













\* MA

# ALLGEMEINE MUSIKALISCHE ZEITUNG.

# SECHZEHNTER JAHRGANG

vom 5. Januar 1814 bis 28. December 1814.



Leipzig, bei Breitkopf und Härtel.

Zu diesem Jahrgange kommen 9 Intelligenzblätter, 6 Beylagen und 1 Kupfer.



# NHALT

des

#### Jahrgangs sèchzehnten

der

# Allgemeinen musikalischen Zeitung

evom Jahr 1814.

#### I. Theoretische Aufsätze.

Gerber, über Basse zu starkbesetzten Instrumentalstücken, Seite 157.

Gleichmann, üb, Manier und Mode in prakt. Musik, hanptsächlich im Violinspiel, 173.

Hobn baum. die Verschiedenheit d. musik. Talents. 261, 277. - üb. Belebung und Beförderung des Volksgesangs, 815.

Michaelia, Aristoteles üb. Musik, 109.

- das Alte und das Veraltete in der Musik, 5,5. - üb. die Musik wilder n. halbeultivirter Volker, 50 q.

Rochlitz, Reytras zur Lehre von den Verzierungen, 125. Ungenannt, üb. d. frey eintretenden Leittone von unten, 45.

Ung., üb. einen Ausspruch Sacchini's und den sogenannten Effect in d. Musik, 477.

- alte und neue Kirchenmusik, 577, 593, 611. - üb. d. Verbesserung des Orgelspiels, 657.

Walter, wie bringt man angehende Klavierspieler zur strengen Beobachtung des Takts, 77.

- die beste Methode, Kindern das Notenlesen bevrubringen.

Weber, Gottfr., die Einführung des Taktmessers, 445, 461. - Verbesserung der Pauken, 538.

#### II. Dichtungen.

E. B. Beethoven: Musik zu Göthe's Egmont, Seito 205. Kanpisch, latein. Uebersetzung des Liedes: Nun danket alle Gott, 847.

Niemeyer, latein. Uebersetzung alter deutscher Kirchenlieder, 189.

Rochlits, ein Treum, 1.

Rochlitz, musikal. Reise, Seite 237.

- Calamitaten eines Recensenten der musik. Zeitung, 557.

- Cantate für den Weltfrieden, Jog.

- Schreiben d. alt, Abraham vom Sterbebette, 625. Ung., die Automate, 93.

- Nachricht von einem gebildeten Manne, 178. - der Musikfeind, 354.

W., das gerührte Orchester, 524.

## III. Biographie.

Manes, Daniel Gottl. Turk, Seite 609, 697, 714, 729. 745, 797.

Reichardt, Bruchstück aus seiner Selbstbiographie, an. Rochlita, Joh, Wanhall, 37,

Ungen., Joh. Gottfried Vierling, 208.

IV. Recensionen, und kurze, beurtheilende Anzeigen.

#### 2. Schriften, Mueik betreffend.

Gerber, neues Tonkinstier - Lexikon, 4ter Th., Seite 381. Liscovius, Theorie der Stimme, 405.

Schulz, Leitfaden f. d. Gesanglehre, 776. Ung., Musical Biography, 337.

- Phantasiestiicke in Callote Manier, 541.

Kunzen, Gesinge mit Pf., Seite 472,

## A. Gesanz.

## a) Kirchenmusik.

Bergt, Passiunsoratorium, Part, Seite 5. Henkel, 4stim. Choralmelodienbuch f. esthul Kirchen, 578. Stung: Lubgesang a. d. Gottheit, Part., 341. Weber, Gottir., Te Deum laudamus, Part., 677.

111

#### b) Oper.

Boieldien, d. neue Gutsherr, Klar. Aust., Seite 66a. Grétry, Richard Löwenhers, Klav. Ausz., 275. Weber, B. A., der Kosak etc., Klav. Ausz., 410. - Eingang u. Gesange zum Minnesinger, Klav. Ausz., 412. Winter, d. unterbroch. Opfarfest, neuer Klarierauss, run Fr. Schneider, 523.

Ung., Auswahl v. Ouvertur., Gesangen etc., vom berliner Nat. Theater, Klav. Ausa., 523.

#### c) Mehrstimmige Gesänge.

Bergt, Terrette f. 3 Singst. mit Pf., Seite 170. Huffmann, Lobgesang a. d. Retter Deutschlands, Parts, Stimmen u. Klav. Ausz., 728. Methfessel, 6 deutsche Kriegslieder mit Chören, Klar.

Апла., 33. Mühling, 2 und Sstim. Gesänge f. weibliebe Stimmen, mit Pf., 507.

v. Seyfried, 4 Notturni à 4 Vuci, col. Pf. 607. Weber, B. A., patrint. Rundges., mit Pf., 5-6. Wabor, Mar. v., schwab. Tanzlied, 4stim. mit Pf., 130.

a) Lieder und andere Gesange für Eine Stimme. Ambrosch, Variat. f. eine Singst., mit Pf., Seite 811. Berger, 6 deuts he Lieder, mit Guit., 764. Berner, 6 d. Lieder mit Pf., 603. Blüher, 6 Lieder mit Pf., 135. Danzi, Balladen und Romanz, mit Pf., 425. Dillenberger, Elegie mit Pf., 340. Doppelmeyer, 10 zussische Volkslieder, mit Guit. bemb. von Klage, 475. Durand, 6 d. Lied. mit Guit., 575. Harder, Lieder v. Kuhn, mit Pf., 650. Henket, 6 Lied. mit Pf. oder Guit., 762. Himmel, 5 Lied. mit Pf., 44. Klage, Lieder mit Guit., 713. v. Krufft, 12 Lieder mit Pf., 272.

Kuhlan, 6 d. Lieder mit Pf., 388. - 6 Cansoni c. Pf., 780. v. Lehmann, 7 engl. Lied. mit Pf. . 807. Markel, 16 Lind. mit Pf., 54. Murita, o Lied, mit Pf., 846. Nenbert, frank. Jägerlied mit Pf., 492. Noack, Abendlied mit Pf., 295. Riem. 12 Lied. mit Pf., 68n. Schaum, Kriegelieder mit Pf., 831. Schmidt, d. Engel auf d. Schlachtfelde, mit Pf., 540. Seidel, Lied a. d. Konig, mit Pf. # 260. - Zuruf, mit Pf., 38n. Sörensen, 5 Ges. mit Pf., 353. Spindler, Robert und Klärchen, mit Quartett od. Pf., 427. Sutor, 6 Cansonett. mit Pf , 124. Weber, B. A., Gesänge ans d. Minnesänger, mit Guit. von Klage, 412.

## Weber, Mar. v., 5 Ges. mit Pf. od. Guit., 193. B) Instrumentalmusik.

a. Symphonien and Ouverturen,

v. Beethoven, 4te Symph., f. d. Pf. arrang., su . Händan. Seite 235. Catel, Ouvert., Klav. Ausz., 7t3.

Els ner, Onvert. zur Oper Andromeds, für Orch, in Stim., 33. - Ouvert, zur Oper Lesgec der Weite, f. Orch in Stim., 33.

# b. Concertirende Stücke mit Orchester.

Durand, Potpourri pour Viol. princ. av. Orch., Seite 324.

c. Musik für Sulo-Instrumente, von aweyon bis zu vieren. Berbiguier, None, melange d'airs etc. str. p. 2 Flut., Seite 4 4. Danzi, Sonat. p. Pf. av. Cor ou V. celle, 76. Krause, 3 Duos conc. p. 2 Flut., 35. de Krufft, Son. p. Pf. et Cor ou V. celle, 138. Kuhlau, 3 Duos conc. p. 2 Flut., 508. Liebmann, Son. p. Pf. et Viol., 292. Muzart, file, Sun. p. Pf. et Y., 764. - file, Son. p. Pf. et V., 852.

Stiastny, il Maestro etc. Otto Imitagioni etc, per a V. celli.

726. - 22 Piec. facil. p. V .celle et Bassa, 726. r." Wober, Mar., Variat, f. Pf. u. Klarinett., 622. Walms, Quat, p. Pf., V., Alt. et V. celle, 108.

Becawarzova'y, Siegesmärse'e f. Pi., Se'te ad Schling, 5 Polon. n. 6 Wals. f. Pf., 640. Bohner, 6 Walz, en Capric, f. Pf., 55. Campagnoli, 7 Divertissem. f. Violin, 323.

Field, 3 Notturni p. Pf., 763. - Rondo ecoss. . Pf., 888.

Girtner, And. var. p. Pf., 696.

lager, Var. p. Pf., 36. Escako waky, Polon. f. Pf., 625. v. Krn fft, Son. f. Pf., 272.

Ligel, Son. p. Pf. à 4 m., 26c-Lauska, Polon, fac. à 4 m. p. Pf., 812.

Marachner, 12 Bagatell. p. Guit., 45q. Matthai, 5 Marsche f. Pf., 592.

Meyer, Var. f. Pf., 220-Müller, A. E., gr. Son. p. Pf., 91.

Okonski, Mazures et Krskowisks p. Pf., qo. Oginski, 12 Polon. p. Pf., 792-

Reichardt, gr. Son. p. Pf., 344. Rink, 20 Orgelstücke, 407.

Schmidt, Var. p. Pf., 259.

Schneider, Friedr., gr. Son, p. Pf. à 4 m., 221. Seidel. 3 Trapermärsche f. Pf., 236.

- 3 Siegesmärsche f. Pf., 492.

Steibelt, die Zerstörung von Moskwa, f. Pf., 759. Tauach, 6 Märsche, arrang. f. Pf. v. Jüger, 460.

Wilms, Var. p. Pf., 170.

V. Correspondens.

Nachrichten aus

Amsterdam, Seite 413. 436.

Berlin, 42, 155, 209, 301, 328, 405, 503, 571, 651, 754, 830.

Breslau, 269, 317, 470, 844. Carbrah, 315, 703.

Cassel, 215, 227.

Dormstadt . 456.

Dresden, 151, 331, 454, 569, 800, 882.

Frankfurt a. Mayn, 38, 212, 691-Genf. 168.

Halle, 339, 742.

Hildburghausen, 518.

Königeberg, Seite 103, 116.

Leipzig, 45, 271, 321, 362, 724, 757, 842, 886. Lemberg, 133, 534.

Mannheim, 161, 356, 373.

Mayland, 229, 252, 449, 634, 358.

München, 73, 202, 288, 390, 441, 584, 741. Pest, 361.

St. Petersburg, 320.

Stockholm, 13, 88, 304, 377, 422, 787.

Strasburg, 530, 805, 820, 838,

Stuttgardt, 334, 465. Warschau, 653.

Weimar, 293.

Wien, 69, 131, 199, 293, 351, 420, 489, 550, 638. 706, 788, 826, 865.

Zürich, 485.

#### VI. Miscellen.

Anekdoten, Seite 20, 36, 108, 353, 379, 396, 508. 556.

F. L. B. Fragmente, 171, 187, 254.

Gerber, Rückblicke beym Schluss des Jahres, 849, 869. K. B. Bemerkungen, 121, 394, 504, 573, 794, 810.

Michaelis und Schicht, Aufforderung zur Festsetzung gleicher Stimmung der Orchester, 772. Mosengeil, üb. Hrn. Ruppe u. dessen Friedenscantate, 586.

Nekrolog:

Voelers Tod. 350.

Himmels Tod. 444.

Reichardts Tod. 459. Rauppe's Tod, 555.

Notisen, 89, 553, 591, 614.

Redect.,

zur Einleitung, Stellen aus Briefen von Schiller, Seite 1. Nachschrift, 20.

über die musikal. Beylage No. 1., 140.

über die musikal. Beylage No. 5., 743.

Un gen., Briefe üb. d. mus, Publicum an dasselbe, 141.

- ib. d. Zustand der Tonkunst in Weimer, 295,

- der Musikdirector, wie er nicht beyn soll, 301.

- ub. d. Zustand der Tonkunst in Amsterdam, 413, 436.

Ung., Vorstellungen:

an Meister und die sie verstehen, Seite 429, an deutsche Componisten und ihre Verleger, 432,

an Verleger und Nutenschreiber, 453, an die nurd- und süddeutschen Tonkünstler und Ge-

nossen, 434. ,

üb, russ. Soldatenlieder, 575.

üb. russ. Soldatenlieder, 575.
 Gedenken einos Kunstfreundes, 608, 623, 656, 673, 710.

- üb. d. Vestalin yon Guhru, deren Aufführung, 641, 662. - üb. d. Opernalmanach des Hrn. von Kntzebue, 72n,

- Geschichte d. Musik in Siebenbürgen, 765, 781.
- Schubarts vermischte Schriften, 855.

VII. Beylagen.

No. 1. Siegercher von Jos. Heydn, aus dessen Nechlass.

No. J.n., fratimm. Kirchengesang v. Mich. Heydn., aue dessei Nechlass.

- 5. Lied:, der Spanier an seine Guitarre, comp. von Me: Eberwein; und

Lied: des Deutschen Veterland, comp. von Moritz.

de Ledesme.

5. Das Veter-Unser, 4stimmig. Geseng, cump. vun A. I Häser: und

Wiegenlied, comp. v. W. Häser.

 6. Wallachische, ungarische u. alebenbürgisch - sächsische Nationallieder und Netimaltänze.

Titelblatt, mit Reichardta Portrait, als Vignette.

VIII. Intelligenzblätter. Nummern.

#### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 5ten Januar.

# Nº. 1.

1814

# Zur Einleitung.

Wenn mau die Kunst, so wie die Philosophie, als etwas, das immer wird, und nie ist — betreichtet so kann man gegen jedes Product gerecht seyn, ohne dadurch eingeschrankt zu werden. Es ab aber im Charakter der Deutschen, dass ihnen alles gleich lets wird, und dass eide unemdliche Kunst, wie ist es bey der Reformation mit der Theologie gemacht, gleich in ein Symbolum hibeinbannen wirden. Dewegen gereichen hinen selbst treiffiche Werke zum Verdrehen, well se gleich für heilig und ewig erklart werden, und der strebende Künstler immer darunf zurückgewisen wird. An diest Werke nicht reiglios glauben, beisst Ketzerey, da doch die kunst über allen Werken ist. Es giebt frejüch in der Kunst ein Maximum, aber nicht in der modernen, die nur in einem ewigen Fotschritte heil für den konn.

freike in der Kunst ein Masimum, aber nicht in der modernen, die nur in einen weigen Fotschritte ibt Heil finden kann. —

Dürfen wir uns nur sagen: wir bemühen uns um etwas Würdiges, nm etwas, das unsre Zeit mehr bedarf, als belohnt, um da auch wirklich sehen zum Bessern leitet: so ist das genug. Mögen dann Andere glücklicher darin seynt das soll uns nicht niederschlagen; haben wir es doch erst mögräum Andere glücklicher darin seynt das soll uns nicht niederschlagen; haben wir es doch erst mögräum Andere glücklicher darin seynt das soll uns nicht niederschlagen;

lich gemacht, oder wenigsteus erleichtert,

Schiller, in freundschaftlichen Briefen.

Ein Traum.

Endlicht schlief ich ein, und träumte, vor mir stehe ein ungeheurer, mit schroffen Mauern schwarzgnu zu den Wolken steigender Thurm, in dem rben, dumpf und langsam, die Glocke zwölf um Miternacht auschlug.

Da rarniten die Leute aus den Hausern, und helen: O Gott, noch immer zwölf? — Wunderlich! sagt' ich: muss es deut nicht erst zwölf schlagen, eh' es eins schlagt, und mit der Eins das twee Jahr anbricht?

Aber da schlug es wieder, und wieder zwölf; und wir alle zählten, und ängstlicher: und immer, immer zwölf schlug es vom hohen Thurm,

Nur faste mich und alle um mich her wechsloweis ein erstarrender Frost und eine auflösende
ibet, so dass wir uns abtrieben, bald die kleider
hen uns zue werfer, bald uns nur desto enger in ie zur hüllen, bis ein gewaltiger Mann unter uns hat, der mit fatalem Ton — er war zugleich hohnend und einsadend — uns zusprach: Schet ihr nun, werthe Herren, dass es besser ware, ihr hattet nichts zu eurer Bedeckung, und mühetet euch mithin nicht, sondern waret schor abgehärtet?

Das emporte mich, und ich wollte ihm entgegentreten: da flüsterte mir Einer leise, leise zur: Um Gottes willen — er hat ja die Schnur!

Da bemerkte ich ent, das er einen breiten Riemen mm seine Rechte geschlungen hatte, der an dem fester Tharme hinsut lief zum Glockeulsammer, so dass elsen der Mann es war, der immerent Mitternacht ehlugen liese. Und wie ich schärfer hinsah, entdeckte ich, dass seine Rechte schwarz war, und, bis auf die hochroth eingesprütsten, hefeitig polsiernden Blutgefasse, vonr Eisen: mnd dennoch regie sich die Hand in tausend kleiner Greinekhen unanfhorbiech, und griff und griff, und zerrieb zwischen den sehon gearbeiteten Fingern, was sie ergriffen hatte.

O Freunde, rief ich; hier ist nicht gut seyn! Aber wo solch ein Thurm ist, ist auch ein Gotteshaus: dahinein lasst uns trelen, und rufen zum

Ach, der Tempel ist ja verschlossen, erwiderten sie seutzend; und unsre Herzen sind's auch —

Und eben brausete wieder der zwolfte Schlag

herab und summete lange nach -

O Allmachtiger, riesen sie nun; gieb uns nur Worte, dass wir aussprechen unsern Schmerz, und auch zu dir siehen, wie wir vor langen Jahren als gute Kinder gethau!

Indem erglühete es ganz oben auf dem Thurme, weisslich und Strablen werfend, wie eine aufgehende Frühlingssonne.

Seht, der Morgen bricht an! rief ich, und sitterte vor Freuden.

Nein, nein, segten die Andern; dort stelt ja noch der schwertungürtete Orion und funkelt hoch am Himmelsbogen. Feuer iste; und wir miissen uns verbergeh, find zu retten suchen Schränke und gutes Wei-zezeug!

Und es ward ein wunderlich Getümmel unter ihnen: alle riefen einander zu, doch keiner hörte oder that etwas; ich aber staud da, in Einfalt scharf überdenkend, ob die Glut weiter greifen, oder am blossen Sparrwerk des Thurms sich sättigen möchte.

ugen moente.

Indem wurden unsre Augen gestürkt, und wir ablen, dass es nicht Feuer, sondern nur der höchste konpt des Thum war der, wie Karfunkel, in konpt des Thum war der, wie Karfunkel, in vir entziekt hinnsfehneten, sonder icht dies einer Stribhle herb, und auf ihm siegen, wie auf akshe tilmmelsteier, holde Kinder in lichem Gewinnen auf und ah, fatterten mit deu goldenen Flügelchen, und lachsten, der Eine fobligher, der Andere saufter.

Da gedachten wir erst wieder, dass wir zum Allmächtigen gescheit um Worte, auszusprechen unsern Schmerz, und die Gebete, die wir als Kinder gesprochen, aber vergessen hatten. Sie sind es ja, rief Einer, und sie werden uns gesaudt: o lasst uns sie fässen und fesshalten!

Und wie sie einen der Engel erfasseten, wandte er sich uns, ward ein schlorer, ernster Füngling, und sprach in wunderbaren Zeichen, die ganz frend und doch allen vertanbildte waren, etwa abei Ihtwerkennt uns. Täuschet, sehmeichelt euch nicht! Seyd ihr dem abon gereinigt genug, und heißiger Worte fähig? Tone, Töne sind wirs Töne der Roue, der Wehnuth, der Andecht, der Liebe, der Hoffnung und des Verfranens. Wir zichen in den Tempel, und werben das woluen, und den Altardienst verrichten, bis dan neue Jahr aubricht, die Pforten aufgehn, und die Volker kommen vom Aufgang und vom Niedergang, und einander nicht kenben, wol aber lieben, und, von uns geleite, einig vor Gott treten, uns abbewend in unsern Dienst. Da werden auch allen die Lippen geoffinet und Worte gegeben werden: eher aber nicht.

Indem drangte ein starkes, strenges Weib sich

hervor aus dem Volke. O fahret — führt auch mich mit ein — rief das Webis und diese meine zwey Kinder auch, von deneu der Knabe Kæmpfbotd, die Tochter Schweiglinde geheissen ist ich aber bin die geopensterschende Albutdin. Und alle fielen ein; Ja, fuhret — führt um mit in den Tempel, dass wir still seyn, und des neuen Jahres warten ohne Bekümmernis, in guten Gedanken und in Andacht!

Gern möchten wir, sagte der Jüngling; wir sind ja dazu da. Aber sehet ihr denn nicht, auf welchem Wege man eindringt?

Da entdeckte sich erst misern Blicken ein tiefer, breiter Graben, rund um Kirche und Thurm; und in dem Grahen wallete flüssiges Feuer, und die Lobe schlug herans, dass wir zurücktnumelten.

Aber das starke, strenge Weib riss nochmals sich hervor, nahm ihre Kinder auf beyde Arme, rief ans: Soll es denn seyn: mit Gott —! und stürzte sich in die Glut,

Erbarnen mit ihr! Erbarnen! rief alles Volk. Aber sie waren verzehrt. Doch stiegen ihre Seelen, als ein schönes Dreyeck von Abendaternen, glorreich empor aus der Glut und schwebten auf zum Himmel.

Da riss jener Mann mit Riesenkraft in die Glocke und wollte nochmals zwolf schlage lassen: aber als der erste Zug geschehn, der erste Schlag erklungen, zersprang von michtiger Anstrengung die Pulsader seiner Eisenhand, dass der rothe Strahl hoch anfspritzte, und es beym Eins — beym unnahrechenden Jahre verhieb.

Wie wir das sahen, stürzten wir uns, umschlingend Einer den Andern, hinab in die Glut, und jauchzeten in unserr Arbeit, in unsern Schmerzen.

Und viele drangen hindurch: die aber verzehret wurden, stiegen als Sterne empor, und eine Hand, gross wie der Erdball, griff sauft durch die Wolken, sie zu sammlen und zu befestigen am Firmannent.

Indem wir aber den Boden jenseits berühreten, sprangen die Tempelpforten auf; ein himmlisches Licht drang heraus, und wir hörten drin im Heiligthum den Gesang;

Sursum borda! Da strömten die Herzen über, und die Lippen auch, und uus ward gegebeu, dass wir aus Einer Seele antworteten:

Habemus ad Dominum! --

In diesem Augenblick erwachte ich; und wahrlich, ein glanzendes, ungewohntes Licht strahlte mir entgegen. Es war aber von den Christbäumen, deren Lichter Emma vor'm Erwachen des Mannes and der Kinder augezündet hatte. Und wir traten um den Tisch der Liebe und Freude, und sangen mit Luther - ach, diesmal noch in ganz besonderer Bedentung:

> Das ew'he Licht geht da herein, Giebt der Welt einen neuen Schein; 1 Es leucht't wol mitten in der Nacht, Und uns des Lichtes Kinder macht: Gelobt sey Cont ! --

Rochlitz.

RECENSION.

Ocatorium: Christus, durch Leiden verherrlicht. Passionsmusik für vier Singstimmen und Chor, mit Begleitung des ganzen Orchesters. Partitur. Componirt von August Bergt. 10tes Werk. I. Abth. H. Abth. Leipzig, im Verlag b. Friedr. Hofmeister. (Preis I. Abtheil. 2 Rthir. 8 Gr., II. Abtheil, 2 Rthlr.)

Die Erscheinung eines Werks für die Kirche, and vorzüglich eines Oratoriums, ist jetzt etwas Seltenes. Um so mehr ist es zu beachten, wenn ein wackrer Componist, mit den tieferen, theoretischen Kenntuissen, die nun einmal, um im Kirchenstyl zu schreiben, unerlässlich sind, reichlich ausgestattet, es unternimmt, in diesem verarinten Fache zu arbeiten.

Iu alter Zeit begeisterte den Musiker ein wahrhaft, Commer Sinn, und, die Geheimnisse der Religiou bbsingend und preiseud, schien der dem Irdischen entrückte Geist das Heiligste zu ahnen; ja, der verbeissenen Seeligkeit schon hienieden theilhaftig zu werden. Die heilige Musik erweckte in dem Menschen ein höheres Seyn, und die Kraft, das, was im Innern erklungen, auszusprechen, war wie ein

herrlicher Lohn der wahrhaften Erkeuntnis und des wahrhaften Glaubens, den Geweiheten verliehen, Wie so wuuderbar, so geheimnisvoll, gleich einer Musik aus der anderu Welt, ertönen uns die höchst einfachen, choralartigen Gesange der Allegri, Perti, Durante, Benevoli u. a. m. Dieser einzig wahre. hohe Kirchenstyl musste verloren gehen, so wie Lebensweise und Sitte, ja mauche kirchliche Neuerungeu, der religiösen Tendenz, die aus dem Innern entspringen muss, und sich nicht aneignen lässt, entgegenstrebten. Selbst der reiche Schmuck, den die Musik erhielt, war jenem Styl zuwider. Aber ungeachtet der grosse Handel diesen Schmuck in seinen Oratorica nicht verschmähte; so ist es doch ' die wahre, religiöse Begeisterung, die in seinen geistlichen Werken glüht und das Gemuth zu dem Göttlichen emporhebt. Händel unternahm es, das grosse, wunderbare Gcheimnis unserer Religion in Touen zu verkünden, und so eutstand das Oratorium aller Oratorien - der Messias. Wie das Innere des Meisters so ganz von der überirdischen Grösse des Gegenstandes erfüllt war, zeigt schon der Umstand, dass er jeden anderu Text, der vielleicht, so wie viele andere, die später compoulrt wurden, recht eigentlich ins Drama gefallen ware, verschmahte, mud sich streng an die kräftigen Sprüche der Bibel hielt, die das Werk der Erlösung von der Verkündigung des Heilandes durch die Propheten bis zur Vollendung in erhabenen Worten aussprechen. So nuterschied sich der Messias schon in Hinsicht des Textes von den übrigen Oratorica desselben Meisters. Es giebt darin keine bestimmten Personen, dic, in dramatischer Handlung zusammentretend, sprechen, und eben so wenig werden die Begebenheiten, die das grosse Werk in sich schliesst, auf frostige Weise erzählt; und doeh geht alles lebendig bey der Seele des Zuhörers vorüber, dass er mitten in den Erscheinungen jeuer Zeit wandelt, und selbst sich unter dem Volke befindet, das alle Empfindungen, die die sichtbarlichen Wunder in ihm erregen, laut ausspricht. Wie so ganz ans dem Werke selbst, nach dieser Einrichtung, da die Begebenheiten nach den Worten der Bibel angedeutet und zugleich ihre Wirkungen im Volké hervorgerufen werden, die Recitative, Solos, Arien und Chöre entstehen, leuchtet ein, und Rec, ist überzeugt, dass mur auf diese Weise das Heiligste würdig gesungen werden kann, alles Dramatisiren dagegen, wenn nicht genz wider die religiöse Tiefe des Gegenstandes ist, doch sehr

leicht auf Abwege leitet, ju welchen sich das Heilige bis zum Gemeinen und Alltzglichen verirrt .-Der hohe Standpunkt, von dem sonst in alter Zeit, vorzüglich in Spanien, mit der inbrünstigsten Andacht geistliche Schauspiele gesehen wurden, möchte leider uns wol unzugänglich seyn und bleiben, und die Zwittergattung des dramatisirten Oratoriums jene wahrhaft grandiosen Schauspiele unmöglich ersetzen konnen, Nur die Einriebtung des Textes, wie sie der Messias hat, ist, nach Rec, Meynung, die einzig wahrhafte für Oratorien,, die unmittelbar von dem höchsten Geheimnisse unserer Religion sprechen. Was nnn aber die Musik betrifft, so versteht es sich von selbst, dass der Componist sie aus der innersten Tiefe seines, von Glauben und Liebe entzündeten Gemüths schöpfen müsse. Es wird nicht genug seyn, das Alltagliche zu vermeiden, jeden Gedanken, der irgend an Profanes erinnern konnte, jeden weltlichen Prunk zu verbannen: pein, jeder Ton muss in religiöser Begeisterung empfangen seyn; so aber das Ganze, wie in göttlicher Weihe, das Hohe und Heilige verherrlichen und den Zuhörer mit wahrer Andacht erfüllen, dass er dem Irdischen entrissen, sein Gemiith ganz dem Himmlischen zuwendet, das Glauben, Liebe, Hoffnung und Trost in seine Seele giesst. - Rec. meynt, dass es diesem nach nicht sowol eine schwere Sache sey, ein gutes Oratorium zu schreiben, als dass der Componist sich streng prüsen müsse, ob sein Innres in wahrer, hoher Andacht erglühe, und die Begeisterung in ihm Tone und Melodien erwecke, die das Heilige wunderbar verkünden, so dass der Zuhörer memals an Irdisches, und, um es recht bestimmt auszudrücken, an schon im profaneu Leben Gebörtes erinnert werde. Dass viele Componisten diese Prüfung nicht anstellen mögen, oder im voraus wissen, wie es mit der innern Andacht beschaffen sey: hierin mag vielleicht mehr unsere Armnth an wahrer Kirchenmusik ihren Grund haben, als in dem Mangel theoretischer Kenntnisse, wie man sonst wol glauben möchte. -

Der Text des vorliegenden Orstoriums erzählt in oft nicht sonderlich gewählten Worten die Leidenageschichte Jesup bald treten auch bestimmte Personen in dramatischer Handlung aufstumde Jesup des der Jesup des des gungen seyn, diesen Text zu componiren. Hr. B., der vielleicht aucher Aussichen hat, als Rec, that es num einnad, und einnem Werke gebührt das gerechte Lob, dass es fleisig gearbeitet, in einem fliessenden Styl geschrieben, und, bis auf sehr wenige Ausnahmen, mit Einsicht und Geschmack instrumentirt ist. Die fugirten Chöre zeugen von den tieferen theoretischen Kenutnissen, deren Rec. schon Aufangs erwahute, und er wurde um so mehr durch eben diese Fugen erfreut, als er sie in der Kirchenmusik durchaus nicht vermissen mag, Nicht dadurch, dass es nun eiumal gewöhnlich, in der Kirche Fugen zu hören, glaubt er nämlich seine hohe Theilnahme erweckt zu sehen; soudern er findet darin einen tiefern Grund, dass durch das allmählige Eintreten der verschiedenen Stimmen in den beständigen harmonischen Verschlingungen derselben, auf das lebhafteste ein Volk oder eine Gemeinde dargestellt werde, deren Glieder sonst in Meynung und Charakter merklich verschieden, doch wie von einer Idee begeistert, eins und dasselbe, nur nach ihrer individuellen Art, aussprechen. Die Figuren dieses magischen Bildes bewegen sich lebendig und man steht unter ihnen, schauend die Begebenheit, von der sie ergriffen. - So rühmenswerth nun Rec. das vorliegende Werk in dieser Hinsicht findet, so muss er doch gestehen, dass, nach seiner Meynung, der Componist jene höhern Forderungen, die an den wahren Kirchencomponisten gemacht werden dürfen, keinesweges erfüllt hat, und es mag auch vielleicht in dem Text liegen, dass es dem Werk eigentlich an einem wahrhaft durchgehaltenen Styl mangelt. Rec. ist weit entfernt, dem braven Componisten nur im mit desten zu nahe zu treten: eine genauere Beleuchtung seiner Arbeit mag nun von der Achtung, die er gegen ihn hegt, zeugen, aber auch zugleich sein

Urtheil über Gedicht und Musik rechtfertigen. -Das Werk fangt mit einem Satz au, der, Intrata überschrieben, ein Choral ist, den Klarinetten und Fagotte vortragen, zu denen nach den beyden ersten Absätzen Hörner, Violen und Basse hinzutreten. In so fern jeder Einleitungs atz das Gemüth des Zuhörers gerade in die Stimmung setzen, die dem Werke zusagt, und wie in fernen, geheimnisvollen Anklängen schon alles das ertönen lassen soll, was dann in dem Werke selbst näher und naher andringend, zuletzt die Seele des Zuhörers gewaltsam ergreist und mit sich fortreisst, möchte wol der Componist eines bedeutenden Werks eben den Anfang desselben recht sorglich beachten. Nach Rec. Meynung ist daher, von jenem Gesichtspunkt ausgegangen, der Einleitungschoral dieses Oratoriums viel zu schwach und unbedeutend. - Das kurze Ritornell des folgenden ersten Chors in C moll spanut ungleich mehr den Zuhörer, und es ist überhaupt dieser Chor, vorzüglich in den Worten: Verachtet wie ein Schwacher etc. und: Ist das der Tugend Lohn - von recht vieler Wirkung. Nur enthalt er einen Satz, der in der That das Gauze storend zerreisst; es ist die Melodie der Worte: Jesus Christus blutet - welche von Blasinstrumenten chormassig wiederholt wird, und ihrer gauzen Structur nach, an einen gewissen, so gemeinen Gesang erinnert, dass wir ihn iu diesem Zusammenhauge nicht einmal näher bezeichnen wollen :



In dem darauf folgenden Recitativ erfahrt man, dass es die Schaar der Seinen war, die in dem Chor klagte, und der Teuor, der dies aussprach, singt eine Arie, die von dem Gefühl des Rec., wenigstens was den Hauptsatz betrifft, als altfrankisch und verbraucht verworfen wurde. Auf das Gefühl beruft sich Rec. ausdrücklich, und er setzt daher, ohne ein Wort weiter zur Rechtfertigung zu sagen, das Thema her, damit der Leser und Hörer selbst urtheile und richte :



In dem folgenden Recitativ, No. 5, heisst es: O welche Scene thut sich auf! der Edle hängt und schmachtet; der Heide ehrt den Dulder, der Priester gurnt, und Jesus betet, - Es folgt ein Quartett, das im Texte ganz dramatisch gehalten ist. Es treten nämlich auf: der Hohepriester, Pilatus, Jesus, und noch Jemand, (blos als Sopran bezeichnet,) der. nach der Andentung des vorigen Recitativs, wol kein anderer seyn kann, als der, den Dulder

chrende Heide. Pilatus singt : Er ist schuldlos; noch ist's des Richters Wort! Der Hobenriester: Fort das Mitleid; fort, er ist schuldig! Jesus: Vater vergieb ihnen, denn etc. Der Heide reflectirt über die ganze Scene, indem er spricht: Hier, o Freunde, lernt verzeihen: ach so schwer war hier verzeihn! Man bemerkt, es ist auf die Contraste, die der Componist in der Oper, und vorzüglich in der Opera buffa, als unerlässlich von dem Dichter fordert, hier ganz abgesehen, und es gereicht dem Hrn. B. zum Lobe, dass er sich bey dem Gezank des Hohenpriesters mit dem Pilatus sehr gemässigt hat, unerachtet er freylich die eben im Text liegenden Contraste nicht wol ganzlich übergeben kounte, und die Worte, die Jesus spricht, wenigstens in laugsameren, die Worte des Hohenpriesters und des Pilatus hingegen in kürzeren Noten setzen musste; woher es denn kommt, dass Stellen, wie folgende, der Würde des Oratoriums keinesweges entsprechen:



Bey dem Eintreten der Sopranstimme leitet den Componitate ein richtiges Gefühl, indem er sie mit den andern durchaus nicht verwebt, sondern als einzeln für sich bestelned behandelt hat. Nach Rec. Meynung müssts die Reflexion das Ganze schliesen; er würde daher erst nach dem Schliss des, als Treztet behaubelten Sätzes jeden Schimme des Heiden haben eintreten lassen, und ao ware das schöner, gesangreiche Majore, A dur, welches den Satz sehliesst, für jene Stimme, die früher geschwiegen, häureichend gewesen.

Nun folgt, wie in allen gewohnlichen Orstoren und Kirchen-Causten, die Basspartie, die sich gewohnlich zürnend und polternd vernehmen basst, mud in der gewohnlich von Sturm und Wetter die Rede ist. Das Recitativ Na, r. wird blos von Bassen und der Orgel oder dem Fliggel begleiet; aber meh den Worten: Fluch wählen sie für Segen, für Leben Tol — fallen obligate Trompeten ein:



Nun kommen die Worte: O unglückliche Spötter — Man wird duber geneigt, jene Promptetenden für die grelle Stimme der unglücklichen Spötter aus halten, bis man aus den folgenden Worten: Almet hir nicht das grause Wetter etc., so wie aus den des grause Wetter sich durch jene Tromptetendssen sich und grause Wetter sich durch jene Tromptetendssen ablimdigte. Diese Behandlung der Worte des Recitative, so wie die Bassarie, No. 8, mit dem gar zu sehr ins Alltagliche fallenden Rütornell, gar zu sehr ins Alltagliche fallenden Rütornell.



entspricht wol nicht im mindesten den höheren Forderungen, die man, was Tiefe und Bedeutsamkeit betrifft, mit Recht an den Oratorien-Componisten macht. - Nach der Aric fallt ein kraftiger, fruchtbarer Fugensatz in F moll cin, der aber bald nach der Durchführung durch die vier Stimmen abbricht, und erst, nachdem sich der in Wuth und Verzweiflung ausbrechende Bass noch einmal vernehmen lassen, in D moll weiter, und zwar mit vicler Einsicht und Gewandtheit, ausgeführt wird. Bey dem Schlusse ist die zweystimmige Engführung. in der die Saiteninstrumente den Hauptsatz, die Blasinstrumente aber mit den Singstimmen unisono den Gegensatz aufnehmen, von kraftvoller Wirkung. - No. 9. ist cin wohl declamirtes und gearbeitetes Recitativ, dem ein Duett zwischen Sopran und Tenor folgt, welches zwar recht melodios gehalten ist, dem aber der wahrhaft kirchenmässige Styl durchaus mangelt. Sätze und Figuguren, wie folgende, würde Rec. niemals sich im Oratorium erlauben.

Violini.





fühlt der Freundschaft Glück

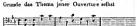
13

Nach 'einem kurzen' Recitativ (No. 11.) folgt ein energischer Fugensatz, der in der That den händelschen Styl in sich trägt: nud Rec, würde nur Rühmliches davon sagen können, wenn nicht der Schluss eine Periode enthielte, die wahrscheinlich den Hohn des Volks ausdrücken soll, aber wirklich ins Gemeine und Geschmacklose fallt, so dass man nicht begreift, wie der Componist diesen Satz, war er auch geschrieben, wenigsteus nach der ersten Aufführung stehen lassen konute:



ibn, liistets ihn, liistets ihn, liistets ihn, liistets ihn,

Die Arie. No. 13. ist, in Haltung der Melodie und vorzüglich der wechschiden Solos der Blaniustrumente, operumässig. No. 14, ein Recitativ mit zweckmassig eintretendem a tempo, welches die Worte des Schachers am Krenz, so wie den Trost, den Christus ihm giebt, enthält. Bey den Worten: Mit mir wirst du noch heute im Paradiese seyn fallt ihm der Schächer in die Rede, rufend: Herr - Herr - Herr! und das hätte Rec. recht gern vermisst, da die heilige Einfachheit des tröstenden Spruchs dadurch vernichtet wird. - Der Chor, No. 15, in dem die Singstimmen bis zum 16ten Takte im unisono gehen, ist feverlich und würdevoll; ihm folgt ein Fugensatz, der lebhast an die Ouverture der Zauberflote erinnert; ja, es ist im



und Roc. darf sich, ohne hier in weitern Tadel

auszubrechen, nur auf das beziehen, was er vorhin darüber sagte, dass der Kircheucomponist vorzüglich alles vermeiden solle, was die Zuhörer aus der religiösen Begeisterung reissen und ihnen mofane Ideen erwecken könne. - Ein einfacher Choral, dessen zweyten Absatz Blasinstrumente begleiten, schliesst den ersten Theil,

Der Chor, mit dem der zweyte Theil beginnt. ist in den ersten Takten ganz dem Anfange des ersten Theils gleich, bis nach den Worten: Verdammt durch Hass und Wahn - ein neues Thema in canonischen Imitationen des Basses und Alts eintritt. Nach einem kurzen Recitativ folgt (No. 18) ein Duett zwischen Alt und Bass, welches, ausser dem, dass die Worte sinnig aufgefusst sind, wahrhaft kirchenmassig gearbeitet ist. Gleich die ersten Worte küudigen den energischen Styl des Gansen



Selbaibe - tru - ges Siu - tren

So ist anch der Anfang des Più vivo, im Unisono der Singstimmen, mit zweystimmiger Begleitung der Saiteniustrumente, voller Euergie. Dieses Duett, so wie das folgende, instrumentirte Recitativ (No. 19) halt Rec. für die gelungensten Satze des ganzen Werks, Jeder Moment der Katastrophe, die hier der Secle des Zuhörers vorüber geführt wird, ist mit Einsicht beachtet, und Alles, Gesaug und Instrumentirung, arbeitet darauf hin, alle Gefühle, die dem wichtigsten, höchsten Augenblick zusagen, lebhaft aufzuregen. Vorzüglich schon sind die Worte: Mein Gott, mein Gott, warum hast du mich verlassen - in einer enharmonischen Verwechslung, so wie die Worte: Es ist vollbracht - behandelt, und Rec. rückt beyde Satze ein, um des Lesers und Hörers Aufmerksamkeit ganz auf diesen, nach des Rec, Meyning, besten Theil des ganzen Werks hinzuleiten.



Von dem Chor, No. 20, muss dagegen Rec. nun | ter Componist sey, der mit mehrstimmigen Satzen wieder behaupten, dass seine Wirkung theatralisch wohl umzugehen versteht, davon giebt das Quartett, sey. — Dass Hr. B. ein einsichtsvoller, gewand-

st melodios, ihrem Charakter gemäss durchgeführt. und die Begleitung der Saiteninstrumente, die sich fist durchgängig gleich bleibt, ist ganz dazu geeignet, Maria's und Johanne's tiefen Schmerz auszusprechen. Mag daher jede Abweichung von dem wahren Kirchenstyl, jeden opernmässigen Contrast der Stimmen, der Dichter verantworten, der in diesem Quartett Maria und Johannes um den Geopferten klagen, den Hauptmann über die Wunder sich wundern, und den Priester trotzig den im Staube liegenden Verhassten höhnen lässt. Dem Rec. war vorzüglich die Partie des erzürnten Priesters unangenelim; er musste bey den vielen kurzen Noten, (einem wahren Parlando) in denen er seinen Zorn ergiesst, unwillkürlich an den polternden Alten in der Opera buffa denken, so dass sich der Judenpriester plotzlich in den ricco mercante di Venezia verwandelte. - Wol kanu es sevn, dass ienes wohlgerathene Duett und Recitativ die Forderungen an das Folgende noch höher spannte: aber Rec. leugnet nicht, dass ihm das Quadricinio, No. 21, süsslich, so wie das Coretto, No. 25, gleich cinem Opernmarsch, wie z. B. "Zieht ihr Krieger, zicht in Frieden" etc. vorkam: aber er glaubt, dass er diesen Eindruck mit jedem Zuhörer theilen wird, den der Geist der wahren, heiligen Kirchenmusik' ergriffen hat. No. 26 enthalt in dem Schlusssatz, dessen Text biblisch ist, die Nutzanwendung des Ganzen, und Rec. darf sich begniigen, zu sagen, dass dieser ganze letzte Theil des Werks, in seinen imitationen und fugirten Satzen voller Energie, mit einsichtsvoller Behandlung der Blasinstrumente gearbeitet sev. und wiederum das günstige Urtheil, das Rec. schon vorhin im Allgemeinen über den wackern Componisten fällete, bestätiget. Mögen daher alle die einzelnen Wrirrungen, welche Rec, rügen musste, der versehlten Einrichtung des ganzen Oratoriums und den oft nur zu matten Worten zu Schulden kommen, und möge Hr. B. nach tiefem Studium der alten Italiener, die in heiliger Glorie strahlen, so wie unsre herrlichen Landsleute, Seb. Bach und Händel, uns bald mit Werken für die Kirche, die er in wahrhaft religiöser Begeisterung empfangen, erfreuen und erheben. Einen Mann ubrigens, wie Rec. sich Hrn. B. denkt, wird gewiss ein bestimmter Tadel dessen, was als tadelnswerth erscheint, und dem ein bestimmtes Lob dessen, was als lobenswiirdig erkannt wird, zur Seite stehet, mehr erfreuen und neu beleben, als betrüben und mederschlagen.

## NACHRICHTEN.

Stockholm, Anfang Dec. Uebersicht des Monats September. Von diesem Monat haben wir kaum eiuige Worte zu sagen!, indem, wegen des Todes der Königin Wittwe, (die Gemahlin Gustavs III.) keine Concerte oder Schauspiele aufgeführt wurden. Uebergehen konnen wir jedoch nicht die Trauermusik, welche am letzten September bey der Beerdigung dieser Fürstin von Hrn. Prof. Dupuy aufgeführt wurde. Die Composition, in einem edlen Geschmack geschrieben, war von ihm selbst; sie wurde von der königl. Kapelle, besonders von Hrn. Karsten und Dem. Waselia, auch sehr gut ausgeführt. - Monat October. Den 6ten gab Hr. Bernh. Romberg nochmals Concert. Nach einer Ouverture, die sehr gut ausgeführt wurde, folgte sein Violoncell-Concert aus Fis moll, von ihm selbst vorgetragen. Eine Arie wurde von Dem, Wäselia anfänglich gut gesungen, gegen das Ende misslang ihr aher Mehreres. Phantasie fiir's Violoncello, von Hrn. R. gespielt. Eine Aria wurde von dem Dilettanten, Hrn. Collin, auf's beste vorgetragen. Potpourri für's Violoncell, von Hrn. R. gespielt. Die meisten Stücke waren von ihm auch componirt, und sein Spiel ist und bleibt das vortrefflichste, das man irgend horen kann. Die Orchesterbegleitung, nuter Anführung des Hrn. Westerdahl, ging wenigstens ohne Fehler. - Den 10ten gab Hr. Bernh, Romberg, dem Wunsche vieler Musikfreunde gemäss, nochmals Concert. Es enthielt eine Ouverture, die ziemlich gelang; ein Conc. für's Violoncell, von Hrn. R. gespielt, eine Arie, von Hrn. Collin gesungen, ein Capriccio für's Violoncell, von Hrn. R. gespielt; Adagio und Rondo für die Klarinette, von Hrn. Dupuy componirt, u. von Hrn. Crusell sehr gut ausgeführt; und eine Introduction, nebst einigen schwedischen National-Liedern für's Violoncell mit Accomp., variirt und gespielt von Hrn. R. Der Beyfall, den er einärndtete, blieb sich immer gleich, wie das auch ganz recht ist. -

Wir kömen nicht unterlasten, indem wir die Stinde nennen, die auf unsere sehwedischen Openbilme gegeben wurden, zu bemerken, dass ei jelent Achtsamen widrig auffällt, debni diesem Thoster, wo wir sonst gewohnt waren, die Werke der grossten Meister zu hören, nun so oht, besonders was Munik betrifft, mit Siechehen (kleinen, unbe-

deutenden Nachspielen n. dergl.) bewirthet zn werden, die so dringend an die Hinfalligkeit irdischer Dinge erinnern. Schwerlich hatte nuser Gustav III., als er diesen würdigen Tempel deu Musen weihete, auch nur eine leise Ahnung davon, dass man eben hier die gemeinsten und armseligsten Farcen produciren würde, da man überdies hier zwey andere Bühnen hat, wo man sich solcher Erzeugnisse entladen möchte, könnte man's nun ia nicht lassen! Der Grund liegt freylich wol zuvörderst darin, dass der Chef der Direction abwesend ist: die übrigen Mitglieder derselben sind aber vielleicht zu nachgebend gegen die Wünsche einiger Schauspieler, die es bequemer finden, in prosaischen und ummusikalischen Rollen zu stralen, als sich in Musikstücken den Vorwürfen eines Kapellmeisters, und zaweilen der Kritik, wol gar dem Lachen der Zuschauer auszusetzen. - Man gab aber in diesem . Monat Folgendes, was nennenswerth ist: Lehman (den schon so sehr oft geschenen) v. Dalayrac, schr gut : Picaros et Diego, von demselben, (worin Hr. Prof. Dupuy als Picaros,) mittelmassig; Wattendragaren (Les deux journées) von Cherublini, worin Dem, Waselia, als Grafin, Hr. Broman, als Wasserträger, Mad. Casagli, als dessen Tochter, und Hr. Lindström, als der Sohn, auftraten und vicles Lob verdienten. Nach unsrer Meynung wurden aber einige Stücke, besonders die Arie des Wasserträgers, zu geschwind genommen. Die Besetzung der Rolle des Grafen durch Hrn, Aman, war seln unglücklich, da dieser Herr, obgleich er rein spreehen kann, doch nie unterlässt, um seinen Gesang zu zieren und zu verschöneru, durch einen höchst unangenehmen Tremulanten die Ohren der Zuhörer zu peinigen, welche denn auch, vielleicht um

doch Etwas von seinem widrigen Gesange zu hen, selten unterlassen, sich dabey in Lachen zu ergissen. — Musikavarmen (La Melonnnie) von Champein, und Ma Taust Aurore von Boyadien, gingen siemlich. Ebenso Cendrillon von Nicole, worin Mad. Lidastrom (Cendrillon) Dem. Weit (Cloriuda) Hr. Lindstrom (der Prinz) und Hr. Kimansson (Alidor) hire Rollen sehr gut sangen, Mad. Casegli (Thiabe) schien ihre Rolle etwas zu vernaedhissigen. —

#### ANÉKDOTEN.

Ladwig XIII. hörte einen gewissen Volümisten og gern, dass er im gemeldnit num Geigenkönig erkitete. (Rei dat Vielota.) Er löses ihm darüber in formliches Patent ausferleigen, worin dim angleich verstättet wurde, überüll, wo er wolle. Corps von Violümisten zu errichten. Das Paten ist vom Jahre 1650. Der Virtuos that sich darun intelt wenig zu gat: wir fünden aber nichtt aufgezeichnet, ob viele Belieben getragen, unter ihm Dienste zun entmen.

Chassé, der Sänger der pariser Oper, trat in die Bude eines Schulputzers, seine Stiefeln reinigen zu lassen. Da das Werk vollbracht war, wollte der Manu nichts daßir nehmen. "Warum nich?" "Collegen thn' ichs umsonst. Sie machen die Prinzen in der Oper, und ich die Ungeheuer."—

Die musikalische Zeitung, deren sechszehnten Jahrgang dieser Januar beginnt, wird eben so ununterbrochen, wie bieher, und auch ganz in derselben Weise und unter denselben Bedirgungen fortgesetzt. In jeder Hinsicht, ausser auf Nachrichten — da meistens Stoff und Gelegenheit hiereu fehlten — ist der Jahrgang 1815 reicher und gehaltweller, als irgend ein vorhergegangener: war das unter so höchstungünstigen Verhältnissen zu leisten möglich, so verhürge es den Legern, dass die Fortsetzung bey zu hoffenden günstigern Zeiten wenigstens nicht geringer zich zeigen werde.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 12ten Januar.

Nº. 2.

1814.

Noch ein Bruchstück aus J. F. Rei- chardt's Autobiographie.

Sein erster Aufenthall in Hamburg.

Nach einem kurzen Aufenthalt von einigen verguugten Tagen, verliess Reichardt Hannover (Ende May des Jahres 1774) uud ging, mit der damals sehr wohleingerichteten englischen Postkutsche, über Celle nach Hamburg. Eine recht pikante Reisegesellschaft machte diese Reise sehr lustig. Sie bestand aus einem grossen, starkknochigen, wohlbeleibten Monche, der in Frankreich einem Kloster entsprungen und aus Voltaire's Hause zu Ferney ein sehr hübsches, achtzehn - bis zwanzigiähriges Madchen eutführt hatte, die ihn jetzt begleitete; und endlich ans einem gar lustigen, naiven, russischen Major. Zwischen diesem und unserm jungen, kecken Reisenden, hatte der trage Mönch, den in der bequemen, in Stahlfedern hängenden Kutsche der Schlaf sehr leicht überfiel, dessen er sich auf mancherley komische Weise zu erwehren suchte, eben nicht das angenehmste Spiel. In Celle war' es bald zur Schlägerey gekommen. Damals war es aber nur ein Sprachfehler, der den heissen Streit Reichardt hatte sich den Spass gemacht, das hübsche Madchen in Gegenwart ihres Geliebten zu küssen, tritt darauf aus dem Gastzimmer zu dem, in der Hausthur stehenden Major, und sagt ra ihin mit Lachen: Je Pai baisé en présence de notre jaloux. Der Exmonch, der unbemerkt hinter ihm herkömmt, glaubt, der freche Bursche berühme sich freventlich siles dessen, was in jenen Worten liegt, and geht ihm hart zu Leibe. Der Russo aber bemerkt gleich den Sprachfehler und stillt die Wuth des Eifersuchtigen, der die Scene gar charakteristisch mit der Sprachlection schliesst, es müsse dann eigentlich heissen: Je lui ai donné un baiser en préseue... De uôtre cher ami, fiel Reichardt 16. Jahre

and i am

ein, ihm die Hand reichehd, und der Friede war, bis zum nächsten Erwachen in der Postkutsche, wieder geschlossen.

wieder geschlossen. Den ersten Abend in Hamburg brachte Reichardt in dieser Gesellschaft noch recht lustig zu.
Dan volle, fleising gefüllte Glas war für den, der
Massigkeit wie der Keuschheit Entsprungenen, ein
gutes Medium der Freundschaft, und die Dame
liebte über die Massen das aüsse Gebachen bey dem
artigen Souper, und verrieht dadurch achon ihre
Kammerjungfer-, oder Hausmadchen-Natur. Nach
halbfürtwachter Nacht und eniigen Ruhestmudeu
ward die lustige Reisegesellschaft noch auf die
übecker Pout begleitet, und mit der Zusage verlassen, sich in St. Petersburg bald wieder zusammen zu finden.

Noch an demselben Morgen machte Reichardt die Bekanntschaft des Hauses vom Professor Busch, und mit der Stunde begann ihm für mehrere Monate ein so angenehmes, reiches Leben, als er nur ie gelebt hatte. Dieses treffliche Haus war damals der Sitz der Freude und des Wohllebens, das in der besten Gesellschaft, in hoher Vertraulichkeit mit den Musen und Grazien, höchst fiöhlich genossen wurde. Madame Büsch war die lebhafteste Enthusiastin für alles Schöne und Reizende, und sie empfing unsern jungen Kiinstler mit der Wärme und Liebe, mit der sie alle, durch Talent und Bildung ausgezeichnete, Menschen, Weiber wie Mauner, zu empfangen gewohnt war. Sein Violinspiel entzückte sie; täglich wurde mit wahrem Enthusiasmus musicut, und mauches Trio und Quatuor, manches Lied, mancher grössere Gesang verdankt diesem genussvollen Leben seine Entstehung.

Klopstock, der heitre, jugendliche Alte, lehte ganz in dieser Gesellschaft, und belebte sie mit seiner Heiterkeit und lichevollen Theilnahme. Besouders liebte er die Irohe, bilhende Jugend, die gute Früchte verhiess, nid war gern mit ihr. Seiner junge, sehöne Prenndin, die er als Vindenia in seinen Oden verewigt lant, in deren I lause er

wohnte und die seiue beständige Gesellsehaft war, sang mit schöner, voller Stimme und lebhaften Ausdruck. So hatte Reichardt mehr als einen glücklichen Berührungspunkt für den würdigen

Alten. Von der Frau von Winthem hörte Reichardt die erste glucksche Melodie vortragen, und diese entsprach seinem Gefühle nicht. Es war die klopstocksche Ode: Willkommen, o silberner Mond. Gluck hat sich mehr an das angenehme Bild des hinwallenden Mondes in der ersten Strophe gehalten, als an den tiefen, melancholischen Sinn des Ganzen, der auf der Erfahrung edler, gefühlvoller Seeleu heruht, dass die schönen Nachtbilder vom einsam wandelnden Monde ernsthafte Gedanken an Tod und Unsterblichkeit, bittersüsse Erinnerungen an verlorne Freunde erzeugen. \*) Reichardt componirte die Ode für die schöne Stimme nach seinem eignen Gefiihl, und hatte den hohen Genuss, dass seine Melodie, selbst bey diesen, mit allem Recht so enthusiastischen Verehrern Glucks, die freihere verdrängte, unerachtet die sehöne Stimme eben nicht die freundlichste Stimmung für den jungen Componisten hatte, der sich in seinen kecken, entschiedenen Urtheilen nur zu oft mit ihr begegnete. und in frevem Tadel, der auch die eigensinnige Schönheit nicht schonte, unsauft mit ihr zusammeutraf.

Jene Melodie ist eine der besten Reichaudtkehne Melodien gebileben, und bezeichent sehr wöhl
den höhren Schwung, den er in solcher ellen,
herrichen Ungebaung genomen. Wohl dem Bünglinge, der Füh das Glück hat, in solcher Menschen Nibe an leben, und in dem Soumeascheine
ihrer Liebe zu gedeilten! Reichardt componitet
ihrer Liebe zu gedeilten! Reichardt componitet
damats auch Klopstocks Oder Dein süsses Bild,
o Lyda — und liess die Melodie in Vossens Museanlannach abdrucken.

Im büschschen Hause lehte der jetzige Prolessor Ebeling in dem brüderlichsten Verhältnis, als Gehülfe der dannals in vollem Flor sehenden Handlungsskadenin. Dieser gründliche und gesehmackvolle Kenner der Tonkunst und der Poesie leuerte nusern jungen Künstler auch zu mancher Composition und Ausführung an. Sein leibalter, treffender Witz und seine unermüdete Tlaitigkeit zum Vergüngen der Gesellschaft, belebbe diese auf

eine hoclast erfreuliche Weise. Kein Vorful, keit. Zustaud ereignete sich in dem frohen Hause, des er nicht mit seinem Witz und seinen oft sehr Iaurigen, komischen Versen zu einem festlichen, Institution werden der erhob. Liebe, schöne Kinder zierter deu ellen Kreis des Hauses, und was Hamburg mur an schoner, gebildeter Jugeud, und an Franser und Mannern von Geschmack und Gefühl hatte, versammelte sich in diesen ellen, frohen Cirkel.

Bey den kleinen Abendmusiken pflegte Bode, der damals als Buchdrucker und Buchhandler in Hamburg lebte, das Violoncell zu spielen. Er war aber gewohnt, mit seinem schönen Instrumente, aus welchem er einen vollen, kräftigen Ton zog, überall zu herrscheu, und das war unserm jungen Violinisten nicht recht. Er sollte da, wo er keine herrschende Partie hatte, auch immer nur eben der Dienende seyn, und sich den Feinheiten im Vortrage der Oberstimme mit Bescheidenheit anschmiegen. Das war aber dem herrschsüchtigen Bode noch weniger Darüber gab es häufig Streit, und Bode, der sehr absprechend war, konnte unsern, in seinen Augen zu sehr begünstigten, jungen Kunstmann so recht eigentlich nicht leiden. Auch im geselligen Gespräch, in welchem Bode nicht gewohnt war, kräftigen Widerstand zu finden, noch weniger unter zu liegen, kamen sie oft in Streit. Mancher der furchtsamen Streiter aus der Gesellschaft mochte auch wol Bode's colossale Gestalt, und den tiefen, starken Ton der Stimme, von furchtbaren Grimassen begleitet, scheuen. Wenigstens bezeugte dies der gutmüthige Ebert, der unsern Reichardt bey jedem solchen Streit zum Nachgeben und Endigen freundlich besorgt anzuhalten pflegte, einst auf eine gar charakteristische Weise. Die frohe Gesellschaft war im büschschen Hause wie gewöhnlich zum frohen Abend versammelt, und harrte in einem Lusthanse am Ende des ziemlich langen, schmalen Gartens, neben dem wohlbereiteten Theetisch, der Frau des Hauses. Diese aber hielt sich lange im Gespräch mit ihren Hausleuten an der entgegengesetzten Gartensaalthüre des Wolmhauses auf. Als mehrmaliges Rufen nieht fruehtete, sagt unser Reichardt, um etwas recht Uebertriebeues zu sagen: Kommen Sie, liebe Frau, oder ich trage Sie her! Madame Büsch war nämlich von einer sehr seltnen Corpulenz, die neben ihrem kleinen, schönen Kopf

<sup>\*)</sup> Kant hal diese feine Bemerkung schon in einer seiner frühern Schriften, über das Schöne und Erhabene, gemacht.

Wunsch, ganz gehen liesi, ohne auf die Schwierigleiten Rückeicht zu nehmen, die daraus lär die Ausübung notilwendig entstelnen innasten. Bech's Orchester-Compositionen zeugen überall von einigem Mangel an genauer Kenntinis der Streich- und Blasinstrumente, woran die verkehrte Art, mit der er, der von Natur links war, einige der erstern in der Jugend getrieben hatte, wol zum Theil Schuld zervin ung.

Im Hause des Professors Büsch wurde von Ebeling eine grosse Musik veranstaltet, um von jenen Symphonien, ehe sie abgeschickt wurden, eine vollständige Probe zu machen. Reichardt führte sie mit seiner Violine dem besorgten Componisten zu Dank an. Wenn sie auch nicht ganz deutlich wurden, so hörte man doch mit Eutzücken den originellen, kiibnen Gang der Ideen, und die grosse Mannigfaltigkeit und Neuheit in den Formen und Ausweichungen. Schwerlich ist je eine musikalische Composition von höherm, keckerm, humoristischerm Charakter einer genialen Seele entströmt. Es ware ein reeller Verlust für die Kunst, wenn diese Meisterarbeiten in einer Privatsammlung vergraben bleiben sollten. Ueberall fehlt es uoch an einer voltstäudigen Sammlung der Werke dieses grossen Componisten und Humoristen, von dem selbst Haydn oft und willig gestand, das Meiste gewonnen und gelernt zu haben.

Bach lebte auch sehr gut, und war ein trefflicher . heiterer Wirth für seine Gaste, Er hatte einen lebhaften, treffenden Witz, und bestand dieser auch oft nur aus Wortspielen, die Lessing "Nürnberger" zu nennen pflegte: so waren solche doch nie ohne Sinn und lustige Beziehung. Vieles in seinen Compositionen, was sie Manchem so auffallend machen, mag wol selbst der Art seyn. Wenn er als Compouist zu irgend einer bestimmten Klasse gerechnet werden kann, so ist's wol nur tu der, der Humoristen. Er liebte es sehr, wenn sein junger Hausfreund in diesen Ton einstimmte, und hatte selbst grosse Lust an guten Einfallen und Wortspielen. Einst hatte Bach ihm einen schnellen Satz aus einem Molltone vorgespielt, der zwar scherzend anfing, aber von sehr kraftiger Ausführung war, und Reichardt hatte seinen Spass mit der Ueberschrift: Scherzando. Als er des folgenden Tages wieder zu Bach gebt, trifft er zufaltiger Weise in einem italienischen Kupferstichladen ein schones, kraftiges Blatt, welches spielende, junge Lowen mit grossem Leben darstellte, Reichardt hauft er, und tritt mit dem anfgerollten Blatte und den Worten vor Bach: Schen Sie, hier hab' ich erst recht begriffen, was Sie mit Ihrem Scherzando über jenen kräligen Satz angen wollten. Bach hatte seine Freude an dem Einfall und an dem Blatte.

So oft Reichardt sich nur aus dem büschischen Hause, seinem taglichen Aufenthalte, entfernen kounte, war er bey Bach, der sich auch gern mit ihm iiber Musik unterhielt, wiewol selteu recht verstandigte. Viel übler aber ging es ihm darin mit Klopstock, der auch gern über Musik sprach und stritt, ohne auch nur die mindeste Kenntnis davon zu haben. Ja, es blieb nicht selten zweifelhaft, ob er für das eigentlich Musikalische in der Musik wirklich Gehör und Sinn batte; ob nicht bey ihm, wie bey den meisten Dichtern, Rhythmus und Takt alles war, was er an der Musik hörte und empfand. Die natürliche Folge davon war, dass alles immer durch Gleichnisse aus andern Küusten, besonders aus der Mahlerey, von welcher Klopstock nicht viel richtigere Begriffe hatte, erläutert werden sollte. Das wollte nun aber der juuge, unbefangene Küustler durchaus nicht gelten lassen, weil dabey die eigentliche Streitfrage nur gar zu leicht verlassen und zuletzt wol nur über das Gleichnis gesprochen und gestritten 'wurde. Dieser einzige Aerger, den Reichardt mit dem liebeu, edlen Manne erlebte, erzeugte bey ihm einst ein sehr unwertherisches: "O Klopstock!"

Beym Frisiren frug ihn eines Morgens sein schiesbeiniger Friseur, ob er ihm nicht sein langes. dickes Zopfhaar zu einem kleinen, dünnen, modischen Zöpfehen ausschneiden sollte? Das lass Er nur bleiben, war die Antwort; das Zöpfehen hat einer zur Mode gemacht, der keine langen, starken Haare hatte, Drauf der Friseur: So? i was Sie sagen? wie hiess der Herr wohl? - Versteht Er denn nicht? Seh' Er nur, Herr, wenn die steifen Stiefel noch nicht erfunden waren, so würd' Er sie wol erfinden, um den Höcker auf seinem Beine darein zu verstecken. - Nein, erlauben Sie, sagte der Friseur, ich trage niemals Stiefel, -O Klopstock, Klopstock! rief Reichardt im Rückgefuhl seines noch am vorigen Abend erlebten Streites, und sprang vom Stuhl auf, dem Fenster zu. Der Friseur eilte an's audre Fenster, nm den berühmten Mann vorbeygehen zu sehen, wie er aus Reichardt's, ilim ganz unverständlichem Ausruf schliessen musste, und sah einen alten, dicken Makler für Klonstock an; wobey er denn auch gerne gelassen wurde. -

31

Eine andre, sehr interessante Bekanntschaft für nusern Reisenden war Claudius, und seine liebe, schöne Rebecca. Er hatte sie unlängst auf seine eigne Weise geheyrathet. Sie war die Tochter eines armen Zimmermanns in Wandsbeck und trng des Morgens Milch nach Hamburg. Auf diesem Wege hatte Claudius sie oft begleitet, hatte sie anch wol eben so oft in ihrer Wohnung gesehen, und so steht er eines Abends neben dem lieben Geschöpf am Heerd, als sie dem Vater das Abendbrot bereitet und dieser auch ehen von seiner Stadtarbeit nach Hause kehrt. In Claudius regt sich ein Gefühl, das ihu in Verlegenheit setzt, und er sagt zu dem Alten, in der naiven plattdeutschen Sprache, die sich besser anhört, als liest: Es ist ihm auch wol eben nicht recht, Vater, dass er mich so oft bey seiner Rebecca findet? - Warum soll's mir nicht recht seyn? erwidert der gute Alte; er ist ja ein brav Mann. - So? halt er mich dafür? sagt Clandins lebhafter; nun dann, giebt er sie mir auch wol zur Frau? - "I warum nicht! In Gottes Namen" - Topp, ruft Clandius, und die biedern Hande schlagen laut ein, die gerührten Herzen stimmen froh zu.

An der lieben Blondine, von schöner, edler Gestalt, und engelreinem, lieblichem Gesicht, sah man recht, wie leicht eine schöne, reine Natur sich in alles Gute nnd Schickliche fügt. In der feinsten bürgerlichen Gesellschaft, und in der edelsten adlichen, war sie bald ganz unbefangen, und überall schien sie eben so gut dahin zu gehören, wie die andern, in dem Kreise Erzogenen, Am liebsten war Reichardt freylich mit diesem lieben Naturpaar in ihrer kleinen Wohnung, beym landlichen Mahl allein, oder in Gesellschaft einiger Preunde, aus jenem edlen hamburger Kreise. Die freve Weise und unbefangne Fröhlichkeit, die dabey herrschte, wirkte sehr wohlthätig auf ihn, und hat einen sehr bestimmten Einfluss auf sein ganzes künstiges Leben und seine spätere Weltansicht gehabt.

Claudins war auch sehr musikalisch, spielte das Klavier recht hrav, wiewol nach seiner Weise etwas hart und ungebunden; sang auch dazu mit ungehildeter Naturstimme, aber mit Sinn und Seele. Handel und Bach waren seine grossen Musikheiligen. Br war mit Reichardt's Compositionen zu einigen seiner Lieder, besonders zu dem schönen Abendliede, wohl zufrieden; und so knupfte sich manches Band zwischen ihnen. Zu ganzer Vertraulichkeit, die Reichardt so herzlich wünschte und begehrte, war aber mit ihm nicht leicht zu kommen. Es schien dazu die besondere Religiositat zu gehören, die einen Hauptzug in Claudius Charakter und Leben, wie in seinen Schriften, ausmacht, und die in Reichardt keinen Anklang fand.

Bey Claudius machte er zuerst die Erfahrung, dass man auf einem ganzlich verstimmten Instrumente mit Wohlgefallen und ungestört musiciren könne, sobald man davon unterrichtet ist; wenn man gleich über Einen, unerwartet anklingenden, falschen Ton im übrigens wohlgestimmten Instrumente empfindlich zusammenfahrt, Claudius' schlechtes, kaum halbbesaitetes Klavier war fast immer verstimmt, und doch sangen und spielten sie oft mit wahrer Freude stundenlang.

Damals kam unserm jungen Künstler zuerst der Gedanke, dass die eigentliche Kunst der Musik wol in dem Bewusstwerden des inuern, geheimen Calculs der Seele bestehe, der ununterbrochen in ihr, den übrigen unbewusst, fortgehe. Bach wollte in diese Idee gar nicht eingehn; er schien sie eigentlich nicht zu fassen, so ein trefflicher Kopf er auch war.

Fasch, ein sehr speculativer Kopf, machte unserm Reichardt später gegen das hinzugefügte Beyspiel aus dem Leben, dass man mit nenen, ctwas zu langen Schuhen so lange anstosse, bis die Seele das gewohute Verhaltnis in den Schritten andert, und ein neues für den Gang des Menschen nimmt, die Einwendung: dieses beruhe darauf, was Condillac jugement de coutume nenne, wobey indess die Frage entsteht: worauf dieses denn wieder beruhe u. s. w.

Noch später hat Chladni unsern Reichardt auf eine Stelle in Leibnitzens Schriften \*) aufmerksam gemacht, welche mit seiner eignen, alten Idee übereinstimmt und gewiss der weitern Untersuchung werth ist,

Auch schon Cartesius soll über diesen Gegenstand im Tract. de homine, und im Compend. musices, wie auch in seinen Briefen manches Richtige darüber gesagt haben. -

<sup>\*)</sup> Leibnit, epist, ad diversos, Tom, I. epist. 154.

Ein boher Genas für unsern Naturfeund waen anch die baufigen, lusigeu Spazienfahrten auf rossen, hohen, geselligen Stuhiwagen, die ganze, bei Gesellichaften Lastem, laugs der herrüchen ihe. Durch Otensen nach Neumühlen, Flotbeck, heckenhuden, Nienstadeu und so fort, bis zu dem omantischen Fischerdorf Blankensee, wo Natur, lubau und Bewohner einen so ganz eigenen, freyen, ngebundiene Chrankter laben, dass est an schopen, sietern Tagen, und in Wind und Wetter, gleich and anlockend ist. Und mit welchen vlanchen geuoss er diese hertliche, liebliche Natur, liefe Fülle des Segens!

So hatte Reichardt in dem gastfreyen, herrlichen Hamburg und in dessen schöner, reicher Umgebung, immitten der ersten und besten Manner und Frauen deutscher Nation, den schönsten Sommer seines Lebens in lauter Genuss und Freuden verlebt. Bach's grossmüthige Theilnahme und freundliche Mittheilung; Klopstock's himmlische Heiterkeit und liebevolle Gute; Claudius originelle Natur und Existenz, sein lustiges und doch inniges Musiktreiben; so auch Ebelings gründlicher, heisser Musikeifer, und sein lebenvolles, witziges Treiben in dem kunst- und genussreichen büschischen Hause; die überaus grosse Güte und Liebe dieser ganzen familie, und die tägliche Nahe so vieler andern guten und geistreichen Menschen des Orts und des Emzenlosen Zusammenflusses von Menschen aller Art und Nationen, denen es der grösste Gewinn var , in jenem herrlichen Kreise aufgenommen zu verden: alles das hatte ihn gewissermassen zu einer Whern Sphire erhoben, und ihm eine innere Sicherhit gegeben, die ihm durch sein ganzes Leben lindurch wohlgethan und Hamburg für immer zu mnem Lieblingsorte gemacht hat. Nirgend fühlte w sich mehr zu Hause, als unter diesen guten, ic alles Gute und Schöne empfänglichen Menschen, he in einem schöuen, fruchtbaren Lande, und in er reinen, guten Verfassung ihrer alten, würdigen adt, frey und liberal lebten, die Vortheile, die men daraus entsprangen, nicht zum Druck des loks übermithig benntzten, für dieses, wie für le, gerecht, wohlthatig und freygebig waren, beelt vom ächten, englischen public and generous pirit, und so ihre L'xistenz mit eben so viel lugheit als Humanitat zu einer der wünschenserthesten gedeihen liessen, die vielleicht je die gerliche Gesellschaft unr irgendwo gewähren

Dieses blos geniessende, lustige Leben konnte aber für Reichardt nicht immer währen. Zur Vollendung und höheren Benutzung seiner Kunst bot Hamburg so wenig, wie jede andre grosse Handelsstadt, eine würdige Laufbahn dar. Entwürfe für die Zukunft und für ein sicheres, bürgerliches Leben, für welches unser junger, leichtgesinnter Künstler bier zuerst einigen Sinn gewann, sollten ausgeführt werden: und so entschloss er sich gegen den Herbst zu einer Reise nach Russland, wo er, nach der Meynung seiner Freunde, mit seinem musikalischen Talente jenen Zweck am leichtesten und sichersten sollte erreichen können. Denn nirgeud wird der fremde Künstler mehr geschätzt und liberaler aufgenommen und belohnt, als in St. Petersburg und Moskwa.

Klopstocks enthusiastische Aeusserungen über die Pracht inner Seefahrt und die Herrlichkeit eines Seesturms erzeugten in ihm den Vorsate, zur See nach Copenhagen zu gehen, und dann so weiter über Stockholm nach St. Petersburg. Er trennts eich deshalb, nicht ohne Wehmuth und Schmerz, von seinen lieben, trauten Freunden, in deren schoen Kreis ihn ein so freundliches Geschick geführt, und in welchem er einen so genussvollem Sommer gelebt, als sey er mit allen Rechten dazu mitten unter ihmen geboren, und mit gleicher Bildung ausgeräutzt gewesen.

#### KURZE ANZEIGEN.

Sechzehn Lieder mit Begleitung des Pianoforte, in Musik gesetzt — von F. Märkel. 4tes Werk. Leipzig, bey Breitkopf und Härtel. (Pr. 1 Thir.)

Für eine gewisse Klasse von Liebhabern des Geschabern des die, welche ber jihren musikalisischen Unterhaltungen nicht gern den Kopf anstrengen und eine ungestörte Ruhe des Gemülhe behaupten wollen, sind diese Lieder gar nicht übel, und die Nummern 10, 15 und 16 kam mas in ihrer Art wirklich recht gut gelmgen nennen. Sonst aber, und olnen Hrn. M., weder persönlich, noch aus früher hernaugschommenen Componitionen zu kennen, glaubt man, das vorsiegende Werkehen für eine von des. Verla ersten

Arbeiten halten an dürfen, wie man dies aus mehrern Stellen nicht undeutlich nachweisen könnte, wenn man nicht fürchten müsste, im Verhiltnis des zu beurtheilenden Gegenstandes zu weitlsafig zu werden.

Trois Duos concert. pour deux Flûtes, compos.

— par G. Krause. à Berlin, chez Schlesinger. (1 Thir. 4 Gr.)

Hr. K., der als Flötist schon vom musikal. Publico gekannt und nach Verdienst geachtet ist, liefert hier drey, in mancher Hinsicht empfehlenswerthe Duetts. Alle drey sind gut geordnet, leicht fasslich, ziemlich brillant, und enthalten angenehme, saugreiche Melodieu; vorzüglichen Beyfail aber durfte das erste, aus E moll, erhalten. Dass das Instrument durchaus gut und regelrecht behandelt sey, lässt sich von einem solchen Praktiker nicht auders erwarten; doch müssen beyde Spieler schon ziemliche Fertigkeit besitzen, da, ausser den mannigfaltigen Passagen, auch vorziglich die dort hin und wieder vorkommenden Tonarten einige Schwierigkeit machen: aber eben deshalb werden jene Duetts, nebeu der Unterhaltung, auch als Uebungsstücke sehr gute Dienste leisten und gewiss geschätzt werden,

Six Walzes en Caprices pour le Pianoforte — par Louis Böhner. Oeuvr. 4 des Danses. à Leipzig, chez Kühnel. (Pr. 10 Gr.)

Es ist vom deutschen Dreher, dem langsamen med dem schnellen, nur der Charakter aufgenommen, alles Uebrige aber weiter hinauf und weiter hinaus getrieben worden. Und das auf eine Ichendige und unterhaltende Art. Capricios sind hin und wieder Gedankeu und Darstellung ebenfalls de Stücke wollen denn und no gespielt syn, und auf darum nicht gans leicht. Werden sie so gespielt, so gefüllen mehrere davon gewiss Jedermann. Die gauze Schreibart, besonders auch, wie hin und wieder die Mittelstimmen geführt aind, beweiset, dass der Verf. auch gauz andere Sachen schreiben konnte, als Tause.

Variations p. le Pianoforte — par C. Jäger.

Oeuvr. 17. Leipsic et Berlin, au Bureau des arts et d'industrie. (Pr. 18 Gr.)

Der Verf. hat über ein bekanntes, angenehmes Thema — ungefalte nach Art Gelincks, in dessen sehweren Variationen, viel Noten und viel Figuren geschrieben, und, ohne eben tief zu denken oder originell zu erinfuet, dem Spieler Gelegenheit gegeben, betrichtliche Fertigkeit zu zeigen. Damint, sit auch die Klasse des musikal. Publicums bestimmt, welche an dem Werchen Vergnügen und Gegenheit zur weitern Bildung finden wird.

#### ANEXDOTE N.

Ein gar nicht unbekannter Componit actius sich bey einer Auführung des Todes Jaus von Ramker und Graun von einem Musikfreunde, der zuweiten aus Gefülligkeit gegen Musiker ihmen etwas gedichtet hatte. Es sind doch herrliche Sitze in deus Stück, begann jener. "Na, das will ich glauben!" — "Nur das Ganze ist im Effect etwas eintug." — "Weyerne Sie? " — "As! Ich wünchte, Sie dicheten ein Passionoratorium; ich würde zu mit Freuden in Musik acteen: nur müsste auch "was Frobliches dariu vorkommeu, der Mannigfaltigkeit wegen!" —

Quana stellte dem Kniig Friedrich II. einen anderu seiner Schüler auf der Flote vor, der vortrefflich spielte. Der Konig erkanute es, Johte den 
jungen Künstler, doch etwas kalt, und wendete 
sieh danu an den Meister lebhafter: "Er hat mich 
vernachlässig!. Der junge Mensch beweisets, und 
der hat sieh gewiss nicht so viel Mihe gegeben, 
"Ich habe allendings bei him noch 
ein wirkames Hülfamittel angewendet"... "Sog 
und welches?" Quana stockte, und da der Kozig 
in ihn drang, machte er eine Bewegung, wie mit 
dem Corporatiotech Alan, sauge Friedrich; das iat 
was anders! Wir wollen bey unsere Methode 
beiben! —

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 19ten Januar.

Nº. 3.

1814

## Johann'Wanhall.

Schon im August des nun verflossenen Jahres starb in Wient der her genannte Componist, im /stern Lebensjahrer, thatig in seiner Kunst bis fast zum attene Tage. Die damafs und noch geraume Zeit bernach unterbrochene Verbindung zwischen Leipzig und Wien war Schuld, dass wir seinen Tod für eine vorläufige Notiz zu spatt erführen; was wir seitst über ihn zu sagen haben, sey hier beygewircht.

Wanhall war eine Zeit lang, und besonders bis J. Haydns und Mozarts Werke weiter verbreitet wurden und tiefer eingriffen, einer der beliebtesten, a auch einer der gerühmtesten Instrumentalcomponisten Deutschlands. Seine Sonaten, Ductten, Trios, Concerte, vornämlich aber seine Quartetten and Symphonien hörte man überall, wo nur deutsche Musik überhaupt gehört wurde. Geühte und beitere Dilettanten waren es vornämlich, die ihmeine Celebrität verschafften, welche sich um so weiter rerbreitete, deren er auch um so fröhlicher genoss, in die erusten Kenner und Kunstrichter sie nicht storten, indem sie diese Werke, nicht ohne Grund, meistens für zu flüchtig und zu leicht hingeworfen hielten, als dass sie jemals Epoche machen oder grossen, tiefen Arbeiten in den Weg treten könnten. Ein lebhafter Geist, ein heiterer, frischer Sinn, engenehme Melodien, netürlicher Fluss, und Angemessenheit für jedes Instrument, dem sie bestimmt waren, bezeichneten diese Arbeiten, und erwarbenihnen ihre zahllosen Freunde. So gut diese sichbey ihnen standen, so gut stand sich der Componist bey diesen; denn schwerlich ist ein Meisterneuer Zeit für musikal. Compositionen jener Fächer wie W. ausgezeichnet und auch wie W. bezahlet worden.

So erschien W. bis in mittlere minnliche Jahre, vo eine gefährliche und langwierige Krankheit als Bolge für seinen Geist eine tiefe und unauslosch-

liche religiöse Schwarmerev zurückliess, die wol: auch Bigotterie genannt wurde, und die um sowunderbarer auffiel, da W. viel in und mit der grossen Welt lebte, auch bis in die spätesten Jahre eines fröhlichen Wesens und lustigen Humors ge-Von nun an widmete er sein Talent, seine Kenntnisse und seine besten Stunden fast ausschliesslich, und mit grossem Ernst und Eifer, der Kirchenmusik, als der einzigen, die er nun des Christen würdig hielt. Er schrieb viele Messen, Offertorien, Salve Regina etc., einige Requiem, und eine grosse Anzahl kleinerer Kirchenstücke: da er sie aber fast summtlich auf Bestellung Einzelner für diese Einzelnen verfuste, so sind sie im Publicum wenig. bekannt worden. Wir kennen von seinen Messen nur swey: eine kleinere - im Styl und Umfang - ans G; und eine grossere, in jenen beyden-Hinsichten, aus C. welche die Eigenheit hat, dass in mehrern Satzen obligate Violen angebracht sind. Nach dieser sehr schätzbaren Arbeit zu: urtheilen, hatte W. in-seinen spätern Jahren an Geist and Kunst keineswegs verloren - wie man aus spätern Instrumental-Compositionen behaupten möchte; er hatte vielmehr in jeder Hinsicht gewonnen. Die Ideen sind hier eigenthümlicher, Geist, Sinn und Geschmack zeigen sich würdig, und die Arbeit ist weit gründlicher, auch in Absicht auf Contrapunct und Fuge, als man ihm, selbst nach seinen besten Symphonien aus früherer Zeit, zutrauen möchte. Im Ganzen läset sich ienes Werkam besten mit den leichteren von J. Haydn, wie No. 1 u. 2 der gedruckten, vergleichen: doch sinds die Fugen noch mehr ausgeführt. - Seine Wirksamkeit als Künstler war demnach nicht von der: Art, dass dadurch eine Revolution, eine neue Epoche begann, oder eine eigene Schule gestiftet wurde: sie war zeitgemiss, und dies in gutem-Sinne; denn W. benutzte nicht blos die Zeit und ihren Geschmack, sondern förderte ihn auch: so dass er mit Wucher zurückgab, was er empfangen, damit aber das allgemeine Capital nicht nur sichern,

sondern auch mehren half. Und wird es ihm sehon arm Lobe gereichen dass er Teleuke und Belichtbeit eben so verwendete; so möchte es ihm wol noch mehr rugerechnet werden missen. dass e.g., nuggeachtet aller Lockungen schmeichelnder Verhältuisse, die Grazsen, welche ihm die Natur gesteckt, gbuau und bescheiten genug auerkannte, um nicht, seiner Natur entgegen, weiter und hoher zu kreben, somdern lieber innerhalb derselben das Seine möglichst tree und gut zu erfüllen. Hülker sincht jeder Vergleich, so würden wir ihm, unter den Deutschen seiner frühern Zeit, Cramern, ab Diehter, und Trogern mit dessen wiener Collegeu, als Maler, an die Seite stellen. —

Sein Leben war iibrigens, wie das der meisten Künstler und Gelehrten, einfach, ohne sehr auffallende Ereignisse. Er war im Jahr 1730 im böhmischen Oertchen Neu-Nechanitz geboren. Sein Vater, von hollandischer Familie, war dort als wohlhabender Bürgersmann angesessen. Den ersten Unterricht erhielt er in der dortigen Schule; auch den musikalischen. Er lernte schon als Knabe und angehender Jüngling die gangbarsten Instrumente fast sämmtlich bis auf einen gewissen Grad spielen. Vornamlich zeichnete er sich aber damals als Sopran-, dann als Alt-Sanger aus. Und so bewährte sich such an ihm, wie an Haydn, Righini, Hosse, Graun und vielen andern, die Erfahrung, dass gute Sanger in frühen Jahren treffliche Melodiker in spätern werden, wenn ihnen soust musikalisches Dichtungsvermögen verliehen; eine Erfahrung, von der man ja wol der Zukunft die zweyte Hälfte versprechen darf: dass. da man eudlich ernster auf gründliche Bildung deutscher Kunst - Sanger zn denken aufangt, man damit zugleich eine Zeit herbevführen könne, wo die deutschen Componisten die Melodie ihrer Harmonie nachheben, und damit eine Hohe erreichen werden, die wir uns kaum denken und aus einzelnen Hanptwerken unsrer grössten Meister vornäudich Mozarts - blos ahnen und gewissermassenvorkosten können,

Unter manchen kleinen Abwechlungen und seinell fortschreiender Bildung hatte es W. dahin gebrucht, dass ihn der Dechant seines Orts zum Choumeister anstellete, Er war, damals noch ein Jüngling, machte die eraten Versuchs in der Composition, und war vorstiglich beliebt wegne zeiner Feiffelden Spiels auf der Viole d'ausour. Eine Graften Golloredo Jerute ihn kennen, nahm ihn witt nack, Wiese, und brechte ihn, indem sei nicht desejbet.

Hier horte er man groasere Werke, die gewälig auf ihn wirkten, und hin anspornten, auch sich selbst in bedeutendern Gattungen, in Concerne, Symphonien u. dergli, zu vernachen. Er glückte; dies trieb ihn noch hoher, und da er auch ein wohlspaklisten, feiner, anstrudiger und manterer Mann war, anhe er sich bald hervorgezogen, geschatzt, beliebt, er waste selbst kaum, wir

Der hohe Adel Wiens, der sich bekanntlich seit mehr als huudert Jahren so ungemein durch Unterstützung und Förderung junger Kunsttalente auszeichnet, nahm sich auch W.s an; vornämlich thaten dies Graf Erdody und Baron Riesch. Letster schlug ihm vor, eine Kunstreise nach Italien zu machen; und da W. dies allerdings mit Freuden ergriff, wurde er mit den vollgültigsten Empfehlungsbriefen, und, vom Baron, mit baaren 2000 Gulden ausgerüstet, welchen von Zeit zu Zeit in Wechseln folgen sollte, was er etwa nöthig brauchen möchte - vorausgesetzt, er thue auch das Seine, die Hoffmungen seiner Gönner zu erfüllen. Dem jungen Mann einen leichten Kappzaum überzuwerfen, ihn vor Leichtsinn zu verwahren und zum Arbeiten zu treiben, hicss es, diese Summen würden ihm blos bis zu seiner Zurückkunft geliehen: als er nun aber zurückkam, schenkte ihm der Baron nicht nur jene erste Summe, sondern verlangte auch für die nachgesandten nur Abschriften seiner Compositionen.

In Italien verweilte W. suerst in Venedig, wo er Glucks belehrenden Umgang genoss, im Italienischen und Französischen sich vervollkommnete. mehrere Gesangstücke schrieb, und ausehnlich belohnt ward. Iu Bologna, wo er ebenfalls blieb, gelang es ihm nicht weuiger; auch hatte er da das Glück, dem Kaiser Joseph bekannt zu werden, der sich eben damals auf seiner, durch ihre Folgen so merkwürdig gewordenen Reise, daselbst aufhielt. In Florenz, und dann in Rom, wo er fünf Monate lebte, gab er noch überzeugendere Beweise seines Fleisses und seiner Fortschritte. Er schrieb hier zwey Opern: Il trionfo di Clelia und Demofonte, nach Metastasio, die beyde Beyfall fanden. Zu diesem Glück trug der Rath seines kunstgelehrten Landsmanns, Gassmann, der sich eben daselbst aufhielt, nicht wenig bey; und W. vergalt diesem seine Weisungen, indem er ihm bey den vielen. ibm aufgetragenen Arbeiten half.

Jetzt kelnte er nach Wien zurück und eine

selar vortheilhafte Austellung wartete seinere da aberfiel ihn jene Krankheit, die, und deren seftsame Folgen, wir schon oben erwähnt haben. In dieser Zeit trat nun vornamlich Graf Erdody wieder ein: als sein Gönner und Wohlthater. Germine Zert furchtete man eine gänzliche Verstandesverrückung. and anch als dieser mit Erfolg entgegengearbeitet war, sahe sich W. noch lange stets mit himmlischen Ecscheinungen umgeben, die ihm alles, was er thun sollte - und darunter höchst Wunderliches vorschrieben. Er kam ihm aber stets mit grösster Gewissenhaftigkeit nach, und verbraunte auch einmal eine betrachtliche Anzahl Quartetten etc., die er verfasset, und auf die der Geist, als frohnend dem irdischen Sinne; bedenklich gedeutet hatte. ...

Von da an zog sich W., beginstigt von aussern Verhaltnissen, in den, Stand eines privatisirenden künstlers zurück. Was man ihm aus dieser Zeit verdankt, ist schon erwähnt. Sein Leben war übrigens bis ins hohe Alter selten durch vorübergehende Unfille getrubt, and diese half ihm ein heiterer, zufriedeuer und ein wahrhaft frommer Sinn, leicht überstehen. Jedermann kannte und ehrte seine strenge Rechtlichkeit, sein herzliches Wesen, seine Bescheidenheit, seine Wohlthätigkeit - denn diese letzte war eine der Tugenden, durch die er seine Religiosität Andern vornamlich zu erweisen sich gedrungen fahlte, und die auch eine vorzügliche Freude seines Alters war. Sein Tod ward ihm durch das Geschick, das ihn nur wenige Tage auf das Krankenbett legte, und durch seinen festen Glauben an eine seelige Unsterbliehkeit, leicht gemacht. Alle, die ihn gekannt, werden sein Andenken in Ehren halten.

#### RECENSION.

Ouverture à grand. Orchestre de l'Opéra Andromeda — par Jos. Elsner. à Leipsic, chez Breitkopf et Hartel. (Pr. 1 Thlr.) \*)

Ouverture für ganzes Orchester aus der Oper, Leszec Bialy (Lezek der Weise, oder die Zauberin auf dem kahlen Berge), Musik von Joseph Elsner, Leipz, b. Breitk, u. Hartel, (Pr. 1 Thir.) Rec. befand sich gerade in Warschau (180°) als die Wiederherstellung des polnischen Reichs, die

der Kaiser von Frankreich der Nation versprochen, im Theater feyerlichst begangen und bey dieser Gelegenheit die Oper Andromeda gegeben wurde, Er erinnert sich noch des transparenten Vorhangs, auf dem das polnische Reich, als ein alter Geharnischter, sich mit halbem Leibe aus einem Grabe emporrichtete, auf blickend zu einem glänzenden Stern, in dem eiu grosses N. sichtlich; und auch die Oper war durchaus allegorisch gemeynt, indem die gefesselte Andromeda nichts anders als das Vaterland. der zu Hulfe eilende Perseus aber den siegreichen Helden darstellen sollte. Man liebt in Polen dergleichen Allegorien, und vorzüglich wurde von jeher alles, was nur im mindesten auf Vaterland Bezug hat, ja das blosse Wort selbst, kam es auch ohne weitere Beziehung vor - z. B. Ich gehe in mein Vaterland u. dergl. - sehr beklatscht. Aus diesem Grunde schou und bey der damaligen exaltirten Stimmung des Publicums musste jene Oper viel Glück machen. Aber auch abgesehen von dieson Umstanden, die ehen die Zeit herbeyfuhrte, verdiente die Oper in der That den Beyfall, den ihr jeder, auch ganz unbefangene Zuschauer zollte. So schnell namlich Hr. E. hatte componiren mussen, so war ihm doch das Werk, vorzüglich in einzelnen Satzen, recht wohl gelungen, und Rec. erinnert sich noch lebhaft, dass vorzüglieh die Partie der Audromeda, welche damals von einer Dem. Petrasch, nachherigen Mad. Dmusczewska, sehr brav gegeben wurde, viel Glänzendes und Ausdrucksvolles enthiclt. So wie Rec. mevnt, war es die erste Opera seria, in der sich Hr. E. versuchte, und dieses, so wie der schon erwähnte Umstand, die Rücksicht auf Schnelligkeit, womit der Componist das Gelegenheitsstück zu Stande bringen musste, entschuldigt hinlänglich, dass nun wol der eigentliche, gediegene, grandiose Styl der ernsten Oper, wie er in Piccini's, Glucks u. A. Werken herrscht, ganzlich verfehlt war. Dieses gilt nun auch hauptsächlich von der Ouverture, welche Rec. schon damals nicht eben zu den gelnngensten Satzen des Werks zählte. Sie fangt mit einem kurzen Einleitungssatz, Adagio F dur, an. Das darauf folgeude Allegro, F moll, drückt in dem klagenden, augstvollen Thema, die Leiden der an den Felsen

<sup>9</sup> A. m. et k. Durch ein Versehen des Ergeleinen wur diese Overtruw zurgen Reconsente augesauch worden. Die heurtheilende, kures, mehr dan Technische betrechneide Austige des ersens ist in No., 5 des vor. Juhrg. siegefreitet: sie kann nehr gat nehen der aufchalleitern, zu hr den Sinn und Cesehnurk berühmnden, des zweizen, bestehen, and das Versehen wird, hoffen wir, leicht austeilungs wurden, wenn wir nach der verwirzunder Verhältnisse, unter desen zur ein die im verbeusene aller went Geskalt fahren munten, nicht gefenken.

gefesselten Prinzessin recht gut aus; se wirdt mit Kinstsferitgieit, jedoch ohne dass zonderlich viel Mirzonnichere Stoff verwendet werders zollte, durch die verwandten Tonarten 136 Takte lang dureigenicht, wo est mit dem Dominanten-Accorde zeitneil abbrieht, und die allein anschlageude Paulig (heszer als die angeseichnete Tromante, die leicht etwa skurrite Nebenideen erweckt) die Ankunft des Heiden verkindight. Ein kurzes, veben undet bedeutendes Tempo di marcia und ein Mitegro asseni, beyde im F dur, malen im Schlass der Ouverture den Sieg des Helden und Andromeda's Befreyung. Die ganze Einrichtung der Ouverture, die geschickte

Iastrumentation , und vorzüglich das lobliche Bemühen, in manuighichen Imitationen, die vorzüglich in der Oberstümme und dem Bass, weniger in deu Mittelstimmen liegen, wecht viel aus dem Hauptaatz ur ziehen, zeigen den geütlen, sinnvollen Componisten. Sichtlich haben gerade in jener Zeit Chrevabinis Compositionen auf Hrn. E., gewickt, deins schon das Hauptthema, und Stellaps, wie die eingerückte, erinnern nur zu lebahät an den genialten Meister, den man indessen in der eigentlichen Opera seria von incht sum Vorbilde nehmen dürffle, da en nur, gleich Mozart, im romantischen Reiche sich mit freyen Ettig in die Lütte erheben



Die neit NB. bezeichnete schuelle Rückung in die Dominante der verwandten Durtonart ist in mehrefer Hinsicht zwar nicht zu verwerfen, aber wol su tadeln; es fehlt an einem eigentlichen Grundbass, der den Uebergang richtig leite; die Violons und Violoncelle figuriren mit den Violinen, und bey der greil heraustretenden Bassposaune denkt sich

45

und hört dann die

empfindlichen Octaven der Oberstimme mit dem Bass. - Abgesehen von dem Platz, wo die Ouverture im individuellen Charakter wirken sollte und man daher das wahrhaft Heldenmässige, Grandiose vermisste, ist sie, als ein gut geschriebenes Werk eines wackern Meisters, recht sehr zu empfehlen. Die Oper Leszek, wozu die Ouverture No. 2.

geschrieben, blieb dem Rec. unbekannt : wahrscheinlich ist es eine Zauberoper nach Art unsrer Donaunymphen u, dergl. Dem sey nun, wie ihm wolle; es hat Rec. gefreut, wieder, wenigstens das Bruchstück eines Werks zu hören, das ihn an so manche absliche gelungene, des ihm sonst bekannten Componisten erinnerte. Hr. E. hat, wenn es auf den leichten Ausdruck einer gewissen Jovialität und Behaglichkeit ankommt, einen Reichthum der Ideen, und eine Gewandtheit der Ausführung, in der ihn wenige übertreffen, und vorzüglich war er im Auffassen des Eigenthümlichsten der Nation, unter der er lebt, immer sehr glücklich, welches ihm denn auch mit Recht den ungetheiltesten Bevfall seiner Umgebung erwarb. Man kennt viele Polonaisen von Hrn. E., die den wahrhaftesten Stempel der eigentlichsten Nationalität tragen, und er möchte es darin wol dem berühmten Componisten zuvorthun, der in der Sucht, Polonoisen zu schreiben. sogar die homerischen Helden ein Alla Polacoa anstimmen lässt. (Videatur i die Arie des Patroklus im Achill.) Das polnische Theater hat Hrn. E. eine Menge gelungener komischer Singspiele su danken, ans denen manches Lied zum Nationalgesang wurde, und es mag denn auch der Leszek. wahrscheinlich nach einer alten polnischen Sage bearbeitet, manches recht Erfreuliche enthalten und eine wahre Bereicherung des, ohnehin nicht eben überfüllten Repertoire's polnischer National - Opera sevn. Nach einem kurzen Einleitungssatze, Adagie. D moll, folgt in vorliegender Ouverture eine recht muntere, gemüthliche Polonoise, die sich rasch und feurig, durchweg ihren Styl fest behauptend, forthewest, wie das nun 'eben Hr. E. in den Alla Polacca's recht brav zu machen versteht, ist das hübsche Thema, welches die Hoboe vorträgt:

Oboc solo.

Das drey Takte lange Adagio, ein Unisono der Basse, Fagotta und Bratschen, welches die Polonoise nicht weit vor dem Schlusse unterbricht, mag sich auf einen besondern Moment des Stücks beziehen. Rec. glaubte die Erscheinung irgend eines bedrohlichen Geistes heraus zu hören, der plötzlich das jubelnde Volk erschreckt, das sich aber bald von der Furcht ermannt, jeder weitern Störung numehr trotzeud. Letzteres nahm Rec. aus dem Flüstern wahr, womit die Violoncelle nach jenem Satz eintreten, bis die Oberstimme wieder mit einem Thema hinanrückt, das die Bässe in kräftiger Imitation aufgreisen. Die Stelle ist von frappanter Wirkung, und überhaupt das ganze Werk, das auf besondere Tiefe oder Bedeutsamkeit keinen Anspruch macht, von gemüthlichem Eindruck und furs grosse Publicum mit Verstand berechnet.

NACHRICHTEN.

Frankfurt a. Mayn. Uebersicht des Monats December. Die Herren Schwind und Herbold, Flötisten des Theaterorchesters, gaben am 5ten Concert. Nach einer Ouvert, sang Mad. Graff eine Arie von Weigl, in welcher sie ihre schon oft gerühmten Vorzüge entwickelte; Hr. Schwind trug ein Flötenconcert von Danzi wie ein wahrer Meister vor; Dem. Cullmann, 12 bis 13 Jahr alt, spielte Var. fürs Klavier von Gelinek, [mit Orchesterbegleitung von Hrn. Cullmann - über das Tyroler-Lied: Wann i in der Früh aufsteh - nicht nur sehr fertig, sondern auch schön, und beurkundete einen guten Lehrer, wie eigenes Talent, Hr. C. hatte die Orchesterbegleitung recht zweckmässig dazu gesetzt, so dass das Ganze sehr wirksam war und mit grossem Bevfall aufgenommen wurde. Ich möchte übrigens Hrn. Cullmann, dem guten sorgsamen Vater, empfehlen, den Aufsatz in dieser Zeitung, im 48sten Stück vom 1sten Dec. 1815: Die frühzeitigen Talente, mit aller Besonnenheit zu lesen, - In der aten Abtheil, folgte, nach einer Ouvert., Concertante für Harfe und Flöte, vorgetragen von d. Hrn. Prestel und Herbold. Hr. H. zeigte, so gut es die Composition zuliess, dass er sein lustrument zu behaudeln verstehe, und Hr. Prestel behaudelte seine Partie so gut, wie sein Instrument. Er hat es auf der Harfe im Mechanischen zu einer ganz ungewöhnlichen Fertigkeit gebracht, welches um so mehr zu rühmen ist, da er nicht ex professo Musiker, sondern Maler ist. Es folgte Harmouiemusik; welche aus arrangirten Operusatzen bestand und sehr lobenswürdig vorgetragen wurde. Zum Schluss: Serenade v. Küffner. für Guitarre, Flöte und Alto, vorgetragen von den Hrn. Brand, Schwind und Wolf. Nichts davon, wie dies Stück gemacht war und vorgetragen wurde: auf jeden Falt sollten dergleichen Werkchen bleiben, wohin sie gehören: im Sommer im Freyen, im Winter bey einer langweiligen Theegesellschaft. Was wollen sie in einen grossen Concertsaale?-Den 7ten gab Hr. Graff, Violoncellist am hiesigen Theater-Orehester, und seine Gattin, geh. Böheim, Concert. Ouvert, aus Cosi fan tutte von Mozart. Rec. u. Arie von Orlando, ges. von Mad. Graff. Dass Mad. G. eine wahrhaft grosse Sangerin ist, hat aie oft bewiesen, und bewies es heute anfa Neuer miher ins Einzelne zu gehen, ware ganz zwecklos, Frau von Busch deelamirte: An meine Landslüde, die trüen Ollmärker; oder vielmehr, Fran von Busch las das erwähnte Gedicht mit bengsamer Stimme und schonem Anstand, in plattdeutscher Sprache, aus der Feldzeitung hilbseh vor; mehr konnte man aber wol auch nicht verlangen. Zweyte Abtheilung: Quartett von Righini, ges. von Mad. Urspruch, Dem. Amberg, Mad. Graff u. Hrn. Illenberger. Man faud dies Stück, weder in der Composition, noch in der Ausführung, eben vorzüglich. Hr. Graff spielte ein neues Violoncell-Concert von eigener Composition. Er ist ein recht guter Vio-1 cellist, ohne gerade ein grosser Virtuos zu seyn; n I die Composition zeugte weder von viel Talent, n ch von einem grossen Vorrath von Kunstkenntni-seu - sonst wirden nämlich bessere Sätze erfunden und diese auch besser verarbeitet worden s .n. Er wurde indessen mit viel Beyfall gehört. Den Beschluss machte ein Sestett aus Coal fan tutte, ges. von Mad. Urspruch, Dem. Amberg, Mad.

Graff, Hrn. Illenberger, Hrn. Hill u. Hrn. Berthold, und alles ging sehr pracis.

In einer Anzeige der hiesigen Zeitung wurden wir aufmerksam gemacht auf die Vorzüge einer Sangerin, welche sich eben bier befinde; auf Dom. Elise Barensfeld , Schülerin von Salieri u, Siboni, welche dann auch am 11ten Concert gab. Nach dem ersteu Allegro einer Symphonie von Haydn, sang sie eine Arie von Cimarosa. Hr. Düring blies Var. für den Fagott von Witt. (Hr. D. hat. besonders eine seltene Fertigkeit; mit der Doppelzunge macht er wirklich schwierige Passagen in ganz ausserordeutlicher Geschwindigkeit, auch möglichst deutlich und distinct. Man liebt das hier sehr, und verdankt es, wie auch heute geschahe, mit sehr lautem Beyfall.) Die 2te Abtheilung fing, laut der Aukundigung, mit einer Onvert, von Mozart an. Sie schien aber nicht von Mozart, oder aus seiner frühesten Zeit. Zu viele Figuren waren. veraltet: vom Zuschnitt des Ganzen könnte man dasselbe sagen: übrigens war aber alles recht verstandig und besonnen ausgearbeitet. Es folgte eine Arie von Rolla, ges. von Dem. Barensfeld, mit obligater Violin, nett gespielt von Hrn. J. Schmitt, Zum Beschluss sangen Dem. B. und Hr. Krönner ein Duett aus Sofonisbe. Dem. B. bewies in allem, was sie uns zu hören gab, eine augenehme Stimme, die nicht eigentlieh Kopfstimme, aber uoch weniger Bruststimme, sondern mehr Halastimme ist. Mit dieser trug sie manche Satze, welche ihr am gelaufigsten waren, recht schön vor. Sie steht indessen noch in der Bildung, und bey den vielen Anlagen, die sie zu besitzen scheint, ist an ihr eine gute Sangerin zu hoffen - wobey aber voraus zu setzen, dass sie noch in die Hände verständiger. eigentlicher Musiklehrer kömmt. An allem, was sie uns sang, war nicht zu verkennen, dass sie es recht eigeutlich gelernt hatte, und manches gelang ihr doch nicht; z. B. ihr Versuch eines Trillers; dagegen hatte sie, fast durchaus; ein besseres portamento, dem nur noch hie und da vollkommene Pestigkeit mangelte. Ueberhaupt hatten wir bey ihr. der Schülerin so berühmter Lehrer, mehr eigeut-

Am 25sten Dec., als am ersten Christag, gab Hr. J. F. Thieme, Mitglied des hiesigen Theater-Orchesters, Concert. Ein nieht gauz vollständiges Orchester spielte zum Aufang das erste Allegro einer Symphonie von Haydn. Hr. Th. spielte daum ein Couc. für den Contrabass. Es war diesen

liche Methode vermuthet.

slerdings etwas Ungewöhnliches, und Hr. Th. biete seine Aufgabe zum Bewundern: (die meisten Passagen waren in der Hohe und im Flageolet, und. alle gelangen recht gut:) allein das Unnatürliche musste jeder Zuhörer fihlen. Ist es doch. als wenn ein Bass-Sanger eine Sopran-Arie im Falsett singen wollte. Sind denn keine tiefen Soli für dies Instrument zu ersinnen und auszuführen? Nicht? Ja, sie nehmen sich nicht aus! Nun denn, so spiele man lieber kein Concert daranf! Dem. Schönemann, Saugerin vom Theater in Wissbaden. sang eine Arie, und zeigte ein schönes, bewegliches Stimmchen, von viel Höhe - sie sang dreygestr. E so gut, als es einer menschlichen Stimme möglich ist -; sie machte auch allerhand Passagen recht deutlich: jedoch war nicht zu verkennen, dass sie keine wahre Schule gehabt hat. Sie ist judessen noch ein junges Mädchen und kann wol nachholen, was sie bisher, vielleicht aus Maugel an Gelegenheit, entbehren musste. Sie ist auch hier schon cinigemal auf dem Theater mit Bevfall aufgetreten. s. E. als Myrha in Winters Opferfest, als Vitellia in Mozarts Titus etc. Hr. J. Schmitt spielte Var. für die Violin von Rode, und die meisten recht gut, denn sie waren seiner Spielart angemessen; aber eine Var., welche nur in Arpeggiaturen bestand, liess denn doch viel, in Hinsicht des Vortregs, zu wünschen übrig. Die Aceorde kamen durchaus nicht getheilt genug zum Vorschein, sondern alle Tone, die zu dem vorhabenden Accord gehörten, waren fast zugleich hörbar. In der zweyten Abtheilung snug, nach einer Ouvert., Mad, Graff eine Arie von Par; Hr. Gorke - ich glaube, Hofmusicus des Grossherzogs von Baden - blies ein Hoboeconcert mit vielem Beyfall, dem ich aber nicht in hohem Grade beystimmen kounte, da sein Ton im Ganzen zu spitz und zu hart ist, was denn dieses Instrument eben so unangenehm macht, als es bey gutem Ton angenehm ist. Dann besitzt er zwar sehr viel Fertigkeit, benutzt sie aber oft nicht zweckmässig. Er ist übrigens noch sehr jung, und es lässt sich von ihm noch viel erwarten, wenn er seine Kunst mit Verstand übt und studirt, und sie nicht nur mechanisch behandelt. Zum Beschluss sangen Dem. Schönemann, Hr. Illenberger und Hr. Berthold ein Terzett von Par.

49

Somit waren die Concerte für 18:5 geschlossen. Nach meinem Berichte werden viele Leser viel daran zu tadeln finden. Ich finde selbst auch viel daran zu tadeln, besonders was ihre zussere Einrichtung betrifft - z. B. dass wir fast seit Jahren keine Symphonie ganz zu hören bekommen haben etc. - nnd es ware Tadel, welcher sich nicht mit haltbaren Gründen widerlegen liesse. Ich werde zu Eude des Winters in einem eigenen-Aufsatze darüber sprechen, und das pro u. contra uther beleuchten.

Hr. Kapellm. André in Offenbach ist schon vor einem halben Jahre von seinem Fürsten, dem regierenden Fürsten von Ysenburg, zum wirklichen Hofrath mit Sitz und Stimme ernannt worden,

Berlin, den 10ten Jan. In unsrer musikal. Welt ist es jetzt ziemlich stille. Das Neue und ziemlich Bedeutende, was seit meinem letzten Briefe in derselben vorfiel, möchte ungefahr Folgendes

Den 20sten Dec. ward zum ersten Mal, mit mässigem Beyfall, das neu einstudirte Singspiel, Theodor in Venedig mit der schönen Musik von Paisiello gegeben. Diese gefiel allerdings allgemein, konnte aber das, zum Theil sehr langweilige Sujet nicht heben, auf das der grösste Theil unsrer Schanspielbesucher doch fast allein Rücksicht nimmt. Es war gut besetzt; Hr. Gern gab mit unerschöpflicher Lauue den Thadaus, Dem. Eunike dessen Tochter, Lisette; Hr. Stümer ihreu Liebhaber, Sandrino. Auch der gewesene König von Corsica (dessen Lage und Noth zu vielen scherzhaften Vergleichen Gelegenheit gab) wurde von Hrn. Blume recht gut dargestellt. Am meisten gefielen Sandrinos Arie: Weun des Meeres Winde sausen etc.; Thadaus Arien: Nun was sagst du, Freund Thadaus etc. und: Tochter, es ist des Himmels Wille etc.; Lisettens Rondo: Soll ich dieh selbst verderben etc. und das Finale des ersten Akts; so wie im aten Aufzug Sandrinos Arie: O leichtgläubige Männer etc.; Thadaus Arie: Sich aus Ruhm erschiessen lassen etc., und das Duett von Thadžus und Lisette: Mein einziges Denken und Trachten etc. Oeffentliche Riige verdient die, gewiss ohne Willen und Wissen der sonst so umsiehtigen Direction eingerissene Unart, die Textbücher unvollständig und nach veralteten Bearbeitungen für einen theuern Preis (beym Theoder um den dritten Theil des Legegeldes für ein Parterrebillet) zu verkaulen, worüber sich alle Liebhaber der Musik, die den meistens unverstandlichen Gesang anch den Worten nach verstehen wollen, schon oft, aber immer vergebens beschwert,

haben. - Den 27sten warde, bey der eingelaufeuen Nachricht von Torgans Capitulation, ansser Himmels Function, zum ersten Mal gegeben: Das Dorf an der Gränze, landliche Scene in einem Akt. (son Hrn. Robert), So erfreulielt die Veranlassung war, die uns dies angenehme Stück brachte, so interessant war die, aus dem Leben gegriffene, Handling; und Hr. Gern als Schulze, Dem. Dobbelin als Schulzin, Hr. Labes als Invalide, Hr. Ka-, selitz als Schmidt, Hr. Gern, der Soliu, als politisirender, gum Feinde sich neigender Barbier, Hr. Weitzmann als furchtsamer Bauer, der Mause für Elephanten ansieht, Hr. Bethmann als Officier, der die fröhliche Kunde brachte ete., stellten alles heiter und trefflich dar. Hr Kapellmeister Weber hatte den Schlussgesaug componirt, der das frohliche Ganze angeuchm beschloss. -

Den 5ten gab Hr. M. G. Dam das schon. Ingat angekündigte Concert in der Stadt Paris, und unterhielt das nicht zahlreiche Publicum durch sein fertiges Violinspiel, indem er ein Concert und Variationen von Polledro mit Berghil vortrug.

Ausser naver Singakademie und dem Hansannischen Singunstitut hat nus gesch Hr. Mulikli-Seidel ein Singinstitut für Manner und Dannen aus den gebildeten Stunden errichtet, und es hast sich von der regen Thatigkeit des Unternehmers viel Augenehmes, und Schones ausch in diesem Kreise für die schöne Himmelstochter Polyhymnia exwatten,

Leipzig. Damit dieser Ort, der sonst so oft Stoff mud Veranlasung gab, über wichtige und sehr angenehme musikal. Productionen au sprechen, wenigstens einmal genaunt, und bewiesen werde, es geschehe selbst jetzt hier für die Tonkunst, was geschehen kamış finkren wir die meist vortrefflichen Werke an, welche Hr. Manikd. Schicht innenhalb Zuoper Wochen in der hiesigen Nicolaikirche, der einzigen, wo Gottesdienst gehalten werden kam, auflinhte. Wir neunen sie blos, diese Werkedenn über solche spricht sich nicht in wenigen Zeilen; auch erreicht die blosse Anführung wenigstens jonen Zweck.

Weihnachtstage, Missa von Georg Benda, and eine zweyte, von Jos. Haydn. Ein Sanctus and Agnus Dei von Richter, in Strasburg, Preisgssang von Gottfr. Weber in Mannheim: Lob, Preis dir, Allmschtiger! Cantate von Lagel: Das Heil ist nah — Die Bynnen von Haydn: Des-Staubes eitle Sorgen — Walte gnätig; ew ge Liebe--- und: Allmächt'ger, Preis dir und Ehre! —

Neujahrstag. Missa mit Credo, Sanctus etc.. von Schicht, zu acht Stimmen mit Orchester. zweychörig. De Teum laudamus, ebenfulls v. Schicht.

Epiphanias. Missa mit Credo, v. Naumann... Salve Redemtor von Schuster.

#### KURZE ANZEIGEN.

Drey Lieder von Eisenhard, Grass und Haugwite, mit Begleit, des Pianoforte in Musik gesetztvon F. H. Himmel, königl. preuss. Kspellm. 44tes W. Leipzig, b. Holmeister. (Pr. 8 Gr.)

Hrn. H. a schones Talent, für seine vielen-Lieder so oft einen einenhemden, natürlich ausdruckwollen, ßiessenden Gesang zu finden, der auch dem jedesmaligen Texte, wenigsten im Ganzen, entspricht, und ihn, diesen Gesang, stets passend und meist interessant zu begloiten — zeigt sich auch in diesen kleisen Sücken, im ersten, nach des Ref. Meynung, am meisten, im zweytes am wenigsten. Etwas weiteres it dwon sat agen nicht nothig, da Jedermann Hrn. H. a. Weise kennet, und er desselben treu bleibt.

Nouveau mélange d'aire choisis des Opéras français et italiens, arr. pour 2 Flútes par Berbiguier. No. 4. Leipz., chez Breitk. et Hartel. (Pr. 16 Gr.)

Hr. B. hat unter dieser Aufschrift eine Sammlung von 21, theils mehr, theils weniger kursen, hauptwaschlich aus Blangini's und Steibelts Compositiouen-neithenten Tonstircken manmengstragen. Da sie ziemlich frey von Schwierigheiten sind, und zuch grosstenbelis gann hilbsche Medodien enthalten, so werden sie Anfingern des Instruments willkommenseyna. Auch minses die frühern Sammlungen dieser Art wahrscheinlich Glück gemacht haben, da diegegenwärzie sehon die ist en Nummer ist.

LEIPZIG, BET BACITEOFF TED HIBTEL.

## ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 26sten Januar.

Nº. 4.

1814.

Darlegung eines Wunsches, mit einem Versuche, wie derselbe eiwa erfüllt werden könnte.

(Die mit \* bezeichneten Anmerkungen aind vom Verfasser; mit \*\*, von einem Musikverständigen, der den Aufsatz im Manuscript gelesen hat.)

Dem gesammten musikalischen Publico in Deutschland ist es bekannt, dass sich Ramler durch einige seiner Gedichte ein Verdienst um die Musik erworben hat, indem dieselben von würdigen Tonsetzern siud bearbeitet worden: vermuthlich wissen aber nur wenige, die zu gedachtem Publico gehören, dass auch die Schiller der deutschen Grammatik der Ramlerschen Muse ein Gescheuk zu verdanken haben, welches in seinem Grade ebenfalls boehzuschätzen ist. Es hat nämlich dieser Dichter, mr Erleichterung des Gedachtnisses und zu einer angenehmen Uebersicht, gewisse kleine Wörter, velche man Prapositionen neunt, und die einen Einfluss auf andere Wörter haben, mit denen sie verbunden werden, in Verse von einigen Zeilen msammengedrangt, und Adelung hat diese Verse in seine Sprachlehre aufgenommen.

In aller Welt, — denkt vielleicht einer oder andere Leser — was liegt dem musikalischen Pablico daran, dieses zu wissen? oder sollen diese preinten Sprachregeln eine gar in Musik gesetzt rerden? — Letzterer eben nicht; indeas sey beylang gesagt: es ist ein gena artiges Siungedicht an die Quelle dabey, welches auf diese Ehre mit neutwerem Rechie Auspruch machen könnte, als manches von den vielen Liedern, deren unwerdiente Existenz durch eine Melodie, wo nicht sait mimer gesichert, doch in etwas gefristet worden ist. Was aber ersteres betrifft, os scheint der erwihnte Umstand allerdings einen Platze in diesen Blüten in so fern werth zu seyn, als er mich auf einen Gedauben gebracht hat, der sich auf die

Verbreitung nützlicher musikalischer Kenutmisse bezieht. Ich dachte namlich: was ein grosser Dichter zum Behuf der dentschen Grammatik gethan hat, das köunte ja auch wol von einem grossen Tonsetzer zum Behuf der musikalischen Grammatik geschehen! Die Aufgabe, welche nicht so leicht zu lösen ist, als sie auf den ersten Blick zu seyn scheint, ware demnach: gewisse Harmonien und Wendungen derselben, welche von einerley wesentlicher Beschaffenheit und nur anders modificirt sind, auf eine angeuehme Weise zu einem Gauzen mit einander zu verbinden, und zwar nicht in abgebrochenen und daher allzutrockenen Exempeln, sondern in kleinen, aber hinläuglich ausgeführten Tonstücken, mit der Absicht, den zahlreichen Schülern der Harmonik - und ihre Zahl würde dadurch noch grösser werden - den Ueberblick der, in eine und dieselbe Klasse gehörigen Harmonien zu erleichtern. Etwas ist in dem Theile bereits von verschiedenen Musikern in Bezug auf den Generalhass gethan worden: aber 'auf der einen Seite fehlt es an Vollständigkeit, auf der andern an Kürze.

Um meine anfangs ziemlich dunkle Idee mir selbst anschaulich zu machen, und zu versuchen, ob sie iu Wirklichkeit zu setzen sey, nahm ich mir vor, ein kleines Tonstück zu fertigen, worin alle, oder doch die meisten, frey eintretenden Leittone von unten vorkamen. Diesen, keineswegs geringfügigen Gegenstand der Harmonik wählte ich darum, weil ich kurz vorher über denselben nachgedacht, anch deshalb in verschiedenen musikalischen Schriften nachgesucht hatte, ohne dass ich jedoch weder durch das eine noch durch das andere darüber in Klarheit gekommen ware, Erst jetzt, nachdem ich mir den Gegenstand von mehrern Seiten praktisch vor die Augen gestellt lube, bin ich im Stande, folgende theoretische Angaben von ilun zu machen; wobey ich jedoch bemerken muss, dass diese Augeben nicht vollständig seyn können, weil sie sich blos auf Beyspiele von einer einzigen

Gattung gründen. Diese Beyapiele sind im <sup>2</sup> Takt; das erste Viertel ist der frey eintretende Leitton, immer in der Obersimme; das zweyte ist die Auflösung desselben; von keinem Takte zum andern fiudet eine Bindung, der Vorbereitting wegen, Statt.

Aus diesen Beyspielen gehet nun folgendes hervor: Es ist im freyen Styl verstattet, jedem auf die gute Taktzeit fallenden Haupttone der Melodie, das ist, jedem Tone, der ein Bestandtheil eines selbstständigen Accordes, ist, seinen unterhalben Ton \*) als eineu unpraparirten, langen Vorschlag vorangehn zu lassen, um ihn, den Hauptton, durch deuselben kraftig anzukündigen. Ein solcher Leitton nuterscheidet sich von einem Vorhalt von unten nur dadurch, dass er nicht praparirt wird; übrigens ist er auch blos stellvertretend, und hat keinen Enfluss auf die Fundameutal-Harmonie, sondern wird in Bezug auf diese ganz ignorirt. Ueberhaupt kann er weggelassen werden; dann rückt die Hauptnote an seine Stelle, und seine Dauer wird derselben zugelegt. Unstreitig gründet sichklas Recht des freven Eintritts eines solchen unterhalben Tones eben darauf, dass er sich in seiner ankundigenden Eigenschaft auf das bestimmteste ausspricht. Das

der Hauptton nogluwendiger Weise auf ihn folgen mas, und wegen dieser Gewissheit vertreigt auf einen Moment, der jedoch verhältnismäsig von betrachtlicher Dauer seyn kann, die schneidendate Dissonaux. Dass aber jeder Leitton von der beschriebenen Art dissonire, wenn er auch, für sich betrachtet, eine Consonaux ware, (s. B. die grosse Sexte von dere Dominauten-Septime) ist dausstallt digen Accordes Eintrag thut; daher mass auch beym Vortrag der ankundigende Ton an den auzekündliten schrazude geschlicht werden.

Solche ankündigende Tone können nun vor alle Intervallen angebracht werden: namlich die Prima vor der Secunde, die Secunde vor der Tera, diese vor der Quarte u. s. w., doch unter gewissen Voraussetungen und mit einigen Einschrakungen, die aber gana in der Natur der Sachs liegen, wie wir weiter unten sehem werden.

Das Tonstück, welches ich zu dem vorliegenden Zweck aufsetzte, erhielt die Form eine Menuet. Die Schranken derselben wurdon mir aber zu eng; ich sah mich daher gemötliget, noch eine hinzuzufugen, welche der erstern so viel möglich shnlich ware. Hier sind beyde:



<sup>\*)</sup> Dieser Benennung hat sich Hr. Koch in zeinen musikalischen Schriften bedient, statt Subzemitonium medi; hier aber brauche ich sie in einer zusgefehntern Bedentung, und weiserhin nanne ich das Subzemitonium medi den unterhalben Ton der Tonart, in ober ne affinich als wirkliche Text der Dominante erscheint.



Meine Vermuthung, dass diese beyden Menuetten fast aus lauter Reminiscenzen recht eigentlich componire seyn möchten, kann wol gegründet seyn; es kommt aber hier nicht darauf an, etwas gang Neues zu geben, wenn sich nur Einheit und Zusammenhang darin findet, nebst den übrigen Eigenschaften, die ich dahey besonders beabsiehtiget habe. Uebrigens muss ieh sagen, dass ich bey diesem Componiren, der muthmasslichen Reminiscensen ungeachtet, manche Beobachtung gemacht habe, die mir neu war. Wenn mich z. B. jemand zuvor gefragt hatte: darf man ein Tonstück mit der grossen Septime, noch dazu im Niederschlage, anfangen? so ware meine Antwort bestimmt, Nein gewesen; \*\*) und eine Hauptperiode mit der übermässigen Prime anzufangen, hätte ich für Nousense erklärt. Freylich wäre es nicht zweckmässig, in einem mehrstimmigen Stücke die übermassige Prime im strengsten Sinn so zu brauchen, dass sie mit der tiefern Note örtlich auf derselben Stufe stehe,

Einige Theoretiker neunen Intervalle von der Art, wie wir sie bey m und n sehen, Nonen: da ich aber selbige für Secunden halte, is muss ieh die Ursache davon angeben. Bey m haben wir die Harmonie des Dreyklangs der Tonica F. Wenn von den Beatandtheilen des Dreyklangs, sonderlich

<sup>&</sup>quot;) Dass dies geschehen könne, beweist die Bachische Fuge aus dem sten Th. des wohltemperirten Klaviers, m folgendem Thoma;

Diess-Beempel ist allerdings sehr merkwilrdig, allein der Fall ist doch etwas unders. Jone Frage sollte eigentlich so beisen: Kunn die grosse Septime zugleich mit der Tomien, oder wenn lettere ihr zum Grunde liegt, ein Steke aufgange? Due grossen Septime, womit die Backinche Foge anflengt, liegt aber der Dominanten nachede sam Grunden.

der Tonica die Rede ist, so spricht man nie, eine derselhen sey die Decime, sondern die Terz; ist nun das a, welches dort auf das gis folgt, cine Terz, so ist das gis keine None, sondern eine Gleiche Bewandtuis hat es mit dem fis bey n, wo der Sexten-Accord zum Grunde liegt. Derselbe ist die erste Umkehrung des Dreyklangs von C, und durch diese Umkehrung ist die Quinte zur Terz, nicht zur Decime geworden. Keine wegs aind es aber solche Secunden, dergleichen sich in den Secunden - Accorden zeigen, in welchen die Dissonanz im Bass liegt, sondern es sind blosse melodische Verzierungen, welche, wie schon ohen bemerkt worden, keinen Bezug auf die Fuudamental-Harmonie haben. Dagegen mochte ieh das dis bey s eine übermässige None neunen, welches Andere vielleicht auch eine Secunde nennen werden. Um meinen Grund dafür desto deutlicher darlegen zu können, habe ich absichtlich die Parallel-Stelle im ersten Theile etwas auders modificirt. Zufolge dessen urtheile ich nun: wenn das erste Achtel bey w eine natürlich-grosse None ist (und eine Secunde kann es hier, im Dominanten-Accord, unmöglich seyn); so ist das zweyte Achtel daselbst eine übermassige None, und leitet demnach in die Decime. Bey s ist eben dasselbe erhöhte Intervall, dem Grundsalz von den unterhalben Leittönen gemass, frey eingetreten, es leitet eben dahin, wohin jenes durchgehende geleitet hat; darum scheint ihm auch dieselbe Benennung zuzukommen. \*\*)

Hiernachst ist noch Folgendes zu bemerken: Die übermässige Octave habe ich auf zweyerley Weise behandelt, damit man den Unterschied beurtheilen, und unter beyden Behandlungsarten diejenige wahlen könne, welcher man etwa den Vorzug gieht. Das einemal erscheinet gedachte Octave durchgehend, bey p, das andremal mit dem Basstone augleich auschlagend, bey t. Auch in letzterm Falle ist sie durch die vorhergeheude Note einigermassen praparirt; völlig unvorbereitet möchte sie für jedes Ohr ungeniessbar seyn: Z. E.

Dieses Urtheil des Gehörs wird von der Vernunft mit einem gültigen Grunde bestätiget. Woher kommt es, dass

die übermässige Prime frey eintreten kann, (s. r) und die übermässige Octave kann es nicht? Dissonirt diese ctwa mehr, als jene? Mit nichten ; allein die übermässige Prime kundiget die Octave des Fundamentaltones eines völlig selbsständigen Accordes an, und diese Octave des Fundamentaltones ist eine Consonanz; die ühermässige Octave hingegen leitet von der Octave des Fundamentaltones ab, auf die None, welche nicht nur dissonirt, sondern auch von eingeschränkter Selbstständigkeit ist, da sie ihre stellvertretende Natur, als Vorhalt der Octave oder der Decime nie verleugnen kann. Demnach kann die überm, Octave denjenigen Leittönen, von welchen hier die Rede ist, nicht wol beygezählt werden.

Wenn man die erste Menuet in Moll spielt welches füglich geschehen kann, so findet die überm. Octave bey p und t nicht statt, wegen der kleinen None, und so zeigt sich die reine Octave als ein gang regelmässiger Vorhalt der letztern. Auch ist anmerklich, dass bey q, in Moll, die überm. Quinte eine kleine Terz bey sich hat; welches eine seltene Erscheinung ist.

Sonderbar ist es, dass der Quart-Sexten-Accord bey o in der ersten Halfte consonirend und in der anderu dissonirend ist. Das wird deutlich, wenn man sich den Gang so denkt, wie man sich ihn denken muss:

Ware der Quart-Sextenaccord als ein doppelter Vorhalt oder dissonireud eingetreten, so hatte

Ouarte nicht statt finden können; denn ein Vorhalt ist ja selbst ein stellvertretender Ton, und kann daher keinen erhalten, der ebenfalls seine Stelle vertritt

Die reine Quarte bev s erscheint swar hier nicht ganz ohne Vorbereitung, weil sie (nämlich das a) zur vorhergehenden Harmonie gehört hat, Ohne einige Vorbereitung hatte ich sie beym Anfang des zweyten Theils der zweyten Menuet anbringen können; allein ich wollte die daselbst gebrauchte Harmonie des verminderten Dreyklangs, welche an der Stelle von besonders angenehmer Wirkung ist, nicht darüber aufopfern. Auch bey y

<sup>\*\*)</sup> Dieser Meynung kann ich nicht beystimmen. Was oben von den Leittönen bey m und n gesagt worden ist, gift auch von dem bey z. Letzteter führt in das Subzemifonium medi, und dieses ist die Ters der Dominante; nicht die Decime derselben: also ist das dis nicht eine überm. None, sondern eine Secunde.

<sup>\*)</sup> Dagegen kann ich nichts einwenden.

war Gelegenheit züm Gebrauch einer solchen Quarte vorhauden: darüber wire mir aber die einzige Gelegenheit entgangen, die grosse Sexte als Leitton in die kleine Septime auzubringen. Giebt man den ersten Takte des zweyten Theiles der zweyten Menuet folgende Harmonie:

oder der Stello
bey y diese:

so zeigt sich eine völlig nnvorbereitete Quarte als ein Leittou in die falsche Quinte.

Nach diesen Bemerkungen wollen wir die verechiedenen Intervalle, welche in diesen beyden Tonnicken als Leittone von unten vorkommen, zu besserer Uebersicht nach ihrer natürlichen Ordnung zusammenstellen. Es sind ihrer 14, wenn man die zwey letzten mittahlen will; nämlich:

die überm. Prime vor der grosen Secunde, bey r
die grosse Secunde vor der Lieiten Terz, bey n
die überm. Secunde vor der grossen Terz, ber n
die überm. Secunde vor der grossen Terz, bey n
die grosse Terz vor der überm. Quarte, bey or
die reine Quarte vor der falkelten Quinte, bey e
die überm. Olarte vor der falkelten Quinte, bey e
die überm. Quarte vor der falkelten Quinte, bey e
die überm. Quinte vor der kleinen Sectione, bey v
die überm. Quinte vor der kleinen Septime, bey y
die überm. Setze vor dee grossen Septime, bey x
die überm. Octave vor der grossen None, bey t
fmit cinieer Einselvaskung)

die überm. None vor der grossen Decime, bey z (wenn anders ersteres Intervall nicht vielmehr eine Secunde zu nennen ist.)

Man wird in diesem Verzeichnis mehrere in ihe Musik haruchbare Intervallo vermissen; es kunn daher die Frage aufgeworfen werden, ob selbige nicht auch entweder als solche Leittone gehraucht, oder ob ihnen nicht dergleichen Leittone zu ihrer Antündigung konnten vorangeschickt werden. Wollte man diese Frage in Absieht auf jedes einzelne dieser Lutervalle beautworten, so wirden dieselben Antworten ihrem wesentlichen Inhalte nach oft wiederholt werden müssen; wir wollen daher mare Untersuchung um zuf einzie Lutervalle einschrüßt.

ken, sonderlich auf solche, die zu verschiedenen, nicht ganz unwichtigen Nebeubemerkungen Veranlussung geben können.

Die reine Prime ist aus der Klasse der Intervalle, \*) welche als frey eintretende Leittone gebraucht werden können, ganz ausgeschlossen. Etwa darum, weil man sich dieses Intervall nicht als Dissonanz denken kann? Nein, nicht darum; sondern weil es unmöglich ist, selbiges ohne Vorbereitung eintreten zu lassen, indem die reine Prime ein und eben dasselbe Ding mit ihrem Grundtone ist, oder - selbst bey dem Abstand von einer oder mehrern Octaven - dafür angesehen wird. Dass die reine Octave, ob sie gleich an sich consonirt, einen Vorhalt vor der kleinen None abgeben kann, haben wir oben gesehen; (Menuet L. bey p und t in Moll; ) ein jeder Vorhalt ist aber, als Stellvertreter, eine Gattung von Dissonanz. Ist demnach die Octave zu einem Vorhalt brauchbar. warum sollte es nicht auch die Prime seyn? Wir haben ja einen selbstständigen Accord, von welchem die kleine Secunde ein Bestandtheil ist, (1) und dieser Secunde kann die Prime allerdings vorgelialten werden. Nur tritt hierbey ein etwas widriger Umstand ein : diese Prime wird namlich von der Quarte and Sexte begleitet, und da klingt die Harmonie wie der consonirende & Accord, wobey die Octave des Grundtones verdoppelt worden ist, Indess kanu man durch die Behandlung das Gehör täuschen, oder vielmehr ihm auf die rechte Spur helfen, so dass es die reine Prime wirklich als einen Stellvertreter der kleinen Secmude und also auch als eine Dissonanz vernimmt. Gesetzt. es finge sich ein Tonstück folgendermassen an:



so wird das Gehör durch das Thema in die Erwartung gesetzt, mehrere Leittöne von der Art, wie sie im ersten und zweyten Takte vorkommen, oder wenigstens Vorhalte von unten zu vernehmen. Phhrt nun das Tonstück weiter fort:

") Der ansohvinende Quintengung vom ersten zum zwoyten Takte wird hoffentlich beiner Rechtfertigung bedürfen.

<sup>7)</sup> Die Musiker sind jetst ganz darüber einverstanden, dass die reine Prime auch ein Intervall ist, nämlich in dem Sinne, in welchem sie diese Benennung brauchen.



so überzeugt sich das Gehör leicht, dass das Intervall e in der Oberstimme nicht die Octave im eonsonirenden & Accord, sondern die Prime sey, welche der kleinen Secunde vorgehalten wird. Damit ist denn auch des Gefühl des Dissonirens unzertrennlich verbunden, und hier um so viel mehr, da sich der gleichnamige Grundton dieser Prime mun selbst als eine Dissonanz darstellt, nämlich als eine umgekehrte Septime.

· Wird aber nicht - könnte jemand fragen auf die Weise die bekannte Regel übertreten, nach welcher keine Dissonanz verdoppelt werden darf? --Allerdings wird sie hier übertreten, oder, eigentlicher zu reden, die Regel bezieht sich gans und gar nicht auf den vorliegenden Fall. Beyde Dissonanzen sind nämlich von verschiedener Art: der Grundton ist eine selbstständige, die Prime ist eine stellvertretende Dissonanz; jede mimmt zu ihrer Auflösung ihren eigenen Gang, wie es ihrer Natur gemäss ist: die Prime tritt nach sehr kurzem Vergug heraufwarts in den Ton, dessen Stelle sie vertritt, der Grundton loset sich nach langerem Versug herunterwarts auf, wie jede selbstständige Septime; und so können diese beyden Dissonanzen zu gleicher Zeit statt finden, da durch ihre Auflosung kein Octavengang entstehet.

Mit der Prime wären wir also in Klarheit. Sie kann höchstens als Vorhalt gebraucht werden.

Die kleine Terz ist nicht einmal zu einem Vorhalt von nuten, viel weniger zu einem frey eintretenden Leittone dieser Art geschickt, denn sie wurde in die verminderte Quarte leiten, und dieses Intervall ist kein Bestandtheil eines selbstständigen Accordes. Eben so verhält es sich mit noch mehrern Intervallen, die sich in obigem Verzeichnisse nicht finden,

Wenn ich die erste Menuet in Moll gesetzt hätte, so ware Gelegenheit vorhanden gewesen, die kleine Sexte als Leitton in die verminderte Septime anzubringen; namlich an einer von den Steilen bev p oder t, wo die Octave als Vorhalt der None erscheint. Durch die Erhöhung des Basses um eine Terz ware dann die Octave zur Sexte und die None zur Septime geworden,



Frevlich erschiene die Sexte hierbev nur als ein Vorhalt, nicht als ein frey eintretender Leitton: allein das bringt ihre Natur gerade so mit sieh, weil die verminderte Septime ursprünglich eine None, und daher nur halb selbstständig ist. Man sehe die obige Bemerkung, in Betreff der None.

Uebrigens kann hier noch erinnert werden. dass es sich nicht wol schicken will, die verminderte Quarte (es in der zweyten Stimme gegen h im Bass) ohne weiteres einen Ton aufwärts treten zu lassen, da diese Onarte ihrer Natur nach herunterwarts leitet, mid dass es daher zweckmassiger ist, sie im Durchgang zu erhöhen. So leitet sie bestimmt aufwarts.



Bey dem Versuch, vor der übermässigen Secunde einen Leitton von unten ansubringen, wurde ich durch

eine mir ganz neue Erscheinung sehr überrascht. Die übermassige Secunde, 'dachte ich, ist ja 'ein selbstständiges Intervall, nämlich der unterhalbe Ton der. Tonart in moll, ursprünglich also eine grosse Terz, die nur dadurch zu einer Secunde geworden ist, dass man die None des Fundamental-Tones in den Bass verlegt hat:



Der Leitton von diesem gis würde natürlicher Weise fis fis heissen, und das ware die doppelt

erhöhte Prime unsers Basstones. Wie sollte man sie nennen, da die einfach erhöhte schon die übermassige heisst? Eine doppelt erhöhte Prime ist ohne Zweifel ein Unding, oder - weil sie doch auf dem Papier eine Existenz haben und geschen werden kann - eine Missgeburt, welche nur dadurch entstanden ist, weil man die Natur vermittelst der Kunst hat nothigen wollen, über ihre Granzen hinauszugehen. Dieser Fall kommt vielleicht öfter in der Musik vor, sunderlich bev

Unkbrivangen von gewissen Accorden; aber auch in der Masik gilt der alte Spruch: est medits in rebus etc. Allerdings ist jenes gis als Secunde cin selbstatisndiges intervall, aber es bat die Fundamentalt-None bey sich, mid diese ist, wie mehrmals bemerkt worden, nur halb selbstatindig. Sie hat hier die Bestimmung, als Leitton im Bass zu wirken, and sie erfullt dieselber so krallig, dass es eine unsuitze Verschwendung wire, wenn man in der Oberatimme noch einen Leitton einzwangte. Zudenst der untervielle von krallig, dass es eine unter die der unterhalbe Ton der Tonart in einer solchen ist der unterhalbe Ton der Tonart in einer solchen krebindung sehon selbst ein natürlicher consonirender Leitton hersufwarts.

Diese Betrachtung veraulaste mich, noch einal eine Unterankung darbier aunzatellen, ob und
in wie fern es zulässig und zweckmassig sey, dem
anterhalbeg Ton der Touart in dur und noll, wenn
ihn die Septimen-Harmonie der Dominaste zu dem
chritt hersufwarts bestimmt, eines frey eintretenden Leitou von unten voran gehen zu lassen. Das
Beyspiel bey z sehrier mir zu meinem Zweck nicht
recht schicklich zu seyn: ich wählte daher ein anderes, worint ein und derselbe Cang in dura. moll
unmittelbar nach einsuder vorkäune. Es sist folgendes:



Der erate Leitton, ais, scheint sich ganz gut auszundehme, auch den Dienat zu leisten, welchen mm von ihm erwartet, indern das Ohr nicht in Zweifel kommt, ob dieser Ton ais oder js sey: allein mit dem zweyten Leittone, faßis ist es ganz anders; das Ohr, wenigstens das meinige, hort ihn aig zufolge der Vorzeichnung. Dazu pasat aber die Härmonie der Dominante nicht, su welcher nicht die kleine, soudern die grouse Terz, gis, gehöret. Das Ohr vernimnt ihn dennach als einen Widerspurch, oder als einen Fehler.

Hierus ist wol der richtige Schluss zu machen, dass der unterhalbe Ton der Tonart, in moll einen frey eintretenden Leitton von unten weniger vertregt, als in dur. Sicherlich ist es besser, wenn im fünften Takte das a aus dem vorhergeleinden Takte dem gis vorgehalten wird; siam sollte aber auch, der Symmetrie wegen, das e aus dem zweyten Takte dem h vorgelulten werden. Urberhungscheinet kein Ton, der lurch zufällige Erhölung zu einem Leitlone geworden ist, eines ihn ankundigenden Tones von unten zu bedürfen, oder selbgen auch uur zu verstalten. Zum Beyspiel der Accord <sup>4</sup> auf F. Tonart A moll, ist ein vollig selbatständiger Accord, und er bleist es, wenn auch die Seate zur überunkssigen erholtet wird:



Man frage sich aber, ob diese erhöhte Sexte eines Leittones von unten bedarf, und wie derselbe anzubringen wäre?

Was sowol in Beng auf die bryden Menuetten, als auch aus Veranlassung derselben zu seges war, ist monmeler gesagt: aber die Siche selbst, unter andern Modificationen betrachtet, und die mit ihr verwendten Gegenstände, bieten noch reichen Steff zu Unterzuchungen dar; es müssten aber erst die aus nochigen Beyspiele zusammengetragen werden. Insonderbeit wirden alsdam folgende Fragen sich beantworten lassen:

- 1) Wie müssen im geraden Takte frey eintretende Leittöne von unten in Absicht auf die gute und schlechte Zeit behandelt werden?
- 2) Finden sie überhaupt auch auf der schlechten Zeit statt?
   5) Können sie im Tripeltakte auch auf der zwey-
- ten Zeit, welche ja ebenfalls als gute Zeit zu brauchen ist, angebracht werden? \*\*)

  4) Wie ist es hey der Vorbereitung und Auf-
- 4) Wie ist es hey der Varbereitung und Auflösung selbstständiger Dissonenzen mit solchen Leittönen zu halten?
- Lassen sie sich auch in den Mittelstimmen und im Baes anbringen? \*\*)
- 6) Da es auch andere frey eintretende Leittöne von unten giebt, die von den bisher abgehandellen ganz serschieden sind; so fragt es sich: was für ein Gebrauch lässt sich von ihnen machen, und ist derselbe so mannigfaltig, als der Gebrauch der erstern Art?

Einige zusammeuhängende Exempel von ihnen werden weniger Raum einnehmen, als eine Beschreibung ihres Wesens. Ich meyne namlich Leittöne von folgender Art:

<sup>&</sup>lt;sup>69</sup>] Zur Sten Frage. Daren möchte ich zweiseln, weil dadurch die zweyte Taktzeit gegen die erste gar zu stark markirt würde,
<sup>49</sup>) Zur Sten Frage. Im Basse ohno Zweisel, z. B. vor dem 2 Accord.



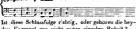
7) Vielleicht sind folgende Leittone anch zu dieser Klasse zu rechnen. Sie sind einer modernen Musikgattung eigen, welche ihre Liebhaber findet, und sie machen Effect; das heiset hier - wie oftmals: sie schmettern gewaltig in die Ohreu. Diesen Effect kann man sogar noch verstarken, wenn man den Dominanten ihre Septimen hinzufugt, wie auch mitunter geschieht:



Hier fallt das Raisonnement ein: Die im vorigen Exempel aufgestellten Leittone können ja auch auf dem Niederschlage gebraucht werden:



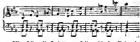
bequemen!



den Exempel gar nicht unter einerley Rubrik? 8) Es giebt auch frey eintretende Leittone von

oben. Was ist ihrethalben zu beobschten? \*\*)

Merkwürdiges Exempel aus einer Haydnschen Symphonie:



Hier fallen die Leittone auf die schlechte Zeit, sie können aber eben so auf der guten angebracht werden t



Auch ist man in Ausehung ihrer nicht immer an den obern halben Ton gebunden, sondern es kann anch mitunter ein ganser Ton genommen werden: g für ges, c für ces. In welchen Fällen lasst sich ein ganzer Ton hierzu brauchen: in welchen nicht? -

Aus diesen Fragen und Bemerkungen ersiehet man nun zur Genüge, dass der Gegenstand einer nähern Beleuchtung von allen Seiten bedarf, welche er auch unstreitig verdient. Und jetzt wiederhole ich meinen, im Eingang dargelegten Wunsch, dass es einem unsrer begabten Tonsetzer gefallen möchte, denselben in einigen kurzen und einfachen Tonstücken von verschiedenen Taktarten praktisch absuhandeln, und diese Arbeit dem musikal. Publico vorzulegen. An instructiven Stücken für den mechanischen und terminologischen Theil der Kunst fehlt es nicht, und die dahin zielenden Bemühungen werden mit gebührendem Danke erkannt; wol aber feldt es noch an instructiven Stücken für den eigentlich wissenschaftlichen Theil.

Wie schön wäre es erst, wenn wir ein Werk von 6 oder 12 Sonaten hätten, worin das ganze Lehrgebäude der Harmonik mit kurzen Anmerkungen zusammengedrängt wäre! Von einem Inbegriff des ganzen Reichthums der Harmonie kann hier so wenig die Rede seyn, als es dem Verfasser einer praktischen Grammatik je einfallen kann, alle mogliche Wortverbindungen und Wendungen der Sprache iu seinem Werke erschöpfen zu wollen.

\*) Ein hübsches Stück Arbeit heiset hier ohne Zweifet, die Arbeit wire nicht sonderlich leicht, aber, wenn sie glücklich voltendet, sehr lehrreich. So fate auch.

<sup>\*\*)</sup> Von ihrer Behandlung findet sich ein merkwurdiges Beyspiel in den sog nannten Symphonica von Sebest, Back, namlich No. IX. ans Fmoll. Die Resulction dieses Tenstücks in seine Grundharmonie ware ein bubsches Stuck Arbeit,

NACHRICHTEN.

Wien, d. 7ten Jan. Uebersicht des Monats

December. Theater an der Wien. Da in dem Hofoperutheater diesen Monat nichts Neues vorfiel, so habe ich nur von den Nebentheatern zu berichten. Auf dieser Bühne wurde am 10ten zum ersten Mal regeben : Alamon, Fürst von Catanea, eine heroische (komische) Oper in drey Aufzügen mit Tanzen, frey nach dem Französischen des Castel von Jos. R, v. Seyfried, mit Musik von Nicolo Isonard. Vornamlich durch das treffliche Spiel der Dem. Buchwieser (Amide) des Hrn. Fonti (Abdallah) und der übrigen mitspielenden Personen, gefiel das Stuck, and wurde seitdem schon mehrmals wiederholt. Die Musik hat aber auch wesentlichen Theil an dem Beyfall: sie ist lieblich, charakteristisch und mit Sachkenntnis geschrieben. Ein Duett im ersten Acte zwischen Amide und Alamon (Hrn. Wild) in E dur, welches in E moll endigt, das cauze Finale des ersten, und auch das des zweyten Acts, verdienen, nebst mehreren, sehr gelungenen Musikscenen, erwähnt zu werden. Das Sujet gleicht übrigens grösstentheils den Buinderen - welche. wie ich früher gemeldet, im Hofoperntheater wenig Glück machten. Die damit verbnudenen Tauze, und besonders ein allerliehstes Pas de Deux im dritten Aufz., von der Erfindung der Mad. Treitschke, und von ihr meisterhaft mit Dem. Gritti getauzt mochten wol auch nicht wenig dazu beytragen, dass dies Stuck weit mehr gefiel, als jeues, - Die Belagerten, ein Schanspiel mit Gesang, wozu IIr. Kanne die Musik setzte, erhielt keinen Beyfall, und

Theater in der Leopoldstadt. Auf dieser Bihne sehen wir noch immer meistens Stücke, die auf die jestigen Zeitumstunde Bezug laben. So wurde am zien zum ersten Mal gegeben: Herrmann, Germänieus Retter, ein historisches Melonams in diesey Aufz. von Hrin. Mathikus Stegmier, mit Musik von Hrin. Kapellin. Volkert. Die Ictate wurde allgemein für die getungesute dieses Componisten gehölten, das Stück aber doch nur noch einmal wiederholt. — Mehr Gluck machte der Küssk in London, eine Operette in einem Aufz, mit Musik von Hru. Weitst Muller. Die Musik, leicht und lässlich, fürs Alagemeine berechnet, grifelt. Der Schlussohen mus des ogste ber jeder Vorstellung, Der Schlussohen mus des ogste ber jeder Vorstellung.

erlebte nur drey Vorstellungen.

obgleich der Vorhaug schon heralgelassen war, wiede holt werden. — Gandlich missfel ein am stiens zum Vortheil des Hrn. Ign. Schuster gegebeure lostelle Lauspiel mit Gesang, beitleit. Kriffee nud Sürrogat, wozu Hr. Volkert die dabey vorkommende Musik gesetzt hatte. Uuter auhaltenden Schreyen und Züschen verzeitwauden Kaffee und Stellvertveter, mechdem sie einmal vorgesetzt worden waren, von der Bülne.

Concerte. Einen der interessantesten und höchsten Genüsse erhielten die Freunde der Tonkunst am 8ten und 12ten durch Veranstaltung eines Concerts im grossen Saale des neuen Universitäts-Gebäudes. Der Unternehmer war der rühmlichst bekannte k k. Hofmechaniker, Hr. Mälzel, und die Einnahme (das Billet zu 10, und 5 Fl. W. W.) zum Vortheile, der, unter dem Oberbefehl des Hrn. Generals der Cavallerie, Grafen von Wrede, in der Schlacht bev Hanau juvalid gewordenen kaiserlich - österreichischen und königlich - bayerschen Krieger bestimmt. Die dabey vorgekommenen Musikstücke waren: 1) Eine ganz ueue Symphonie (A dur) von Hrn. L. van Beethoven. 2) Zwey Märsche für die Trompete von Dussek und Pleyel, mit Begleitung des ganzen Orchesters, vorgetragen von dem bekannten mechanischen Feldtrompeter des Ilru. Malzel. 3) Eine grosse Instrumental-Composition von Hrn. van Beethoveu, benannt: Welli- gtons Sieg in der Schlacht bey Vittoria, wovon der erste Theil die Schlacht, der zweyte die Sieges - Symphonie ausmacht. Längst im In- und Auslande als einer der grössten Instrumental-Compouisten geehrt, feverte bey diesen Ausfuhrungen Hr. v. B. seinen Trimmph. Ein zahlreiches Orchester, durchaus mit den ersten uml vorziglichsten hiesigen Tonkünstlern besetzt, hatte sich wirklich aus patriotischem Eifer und innigem Dankgefohl für den gesegneten Erfolg der allgemeinen Austrengungen Deutschlauds in dem gegenwärtigen Kriege zur Mitwirkung ohne Entschädigung vereinigt, und gewahrte, unter der Leitung des Componisten, durch sein pracises Zusammenwirken ein allgemeines Vergnugen, das sich bis zum Enthusiasmus steigerte. Vor allem verdiente die neue, zuerst genannte Symphonic jenen grossen Beyfall und die ausserordeutlich gute Aufnahme, die sie erhielt. Man muss dies neueste Werk des Genie's B.s selbat, und wol auch so gut ausgeführt hören, wie es hier au geführt wurde, um ganz seine Schönheiten würdigen und recht vollständig geniessen zu können.

Ref. halt diese Symphonie, 'nach zweymaligem Anhören, - ohne dass ihr jene feste Durchführung und Verarbeitung der Hauptgedanken, die wir in den übrigen Werken dieses Meisters auzutreffen gewohnt sind, mangelte - für die melodiereichste, gefälligste und fasslichste unter allen B.schen Symphonieu. Sie muss, gut ausgeführt, überall und bey allen nur Aufmerksamen nach Wunseh ausprechen. Das Andante (A moll) musste jedesmal wiederholt werden, und entzückte Kenner und Nichtkenner. -Was sodaun die Schlacht betrifft -: will man nun einmal sie durch Tone der Musik auszudrücken versuchen, so wird man wenigstens es eben auf die Art machen müssen, wie es hier geschehen. Einmal in die Idee eingegangen, erstaunt man freudig über den Reichthum, und noch mehr uber die genialische Verwendung der Kunstmittel zu jenem Zweck, Der Effect, ja selbst die recht eigentliche Tanschung ist ganz ausserordentlich; und es lässt sich wol olme alles Bedenken behaupten, es existire gar nichts im Gebiete der malenden Tonkunst, das diesem Werke gleich kame. Dass aber des Componisten reicher, herrlicher Geist sich auch einmal zu solch einem Werke bestimmte, findet noch überdies seine Rechtfertigung - hedarf es anders einer solchen - darin, dass Hr. Malzel, Hrn. v. B.s Freund, im Begriff ist, eine Kunstreise nach Loudon zu machen, zu welchem Zweck und für welches Publicum denn zunächst dies Werk bestimunt ist. In dieser Hinsicht sind auch noch die Lieblings - Nationalgesange der Britten: Rule Brittania, Marlborough und God save the King, theils vor, theils nach dem lärmenden Schlachtgetose, und mit grossem Glück angebracht. Uebrigens brauchen wir wol kaum hiuzuzusetzen, dass der Laye in Absicht auf Musik dies Werk ganz allarmirt austanute und gar nicht wusste, wie ihm geschah; dass aber der Kunstkenner die vorangegangene Symphonie bey weitem als ein edleres, gediegeneres Kunstwerk demselben vorzog. Und so ists auch Recht: jeder, auch der sonderbarsten, nur in ihrer Art grossen und mächtigen Aeusserung wahrer Genialität ihre Anerkennung: aber - alles mit Unterschied! Ein Anderes sind Schillers Räuber, ein Anderes sein Wallenstein und Tell! - Uebrigens erhielt Hr. v. B., zur Freude aller wahren Kunstfreunde, bey jedem Erscheinen neue Beweise grosser Theilnahme und Werthachtung von dem zahlreich auwesenden, in jeder Hinsicht achtungswürdigen Anditorium. - Am 12ten, als die zwevte Aufführung die os Concertos statt fand, hatte. um dieselbe Mittagsstunde, auch fir. Lobpreiss angekundigt, Concert zu seinem Vortheile im kl. Redoutensaale zu geben, welchem Ref, nicht beywohnte. Von Hrn. Lobpreiss, dem blinden Flötenspieler und Schüler des Hrn. Prof. Bayer, ist aber schon, als er sieh im k. k. Angarten hören liess. mit Anerkennung seiner Talente gesprochen worden. - Am 19ten gab Hr. L. Spohr im kl. Redoutensaale zu seinem Vortheil Coucert, in welchem wir, ausser seiner eigenen Virtuosität, auch die, seiner Gattin auf der Harfe zu bewundern wieder Gelegenheit litten. Mit seinem Bruder, Ferdinand, spielte Hr. Sp. ein Violin-Duett mit Begleitung des ganzeu Orchesters. Noch mangelt Ersterem Manches, um in die Reihe der bedeutendern Tonkünstler auf diesem Instrumente treten zu können: doeh unter der Leitung seines Meister-Bruders, bey beharrlichem Fleiss, dürfen wir die besten Erwartungen von ihm hegen. Ueber Hru. L. Sp.s Vorzüge ist nicht nothig nochmals zu sprechen. - Am 22sten und 25sten wurde in dem Theater nächst der Burg, wie alljährlich, von der musikal. Wittwen - und Waiseu - Gesellschaft, zum Vortheil ihres Fonds, durch ein aus 200 Tonkiinstlern bestehendes Orchester (unter der Resonauzkuppel) aufgeführt: die Jahreszeiten von Haydn, und die Schlacht bey Leipzig, eine Cantale-von F. C. G-y, wozu Hr. Maschek, Secretar der Gesellschaft, die Musik setzte; und zwar ging, aus den Jahreszeiten, am ersten Tage, der Frühling mud Sommer, am zweyten, der Herbst und Winter der Cantate voraus. Die letztere fand keinen Bevfall. und verdieute auch keinen; nur die Worte des Schlusschors, welche auf misern gütigen Kaiser Bezug hatten, wurden mit Freuden, ja mit Entziicken aufgenommen. - Am 25sten gab Hr. Prof. Bayer, Mitglied des Orchesters im Theater an der Wien, eine musikalisch-declamatorische Abendunterhaltung, in welcher er sich auf der Flote und auch auf der verlängerten Flöte, Panzulon genannt, hören liess. Da Ref. der Schlacht bey Leipzig denselben Abend beywohnte, so musste er diese Abendunterhaltung entbehren. Allgemein aber sagte man, dass Hr. Pechaczek mit Variat, auf der Violin, über ein ungarisches Thema, von ihm selbst comp. und gespielt, deu grössten Beyfall einarndtete; des Hrn. B.s Panzulon aber kalt aufgenommen ward, da besonders die tieferen Tone noch unvollkommen, unrein, gleich einem Nasenton zum Vorschein kamen. -

Am 23sten Abenda wur le im grossen Redoutensaile zum Vortheil der armen Burger, Burgerinnen und Burgerskinder bey St. Marx. eine Cantate: Die Rückkehr des Vaters, gegehen, wozu Hr. Ig. R. v. Seyfried die Musik zur ersten Abtheil, weil. Hr. Fischer die zur zweyten setzte. Da diese Cantate schou vor einigen Jahren gegeben, und davon in diesen Blattern gesprochen worden: so sey hier nur erwahnt, dass das hiesige Publicum anch in diesem Jahre seine bekannte Wohlthätigkeit durch überaus zahlreiches Erscheinen beurkundete. -

München. Anfang Januars. Zeitumstände haben ansere Berichte unterbrochen. Wir holen kürzlich nach, was im letzten Jahresviertel vorgefallen. -Die Bühne lieferte zwey neue Operetten: Der Dichter und Tonkünstler, und: Feodora. Erstere, nach dem Franz, des Dupaty v. Hrn. Lambrecht bearbeitet, hat eine recht gute Musik v. Roth. Mit einigen Abkürzungen der zu gedehnten Prosa, möchte sie mancher deutschen Buhne willkommen seyn. In der tweyten spielte and sang Mad, Flerk mit grosser Einsicht und vielem Geschmack. Das Uebrige ward ziemlich vernachlässiget. Gegen Ende des Novemb. betrat Dem, Schlett zum ersten Mal die Bulme als Marie Montalban, eine in mancher Hinsicht achwicrige Aufgabe, die sie jedoch mit vielem Gliiek gelöset hat, Ein hiesiges Blatt, das sich sehr zum Vortheil dieser jungen Künstlerin äussert, nennet Mad, Reger, die bekannte einsichtsvolle Sängerin, u. Mad. Anna Lang, von jedem hiesigen Kenner drauatischer Kunst geehret, als jene, welche sie bey diesem ersten Versuch geleitet. Hr. Mittermayr, als Montalban, sang vortrefflich. Die Rolle des Deli gab Hr. Standacher, ein junger Mann, der vieles versprieht. Mad. Neumann trat anf als Louise, n. Hr. Baader als Lmanuel. So ward diese grosse deutsche Oper ganz neu, mit Ausnahme des Oberbramiuen, den Hr. Haumüller beybehielt, besetzt, und wurde mit günstigen Erfolg bald wiederholt. -

Unter fremden Virtuosen verdient die Violinspielerin, Mad, Minelli, unsere ganze Aufmerksamkeit, wegen der musterhaften Reinheit ihrer Tone, und wegen des richtigen, überdachten Vortrags. Wir werden noch einmal auf sie zurückkommen. -Selbst die zarte Gnitarre hat ihre Virtuosen. Ein Hr. Carmelo gab auf derselben ein grosses, mit Declamationen verziertes Concert. Er zeigte eine seltene Fertigkeit und spielte zuletzt noch Variationen suf Einer Saite.

Die abonuirten Concerte fauden diesmal wieder, wie in vorigen Jahren, statt. Wir übergehen. was Sänger und Virtuosen während derselben geleistet, da ihre Verdienste schou öfter gewürdigt worden sind, und beschränken uns auf andere Kunstdarstellungen, die diesmal gegeben worden,

Hrn. A. Rombergs Composition zum Liede von der Glocke zog viele Leute herbey : ihre Wirkung war indess nur gering. Gedichte, in denen der Declamator seine ganze Stärke entwickeln soll, können dem Tonkunstler wenig Vortheile gewähren. Es fehlt indess dieser Arbeit keineswegs an schönen Gedanken, fasslichen Melodien und leichtem Gesange. Nur zur weitern Ausbildung der neuern europaischeu Musik, wie sie sich, gleich der Cultur der Menschen, eben mühsam entwickelt, trägt sie gewiss, des gewählten Gegenstandes wegen, nichts bey. Niemand wünscht, diese Musik noch einmal zu hören. --Der thatige, unermüdete Freyherr von Poissl gab diesmal einen Psalm, nach Mendelsohns Uebersetzung. Diese ganze, durchaus im ernsteu Styl geschriebene Composition, ist, so zu sagen, nur ein, mit kuhnen Harmonien durchgeführter Grundgedanke, der sich nach mancher simmreichen Wendung endlich mit einer gediegenen Fuge schliesst; aus welchem hervorgeht, dass der Componist eben so einsichtsvoll in die Ticfen der Harmonie eindringt, als er in seinen dramatischen Arbeiten unser Gefuhl anzurezen versteht. - Auch erwähnen wir noch eines. von Hrn. Kapellm. Winter neu componirten patriotischen Liedes, welches mit einer sehr glücklich ersonnenen Orchesterbegleitung die erste Ahtheilung dieser Concerte schloss. Sie wurden übrigens zahlreicher als jemals besucht. Die Liebe zur Knust verbreitet sich offenbar immer mehr: dafür richtet diese sich gern nach den Launen und Forderungen der grössern Zahl. -

Schon im vorigen Jahre veranstaltete der Musikverein, dem wir so manchen Kunstgenuss verdauken, ein sechstes Concert zu einem wohlthätigen Endzweck. Die nämlichen, ihn ehrenden Empfindungen äusserte er aneh diesmal am letzten Abend des Jahrs auf eine noch nicht ausgezeichnete Weise, wobey er ganz für sieh die nicht unbedeutenden Kosten trug, uud eine, für unsere Bevölkerung nicht zu geringe Einnahme, welche 2569 Gulden betrug, erreichte, welche den bey Hanau verwundeten k. k. österreichischen, und königl. bayr. Kriegern zum Besten kommt. Man gab znerst in zwey Abtheilungen Timoteo, oder die Macht der Tone, von

76

Winter, welches Werk zwar, da er es schon vor seinen Reisen nach Italien und England verfertigt. zu seinen frühern gehort, dennoch aber seinen reinen Kunstsinn in dessen ganzer Fulle bewährt. Seittlem Hr. Hartel diese Arheit in schönem Aeussern der Kunstwelt dargelegt hat, ist sie an verschiedenen Orten aufgeführt und benrtheilt worden. Deswegen können wir die diesmalige hiesige Aufführung, ob sie gleich in jeder Hinsicht zu den gelaugensten gehort, übergehen, da es überdies diese, an sich vorzägliche Cantate nicht allein war, welche diesen Abend jedem Menschen- und Kunstfreunde so werth gemacht, und Hrn. Winter so viele Ehre gebracht hat. Er hatte namlich als dritte Abtheilung eine Schlachtsymphouie in kurzem gauz nen componirt: ein sprechendes, Jedermann verstandliches Tongemälde, simureich in dem Entwurfe, gross und durchgedacht in seiner Durchfuhrung. Funf verschieden vertheilte Orchester, auf welchen sich gegen 500 Tonkunstler befanden, hatten sich vereint, dieses seltene Kunstproduet mit Würde anszuführen. Das Tonstiick selbst beginnt mit einem feverlichen, ernsten Adagio in C moll, mit langsam fortschreitenden Harmonien, in welche bald der Chor eintritt:

Ergreif das Schwert
Die Freyheit ist er werth,
Unaufgefordert er zu zichn,
Bis unsrer Freyheit Feinde flichnt
Vorsat!
Der ist ein braver Mann,
Der ist ein braver Mann,
Der, wenn ihn's Füra! und Tugend heisst,
Die frenden Ketten muhig reisst,
Und frey zich machen kann.

Nan ruft die Trompete zum Angriff andere kriegeriarde Instrumente erfotten einzeln in der Ferne, und alles verkindet den unhen, eutschiedenden Kampf. Der Marsch ites allgemeinen Feindes, nur von wenigen Instrumenten begleitet, bast sich horen; auf ihn folgen mit voller kriegerischer Minsk die verschiedeuen charakteristischen Kriegemelodien ete, der kampfenden Völker. Die Schlinkt beginntt der Dumer der Kanonen erschaltt; das Febotoffuer zahlert sich und eutfernet sich. Alles ist im vollesten Gelränge und bange wird es dem Iricilliehen Zahorer für die Eutscheidung der Sache. Wechselswiesermuntern und starken, sich die Musiken iler Streitenilen. Endlich erhumd man fieger iftig gute Sache siegt. Ein wohlbekaumer Siegemansch tritt seine der Sache isejt. Ein wohlbekaumer Siegemansch tritt

immer näher; er steigt zum fortissimo, die Chöre fallen jubelnd ein:

> Triumph! Geachlagen int die Freyheitsschlacht! Zertrummert lieht des Feindes Macht! Der Völker hart gebeugter Nachen Reint sich vom Sklavenjoche lou! u. s. w.

Lautes Frendengeschrey erhoh sich von allen Seiten des Saales, begleitete lange die feurige Musik, die immer-im Triumphgesauge fortstromte, und verluhr sich erst, nachdem die Tone schon lange geschwiegen hatten. Es war ein Augenbliek, der alle Anwesende mit Begeisterung und froher Ahnung erfiilte. Mit Dankbarkeit sah man auf den verdieuten Componisten hin, der, in Ausübung seiner Kunst ergraut, anspruchlos im Kreise der ihn umgebenden Künstler das Ganze geordnet und geleitet hatte. Ihm ist dieser Abend ein schöner Lohn für so Vieles, das er wahrend eines langen Künstlerlehens verständig begonnen, und immer geschickt vollbracht hat. Mit gerechtem Stolze darf er auf das, was er geleistet, zurücksehen: denn immer wird sein Name in den Annalen der Tonkunst aufgezeichnet bleiben. - So schloss sich unser Musikjahr!

### KURZE ANZEIGE.

Sonate pour le Pianoforte av. accomp. de Cor ou Violoncelle obligé, par Franç. Danzi. Oeuvr. 44. à Leips., chez Breitk, et Hartel. (Pr. 1 Thir.)

Eine verstandige, meist sehr eindsche Ausführen, eindet deven auffeltender, aber, vorzeiglich in leizten Satze, gater hireu, und die erfahrene Bemutzung der sehonen Effecte des durcham obligaten Waldtorns, unterhalten Spieler und Zahlorer. Dem ersten Satze werden sie jedoch etwas mehr Bedeutung wünschen. Der Hornist ist zwar nieht wenig, aber üherall so beschäftigt, slass ihm bey geltoriger Uebung die Ausfährung nicht sehwer, und besitzt er sehönen Ton und Gesang auf seinem Lüstrumente, der Erfolg sehr vorheilfalls asym wird. Die Klavierstinne ist leicht, doch im letzten Sätze nicht undankbar.

### ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 2ten Februar.

Nº. 5.

1814.

Wie bringt man angehende Klavierspieler dahin. dass sie strenge nach dem Takte spielen?

5. zu geschwindes Tempo; 6. ein zu feuriges, oder zu träges Temperament.

Le ist eine allgemeine Klage der Klavierlehrer, dass es ihnen, trotz allen Bemühungen, mit gar manchen ihrer Schüler nicht gelingen wolle, sie m taktınassigen Spielern zu bilden. Wer die vielen Hindernisse des taktmässigen Spieles kenut, wird mgeben, dass unermudeter Fleiss dazu gehört, sie

Wie können diese Hindernisse gehoben werden?

zu heben, und, sind sie gehoben, noch eine gute Methode, Takt zu lehren, erfordert wird. Gegenwartiger Aufsatz sey ein Versuch, die Hindernisse, nebst der Art ihrer Beseitigung, und mehrere Methoden. Takt zu lehren, anzugeben,

Steifheit der Finger kann nur gehoben werden, weun man sie durch immer veränderte Passagen und Verzierungen übt. Wem es an Ideen zu Fingerübungen gebricht, benutze die Klavierschule des Pariser Conservatoriums und die Klavierschulen von Karl Gottl. He-

ring, und Aug. Eberhard Müller, worin ein Vor-

rath auf viele Jahre zu finden ist. Nur muss der Lehrer Geist und Abwechslung in diese trockenen Uebungen zu legen verstehen, und Schüler und Aeltern Geduld haben. Ich sagte: "die Acltern," weil die Erfahrung dafür spricht, dass diese oft eher, als der Schüler, die Geduld über die nothwendigste musikalische Theorie, und die nothwendigsten Fingerühungen verlieren. Das, was mein Sohn jetzt so mühsam üht, sagte unlängst eine Dame zu mir, würde ich ihn spielen lassen, wenn

er sich an grössere Tonstücke wagen darf; und

dann würde es auch weit leichter gehen. (Ich liess

die Tonleitern, Triller, Accentuation etc. üben.) \*)

Die Hindernisse, welche sich dem taktmässigen Spiele entgegenstellen, sind:

1. Steifheit der Finger; 2. Ungeübtheit im Notenlesen;

5. Maugel an Kenntnis der Lehre von den Ver-

setzungszeichen, den Pausen, und der Eintheilung der Noten:

4. schlechte Applicatur;

") Anm. Ich kann nicht umbin, bier noch Etwas über Fingerübungen zu sagen. - Berührt mat diese Materie in einer Gesellschaft von Musikern, so theilen sie sich gewöhnlich in zwey Perfeyen. Die eine ist dafür, die andere dagegen. Ich glanbe, dass auch hier, wie immer, die Mittelstrasse die beste ist. - Pingerijbungen sind in der Musik das, was in den Levefibeln die Sammlung von einzelnen Wörteru ist, die gewöhnlich kleinen, verständlichen Sätzen, oder Erzählungen vorgeht. Ich gestehe, dass es für Lehrer und Schüler eine trockens Arbeit ist, sich durch dieses Feld zu schlegen : allein geschieht es in dem gebörigen Sinfengange, und ohne Uebereilung , au findat sich am Eude die Mühn reichlich belohnt. Das Kind kann non Alles, ecibat die ethwersten Worter lesen. Proylich ware es beiser, wenn wir eine Fibel hallen, die in verständlichen, und für Kinder genan berechneten Ernihlengen eine Sammlung der gewöhnlich einzeln aufgestellten Wörter enthielte. Wie lange wird aber dieser Wunsch noch unter die frommen gehören! Wenden wir nun Alles, was ich vom Lesen gesagt habe, auf die Musik an. -Gibe sich ein Componist, der dieser gar nicht leichten Aufgabe gans gewachsen ist, die Mühe, eine Sammfung von Tonstücken herzuszugeben, die nach einem genau berechnsten Stufengunge wenigstens die meisten Sitze enthielte, die unter die Fingerübengen gehören: 20 ware uns doch in Etwas geholfen. Allein so lange unsere grössern Componisten solche Arbeiten unter ferer Würde halten, müssen wir diesen Mangel durch Fingerübungen zu ersetzen surben.

Binen Fehler der Componisten, über den wahrscheinlich schon mancher Musiklehrer unwillig wurde, muss ich hier rügen. Die Herren sehreiben zwar oft für kleine Schüler, aber nicht für kleine Hände. Man wird wenige Tonstücke für Anfänger, 16. Jahra

Der kleine Schüler muss erst zu einer gewissen Fertigkeit im Notenlesen gebracht werden, ehe man ihn ganze Tonstücke spielen Izsst.

Die beste Methode, Kindern die Kenutuis der Noten beynübringen, find ich in der oben gesannten Klaiverschule von Herring. — Zur Uebung lasse ich meine Schielter üglich einige Zeilen aus ingend einem Tonstücke lesen; und im Abwechslung in diese Uebung zu bringen, frong ich bald, im welche Octwe die gelesene Note gelört, bald müssen sie mir Berechnungen über deu Werth der Noten anstellen. u. dgl. — Anäuger lesen die Noten, ohne Rücksicht auf Verretungszeichen zu sehmen; sie beobachten böchstens die zufälligen Geübtere müssen die im Anäunge vorgeschriebenen durch das ganze Tonstück bennerken.

.

Der Schüler muss durch fleissige Uebung dahin gebracht werden, dass er achuell seine Kenntnis von den Versteungszeichen, und dem Werhe der Noten und Pausen, suf die zu spielende Stelle übernagen kann. Das Lesen der Noten und Pausen, verbunden mit Berechnung ihres Werthes, ist hierzu eine vortrefüchte Uebung. — Aeusserst vortheilhaft ist es noch, wenn der Lehrer jede zu spielende Stelle mit dem Schüler durchgeht, und vorzüglich das heraushebt, was auf diesen Puuct Bezug hat.

Folgt in einem Satze einer Pause ein voller Accord, vo sehe der Lehrer wohl darzul, dass erstere beobachtet wird. Gewöhnlich lalt der Schrier etwas inne, weil es den ungelenkigen Fingern Milbe koatet, den Accord schuell anzugeben; und dieses Inaubalten nehmen viele Lehrer für Pausiren. Wer sich die Mülle geben will, den vollen Accord in eine einfache Note zu verwandeln, wird sehen, wie schnell die meisten Schüler über die Pause wegeliche

4.

Ist dem Lehrer eine gute Applicatur eigen, so ist es beynalte Unmöglichkeit, dass der Schüler Bekommt man einen hinsichtlich der Applicatur, vendröhenn Schüler, no glebt man ihm die Hauptregeln vom Auf- und Absteigen der Füger, vom Unter- und Uebersetten, und vom Nachsiehen, schreibt ihm im Aufange die richtige Fingersetzung vor, lasst sie ilm in der Polge selbst finden, und nimmt bey jedem Tonstücke ao lange das langamste Tempo, bis er nicht mehr dagegrehlt. Wiederholt er einen Satz in der Mitte, so sehe der Lehrer wohl darauf, das keine umrichtige Applicatur genommen wird. Ansser dem Zasammenhunge ist sie oft richtig, im Zusammenhange hochst flasch.

5.

Dass bey dem Einstudiren neuer Tonstücke das langsamste Tempo genommen werden misch lehrt wol sehon die Natur der Sache. Aber auch dann, wenn der Schiller das Einstadrich entgang gut spiett, hüte man sich vor Uebereilen im Tempo-Es ist wahr, dass durch geschwinde. Spieler ber tigkeit der Finger erreicht wird; allein wer dies erwingen will, ehe er sein Tonstück langsam is jeder Hinsicht richtig vortragen kann, weiss nicht, wie theuer er diese Fertigkeit erkauft.

Viele Lehrer hindern das Fortschreiten libre Schüler im koktmässigen Vortrage auch dadurch, dass sie sie bey jedem kleinen Felher unterbrechen. Das Verbessern ist weit zweckmässiger am Ende des Tonstückes, oder eines Theiles der selben.

autrelben, die nichtl Octaven..., oder andere groüse Spannungen euthalten. — Und dieser Rüge füge ich noch bey: Wenn dei nuch ao vielte Tonstücke für Auflinger nicht ganz ellein auf die Fünger berechnst wärn, sondern auch nar hie und da ein mie diches Sätzten eutlichert. — Diesem Urbeil abzen wir es ausunknivien, dass die meisten Instruteren, um dech aufetwas für das Ohr zu liefern, ihre Zuflicht zu Tazen, Opernarien, und dergleichen nehmen, und ühre Schülers, kinstelläß der Applicatur, gan zerhungen. — A ver f.

Für und gegen Temperamente lässt sich hier, wie fiberall, wenig thun, Die allgemeine Regel: Ziume den Feurigen, und sporne deu Tragen, gilt auch hier. Lautes Zahlen, vierhändige Tonstücke, und Instrumentalbegleitung thun hierzu das Beste.

#### III.

Frey von allen Hindernissen gehen wir nun einen Schritt weiter, und prufen die Methoden, welcher man sich zur Erlernung des Taktes bedient.

Die beste Methode ist unstreitig: lautes Achtelzählen des Lehrers, und später des Schülers. Man wahlt deswegen Achtel, weil sie am häufigsten in den Tonstücken vorkommen. Nicht so vortheilhaft scheint es mir, wenn man bald halbe Noten, bald Viertel, bald Achtel, bald Sechzehntheile zählt, denn ein mittelmässiger Schüler muss dadurch irre gemacht werden, wie viel mehr ein schlechter. Bey Talentvollen und Geübtern mag es allerdings gut seyn.

Ich kann dieser Methode keine bessere Empfehlung geben, als wenn ich sage: sie hat durch eine lange Reihe von Jahren bewiesen, dass sie das Pradicat: "die beste", verdient.

Bemerken muss ich noch, dass Schülern, nach dieser Methode unterrichtet, jede Taktart gleich leicht ist, weil sich jede gleich gut in Achtel zerlegen lässt. Dass später Viertelzählen eintritt, brauche ich nicht zu erinnern.

Viele Lehrer bedienen sich des Singens, Bey dieser Methode kann der Lehrer durch die Starke and Schwäche seiner Stimme das Forte und Piano der vorzntragenden Stelle andeuteu; und ist der Schüler im Stande, einen vorgesungenen Ton richtig auf seinem Eortepiano anzugehen, so ist es ein Beweis, dass er Gehör hat. Lässt sich der Lehrer vollends nicht verführen, dem Schüler Stellen vorzusingen, die er ohne Gesang nicht richtig hätte spielen konnen, so zweifle ich nicht an dem guten Erfolge dieser Methode. - Ich habe mich ihrer lie bedient, und kaun also auch nicht über ihren Worth entscheiden.

Angeben des Taktes mit dem Fusse, oder der Hand ist eine Methode, die sich bey Anfängern, nicht anwenden lässt. Den Grund habe ich bey A ausgesprochen. - So wenig Unterschied im Erfolge bey der Anwendung dieser Methode seyn mag. so wurde ich doch das Angeben mit der Hand dem Stossen mit dem Fusse vorziehen. Der Schüler sieht hier jede Bewegung, und kann sich ohne Mühe genau darnach richten; da er durch das Stossen, wenn er ein schwachtonendes Instrument spielt. gestört wird, und vielleicht es Aeltern oder Zuhörer unanständig finden möchten.

Instrumentalbegleitung ist ein vortreffliches Mittel zu unserm angegebenen Zwecke. Nur bev dem ersten Unterrichte kann es nicht angeweudet werden, weil der Lehrer alle Augenblicke sein Instrument weglegen, und dem Schüler nachhelfen muss. Desto grösser ist der Nutzen dieser Methode bev schou geübteru Spielern.

Spielen vierhändiger Tonstücke ist ebenfalls eine vortreffliche Methode. Der Lehrer kann hier alles übersehen, und jeden Fehler gegen Applicatur, Haltung der Hand und des ganzen Körpers, Vortrag, etc. sehr leicht verbessern. Nur warne ich vor zwey Missgriffen. Der erste wird gemacht. wenn man einen Satz früher mit dem Schüler spielt, als er ihn allein richtig spielen kann. So lernt er nie richtig pansiren mud eintheilen. -Der zweyte Missgriff ist, wenn man nichts als vierhändige Stücke spielen lässt, Dadurch bleibt das Basszeichen ungeübt, and die liuke Haud erhalt nie die gehörige Stärke, Nebstdem kaun der Schüler nur mit seinem Lehrer sich nben, und - was doch auch Aufmerksamkeit verdient - nur mit seinem Lehrer sich produciren. Dass er sich auch ohne Lehrer üben kann, ist wol wahr; allein welche Unterhaltung gewähret das zweyhändige Spielen eines vierhändigen Tonstückes?

Den neuern Zeiten verdanken wir noch ein Hülfsmittel, - den Taktmesser. Für den ersten Unterricht ist er, wegen Stocken und Wiederholen . des Schülers, gar nicht geeigenschaftet; und selbst

geübtere Spieler sollten ihn nur bey dem Anfange und zu Eude eines Tonstückes zu Rathe ziehen: Ersteres, um das Tempo richtig zu nehmen, und Letzteres, um zu erfahren, ob man in derselben Bewegung geblieben sey. Allein wenn wir uns im Tempo nach dem Taktmesser richten wollen, so müssen wir eine Austalt haben, die sie prüft, weil sonst wahrscheinlich, die Pariser zum Beyspiele, das Allegro nicht so bezeichnen würden, als die Wiener. - Der Gedanke eines Mitarbeilers an gegenwartiger Zeitung No. 18. Jahrg. 1813, über den Taktmesser, verdieut, nach meiner Meynung, beherziget zu werden. -

Ob ich in meinem Außatze etwas Neues gesagt habe, zweifle ich; gewiss hat schon mancher denkende Musiklehrer dasselbe angewendet. Ob es nicht schon in andern musikalischen Werken zur Sprache gekommen ist, weiss ich nicht; dass aber dieser Gegenstand noch nicht in diesen Blattern in der Art berührt wurde, davon überzeugte ich mich aus den meisten Jahrgangen.

Meine Absicht war, das beschwerliche Geschaft des Musiklehrers in Etwas zu erleichtern, und habe ich diese erreicht, so ist einer meiner liebsten

Wünsche erfullt. Bamberg.

A. Walter.

RECENSION.

Secha deutsche Kriegslieder für eine und mehrere Stimmen, mit Chören, und willkürlicher Begleitung des Pianof., in Musik gesetzt von Alb. Methfessel. 35stes W. Rudolstadt, in Commiss. d. Hof- Buch - u. Kunsthandl. (Preis 8 Gr.)

Es ist ganz recht, dass zu einer Zeit, wo jeder sein Opfer auf den Altar des Vaterlands legt, auch der Künstler nicht zurückbleibe; und kann er nicht für dasselbe fechten, fehlen ihm auch Mittel, die Fechtenden zu unterstützen, diese wenigstens ermunteru und erfreuen will - allerdings, ohne dafür selbst noch nebenbey einigen Vortheil zu suchen. Das hat denn Hr. M. gethan, indem er diese Lieder zum Besten kranker und verwundeter Krieger herausgab; und da sich mit ihm eine liberale Handlung sum Debit ohne alle Entschädigung

verband: (hoffentlich werden ihr mehrere folgen:) so konnte der Preis, des anständigen Aenssern ungeachtet, so sehr gering angesetzt, und doch wird, bey beträchtlichem Absatz, ein Namhaftes für jenen

wohlthätigen Zweck erreicht werden. Diesen beträchtlichen Absatz müssen wir aber der kleinen Sammlung vor allen bisher erschienenen ahnlichen - so weit uns dieselben bekannt worden sind - wünschen; und nicht etwa nur jener Absicht wegen, sondern wegen ihres wahren, poetischen und künstlerischen Gehalts, so wie wegen der ganz vorzüglichen Zweckmässigkeit einiger Stücke zur Einführung bev den Heeren der deutschen Krieger-Es ist nicht leicht, es ist vielmehr sehr schwer, und setzt ein ganz besonderes Talent, wie auch eine-nicht gemeine Erfahrung als Sanger voraus, wenn man in so wenig Takte, als gewöhnlich solch ein volksmässiges Lied enthält, alles das legen soll. was darin liegen muss, wenn es seine Bestimmung erreichen, und vornämlich auch für grosse, grossentheils unmusikalische Chöre brauchbar soyn, und da seine rechte Wirkung thun soll. Dazu reicht nicht aus, dass das Lied einfach, leichtfasslich, singbar für wenig oder gar nicht gebildete Stimmen, dass es in den natürlichsten, gar nicht zu verfehlenden Harmouien, und in bestimmten, ganz natürlichen Rhythmen geschrieben sey: jene Einfalt muss auch edel, Melodie und Harmonie dürfen auch nicht gemein, alltaglich und verbraucht sevn. die Rhythmen müssen zugleich etwas Belebendes. Hebendes, den Schwang der Melodie Vermehrendes haben; und endlich, über das Ganze muss noch jenes wunderbare Geistige verbreitet seyn, was sich nicht in Worte fassen lässt, was aber Jedermaun. wird das Lied von grossen Massen ausgeführt, sogleich bemerkt, sogleich empfindet, und was man ehemals Salbung naunte, ohne damit mehr auszusagen, als, es sey ein wunderbar Diug, von dem sich eben weiter nichts sagen lasse. Handels God save the King, und jenes Unbekannten Gaudeamus igitur, erfullen alle diese Forderungen aufs herrlichste, und kein Neuerer hat sie übertroffen: doch sind sie mehr, dass ich so sage, stehenden Fusses zu singen; und welche Lieder nun für den Marsch der Krieger geschrieben werden, die müssen auch noch etwas, wie die bestimmten Tritte der Sauger in sich tragen - was aber für den Componisten die Sache (jeder Erfahrne weiss das,) nicht erschwert, soudern eher erleichtert.

Was nun diese Lieder des Hrn. M. anlangt,

so fehlt den bessern aus ihnen keine einzige der vorhin verlangten Eigenschaften, wenn nie dieselben auch nieht überall in sehr hohem Grade, und mit der eigenthümischen, kernhaften Bestimmtheit, wie jene alten Lieder, darlegen. Dumit glaubt Rec. ihnen michts Geringes mechgerühmt zu haben. Doch da aie sehr verschieden sind, wird es besser seyn, sie einzeln durchnugehn.

No. 1. Werners Kriegslied: Gott mit uns! wir ziehn in den heiligen Krieg! halt Rec, für das schwächste der Sammlung. Der Charakter ist, für diesen Kerutext, (wenigstens ist er dies in seinen meisten Strophen,) nicht kräftig genug ausgedrückt: die zweyte und vierte Zeilo jeder Strophe ist zu allgemein, auch zu öft dagewesen etc. Anch mit dem, was Hr. M. darüber in der Vorrede sagt, sind wir nicht einverstanden. Das Gedicht soll zu lang seyn; weshalb auch Hr. M. die Strophen, die er am liebsten gesungen haben will, besonders ausgezeichnet hat. Wer aber, wie hier der wackere Werner, in jeder Strophe etwas Gutes, Eigenes, zur Sache Gehöriges, ohne Wiederholung, Tautologie und Wortkram, zu sagen weiss, der macht der Strophen wol nicht leicht zu viel; und Krieger auf dem Marsch, für die das Lied bestimmt ist, haben auch Zeit, dachten wir, und branchen sich nicht nach einem ungeduldigen Auditorio zu richten, da sie in ihr eigenes sind. Dies Lied muss nach Schillers Reiterliede gesungen werden, nicht nur, weil der Dichter dies gewollt hat, sondern auch, weil dadurch die effectvolle neunte Strophe erst ihre nahe Bezieliung, damit aber einen eigenen Anklang in den Herzen, auch einen eigenen Schwung erhält; und endlich, weil jener Melodie, wenn sie nur von grossen Massen uud nicht geschwinder, als recht ist, gesungen wird, das Edle wahrlich nicht fehlt, was dieser neue Text verlaugt, und was Hr. M. an ihr vermisst. Vielleicht hat er sie nur noch nicht von Hunderten, und in sehr massigem Tempo, gehört, Nach Rec.s Urtheil hat sie eher einige andere Mangel - wovou aber hier nicht weiter zu sprechen ist.

No. 2, eines Ungenansten recht Irwas Jügerder, mit nechsjenhuter Begleitung des Hilbhorns, ist. Hrs. M. recht gut gelungen, und die vom Chor zu wiederholendes Schlusszeilen sind opger vorzüglichnur der Anfang jeder Strophe sollte wol nicht so in die Tiefe gesetzt, sondern effectuirreche zumehr aufrufend, in höhern Tonen geschrieben seyn — also jatst! Fird 185.

vielleicht:

No. 5. Der einfache, würdige S-Alachigeaus eines Ungeausnten achein um neinterhalt couppanirt — ao hochst einfach er dasteht, mit seiner glücklichen Nachahmung der Trompeten und Innischaren-Instrumente. Rec. setzt ihn, stott allen weitern, gans her, und ersucht die, welchen er zu viel gerühnt scheist, sich ihn nur von einem zu viel gerühnt scheist, sich ihn nur von einem zu sassen, wie er gestau. Dass die erste Zeile im Bau der Medolis der zweyten, und mithin der metrischen Structur des Gedichts, etwas naber gebracht worden wire, ist der einzige Wunsch, der Rec. hier geblieben ist.

Stark und lebhoft.





Germanien ist erwacht!

Die Trommel ruft zur Schlacht!

Drum stürmet freudig dreiu!

Der Sieg muss unser seyn!

Sie ist noch nicht erschlaft, Der Väter heilge Kraft! Wer für die Freyheit ficht, Schout Tod und Wunden nicht!

Das Recht ist unser Schild? Der Freyheit schönes Bild Glänzt durch den Pulverdampf ---Drum, Brüder, auf, sum Kampf!

No. 4. Des Kriegers Abschied, von einem Ungenannten, hat einige sehr berzige, sogleich ansprechende Strophen, und ist auch sehr angenchm und durchaus spasend in Musik gesetzt, wenn man nämlich annimmt, "der Krieger" ist hier kein Codtectivann, sondern Einer, der am Klavier sitzt deun so ist die Musik gestallet; darum auf die Begleitung jenes Instruments wesemlich gerechnet u. s. w.

No. 5. Die Siegeslichter, von Fouqué, ist ans derselben Gattung, nur, wie das Gedicht, etwas schwächer: dagegen sehr gefällig und angenehm.

No. 6. Gebet — wiecler 'ein einfach-selles, herzerhebende Gedicht eines Ungenannten, mit einer trefflichen, feyerlichen Musik, für den Chor von vier Mannerstummen ohne Begleitung gesetzt. So, eben so musste das seyn; und mochte dies Stück bey jeleem deutschen Herer, den religiösen Sinn auszufachen oder zu nähren und zu stacken, singeführt werden! Gedicht und Composition sind dasu ganz geeiguet, wenn auch; was Lett/êre betriff, besondere im telfern Bass, einselne Noten vorkomn en, die, um sieher getroffen zu werden, einige musikal, Ausbildung verlangen. (Re. bätte

nm deswillen besonders das Erniedrigungsseichen, Takt 5, aufgeopfert.) Wir setzten auch dies schöne Sinck gern her, wenn wir nicht fürchteten, manchen vom Kaufe abzuhalten, fände er auch dies hier.

Möge übrigens dies Werkehen, su dem wir den Dichtern und dem Componisten Glück wünschen, recht viel beytragen, jenen Sinn unter den deutschen Kriegern zu belestigen, mit dem zan nicht blos siegt, sondern auch zu siegen, und dann des Friedeus zu geniessen, wahrhaft würdig ist!

### NACHRICHTEN.

Stockholm. Monat November. Den 11ten gab Hr. J. F. Berwald Concert, wobey Folgendes gegeben wurde: Ouverture, ziemlich - Violin-Coucert, comp, und gespielt von Hrn, Berwald, sehr gut - Scene von Spontini, von Hrn. Karsten vortrefflich gesungen. - Beethovens Septett, schon mehrere Male gcgeben, von Hrn. Berwald (Violin) Crusell, (Clarinette) Hirschfeldt, (Horn) Conr. Prenmayr, (Fagott) Askergren, (Viola) Megelin, (Violoncell) und Wirthe (Bass) gut vorgetragen. - Einige schwedische National-Lieder, mit Variationen für Violin, von Hrn. Berwald comp. und gespielt. -Cavatina zur Feyer des Sieges bey Leipzig von Hrn. Berwald componirt und von Hrn. Karsten gesungen. -

Diesen Monat sind folgende Opern gegeben: Slottet Montenero von Daleyrac, sehr gut. - Cendrillon von Nicolo Isouard, ebenfalls, --- Hemligheten (Le Secret) von Solié. - Nunnorna (les Visitandines) von Devienne. — Piccarros och Diego von Daleyrac etc., mittelmässig und zuweilen sehr nachlassig. - Azemia, von Daleyrac wurde gut gegeben; wir hörten darin mit vielem Vergnügen Mad. Lindström, (Azemia) Mad. Casagli, (Prospère) und Hrn, Lindström (der spanische Officier): sogar Hr. Aman (der Vater der Azemia) und Hr. Deland (der Bediente) schienen dieses Stück besser, wie ihre gewöhnlichen Rollen, zu singen. - Iphigenie i Autiden, von Gluck, ist diesen Monat auch gegeben worden. Zwar haben wir dieses Meisterstiick schou vor mehrern Jahren hier besser ausfuhren gehört; alleiu diese Vorstellung ging doch

ohme Fehler. — Das Einzige, was unsere Sinnen an verslossene Zeiten erinnerte, war Diana, durch eine Dem. Clevberg vorgestellt — deren Figur und Gesang die ewige Jugend der Gotter zu bestreiten schien.

In einem der neuesten Iutelligenzblätter der leipziger Literatur Zeitung finden wir, nud, wie es scheint, von einem sehr achtsamen Correspondenten, folgende Nachrichten aus Copeulugen.

1) Hr. Riffelsen, den auch wir als einen trefflichen Mechaniker und sehr erfinderischen Kopf kennen, hat ein neues musikal. Instrument erfinden, das er Hymnerophon genannt, und worauf er öffentlich Concert gegeben hat. Nach der dort mitgetheilten, freylich unbeß iedigenden, und vielleicht auch noeh in manchem Zuge zu modifieirenden Beschreibung, scheint es eine sehr bedeutende Variation und Vervollkommnung der neuern Erfindungen Chladni's; oder doch iu mehrern Hauptsacheu nach deuselben Grundsätzen und zu denselben Zwecken, aber in eigenthümlicher Weise ausgebildet zu seyn, "Das Instrument," heisst es dort, "bestehet aus grosseu Bleygabeln, welche durch Tangenten in Bewegung gesetzt werden und messingene Scheiben berühren, die auf einer, darch ein Schwingrad angebrachten Walze befestiget sind. Durch diese Berührung werden die Töne hervorzebracht. Blos durch die verschiedenen Weisen. wie die Finger auf die Tangenten gesetzt werden, kann der Ton dergestalt modificirt werden, dass er dem Tone verschiedener, vornämlich Blase-Instrumente, gleicht, z. B. der Flote, der Trompete etc., auch der Glocke. Durch einen eigenen Mechanismus kann auch das Rollen des Doimers nachgeahmt werden." -

2) "Von den alidanischen Helden-Liedern (Kisempe-Viser) mhert täeft der ste Theil seiner Vollendung; und es ist dann blos der 5te noch unriet, der vornmiltelt die alten Melodien, 60 an der Zahl, enthalt, die nach und nach glücklicher Weise zusunmegberacht sind. Ein ausgezeichneter Toukünstler ist in diesem Augenbliche beschäftigt, sir yollig auszusetzen, da mehrere von ihnen durch die mindliche Ueberlieferung und durch das Abchersbeiten von Unkenfener in der Musik etwäs 'eerchersbeiten von Unkenfener in der Musik etwäs 'eerdorben sind." Wir zweiseln keineswegs, dass die achtungswürdigen Herausgeber jener Sammlung darauf Rücksicht genommen haben, dass selbst unter den ausgezeichnetsten Tonkunstlern der jetzigen Zeit nur sehr wenige sind, die solche Antiquitaten sicher zu entziffern wissen, dass aber wol kaum einige leben, von deuen man die Wiederherstellung verdorbener Stellen gewisser Art, ohne eigenes Urtheil, mit vollem Vertrauen hiunehmen könute. Ja selbst diese wurden gewiss bev gar naucher solchen Stelle zweiselhast bleiben, schon darüber, ob sie verdorben, wie vielmehr, wie sie geheissen. Wer Compositionen der deutschen oder italienischen Vorwelt aus den Zeiten, wolun diese danischen wol meistens fallen, kennt, der wird uns verstehen und um so mehr Rocht geben, als von diesen zu erwarten ist, dass sie von der Musik unsrer Tage noch weit mehr abweichen werden. als jene abweichen. Sollte es also nicht bey weitem besser seyn, die Melodien nach den besten Abschriften, wie sie sind, nur in unsre Notenschrift übersetzt, drucken, und die Veränderungen oder Coujecturen des Herausgehers, blos als solche, anhangen zu lassen? Unternehmungen dieser Art kommen höchstwahrscheinlich nur Einmal zu Stande; solehe Samınlungen dienen dann allgemein und für immer als Quellen - solleu es auch: möge dies unsern Wunsch unterstützen!

d. Redact.

## Kurze Anzeigen.

Mazures et Krakowiaks pour le Pianoforte, publiés par F. Okonski. à Leipsic, chez Breitkopf et Hartel. (Preis 6 Gr.)

Das kleine Werkchen bietet nieht nur einiges ausgenehm Unterhaltende dar, sondern gewinute anch den Keuner noch durch ein ganz besonderes Interesse. Von den ersten der gemanden National-fanze ist zwar anch frühre sehon Kunde nach Deutschland gekommen — waren sie doch eine Deutschland gekommen — waren sie doch eine Zeit laug, unter August III. von Polen und Sachsen, sogar an seinem Hofe Mode und wurden damals, vom dort aus, weit verbreitet: die zweyten kamten aber wol nur sehr wenig Deutsche. Die hier geliefette Musik ist nun nicht dasu componist, sünderit einklat wirklich Weisen des Volles, von

seinen Vergnügungen abgehört. Solche Weisen aber haben, wie bekannt, stets ihr Eigenthumliches und Schätzeuswerthes, weun auch manche Wendung gegen die Regel austösst; uud bekaunt ist auch. dass die Aufnahme und weitere Verarbeitung solchier Naturlaute in der eigentlichen Kunst, wie in der Poesie, theils durch Erweiterung ihrer Granzen, theils durch Herbeyfuhrung wahrhaft neues Stoffs, viel Schönes gewirkt und treffliche Werke erzeugt hat. Schade, dass der Sammler der Mazures beträchtlich mehr gab, (achtzehn Nummern,) als der Krakowiaks (drey Nummern): jene haben, ihrer Natur nach, viel Aehnlichkeit unter einander; diese lassen mehr Mannigfaltigkeit zu. Dass man diese Tanze, sollen sie die gehörige Wirkung machen, nach ihrer eigenen Art scharf accentuiren, auch sie nicht in einem Zuge durchspielen müsse, braucht wol kaum erwähnt zu werden. Dass aber wirklich in den Melodien manche pikante Originalitat liege, beweise gleich der erste Krakowiak, den wir hersetzen.



Grande Sonate p. le Pianoforte, comp. — par A. E. Müller. Oeuvr. 36. à Leipzig, chez Kühnel. (Pr. 20 Gr.)

Hr. Kapellm. M., der sich im letzten Decennio durch seine trefflichen Capriccios und abnliche Werke um das solide, und, wie man sich auszudrücken pflegt, das grosse Klavierspiel bedeutende und unverkennbare Verdienste erworben hat, thut dasselbe auch hier. Die Souate ist im Styl und in der Manier jeuen Capriccios ziemlich ähnlich; nur in die Form der gewohnlichern, ausgeführten und ernsten Sonate gegossen. Ref. führt jenen. wenn man so will, instructiven Vorzug dieses Werks zuerst und vornämlich an, weil es denselben nicht mit vielen neuen Klavier - Compositionen theilt; verkennet aber auch sein Rühmliches in anderer Hinsicht keineswegs. Der erste Satz, Moderate assai, der dann in ein Allegro impetuoso übergehet - beyde F moll - ist wol mehr in Absicht auf Ausführung der Ideen, als auf Erfindung derselben, ausgezeichnet; indem jene zwar gut und der Absicht entsprechend, aber denen in andern Compositionen des Verf. s mehr oder weniger ähnlich sind - was auch zum Theil von der Anordnung derselben behauptet werden könnte. Die Ausführung aber ist durchgehends wohlgewählt, fest und consequent. Der zweyte Satz, Larghetto, Des dur, empfiehlt sich schon durch seinen einfachen Gesang, der, schou an sich, noch mehr aber an dieser Stelle, wollthut. Ucbrigens wird im Verfolg desselben, besonders im ganzen Minore, Cis moll, modulirt, wie es nur ein wahrer Meister kann. Dennoch möchte der dritte Satz, ein kunstgerecht und lebendig durchgeführtes, streng bey der Hauptsache gehaltenes Presto, Fmoll, wahrscheinlich den meisten Beyfall finden und viele wackere Spieler zum Studium reizen. Dass sie Frende und Nutzen davon haben werden, kann Ref. ihnen versprechen. Weiter in das Einzelne zu gehen, scheint ihm unnothig, da Hrn. M.s Arbeiten dieser Art Jedermann kennt, Jedermann hochschätzt; und da er, dass diese den andern verwandt, auch ihuen an Gehalt zur Seite zu stellen ist, schon oben erwähnet hat. - Der Stich ist schön und correct.

(Hierbey das Intelligeneblatt No. I.)

## INTELLIGENZ-BLATT

## zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

Februar.

## Nº I.

1814.

Musikalische	Ankundigung,	des	Kapellme	isters
V. Righ	ini kinterlassen	e m	usikalische	Ma-
nuscripte	betreffend.			

Lik neige literait an, dass ich die bis jetet ungedrechtes insuzeripte des für die Kaut des Gesunges zu führ wertsatmen und unvergesellchen Kepellmeisters V. Righini an die gkauft hiehe, sie bestehen in gedeutschen, frauch wird dies. Lieders mit Begleit, des Finanforte, (die brute Arbeit (a. Vertrobenen) 2 Sestem und Romole für Gesung, all Volken, Messe in Peritt, und werden sämmtlich nech und and in mainer Haudlung recheinen, um die Zeitunstundle siehe die Hernangabe une etwas verzögert. Die Lieder werten is 1 Herna noch diesen Wister erscheinen.

Adolph Martin Schlesinger.

Busikhändler in Berlin.

## Neuer Musik-Verlag der Schlesingerschen Musik-Handlung zu Berlin.

Breswar nowsky, A. 3 Siegesmärsche der verhüm- deten Truppen nach der Völkerschlacht bey Leipzig, fürs Pianof 8 Gr.
- dieselben auf Velinpap
Kraft, N. B. de, Son. p. Pianof 16 Gr.
Liebmann, Helene, née Riese, 2 Son. p. Pianof. av. Violon nbl. Op. g. Liv. 1 1 Thir. 2 Gt.
Oavert, zum unusikal. Quodlibet: Der Kapellmeister aus Veuedig, fürs Pisnof. arr. von F. L. Seidel 8 Gr.
Ariette aus demselben Quodlibet: Der Wein erfreuet mit Begleit, des Pianof 4 Gr.
Riel, J. F. H., Serenade mis Begleit, des Pianof 4 Gr.
- Var. sur un air russe p. Pf 4 Gr.
Soidel, F. L., 3 Tranermärsche auf den Tod des

Soidel, F. L. Zuruf an die deutschen Brüder am Rhein, mit Begleit, des Pianof 4 Gr
- an den König, idem 4 Gr
Sehmidt, J. P. der Engel auf dem Schlachtfelde, Fautzie für den Freyheitstampf der Deut- schen, von F. W. Gubitz, mit Begleit. des Pinnof
Spontini, G. Pièces fav. de Cortez, arr. p. 2 Flù- tes conc. p. C. W. Henning. Liv. 1. 2. à 1 Thir. 4 Gz
Waldenburg, Evel. v., 1 Walzer und 1 Ecoss. f. Pianof 2 Ge
Weber, B. A. Eingangsmusik und Grainge aus dem armen Minnesinger, Klav. Ausg 8 Cr
Gesänge daraus mit Begleit, der Guitarre arr. ron C, Klage
Der Kossk und der freywillige Jäger, Lio- derspiel von A. v. Kutsebne. Klav. Auszug vom Comp
- Gesinge daraus, mit Begl. der Guitarre arr. von C. Klage
<ul> <li>Trauergeeing auf den Tod Moreun's, itah v. deutscher Text, mit Begleit. des Pianof, 10 Gr</li> </ul>
Tinze, favorit, der Kaiserin von Russland, Elisibeth Alexiewna, aufgeführt von der Garde zu St. Petersburg; fürs Piannf. arr. 11 Heft, enthält: 2 Polon., 3 Kosakentänze und 1 Walser 8 Gr
Zehn russische Volkslieder, ins dentsche übersetzt vom Collegien-Rath von Doppelmair, m. Begl. der Guitstre art. von C. Klage
Schmidt, J. P. deutsches Weihelied von Clandius.  Zum 4stimmigen Gesunge gesetzt und Preussens froywilligen Kriegern gewidmet 4 Ge
Wollank, Fr. 6 deutsche Lieder mit Begleit, des . Pianof. Op. 4
- Zuruf an die schwarze Schnar, 4stimmig 4 Gr
Gretry, Richard Löwenhers, vollständiger Klavier- Aussig von F. L. Seidel 5 Thir. 8 Gi
Ouvert, Arien und Duetten deraus einzeln,

### An Freunde der Tonkunst und der Kirchen-Musik ins besondere.

Der treffliche Dichter Falk hat vor längerer Zeit in einer genamvischen Grunflichen Stunde mit alse Cantate gelichtet. Beginn Mangel mener Kirchemmani, his ich entichlosen dien der der der der der der die eller von mehrers Seine an mich ergangen und delerent eller von mehrers Seine an mich ergangen der der mit Bestehtung eitiger Kirchemüsler, hellerbeit Geniger zu leisten. Mit dieser Arbeit wünsche ich aber auch zugleich eisem wohlthätigen Zweit zu serbinden.

In einem Winkel der akthisischen Linder lebt die bederigte Familie einer Innklausters; sie ist durch die mannischlichen Draugale des Kriegs in eins killides Leg versetzt, und durch andere Unglüchzfälle an Grunde gerichtet. Zu librem Bestan soll die Partitur dieser Cantate auf Pränumerstion erscheinen, und der ganne Ettrag der-

selben, nach Abaug der Kosten, ihr sugewandt werden.
Ob ich hoffen könne, mein Untersehmen hinreichend
begünstigt an sehen — wer michte ber den übernli sich
üusertoden Triab, des uns Deutschen geschlagne Web an lindern nad zu beilen, wohl daran an zwießen wagen? Weuigstens mir soll dieser Gedanke stets bey meiner Arbeit vor-

sakweben.

Bis Monat July 1814 erscheint das Werk (gegen 16—188
Bogen statk) auf vorsüglich gutem Papier, and die verschlichen Promuerantan der Peretiar vurgedrackt, wanne zeitig ganug eine gesügende Ansahl Interessenten sich finden wird.

Der Pranumerationspreis ist 3 FL rhein, oder 1 Thir. 16 Gr. sächsisch — der Ladenpreis beträgt das Duppelte.

Buch - Kunst - und Musikhandlungen, die Pränumeranten gefälligst aammlen, erhalten für ihre Bemähung 15 pro Cent baar.

Schullehrer, Kantoren, Masikdirectoren u. a. w. erhalten ebenfalls für das Geschift des Sammelas eine enständige Entschidigung in Eacomplaren. Herr Compo in Nurnberg hat die Cüte Prännme-

nerr Compo in Auracerg nat sie Cute Fransmepationsgeider zu übernehmen, und man sendet dieze nehat Mamensverzeichnis partofrey an mirk selbat, oder an die Campersche Buchhendlung in Närnberg.

Edle, deuts-be Manner und France! die heiligieren und werten Anblinge der Menschheit — Religien und Musik wereiuigen sich, um fählende Herzen zum Wohlthen an bewegen! — Möge dieer Anklang nicht ohne Gewinn für jase arme Familie verhallen! —

Nurnberg, im Dec. 1815.

Ludwig Böhner.

### Neue Musikalien von verschiedenen Verlegerowelche bey Breitkopf u. Hürtel zu haben sind.

•	Wolfrem, Jos. Sonatine p. le Pianof, av. accomp.
,	d'un Violon, Op. 25 12 Gr.
2	Tomaschek, W. J. 6 Rapsodies p. le Pisnoforte.
•	Op. 40, 30 Gr.
	- grosses Rondeon (in Gdur) f. Pf. Op. 11 12 Gr.
	Würfel, W. 12 länderische Tanze mit Coda f. das
	Pianof, über die beliebtesten deutschen Stücke
	a. Johann von Paris 10 Gr.
	Demar, S. 3 Sonatea non difficiles p. Pforte avec
	accomp. de Vinlon, Op. 47 1 Thir.
E	Grandling, C. G. 6 Variations our un thême conen
.	p. le Pianof 6 Gr.
. 1	Gyzowetz, Ouvert, de l'Op. der Augenerat p. le
	Pisonf, à 4 mains 15 Gr.
	Kroft, la Baron N., gr. Sonate à 4 mains, 2 Thir.t2 Gr.
	Neudeck, C. G. 4 Polonoises et 2 Marches p. le
	Pforte à 4 mains
3	Koselaky, Fr. 12 länderische Tänse mit Coda f. Pforte
•	- 15 deutsche Tänze f. Pfinrte 10 Gr.
٠.	Stika, J. A. 6 Menuets av. Trice arr. p. le Pianof. & Gr.
.	Beyer, A. Original baterreichische Ländler oder so-
	genannta Bierhäusler, f. Klavier 14 Gr.
	Loschan, A. Fr. 7 Variationan f. d. Pforte 8 Gr.
	Woreischek, J. H., 12 deutsche Tane mit Coda
.	f. Pianof 10 Ga
	Würfel, Wilh, tn doutsche Tinze und Coda fürz Piannforta 8 Gr.
.	
t	
	Call, L. de, Trio facila p. 3 Guitarres. Op. 26, 12 Cr.
	Janusch, Mich. Snute p. la Flute et Gnit, Op. 1. 1 Thir.
ì	Snoboda, J. D. Marche de l'Op .: le Vestale arr.
	p. ja Flåte. Viola et Guitarre 8 Ce

la Guitarre, Op. 4,..... 8 Gr

Knise. F. M. 6 Variations sur an thême favori p.

Ganabacher, Joh. Berennde f. Flote, Violina und

## ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 9ten Februar.

Nº. 6.

1814

## Die Automate.\*)

(Die Leser der musikalisehen Zeitung werden sich noch aus dem unlängst eingerückten Aufäatze, der Deichter und der Componist, der beyden Freunde, Ferdinand und Ludwig, erinnern, die nach langer Trennung der Krieg zusammenbrachte. In jewer glücklichen, ruhigen Zeit, als sie ein gleicher postiguten der Schaffen und von der Schaffen und der Schaffen und von der Schaffen und von der Schaffen und von Erweiterungen im Gebiete der Tortusust über Lauften und von Erweiterungen im Gebiete der Tortusust über Laufte hundelnt, und so das musikalische Publicum besonders interessirend, sich für diese Erüschrift einent.)

- Der redende Turke gehörte in der That zu den merkwürdigsten Automaten, die man jemals gesehen; denn ausserdem, dass die Verbindung des antwortenden meuschlichen Wesens mit der Maschine ein unauflösliches Rathsel blieb, so zeigten auch die Autworten von dem tiefen Ueberblick der Individualitat des Fragenden, da sie bald trocken, bald ziemlich grob spasshaft, und dann wieder voll Geist and Scharfsinn und wunderbarer Weise bis zum Schmerzhaften treffend waren. Nur zu sehr batte das ja auch Ferdinand erfahren, da der wunderbare Türke in das tief im Gemüth bewahrte Geheimnis gedrungen und in verhängnisvollen Worten das Entsetzliche ausgesprochen hatte, was bald feindselig in sein Leben treten sollte. Die Freunde erstammten über die Sehergabe des Automats.

Wie, sprach Ludwig, wenn es dem antwortenden Wesen möglich wäre, sich durch nus unbekannte Mittel einen psychischen Einfluss auf uns zu verschaffen; ja, sich mit uns in einen solchen geistigen Rapport zu setzen, dass es unsere Gemuthsstimmung, selbst unser ganzes inneres Wesen in sich anffasst, und so, wenn auch nicht das iu nns ruhende Geheimnis deutlich ansspricht, doch wie in einer Ecstase, die eben der Rapport mit dem fremden, geistigen Princip erzeugte, die Audeutungen alles dessen, was in unsrer eignen Brust ruht, wie es hell erleuchtet dem Auge des Geistes offenbar wird, hervorruft? Es ist die psychische Macht, die die Saiten in unserm Innern, welche sonst nur durch einander rauschen, anschlägt, dass sie vibriren und ertönen, und wir den reinen Accord deutlich vernehmen. So sind wir es aber selbst, die wir uus die Antworten ertheilen, indem wir die innere Stimme, durch ein fremdes, geistiges Princip geweckt, ausser uns verstäudlicher vernehmen, und verworrene Ahnungen in Form und Weise des Gedankens festgebannt und zu deutlichen Sprüchen werden; so wie uns oft im Traum eine fremde Stimme über Dinge belehrt, die wir gar nicht wussten, oder über die wir wenigstens in Zweifel waren, nnerachtet die Stimme, die uns fremdes. Wissen zuzuführen scheint, doch nur aus unserm eignen Innern kommt und sich in verstandlichen Worten ausspricht.

Ferdinand ging gain ein in die Ideen seines Freundes, und voller Hoffmug, über manche Vermuthung, die, wie zie die grouste innere Wahrheit hatte, niberen Außehluss zu erhalten, gingen zie zunn Professor X., von dem zie erfahren, dass Zeiegeutlich das Automat, das erst sich von den abmlichen Spielwerken, wie man zie wol zuf Messen und Jahrmärkten zieht, gar nicht unterschieden,

A nm. In kurrem errichinen uner Bündchen Phantasiantücke in Callots Manier, mit einer Vorrede von Jeme Paul Friedrich Richter. Im ernen dieser Biodechen finden die Leuer verschiedens Stücke, die frühre in unter Zeitung gestanden haben: In die ditte, das viellicht auch noch in diesen Jahre errechiets, weit der originäte, schaffningen, bebennofte Verf. unter Anderm Scanen aus dem Leben aweger Freunda aufgehauer, und von diesen omforden men hier ein Fragment.
d. Redact.

auf die jetzige, 30 wunderhare Art eingerichtet, und der Türke auch nur von der Zeit, als der Professor auf den Künstler und das Kunstwerk eingewirkt, die geistreichen, tiefeindringenden Antworten ertheilt hatte. Der Professor besas selbst, wie wenige in der Stadt es wussten, mehrere sehr kinstliche, musikhalische Automate, die er jedem Fremden gern zeigte, und dies gab den Freunden hältanfelben. Aubass zum Besuch.

hinlänglichen Anlass zum Besuch. Sie fanden in dem Professor einen hochbeiahrten, altfräukisch gekleideten Mann muntern Ansehens, dessen kleine, graue Augeu unangenchm stechend blickten, und um dessen Mund ein sarkastisches Lächeln schwebte, das eben nicht auzog. Als sie den Wunseh ausserten, seine Automate zu sehen, sagte er: Ey, sind Sie doch auch wol Liebhaber von mechanischen Kunstwerken! vielleicht selbst Kunstdilettanten? - Nun - Sie finden bey mir, was Sie in ganz Europa, ja in der ganzen bekannten Welt vergebens suchen. - Des Professors Stimme hatte etwas höchst Fatales: es war ein hoher, kreischender, dissonirender Teuor, der gerade zu der marktschreverischen Art passte, womit er seine Kunstwerke ankündigte. Er holte mit vielem Geräusch die Schlüssel und öffnete den geschmackvoll, ja prächtig decorirten Saal, in welchem sich die Kunstwerke befanden. In der Mitte stand auf einer Erhöhung ein grosser Flügel; neben demselben rechts eine lebensgrosse, mänuliche Figur, mit einer Flote in der Hand; links sass eine weibliche Figur vor einem klavierahnlichen Instrumente: hinter derselben standen zwey Knaben, mit einer grossen Trommel und einem Triangel, Im Hintergrunde erblickten die Freunde das ihnen schon bekannte Orchestrion, und rings an den Wanden umher mehrere Spiel-Uhren. Der Professor ging nur flüchtig an dem Orchestrion und den Spiel-Uhren vorüber uud berührte kaum merklich die Automate, dann setzte er sich an den Flügel, und fing pianissimo ein marschmässiges Andante an. Bey der Reprise setzte der Flötenbläser die Flöte an den Mund- und spielte das Thema, Nun paukte der Knabe richtig im Takte ganz leise auf der Trommel, indem der andere den Triangel kaum hörbar berührte. Bald darauf fiel das Frauenzimmer mit vollgriffigen Accorden ein, indem sie durch das Niederdrücken der Tasten einen Harmonikaahulichen Ton hervorbrachte. - Aber nun wurde es immer reger und lebendiger im ganzen Saal. Die Spiel-Uhren fielen nach einauder mit der

grössten rhythmischen Genzügkeit ein; der Kunbe schlag immer stäter seine Trommel; der Trüngel gellte durch das Zimmer, und zuletzt trompetete und pankte das Orchestrion im fortissimo, dazu, dass alles züterte und beite, bis der Professor mit seinen Maschinen auf einen Schlag im Schlussaccorde endicte.

Die Freunde zollten dem Professor den Beyfall, den sein schlau und zufrieden lächelunder Blick zu begehren schien. Er war im Begriff, noch mehr musikalische Productionen der Art vorzubereiten, indem er sich den Automaten näherte: aber die Freunde, als hatten sie sich vorlier dazu verabredet, schützten einstimmig ein dringendes Geschlät vor, das inuen nicht erfandse, langer zu verweilen, und verliessen den Mechaniker und seine Maschinen.

Nun, war das nicht Alles überaus künstlich und schön? fragte Ferdinand; aber Ludwig brach los, wie im lange verhaltenen Zorn: Ey, dass den verdammten Professor der - Wie sind wir doch' so bitter getauscht worden! wo sind die Aufschlüsse, nach denen wir trachteten? wie blieb es mit der lehrreichen Unterhaltung, in der uns der weise Meister erleuchten sollte, wie die Lehrlinge zu Sais? - Dafiir, sagte Ferdinand, haben wir aber in der That merkwürdige mechanische Kunstwerke gesehen - anch in musikalischer Hinsicht. Der Flötenbläser ist offenbar die berühmte Vaucansonsche Maschine, und derselbe Mechanismus, rücksichtlich der Fingerbewegung, auch bey der weiblichen Figur angewendet, die auf ihrem Instrumente recht wohltautende Tone hervorbringt. Die Verbindung der Maschinen ist wunderbar ---Das alles ist es eben, fiel Ludwig ein, was mich ganz toll machte! Ich bin von all' der Maschinen-Musik, wozu ich auch des Professors Spiel auf dem Flügel rechne, ordentlich durchgewalkt und durchgeknetet, dass ich es in allen Gliedern fühle und lange nicht verwinden werde. Schon die Verbindung des Menschen mit todten, das Menschliche in Bildung und Bewegung nachäffenden Figuren zu gleichem Thun- und Treiben hat für mich etwas Drückendes, Unheimliehes, ja Entsetzliehes. Ich kann mir es denken, dass es möglich seyn müsste, Figuren, vermöge eines im Innern verborgenen Getriebes, gar künstlich und behende tanzen zu lassen. Nun müssten diese mit Menschen gemeinschaftlich einen Tanz aufführen, und sich in allerley Touren wenden und drehen, so dass der

lebendige Tanzer die todte, hölzerne Tanzerin fasste and sich mit ihr schwenkte! Würdest du den Aulick ohne inneres Granen nur minutenlang ertra-Aber vollends die Maschinen-Musik ist für nich etwas Heilloses und Grauliches, und eine gute Strumpfwirker-Maschine übertrifft, nach meiser Meyning, an wahrem Werth himmelweit die vollkommenste, prächtigste Spiel-Uhr. - Ist es denn nur allein der aus dem Muude strömende Hauch, der dem Blasinstrumente; sind es nur zlein die gelenkigen, geschmeidigen Finger, die dem Saiteninstrumente Tone entlocken, welche uns mit machtigem Zauber ergreifcu? ja, in uns die mbekaunten, maussprechlichen Gefühle erregen, welche, mit nichts Irdischem hienieden verwandt, die Ahnungen eines fernen Geisterreichs und unsres hohern Seyns in demselben hervorrufen? Ist es nicht vielmehr das Gemüth, welches sich nur jener physischen Organe bedient, um das, was in seiner tiefsten Tiefe erklungen, ins rege Leben zu bringen, dass es Andern vernehmbar ertönt und die gleichen Anklänge im Innern erweckt, welche dann m harmonischen Widerhall dem Geiste das wundervolle Reich erschliessen, aus dem jene Toue, wie entzündende Strahlen, hervordrangen? - Durch Ventile, Springfedern, Hebel, Walzen und was noch alles zu dem mechanischen Apparat gehören mag, musikalisch wirken zu wollen, ist der unsinnige Versuch, die Mittel allein, dasjenige vollbringen zu lassen, was sie nur, durch die innere Kraft des Gemuths belebt, und von derselben in ihrer geringsten Bewegung geregelt, ausführen können. Der grösste Vorwurf, den man dem Musiker macht, ist, dass er oline Ausdruck spiele, da er hierdurch eben dem eigentlichen Wesen der Musik schadet, oder vielmehr in der Musik die Musik verniehtet; und doch wird der geist - und empfindangsloseste Spieler noch immer mehr leisten, als die vollkommenste Maschine, da es nicht denkbar ist, dass nicht irgend einmal eine augenblickliche Anregung aus dem Innern auf sein Spiel wirken sollte, welches natürlicher Weise bey der Maschine te der Fall seyn kann. - Das Streben der Mechaniker, immer mehr und mehr die menschichen Organe zum Hervorbringen musikalischer Tone nachzuahmen, oder durch mechanische Mittel zu ersetzen, ist mir der erklärte Krieg gegen das geistige Princip, dessen Macht nur noch glauzender siegt, je mehr scheinbare Kraste ihm entgegengesetzt werden. Eben darum ist mir aber

auch gerade die, nach mechanischen Begriffeu vollkommenste Maschine der Art ehen die verkeitlichste, und eine einfache Drehorgel, die im Mechanischen nur das Mechanische bezweckt, immer noch lieber, als der Vaucansonsche Floteubläser und die Hamsenistensitetier.

die Harmonikaspielerin. Ich muss dir ganz beystimmen, sagte Ferdinand; denn du hast nur in Worten deutlich ausgesprochen, was ieh langst und vorzüglich heute bey dem Professor lebhaft im Innern gefuhlt. Ohne so ganz in der Musik zu leben und zu weben, wie du, und ohue daher für alle Missgriffe so gar empfindlich zu seyn, ist mir doch das Todte, Starre der Maschinen-Musik von jeher zuwider gewesen, und ich erinnere mich noch, dass schon als Kind in dem Hause meines Vaters mir eine grosse Harfen-Uhr, welche stündlich ihr Stückehen abspielte, ein recht qualendes Missbehagen erregte. Es ist Schade, dass eben recht geschickte Mechaniker ihre Bemühungen dieser widrigen Spielerey und nicht vielmehr der Vervollkommnung der musikalischen Instrumente zuwenden. - Das ist wahr, erwiderte Ludwig: vorzüglich rücksichtlich der Tasteniustrumente ware noch manches zu thun: denn gerade diese öffnen dem geschickten Mechaniker ein weites Feld, und wirklich ist es zu bewundern, wie weit z. B. der Fliigel in seiner innern Structur, die auf Ton und Behandlungsart den entschiedensten Einfluss hat, vorgerückt ist. Sollte es aber nicht die hohere musikalische Mechanik seyn, welche die eigenthürulichsten Laute der Natur belauscht, welche die in den heterogensten Körpern wohnenden Töne erforscht, und welche dann diese geheimnisvolle Musik in irgendeein Organon festzubanuen strebt, das sich dem Willen des Menschen fligt, und in seiner Berührung erklingt? Alle Versuehe, aus metalinen, gläsernen Cylindern, Staben, Streifen, Tone zu ziehen, oder Saiten auf ganz andere, als die gewöhnliche Weise vibriren und ertonen zu lassen, scheinen mir daher im höchsten Grade beachteuswerth; und dem weitern Vorschreiten dieses Bestrebens, in die tiefen, akustischen Geheimnisse, wie sie überall in der Natur verborgen, zu dringen, steht es nur im Wege, dass jeder mangelhafte Versuch gleich, der Osteutation oder des Geldgewinnes wegen, als eine nun schon zur Vollkommenheit gediehene Erfindung angepriesen und vorgezeigt wird. Hierin liegt es, dass in kurzer Zeit so viele neue Instrumente, zum Theil unter seltsamen oder prunkenden Namen eutstanden, und

ebeu so 'schuell wieder verschwunden, und in Vergessenheit gerathen siud.

Deine höhere musikalische Mechanik, sagte Ferdinaud, ist allerdings sehr iuteressant, wiewol ich mir eigentlich nicht die Spitze oder das Ziel

jeuer Bestrebungen denken kann.
Dies ist kein auderes, eswiderte Ludwig, als
die Anflindung des vollkommensten Tons; ich halte
aber den muitalischen Ton für desto vollkommener, je starker und inniger er mit uuserra innern,
geistigen Princip in Besielung steht: dies scheinke aber wieder destomehr der Fall zu seyn, jehnikte er den geheimnisvollen Lauten der Natur verwandt itt, die noch nicht ganz von der Erde gewichsen.

Mag es soyn, sagte Ferdinand, dass ich uicht so wie du in diese Geheimnisse eingedrungen: aber ich gestehe, dass ich dich nicht gans fasse.

Andeuten will ich wenigstens, fuhr Ludwig fort, wie mir das alles so in Sinn und Gedanken liegt. In jeuer Urzeit des menschlichen Geschlechts, als es - um mich ganz der Worte eines geistreichen Schriftstellers zn bedienen; \*) in der ersten, heiligen Harmonie mit der Natur lebte, erfüllt von dem göttlichen Instinkt der Weissagung und Dichtkunst, als der Geist des Menschen nicht die Natur, sondern diese den Geist des Menschen erfasste, und die Mutter das wunderbare Wesen, das sie geboreu, noch aus der Tiefe ihres Daseyns nährte: da nmfing sie den Menschen, wie im Welten einer ewigen Begeisterung, mit göttlicher Musik, und wundervolle Laute verkündeten die Geheimnisse ihres ewigen Treibeus. Ein Nachhall aus der geheimnisvollen Tiefe dieser Urzeit ist die herrliebe Sage von der Sphärenmusik, welche mich schon als Knabe, als ich in Scipio's Traum davon las, mit inbrünstiger Andacht erfüllte, so dass ich oft in stillen, mondhellen Nachten lauschte, ob nicht im Säuseln des Windes jene wunderbaren Laute erklingen wirden. Aber noch sind jene vernehmlichen Laute der Natur, wie ich schon vorhin sagte, nicht von der Erde gewichen: denn nichts anders ist iene Luftmusik oder Teufelsstimme auf Cevlon, deren eben jener Schriftsteller erwähnt, und die eine so tiefe Wirkung auf das menschliche Gemüth aussert, dass selbst die ruhigsten Beobachter sich eines tiefen Entsetzens und eines zerschneidenden Mitleids mit jenen, den menschlichen Jammer so entsetzlich nachahmenden Natnrtönen nicht erwehren

konnen. Ja, ich habe selbst in früherer Zeit eine ganz ahuliche Naturerscheinung und zwar in der Nahe des kurischen Hafes in Ostpreussen erlebt, Es war im tiefen Herbst, als ich mich einige Zeit auf einem dort gelegenen Landgute aufhielt, nnd in stillen Nachten, bey massigem Winde, deutlich langgehaltene Tone horte, die bald, gleich einer tiefen, gedampsten Orgelpfeife, bald gleich einer vibrirenden, dumpfen Glocke erklangen. Oft konnte ich genau das tiefe F mit der auschlagenden Quinte C unterscheiden, ja oft erklang die kleine Terz des C, Es, so dass der schneidende Septimenaccord in den Tönen der tiefsten Klage meine Brust mit, das Innerste durchdringender Wehmuth, ja mit Entsetzen erfällte. - In dem nnvermerkten Entstehen, Anschwellen und Verschweben jener Naturlaute liegt etwas, das unser Gemüth unwiderstehlich ergreift, und das Instrument, dem dies zu Gebote steht, wird in eben dem Grade auf uns wirken missen. Mir scheint daher, dass die Harmonika, rücksichtlich des Tons, gewiss jener Vollkommenheit, die ihren Maasstab in der Wirkung auf unser Gemuth findet, sich am mehrsten nahert, und es ist eben schön, dars gerade dieses Instrument, welches iene Naturlaute so glücklich nachahmt und auf unser Inneres in den tiefsten Beziehungen so wnnderbar wirkt, sich dem Leichtsinn und der schaalen Ostentation durchaus nicht hingiebt, sondern nur in der heiligen Einfachheit sein eigenthümliches Wesen behauptet. Recht viel in dieser Hinsicht wird auch das neuerfundene, sogenanute Harmonichord leisten, welches, statt der Glocken, mittelst einer geheimen Mechanik, die durch den Druck der Tasten und den Umschwung einer Walze in Bewegung gesetzt wird, Saiten vibriren und ertönen lässt. Der Spieler hat das Entstehen, Auschwellen, Verschweben des Tons beynahe noch mehr in der Gewalt, als bey der Harmonika, und nur den, wie aus einer andern Welt herabgekommenen Ton dieses Instruments hat das Harmonichord noch nicht im mindesten erreicht.

Ich habe dieses Instrument gehört, sagte Ferdinand, und muss gestehen, dass sein Ton recht in mein Inneres gedrungen, unerachtet es, nach meiner Einsicht, von dem Künstler selbst eben nicht vortheilhaft behandett wurde. Uebrigens fasse ich dich ganz, wiewol mir die enge Beziehung jene Naturlaute, von denen du sprichst, mit der Musik.

<sup>\*)</sup> Anmerk. Schubert in den Ansichten von der Nachtseite der Naturwissenschaft,

die wir durch Instrumente hervorbringen, noch nicht deutlich einleuchtet.

Kans denn, erwiderte Ladwig, die Muik, die in unverm luntern wohnt, eine andere seyn, als die, welche in der Natur, wie ein tiefes, nur dem hoheru Siun efforschliches Ceheinnis verborgen, and die durch das Organ der Instrumente nur, wie im Zwange eines machigine Zaubers, dessen wir Herr worden, ertöst? — Aber im reimpyelsichen Wirken des Geistes, im Traume, ist der Bann gelost, und wir hören, selbst im Connert bekönter Instrumente, jene Naturbaute, wie sie, wanderbar in der Laft erzeugt, auf und nieder schweben, anstewellen und verhallen.

Ich denke an die Aeolsharfen, unterbrach Ferdinand deu Freuud. Was hältst du vou dieser

Erfindung?

Die Versuche, erwiderte Ludwig, der Natur Tone zu entlocken, sind allerdings herrlich: nur scheint es mir, dass man ihr bis jetzt blos kleinliches Spielzeug darbot, das sie mehrentheils, wie in gerechtem Unmuthe, zerbrach. Viel grösser in der Idee, als diese Acolsharfe, die nur als musikalischer Ableiter der Zugluft zum kindischen Spielwerk worden, ist die Wetterharfe, von der ich einmal gelesen. Dicke, in betrachtlicher Weite im Freyen aufgespannte Dräthe wurden von der Luft in Vibration gesetzt und ertöuten im mächtigen Klange. Ueberhaupt bleibt hier dem sinnigen, vom hohern Geiste beseelten Physiker und Mecbaniker noch ein weites Feld offen, und ich glaube, dass bev dem Schwunge, den die Naturwissenschaft erhalten, auch tieferes Forschen in das heilige Geheimnis der Natur eindringen und manches, was nur geahnet, in das rege Lebeu sichtlich und vernehmbar bringen wird. -

Pittizieh wehte ein seltsamer Klang durch die Luft, der im stärken Anschwellen dem Ton einer Harmonika ihnlich wurde. Die Freunde blieben, vom innern Schauer ergriffen, wie an den Boden festgebannt stehen: da wurde der Ton zu tiefsläsenden Melodie einer weiblichen Stümme. — Die Freunde befanden sich ausserhalb der Stadt, vor dem Eingange eines, mit hohen Baumen und Hecken unschlossenen Gartens. Dieht vor ihnen hatte unmehlossenen Gartens. Dieht vor ihnen hatte unschlossenen Gartens. Dieht vor ihnen hatte unschlossenen Gartens. Dieht vor ihnen hatte unschlossenen Gartens, Dieht vor ihnen hatte unschlossenen Gartens, Dieht vor ihnen hatte unschlossenen wieder ich muss ihren mehre Blumen bringen, dem ich weiss sehon, wenn zie die bouten Nelken sieht, weiss sehon, wenn zie die bouten Nelken sieht,

singt sie noch schöner and länger! Und damit hiipste sie, einen grossen Blumenstrauss in der Hand, ju den Garten, dessen Thur offen stehen blieb, so dass die Freunde hineinschanen konnten. - Aber welch ein Erstaunen, ja weleh ein inneres Grausen durchdraug sie, als sie den Professor erblickten, der mitten im Garten unter einer hohen Eiche stand, Statt des zurückschreckenden, ironischen Lächelns, womit er die Freunde empfangen, ruhte ein tiefer, melaneholischer Erust auf seinem Gesicht, und sein himmelwärts gerichteter Blick schien, wie in himmlischer Verklärung, das geahnete Jeuseits zu schauen, was hinter den Wolken verborgen, und von dem die wunderbaren Klänge Kunde gaben, die durch die Luft zogen. schritt langsam und abgemessen den Mittelgang auf und nieder; aber in seiner Bewegung wurde alles um ihn her rege und lebendig, und überall flimmerten krystallene Klänge aus den dunklen Bäumen und Büschen empor, und strömten vereinigt im wundervollen Concert wie Feuerflammen durch die Luft, ins innerste Gemüth eindringend, und es zur höchsten Wonne himmlischer Ahnungen entzundend. Die Dammerung war eingebrochen; der Professor verschwand in den Hecken, und die Töne verlöschten im Pianissimo. - Endlich gingen die Freunde in tiefem Schweigen nach der Stadt zurück: aber als Ludwig sich von dem Freunde trennen wollte, da drückte Ferdinand ihn fest an sich und sprach: Sey mir treu! sey mir treu! Aeh, ich fülle es ja, dass eine fremde Macht in mein Inneres gedrungen, und all' die verborgenen Saiten ergriffen, die nun nach ihrer Willkür erklingen müssen, und sollte ich darüber zu Grunde gehen. War denn nicht die gehässige Ironie, womit uns der Professor in seinem Hause empfing, nur der Ausdruck des feindlichen Princips, und hat er nns mit seinen Automaten nicht nur abfertigen wollen, um alle nähere Beziehung mit mir im extensiven Leben von der Hand zu weisen? - Ludwig musste dem Freunde Recht geben; beyde beschlossen, kein Mittel unversucht zu lassen, dem Professor X. näher zu treten und vielleicht endlich das Räthsel zu lösen, das so tief auf Ferdinands Leben wirkte. Aufs neue wollten sie den Professor im eignen Hause aufsuchen: aber noch ehe Ferdinand diesen Entschluss ausführen konnte, trieb ihn ein neues Ereignis obne Rast und Ruhe dem Verhängnis entgegen, das der redende Türke in geheimnisvollen Worten angedeutet hatte.

NACHRICHTEN.

Königsberg. Die Entfernung des Kriegsschauplatzes von unsern Gegenden giebt mir jetzt erst wieder Musse, Ihnen einige Nachrichten über das hiesige Treiben in der Kunst mitzutheilen. kann den Zeitraum von anderthalb Jahren, für den ich im Rückstande bin, um so leichter in einen Bericht zusammenfassen, je weniger Erfreuliches und Bemerkenswerthes ich Ihnen zu berichten habe. - Die frühern Schicksale unsrer Buhne, die ich in diesen Blattern summarisch erzählt habe, sind zum Theil so seltsam, und so belehrend für andere Theater gewesen, dass eine eigne Geschichte des unsrigen, von Jemand, der damit hinlanglich bekannt ist und unparteyisch seyn will, heranszugeben, fast zu wünschen ware. Jetzt haben wieder manche gar seitsame Vorfalle unsre Bühne dahin gebracht, dass sie - sonst eine der geachteten Deutschlands - unr ein Gegeustand des Spottes ist. - Dass die Direction der Hrn, Weiss u. Fleischer für die Lange nicht bestehen würde, wagten wir leise zu aussern, und diese Vermuchung hat sich vollkommen bestatigt. Es fehlte an Fonds, an Kraft, an Anschn, au Einheit, Hr. Fleischer musste im Frühjahr 1813. einiger Vorfalle wegen, über die wir nicht genau genug unterriehtet sind, um entscheiden zu können, in wie fern er strafbar war, die Direction niederlegen, und ging zum Theater nach Riga, wohin ihm seiu Freund, Hr. Büttner, ein sehr beliebter Schauspieler, folgte. Im Octor, 1815, legte auch Hr. Weiss die Direction nieder, nahm seinen l'amiliennamen, Greis, an, erwarb sich bey der hiesigen medizin. Facultat die Doctorwürde, und ging als Feldarzt zur Armee. Als feiner Komiker bleibt er uns unvergesslich. Sein Bestreben als Director war gewiss lobenswerth; was ist aber zu leisten, sobald der nervus rerum gerendarum fehlt? Hr. Nordau und Hr. Huray (Sohn) hatten schon früher, da sie ganzlich missfielen, Königsberg verlassen. Hr. Emter war zurückgekehrt, und die Hrn. Anschütz und Pauli wurden im Januar 1815, bey einem Spaziergauge vor den Thoren Danzigs durch die Kosaken gefangen genommen, und so juisrer Bühne wiedergegeben. Der Musikdirector Hiller starb im Nov. 1812. Hansliche und okonomische Verhaltnisse hatten den sonst braven Mann niedergedrückt. Hr. Dorn trat in seine Stelle. Wir (nach unserm Gefühl) fanden

manche schnelle Tempi des verst. Hiller zu schnell ; Hr. Dorn schien uns bisweilen in den entgegengesetzten Fehler zu verfallen. So lange wir indess zur Bezeichnung des Zeitmansses kein untrüglicheres, ausseres Mittel, als die so sehr relativen Kunstworter, auwenden, und alles der individuellen Ansicht des Auführers überlassen bleiben muss: so lange kann man auch darüber nicht, einem jeden genügend, rechten, wenn nur alles gut zusammen-Dies war bey den, von Hrn. Dorn nen einstudirten Opern der Fall; ja einigemal, z. B. im Titus, kam es mis sogar vor, als ob mscr Orchester mit einiger Discretion accompagnire. Bey Wiederholungen alter Opern war aber bisweilen das Orchester unter sich und mit dem Director uneins, wahrscheinlich aus Mangel an Proben. Hr. Dorn verzweifelte vielleicht, den Mängeln, Unordnungen, Missbräuchen und Erbarmlichkeiten des Orchesters abhelfen zu können: denn er legte nach einigen Monaten seine Stelle nieder, und begab sich in eine, von dieser ganz verschiedeue Sphare, wodurch auch zugleich der von ihm gestiftete Singcirkel aufgelöset wurde. Unter andern Umständera hätten wir Hrn. Dorn Mangel an Ausdauer vorgeworfen; bey dem jetzigen Zustande des Theaters aber kounte ihm Niemand seinen Entschluss verargen. Hr. Streber, den wir ungern beym Contrabass entbehren, iibernahm einstweilen die Direction-So lange nicht eine gänzliche Reform mit unserm Orchester vorgenommen wird, lässt sich nichts Gutes erwarten. Wir besassen mehrere gute Subjecte, noch einige tüchtige Manner sind durch dera Krieg hergeschleudert worden: aber es ist keira Ganzes, und Viele stehen an Platzen, wo sie nichts leisten können. Bey dem jetzigen erbarmlichera Zustande des Theaters leidet auch das Orchester und verschlimmert sich täglich. Selbst an reine Stimmung, wie viel weniger an Discretion im Begleiten, an Schattirung im Vortrage u. dergl. ist nicht zu denken. Die Violinen schrapen (nach einem hiesigen Provinzial-Ausdruck) wie in der

Mad. Moser aus Berlin debütirte am sten Julius 1815 als Fauchou nud wurde engagirt. Sie ist als Siter Soprau brunehhar, aber durchaus amuierit im Spiel. Die Stimme ist gud, til verneruugen sind es nicht und zeigen von wenig Geschaucek und weuig Musikkemthis. Hr. Schwarz, elsemals Director der Bishne, wurde durch die Catterieginisse aus Hanburg hergescheucht und gab

Kneipe.

nehrere Gastrollen mit vielem Beyfall. Demois Schwach aus Berlin missfiel nicht bey ihrer Durchreise nach Reval, als Bionde in Mozarts Entfährung. Eine Mad. Packowska aus Magdeburg, ebenfals in Reval enggirt, liess sich gelüsten, die Gustanze im Wasserwäger in franz. Manier zu geben. Ihr Wülten, Heulen und convulsivisches Spel wurde mit allgemeinem Pfeisen belönt. In Min. Angely lernten wir einen guten Komiker lamen, der noch mehr gefällen laben würde, wein mis Bestreben, zu gefällen, weniger sichtbar, und eine Komik weniger gred gewesen wäre. Eine rähmliche Erwähnung verdienen die Ballete Fimilie Selke nus Dauzig. Nur die Musik dazu wzi herzlich sehlecht.

Nach der Beendigung des Duumvirats übernahmen funf Männer aus der Gesellschaft das Ruder. Indessen waren die Bessern überzeugt, dass ohne eine feste Direction kein Heil zu erwarten sey. Eine abermalige Lotterie im Sommer hatte nur schlechte Resultate gewährt. Man hoffte, dass Hr. Schwarz wieder die Direction übernehmen werde, and Hr. Schwarz liess sich auch, vom Publicum aufgefordert, dazu bereitwillig finden - ein Schritt. den wir, nach den von ihm hier bereits gemachten Erfahrungen, bewinndern missen. Nun wurden Unterhandlungen eingeleitet, Contracte entworfen, unterschrieben und wieder vernichtet, Schauspieler vorgerufen und applaudirt, andre ausgepfiffen u. s. w. Am Ende ging der Wunsch des grössern und besern Theils des Publicums und der Gesellschaft, Hrn. Schwarz zum Director zu erhalten, nicht iu Erfullung, sondern Hr. Beinhöfer, früher in Bremen und Altona, öffentlich von Hrn. Ignaz Walter er Entwendung von Partituren beziichtigt, sodann Führer einer wandernden, elenden Truppe, mit der # den Grafen Waltron auf einer - Wiese auffibrte, darauf Bankerott machte, ein alter Schan-Sieler von Talent fürs Niedrig-Komische, aber thon stumpf, ein Sanger, wie es so schlechte tenige geben kann, übrigens ein Mann ohne Sinn irs Schickliche und Schöne, wurde Director, befünstigt durch die Comité der Eigenthümer des euen Schanspielhauses. - Hr. Schwarz spielte un nicht mehr. Dem, Toscani ging nach Reval, Ir. Blum reiste ebenfalls ab; Hr. Mosevins und wine Gattin, sebst Hrn. Anschütz, waren im Bemill nach Breslau zu gehen, allein einige Kunstreunde schlugen sich ins Mittel, und sicherten ihnen tie Gage, Doch heisst es, und es ist von so ehr-

liebenden Künstlern zu erwarten, dass sie suchen werden, den hiesigen Kunstgräueln zu entrinnen. - Schon jetzt, da die drey genannten Mitglieder noch hier sind, fehlt es an einem ersten Tenoristen. einem ersten Bassisten, einer Soubrette, einer Königin, einem zartlichen Vater, einem Liebhaber im Schauspiel, einem Musikdirector, und an Choristen, die singen können. (Die unentbehrlichsten davon zu verschaffen, hat die jetzige Direction einem hiesigen Buchdrucker übertragen, der seine Zeitung selbst redigirt, und durch jeden seiner Verlagsartikel seine Unwissenheit und Geschmacklosigkeit documentirt. Mit der dentschen Grammatik und der Logik ist er frevlich unbekannt; das hindert ihn aber nicht, gegen Freybillets Kritiken über Theater und Concerte zn schreiben. Aber auch Epigramme auf seine Neider, Oden, und der Himmel weiss, was sonst noch, macht der Mann. Ein Probchen davon unten. -- ) Die Vorstellungen gehen jetzt über alle Vorstellung schlecht, und man sollte oft glauben, dass die Leutchen extemporirten. Garderobe und Bibliothek sind mit Arrest belegt; daher werden Kleider nöthigenfalls vom Trödler geliehen, und die Opern, deren nur etwa 3 oder 4 stets wechseln, zum Theil aus Klavierauszügen dirigirt. An Einstudiren neuer Opern ist nicht zu denken. Wer sollte die Kosten dafür bezahlen? Nun, wir haben ja das schöne Haus!!! Das Publicum gewöhnt sich mit der Zeit an alles, auch an das Schlechte, und der wahre Freund der Kunst zieht sieh in sein Zimmer zurück. Eine Klasse von Menschen befindet sieh hierbey ganz wohl - die Schauspieler namlich, welche vormals stumme Bedientenrollen spielten und jetzt, in Ermangelung besserer, Fiirsten und Helden darstellen,

Der neuen oder neueinstudirten Opern gab es nur wenige. Eine mit Chevolini's herrlicher Musik missfiel beynalt. Fedore von Hrn. Blum ist eine bizarre Musik, wie alles, was dieser not leutvolle, junge Mann schreibt, lediglich, um wie Cherubini zu schreiben. Die Dorfsüngerinnen von Fiorsanti fänden grossen Beyfall. Mad. Mosevius als Rosine und Hr. Mos. als Bucelalo sind beyde sehr beheuwerth. Der Einkriche Act von Nie. Souard wurde lau aufgenommen. Titus, neu einstudirt, erheitet im Gauzen Beyfall. Ufudat, diese wahrhaft treffliche Musik Mehuls, fiel beynahe durch Schade, dass die Idee mit den Violen, wenigstens bey deu Krieggesäugen, unwirksam ist, Olivette, ein Potentral in Gaussen.

gefiel nicht besonders; obwol die Musik sehr gut gewählt war. Der Corsar aus Liebe, neu einstndirt, hatte ein gleiches Schicksal, Emerike, von Gyrowetz, ging mit der ersten Vorstellung zu Grahe. Der Flussgott Niemen, vom Hru. von Kotzebue, ein nur durch die Zeitumstände Interesse erregendes Product, schaffte der Kasse sehr viele gute Einnahmen. Die Musik dazu, vom Musik-Dir. Dorn, wurde sehr gut aufgenommen. Vorzüglich gefiel die Partie der Mad. Mosevius. Sehr hübsch maehten sich auch, als Ouverture, concertirende Variationen für das Orehester über das russische Liedchen: Schöne Minka etc. Indess fand man für gut, solche nur bev der ersten Vorstellung zu spielen: bey den andern aber ganz wegzulassen. Feuerwerke, russische National-Sauger, zuletzt gar Friedrichs des Grossen Schatten, schafften dem Stück immer neuen Beyfall, und es würde sich noch lange erhalten haben, wenn nicht die Hauptperson desselben, Hr. Büttner, der einen berühmten Feldherrn täuschend copirte, nach Riga abgereiset ware. Gegen den Versuch, dieses Stück auf die Bühne zu bringen, liesse sich übrigens manches sagen. - Malvida, grosse Oper von Hrn. Blum, wurde nur ein Mal gegeben. Adrian von Ostade, mit Weigls hübscher Musik, fand Beyfall. Die Weihe der Kraft, von unserm Landsmann, Werner, mit Webers Musik, langweilte. Rosette, von Bierey, machte unter allen neueinstudirten Opern das meiste Glück und erlebte mehrere Wiederholungen. Hr. Mosevius gab uns den Figaro, und Hr. Anschütz den Don Juan, beyde vielleicht als Copien Fischers, aber beyde eehr gut, Mad. Schmidt hörten wir in Ermanglung eines Tenoristen in mehrern Tenorpartien, und hatten an den hierdurch in den Ensembles entstehenden Verkehrungen der Harmonie nicht so viel Freude, als die blos Schaulustigen an der Gestalt der artigen Frau. Hr. Director Beinhöfer wurde als Terkaleon in den Arkadiern einstimmig ausgepfiffen, und gezwungen, auf Singrollen Verzicht zu leisten. -

(Der Beschluss folgt.)

#### KURZE ANZEIGE.

Quatuor pour le Pianoforte avec Violon, Viole et Violoncelle, comp. — par J. W. Wilms Ocuvr. 22. à Leipzig, chez Hofmeister (Preis 1 Thlr. & Gr.)

Ein wackeres, effectvolles Stück, im galanter Styl, der aber durch manche Benutzung der Vortheile des strengern gealelt wird. Ein, besonder für das Pianoforte, brillantes Allegro (Cdur) fang an; ein anmuthiges, melodioses Adagio (As dur folgt; ein rasches Scherzando, (Cmoll) mit nied lichem Trio, (Cdur) setzt fort; und ein muntere Finale, alla Polacca, mit nicht wenigen glanzender Figuren, beschliesst. Die Ideen sind nicht imme eigenthümlich, aber stets wohlgefällig; die Ausar beitung, ohne gesucht, künstelnd, aber auch vor züglich tief zu seyn, überall anständig; die Ver theilung an die Instrumente diesen angemessen un vortheilhaft; das Ganze in natürlichem Flusse un leicht übersehbarem Zusammenhauge geschrieber So wird es zwar nicht eben Epoche machen, abe sicher, und wohlverdient, überall Freunde finder Die Spieler dürsen freylich keine Anfauger seyn am wenigsten der, am Piauoforte: geübten um sichern aber fällt hier nichts schwer. - Das Wei hatte ein besseres Aeussere verdient.

ANEKDOTE

Ein ger nicht umbekannter, dentscher The terunternehmer wollte eine kleine französisch Oper, die von einem Prinzen, der Musik lieber übersetzt wir, zum ersten Male am die Bibringen, und liest die Vorstellung also ankümdigenen Morgen haben wir die Ehre ausfaußten – und dem Französischen übersetzt von einer durchlauch tiene Peder.

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 16ten Februar.

Nº. 7.

1814.

Aristoteles

über Musik, vornämlich als Gegenstand der Erziehung.

Man hat so oft die Ausichten und schönen Traume des Plato von Musik in neuer Zeit zuammengestellt: interessant ist es gewiss auch, ciumal die Gedanken des zweyten der Heroen griechischer Weisheit über die angegebene Materie zu hören; ware es auch nur, um sie, diese Gedanken, mit unsern gegenwärtigen Ansichten zu vergleichen, So weit sich unsre Musik über die alte erhebt, so überraschend ist doch manche Achalichkeit der damaligen Denkungsart über diese Knust mit unserer jetzigen, und zwar was Hauptsachen betrifft. So gab es auch damals nicht nur Feinde des musikalischen Jugendunterrichts, einseitige Ausichten der Musik, feinen und groben Geschmack an dieser Kuust, öffentliche musikalische Unterhaltungen, wie jetzt, sondern man fand es auch damals nöthig, Simplicität und Würde in der Behandlung der ausschweifenden und gemisbrauchten Kunst ans Herz zu legen etc.

Die gewöhnliche Erziehung (augt Aristoteles in seiner Pacitie; VIII. B. S. n. 5. K.) besteht aus dreyerley Unter-icht dem, im Schreiben, in Ger Gymnasik und in der Musik. Einige setzen noch das Zeichnen oder Malen binzu. Schreiben und Zeichenkunst sind zu den Geschaften des Lebens nitzlich; die Gymnasik starkt Muth und Tapferkeit. Aber wom lernt man Mösik? Jetzt treibt man sie fast blus zum Verguügen. Die Alten beer machten aus ihr ein ernstehtlich Stuck der Erziehung, well sie den Menschen ütstel blus zur Geschichlichteit in Geschiften, soudern auch dazu bilden wollten, dass er mit Anstand geschäften seyn Konte. So refuncteu

die Alten die Musik zur Erziehung, nicht als unsenbehrlich zum Leben, dem das sit ein nicht; auch nicht als nitztlich zur Erzeichung üsszerer Zwecke, wie das Schreiben nud Rechnene beyallen Verwaltunger und Geldgeschaften und zu vielen politischen Verrichtungen, das Zeichnen zur zielen gentalten der Kunstwerke, die Gynmastik zur Gesundlieit und Starke des Korpers ist. Die Musik komtte nur als Beschaftigung in der Musze gewählt werden. In dieser Kunst fanden die Alten des anstäntighes Beschaftigung für freye Menschen in den Zeiten der Ruhe. So last Homer seine Gastundlier immer mit Gesang begleitet seyn, und Ufystes schildert eine recht vorzügliche Unterhaltung mit folgenden Versen:

Wie an fröhlicher Tafel vereammelt, in Freundschaft vereinet, Sie des Sängers Lieder hören.

In den uns von den Alten überlieferten Erziehungs-Methoden liegt also ein Zeugnis dafür, dass es Dinge giebt, die man um ihrer selbst willen lehren und lernen muss. Dahin gehört offenbar die Musik. Worin besteht die Kraft und Wirkung der Musik, und zu welcher Absicht soll man sie lernen? Diese Frage ist nicht so leicht zu beantworten. Soll Musik blos zum Zeitvertreib und zur Erholung dienen? Daun würde sie mit dem Schlafe oder mit der gesellschaftlichen Ausleerung einiger Flaschen Wein in eine Klasse gehören. Beydes hat an sich keinen Werth, beydes aber ist sinnlich augenehm, und endet oder unterbricht die Mühseligkeiten und Sorgen. In der That setzen auch die meisten Menschen Wein und Musik als gleichartig neben einander, und bedienen sich beyder zu denselben Zwecken. Anch den Tanz rechnen sie dazu.

Oder sollte etwa die Musik zur Vervollkommnung des Geistes und zur Tugend etwas beytragen,

<sup>\*)</sup> Ich theile seine wichtigsten Gedanken in der Kurze mit, ohne mich genau an seinen Vortrag zu binden, lege aber die Garvesche Uebersetzung zum Grunde. \display

indem sie, wie die Gymnastik den Körper bildet, so der Seele eineu eigeuen Charakter gabe, und sie zu edleren Vergnügungen gewöhnte? Oder liegt der Werth der Musik darin, dass sie dem Menschen eine schickliche Beschäftigung giebt, die auch seinen Verstand weckt und bildet? Denn auch diese Meynning haben Einige angenommen. Das Thörigte eines mühsamen Unterrichts, der hlossen Zeitvertreib zur Absicht hatte, leuchtet ein. Vielleicht aber wird man sagen: das kann allerdings ein ernsthastes Geschäft für den Knaben seyn, was doch nur die Absicht hat, ihm, wenn er Mann und vollkommen reif seyn wird, einen Zeitvertreib zu schaffen. Allein wäre es blos um den Zeitvertreib zu thun, warum müsste jedermann die Musik selbst lernen? Genügte es dann nicht, sie blos, wie die Könige der Perser und Meder, von Andern ansüben zu lassen, und im Zuhören das Vergniigen zu geniessen, das Musiker von Profession obendrein noch sicherer gewähren werden? wenn auch das Lernen der Musik zur Bildung des Charakters nützlich seyn sollte, ist es nicht möglich, blos durchs Anhören der Musik seinen Geschmack zu bilden, wie die Lacedamonier thun, welche nicht selbst Musik lernen, und doch gute und schlechte Melodien richtig beurtheilen sollen? Betrachtet man aber die Musik blos als eine würdige Beschäftigung für freye Menschen in Zeiten der Musse und des Wohlseyns, so brauchte man sie ia auch nicht selbst zu erlernen, sondern es wäre vielleicht genug, nur das zu geniessen, was Andere hervorbringen. Bey den Dichtern ist es nicht Jupiter selbst, welcher singt und die Cither spielt; er ist nur Zuhörer von den Gesängen Anderer.

Ja wir setzen sogar die, welche von der Musik Profession machen, mit den Handwerkern in eine Klasse, Ferner erlauben wir dem Mann von höherem Range nur dann seine musikalische Geschicklichkeit zu zeigen, wenn er schon von Weine frohlich gemacht worden, oder nberhang in einem Taumel der Lust ist. \*)

Unsre Frage ist: soll die Musik einen Theil der Erziehung ausmachen oder nicht? und welcher unter den drey angeführten Endzwecken - Bildnng des Geistes, lustiger Zeitvertreib, und anständige Beschaftigung - ist eigentlich der, den das Musiklernen hervorbringt?

Am vernünstigsten scheint es, die Musik zu allen drey Klassen zugleich zu rechnen, und anzunehmen, dass sie von jedem dieser Endzwecke Etwas erreicht.

Sie kann allerdings als Zeitvertreib, als Entweilung betrachtet werden. Deun was ist dieses anders, als Erholung, als Ausruhen nach der Arbeit? Sie soll ein angenehmes Heilmittel des Schmerzes seyn, den angestrengte Arbeit verursacht hatte.

Auch zur auständigen und angenehmen Beschaftigung in Stunden der Musse eignet sich die Musik. Wer giebt nicht zu, dass Instrumentalund Singmusik unter die augenehmsten Dinge gehört? So sagt schon Musaus:

### Suss ist dem Sterblichen melodischer Gesang.

Daher wird bey allen frohlichen Zusammenkünsten die Musik als das Mittel, Freude zu erwecken, herbeygerufen. Schon dies allein, sollte man glauben, gabe der Musik ein Recht, in die Erzichung der Jugend aufgenommen zu werden. Denn alles Angenehme, was zugleich unschädlich ist, muss man sich eigen machen, da es zu zwev Verhaltnissen passt, zu dem letzten Ziele des Menschen, und zur Erholuug auf dem Wege zu diesem Ziele, Nur selten glückt es den Menschen, das Ziel zu erreichen. Aber sehr oft müssen sie im Streben darnach ausruhen. Es wird also gut seyn, zu solchen Erholungen ein so auständiges Mittel, als die Musik ist, bereit zu haben. Die Musik ist nicht nur zum Zeitvertreibe, sondern auch zur wirklichen Erholung und zur Ersetzung der Krafte nach mülsamer Arbeit nützlich. Doch vielleicht ergicht sich bey naherer Untersuchung, dass dies nur ein zufalliger Nebenerfolg, aber ihre wesentliche Natur edler, ihr Endzweck von höherer Art ist. Vielleicht ist es nicht genug, des allgemeinen Vergnügens durch sie theilhaftig zu werden. das alle Menschen bey ihr empfinden; - ein Vergnügen, das körperlicher Art, und deswegen bey aller Verschiedenheit des Alters und der Charaktere dasselbe ist. Wir müssen sehen, ob sie nicht auch auf die Seele Einfluss haben, nnd auf den Charakter wirken könne. Die Erfahrung kann dies am besten eutscheiden. Es kommt darauf an, ob Menschen durch die Musik jemals in ihrem Charakter anders geworden sind, als sie zuvor waren.

<sup>\*)</sup> Es braucht wol kaum angemerkt zu werden, dass Aristoteles hier nur die gewöhnliche Ausicht seines Zeitalters mittheilt, ohne ihr geradezu beyautreten. Im Cauzen ergiebt sich jedoch daraus die Unvollkommenheit der damaligen Musik, M.

Des missen wir offenhar bejahen. Von mehrenen Arten der Mauki, insbesonder von den Gesangen des Olympus, ist es bekannt. Lettere etwecken zach Aller Gestindnis einen gewissen Enthusiamma in der Seele. Der Enthusiamma fat aber doch eine Modification des Stitchent, oder dessen, was zum Konarkter gehott. Ferner, wum der blosse nachshueude Ausdruck der Rede, ohne Rhythmas und Gesang, aus zu einer Mitempfinding bringen, in den vorgestellten Zustand versetzen kann: wie vielenbr wird die Musik dies bewirken können!

Es ist überhaupt eine Eigenschaft der Musik, dass sie Vergnügen macht. Die Moralitat aber hat vornämlich das Vergnügen und die daraus entstehenden Neigungen der Liebe und des Hasses zu bestimmen und auf die gehörigen Gegenstände zu lenken. Daher ist kein Studium wichtiger, als das, was den Menschen in den Stand setzt, über das Angenehme und Unangenehme richtig zu urtheilen, und besonders an guten Charakterzügen und edlen Handlungen Wohlgefallen zu finden. Es giebt aber ausser der Natur nichts, worin Zorn und Sanftmuth, Tapferkeit, Massigung und alle audre moralische Eigenschaften nebst ihrem Entgegengesetzten sich so deutlich und alınlich abbildeten, als Gesang and Rhythmas. Die Erfahrung beweist es. Die ganze Stimmung des Gemüths ändert sich, wenn man verschiedene Arten der Musik hört. Das Vergnigen oder Missvergnigen aber, das man aus der Achnlichkeit einer Darstellung mit ihrem Original schöpft, kommt de njenigen sehr nahe, was dieses selbst erregt. Ueberdies findet in andern sinnlichen Darstellungen weniger Ausdruck des Sittlichen statt, als in den musikalischen. Farben und Gestalten enthalten nicht sowol einen Ausdruck des Sittlichen, soudern sind vielmehr nur Zeichen desselben, um der beobachteten steten Verbindung willen. Solche Zeichen der Seele im Körperlichen zeigen sich in allen Leidenschaften. Was aber die Musik betrifft, so ist wol ganz offenbar, dass in den Tonen und threr Verbindung ein Ausdruck vieler sittlicher Eigenschaften liege. Alle Hauptunterschiede zwischen den moralischen Zuständen finden sich wesentlich in den verschiedenen Gattungen der Musik, daher auch die Zuhörer von jeder in andere Gemuthastimmung versetzt werden. Bey gewissen Tonarten (z. B. der vermischten lydischen) werden wir par Traurigkeit gestimmt; durch andere zu einer gewissen Erschlaffung und Gleichgültigkeit; noch tadere, vorzüglich die dorische, entfernen uns von

beyden Extremen und bringen uns in eine mittlere, ruhige Fassung. Die phrygische Tonart begeistert zu einer raschen, heftigen Thatigkeit. Alle diese Unterschiede sind von denen sehr richtig bemerkt worden, die über diesen Zweig der Erzielung philosophit haben, und sie berufen sich dabey auf Thatsachen.

Thatsachen. Eben so verhält es sich mit dem Rhythmus. Manche Rhythmen oder Taktarten stimmen zur Ruhe, andre treiben zur Bewegung an. Von den letztern reizen einige zu hestigen, ausgelassenen, andere zu sansten, anständigen Bewegungen, Ist nun die Musik, welche Gesang und Rhythmus in sich vereinigt, fzhig, dem moralischen Theil der Scele gewisse Beschaffenheiten einzuprägen, so muss auch unstreitig der Unterricht in derselben als ein Stück der Erziehung der Jugeud angesehen werden. Dazu kommt, dass dieser Unterricht zur Natur des jugendlichen Alters vollkommen passt. Denn mit nichts beschäftigt sieh die Jugend gern, was nicht mit Vergnügen gewürzt ist. Und diese Würze ist keinem Unterrichte so natürlich, als dem in der Musik.

Endlich scheint zwischen der Natur der Seale und zwischen der Natur der Harmonien und Rhythmen eine Verwanduschaf zu seyn. Daher auch viele Philosophen von der Seele behauptet haben, dass sie entweder selbst Harmonie sey, oder dass sie Harmonie in sich eithable.

Aristoteles empfiehlt nun bey Kindern die praktische Erlernung der Musik aus folgenden Gründen. Soll ihr Geschmack gebildet werden, so wirkt eigene Ausübung der Kunst, von der man Bildung erwartet, weit mehr, als das blosse Zuhören. Ueberdies ist es schon wichtig, den Kindern irgend eine anhaltende Beschäftigung zu geben. Denn ganz still sitzen kann das Kind durchans nicht; es muss irgend etwas vorhaben. Was die Kinderklapper für ganz kleine Kinder ist, ein ihrem Alter angemessenes Spielzeug, das sind gewisse Lehrstunden für die etwas Erwachsenern. Da die Absicht, warum man selbst Musik treibt, diese ist, dass man über sie will urtheilen lernen; so gehört die Ausübung der Musik als Vorbereitung nur für die Jugend. Die ältern Personen mussen bloa die Früchte ihrer jugendlichen Studien einarndten. Ueberdies wird ans dem musikalischen Studium keine Handwerksarbeit werden (wie manche ihm vorgeworfen haben,) wenn man die Granzen festsetzt, his wie weit Menschen, die blos ihre grösstmögliche, natürliehe und gesellige Ausbildung zur Absicht haben, sich mit, der ausübenden Musik abgeben, welche Gesange oder Rhythmen sie wählen, auf welchen Instrumenten sie Unterricht nehmen sollen. Das Studium der Musik ist so einzurichten, dass es weder die nachfolgenden höheren Beschäftigungen verhindere, noch den Körper ungestalt und zu den für die Civil - und Kriegsgeschafte nöthigen Uebungen ungeschickt mache. Es nuss weder für die Zeit, da es getrieben wird, den übrigen Gebraueh des Körpers storen, noch für die Zukunft anderm Unterrichte den Weg versperren. Daher gehören nicht alle musikalische Lectionen, die der Tonkunstlevon Profession für die öffentliehen musikalischen Wettkampfe bedarf, in den allgemeinen Musikunterricht der Kinder, und man hat nicht nöthig, sie mit den Schwierigkeiten zu beschaftigen, die jetzt haufig in offeutlichen Musiken vorkommen, und sogar in den gemeinen Musikunterricht übergegangen sind. Für die Erlernung der Musik giebt Aristoteles

übrigens die Regel, dass sie darauf abziele, den Geschmack für das vorzüglich Sehone im Gesange und Rhythmus zu bilden, und dass man die Jugend nur auf solchen Instrumenten unterrichte, welche, ohne eine zu künstliche Behandlung zu erfodern, zur Bildung des musikalischen Gefühls und des guten Geschmacks überhaupt, vornandich aber auch zur moralischen Cultur dienen können. Die Flöte (über deren damalige Beschaffenheit und Behandlung wir freylich nicht befriedigend urtheilen konnen) war zwar bey den Griechen beliebt genug. faud aber auch an Aristoteles einen Tadler. Wenigstens will er sie vom Jugendunterricht verbannt wissen, weil sie zu viel Kunst verlange, und das Gemüth mehr zur Leidenschaft aufrege, als in moralische Fassung setze. Daher sie auch nur gebraueht werde, wo man starke Leidenschaften abschreckend schildern wolle. Schon unsre Vorfahren, setzt A. hinzu, haben dies Instrument bey jungen und freyen Leuten verworfen, ob es gleich in altern Zeiten gewöhnlich war. \*)

Ueberhaupt, sagt Arnitoteles, verwerfen wir für die Jugenderziehung alle die Musik und die Instrumente, die nur für den professionirtem Musiker gehören. Dieser hat sich blos dazu bestimmt, in den offentlichen musikalischen Wettkampfen bey dem grossen Haufen sinuliches Vergnügen zu errecht. Das ist nun blos Beruf für eine niedrige Menschenklasse, die sich dem Dienst Andrer widmet. Kein Winder, dass diese Musikanten, die blos dem geschmacklosen Fobel zu gefällen suchen und die Kunst handwerksmässig treiben, au Geit uns Körper davon die Spur tragen.

C. F. Michaelis.

NACHRICHTEN.

Königsberg. (Beschluss ans der 5ten No.) Nun zu den Concerten und dem oft langweiligen Gemisch, was man Declamatorien, musik, dramatische Akademien u. s. w. betitelt. Ich kann, ungeachtet der ungeheuern Menge derselben, dabey schr kurz seyn. - Der Flussgott Niemen v. Kotzebue hrachte das imitatorum peçus in Bewegung; alle diese Nachahmungen, eine sehlechter als die andre, wurden als Benefiz ohne Glück, gegeben. Hr. Beinhöfer gab zu seinem Benefiz, ausser manchem andern, den travestirten Hamlet, von Kindern dargestellt. Hr. Blum, ausser mehreren seiner Compositionen, einmal Cleopatra von Kotzebue, worin er selbst (ein stattlicher, hoher Mann) als Casarion auf einem Steckenpferdeben auf dem Theater herumgaloppirte; ein audermal Simon Lämmchen. --

Norn auch dem perniehen Kriege, iht die Geirchen mit ihren Siegen nicht Wohlstand und Musse gewonnen katten, bekanner in Linut, dies en berenen, was ihnen neuen verzeigins versprecht. Die fess man die Jopend auch auf der Flete unterrichten; an welcher man viel Grechmeck fand. In Lacentimon gab Jennard denr Volk sin mit Geung und Taus verhaudenne Thesetentich, und liest sich durins auf der Flete hören. In Adom lebte kuns ein Fergegebeurer, der nicht dieses
Lächlingsinstrument geprisch blitte. Niechtem man aber die Natur der Flöte genauer krannen und den morntlichen Einem der Must heurer weitigtung gebern katte, verwerer man eines Lautennienen, sohn iste und den morntlichen Einem der Must der Betreiten der verschlichte der weiter der den unter weiter den siehen von der Mineren, weichte
dass Ohr kitzelten, oder zu voll Kunsterfagleit der Hand foderten. Bekannt ist die alte Sieg von der Mineren, weichte
könne, So fein und berrichend wur der griechtiche Schlänknissten. Arinteites rübent diesen Berengeund, sicht aber
den neten weit vor, weit die Must auf der Flete sichten zu Eddung des Greitübs beptrage, Eilige Einzeitjahrit
dürfte doch diesem Verwerfungsrurbail zum Gressel liegen, in wiefen es nicht vo sehe zuf den Instrument, ab sof die
Art antomart, wie mas, we behandelt, und auf die Musta, in der erns es gebreutekt.

Hr. Mosevius gab melirere Concerte. In einem derselben wurde die Ouverture aus der Vestalin executirt. Schwerlich ware der Comp. mit der Execution zufrieden gewesen! Zumsteegs Monolog der Maria Stuart, für Orchester instrumentirt, von Mad. Mosevius gesungen, nahm sich sehr gut aus. llero und Leander, von Hrn. Büttner declamirt, mit Zwischenmusik von Seidel, langweilte. ergötzten uns aber an Variationen und der Onverture aus Henri IV., von einem Hrn. Nobile auf der Guitarre in Wahrheit trefflich vorgetragen. Ein undermal gab uus Hr. Mosevius den ersten Satz von Beethovens schwieriger Sinfonia eroica zu horen, die er aus einer Partitur dirigirte. (Wahrscheinlich war diese von ihm zusammengetragen: ein Beweis seiner Kunstliebe!) Ob Hr. Mos. bey seiner sehr festen Direction nicht zu sehr den Schauspieler mit dem Musikdir, verwechsele, lassen wir dahin gestellt seyn, glauben aber, ein gutes Orchester habe alle diese Ermunterungen zum "Passt suf!" - dieses Zischen, Außehlagen, die zunehmende körperliche Beweglichkeit beym Crescendo, dies Herzahlen der kleinen Taktglieder an den Fingern bey lebhaften Stellen etc. - gar nicht vonnöthen. Die Herren haben ja das p., f., mf., cresc., u. s. w. vor sich; haben, oder sollen Gehör, Verstand und Gefühl haben; brauchen sie diese nicht, so ist alles vergebens. Uebrigens erfordert diese Sinfonia ein anderes Orchester, als das unsrige. Die Serenade, ein Intermezzo, fanden wir langweilig. Wieder ein andermal gab Hr. Mos. den Herodes vor Bethlehem, mit drollig zusammengetragner Musik. An diesem Abend hörten wir auch eine Schlachtsymphonie von Hrn. G. A. Schneider in Berlin, fanden aber, die Trompeten ausgenommen, wenig darin', was den Beynamen rechtfertigte. Hr. Weiss gab uns einen Theil der Iphigenia in Tauris, allein, wie sich dies von gluck'scher Musik im Concert. erwarten liess, ohne Wirkung.

In Herbst 1812 hörten wir die Familic Sigh. Junaz S. spielte ertraglich Violoncell. Catharina S., die siebenjährige, (?) saug Ombra adorata und wurde sehr beklatscht. Eine gute Sangerin wird auf die sem Wege aus bir schwerlich. — Ifr. Riel gab in zwey Abtheilungen die Johreszeien gann ertragsich, aber nicht ausgezeichnet. — Ifr. und Mad. Schmidt gaben in einem litere Concerte sehr gut gewählte Sachen. Neu war ein angenehmes Duett aus Elisene von Rössler, von Mad, Moeveius und Mad. Schmidt gesuugen; ein schoues Klarinett-

Concert von Crusell, von Hrn. Hostić vortrefflich geblasen. (Dieser Mann, seit kurzem zweyter Klarinettist im Orchester, besitzt einen vortrefflichen, durchaus gleichen Ton, viel Fertigkeit und Ausdruck.) Ein hübscher, 6stimmiger Canon aus der Cantate, Alexander am Indus, von Neukomm. -Himmels Vertrauen auf Gott führte Hr. Riel zweymal, und am Charfreytage den Tod Jesu, wie immer, auf. - Der Organist, Hr. Jensen, gab eine Kirchenmusik zum Besten der Verwundeten, Wir hatten diese Musik schon früher bey einer andern Veraulassung gehört. Sie scheint also zu allem zu passen. Auch Hr. Riel gab für die Verwundeten eine "musikalische Unterhaltung," Die Composition zu einem Lobgesang auf den Kaiser Alexander, besonders die Coloratur auf Dir, und die Behandlung mancher kurzen Sylben, schienen uns merkwürdig. Ein hiesiger Kritiker fand jedoch diese Composition schön. Die brillant instrumentirte Einleitung zu Righini's befreytem Jerusalem, (Marsch, Edur, Chor, A moll,) nalim sich im grossen Saale beym - Pianoforte klaglich aus. Dann folgte eine Sonate von Steibelt für Pianof. und Violine, ein Duett aus Zumsteegs Geisterinsel, das grosse Duett der beyden Schwestern aus Cendrillon (Es dur) und Variat. für die Singstimme über den einfachen Text: Susse, heilige Natur -alles beym Pianoforte. (Der erwähnte Kritiker drückte dies so aus: "Variationen über das schöne Duett aus Cendrillon!")

Hr. Kammermusic. G. A. Schneider a. Berlin gob, bey seiner Durchvies nead Reval, (als dortiger Theater-Musikdirector) zweymal in der Iohnichischen Kirche sein Oranorium, Christi Getart, gedichtet vom Freyherrn vom Seckendorf (Patrik Peales). Wir masen uns über diese Compos. kein Urthaqil an. Hat ja doch eine berliner Zeitung schon früher eine Beurtheilung davon geliefert, und dieser kunstferundlichen Stadt Glück gewünscht, dass drey Werke, wie dieses, Graums Passion und Zelters Aufgerstellung, aus ührem Schosse hervorgegungen sind! Nur das sey erwähnt, dass uns die Musik oft im Theaterstyl zu seyn sehien. Was soll man aber von einem Dichter denken, der dem Componisten Dinge zumutlet, wir

> Noch schweigen die Widder, die Hunde, die Stiere; und nahet Gewitter, so beben die Thiere.

oder:

Zwar müssen jetzt im Land der Juden für ihn viel tuusend Knaben bluten.

Die Aufführung fiel, durch die Gefälligkeit vieler Dilettauten und Dilettautinnen, einzelne Partien ausgenommen, recht gut aus. Dem. Schneider hat eine starke, schon etwas gebildete Stimme und verspricht eine gute Sangerin. Als Schauspielerin sahen wir sie nicht. - Ein Hr. nad eine Dem. Grossmann aus Berlin spielten Violine und Harfe fertig. Da sie sich auch in Gasthöfen producirten, so machen sie auf den Namen, Virtuosen, wol selbst keinen Anspruch. - Dem. Jülich, Sangerin vom dreadner Hoftheater, (???) Hr. Jülich, ihr Bruder, Hoboist, und Hr. Hesse, Klarinettist, vom lübekker National-Theater, gaben ein Concert, Hr. Jülich ist ein lobenswerther Hoboebläser; zwar ist sein Ton etwas dünne, doch hat er Fertigkeit und Sicherheit. Er trug ein Concert von Braun und die Polonaise aus Lodoiska vor. Hr. Hesse leistete auf der Klarinette wenig. Der Sangerin schadete schon vor ihrem Auftreten die Empfehlung einer berüchtigten hiesigen Zeitung, bey ihrem Auftreten ihr höchst geschmackloser Anzug. Dem. J. sang die Arie aus l'arbore di Diana : (der Zettel hatte: il arbore) Sento, che Dea io sono, das Duett aus Sargines mit der Polacca (F dur), mit Mad. Schmidt, und die Arie mit der Klarinette aus Sargines, die erste recht gut, das zweyte sehr mittelmässig, die dritte schlecht, und zwar alles deutsch. . hre Stimme ist Kopfstimme, sie hat ziemliche Hohe, und in Rouladen Fertigkeit. Wir sahen sie bis jetzt noch als Königin der Nacht, Ihr unangenehmer, gezierter Dialect fiel auf. Sie dankte aber dem dreygestr, f den Beyfall der Menge und die erwahnte Zeitung ertheilte ihr folgendes Lob:

Schlichtern tratest du auf, holde Singerin, Beseichnend den bohen Werth Deines Gesanges: Die Herzen, die gegen Dich und für Dich waren, Zauberte Dein sanster Ton — Liebe für Dich, (???)

Noch erwälme ich ein Concert, welches Hr. Riel agb, worin, auser einem Paar Cuvertiene, (warum nicht lieber eine Symphonie?) eine bekannte Arie und ein Duett von Himmel, das Piamoforte-Couc. von Beethoven aus C dur, ein Terzett v. Zunatseg. Variationen à 4 mania, und ein Chorgesang von Beethoven exceutirt wurden. — Am Schluss das Jahres gab Hr. Schwarz, ausser verseinleichem Dechamationstötien, den Pygmachlon v. C., Benda, —

Die preuss, Regierung, aufmerksam auf alles, was zur Begründung des Volksglücks und zum Fortschreiten der Menschheit beytragen kann, war eine der ersten, welche von Pestalozzi's Lehrweise Notiz nahm. Es wurden Jünglinge nach der Schweiz gesandt, um sich mit der Methode bekannt zu machen; noch mehr, dem Herrn Oberschulrath Zeller ward das vom König Friedr, I. gestiftete Waisenhaus zu Königsberg in Preussen, eingeraumt, um praktisch die Vortrefflichkeit dieser Methode darzuthun. Wir wissen nicht genau, worin Hr. Z. von Pestalozzi abweicht; dies, und eine Beurtheilung, in wie fern das von Hrn. Zeller hier errichtete Normal-Institut seinen Zweck erfüllt hat, liegt aber auch ganz ansser den Gränzen dieser Blatter. Da wir aber früher des Sing-Unterrichts in dieser Anstalt gedachten, des Lärms, der davon geschlagen wurde, und der grossen, Erstaunen erregenden Fortschritte, die, nach der Meynung einiger Enthusiasten, die Kinder im Gesange gemacht hatten, zugleich aber darüber einige Zweisel ausserten: so sey es uns nun erlaubt, aus einer im August 1813. erschieuenen kleinen Schrift des jetzigen Directors - (denn Hr. Oberschulrath Zeller hat seit mehreren Jahren die Anstalt und Königsberg verlassen, und beschäftigt sich, so viel wir wissen, mit Errichtung mehrerer ahnlicher Institute in den Provinzen) - einige Stellen, die besonders auf den Gesang Bezug haben, (ohne weitere Anmerkungen, die sich von selbst machen.) auszuheben.

"Wir fanden bey unsrer Ankunst eine Abneigung des Publicums gegen das, was während drey Jahren geschehen war; nach einer Arbeit von einem Jahre müssen wir nun jenem Urtheile Gerechtigkeit wiederfahren lassen." - "Am meisten wurde das Fortschreiten durch die Erschlaffung und Muthlosigkeit gelahmt, in welche die Schüler durch ein mehrjähriges, gehaltloses Experimentiren und österes Wiederkehren zum Anfange der gleichen Sache (nur unter andern Formen) versunken waren." - "Ein Drittheil der Knaben konnte nicht syllabiren, ein andrer noch nicht mechanisch lesen und die übrigen Bessern selbst dieses nicht fehlerfrey." - "Sein wenige schrieben gut und nur die deutsche Currentschrift." - "Der Gesaugunterricht wurde in dem verflossenen Schuljahre nach Nägeli's u. Pfeifers Anleitung gegeben. Die wenige Sorgfalt, welche man früher, von unrichtigen Ausichten

geleitet, für die Reinheit, Bestimmtheit und Zartheit des Tous gehabt hatte, war Ursache, dass man mit den Schwächern unsrer Zöglinge ganz von vorn anfangen musste. Ueble Angewöhnung. Unbiegsamkeit und Heiserkeit der Stimme legten den Bemühungen des Lehrers und des Schülers Schwierigkeiten in den Weg." - "Die erste Singklasse besteht aus den besten unsrer Sanger. So nothig es gewesen ware, mit ihnen von vorn anzufangen, so war es doch nicht rathsam. Wollte man nicht für immer den Schülern einen Widerwillen gegen das Singen beybringen, so musste die Ausführung vou Singstücken nur gelegentlich durch Gehör- und Stimmübungen unterbrochen werden. Dieses glückte. Sie tragen jetzt zwey- und dreystimmige Gesänge auch ohne Begleitung des Fortepiano ziemlich rein uud zart vor; dabey beachten sie den Text und sprechen die Worte deutlich aus." -

MISCELLEN.

1.

Unstreitig gehört das Oratorium zu den herr-Schsten Erzeugnissen der Tonkunst, Welch ein miches, umsassendes Feld bietet sich hier dem Künstler! Und doch, wie wenig ist, seit Handel und Graun, gerade hierin geschehen! Nimmt man sich das Wort in seiner weitesten Bedeutung, und rechnet mithin hieher J. Haydns bekannte unsterbliche Werke - welche doch aber auch in diesem Genre gang einzig und für sich dastehen - so ist de neuere Musik an wahrhaft vorzüglichen Oratorien gewiss sehr arm. Woran wol mag das liegen? - Leben nicht noch grosse, geniale, das ganze Gebiet der Tonkmist umfassende Meister unter uns? Ich nenne statt aller andern nur Beethoven und Cherubini, - Oder sollte der tief religiöse Sinn die jetzt lebenden Künstler nicht mehr beseelen, wie unsre frommen Altvordern? Auch der Gedanke sey ferne! Kein wahrer Künstler tann wol ohne Gefühl für das Höchste im Menschen seyn, und alle Kunst ruht auf religiöser Basis, - Eher mochte ein Grund, weswegen grosse Componisten jetzt überhaupt weniger für die Kirche arbeiten, in der, wol nicht abzuleugnenden Erkaltung der Menge für den gottesdienstlichen Cultus

zn suchen seyn. Hierzu kömmt der nur zu fühlbare Mangel an wirklich guten Gedichten dieser Art. Man prüfe nur in dieser Hinsicht den Text einiger der neuesten, übrigens sehr schätzbaren Oratorien! - Auch die immer allgemeiner werdende Liebhaberey für die Oper; vorzüglich aber die höhere Ausbildung und allgemeinere Verbreitung der Justrumental-Musik, welche jetzt so manchen vorzäglichen Künstler fast ansschliesslich beschaftiget, mag hierbey nicht ohne Einwirkung bleiben. - Der geistvolle Recenseut der neuen Auflage von Grauns Oratorium, Der Tod Jesu, im-48sten Stücke des 14ten Jahrgangs der musikal; Zeitung, welcher die Behandlungsweise religiöser Begebenheiten in die betrachtende und dramatische theilte, erwalmie dabey zugleich noch einer dritten Art, welche er die rein biblische, oder auch die prophetische genannt wissen wollte; selbige - wie billig - für die erhabenste und vollkommenste aller haltend. Er stellte Handels Messias zugleich als Vorbild und unerreichtes Muster dieser Gattung auf. - Möchten doch grosse Componisten unsrer Zeit, vorzüglich der treffliche Cherubini, der seinen Beruf für Kirchencompositionen durch seine bekaunte, dreystimmige Missa so schön beurkundet hat, die Ideen und das Anerbieten jenes Recensenten naher beherzigen! Vielleicht dass wir dann ein ueues und wahrhaft heiliges Oratorium zu erwarten berechtiget wären, welches dem Messias an die Seite gesetzt zu werden vollkommen verdieute.

.

Man gluthe nicht, dass ich die Verschiedenartigkeit des handelachen Genitus von dem, Chenchiute, verkennet. Keiterwegest — Und doch Masserte ich jenen Wunsch im vollen Vertrauen: auch in dieser Weise werde Cheruhnie tewa Herriliches leisten; obschon sein Geist sich eigenfelich mehr zu der draumtischen Behandlungsart hinueigen dieffe.

- 3

Ausser der oben erwähnten dreystimmigen Missa hat Chreibhi bekannlich auch eine eierstimmige, für den Fürsten Esterbazi in Wieugschrieben, welehe, dem kurzen Bericht des Reichreiben vollen, dem kurzen Bericht des Reicherenten aus Paris, im sieten Jahrgung der musikal. Zeitung, sutölge, alle bis jette bekaunten Werke dieses Meisters übertreffen soll. Wäre daher die Bitte wol unbezeheiden, oder micht an der Zeitt

ein solches Kunstwerk der Welt nicht zu lange vorzuenthalten?

4.

Die Knust hat nur Ein Ziel. Einsam und in stieber Mojest ragt ihr Tempel auf steller Höhe: siber manuigfehet Wege führen zu denselben. Zwischen Riesen-Splinken hindurch, an hohen Pyramiden und Obelisken vorüber, führt die eine Tempelstrasse; die andere durch hohe Sadlengange und herriche Propylien; noch eine audere durch nuchtige Gewölbe und Bogen, düster, schaueriche Hällen: aber Engelshüler hijken, hier und dort, freunflich auf den erusten Wanderer; bunte, wunderhera Lichter unstruhlen ihn oft mit unsgischem Glanz, damit ihm nicht bange in dem Dankel. Wardle un; peider seine Bahn feste Fusses! alle jene Wege führen nach der Höhe — euden zu-letzt in demelben Helligfuhme.

5.

Die gründlichen Recensionen mehrerer Werke Beethovens in diesen Blattern, z. B. der beyden trefflichen Trios für Fortepiano, Violin und Violoncell, der Fantaisie mit Chor, und einiger seiner Symphonien, machen den Wunsch nach mehreren ähulichen Beurtheilungen sehr begreiflich. So ist die Symphonie dieses Meisters aus B dur zwar einigemal schon kurz und treffend charakterisiret, aber noch nirgends ausführlich beurtheilt worden. Und verdient sie es wol weniger, als eine der übrigen? \*) Doch für jetzt wollte ich dem Receusenten obgedachter Werke nur die Sonate Beethovens ans A dur, Op. 69, für Fortepiano und Violoncell, freundlichst empfohlen haben. Unstreitig ist dieselbe ein würdiges Seitenstück jener beyden Trios, fast in demselben Geiste gedacht und empfunden. Ein herrlich abgerundetes Ganze, voll zarter Lieblichkeit, wie nur Weniges; dabey echt romantisch, und von wahrer Tiele des Gemüths zeugend! - Wird sie von beyden Spielern, ganz so, wie es seyn soll, executirt - wobey aber freylich fertige Finger und ein gewandter Bogen allein nicht recht auslangen: so sey man der herrlichsten Wurkung gewärtig.

Stets folgt dem strahlenden Cometen sein wässeriger Schweif. Leider scheinen auch am Himmel der Tonkunst dieselben Gesetze zu gelten!

7.

Unter diejenigen Ausdrücke, welche seit einiger Zeit, in der Sprache der Tonkunst, allgemein in Gebrauch gekommen sind, glaube ich mit vollem Recht das Wort, gesucht, rechnen zu dürsen. Es enthalt einen tadelnden Nebenbegriff in sich: und man kann nicht lenguen, dass es ein ausdrucksvolles, das, was es andeuten soll, sehr bezeichnendes Wort ist. Indessen, sollte nicht auch Manches uur Manchem gesucht scheinen? Sollte nicht der Eine das leicht finden, was der Andere mühevoll suchen muss? Sollte nicht Lezterer auch das glücklich Gesundene oft für mülievoll Gesuchtes halten, weil ihm solches Finden unmöglich war? Ja, sollte nicht selbst das grosse, freylich in anderer Beziehung ausgesprochene Wort des Evangeliums: Suchet, so werdet ihr finden - auch zuweilen im Gebiete der Kunst eine Auwendung gestatten? -

K. B.

### Kunze Anzeige.

Sei Canzonette con acc. di Pianof., comp. — da Sutor. Op. 2. In Lipsia, presso Kühnel. (Pr. 14 Gr.) Der Verf. zeigt sich in diesen, wie in (der Num-

mer nach) spatern Gesängen, als einen Mann von Talent für Comp. überhaupt, und vorzüglich als einen ausgebildeten, kunstverständigen Sanger. Er halt die Gattung, die er hier erwahlt hat, fest, ohne darüber hinaus zu greifen, oder dabey in's Alltagliche zu versinken. Mit wenigen Mitteln - auch einem so mässigen Umfang von Toneu, dass jede gebildete, weibliche oder männliche Stimme sie bequem angeben kann mit ganz natürlichen Melodien, und einer leichten, aber stets passenden Begleitung, erreicht er recht gut, was diese kleine, artige Gattung erreichen soll. Auch die Texte sind gut gewählt; uud sagen sie, wie die neuern italieu. Canzonetten fast sammtlich, eins und dasselbe aus: so sagen sie es doch auf eine anmuthige Weise. - Das Werkchen ist mithin den Freundinueu und Freunden solcher kleinen Stücke mit Grund zu empfehlen.

<sup>. &#</sup>x27;) Ann, Krinstwegs, uur laure aich Reconsenten nicht, wie allenfalls Mattowen, gerassen: und sied nicht Anaeigen, wie der Verf. eie anführt und giele, wenigstem einem Theile der Leser, und bey an berühntem Meister, 'genigent?' d. Red.' L. L. P. Z. I. C. B. E. Y. B. R. E. I. T. K. O. P. P. U. N. D. H. B. T. K. L.

# ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 23sten Februar.

Nº. 8.

1814.

Beytrag zur Lehre von den Versierungen.

Endlich ist die so oft laut gewordene Stimme wahrer Kunstkenner und gründlicher Kunstrichter, wie früber in Italien, so jetzt in Deutschland, durchgedrungen: fast alle ausgezeichnete Sanger und Virtuosen enthalten sich, mehr oder weniger, der Verzierungen, die ans irgend einem Gruude nustatthaft befunden werden müssen: fast alle befleissigen sich, mehr oder weniger, eines einfachern Vortrags, und suchen durch ganz andere Vorzüge, als durch flitternden Putz, ihren Productionen Leben, Anmuth und Reiz zu geben. Wird man nun aber nicht auf der andern Seite zu weit gehen, und durch ganzliches Verbaumen der Verzierungen dem Vortrage eine gewisse Steifheit, Trockenheit uud Reizlosigkeit geben? "Man wird das nicht, wenn man nämlich auch in dieser Absicht die höhere Schule gemacht und seinen Geschmack befestigt hat!" Ja, das ist leicht und bald gesagt: bev der Art aber, wie die meisten ausübenden Künstler sich bilden, ist es eben so selten, als schwer, diese Schule und diese Besestigung zu erreichen; und von denen, die schon mitten in ihrer Laufbahn stehen, haben doch nun einmal die meisten beydes nicht erreicht! Und der grossen Menge der Dilettanten, von deuen zum nicht geringen Theil die Schicksale der Kunst und der Künstler, wenigstens im Moment, abhängen -: wie soll man dieser beykommen? Vielleicht wird auf die Einen, wie auf die Andern, einigermassen und nntzlich gewirkt, wenn man ihuen die Sache selbst nur recht einfach, klar und bestimmt vorstellt, und allenfalls die nothigsten, die am haufigsten und leichtesten anwendbaren Regeln dabey anführt. Das will ich denn, so weit ich mir einige Competenz zutrauen darf, hier versuchen, ohne System und Weitlaufigkeit, ohne Vorurtheil für oder wider.

Wir sprechen diesmal blos zu Sangern und Sangerinnen - zu fustrumentisten vielleicht ein andermal; \*) wir setzen dabey die nöthigsten Keuntnisse und Fertigkeiten voraus; dem ohne das Nothigste darf über Verziereu, als etwas Zufalliges, etwas frey Hinzukommendes, gar nicht die Rede seyn; wir erklaren auch im voraus, dass der gründliche Kenner und vollkommen ausgebildete Virtnos hier schwerlich etwas ihm Neue und Unerhörte finden werde: denn für ihn und zu ihm sprechen wir eigentlich gar nicht. - Indem wir aber zur Sache kommen, merken wir zum Ueberfluss noch an, dass wir nicht zuvörderst die Art der Verzierungen im Sinne haben, die als zu jedem gebildeten Vortrage gehörig anzusehen, und mehr dem mechanischen, als ästhetischen Theile der Kunst zuznrechnen sind, wie z. B. Vorschläge, Triller, kleine figurirte Nuancen, wie diese jetzt meistens, vornämlich von den deutschen Meistern, in Noten und andern Zeichen ausgeschrieben werden: sondern wir sprechen von dem, was, wie gesagt, von dem Sanger an Variationen oder vielmehr Umschreibungen mancher Stellen aus eigenem Vermögen hinzugethan wird, um dem Vortrage mehr Leben, Ansdruck, Mannigfaltigkeit und Reiz zu geben, zuweilen wol auch, um gewisse Vorzüge der Stimme und Bildnng, zu welchen durch den Componisten keine directe Gelegenheit gegeben worden, geltend zu machen und zum Genuss darzubieten. In Absicht auf das bestimmt Vorgeschriebene in den Verzierungen verstehet sich's von selbst: was der Componist verlangt hat, muss geleistet werden; wo aber und in wiefern ienes sonst Vor- und Ausgeschriebene, da, wo es nicht vor- und ausgeschrieben ist, frey hinzugethan werden darf, oder nicht: das wird in der Folge mit erwahnt werden müssen.

Als Fundamental - und Praliminar-Artikel müssen wir erst folgende zwey Satze ganz einmüthig und ohne die geringste Einschränkung unterschreiben. 1) Keine Verzierung, wie sie auch übrigensebenflien sey, darf gegea die erine Harmonie erne Internomie erne Internomie Harmonie ist das Erste und Nothwendigste, Verzierung das Letate und Zufalligste es ist mithin Unnima, die erste der zweyten aufunoffern auch ich will noch nicht einmat sagen, jedes ausgehildet. Ohr empfindet auch augenhlichtlich das Abscheuliche einer Verzierung, wie wir sie. B. einzu nur nicht einmat, untern, übrigena durch gute Freunde ungemein belobpreiseten Bassiaten in Harythn Schörjung gehört haben, wo der Ehrsumann folgende Fermate also verzierund unställete:



Wer mithin Harmonie nicht versteht und in dieser Hinsicht auf der Wildbahn läuft, einen blasseu Rontine vertrauend, der durf nie im Moment die Vortrags sich eine freye Verzierung erlauben; glaubt er sie sirgendwo anbringen zu dürfen, so muss er sich beym Einstudien oder Probieren dürüber vom Director Rath einholen, auch hernach, in der Darsetlung selbat, genau bey dem bleiben, wie ein mit diesem besprochen hat. Freylich begiebt er sich da seiner Freyheit und des Eindrucks derselben; aber wer hat ihm anch geheissen, zu früh aus der Schule zu laufen?

2) Da alle Verzierung, wie schon das Wort sagt, Schmuck, Putz ist: so muss sie vollkommen gut gelingen, oder sie wird widrig, und thörigt obendrein, Ein einfacher, anständiger Anzug wird vielleicht nicht eben reizen und einnehmen, aber doch gewiss nie missfallen i ein verunglückter Putz aber ist lächerlich und abgeschmackt. Es darf also Niemand etwas zur Verzierung anwenden, dessen er nicht ganz sicher ist; nichts, das ihm umschlagen kanu. Ein nicht ansprechender, ein unreiner, ein ungelenker Ton, so anstössig sie im Gange des gewöhnlichen Gesanges seyn mögen, werden es ganz gewiss ungleich mehr, und fallen auch ungleich widriger auf, in der Verzierung. Dort fühlt man sich, hat der Sanger nur soust Verdienst, bey solch einem Missglücken eher zum Bedauern und Mitleiden bewegt: hier ruft jeder mit gerechtem Unwillen: wer heisst denn den Thoren einen Firlefanz anbringen, wenn er ibn, und damit die Stelle selbst, verhunzen will? warum bleibt er nicht bey der Sache, und will in eitlem Dünkel den Lenten weiss machen, 'er konne, was er nicht kann, darüber noch verhudelnd, was er wirktle kann?

Wie ist es nun aber mit den harmonisch veinen und in der Auführung auch einber glückenden
Verzierungen zu halten? So fragen wir an, erst
ber gesunden Menschenverstand und natürlicheren
Geschmack, dann bey Kunstverstand und Kurstgeschmack, onlich bey musikalischer Pechnik und
Erfahrung. Die Autwort baben wir zu erhalten,
im Namen der ersten Behörde, von theiluelumendeu und gehäldeten Kunstfreunden; im Namen der
zweyten, von denkenden and bewährten Künstlern;
im Namen der dritten, von gründlichen und sorgsamen Musikelberen.

Gesnuder Menschenverstand und natürlicher Geschmack geben uns, hier, wie überall, die Weisung: Denke dir den Zweck dessen, was du thun willst, klar und bestimmt, ehe du es thust: dem Zwecke gemass wähle deine Mittel, willst du ihn erreichen. Deutlicher, und gleich in Anwendung: Bedenke, zu welcher Gattung gehört das Musikstück ; was will es, was drückt es aus; auf welche Stimmung und auch für welchen Ort ist es berechnet? Du wirst finden, es gehöre entweder in die Kirche, oder auf die Bühne, oder ins Concert, oder in die kleinere Gesellschaft - für das Privat-Zimmer. Diesem gemäss wähle, wie deineu Vortrag überhaupt, so auch deine Verzierungen - aber nicht nur, wenn du das Stück wirklich an seinem eigentlichen Bestimmungsorte vorzutragen hast, sondern anch, wenn, aus besondern Ursachen, der Ort ein anderer seyn sollte, wenn z. B. das Kirchenstück im Concertsaal, die Concertarie im Zimmer gesungen würde.

Nun weinst du selbst; das Kirchenstück soft fromme Gelibil — vom erhabensten bis zum demüthigsten, die ganze Stufenleiter, wie wir sie na der Haud der Religion lerab: und hinuufsteigen, ausdrücken, und eben dannit dieselben Gefühle in den Zahowern erregen; dahri zit nun Pattz und Schimmer nicht nur zicht das Mittel, sondern das Gegenbild. Würdest du dern Maler nicht abgeschmacht, ja unsämig sohelten, der eine fromme Klotterfrau oder einen betsende Heiligen darstelltet, und jene mit dem Putz einer Holdame, diesen mit Orden und Stern eines Kammerherrn sehmückte? Die Putzstücke der Dame mögen allerliebst seyn, die Zeichen der Fürstengunst an dem Herrn trefflich ins Ango fallen: an der Klosterfrau und an dem Heiligen sind sie Unsinn.

Das Opernstück soll ausdrücken, was dieser oder jener bestimmte Charakter in dieser oder jener Situation empfindet, und soll durch Ausdruck dieser Empfindungen die Theilnahme der Zuhörer erwecken. Da kommt es mithin, was Verzierungen anlangt, darauf an: was ist das fiir ein Charakter, und was ist das für eine Situation? Denke dir g. B. einen erhabenen, in Erhabenheit ruhigen, in Ruhe grossen, und in Grösse menschlichen Sarastro - wenigstens ist er in der Zauberflöte so gemeynt; denke dir ihn in der schönen Situation, wo alles ihn zu Sorge oder Rache anreizt, und er, durch innere Hoheit Sorge und Rache besiegend, durch Liebe ein furchtsames, geängstetes Wesen aufrichtend, singt: In diesen heilgen Hallen - Ist es da wol viel weniger abgeschmackt, als im vorhin angeführten Beyspiele, wenn der Sänger die, vom Dichter nicht versehlte, vom Componisten vortrefflich geschrichene Arie mit eitlem Flitterstaat und galantem, tändelndem Schnörkelwerk verziert? Die Kunst soll zwar nber die Natur hinausgehen, (und das thut sie schon, indem sie singt, statt zu sprechen,) aber nicht ihr, hohnsprechend, muthwillig an ihr frevelnd, entgegentreten! - Doch lasst uns auch das Gegentheil nicht vergessen! Dort sitzt ein junger Prinz, müssig, verloren in träumerischen Genuss, und seine Phantasie hält ihm das Bild der Geliebten vor. Er richtet einen Gesang an sie, worin dies Bild mit jeder Strophe reicher und anmuthiger ausgeschmückt wird. Der Componist het diese Ergiessung als Rondo beliandelt, zu dessen Thema der allgemeine Satz: sie ist schön - wie er nnn vom Dichter ansgesprochen seyn mag - genommen worden ist. Dies Thema kehrt nun, nach der gebräuchlichen Form des Rondo, immer wieder. Hier kann denn nichts natürlicher seyn, als dass der Sänger dies Thensa, wenn es erst so einfach, wie jene Worte, ausgesprochen ist, auch immer nen, und immer reicher and annuthiger ausmalet, sich selbst, und mithin dem Zuhörer, immer naher an's Herz zu legen was er im Geiste erblickt und bev dieser Vorstellung empfindet.

Wir kommen auf Concertmusik. Hier soll die Kunst selbst, und auch der Künstler, ohne alle Rücksicht, als auf die Gesetze der Tonkunst selbst,

sich begeistert, glänzend und vortheilhaft hervorthun, und eben dadurch den Zuhörer zu Bewunderung und lebendiger Theilnahme hinreissen. Es ware ein grosser Uebelstand, dass wir, aus Armuth an ursprünglich nur für's Concert geschriebenen Stücken, so oft hier unsre Zuflucht zu grossen Gesängen der Oper nehmen müssen, wenn nicht viele, besonders italienische Componisten ernsthafter Opern demselben durch einen zweyten begegneten, indem sie nämlich die Hauptsceneu ihrer ersten Partien ganz als Concertstücke zu bearbeiten pflegen. So weit also die Kunst selbst es verstattet, lasse hier der Sanger sein Licht leuchten. Damit dies aber nicht als ein vielgenutztes Stümpschen erscheine, hüte er sich ja vor allen abgebrauchten, vor allen ins Leere und Nichtssagende verflackernden, und auch vor kleinlichen Verzierungen, sondern behalte vor Augen, was vorhin vom Zweck des Concerts überliaupt gesagt worden ist, und dass stets vorauszusetzen, das Auditorium sey hier - nicht, wie in der Oper, aus so sehr verschiedenartigen Personen zusummengehäuft, sondern zum grössten Theile aus solchen vereinigt, die, ausser allgemeiner, auch noch einen gewissen Grad musikalischer Bildnug besitzen : dass diese Personen, hier durch nichts Anderes abgezogen, oder doch zugleich interessirt, auf jede Kleinigkeit achten können, und - man möchte fast sagen: leider! - schon so erschrecklich vieles, und wol anch, so viel Ausgezeichnetes, von Virtuosen in Concerten gehört haben! --

In Ausehung der Kammermusik wird von iener Behörde wenig gefordert werden. Singt man Stücke anderer Gattung im Zimmer beym Pianoforte, so thut man es, um von ihnen selbst, und von seiner Art, sie vorzutragen, eine Idee zu geben: man muss sie mithin eben so behandeln, wie an dem Orte ihrer eigentlichen Bestimmung. Der Gesang der Kammermusik aber, das Wort im engern Sinne genommen - das kleinere, einfachere, mehrstimmige Stück, die Romanze, die Canzonette mit ihren Nebenzweigen, das deutsche Lied in seiner grossen Maunigfaltigkeit, n. dergl, mehr - dieser Gesang ist, nud zwar jedes gute Stück ganz speciell, nahe und eng an seinen Text gebunden; und so lässt sich deun im Allgemeinen nur rathen: Erwäge diesen, und mithin das, was man den Charakter des Musikstücks nennet, und diesem gemäss verziere oder verziere nicht, verziere reich oder spärlich, wahle deine Verzierungen eben so, und fulure

132

sie abes in dieser Weise am. Wolltest du -um gans bekaumt Bewypiele annuführen -- Klopaccka Cidli, oder Matthissons Onferlied, beyde von 
Zehrer componit, mit Zierrathen verbrimens in 
wärdest, und waren diese Zierrathen an sich noch 
nöbsch, wenigstens ehen so errecht handeln, 
als wenn du die meisten der Canzonetten Paers 
oder Blaugnis kall und trocken abfertigen wolltest. 
Lies die Texte, hetrachte Schreibart und Charakter beyder, und du wirst den Grund finden.

Das wird es seyn, denke ich, was gesunder Menschenverstand und natürlicher Geschmack über das Verzieren anmerken mochten: was sagen aber Kunstverstand und Kunstgeschmack dazu? Ich meyne, vorerst das: "Was jene unsere ältern Brüder erinnert haben, ist vollkommen wahr, und von jedem Sanger, der auch in dieser Hinsicht das Beste will, als Fundament anzunehmen, von jedem auf alle ihm vorkommende Stücke anzuwenden. Aber, werden sie hinzusetzen, damit reicht er noch nicht aus, der Säuger: die Componisten haben sich nicht immer auf so haarscharf abgesteckteu Wegen gehalten, und haben sie es, so laufen neben jedem so manche reizende Nebenpfade hin, welche zu gleichem Ziele und überaus anmuthig führen." So müssen wir denn naher herzutreten, um sie alle su übersehen und nirgends nus zn verlaufen. Es trete nun also als Stimmführer der zweyten Behörde der auf, dem es gebührt -- der denkende und bewährte Künstler, und ihm folge dann, die Rechte der musikalischen Technik und Erfahrung geltend gu machen, der gründliche und sorgsame Musiklehrer: ich aber bin weder der Eine, noch der Andere, mid thue darum, was mir gebührt: ich höre auf, und bitte nur im Namen der guten Sache jene beyden, meinen Versuch fortzusetzen. R.

#### NACHRICHTEN.

Wien, d. 1ten Febr. Uebersicht des Monats Januar.

Hefoperntheater. Am 24sten saheu wie auf dieser Bühne zum ersten Male. Lodoiska, Oper in drey Aufa., mit Musik von Cherubini, (nach der Original-Partitur) aufführen. Mad. Milder, (Lodoiska,) III. Siboni, (Floreski,) und IIr. Vogel, (Durlinsky), Irugen durch guten Gesang und Pleiss im Spiele vorzüglich bey, um diesem Werke auch

auf diesem Theater jenen Beyfall zu versichern, der ihm vor mehrern Jahren in reichem Maasse im Thater an der Wien zu Theil ward. Ouverture und die meisten Gesangstücke wurde in beklatscht, und nur die effectlose Schluss-Decoration war Ursache, dass sich der Beyfall verminderte: indesseu wurde die Oper doch schon mehrere Male wiederholt. - Die Familie Kobler, mit Hru-Bernardelli, welche sich schon auf mehrern Bühnen Deutschlands durch ihre Kunstfertigkeiten im Tanze bekannt gemacht hahen, sind auch hier angekommen und mit vieler Auszeichnung aufgenom men worden. Sie gaben: Die Wilde, das Doppelduell, und das übelgehütete Mädchen, und gelielen in diesen Divertissements, besonders Hr. Franz Kobler als Grotesktanzer, ungemein. -Dem. Boudra d. J., nachdem sie bis jetzt nur in untergeordneten Rollen mitgewirkt, trat nun als Amazili in der Oper Cortez auf. Ihre Höhe ist erzwungen und wird nicht selten kreischend: doch erhielt sie vom Publicum Beweise der Theilnahme zu ihrer Aufmunterung.

Theater an der Wien. Moaarts Cosl fazu Lute wurde, von Hirn. Treitstelse neu umgearbeitet, und unter dem Tittel: Die Zeuberprobe, am zosten zum erstem Mal; zum Besten des Hrn. Wild, außgelicht, und, wie alle Opern dieses unsterblichen Componiten, mit vielem Beyfall außgesommen. — Am zosten gab man als Faschingstück. Die Wanderschaft, oder; Xaverl in der Fremtle, eine Posse in 5 Aufz. mit Musik von Hr. Sigora. V. Eulenstein, Ausser dem letten Stockwerke, faud Niemand, weder an dem Stück, noch an der Musik, Geschmack.

Theater in der Leopoldstadt. Hr. Giulio Vigano und seine Frau tanzten in diesem Theater einigenal in der Pantomime, die Nachtwandlerin, und erhielteu, so wie vormals im k.k. Hofoperutheater, den lautesten Beyfall.

Concette. Nachdem des Hrn. L. van Besthoren neueste Symphonie, und die (musikalische) Schlacht bey Yittoria, in dem Saale des neueu Universitätigebaudes bey zweyen Productionen eine überaus günstige Aufmalme gefunden: so bestimmte dies den Componisten, auf Verlangeu mehrerer Freunde der Tonkunst und seiner Minse, ein Concert zu seinem Vortheile in dem grossen Redouten saale zu veranstalten, und diese beyden Werke noch einmal dem kunstliebenden Publicum zum Geuuss darzubrügen. Die Versaumlung war zahlreich, die Erwartung wurde auch diesmal vollkommen befriedigt, und der Componist mit Auszeichnung beehrt. Nicht minder schon und von Effect waren: ela neuer, feyerlicher Einzugs-Marseh mit Chören, und eine hier noch uie gehörte Bass-Arie mit Begleitung des Chors, aus der Oper: Die Ruinen von Athen, (beydes ebenfalls Compositionen dieses Meisters,) welche letztere Hr. Weinmüller, k. k. Hof-Kapell- und Kammersanger, mit Würde und

133

Kraft vortrug. Notizen. Hr. Michael Kunz, k. k. Hofkanzellist, hat auf sein Ansuchen von der N. Oester. Landes-Regierung dio Erlaubuis erhalten, eine Musikschule zn errichten, in welcher, mach einer gründlichen, sowol theoretischen, als praktischen Anweisung, Unterricht im Pianoforte-Spiel von ihm und seinen zwey Stieftöchtern ertheilt wird. Das Unternehmen besteht seit etwa zwey Jahren und hat guten Fortgang. Am 6teu veranstaltete der Unternehmer ein Concert - wovon der dritte Theil der Einnahme dem hiesigen Invalidenhause bestimmt war, im Landhaussaale, Es wurden von seinen Zöglingen auf 20 Pianoforten zugleich bedeutende Musikstücke ausgeführt; als: die Ouverture und mehrere Chore aus Handels Alexanders Fest, Handels Halleluja, die Ouverture aus Salem von Hrn. Mosel, ein Triumph-Marsch des Hrn. Moscheles, und ein Chor von Hrn. Salieri, welche eigends, theils für vier Hande, theils für zwey und vier Pianoforte gesetzt, dann mehrmals verdoppelt waren. Die Ausführung war nicht ohne Pracision: der Effect jedoch zu einformig. Dies mochte Hr. Kunz wol selbst gefühlt haben, weil er bey der nichsten Wiederholung, welche am 16ten statt fand - aber wenig besucht war - den letzten Chor mit Singstimmen ausführen liess. Uebrigens ist ein solches Privat - Unternehmen lobeuswerth und verdient Aufmunterung, besonders da wir uns immer noch keiner öffentlichen Singschule oder eines musitalischen Conservatoriums erfreuen können.

Die hier seit Anfang des Jahres 1813 in der Tendlerschen Buchhandlung herausgekommene Wiener musikalische Zeitung hat mit dem Eude dieses Jahres wieder aufgehört.

Lemberg in Gallizien, den 29sten Januar. - Die erste bedeutendere Musikunterhaltung dieses Jahres scheint mir einer Erwähnung in Ihren Blattern wurdig und kann zugleich, bis ich weiter davon zu sprechen Gelegenheit nehmen werde, von dem Zustande der Musik an diesem Orte überhaupt einige vorlaufige Notiz geben.

Die Durchreise Ihrer Majestät, der Königin Caroline von Sicilien, durch Gallizien, welche bey nus einen Ruhepunkt von acht Tagen machte, veranlasste Seine Exc., den Hrn. Landesgouverneur, Grafen von Goëss, Ihrer Majestat unter andern Feverlichkeiten auch eine grosse Musik - Akademie zu geben, welche grösstentheils durch Musikliehhaber und Privatmusiker ausgeführt wurde. - Den Anfang machte eine ganz neue, von dem hiesigen Theater-Kapellmeister, Hrn. Lipinski, gesetzte uud dirigirte Ouverture von bedeutendem Werth, Ich kann nicht unterlassen, zu bemerken, dass dieser junge Mann Gründlichkeit mit gutem Geschmack verbindet, und viel Gutes im Gebiete der Tonkunst hoffen lässt. Er ist zugleich ein trefflicher Violin - und Violoncellspieler, was man selten in so hohem Grade zusammen autrifft. - Hierauf sang die talentvolle Gemalin des Hrn. Vice-Kreishauptmanns v. Baroni-Cavalcabo mit Fraulein v. Weihrother ein beliebtes Duett aus Ginevra mit viel Geschicklichkeit und Ausdruck. - Hr. Lipinski spielte ein Violinconcert von Spohr, ehen so angenehm, als richtig. Die erwähnte Frau v. Baroni entfaltete hierauf ihr Talent als Sangeriu noch mehr durch eine schöne Arie von Liverati, und erwarb sich den vollen Beyfall der Königin und aller Anwesenden. Ihr folgte der Sohn des unsterblichen Mozart, welcher sich seit langerer Zeit hier aufhalt, mit einem meisterlich durchgeführten Concert auf dem Fortepiano von Dussek, Fräulein von Weihrother trug dann noch eine schöne Cavatine von Weigl gleichfalls mit Beyfall vor. Zuletzt spielte Hr. v. Cremes, k. k. Gubernialbeamter, der ausgezeichnetste hiesige Violoncellist, Variationen von seiner Erfindung über das österreichische Volkslied: Gott erhalte Franz den Kaiser - mit grosser Knustfertigkeit und ansgebildetem Geschmack. Das Gauze heschloss die Ouverture gu Mozarts Titus. Das ganze Orchester zeigte sich bey Aufführung aller dieser Stücke vortheilhaft; es befinden sich in diesem Verein mehrere Künstler, welche die Tonkunst mit inniger Liebe betreiben.

Auch im Schauspielhause gah man während der Anwesenheit der Königin und Ihres jüngsten Sohnes, des Prinzen Leopold, mehrere Opera mit möglichster Sorgfalt. Aschenbrödel, die Zauberflote, "Sargino und der Wasserträger wurden sowol um hirer selbst, als um des angenehmen Gesangs der Dem. Bianchi, Görlitz und Schopper, und der Hrn. Weiss, Stephan, Schniditinger und Zwoneszek, sehr gut aufgenommen. Die Königin wohnte sogar der beliebten polinischen Nationaloper: Die Krubzuer und Gorallen — mit bemerkbarem Vergnügen bey, Ueberhaupt latt diese menschenfreundliche Tochter unarer grossen Kaiserin Mar. Theresis, wie chemals diese selbst, alle Herrera an sich gezogen.

## RECENSIONEN.

Sechs. Lieder mit Begleit, des Pianoforte, in Musik gesetzt — von A. Blüher. Leipzig, bey Breitkopf und Härtel. (Pr. 12 Gr.)

Vor nicht langer Zeit versicherte ein anderer Rcc, bey der Anzeige einer ahnlichen Sammlung Lieder des Hrn. Bl., wenn er auf diesem Wege fortfahre, werde er bald unter die angenehmsten Liedercomponisten zu zählen seyn. Diese Saminlung zeigt, er sey so fortgefabren, und wirklich schon ein sehr angenehmer Componist dieses Fachs. Seine Texte sind, an sich und in Hinsicht auf Musik, durchaus gut gewählt; die in jedem herrschende Empfindung hat er klar und sieher gefasst, bestimmt und sorgfaltig in die Musik gelegt; auch dem Einzelneu jedes Textes ist sein Recht wiedersahren durch richtige Declamation und Accentuation, durch ein möglichst nahes Anschliessen an den Bau der Verse; in der Musik selbst ist überall das Mittel zwischen zu viel und zu wenig gehalten; Gesang und Begleitung stehen immer in gutem Verhaltnis, so dass keinem etwas vergebeu, aber auch keines über Gebühr begünstiget ist; dahey ist alles natürlich und ungezwungen, ohne gemein oder oberflächlich zu seyn, auch die Schreibart rein und mit vielem Fleiss ansgebildet. Da gicht es denn nichts zu tadeln, jedermaun muss vielmehr seine Zufriedenheit bezeigen: allein über die meisten Stücke ist nun noch ein zartes Gefichl und ein durch gute Muster gebildeter Geschmack verbreitet, nnd das ist zu rühmen. Kein einziges der hier gebotenen Stücke konnte daher so ausfallen, dass es den Sauger oder Zuhörer gleichgültig liess; und indem Rec. hinzusetzt, dass ihu allerdings eines vor dem audern angesprochen

habe, so vergisst er auch nicht, zu gestehen, dass dabey wol stets, ohne dass man's will und weiss, die Individualität mit einspricht. Vor einem Einzigen sey Hr. Bl., nach sorgfaltiger Betrachtung dieser und früherer Lieder von seiner Composition, gewarht: davor, dass er sich selbst in seinen Arbeiten nicht zu abnlich werde. Der Kreis, in dem er sich bisher fast ausschliesslich bewegte, ist nicht weit; Natur and Vorgunst scheinen denselben um ihn gezogen zu haben: aber man kanu seine Natur erweitern, seine Gunst verbreiten. Es möchte darum wohlgethan seyn, wenn Hr. Bl. sich öfters Texte wahlte, die ganz von den bisher vorzugsweise behandelten abstechen, und sie nun auch in ganz abstechender Weise behandelte; z. B. komische, musikalisch nachzumalende, (so weit das überhaupt geschehen darf,) declamatorisch zu sezzende, (wie Oden Klopstocks und ähnliche;) nnd dass er deren Compositionen, wenigstens zunächst, blos als strenge Studien für sich selbst, nicht für das Publicum, verfassete. -

Noch mag der Inhalt des Werkehens näher angegeben werden. Das Veilchen von Gruber ist so einfach und artig, aber auch so wenig auffallend. wie der Text und sein Gegenstand. Alinde von Rochlitz, die so oft componirte - vielleicht aus dem Irthum, sie lasse sich leicht in Musik setzen, da sie sich den musikal, Formen so bequem auschliesst - ist wol noch nirgends, im Gefiihl und auch in der Ausdrucksweise, so richtig getroffen und mit so vieler Feinheit ausgebildet worden. Wird dies erksnnt und in den Vortrag gelegt, so macht dies Stück eine innige und ungemein liebliche Wirkung. Das Grab v. Mahlmann ist, zu vier Singstimmen, ohne Begleitung, so einfach und edel im Ausdruck, so sorgsam und wohlermessen in der Ausbildung, wie es seyn soll. Da dies Stnick nur zwey Zeilen lang ist, und man (dern Himmel sey's gedankt) jetzt wieder dergleichen einfachen, mehrstimmigen Gesang liebt, so setzen wir es am Schlusse dieser Anzeige her, und bemerken nur noch, dass die letzte Zeilo dieser ersten Strophe durch alle vom Dichter als Refrain, mithin auch vom Componisten um so passender behandelt, das Stück übrigens, seiner Bestimmung und Organisation nach, keines der hervorstechendsten sey. Trennung und Einschnitt: rasten | von - werden durch den Bau des unmittelbar Folgenden ziemlich verdeckt und unwirksam gemacht. ---Selene von Hassel ist romanzenartig, ungefahr in

137

Zamstegs Manier, geschrieben. In Idellat Liede, r. Kind, scheint uns der chornhausige, vierstämige Schluss vorzüglich glücklich und wirksam zu syn. Badlich die Tombo avezur, chenfalls viersimmig und ohne Begleitung, kann in jeder Hinicht neben die bessern jener grossen Menge Compositionen über diesen Text treten, objeleich die Ansicht des Textes und die Erfindung der Manis, nicht eben eigenthümlich erscheint. Daggen ist die reine und glatte Fährung der Stimmen, so wie die ungezwungen Leichtigkeit im nicht gewöhnlichen Moduliren, (vergl. besonders auch Syst. 1, die drey letzten Takte,) sehr zu rühmen.

Häben wir uns bey dem kleinen Werkchen na lange aufgehalten, und sind wir nicht durch den Werth desselben entschuldigt; so erinnern wir daran, dass es einen jungen Künstler zum Verf. hat, von welchem hier zum erstemmal etwas ausführlich Erwähnung geschieht. Auf junges Talent aber, vornzünlich wenn es zugleich Fleiss und geordnetes Streben zeigt, aufmerkam zu machen, das haben wir von jeher nicht nur als unter Freude, sondern auch als unsre Pflicht angesehen.

Andante. Zu 4 Singstimmen.





Sonate pour le Pianoforte av. accomp. de Cor ou Violoncelle obligé, par Nicol. de Krufft. à Leipz., chez Breitk. et Härtel. (Pr. 1 Thlr.)

Der Verf. hat hier offenbar weit weniger Kunst und Virtuosität, als Gefühl und Geschmack darlegen - folglich auch bey den Spielern und Zuhörern anregen wollen: sein Werk wird schon darum vielen im voraus willkommen seyn, da dies Verhaltnis jetzt so oft umgekehrt wird. Wer die Sonate aber hernach selbst kennen lernt, der wird, gehet er mit den hier näher bestimmten Forderungen daran, sein günstiges Vorurtlieil zu einem günstigen Urtheil erheben. In der Wahl und Anordnung des Stoffs herrscht Massigung und Besonnenheit; in der Verarbeitung (mehr im Ganzen, als in einzeluen Partien) Haltung, Beobachtung des hier vorgesteckten Ziels; im Ausdruck, bev Mannigfaltigkeit im Einzelnen, guter Zusammenhang der Satze in sich und gegen einander; und bey Behandlung der Instrumeute genaue Kenntnis derselben und ihrer vorzüglichen Effecte. - Was das Letzte betrifft, so ist das Pianoforte meistens nur zur Begleitung, das Waldhorn stets zu angenehmen Gesang benutzt. Die Wirkung leidet aber nicht beträchtlich, wenn, statt des Horns, das V.cell genommen wird; vorausgesetzt, der Spieler besitzt schönen Ton, und eindringenden, sehr mannigfaltigen Ausdruck. Die Pianoforte-Stimme ist darum auch leicht auszuführen, doch nicht durchgehends so leicht, als es beym Durchlesen scheint, indem mauche Stellen nicht gut in den Händen liegen; Horn oder V.cell verlangen einen bedeutenden Spieler. - Die Sonate bestehet übrigens aus einem, im Tempo sehr mässig zu nehmenden Allegro aus E dur; aus einem Andante espressivo aus E moll; und aus einem Rondo alla Polacca, wieder aus Edur, das aber ebenfalls im Tempo nur massig, und im Vortrage zwar heiter, doch durchaus nicht lustig zu nehmen ist. Einzuwenden hat Rec. nichts, als dass der Gang der Ideen im Einzelnen hin und wieder etwas zerstückelt, abgebrochen, nicht (technisch, obwol ästhetisch) geordnet genug erscheint. Man hatte sonst einen etwas wunderlichen, aber guten und bezeichnenden Ausdruck in der Kunstsprache; man sagte: der Componist hat sich noch nicht durchgeschrieben. Es scheint, nicht nur aus diesem, sondern mehr noch aus audern, übrigens sehr schätzbaren Werken des Hrn. v. K., jener Ausdruck sev auf ihn anzuwenden. "Und was ist da zu rathen?" Das Natürlichste: man schreibe nur fort, aber mit Ernst, Fleiss und Bedacht, so schreibt man sich auch durch. Der eine Künstler zeigt, durch Natur oder Erziehung, eher die Form, als den Geist: (wie Jos. Hayda:) der Andere, eher den Geist, als die Wenn pur jeder sich selbst kennet und beharrlich auf dem Wege fortgeht, der eben für ihn der rechte ist: so kommen sie am Ende doch zusammen, uud zwar, hoffentlich, im Heiligthume der Kunst! --

#### KURZE ANZEIGE.

Schwäbisches Tanzlied. 4stimmiger Gesang mit Begleit. des Pianof. ad libit., in Musik ges. von Carl Marie von Weber. Berlin, bey Grobenschütz und Seiler. (Preis 8 Gr.)

Was auch der wackere Mar. v. W. schreiben mag: Geist und Leben ist stets darin. Auch in dieser kleinen Schnurre; und zwar in nicht gerin-

gem Maasse. Ref. möchte die musikal. Gesellschaft sehen - oder vielmehr, nicht sehen - in welcher dies Muster schwäbischer Schleifer, (denn das ist das Ding.) lebhaft, nett, mit strenger Beobachtung alles Angemerkten, und - eine Hauptsache - mit den eben hier so pikanten, charakteristischen Accenten, vorgetragen würde, und welche dabey gleichgültig bleiben konnte. Jeder heitere Cirkel, der vierstimmig singt, muss das niedliche Werkchen haben; und darum weiter nichts darüber, als was seine aussere Einrichtung angeht. Sopran, zwey Tenore und Bass tragen es vor. Der Sopran muss geübt und gewandt seyn; die andern Stimmen haben wenig Tone und sind sehr leicht. Die Sopranstimme ist mit Klavierbegleitung gestochen, so dass das Liedchen auch so allein gesimgen werden kann: es verliert aber sehr, besonders an komischem Effect des zweyten Theils. Die Saugerin, die das National-Schwäbische nicht kennt, bitten wir, die einzeln gestrichenen Achtel im Wechsel gegen die gebundenen Sechzehntheile auf der aten Seite - jene, ja recht bestimmt abzusetzen und diese recht enge zu verbinden; auch die allerliebst benutzte Eigenheit des schwäbischen Volksgesangs, die lange Note im 1sten u. 5ten Takt der zweyten Zeile der 1sten Seite genau so vorzutragen:

140

= so nămlich, dass das Achtel, wie in

einem Austoss des Jauchzens herausgeschnellt wird, - Die zwey Bogen sind ziemlich schlecht gestochen. und der Abdruck hin und wieder kaum zu lesen.

### Die musikalische Beylage No. I

enthält, aus dem nicht reichen Nachlass öffentlich unbekannt gebliebener Compositionen des verehrten Vaters Haydu, einen Chor. den er zu einam, uns unbekannten Schauspiel, und an einem Text, den wir hin und wieder Judern müssen, geschrieben, und in Partitur hinterlassen hat. Diese ist mässig besetzt, und der Klavierauszug enthält ihr Wesentliches gans. Aus jener nüchsten Bentimmung des Stücks er. Brit wich die Kurze in der Behandlung des Textes, die Popularitit in den Ideen und deren Darstellung, mod vornämlich auch die Weise, in welcher die Singstimmen geschrieben sind, damit ale von sehr wenig Geübten sicher und kräftig vorgetragen werden konnen. Desta leichter kann er von Vielen benutzt werden, dieser Chor; und desto stärker ist, wird man finden. dann die Wirkung. Vielleicht wendet man ihn eben jetzt, bey so vielen Gelegenheits-Concerten und Gelegenheits-Schaustrielen. um so lieber an-

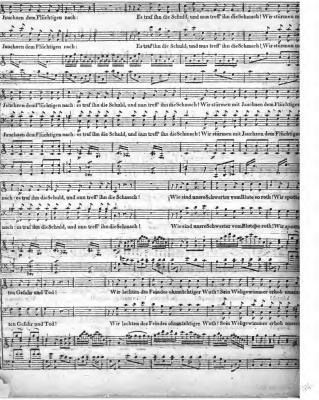
( Hierbey die musikalische Beylago No. 1. ).

Beylage zur allgemeinen musikalischen Zeitung.

# Kriegerischer Chor,

Joseph Haydns Nachlass.









# ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 2ten März.

Nº. 9.

1814.

Briefe über das musikalische Publicum, an dasselbe.

Erster Brief.

Jeder ehrliche Bericht über Künstler und deren Productionen ist gewissermassen ein Brief des Publicums darüber, indem der Correspondent entweder die Resultate des allgemeinen Urtheils — die Aufnahme — referirt, oder, nrheilt en acht eibst, doch ein nahmhaftes Stück des Publicums ist. Warman soll sichs nun nicht auch einmal umkehren, und der Künstler über das Publicum schreiben; sumst über das deutsche, das hin und wieder noch einige Ohren hat?

Die Sache selbst als lässlich zugestanden, fühlt sich Schreiber dieses ausserordentlich geeignet, eben den Schreiber dieses abzugeben, indem er wenigstens seit Anfang des Jahrhunderts wechselsweis im Oberhause der Virtuosen oder im Unterhause der Gemeinen mitgesessen und mitgearbeitet hat, und daher wol von sich behanpten kann, er wisse, wo Barthel Most holt, gehöre er nun, der Barthel, inter die Lords und Bischöfe oder unter die Depufirten. Ueberdies hat gegenwärtiger Briefsteller in angezeigter Reihe von Jahren nicht etwa in Einem Publico sich, gleich der Sumpfschwalbe, angebauet, welche selbst dann den Wohnplatz nicht verlässt, wenn's michts zu thun und nichts zu fangen giebt, vielmehr sich da schlummernd zurückzieht in -Schlamm: sondern er ist, wie ein Zugvogel, überall berumgekommen, wo es eben 'was gab; bey welcher, seiner Natur gemässen Sitte er auch zu verharren gedenkt, es müssten ihm denn einmal die labre die Schwingen ausrupfen, ohue zugleich die Federn der Brust, welche diese vor'm Erfrieren and Stillstehen verwahren. ---

Gering von meiner sichtlichen Competenz! Ich seite min das Publicum zu ihm selber, und in 36. Jahrg. seine eigenen vier Pfahle; deren, so viel ich weiss, dreymal vier sind: die bunt verhangenen der Oper, die schön verzierten des Concertsaals, und die einfach aufgenauerten der Kirche.

Houte treten wir denn im Opernhaus, wilhen den, für uner Geschaft bequemater Platz — wo wir namich von dern, was auf und unmittelbar vor der Bilnhe vorgeht, wenig gestört werdenr und haben Augen und Ohren, Bleyfeder und Brieftache überall, als gehötet mit (wovor uns übrigens Gott bewahre!) zum Büreau irgend eines Fouché.

Noch erklingt kein Ton, selbst nicht von Stimmenden; die Logeu sind leer, auf der Gallerie ist alles in eigenen, nicht-künstlerischen Angelegenheiten beschäftigt: aber der lauteste, über die Erfolge entscheidende, und darum vorzugsweise das Publicum genannte Theil des Auditoriums, das Parterre, sitzt für uns da, und zwar (herrlich!) in der Kritik, die jedoch jetzt nur noch eine allgemeine, propadeutische ist. Wir finden aber, das Parterre ist - billiger Weise im Tempel der Musen - in so viel sprechende Gruppen zerfallen, als Gottinnen hier präsidiren; die andern Personen füllen nur still die Zwischenraume und öffnen den Mund blos zum Gähnen oder Essen. - Ich meyne, wir schreiben nicht wörtlich nach, was iene kritisirenden Neun-Augen und Neun-Tödter promulgiren, da es etwas weitläufig ausfallt: sondern begnügen nns mit den Summarien.

Nein', das muss ich gestehen, gestehet der Sprecher der Gruppe Kallinge; was unsere Dichter uns jetzt für vertractez Zeug in den Opern bieten dirfern das geht in's Weitel: Ich bin sonst eben nicht so —/ und lasse mir wol was gefällers aber nan muss sich doch wenigstens suit hineinversetzen können, in's Stück, wenn's Einen interessiren soll, und Vyahrecheinlichkeit muss duch da seyn, dass eine ordeutliche illusion statt haben kann! Ja sonst, im Ateraduktrans, in Lottchen am Hofe — da ging als woll: uber jetzt — etwa munche französische als woll: uber jetzt — etwa munche französische

Feydeau-Oper abgerechnet, kömmt man nie in's Mitempfinden, gleichsam in's Mitspielen — was ja doch erst das Rechte ist, wie wir alle wissen! — Man sollte darum die Schmieralien allzusammen auspochen! — Sehr wahr! versetzt die Gruppe.

Die Oper, wie ich zu versichern die Ehre habe - versetzt der Sprecher Thaliens - ist italienischen Ursprungs, und von der italienischen Nation, ehe sie durch Einfluss der Franzosen ihrer Natur und eigenthümlichen Bildung mehr oder weniger entfremdet ward, aufs Höchste getrieben, aufs Vollkommenste ausgebildet worden. Demnach siud die Italiener für die Oper, was die Griechen für's Drama; und es bleibt am Ende keiner Nation etwas Besseres, dort wie hier, als Anualierung. So lange also wir Deutsche, was die Oper betrifft, nicht in die beyden, von Italien schön gesonderten Schranken zurücktreten; so lange wir nicht mit dem siissen Metastasio fühleu, mit dem unerschöpflich spashaften Romanelli lachen, so wird nichts Rechts aus uns. Und eben darum sollten wir nur endlich auch in dieser Hinsicht zu der längstersehnten Einigkeit kommen, alles Andere geradezu nicht zu dulden! - Wir waren einig, dachten wir! versichert die Gruppe.

Je loller, je besser, heisst auf unsem Bihuen leider mir Eine Oper — lacht der Sprecher Eurepnas: — alfa sollten so heissen! Unsinn ist doch ein- für allemal, wenn wir reflectiren, die Singerey doct oben, und soll es æyn; nun, so geben wir alle Reflexion auf, und die Herren geben uns nur reinen, gottlichen Unsim! Ein tyroter Wustel, ein Prinz Schmudi, sind auf gutem Weger man steigere sie doch nur, und der Teufel wird los auf den Bretern — was ja oben erst den wahren Spass gielst! Wir sehen auch, dass das Volk

nichts mehr lieht, als jeue saubern Werke, und die Stimme Gottes. So gehoren denn dergleichen Productionen nicht nur zom Spass des Lebens, sondern auch zum Ernst desselbem — zur Volksthümlichkeit: und so wird's sogar eigentlich Pflicht, sie vor allen andern hervorrubeben: jenes Gegaber, das entweder ganz grund- und bodenlos, oder doch undeutsch und unvolklich ist, nach besten Kraßen auszutrommeln. Brav! lacht die Gruppe; und herzig! –

Schnak! zürnt der Sprecher Polyhymniens. Thut denn zur Oper das Gedicht mehr, als zum Gemalde die grundirte Leinwand? Wahr ist's; ohne Grund lässt sieh eben nicht viel malen; aber nicht weniger wahr: das Grundiren kann allenfalls auch ein geschickter Farbenreiber hinlanglich besorgen. Solche poetisch-musikalische Farbenreiber finden sich aher jetzt in allen Ecken: fänden sich nur auch die poetisch - malenden Musiker! Mozart - Wetter noch einmal! der hat uns wahre Opern gegeben: aber wie wenige! und wie viele müssen wir auch von den wenigen abziehen! Idomeneo und Entführung sind nicht übel - das versteht sich: doch aber nur jugendlich, gleichsam Versuche der Fühlhörner auskriechenden, aufdammernden Genie's. Figaro ist besser: aber, nach Kaiser Josephs Geschmack, italienisirt und ohne Romantik. Den Titus musste der Meister in zwölf Tagen schreihen, einem, seinem Wesen nicht zusagenden Texte sich bequemen, und fast alles überdies einem kleinen Häufchen italienischer Sänger auf den Leib zuschneiden. So bleiben denn nur Cost fan tutte, Zauberflöte und Don Giovanni. Diese sind aber auch, nebst Cimarosa's Matrimonio segreto, die einzigen wahrhaft göttlichen - d. h. endlich doch, die einzigen Opern, die die Welt hat. Winter ist voller' Reminiscenzen, Weigel pimpelt und süsselt, Gluck declamirt und declamirt, Salieri hat sich an Einem. nun auch schon veralteten Werke erschöpft; Cherubini künstelt und klügelt, Méhül qualt sich und Andere, um originell zu scheinen; Cimarosa, jenes Hauptwerk ausgenommen, faselt und läppscht, Paisiello tandelt und wiederholt sich, Paer concertirt und floskele, von den Andern aber ist unter Mannern eigentlich gar nicht die Rede, da sie nur. wie Baalspfaffen, um die Altare des Einen oder des Andern hinken, oder gar mit deren Kindern Unzucht treiben. Darum, zum Blitz! und darnit endlich allein stehe, was zu stehen werth, und auch, dass, fande sich die Kraft, gleich die einzig rechte Bahn ihr entgegenglänze, sollte man gar sichts ausseichnen, als jene vier Stücke, die freylich nicht viele, aber viel sind. — Wir thun's! lerrnte die Gruppe.

Wenn ich, mehr oder weniger, verständigen Ernst and Schers von der Bühne vernehmen will - meynte der Sprecher Klio's - so geh' ich ins Schauspiel; will ich gross und kunstreich ausgeführte Musikstücke hören, so geh' ich ins Coucert. In der Oper will ich Nahrung für meine Sinne haben, die, damit diese besser in's Spiel kommen, mit etwas Phantasie gewürzt wird. Ich will überraschende, wuuderliche Sceneu und Situationen, will hübsche Persönchen in pikanten Verhaltnissen, reizend gekleidet, einnehmend bewegt sehen; Maschineuwesen, Decorationen, Aufzüge, Schlachten und dergl. sollen dem Dinge Neuheit, Abwechselung und Fülle geben, und die Musik soll nichts, als dies alles angemessen begleiten und eindringlicher mschen ---Dazn können nun wol Darstellungen, wie Don Giovanni, Zauberflöte, Armida u. dergl. dienen, und ich verwerfe sie deshalb nicht; aber Donauweibchen, Teufelsmühle, Dämona u. dergl. thun's such; ja, weil sie weuiger Pratension auf Tiefe und Gelahrtheit machen, erreichen sie's noch leichter und man hat's bequemer bey ihnen. Zudem: was die Sinne reizt, stumpst sie auch bald ab : so muss man hier immer Neues, wenigstens immer Anderes auftischen. Das geht nun wol bey diesen, nicht aber bey jeneu Werken, die von den Verfassern nicht sogleich aus dem Aermel geschüttelt, und vom Personale nicht in einem Paar Proben eingeleruet werden können. Und darum, denk' ich, brauchen wir unsre Vorliebe für die genannte Gattung so wenig, als unsere Gleichgültigkeit gegen die andern, zu verbergen. - Die Gruppe meynte:

Als ich vor sechs Jahren das zweytemal in Paris war — erklarte sich der Sprecher Erato's da hatte ich die grosse Satisfaction, die Mystefes Phisa — das heist, die Zauberfüte — zu hören. Wahr ist's: man hatte viel gethau an dem Werke, sun es zu einem zu machen; auch war sein Erfolg nicht allengering, und uur die Spotter nannten es kübers drich. Allein leuquen kamm ich auch nicht, dass ich in allen Journalen-las, und dann in allen Gesellschaften von Ton hörtet: Mosart sey allerdings ein gatter Symphonist — das heisst, ein Couponate für Instrumente — aber fürs 'Theater fehle es ihm,

---

wie allen Deutschen, die ja sammtlich jetzt, mehr oder weniger, in seiner Weise arbeiteten, an Einsicht und an Geschmack. Ohne ihm etwa Unrecht thun zu wollen, werde jeder eingestehen müssen: Mozart besitze weder die erhabene Kürze Glucks, noch die rührende Einfalt Grétry's, noch die anmuthige Leichtigkeit Paisiello's. Und - was soll ichs leugnen? so find' ichs anch, bey ihm, nud bey allen nouen Operncomponisten Deutschlands von Bedeutung, die, wie man ganz recht bemerkt, mehr oder weniger in seine Fusstapfen treten. Nun bin ich aber ein Deutscher, und werde es seit dem 19ten October 1815 nirgends verleugnen: ich lasse also den Nationalfranzosen Grétry fallen, und den, von unsrer jetzigen Weise doch gar zu weit abstehenden Gluck auf sich selbst beruhen; bestehe auch nicht auf dem Paisiello allein, indem ich mich, seit den welthistorischen Ansiehten, gewiss vor Einseitigkeit\_bewahre: mir ist es uur nm die Sache; aber diese ist beym Gesange denu doch wol eben der Gesang! Das scheint mir einfach und bindend; und so setz' ich nichts hinzu, als: Man gel, uns doch nur vor allem die glanzenden uud lieblichen Sänger, Paer, Martin, Paisiello; im Kleinen: d'Alleyrac, Gyrowetz u. dergl. - Man thu' es! erklärte sich die Gruppe.

Bekamulich ist die Kuust — flüsterte milder Sprecher Melponmenns – die Einhäldung der Unsmulichen ius Eudliche, mach Schelling, oder Listers und fasslicher, nach mir, Fixirung des Allsimis. So sag' ich denn vou unsere Poesie und Tonkunst nichts, als: noch haben wir keine. Was man uns under diesem heiligen Namen bietet, ist nur Baustoff zu Staffeln, dereinst vielleicht an sie mag leitungen; das Gelungenste hochstens Staffel selbst, aber gothisch beschnitzt, gekröpft, vorziert-numiert. Ach, die ihr euch Tonküuster neunt, gebt lieber Einen Ton der erweiterten, himmelalmenden Ernst, aber so, dass er blübe im reinen Lichtstrahl und fliessend featge des alten Urzeyns ewge Nackli. — Gottt stöhnet die Gruppe: o-h! —

Urania endlich hatte nicht einen Sprecher, audern so viele, als Glieder, "Was wird gegeben?" — "Da ist der Zettel!" — "Ist "was dran?" — "Die Z. augie: Nein!" — "Singt sie, das niedliche Weiß?" — "Nein! die magere Y. hat die Prinzesin." — "Alageschmack! Das Dublicum sollt en nicht leiden!" — "Aber die Y. singt doch sehr brav!" — "Das ist immer nur Eins auf Sache, und sich bin Kenner davon!"—

"Auch X. singt nicht: W. hat wieder die erste Tenorpartie." - "Er wird protegirt von der Direction: X. wird unterdrückt." - "Gewiss! Er hatte den Prinzen gern gehabt: sie brauchten den Vorwand, er bracht' ihn nicht 'raus. Zum Henker, er muss doch selbst am besten wissen, was er kann!" - "Herr Bruder: pochen wir?" --"Ich bin dabey! - "Nichts da! die Y. hat viel Freunde, der W. auch: wir kriegten Handel!" -"So pochen wir am Ende das ganse Ding aus: wer kann's da auf sich ziehen?" - "Bon!" ---

Lieber Gott | und liebes Publicum ! So klang's; und noch waren die Logen fast leer; besonders die wordern zu beyden Seiten | und noch gar nichts erklungen, als eben jetzt das A der Hoboe zum Einstimmen! Wenn ich nun der Componist der Oper ware: wie würde ich die sieben Vorhimmel meiner Seeligkeit (in sie selbst, den Nachhimmel, hebt mich dann die Aufführung,) unter dem Stimmen zusammenzählen, wie ich sie hier vor Anfang der Ouverture flüchtig skitzire:

1. Fruchtloses Bemühen um ein Gedicht bey guten Poeten, weil Opern zu dichten das undank-

harste Geschaft von der Welt sey.

2. Erreichen verschiedener leidlicher, aber für den Effect der Musik untauglicher Gedichte von mittelmässigen Dichtern, und mehrer schlechter von schlechten; nach höflicher Zurücksendung, Feindschaft mit allen, die mich die Eiteln unter ihnen dann in gewissen Flugblättern tüchtig fühlen lassen, and so, dass auf geraume Zeit der lauteste Theil des Publicums, und die vornehmen Leute, die vorzüglich jene Blätter lesen, gegen meine Arbeiten umgestimmt werden.

5. Endlich ein hübsches und auch der Musik günstiges Gedicht von einem wackern, aber armen Poeten, und nun dagegen die von fast allen Directionen - von den vornehmern sogar gedruckt, gegebene Erklarung: Für Gedichte der Opern zahlen wir nie etwas, indem sie ja offenbar zum Werk gehören, und hat sich einzig der Componist

selbst mit dem Dichter abzufinden. 4. Das Verfahren bey weitem der meisten

Directoren, die Open nicht vom Componisten kommen zu lassen, sondern durch Tausch von einem Collegen, oder für doppelte Abschreibegebühren von dem Copisten, der sie gestohlen.

5. Die Rivalitäten oder sonstigen Nebenabsichten der Kapelimeister locorum, die das Stück gar nicht geben, oder durch Dazu- und Davonthun es

verstümmeln, unvortheilhaft besetzen, weder Fleis beym Einstudiren, noch Kosten beym Ausschmükken anwenden; dann die zweyten Revisionsinstanzen der Sangerinnen und Sanger, die nochmals dazuoder dayouthun.

6) Die Kritiken gewisser Blattchen vom Orte der ersten Aufführung, vor der weitern Verbreitong, woriu das Werk entweder (nach 2, u. 5,) arg mitgenommen, oder mit offenbarem Unverstand ungeheuer belobpreiset, in beyden Fallen jedes fremde Auditorium verstimmt wird.

7. Die vorhin erhorchten neunfaltigen Ansichten und Wünsche des - gebildeten und entscheidenden Publicums, das, wie man siehet, geradehin iedes, was existirt, vor allem will, und iedes, was

existirt, vor allem nicht will ...

Der Kapellmeister schlägt die Partitur auf: wir müssen zum Schluss eilen! Es eschehe mit der Weisung, dass wir, besonders was jene Musen-Compagnien anlangt, auch nicht zu früh verzagen. und so gewissermassen in ihren eigenen Fehler verfallen wollen; denn

> Stets ist die Sprache kecker als die That; Und mancher, der in blindem Eifer ietzt Zu jedem Acussersten entschlossen scheint. Find't unerwartet in der Brust ein Hers -

## Zweyter Brief.

Die Ouverture, die so gross und feyerlich begaun, hat nun rauschend geendet. Es war, hochgeehrtes Publicum, nicht nur meinem Vorhaben. sondern auch mir selbst zuträglich, dass ich, wie swey Drittheile von dir, mich nicht den Henker drum schor; denn hatt' ich mich sonst nicht, wie das dritte Drittheil, tüchtig abargern müssen? Ging nicht für alle, ausser für die in Arbeit aufpassenden Musiker, das herrliche Maestose verloren durch den, bald da, bald dort hervorbrechenden Ruf nach "Ruhe", und durch die unruhigen Bewegungen, sich zu dessen Befolgung anzuschicken? und vom glanzenden Allegro - hörte man denn 'was, ausser die schmetternden Trompeten, vor dem klappernden Oeffnen, dem krachenden Zuwerfen der Logenthuren, vor dem Scharren der gerückten Stühle in denselben, dem dumpfraschelnden Umkehren der Parterre-Köpfe mit Sehröhren gegen die aufgehenden Abendsterne, und vor den freundlich

dem Nachbar augeworfenen Bemerkungen über sie - wenn ich auch die Aeusserungen des Verdrusses mehrerer jener Ankommenden über ein zu frühes Eintreffen, indem ja die Sache unter dem sanften Gesange noch eine ganz andere Wirkung hatte thun müssen, als unter der fatal - lauten Ouverture wenn ich diese auch, und das vielfaltige Bst! jenes dritten Drittheils, noch gar nicht in Anschlag

bringe? Die Introduction war eines der trefflichsten und ausgeführtesten Stücke der Oper, wie sie das jetzt, nicht selten zu einigem Nachtheil des Ganzen, oft zu seyn pflegt. (Sie setzen dann nicht mitten in die Sache, sondern sind diese Mitte selbst.) Man gonnete dem Stück wirklich so viel Aufmerksamkeit, als das, bey den fortgehenden Bestrebungen ankommender Logen-Bewohner, die ihre Zeit besser in Obacht genommen, und bey den Effecten dieser Bestrebungen auf die bald anmuthig angezogenen, bald ärgerlich abgestossenen Parterre-Ganger, thunlich war. - Nun folgte aber die eigentliche Exposition des Stücks und die Anlegung der Fäden, an welche das Ganze geknüpft, vermittelst deren es nach und nach zu einem wohlgeordneten Gewebe gestaltet werden sollte. Componist hatte dazu zwey grosse Recitative, von einigen kurzen, charakteristischen Gesangstücken unterbrochen, nöthig gehabt. Hier konnten denn' Leute von Bedacht, die ihre Zeit einzutheilen wussten, zu Athem kommen, und zu Worten - wie auch wir. Indem wir nämlich setzt den Zuschauern nichts von der Bühne verdecken - indem sie eben nicht zuschauen - so leiden sie es, dass wir zwischenhin lauschend uns durchwinden.

Ein feiner Herr von Anstand vertrauet den Nachbarn, er habe diese Oper schon vor dem Jahre in Wien gehört, und Madame Milder - Hauptmann in der Rolle der eben recitirenden Sangerin. Er setzt die Vorzüge iener Sangerin und iener ganzen Vorstellung ausführlich und nicht ohne Kenntnis sus einander. Freylich kann nun er und können die Nachbarn an das, was es jetzt zu sehen, zu bören und zu geniessen giebt, gar nicht denken, viel weniger es sehen, hören, geniessen. - Ein Trupp Madchen zischelt in eilenden Worten sich zu - erstens, dass, wenn die Fürstin durchgehe, ihr wol ein Ball gegeben werde; zwertens, den langen Catalogue raisonné der Finznladenden: (Sie vor allen - sagt jede der Andern, und lässt jede von der Andern sich versichern;) drittens, was sie

dann anziehen würden, wie die Haare flechten, was hinein - Hinter ihnen sprechen verschiedene Herren von den göttlichen Pferden des heute durchgezogenen Garderegiments; hinter diesen altere, von der noch immer fortdaueruden Last der Einquartierung; gemischte, überall zerstreuete Gruppen beyder Geschlechter mustern lorgnirend und kritisch die Kleidungen der Hauptpersonen der Logen und des Theaters, von jenen, den Schalen; bald abschweifend sum Kern, in allerhand Geschichtehen von deren Verbindungen und Verhaltnissen. - Dort erhebt sich ein munterer Zwist zwischen zwey kleinen und einem grössern Herrn. der jenen vorgetreten, und, weil er ihr Aergernis ersehen, sich nun noch gespreitzt und gebreitet hat. Sie kommen, einander steigernd, von leisen Klagen zu lauten Auschuldigungen, bis der Recke sich umkehrt, und, in der Weise der Dogge gegen die Kläffer, schnauzt: Ich bezahle mein Geld! wogegen die Andern, unterstützt von theilnehmenden Nachbarn, sich zu gleicher Behauptung ermuthigen, und nun eine gewaltige Stimme: Ruhe! gebietet, und icdes, versäuert im Innern, blauröthlich auf den Wangen, sich wieder in die vorige Stellung rückt. - "Ob wir das wissen, oder nicht, was die da oben jetzt vorbringen: wir wollen 'was sehen, das ins Zeug hinein geht! Das Ding', fürcht' ich sehr, wird langweilig und dehnt sich teufelmässig !6 So sagt ein junger Herr in Uniform: und ein alterer. fest in den Mantel geknöpft, dehnt sich selbst in seinem Lehnstuhl, versetzend: Je nun, es wird schon noch 'was kommen! Sie machen Einem doch immer noch 'was her, das ein Bischen zerstreut und den Kopf erleichtert, der Einem ganz schwer geworden in der Canzeley. - Ja, mein guter Herr Director, nimmt der Nachbar das Wort: wem das noch so gelingt, der kann wol vom Glück sagen! Aber stäcken Sie nur drin, wie unser Eins: die Sorge huckte sich wahrlich auf ibre Stuhllehne, wie hier auf meine! ich denke namlich, wenn Sie's erlauben, an jene Stelle des Horaz, vom Renter zu Pferde. Wenn ich Ihnen erzählen sollte, wie mir's erst heute gegangen ist, - Er erzählt's aber, ungeachtet er's nicht soll, und malt die Scene voll Hauskreuz mit hohen Gouache-Farben gut genng aus. - Desto schärfer contrastirt die jugendliche Gesellschaft neben an. Sie war zu Schlitten an einem beliebten Verguügungsorte; hat da sich wohl sevn lassen und gütlich gethan; auch die munterste Laune mitgebracht. Freylich will sie nun nachschmecken alle die saubern Spässe und nahrhaften Geuüsse, will ihren Witz ergiessen über alles, was ilir vor's Auge kömmt; und - wer kann's wehren? - sie thut's, und vernehmlich, bis auch ihretwegen von jener Seite ein gewaltiges : Ruhe! ertont, das sie selbst aber mit einem noch dreymal gewaltigern vergilt. - Wir kommen nun an die vortheilhaftesten Platze, welche eben jeue früheingetroffenen neun Musen-Gruppen hesetzt halten. Wir verweilen bev ihneu nicht, indem sie nur Gelegenheit nehmen, ihr kritisches Weberschiff über den schon vorhin befestigten Aufzug hin und her zu schnellen, damit es den Einschlag bekomme, und als brauchbares Gewebe unter die Leute gebracht werden könne. Lieber werfen wir im Vorübergehn den Blick auf jene wohlgenahrten Paare, die, selten das Geld dransetzend, nun aber auch, ohne eben zu wissen, wovon auf den Bretern denn eigentlich die Rede sey, bey Freud' und Leid stets vor sich hinauslächeln, nicht ohne gutmüthige Erkenntlichkeit, dass sichs die Leute droben so sauer werden lassen für wenige Groschen Entrée. -Schade, dass uns diesem Anblick ein angesehener Kaufherr entzieht, der, am Mantel uns haltend, fragt: Wie gefallt Ihnen die Musik? - "Gut!" -Nicht wahr? fahrt er lebhafter fort. Er ist ein Teufelskerl, der Componist! Kennen Sie ihn? Ich kenn' ihn! Als er vor drey Jahren hier durchging, gab ich ihm ein Abendessen. Die Gesellschaft war gross; die solidesten Hauser waren dabey; es worde viel Musik gemacht, uud auch viel Spass! Wetter, was trinkt der Mensch - unsern Componisten meyu' ich! Meiu Champagner hat's empfunden! Indess, ich seh's gern, wenn's dem muntern Künstler bey mir schmeckt - auf Ehre! Aber hernach kam er und wollte borgen: ja, da wandt' er sich an den rechten! Ich müsste die Herren nicht kennen! Er wollte mir Partituren einsetzen...

Doch wir haben genug von ihm, nnd, vor der Haud, auch von dir, geliebtes Publicum dacht' ich. Du siehest nun schou selbst, dass, nach Niederschlag und Ausscheidung deines Caput mortuum, unter den arbeitenden Kraften, bey dir, wie bey den Antiphlogistikern, der Sauerstoff die Hauptrolle spielt; und dass ...

Himmel! bald hatten wir fiber dem Betrachten die Hauptsache des ganzen ersten Acts der Oper überhört! Das waren aber, dir, dem grossen Publicum nämlich, nach dem ungehenern Beyfall zu

urtheilen, in der eben geendigten, übrigens ziemlich schlecht gesungenen Bravourarie der ersten Saugerin die funf Noten der letzten Roulade, welche

Madame tüchtig herausschnellete:

Es danert eine Weile, bis du dich von deinem Entzücken erholen kannst: billig, dass auch wir uns eine Weile erholen, ehe wir dir in einem neuen Briefe weiter nachgehen. Indess nur noch anf deine Frage: Blos das hättest du von mir gehört? ein "Ja!" und auf die zweyte: Blos aus solchen Ingredienzien war' ich, gleich dem apocalyptischen Thiere, gusammengesetzt? ein "Nein!" Dein besserer Theil kommt nicht mehr, oder sitzt still und lässt nichts von sich hören; und das ist ja beydes eben wieder schlimm! --

#### NACHRICHTEN.

Dresden, den 20sten Febr. Fast ein Jahr ist über das hiesige italien. Operutheater kein Bericht erstattet worden: es kam aber auch in dieser langen Zeit gar nichts Neues auf ihm zum Vorschein, Am häufigsten erschienen: La sceltedello sposo vom jüng. Guglielmi, Le due Burle von Rösler, und Le cantatrice villane von Fioravanti. Ueber die beyden ersten haben wir in unsrer letzten Uebersicht gesprochen: von der dritten mag hier die Rede seyn, sowol was die Composition, als was die Ausführung anlangt, Obgleich nämlich auch dies Stück schon früher anf andern Bühnen erschienen und mithin in diesen Blättern beurtheilt ist: so wird doch auch nus ein Wort darüher frey stehen, ware es auch weniger nm das Werk, als um das hiesige Urtheil zu charakterisiren. Wir fanden nämlich diese, wie Fioravanti's Musik überhaupt, klein, aber artig. Er bewegt sich fast unausgesetzt in der Tonica and Dominante; eine solche nicht modulireude Musik nun kann zwar, durch Anmuth der Melodien etc. gefallen, aber nicht lange, nicht oft, denn bald muss man sie monoton finden. ersten Finale kommt zwar einmal eine andere harmonische Wendung: sie greift aber anch nicht weiter, als, wohin schon unzählige Mal gegriffen worden - von D dur nach B dur, und dann eilig wieder herüber, anch jenes so unvorbereitet und

mithin so wirkungslos, dass man wol siehet, der Compouist fühlte sich schon auf diesem vielbetretenen Seitenwege nicht mehr heimisch. Munterkeit, Gefalligkeit und Lanne sind ihm übrigens nicht abzusprechen. Das Gedicht ist sehr hübsch: heiter, wahrhaft komisch - ein wahres Lustspiel. Die Ansführung gelang; jedes Mitglied füllte seinen Platz aus. Am meisten zeichnete sich aber Mad. Sandrini und zwar im Spiel und Gesang aus-Beym Komischen kömmt ihr auch ihre Gestalt mehr zu statten, als bevm Tragischen; so wie ihre öfters - vielleicht durch Unpasslichkeiten - etwas schwachliche Stimme, ohne kraftige Tiefe, hier besser ausreicht. Hr. Beuincasa gefiel ebenfalls mit Recht: doch übertrieb er das Komische seiner Partie, besonders in der Arie des 2ten Acts. Er erinnere sich des Sprichworts: Wer übertreibt, sagt nichts; denn das Sprichwort hat Recht. Die Oper war überhaupt sehr gut vertheilt; um so mehr; da Hr. Peretti, als Podagrist, mit dem ewigen Lamento seines Gesanges diesmal auch an seinem Platze war. - Unser Theater hat an Dem. Hnnt eine neue Acquisition gemacht. Es fehlet ihr weiter nichts, als Singen, Spielen und Figur. - Später gab man La testa riscaldata von Paer. Die sehr gute Musik ist längst schon zu bekaunt, als dass wir nöthig hätten, davon zu sprechen. In der Ausführung zeichneten sich ans: Mad. Sandrini, Hr. Benincasa und Hr. Tibaldi: doch vermissten wir freylich eben hier mit Bedauern Mad. Paer. -Es folgte La Vestale von Spoutini. Dies herrliche, effectvolle Werk erscheint bey jeder Wiederholang schöner und den Zuhörern willkommner. Es ist schon früher erwähnt worden, dass sich Mad. Sandrini, als Vestalin, und Hr. Benelli, als Licinio, eben so sehr durch Gesang und Declamation, als durch Action auszeichnen. Mad. Mieksch hatte, nach dem Tode der Mad. Belolli, die Rolle der Oberpriesterin erhalten. Sie that ihr Möglichstes, sie zu erfüllen: aber ihre Gestalt unterstützt sie zur Darstellung solch eines würdevollen Charakters eben so wenig, als ihre Stimme hinreicht, um das Grosso ihrer Partie, besonders bey so volltönendern Orchesterspiel, gehörig zu erreichen. Im Orchester gab es bey dieser Oper manche Unordnung. Und diese müssen immer mehr überhandnehmen, wenn der Fall öfter kömmt, dass der Kapellmeister ein Tempo Adagio, der Contrabass più mosso, und noch ein anderer Director più Allegretto nehmen will. Es ware sehr zu beklagen, wenn durch

solches Verfahren dies Orchester, das sonst einen so ausgezeichneten Ruf genoss, und auch wirklich noch nicht wenige vortreffliche Künstler besitzt, sich selbst so schaden und am Ende erfüllen wollte, was ihm Paer, bey seinem Weggehen, prophezeihet hatte. - Nun folgte die Darstellung von Cost fan tutte des unsterblichen Mozart - diese himmlische, und (wird man es glauben?) hier ehemals verschmähete Musik. Wir enthalten uns alles Rühmens derselben: denn die ganze, für die Tonkunst gehildete Welt erkennet nnn an , sie sey ein überreicher Schatz der schönsten Melodien, der ausgesuchtesten Harmonien, in gleichem Maasse originell und doch natürlich, kunstreich und doch fasslich, ausserst mannigfaltig und doch aufs engste zu einem wahren Ganzen verbunden, voll Kraft und Leben, ohne alles Uebermaas im Gebrauch der Mittel, voll Heiterkeit und Laune, obne alle Leichtfertigkeit oder Gemeinheit. Viele spätere Meister haben aus diesem Quell geschöpft, und doch ist er noch voll und frisch! viele haben seitdem mit Gliick in derselben Gattung geschrieben, aber keiner mit solchem Genie. Und wie wenig wurde hier der grosse Kiinstler durch seinen Dichter unterstützt, der, wenn man ihm ja ein Verdienst zuschreiben will, dooh gewiss kein anderes hat, als eine gewisse theatralisch - musikalische Routine, mit welcher man eine gute Opernmusik veranlassen oder vielmehr zulassen kann. Mad. Sandrini sang sehr gut, besonders ihre beyden Arien: im 1sten Act: Come un scoglio - und das grosse Rondo im 2ten. Hr. Benelli sang mit der von ihm bekannten Einsicht und Liebe zu so trefflicher Musik. Was namentlich Fortamento. Annuth und echte Gesangschule betrifft, so kann man seine Partie, auch in kleinern Sätzen, wie in der schönen Cavatine des 1sten Acts: Un aura amorosa - wol kaum schöner hören. Ifr. Beniucasa gab den Alfouso recht gut. Ueber manche von ihm selbst, und, wie es uns scheint, nicht glücklich erfundene Späschen, wollen wir kein Aufheben machen. Dem. Toschi hat, besonders für ihre Erscheinungen als Doctor und als Notar, nicht Stimme genug. Hr. Guillici schien sich mit Mozarts Schreibart im Ganzen nicht eben vertraut gemacht zu haben. denn er war im Vortrag oft unsicher; und mit den besondern Absichten gewisser vorzüglicher Stellen des grossen Meisters war er's noch weniger, denn er wusste zuweilen nicht, was er damit anfangen . sollte, und verdarb sie wol auch (wie z. B. das

treffliche, und vom Componisten so bestimmt und meisterhaft vorgezeichnete zweyte Tempo des Ductts: Fra gli amplessi - im aten Act,) durch übel angebrachte Spasse. Mad. Mieksch nahm sich in dieser ihrer Partie besser aus, als Mad. Belolli, und verdiente Beyfall, Jene einzelnen Ausnahmen abgerechnet, wurde die Oper von den Sangern, und besonders auch vom Orchester, mit grosser Pracision ausgeführt. Mehrere Eusemblestücke, z. B. das Terzett des 1sten Acts: Soave sia il vento -und das Finale desselben, liessen gar nichts zu wünschen übrig, und entzückten Jedermann. Hier zeigte das Orchester wirklich einmal wieder, was es vermag. Die Herren Benelli und Guillici hätten, wo sie als Husaren kommen, passender und vortheilhafter gekleidet sevn sollen. Es war wol aber nicht ihre Schuld, dass sie das nicht waren. Das ganze Publicum, die Sanger und das gesammte Orchester wünschen nichts mehr, als nuu eudlich auch D. Giovanni , La clemensa di Tito und Le Nozze di Figaro aufgeführt zu hören und aufzuführen - ein Geuuss, der so ziemlich der ganzen übrigen, für Musik gebildeten Welt zu Theil wird, und der denn doch wol willkommener seyn möchte, als die ewigen Wiederholungen von La scelta dello sposo und Le cantatrice villane. Der Unternehmer, Hr. Bertoldy, sollte wahrhaftig eudlich einmal sich zur Erfuliung der Wünsche eines Publieums herablassen, das so erkenntlich ist und so gut weiss, was es will und warum es etwas will! -

Berlin, d. 18ten Febr. Musikal, Neuigkeiten sind jetzt hier selten. Am 5ten Jan. gsb men zum erstenmal, und mit wenig Beyfall, auch nach einer Wiederholung nicht wieder: Ein Tag des Schieksals, Transrspiel in 5 Acten v. Gubitz, wozu Hr. Kapellm. Weber einige Musikstücke geschrieben hatte, die, wie alles, was dieser erfahrne Maun schreibt, die beabsiehtigte theatralische Wirkung machten. Nur fiel ein wunderlicher Parachronismus auf: die unbezweifelt von Luther verfasste Melodie: Ein' feste Burg ist unser Gott - bildete hier einen Kapellengesang vom J. 1515, in welche Zeit die Handlung des Stücks fallt. - Den 16ten Jain, gab Mad, Anna Cittadini aus Bologna auf ihrer Reise nach St Petersburg Concert, Sie sang Arien von Mosca, Marinelli, Pavesi u. Guglielmi mit einer nicht starken

und umfangreichen, aber angenehmen Stimme, vor einem nicht zahlreichen Publieum. Auch nachher trat sie einigemal in den bliesenerschen Abonnements-Concerten mit Beyfall auf. - Den 5osten Jan. gab Hr. Kapellin, Himmel Concert. Alle aufgeführte Stücke waren von seiner Composition, Eine neue Ouverture mit zwey obligaten Fortepianos, die Hr. H. und Hr. Lauska spielten, eröffnete es. Sie schien uns gut, obgleich nicht eben besonders ausgezeichnet. Dem. Schmalz sang die Preghiera aus Semiramis: Mente immortal tu vedi - Hr. H. spielte dann, mit vieler Fertigkeit und mit jenem Ausdruck, wodurch er schon so lange ein ausgezeichnetes Glück gemacht und so viele Freunde seines Spiels gefunden hat, die hekannte Sonate aus C dur, mit Violin und Violoncell, welche von Hrn. Möser und Hrn, Krautz gespielt wurden. Eine freye Phantasie, die Hr. H. ebenfalls vortrug, war unstreitig das Schönste, was der Abend bot, Aus Tiedge's Liederroman, Alexis und Ida, saugen Dem. Schmalz, Hr. Himmel und Hr. Stümer - "die Sendung": An Alexis send ich dich - Das Stück und der Vortrag wurden so angenehm befunden, dass man die Wiederholung wünschte und sie auch leicht erlangte. Ein Siegeslied nach der Schlacht bey Gross-Görschen: Der Sieg ist unser - und der Schlusschor aus der Trauercantate auf König Friedrich Wilhelms Tod, verdienen auch ausgezeichnet zu werden. - Am 15ten Februar gab Dem, Schmalz Coucert. Sie sang Scenen von Paer und Mayer, und mit Mad. Schulz ein Duett von Florio, mit aller Geübtheit, Sicherheit und Künstlichkeit. Das Duett fiel aber doch gar zu hart auf ! Hr. Kapellm, Himmel spielte, und wieder mit Beyfall, seine Sonate aus C. Auch die Hrn. Schröck und Schwarz gaben Beweise ihrer Kunstfertigkeit. - Den 17ten gaben die Hrn. Tombolini und Westenholz Concert, Jener sang mit der trefflichen, oft gerühmten Stimme Arien von Pavesi und Nicolini, mit seiner Schülerin, Dem. Leist, ein Duett von Cimarosa, und mit derselben und Hrn. Stümer ein Terzett von Nicolini. Hr. Westenholz blies ein Couc, auf der Hoboe, und mit Hrn. Schröck eiu neues Doppelconc. für Flöte und Hoboe, beyde von seiner Comp. Die Ausführung war so schön, als man sie von diesen Meistern erwarten konnte.

# ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 9ten März.

Nº. 10.

1814

Veber Bässe zu starkbesetzten Instrumentalstücken.

Wenn man vor siebenzig Jahren zuweilen über faule Basse klagte, so geschahe es wol nieht mit Unrecht. Wie oft fand man demals in den Bassstimmen eine und dieselbe Note in Achteln, sechs, acht, zehn Takte lang wiederholt; während sich die Hauptstimmen in Dreyklaugen und Sextquartenaccorden nach Herzenslust darüber herum tummelten. Ausser den Opernarien aus jenen Zeiten findet man selbst in den damaligen Symphonien, besonders der Italiener, die Beweise dazu. Jomelli soll diese Manier zuerst eingeführt haben, wie wenigstens Schubart versichert. - Um in der Folge einige Veranderungen in diese ewigen Trommelbässe zu bringen, pflegte Graun, statt der ersten Achtelnote im Takte, zuweilen eine Pause zu sez-In diese Manier verliebte sich darauf Agrikola so sehr, dass er die Bässe fast in jedem Takte die erste Achtelnote verschlueken oder pausiren liess; was aber, ausser dem schleehten Effecte, den es hervorbrachte, noch obendrein Unordnung und Schwanken im Vortrage des Orchesters vernrsachen musste, wenn auch zehnmal der Flügel, statt dieser Pause. anschlug.

Diese einfachen und eintömigen Bässe hatten miesens doch das Gute, dass anch nur mittel-mässige Spieler zu ihrer Verstürkung in einem Orchester mit Nutzen gebraucht werden konnten. Ausser diesem Vortfleiße beforderten diese Bässe oder ewigen Wiederholmagen eines und dessähen Tons, das Austönen der Saiten und Instrumente osehr, dass vielleihrt damas ein Vidorocellist und ein Contraviolonist zur Unterstützung eines britzt drey Violoncellisten und zweit von zweit von der Violoncellisten und zweit von zweit von der Violoncellisten und zweit von zweit von der Violoncellisten und zweit von zweit von zweit von der Violoncellisten und zweit von zweit von

sich zu entwickeln nud zu verbreiten. - Hasse's Basse aber waren schon weniger steif.

Freylich sind nun alle Klagen über fanle Basse verschwunden, seitdem Haydu vierzig Jahre hindurch die Form und Manier der Symphonien durch so viele Muster veredelt und zu den ersten Kunstwerken für ganze Orchester erhoben und begründet hat. Eher hatte man nnu aber Ursache über die zu grosse Thätigkeit der heutigen Basse zu klagen, besonders bey stark besetzten Musiken. Haydu hat jene Trommelbässe nie gebrancht, selbst nicht in seinen einfachsten und altesten, gegen 1760 geschriebenen Symphonien, Dagegen findet man in mehrern, um seine Mittelzeit, das heisst, um das Jahr 1770, geschriebenen, in den Minore's der so unübertrefflich variirten Adagio's, Basse, welche in schweren Tonarten and Zwey- und Dreyssigtheilen durch mehr, als ganze Scalen auf- und niederrollen, oder in unablässigen Sprüngen und Brechungen gewöhnlicher nud ungewöhnlicher Accorde fortarbeiten. Weil er aber damals seine Symphonien noels aussehliessend für sein braves Orchester zu Esterhaz sehrieb, so musste er wol wissen, was er seinen Bassspielern bieten durfte, Vielleicht schrieb er ihnen manche solche Gange zur Aufmunterung, zur Uebung, zuweilen den einen oder den andern wol anch zum Scherze vor; wenigstens ist in jedem Falle zu glauben, dass seine zwey Violoncellisten nud zwey Violonisten gar wohl damit fertig werden konnten. Dass nnn aber diese Werke, durch den Stielt ins Publicum gekommen, mitunter ohne Rücksicht, weder auf schwache oder starke Besetzung, noch auf Geschickliehkeit oder Schwäche der verschiedenen, mitspielenden Glieder, anfgelegt, and überdies noch von manches unerfahrnen Componisten als etwas Besouderes nachgealimt werden; dies ist Haydus Schuld nicht.-Kennt der Componist die Krafte seiner Bassapieler, so kann er allerdings, zur rechten Zeit, auch hiervon Gebrauch machen: sind dieser Spieler aber mehr, als vier, so lauft er Gefahr, dass der

achwachere Theil dasjenige wieder verwiedt und unwirkam nacht, was der ovstäglichere ruud und pracie ausführt; diese Gefahr wechst noch mit der Gesuse des Orchestere oder mit der Anahl der Violoncellisten und Violonisten. Auch möchte wol schwerlich die Whld liese sefahrene Directors eines grossen Orchesters auf ein Kunstwerk mit dergleichen Bassen fallen.

Aber noch sind nicht alle Bedenklichkeiten gehoben. Bekanntlich ergreift unser Haydn in den Finalen seiner Symphonien ofters einen Satz. und führt ihn, zum grossen Vergnügen des Orchesters, fugenartig, durchs ganze Quartett der Bogeninstrumente, wobey ofters auch die Blaser ihr Wort drein sprechen. Wie unn, wenn, wie in einem gestochenen und berühmten Werke schon geschehen, einer unserer talentvollen, jungen Componisten, der zugleich Virtuos auf der Violin ist, etwas Aehnliches than will, aber, im Drange seiner Phantasie, einen mit Triolen durchquirleten Satz ergreift; - einen Satz, der zwar für seine Hand ein blosses Spielwerk, aber von der Gesammtheit von 24 ersten Violinisten schon nur mit Mühe dargestellt werden kann? Man deuke sich nun, was aus einem solchen Satze wird und werden kann, wenn die Reihe, ihn vorzutragen, an 17 Violoncellisten und 12 Contrabassisten, alt und jung, stark und sehwach an Fertigkeit, kommt! - Um so sorgfaltiger ist die Wahl der Stücke für grosse Orchester anzustellen, und um so mehr haben sich junge Componisten vor schwierigen Thema's zu hüten, wenn sie für grosse Orchester zu schreiben haben. Auch hat Haydn in seinen letzten grossen Werken dergleichen Neckereyen in den Bassen sorgfaltig vermieden.

Doch eiue andere seiner Neckereyen sehein noch hierher zu gebören jd en muliel, wo er in niener seiner hertfelten, londouer Symphonien, aus D dur, mit den Vidoneellisten ganz besonders seinen Spass treikt, indem er sie durch 3 Solonoteu, welche, bey Ansicht der Stimme, auch nicht den Schein von der geringsten Schwierigkeit verrathen, denuoch auf eine eigene Art in Verlegenbeite Symphonie von den Vidiuen den Satz aufstellen:

Um diesen sich zuzneignen, kampfen nun gleichsam alle übrigen Instrumente wechselsweise. Hierdurch entsteht eine Art von allgemeinem, lustigem Treibigen, durch welches endlich das ganze Orchester ins Cis dur verschlagen wird. Her fasst nun das Violoncell ganz allein das Thema; setzt an, stockt, setzt

- bleibt stecken. Plotzlich fallt nun das ganze Orchester, unisono, mit dem Satze in D dur ein, um gleichsam die Violoncellisten wieder auf den rechten Weg zu bringen, und führt ihn, ohne zu stocken, vollständig aus. Immerhin mag nun der Musikverstandige die ersten dieser drey Cis-Noten der Violoncellisten für den Nachhall des Orchesters, so wie die Wiederholung derselben für eine, mit dem Thema verflochtene Leitung zum Haupttone, annehmen - was sie auch in der That sind: so nimmt es doch der grösste Theil der unkundigen Zuhörer als einen, von den Violoncellisten began-Dieser Anschein muss diese genen Fehler auf. allerdings in Verlegenheit setzen. Und was diese Verlegenheit noch vermehrt, ist, dass dieser Octavensprung auf den beyden besponnenen Saiten des Violoncells nicht nur der allerunbeholfenste Griff ist, sondern dass er anch nur auf einem gnten. und gut bezogenen Instrumente in der Geschwindigkeit rein und dentlich ansprechen kann, Ja, was das Schlimmste ist, so kann der Violoncellist von dieser ihm aufgestellten Falle aus der ihm vorgelegten Stimme voller simpler Noten nicht die mindeste Ahnung von solch einer Neckerey haben. - Eigen solchen Scherz kann sich ein Orchester wol von einem Haydn gefallen lassen: wie nun aber, wenn andere Componisten, die denn doch übrigens wahrlich keine Haydu sind, sich keinen abulichen, ja wol nicht weit wunderlichere Grillen und Einfalle versagen, oder auch, wie es offenbar hin und wieder der Fall ist, sich Gewalt anthun, nur erst darauf zn kommen, und weim sie sich dieselben abgezwungen, darüber geprieseu werden, als stecke eben darin der echte Humor und das wahre Genie, das sich nirgends genire!

Die erste und die Hanptregel für den Componisten zu einem kräfigen Basse für starke Orchester schreiht die Natur selbst durch die Art und Weise vor, wie ist die tiefern Bassdom hervorbringt: da diese mindleh durch ungleich langsamere Schwingungen entstehen, als die hohen Geigentüng, so folgt, dass man ihnen auch mehr Zeit bassen muss, um sich dem Ohre verständlich zu machen, — Im eigenülchen Quartett, wo nur ein einiges,

obligates Violoncell den Bass bildet, leidet freylich diese Regel ihre Einschränkung, welche sie jedoch nicht umwirft, sondern nur specieller anwendet: and eine grosse Ausnahme von ihr wird man anch vor dem Theater zugestehen müssen, wo das Orchester oft Sturm und Ungewitter, Brausen der Meereswogen, and wer weiss was sonst noch, hören lassen muss. Da kommt's aber auch dem Zuhörer allenfalls nicht drauf an, ob er ein halb Dutzend Tone mehr oder weniger vernimmt. Wollen jedoch die Verfasser der Symphonien ihre Zuhörer nicht anch zu solcher Indolenz verleiten, wollen sie ihre Werke nicht nur aus dem Gröhsten herausgebracht, verstanden und genossen haben: so müssen sie auf die Beobachtung jener Vorschrift der Natur zurückkehren. Die Natur hat nun einmal die Grille, ihre Gesetze durch Papier mit vielgeschwänzten Noten durchaus nicht umstossen zu lassen.

E. L. Gerber.

## NACHRICHTEN.

Mannheim. Uebersicht von Ostern his Neujahr. Fällt mein diesmaliger Bericht etwas fragmentarisch aus, so setzen Sie es auf Rechuung der unrubevollen Zeiten, in deneu wir Rheinbewohner jetzt leben. Bessere Zeiten werden wol auch den Künsten bald wieder blibken!

Die hiesige Oper hat von Neuigkeiten eben nichts Ausgezeichnetes geliefert; doch hat Jean de Paris bey der ersten Vorstellung vielen Beyfall gefunden, and so ziemlich fortwahrend erhalten, obgleich weder das Stück, noch die Composition von grossem Interesse ist. Der Kronprinz von Frankreich, nuter dem schlichten Namen Jean de Paris, will blos als ein reicher Particulier das Herz der verwittweten Prinzessin von Navarra gewinnen, um es nicht seinem Rang, sondern seinen persönlichen Verdiensten zu danken zu haben; Sie hat aber Wind von der Geschichte, macht die Maskeracle erst eine Zeit lang mit, ergiebt sich ihm aber bald, bekennt ihm thre Gegenliehe, und auch, dass sie ihn längst erkannt habe. Durch diese letztere Modification lässt die Entwickelung der oft da gewesenen Intrigue den Zuschauer noch kalte. , als sonst der Fall ware; ja, diese Kälte wird noch vermehrt durch das Benehmen des Prinzen, der in dem ersten Angenblicke des Entzückens erhörter Liebe sich nur damit

abgiebt, den Hofmarschall, der ihn bisher geringschätztig behandelt hatte, in Verlegenheit zu setzen, and von da an bis zum Fall des Vorhangs sich nur immer auf seinen Rang etwas zu Gute thut. Von seiner Liebe spricht er so gut, wie gar nichts mehr. - Die Musik des ersten Acts hat mehrere gelungene Situationen: allein die ganze Oper mnss durch Tanz und lebhastes Spiel gehoben werden, besonders der zweyte Act, in dessen grösstem Theil die Handlung still steht, Den beträchtlichsten Autheil an der günstigen Anfnahme des Stückes hat wol die Darstellung der Rolle des Dauphin durch den neuerlich hier angestellten Tenoristen, Hrn. Klengel, vormals beym breslauer Theater, der mit einer sehr reinen und angenehmen Stimme geschmackvollen Vortrag, viele Musikfestigkeit, lebhaftes Spiel und ein einnehmendes Aeussere verbindet. Er benutzte heute einen Stimmenumfang von d bis zweygestr. es, Auch Hr. Thurnagel nahm seinen Seneschall ganz vortrefflich, und gefiel vorzüglich dnrch die Massigung, mit der er carikirte. Es ist ein wahrer Gewinn für die hiesige Oper, dass dieser verständige Schauspieler aufängt, auch sein musikalisches Talent öfter geltend zu machen, als bisher, and Singrollen zu übernehmen, welche viel Spiel fordern. Nur war heute das Einmengen französischer Phrasen und Brocken, und das zuweilen gebrochene Deutsch, wol ein Missgriff in dem Munde eines französischen Hofmarschalls in Frankreich, den man sich ja, so wie sämmtliche Personagen des Stücks, als durchgängig französisch sprechend denken muss. Ob jene Gallizismen in der (aus dem Französischen übersetzen) Rolle stehen. oder nicht, ist mir unbekannt, darf aber auch bey einem denkenden und so verständigen Schauspieler, wie Hr. Thurnagel, nicht in Auschlag kommen. -Ritter Tulipan, noch eine von den ältern Operetten des guten Paisiello, lag schon bey der ersten Aufführung in letzten Zügen, und wurde so gut wie total ausgezischt; ein Schicksal, welches jeder Posse wiederfahren sollte, welche nicht wenigstens unterhaltend und launig ist, und Langeweile zu verscheuchen vermag. Einen Theil der Schuld an der missgunstigen Aufnahme des Stricks tragt auch wol der Umstand, dass der junge Tulipan, der doch von einem liebenswürdigen Madchen wahrhaft geliebt wird, und folglich doch irgend eine erträgliche Seite haben müsste, hier als nicht blos komische, oder auch wol etwas carikirte, sondern als völlig lächerliche und alberne Personage genommen

wurde, wodurch das einzige Interesse, welches die Intrigue noch erwecken könnte, vollends zernichtet

ward. Von fremden Künstlern, welche unsre Bühne vorübergehend besuchten, nenne ich zuerst Brizzi, der, eingedenk der warmen Aufnahme, die er bey seinem vorigen Aufeuthalt hier gefunden, uns dieses Jahr wieder besuchte. Was Rcf. über diesen glanzenden Kunststern schon 1812 in No. 53. der A. M. Z. sehr ausführlich aussprach, hat er auch diesesmal bestätigt gefunden; auch die Bestätigung der Bemerkung, dass Hr. Brizzi einen Tag vor dem audern auffallend besser oder geringer singt.

Als wahres Seiten-, und gewissermassen Gegenstück zu Brizzi erschien uns zu zwey Malen, Anfang Sept.'s und Ende Octobers, Mad. Milder-Hauptmann. Das sich Auszeichnende der Singmethode dieser vielberühmten Künstlerin - die höchste Einfachheit - ist bekannt, und schon oft genug gepriesen worden. Anch Ref. will, ohne gerade die mehr colorirende Methode zu verwerfen, gern in das Lob der einfachern mit einstimmen, und selbst gegen die Einfachheit nichts einwenden, welche nicht blos keine Note mehr macht, als der Compositeur vorgeschrieben, sondern auch sogar weniger, welche, wie Mad. M. Hauptmann thut, sogar die vom Componisten vorgeschriebenen Figuren hinweglasst - selbst dagegen will Ref. nichts haben: aber er ist der Meynung, dass auch der ausserste Grad von Einfachheit noch himmelweit von prosaischer Kälte uud plattem Hinsagen entfernt sey, und dass die Art, mit der Mad. M-II. Manches singend hinsagt, an das Platte und prosaisch Kalte granzend erscheint - ein Styl, der weder der liebesiechen Emmeline, noch der Priesterin Dianens ziemt, weder Figaro's Susanne idealisirt, noch einen Tamino schmückt. Was namentlich diese letztere Rolle betrifft, so bekennt Ref., dass er, da doch nun einmal der Misbrauch einreisst, Männerrollen von Damen vortragen zu lassen, eine Tenorrolle doch noch lieber von einer Altistiu gesungen hören will, als von einer Sopramistin; dass ihm namentlich Tamino, von Mad. Schönberger in der, ihr freylich nicht eigenthimlichen Tenorlage vorgetragen, doch noch unendlich mehr zusagte, als dieselbe Partie im Sopran, folglich durchgängig um eine Octave höher, als sie steht, gesungen, zumal wenn man die ewig reine Intonation jener Sangerin in Anschlag bringt, gegen die zuweilen merklich abwarts schwebende der Mad. Milder, welche namentlich in der Arie Tamino's mit obligater Flöte so merklich und anhaltend war, dass unter'm Publicum ein Geflüster des Unwillens ausbrach.

Bey dem allen ist es aber doch ein einziger Genuss, diese herrliche, an Klangstärke so überreiche Stimme zu hören, und unvergesslich bleiben gewiss jedem fühlenden Zuhörer so manche herrliche Momente aus ihren Darstellungen: Emmelinens begeisterter Ausruf: "dass ich in der Heimath bin" (was wol mancher allzugeregelte, kalte Kritiker für zu stark aufgetragen taxirt haben mag,) so wie das Finale des ersten Acts der Schweizerfamilie dann das hinreissende, wie ein fernes Alphorn, aus tiefster, gepresster Brust sehnsüchtig leise hervortonende: "Armer Jakob", und Tamino's Gelübde: "Pamina retten ist mir Pflicht" - wo sie, vortretend ans Proscenium, dem Zuhörer die ganze Gewalt und den Glockenklang ihrer mächtigen Stimme entfaltete. Diese herrlichen Momente, nebst mehreren ahnlich gelungenen, erregten denn auch jedes Mal allgemeines Entzücken und den lautesten, verdientesten Beyfall.

Mad. Renner, schon in früheren Zeiten eine Zier unsrer Bühne, nicht blos als Schauspielerin, sondern auch in zweyten Singrollen, trat im Julii, theils im Schauspiel, theils auch im Singspiel, hier als Gast auf. - Ihre Stimme ist freylich durch das Vorrücken der Jahre zurückgegangen: doch weiss die Künstlerin diesen Mangel durch musikalische Gewandtheit noch sehr gut zu verhüllen, Hinreissend, voll Natur, Leben und Feinheit ist hingegen ihr Spiel noch immer, und man möchte sogen: noch mehr, als je. Sie ist jetzt beym Hoftheater in Carlsrnhe angestellt.

Dem. Benda, vom carlsruher Hoftheater, weit mehr Schauspielerin, denn Sangerin, gefiel in mehrern Gastspielen nur wenig.

Hr. und Mad. Gley gaben im September mehrere Pasticcio's. Ueber den Gesang der Mad. Glev hat Ref. schon früher gesprochen: Hr. Gley kommt mehr als Schauspieler und Declamator in Anschlag, denn als Sanger; wir werden unten auf ihn zurückkommen. ---

Die gewöhnlichen abonnirten Winter-Concerte wurden erst Weihnschten mit einer ziemlich zahlreich besetzten Aufführung der Schöpfung von Hayda eroffnet. Es ist recht erhebend, zu sehen, wie dieses schone Kunstinstitut auch mitten unter den Stürmen der Zeit noch Theilnahme beym Publicum

erhalt, ja an thätiger Theilnahme und Mitwirkung sogar gegen vorige Jahre gewonnen hat.

Im Fache der Kirchenmusik waren, nächst der am Charfreytagsabend stattgehabten Aufführung von Graun's Tod Jesu, merkwürdig: ein, bey Haas in Prag neuerlich erschienenes Requiem, v. Joh. Gansbacher. Je seltner jetziger Zeit musikalische Seelenmessen sind, (Referenten wenigstens ist, ausser dem einzigen, von Mozart selbst bekanntlich nicht ganz vollendeten Requiem, und dem fast nur angefangenen von M. Haydn, keine andere bedeutende neuere Composition dieses Textes bekannt) desto erfreulicher erscheint wol jedem Verehrer der Kirchenmusik diese Composition des so gefühlvollen und gründlichen Tonsetzers. Gern möchte Ref. in die Details des Werkes beschreibend eingehen. überschritte diese Ausführlichkeit nicht die Gränzen einer Anzeige, wie die gegenwärtige, Aber Sünde ware es doch auch, ganz zu schweigen über ein Werk von solchem Gehalt: und so soll denn wenigstens des sich vorzüglich auszeichnenden Dies irae hier eine besondre Ehrenerwähnung geschehen; denn besonders glücklich und treffend hat hier Hr. Gansbacher seinen Gegenstand aufgefasst, u. die Betrachtung; Schilderung, oder schaurige Ahnung dessen, was da kommen wird am Tage des jungsten Gerichts, mit dem, theils bangen, theils zuversichtlichern Flehen um Gnade und Milde zusammen verschmolzen in ein einziges Tonstück von Einem Gusse. Wahrhaft ergreifend hebt die Betrachtung im Allgemeinen an, mit den Worten: Dies irae, dies illa, solvet saeclum in favilla ein grauses Unisono der Singstimmen und Saiten-Instrumente, woran sich hald die ausführlichere Schilderung der Schreckens - Scenen auschliesst: Tuba, mirum spargens sonum - Hier hat zwar auch Hr. Gansbacher, so wie seine Vorganger, der Versuchung nicht widerstehen können, eine Tonmalerey anzubringen, und - zwar nicht, nach der vulgaten Weise, bey Erwähnung der Posaunen, die zum Gericht rufen werden, auch einen wirklichen Trompeten - oder Posannen - Satz jetzt gleich hören lassen (ungefähr gleich einem Redner, der, wenn er von einer Posaune spricht, die Gebehrden eines Posaunenbläsers figuriren wollte) -aber doch, theils in der, sie copirenden Bewegung den Violinen auf den mirum sonum, theils durch einzelne, übrigens äusserst wirkungsvolle Stösse der Blechinstrumente auf die Posaunen selbst, wenigstens leise angespielt:



Indesseu thut das Gauze doch so treffliche Wirkung, und das dargestellte Bild ist os erschitterud schön, dass man sich der gewählten Darstellungs-Art gerne hingieht. Unwiderstehlich ergreifend sind in der Musik die Worte ausgesprochen: Coget ownes ante thronum — und das sich anschmiegende, flehende: Quid sum miser tum dietzurss —



das in tiefer Anbetung ausgesprochne: Rex tremendae maiestatis — das, dem: Quid sum correspondirende: Ingemisco tanquam reus — und der breite Kirchenschluss, welcher das Ganze in Cdur abschliesst und begranze.

Zwar weniger hoch als das, action vermögedes Textes augezeichnetere Dies irae — doch ihm nahe stehen die übrigen Abtheilungen des Werks, welches übrigens, zwar nicht als Kunstwerk zu gedelnit, doch zum Kirchengebrauch eiwas lang ist, da es, mit mässigen Kirchen-Ceremonien verbunden, über anderhalb Sundeu währt, so dass es sich vorzüglich zur vollstandigen oder theilweisen Auflührung im Concertaale eignet.

Von nicht geringerem Interesse war die Aufführung einer neuen, bey Gombard in Augsburg in ausgesetzten Stimmen verlegten Messe vom Kapellmeister Maschek. Der herrschende Charakter dieser gauzen Composition ist heitere Andacht, fromme, aber frohe Anbetung des Allerhöchsten. Dieser Hauptcharakter ist denn auch durch alle fünf Hauptsätze fest gehalten und mit Glück durchgeführt. Am wenigsten bedeutend ist das Kyrie: weit ausprechender schon der freudige Pomp des Gloria, mit seinen breiten Rhythmen und eingeflochtnen, brillauten Sopransolo's, dem rührenden Oui tollis peccata, und feurigen Quoniam: trefflich aber das Credo. An sich ist zwar die Behaudlungsart nicht neu, einen Glaubensartikel um den audern von einem Sprecher Solo vortragen und den Chor mit wiederholtem Glaubensbekenntnis: Credo! zwischen einfallen zu lassen; allein die heitere, frohe Zuversicht, welche Hr. Maschek hier in das Ganze zu legen gewusst, ist, meines Wissens, noch keinem Audern bey gleicher Behandlungsart gelungen. Ich setze das Thema her, so wie es zuerst austritt, in der Folge aber durch verschiedene Tonarten gar lieblich durchgeführt wird.



Die ganze Messe ist übrigens mit Blaseinstrumenten ziemlich reichlich augestattet, und eignet sich dadurch vorzigitich zur Auflätrung an solemen Festugen. Besouders obligat und wichtig ist eine bierell in das harrmonische Gewebe mit verflochtene Klarinettstimme. Dem so ganz trefflichen Vortrag derselben durch unsern hiesigen Künstler, Ahl, darf Hr. Maschke inner grosseu Theil des Beyfulls verdauken, der seiner Composition hier au Theil warde.

Unter den Leistungen des musikalitischen Maseums verdienen Erwahungs (zarl Marie v. Webers Symphonie, Cdur, dessen Ouverture aus dem Beherrichter der Geister, und aus Silvarna, endlich dessen musikal. Deckamationstick: Der erste Ton, von Hrm. Gley mit tefflicher Auflasung des zur musikal. Deckamation so herrilchen Rochlitz'schen Txxtes, mit Anstand und Mangvoller Stümme zu

ausgezeichneter Zufriedenheit der Zuhörer gespr chen. Dann Haydns bekanntes Salve regina, un. die bis jetzt hier noch nicht bekannt gewesene, be Breitkopf u. Hartel erschienene beethovensche Ouverture zu Göthe's Egmont, dies herrliche Ton-Gemälde, welches wie ein Zanberspiegel die Hauptzüge des ganzen Schauspiels abstralt; in der ersten Halfte, abwechselnd, bald das schwüle Treiben, das in der ganzen Handlung webt, bald die edle, unbefangne Grösse des Helden, bald die Zartheit seiner Liebe, bald-Klärchens Klage; die zweyte aber den hohen Triumph seines Sterbens, vor welchem jede Klage verstummt, und die hohe Glorie und Verklärung des ungebeugt Gefallnen. Ich vermag nicht zu fassen, wie man diese letzte Halfte als eine leidige Anspielung auf die kriegerischen Scenen, mit denen das Stück beginne, (?) hat verstehen wollen. Um der Aufmerksamkeit. welche die erste Aufführung einer so ansprechenden Composition beym Publicum erregen musste, vollen Spielraum zu lassen, wurde sie an einemund demselben Abend zu Eröffnung des Concerts gegeben, und zum Beschlusse wiederholt; eine Einrichtung, welche bey grossen, zum ersten Mal aufgeführten Musikstücken vielleicht Nachahmung verdiente, da dergleichen Stücke, zumal blosse Instrumental-Compositionen, durch blos einmaliges Anhören sich nicht leicht durchdringlich auffassen und geniessen lassen, und es dem ernstlichen Zuhörer nicht immer angenehm seyn kann, den rechten Genuss, der doch erst beym zweyten Anhören möglich wird, vielleicht auf Monate hinaus verschoben, wo nicht durch Länge der Zwischenzeit wieder erschweret und geschwächt, oder gar aufgehoben zu sehen.

Gottfried Weber.

Genf, d. 15ten Februar. So weit mein jester Berud, der mich hieher geführt, von dem enfernet liegt, was den Gegenstand meines angenehnsten Gemusses and Ihrer Blatter ausmacht; so habe ich diesen doch so wenig aus den Augen verboren, als Ihren Wuusch, Ihmen darüber Nachrichten zu ertheilen. Über den Zustand der Musik und diesem Orte, und is ulicsem Landehen überhaupt, hatte ich sehon erwartet, nicht viel zu asgen zu bekommen; doch aber nicht, dass desen zo gar wenig seyn werde. Es lieses sich in die Worte fassen: Es giett, keine wahre Musik hier.

a spricht zwar viel von Liebe für die Tonkunst, watcht aber darunter bles ein Wohlgefallen an weer und jener Romanze im Gesang, und an mem leeren Klingklang im Instrumenteuspiel. Ein oncert bestehet hier gar nicht; und wollte Jemand ins errichten, so würde es schon darum nicht aufommen, weil die wenigen, nnd obendrein, nur nit einigen Ausnahmen, höchst mittelmassigen Musiker, die es hier giebt, in steter Fehde mit einander leben, eben deshalb nur selten mit einander spielen, und so nie eingespielt sind. Kommen sie nun einmal zusammen, etwas gemeinschaftlich aussuführen: so ist es für den auch nur einigermassen gebildeten Musikfreund ein wahrer Jammer. Dabey haben die Herren Musiker, wie mittelmässige Meuschen, die aber im Besitz sind, fast immer, einen gewaltigen Dünkel, lassen keine Einwirkung auf sich zu, und verwerfen kurz weg, was sie nicht verstehen und vermögen, als nichtsnützig - eine Eigenheit, welche auch in andern, als musikal. Angelenheiten den Gentern von vielen vorgeworfen wird. - Kirchenmusik gieht es hier gar nicht, und kann es nicht geben, da der Geist der calvinischen Confession nicht duldet, dass irgend etwas in den Gottesdienst aufgenommen werde, was nur einigermassen die Einbildungskraft anregen könnte. - Das Theater ist unter aller Kritik, wenigstens was Musik betrifft. Der Musikdirector bearbeitet den Takt mit Handen und Füssen; winkt auch gelegentlich, und ruft wol gar dem Instrumente zu, das eintreten soll. Hier fellt das nicht auf: man ists gewohnt worden. - In Familien wird nun wol Musik remacht, aber, mit hochstselteneu Ausnahmen, nur im Verhältnis zu der oben erklärten Musikliebe. Meine Geschäfte bringen mich mit den angeschensten Hausern zusammen: ich habe aber noch in keinem einzigen nur ein wahrhaft gutes Pianoforte gefunden. Die Erhard'schen aus Paris in Klavierform sind die beliebtesten: Sie wissen aber, wie bart und kraftlos diese sind. - Die vorzüglichsten der hiesigen Instrumentisten sind: Hr. Hola, der gut Flöte bläset, und auch componirt - aber Letzteres ist auch darnach! Hr. Hänsel, ein angenehmer, gebildeter Violinist, und sein Bruder, ein braver Waldhornist. Seit ganz kurzem ist auch in lobenswerther Gesanglehrer hier, Morean mit Namen. Das sind aber auch alle, die ich austeichnen kann; und die Leute haben genug daran. Der Frost der Genfer für alles, was nicht eintraglich und als eigentliches bürgerliches Geschaft annusehen ist, muss wol jeder Kunst gleich im Antkeinen deuselben Dieust hun, wie andere Factsaustern Keinnen. — Sie dürfen übrigens nicht denken, dass jeneer Zustand der Tonkunst hier nurseit der Vertoderung der Dinge eutstanden, oder such nur durch diese verschimmert worden seyr ich habe mit den unterrichtetstem Mammern darüber gesprochen: es ist immer so gewesen und winder auch wol so bleiben, weil es, wie ich sehon erinnert habe, sienen eigestütsben Grund in nichts Einzelnem und Zufalligens, sondern im Gansen und Wesentlüchen kat.

#### KURZE ANZEIGEN.

Terzette für drey Singstimmen mit Begleit. des Pianof. von August Bergt. 5tes Heft. Leipzig, bey Holmeister. (Pr. 1 Thlr. 8 Gr.)

Die frühern Heste der Terzette des Hrn. B. sind in Cirkeln, welche schon ziemlich ausgeführte Stücke gut vorzutragen geübt sind, nicht wenig, nnd mit allem Recht, beliebt, vornämlich wegen ihrer angenehmen Melodien, des stets natürlich und fliessend geführten Gesanges, und der, bev aller Einfachheit und Leichtigkeit, doch oft wahrhaft künstlichen, and immer wirksamen Verflechtung aller Stimmen. Dieser Heft stehet keinem der frühern nach, und ist vielmehr, besonders was die letzten bevden Eigenschaften, so wie, was Bedeutsamkeit des Basses betrifft, den ersten vorzuziehen. In der Form gleichen fibrigens die drey Stücke dieses Hefts, eine etwas längere Ausführung abgerechnet, ganz jenen; und so brauchen wir eben so wenig sie weiter zu beschreiben, als sie den gebildeten Liebhabern zu empfehlen. Die Gedichte - das erste, von Arthur von Nordstern, das zweyte von Herder, das dritte von einem Ungenannten - sind auch in diesem Hefte gut gewählt, und die Klavierstimme ist obligat.

Variations sur Pair: Unser after Staatsverwalter
— pour Pianof, par — Wilms. Oeuv. 54.
chez Hummel à Berlin et Amsterdam. (Pr.
1 Gulden.)

Sollte Hr. W. diese Variationen wirklich jetzt geschrieben haben? Dann hat er sich wol, wie ehedem Mozart in mehrern seiner kleinern Klavierstücke, den Leuten nicht entziehen können, welche bestellten: eben das will ich haben und eben in dieser Art! "Eben das" - d. h. hier: Variationen über ein volksmässiges Liedchen, das zwar sehr gewöhnlich, aber nicht gerade verwerflich ware, wenn es nicht die fatale Rückung (Rosalie) im zweyten Theile hatte - ein Ding, das schon an sieh in so cinfacher Melodie und Harmouie nicht gut, aber bey so vielfältiger Wiederkehr in den Variationen selhst, übel wirkt. "Eben in dieser Weise" - d. h. hier: in der altern. nach welcher man eine lange Reihe Variationen schrieb, (hier sechzehn,) aber auch jede kleine Veränderung in der Figur sehon eine Variation nannte. Da Hr. W. hier nun einmal nicht tiefer greifen wollte oder sollte, so suehte er der Monotonie dadureh vorzubeugen, dass er verschiedene Variat. in andere zussere Formen umgoss - zum Walzer, zum Marsch, zur Polonaise u. dergl. Das ist denu, besonders für Dilettantinnen, recht gut. Ueberhaupt können diesen die Variat., jener Gegenbemerkungen ungeachtet, mit Grund empfohlen werden. Sie können sich damit leicht und munter unterhalten, auch die Finger auf mancherlev nützliche Art üben: denn dieses beydes hat der Componist beabsichtiget und sehr gut erreicht. Die Coda ist gerade nicht mehr und nicht weniger, als sie hier seyn musste.

#### MISCELLEN.

In der Schrift: Lebens-Ansichten von F. L. B.,
(Stuttgart, 1814.) die noch gar nicht bekannt zu
seyn acheint, und es zu werden doch so ehr verdient, finden sich auch uicht wenige treffliche Gedanken über den Gegenstand unsers Bemühens.
Wir glauben nicht Unrecht zu thun, wenn wir mit
einigeu derstelben unsre Bitter bereichern; zumal
da der eine Theil unsrer Leser dies ganze Buch
schwerlich lesen, der andere durch diese Fragmente
es zu lesen holfeutlich bewogen werden wird. Dem
uns ganz unbekannten Verf. sher können wir uns
zicht euthalten hier ein Wort des Dankes für gar
mauche Anregung und Freude zu seren,
mauche Anregung und Freude zu seren,

d. Redact.

Seele', Organ und Schule: ist das nicht Aufang, Mittel und Ende aller Kunst?

.

Es kömmt mir vor, als könue nur derjenige eine gewisse Kunstlobe erreichen, dem in seiner Kindheit und Jugend die Gestalten der Lebens, jede in ihrer tiefen Eigenthömlichkeit, als das Normale ihrer Gatung erschienen, und ihm so die schönsten, klaraten, am tiefsten dringenden, ersten Eindrücke, gleicham lebendige avant la lettre gaben. Wem die Objecte frühe in einer gewissen Pluratitat, als Gatungen und Arten vorgefinht werden, der gelangt zu Begriffen, aber er verliert den poetischen Sinn.

R

Das Einfach - Schöne erweckt die Selbstühtigkeit unsere Phantasie, und schaffl sich so seine Beywerke selbst. Das Gezierte, Prunkvolle, Bombastische will uns dieser Mühe überheben, es will dasjenige ausserlich darstellen, was wir im Nothfall selbst hinzugedacht hatten, und erschlaft uns indem est uns überstütigt.

4

Es ist sehr schwer, diejenigen zu befriedigen, die, bey viel Sinn und Bedürfnis, wenig Kenntnisse vom Technischen, wenig Begriff von den Mühen der Kunstausübung, und wenig Literatur der Kunst haben; eben so auch solche, die einmal über das jugendliche Erstaunen bey der Auschauung einer schönen Lebendigkeit hinweg, und doch noch nicht bey der Gediegenheit eines geläuterten Geschmacks angekommen sind. Sie wollen, wie ehemals, durch jedes Kunstwerk in einen Himmel auf Erden versetzt werden, und doch machen sie tausendfach mehr, und oft ganz unvereinbare Forderungen. - Am besten ists frevlich, solche Gemuther im Sturm hinzureissen, denu, lässt man sie zur Ruhe kommen, so geht nichts über ihre Zumuthungen, und "jeder ist ein andres (unersättliches) Thier."

(Die Fortsetzung folgt.)

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 16ten März.

Nº. 11.

1814.

Ueber Manier und Mode in der praktischen Musik, | hauptsächlich beym Violinspiel.

In der That scheint die pariser Schule die Quelle eiuiger dieser Manieren (man könnte sie auch Moden nennen,) gewesen zu seyn; aber ohne es zu wollen. Keinesweges soll dieser Schule hierdurch zu nahe getreten werden; denn wer könnte leugnen, dass sie sich grosses Verdienst um die Verbesserung des Violinspiels erworben? wer wird nicht anerkennen, zu welcher Vollkommenheit die Manner, von welchen sie herrührt, die Kunst des Bogens gebracht haben, besonders in Ansehung der Mannigfaltigkeit in den Stricharten, wie sie früher noch nicht so benutzt wurden, und in Ansehung der Art und Weise, den Ton fest zu halten, viele Figuren zusammen zu ziehen, n. s. w. Aber mehrere Nachfolger derselben waren nur darauf bedacht, sowol in ihrem Spiel, als in ihren Compositionen, diese neuen Stricharten, das Durchziehen der Tone, mid was sie sonst noch als neu und zu jener Manier gehörig ansehen mochten, recht häufig anzubringen, recht hervor zu heben. ohne irgend einen andern und höhern Zweck, als chen die neue Mauier, oder neue Mode, und

freylich sich selbst um derselben willen, glauzen zu lassen. Auf diese Weise sind nun auch Zweige jener Schule nach Deutschland ausgegangen. Allein diese sind gewiss nicht auf dem rechten Wege; denn, abgerechnet, dass dann überhaupt das Mittel zum Zweck gemacht wird - eine offenbare und stets nachtheilige Verkehrtheit: so muss auch oft über dem steten Bemühen nach Ausprägung der Manier die Hauptsache, der innere Gehalt, der reine, schöne Gesang, und der wahre Ausdruck verloren gehen. Indessen ging es hiermit, wie mit andern Moden: das Manierwesen fand, als etwas Neues und Ungewöhnliches, guten Fortgang, und mitunter, besonders bey nicht ganz Unbefangenen, sogar Bewunderung, so dass man hin und wieder nichts mehr schön finden wollte, was nicht in jener ueuen Manier war; man schien ganz anders als sonst zu empfinden; Künstler, die es wagten, ihr Spiel nicht nach dem neuen Zuschnitt zu modeln, wenn sie auch das Publicum früher entzückt hatten, schienen unterzugehen, oder wurden doch als veraltet hintangesetzt: So eine Manie für eine Mamer dauert jedoch gewiss immer nur so lange, bis der erste Reiz der Neuheit vorüber, bis das Gute in dem Neuen ausgeschieden, sein Nichtiges beseitigt, und jenes sich mit dem Alten gehörig amalgamirt und eingeebnet hat. An den Meisterwerken Mozarts, Haydns, Beethovens, und Mehrerer, wollte der neue Zauber nie haften. Ref. war Zeuge, dass ein Nachkömmling jener Schule, (im dritten oder vierten Gliede,) der beym Vortrag solcher Werke ebenfalls nur bemülit war, die nene Manier zu produciren, wenig Beyfall fand, und dass das übertriebene Hervorlieben der neuen Vortragsmittel sogar belächelt wurde. Besonders waren anch Stand und Gesticulation des Virtuosen für die daran nicht gewöhnten Zuhörer so auffallend, dass ihre Aufmerksamkeit ziemlich von der Musik ab-, und nur auf die Arbeit des Spielers lringelenkt wurde. worüber schon viel von der Wirkung seiner Tone verloren ging. Hierdurch scheinen sich nun die

langst gemachten Bemerkungen zu bestätigen: auch in der praktischen Musik, wie in der Composition, kann mit den Kunstmitteln Missbrauch getrieben werden, wenn sie nicht blos als solche, sondern als Zweck dienen sollen; denn es ist nicht immer vortheilhaft, noch weniger wesentlich, dass der Concertspieler gauzlich vor den Augen der Zuhörer stehe, ja, es kann ihm sogar nachtheilig seyn. Denn je weniger die Musik dem Auge bietet, desto reiner, zusammenhängender wird sie das Ohr auffassen; je weniger das Ohr durch das Mechauische, und die oft nothwendigen Uebel, (worunter auch das Taktschlagen,) gestort wird, desto ungetrübter wird der melodische und harmonische Erguss in die Seele dringen und die Empfindungen erregen, welche in ihr widerklingen sollen. Es mag daher immer hinlänglich seyn, dass der Solospieler nur dem Ohre nahe genug gerückt ist, wenn auch nicht alle seine Bewegungen in's Auge fallen.

Dagegen würde es, wie schon gesagt, sehr unrecht seyn, jene, durch die pariser Schule verbreitete, höhere Cultur des Violiuspiels nicht anerkennen zu wollen; sehr Unrecht würde jeder Violinspieler haben, der nicht in diese verbesserte Art des Vortrags eingehen und sie sich selbst, wenigstens bis auf eineu gewissen Grad, aneignen wollte. Unsre neuesten, besten Concerte sind in diesem Geiste, und auch, mehr oder weniger, für diese Manier geschrieben; sie haben deshalb gewöhnlich eine sehr genaue und mannigfaltige Bezeichnung, und es ist etwas sehr Unbefriedigendes, sie ohne die sorgfaltigste Beobachtung derselben zu hören: sie verlieren in jeder Hinsicht sehr viel, wenn sie, wie es noch zuweilen geschieht, ohne Rücksicht darauf, blos nach eigener Willkür, wol gar mit den gemeinsten Stricharten und in einem übereilten Tempo, mehr durchgejagt als vorgetragen werden. Nein, man verkeune das Gute nicht, hüte sich aber vor Missbrauch.

Eben auch dadurch wurde zu einem besondern Vorfall Anlass gegeben. Das Durchziehen der Töre, diese in dem Gesange gewiss angenehme Manier, wenn sie nämlich mit grosser Massigung, am rechten Orte nod mit Geschimake angewendet wird, und welche dann vom Gesange in die Instrumentalmusik mit Recht übertzagen worden war, wurde an einem Orte, wo die Tonkunst in einem hohen Grade blitht, (in Wien.) von Violingeidern dermassen gemissbraucht, dass sebr achtungswerthe Männer (wie Sälier) daran ein Grauel fanden, und daher,

so weit ihr Wirkungskreis ging, ein, durch diese Blatter bekanut gewordenes, formliches Verbot dagegen, weuigstens beym Orchesterspiel, wohin es denn freylich auch am allerwenigsten gehört, einlegten. Es wurde mit den Tonen gewisser Thiere verglichen, und derjenige, welcher sich desselben bediente, sollte für eineu schlechten Künstler gehalten werden. Wollte man dies auch auf das Solospiel ausdehnen, so dürfte es nun wieder etwas zu strenge verfahren sevn, nad es würde durch die Vertilgung dieser Manier, nach dem alten Sprichwort, das Kind mit dem Bade ausgeschüttet werden. Wer hört wol jetzt einen guten Gesang ganz ohue dieselbe? Bedienen sich ihrer nicht auch die ersten Geiger unsrer Zeit, und vorzüglich die, welche noch vor kurzem in jener grossen Kaiserstadt um den Preis wetteiferten? Ueberdies hat Hr. Nageli uun auch in seiner Oesangschule das Statthafte dieser Manier theoretisch recht gut begründet; und da die Culturgeschichte des Vortrags auf Instrumeuten mit der, des Gesauges, grösstentheils gleichen Schritt halt: so kann, was dort für diesen gesagt ist, auch auf jeue angewendet wer-Nach Him. N. gehort diese Manier unter das Portamento, welches er auf folgeude Weise erklärt:

"Alle Kunst der Ausübung mms etwa Tauschendes (Illusorischen) haben, das zu der fixen Form, in die das Kunstwerk von seinem Urheber gestaltet ist, einen fortlaufenden lebeudigen Contrast bildet. Der Kunstsinger muss durch mannigfaltige Illusionsmittel den Hörert tusschen; aber inmeer nur augenblicklich muss diese Tauschung seyn, und augenblicklich muss diese Tauschung seyn, und augenblicklich davarf mus Befreidigung (Eratuschung) folgen, damit wieder eine neue Tauschung beginnen könne u. s. w. Nun liegen eben im Portzmento diese Täuschungsmittel, und die Täuschungsweise ist apecifisch nicht mehr um nicht weitiger als dreyfisch, weil die Tonelemente eben auch dreyfach sind.

1) Im Ueberbiegen liegt eine rhythmische Illusion: Durch das Ueberbiegungstonchen wird das Gesets des Rhythmus für den Moment aufgehoben, der Ton, von welchem man überbiegt, wird um einem Moment früher verlassen, als sein eigentlicher Zeitwerth erheischt, und derpinge, zu welchem man überbiegt, wird um einen Moment früher ergriffen, obschon ein seiner Bestimmtheit (Formlichkeit) nicht früher eintritt, weil er im Ueberbiegungsmoment zur fein berührt wird. Der Horer

wird demnach durch das Ueberbiegen rhythmisch retäuscht.

2) Im Durchsiehen liegt eine melodische Illusion: So wie der Durchzug des Tones beginnt. wird die bestimmte Tonhöhe, also das Gesetz des Melos, aufgehoben, und bleibt aufgehoben, bis der lolgende Ton, zu welchem man durchzieht, eintritt. Der Hörer wird also vermittelst des Durchziehens melodisch getäuscht.

3) Im Schwellen liegt eine dynamische Illusion: Der Ton hat, indem er geschwellt wird, er mag an - oder abgeschwellt werden, nie momentan fortdauernd den gleichen Grad von Stärke, und so ist auch das Gesetz der Dynamik, als Fixirung der Kraftäusserung, aufgehoben. So wird der Hörer durch das Schwellen dynamisch getäuscht.

Indem der Sanger diese Stimmkünste öfter oder seltener, auffallender oder feiner, vereinzelt oder verbunden, nach Willkür oder auch nach blossem Kunstinstinct ausübt, legt er so seine Individualität hinein; er verändert zwar das Kunstwerk nicht, (ändert nichts an der Geltung der Noten u. s. f.) tingirt es aber dennoch durch und durch mit subjectivem Ausdruck. Und so lässt es sich begreifen, warum derjenige, der diese Kunstmittel entbehrt, ungleich minder wirkt, und nieht für einen ausdrucksvollen Sänger gelten kann."

Und so verhalt es sich denn anch mit der Instrumentalmusik. Je feiner und geschmackvoller ein Virtuos durch diese und andere Kunstmittel ein Werk mit seinem subjectiven Ausdruck tingirt, desto mehr Beyfall wird ihm zu Theil werden.

Der Reiz des Trillers mag wol ebenfalls in der Täuschung bestehen, und könnte vielleicht eine harmonische Illusion beissen, weil durch den schuellen Wechsel zweyer, nur eine Secunde von einander entfernter Tone, von welchen der sogenannte Hülfston immer einem fremden Grundton augehört, das Gefühl einer bestimmten, reinen Harmonie aufgehoben wird. Terzentriller und andere, wo beyde Tone zu dem Accord consoniren, welcher dem Triller zum Grunde liegt, siud vielleicht eben deswegen reizlos. Diese Bemerkung im Vorbeygehen.

Oh nun gleich die Erfahrung gelehrt hat, dass auch in frühern Zeiten immer gewisse Vortragsmanieren, gewisse modische Figuren u. dergl. an der Tagesordnung waren, die in gewissen Zeitperioden als herrschender Geschmack galten; oh wir gleich wissen, dass durch Handel, die Bache und

Mozart neue Epochen auch in dieser Hinsicht begonnen haben, dass letzterer sogar Stücke in Handels Manier componirte: so können diese Erfahrungen dennoch dem Modewesen nicht das Wort reden, sondern wir sehen darin immer nur das stufenweise Fortschreiten, die allmaliche Lauterung des Geschmacks überhaupt, dessen höchster Grad nicht nur noch jetzt blos etwas Ideales ist, sondern es wol auch immer bleiben wird. Daher können die Worter: herrschende Manier, herrschende Mode und dergl., nichts anders bezeichnen, als Einseitigkeit, Missbrauch einzelner Vortragsmittel, Nachahmung der Individualität genialer Vorgänger, oder Ausübung der eigenen, in wiefern man selbst mitherrscht. Dies Letzte ist noch das Beste. Ein vollkommener Künstler wird indess nur derjenige heissen können, an welchem keine besondere Manier bemerkhar ist, der aber alle in seiner Gewalt hat. Eine eigentlich herrschende Mode oder dergleichen einseitige Mauier sollte es aber weder in der Tonkunst überhaupt, noch bev der Behandlung einzelner Instrumente geben: sondern nur die Vereinigung alles Schönen und Mannigfaltigen, was die Tonkunst, und jedes Instrument insbesondere darbietet, giebt die einzig wahre und ewige Manier. Gleichmann.

Nachricht von einem gebildeten, jungen Mann.

Aus den Papieren des Kapellmeisters . Johannes Kreisler.

Es ist herzerhebend, wenn man gewahr wird, wie die Cultur immer mehr um sich greift; ja, wie selbst aus Geschlechtern, denen sonst die höhere Bildung verschlossen, sich Talente zu einer seltenen Hohe aufschwingen. In dem Hause des geheimen Commerzien - Raths R. lernte ich einen jungen Mann kennen, der mit den ausserordentlichsten Gaben eiue liebenswürdige Bonhommie verbindet. Als ich einst zufallig von dem fortdauernden Briefwechsel sprach, den ich mit meinem Freunde, Charles Elsson in Philadelphia unterhalte, übergab er mir voll Zutrauen einen offenen Brief, den er an seine Freundin geschrieben hatte, zur Bestellung. - Der Brief ist abgesendet: aber musste ich nicht, liebenswürdiger Jungling, dein Schreiben abschriftlich, als ein Denkmal deiner hohen Weisheit und Tugeud, deines echten Kunstgefühls bewahren? - Nicht

verhehlen kann ich, dass der seltene, junge Mann seiner Geburt und ursprünglichen Profession nach eigentlich - ein Affe ist, der im Hause des Commerzien - Raths sprechen, lesen, schreiben, musiciren u. s. w. lernte; kurz, es in der Cultur so weit brachte, dass er seiner Kunst und Wissenschaft, so wie der Anmuth seiner Sitten wegen, sich eine Menge Freunde erwarb, und in allen geistreichen Cirkeln willkommen ist. Bis auf Kleinigkeiten, z. B. dass er bey den Thes densants in den Hops-Angloisen zuweilen etwas sonderbare Sprunge ausführt, dass er ohue gewisse innere Bewegungen nicht wol mit Nüssen klappern hören kann, so wie (doch dies mag ihm vielleicht nur der Neid, der alle Genies verfolgt, nachsagen,) dass er, der Handschuhe unerachtet, die Damen beym Handkuss etwas weniges kratzt, merkt man auch nicht das mindeste von seiner exotischen Herkunft, und alle die kleinen Schelmereyen, die er sonst in jungern Jahren ausübte, wie z. B. wenn er den ins Haus Eintretenden schnell die Hüte vom Kopfe riss und hinter ein Zuckerfass spraug, sind jetzt zu geistreichen Bonmots geworden, welche mit jauchzendem Beyfall beklatscht werden. -Hier ist der merkwürdige Brief, in dem sich Milo's schone Seele und herrliche Bildung ganz ausspricht.

Schreiben Milo's, eines gebildeten Affen, an seine Freundin, Pipi, in Nord-Amerika.

Mit einer Art von Entsetzen deuke ich noch an die unglückselige Zeit, als ich dir, geliebte Freundin, die zartlichsten Gesinnungen meines Herzens nicht anders, als durch unschickliche, jedem Gebildeten unverständliche Laute auszudrücken vermochte. Wie konnte doch das misstöneude, weinerliche: Ae ae! das ich damals, wiewol von manchem zartlichen Blick begleitet, ausstiss, nur in: mindesten das tiefe, innige Gefühl, das sich in meiner männlichen, wohlbehaarten Brust regte, andenten? Und selbst meine Liebkosungen, die du, kleine, süsse Freundin, damals mit stiller Ergebung dulden musstest, waren so unbehülflich, dass ich jetzt, da ich es in dem Punkt dem besteu primo amoroso gleichthue, und à la Duport die Hand küsse, roth darüber werden konnte, wenn nicht ein gewisser robuster Teint, der mir eigen, dergleichen verhinderte. Unerachtet des Glücks der höchsten innern Schstzufriedenheit, die jene unter den Menschen erhaltene Bildung in mir erzeugt hat, giebt

es dennoch Stunden, in denen ich mich recht abharme, wiewol ich weiss, dass dergleichen Anwandlungen, ganz dem sittlichen Charakter, den man durch die Cultur erwirbt, zuwider, noch aus dem rohen Zustande herrühren, der mich in einer Klasse von Wesen festhielt, die ich jetzt uubeschreiblich veraclite. Ich bin nämlich dann thöricht genug, an unsere armen Verwandten zu denken, die noch in den weiten, uncultivirten Waldern auf den Baumen hernmhüpfen, sich von rohen, nicht erst durch Kunst schmackhaft gewordenen Früchten nahren, und vorzüglich Abeuds gewisse Hymnen anstimmen, in denen kein Tou richtig, und an irgend einen Takt, sey es auch der neuerfundene 7 oder 17 Takt, gar nicht zu denken ist. An diese Armen, die mich doch eigentlich nun gar nichts mehr angehen, denke ich dann und erwehre mich kaum eines tiefen Mitleids mit ihnen. Vorzüglich liegt mir noch zuweilen unser alter Oukel (nach meinen Erinuerungen muss es ein Onkel von mütterlicher Seite gewesen seyn) im Sinn, der uns nach seiner dummen Weise erzog, und alles nur Mögliche anwandte, uns von allem, was menschlich, entfernt zu halten. Er war ein ernster Mann, der niemals Stiefeln anziehen wollte, und ich höre noch sein warnendes, angstliches Geschrey, als ieh mit lüsternem Verlangen die schönen, neuen Klappstiefeln amblickte, die der schlaue Jager unter dem Baum stehen lassen, auf dem ich gerade mit vielem Appetit eine Kokosnuss verzehrte. Ich sah' noch in der Entfernung den Jager gehen, dem die, den zurückgelassenen ganz ahnlichen Klappstiefeln herrlich standen Der ganze Maun erhielt eben nur durch die wohl gewichsten Stiefeln für mich so etwas Graudioses um Imposantes - Nein, ich konnte nicht widerste hen; der Gedanke, ebeu so stolz, wie jener, i neuen Stiefeln einher zu gehen, bemächtigte sie meines ganzen Wesens; und war es nicht scho ein Beweis der herrlichen Anlagen zur Wisser schaft und Kunst, die in mir nur geweckt werde durften, dass ich, vom Boum herabgesprunge leicht und gewandt, als batte ich zeitlebens Stiefe getragen, mit den stählernen Stiefel-Anziehern de schlanken Beinen die ungewohnte Bekleidung anz zwangen wusste? Dass ich freylich nachher nic laufen konnte, dass der Jäger nun auf mich z schritt, mich ohne Weiteres beym Kragen nah und fortschleppte, dass der alte Onkel erbärmit schrie und uns Kokosnüsse nachwarf, wovon mi eine recht hart am hinterm linken Ohre traf, wie

180

481

Drang, nicht sowol Cultur zu erlangen, als die uns schou innwohnende zu zeigen. Dasselbe Princip ist bey den Menschen längst angenommen, und die wahrhaft Weisen, denen ich immer nachgestrebt, machen es in folgender Art. Es verfertigt irgend jemand etwas, sey es ein Kunstwerk, oder sonst: alles ruft: das ist vortrefflich: gleich macht der Weise, von innerm Beruf bescelt, es nach. Zwar wird etwas anders; aber er sagt: So ist es eigentlich recht, und jenes Werk, das ihr für vortrefflich hieltet, gab mir nur den Sporn, das wahrhaft Vortreffliche an's Tageslicht zu fordern, was ich langst in mir trug. Es ist ungefähr so, liebe Pipi, als wenn einer unserer Mitbrüder sich beym Rasiren zwar in die Nase schneidet, dadurch aber dem Stutzbart einen gewissen originellen Schwung giebt, den der Mann, dem er es absah, niemals erreicht. Eben jener Nachahmungstrieb, der mir von jeher ganz besonders eigen, brachte mich einem Professor der Aesthetik, dem liebenswürdigsten Mann von der Welt, naher, von dem ich nachher die ersten Aufklärungen über mich selbst erhielt und der mir auch das Sprechen beybrachte. Noch ehe ich dieses Talent ausgebildet, war ich oft in auserlesener Gesellschaft witziger, geistreicher Menschen. Ich hatte ihre Mienen und Gebehrden genau abgesehen, die ich geschickt nachzuahmen wusste; dies und meine auständige Kleidung, mit der mich mein damaliger Principal versehen, öffnete mir nicht allein jederzeit die Thure, sondern ich galt allgemein für einen witzigen Kopf, für eineu jungen Mann von feinem Weltton. Wie sehnlich wünschte ich sprechen zu können; aber im Herzen dachte ich: O Himmel, wenn du nun auch sprechen kannst, wo sollst du all die tausend Einfalle dud Gedanken hernehmen, die denen da von den Lippen strömen? wie sollst du es anfangen, von den tausend Dingen zu sprechen, die du kaum dem Namen nach kennst? wie sollst du über Werke der Wissenschaft und Kunst so bestimmt urtheilen. wie jene da, ohne in diesem Gebiete einheimisch zu seyn? - So wie ich nur einige Worte zusammenhängend herausbringen kounte, eröffnete ich meinem lieben Lehrer, dem Professor der Acsthetik, meine Zweisel und Bedenken; der lachte mir aber ins Gesicht und sprach: Was glauben Sie denn, lieber Monsieur Milo? Sprechen, sprechen, aprechen müssen sie lernen, alles Uebrige findet sich von selbst. Geläufig, gewandt, geschickt sprechen: das ist das ganze Geheimnis. Sie werden

sclbst erstaunen, wie Ihnen im Sprechen die Gedanken kommen; wie Ihnen die Weisheit aufgelit; wie die gottliche Suada Sie in alle Tiefen der Wissenschaft und Kunst hineinführt, dass Sie ordentlich in Irrgängen zu wandeln glauben. werden Sie sich selbst nicht verstehen; dann befinden Sie sich aber gerade in der wahren Begeisterung, die das Sprechen hervorbringt. Einige leichte Lecture kann Ihnen übrigens wol nützlich seyn, und zur Hülfe merken Sie sich einige angenehme Phrasen, die überall vortheilhaft eingestreut werden, und gleichsam zum Refrain dienen können. Reden Sie viel von den Tendenzen des Zeitalters - wie sich das und jenes rein ansspreche - von Tiefe des Gemüths - von gemüthvoll und gemüthlos u. s. w. - O meine Pipi, wie hatte der Mann Recht! wie kam mir, mit der Fertigkeit des Sprechens, die Weisheit! - Mein glückliches Mienenspiel gab meinen Worten Gewicht, und in dem Spiegel habe ich gesehen, wie schön meine von Natur etwas gerunzelte Stirn sich ausnimmt, wenn ich diesen oder jeuen Dichter, den ich nicht verstehe, weshalb er denn unmöglich 'was taugen kann, Tiefe des Gemüths rein abspreche. Ueberhaupt ist die innere Ueberzeugung der höchsten Cultur der Richterstuhl, dem ich bequem jedes Werk der Wissenschaft und Kunst unterwerfe, und das Urtheil infallibel, weil es aus dem Innern von selbst, wie ein Orakel, entspriesst. - Mit der Kunst habe ich mich vielfach beschäftigt - etwas Malerey, Bildhauerkunst, mitunter Modelliren - Dich, süsse Kleine, formte ich als Diana nach der Antike -: aber all den Krimskrams hatte ich bald satt: aber die Musik zog mich vor allen Dingen an, weil sie Gelegenheit giebt, so eine ganze Menge Menschen, mir nichts, dir nichts, in Erstaunen und Bewunderung zu setzen, und schon meiner natürlichen Organisation wegen wurde bald das Fortepiano mein Lieblingsinstrument. Du kennst, meine Süsse, die etwas länglichen Finger, welche mir die Natur verliehen; mit denen spanne ich nun Quartdecimen, ja zwey Octaven, und dies, nebst einer enormen Fertigkeit, die Finger zu bewegen und zu rühren, ist das ganze Geheimnis des Fortepianospiels, Thranen der Frende hat der Musikmeister über die herrlichen, natürlichen Anlagen seines Scholaren vergossen; denn in kurzer Zeit habe ich ca so weit gebracht, dass ich mit beyden Handen in zweyund drevssig -, vier und sechszig -, einhundert und acht und zwanzig - Theilen ohne Anstoss auf und

ablaufe, mit allen Fingern gleich gute Triller schlage, drey, vier Octaven herauf und herabspringe, wie ehemals von einem Baume zum andern, und bin hiernach der grösste Virtuos, den es geben kann. Mir sind alle vorhandene Flügelcompositionen nicht schwer genug: ich componire mir daher meine Sonaten und Concerte selbst; in letztern muss iedoch der Musikmeister die Tutti machen: denn wer kann sich mit den vielen Instrumenten und dem nnnützen Zeuge überhanpt befassen! Die Tutti der Concerte sind ja ohnedies nur nothwendige Uebel, und nur gleichsam Pausen, in deuen sich der Solospieler erholt und zu neuen Sprüngen rüstet. - Nächstdem habe ich mich schon mit einem Instrumentenmacher besprochen, wegen eines Fortepianos von neun bis zehn Octaven: denn kann sich wol das Genie beschränken auf den elenden Umfang von erbärmlichen sieben Octaven? Ausser den gewöhnlichen Zügen, der türkischen Trommel und Becken, soll er noch einen Trompetenzug, so wie ein Flageolet - Register, das, so viel möglich, das Gezwitscher der Vögel nachahmt, anbringen. Du wirst gewahr, liebe Pipi, auf welche sublime Gedanken ein Mann von Geschmack und Bildung geräth! - Nachdem ich mehre Sänger gros en Beyfall einärndten gehört, wandelte mich auch eine unbeschreibliche Lust an, ebenfalls zu singen; nur schien es mir leider, als habe mir die Natur iedes Organ dazu schlechterdings versagt: doch kounte ich nicht unterlassen, einem berühmten Sänger, der mein intimster Freund geworden, meinen Wunsch zu eröffnen, und zugleich mein Leid, wegen der Stimme, zu klagen. Dieser schloss mich aber in die Arme und rief voll Enthusiasmus: Glückseliger Monsieur! Sie sind bey Ihren musikalischen Fäligkeiten und der Geschmeidigkeit Ihres Organs, die ich längst bemerkt, zum grossen Sänger geboren: denn die grösste Schwierigkeit ist bereits überwunden. Nichts ist namlich der wahren Singekunst so sehr entgegen, als eine gute, natürliche Stimme, und es kostet nicht wenig Mühe bey jungen Scholaren, die wirklich Singstimme haben, diese Schwierigkeit aus dem Wege zu raumen. Ganzliches Vermeiden aller haltenden Tone, fleissiges Uehen der tüchtigsten Rouladen, die den gewohnlichen Umfang der menschlichen Stimme weit übersteigen, und vornamlich das angestrengte Hervorrusen des Falsets, in dem der wahrhaft kinstliche Gesang seinen Sitz hat, hilft aber gewöhnlich nach einiger Zeit; die robusteste Stimme widersteht selten lange diesen ernsten Bemühungen: aber bey Ihnen, Gechrtester, ist nichts aus dem Wege zu räumen; in kurzer Zeit sind Sie der sublimste Sanger. den es giebt! - Der Mann hatte Recht; nur weniger Uebung bedurfte es, um ein herrliches Falset, und eine Fertigkeit zu entwickeln, hundert Tone in einem Athern herauszustossen, was mir denn den ungetheiltesten Beyfall der wahren Kenner erwarb, und die armseligen Tenoristeu, welche sich auf ihre Bruststimme Wunder was zu Gute thun, unerachtet sie kaum einen Mordeut herausbringen, in Schatten stellte. Mein Maestro lehrte mich gleich anfanglich drey ziemlich lange Manieren, in welchen aber die Quintesseuz aller Weisheit des küustlichen Gesanges steckt, so dass man sie, bald so bald anders gewendet, ganz oder stückweise, unzählige Mal wiederbringen, ja zu dem Grundbass der verschiedensten Arien, statt der von dem Componisten intendirten Melodie, nur jene Manieren auf allerley Weise singen kann. Welcher rauschende Beyfall mir schon eben der Ausführung dieser Manieren wegen gezollt worden, meine Süsse, kann ich dir nicht beschreiben, und du bemerkst überhaupt, wie auch in der Musik das natürliche, mir einwohnende Ingenium mir alles so herzlich leicht machte. - Von meinen Compositionen habe ich schon gesprochen: aber gerade das liebe Componiren - muss ich es nicht, um nur nieiuem Genie ihm würdige Werke zu verschaffen, so überlasse ich es gern deu untergeordneten Subjecten, die nun einmal dazu da sind, uns Virtuosen zu dienen, d. h. Werke anzusertigen, in denen wir unsere Virtuosität zeigen können. - Ich muss gestehen, dass es ein eigen Ding mit all dem Zeuge ist, das die Partitur anfullt. Die vielen Instrumente, der harmonische Zusammenklang - sie haben ordentliche Regeln darüber: aber für ein Geuie, für einen Virtuosen, ist das alles viel zu abgeschmackt und langweilig. Nächst dem darf man, um sich von jeder Seite in Respect zu halten, worin die grösste Lebensweisheit besteht, auch nur für einen Componisten gelten; das ist genng. Hatte ich z. B. in einer Gesellschaft in einer Arie des gerade anwesenden Componisten recht vielen Beyfall eingearndtet, und war man im Begriff, einen Theil dieses Beyfalls dem Autor zuzuwenden: so warf ich mit einem gewissen finstern, tiefschauenden Blick, den ich bey meiner charaktervollen Physionomie überaus gut zu machen verstehe, ganz leicht in: Ja wahrhaftig; ich muss nun auch meine

neue Oper vollenden! und diese Acusserung riss alles zu neuer Bewunderung hin, so dass darüber der Componist, der wirklich vollendet hatte, ganz vergessen wurde. Ueberhaupt steht es dem Genie wol an, sich so geltend zu machen, als möglich; und es darf nicht verschweigen, wie ihm alles das, was in der Kunst geschieht, so klein und erbarmlich vorkommt, gegen das, was es in allen Theilen derselben und der Wissenschaft produciren könnte, wenn es nun gerade wollte und die Menschen der Anstrengung werth waren. - Ganzliche Verachtung alles Bestrebens Anderer; die Ueberzeugung, alle, die gern schweigen und nur im Stillen schaffen, ohne davon zu sprechen, weit, weit zu übersehen; die höchste Selbstzusriedenheit mit allem, was nun so ohne alle Anstrengung die eigne Kraft hervorruft: das alles sind untrugliche Zeichen des. höchst cultivirten Genie's, und wohl mir, dass ich alles das täglich, ja stündlich an mir bemerke. -So kannst du Dir nun, süsse Freundin, ganz meinen glücklichen Zustaud, den ich der erlaugten hohen Bildung verdanke, vorstellen, - Aber kann ich Dir denn nur das mindeste, was mir auf dem Herzen liegt, verschweigen? - Soll ich es Dir, Holde, nicht gestehen, dass noch öfters gewisse Anwandlungen, die mich ganz unversehends überfallen, mich aus dem glücklichen Behagen reissen, das meine Tage versüsst? - O Himmel, wie ist doch die früheste Erzichung so von wichtigem Einfluss auf das ganze Leben! und man sagt wol mit Recht, dass schwer zu vertreiben scy, was man mit der Muttermilch einsauge! Wie ist mir denn doch mein tolles Herumschwarmen in Bergen und Wäldern so schädlich geworden! Neulich gehe ich, elegant gekleidet, mit mehrern Freunden in dem Park spazieren: plötzlich stehen wir an einem herrlichen, himmelhohen, schlanken Nussbaum; eine unwiderstehliche Begierde raubt mir alle Besinnung - einige tüchtige Satze, und - ich wiege mich hoch in den Wipfeln der Aeste, nach deu Nüssen haschend! - Ein Schrey des Erstaunens, den die Gesellschaft ausstiess, begleitete mein Wagestück. Als ich, mich wieder besinnend auf die erhaltene Cultur, die dergleichen Extravagantes nicht erlaubt, hinabkletterte, sprach ein junger Mensch, der mich sehr ehrt: Ev lieber Monsieur Milo, wie sind Sie doch so flink auf den Beinen! Aber ich schämte mich sehr. - So kann ich auch oft kaum die Lust nnterdrücken, meine Geschicklichkeit im Werfen, die mir sonst eigen, zu

üben; nnd kannst du dir 's denken, holde Kleine, dass mich neulich bey einem Souper jene Lust so sehr übermannte, dass ich schnell einen Apfel dem ganz am andern Ende des Tisches sitzenden Commerzien-Rath, meinem alten Gönner, in die Perücke warf, welches mich beynahe in tansend . Ungelegenheiten gestürzt hatte? - Doch hoffe ich. immer mchr und mehr auch von diesen Ueberbleibseln des ehemaligen rohen Zustandes mich zu reinigen. - Solltest du in der Cultur noch nicht so weit vorgerückt seyn, süsse Freundin, um diesen Brief lesen zu können; so mögen Dir die edlen kräftigen Zuge Deines Geliebten eine Aufmunterung, lesen zu lernen, und dann der Inhalt die weisheitsvolle Lehre seyn, wie Du es anfaugen musst, um zu der innern Ruhe und Behaglichkeit zu gelangen, die nur die hohe Cultur erzeugt, wie sie aus dem innern Ingenio und dem Umgang mit weisen, gebildeten Menschen eutspringt. - Nun tausendmal lebe wohl, susse Freundin!

> Zweiste an der Sonne Klarheit, Zweiste an der Sterne Licht, Zweist ob lügen kann die Wahrheit, Nur an meiner Liebe nicht!

> > Dein Getreuer bis in den Tod!

Milo, ehemals Affe, jetzt privafisirender Künstler und Gelehrter.

MISCELLEN.

(Fortsetzung ans der joten No.)

5.

Manche gehen in's Theater, als war' es ein anatomisches.

6.

Die Unzufriednen sind oft sehr scharfsinnige Urtheiler. Es ist, wie wenn jedes Ding, das ihre innere Entzwegung nicht zu heilen vernage, darum herhalten müsste. Sie merken nicht viel darauf, was eine Sache ist und seyn kann, sondern nur, was sie Alles nicht ist.

.

Man hört so oft den Gemeinplatz: Es ist leichter tadeln, als besser machen! — Will man

LEIPZIG, BET BREITKOPF UND HÄRTEL.

damit sagen, jeder solle nur über dasjenige urtheilen, was er selbst erforderlichen Falls besser machen konnte, so ist dies eine hochst unbillige Foderung. - Jeder Eindruck, von der zartesten Berührung bis zum tief-innigsten Erregtwerden, vom leisesten Ahnen bis zum klaresten Schauen. kanu in einem Urtheil an den Tag gegeben werden. Und warum sollte sich nicht jedes aussern dürfen. wenn es nur zugleich den Standpunkt bezeichnet, von dem aus es gefällt ist? Es kann Niemand verwehrt seyn, zu sagen, wie es ihm ist; so tadelt es ieder. wenn ihn der Schuh drückt, ohne darum einen bessern machen zu können. - Die Kunstkrafte arbeiten heraufwärts; sie behandeln die rohe Masse, und veredeln sie bis zu ihrer vollkommenen Erscheinung, bis zum schönen Eindruck; das Urtheil macht den umgekehrten Weg; es fangt bevm Eindruck an, und steigt gegen die Technik herab. Man kann nicht fordern, dass es ihn ganz verfolge: wol aber, dass es keine Stufe vorschuell überspringe, sondern richtig gehe, so weit es geht. - Ueberall also, wo unzureichende, unberufene und doch arr ogante Kunstkräfte sich blicken lassen, oder solche, bey denen unhaushalterisch verfahren, und Zeit und Gelegenheit schlecht benutzt worden, da tritt gerechter Tadel ein. Aber eben weil die meisten Urtheiler immer nur durch die Erscheinung des nach ihrem Sinn Vollkommenen überrascht seyr wollen, und auf das, was nuter den gegebenen Umständen dem Künstler möglich war, keine Rücksicht nehmen, so ist jener zurechtweisende Gemeinplatz aufgekommen, der den Urtheiler ermalint sich in die Lage des Schaffenden zu versetzen.

.

Man sagt von Mozart, er sey lebenslang eir Argeblieben. Musste er nicht gewissermanset ein Kind bleiben, um so gross, so voll geistige Durchsichtigkeit zu werden? Was würden wir lei sten, wenn wir auch so kindlich bleiben und doc tiglich wachsen könnten in unsern Virtuositätten Was hilf es, besonders einem musikalischen Ge nius, die monotonen Ideutitäten und Parallelisarne der gemeinen Welt kennen zu lermen?

(Der Beschluss folgt.)

### ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 23sten März.

Nº. 12.

1814

#### Lateinische Lieder.

Der unter dem dritten der hier mitgeheilten Lieder unterzeichntete, gelehrte Freund der Diehtkunst und Musik hat eine kleine Sammlong vorzüglicher deutscher Kirchen- und Gesellschaftdieder in's Lateinische überwetzt, und aus derselben uns, auf unsre Bitte, die folgenden dery Sticke für unsre Leser mitgebalit, ehe er sie sämmtlich dem Publicum su rubigere Zeit vorlegt. Das eben so ungewöhnliche, als schwierige Unternehmen scheint um mit
so viel Einsicht, Liebe, Sinn umd Geschicklichkeit, auch mit so sorgsamen Blick auf die Melodien, ausgehührt, dass wir alle Freunde neuer lateinischer Poesie auf diese Sammlung im voraus glauben aufmerkam machen, um dinen, besonders bey
der Ausführung durch vollstimmige Chore, einen
feyerlieben, tießen Eindruck davon versprechen zu
durfen.

d. Reduct.

#### Ein' feste Burg ist unser Gott.

Ein' fiste Burg ist unser Gott, Ein' gate Wehr und Weißen. Er hilft uns frey aus aller Noth, Die uns jests hat beseoffen. Der alte, höhe Feind Mit Ernst er's jest meint, Viel Gewalt und List Sein' graussm Ristung ist! Auf Erd'n ist nicht soin's Gleichen.

Mit unerer Micht ist nichts gedan, Wir sind ger hald verloeren. Es streit't für nas der rechte Mann, Den Gott selbst hat erkohren. Fragst die, wer er ist? Er belast Jesus Christ, Dar Herr Zebosch; Und ist kein andere Gott. Das Feld mus er behalten.

Und wenn die Welt voll Teufel wär,
Und wollt'n uns gar versehlingen,
So fürhlen wir uns nicht so sehr;
Es muss uns doch grlingen.
Der Fürst dieser Welt,
Wie sau'r er sich stellt,
That er uns doch nichts.
Das macht er ist gericht't:
Ein Wortlein kann ihn fällen.

Est Deus err firmissims,
Est bons ermature,
Propulset mals omnie,
Quae nos sunt oppræseurs.
Rem gerit acrius
Adversarius.
Sunt erma ipsi vis
Et frans terribilis,
Rec orbis habet parem.

Nil nostra vi efficitur,
Nos brevi jaceremus,
Ab justo autem teghnur,
A Deo quem habemus,
Qui ait, an scire vis?
Est rez Jesus is,
Coelorum dominus,
Ac Daos unicus,
Qui semper triumphabit;

Diabolis repletus sit
Nos orbis voraturis;
At nobis spes non concidit,
Rem nostram extorsuris.
Nam musedi dominus,
Frementissimus,
Est nihil nazius,
Ut rejectissimus.
Procumbit uno verbo.

Das Wort sis sollen lassen stahn Und kein'n Dank dasm haben! Er ist bey nan wobl sad dem Plam Mit seinem Geist und Gaben. Nebmen sie uns den Leib, Gut, Ehr's, kind und Weib, Lass fahren dahie! Sie habena kein'n Gewinn:

Das Reich Gottes muss uns bleiben!

Non ruent Evangelium,
Nec grates is solvemus
Nos, numen pracentissimus
Ipsius qui habemus.
Nos vita evuant,
Cuncta rapiant!
Linquamus omnia i
Sunt is insnis:
Nos manet reguum Dei!

#### Selig sind des Himmels Erben.

Salig aind des Himmels Erben,"
Die Todten, die im Herren sterben,
Zur Anferstehung eingrweitb.
Nach den lettent Angrahlichen
Des Todeschlummers folgt Entücken
Folgt Wonne der Unsterhlichkeit,
In Frieden ruben sie,
Lo von der Erde Müh,
Hosianna!
Vor Gottes Thron,
Zu neinem Sobn
Begleiten Rive Werbe slag

.

Deuk, Anbetung, Perli und Ehre,
Sey die, Versibner, Jense United
Sey die, Versibner, Jense United
Her, der Uberwinder Chöre,
Bringt Dank, Anbetung, Preis und Ehre
Dem Laume, das geopfert ist!
Er such, wie wir, in's Grab,
Wriest uurer Thaïnen ab,
Alle Thrimen,
Er hat's vollbrecht.
Nicht Tag, nicht Nacht
Wird zu des Lumes Throns seyn:

Nicht der Mond, nicht under die Sones, Schatt uns altdaur er ist tus Sones, Der Sohn, die Herrichteit der Herra, Der Sohn, die Herrichteit der Herra, Heil, nach dem wir weinend rangen, Nun bist dus, Heil, uns aufgegingen, Nun bist dus, Heil, uns aufgegingen, Nun beiste hart in Dunkeln, nicht von fern! Nun weinen wir nicht nehr, Hulledug's Her send bindt, Hulledug's Her send bindt, Wie wir, in't Grab! Er ging au Gotte: wir folgen ihm.

Morientes, Deo dati,
Adacripti coclo, aunt beati,
Resurrecturi dormiunt.
Quie execute leti,
Divini gaudii completi,
Nec umquam morituri, aunt.
Quieccunt placide,
Soluti onere.
Supplirate!
Ad solium,
Ad filium .t
Virtutee iis comites.

Crates, gloria et honos, Potestas, in seternum honos, Siti Jesu Christo, vindicit Grates, glorium, honoset Glierte 2gao, o victores, Diamato mundi crimini! Sepulcrum initit, Nos flette utainit, Omni fletu. Rem finiti Nos aberit Diesque agai solio,

5.

Neque Iana, neque sole,
Tum utimur: gaudemus sole
Splendente Dei filio.
Ad quam fientes nichsmur,
O salus, tunc te conspicamur,
Nec procul, nee in subilo!
Nou fletus amplius,
Priors amplius.
Laus sit Deo!
Ad inferos
Adii, ut noe;
Adcessit Deum: sequimar,

# 5. Herzlich lieb hab' ich dich, o Herr.

Herzlich lieb half ich dieh, o Herz, Ichter ery von mir nicht fern Die tritter ery von mir nicht fern Die graus Wert erfrest nich nicht, Nach Erd" und Himmel frag ich nicht, Wenn ich dieh unt 'kom haben. Und wenn mir gleich mein Herze serfreich, So bleibet du doch meio" Zewernicht, Mein Hell und meines Herzens Trost, Mein Hell und meines Herzens Trost, Der mits durch sein Blut hat erfolv. Mein Gott und Herz, ich Schuleich has mit alle meine Merzen State (Mein Gott und Herz, als eine Gott und Herz, Schuleich has mith ainsemently

E ist ja dein Gerchenk und Gab' Libi, Stel' und Alles, was ich hab', In diesen summe Leban. Dumit jich beruch am Lobe dein, Zum Nutz' und Diesat den Nichsten mein Wollts du mir Gande geben! Behär mich, Herr, vor filender Lehr'g Den Staten Mord und Libjern wehr? In allem Kreus erhalte mich. Ber Jene Libert und Gest, mein Herr und Gest, Mein Herr und Gest, mein Herr und Gest. Test' mir mich Serl' in Tedescoath!

Lust deine Eugel byr mit sern; An nuterie End die Sorler mein In Armen's Schoos murger; Des Lish in eriem Scholkementson Lust andr, ohn's ein'ge Quad und Pein, Ranh his sam jingster Tagel Aladam vom Tod erwecke mich, Das meine Angen weben die, Das meine Angen weben die, Mit Jim Jim Lim Linde und mein Gundendrum [Ender mich] Linden wir der mich Linden der mich Gundendrum [Ender mich] Linden wird Linden der Mit die present weiglicht

To totus anat animus, Ne dosis meis precibus Pro ope at ferorel Nil toto mundo gandeo, Coclum terrumpue cogligo Prae uno hoc amore, Et cor quum definit me, appea Tu milsi certa remanos, Lau me at colstium, Per cojus accem virus sum. O Jesu mi, Mi Deus ac mi domine, Ne me in malis deserel

Donati mi eminvare
Corpus mentreque misere
Corpus mentreque misere
Conctagore mea bona.
Ut this laudi habeam,
Ut fratibus subvenitus
Me volontate dona!
A pravia institutus me,
Dakoli vi puntege;
Da, ut cum patientia
Adereza feren omnia!
O Jesu mi,
Mi Dena sc mi domine,
Solare moribundum me!

5.
O mitte tutum angelem, Quei obevuttis animum collei landarat tais socilisi Et corpus placidiasime Novissimum quiescere Ad diem usque veilisi Tum me espulicro evoca Adispectus ad perpetua, Imago patriti, gandis, O asina atque gratial O Jesu mi, precasti mibi anunci Landabo in asternoum tel Landabo in asternoum tel.

Carl Niemeyer.

RECENSION

Fünf deutsche Lieder mit Begleitung der Guitarre oder des Pianoforte, comp. von Carl Marie von Wèber. Op. 25. Berlin, bey Gröbenschutz u. Seiler. (Preis 16 Gr.) Es ist eine Frende, diesem noch jungen Künstler von offenbarre Originalist des Geistes, so viel Innigkeit des Gelühls, und solcher Gewandtheit in seiner Kunst, auf seinem Wege au einem hohen Zeles zu folgen, und auch die kleinern Blumen, die er da gleichsam im Vorbeygehen aupflanzt, eineh unbeschietz us Jassen. Lietz diese Blumen gebören auch die hier angezeigten Lieder, welche sämmtlich, wenn auch in verschiedenen Graden, jene Vorzüge des Verf.s bezeugen. Da seit einiger Zeit schon oft, und meist ausfülurlich, über Compositionen des Hrn. v. W. in diesen Blättern gesprochen worden ist: so begnügt sich Rec. hier mit dem, was ihm zur Sache nöthig scheiut, und was zugleich den Comp. überzeugen kann, 'man folge ihm mit der Aufmerksamkeit und Aufrichtigkeit wahrer Achtung.

Die Texte aller fünf Stücke sind gut gewählt: im Inhalt und in der Form mannigfaltig, nicht ohne Interesse, singbar und musikalischer Bearbeitung vortheilhaft. Ihren Sinn, und was man den Charakter der Lieder zu nennen gewohnt worden ist, hat der Componist, wie bey allen seinen Liedern, mit Sicherheit aufgefasst, und in seine Musik treffend und unverkeunbar zu legen gewusst. (Treffend und unverkennbar: das Zweyte ist, weiss man wol, besonders in so kleinen Stücken, keinesweges immer mit dem Ersten vereinigt.) Auf Declamation, Accentuation und alles Rhetorische ist, ohne angstliches Nachpünkteln, genügende Sorgfalt gewendet. Gesang und Begleitung siehen überall in wohlerwogenem Verhaltnis: diese ist ienem stets so weit untergeordnet, als es möglich, ohne ihr besonderes Interesse und ihren wesentlichen Beytrag zum Charakter und Ausdruck des Musikstücks im Ganzen, zu verlieren. Im Gesang kommen jedoch zuweilen Wendungen vor, die gar nicht leicht sind, obgleich sie dies scheinen, und die doch wol, ohne Nachtheil der Sache, sieh natürlicher, leichter, gleichsam kehlengerechter, hätten stellen lassen. Man bemerkt dies zwar hier weniger, als in mehreru frühern Liedern und andern Gesangen des Hrn. von W.: dennoch wollte Rec. den Wunsch nicht unterdrücken, dass derselbe künftig mehr Rüeksicht darauf nehmen möchte. Es bleibt ja allemal ein Vorzug mehr, wenn das Gute auch auf die natürlichste Weise gesagt ist: und nur Bizarrerie, Verschrobenheit, oder geheimes Gefühl geistiger Armuth konnten eine Zeit lang in Deutschland das Gegentheil, vornämlich in Beziehung auf Poesie und Philosophie, lehren, vornäulich in Beziehung auf Tonkunst erheben, und noch jetzt hin nud wieder in Beziehung auf alle drey üben. Ueherdies schreiht man ja eben Lieder doeh wol zuvörderst für mehrgebildete Herzen, als Kehlen.

No. 1., ein sanft wehmüthiges Lied, hebt sich durch den Gesang der letzten Zeile jeder Strophe schön hervor. Dass Hr. v. W. im 1sten Takte der 2ten Zeile der Singstimme das Ais. welches auch in der Begleitung stehet, als B geschrieben hat, geschahe offenbar absichtlich, um dem Sanger das Treffen gu erleichtern. Es möchte wol aber auch hier durch Beharren bey der Regel selbst diese Nebenrücksicht eher erreicht werden, als durch Abweichen: denn welchem nur einigermassen gebildeten Sanger ist es denn schwerer, C, Ais, H, sicher zu fassen und anzugeben, als, C, B, H, zumal wenn er in der begleitenden Harmonie zugleich den unschlbaren Gang nach E moll durch dessen Dominante hört? . Die Schwierigkeit des Intervalls, wenn es ja eine ist, wurde durch jenes Verfahren nur, und vermehrt, hinübergerückt von C Ais auf B H. Mozart schrieb allerdings aber in vollstimmiger Orchestermusik, z. B. in einigen Klavierconcerten, und in den Symphonien aus Es dur und C moll - auch so, dass er namlich den Blasiustrumenten ihren Gang durch Erhöhungszeichen augab, indess die Saiteninstrumente bev dem ihrigen in Erniedrigungszeichen (oder nmgekehrt) verblieben: aber einem Meister, wie Hrn. v. W., darf man nicht erst sagen, dass theils die Falle, theils die Gewölmungen der Sanger im Vergleich mit den Blasinstrumeutisten, ganz andere sind. ,

196

No. 2, ist ein heiteres, sehr niedliches Liedchen, gewissermassen im erzählenden Tone, originell, frisch, und, olme alle Künsteley, pikant genug ansgeführt. Im Accompagnement (des Pianoforte nämlich) ist hier die wogende Bewegung, bey den weiten, herauszuhebeuden Sprüngen des Basses, eben so bezeichnend für Bild und Handlung im Texte, als ausdrucksvoll für die Mischung von Scherz und Liebe im Sinne des Ganzen, Man kann das nette Satzchen nicht ohne Freude vortragen oder höreu.

Wenn auch im Entwurfe nicht so originell, doch eben so lieblich, nur in ganz anderer Weise, ist das dritte, höchsteinfache Lied hen, das mit seinen acht leisen Tonen und fünf noch leiseren Accorden so leicht anspricht und so sicher zum Herzen schleicht. Das erst etwas auffallende Abbrechen und Nachschlagen der Singstimme in mehrern Stellen wird hoffentlich jeder Sanger für das zu nehmen wissen, was es sevn soll, und diese Stellen ohne alle Harte, ohne alles Anstossen, vielmelu

mit möglichter Delicatesse vortragen. Es int das kinzeste dieser finft Lieder; ao mag es denn diese Auzeige beschliessen, dorch, den Raum zu schouen, mit der Guitarrenbegleitung, welche diesem Stücke auch noch mehr zusagt, als die Begleitung des Piandorte — so wie sich der Fall bey einigen Nummeru, besonders bey 2. und 5., umkehr.

Das schnurrige Bettlerlied, No. 4., im baverischen Dialekt, ist in der Musik, ungeachtet der. mit grösstem Recht, sehr sparsam angewandten Kunstmittel, cin so lustig verwogenes, trotziges Ding geworden, als irgend eines, und seine Wirkung vollkommen, wie sie seyn soll. Dass es mit Laune vorgetragen seyn will, und dass dazu das rechte Accentuiren vornämlich beytrage -- besonders der Noten A Takt 4 und 8, des hohen E Takt q und 11, des A und H Takt 13 -: das braucht wol kaum bemerkt zu werden. Das ganz unvermuthete Hereinplumpen des einzelnen Zweyvierteltakts in den Dreyachteltakt des ganzen Stücks ist nicht nur, in seinem stössigen Uebermuth, ganz charakteristisch, sondern es trifft und schreibt es auch Niemand ohne Genialitat, so leicht und natürlich es auch aussieht, stehet's nun einmal da. Uebrigens gehören mehrere der Sprünge der Singstimme - in diesem Tempo, und so eng aneinander gebunden, wie sie hier vorgetragen werden mussen - unter jene Wendungen des Gesanges, von denen wir oben im Allgemeinen sprachen.

No. 5. ist ein einfichtes, kralliges, ganz popupurse Gesellichalied, in welchem die zweyte Hallie jeder Strophe vom vierstümmigen Chor wiederholt wird, und das dam die besbiechtigte Wirkung recht gut hervorbrijgt, wenn es auch somst, und als Musikatück überhaupt, nicht eben sehr hervorsticht.—

Die Lieder sind nicht zum besten gestochen, und der Abdruck, wenigsten des Exemplars des Rec., schmutzig, auch stellenweise wie verwischt, als waren die Platten schon abgenützt. Zugicht ist das Püpier ziemlich schlecht. Es wird jetzt so vicles Alltügliche elegant gedruckt: sollte denn nicht in Verleger auf et was so offenbar Vorzügliches auch etwas wenden? Es wird ihm ja hier vom Publicum reichlich genug vergolten, besonders der dies für vier Bogen sechsehn Groschen zahlen last.



#### NACHRICHTEN.

Wien, d. 5ten Marz. Uebersicht des Monats Februar.

Hofoperntheater. Noch scheint es nicht, als kehre Leben und Thätigkeit auf diese Bühne zurück. Im Laufe des verflossenen Jahres, und bis jetzt auch eben so in diesem, erhielt sich keine einzige, von den vielen neu in die Scene gesetzten Opern auf dem Repertoire. In diesem Monate am 19ten sahen wir zum ersten Mal: Die Strickleiter, eine komische Oper in einem Aufz, nach dem Französischen, mit Musik von Gaveaux, welche ebenfalls - ausser einer Cavatine, welche Dem. Bondra d. alt. mit vielem Ausdruck vortrug, und die wiederholt werden musste - keinen Beyfall erhielt, - Die Familie Kobler fahrt fort durch Aufführung neuer Divertissements sich immer mehr in der Gunst des Publicums zu befestigen. So gab sie in diesem Mouate: am 1sten, den Raub der Zemira, am 10teu, die Müllerin, und am 19ten, das listige Gärtnermädchen. Als Grotesktanzer durfte Hr. Franz Kobler jetzt wenige seines Gleichen haben, Das Publicum, gerecht, erkennt seine Talente, und empfängt ihn jederzeit mit Auszeichnung, ohgleich der Meister-Tanzer, Duport, während seiner fan-. gen Auwesenheit, sich des Beyfalls der Zuschauer, im vollen Sinne des Worts, zu bemeistern wusste.

Theater an der IVien. Auf diesem Theater sahen wir ebenfalls wenig Neues, und nichts Bedeutendes. Ein Quodlihet für diesen Carneval: Der Marcusplatz in Venedig, wurde nur einige Male gegeben. Mad. Renner, grossherzogl. badensche Hofschauspielerin, gab seit kurzem mehrere Gastrollen in dem k. k. Theater nachst der Burg, und trat in dem heutigen Stucke auch in diesem Theater auf. Sie gefiel allgemein, vorzüglich in de in Lustspiel: Der Perurkenstock, welches in dem zwoyten Aufzuge gegeben wurde. - Gleichfalls wem's Sensation machte ein anderes Quodlibet: Der Schauspiel - Director, von Hrn. Matth. Steegmayer, auch für diesen Carneval bearbeitet. -Mehr Verguügen fand der gebildete Musikfreund am 8ten bey Aufführung der Catelschen Oper-Semiramis, worin Dem. Buchwieser als Semiramis auftrat, (Sie hatte diese Oper zu ihrem Vortheile an diesem Tage gewählt.) Sie wurde mit vieleu Bevfallsbezeigungen beehrt, und ist hier als

eine der vorzüglichsten Künstlerinnen allgemein geschatzt,

Concerte. Am 6ten gab Hr. Kraft, (Sohn,) wie alliahrlich, ein Concert zu seinem Vortheile im dem kl. Redoutensade, und hatte abermals sich des Beyfalls der Zuhörer und eines guten Zuspruchs zu erfregen. - Am 13ten wurden an einem Tage zwey Concerte veranstaltet: in dem Saale des neuen Universitätsgehändes nm die Mittagsstunde, und Nachmittags um 4 Uhr im Saale des Fürsten von Kaunitz. Durch Krankheit verhindert, konnte Ref. jedoch keinem dieser Concerte heywohnen. — Am 25sten wurde eine grosse musikalische Akademie, mit Declamation und Gemählde - Darstellungen verbunden, gegeben, wovon die Einnahme der Gesellschaft adeliger Frauen zur Beforderung des Guten und Nützlichen zur bessern Verpflegung der Findlinge überreicht wurde. Inhalt: 1) Die Ouverture der grossen Oper: Das befreyte Jerusalem, von Hrn. Persuis, befriedigte die Erwartung nicht. 2) Ein Tableau: Der Abschied des Landwehrmannes, nach dem Gemählde des Hrn. Kraft, wurde zweymal zu sehen verlangt, 5) An die Religion, ein Vocal-Chor, von Hrn. Salieri. Man fand diesen Chor, blos von Singstimmen vorgetragen, zu lang und zu monoton, 4) Der Oesterreicher an seinen Kaiser, ein Gedicht von Florian Pichler, declamirt von Hrn. Roose. 5) Ein Duett auf Pariton (sollte wohl heissen Bariton - Baritono -) und Violoncell, mit Begleitung des Orchesters, componirt von Hrn. Hauschka, und von diesem und Hrn. Lieber vorgetragen, machte tödliche Laugweile. Das Spiel des Hrn Hauschka auf dem Violoncell wird allgemein geschätzt: zur Composition aber, scheint es, habe er keinen Bernf. 6) Die Fever der Tone, ein Fragmeut aus dem Gedichte: Harmonia, von Schreiber, als Doppelchor componirt von Hrn. Ignaz Mosel, mit Begleitung zweyer Harlen, machte wenig Wirkung, und wurde auch nicht zum Besten executirt. 7) Leonore Prochaska, ein Gedicht von Fr. Pichler, gut vorgetragen von Dem, Adamberger. 8) Ein Tableau: Leonore Prochaska, als konigl. preuss. Feldiager. August Renz, nach erhaltener Wunde von Waffenbrudern umgeben. (Nach einer Skizze des Hrn. Tremel.) Es erhielt sehr vielen Beyfidl, und wurde noch einmal zu sehen verlangt, a) Ein Potpourri auf der Violin, componirt und vorgetregen von Hrn. Louis Spohr, mit Begleitung des Orche-

sters. In seinem Spiele vermissten wir heute die,

an ihm sonst gewohnte Reinheit und Präcision, 10) Die preussische Heldenmutter, verwittwete Frau 7. Schierstadt, ein Gedicht von Fl. Pichler, deutlich und überaus wahr vorgetragen v. Mad. Grünthal. Dies Gedicht wurde diesen Abend vor allen andern Stücken durch kraftvollen Vortrag ausgezeichnet, und musste wiederholt werden, 11) Ein (hor von W. A. Muzart, componirt im J. 1774, mit Begleitung des Orchesters. Der Satz ist fliessend und doch kraftvoll, und nähert sich dem Kirchenstyle. Er wurde gut aufgenommen. 12. Des deutschen Mädchens Wunsch und Vorsatz. ein Gedicht v. Hrn. Castelli, sehr gut vorgetragen von Mad. Korn. Es musste wiederholt werden. 15) Hymnus, aus der tragischen Oper, Butes, von Hen. Matthaus v. Collin, in Musik gesetzt v. Hen. lg. Mosel, mit vier Solostimmen, ist ein feuriges Musikstück, und dürste in der Oper an seinem Platze von bedeutender Wirkung seyn. 14) Der heilige Schutzvater Leopold, ein Gedicht von FL Pichler, vorgetragen von IIru, Korn, 15) Ein allegorisches Tableau, nach einer von Hrn. l'uger, Director der k. k. Bildergallerie, eigends hierzu verfertigten Skitze, wurde zweymal zu sehen verlangt, 16) Ruckerinnerung der Deutschen an das Jahr 1813; ein Chor, in Musik gesetzt von Hru. Salieri, mit Begleitung des Orchesters, war voll Feuer, und erhielt wohlverdieuten Beyfall.

Am 27sten gab Hr. Louis van Beethoven zom zweyten Male Concert zu seinem Vortheile in dem grossen Redoutensaale, Alle Musikstücke waren von seiner Composition. 1) Die neue, mit so vielem Beyfalle aufgenommene Symphonie (A dur) abermals. Die Aufnahme derselben war eben so lebhaft, als die ersteren Male; das Andante, (Amoll) die Krone neuerer Instrumentalmusik, musste, wie jederzeit, wiederholt werden. 2) Ein ganz neues italienisches Terzett, (Bdur) schön vorgetragen vou Mad. Milder-Hauptmann, Hrn, Siboni und Hrn. Weinmüller, ist Anfangs ganz im italienischen Styl gedacht, endet aber mit einem feurigen Allegro in Beethoveus eigener Manier. Es erhielt Beyfall. 3) Eine ganz neue, noch nie gehörte Symphonie (F dur. 4 Takt). Die grösste Aufmerksamkeit der Zuhörer schien auf dies neueste Product der B.schen Muse gerichtet zu sevn, und alles war in gespannter Erwartung: doch wurde diese, meh einmaligem Anhören, nicht hinläuglich befriedigt, und der Beyfall, den es orhielt, nicht von jenem Enthusiasmus begleitet, wodurch ein

Werk ausgezeichnet wird, welches allgemein gefallt; kurz, sie machte - wie die Italiener sagen - kein Furore. Ref. ist der Meynung, die Ursache liege keineswegs in einer schwächeren oder weniger kunstvollen Bearbeitung: (denn auch hier, wie in allen B.schen Werken dieser Gattung. athmet jener eigenthümliche Geist, wodurch sich seine Originalität stets behamptet:) sondern, theils in der nicht genug überlegten Berechnung, diese Symphonie der in A dur nachfolgen zu lassen, theils in der Uebersättigung von schon so vielem genossenen Schönen und Trefflichen, wodurch natürlich eine Abspanning die Folge seyn muss. Wird diese Symphonie in Zukunst allein gegeben, so zweiseln wir keinesweges an dem günstigsten Frfolge. 4) Zum Schluss wurde nochmals H'ellingtons Siemin der Schlacht bey Vittoria gegeben, wovon der erste Theil: die Schlacht, wiederholt werden musste, Die Ansfuhrung liess nichts zu wünschen übrig; auch war die Versammlung wieder sehr zahlreich.

München, Aufang des Marzes, Im Januar kam. verschiedener Hindernisse wegen, keine bedeutende Oper auf die Bühne. Den Sten und 11ten Febr. wurden wir dafür entschädigt. Sofonisbe v. Reinbeck, mit Musik von Paer, hat allgemeines Aufsehen erregt. Mad. Harlas stehet auf einer hohen Stufe künstlerischer Vorzüge. Sie hat ihren Ruhm erhöhet, nunl alles, was sie bisher geleistet, übertroffen. Kühn, edel und nen war die Art ihres Gesaugs, geistreich ihr Vortrag, Zwey grosse Arien, im 2ten und 3ten Acte, und zwey Duos, haben vorzüglich ihr seltenes Talent im schönsten Glanze entwickelt. Das Verdienst der vortrefflichen Künstlerin ist von allen gleich auerkannt, Möchten wir recht oft Gelegenheit haben, Beweise davon geben zu können! - Hr. Weixelbaum, als Massinissa, hat alle Freunde der Kuust zufrieden gestellt. Dichter und Componist haben diese, an sich wichtige Rolle doch Sofonisben gewissermassen nur untergeordnet. Sie allein ist Heldin des Stücks. Nur selten verlässt sie die Bühne, und nimmt fast ausschliessend die Aufmerksamkeit des Zuhörers in Anspruch. Massinissa's Gesaug scheint überdics von dem Componisten für den Umfang eines ticfen Soprans berechnet: so konnte ihn Hr. W., ungeachtet seines sichtbaren Studiums, nicht ganz zu seinem Vortheile benntzen. Scipio, Lalins und Sifax sind unbedeutend. Letzter jedoch hatte von

einem andern Sünger sollen gegeben werden, da die Rolle in das Pach desjeuigen, der sie darstellen musste, gar nieht gehort. Die Oper wurde mit vielem Fleiss aufgeführt. Unter den Decordionen dan die hannehen Trefliche. Der Chorgesaug war jedoch matt und kraftlos. Bald wird er ganz verstummen. — Oh durch, Hrn. Reinbecke Bearbeitung das italienische Gedicht dem deutschen Sinne hare gehracht worden, Jassen wir dahin gestellt. Die zu laugen, gehaltlosen Reden waren ohne Wirkung. Das Gauze musste auch in dieser Gestalt ohne Charakter, uud ohne Verwicklung beiben. Der Uebergaug vom Gesauge zur Declamation ist zu abstechend, Man bedauert den Sänger und wünscht sich die Recitative zurück.

Seit dem Debüt der Dem. Schlett haben noch andere angeliende Künstlerinnen die Bühne betreten. Zuerst Dem, Louise Pfeifer, als Emmeline in der Schweizerfamilie. Von dem Erfolg, den ihre Bemühung gehabt, schweigen die hiesigen Blatter, in welchen man oft treffende Kunstnachrichten findet, theils ganzlich, theils aussern sie, dass man einen zweyten Versuch erwarten müsse, um über ihr wahres oder vermeyutliches Verdienst ungescheuet sprechen zu können. Ihr folgte bald Dem. Muck, als Adelinde in Macdonald. Viele und reichhaltige Anlagen, die einer zarten und sorgfaltigen Pflege werth sind! Die schöne Romanze: Ein Pilger irrt im düstern Wald - machte grosses Glück. Die ganze Vorstellung fand eine sehr günstige Aufnahme. Die in dergleichen Fallen herkömmliehe Scene des Hervorrufens, die diesmal Niemandeu befremdete, hatte das Seltene, dass auch der Künstlerin Vater, der verdienstvolle und allgemein geschätzte Sanger und Schauspieler, hervortreten musste. Er batte die Hauptrolle des Stücks gespielt, und so die Tochter auf der Bühne eingefuhrt, wo sie eine, bey dem ersten Versuch seltene Gewandtheit zeigte. - Hr. Lindpaintner hat zu einem neuen vaterländischen Schauspiel, Friedrich der Siegreiche genannt, Ouverture, Zwischenacte, mit noch andern, in das Stück verflochtenen Musikstükken componirt. Zu wünschen wäre es allerdings. dass man bey Tragödien und Schauspielen, die auf ein höheres luteresse Anspruch naeben, Aeluliches bewerkteltigtes, und die Musik mehr mit dem Süjet in Harmonie brächte. Die Seene des Gebetes, mit swey Violoneellen und einem Coutrabass, wurd durehaus geschätzt. Kircheugesänge mit verstimmen Orgeln, welche um, seit der Jungfrau von Orleans und Deodata, anch zu den Theatererquisten gehören, sind auf unsere Bühne nicht enterselten. Demungsechtet waren sie auch diesmal nicht ohne Wirkung.

In der königl. Hofkapelle regt sich ein neues, thatiges Leben. Die einfach edlen Messen und Psalme unsers Winter wechseln mit den feurigeu Compositionen von Haydu und Mozart. Der Unbefangene mag entscheiden, wer die Saehe am besteu getroffen, oder ihr doch am nächsten gekommen. Unter den Werken anderer Meister, die gegeben worden, bemerken wir eine Messe von dem Freyherrn von Poissl, in welcher ein achtstimmiges Benedictus und das Dona nobis pacem vorzüglich gelungen sind. Hr. Schinn hat die Worte aus Lactantius: Summe Deus, te oramus etc., die in dem vierten Bande von Asmus Werken sich finden, in Musik gesetzt, Eine sehr gefällige Composition! Sie wurde in benannter Kapelle als Offertorium aufgeführt, und ist nun mit einer passenden deutschen Uebersetzung im Stich erschienen. Wegen ihres gesaugreichen und leicht ausführbaren Styls muss sie jedem Musikchor willkommen seyn.

Hr. Schneider, Virtuos ant der Harmonika, balt eich seit enliger Zeit unter uns auf. Der vielerfahrne Mann ist seines Instrumentes Meister. Wir haben es nie besser spielen gehört. Die Zeit des Carnevals war ihm aber nieht günstig. Er konnte sein Convert nur in dem kleinern Ssale des Museums gehen. Die Einmahne muste weit unter seiner Erwartung seyn. Man sieht einem zweyten Concerte entgegen, das aber hisher nieht statt gefunden.

## INTELLIGENZ-BLATT

## zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

März.

Nº II.

1814.

#### Anseig

Boy dem kurfürstl, Hoftheeter zu Kassel kann ein erster sintlicher Veter, eine Sängerin für ersta und eweyte, und eine für dritte Partian sogleich Engagement finden, nur mussen almmtliche Subjecte den Forderungen der Kritik Gnüge

## Carl Guhr,

Kapellmeieter und Director des kurfürstl. Hofthceters au Kassel.

Neue Musikalien von verschiedenen Verlegern welche bey Breitkopf u. Härtel zu haben sind.

	Dembinski, J. La mort du Generel Moreau. Mar-
Harder, A. Veriationes there das Reiterlied, Wallestation Lagar f. die Goldtrare. 4. 6. Gr.   Sitjkrit der Liebe mit Begleit. d. Goldtrare. 4. Gr.   As Emme field: Guiterre. 2. Gr.   As Emme field: Guiterre. 2. Gr.   die Wittere, Remanze f. d. Guit. ern. 6. Gr.   die Wittere, Remanze f. d. Guit. ern. 6. Gr.   Schameth f. d. Fremaf. 6. d. Guit. ern. 6. Gr.   Sithameth f. d. Fremaf. 6. d. Guiter. 6. Gr.   Gilliani, M. 6 Vuristions p. la Guiterre. 0. p. 34. 6. Gr.   G. Veriations a. Pici: I Schlusseft n. 1 Reindl. p. la Guiterre Op. 33. 6. Gr.   Solit, Beron de, Sterende charecterislipse p. Guit. Filts et Allo. Op. 1. 16. Gr.   Gerral II. F. Polmanie f. 1 Guitarre. 6. Gr.   Scheidler, L. G. Alleryn, Romanse et Roend far.   Grints evn. Ch. die Transung, Gedicht von Loberer mit Guiterredighit. 6. Gr.   Grints evn. Ch. die Transung, Gedicht von Loberer mit Guiterredighit. 6. Gr.   Liebe's Transer, f. Guit. a. Singst. 6. Gr.   Grint, J. A. Uvristionse f. d. Guitarre. 0. 3. 14 Gr.   Grint, J. A. Uvristionse f. d. Guitarre. 0. 5. 14 Gr.   Grint, J. A. Dues Roile p. a. Guitarre. 0. 5. 14 Gr.   Grint, J. A. Guitarre. 15 Guitarre. 15 Gr.	che legabre p. la Florte
Tabakaraucherlied mit Guiturrebegltg 2 Gr.	Jadin, L. ta Walsee p. le Planof an Gr.

Giuliani, M. 2 deutsche Romangen f. Pforte und

Gelinek, Variations feciles sur un thême; le Ga-Inpada f. Pianof. No 46. . . . . . . . . . 6 Gr. - Varietions sur un Walse: Cors de Poste. No 52, 6 Gr. Jedin, L. Fentaisie sur le Romance da Beniemin de l'Op.: Joseph er. 7 Variat. p. Pf...... 12 Gr. Zebn Prazer Favoritwalzer für d. Pianof...... 6 Gr. Atee, Pulmoise p. le Pf. Op. 9. No 1...... 4 Gr. Schnebel, J. Lieblings-Marsch des Feldmarschell Blücher, Klav. Ausz. . . . . . . . . . . . 4 Gr. Weigl, Jos. Ouvert, a. d. Oper: das Dorf im Geburge, Klar, Anst..... 6 Gr. Berner, F. W. S Varietium p. le Pienof. Op. g.... 12 Gr. Dembinski, J. La mort du Generel Moreau. Marche lugubre p. la Piorte..... 4 Gr. Wilms, J. W. Veriations sur l'air: Unser alter Staetsverwalter p. le Pinnsf, Op. 54...... 14 Gr. Walse de la Reine de Prusse err. à 4 meine, . . . . . 4 Gr. Westenhulz, F. neue Favorit-Polonnise für das Pisnof..... 4 Gr. Schmidt, J. P. Variations f. d. Pforte. auf d. Romense: Mir bot mit innigem Varlangen. . . . 18 Gr. Seidel, F. L. 3 Treuermärsche auf den Tod des Generals Moreau f, d. Pforte. . . . . . . 6 Gr. Lichmenn, née Riese, 2 Smates p. le l'iannf. ev. accomp. d'un Violon obligé. Op. 9. L. 1, 1 Tbir. 2 Cr. Ouverture zum Quodlibet: der Kapellmeistar aus Vonedig f. d. Pf..... 8 Gr. Riel, J. F. H. Veriations p. le Pforta sur un thême russe...... 6 Gr. Waldenburg, E. v., 1 Walter und 1 Ecossise Kruft, B. de, Sonste p. Pienof ................. 16 Gr. Becewereowsky, A. 3 Siegesmérsche der verbün-

Rink, C. H. 5 Divertissements i 4 mains d'une difficulté progressire p. Pf. Op. 55, Cah 20 Cr	Trinklied a. d. musikal, Quodilhet: Der Kapellmeister aus Venselig, mit Begleige, des Pinand. our Gelätere Gelätere. 4. Gr. der Stand. 4. Gr. der Stand. 5. Gr. der Stand. 6. Gr. der Stand. 10. Gr. der Stand. 6. Gr. der Stand. 10. Gr. der Stand. 6. Gr. der Stand. 10. Gr. der St
Malstorff, M. de, Sonate p. le Pianot avec sec, d'un Violon	Righidi, V. 12 dentsche Lieder mit Regleite, des Frauch. Op. 9 17 hlr.  6 Romances p. le Pistof, av. etc. de Violon 16 Gr.  12 Ariette italiene con accomp. di Fortepisso 2 Thir. Salvini, Jos. v., 4 allenaminche Gedichte v. He- bel mit Kitrischetgite, Op. 8 16 Gr. Spindler, F. der Bruder Gruurock und die Pülge- rin, Bladde van bürger, mit Begleitung des
Narner, F. W. Hymne der Deutschen, Kler. Aum. 6 Gr.  — D9 D9 Partiter 10 Gr.  — 6 dentsche Gezinge mit Beglig, des Pinnoft. Op. 11	Pinnef
vierbegleitg	(Wird fortgesetzt.)

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 30sten März,

Nº 13.

1814.

## Beethovens Musik zu Göthe's Egmont.

#### Ouverture.

Was für ein süsses, wunderbares Tönen Berkheicht mein Ohr, in himmlänchen Accorden! Austrümend Rümmt's rom Urpuell alles Schönen; Zur vollen Plath ists sehen um mich geworden. En wecket in der Brust ein tiefen Schaus, Lind Bilder sichen, wie durch golden Pforten, liervor aum meiner Seele innern Tiefen, Wo als werborgen, still und duntle schliefen.

Das Bild des Heiden will sich mit gestulten, Der für die Freybeite fiel der heimischer Lundsichen fühl ich abneud ein begristernd Welten, Das eisgreich heicht durch ehren Sklarna-Bunde. Zuer will aus finstern Schoos sich such entidlten Des Jaumers viel viel Blut verrinnt im Sunde: Deck unnshälfenn eiegt die gute Soche— Für sie klumpil Gott! sekon saht der Tug der Rache!

Und noch ein Bild steigt auf am dieren Klüngen: Die Liebe itr, die beilige, die reier! Wie and des düttern Schikals michtigen Dingen Nie ande des düttern Schikals michtigen Dingen In abwärts reist im grossen Volla-Vereinen. Er geht die Ethn, wie unter Siegegesingen. Be reibte im Tode Klürden noch die Seine. Se kröst, verklart, ihn den betaten Träumen! We folgt er ihr so gene zu lichtern Rünmen!

Gleich fernem Chorgeanig eribnit zur Feyer Der beyden Todten, die vereitt nun leben, Und drauf erheht sich, hirie erst, dann freyer, Der Wogen Häll empor sie janchemel utseben k ahnt der Geist: der michtige Siegerelicher Mind den Triumph der Freyheit Kümpfern geben. Empor den Verhang! uns ern Klangtern seiget, Was klumpfend einst ihr Brudervolk erzeichet,

### Zwischenact 1. Andante, A dur.

Wir stehn besorgt. Der Vorhang ist gefallen. Da dringen weiche, schmerzenrolle Kingen Zarina hrvan, die leise bald verhallen, Wie in hekhommem, unentschlosanem Zagen, 10. Jahr 5. Und alle Blicke, von den Hörern allen, Sie scheinen hang und mitleidvoll su sagen: Dies Tönen kommt aus tießarrisnen Hersen! Das, armer Brackenburg, sind deine Schmersen!

Allegro con brio.

Doch harch, wie dumple, Murrales sich erhebst,
Das wilder siste und tubender nun schwilhel
Der Pödel rack, der stille Birger lebet;
Von Wush und Schreck ist alles rings erfüllet.
Doch Egmont suht: auf Luiftgere Worten schwebst!
Der Ordnung Geirt, und drifft, und herracht, und stillet
Der Wilden Anfahren singelines er Toben.

Das Roh als tapfer, Frech als hühn erhohen.

## Zwischenact II. Larghetto.

Hört Du des Freund Oranien, den treuen, Wie er besonnen wirst, Egmost zu retten? Wird nicht der unbadzhe Schritt ihn remen? Estriant er nicht den sehne breviter Ketten? — Noin, er steht hoch und freyt Nichts kam er cheuen! Kein Argendu ham in dierze Brust sich betten. Des Schickas! hat zum Opfer ihn gewührlet: Er bört en nicht, die Brust durch Muth gestähler.

# Zwischenact III. Allegretto.

Und leidvöll,
Gedankenvoll seyn;
Hungen
Und bangen
In schwebender Pein:
Höte' ihr
Den Nachhall
Der Glücklichen nicht,
Wie er

In Wonne Hinschmelzend spricht?

#### Marcia vivace.

Doch plötzfich lass die Freude ja ersterben. Do, ash'nder Würger! Hört die festen Tritte! Vas Schrecken kömmt, "der Tod kömmt, das Verderben: Schun sind sie in der often Volkes Mitte! Wie kelter Hohn durchschäuert's bey den berben Accorden unere Brust: es rührt nicht Bitte. Nicht Klage Alba's Herz; Blut; Blut muss fliessen; Des Kerkers Nacht auch Egmant beid unuschliessen;

#### Zwischenact IV. Poco sostenuto;

Es sind des Halden shaungerolle Worts,
Die in den ersten Tosen eich erklinger:
Des Freunder Wirming, in dem Schieckansores
Des Schieckansores
Des Schieckansores
Des Schieckansores
Des Tosen most der Held es erst dernöhignen;
Wonn, was umsant er der der erst dernöhignen,
Wonn, was umsant en dechend sungesproches,
Nun unskrendher ist mit Eicht gebrechen.

#### Letzte Scenen und Tod Klärchens;

Das Schrechlichte hat Klirchen uns vernogmen; Mit seinem is truch für Geschlicht entschieden, Was stell die Tenes weilen nach hierieden? Das Herzens Stünene und der Weit entkommen; Fahlt endlich sie den höhern, sullters Frieden, Es schliestt den Kelch der Erde schöntes Blumm, Und bilth (wir klagen moch) im Heilightumet;

#### No. 8. Poco sostenuto.

Soft aus den Helden lieberall unschlängen In seiner Eissanklei von Schlumern Banden! Kaum dass harmoniche Tone ihm erlibungen. Durch geldere Walten Glum hinderrhyedrungen, Senta ich zu him, in himulischen Gewanden, Die Freiphris, ihm den Lorher/kruns zu reichung! Im stanklend Beld ist Klirchen zu vergleichen.

Sein Tad wird Sieg dem Vaterlande geben, Mit evegem Grein auch ihm die Schliffe Krony Sein Angedenken wird im Segen kben, Sein Valk, befreyt, ale mehr Tyrunnen fröhnen: Men hört Trompeterschall sich froh erheben, Mit Klung des Siegs sein Sterben zu verzädenen-Der Murgen tagt! Die Trommel wird gerühret! Jin leizer Hall das Himmeböhd entfulret.

#### No. 9. Sieges-Symphonie,

Zom Tode geht der Held'i nein, aus zur Erger Ergen Toimphal: De wird und Kürchen leben Und wirder beth zich, leise erst, dum freyer, Der Wogen Ildlis engen zie jeuchstand streben. Es abst der Grist: der michtige Siegeveilzher Wird den Trümph der Freyske Klaupfern geben; Und alle Herzen but zer Wanne schägen; Und alle Herzen but zer Wanne schägen;

## Johann Gottfried Vierling.

Den 22sten Nov. des verflossenen Jahres starb im 64sten Jahre seines Alters dieser Orgelspieler und Componist, als Organist an der exapolischlutherischen und reformirten Kirche zu Schmalkalden, eben so achtungswürdig von Seiten seiner Kunst, als seines Chrarkters.

Der Schullehrer an seinem Geburtsorte, Mezels - einem S. Meiningschen Dorfe zwischen Meiningen und Schmalkalden gelegen - gab ihm den ersten, ausserst kärglichen und unvollkommnen Unterricht auf dem Klavier. Iu seinem 14ten Jahre kam er nach Schmalkaldeu, um sich auf der dortigen Schule zur Akademie vorzubereiten und nur nebenbey den Unterricht des damals so beliebten Componisten und Orgelspielers, Tischer, bey welchem er Kost und Wohnung hatte, zu benutzen. Aber ob er gleich die Schule nicht vernachlässigte und sich nicht zu verachtende Sprachkenntnisse erwarb, so wurde doch sein Hang zur Musik bald so michtig, dass er mehr Zeit auf diese, als auf jene verwandte, und in weniger, als Jahresfrist, hatte er es so weit gebracht, dass man den Schüler so gern, als seinen Meister auf der Orgel hörte, Da dieser bald darauf so hypochondrisch wurde, dass er mehrere Jahre sein Zimmer nicht zu verlassen wagte: so versah er, als dankbarer Schüler, den Dienst desselben während dieser ganzen Zeit uneutgeldlich, bis er ihm zuletzt, im 18ten Jahre seines Alters, substituirt wurde, und den Plan, Theologie zu studiren, völlig aufgab.

Ob er gleich seine Stelle ganz ausfüllte und allen Andern volle Genüge leistete, so genügte er sich selbst doch nicht. Er wünschte seinen musikalischen Kenntnissen mehr Gewissheit und Gründlichkeit zu geben, und ging daher nach Hamburg zu Bach, und dann nach Berlin zu Kirnberger. Hier studirte er mit aller Anstrengung die Kunst des reinen Satzes. Und dass er den Unterricht dieses grosseu Theoretikers nicht vergeblich genossen hatte, bezeugten die 6 Sonateu für das Klavier, welche hald nach seiner Zurückkunft nach Schmalkalden bey Breitkopf in Leipzig herauskamen, und die er aus Dankbarkeit seinem Freund und Lehrer, Kirnberger, widmete. Sie sind trefflich und so meisterhaft gearbeitet, dass kaum die strengste Kritik etwas Erhebliches dabey zu erinnern haben möchte, und dass sie - gleich den Bachschen - stets ihren Werth behaupten werden. Sein vierstimmiges Choralbuch, so wie seine zu verschiedenen Zeiten und bey verschiedenen Verlegern herausgekommeneu Orgelstücke sind mit verdieutem Beyfall aufgenommen worden. Uuter seinen hinterlassenen Manuscripten sind mehrere Sachen, z. B. Choral - Vorspiele, grössere und kleinere, auch fugenartige Orgelstücke, Versetten u. s. w., welche wol verdienten, ans Licht gezogen zu werden.

Ueber seinen Charakter noch einige Worte hinzuzufugen: so war er ein Mann von dem kindlichsten Gemüthe - so anspruchlos und so bescheiden, dass er bey den wirklich tiefen und ausgebreiteten Kenntnissen, die er von der Kunst besass, nicht zu wissen schien, dass er etwas wisse, Dabey war er so zufrieden mit seiner aussern Lage, - die doch kaum mittelmässig genannt werden konnte - dass er sich nicht nur um keine Verbesserung derselben bemiihte, sondern auch die Gelegenheiten, welche sich ihm, ohue sein Zuthun, dazu darboten, nicht benutzte. Schmalkalden war ihm theuer, weil seine Bewohner ihn achteten und liebten. Ihre Liebe fesselte ihn an dieseu Ort und begleitete ihn durchs Leben bis ins Grab,

M. im Märs 1814.

#### NACHRICHTEN

Berlin, den 15ten Marz. Den 25sten Fehr. gab Hr. Concertm. Möser Concert. Er spielte vortrefflich, wie immer, ein Violinconcert aus A dur, and Variationen auf vier russische Volkslieder, bevdes von seiner Composition. Seine schr geschätzte Gattin, geborne Longhi, bekanntlich eine so sehr ausgezeichnete Harfenspielerin, spielte ein Concert von Nadermann, und eine Sonate von Steibelt mit obligater Violine (von Hra. Möser gesp.) Die schönen Ouverturen aus Cherubini's Lodoiska und aus Spontini's Cortez wurden meisterhaft executirt. - Die Gebrüder Bliescuer gaben, ausser den Abounementsconcerten in der Stadt Paris, deren ich schon einigemal erwahute, am 25sten Concert im Schauspielsaale vor einem sehr zahlreichen Publicum. Hr. Bliesener sen, and Hr. Schwarz bliesen ein Doppelconcert für Klarinette und Fagott von Schneider, (der, beylanfig gesagt, auf ein Jahr Urlaub erhalten und

als Musikdirector nach Reval gegangen ist,) und Hr. Bliesener jun. blies mit Hru. Schunke Variationen für zwey Hörner, von der Composition des letztern, mit Beyfall, Auch die Ouverture aus Cherubiui's Anacreon und ein Violoncellconcert. (Adagio und Rondo,) gesetzt und gespielt v. Hrn. Krautz, erwarben sich Beyfall. Vorziiglich war aber die musikalische Begleitung eines Gedichts vom Seehandlungsbuchhalter, Hrn. Oswald, die Völkerschlacht bey Leipzig, (einige Längen abgerechnet. dem Zwecke ziemlich entsprechend,) welches Hr. Beschort sehr hrav vortrug. Die Begleitung war von Hrn. Musikdir. Seidel, und hatte, ausser der schoneu Einleitung, auch viele andre sehr gefällige Partien, z. B. wo die Hörner unsrer freywilligen Jager ertöuen, deren muthvolles Eingreifen zu den Siegen des vorigen Jahres so kraftig beytrug. Der grosse Beyfall dieses Stricks veranlasste Hrn. Franz Weiher, Zögling des hiesigen Blindeninstituts, dasselbe in seinem Concert am 2ten dies, im Saale der Stadt Paris zu wiederholen. Auch hier war der Beyfall in dem überfullten Saale gleich. Weiher spielte kräftig und brav ein Violinconcert von Rode uud eine Polonaise von Kreutzer. Wir wünschen ihm auf seiner Kunstreise viel Glück. --Den 5ten gab der Kammermusicus; Hr. Schröck. Concert. Er spielte auf der Flote mit vortrefflichem Tone und bekannter Fertigkeit ein Concert von Berbiguier, mit dem ihm glücklich nacheifernden Hrn. Schulz ein Rondo für zwey Floten von Arnold, und das neue Doppelconcert für Hoboe und Flöte mit dem Componisten, Han. Westenholz. Die als Schauspielerin mit Recht so sehr geachtete Gattin des Hrn. Schröck, die sich nach kurzer Trennung wieder mit ihm vor kurzem verbunden hat, declamirte eine Ballade von Gabitz: Die Schlacht bey Sempach. Neu war auch das Königslied eines freyen Volks von Gubitz, mit Musik von Meier Beer, gesungen von den Hrn. Eunike, Stümer, Gern und Blume,

Am 11ten wurden endlich die lange erwarteten Bajaderen im Opernhanse gegeben. Die Musik zu diesem lyrischen Drama (von Catel) ist in Deutschland nicht mehr ganz unbekannt, und über dieselbe auch erst vor kurzem von Wien aus und, offenbar von einem Einsichtsvollen - in diesen Blättern gesprochen worden. Noch habe ich sie erst einmal gehört, und überdies zugleich beschaftiget mit dem vielen, was es in dieser Oper zu sehen giebt: billig, dass ich deshalb heute nur mit zwev Worten die Besetzung anführe, und erst nach wiederholter Aufführung über Execution und Gesaug Liniges nachtrage. Hr. Eunike gab den R ,ah Demaly, Hr. Blume den Marattenfürsten ikar, Hr. Stümer den Oberaufseher des Harems Rustan, Hr. Gern den Oberbraminen Narsea, Hr. Beschort den Braminen Hyderan, Hr. Rebenstein den Oberfeldherrn Rottar, Dem. Schmalz die Bajadere Lamca, Mad. Lanz, Dem. Leist und Dem, Düring die Favoritinnen Divane, Ixora und Deveda, und Dem. Fleck, Dem. Sebastiani und Dem. Gern die Bajaderen. Die zur Handlung gehörigen Tanze waren vom königl. Balletmeister, Hrn. Telle, und die Solopartien wurden aufgeführt durch die Hrn. Duponcelle, Gasperini, Mosser, Riche, Scharschmidt, und durch die Damen Engel, Gasperini, Gemmel, Habermaass, Joyeuse, Lauchery, Riebe, Telle, Weiss. Die Oper, und alles, was dazu gehört, war mit grossem Aufwand hergestellt, mit unverkennbarem Geschmack angeordnet, und mit rühmlichem Fleiss einstudirt. Das Publicum, obgleich für diese Gattung eben jetzt nicht sehr gestimmt, schien doch alles dies zu erkennen, und mit verdientem, weun auch nicht enthusiastischem Beyfall zu belohnen. Auch darüber ein ander Mal mehr.

Am 28sten Febr. starb im 52sten Jahre der königl. Kammersänger und Mitglied des Nationaltheaters, Hr. Johann Christian Franz, an wiederholtem Nervenschlag. Er war zu Havelberg am 1 oten Junii 1762 geboren, und Bruder des gründlichen Organisten und Contrapunctisten, Joachim Friedr. Franz, zu Rathenau. Er studirte Theologie, vertauschte sie aber bald mit dem Gesange, in dem der berühmte Conciliani sein Lehrer ward. Nachdem er mit dem Minister und Oberstallmeister, Grafen von Schwerin, viele Reisen gemacht, und auch auf einige Zeit die Stelle eines Unterbibliothekars bey der königl. Bibliothek verwaltet hatte, ward er 1787, hey der italienischen Oper, und 1791 beym Nationaltheater angestellt. Er gehörte unter die fleissigsten Mitglieder desselben, und erwarb sich durch seinen angenehmen Gesang, besouders in frühern Jahren, allgemeine Achtung. Auch als Componist der von ihm gedichteten Oper: Edelmuth und Liebe, und mehrerer Lieder, besonders in der böheimschen Freymaurer-Liedersammlung, ist er bekannt.

Frankfurt am Mayn, d. 6ten Marz, Uebersicht des Januars und Februars.

Am 7ten Jan. gab Hr. Fabri, angehlich Tenorist aus Venedig, Concert. Ob sich gleich viel darüber sagen liess, so wird doch den hiesigen. wie den answärtigen Lesern die Bemerkung genigen: Hr. Fabri hat weder sonore Stimme, noch Geschieklichkeit, zu singen. Er kann freylich die Stimme durch Alter oder irgend einen Unfatt verloren haben; aber wenigstens Kunst und Geschicklichkeit zu singen verliert sich nie ganz, hört demnach einige Unverschämtheit dazu, sich unter solchen Umständen nnter dem Titel, Tenorist von Veneilig, öffentlich in einer Stadt zu produciren, wo man Sanger von Venedig kennt, und auch überhaupt weiss, was zu einem guten Sanger gehört. Er gah ja aber nicht Concert, um mit Virtuosität zu prangen, sondern um Unterstützung, deren er bedurfte, za empfangen! Bedurfte er dieser, so bin ich überzeugt, sie ware ihm von hiesigen Künstlern und Kunstliehhabern, wenn er nur einiges Verdienst privatim gezeigt hatte, gereicht worden. - Zum Besten der frankfurter Freywilligen gab der sammtliche Verein der musikal. Akarlemie am 24sten Jan. Concert. Die gute Absicht wurde erkannt; der Saal war gedrangt voll Zuhorer. Eine Symphonie (D dur) von Krommer wurde recht brav gegeben, obgleich das zahlreiche Orchester grösstentheils aus Dilettanten bestand. Sinn, Prolog zur Feyer des Tages, von F. W. Bournye, vorgetrageu v. Hrn. C. Heigel. Allgemeiner Beyfall wurde dem Dichter, wie dem Declamator. Variat, fir's Klavier mit Orchesterbegleitung, comp. und gesp. von Mad. M. Es war dieses die in frühern Berichten schon oft gerühmte Dilettantin, Mad. Müller, indem sie sich mehrmals schon sehr vortheilhaft öffentlich hören liess: als Componistin lernten wir sie aber heute zum erstenmal kennen. und zwar ebenfalls vortheilhaft. Das Ganze war nicht nur verständig und zweckmässig instrumentirt, sondern in einer Variat. liessen sich sogar gute contrapunctische Imitationen wirksam erblicken. Die Var. waren ührigens für den Spieler nicht ungewöhnlich schwierig, aher doch bedeutend, und wurden trefflich ausgeführt. Die linke Hand hatte freylich wenig zu thun, obgleich sonst Mad. M. auch in dieser viel Gewandtheit bewiesen hat. Die 2te Abtheilung fiilte die Glocke, Gedicht v. Schiller,

componirt von A. Romberg, welches von einem

zahlreichen Personale, grösstentheils Dilettanten,

recht wacker, und mit Beyfall ausgeführt wurde. Wie in Deutschland gegenwärtig fast überall, so auch in Frankfurt, ist das Bestreben allgemein, den Kriegern für Deutschlands Wohl und Unabhangigkeit ihren grossen Zug zu erleichtern, und in dieser Absicht hat sich auch hier ein Frauenverein gebildet, dem zum Besten am 4ten Febr. ein grosses Concert gegeben wurde, in welchem grösstentheils nur Dilettanten und Dilettantinnen mit Solostücken auftraten, und zwar Personen ans den angesehensten hiesigen Familien. Ihre Namen waren aus Bescheidenheit nicht offentlich genannt: ich werde sie aber bemerken, denn jeder Deutsche wird sie mit Achtung lesen, so wie nach Jahren die Nachkommen. Symphonie von Haydn, von dem vollständigen Orchester wacker vorgetragen. Hr. M. (Manuskopf) saug eine Arie von Portogallo. Er zeigte eine Stimme, welche zwischen Bass und Tenor schwebt, folglich Baritono, der es auch wol an feinerer Ausbildung fehlt: aber er sang richtig und gut, und bewies dadurch Talent, wie gute Schule. - Fraulein von I. (Itzstein) spielte Klavier - Concertante von Hummel, mit obligater Violin, (von Hrn, Joseph Schmitt gespielt,) und andern begleitenden Saiteninstrumenten, welche zusammen ein gutes Gauze bildeten. Die zwey Hauptstimmen wurden untadelhaft vorgetragen; sie hatten zwar nicht viel grosse, imponirende Passagen u. dergl., forderten aber desto mehr Aufmerksamkeit, um immer ganz genau mit dem Ganzen im gehörigen Zusammenhang zu bleiben. Fräulein von Itzstein zeigte schönen Anschlag, viel Accuratesse und Fertigkeit; zu mehrerm veranlasste das Stück nicht, auch war das Instrument nicht geeignet, einen Virtuosen glänzen zu lassen. Hr. Schmitt spielte sehön. Ouvert. von Paer. Die junge Sangerin, Dem. Schmitt, welche ich früher schon mehrmals rühmen musste, sang eine Arie v. Trento zu allgemeiner Zufriedenheit. Die zwey geschickten Künstler, Hr. Wack und Franzl, bliesen Concertante für zwey Waldhörner. Zum Beschluss: Finale von Cimarosa, gesungen von Dem. G. (Gontard.) Dem. H. (Harnier.) Dem. W. (Wichelhausen,) Hrn. L. (Lang.) Hrn. S. (Sinn.) and Hrn. M. (Mannskopf). Die Damen sämmtlich lernten wir zum erstenmal als Sängerinnen kennen, und es war nns erfreulich: dem sie hatten alle nicht nur angenehme, gebildete Stimmen, sondern bewiesen auch in der Art ihres Vortrags Sicherheit und musikalische Bildung ülerhaupt. Die Herren habe ich früher sehon rühnen müssen. Wir bekamen das Ganze so gnt zu hören, als es hier möglich ist. Das sehr zahlreiche Auditorium bezeigte allgemeinen Beyfall.

Am 24sten Jan, gab Mad, Urspruch Concert, Die darin Aufgetretenen sind schon vortheilhaft bekannt. Mad. Urspruch sang eine Arie v. Nicolini, und mit Mad. Graff ein Duett von Paer; Hr. D. Hoffmann spielte ein Violinconc, von seinem Lehrer, Kreutzer; Hr. Almenrader spielte ein Roudo für Fagott von eigener Composition, welche zwar nicht vorzüglich genannt werden kann, doch einen, auch in diesem Fache gesehickten Mann zeigt. Ein Rondo konnte das Stück wol eigentlich nicht genannt werden. Im Spiel zeigte er sich, was Ton und Vortrag anlangt, vortheilhafter, als voriges Jahr. Auch sind seine Passagen, obgleich er sich der Doppelzunge nicht bedient, deutlich und veruehmlich. Von den übrigen Stücken schien das, von zwey Kindern der Mad. Urspruch mit viel Action vorgetragene Gedicht dem Publicum das meiste Vergnügen zu machen. - Am 1 iten Febr. gab Hr. Concertm, H. A. Hoffmann Concert, Es sey genug, anzuführen, was er selbst vortrug, da das Andere, wenn auch zum Theil sehr gut, doch bekannt war. Hr. H. spielte nämlich ein neues Violinconcert (G dur) von eigener Composition. und erschien dabey als Virtuos und Compouist von schr bedeutendem Rang. Als Virtuos trug er beträchtliche Schwierigkeiten mit Anstand und Leichtigkeit gut und schön vor; fast alle Strich- und Ausdrucksarten bekamen wir herrlich zu hören: denn nicht nur in ungewöhnlicher Fertigkeit und Geschwindigkeit bestehn seine Vorzüge, sondern er spielt eben so trefflich Adagio in der grössten Einfachheit und einem wahrhaft rührenden Portamento. Die Composition war nicht nach dem gewöhnlichen Schlendriau; er hatte das ganze Orchester meisterhaft benutzt und damit wirklich neue und eigene Gedanken ausgeführt, nicht blos dieselben von ihm begleiten lassen. Ich mochte um so ausführlicher über diesen wackern Künstler sprechen, da ich ihn in früherer Zeit nicht besonders und ansgezeichnet erwähut habe: denn er war vor 6 bis 8 Jahren lange nicht der geschickte Virtuos und gute Componist, der er jetzt ist. Sein Vortrag war damals nicht so angenehm, seine Composition nicht gerundet, und das Ganze deswegen zuweilen eher widrig, als angenehm. Scine

jetzigen Compositionen, wie seine Virtnosität, sind nicht die Blüthen eines aufkeimenden, aufbrausenden Talentes, (er ist schou 1770 geboren,) dessen Vorziige oft so schnell verschwinden, als entstehen. Seine Vorzüge sind, die günstige Natur vorausgesetzt, durch Studium und Erfahrung kunstwissenschaftlich erworben, und werden daher zu allen Zeiten Probe halten. Obgleich schon längst aus den Jahren der Jugend, hat er sich doch, nicht nur, wie gesagt, im Allgemeinen ungemein gebessert, sondern auch sich nach dem Zeitgeschmack, was das Mechanische betrifft, umgebildet, so schwer dies, schon bey gewissen Jahren und einer befestigten Manier, seyn muss. Hr. H. spielte auch noch Variat, für die Violin mit Orchesterbegleitung; und auch hier war seine Composition, wie sein Vortrag, ruhmenswerth.

In diesem Monat starb unser geschickter erster Klarientist beyn hiesigen Thester- Orchester, Joh. Georg Gottfried Hoffmann, erst 55 Jahr alt. Ueber seine Leheuamstaule weiss ich nichts zu sagen, als dass er von Lübeck gehiftig war, eine Witten mit vier Kindern hinterlast, und au dem, gelemartig in einem grossen Theile von Deutschland herrschenden Nervensieber sterten musste.

Briefe über die Musik in Kassel.

Zehnter Brief.

Die kriegerischen und politischen Veränderungen haben auch auf den hiesigen Musikzustand bedeutenden Eiufluss gehabt: wir sind dadurch von dem französischen Unwesen befrevt und hören wieder deutsche Musik: allein wir haben auch die meisten unsrer vorzüglichsten hiesigen Tonkünstler verloren. Mit der Auflösung des franz. Theaters lösete sich auch die hiesige treffliche Kapelle auf. Da zur Wiedererrichtung derselben hier keine Hoffnung war, so sahen sich die Mitglieder derselben genöthigt, ihr Heil weiter zu suchen. Nur wenige sind zurückgeblieben, welche nun wieder im Orchester des deutschen Theaters, das wir jetzt hier haben, und worüber ich Ihnen weiterhin mehr mittheilen werde, angestellt sind. Unter den Ah; egangueu bedaueru wir deu Verlust mehrerer unsrer besten Knustler; z. B. des trefflichen Violinspiclers (and sehr braven Componisten) Hrn.

Fesca, welcher jetzt als Concertmeister in Carlaruhe angestellt ist 3 des ben so trefflichen Hobeisen, Hrn. Thuraer, welcher nach Wien geht; der Herren Gehrüder Schunk, welche einem Rufe mach Loudon gefolgt sind, und auder geschickten Manner mehr. Hr. Kapellm. Blangini ist usch München gegangen. Noch hefinden sich mehrzer ercht brave Musiker der vorigen Kapelle hier: sie vermögen um aber freylich nicht den Verlust der Gannen au erretzen.

Nach dem Abgange des franz. Theaters gab ein gewisser Hr. Sohm mit seiner Truppe einige deutsche Vorstellungen im Opernhause: allein er konnte sich, wegen seiner Erbarmlichkeit, nicht lange halten. Gegenwärtig haben wir wieder ein ordentliches deutsches Hoftheater hier, unter denselben Verhältnissen, wie es vor der Occupation der Franzosen der Fall war. Der Unternehmer und zugleich auch Kapellmeister dabey, ist Hr. Guhr, vormaliger nassau - usingischer Kapellmeister. Er scheint ein geschickter und thatiger Mann zu seyn und berechtigt uns zu guten Erwartungen. Die Vorstellungen wurden am 14ten Febr. mit Kotzebue's Kreuzfahrern eröffuet. Seitdem haben wirbereits Winters Opferfest, Mozarts Don Juan, u. a. Opern gesehn. Doch enthalte ich mich noch für diesmal alles Urtheils, um nicht voreilig zu scheinen. In meinem nächsten Briefe werde ich Ilmen eine kurze beurtheilende Uebersicht, sowohl des gegenwartigen Opern- u. Orchesterpersonals, als auch der bis dahin gegebnen Opern, mittheilen. -

Seit der Aufhebung der Frauzosen, bis zur Wiedereröffnung des gegenwartigen deutschen Theaters, hatten wir mehrere Concerte von biesigen Musikern, wovon ich nur die bedeutendaten, denen ich selbst bewohnen komme, auführen will.

I. Coucert des Hrn. Musik. Grosheim, zum Besten der durch Plünderung und Durchmarsche verarmten Stadt Vacha. Hr. Gr. führte die Choregun Schulzeus Athalie auf, worin er von den meisteu hiesigen Musikern und vielen Dilettanien unterstützt wurde. Die Ausfahrung dieser, so vorrefflichen, aber mitunter schweren Musik gelang im Ganzen recht gutz und anch der wohlthatige Endaweck under ziemlich erreicht.

II Concert des Hru. Markmann, (Vorspielers de vornaligen Kap-lle.) am 4ten Dec, im Hessischen Hof. 1) Symphonie. 2) Seene v. Mozart, ges. von Mad. Legaye. ( Gattin des Musikd.s ( bey der vormal, franz. Oper.) Mad. L. war schon vor-

mals, als Dem. Schäfer, für eine brave Sängerin, von guter Schule, bekannt. Obgleich ihre Stimme an Starke und Metail merklich verloren hat, so besitzt sie doch immer noch viel Höhe, Geläufigkeit, und eine gute Manier. 5) Violin-Concert v. Kreutzer, (das 14te, E dur) gespielt von Hrn. M. Er ist ein wackrer Vorgeiger im Orchester: allein in seinem Concertspiel vermisste man Reinheit und Leichtigkeit. 4) Variat, für die Harfe v. Nadermann, recht brav gespielt v. Dem. Gallo. 5) Bassarie, ges, von Hrn. Köhler; vormals erstem Contraviolonisten der Kapelle. Hr. K. ist ein trefflicher Contrabassist; als Sanger aber ist er durchaus nur Dilettant. Es fehlt ihm an Schule und an Ausbildung seiner, übrigens nicht üblen Stimme. Non omnia possumus omnes. 6) Concert fürs Portepiano von Steibelt, gespielt von Hru, Mosenthal. Er spielte mit vieler (zuweilen zn rauschender) Fertigkeit, aber nicht durchaus mit Geschmack. 7) Cavatine von Danzi, gesungen (?) von Dem. Markmann. Die so artige, einnehmende Composition konnte nicht die vom Componisten beabsichtigte Wirkung bervorbringen. Um öffentlich aufzutreten, ist Dem. M. wol noch gar zu sehr Schülerin. 8) Polonaise für die Klarinette von Nolte. geblasen von Hrn, M. (Mangel an Zeit verhinderte mich, diese Polon, abzuwarten.) - Die Versammlung war nicht sebr zahlreich. -

III. Am 6ten Deebr., im österreichischen Saale, Concert des Hrn. Cattus, Sohus des hiesigen Violoncellisten, 1) Symphonie von Mozart, (Auf dem Anschlagzettel stand: Grosse Phantasie fürs volle Orchester, etc. Da Moz. (so viel ich weiss,) nie eine Phantasie für volles Orchester geschrieben hat, so konnte es auch natürlich nicht mehr und nicht weniger seyn, als eine seiner Symphonien, Warum Hr. C. diese bekannte Symphonie (aus D) zur Phantasie umgetaust hat, ist mir unbekannt.) 2) Grosses Concert für die Guitarre, v. M. Giuliani, vorgetrageu von Hrn. C. Die Composition an und für sich, war nicht übel, allein dem Charakter der Guitarre nicht augemessen, sondern viel zu wichtig and anspruchsvoll. Die glanzenden, rauschenden Tutti contrastirten zu sehr gegen die Solos. Die Guitarre ist, wie Jedermann weiss, ein von Natur schwaches, und nur für gefällige Behandlung geeignetes Instrument, und diesem gemäss muss auch der Charakter und die ganze Anlage einer dafür bestimmten Composition seyu. Es ist aber jetzt eine besondre Grille der neuesten Componisten,

dass sie nicht anders imponiren und gefallen zu können glauben, als wenn sie (ohne Rücksicht auf die Beschaffenheit und den Charakter des Instruments, wofur sie etwas setzen.) stets im Cothurn einherschreiten. Daraus entstehen freylich manche Missgriffe. Hr. C. spielte übrigens mit vieler Fertigkeit. 5) Bassarie, gesungen von Hrn. Köhler: 4) Ouverture aus dem Kalif von Bagdad, von Boieldieu. 5) Adagio und Rondo für die Violin. von Rode, gespielt von Hrn. Cattus jnn. (dem jüngern Bruder des Obigen.) Der junge Mann, dem Ausehn nach ungefähr 13 bis 14 Jahr alt, spielte für sein Alter recht brav, und verspricht, unter guter Leitung, viel für die Zukunft. 6) Variat, für das Fagott von Hübschmann, wurden v. Hrn. Barnbeck dem jüngern recht gut vorgetragen. 7) Pot-ponrri für die Gnitarre, v. M. Giuliani, gesp. von Hru. C. Dieser Potpourri, oder wie man das Ding nennen will, ist, obgleich dem Wesen des Instruments angemessener, wie alle dergleichen Amphibien, eine Art Bonbonnière für Damen und Elegants, Hr. C. erhielt verdienten Beyfall: doch war die Versammlung nicht allzugross.

IV. Am 15ten Decbr. Conc. im Opernhause; von Mad. Legaye. 1) Ouverture aus dem Lob(?) der Musik, von Winter. Man kann von dieser Ouverture wol sagen: Es klingt nach etwas, aber es ist nicht viel drin. 2) Scene aus Abrahams Opfer, einem mir unbekannten Werke von Cimarosa, gesungen von Mad. L. Die Composition ist vorzüglich gut, and wurde von Mad. L. mit viel Ausdruck, aber etwas schüchtern, vorgetragen. 5) Duo für's Pianoforte (à 4 mains) v. Clementi. gespielt von Hrn. Legaye und seinem neunjährigen Sohne, Das öffentliche Auftreten von Kindern, wenn sie nicht wirklich als musikalische Wunder erscheinen, ist und bleibt allemal ein Missbrauch. Man lasse Kinder, und überhaupt Schüler, (so lange sie noch nichts Ausserordentliches leisten) oft in Privatgesellschaften sich zeigeu, um ihnen die nothwendige Dreistigkeit zu geben: allein das Publicum verlangt mit Recht mehr, als blosses Hersegen einer eingelernten Lection. Der Knabe spielte übrigens recht artig. 4) Terzett aus der Italienerin in London, von Cherubini. Die Composition war trefflich; aber durchaus mehr für theatralische Darstellung, als für das Concert geeignet. Auch wurde dies Terzett nicht sonderlich ausgeführt. 5) Concert fürs Pianof, von Dussek, gesp. von Hrn. Legaye. Hr. L. zeigte sich als fertigen

Foctepianospieler; doch verleitet hu eben diese Ferikeit, wie es scheint, oft zum Eiten, wodurch er zuweilen undeutlich und schwankend in Takt und Tempo wird. 6) Bravourarie (Martern allen Arten —) aus Monarte Endfahrung, wurde von Mad. L. recht brav gesungen. 7) Piantasie für dei Harfe, gespielt von Dern Gallo. 8) Notturni von Blangiai. Diese konnten uicht so genigen, da wir derigleichen von Hrn. Bl. selbst und seiner Schwester früher in Ihrer gausen Eigenthümlichkeit und nationalen Vollkommenleit hatten vortragen hören. Im Gauzen war das (etwas lange) Coucert befriedigend.

(Der Beschluss folgt.)

#### KURZE ANZEIGEN.

Drey Siegesmärsche der verbündeten Truppen nach der Völkerschlacht bey Leipzig — für d. Pianof. comp. v. A. Bezwarzowski. Berlin, bey Schlesinger. (Preis 8 Gr.)

Man könute nach dem Titel wol vermuthen, das diese Marache, die überdies "den siegreichen Heerführern der verbindeten Truppen gewidmet" sind, in den Ideen weit origineller und feuriger, in der Anstätung glausender und ungewöhalicher, im Charakter machtiger und bezüglicher wären, die Marache, die man bey Paradirung von Regimentern, die gute Masik überhaupt besitzen, za hören gewöhnt ist: dani wirde man siel aber irren. Irren würde man sieh gloch auch, wenn nam weniger erwattet, als eben angegeben ist,

und dass sich darum die Märsche nicht recht gut hören liessen. Der zweyte möchte wol die meisten Freunde finden. — Einige Stellen sind unrichtig geschrieben, mehrere unrichtig gedruckt: beyde lassen sich aber so leicht verbessern, dass es nicht noblig ist, sie anzufahren.

XII Variations p. le Pianoforte sur Pair: Wer hürte wol jemals mich klagen — de l'Opéra: die Schweizerfamilie, comp. par A. C. Meyer. À Leipzig, chez Breitkopf et Härtel. (Preis 8 Gr.)

Es ist nicht eigentlich jene mit Recht so beliebte Arie, was hier variirt wird, sondern nur die einuchmende Melodie, womit dort das arme Kind seine Fröhlichkeit bezeichnen will. Diese ist hier so aufgestellt, dass sie die gewohnliche Form eines Walzers erhalten hat, und sich auch so gut ausnimmt. In den Variat. hat der, Ref.n ganz unbekaunte Verf, nicht eben viel Neues, oder sonst von einer Seite Auffalleudes, wol aber mauches Angenehme, und auf eine, für Dilettautinnen, die noch nicht betrachtlich geübt sind, passende Weise gesagt, anch, besonders in den letzten Sätzen, für die Art der Mannigfaltigkeit gesorgt, welche jene sich vorzüglich wünscheu. Dass er mit seiner musikalischen Theorie noch nicht ganz im Reinen sey, zeigt sich hin und wieder, obschon nicht auffallend, ausser etwa S. 6, Syst. 4, letzter, u. Syst. 5, vorletzter Takt, wo die eigentliche Grundnote (F namlich) fehlt, für welche an beyden Orten A u. Ges wegzulassen waren.

#### Die musikalische Beylage No. II.

Wir glauben vielen Leerst dieser Zeitung ein sehr werthes Gescheck zu methen, indem wir ihnen den hichaltspreichten, wichten freigischen Chor des formann Michael Hydro und desen handedstrüßtelen Nechlaus müthellen. Mögen diejenigen, wichte dass Gelegenheit haben, davon such der öffentlichen, Lirchlichen Gebruch machen, wenn er eigentlich bestimen, nie zu rellemen, wie zu reit Wesiges aus unsern Tagen, gezigneit all Die deutschen Worte haben wir war so einfich, höhlich, und anschliesend, als wir zie, ohne eine Nate zu indera, findes konnten, untergeigtz kunn und darf nas aber, an wird unm dech, hier, wie in alten hindichen Filmen, weit besetzt ma, die elten beinischen beynchelaten, da sie, selbst durch ihren Klang, die Wirkung erhöben, oder wenigtens sie sieherer und da hindicten, worste fe hier aussicht Agrechen zu num sum. — Eins zeuert, weiter unsefflichte, und gleichtlicht werfüller Gemönstelle der Worden im Verlage der Breitkapfe und Hirtelschen Munit-konling in Leipfen.

( Hierbey die musikalische Beylage No. II.)

#### N. 2.

## Beylage zur allgemeinen musikalischen Zeitung.

## Tenebrae.

#### Vierstimmiger Chor aus dem Nachlass Michael Haydus,

	4	Large										-	
anto.	2.3	C 0	0		1.	9			V IC		7.11		19 F
	100	Ten	ebrae fa	ctile sun	t cum	cruci f	fix - is - s	ent Jesum	Ju-dac-	i	et circa	horam	воны
lto.	W A	e d			3.	0 1	1	0 0	70	3 3		9 .	1
		Und	es war F	insternissy	da	Jesus, a	an's Krou	ge-heftet,	er-blassi	e U	nd um die	neunte	Stund
enore.	1328	e d		10	21	2 15				1 5	!	0	0-6
		Ţen	ebrac fa	ctae sun	t cum	eruci 6	ix - is - s	ent Jesum	Ju-dac-	i	t circa	horam	nonan
1550.	3.5	e p	A # 10		20	d.	1	al I		1 4	1	0.	0 9
olono		Und	es war F	insternus,	da	Jesus, a	an's Kreu	ge - heftet	er-blassi	e. U	nd um die	neunte	Stund
- et	1				- 11	:	-	1.5	1.0	,		6 1	:
					- C W !-	A	4	412		1 2		-	
rgano,	U-8-	7		-: -			-				,	6	
	U=85	,			•		-					Gra	ve:
"	V=8-	00	0.4	PP	· ·		0 0	1; Fd	0 0		0 0	- 6	P
	-	Jesus	P	P P	· ·	Deus 1	nie-us	f d d	o d	re-li-	o o	darre	0
excla	-		P	20		Deus 1	nie-us		о о ше de -			derrice Ci	incli
exela	- mavit	PP	Y0-00	20		P	0 0		0 0	• •	0 0	darre Li	incli
exela	- mavit	PP	Y0-00	magna:		P	0 0	auch du ka	0 0	ver - l	O Q	derres Li derres und	incli
excla	- mavit	pp Zester,	yo-ce	magna:		P	o o	auch du ka	O O	ver - l	0 0	darres Li darres und	incli
excla	- mavit	pp Zester,	yo-ce	magna:		ater, 1	o o	auch du ka	O O	ver - l	0 0	derres decres Et	incliff incliff incliff
excla	-mavit	Cauter,	vo-ce lauter	magna:		ater, l	Va-ter!	auch du ka	me de-1	ver - li-q	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	derres derres de la constanta	incli
excla	-mavit	Cauter,	vo-ce lauter	magna:		ater, l	Va-ter!	auch du ko	D D me de-1	ver - li-q	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	derres derres de la constanta	incli

Grave.



#### ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 6ten April.

Nº. 14.

1814.

RECENSION,

Grande Sonate pour le Pianoforte à quatre mains comp. — par Fred. Schneider. Oeuv. 29, à Leipzig, chez A. Kühnel. (Preis 1 Rthlr.

Viel betreten ist die Strasse der Kunst. die Triumphatoren mit glanzenden Phöbusrossen bey den kritischen Zollhausern vorüber rasseln, da heisst es gemeiuhin nicht: Woher des Landes? was für Waare? sondern nur: Schlagbaum auf! und der Mauthmann ruft, die Mütze in der Hand, im staunenden Bewundern den fürstlichen, zollfreyen Herren ein ergebenstes Vivat nach. - Aber nicht jeder, der sich berufen fühlt, die Strasse zu wandeln, hat glinzende Phöbusrosse vor sein Cabriolet zu spannen; ja der feine, rechtliche Mann, dessen anständige Kleidung von solidem Reichthum zeugt, zieht es wol vor, seinem rüstigen, kraftigen, sichern Schritt gu vertrauen, statt ein vorgespanntes Pferd, das nun doch kein Phöbusross ist, zum Fluge zu spor-In stiller, bescheideuer Weisheit sicht er auch die Gefahr ein, in welche die wilden, geflügelten Bestien, die so leicht scheu werden, und dann in kühnen Seitensprüngen vom Wege ab über Graben und Dornenhecken setzen, selbst die Triumphatoren oft bringen. Kommt nun solch ein wackrer, rechtlicher, sauber gekleideter Mann die Strasse daher geschritten, so sagt der Mauthner, ohne ihm iu deu Weg zu treten, oder viel nach dem Pass zu fragen und zu visitiren, freundlich and höflich die Mütze rückend: Ich sehe schon: lauter gute Waare! nichts Contrebandes, nichts Palsches! alles acht! und lässt ihn fort wandeln.

Ree. rechnet den Componisten der vorliegenden Sonate, der nan schon das neun und zwanzigste Werk geschrieben, eben zu diesen wackern, arstindigen Mannern, die sich eines nicht filmmernden, aber soliden Reichthums ersteuen, und die, von dem kritischen Mauthmer freundlich begrüsst, dem Schägbaum passiren. — Von regen
blitzendem Aufflackern eines gesialten Humors, wie
etwa in beethovenscher Mauk, we es in den eigenen, überraschenden Modulationen, in dem orignellen Thematistren, so wie in den obt bis
ins hochst Abenteuerliche moß Bizarre herüberspieleuden
Figuren hervorleuchtet — ist in dem vottigegeben
Werk nicht die Redes dagegen steht es in rubiger
Haltung, in durchguigt gerieme Styl, im wecht
Aussrbeitung, gesund und kraftig, wie in einem
gelungenen, Etherfreyen Gasse da.

Die Sonate hat durchaus einen ruhigen, gemüthlichen Charakter, den sie aber in froher Lebendigkeit ausspricht. Die verschiedenen Stimmen fliessen in einander, wie im interessauten Gesprach geistreicher Manner, wenn sie die mit heitrer Weisheit ins Leben eingehen, sich dessen erfreuend, und das erquickliche Grün des erwachten Frühlings, die reine Blaue des Himmels, den kühnen Flug rosiger Wolken betrachten, ohne gerade sich darnach zu sehnen, was drüber verborgen. - Ganz frey ist daher das Werk von jener Kranklichkeit und Ermattung, welche diejenigen plotzlich überfallt, die den gewöhnlichen Gaul zum Fluge stachelten, der unn, nach den ungelenken Sprüngen, leudenlahm dasteht, und nicht weiter fort will. - Bedarf es wol, noch zu sagen, dass solche Werke, wie eben das vorliegende des braven Componisteu, allemal eine höchst beachtenswerthe, erfreuliche Erscheinung sind? -

Die Sonate hebt mit einem Largo, D dur g, an, in dem die ausgrießned Figur des Basses mit ayncopirten Noten gleich eine heitere Lebendigkeit ausspricht. In dem Eintritt der ober-Sümme liegt die Andeutung der Figur, die der Componist in der weitern Anzihrung benutzt. Recsett diesen Anfang her, weil, wie es recht ist, und immer seyn sollte, der Charakter des ganzen Stücks, ja der ganzen Sonate, richtig dadurch angekündigt wird!

16. Jahrg.

22.1



Die schnelle Modulation im eilsten und zwölften

Takte in F dur durch

gerade sehr pikant zu seyn, doch von guter Wirkung, so wie ein Gedanke, der ohne sonderliche
Originalität doch durch den gewandten, runden
Ansdruck anziehend wird. Im 18tern Takte führt
die Oberstümme des Basses die sehen im flinften
Takte vorgekommene Figur zu einem neuen Grundbasse weiter fort, wahrend die beyden Stimmen
des Ditseants mit einer neuen Figur dazu wechseln,
so wie nam diese Art Ausführung mur bey guten
Meistern findet. Der Satz bewegt sich in die Dominante und hricht mit einer Fermate ab. Das
folgende Allegro, D dur, § Takt, trägt wieder
den Charakter, wie er oben angegeben wurde,
ganz in sich. Das Thems ist lebhaft und erhält
och durch die Figur des Basses einen regen,

kræftigen Schwung.



Diesem ganzen Allegro kann Rec. durchweg, nur in den Tendenzen, wie er sie Anfangs feststellte. das grösste Lob ertheilen. Ein Gedanke fliesst zwanglos, wie in einer wohlgeordneten Rede, aus dem andern, nichts Zweckloses, nichts Fremdartiges, durchaus alles in einem Gusse geformt, und dabey anmuthig und melodios, Sollte Rec, alle die Einzelnheiten, welche auf das rühmeuswertheste ausgezeichnet zu werden verdienen, erwähuen, so würde sein Aufsatz die, diesen Blattern angemessene Lange weit überschreiten: er begnügt sich dahernur durch einige Andentungen die Aufmerksamkeit der Kenner auf manches hinzuleiten, was sein lobendes Urtheil rechtfertigt. Gleich Anfangs im zwey und zwanzigsten Takte kommt z. B. eine Verschlingung der Stimmen vor, wie sie nur der sinnige Meister erfinden und ausführen kann. Die Oberstimme des Basses greift das Thema auf, der Grundhass, so wie die Unterstimme des Discants, behalten die Figur, womit das Stück anhob, bey, aber die Oberstimme des Discants fügt eine neue Figur in der Gegenbewegung hinzu. - Das zweyte Hauptthema fangt die Oberstimme des Basses zu einem Basso continuo an. Ein einziger Takt dieses

zweyten Thema B. giebt aber zu mannigfaltigen Weiterführungen und Imitationen, jener

Basso continuo aher später, und zwar erst im 50sten Takte des zweyten Theils, zum kraftigen, weiter ausgreifenden Unisono beyder Bassstimmen Anlass, Eben zu diesem Unisono führen die Oberstimmen jeneu, dem zweyten Thema entnommenen Gedanken auf sinnige Weise weiter aus, wie es späterhin auch die Bassstimmen thun. Ueberhaupt ist der zweyte Theil, vorzüglich im Anfange, in welchem zu Figuren des Basses in der Gegenbewegung die Oberstimme die beyden ersten Takte des ersten Hanptthema weiter fortführt, kraftig und wirkungsvoll angeorduet. Die Bravour-Figuren wechselu in beyden Stimmen, und unerachtet sie sich von dem Uebrigen ganz unterscheiden, und, wie es auch seyn soll, hervortreten, schmiegen sie sich doch dem Ganzen deshalb innigst an, weil die sie begleitende Stimme allemal die Anspielung auf die beyden Hauptthemata des Stücks enthalt, Sollte Rec. nur eine einzige Ausstellung machen, so bestande sie darin, dass der Componist zu oft den Satz mit der Fermate, und zwar im Septimen-Ac orde, der zu der darauf eintretenden Tonart leitet, abbricht. Seit Pleyels Zeiten ist dies zu verbrancht, um noch Wirkung machen zu können.-Das Andante cantabile, A dur, 2 Takt, ist recht lieblich, ohne nach dem Tiefern, Bedeutungsvolleren zu strehen, das vielleicht dem heitern Gange der ganzen Sonate Abbruch gethan hatte. Auch hier ist das Thema herrlich zu weiterer Ausfuhrung benutzt, und die mannigfachen Figuren, die sich ihm willig fügen, zeugen von dem Reichthum des Componisten, über den er nach Willkür Herr Nur um den Kenner darauf aufmerksam zu machen, wie sinnig der Componist seine Satze zu verschlingen weiss, rückt Rec, eine Stelle ein, in welcher zu Figuren der Oberstimmen des Basses und des Discants, die ebeufalls den ersten Takten des Satzes entnommen, die beyden Unterstimmen eine Art imitivender Engführung des Hauptthema ausführen.





Weiterlin fehlt es auch nicht an kräftigen Unison der Bassnimmen, au contrapunktischen Weidungen des Satzes, so wie an aimigen Weiterführungen des Thema, und die Wirkung dieses gut erfundenen und sehr bray ausgehirten Aludante würde vielleicht noch viel grösser seyn, wenn es dem Oomponisten gefallen hatte, sich gedrängter zu füssen, und weniger den Satz in die Breite zu ziehen. Es ain 130 Takte, für einen Mittelastz, der, streng genommen, nur Ein eigentliches Hauptthema hat, wol zu viel. Rec. glaubt durch diese Acusserung sich nicht den Vorwurf zuzusichen, dass er in den Felher des Polonius falle, dem alles Vortveffliche zu lang ist: dean Hauslet aprach nur vom Erha-bensten.

Der letzte Satz, Rondo Allegretto, D dur, # Takt, hat ein frisches, lebendiges Thema, das, rücksichtlich seiner Haltung und seines Schwunges, an manche Rondos in haydnschen Symphonien erinnert. Dass dieser Satz dem Rec. gerade doch der mindest gehaltreiche der ganzen Sonate schien, will er der Verwöhnung durch mozartsche und beethovensche Schlussätze zuschreiben, die denn nun freylich in einem steigenden Climax lauter Funken und Brillantseuer sprühen, Vorzüglich fühlte der Rec. unwillkürlich ein gewisses Ermatten in der Formung des zweyten Thema, welches im 81sten Takte eintritt, und in der That etwas Fanfaren - oder Tuschartiges in sich trägt, und, noch dazu in ziemlich ungelenker Bewegung, sich irgend einer originellen Durchfuhrung wol nicht fügen kann. Dagegen benutzte der wackre Componist das Thema, in kleinere Theile zerschnitten, auf mannigfache Weise und wusste die Stimmen künstlich und doch melodios zu verschlingen. So strömen die beyden Sitze

wie in lenchtender Fluth durch das ganze Stück, und Rec. kann nicht unhin, den Kenner vorzüglich auf die 50ste und 51ste Seite aufmerksam zu machen, auf welcher er manches für Geist und Gemüth Ergötzliche findet.

Beym Schluss vermisst Rec. das Brausen des Tonorkans, wie er in den Weiken unsere Meister jetzt zu hören, und velches er, auf den Aufang seines Aufsatzes surückkommend, mit dem rasselnden, polternden Hufschlag der Phiobarouse vergleicht. Minder stark ertom auf dem Pflaster der Tritt des rüstigen Fussgagerers aber sein sicheres, keckes, wachres Dohinschreiten überzeugt uns, dass er noch manches schöne, erfreuliebe Ziel erreichen, und mus, was er dort Herrlichtes geschaut, in heitern Tönen verkünden werde.

(Zusatz d. Redact.)

Hr. Schneider hat diese Erwartung des Re. ru erfüllen schon angefangen. Da alle, ja auch nur alle bedeuttende Werke eines Componisten, besonders wenn sie zu Einer Gattung gehören, auslichtlich nieht angezeigt werden konnen, wolles wir sein neuestes, ert in diesen Tagen ausgegebenes Werk wenigstens anführen.

Grosse Sonate für das Pianoforte, componirt

— von Friedr. Schneider. 5ostes Werk.
Leipzig, b. Kühnel,

und nichts hinzusetzen, als, dass alles, was der Rec, an obigen Werke im Allgemeiner zu rühmen gefunden, in reichten Maasse auch auf dieses passe; dies aber in einem grössern Style entworfen, und mit noch mehr Feuer, wie mit noch nehr Kunst und Gelehrsemkeit, ausgearbeitet, freylich aber auch sehwerer ausguführen sey.

## NACHRICHTER:

 ungenannten Componisten, gesungen von einem Dilettanten. Die Composition hat mauches Gute, ist aber zn bunt, und verrath zu sehr das Bestreheu des Componisten, bedeutend wirken zn wollen. Auch waren einige grelle und nicht gehörig motivirte enharmonische Ausweichungen nicht von bester Wirkung, Der Sänger hatte eine starke, aber noch nicht ausgebildete Stimme. 4) Variat, für Fagott, vorgetragen von Hrn. B. jun. Hr. B. blies recht bray, hatte aber eine hessere Composition wählen sollen. Die Variationen (ich glaube, von Kummer) waren alltäglich, u. die Begleitung, besonders aber die Tutti, sogar schlecht. 5) Die Urältern im ersten Gewitter, eine Cantate von Schmittbauer, Die Musik hatte viele oute Stellen, und mitunter wahren Ausdruck: indess ist sie für unsre Zeit und Gewöhnung doch etwas zu veraltet. Auch war die Ausführung, sowohl von Seiten der Sänger, als auch des Orchesters, sehr mangelhaft. - Das Auditorium war klein,

VI. Am 51sten Jan. Concert im hessischen Hof, von Hrn. Thurner. 1) Ouvert, aus der Vestalin von Weigl, wurde nicht gut executirt. 2) Discantarie (Ach, ich liebte -) aus Mozarts Entführung, gesungen von einer Dilettantin. Die schöne Sangerin hatte eine, nicht sehr starke, aber Susserst angenehme, biegsame Stimme, und viel Kunstfertigkeit. Ihr Vortrag war aber, besonders für diese seelenvolle Composition, bey weitem zu kalt. 5) Hoboe-Concert, comp. und vorgetragen von Hrn. Thurner. 4) Ouverture aus Mozaris Don Juan. 5) Thema mit Variationen für die Flöte von Müller, (aus dessen Flötenconcert in E moll) geblasen von Hrn. Stöpler, Mitglied der vormaligen hiesigen Kapelle. Hr. St. ist ein recht braver Flötenspieler; er besitzt guten Ton, und viele Fertigkeit, und hatte wol mehr Aufmunterung verdient, als ihm zu Theil wurde, 6) Bassarie aus Figaros Hochzeit von Mozart, gesungen von einem Dilettanten. 7) Scene (?) für die Hoboe, componirt und geblasen von Hrn. Tb. Da Hr. Th. als einer der grössten jetztlebenden Virtuosen auf der Hoboe bereits hinlanglieh bekannt und geschätzt ist, so brauche ich nichts weiter zu bemerken, als dass er sich anch diesmal durch sein treffliches Spiel und durch seinen geschmackvollen, feinen Vortrag als Meister bewahrte, und als Virtnos, aber auch als Componist, den ehrenvollsten Abschied nahm. Wir bedanern seinen Verlust sehr, und wünschen, dass er überall die Achtung, Liebe und

Aufmunterung geniessen möge, die er als Künstler und als Mensch so ganz verdient. — Die Versimmlung war zahlreicher und ausgesuchter, als in allen Concerten dieses Winters.

Die Ilnen bekannten hiesigen musikal, Priester, Fredrier, mitsich die Akademie, und die Belatewinschen Dilettanten-Concerte, sind diesen Wirter, der kriegerischen Verlatinsse wegen, ganz augesetzt worden. Doch wollen wir hoffen, dass er nichten Winter wieder statt haben werden, da zwey Institute sind, die, wenn auch nicht vollkommen, doch aber zur Aufrechthaltung des Muskainus im hiesigen Publicum gewiss sehr guten Enfanss haben.

Mayland, den 18ten März. Uebersicht seit August 1815. — Theatralische Herbstzeit. (Stagione teatrale dell' Autunno.)

verhältnisse, welche ich nicht näher zu beseichnen brauche, konnten mielt woh hindern, meine Berichte für Sie und Ihre Leser abzusenden, nicht aber, sie mit möglichster Umsicht und Sorgfalt abzufassen. Ein Theil dessen, was sie nun euthalten, ist zwar für Italien nicht mehr neu, doch wol aber für Deutschland.

Das Theater La Scala wurde einige Tage spater, als gewöhnlich, und zwar d. 21sten Aug. mit einer neuen Op. buffa, Amore prodotto dal? odio, wieder eroffnet. Der Text war von Hrn. Prividali, die Musik, neu, von Hrn. Generali. Das Singpersonal dieser Stagione bestand aus folgenden Hauptpersonen: Sig.a Corea, Prima donna; Sig. Bonoldi, primo Tenore; Sig. De Grecis, primo Buffo, und Sig. Cavara, secondo Buffo. Im Gauzen genommen, hat diese Oper wenig Glück gemacht. Das Gedicht, mehr sentimental als komisch, ist äusserst mittelmässig. Das Singpersonal zeichnete sich nicht sonderlich aus, und die Zuhörer waren diesmal mit demselben gar nicht zufrieden. Mit Recht ärgerte man sich über die, sonst vortreffliche, in Italien rühmlichst bekannte Sangerin. Corea, die in dieser Oper äusserst nachlässig sang. Was die Musik selbst betrifft: so hebe ich das Duett und Quartett im ersten Act, das Quintett und Duett im aten aus, die, im populären Styl geschrieben, nicht ohne Effect sind; damit habe ich aber auch alles gerühmt, was zu rühmen, ja auch alles gesagt, was zu sagen war - etwa den Wunsch noch ausgenommen, dass doch endlich

einmal Hr. G. seine sehr häufigen, oft ganz unnatürlichen, und unvorbereiteten Ubergänge fahren
lassen, oder seun wenigsten sie mässigen mochte.
So ist es ihm eine Kleinigkeit, ohne alle Umstunde,
wenn er eine Weile in En gewesen ist, sich zu
besinnen, Es könne auch Dis heissen, nuu gleich
des im Basse zu schreiben, den § "-Accord auzuschlagen, und unn in Einem Takte, und noch daen
im geschwinden Tempo, in E dur weiter fortspislen zu lassen. Ja nanche seiner Uebergäuge sind
sogar, wie im Finale des enten Acts dieser
Oper, noch bizarere, und zweek- und wirkungsloser. Uebrigeus gestehen wir IIm. G. ein nicht
zu verarheineter Talent allerdings zu.

Wegen Unpasslichkeit des Hrn. Pavesi, schrieb Hr. Guglielmi, der Sohn, die zweyte Opera buffa dieser Stagione: Ernesto e Palmira, gedichtet von Luigi Romanelli. Sie wurde im September im genanuten Theater gegeben. Die Musik ist, im Ganzen genommen, popular, und das Publicum zeigte sich mit ihr, wie auch mit den Sangern, zufrieden. Beyde wurden nach dem Herabfallen des Vorhangs hervorgerufen. Diese Oper veranlasste übrigens einen Federkrieg zwischen einem hiesigen Journalisten und Hrn. Guglielmi. Es war aber nur das gewöhnliche Spiel, wie ein Ununterrichteter sich als Kritiker aufwirft, und nicht werth, wiederholt zu werden. - Ungeachtet die Oper ziemlich Glück gemacht hatte, so gab man doch schon den aten October Hrn. Mosca's Opera buffa, I pretendenti delusi, die er vor zwey Jahren für eben dieses Theater und für eben dasselbe Singpersonale schrieb. Damals und auch diesmal hat diese Oper ungemein gefallen. In Deutschland würde sie auch ohue Zweisel sehr gut ausgenommen werden. Die Musik ist leicht, gefällig, und nicht ohne Wirkung.

Im Teatro St. Radagonda gsb mand. 26sten September, Il finto Comandante (eigenlich ie die giornale) von Mayer, nebat Unimboglio della lettera von Puccila. Meyers schöne Musik zu dieser Oper ist bekantt genug. Auch die Musik der letztern Oper hat hier und da gute Stücke. Die Prima douns, Sig. a Cavotti, jangt gut, und kan nihre Stimme gebrauchen, wie eie will: sber diese Stimme selbat ist au und für sich oft nicht die angenehmste. Sowol die Cavotti, als auch der brava Tenorist, Crespi, nebst dem bekannten Buffo, Pacini, wurden applaadirt.

Deu 27sten Septbr. gab Dem. Pascal, Kammervirtuosin der Fürstin Borghese, im hiesigen Conservatoire eine musikal. Akademie, worin sie ein Concert und zuletzt Variationen auf der Harfe spielte. Wie ich höre, soll sie mehr Fertigkeit, als schönes Spiel gezeigt haben. — Den 5ten November gab sie eben daselbst eine zweyte Aka-

demie. Hr. Balletmeister Viganó gab den 12ten Octbr. im Theater alla Scala abermals seinen Prometeo. der im vergangenen Frühjahre mit solchem Furore aufgenommen wurde. Er hatte einige Verbesserungen angebracht, die aber nicht als solche anerkannt winden, und das Publicum ganz und gar nicht befriedigten. Zuletzt wurde (vermuthlich aus Aergernis über diese getauschte Hoffnung) jammerlich gepfiffen. Haydus Andante mit dem Paukenschlag wurde neu eingelegt. Diese anmuthige Musik, die aber zum Tanz sehr wenig geeignet ist, wurde beynahe langweilig dadurch, dass man dabeyden Merkur immer hin und her springen sah, und aus dem Ganzen keinen Sinn herausbringen konnte. Ein beliebtes Stück von Umlauf wurde dergestalt verlängert, dass es kaum kennbar war. Die ausdrucksvolle Musik itt der Scene mit dem Zankapfel (die von Weigl und nicht von Beethoven seyn soll,) wurde dagegen diesmal mit noch mehr Vergnügen gehört.

Den a5ten October wurde die gewöhnliche Semestralprobe im hiesigen Conservatiore gegeben. Die Zöglinge haben sich mit mehreren Stücken von verschiedenen intalienischen Meistern, umd auf verschiedenen Instrumenten hören lassen. Den Schluss machte Mozasta Chor aus D. Juan: Trema, trema secherato.

Den 18ten Octobr, gab man im Thenter St. Andagonda: Ametta e Luciada, eine Fares, mit Musik von Hen. Pacini, dem sechatelnjährigen Solme des obenerwähnten Buffo. Sie wurde mit Beyfall aufgenommen, und ist die erste Oper, welcheder junge P. zu schreiben unternahm; er gab dadurch viele Beweise von musikal. Talent. Mit Verguigen bemerkte ich, dass ihm anch die deutsche Musik nicht gans fremd sey. Fahrt er fort, wie er begonnen, so kann er einst braw werden.

Den 29sten October gab Hr. Paganini aus Genna, der in Italien allgemein für den ersten Violinspieler unsrer Zeit gelalten wird, im Theater alfa Srada eine munikaliache Akademie, worin er ein Violinconnect von Kreuzer (E mollt) und zu Ende Variationen auf der G-Saite spielte. Der Zulauf war ausgerordentlich alles wollte diesem stein Beisen Meis mehr Wien machen will, existir dessen her den der der G-Saite spielte.

Wunderthäter sehen und hören; und alles wurde auch wirklich auf die frappanteste Weise überrescht. Hr. P. ist ohne Zweifel in gewisser Hinsicht der erste und grösste Violinspieler der Welt. Sein Spiel ist wahrhaft unbegreiflich. Er hat gewisse Gange, Sprunge, und Doppelgriffe, die man noch von keinem Violinspieler, wer er auch sey, gehört hat; er spielt (mit einer ganz eigenen Applicatur) die schwersten zwey-, drey- und vierstimmigen Satze; er ahmt viele Blasinstrumente nach; er giebt in den allerhöchsten Touen ganz dicht ans Steg die chromatische Scala so rein zu hören, dass es beynahe unglaublich scheint; er spielt zum Erstaunen die schwierigsten Satze auf Einer Saite, kneipt anch wol, wie im Scherze, auf den andern den Bass dazu : oft überzeugt man sich kaum, dass man nicht mehrere Instrumente höre; kurz er ist - was auch ein Rolla und andere berühmte Manner behaupten einer der künstlichsten Violinspieler, die je die Welt gehabt hat. Ich soge, künstlich: denn im einfachen, gefühlvollen und schönem Violinspiele giebt es wol allenthalben mehrere seines gleichen. und gewiss hin und wieder, selbst nicht allzuse 1ten, solche, die ihn übertreffen - wie hier Hr. Rolla. — Dass Hr. P. in seiner Akademie Furore gemacht, werden Sie sich deuken. Einige unparteyische Musikkenner bemerkten jedoch mit Recht, dass er das kreuzersche Concert gar nicht in dem Sinn des Componisten gespielt, ja manches darin fast unkennbar gemacht habe. Hingegen haben seine Variationen auf der G-Saite (die er, wegen des lauten Geschreyes: Bis! wiederholte) Jedermann in Verwundrung gesetzt: denn wahrlich, eben so 'was hat noch Niemand gehört. - Freylich hefriedigte dieser, in seiner Art einzige Kunstler mit Einer Akademie das hiesige Publicum nicht, und so gab er denn in einem Zeitraum von sechs Wochen eilf Akademien, theils in der Scala, theils im Teatro Carcanes. Besondern Beyfall erhielten seine Variationen, betitelt: le Streghe, (die Hexen,) uber einen, hier sehr beliebten Hexentanz, aus weil. Sussmayers meisterhafter Musik zum Ballete, die Zauberschwestern vom Beneventenwald. Diese Variationen sind ehen so meisterhaft, als originell. Hr. Paganini hat auch mehrmals am hiesigen Hofe gespielt. Man will behaupten, er spiele die schwersten beethovenschen Quartetien prima vista. Das mochte ich doch bezweifeln, bis ich's bewiesen bekomme. Das Portrait dieses Kunstlers, der nachmelii mals; das, welches kürzlich bey Artaria hier herausgekommen, ist ihm am ähnlichsten, und um eine italienische Lira zu haben.

233

Den 7ten Nov. gab man alla Scala zwey elwas altere Opern: Elisa, ossia il monte St. Bernardo, von Mayer, und Avvertimento ai Gelosi. von Payesi, Jene besonders hat eine recht gute Musik: hier und da aber auch Reminiscenzen, vorauglich aus Cherubini. - Im Teatro St. Radagonda gab man Zilia, eine von Hrn. Melara vor mehrern Jahren gesehriebene Oper. Sie hat ziemlich gefallen. - Den 16ten Novembr. gab Dem. Tognini aus Paris im hiesigen Conservatorio, bey fast leerem Saale, eine musikal. Akademie, worin sie sich auf dem Waldhorn und auf der Violin hören liess. Die Polonaise auf der Violin hat sie recht artig gespielt; auf dem Waldhorn ist sie wol zu schwach, um bedeutendes Glück zu machen,

Zu Ende des vergaugenen Sommers hatteu wir das Vergnügen, Ihren Landsmann, Hrn. Klengel aus Dresden, einen Monat lang bey uns in Mayland zu besitzen. Jedermann bewunderte diesen vortrefflichen Klavierspieler, und Rolla und Pollini liessen ihn fast nicht von ihrer Seite. Ihm ist nichts zu schwert am schönsten trägt er aber die Werke seines Lehrers, Clementi, und die Fugen u. dergl. von S. Bach vor - die letzten mit einer Deutlichkeit, Pracision und Leichtigkeit, die Erstaunen und Freude erregen muss. Ueberall, wo er nur aufgeführt wurde, zeigte er die grösste Gefälligkeit, und spielte auf Jedermanns Verlangen, wodurch er den deutsehen Künstlern Ehre machte. Ohne ein Concert zu geben, reiste er von hier nach Rom, and wir haben seither keine Nachricht von ihm.

In meinem letzten Briefe meldete ich Ihnen bereits, dass Hr. Sim. Mayer nach Neapel gereist sey, um daselbst zwey Opern zu sehreiben. Das hiesige Amtsblatt vom 16teu Decemb. enthält unter der Rubrik: Varietà - folgenden Artikel aus Neapel, woraus Ihre Leser die Aufnahme der neuen mayerachen Oper, Medea, in jener Hauptstadt leicht ersehen können. (Wir lassen ihn absichtlich im Original einrücken, d. Red.)

Napoli, 1. dicembre 1813. Il sopraintendente dei teatri e spettaeoli, 1mo Ciambellano di S. M. la Regina, al Sig. Simone Mayr.

La celebrità che i vostri conosciuti talenti hanno saputo farvi meritare in Europa, non ci hanno fatto un momento dubitare della riuscita della vostra Medea; essa ha sorpassata ogni aspettativa.

I nosiri augusti Sovrani pel mio organo vi hanno fatto pervenire la loro piena soddisfazione nella stessa prima sera della rappresentazione, che hanno onorata della loro sovrana presenza, ed io sono troppo fortunato di potervi esprimere la mia ammirazione e le mie congratulazione pel successo della vostra composizione, e sopratutto per la insuperabile armonia degli accompagnamenti,

Non trascurro di lodare il giovane autore del libro a cui pure vi prego di far prevenire gli attestati della sovrana aoddisfazione.

Colgo questa favorevole occasione per pregarvi di gradire i sentimenti della mia più distinta considerazione.

Il Duca di Noja.

· (Der Beschluss folgt.)

MISCELLEN.

(Beschluss aus der auten No.

Jedes Kunstwerk sollte sich mit irgend einer Seite an die National-Interessen der Gegenwart anschliessen. Dies ware ein Leiter für die geniessenden Gemüther. Dass dies oft nicht der Fall ist. bewirkt eine Kälte gegen vortreffliche Werke, von der man bey den Alten und unsern Voraltern keine Spur hat.

10.

Wir erhalten in neuerer Zeit so oft Kunstwerke und Kunsterscheinungen, die von aussen herein, von der Peripherie her gebildet sind, statt aus dem Centrum eines reichen Lebens hergequollen zu seyn. Da das Leben für Noth und Bedarf sorgt, so wollen wir bey der Kunst keine Dürftigkeit, keine krampfhafte Anstrengung, sondern eine Gabe, die auf innere Fülle schliessen lässt.

(Von den Klagenden über Störungen bey ihrem Kunstgennss sey hier nur der letzte abgehört.)

Verehrte Klagherren! lasst mich zum Schlusg mein Bedauern darüber aussern, dass ich bey man\_ ehem göttlichen Kunstwerk dadurch um allen Ge\_ nuss komme, dass alle Welt mir zuruft, wie göttlich es sey and was sie dabey empfinde. So stehe ich vor der Gruppe des Laokoon immer so kalt, dass ich über mich fluchen möchte. Ich ahne aber, woher es kömmt. Ich hatte zuvor Winkelmann, Lessing und Göthe darüber gelesen, und, statt dass mich das erste Anschauen bezaubert, erschüttert hatte, und dieses freudige Erstaunen sich beym wiederholten Aublick in milde Empfindungen, in fruchtbare Gedanken aufgelöset haben würde: so fiel jetzt der erste Eindruck in die ausgetretenen Fusstapfen des aus Büchern geschöpften Schattenbildes; es war an keine Entfaltung einer neuen Welt in meinem Innern zu denken, da mir ja das Beste schon gegeben und bekannt war: dieses nachzuempfinden war ich aber nicht im Stande, eben weil aller Gahrungsstoff in mir verbraucht war. -Ehen so ist mir der Monolog Hamlets: Seyn oder nicht seyn - durch Bücher und Gespräche rein getödtet worden, und nur ein grosser Schauspieler vermöchte ihn mir wieder ins Leben zu erwekken: uud noch so manches Andere, was ich nicht nennen mag. - Ich möchte also die gesammte Welt der Lehrer instandig um Folgendes bitten: Prediget nicht theoretisch über Vortrefflichkeiten irgend eines Dinges, sondern lasst sio praktisch selber finden. Lenket den Blick auf das Schöne, aber lasst es nicht merken, dass ihr lenket. Macht, dass eure Zoglinge nicht, im Gedräuge der Objecte, im Gewirre der Welt, an dem Köstlichen vorübergehen: aber wenn sie es nun fixiren, so bringt sie nicht um die Kraft und Lust des Einsaugens, dadurch, dass ihr ihnen dessen Werth eingiesst!

### KURZE ANZEIGEN

Quatrième Sinfonie de Louis van Beethoven, arr. pour le Pianoforte à 4 mains. Leipzig, chez Breitkopf et Hartel. (Pr. 1 Thlr. 12 Gr.)

Dies wunderbare, phantasiereiche und lebensvolle Werk, in welchem, fast wie in der sechaten der B. schen Symphonien, gleichsam die aussersten Spitzen dessen, was der Toukunst dient, und dessen, was sie ausgemacht, eng neben einander gestellt, zusammengebogen, und, so viel das möglich verschmolzen sind - ist hier mit Einsieht und Fleiss, auch zu nicht eben schwieriger Ausführung für zwey Klavierspieler eingerichtet. Diejenigen Stellen, wo auf den Reiz besonderer Instrumente zunächst gerechnet, und diejenigen, wo das sehr volle, reich figurirte, aber ganz leise Accompaguement der Saiteninstrumente höchst einfachen, langen, gebundenen Noten der Blasinstrumente zugegeben ist, wo mithin auch der discreteste Vortrag und das beste Instrument des Klavierspielers, der Natur der Sache nach, kaum weiter reichen kann, als zur augenchmen Erinnerung für den, dem das Original nicht fremd ist - diese Stellen abgerechnet, macht das Werk auch in dieser Form einen eigenthümlichen Effect, und belebt unwiderstehlich. -Papier und Steindruck sind gut; der Preis ist wohlfeil. Uebrigens sind die B. schen Symphonien jetzt überall so eingeführt, dass Ref. kaum hinzuzusetzen braucht, diese No. 4. sey die, aus B dur, deren Original vor vier oder fünf Jahren in Wien herausgekommen.

Drey Trauermärsche auf den Tod des Generals Moreau, für das Pianoforte, comp. von F. L. Seidel, kön. preuss. Musikdir. Berlin, bey Schlesinger. (Pr. 6 Gr.)

Die Mirsche sind alle drey populzy, wie sie, ausgesetzt, als Regimentsmusib bey leyerlichen Beerdigungen bequem gebruncht werden könnten; und
in dieser Gatung, ohne ebeu selle originell erfunden zu seyn, interessant und nicht ohne Wirkung.
Der zweyte Marsch weicht von der gewölunichen
Form am weitesten, der dritte am weuigsten aber erze halt das Mittel. Auszuführen ist alle
sehr leicht; die Schreibert rein. Dilettanten und
Dilettantinnen, die änliche Arbeien von Beethoven,
Ries ete, noch nicht goutiren und noch uicht spieleu können, werden an dieser Woligefallen finden.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 13ten April

Nº. 15.

1814

Musikalische Reise von Grossmiezchen nach Lämmel

Es ist ein Unglück für Constitutionen meiner Art, die viel Masse gemacht labeu, und deren täglich mehr absetzen, dass der Krieg jetzt das Reisen so uuricher und beschwerlich macht. Zwey Jahre hatte ich darüber gekalegt, und ass noch immer fest, als meine Schwester mich mit einem genialen Einfall überraschte.

Bruder, sagte sie, wie weit gingst du denn des Tags, deine Hypochondrie los zu werden, wenn sichs nämlich thun liess, und ohne dass dir's zu sauer würde?

Kind, wenn du, antwortete ich, von dem aus der Luft gegriffenen Irrthum, ich leide an jenem Uebel, lassen willst, so sag ich dir: unter einem

Uebel, lassen willst, so sag' ich dir: unter einem Paar Meilen that' ichs nicht. Nun sieh, fuhr sie fort; da dürftest du ja nur tiglich von hier aus die halbe Stunde 'nüber nach

Lämmel gehn, aber viermal hin und viermal her: so käm's auch heraus, dicht' ich. Wahr! rief ich aus, leicht überzengt, und überdacht' ihn weiter, den Fall.

Biedere Deutsche thun nümlich nicht leicht eines ohne sichtern Zweck, und nichts licher, als wodurch sie nehrere Zwecke zugleich erstreben, am allerliebsten aber, wo sich mit speciellen, iridischen, allgemeine, geistige vereinigeu lassen. So ich. Gehen, um zu gehen, mag der Italiener; gehen, um et verdauen, der Hollanderr ich muste daneben noch ein literarisch-artistisches Ziel für meine Reise ausmitteln. Musikalische Bemerkungen au machen, war das artistische, sie drucken zu machen, war das artistische, sie drucken zu

lassen, das literarische Ziel: und ich schmeichle mir, sie sind erreicht, indem der Leser dies Blatt in der Hand halt. —

Ich dürste vielleicht übergehen, dass am folgenden Morgen die Sonne schien, dass ich decidirt Hut und Stock nahm, dass meine Schwester beym Abschied ungewöhnlich viel Liebe und Rührung verrieth - ich hatte mich ja ihrer Idee gefügt: unerwähnt darf aber nicht bleiben, dass es einer jener heitern Vorfrühlingstage war, die uns Deutschen statt der schönen Maytage gegeben werden. weil wir diese gewöhnlich nur Schwarz auf Weiss, in Versen und Prosa, zu geniessen bekommen; einer jener Tage, wo alle Traurige hoffen, alle Lerchen steigen, alle Tauben bruten, und alle Buhen kreiseln. Das war von Einfluss auf meine literarisch-artistischen Ziele: schaffte mir's doch schon vor dem Hause meines Nachbars Stoff zu einer guten Reflexion! - Schnauzmanns Gottlieb sass an der Thur im Sande, und hatte, von der Mutter beauftragt, die einjahrige Schwester in seiner Verwahrungsanstalt - zwischen den Knieen nämlich. Der Junge phantasirte musikalisch. uud frey genug, indem er mit gewaltiger Stimme Tone sang, die, steigend und fallend, unverkennbar ausschrien, was die lenchtende Aussenwelt auf seine Phantasie und sein Gefühl wirkte, und zwar, ohne dass er's wusste, auch ohne dass er etwas damit wollte, ausser eben seinem angeregten Innern Luft machen. Das Madchen, ihrer weiblichen Natur getreu. lallte, ohne eigene Erfindung, nur seine Passageu fragmentarisch nach.

Hat jener gelehrte Recensent im vorigen Decennio der jenaer Literatur-Zeitung\*), und habes seine Schüler Recht, sagte ich, in dem, was sie, ausführlich geung und schwer zu fassen, von der

<sup>9)</sup> A. m. Ich bereichne weder diesen verdienten Menn, noch den berühnten Dichter, über dessen Werk er sich dort ausprach, allert, bles zu abzeichaltgelte. Beyeh beben falleit, bestehnt ibter Geitert, wie der gut Reiter ein Pierd, wennt durchnighein beginnt, pilottlich hermugerisen, sach gan enigsgegesetzten Ansichten; und da nuchten die nichtenbenne, ertainneter mas je an her fäuher Untellakubit und vernach ertigen Staumber und da nuchten die nichtenbenne, ertainneter mas je an her fäuher Untellakubit und vernach ertigen Staumber.

wahren und schien; mithin der einzigen Possie Lehren, welche im Fortschrift der Zeit und Cultur zwar erweitert und ausgehület, nie aber anders geleitet werche konne, ohne bey hoblem Reflexiona und nichtigem Verstaudes - Werk; folglich bey Unposiei, aurakommen: laben jem 8 Mamer Recht; so übt der Junge da die Toukuust in einer Reinheit und Wahrheit, wie irgend Einer; und es konleit einem Mozart und Beetloven nichts, das ich wisstel an erspiessich seyn, als dass sie sich endlich einnat hier auf diesen Eckstein in Gottliebs Schule niederlüssen.

Diese Gedanken weiter verfolgend, war ich an das Ende des Dorfs gekommen, wo der Schmutz aufhörte, und Luft und Sonne den noch unbegrünten Anger schön getrocknet hatten. Hier fand ich einen Theil unsere hofflungsvollen Schuljugend, welcher unter lautem Jubel Nonne spielte.

Die Leser dieses Blatts kennen unstreitig dieses spiel noch mher, als andrer Leute, d. es gewisacermasen ein musikalisches ist; sie wissen mithin, es sey eine Art Kreiseln, wo aber, statt des gewöhnlichen Instruments, eine hohle, holteerne Kngelsen wird, welche daun, Noune genannt, sich aufs schnellste um sich selbst bewegt und graulich heulende Tone ausstösst, die nun ehen den Spass machen zie ausset und schaubet aber, die Nonne, je nachdem sie mehr Kraft zum Tanz hat, im Crundtom mit der grossen Ters in des zweyten Octave, oder, bey weniger Kraft, in jenem mit der Ouinte.

Hatte Gottlieb mich mehr in den melodischen Theil der Tonkunst geleitet, so trieben mich die Nonnen sehr natürlich mehr in den harmonischen. Wir haben uns, begann ich, durch die politischen, kriegerischen und financiellen Operationen der letzten zwey Jahre gewiss zu leicht von der grossen Aufgabe abtreiben lassen, für alles, was in der geistigen, mithin auch in der künstlerischen Welt geschiehet, einen Architypus in der materiellen aufzusuchen, und so das Ich, selbst in seinen freyesten Thatigkeiten, nur als mannigfach gestalteten Reflex des Nichtichs darzustellen. Was die Toukunst aulangt, erinnere ich mich, sogar aus mehrern der letzten Jahre, keiner neuen Entdeckung dieser Art, die abgerechnet, welche ein achtungswürdiger Mitarbeiter an dieser Zeitung, gewiss eben so scharfsinnig als überrasehend gemacht, indem er den Rhythmus der Musik in der Natur nachweiset am - Wachtelschlag, als welcher den bestimmtesten aller Rhythmen, den der Trommel, darstelle: woraus sich hernach offenbar die übrigen rhythmischen Verhältnisse nach und nach eben so natürlich entwickeln, wie alle Weltverhältnisse eben jetzt auch an der Trommel entwickelt werden. -Was nun den harmonischen Theil der Kunst betrifft, so lieset man seit einem halben Jahrhundert doch auch gar nichts Neues von Belang: jeder Lehrer lehrt die Lehre Tartini's, von der leisen Vervollstandigung eines Tons der Saite zu einem Dreyklang in der Luft, zum hundertsten Male, und damit gut. Sollte hier nicht unsere Nonne, die eben so gut, und wahrlich eindringlicher, viel weiter aushaltend, als Tartini's Saite, den Dreyklang, vernehmen lässt, gute Dienste thun? Ich frage, und suche Belehrung! Dass sie, die Nonne, in den Raumen zwischen den Hauptstationen der sinkenden Kraft, die Zwischentone flüchtig mitnimmt, scheint nicht von grosser Bedeutung, man müsste denn eben daran sogar für unsre ganze Scala das natürliche Urbild finden - was allerdings etwas Rechtes ware. --

In diesen Betrachtungen störte mich eine Stimme, die mir freundlich zmief: Je, hochedler Herr Gevatter Amts-Reuts-Verwalter: gelorsamst schönen guteu... Hab' ich denn auch einmal das Vergnügen, Sie...

Es war der wackere Schulmeister von Lämmel, dessen eilles Kind ich vor kurzem in der
Taufe gehalten hatte. Der redliche Mann, aus
dessen Miene eine unverwäsitliche, innere Zufriedenheit steta lachelt, und der nur die kleine Sonderbarkeit hat, dass er aprechend den Schliss finderbarkeit hat, dass er aprechend den Schliss fingiedes Satzes für sich behält — etwa zu einem
neuem — er schauste mir, das Mützelen in der
Hand und die Hasre mit vertheilten Fingern benäglich durchtsrichend, mit den redlichen Augen so
treuberzig ins Gesicht, dass ich nicht unders konnte,
as ihm seine Blicke herzlich erwiederen.

fort. Die Aepfel da sind mein... (Er meynte den einzelnen Aepfelbaum auf dem Felde, der freyhch noch nicht einmal Knospen latte.) Und da hab ich, wenn Sie erlauben, gleichsam wie ein Blauspecht, die verwünschten Rospennester... Aber man hat doch so seine Gedanken debey, und thut veileicht Manches, was zana uuser Einen nicht... Mit der Zeit bringt's denn wol seine guten ... wenn's zumklich Gottes Wille ist. —

Da hin ich denn ein bischen 'raus ... fuhr er

Dabey sahe er noch viel vergnügter aus, nud hatte sogar (das Lamm!) gern listig ausgesehen, wehn sich das glatte Gesicht in die hierzu nöthigen Flexionen ziehen lassen. - Ich will dem Manne aber in der Folge die abgebissenen Redeschwänzchen lieber ansetzen; es wird sonst dem Leser zu vieles Denken zugemnthet.

Und was führt denn den Herrn Gevatter schon so früh hieher? fragte cr. Ich bin ebeu in einer musikalischen Reise be-

griffen ... Wie? Ja? Nein; sehu Sie mir um's Himmels

willen! nicht möglich!

Doch, Gevatter Schulmeister! und nehm' Er sich in Acht, dass er nicht mit hineinkömmt, denn ich lass' es drucken -

O Spass! Ich? ordentlich, was man drucken nennt? ordentlich zum Lesen, meyn' ich?

Ja wol! zum Lesen für die ganze musikali-

sche Welt! -

Das erschütterte den Mann tief. Er fasste meine Hand, eine ungewohnte Rührung ergriff ihn, er sagte mit frommer Feyerlichkeit: Iferr Gevatter, ware das Ernst, und möglich: Herr Gevatter, Sie könnten da einen Schritt thun, der... O lieber Gott! Ich habe Sie schon lange um etwas befragen wollen: aber man getraut sichs nicht. Nun, auf Himmelfahrt wird's drey Jahre: da fing ich 'was an ... Sehen Sie, mir ists wahrlich nicht um die Ehre - ich weiss, was Philipper am zweyten, Vers dritte, steht! und den Vortheil - ich könnt' ihn brauchen: aber ich wollt ihn den barmherzigen Brüdern in Wien zuwenden, von denen mir einmal eiu wanderuder Hornschneidergeselle erzähk hat, wie sie ihn so sehön verpflegt hatten, als er, ohne einer Christenseele bekaust zu seyn, krank geworden ...

Komm' Er zur Sache, Gevatter! Am Dorfe

muss ich umkehren.

Ich thu'es auch: bis es sieben schlägt. Nein, dass ich Sie eben heute treffen musste, und dass ich eben heute so das Herz habe: sehen Sie, so 'was kömmt nicht von Ungefahr!

So kam der gute Mann vor Freuden immer weiter ab, je naher er herzu wollte. Endlich errieth ich mehr, als ich erfuhr: er galt unter den Nachbarn für den besten Organisten, und war besonders seiner Zwischenspiele wegen augesehen. Darauf bauete er vor fast drey Jahren den Plan, ein Choralbuch mit Zwischenspielen herauszugeben.

und arbeitete seitdem in seinen seltenen Freystunden, wie heute bevm Raupen, daran. Es ist mein einziges bischen Freude, sagte er, wenn ich so sinne. und sinue, und hernach eins habe, so ein Zwischenspielchen meyn' ich, und es ordentlich aufschreibe, wie sichs gehört! Freylich, wenn's nun einmal heraus ist, und ich komme aufs Filial, oder noch weiter, so hör' ich keine audern Zwischenspiele, als meine! Doch an so 'was will ieh lieber gar nicht denken. Und so wirst du mich is vor Uebermuth bewahren, du lieber, frommer Gott; es geschieht ja, weiss Gott, nur zu deiner Ehre und in guter Absicht. Und sieben und drevssig Chorale hab' ich schon fix und fertig, und bis Himmelfahrt krieg' ich wol die vierzig voll. Nuu rechn' ich so: hast du in drey Jahren vierzig, so bist du in sechzehn durch: denn wir haben zwevhundert vierzehn Mclodien uach dem alten Gesangbuche: und so könnte im Sommer 1830 der Druck unbeschwert aufangen. Unterdessen giebt Gott Frieden: und wenn nun das musikalische Publicum durch den Herrn Gevatter immer im voraus darauf aufmerksam gemacht würde ... Aber wollen Sie erlauben, wie sie aussehen, meine Chorale? -So! du lieber Gott!

Er zog eilig, und vor lauter Frendo in Aerger, dass es nicht noch viel eiliger ging, die Kapsel eines Gesaugbuchs heraus, in welcher sauber liniirte Blatter, gross numerirt stacken. Auf den ersten sieben und dreyssig standen denn die schön abgeschriebenen Chorale, an der Ecke eines jeden das Datum der Vollendung, und unten ganz klein mit Rabenfeder: Deo iuvante, Weisshuhnius, L. M. Das Werk war recht gut, besonders in so weit es Note für Note das Hillersche Choralbuch abgeschrieben enthielt: in der Zuthat von des Gevatters Hand aber hatte die Phantasie frevlich keinen höhern Schwing gewonnen, als, gleich bey No. 1-Allein Gott in der Höh' sey Ehr:

Aber - o wie war' es mir möglich gewesen, dar, redlicher Gevatter, dieses dein mili-seelig angepflanztes Paradiesgärtlein mit der kritischen Sonde zu durchwühlen, oder gar mit dem Eiswasser des Spottes zu begiessen! Nur fleissig so fort. redlieber Weisshuhn; sagte ich, indem ich das Blatt säuberlich in die Kapsel zurückschoh: etwas kommt immer dabey heraus, das Freude und Nutzen gewährt, wem es auch sey!

Meynen Sie? meynen Sie wirklich? unterbrach er mich, und seine Augen funkelten. Da schlug seine Thurmuhr. Tausend! rief er zusammenschreckend; hatt' ich sie doch den Morgen ein halb Stündchen zurückgestellt! Aber so - die Pflicht ruft, und morgen ist auch ein Tag, sagen die Leute. Aber 's wird gehen? Freude und Nutzen? lieber Gott 1 Ach, es ist doch schon auf der Welt! Nun, Gott behüte Sie, Herr Gevatter! -

Damit lief er hin, und seine Schritte wurden, wie seine Frende, immer grösser.

Lauf nur immer, du Glücklicher, zu deinem Beruf, der dir sauer wird, aber dich darum deines Glücks nur um so fahiger macht! Wie unendlich beneidenswerth bist du, wenn ich dich vergleiche mit den ausgetrockneten, trüb' und düster glimmenden Seelen, in deren Lebenslämpchen keine Idee, kein in Liebe über das Alltagliche strebender Wunsch, frisches Oel nachgiesst; oder mit den Uebersättigten, die dessen zu viel haben, so dass es die Flamme erstickt - denen

.. Labung su Gift ward. "

Die Freude, früh ein neues Zwischenspiel ersonnen zu haben, reicht weit hinüber in deine Mühen, und malt dir die Buchstaben der Kinderfibel so bunt, dass du sie selbst zum huuderttausendsten Male gern ansiebst, und den rothbäckigen Fibelschützen obendreint und wollen die Farben vor der Ess - und Ferienglocke ja erblassen, so schimmert schon die Hoffnung, sobald die Jugend nur erst hinausgebrauset, am lahmen Spinett wol wieder ein Zwischenspiel zu erfinden, dir entgegen! - Und, ehrlicher Weisshulm, was ist diese deine Himmelsgöttin, deine Lieblingsidee, eben für eine! wahrlich, gerade eine solche, wie sie den Erdgebornen zum Götterkinde macht! Warte nur, ich will dir's auslegen: was verstehst du sonst davon! ich aber bin vielleicht der Mann dazu! Sieh, Schulmeister, diese deine Idee giebt zugleich, ja selbst in gleichem Grade, deinem Verstande, deinem Herzen und deiner Phantasie Auregung, Stoff und Leitung. Himmel, was will schon das sagen! Höre weiter: die Ausprägung deiner Idee in der Wirklichkeit ist ganz und allein in deine Hande gegeben; ja, du siehst sie unbestreitbar jeden Tag ein Stückchen fortrücken. Was sagst dn dazu, Gevatter? Endlich so ist deine Geliebte so kindlich unschuldig, dein Bemühen für sie kann nur dir wohl, keinem weho thun, kann dich nur besser, nur liebevoller und treuer gegen Gott und Meuschen machen; ja selbst, indem sie verstohlen dein bischen Eitelkeit streichelt, kann sie dich weder aufblasen, noch aus deiner Sphäre rücken: sie setzt dich vielmehr in derselben erst recht gemüthlich und bequem zurecht... O das -das zusammengenommen, ist etwas, warum dich noch ganz andere Leute, als ich, beneiden würden. wenn sie dich kennen zu lernen für der Mülie werth hielten? - Und o, wie wird dir's nun erst seyn, ehrlicher Gevatter, wenn du das erste Hundert deiner Chorale voll hast, dann hundert sieben, dann bald das zweyte Hundert, jetzt dies ganz, und, Himmel! wenn du nun an den zweyhundert-vierzehnten gehest! -

244

Hier griff jedoch plötzlich eine eiserne Hand kalt und pressend in mein Inneres: Aber was denn hernach - guter Weisshuhn, was hernach, wenn dich nicht früher dein Gott in Liebe abgerufen? Da ist ia dein bethlehemitischer Leitstern knost zum Pol deines Lebens geworden und unwandelbar : nun ziehet dir ihn aber die gewöhnliche Welt mit Lächeln und Spott herab! Der Verleger druckt dich nicht und lacht über dein Dutzend collegialische Subscribenten; der von ihm befragte Kritiker giebt's schriftlich, (und ach, mit Grund und erwiesen!) du habest nur thörigt Zeug gemacht; jener. seine Weigerung höflichst zu entschuldigen, legt dir das zermalmende Billet vor: du aber bist von Jahren dann viel zu eingeschrumpst und mürbe. als dass du eine mit dir zusammengewachsene Ideo gelassen aufgeben, oder wol gar muthig eine neue fassen, wie viel weniger, dich, lächelnd über dich selbst, an den ehemaligen Freuden jener spielend weiden und ohne Schmerzen singen könntest;

"Ich besses es doch einmal" ---?

Guter, armer Mann, was dann, sag' ich - was dann? Hatte der Blitz in dein Haus geschlagen und es entzündet: du warest weniger beklagenswerth. Deine Kapsel hättest du retten können, und Häuser erbauet man wieder: aber...

Je Bruder, Bruder: was ist dir denn? des reunst mich fast über'n Haufen und siehst mich nicht, und sprichst und fichtest, wie auf dem Theater: was hast du denn? So rief meine Schwester mir su, die mit dem Strickstrumpf mir bis vor unser Dorf entgegengegangen war. Mit grossen Augen stand ich vor ihr und wusste nichts zu asgen, als:

Da siehst du, das kommt vom Reisen wo man jeden Baum keunt, wie seine Nachtmütze, und wo Einen mithin niehts mehr anzieht: da verliert man sich in seine Gedanken ... Ach, von der leidigen Hypochondrie kommt's! fiel sie empfindlich ein, und machte mich auch empfindlich. Da schritten wir denn still neben einander nach Hause. Wie ich sie nun aber, w.ewol mit verschlossner Miene, so beschäftigt sah, meiner Erschöpfung aufzuhelfen, mir allerley kleine Handreichungen zu leisten: da ging mir auch das Herz wieder auf. Ich bot ihr still die Hand, und kaum hatte sie diese gefasst, als sie mir mit herzlicher Theilnahme um den Hals fiel. - Ich erzählte ihr nun, was ich hier erzählt, und hoffte, ihre Rührung zu steigern, damit wieder die meine, und so eine gute Scene voll Gefühl zu bewerkstelligen: aber hier, wie vorhin, ihrer weiblich-praktischen Natur getreu, uuterbrach sie mich: Ich weiss schon: Gevatter Weisshuhn ist ein ehrlicher Narr; aber ein Narr ist er doch. Und du siehst nur in die Leute manchmal, wer weiss was, hinein, Gutes oder Böses -wovon das Letzte freylich am öftersten an deine Schwester kömmt. Du bist aber gut, lieber Bruder, und deine Art übrigens recht schön. Nun, und meynst du wol, dass das Wetter heute halt? Ich möchte gern meine Krägelchen und Fraisen aufhängen!

Und ich micht bätt' ich hald gesagt; erstickte es aber freylich, und stand nur auf, die zweyte Station meiner Reise zu beginnen: denn fort musst' ich. Und renne mir nicht wieder so! rief sie mir nach; und bring' auch ein freundlicher Gesicht surück! —

Gespenstisch gingen allerley Gedanten in mir um, von den wunderbaren Verknipfungen des Gemeinen mit dem Nittslichtent, des Verworrenen mit dem Wittsamsten, des Harte mit der Liebe, der Kalte mit der Treue, der Gedantenlosigkeit mit der Zufrichenheit, u. ofg. m. — Verknipfungen, durch die, wie es fast scheint, das Menschenleben erst zusammengehalten wird, die es ehr eben nicht von der glansendsten Seite darstellen, vielmehr zu kehrt außomnischen oder sophokielischen Assichten leiten könnten: da störte mich, und frundlich geung, die Frager Mein Herr, das int doch die Landstrasse, die endlich nach Leipzig führt? Ich will nämlich zur Ostermesse!

246

Die Frage kam aus einem feingeformten Munde, ward mit wohlklingender Stimme gethan, und, wie ich mir die Sache weiter besahe, gehörten Mund und Stimme einem niedlichen, wenn auch nicht ' eben blühenden Madchen, dessen unbefangen kekkes Wesen die heiterste Unschuld und zugleich jene besonnen-sorglose Zutraulichkeit zu verrathen schien, welche mir nur an vorzüglich gebildeten Weibern vorgekommen und immer ein wenig gefährlich worden war. Gleichwol konnte meine, kaum achtzehnjährige Gefährtin unmöglich zu diesen Weibern gehören, wie schon ihr Aufzug verkündigte. Ein ansserst leichtes Cattunkleidehen, dessen Farben (und nicht durch Waschen) sehr zweiselhaft waren, ein grosses Umschlagetuch, das mit Roth und Gelb desto heller louchtete, kurzgeschnittenes, durcheinander laufendes Haar, ein wohlgeformter, aber männlicher Filzhut: das hätte schon auf eine wandernde Kunstgenossin rathen lassen, wenn nicht die Flöte in der Hand allem Rathen zuvorgekommen ware.

Allerdings führt Sie diese Strasse zur Messe; antwortete ich. Aber, liebes Kind, wollen Sie denn so allein dahin?

Und warom nicht? sagte sie schnell. Ich hababer einen Bruder. Er sitzt in der Schenke und trinkt, Ich mochte nur nicht in der Stube bleiben; es roch so übel. Da schlendr ich denn voraus. Weitern ich ihn aber auch nicht hätte: warum solltich denn nicht zur Messe gelten?

Warum? Ey mein Gott: ein junges Wesen, wie Sio, erfährt da doch wol vieles, was besser ihm ewig verborgen blieb! Und unter; Weges, in den gemeinen Gasthofen und ihren noch gemeinern Gesellschaften —

Ach, man wird viel gewohnt, und was Einem wirklich fatal ist, das halt man sich auch sicher vom Leibe.

Ja, wenn Einem nun manches allmählig fatal zu seyn aufhört, das es doch immer seyn sollte? Das geschieht wol nicht! sagte das Kind in

so eigener Naivetät, und sahe mich dabey so pikant an, dass es mir tief in die Seele ging. Könntest du durch ein eindringendes Wort den reinen Funken, der noch in ihrer Seele glimmt, zur Flamme blasen! dacht ich. Veraucht es wenigstems! Besuchen Sie denn mit Ihrer Flöte, setzte ich an, auch Herren? und auch allein? und Herren, die wieder allein sind?

Wenn's uicht anders seyn will: o ja! Das trägt am meisten ein. Juuge Herren zahlen immer am freygebigsten, gewisse alte zutäppische abgerechuet, die ich aber nicht leiden kaun. — Soll ich Ilmen etwa spielen? Sie wohnen wol dort im Dorfe? Ich sing' auch.

Ich wohne nicht in jenem Dorfe, asg! ich, velleicht erseufzeud. Aber, gutes Kind, glauben Sie deun, dass diese Lebensart — wenn ich auch noch gar nichts weiter davon asgen will — lange dauern kann? Jetzt sind Sie noch jung, noch hibsch und artig: aber wie bald wird das vorüber seyn! Und was dann?

Und, mein Herr, erwicderte aie schnell, wer ethel Iluen deun dußir, dass Hre Lebenaart langer, als meine, dauern wird? ja, dass nicht einer der tausend Zußlie in Kriegszeit sie sehom morgen herauswirt? Und wer wird deun da beaer wegkommen: sich, der Urambe und Unsteißseit gewohnt, oder Sie, der Sie gewiss erstaunlich ordentlich sind?

Das war eine so überraschende Instanz, dass ich, shren Eindruck mir nicht abmerken zu lassen, beyseits eine Prise nehmen musste.

Ey, was haben Sie für eine hilbselle Dose! Chir das Mädelen fort. (Die Dose war ein goldenes pretium offectionis eines gewissen jüdischen Juweliers, dem ich einmal, noch als Advokat, aus einer bösen Historie geholfen.) Zeigen Sie doch ich bitte! Was stellt denn das Gemälde da vor?

Wie kindlich, aber auch wie kindlich! dacht' ich. Doch, wer nitten will, muss die Menschen nachmen, wie sie siud, nicht, wie sie seyn sollten! Ich erklarte denn das Emnil, und gedachte bewieder wieder eine Wendung anzuknipfen, als wir eine seltsame Art heulenden Gesanges aus nicht grosser Ferne vernahmen.

Was ist das? rief meine Gefahrtin.

Wahrscheinlich der Trupp Baselikiren, der m der Nachbarschaft bivonakirt hat und diesen Morgen abziehet. Lassen Sie uns hier verweilen auf offenem Felde. (Wir waren nämlich dem Büschehen zwischen Mietzehen und Lämmel nabe.)

Da! weg mit der Dose! sagte sie geschwind, und ich verbarg diese tief in meine Rocktasche, das Schnuptuch darauf. — Mir war nicht ganz wohl zu Muthe, als der Zug herankam. Ein junges Offi-

sierchen führte ihn an, muntere Kossken umgaben ihn, als Wachter guter Sitten. Mannsell nickte den Offizier sehr freundlich zu i dieser stutzte erst ein wenig, blich dann bey ihr halten, und unterrecles sich scherzhatt mit thr, in einer Sprache, die sie so wenig verstand, als er die ihre — was sich komisch genug ausnahm, aber zugleich den bedeutenden Vortheil gewährte, dass die Herren Bachtien, von denen mancher gar seltsame Bicke auf mich herüberschoss, ohne uns im Geringsten anzufechten, vorüberstreifen. Dann kniff der Offizier meine Mamsell in die Backen, und jagte frohlich nach.

Sehen Sie, sagte diese, dass unser Eins sich leicht findet, und im aussersten Fall besser wegkommen würde, als andre Leute, wenn wir nicht nebenbey für sie mit sorgten?

Sie agte das so herzig, und dech nuch as schalmisch, das ich wirklich — wirtreten des in den annt dunkeluden Birkenbusch — mit Dank, mit Mittied, und vielleicht selbst mit einer kleinen Auwandlung von besonderer Neigung, ihre Handdrücken musste. Da blieb sie plotzlich stehen, legte ihre Linke traulich auf meine Schulter, sägle leiner Sie sind gewiss recht gut! und sind einer Mittel partie der der der der der der der der der meine Brutz glegt, strakes und still zu mir hinauf. Meine Blicke wurden vielleicht, in reiner, nniger Bewegang des Herzens, feucht. Indem ererhaltele hinter uns im geneiusten Ton und Dialekt: He, Lore, nimm mich doch mit!

Mein Bruder kömmt, segte sie zurücktretend; ich muss fort. Leben Sie wohl.

Gewiss nicht! sagte sie noch schnell. nehme wahrhaftig ein schönes Andenken an Sie mit hinweg!

249

Jene kleine Episode der Baschkiren legte ich übrigens der musikalischen Welt nur vor, um hier noch etwas beyzubringen, das sie interessiren kana-Die Herren sangen, wie schon gesagt. Ich hoffe teinen unbedeutenden Beytrag zur Nationalmusik und reinen Natur-Kunst zu liefern, indem ich sage: ihr Gesang hatte, in melodischer Hinsicht, sich nicht nur ganz rein bey der Natur erhalten, sondern- auch - wenn man, wie ietzt nicht ungewohnlich, die Kunst nur nach der Natur misset in jener, der Knnst, wirklich das Höchste erreicht; dasselbe namlich, was J. J. Rousseau, theoretisch, und in dem bekannten Liedehen selbst praktisch. so vortrefflich darstellete, und dessen Schilderung er mit der Vorschrift für die Componisten beschloss: Lasst nicht ab, bis ihr das Schöuste, was ihr habt, und das Eindringlichste, was ihr könnt, in nicht mehr, als drey Noten auszusprechen vermögt! Sollte ich irren, wenn ich behaupte: die Baschkiren sprachen ihr Schönstes, und (so nrtheilte wenigstens mein klonfendes Herz.) ihr Eindringlichstes, singend aus? Aber ihr Gesang schwebte wirklich in nicht mehr Tonen auf und nieder, als chen Roussean verstattet; ja, sie brauchten noch emen halben Ton weniger, als er: nur G. A. B. Gern verzeichnete ich auch das Melos selbst: es war aber zu freve Phantasie, als dass es sich in das funfstäbige Gitterwerk unsrer Notenlinien hätte einfangen lassen; auch blieb selbst Kennern zu oft zweiselhaft, ob das G nicht A, das A nicht B sey, n. dergl. ---

Wir kehren zurück in den Birkenbusch! Es war mir nicht möglich, dem Paare ugchzuzielm and so mein verirrtes Lämmchen immer vor Augen zu hahen, sondern, da ohnehin bis zum Dorfe, dem Wendekreise meiner Sonnenhahn, nur noch einige hundert Schritte waren, beschloss ich, zu decliniren, und kehrte schon jetzt um. Eine trübe Wolke, die mir nachgezogen, und der ich jetzt erst ansichtig ward, machte mich stutzig, üher sie und mich. Was hast du denn eigentlich gethan, iene Verirrete zu retten? sagte ich. Nichts, gar nichts, als was ihr Seelen, die ihr euch so gern is "weichgeschaffen" ansingen lasst, zu thun pflegt: Eins und das Andere empfunden; Eins und das Andere gesprochen! Ha, warum griffst du nicht 24? warum nahinst du sie nicht gleich mit? hattest du nicht Brot für sie? oder fürchtetest du die Gesichter deiner Schwester und die Zungen der Nachbarn? Bist du ein Mann? und ist das der Sinn, ist das die Weise, deren es bedarf, besonders in dieser Zeit des Durchgreifens und Handelns? "Sie ware nicht mitgegangeu!" Ja, heuchle und schmeichle dir nur! Sie wollt' es ja, wenn auch in besondrer Absicht und nur für den Moment. Warum bewiesest du denn keinen Glauben an die Macht des Guten, das sie bey dir schen, hören, erfahren konute? und war nicht ihr sanfles : Sie sind gewiss recht gut! selbst vielleicht ein schüchterner Versuch, dich zu gewinnen, ihr Retter zn werden? Vertrauen, und keine Erwiderung! O Gott, giebt es deun eine schmerzlichere, und auch eine gefahrlichere Erfahrung, als die du ihr damit gegeben? Sag', kannst du dich freysprochen von Schuld, wenn nun dies das letzte schöne Aufflackern ihres Glaubens an Tugend und an guto Menschen war? wenn sie nun, verzweifelnd an wahrer Theilnahme und thätiger Liebe, von Stufe zu Stufe sinkt, unaufhaltsam sinkt, bis in den Schlamm der Gewöhnung an das Laster? -

Ich bin längst gewohnt, wenn mein innerer Mensch hestig bewegt ist, auch, ohne dass ichs weiss, alle Glieder des ansseren hestig zu bewegeu: die Füsse müssen laufen, die Arme fechten, selbst Hande und Finger etwas zu greifen und zu bearbeiten haben. Mechanisch hatte ich schon längst nach dem gesucht, was für die letzten den gewohnlichen Stoff hergab - nach meiner schönen. Dose: aber sie war so wenig zu finden, als das Tuch, das ich darauf gestopft. Jetzt endlich kam mir dies zum klaren Bewusstseyn; ich blieb befremdet stehen, ich suchte besonnen: die Tasche war und blieb leer. Mit Eins stand es nun vor mir: Eben an diese Seite drangte sich ja Lorchen bey ienen rührenden Worten! eben da blickte sie mir so starr ins Auge, um dies an ihres zu helten! eben an dieser Seite legte sie den Arm fest auf meine Schulter, jede andere, leisere Berührung unmerklich zu machen! Ha! und ihr schnelles Abtrollen! und auf meine wahrhaft fromme Bitte ihre letzten Worte: Ich nehme wahrhaftig ein schönes Andenken an Sie mit hinweg ...

Hier brach mein Ingrimm in lautes Gelächter ans, und ich erschrack vor diesem, wie Odoardo vor dem seinen. Gott! Gott! rief ich dann: so sind deine Menschen! Entweder Weichlinge, die in bittersüssen Gefuhlen sich schmelzen, in unnützen Flakeln sich ergiessen, und damit für Forschung und That sich verdummen; oder Lauerer, die scharfsichtig jeden schnell durchblicken, jeden unvermerkt nach ihrem Zweck leiten - nach ihrem Zweck, uneutdeckt zu lügen, ungestraft zu stehlen, und hinterher ihrer Klugheit und unsrer Einfalt zu O pfuy, pfuy dieses Geschlechts von Schooshundchen und Füchsen! - Wie droheud umzicht sich der Himmel! ja, Sonne, verhülle dich nur! umgieb mich nur, du drohende Wetterwolke! und du, nasskalter Zugwind, dnrchschaudere mich mur recht! ihr vollendet erst das ergreifend wahre Bild vom Höllen - Breughel! - Ha, wird das Platzregen oder Donnerwetter? Gleichviel! es ist da uur zweifelhaft, ob mich vor Erkaltung der Schlag, oder, bey meinem Laufen, der nachgezogene Blitz darnieder schmettern soll! Aber was wird dann aus meiner armen, unversorgten Sehwester? Ach, was ans Millionen wird, denen jetzt Krieg, Hunger und Seuchen die Väter und Versorger todten! - Nur zu! nur zn! Gott, wie durchschütternd, wie das innerste Mark angreifend er auf mich berabstürzt, der eiskalte Regenguss! Und der Fluss war olinehin dem Austreten nahe! Was ist das? das rauscht ja! es braus't! es strömt! er ist schou übergetreten! Die Wogen treiben herüber! O verschlemmet nicht die Saat, die schöne, hold grünende Saat! lasst, ihr Wellen, lasst nicht verschmachten das ausgesogene, hungernde Volk! - Immer zu! immer zu! Wahrlich, sie rauschen schon hinter mir, die Wogen! Nun, so fasst mich nur, werft mich nur zu Boden, dass ein Ende werde! Ich bin ja bereit; ich suche, ich hoffe ja nichts mehr! Und warum läufst dn denn, Feiger? Schwächling? Du wolltest es nicht mehr seben, dies elende Gaukelspiel des Lebens? Du wolltest lachen über die Welt? Dich lache aus: Dich! Armseliger Spassvogel: Du willst, willst immer, und hast nicht Kraft zu wolleu! Teufel! ich hab' sie doch! ich will's beweisen, dass ich sie habe! ---

Hier schoss ich in meinen Hof. Bello, mein treuer Pudel, kam, drangte sich an mich, und leekte mir die kalten, erstorben herabgesunkenen Hande. Ich sahe endlich, wo ich war - wie ich war. Wie aus tiefem 'Traum' erwachend, erkanute ich, ich habe mich geirret. Nur wenig Regen war herabgefallen, die Sonne trat wieder hervor, und - acl, die Dose fand ich in meiner Westentasche, das Tuch aber trug ich sogar in der Hand! - Ich schlich leise in mein Arbeitsstübchen, was mich auf's Sopha, und drückte den treuen Bell fest, fest an mich. Ach, etwas musst' ich dod haben, das theilnahm an mir, ohne mich z beschämen! --

Die Reise wurde nicht fortgesetzt. -

Rochlitz.

#### NACHRICHTER.

Mayland. (Beschluss aus der 14ten No.) Carnevalsceit, 1814. (Teatrale Stagione de Carnevale.)

Dieses Jahr begann in Mayland mit sehr wesentlichen Theaterveränderungen, die ich kurz vorausschicken muss.

Das ehemalige Teatro St. Radagonda existin nicht mehr; dagegen hat der Inhaber desselben, ein hier sesshafter Schuhmaehermeister, Namens Rèüber ein anderes, von einem hiesigen, reichen Particulier in der Contrada St. Salvadore neu errichtetes, sehr niedliches Theater, die Direction übernommen, welches neue Theater, Teatro Re, oder auch Teatro di St. Salvadore heisst. Schade, dass das Orchester daselbst nicht vollständig ist. - Auch im grossen Theater, alla Scala, sind von der neuer Direction wichtige Veränderungen unternommen worden. Das ganze Gebäude, mithin anch die Scene des Theaters, hat man beträchtlich verlangert: überdies wurden mehrere Häuser, sammt einer alter Kirche, die von der Contrada di Brera dahin führen, niedergerissen, wodurch die Zu- und Abfahr auf dieser Seite erleichtert wird. Dieser grosse Raum, der Aublick dieses grossen, herrlichen jetzt fast gänzlich freystehenden Theaters, die Ansicht, die man jetzt vom Albergo della Scala bi zur besuchten, schönen Contrada di Brera hat tragen viel zur Verschönerung dieser Gegend bev - Das Orchester besteht jetzt aus 25 Violinen 6 Violen, 4 Violoncellen, 8 Contrabassen, 2 Floten 2 Hoboen, 2 Klarinetten, 4 Waldhörnern, (abwechselnd) 2 Trompeten, 1 Bassposanne, Panker und Janitscharenmusik. Sie stehen in zwey Reihen: in der einen die Saiteninstrumente, in der andern die Blas - und Schlaginstrumente; die Contrabasse und Violoncelle stehen an beyden Extremitaten. Der Choristen sind 36, und darunter gegenwärtig auch Fraueuzimmer. - Eine neu:



Veränderung ist auch folgende. Sonst gab man in der Stagione del Carnevalc blos Opere serie; die neue Direction hat eiu doppelles Personale, eins für serio, das andere für buffo, und man giebt wechselsweise Opera seria, Opera buffa, Opera semiseria. - Die Strasse, welche von der Briefpost in die Coutrada larga nach dem grossen und schönen Theater alla Canobiana führt, ist unlängst um vieles verschönert worden. Dieses ist nun das zweyte Hoftheater, und da es etwas kleiner, als die Scala ist, so nennt man es auch gewöhnlich Teatrino. Ausser diesen Theatern hat Mayland noch auf dem Corso di porta romana das grosse Theater Carcano, das vorzüglich in akustischer Hinsicht vortrefflich ist; das Teatro Lentasio, ebendaselbst, aber klein und unbedeutend; zwey niedliche, kleine Theater, worin Marionetten, zuweilen auch physikelische Künste gesehen werden; ferner das schöne Testro filodramatico, (chemals Testro patriotico genannt,) worin Dilettanten jeden Freytag Schanund Lustspiele geben, nebst noch einigen andern kleinen, recht niedlichen Liebhabertheatern; und mit Recht kann man behaupten, dass Mayland die schönsten Theater in Europa aufzuweisen hat. Aber auch schwerlich sieht man jetzt irgendwo die Pracht und den Aufwand, die man in der Opera scria und im Ballo serio in dem Maylander grossen Theater alla Scala sieht. -

Musikalische Neuigkeiten dieser Stagione sind

folgende.

253

Das Teatro Re wurde schon am 18ten Dec. mit der Rossinischen Opera seria. Tancredi. eroffnet. Diese Oper wurde vergangenen Carneval 1813 in Venedig zum ersten Male, sodann im Verlauf des Jahres in einigen andern Theatern Norditalieus, immer mit vielem Beyfall gegeben. Hier in Mayland hatte sie das nämliche Glück. Die Prima Donna, Sig.a Spada, und auch Sig.a Bassi, welche letztere, (eine Maylanderin,) als Mann gekleidet, den Tancredi spielte, und eine gute Altstimme hat, wurden besonders applaudirt. Ich wünschte diese Oper mit gut besetzten Chören und einem vollständigen Orchester zu hören. Hr. Rossini, aus Pesaro in Romagna, Schüler des Paters Mattei in Bologna, ist kaum 24 Jahr alt, mud hat seit sechs Jahren schon mehrere recht schöne Opern geliefert. Vorher sang er in Gesellschaft seiner Mutter auf dem Theater in Bologna. Ich habe diesen Künstler personlich kennen gelernt, und gefunden, dass er in jeder Gattung des Contrapuncts, wie auch in

haydnscher und mozartscher Musik, recht gut bewandert ist. (An einem Italiener ist das allerdings besonders anzuführen.) Haydusche Uebergänge hat er sich besonders eigen zu machen gewusst. Er besitzt Genie, und auch ein glückliches Gedächtniss. Seine Musik hat angenehme Mclodien, ist auch (im Gauzen genommen) etwas männlicher, als iene der heutigen italienischen Componisten, Sim. Mayer abgerechnet. Leider aber wagt sich auch dieser talentvolle Künstler nicht viel über den gewohnlichen italienischen Styl hinaus; und dies, weil er das Publicum fürchtet. So wenigstens hat er sich mir geäussert. Diese Aeusserung scheint mir iedoch ganz unbefriedigend: dem Mozarts Opern machen in Italien Furore, und wenn man ja einige meisterhafte Stücke in denselben nur bewundert, aber nicht applandirt, so ist es blos darum, weil sie weder larmend, noch mit der gewohnlichen itahen. Cadenz endigen, welche Conditio sine qua non für einen Deutschen freylich sehr drollig scheint. Weigl und Mayer, die doch nieht immer italienisch schreiben, werden hier zu Lande mit Enthusiasmus aufgenommen. Mein vierjähriger Aufenthalt in Italien hat mich überzengt, dass die Italiener unserer robusten Musik (wie sie sich auszudrücken pflegen) ganz und gar nicht feind sind, und Haydus Schöpfung mit ehen solchem Entzücken, als manche schöne, weichliche Musik auhören. Warum soll nun der Componist das hiesige Publicum so sehr fürchten? und worm liegt der Fehler, dass nur selten eine Oper jetzt gefallt? Darin, dass das Publicum in jeder neuen Oper, eine alte - das ist: dieselben Arpeggien, dieselben Modulationen, dieselben Uebergänge, dasselbe Crescendo u. Forte, dieselben Cadenzen u. s. w hört! Wie ganz anders ist dies in Deutschland! Doch ich mag in diesen Punkt nicht zn weit eingehen, und bemerke blos, dass ein in der Harmonie und im Contrapunct gut bewanderter, vom Vorurtheil ganz freyer, übrigens echt-italienischer Componist sich allerdings beym Schreiben einer Oper etwas mehr Mühe nehmen kann, und ohne Furcht wagen darf, das italienische Publicum allmählig auf bessere Wege im Reiche der Harmonie zu leiten.

Die neue Direction des Theaters alla Scala wendete alles Mögliche an, um sowol die Oper, als das Ballet, anfa beste und prachtigste geben zu können. Weigl, Sihoni, Duport wurden aus Wien verschrieben; allein der zwischen Oesterreich und Frankreich susgebrochene Krieg verhiuderte alle drey hierher zu kommen. Auch die brave Sangerin, Marcolini, welche als Prima Donna für die Op, buffa bestimmt war, befaud sich jenseits der Etsch, und kam nicht. So verhielt sichs denn nun

folgendermassen.

Wie gesagt: das Orchester ist wesentlich verbessert worden. Hr. Cavinati, sehr guter Primo Violino, sitzt neben Rolla, und ist dessen Substitut. Hr. Iserik, als Contrabassist, ist eine sehr gute Acquisition; der Verlust dieser beyden Männer für audere Theater ist sehr gross. Andere gute Künstler sind dem Orchester einverleibt, so dass dasselbe gegenwartig beynahe durchgehends aus vorzüglichen Individuen besteht, Blos in akustischer Hinsicht ist dieses Theater auch jetzt nicht vorzüglich. Wie man aber einen Hrn. Pontelibero als Primo Violino für das Ballet gewählt hat, kann selbst das Orchester nicht begreifen. - Die Hauptsubjecte für die Oper, welche auf das ganze Jahr 1814 aufgeuommen worden, sind folgende. Primo Soprano: Sig. Velluti. Prime donne: Sig.e Coréa, Festa, Fabris. Primi Tenori; Sig.i Mari, David, Bianchi, Primi Buffi: Sig.i Verni, Galli. Primo Basso, Sig. Botticelli. Secondi Tenori: Sig.i Vasoli, Pozzi. Seconde Donne: Sig.e Coda, Sorentini, Chiappa. Choristi 36. - Das Personal des Ballets: Balletmeister, Sig. Gioja. Primi Ballerini serj: Hr. und Mad. Coralli, Mr. Deshays und Mad. Millier. Ballerini dell' accademia de' teatri reali, 12 Primi Ballerini per le parti 4, und Secondi Ballerini abermals 4 Individuen. Corpo di ballo 52 Personen: nebst 18 ragazzi. - Theatermaler: für die Oper, Hr. Landriani; für das Ballet, die Hrn. Sanguirico und Pedroni.

Den 26sten Dec., als am 2ten Weihnachtsfeyertage, wurde nun das Theater alla Scala, wie gewöhnlich, mit der ersten Opera seria dieses Carnevals croffnet. Sie hiess, Aureliano in Palmira, und die Musik war (statt von Hrn. Weigl, der nicht gekommen war) von Hrn. Rossini neu componirt, Sie machte kein Glück. Hierzu schienen aber mehrere Ursachen beyzutragen. hat in der That sehr vieles Schöne. Doch vermisste man in ihr inneres Leben. Das Publicum sagte: la musica è bella, ma senza effetto. Die Ouverture (E moll) hat Schönes, und gefiel; sie hat aber nicht die geringste Modulation, die man doch von einem Rossini mit Recht erwartete. Wenn man heym Schlusse des ersten Theils sogleich den Aufang wieder zu hören bekommt; oder mit

andern Worten: wenn das Allegro einer Ouverture aus dem Thema-und Mittelgedanken, in die Oberquint des Tonstückes schliesseud, besteht, und unmittelbar wieder mit dem Thema anfängt, und ohne alle Modulation den Mittelgedanken wieder ergreift, und mit einem Crescendo - Fortissimo (welche letzte Weise schon zu alltäglich klingt) schliesst, wie dies hier der Fall ist; wenn sich noch dazu die Instrumente wenig bewegen, und grösstentheils arpeggiren: so kann ein solches Stück zwar Schönes haben, es kann aber weder gross, noch tief genannt werden, und hat man es ein paar Male gehört, so hat man auch genug. - In Hinsicht der Sänger haben sich weder Sig.a Coréa, noch Hr. Velluti sonderlich ausgezeichnet; beyde distonirten oft. Hr. Mari ist ein guter Tenor, bewegt sich aber zu wenig. Der Chor ist erbärmlich bestellt; vom Anfang bis zu Ende hörte man distoniren. Schon dies wird genug seyn, um den übleu Erfolg dieser Oper, und zugleich zu erklären, wie sie, bey wahrem Gehalt und Werth, doch kein Glück machte. Das Ballet, Arsinoe e Telemaco von Hrn. Gioja, mit Musik vom Grafen Gallenberg aus Wien, hat sehr gefallen. Obschon der erste Act etwas langweilig ist, so verbesserten doch die darauffolgenden Acte diesen Fehler reichlich. Die Scene des Spiegels ist recht artig, der Meersturm trefflich, und der unterirdische Gang nebst der Scalinata, und die Verwandlung desselben in Minervens Tempel, das Schönste, was dem Ganzen zum Schluss die Krone aufsetzt. Grat Gallenberg. dermalen Director der königl. Hoftheater in Neapel, hat eine leichte, schöne und passende Musik zu diesem Ballete geschrieben; nur mangelt es ihr nicht an Reminiscenzen. Die Ouverture hätte er, als Wiener und Schüler eines Albrechtsberger, wol besser machen können: hingegen ist der Sturm trefflich componirt, und auch in seinen einzelnen Erscheinungen treffend, charakteristisch und eigenthumlich, - Das zweyte Ballet: I minatori Valacchi, gefiel ebenfalls. - Die beyden Coralli, die beyden vortrefflichen Tänzer, Mr. Deshays u. Mad. Millier, wie auch Hr. Luigi Costa, (der vergangenes Jahr den Prometeo machte) nebst dem Balletmeister Gioja, sind nach dem Ballete hervorgerufen worden. Decorationen und Kleider wareu insgemein prachtvoll. Man muss diese Oper und diese Ballete gesehen haben, um sich eine Idee zu machen, welcher Aufwand und welche Ueppigkeit in einem maylander Theater herrscht. Hätten wir doch auch nur immer eine gute und schöne Musik! ---

Den 4ten Janner gab man im Theater alla Scala: Aviso al publico, Opera buffa, mit neuer Musik von Hrn. Mosca. Das Gedicht ist nach Goldoni (Matrimonio per Concorso) bearbeitet, aber sehr schlecht. Die Musik ist ein wahrhaft elendes Machwerk. Die Oper hat daher nicht im mindesten gefallen, und machte (nach dem gemeinen Ausdruck) Fiasco. Die Prima Donna, Sig.a Festa, die nach einem langen Aufenthalte in Frankreich auf Italiens Buhne wieder erschien, ist eine gute Sangerin; ihre Arie mit obligater Harfe, wie auch die, der seconda Donna, Sig.a Coda, wurden spplaudirt. Die beyden Buffi, Hr. Verni nnd Galli, sind ohnehin als sehr brave Subjecte, erster mehr als Schauspieler, letzter als vontrefflicher Bassist, bekannt. Hr. Bianchi, Tenorist, distonirt dergestalt, dass man ihn oft nicht anhören kann.

Den 5ten Januar gab man im Teatro Re: La nemica degli uomini, Op. buffa, mit neuer Musik von Hrn. Melara. Die Oper hat bey der ersten Vorstellung Furore gemacht. Mir schien es, als werde dieser Furore nicht lange währen, und so war es auch: denn sie erlebte im Ganzen nur sehr wenige Vorstellungen, und Tancredi wurde gleich nachher fast immer fortgesetzt. Man muss jedoch Hrn. Melara Gerechtigkeit wiederfahren lassen. Seine Musik ist, ohne eben einen besondern Styl zu verrathen, doch nicht alltäglich. Ich weiss es aus guter Hand, dass dieser junge Mann ganze haydusche Stücke u. dergl. iu seine Opern aufzunehmen versucht: allein ob er schon dieselben theatralisch einzukleiden weiss, so macht er mit dergleichen Versuchen doch nicht immer Glück. Die Prima Donna, Sig. a Borroni, nebst Hrn. Bottari, erstem Buffo, verdienen Lob. Der alte Raffanelli ist noch immer cin guter, braver Acteur; das Publicum nahm ihn recht gut auf. Hr. Melara nebst den Sängern wurde, sowol nach dem ersten, als zweyten Act, hervorgerufen. - Auch hier hörten wir eine Arie der Prima Donna mit Begleitung der Harfe. weiss nicht, ob die dermalige Einführung dieses Instruments in beyden Theatern bey der Oper ihren Zweck erreichen wird. Die Harfe gefallt desto mehr, je seltner man sie hört, und in Balleten mag sie in gewisseu Sceneu von vortrefflicher Wirkung seyn: ihr aber für immer einen Platz in der Oper einzuräumen, findet wol nur, als ungewöhnlich, Beyfall. -

Den 22sten Januar gab man im Theater alls Scala, die Op. Seriar Quinte Fabio, von Nicolini. Sie hat eben so wenig Glück gemucht, als in Wien, we der Schen eine etwas schreich. Das Publicam sagie auf eine etwas scherzende Weise: Quinto Fabio, terzo fizaro, weil dies namlich die dritte Oper ist, welche diesen Carneval nicht gefüch. Hr. David, Tenoriat, Sohn des einst betrümten Sänger dieses Nameas, entsprach nicht sehr der Erwartung des Publicams.

Den isten Febr. gab man im Teatro Rés. il Sorto declanatore, eine vor mehreren, lähren von Hirn. Orlandi für das hiesige Theater Careno geschriebene Opera buffa. Wie damala, so diemidh uurde diese Oper gut aufgenommen. Das Gemicht entlahlt manche komische Situation, die Musik ist popular, uud hie und da von Effect; der zweyte Act ist der achönste. Hr. Bordogni, Tenorist, hat recht gut geungen.

Den 8ten Febr. gab man alla Scala: Il fuoruscito, Op. semiscria, von Paer. Sie gefiel wenig oder gar nicht. Ueberhaupt erschienen die Zuhörer in diesem grossen Theater diesen Carneval, im Vergleich der übrigen Jahre, in äusserst geringer Anzahl, wozu vermuthlich die Umatunde, grösstentheils aber doch gewiss die Mittelmassigkeit, wo nicht Armuth der Musik der Opern beytrugen.

Wegen anhaltender Unpasiichkeit des Balletmeisters Gioja, und der ersten Timerin Coralli, komnte des neue Ballet: I riti Indiani erst den 13ten Pebr. gegeben werdeu. Es ist argeriich, wenn man in einem Theater, wie das alla Scala, bey ao vielen vortrefflichen Tanzern, bey oo herrlichen Decorationen u. s., we in ahr mittelmässiges Stück sieht. Gegenwartiges Ballet von Gioja hat, so wie die vom Grafe Gallenberg dazu componitre Muzik, sehr wenig Ausgezeichnetes, und keinen Beyfall gefunden.

Im Teatro Rè gab man den 2ten Mărz eine etwa iltere Op. seria von Pavesi: Fingallo e Comala. Die Ausführung von Seiton der Sänger war so erbärmlich, dass die Oper den ersten Abend nicht zu hören war; aber auch in der Folge machte sie kein Glück.

Den 5ten März gab man in der Scala Pärs Sargino mit vielem Beyfäll. Dem. Fabris, eine Schülerin des hiesigen Conservatoire, welche zum ersten Male die Bühne betrat, spielte die Rolle der Sofia ziemlich, und sang manches recht artig; einst hann sie recht brav werden. Hr. David (Sargino) zeichnete sich diesmal als trefflicher Singer aus, mur war sein Gesang hier und da etwas affectirt. Bryde wurden, nebat Hrn. Galli, welcher den Varenter Sargino spielle, sowoll nach dem ersten, als weyten Act, hervorgerufen. — Denselben Abead gab man zu Lande der Öper ein neues, zweytes Ballet: Ja Gelosia ingegnosa, v. Ealleteneister Gioja. Man muss gesteben, dass dieses Ballet uicht sehr negeniös war; es wurde auch formlich ausgepfliften, und bey der sweyten Vorstellung noch heltige, als bey der ersten. Den drilten Tag gab man wieder i minatori Valacchi. —

Wie ich höre, verlstst Dem. Fahri auf einige Zeit das Thataer, um sich besser im Singen und in der Mimik zu üben. — Die hiesige Thester-Direction ist gesonnen, nach und meh alle mozartischen Opern zu geben. — Die hiesige bekannte mollersche mustkal. Akademie, die wöchentlich gegeben wurde, und die einzige in ganz Italien war, hat sehn seit unberreum Monsten leider aufgebort. Einige reiche Fartiseilers, welche Mitglieder derselben sind, gedenken sie indess wieder in dan gas bringen: allein noch ist der Anfang daru nicht gemacht. —

#### KURZE ANZEIGEM.

Variationen für das Pianof. auf die Romanze: Mir bot mit innigem Verlangen — aus der Oper, das Waisenhaus, comp. — von J. P. Schmidt. Berlin, bey Schlesinger. (Preis 18 Gr.)

Das Thema ist allerdings angenehm, oblgicich imm hier die fortulanehe Vermischung des Gesanges und des Zwischenspiels Eintrag thut: aber zum Varirem ist es, besonder in hytytmischer Hinsicht, und auch, weil die Melodie sehon selbst ziemlich verziert ist, nicht reeht geeignet. Indessen hat sich ofe Componist mit Geschielchiekt und Geswadtheit aus der Sache zu ziehen gewusst, auch im entheren Variat, etwas gesagt, das uicht ungeübte Dilettanten gut unterhalten wird. Vorzüglich mochte dies mit der Sten, sten und etn Variat der Fall

seyn. Der letten ist eine Coda zugegeben, dio nicht eben tief eingehet, aber doch sich vortheil-haft ausnimmt, und auch zeigt, dass der Verf. die Effecte eines guten Instruments zu benutzen versteht. Die ausgeführten Fermaten (jede Variation hat eine solche) unterscheiden sich nicht übel von einander; die gar zu verbrauchte Form und Figur des Außteigens in der Fermate der 4ten Variat. hätte aber vermieden werden sollen.

Trois Sonales pour le Pianof., arrangées à 4 mains par J. G. Lägel, tirées des Oeuvres de F. Krommer. No. 2. à Leipzig, chez Hoffmeister. (Preis 1 Thir. 8 Gr.)

Da unsre Quartettmusik seit J. Haydu, in Ansehung der Ausführung der Componisten so in's ausserste Detail, in Ansehung der Ausführung der Spieler so in's Feinste, und überdies mit grösstem Raffinement für die eigenthümlichsten Effecte jedes Instruments ausgearbeitet worden: so muss nothwendig diese Gattung der Musik, für andere Instrumente. wenn auch noch so geschickt und sorgsam, arrangirt, sehr verlieren; am meisten aber - aus Ursachen, welche zu nahe liegen, als dass sie erst angeführt zu werden brauchten - wenu man sie auf das Pianoforte überträgt; und zwar hier ohne Vergleich noch mehr, als wenn man mit Ouvertüren und Symphonien also verfahrt, indem in diesen doch weit mehr auf Massen gearbeitet und das Orchester in Masse zu wirken bestimmt wird. Damit ist zugleich angegeben, was man sich von dem, hier Sonate genannten Werke. zu versprechen habe. Es ist übrigens mit Einsicht und Sorgfalt bearbeitet.

An den König - v. Osswald - in Mus. ges. v. F. L. Seidel. Berlin, bey Schlesinger. (Pr. 4 Gr.)

Ein büchst einfaches, vom Dichter u. vom Comp, gewis treu gempeutes, und auch recht gut ausgeführtes Lied. Jener hatte swar die "neuerstieg ne Sonne" verbessern, dieser eitem mehr Kraft in Melodie legen sollen: gleichvol wird ihnen mancher gern nachsingen, der so glücklich ist, einem Regenten unterhan su seyn, dem man von Herzen eben dies singen kann und singen mas;

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 20sten April.

Nº. 16.

1814.

Von den Verschiedenheiten des musikalischen Talents.

Verfolgen wir die mannigfaltigen Stufen aller irdisch geschaffnen Dinge, von der niedrigsten bis zur höclisten, mit aufmerksamen Blicken, so dringt sich ms unwiderstehlich die Bemerkung auf, dass, sowol in der Form, als in dem Wesen dieser Dinge, ein stetiger Trieb nach höherer Vollkommenheit verborgen liege, ein Trieb, der uns an den Dingen eine Mannigfaltigkeit von Eigenschaften schen lässt, nach denen wir sie selbst in Klassen und Ordnungen, zum Behuf unserer Erkeuntnis, aufstellen, Unter diesen Eigenschaften nimmt diejenige, vermittelst welcher sich das Daseyn eines Dinges unserm Gehörsinn als Klang oder Ton kund thut. eine der höchsten Stellen ein, und der Schluss von der höheren Fahigkeit eines Dinges, Töne zu produciren, auf die höhere Stufe der Vollkommenheit. die es in dem Reiche der Schöpfung einnimmt. findet, mit wenigen Ausnahmen, durchgehends seine Anwendning.

Obwol der Stoff zn einer solchen Unteraum gamzicht nicht für das Forum der Tonkünstlers gehört, so steht er dorh selbst in so enger Verbindung mit seiner Kunst, und es knüpfen sich faran so viele fruchtbare Resultate zum Beluf derrelben, dass es wol die Milne helolut, hier noch tuige Worte darüber niedervallegen.

Im Reiche des Unorganischen sehlummern soch die Kröße der Tone für unsern Gehörsins auter der Last der irdischen Masse befangen. Die Harmonie der ößbiren ist bis jetat nur ein Eigenhum der dichterischen Phantalae und von keinem züsischen Ohre gehort worden. Aber wer weiss, be nicht ein höher organisitret Sim, als der unsrige, in vernimmt? Zum wenigsten seheint das von mehreren Neisenden beobachtete, unter dem Namen Luffmnalk oder Teufehstimme auf Ceylon mid den hanchbarten Gegeuden bekannte Phanomen, wober

sich tiefe, einer klagenden Menschenstimme ahnliche Tone in der Luft vernehmen lassen, Tone, welche eine so mächtige Wirkung auf das menschliche Gemüth hervorbringen, dass selbst die ruhigsten und verstandigsten Beobachter sich eines tiefen Eutsetzens nicht erwehren können, die Möglichkeit einer Erzeugnis von Tönen auf anderen Wegen und durch andere Mittel, als die auf unserer Erde gewöhnliehen, zu beweisen. Auch scheint die grössere Stille der Nacht, im Gegensatz gegen das Gerausch des Tages, besonders im Winter, die offenhar nicht blos dem Schweigen der lebenden Weseu zuzuschreiben ist, auf einen tieferen Grund und eine urspringliche Verschmelzung dessen, was wir Klang oder Ton nennen, mit dem allgemeinen Leben der Erde im Grossen hinzudeuten. Ja, vielleicht ist unsere ganze Erde eine Memnonssäule, deren eine Halfte für den Sim höherer Wesen im Angesicht der Sonne tont, wahrend die andere schweigt?

Für unser Ohr ist alle Bewegung unorganischer Stoffe, das Sausen des Windes, das Rollen des Donners, das Ranschen des Wassers u. s. w. nur Geräusch, nicht Ton, und wir selbst vermögen nur durch Hülfe der Kunst diesen leblosen Dingen Klange und Tone abzugewinnen, und sie durch besondere Behaudlung und durch eigene Combinationen zu Organen unserer melodischen und harmonischen Gefühle zu machen. Doch zeigt sich auch schon in diesen niederen Regionen der Schöpfung, wenn anch nicht die Fahigkeit aus eigener Kraft zu tonen oder zu klingen, doch ein sehr verschiedenes Vermögen, zur Erzeugung des Tones oder Klanges auf fremden Austoss, und eben so eur verschiedenes Vermögen. Tonc zu tragen und zu leiten. So sind bekanntlich die edleren Metalle zur Erzengung der Tone geschickter, als die unedleren; so alle Stoffe ohne bestimmte Form und Gestalt, als: Luft, Wasser n. s. w., zwar zur Leitung des Schalles tauglich, aber zur Hervorbringung eigenen Klanges durchaus unfahig; so feste Korper wieder

bessere Leiter, als flüssige, und nach von Arnims u. Perolles Versuchen \*) steht die Stärke der Schallfortpflanzung bey festen Stoffen im Verhältnis ihrer

Cohasion. Anch in dem stillen Reiche der Pflanzen fehlt noch die Fahigkeit zur Erzeugung der Töne aus cigener Kraft. Aber desto vollkommener zeigt sieh uus hier schon das Vermögen, mit fremder Beybülfe Tone zu erzeugen und fortzuleiten. Bekanntlich ist die vegetabilische Faser schon viel tauglicher zur Leitung des Schalles, als die Producte des Mineralreichs, und alle Instrumente, aus Pflanzenstoffen zusammengesetzt, nehmen schon eine weit höhere Stufe im Reiche der Tonkunst ein, als die, welche aus unorganischen Theilen bereitet sind. Die gebräuchlichsten und vorzüglichsten aller musikalischen Instrumente nehmen ihren Ursprung aus diesem Reiche, und selbst das vollkommenste unter allen, die göttliche Orgel, dankt die Gewalt ihrer Tone, mehr dem Holze als dem Metalle. Die Regungen eines höheren Lebens sind in den stärkeren Schwingungen und im Raisonniren der vegetabilischen Faser nicht zu verkennen, und drucken sich besonders in der, derselben vorzüglich eigeneu harmonischen Trias, die ihr noch im Tode einwohnt, wie die Hamadryade im Leben, und uns aus ihr entgegen spricht, deutlich aus. Ja diese eigenthümliche Verbindung von Tönen, welche wir harmonischen Dreyklang nennen, und welche, gleichsam wie die Seele in dem Leibe der Thiere, so in den leblosen Stoffen ihren Wohnsitz hat, lässt sich nur durch Zwang daraus vertreiben, wie die bekannte Erfahrung, nach welcher Blase-Iustrumente die Reinheit ihrer Tone so lange bewahren, bis ein ungeschickter Mund oder Hauch durch Zwang diese Harmonie verdrangt und in Disharmonie umwandelt, deutlich lehrt. Am wenigsten aber wird an einer solchen geistigen Fähigkeit auch des leblosen Stoffes zur harmonischen Bewegung und an einer Stufenfolge dieser Fahigkeit in den verschiedenartigen Stoffen, die sich auch schon in dieseu niederen Regionen der geschaffenen Wesen kund gieht, der ausübende Künstler zweifeln, der den Worth eines guten musikalischen Instruments zu schatzen weiss. Warlich, die goistige und der Liebe höherer Wesen vergleichbare Vereinigung des Künstlers mit dem scheinbar todten Holze, die Veredlung desselben durch öfteren Gebrauch, wobev

dieses am Ende immer williger wird, die Gefühle ienes in sich aufzunehmen und veredelter wieder zu geben, wobey beyde endlich ein Herz und eine Seele werden, ist nicht blos aus mechanischen Ansichten erklarbar.

264

In dem Reiche der Würmer schlummert immer noch die Fähigkeit, Töne und Laute zu erzeugen. so wie wir ebenfalls kein Merkmal an ihnen entdecken können, dass sie davon afficirt werden, bis endlich in dem lebendigen Reiche der Insecten diese Fähigkeit, wiewol noch auf sehr beschränkte Weise, hervortritt. Bey mehreren derselben ist es zum wenigsten höchst wahrscheinlich, dass sie sich zur Paaruugszeit einander durch einen besonderen Laut locken, und von den Bienen ist es bekannt. dass sie sich besonders zur Zeit des Schwarmens durch besondere Töne, die einige derselben vor-dem Flugloche des Bieneustockes von sich hören lassen, das Signal zur Auswanderung geben. Doch besteht die Fahigkeit, sich auf solche Weise einander verständlich zu machen, bey dieser Klasse von Thicren mehr in der Erregung eines Gerausches, als in der Hervorbringung wirklicher Tone, und noch mangelt ein besonderes Organ zur Erzeugung derselben, indem jenes Geräusch bey einigen durch Reibung der Flügeldecken oder anderer Organe hervorgebracht wird.

Auch den Fischen mangelt dieses Organ, obgleich einige von ilmen, z. B. der Knurrhalm (Cottus cataphractus) und der Wetterfisch (Cobitis fossilis) einen Laut von sich zu geben vermögen. Dass übrigens diese Thierklasse, gleichwie die vorhergehende, für äussere Tone Empfänglichkeit besitze, ist wol nicht zu läugnen. Wenn ich nicht irre, hat man bey Karpfen bemerkt, dass sie auf ein gegebeues Zeichen mit dem Munde herbeyschwammen, und wem ist nicht jene Beobachtung eines Tonkunstlers bekannt, vor dem sich, so oft er spielte, eine Spinne an dem Faden ihres Gespinstes herabliess?

Endlich tritt in dem Reiche der Amphibien das zur Erzeugung des Tones nothwendigste Organ, die Lunge hervor, und schon gebt das, was in den vorigen auimalischen Reichen nur dumpfes Gerausch war, in Ton und Stimme über, ja schon erwacht mit dieser Fahigkeit in Erzeugung der Tone. die eigentliche Lust dazu, wie dieses in dem, freylich für menschliche Ohren ziemlich fade klingenden Chor der Wasserfrösche an heiteren Sommerabenden unverkennbar ist.

Aber alles, was bisher eines Lautes fahig war, tritt beschämt zurück bey dem Erwachen derjenigen Klasse von Geschöpfen, zu der wir jetzt empor steigen, der Geschöpfe, deren ganzes Weseu in einer Verkörperung des Tons zu bestehen, und welche der Schöpfer vor allen andern dazn auserlesen zu haben scheint, seine herrliche Schöpfung zu besingen und durch Tone zu verherrlichen: ich meyne die Vögel. Welche Regsamkeit in allen Kehlen an einem sehönen Frühlingsmorgen, von dem niederen Saatfelde, wo die Wachtel ihren einfachen Ruf horen lässt, bis in die höheren Regionen der Lüfte, wo sich das wirbelnde Lied der Lerche vor unsern Ohren verliert; und welche Mannigfaltigkeit der Weisen und Tone von dem tiefen Gekrächze des Raben bis zum schmelzenden Gesang der Nachtigall! Nicht blos eine Sprache des geselligen Lebens, wodurch sie sich gegenseitig verständigen und vereinigeu, ist den Vögeln der Gesang, denn gerade diejenigen unter ihnen, welche am wenigsten in geselligen Zügen zusammen leben, sind die vollkommensten Meister des Gesanges, sondern eine innere Lust, besonders gekettet an den Trieb der Geschlechtsvereinigung, ist es, was sie zu singen antreibt. Aber obgleich die meisten unter ihnen zur Zeit der Begattung und des Brütens am eifrigsten singen und dann verstummeu, so bewahrt sich doch der Tonsinn noch bey vielen auch im Zustande der Einkerkerung, wie bey dem unter uns eingebürgerten Canarienvogel, und wird daun oft schon durch den ersten Frühlingssonnenstrahl, wenn noch alle Stirumen auf unsern Fluren schweigen, rege, gleichsam als wollte sich der arme Gefangene die Freuden eines freyen, lustigen Lebens durch den hellen Klang seiner Stimme herbeyzaubern, und in seinen eigenen Tonen Ersatz für jene verlornen Freuden suchen.

Bey dieser Klasse von Thieren seichnet sich as Organ zur Production der Tone auch schon durch hohere Vollkommenheit des Banes vor dem er vorigen Thier-klassen aus. Der ganze Korper des Vogels ist eigentlich als ein lebeudiges Blase-Baterment zu betraebten. In ihm sind alleuthalben Leithlehalter, bestelneud wieder aus grossen, aber zuten, häutigen Zellen, die theils im Unterleibe, beits unter den Arhenle und oant noch unter der Blatt verbreitet sind, vertheilt. die mit den Lunwooder dem Rachen in Verthöudung stehen, und

die der Vogel nach Willkür mit Luft laden oder unuleren kuns; eine Einrichtung, die ihm zum Belnd des Gesanges, sehr zu statten kommen moss. Aber anch ihre Luftröhre ist eigen construirt, und nicht, wie bey andern Thieren, am obern Ende, namlich an der Zungenwurzel befindlich, zondern gleichsam in zwey abgesonderte Halten an die beyden Enden der Luftröhre vertheilt. Desgleichen sit auch bey ihnen der Sinn des Gehöra, objeleigh weniger vollkommen als der der hoheren Thier-klassen, doch schon bestimmt angedeutet.

Aber nicht alles, was aus der Kehle dieser Gattung von Wesen dringt, verdient den ehreuvollen Namen des Gesangs, Diese Fahigkeit ist nur einer einzigen Ordnung, der der Singvögel, in höherem Grade eigen. Bey allen übrigen Ordnungen vertritt die Stelle des Gesanges nur ein eiguer Ruf oder ein unmelodisches Gekrachze und Geschrey. Doch wird auch schon bey manchen unter diesen eine Mannigfaltigkeit und besondere Gabe der Erfindung in diesen unarticulirten Tonen, welche mit der Sprache höherer Thierklassen einige Achnlichkeit hat, bemerkbar, wie z. B. bey der Elster (Corvus pica), den Hühnern, manchen Papagevenarten u. s. w. Noch auffallender aber ist diese Verschiedenheit des musikalischen Talents in der Ordnung der Singvögel selbst, unter denen einige, z. B. der Staar, (Sturnus vulgaris) der Dompfaff, (Loxia pyrrhula) mehr das Tulent, fremde Weisen in sich aufzunehmen, als eigene zu erfinden, andere dagegen mehr das der Productions - und Erfindungskraft besitzen, wie z. B. die Nachtigall und die Sangdrossel, welcher mit Recht der Kunstname: Turdus musicus, gebührt, und welehe ihrer besondern Gabe in Erfindung eigener und mannigfaltiger Weisen und ihrer hellen, durchdringenden Stimme wegen, mit welcher sie über allen übrigen Sängern des Waldes thront, bey mir in gleichem Range mit der allgemein geliebten Philomele steht.

Aber auch die Thiere eines Geschlechts variiren in der Anlage zur Production besonderer Gesamgweiten und es giebt uuter linen so gut Virtuosen ihrer Kunst, als es solche unter deu Menschen giebt. Von den Finken (Fringilla ceieles) weiss man es in Thiringen recht wohl, welcher Verschiedenhiet des Gesanges sie falig sind, und sie werden dort nach diesen Verschiedenheiten mit eigenen Namen belegt, und verschiedenheiten mit schatzt, wie dieses Bechatein in seiner Naturgschatzt, wie dieses Bechatein in seiner Naturgschiehte der Stubenvögel ausfährlich erashlt. Jacob den Nachtigallen und Grasmücken ist dieser Wechsel des Gesanges eigen.

So zeigt sich also schon hier jene Verschiedenheit des musikalischen Talents, die deu Meuschen so besonders auszeichnet.

Bey der nun folgenden Klasse der Säugthiere scheint es in der That, als habe die Natur, was die Anlage derselben zur Erzeugung der Tone betrifft, eine Pause machen wollen, um die Schopfung des nun folgenden, in allen geistigen Fahigkeiten excellirenden Menschen desto würdiger vorzubereiten, und als habe sie jenen kärglich versagt, was sie diesem mit desto freygebigerer Hand scheuken wollte. Einige von diesen Thieren, z. B. der Maulwurf, der Haase u. s. f. besitzen so wenig von dieser Anlage, dass man sie fast für stumm halten sollte; die übrigen alle sind zwar fahig, Tone hervorzubringen, aber Tone von so geringem melodischen Gehalt, dass sie das menschliche Ohr eher flieht, als sucht. Aber dennoch vertreten diese unmelodischen Laute bey deu Thieren die Stelle der Sprache, und sie vermögen damit ihre besonderen Gefühle und Triebe sowol sich untereinander, als auch dem Menschen, dem sie dienstbar sind, mitzutheilen. So bedient sieh ihrer die Gemse, um damit das Zeichen der nahenden Gefahr zu geben; so eit das weidende Rindvieh zur Hülfe herbey, wenn es die Klagetone des geangsteten Kalbes vernimmt; so weiss sich der Hund durch Bellen seinem Herrn verständlich zu machen, u. s. w.

Wenn aber gleich diese Klasse von Thieren, was die Erzeugung melodischer Laute anlangt, unter den vorigen Thierklassen zu stehen scheint, so hat sie doch die Natur von der andern Seite durch eine höhere Organisation und Bildung des Gehörsinnes dafür wieder entschädigt. Auch abgesehen you den fabelhaften Erzählungen des Alterthums, von der Liebe des Delphins zur Musik, so verrathen doch auch manche andere Thiere, welche mit dem Menschen in engerem Verkehr leben, eine solche uulaughare Neigung dazu, die uns wahrhaft in Erstaunen setzt. Das allersprechendste Beyspiel hiervon liefert uns die Erzählung eines Concerts, welches in Paris zweyen Elephanten gegeben wurde, in dieser Zeitung, Jahrg. 1799. No. 19. Ich selbst hahe an einem Hunde eine Ihnliche, obgleich weniger auffallende Beobachtung gemacht. Ruhig unter dem Tische liegend, sprang er bev gewissen Tonstücken, welche auf dem Fortepiano gespielt, besonders aber bey solchen, welche von einer Singstimme begleitet wurden, plötslich auf, stiess der Spieleuden, unter freudigen Liebkoungen, mehren Male an, oder sprang ihm wol ger auf den Sehoos, um ihm im Gesichte zu lecken. Bekannt ist es ferner, wie viele Huude beyn Gelaute der Glocken oder bey den Tonen eines Bogeninstruments, ob aus Behagen oder Mizbelagen, wage ich nicht zu bestimmen, umruhig werden und seulen. Auch scheint die Fahigkeit gewisser Thiere, z. B. der Bären, der Affen und Murmelhiere, nach den Tonen eines Instruments zu tuzen, einer besonderen Empfanglichkeit derselben für Tone überhaupt zugeschrieben werden zu müssen.

Endlich erscheint an der Spitze aller geschaffenen Wesen, der Mensch, erhaben über sie alle durch eine machtige, alles bezwingende Naturkraft: die Vernunft. Als ein hülfloses, wimmerndes Geschöpf tritt er in die Welt, gleich allen anderen Thieren dieser Erde, aber durch jene Kraft arbeitet er sich heraus aus den Fesseln der thierischen Instincte und Triebe, zwingt die rohen, unarticulirten Tone in Ordnung und Maas, und macht sie zu Tragern seines Verlangens und seiner Empfindungen. Bev ihm trennen sich zuerst die beyden Zweige eines Stammes, Sprache und Gesang, beyde unendlicher Modificationen, und nnendlicher Vervollkommnung fahig, und durch sie ist ihm die Macht gegeben, nicht allein sich selbst von den Ahnungen und Gefühlen, die in seiner Brust verborgen liegen, zu befreyen, und auf sie wohlthatig zurück zu wirken, sondern er vermag dadurch auch abuliche Gefühle in anderen zu erwecken. und sie auf andere iiherzutragen. Ja, nicht zufrieden mit den Lauten seiner eigenen Brust, macht er auch noch andere Ichlose Dinge zu Organen seiner Empfindungen und Gefühle, entlockt ihnen abuliche Tone, stimmt sie zu den seinigen, und wird so Schöpfer einer eigenen harmonischen Welt.

So wie aber die Vernunft eine unendliche Reihe von Bildungsstein durchlanden mas, mm dasjenige Ziel zu erreichten, dessen endliche Wesen überhaupt fähig sind, und so wie die Natur selbst in der unendlichen Reihe von Wesen, sat denen ihre Productionskraft hemmend verweilt, und durch aie eine unendliche Mannigfahigkeit von besonderes, Kralen und Fahigkeiten darstellt, so mus auch die Mannigfahigkeit in den Aulsgen zur Tonkunst in allen erschaffenen Individuen, ao wie die Zahl der verschiedenen Bildungsstaffen, die ein jelee dieser Lüdwiden durchkaufes mus, eine unsodijfen gevrn.

Alle diese Verschiedenheiten zu umfassen und zu fazien, reicht der meuschliche Geist nicht bin. Aber bestimmte Verschiedenheiten, in denen mehtere Individuen nnt einander übereinkommen, und welche gleichsam die Hauptzweige dustellen, an aleen jene unendlichen Nebenweige, Blatter und Blüthen emporsprossen, vernnag er fest zu halten, und in mahere Betrachtung zu ehnnete.

(Der Beschluss folgt.)

NACHRICHTEN.

Breeinu, Ende des Märzes. Die ein Jahr lange Unterhrechung meiner Berichte wurde nicht nur durch bekannte Verhältnisse, sondern auch durch Mangel an 80sff zu Nachrichten, von welchen sich ein Interesse Auswärtiger versprechen liess, vermlausst. Auch mein heutiger Bericht, ungeschet er nicht weniger, als die Zeit von Oxtern 1815 bie heut umfässen soll, wird mager genug ausfallen; doch hoffentlich mein nachster nicht, indem nun uns ehen für die Charwoche, und dann auch für des Thester nach dem Peste verschiedene bedeutend Derstellungen verspricht.

Als Ostern 1813 Mad. Schulz, unsere erste Singerin, Hr. Häser, unser erster Bassist, Ilr. Kleugel, unser erster Tenorist, nebst seiner Gattin, die hiesige Bühne verlassen hatten, und früher schon Dem. Reilstab, ebenfalls erste Sangerin, gestorben war, war auf einmal uusere Oper zerrissen, und diese ihre Hauptfächer konuten nicht mit einem Male wieder besetzt werden. Es wurde beschlossen, die eigentliche Oper bis zum Herbste fevern zu lassen, wo wir dann Hoffnung hatten, sie wieder in Gang kommen zu sehen. Der Musikdirector, Hr. Biercy, reisete den Sommer mit Urlaub nach Wieu, und das zurückgebliebene Unterpersonale der Oper füllte die Liicken mit kleinen, unbedeutenden Singspielen aus. Hr. Röder, schon früher wiser erster Tenorist, traf bald nach Hrn. Klengels Abgang ein, und trat in der für uns neuen Oper, das Dorf im Gebirge, von J. Weigl, auf. Er gefiel. Die Musik dieser Oper gehört vielleicht unter das Flüchtigste, was W. jemals schrieb. - Dies war den ganzen Sommer bindurch die einzige Neuigkeit.

Hr. Bierey brachte uns von seiner Reise an Hasers Stelle Hrn. Schreinzer mit; auch wurden als

erste Sängerinnen Dem. Schmidt von Berlin n. Mad. Mosevius von Königsberg erwartet. (Letztere kami aber späterhin nicht.) Nach so langer Hoffnung auf einen bedeutenden musikal, Genuss, sahen wir endlich, und zuerst wieder Grétry's Blaubart mit Fischers Instrumentirung, und Hr. Schreinzer (Blaubart) erhielt, mit vollem Recht, allgemeinen Beyfall als Sauger und Schauspieler. Dem. Schmidt von Berlin trat als Emmeline in der Schweizerfamilie auf, gefiel aber nicht. Wir haben nachher Dem. Schmidt ofters gehört, und können daher unser Urtheil über sie zusammenfassen. Ihre Stimme ist nicht unangenehm, und man erkennt am Ansatz ihrer Toue die Bildung ihres Lehrers, des vortrefflichen Singmeisters Righini: aber diese ihre Stimme ist auch so kleinlich uud schwach, dass man sie in keinem Ensemble oder Finale zu hören im Stande ist. Welcher Genuss hierdurch dem gebildetern Musikfreunde verloren geht, denkt sich jeder. Beynı grossen, gemischten Publicum schadet ihr aber wol noch mehr die Gefühllosigkeit. wenn ich nicht sagen soll, Seelenlosigkeit, womit sie singt und spielt. Alles, was sie vortragt, ist und lässt eiskalt. Ihr Aeusseres ist nicht unangenehm, sie spricht richtig, sie ist wol auch fleissig: aber nichts interessirt, jenes Defects wegen, an ihr. und was für sich interessirte, verliert den Eindruck durch sie. So besass also wol das Theater, sher nicht die Gesellschaft eine erste Sangerin; und so konnte keine neue Oper gefallen, noch viel weniger aber eine, die man schon besser gesehen hatte. -Hr. Schreinzer befestigte sich im Verfolg seiner Darstellungen immer mehr in der Gunst des Publieums; besonders zeichnete er sich als Villeroi in Catels vornehmen Wirthen, und in Biereys neuer komischer Oper, Pyramus und Thisbe oder das Schloss Hünenfeld, als Dichter Nachtigall aus. Es braucht wol aber nicht erst bemerkt zu' werden, dass darum das Ganze doch nicht belebt ward: denn von welcher Oper ist denn die erste Sängerin nicht die Krone? So vegetirte man also den Winter blos: dann verliess Dem. Schmidt die Bühne plotzlich, und man hofft nun, dass bald nach Ostern zwev neue Subjecte an ihre Stelle treten werden.

Zwey Winterconcerte haben zwar wöchentlich auch dies Jahr regelmässig wieder statt gehabt: aber Virtuosität, die Würze aller Concerte, vermissen wir immer.

Hrn. Biereys Singacademie besteht noch immer, und scheint guten Fortgang zu lusben. Leipzig. Was uns das Vierteljahr von Neujahr bis Ostern an musikal. Productionen gebracht, lässt sich sehr kurz zusammenfassen.

Hr. Musikdir. Schicht fuhr fort in der Nicolaikirche, noch immer unsrer eiuzigen, gute und zum Theil vortreffliche Werke aller für Musik gebildeten Zeiten und Nationen aufzuführen, ohne sich durch die Vorliebe gewöhnlicher Musiker und Dilettanten ausschliessend für das Neueste, oder durch die, einseitiger Kunstgelehrten ausschliessend für das Alte, stören zu lasseu. Leider erschwert nur unsre Ordnung des Gottesdienstes so sehr, der Musik bevzuwohnen! Unter den herrlichen Werken, die gegebeu wurden, wollen wir nur der, in ihrer Einfalt so grossen, würdevollen, und wahrhaft religiösen Passions - Cantate Handels gedeuken, die vor einigen Jahren in Partitur gedruckt, (bey Breitkopf und Hartel in Leipzig,) und ursprünglich zum Begrabnis - wir erinnern uns nicht, welches Mitglieds des englischen Köuigshauses - geschrieben worden ist. Obgleich vieles darin auf das ungeheuere, widerhalleude Gewölbe der Westmünster-Abtey und auf eine überaus starke Besetzung berechnet ist: so versetzte doch das treffliche Werk auch bey dieser Aufführung einen jeden, der nur Empfanglichkeit mitbrachte und aufmerksam seyn wollte, ganz in die Stimmung, in welche es, und in welche eigentlich jede Passionsmusik, versetzen soll; und eben die allereinfachsten Satze, wie: Es ruhet im Frieden sein Leib: doch sein Name bleibt ewiglich - bewirkten diese Stimmung am unwiderstehlichsten. (Eben dieser Satz wurde auch vorzüglich gut gesungen.)

Concerte konnten wir noch nicht haben, da der Saal zwar nicht mehr als Lazareth gebraucht wird, doch auch noch nicht wieder eingerichtet werden konnte : das Theater aber der Oper des Hrn. Seconda überlassen war. Nur nach dessen Abreise. am Palmsonutage, gaben die Musiker des Concertund Theaterorchesters ein Concert zum Besteu ihrer Hülfsbedürftigen. Auswahl und Ausführung aller Stücke waren gleich rühmenswerth. Nach Beethovens erster Symphonie sang die so vorzuglich ausgebildete Dilettantin, Mad. Wendler, Gattin des hiesigen Arztes, des Hrn. Dr. Wendler, eine kunst- und seelenvolle Scene und Arie von Carl Maria von Weber: Misera me - O spavento d'ogn' aura - Hr. Matthai spielte dann eines seiner vorzüglichsten Violinconcerte. B. A. Webers tief rührender Trauergesang auf den Tod des GeVon der Oper des Hrn. Seconda ist wenig Erfreuliches zu sagen, ausser dass die bessern Mitglieder derselben, wie Mad. Cramer, Hr. Gerstäcker, Hr. Pillwitz und noch einige Andere, Geschicklichkeit und Fleiss auwendeten, wenn ihnen die Direction nur irgend Gelegenheit dazu verstattete. Im Laufe eines halben Jahres und ungeachtet eines stets gut besetzten Hanses, gab Hr. Seconda doch nichts Neues, als, kurz vor dem Abschied. Boieldieu's Johann von Paris, und eine oder zwey kleine Operettchen. Jeue Oper gefiel sehr; sie wurde auch wirklich vorzüglich gut gesungen, und meist gut gespielt. Manche Wiederholungen alterer, selbst vorzüglicher Werke, wie der Zauberflöte, waren geradezu schlecht. Der vortheilhaft bekannte Tenorist, Hr. Jul. Miller, und der brave Komiker, Hr. Keller, waren abgegangen, und nur dieser durch Hrn. Nitschke ersetzt worden.

Die Quartettgesellschaft der Herren Matthal, Campagnoß, Lange und Voigt war noch nach Neujahr zu Stande gekommen, und hat uns durch Wahl und sorgsame Ausführung des Schöusten, was in dieser Gattung existirt, herriichen Genuss gewährt; was auch von allen Theilnehmenden laut auerkannt wurde.

#### RECENSION.

- Sonate pour le Pianoforte, comp. par le Baron Nicolas de Krufft, Berlin, chcz Schlesinger. (Preis 16 Gr.)
- Zwölf Lieder für eine Bassetimme, mit Begleitung des Pinnof. vom Frepherrn Nivoles von Krufft. 25ste. Werk. Leipzig, b. Breitkopf und Hartel. (Preis 1 Thilt.)

Dass Hr. v. Kr. keiner von den Componisten ist, die auf der, eben zur Zeit vornämlich betretenen uud ausgefahrnen Landstrasse nur mitgehen, und von denen sich weiter nichts rühmen lässt, als dass sie sich nicht verirren - das wissen die Leser dieser Blätter aus frühern Anzeigen, und die Musikübenden, besonders die Klavierspieler, wissen es aus seinen Compositionen, deren er seit kurzem ziemlich viele hat bekannt werden lassen. Wer aber diese Compositionen kennet, der wird wol such in das Urtheil des Rec, einstimmen, das er schon aus den bessern der frühern gefasset und nun durch obige Werke bestätigt gefunden hat; in das Urtheil namlich: der Hauptvorzug und das Eigenthümliche der Compositionen des Hrn. von Kr., nur manche seiner Lieder ausgenommen, hat seinen Sitz weniger im melodischen, als im harmonischen Theile der Kunst; sein Geschmack liebt das Edle und Solide, und zwar in seinen Instrumentalcompositionen bis zu einer solchen Verschmähung alles modisch Zugestutzten und Putzenden, dass er zuweilen darüber an die Granze des Trockenen und kalt Erkünstelten streift; seine Harmonie ist fast überall, was man gearbeitet nenut, aber zuweilen auch in der Führung unnatürlich; das Pianoforte behandelt er öfters weniger, wie Pianoforte, als im Allgemeinen wie Organ für vollstimmige Musik überhaupt; (weshalb sich auch die meisten seiner Compositionen - wie auch obige Sonate - nicht eben leicht gehörig ausführen lassen, ungeachtet sie schr leicht scheinen;) und in grössern Werken verläuft er sich zuweilen ins Ungeordnete, Zerstückte u. dergl., was aber auf obige beyde Werke nicht passt, da sie nicht unter jene grössern gehören. Geist ist in bevden; und in mehrern Stücken des zweyten offenbar auch Seele.

273

Ueber die Sonate hat Rec., nach diesem, wenig mehr zu sagen. Sie bestehet aus einem Allegro moderato aus A dur, das mit keineswegs gewöhnlicher Kunst hartnäckig bey den Ideen verharret, die ihm zu Grunde liegen, und darüber, ungeachtet mehrerer trefflicher Wendungen, etwas kalt herauskommen würde, wenn nicht der Geschmack des Künstlers zwey andere, singbare Satze dazwischen gereihet hatte, den einen, feyerlichern, um die Mitte, den andern, gefälligern, an die Schlüsse der Klausen. Das Adagio aus Fis dur ist sehr einfach und melodiös, aber die Hauptmelodie von der Art, wie sie mehr für eine obligate Hoboe und dergl., als für das Pianoforte (seinen Ton namlich) passt. Uebrigens ist dieser Satz ebeufalls schr stetig, im Ausdruck und in der Form, gehalten. Das Allegretto znm Schluss ist angenehm und ziemlich mnnter, schliesst anch das Ganze sehr gut ab, ohne jedoch im Einzelnen besonders hervorzutreten. Dieser Satz ist mehr eigentlich klaviermässig geschrieben.

Die Lieder führen diesen Namen (mit Ausnahme von zweyen oder dreyen) nicht in dem Sinne, in welchem wir ihn im nördlichen Deutschland zn nehmen pflegen; (Hr. v. Kr. lebt jetzt bey der österreichischen Armee, sonst in Wien;) sie sind arienmässig, ja mehrere recht eigentliche, kürzere oder langere Arien, wie man sie mit Recht in der Opéra semi-seria liebt. Wie sie nun Hr. v. Kr. geschrieben hat, gehen sie zn grossem Vortheil des Sangers, wenn dieser namlich ein wahrer und gebildeter Bassist ist, und meist zum ungemeinen Vergnügen des Zuhörers hervor. Den Texten ist dabey fast ohne Ausnahme ihr Reeht wiederfahren, was nämlich den Ausdruck im Allgemeinen und der gauzen Gedichte anlangt : im Einzelnen, und besonders was das Rhetorische und Metrische betrifft, wurde freylich, dieser Form zu Gefallen, (durch öftere Wiederholungen einzelner Zeilen und Worte, durch Ein- und Abschnitte gegen den Bau der Strophen, u. dgl. m.) Manches aufgeopfert. (Man vergl. über das Letzte z. B. gleich das erste Stück, in seiner ganzen Structur, diese zusammengehalten mit der Structur des Gedichts; die recitativische Stelle in No. 3 etc.) -Die Singstimme, als solche, ist überall trefflich behandelt, so dass man daraus voraussetzen möchte. der Componist müsse selbst ein ausgezeichneter, vielgeübter Basssunger sevn. Es ist dies ein wahrer und sehr bedeutender Vorzug dieser Sammlung: denn sind nicht die in Deutschland so häufigen guten Bassisten dadurch, dass sie so selten etwas recht eigentlich für den Charakter und das Wesen ihrer Stimmen, besonders beym Pianoforte, zu singen bekommen, allmählig zu dem ewigen Fistuliren und Tenorisiren gezwungen worden, das des wahren Basses, wie ihn Italien selten, Frankreich fast gar nicht. Deutschland aber häufig hat, unwürdig, süsslich, für Unverwöhnte eher widrig ist, und überdies gewöhnlich am Ende auch die herrlichsten, kernhaftesten Stimmen verdirbt? Manches, was hier dem Sänger zugemuthet wird, scheint schwerz er versuche es nur aber erst, und, ist er ein wahrer Bassist, so wird er's gar nicht so finden, und

von schöner Wirkung obendrein - welches beydes ehen mit auf jene Voraussetzung führt. - Der Begleitung ist überall, nur da mehr, dort weniger, Ausführung und Bedeutung gegeben; ja, verschiedene Stiicke, wie gleich das erste, (wo wir es aber, des so höchst einfachen und durch seine Einfalt erst ausgezeichneten Textes wegen, nicht gewinscht hatten,) haben sogar ein, in feststehenden Figuren, orchestermässig ausgeführtes Accompagnement erhalten. Das Verhaltnis von diesem zum Gesange ist bey weitem in den meisten Stückeu - einmal in die Ansicht des Künstlers eingegangen und etwas starke Stimmen vorausgesetzt - zu loben. -Ueher einzelne Stücke ist nun nicht mehr nöthig, viel Worte zu machen; wie es auch nicht mehr nöthig ist, die Sammlung allen guten Basssängern au empfehlen. Es sey gemig, diese, so wie den Componisten, wenn er darauf achten will, auf diejenigen Stücke aufmerksam zu machen, welche, nach des Rec, Einsicht, und seinem, wie seiner Freunde Gefühl, am vorzüglichsten gelungen sind. No. 2., voll Kraft und Leben. No. 5., heiter und angenehm. No. 4., dem tiefen, feyerlichen Same des Gedichts im Ganzen wol nicht ganz angemessen: doch aber ein würdiges, anziellendes Stück, schr ginstig für eine gute Stimme und einen gebildeten Vortrag. No. 5. ein körniges Bass-Solo, wo eine tüchtige Stimme frisch ausgreifen kann. No. 7. abenteuerlich und effectvoll, wie der Text. No. 8., ein niedliches, launiges Lied, dessen Schluss (nach der Fermate) besonders gelungen ist. No. 11. fangt mit der Nachtwächter-Melodie sehr gut an, weicht aber dann wol allzusehr ab. Es hätte volksmassig fortgesetzt werden sollen.

Die Lieder sind sehr gut gedruckt und der Preis mässig.

### KURZE ANZEIGE.

Richard Lösvenhers, Oper in drey Aufsigen, in Musik gesetzt von Andr. Emil Grebry— Follständiger Klavieranszug von Friedrich Ludwig Seitelt, königl, preuss. Musikhirector. Berlin, in der Schlesingerschen Musikhandlung. (Pr. 3 Thlr. 8 Gr.)

Dass von dieser, vielleicht Grétry's vorzüg-

lichster Oper, und zugleich der, welche eben Deutschen das meiste Vergniigen gewahren kann, noch kein vollständiger Klavierauszug erschienen ist -wenigstens so viel Rec, bekannt - war zu verwundern, da so viele, weit unbedeutendere Werke dieser Gattung in dieser Form herausgegeben worden sind. Desto willkommener wird der vorliegende Auszug allen denen seyn, welche in achtfranzösische, und namentlich in Grétry'sche Musik überhaupt eingehen und ihre namhaften Vorzüge, wie dieselben, nach Ref. Einsicht, am bestimmtesten, vorurtheilfreyesten und kürzesten im vorigen Jahrg, dieser Blatter, bev der Anzeige des Todtes Gr.'s, angegeben worden sind - erkennen, schäzzen und genicssen können. Solche werden gewiss, auch hier am Klavier, wenn nieht zu allen, doch zu folgenden Stücken gern und oft zurückkehren: Chor, S. 5 bis 10, Lied mit Chor und Tanz, S. 28 bis 32, Romanze, S. 58, 39, Quartett mit Chor, S. 40 bis 50, Quintett mit Chor, S. 56 bis 63: und dass dem Werke die, von Jos. Weigel dazu componirte Ouverture hier vorgesetzt, sonst aber kein fremdes Einschiebsel aufgenommen worden ist, wird ihnen ebenfalls willkommen seyn. - Dem schönen Liede, S. 28, und der berühmten Romanze, S. 38, ist, neben dem deutsehen, auch der französische Originaltext beygedruckt worden: eben bey Gr.'s Musik ist dies, wenigstens für den Kenner, etwas so Wescutliches, dass man wünschen muss, es möchte uieht nur hier, wo es allerdings am nothigsten war, sondern durch das ganze Werk geschehen seyn. Mögen auch nicht viele in Deutschland französische Texte singen, ausser etwa Romanzen u. dergl., so können doch viele in Deutschland von Grétry, in Hinsicht der Behandlung der Texte, etwas lernen. - Der Klavierauszng ist, wie von Hrn. S. zu erwarten war, mit Einsicht, Sorgfalt und Geschmack gemacht: er enthält alles Wesentliche der Musik, und enthält es in der natürlichsten und dem Instrumente angemessensten Stellung; auch spielt sich alles sehr leicht. Freylich aber ist, dies zu leisten, nicht schwer bev Gr.'s so bequemer Anordnung, so einfacher Schreibart, und ziemlich leerer, oft nur dreystimmiger Harmonie, - Papier und Druck sind gut, doch letzter nicht fehlerfrey.

## ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 27sten April

Nº. 17.

1814.

Von den Verschiedenheiten des musikalischen Talents.

(Beschluss aus der 16ten No.)

Die Fähigkeit, überhaupt Tone hervorzubringen, ist schon ein Eigenthum des neugebornen Menschen, ein Eigenthum, was er mit den Thieren gemein hat: aber die Fahigkeit, diese Tone mit bestimmten Bewegungen der Lippen, der Zunge, des Gaumens, in Verbindung zu bringen, welche wir Sprache nennen, so wie die Fahigkeit, durch bestimmte, willkürliche Bewegungen der, die Stimmritze verengernden und erweiternden Muskeln, sich innerhalb bestimmter Gränzen von Tönen auf- und absubewegen, und diesen Töuen ein bestimmtes Zeitmsass zu geben, worin das Singen besteht, wird durch Gewohnheit und Uebung erlernt. Uebrigens ist der Gehalt und die Schönheit des Tons verschieden in verschiedenen Zonen und Erdtheilen, verschieden nach der Verschiedenheit besonderer Individuen, verschieden nach bestimmtem Alter und Geschlecht.

Diese Verschiedenheiten sind begründet in dem besonderen organischen Bau der zur Hervorbringung des Tones bestimmten Werkseuge, und obschon diese Werkseuge durch zweckmissigen Gebrauch diese biberen Grades von Bildung fähig sind, und obschon sie durch ein gutes dätteisches Verhalten gegen Mängel und Gebrechen geschützt werden nunen, so bast sich doch eine hohere Vollkommenheit, als sie uns die Natur mit der Geburt zugeheilt hat, eben so wenig erwerben, als körperlichen Schoühelt. Eine gute körperliche Orgelisation der Stimmwerkzeuge ist übergeits gleich scheikt aus Rede, wie zum Gesang, und wenn es uch bisweilen scheint, als fände sich die körperliche Philigkeit zu beyden verschiedenen Appli-

cationsweisen der genannten Werkzeuge nicht gepaart, so liegt sicherlich der Grund darin, dass diese nicht auf beyde Weise durch zweckmässigen Gebrauch und durch erforderliche Uebung angewendet wurden. So wenig verschieden aber und die korperliche Bildung des guten Riedners und de guten Süngers an sich ist, so gross ist die Verschiedenheit, welche zwischen beyden in Hinsichte der Philigheit, in Production bestimmter Tone, und in der Fertigkeit, diese Tone auf mannigfache Weise zu combiniren Statt findet. Hier ist es, wo das Talent zu reden und zu singen sich bestimmt treunt.

Alle Grade von Vollkommenheiten, von denen bisher die Sprache war, fallen innerhalb der Sphäre körperlicher Anlage; was über sie hinaus liegt, gehört in das Gebiet geistiger Krafte, und führt den Namen: Talent. Ohne Talent aber ist die vollkommenste Organisation der Stimme todt; wir beklagen sie als eine leblose Hülle, der der beseligende Hauch des Lebens fehlt; kalt aus dem Munde des Singenden hervorkommend, wie könnte sie die fremde Brust erwärmen? - Es giebt wirklich Menschen, welche, wenn gleieh sie sonst nicht gerade unter die ungebildeten und fühllossen gehören . vou dieser Himmelsgabe so ganz und gar entblösst sind, dass ihnen nicht allein die Fahigkeit, nur wenige Töne nach ihren bestimmten Intervallen hervorzubringen, gänzlich abgeht, sondern auch aller Sinn und alle Lust an fremden Tonen. Der Musikmeister wappne sich mit Geduld, welcher solche tonlose Geschöpfe unter seine Schüler zählt. Sie sind wie harte Granitblöcke, an denen man Tage lang meiseln kann, ehe man Spuren seines sauren Schweises bemerkt,

Aber so wie sich die Töne selbst von ihrem Masse in der Idee trennen lassen, so unterscheidet sich auch hier das Talent zur Melodit von dem Talente zur Rhythmit. Jenes ist manchen Menschen eigen, denen dieses fehlt, und umgekehrt; und welchem Lehrer sind nicht Schiller vorgekommen, - denen es ziemlich leicht falk, irgend ein Tonstück singen und spielen zu lernen, wenn ihnen nicht der Takt ein unübersteigliches Hinderniss ware? Ja, selbst Virtuosen leiden oft an dieser Krankheit, der Taktlosigkeit, von weleher sie weder Fleiss noch fremde Hülfe ganz zn heilen vermögen. Am auffallendsten aber habe ieh diese Verschiedenheit der rhythmischen Anlage in Tanzschulen wahrgenom men. Während hier ein Schüler in wenigen Stunden schon seine Bewegungen genau dem Zeitmaas der Tone anpasste, walzte oder schliff ein anderer Wochen lang, alles Tadels ungeachtet, seines Weges dahin, als wenn die Tone der anwesenden Spieler für ihn gar nicht da wären. --

Auf shnliche Weise, wie sich das Talent zur Melodik und Rhythmik unterscheidet, unterscheiden sich aber auch beyde von dem Talente zur mechanischen Behandlung musikalischer Instrumente. Es ist dieses keinesweges Sache des Fleisses und der Uebang, obwol diese grossen Antheil daran nehmen, sondern eben so angeboren, wie jedes andere Talent. Es ist aber auch keinesweges Product des Fleisses, verbunden mit der Anlage zur Melodik und Rhythmik, wie jene Beyspiele von Tonkünstlern nawidersprechlich zeigen, welche zwar ihr lustrument mit grosser Kunstfertigkeit zu behandeln wissen, aber oft eben so sehr gegen die Reinheit der Intervallen, als gegen die Gesetze der Rhythmik sündigen.

Aber auch das Talent zur Melodik hat seine verschiedenen Bildungsstufen.

Auf der untersten Stufe erscheint es als blosses Assimilationsvermögen oder musikalisches Gedächtnis. Menschen, denen es eigen ist, behalten mit leichter Mühe jede beliebige Melodie, welche ihnen vorgesungen oder vorgespielt wird, und können sie eben so leicht wiedergeben; ja, bey manchen geht diese Auffassungsgabe so weit, dass sie sogar grosse Tonstücke, wenn sie solche einige oder mehrere Male gehört, im Gedachtnis behalten. Ich erinnere mich einmal in Wien von dem braven Violinspieler Clement sagen gehört zu haben, dass, nachdem er eine neue Oper mehrmals aufführen hören, er solche grösstentheils auf dem Pianoforte wiederzugeben im Stande sev. Eine Stufe höher vereinigt sich diese Gabe.

fremdes Eigenthum in sich aufzunehmen, mit der Gabe, dieses Eigenthum in sein inneres Wesen übergehen zu lassen, in sein eigenes Selbst umzuwandeln, und seine eigenen Gefühle und Empfin-

dungen in der Darstellung desselben zu Tage zu legen. Auf noch einer höheren Stufe endlich erhebt sich diese Gabe der Melodik zum eigentlichen Productionsvermögen. Es ist dieses Talent nicht allein aussehliessliches Eigenthum des Tonkinstlers ex professo, wie man vielleicht wähnen möchte: auch in den niederen Volksklassen ist es zu Hause. und die grosse Zahl meistentheils vortrefflicher. und die menschlichen Empfindungen am reinsten veroffenbarender Volks-, Kriegs- und Handwerksburschenlieder danken ihm ihr Daseyn. freyes, angebornes Eigenthum des Menschen, wie des Sangvogels, und kann weder durch Lehre, noch durch Aufnahme melodisehen Stoffs von aussen erworben werden; es quilit als eine klare Quelle aus dem Herzen, und drangt den innern Menschen zu singen, wie es den Diehter zu dichten drängt. Aber angefacht, genährt und erhoben kann dieses Talent werden durch freyen Wandel auf den grünen Gefilden der Tone, so wie sich das Auge des Menschen stärkt in dem Anschauen der grünenden Fluren: und wenn der genialische Grétry behauptet, die fremden Ideen thaten der Originalität Schaden. und aus diesem Grunde die Erzeugnisse fremder Componisten zu hören verschmälte, so entsprang diese Maxime wol mehr aus einer hypochondrischen Stimmung, oder aus einem Misbehagen an den Producten der neueren Zeit. Denn wessen Originalität auf solche Weise Schaden leiden könnte. der hatte wohl selbst geringe Ansprüche daranf zu machen - ein Vorwurf, der übrigens den verdienten Gretry weder treffen soll, noch trifft. Ja, wenn das Talent zur Melodik nicht, ich möehte sagen, durch steten Umgang mit fremden Tönen gebildet werden sollte, wodurch sollte es überhaupt gebildet werden, and wodurch unterscheidet sich überhaupt dieses Talent bey dem eigentlichen Künstler, von dem, des ungebildeten und rohen Naturmenschen anders, als gerade dadurch? Aber auch der vertraute Umgang mit andern verwandten Künsten, besonders der Dichtkunst, so wie überhaupt das rein menschliehe Leben und Wirken, die Vereinigung mit gleich organisirten Wesen, und die warmen Gefühle der Liebe und Frenndschaft, die sich gleichsam in melodische Laute zu verkörpern scheinen, wie bey dem Dichter in Worte und Strophen, werfen einen wohlthatigen Strahl auf das Talent zur Melodik, und geben ihm eine höhere Ausbildung.

Aber mehr noch als dieses gewinnt durch

Uebung und Studium fremder Productionen ein anderes, diesem sehr nahe verwandtes, am Range ungleich höher stehendes Talent, nämlich das der Harmonik. Es ist dieses ein, dem Menschen ausschliesslich zukommendes Talent, wenigstens an keiner anderen Thierklasse bemerkbar, ibm angeboren, wie das Talent zur Melodik, und verräth sich, eben so wie dieses, bey allen ungebildeten Menschen. Dieses beweisen die Erzählungen der Reisenden von den Gesängen der Wilden, uoch mehr die Gesänge des Landvolks in den Feyerstunden des Abends, bey welchen wenigstens die zweyte begleitende Stimme nie felult, die Sehnsucht athmenden Bicinien der Postillione u. s. w. Seltener findet man bey dieser niederen Volksklasse die Bassstimme, als Begleiterin ihrer Gesänge, noch seltener den Tenor, und es verrath schon einen höheren Grad von Bildung oder von Fähigkeit, wenn bisweilen dabey eine solche Stimme hörbar wird. So habe ich sie in den geselligen Liedern der Handwerksbursche häufizer vernommen, als in denen, der jungen Bauern und Bauerinnen; bey den letzteren häufiger in ihren Kirchen -, als in ihren weltlichen Gesangen. Selten entfernen sich diese begleitenden Töne von der, der meuschlichen Brust von Natur vorgeschriebenen Reinheit, und nur selten arten sie in das aus, was wir Disharmonie nennen, und es dünkt mir oft, dass sich das Kennerohr mehr an Ertragung von Mistonen gewöhnt habe, als das Ohr dieser ungebildeten Menschen: denn was sind z. B. Secunden. Septimen u. s. w. anders, als Mistone, welche das Ohr des Künstlers, als Träger und Vermittler der reinen Harmonie, ertragen gelernt hat?

Es liesse sich wol darüber streiten, ob die Wahrheit und Schönheit der Kunst bey allen den tansendfältigen, zum Theil nicht ohne Zwang aufgefundenen, harmonischen Combinationen, wie sie uns die Producte des Tages bieten, bestehen könne, und ob diese nicht lieber zu der Einfachheit und Kindlichkeit, wie sie in den Seelen des Naturmenschen liegt, zurückkehren, oder sich ihr wenigstens nahern musse; ob sie nicht endlich aus dem einfachen Faden der Toue, aus dem sie ein so mannigfaltiges und verwickeltes Gewebe von Harmonien gesponnen, ein Gewirre erzeuge, in welches sie sich selbst unwillkürlich verstricke. Indessen jenes kunstreiche Gewebe gehört nun einmal zu dem, was wir heutiges Tages Kunst nennen, und wir konnen wenigstens nicht umhin, den Fleiss uud die Anstrengung der Menschen zu bewundern, die

solches gebildet, wenn auch nicht immer der nächste und höchste Zweck, Rührung des menschlichen Gemüths, Erweckung und Erhebung der göttlichen Gefühle in ihm, erreicht werden sollte. Ja, es ist in der That höchst wunderbar, wie der menschliche Geist aus weniger, einfachen Tonen ein solches Gebäude von Harmonien errichten, und dieses Gebäude auf so feste Regeln und Gesetze gründen konnte, wie es wirklich vor unsern Augen dasteht; Gesetze, die, gleich denen der Mathematik, eine Anwendung zulassen, wobey der menschliche Erfindungsgeist und die Einbildungskraft beynahe entbehrlich zu seyn scheinen. Es ist eben keine seltene Erscheinung, dass Tonkunstler ohne alles musikalische Productionsvermögen, und ohne alles Gefühl für die Schönheiten der Melodie und Harmonie, dennoch rein harmonisch schreiben, ja meist weniger gegen die Regeln der Setzkunst verstossen. als manche Meister dieser Kunst, welche im Fluge ihrer Gedanken oft den Boden der Gesetze unter sich verlieren. Aber wer möchte sich nicht lieber ihrem Fluge nachschwingen, als bey dem todten Gerippe der ersteren verweilen; wer nicht lieber auf den blumigen Auen eines Mozart und Haydn wandeln, als auf den bestaubten Schulbanken eines Kirnberger verweilen?

Das Talent zur Melodik und Harmonik finden wir in manchen Individuen mehr vereinigt, in manchen mehr abgesondert, und aus dieser Vereinigung oder Absonderung evgeben sich wieder mehrere besondere Anlagen zu besonderen Zweigen der Composition. So z. B. giebt eine engere Verbindung derselben das Talent zum musikalischen Epos. der Symphonie; ein Uebergewicht des ersteren, die Anlage zur lyrischen Composition u. s. w. Bey manchen Componisten scheint auch wirklich oft die eine Anlage auf Kosten der anderen einen Vorsprung zu machen. So erdrückt oft bev Beethoven die Macht der Harmonie die schwächere Melodie. Aber auch in der Vereinigung beyder stellt die Natur noch besondere musikalische Charaktere dar, die wir aus ihr selbst nicht herzuleiten vermögen. So giebt es auch auf dem Gebiete der Tonkunst Tragiker, wie Allegri etc., so Humoristen, wie J. Haydn etc.

Jede Blume aher, die die allmächtig zeugende Kradter aus der Erde hervorspriessen läst, das einfache Grasblümchen, wie die herrlich duftende Rose, erfüllt den Zweck ihres Daseyns, und verdient an der Stelle zu stehen, die sie einnizumt. So auch mit dem Talent zur Tonkunst, welches eine mannifaltige Reihe von Bildungsstusen in einzelnen Individuen durchkuft, welche vereint nur das Wesen der Kunst darstellen.

Seiten und nur auf derjenigen Höhe, welche das Genie einnimmt, erreicht die Natur eine Vereinigung aller der einzelnen Talente zu den verschiedenen Zweigen der Kunst, wie wir sie in Ohigem kürzlich berührten. Gleich reich an den Schätzen der Melodie, wie der Harmonie, zeigt es dem menschlichen Gemüthe den Eingang in eine Welt von überschwenglicher Herrlichkeit und Anmuth; jeder schöpft aus der silberreinen Quelle, die aus seiner vollen Seele quillt, und seine Toue hallen noch in fernen Zeiten wieder, wenn längst das letzte Stäubchen seines irdischen Leibes die Lüfte verweht haben. Aber wie alles Edle, erscheint es nur selten auf dieser sublunarischen Welt; seine Blüthen erschliessen sich nur alle hundert Jahre einmal, wie bey der wunderbaren Aloe, und trauernd sehen wir sie schon wieder fallen, wenn wir kaum an ihrer Schönheit unsere Blicke geweidet haben. D. C. Hohnbaum.

#### NACHRICHTER.

Wien, d. 6ten April. Uebersicht des Monats Marz.

Hofoperntheater. Hier ereignete sich in diesem Monate wenig Neues. Die Familie Kobler fahrt fort, das Publicum durch ihre Kunstfertigkeiten im Tanze mit artigen Divertissements zu unterhalten; so wurden von ihr am 8ten die Jäger, ein neues Divertissement, gegeben, wobey sie, wie immer, vorzüglich in den Grotesktanzen, den lebhaftesten Beyfall erhielt. - Am 28sten sahen wir wieder Mozarts Titus. Dem. Willmann, vom k. Nationaltheater in Pest, gab die Vitellia als Gastrolle. Mit ihrer zwar reinen, aber schwachen Stimme vermochte sie nicht in diesem Theater durchzudringen, nm sugleich gehörig verstanden zu werden. Sie besitzt eine seltene Höhe, doch sind die tieferen und mittlern Tone mit dieser in keinem Ebenmaasse. Sie erhielt getheilten Beyfall. Dem. Buchwieser gab den Sextus, und wurde, wie gewöhnlich, nach der Arie: Ich schwöre (Parto-) hervorgerufen,

Theater an der Wien. Am soten wurde hier zum ersten Male aufgeführt: Die Eselshaut, oder die blaue Insel, ein Feenspiel in drey Aufzvom Verfasser der Modesitten, mit Musik von Hrn. Kapelim. Hummel. Der Stoff dieses Mahrchens, gut verarbeitet, würde bey seinem Romantisch-Phantastischen für die Bühne nicht ohne Interesse seyn; doch sind wir der Meynung, dass die trivialen Spässe, die der Verfasser durch Hrn. Hasenhut ausführen liess, auf eigener Erfindung beruhen, und das Mabrchen daran keinen Autheil hat, so dass sie füglich hätten zum Vortheil des Ganzen wegbleiben können. Hrn. Hummels Musik zeugt von Fleiss und Routine, vorzüglich die der Tanze: doch scheint es, als habe der Componist im ersten Acte des Guten su viel gethan, da er uns öfters ganze fugenmässige Stellen zum Besten gab, die man in diesem Feeuspiel wol am wenigsten erwartete. Die Ouverture, welche dem dritten Acte vorausging, (ob sie gleich an den Chor in der Schöpfung: Gesegnet sey des Herren Macht erinnerte,) gefiel sehr, und wurde lebhaft beklatscht. Ein Pas de Deux, von zwey Kindern von 5 bis 6 Jahren getanzt, schien sehr zu amii-Ueberhaupt mussten Decorationen, Kleidungen und Tänze beytragen, das Stück mühsarn vor dem Falle zu schützen. Am Schlusse war der Beyfall sehr gering. Hervorgerufen wurde Niemand, und bey den zwey nächstfolgenden Wiederholungen war das Haus leer: doch bey der vierten Vorstellung (an einem Sonntage gegeben,) war das Haus gedrängt voll, und der grosse Haufe fand Gefallen daran. Seitdem erlebte das Stück schon mehr als sechzehn Vorstellungen. -

284

In der Leopoldstadt wurde am 12ten zum ersten Mal ein Singspiel: Die Kosaken in Wien, von Hrn. Adolph Bauerle, mit Musik von Hrn. W. Müller, nicht ohne Beyfall gegeben.

Concerte. Am 6ten wurden um die Mittagsstunde zwey Concerte gegeben; das eine in dem grossen Universitäts-Saale, das andere veranstaltete Hr. Linke, Kammermusicus des Hrn. Graßen Rasumovky, im kl. Redoutenssale. Ref. wohnte dem ersten bey, welches auf Kosten der Studitenden der Medicin und Pharmacie an der wiener Universität zum Vortheile der, in der Schlacht bey Leipzig zu Iuvaliden gewordenen österreichissehen Krieger gegeben wurde. Inhalt: 1) Beehowens herrliche Ouverture zu Egmont. 2) Hygiea, zu Wiens zdeligen Fraueurerein Cantate, von Hrn.

Dr. E. Veith, comp. von Hrn. J. F. Mosel, vorgetragen von Dem. Bondra d. alt. Die Arie: (B dur. 2) Wollt ihr das zarte Mitleid schauen begann mit einer schönen, das Gemüth ergreifenden Melodie; sie ist aber in der Ausführung nicht genng festgehalten, wodurch die Wirkung am Ende wieder geschmälert ward. Ueberhaupt hätte für das Ganze wol mehr gethan werden können. 5) Der österreichische Grenadier an die Bewohner Wiens, ein Lied, von ebendemselben, componirt von Hrn. Jos. Weigl, von Hrn. Forti mit Anmuth und Delicatesse vorgetragen, gefiel allgemein. 4) Violin-Concert, gespielt von Hrn. Vincenz Neuling, Hörer der Rechte. Wir hatten schon vor einigen Jahren Gelegenheit, von Hrn. N.s Violinspiel, als sich derselbe in dem Theater in der Leopoldstadt hören liess, obgleich nicht zu seinem Vortheil, zu sprechen: jetzt bemerkten wir aber, dass derselbe sich seitdem um vieles vervollkommnet habe; nur ist ihm auch jetzt noch mehr Kraft in der Bogenführung und vorzüglich Reinheit im Greifen zu empfehlen. 5) Der österreichische Offizier in Hanau, Terzett vom Hrn. Dr. E. Veith, componirt von Hrn. Gyrowetz, vorgetragen von Dem. Bondra. Hrn. Weinmüller und Hrn. Wild. Die Musik hat liebliche Stellen, es scheint aber, als habe der Componist wenig Zeit darauf verwenden können. 6) Gesang auf dem Marsche mit Chor, von ebendemselben. componirt von Hrn. Riotte, vorgetragen von Hrn. Forti, zeichnet sich nicht besonders aus. Die letzte Strophe des Chors, so ins Breite gesponnen, machte keine Wirkung. -

Am 15ten gab Hr. Joseph Mayseder Concert zu seinem Vortheile im kl. Redoutensaale. spielte ein neues Concert und ein Pot-pourri mit Variationen auf der Violine, beydes von seiner Erfindung. Dieser junge Künstler (Schüler des Hrn. Schuppantzigh) steht bereits, rücksichtlich seiner Kunsttalente, auf einer bedeutenden Höhe, und verdient die Auszeichnung, die ihm bey jeder Gelegenheit, wo er sich hören lässt, zu Theil wird. Auch scheint es, als lasse er sich das Studium der Composition ernstlicher angelegen seyn, als viele andere Violinspieler, die sich wol ihre Concertstimme selbst aufschreiben, die Harmonie aber von einem Componisten dazu setzen lassen, und nun dochdamit öffentlich als Virtuosen und Componisten auftreten. Eine Ouverture von Hrn. M., die dem Concerte vorausging, kann als Beleg angeführt werden: mancher Satz tritt kräftig, und zugleich klar und dentlich hervor. Sein Spiel war überaus rein und richtig, und sein Vortrag geschmackvoll. Wir wünschten nur, dass er noch mehr Warme in sein Spiel brachte, damit es auf das Gemüth tiefer einwirkte. - Am 20sten gab Hr. Jos. Gebauer ebenfalls Concert in diesem Saale. Eine Ouverture aus dem Melodram, Isaak, von Hrn. J. Fuss, wurde. unter der Leitung des Hrn. Kapellm. Wranitzky, mit Feuer und mit möglichster Pracision ausgeführt. Hr. Gebauer spielte ein Concert auf der Flote von E. Fürstenau, and erhielt, vorzüglich in dem letzten Stücke, rauschenden Beyfall, Sein Ton in der Tiefe und in den Mitteltonen ist voll und rein, doch sind die hohen Tone etwas spitz, und haben jene Fülle und Kraft nicht, die man bey den untern Tonleitern, und ganz gleich, findet. Ein Pot-pourri von seiner eigenen Erfindung (?) war, wenigstens was den Anfang betrifft, (Thema eines Ländlers) wenig bedeutend. Variationen über das beliebte Thema aus Cherubini's Faniska: Habt Dank für die Beschwerden - nahmen sich gut aus, vorzüglich die letzte mit der Coda. Noch sang Fraulein Klieber sehr schön eine Arie von Sim. Mayr, und Hr. Hieron. Payer phantasirte auf dem Piano. Letztrer verdient, seiner unglaublichen Fertigkeit, und der Festhaltung seines Thema's wegen, (er wahlte: Gott erhalte den Kaiser -) welches er verlängerte, verkurzte, und am Ende fugirt vortrug, allen den Beyfall, der ihm laut zu Theil ward. Wirklich mit grosser, ja schauerlicherhabener Wirkung wusste er dasselbe Thema mit aufgehobener Dampfung Tremulando, wachsend und vermindert vorzutragen. In den Passagen ware ihm jedoch noch mehr Reinheit und Deutlichkeit zu empfehlen.

Am 25steu wurden zugleich zwey Abendunterhalungen gegeben: im Hofoperntheater zum
Vortheil des Theater-Armenfonds, und im Theater
an der Wien, zum Vortheil der Angehorigen des
geignents Deutschmeister, sammt dessen Reserveund Landwehr-Bataillonen, von der Gemeinde
Wieden, im Zusammenwirken mit mehrern Vorstadtgründen, veranstaltet. Ref. wohnte dieser letztern Unterhaltung bey, führt aber nicht das Mancherley, das declamirt wurde, sondern nur die
Munistüticke an site Abheit. Ouwerture zum Coriolaus, vom Hrn. v. Beethoven. Der österreichizehe Gerendier von Em. Veibt, im Muik gesetzt
von Hrn. Jos. Weigl, abermals einnehmend vorgetragen von Hrn. Fort. Adago und Variationen

für das Waldhorn, comp. von Him. Joseph von Blumenthal, gespielt von Hrn, Herbst, Mitglied dieses Orchesters. Wir bedauerten Hrn. H., keine bessere Composition für sein Instrument gefunden gu haben, denn weder im Adagio, noch in den Variationen war eine Spur von Kunst oder glücklicher Natur zu finden. Grosser Vocal-Chor: Vor dir, o Ewiger etc. von Schulz, wurde hier auch noch von 'Trompeten, Pauken und Posaunen ausgeführt, wodurch zwar viel Lärmen, aber nicht jener feyerliche, würdevolle Vocal-Effect erreicht wurde, der bey früherer Aufführung allgemein begeisterte. 2te Abtheilung. Neue Symphonie von Hrn. Louis Spohr (Es dur). Das Thema des ersten Satzes (3) scheint für eine Symphonie nicht passend gewählt zu seyn; wie es ausgeführt wurde, däukt es uns schleppend, von zu wenig Feuer, und kommt einem Tempo di Minuetto zu nahe. Die weitere Ausführung und Bearbeitung, vorzüglich des zweyten Theils, ist, der vielen contrapunktischen Stellen wegen, trefflich zu nennen, und wurde von allen Kennern mit Auszeichnung aufgenommen. Das Andante (As dur) zeigt abermals, wie schön der Componist den doppelten Contrapunkt mit Effect anzuwenden wisse. Hier spricht auch der Anfang des Satzes vortheilhaft an. Auch der letzte Satz (Allegro,) ist herrlich verarbeitet, und des Componisten würdig. Adagio und Rondo eines Flöten-Concerts von Hrn. Krommer, gespielt von Hrn. Alois Khayll, Mitglied des Hoftheater-Orchesters. Composition und Spiel machten wenig Sensation. Duett aus der Oper: Griselda v. Par, (Vederlo etc.) sehr schön gesungen von Dem, Buchwieser und Mad. Forti, geb. Teimer, Zum Schluss wurde der patriotische Chor mit Eccho: Der Vorsicht Gunst beschütze, beglücktes Oestreich, dich - compon. von Him. Kapellm. Salieri, mit Kraft und Feuer unter der Leitung des Componisten ausgeführt, und musste wiederholt werden.

Notizen. Beethovens Oper: Fidelio, wird nach einer neuen Umarbeitung von den Hofoperisten einstudirt, und bald auf dem Theater nichst dem Karnthnerthore gegeben werden. Auch auf dem Theater an der Wien wird eine nene Oper, betitelt Judith, woru Hr. J. Fuss die Musik gesetzt hat, nichtens erscheinen.

Samson, das chemals so berühmte Oratorium Hundels, soll nach erfolgter Ankunst nnsers geliebten Monarchen in der k. k. Reitschule von 800 Tonkünstlern aufgeführt werden. Die Proben haben bereits angefangen.

München, den 10ten April. Uebersicht des Marzes. In diesem Monate erschien keine neue Oper auf dem Theater. Die Debüts wurden fortgesetzt. Dem. Muck wiederholte Macdonald. Dem. Louise Pfeifer trat noch einmal auf als Emmeline. Sie hat die Urtheile berichtiget, wenn diese anders einer Berichtigung bedurften. Man spricht wenig über eine Sache, über die man allgemein einverstanden ist. Wer sich dem Dienste der Musen weihen will, muss auch von ihnen begünstigt seyn. Mit Bedauern bemerkt man, dass auch ausgezeichneter Fleiss, für sich allein, zu keinen gewünschten Resultaten führen kann. Bey Gelegenheit dieser Vorstellung gab unser Publicum einen Beweis, dass ihm der Sinn für das Gute und Schickliche nie fehlt. Nach einer Krankheit, die drey Monate angehalten hatte, trat Hr. Mittermayr wieder als Jacob zum ersten Mal auf, und wurde mit allgemeinem, herzlichem, lange anhaltendem Beyfall empfangen. Er, der ausgezeichnete, brave Künstler, der bey leerem, wie bey vollem Hanse gleiehen Kunstsinn und Eifer zeigt, der als Bedieuter in den beyden Füchsen, so wie als Greis Jacob im Joseph uns für sich gewinnt, verdiente wol dies Zeichen öffentlicher Achtung, welches übrigens jederzeit denen zu Theil wird, die bey gehörigen Anlagen, statt Künsteleyen, durch ein anspruchloses Streben, und einen reinen. überdachten Vortrag sich auszeichnen. - Den 1 1ten, Dem. Schlett als Elisa (Sophia) in Sargines. Man sprach Vieles von dem glänzenden Gesang der Arien, der seltenen Pracision, und dem zarten Ausdruck in den Duos und Ensemblestücken. Das Duo im 1sten Acte mit obligater Klariuette musste wiederholt werden. Es war der zweyte theatral. Versuch dieser jungen Sängerin, der sehr zu ihrer Ehre gelang. Mad. Harlas sang den Sargines -

Die füuf letateren abonnitten Concerte sind ehen auch vorüber. In dem esten derstelhen bidies Hr. Raup, ein noch junger, vielversprechender Mann, ein Conc. auf dem Waldhorn von der Composition des Hrn. Lindpaintner. Man war vollkommen mit ihm zufieden. Was seinem Toron an Fülle, seinem Vortrag an höherer Würde noch maugelt, wird, wenn sich der Gescharte hoch matte Anschen und Andflienden mündert; bald nachgeholt Raselan und Andflienden mündert; bald nachgeholt

ungemein schon und mit ausgezeichnetem Beyfall.

werden. Es fehlte unserm hiesigen Orchester, deren Mitglied übrigens Hr. Raup noch nicht ist. nie an grossen Meistern auf diesem Instrumente. Wir hörten Punto. Er war schon Ruine, aber anch als solche noch merkwürdig. Die Verdienste der Hrn. Lang, deren reine, gediegene Spielart jedem Freunde dieses Instruments belehrend ist, sind langst entschieden. Die Hrn. Böck, - ihr Name ist durch vielfältige Reisen Niemandem unbekannt. - waren die ersten, welche in hiesiger Stadt concertirende Duo's gaben. Seit einiger Zeit haben auch sie aufgehört, in den öffentlichen Concerten su spielen. Ihre seltene Fertigkeit, verbunden mit einem feurigen und zugleich einnehmenden Vortrag, der besonders in einem Concert aus E dur mit Wirkung ergriff, wird noch lange in unserm Andenken bleiben. - Neu war uns der Gesang einer Fraulein v. Hark, welche schöne Stimme u. Fertigkeit besitzt. Sie ist Dilettantin. Violinconcertant vom Hrn, Director Franzl und Hrn. Concertm. Moralt, - Am zweyten Abend bewies Hr. Capeller wieder seine anerkannte Geschicklichkeit auf der Flöte. Die Composition schien etwas zu gedehnt, Mad. Regina Lang, eine jetzt etwas seltene, doch immer willkommene Erscheinung, sang eine Arie von Carl Maria von Weber, voll seltener, neuer Gedanken, wie sie diesem feurigen Tonsetzer eigen sind. Thre seltene Fertigkeit und der schöne Umfang ihrer Samme sichern ihr immer den besten Erfolg. Nach einer von Eberl compomirten Sonate für 2 Pianos, vorgetragen von der eilfjährigen Tochter und einer andern Schülerin von Mad. Dulken, folgte eine Cantate: Der Sommertag - ein sehr gefälliges, leichthingeworfenes Tongemalde, in Form eines Pastorale, wobey dem Worte volles Recht gelassen worden; übrigens nur Gelegenheitsstück mit leichter Durchführung, Componist derselben ist der Freyherr von Poissl. Zum Schluss eine Ouverture, die in C dur endete, deren herrschende Tonart übrigens schwer zu entziffern seya möchte. Nie hat vielleicht Hr. van Beethoven seine Originalität und Sonderbarkeit weiter getrieben. - Das dritte Concert eröffnete sich mit Cherubini's Ouverture aus dem portugiesischen Gasthofe. Ungeachtet die Composition tief gedacht ist, stehet sie doch, wegen der kleinen Partien und Gedanken, aus welchen sie zusammengesetzt worden, an Wirkung weit unter den Meisterstücken abulicher Art aus Anacreon und dem Wasserträger. Ein Concertant für Hoboe und Fagott, vorgetragen

von den Hrn. Fladt u. Brand, eine Arie von Zingarelli, gesungen v. Hin. Mittermayr, so wie das Spiel auf dem Piano des Hrn. Almeida, gewährten mannigfachen Genuss. Mad. Weixelbaum sang die bekannte. für Velluti von Nicolini componirte Arie in Edur. Die folgenden Variationen für Violoncell (vom Hrn. Legrand vorgetragen) über ein russisches Lied in E moll, fand man allerliebst, gefällig und ansprechend. Auch war die Composition derselben (vielleicht von Romberg) ausgezeichnet, schon instrumentirt, und mit artigen, lieblichen Imitationen verziert. Die oft wiederholte Jagdsymphonie von Méhul zog auch diesmal machtig an. Man hielt gegen die Gewohnheit bis an das Ende mit ruhiger Aufmerksamkeit aus. - Nach einer, in einem sehr fasslichen und doch originellen Style geschriebenen Symphonie von Beethoven, spielte Hr. W. Schönche mit grosser Fertigkeit ein Concert auf der Klarinette von Krommer. Dem. Lagrange gab mit vorzüglicher Wirkung eine Arie von Winter. Neu und unterhaltend war ein Concertant für funfzehn obligate Instrumente von Witt. Ein Quartett von Simon Mayer wurde gut gesungen, und die Vogel'sche Ouverture aus Demophoon spricht noch immer zu unsern Herzen. - Am letzten dieser, der Tonkunst geweihten Abende hörten wir noch Dem. Schlett in einer Arie von Gnecco. Hrn. Franzl's Concert war ausgezeichnet, und wurde von einem unserer Dichter in einer wohlgeschriebenen Ode besungen.

Noch müssen wir anderer öffentlicher Musiken Erwahnung thun, die im Lauf dieses Monats stattgefunden haben. Hr. Almeida, ein Portugiese. dessen wir im Vorbeygehen oben schon gedacht, zeigte in dem am oten zu seinem Vortheil veranstalteten Concerte eine Fertigkeit im Spiele des Piano, die viele in Erstaunen setzte. Doppelgriffe. Octavengange aller Art u. dergl., hat wol noch Niemand in so ungemeinem, täuschendem Zusammenhang, und mit so anhaltender Schnelligkeit herausgebracht. Das Glänzende, Imponirende, das er mit seltener Ruhe ausführt, ist seine Sache. Weniger gelingen Stellen, die einen zartern Vortrag fodern. In Adam's und Steibelt's Werken hat er sich wol mehr umgesehen, als in jenen von Cramer. Dussek und ähnlichen. Auch scheinen die Instrumente von wiener Meistern, auf welchen er spielte, seiner kraftvollen Hand nicht genug Stoff darzubieten. Seine Compositionen zeigen den ehemaligen Dilettanten. Unangenehme, doch in dieser

291

292

Zeit nicht selteue Schicksale haben diesen ausgezeichneten Virtuosen, der uns zugleich als Mensch so achtungswerth seyn muss, hiehergeführt. Möge der erwünschte Weltfriede anch ihm wiedergeben, was er so lange entbehret. Hr. Briszi und Mad. Harlas verherrlichten diesen schönen Abend mit ihrem vortrefflichen Gesange. - Von Hrn. Malzels Antomat, dem bekannten Trompeter, würden wir nicht sprechen, wenn nicht bey dieser Gelegenheit im Theater, wo er den 16ten und 17ten aufgestellt war, Beethovens Schlachtsymphonie bey Vittoria, wovon wir in öffentlichen Blättern so Vieles gelesen, von unserm Orchester wäre aufgeführt worden. Vorliebe für Kunstwerke des Inlands gehöret eben nicht zu unsern Schwächen: Hrn. v. Beeth . s Composition scheint uns dessen ungeachtet nur eine gelegentliche Arbeit, auf welche er wenig Fleiss verwendet hat. Ohne sonderliche Vorbereitung fangt er sogleich mit der Kanonade an. und schildert nun das Materielle einer Schlacht, indess unser Winter, in der im vorigen Berichte erwähnten Composition, mit vielem Vorbedacht die Sache einleitet, den Zuhörer für sich gewinnt, und mehr dessen Geist anspricht. Das God save the King ware wol einer edlen, grossen Durchführung werth: doch wird dabey nur mit Imitationen und Figuren gespielt, die in das Kleinliche fallen. Nach einstimmigem Urtheile, das sich schon in den Proben aussprach, steht diesmal Hrn. v. Beethovens Originalität unter Winters schulgerechter Form. -Den 19ten eben dieses Monats waren es funfzig Jahre, seit Letzterer Mitglied der hiesigen Hofmusik ist. Um ein so seltenes Jubelfest würdig zu fevern. veranstaltete das Personal ebenbenannter Musik ein grosses Concert mit freyem Eintritt, in welchem nur Musikstücke von des Jubilirten eigener Composition vorkamen. Das älteste derselben, die Ouverture aus Helena und Paris, von 1782, das neueste, ein fugirter Chor aus den Tageszeiten. von 1811 - alles sinnreich geordnet, und gut ausgeführt. Die weitere Anseinandersetzung des darauf folgenden Mahles, und der übrigen dabey stattgehabten Ehrenbezengungen, Gelegenheitsgedichte u. s. w., können in dem hiesigen Theater-Journale nachgelesen werden, welches dazu eine Biographie für nächstes Blatt verspricht. Auch das Morgen - und hier geschriebene Gesellschaftsblatt haben sich umständlich und würdig über die Sache

crkhert. Deswagen begüngen wir um, diese Peatlichkeit, die einen so chiendt war für den, dem sie gegolten, als für die, die sie im veinsten Sime vernatatalet, in Kurzem blos annuszigen. Ohnebin liessen wir ja nie eine Gelegenheit vorübergeben, Hrn. Winters grosse, künsterische Verdienste, so viel an ums lag, zu würstigen. Der achönste, über dieses alles gehende Lohn ist ihm endlich der von der Gnade unsers kunstschätzenden Könige ertheilte Künstler seiner Art in diesem Laude vor ihm geworden.

Noch einmal, wahrscheinlich auf Verlangen, trat Dem. Schlett am letzten dieses Monata als Marie Monatalban auf. Die häufigen Ermusterungen, deren sich diese junge Künstlerin zu erfreuen hat, gehen nicht verloren; die Fortschritte, die sie macht, sind, nach dem Urtheile hiesiger Sachkenner, rasch und jedem bemerbhar.

#### KURZE ANZEIGE.

Deux Sonates pour le Pianoforte av. accomp. de Violon obligé, comp. — par Helena Liebman, née Riese. Op. 9. Liv. 1. Berlin, chez Schlesinger. (Preis 1 Thir. 2 Gr.)

Ein zum Theil ziemlich lebhaftes Allegro, ein kurzes, melodioses Andante, und ein munteres Rondo enthalten zwar nichts, was man nicht glaubte schon öfters gehört zu haben, können aber. da die Ideen nicht ohne Gewandtheit und Geschick, auch sum Vortheil beyder Spieler und ihrer Instrumente, zusammengestellt sind, Dilettantinnen von einiger Fertigkeit recht artig unterhalten, und befreundete Zuhörer derselben wol auch. Der Sonate dieser Componistin, No. 2., oder vielmehr deren erstem Satze, kommt diese aber nicht bey; so wie auch andere spätere Compositionen derselben diesem Satze nicht beykommen. Ref., der jene No. 2. in diesen Blattern vor Jahr und Tag anzeigte, gesteht nun, von der Verf.in, nach jenem Stücke, wol zu hohe Erwartungen erregt zu haben - wofür aber freylich sie nicht kann, sondern er. Deshalb hat er auch sich dies Geständnis auferlegt,

### ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 4ten May.

Nº. 18.

1814.

Ueber den Zustand der Musik in Weimar.

Nach Ihrer schmeicheihaften Voraussetzung, das es erfreulich seyn werde für viels Leser Ihrer Zeitschrift, von denen gewiss mancher die freundliche Erimerung einer in unsere Stadt verleben gemeinschen Stande mit sich genommen hat, etwas zicheren Stadt verleben gemissehen und seine Judicher der der Zustaud unsere Musik im Allgemeinen, und zugleich auch darüber, was die letz Zeit uns in dieser Hinsicht Bemerkensverübes mit sich brachte, überreiche ich Huner Folgendes zur Mittheilung in Ihre gehaltreiche Zeitung, Erwarten Sie aber nicht etwa steng-richtende Krütken, und eben so wenig neue Kunstansichten und Kuusturbeile; diese kann und will ich Ihnen nicht geben. Ich überreichen om das Geschaft des einsichen, trausun Referenten.

Eine für die Musik in unsere Studt merkwüsdige Epoche fallt in jene glücklüche Zeit, in welcher
sich zuerst das kleine Weinner mechtig erhob über
bedeutendere Studte unsers Vaterlandes 3 ie füllt in
das segenreiche, stillfördernde Leben der allveberten Hervogin, Anna Annalia, deren heiliges
Andenken noch in dem Herzen jedes Edlen förtlebt. Welches Schöne, Grosse und Edle gab es
wol, das nicht Raum gefunden haute in der Brust
dieser einzigen, unvergesslichen Fürstin? Sie wet,
die zuerst ausgezeichnete und verdienatvolle
Manner des In - und Auslandes um sich her verssammelte, und so die herrliche Verenigung meh-

rever der grössten Geisser untere Zeit verunbassé, die unter der Regierung ihres würdigen, krätigen Sohnes, unsers edlen Herzoge, Carl Angast, die Stadt Weimar en iemem Mittelpunkt reinmenschlicher Bildung machten, und ein höheres Streben durch die ganze Nation verbreiteten. In diezer glötklichen Zeit war es auch, wo für Munik und Schasspielkunst in unsere Stadt eine neue Epoche begann.

Wie mit den Wissenschaften, so anch mit den edlern Künsten eng befreundet und vertraut, war auch hier Amalia das Haupttriebwerk des höhern Strebens. Ihren nähern Freunden war es nicht unbekannt, mit welcher seltenen Leichtigkeit und Sauberkeit sie den Pinsel zu führen verstand: auch kannten diese ihre warme Liebe und nicht gemeinen, theoretischen und praktischen Kenntnisse der Musik. Späterhin vermehrte sie noch diese Kenntnisse durch die Erfahrungen und Schatze, die sie aus dem gelobten Lande der Kunst, aus Italien, mit sich brachte. Der hohe Sinn dieser einzigen, echt deutschen Frau hatte sich auch auf ihre beyden würdigen Söhne fortgepflanzt, und die edle Fürstensmilie bildete an sich schon einen kleinen Kijnstlerverein. Die erhabne Mutter hatte den Gesang und das Fortepianospiel gewählt, und leistete iu heyden mehr, als man bey ihrem ernsten, geschaftund sorgenvollen Leben batte erwarten sollen; \*) ihre beyden fürstlichen Söhne übten, ansser dem Fortepiano, noch die Klarinette, das Horn und das Violoncell, und waren in der Uebung dieser Instru-

295

mente bis zu keiner geringen Fertigkeit vorgeschritten:

Wenn aber dem einzelnen Privatmann in seinem engen Kreise eine einzelne Virtuosität ziert, so ziemt dem Fürsten mehr ein allgemeiner Ueberblick und eine gleichmässige, befördernde Liebe zu allem Würdigen und Schönen. In diesem reinen Gefühl seines erhabenen Berufs, verschmahte unser hochherziger, edler Fürst den zweydeutigen Ruhm, sich selbst in allerley Knust und Wissenschaft der gaffenden Menge zum Beschauen preis zu geben, and fand eine würdigere Ehre in der echtfürstlichen Begünstigung und Unterstützung vieler ausgezeichneter Talente.

So entstand, unter so günstigem Einfluss von oben, das hiesige Theater, das nachmals im Wesentlichsten den ersten Rang unter den vaterländischen erlangte und zur Bildungsschule wurde für so manchen von ihm ausgegangenen, trefflichen Künstler; und so wurde auch die fürstliche Kapelle im Jahr 1776 aufs neue errichtet. Eine glücklich getroffene Wahl in den Vorstehern der letzten, so wie auch in mehrern einzelnen Gliedern derselben, erhob diese bald zu einer namhaften Höhe, so dass sie sich mit mancher grössern, stärker besetzten Kapelle messen konnte. Die Kapell - und Concertmeister Wolf, Gönfharth, Kranz und Destouches, und die alle der musikalischen Welt auch als Componisten nicht unbekannt gehlieben sind, trugen das Ihrige bey zur Emporbringung und zum Gedeihen des mit so vieler Liebe Begonnenen. Auf den Gesang wendete man ein vorzügliches Augenmerk, und es verdienen aus jener Zeit genannt zu werden die Kammersungerinnen Wolf, Steinhardt, Schröter und Neuhaus, als Sopranisten, und Hr. Aulhorn, als Tenorist.

Eine neue, schöne Zeit begann für die Musik in unsrer Stadt mit der Ankunft der kaiserlichen Gemalin unsers allgeliebten Erbprinzen. Eine der Tugenden, die unter so vielen andern diese Fürstin sehmückt, die Bescheidenheit, verbietet uns, das Bild von ihr öffentlich aufzustellen, das in jedes Edlen Brust lebt, und die zarten Züge von ihr zu entschleyern und auszumalen, die denen nicht fremd sind, die das Glück haben, ihr näher treten zu dürfen. Ihrer weitumfassenden Kenntnisse der Tonkuust, in deren innersten Geist sie tief gedrungen ist, und von deren ausübenden Theilen sie das Fortepianospiel bis zu wahrer Virtuosität gebildet hat, dürfen wir jedoch im Allgemeinen hier

gedenken. Auch dürsen wir erwähnen, dass sie, bekannt mit den schwierigen Regeln des Generalbasses und des reinen Satzes, zu ihrer eignen Lust und Uebung, sich oft schon glücklich versucht hat in mehrern eignen, gelungenen Compositionen.

Nach dem Wunsche dieser, für alles Schöne und Edle begeisterten Fürstin wurde der, als Theoretiker und als ausübender Künstler gleich schärzenswerthe und bekannte Kapellmeister, A. E. Müller, von Leipzig hieher berufen, dem wir so manchen Genuss, so manche glückliche, neue Einrichtung in musikalischer Hinsicht schon verdanken. und von dem wir für die Folge noch manches Gute zu erwarten berechtigt sind. Seit seiner Direction wurden mehrere, sonst brauchbare, jetzt alt und stumpf gewordene Mitglieder der Kapelle in den Ruhestand versetzt, und dafür neue angenommen. Er führte auch sonst nicht gewöhnliche Kirchenmusiken ein, an denen die herzogliche Kapelle und die Sunger und Sangerinuen der hiesigen Oper auf die liberalste Weise theilnehmen. Diese Kirchenmusiken werden an allen hohen Festiagen und an den Geburtstagen des hohen Fürstenhauses in der hiesigen Stadtkirche aufgeführt, die durch die Gnade unsers hochverehrten Herzogs seit vorigem Jahre eine neue Orgel besitzt, von deren Erbauung und Werth schon in diesen Blättern die Rede gewesen ist.

Die herzogliche Kapelle besetzt folgende Instrumente: 4 erste Violinen, 4 zweyte Violinen, 2 Violen, 2 Violoncelle, 2 Contrabasse, 2 Floten, 2 Hoboen, 2 Klarinetten, 2 Fagotte, 2 Hörner, 2 Trompeten und ein paar Pauken. Posaunen und Doppelhörner werden bey vorkommenden Fallen vom Stadtmusicus ergänzt. Ausser mehrern trefflichen Ripienisten zählt die Kapelle unter ihren Mitgliedern auch manche Virtuosen. Als solche sind bemerkenswerth die Kammermusici Eberwein und Götze, als Geiger. Der erste ist durch mehrere, von Kennern geschätzte Compositionen für Gesang und für vollstimmige Musik schon vortheilhaft bekannt; der letzte, ein Schüler Spohrs, befindet sich, auf höhere Veranlassung, gegenwärtig iu Paris, um unter der Anleitung von Kreuzer und Baillot sein seltenes, vorzügliches Talent weiter auszubilden. Ferner die Kammermusici, Schlömilch als Klari-

nettist, Schubart and Lobe als Flotisten, Schmidt In naher Berührung mit der fürstl. Kapelle steht die Oper, da die Kapelle im Schauspiel und in der

als Fagottist, und Hey als Hornist.

Oper die Instrumentalmusik besorgt, wodnrch für das Publicum der doppelte Genuss bereitet wird, die Kapelle oft zu hören, was sonst nur selten geschehen würde, und die Opernmusik um so treff-

licher ausgeführt zu sehen. Die Vorzüge des hiesigen Schauspiels und der hies. Oper sind zu bekannt und zu bewährt, als dass es nothig ware, einzelne, leicht aufzufindende Beweise dafür anzuführen. Wo die drey Hauptstimmen, um nur von der Oper zu sprechen, durch Künstler besetzt sind, wie der Sopran durch Frau von Heygendorf und Mad. Eberwein, der Tenor durch Hrn. Molke, und der Bass durch Hrn. Stromaver. da ist wol zu erwarten, dass auch das Ganze diesem Einzelnen entsprechen werde. Dankbar erkennet, vornamlich der gebildetere Theil des hiesigen Publicums die mannigfaltigen, grossen Bemuhungen und Verdienste, die Fran von Heygendorf, geborne Jagemann, um die hiesige Musik und um das Schauspiel hat, und ihr doppelter Ruhm, als Sangerin und als Schauspielerin, ist schon lange fest gegründet, auch im Auslande allgemein anerkannt, Wer diese Künstlerin nur einmal sah und hörte, hat bemerkt, wie sie Schauspielkunst und Tonkunst mit gleicher Sorgfalt und mit gleicher Liebe ausgebildet hat, wie geschickt und oft meisterhaft sie beyde zu einem herrlichen Ganzen zu vereinen weiss. Ihre kraftige, wohlklingende, gewandte und vortrefflich ausgebildete Stimme, die ausgezeichnete, durch richtig und zweckmässig angewandte Verzierungen geschmückte, und durch gelänterten Geschmack und tiefes Gefühl geleitete and bestimmte Manier, die sie sich, genau bekannt mit den vorzüglichsten Methoden des Gesanges, zu eigen gemacht hat, ihr bedeutungsvolles Mienenmiel, ihre mit richtigem Sinn und theatralischer Einsicht gebrauchte Gesticulation, ihre, als Sprachorgan betrachtet, volltönende und harmoniereiche Stimme - alles verdient die dankbare Anerkennung der Zuhörer, und lässt es um so mehr bedauern, dass sie in der letzten Halfte dieses Winters nicht mehr im Schauspiel, sondern nur in der Oper aufgetreten ist. Der allgemeine Wunsch ist, dass dieses nur eine momentane Pause, nicht ein ganzliches Verschwinden von der Bühne seyn möge. Ausserdem hat Fr. von Hevgendorf noch grosse Verdienste um Einführung des italienischen Gesanges in unsrer Stadt. Sie, die Tochter eines um die Cultur der italienischen Sprache in Deutschland to hochverdienten Vaters, war die Erste, die Liebe

zum Gesang in dieser Sprache, die ja beynahe ihre Muttersprache war, erweckte, woraus spater mancher herrliche Genuss für uns entstanden ist.

Nachat Fr. von Heygendoof gebührt auch Mad. Eberwein, geborne Hauler, (Tochter des rühmlichst bekannten Componiten und Kuiveringielers, Häusters,) verdientes Lob. Sie hat sich grostentheils auf dem hiesigen Theater und nach dem Vorbilde der Frau v. Heygendorf gebület, und nimmt ebenfalle einen bedeutenden Rang als Künstlerin ein. Ihre körnige, gesunde, umfangreiche Stimme, die Celtufigkeit und Sieherheit, mit der sie die sehwierigsten Passagen, und die Reinheit und Gleichheit; mit der sie der nTiller susfirtt, und worin sie nur von ihrem Vorbilde übertroffen wird — versienen, zo wir die grosse Anpruchlosigkeit, mit der sie die ihr Talent geltend zu machen sucht, alles Lob.

An Hrn. Molkens trefflicher Tenorstimme, die vollkommen rein, vom ungestrichenen bis zum zweygestrichenen C reicht, besitsen wir gleichfalls einen seltenen Schatz. Eine ungemeine Zartheit, Weichbeit und Reinhoit ist vorzäglich an ihr zu rühnen. Da Hr. M. seinen Vortrag durch richtiges Gefühl zu beleben weiss, so dringen seine silberhellen Tone oft bis in die innerste Seele des Zuborers.

Dass Hr. Kammersinger Stromayer unter die vorriiglichsten Bassisten Deutschlands gehöre, ist das allgemeine Urbeis aller, die ihn auf seinen Kunstreisen gehört haben. Der grosse Umfang einen herrichen Stimme geht vom grossen G bis eingestr. g und a, welche äussersten Tone er, sowol in der Hohe, als in der Tiefe, vollig rein und etulich hören laset. Er hat, was bey Bassisten selten der Fall ist, die verschiedenen Gradulionen der Stimme vollig in seiner Gewalt, und Stellen die mit Zartheit und Dampfung vorgetragen seyn wollen, gelingen ihm eben so gut, als die, welche die angestengeisete Energie und Stücke richdern.

Nichst diesen vorzüglichen Künstlern verdienen noch genannt zu werden: Mad. Unzelmann und Dem. Engels, als Sopranisten, Hr. Unzelmann als Bariton, und Hr. Deny als Bassist, deren verschiedene Vorzüge einzeln zu erwähnen nur der beschränkte Raum dieses Anfiattes verbietet.

Ein grosses Verdienst hat sich Hr. Kapellm. Müller erworben durch Verbesserung des Chors in der Oper. Der Chor besteht aus einer Answah! " der vorzüglichsten Mitglieder des hiesigen Schulmeister - Seminars; denen Hr. Müller wöchentlich vier Lectionen im Singen ertheilt. Zu bedauern ist es, dass Hr. M. seine angewandte Mühe sehr oft dadurch vereitelt sieht, dass seine besten Zoglinge ihm entrissen werden durch Berufung zu Schullehrer - Stellen anf dem Lande, die aus diesem Seminar besetzt werden. Es ist ein Vorsug des hiesigen Chores vor dem mehrerer Theater, dass die Choristen nicht, wie gewöhnlich, hinter den Coulissen verborgen singen. Der Chor steht auf der Bühne selbst, und bildet zugleich die Statisten, wodurch nicht nur die Chöre in Hinsicht des Gesanges einen bessern Effect machen, sondern wodurch auch in Hinsicht der Action und theatralischen Darstellung vieles gewonnen wird, da die dazu gebrauchten Leute mehr Anstand und aussere Bildung besitzen, als gewöhnliche Statisten.

Mit verdientem Lobe ist übrigens schon an mehrern Orten der trefflichen Direction unsers Kapellmeisters gedacht worden. Seine reiche Kenntnis der Harmonie, sein rascher, richtiger Ueberblick, sein scharfes Gehör, seine Bekanntschaft mit den Meisterwerken aller grossen Componisten, und sein, auch durch viele Erfahrungen befestigter musikalischer Kunstsinn, offenbaren sich bey seiner Leitung gar leicht, und es ist augenscheinlich, wie sehr unter seiner Direction die Ausführung der Opern gewonnen hat.

Was für grosse Schwierigkeiten durch Fleis, Ausdauer und Liebe zur Sache besiegt werden können, haben unter andern die Mitglieder der Oper und des Orchesters gezeigt bey Aufführung der Opern, Achilles von Par, und Ginevra von S. Mayr, in den Wintern 1811 und 1812, bey Gelegenheit der Anwesenheit des berühmten könbayerschen Kammersangers, Hrn. Brizzi. Wenn man erwagt, was es heissen will, eine Oper in italienischer Sprache von einer deutschen Gesellschaft gegeben zu sehen, deren meiste Mitglieder jene Sprache nicht einmal kennen; wenn man feiner Augenzeuge gewesen ist, mit welcher Vollendung dessen ungeachtet diese Vorstellungen ausgeführt wurden: so fühlt man gewiss Bewunderung und Dank, sowol gegen die Direction, als auch gegen die einzelnen Mitglieder, deren vereinten Bemühungen ein solches Gelingen zu verdanken war. Durch den so über alle Erwartung gelnngenen Erfolg wurde unser verehrter Herzog bestimmt, dem Opernpersonale einen eignen Lehrer der italieniachen Sprache zu geben, wodurch jene Schwierigkeiten um vieles vermindert worden sind. jener Zeit sahen wir wieder zwey italienische Opern: Agnese von Par und Don Giovanni von Mozart, und wir hoffen zuversichtlich, dass uns noch ähnliche herrliche Genüsse bevorstehen.

Seit dem 4ten September des vorigen, bis zum aten April dieses Jahres, wurden 36 Opern und Operetten auf unsrer Buhne aufgeführt, unter denen die vorzüglichsten waren: Don Juan (italienisch), die Entführung aus dem Serail, Titue, und die Hochzeit des Figaro, von Mozart; Kaiser Hadrian und die Schweizerfamilie von Weigel; Camilla von Par; der Wasserträger und Faniska v. Cherubini: die Müllerin von Paisiello; Silvana von C. M. v. Weber: ferner: das Geheimnis v. Solié; Jery und Bätely von Reichardt; Adolph u. Clara von d'Aleyrac; der Schatzgräber von Méhul; die Weinlese von Kunzen; der Dorfbabier v. Schenk; der Polterabend (eine neue, hier zum erstenmale aufgeführte Operette) von A. E. Müller; der Doktor und Apotheker von Dittersdorf; die Saalnixe von Kauer, u. s. w.

Von jeder dieser Opern einzeln zu sprechen. wurde uns zu weit führen. Nur von der öftere wiederholten Aufführung des Don Giovanni sey uns vergönnt, Einiges su sagen, da diese mit se vorzüglicher Liebe dargebracht wurde, und deshalt auch so vorzüglich gelang. Dass alle die herrlicher Recitative beybehalten wurden, die leider bey Aufführung des Don Juan in deutscher Sprache wegbleiben, versteht sich wol von selbst. Ausserden hatten wir die Freude, die vier später von Mozar componirten Stücke zn hören, die bey gewöhnlichen Auslührungen nicht eingelegt werden, obgleich sie in der Ausgabe der Partitur bey Breitkopf und Hartel mitenthalten sind. (Recitativ une Arie in Es dur für Elvira: Arie in F dur für Masetto; Arie in G dur für D. Ottavio, Duett in C du für Leporello und Zerlina.) - Was auch eine vorzüglichen Erwähnung verdient, ist die Art, widie Ballmusik am Ende des ersten Acts ausgeführ wurde, in der bekanntlich dreyerley Taktarten numlich 1, 2 und 1 auf das künstlichste zur schönen Harmonie in einander verwebt sind. Ausse dem eigentlichen Orchester erschienen auf der Bühnselbst sichtbar noch zwey andere Orchester, welchdie verschiedene Tanzmusik spielten. Die Tanze drückten die drey verschiedenen Taktarten durch eben so viel verschiedene Tanzweisen aus. Theil tanzte Menuett, ein anderer Walzer, um

ein dritter machte, zur Bezeichnung des Anglaisen-Taktes, Ronde und Anglaisen-Touren. Das Ganses war in der That so gut arrangirt, als es vielteicht kaum auf grössern Theatern gesehen worden ist, und machte einen ungemein guten Effect.

Dies ist es, was ich Ihnen über unsre musikal. Freuden im vergangenen Winter zu sagen weiss. Fremde Virtuosen, die uns sonst sehr häufig besuchten, haben wir zwar nicht gehort, auch ist kein bestimmtes Concert zu Stande gekommen: doch diese Genüsse sind nicht bey uns allein vermisst worden. Alle Musenkünste fliehen ja, wie bekannt, das Kriegsgeräusch. Da aber jetzt, Dank sey es der erwachten Kraft der Deutschen, und Dank dem menschlichen Sinne der hohen Alliirten, die blutige Fackel des Krieges nicht mehr über unserm Vaterlande geschwungen wird und wol bald ganz verlöscht: so hoffen wir, dass auch die Künste des Friedens bald wieder bey uns gastlich und heimisch einziehen werden. Der huldreichen Protection unsers Hofes, an welchem der schöne Sinn der alten italienischen Häuser, Medici und Este, neu auflebte, und an welchem jede Kunst und Wissenschaft, und überhaupt jedes menschlich Gute und Schone, immer eine geheiligte Freystätte fand, verdanken wir schon so manchen höhern Genuss, dass wir mit Recht hoffen, es werde dies auch für die Folge der Fall seyn.

#### NACHRICHTEN.\*)

Berlin; den soten April. Den 15ten Marund noch einige Mal ist Catels, im letzten Bericht genannte Oper, die Bajadaren, vor einem vollen Hause wiederholt worden. Die gewiss zeltungwerthe Musik, die ziels jedoch, als echtfernzonisch, mehr durch Declamation, (die aber bey joder Ubersetung ungemein verlieren mass.) durch gewälte Harmonie, und durch ein gewisses thestralisch Schickliche, als durch Molodie, und alles, was sunzichst den Deutschen ampricht, auszeichnet; diese Musik, ang ich, die schonen Decorationen v. Barnat; (der an des kirzlich verstorbenen Verona Stelle Decorationsrauler geworden), die sich eben so sehr durch Reiz, als durch wahren, malerischen Werth auszeichnen, und der viele Pomp in den Aufürgen, Tausen, besonders den herrlichen Shawkingen etc. liesen dennoch das Publicum meistens kalt : lauter Beyfall wurde nur einigen Tanzen bezeigt. Es fragen daher sehr viele der Sache Kundige und Stimmfahige: warum nun gerade diese Gattung, die achtungswerth und nicht zu übergehen ist, doch aber für Deutsche immer etwas Fremdartiges und Unbefriedigendes behalten wird - eben so, wie die französischen Tragödien - warum diese so fast ohne Vergleich mit dem. was noser ist und una zunächst, auch am stärksten, und auch würdig, auspricht, hervorziehen, begünstigen, mit ausserordentlichem Aufwand an Geist, Mühe und Kosten ausschmücken? eine Frage, die sich wol leichter vornehm abweisen, als genigend beantworten lässt, Dass jener Aufwand bey den Bajaderen der Theaterkasse vergolten werden würde, scheint sehr zu bezweifeln.

Den 14ten gaben die Gebrüder Blume im Schauspielsaal Concert. Der ältere, Carl, Mitglied des Theaters in Königsberg in Preussen, spielte auf der Guitarre eine Sonate, ein Pot-ponrri aus dem Opferfeste, Canzonette v. Metastasio, Lieder, und ein Duett und Terzett, nach seiner Composition, und von ihm, seinem Bruder und Hrn, Weitzmann gesungen. Er zeigte viel Fertigkeit und Zartheit, gefiel aber im Concert weniger, als im Theater, wo er am 1sten Marz einige Variationen spielte; vielleicht weil er hier einen höhern Standpunct hatte, und weiter von den Zuhörern entfernt war. Der jüngere Bruder, Heinrich, Mitglied unsers Theaters, sang mit Mad. Schultz eine Scene aus Sacchini's Oedip, und mit Hrn. Eunike eine Scene von Fr. Kaibel, mit vielem Bevfall. - Den 17ten gab der Kammermusic., Hr. C. Schultz, Concert. Er blies mit Beyfall ein von ihm gesetztes Floten-Concert, mit Hrn. Schröck ein Rondo für swey Flöten, und Variationen für Flöte und Violin, die Hr. Müller spielte, Nicht ohne Beyfall nahm man auch das Quintett von Beethoven für Pianoforte, Hoboe, Klarinette, Fagott und Horn, das Dem. Kolbe u. die Hrn. Hambuch, Tausch jun., Griebel und Schunke vortrugen, und Gubitz's Ballade: der graue Thurm am See, von Hrn. Beschort gesprochen, mit musikalischen Zwischensätzen v. Hrn. Musikdir. Seidel, auf. - Den sosten war Concert zum Besten des Pensionsfonds für die Wittwen der Mitglieder der königl. Kapelle. Die würdigen Ouverturen m Winters Colunal and sum Fausst von Schuls, waren such diesmal willkommen. Dem. Schmals ang eine Seene von Sim. Mayy. Hr. Tombolimi mit Dem. Lesie tein Duett v. Nicolini. Auszeichnung verdienen noch der jüngere Hr. Tausch, der ein Concert von Spoch zuf der Hr. Frausch der ein Concert von Spoch zuf der Hr. Frausch der ein Concert von Spoch zuf der Hr. Tätte die Vollein von seiner Composition spielste.

Den 23sten ward zum ersten Mal gegeben, und seitdem noch einmal mit wenig Beyfall wiederholt: Der Kobold, ein komisches Singspiel in 4 Acten, mit Musik vom königl. Kapellmeister, Hrn, Himmel. Ueber dieses Stück ist schon von Wien aus in der musikal. Zeit. gesprochen worden, und der geriuge Beyfall, den es dort fand, lisst sich nicht, oder doch nicht genügend, aus den Veränderungen, die man dort damit vornahm, sondern wol mehr aus dem längst veralteten und ermudend in die Länge gezogenen Stoff erklären. Auch hier wurde indess einigen Compositionen des Hrn, H, das verdiente Lob zu Theil; z. B. im ersten Act dem Quartett von Henriette, (Dem. Bunike) Wagner, (Hr. Stümer) Lisette, (Mad. Eunike) und Johann (Hr. Wurm, der auch hier durch seine Lazzi die Langeweile öfters verbaunte); und dem Canon: Fortuna ist ein Weib etc.; im aten Acte der Arie Henriettens: Ein Nichts kann einen Mann etc., und dem Duett Henriettens und Lisettens: Hekate, o steh uns bey etc.; im 5ten Act, dem Duett von Wagner und Karlstein (Hr. Blume ): Das Glück und Unglück sind fürwahr etc., and Johanns lustiger Arie: Bald schwelg' ich am Tische beym köstlichen Mahle etc., die auf vielfaches Begehren wiederholt wurde, und wobey der glorreichen Einführung des Champagners mit Pauken und Trompeten ihr volles Recht wiederfulir; endlich im 4ten Acte dem Duett Wagners und Henriettens: Ja, was ich da nicht alles fand etc.; dem Duett Karlsteins und Wagners: Könnt' ich auf Zauber glauben etc., und dem Canon: O die Manner etc.

Den s'sten gaben Mad. Cittadini aus Bologna und 'Dem, Kilusing Concert vor einem kleinen Andfrorium, Mad. Cittadini, deren angenehmer Geraug schon in einem frühern Beriehte gerühmt worden, ausg eine Arie von Pär und eine Lobeantete zur Ehren der drey nieggekrooten Monarchen. Dem: Klimsing spielte ein Concert und Variationen von Rode auf der Violine, auf der sie seit einem Labre nicht ungbedeutsunde Fortschritzie gemacht hat.

- Den 27sten gab Hr. F. Pohl Coucert, Er spielte mit dem lautesten Beyfall des gefüllten Saals auf der Harmonika ein - Concert, und mit Hrn. Westenholz ein Andante und Variationen für Harmonika und Guitarre. Da schon seit Jahren das kunstfertige Spiel des Hrn. Pohl bekannt ist, so bedarf es keines neuen Lobes. Auszeichnung verdiente noch ein schönes Concert für drey Waldhörner von Lenss, von den Hrn. Marquart, Lenss und Schunk meisterhaft geblasen. - Den 29sten ward zum Besten verwundeter Krieger das längst versprochene Oratorium, Judas Maccabaus, gegeben, im Saale des königl. Opernhauses, der, beyläufig gesagt, in demselben Jahre (1746) gebauet worden ist, in welchem unser grosser Landsmann, Georg Friedrich Händel, die treffliche Musik schrieb. Etwas zum Lobe der köstlichen Musik anzuführen. wäre ganz überstüssig. Sie ward vollkommen gut ausgeführt, wie sich das von der, unter Zelters Direction noch immer blühenden Singeakademie erwarten liess. Die Solopartien wurden von Dem. Scheld, Blank und Salomo, und von den Hrn. Eunike. Stümer und Blume gesungen. Dem Freunde der Musik that es aber wehe, dass so vieles, ja vielleicht an ein Drittel, aus dem Werke herausgestrichen war, und dass es selbst nicht so vollständig gegeben wurde, wie im Jahr 1811, seit welcher Zeit wir keine Gelegenheit hatten, dies unsterbliche Oratorium zu hören. - Den 1sten d. gab Mad. Grobenschütz Concert. Sie spielte mit vielem Beyfall auf dem Pianoforte ein Concert von Ries und eine Phantasie von Steibelt. Auch Mad. Schulz und die Hrn. Möser und Stümer verschönerten dieses Concert mit ihren Talenten.

nerten dieses Coucert mit ihren Talenten. Seit einigen Wochen hat IIr. Concertmeister Möser ein drittes Abonneuent seiner beliebten Quurtette veranstaltet, in denen die vorzüglichsten Compositionen dieser Gattung, aber durch Unterstüzzung andere Künstler und Künstlerinnen auch Gesangstücke, ausgeführt werden.

Stockholm, im März. Vierteljährige Uebersicht, Mont December 1815. Mit grosser Freude haben wir endlich auch hier Mozarta Don Juan gehört, uud machen es uns zur Pflicht, unzere Meynung über dessen Vorstellung auf der schwedischen Bühne mitzutheilen, — Das Stück war sehon seit geraumer Zeit arrangirt und fleisig gelib. Am 61en Des wurde es zum erstennag gelib. Am 61en Des. wurde es zum erstennag gelib. Am 61en Des. wurde es zum erstennag

segeben, nachher bis Weilmachten dreymal in jeder Woche, und zwar mit ausgegeichneter Genauigkeit and sehr gutem Ensemble. Was wir bemerken, ist nicht von der ersten Vorstellung abgenommen, sondern wir haben fast jeder bevgewohnt, und fasen so das Ganze möglichst zusammen.

Don Juan wurde durch Hrn. Prof. du Pny gegeben, und zwar so vortrefflich, dass wir sehr sweifeln, ob diese Rolle irgendwo besser ausgeführt worden. Leider können wir nicht dasselbe von Donna Elvira (Mad. Sevelia) sagen; zwar sang sie meistens gut, aber ihr kaltes, mattes Spiel war der Rolle gar nicht angemessen, und nur erst in den letzten Vorstellungen zeigte sie etwas mehr Kraft und Warme. Donna Anna (Dem. Waselia) und Don Ottavio (Hr. Lindström) verdienen vieles Lob. so wie auch der Gouverneur, (Hr. Norberg.) Leporello wurde von Hrn. Deland mit bestem Willen gegeben, wofür er Anspruch auf unsern Dank hat, obgleich der Erfolg nicht dem Willen entsprach. Den Masetto stellte Hr. Broman ziemlich, und die Zerlina Mad. Casagli vortrefflich dar. Die Chore gingen sehr gut, besonders das Finale des ersten Acts, dessen Vortrag nichts zu wünschen übrig liess. Die Orchesterbegleitung ging, unter Anführung des Hrn. Concertm. Müller, sehr gut. Mangel an einem guten Mandolinspieler machte es nothwendig, Don Juans Serenade im 2ten Act mit dem Pianoforte su begleiten; dies wurde von Hrn. Hiller (Eleve der Oper) gut gespielt. - So viel Vergnügen nun die Freunde der Musik durch die gute Ausführung dieses Meisterstücks finden, eben so viel Misvergnügen hat man gegen das Gedicht hier bezeigen zu müssen geglaubt. Nach hiesigen Ansichten und Geschmack gehörte wirklich die Musik eines Mozart dazu, wenn jenes nur geduldet werden Man fand es so voller Ungereimtheiten, Unanständigkeiten u. dergl., als noch kein einziges, das man durch das Bürgerrecht der schwedischen Bühne glaubte auszeichnen zu dürfen. Uebrigens batte man folgende Veränderungen mit der Oper rorgenommen.

Alle Recitative, mit Ausnahme von Ma qual mai s'offre -, und In qual eccesi - wurden roggelassen; desgleichen die Arien Ho capito -Dalla sua pace - und Per queste le tue manine - Die letzte Scene wurde ganz anders gegeben, vie sonst, indem Don Juan, sobald er seine Hand ler Erscheinung gereicht, in den Boden zwichen Flammen versinkt, und die Verwandlung des

Theaters die Hölle selbst seigt, wo, nach einem kursen Tanz der Teufel, man Don Juan vom allerhöchsten Gipfel der Felsen (das heist hier, ungeführ fünf Etagen hoch) herunterstürzen sieht, von einem Felsen zum audern sich werfend, bis er den Boden erreicht, und dann von den Furien geplast wird. Diesen entreisst er sich, klimmt wieder empor, und da ihm auch da die Teufel folgen, stirzt er sich rasend mitten unter sie in lodernde Flammen und verschwindet. Der Effect der schauderhaften, letzten Scene zeigte, wie gut man ihn berechnet hatte. -

Die hiesige musikalische Gesellschaft hat diesen Monat zwey Zusammenkunfte gehabt. 5ten wurde gegeben: Symphonie von Krommer; (ging ohne Fehler;) Arie von Guglielmi, schlecht von einer Dilettantin gesungen; Concert für das Horn (Hr. Hirschfeldt) und für den Fagott, (Hr. Conrad Preumayr) gut geblasen; Cavatina buffa; (wir wissen nicht von wem,) durch eine Dilettantin (Dem. Arpe) ziemlich gesungen; und Ouverture von Franzel, (ging gut.) Den 25sten gab man: Symphonie von Haydn, (gut.) Aria Polacca von Weigl, von Hrn. Collin (Dilettant) gut gesungen; Concert für's Violoncell, von B. Romberg, von Hrn. Megelin sehr gut vorgetragen; Adagio und Variationen über ein schwedisches Trinklied für die Klarinette, von Hrn. Crusell comp. und gut geblasen; Symphonie von Wölfl, (ging ziemlich.) -Eine andere Gesellschaft (Harmoniska Säll-

skapet) ist hier neulich eingerichtet, wovon wir hoffen mit der Zeit viel Gutes sagen zu können. -

Den 11ten gab Hr. Schmaltz Concert, Eine Ouverture ging ziemlich. Ein Violoncellconc. von B. Romberg wurde von Hrn. Schmaltz gut gespielt; eine Arie (wir wissen nicht von wem) von Mad. Lindström gesungen, und ein Adagio und Rondo für das Horn, comp. von Crusell, v. Hrn. Hirschfeldt schön geblasen. Militairische Symphonie für Blasinstrumente von Hrn. Prof. du Puy, ging gut. Einige schwedische National-Lieder mit Var. für die Violin, von Hrn. Berwald comp. u. rühmlich gespielt. Variat, für Violoncell mit Accomp. von Janitscharenmusik, v. B. Romberg comp., von Hrn. Schmaltz gut gespielt.

Januar 1814. Den 8ten wurde von Hrn. Franz Preumayr Concert gegeben. Eine Ouverture ging ziemlich. Concert für's Fagott, v. Hrn Prof. du Puy componirt und von Hrn. Franz P sehr gut vorgetragen. Arie von Righini, v. Dem

Waselia gesungen. Rondo für die Klarinette, von Hrn. Crusell comp. und sehr gut geblasen. Andante mit Rondo für das Fagott, von Hrn. J. T. Berwald comp. und von Hrn. Franz P. gut vorgetragen. Trio von Righim, von Dem. Waselia, (gut) Mad. Lindström und Hrn. Cralius (ziemlich) gesungen. Adagio und Polacea für Horn, v. Hrn. Prof. Du Puy comp. und von Hrn. Hirschfeldt rühmlich geblasen. - Mozarts Serenade variirt für 3 Fagotte mit Orchesterbegleit, von den drey Briidern Preumayr sehr gut geblasen. Die Orchesterhegleitung des ganzen Concerts ging gut, und besonders verdient Hr. Franz P. vieles Lob für den Vortrag seines Concerts. Es war aber auch eine Composition, die aowol Geschicklichkeit, als Geschmack bey der Ausführung forderte - und ist übrigens vorher schon zwey- oder dreymal gegeben.

Den 15ten gab Hr. Zaar Concert. Ouverture yon Mozart. Arie von Böhme, von einer Dilettantin schlecht gesungen. Concert für Viola von Stamitz, gut durchgespielt von Hrn. Zaar. Heilig, Chor vom Abt Vogler, ging ziemlich. Adagio und Rondo für die Violine von Jannevitz wurde von Hrn. Zaar gut gespielt. Nationallied für die jetzige

Zeit - ging ziemlich. -

In einer Zusammenkunst unsrer musikalischen Gesellschaft hörten wir den Josten: Symphonie, (ziemlich,) Duett von Mayr, von Dem. Silfversparre (gut) und Hrn. Cralins (mittelmassig) gesungen; Concert für Horn, (wir wissen nicht von wem) von Hrn. Hirschfeldt gut geblasen; Ouverture zu Lodoiska von Kreutzer (ging sehr gut;) Arie von Weigl, von Dem. Silfversparre sehr gut gesungen - Finale. -

Unsere Operagesellschaft hat uns diesen Monat mit folgenden Stücken erfreuet. Wattendragaren (les deux journées) von Cherubini, den afbrutna Concerten von Berton, Falke Birgerson til Ringstad (Raoul Crequi) von Daleyrac, und Intrigen i fünstren von Nicolo Isouard, über deren Vortrag wir nns auf unsere f. üheren Bemerkungen berufen. Sehr gut wurde Fiskaren (der schwedische Fischer) von Bruni, gegeben: schlecht aber Ambroise von Daleyrac und foregifna Skatten (le Tresor supposé) von Mehul. In dem kleinen Stück, Lilla Matrosen, sahen wir mit vieler Freude Mad. Casagli als den Knaben. Da waren auch die Hrn. Deland (Schiffs-Capitain) und Aman (Bauer) au ihren Platzen. -

Monat Februar. Den 26sten gab Hr. Conr. Preumayr im grossen Börsensalon Concert. Symphonic ging gut. Fagott-Concert von Hira. Prof. du Puy, von Hrn. Conr. P. gut vorgetragen. Arie von Mozart, von einer Dilettantin gesungen. Variationen für's Violoncell von Lamare, v. Hris. Schmalz gespielt. Duo von Nicolini, von Hrn. Carl Preumayr und einer Dilettantin gut gesungen - Variationen für's Fagott von Conr. P. geblasen. . 5 1 . . Finale.

Wir haben im Anfang dieses Monats mit Verenigen die Musik zu einem Epilog (am Geburtstag unsera Kronprinzen gegeben) mehrmals gehört. Sie macht dem Compositeur, Hrn. Prof. du Puy, viel Ehre. Dagegen fiel sein Versuch, Musik für ein neues Ballet, feten for den gamla Generalen . 201 setzen, übler aus. Wir können darin nichts Ausgezeichnetes finden. Die erste Scene jenes Epilogs, worin Europa (Mad. Ruckman) melodramatisch auftritt, ist sehr gelungen, und ziehet noch mehr an durch das vortreffliche Spiel der Mad. Ruckman. Hr. Prof. du Puy selbst, als Apollo, verdient unser ganzes Lob. Dem. Waselia als Ceres, und Hr. Lindström (Mercurius) saugen recht brav.

Mit vielem Vergnügen haben wir auch au unsrer Bühne, als eine alte Bekanntschaft, die schöne Oper, Armida von Gluck, wiedergeschen Dem, Waselia als Armida hatte ihre Rolle woh einstudirt, und bemühete sich aufs Ernstlichste, sie zu erfüllen. Sie erhielt und verdiente Beyfall Rinald (Hr. Lindström) spielt und singt sehr gu und mit wahrem Ausdruck. Hidrast (Hr. Car Preumayr) und Aronte (Hr. Wickström) singer gut: aber Sidonie, (Mad. Sevelia,) Ubald, (Hr Aman,) und Artemidor (Hr. Lindman) waren destschlechter. Die Chore (besouders das Finale de ersten Acis) gingen recht gut, und das ganze Stück wurde mit einer, seit mehrern Jahren ungewohn lichen Pracht gegeben. -

Uebrigens hat man aufgeführt: Cendrillon von Nicolo Isonard, Azemia, Piccaros och Diego. una Gubben i Bergsbygden (La Maison isolée) vui Daleyrac, samt Nunnorna (Les Visitandines) voi Devienne. Wir haben über alle diese Auffuhrungeu schon früher gesprochen. Ein neues Stück De lojliga Motena (Les Rendez-vous hourgoises von Nicolo Isouard, ist mit Beyfall gegeben worden

## ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 11ten May.

Nº. 19.

1814.

Vorschlag au einer Cantate

des bevorstehenden Friedens:

War je ein Friedensfest veligiös zu feyern; so ist es das jelzt zu erwartende; waren je, seit langer Zeit, die gesammten deutschen Völkerschaften vorbereitet und gestimmt, ein Friedensfest religiös zu begehen, so ist es jetzt. Da sollte denn alles, womit man hoffen darf diese Stimmung zu erhöhen, und eben dadurch sie auch für die Zakunft zu begründen, aufgeboten und redlich angewendet werden. Hierzu kann auch Manches dienen, was nicht in die Augen fallt. Darum wird folgender Vorschlag zu einer Friedenscantate gethan. Bewirke er, was er kann. Er bietet keine zierlich gereimten Strophen, keine schmeichelnden Beziehungen, wie beydes sonst wol bey ahnlichen Gelegenheiten gehört wird; nichts bietet er, wodurch nebenbew der Verfasser oder irgend ein Erdensohn geltend gemacht werden könnte: sondern nur einfache Worte der heiligen Schrift und des ältesten unsrer Kirchenlieder. Ich kenne nun einmal nichts Feyerlicheres, nichts Anspruchloseres, nichts Eindringlicheres; überhaupt niehts, was religiösen Festen angemessener ware. Gewählt und zusammengestellt sind diese Worte, wie es dem Zweck eben dieses Festes, aber auch, nach meiner Einsicht, dem Componisten vortheilhaft, übrigens für den Ort und die gemischten Gemeinden passend ist. Auch sind absichtlich meist bekanntere Schriftstellen gewählt worden; sie verstehet jeder im Volk leichter, und sicherer sprechen sie zu seinem Herzen,

Chor.

(Einfach und sehr feyerlich)
Unendlicher! Gott, unser Herr!
Wie michtig ist deiu Nam' auf Erden,
Da deine Mijestät vom Himmel strahlet!

16. Jahr 6.

Was ist der Menseh,
Dass du so sein gedenkest;
Der Erdensohn,
Dass du dich sein so annimmst?

Unendlicher! Gott, unser Herr!
Wee mächtig ist dein Manh auf Erden!

Tenor.

(Recitativiech, mit Begleitung.)

Tröstet, tröstel mein Yolk, Spricht ener Gott; Redet freundlich ihm au, Denn sein Gafanguis hat ein Ende, Und ueue Herrlichkeit Geht auf über ihm. -- --Wer ist es, der daher seucht Im Glause des Aufgangs? Wem rauschen die Wipfel der Cedern? Wen feyert das Schweigen der Nacht? Seht auf! erhebet eure Haupter; Denn das iet auer Gott! Der Heiren Herr kommt gewaltig! Ihm reuschen die Wipfel der Cedern! Ihn fevert das Schweigen der Nacht! Dampf stieg auf bey sainem Zorn, Aus seinem Munda zehrend Feuer -Gluthfeu'r und Rauchdampf! Er neigte die Himmel, er fuhr hernieder; Unter den Füssen düstree Gewolk, Auf Cherubsrücken flog er daher, Auf grauen Filtigen dee Sturmwinds! Da hullte nächtlich Dunkel die Walt, Flutende Finsteruis lag auf ihr ; Donuer rollt' auf Donuer, Wolk' auf Wolke! -Siehe, da bahten die Hersen der Völker; Und schüchtern, wie die Turteltaube Nach enger Felsenechlucht, Flohn ihre Seelen sagend hip. -

(Im Zeitmass.)

Nun reicht er aus der Höhe seine Hand, Hälft ums empor von Feinds Gewelt! Nun breitet er die Arme über uns, Zieht sauft uns hin an seinen Busen! Das Auge bliekt ihn hoffend an : Er weidet nus som Ouell des Lebeus Der gute, der getreue Hirt! -

#### Terzett:

(Zwey Soprane and ein Alt.)

Was weinst du noch, und blickst zum Boden? Zerbrochen ist vom Herrn die Geissel Der Unharmbernigen. In Stille ruhet alle Welt. Und wird, erneut, ihm fröhlich iauchsen;

#### Chor.

(Kraftig und würdevoll.)

Bringet her dem Herrn, ihr Gewaltigen, Bringet her dem Herrn, Ehre und Stärke! Bringet dem Herrn Ehre seines Namens; Betet an den Herrn in heiligem Schmuck ! Er wird seinem Volke Kraft geben: Der Herr wird sein Volk segnen in Frieden!

#### Rase.

(Recitativ, mit Begleitung.)

Ich aahe ein gross, weit Feld, Und der darauf trat, dess Name war Tod: Verderben ging zu seiner Seite. Da wurden erwürget die Sohne meines Volks, Und die Väter vieler meiner Kinder. Wittwen sah' ich wandern ohne Heimath, Greise irren ohne Stab. Die jungen Kinder ohne Führer. Da ward des Weinens viel auf Erden, Wehklage hörte man vom Aufgang, Viel binges Web vom Niedergang: "Ach, dasa du die Himmel zerrissese "Und kämest herah" --Doch sanken meine Streiter hin ; Sie sanken hin in ihrem Blute. Und Niemand war, der sie erlösete,

Und wiist' und ode ward's, Dort, auf dem weiten Feld des Todes!

Da ward es still,

## Hohe Stimmen.

(Einfallend, Arioso.) Aber deine Todten werden leben Und auferstehn! --Erwacht wind blübt, ihr Schlafenden

Unter der Erde! Sein Than ist Frühlingethan! Erwacht, und grünt, Und geht hervor. Wenn die Erde spriesst, Und die Blume das Hanpt erhebt ! Wenn man höret Die Stimme des Hirten. Der Gott auf fernem Berge preis't.".

#### Chor:

(Einfallend. Blos tiefe Stimmen. Einfach und feyerlich.) Es ruhet in Frieden ihr Leib: Doch ihr Name bleibt ewiglich.

## Tersette (Wie ohen.)

Was weinst du noch, und blicket zum Boden? Dle Seelen der Gerechten Sind in Gottes Hand. Und Niemand wird sie seiner Macht entreissen!

#### Char:

(Wie ohen.) Bringet her dem Herrn, ihr Gewaltigen, Bringet her dem Herrn Ehre und Stärke! Bringet dem Herrn Ehre seines Namens; Betet an den Herrn in heiligem Schmuck ! Er wird seinem Volke Kraft geben : Der Herr wird sein Volk segnen in Frieden!

### Choral:

(Vieratimmig, ohne alle Begleitung.)

Sey nns guïdig, o Herre Cott! Sey nns guïdig in aller Noth! Zeig' uns deine Barmberzigkeit, Wie unsre Hoffnung au dir stebt, Auf dich hoffen wir, lieber Herr! Yorlass die Deinen nimmermehr!

#### Chor.

(Fenrig und glänzend.)

Der Herr ist König: Dess froue sich der Erdkreis. Und fröhlich sey der Insuln Hear!

## Einzelne:

Wolkes und Dankel ist um ihn her: Doch Recht und Gericht die Veste seines Throns!

#### Alle

Der Herr ist König: Er, der Bogen serbricht, Spiesse aerschlägt, Und Wagen mit Fouer verbrennet!

#### Einzelne.

Er heilet, die zerbrochnes Herzens sind, Und verbindet ihre Schmerzen,

#### Alle.

Der Herr ist König: Ein Tag sagi's dem andern, Eine Nacht ihni's kund der andern. Und alle Volker scheu seine Ehre!

## (Auf's feurigete, und fugirt.)

Freuet euch, ihr Gerechten, des Herrn! Dankt, und preiset seinen heiligen Nameu! Amen! Halleluja! Amen!

### Rochlitz.

## NACHRICHTEN.

Karlsruhe, Anfang Aprils. Die musikalische Zeitung empfängt wol auch nicht ungern, um der Vollstandigkeit willen, einige Notizen über den Fortschritt der Tonkunst in dieser Residenz, worin sie erst seit wenig Jahren, wir dürfen noch nicht recht sagen heimisch, aber doch nicht mehr freud tu seyn beginnt. Den grössten Schritt dazu hat unverkeunbar die Errichtung einer stehenden Bühme (1810) gethan, die in ihren Kunstleistungen dem schon früher bestandenen Hoforchester vorangeeilt ist, weil man eher und nöthiger mehrere gute Theatersanger und Sangerinnen, als eine genügende Anzahl kunstliehender, ihre Instrumente beherrschender Tonkünstler versammlen konute. - Ein Publicum empfanglich für das Schoue zu bilden, ihm den feineren und schnelleren Takt auzueignen, dass es, von Gaukeleyen nicht gebleudet, auch das leiser sich Ankundigende, Durchdachte, das einfachere and zartere Schöne auffasst und belohnt, dass es unbesangen jedem Verdienste sein Recht zollt, und dem Unverdienste um keiner falschen Nebenmotive willen Geschmack abgewinnt; dies ist allerdings nicht das Werk weniger Jahre, am allerwemigsten in einer minder grossen Residenz, wo Hofwesen und Kleinstädterey noch hier und da mit und durch einander verderben. Scheint doch selbst in manchen Städten, die seit Generationen in Kunstliebe erwachsen, der echte Geschmack jetzt eher rückwärts als vorwarts zu schreiten, und die neue, italienisch-dentsche Ueberladung, das grelle Auftragen der Effecte, die Kunststücke statt der Kunst, in Vorliebe sich einzudrängen. Eine uugünstige Periode für asthetische Erziehung, die sich aus den grossern politischen Erscheinungen der Zeit erklart! Das eminente Gute, das Virtuose, was einen Namen hat, oder etwas, was nur diesen oft vorausgehen lässt, mit Beyfall zu empfangen, wobey der nachbeteude Glaube die unbedingteste und lauteste Stimme führen zu müssen glaubt: daran erkennt sich noch kein Geschmacksthermometer, und man wird irre, wenn dieselbe Sache, auf die völlig verschiedenste Art vorgetragen, deu gleichen Bevfall erhalt. Also, wie gesagt, vom Mehr des laut abstimmenden Publicums dürfen wir (aus Patriotismus) nicht immer auf Mangel oder Daseyn aller Intelligenz, so wie (aus Kunstliebe) daraus nicht auf Gut oder Nichtgut der Production schliessen.

Mannigfach Vorzügliches besitzt wirklich das hiesige Opernpersonale: doch wir behalten uns vor. darüber zu anderer Zeit mehr zu sogen, und wollen vorerst Einiges von gernempfangenen Gästen melden, die unlängst hier aufgetreten sind. - Eine Dem. Barensfeld gab ein Concert hier, hatte gute Empfeldung, und ward von J. K. H. der Frau Grossherzogin, als Kammersangerin, und zur Klavierbegleitung des Gesanges angestellt, so dass sie das Publicum nur einmal zu horen bekam. ist Schülerin Righini's, (doch Namen entscheiden nichts,) zeigte Höhe und Passagenübung, und soll viele Musikfertigkeit besitzen. Dagegen ward, wenigstens in jenem Concerte, etwas Gezwungenes, Hartes im Vortrage fühlbar; es war kein Gesang, der ein Stück wie aus einem Gusse hervorgehen lässt, der es seelenansprechend giebt. Nur ein verdorbenes Ohr stellt Menschengesang etwa mit einem Violinsolo auf gleiche Linie. - Wir geben zum Theater über, wo früher Mad. Milder-Hauptmann in ihren allerwarts gespielten Rollen, Emmeline, (dreymal) Tamino, Susanne, Dezchalus und Iphigenie auftrat, und in der ersten unbedingt, in den andern theilweise, ausserordentlich gefiel.

Pedanterey und Neid haben ihr wol sogar schon den Namen einer Sangerin streitig machen wollen: aber Wahrheit und Natur haben Gottlob anders gesprochen. Ihre ausserordentliche Stimme, voll Wohllaut, Kraft und Reinheit, ein bieweilen sehr glücklicher Ausdruck, und ihre Deutlichkeit, prägen sie zur Sängerin, und der geniessende Hörer bleibt gleichgültig über die Bemerkung, dass sie ohne alle Notenkenntnis sey, alles durch Vorspielen einlernen müsse, und keine Coloratur habe. Die harmonische Kraft steht beynalie immer im umgekehrten Verhaltnisse mit gaukeluder Beweglichkeit: aber jene reisst hin, wo letzte allenfalls kitzelnd amüairt, oder die Empfindung erregt, wie man sie bey glücklich überstandenen Salti mortali fühlt. Verwöhnung und Ueberreiz haben von Roma's Zeit an den letzten viele Verehrer gewonnen. - Unteugbar würde jedoch Mad. Milder ohne die glückliche Rolle der Emmeline nie zu der Anerkennung gelangt seyn, die ihr jetzt geworden. (Wohl denen, für die eigens componirt wird!) Keine andre Rolle sagt ihrer Individualität so zu, und was noch mehr ist, sie spielt durchaus keine andere, wo man nicht oft den beseelten, und sogar den richtigen Ausdruck und durchdachten Vortrag vermisste. Ihr Spiel ist oft flach und schwerfällig. Nur als Emmeline ist sie Alles - die Anklänge des wiener Dialekts abgerechnet, die ihr in allen Rollen aukleben, und wornach sie z. B. als Emmeline sang: Die Stülle, die Bahnke; als Tamino: Der arme kann von Straffe sagen, denn seine Sprachche ist dahin; als Susanne : Der die Frau Grafin quellt, (statt qualt;) als Iphigenie: Wutt. für Wuth etc. Mit grosser Ausdruckslosigkeit behandelte sie den Dialog als Tamino, und war abenteuerlich gekleidet. (Sie trug zur griechischen Tnnika weite Pluderhosen bis zum Knie, und eine grosse Halskette von bunten Steinen.) Einige in Recitativen angebrachte Portamenti waren trefflich; unrichtig dagegen, dass sie den Priester gelassen in gezählten Sylben fragte: Lebt denn Pa-mi-na-noch? statt dass dem liebebegeisterten Jüngling diese Frage feurig entströmen soll. Wir sind nur deshalb detaillirt, weil man aus Fehlern soust guter Vorbilder gern Autoritäten macht. Eine unglückliche Wahl war die Rolle der Susanne im Figaro. Die Gewandtheit, Leichtigkeit, der Muthwille, den diese Rolle heischt, sagt hier Mad. Gervais weit besser gu. Im Gesang ist zu rügen, dass M. Milder im Finale des ersten Acts einigemal mit der Grafin

unisono sang - wahrscheinlich eine Reminiscenz da sie in Wien die Grafin spielt. Lustig aber klang es, dass im Duo beyder, wo die Grafia dictirt, Susanne, welche schreibt, ganz andre Worte wiederholte: dass also jede ganz eigentlich ihr Lied für sich sang. (Die Oper hat nämlich verschiedne deutsche Texte.) Dergleichen übersieht man mit epiktetischer Gelassenheit. Als Iphigenie misslangen die zwey berühmten Momente der Wahl, und der Wiedererkennung Orestes' so sehr, dass von ihrer ancrkannten Wirksamkeit auch gar nichts übrig blieb, und diese Rolle für die unbefriedigendste gelten muss. Dessen ungeachtet wiederholen wir. wie willkommen dieser Gast gewesen sey, und wie wohlthätig solcher einfacher Gesang gegen die geschmacklose Verzierungs - Wuth hoffentlich wirken werde.

Mad. Schönberger (welche nun in Amsterdam

Concerte giebt, und, wie man sagt, nach London reisen will) trat als Titus, Joseph, Sargines und Mariane auf. Man keunt ihre Vorzüge; allein wer sie früher gehört, will behaupten, sie habe besonders dadurch verloren, dass sie durchaus mit Starke des Tons imponiren wolle, woriiber sehr häufig Rauheit entsteht, and jene Lieblichkeit und Anmuth verloren geht, welche gerade diesen seltenen Contraaltstimmen, die Tenorpartien ohne Transposition vortragen können, einen eigenen Reiz verschafft. Auch sie gewöhnt sich an die überladende Manier, und gefällt sich in Trillern und ewigen Falsetsprüngen, was der musikalische Tross Umfang haben heisst. vergesseud, dass dabey die Eigenthümlichkeit dieser Stimmen in Schatten tritt, und es gerade so klingt, als wenn ein sonorer Bass im Fistuliren zu excelliren strebt. Alleiu Kunst heisst nun einmal so vielen armen Leuten Gegensatz von Natur, Kunst haben, eine Sache auf den Kopf stellen, und nach demjenigen :treben, was in einer fremden Sphäre liegt, darum das angeborne Vermögen geringer achten, als das erborgte und erzwungene. gerügten Missgriffe fand man besonders in der Rolle der Mariane und des Joseph, in welchen Rollen Mad. Sch. auch nicht vortheilhaft gekleidet war. Im Sargines war, im ersten Acte, jene Schüchternheit, der Mangel an Selbstvertrauen, der diese ganze Rolle motivirt, zu wenig sichtbar, und zu viel Zuversichtliches, Heroisches sogar, hineingelegt. Allein Letztes wird allerdings leichter verstanden und lauter beklatscht, - Es ist übrigens dem Publicum rühmlich, dass es, bey seiner

Veneration für das Fremde, nach dem Abtreten beyder genannten Künstlerinnen doch gegen die einheimischen Besitzer ihrer Rollen, Mad. Gervais und Mad. Ellmenreich, nicht ganz ungerecht ward. Letzte ist jetzt, mit Mad, Schonberger, die Einzige auf deutscher Bühne, welche Tenorpartien, wie sie stehen, mit Glück vorträgt, zwar weniger Coloratur zeigt und weniger verziert, als erste, dagegen an melodischem, schwellendem Tone, an gefühlvollem Vortrage, und an höherem Talent als Schauspielerin, ihr Verdienst bewährt. Beyde dürten übrigens gegen jene Gegner gleichgültig seyn, welche selbst bey solchen Stimmphanomenen keine Frauenzimmer in Mannerrollen sehen wollen; die bey dem Kunstgenuss das Geschlecht nicht aus dem Sinne kriegen können; vergessen, wie arm das Theater an Tenoren sey, die wirklich eine schöne Stimme haben, und dass diese Herrn beynahe samt und sonders ganz unerträglich hölzern an Spiel und Gestalt sind. Auch haben jene Kritiker mit vermeyntlich feinem Ohre, kein Arg, wenn z. B. Almaviva, oder der Herzog in Camilla, von einem Tenoristen, umgekehrt Achill von einem Bassisten gesungen wird: aber Mad. Sch. und Mad. Ellm., welche den Tenor singen, wie er steht, mit herrlichen Stimmen, die sollen nicht singen! -

Breslau; den 16ten April. Unter den vor Ostern gegebenen Extra-Concerten verdient noch einer rühmlichen Erwähnung, das Dem. Henriette Wagner, die Tochter des Schauspielers und Sängers Wagner beym hiesigen Theater, gab. Reine Intonation, Fertiskeit und Ausdruck, verbunden mit einer angenehmen Stimme, lassen von dieser jungen Sängerin in kurzer Zeit etwas Ausgezeichnetes erwarten.

Die Charwoche ist bey uns die an musikal, Aufführungen ergiebigste des ganzen Jahres, Lamentationen in der Domkirche, Rosotti's Passions-Oratorium in der Neustadt, herkömmlich Haydns Schöpfung am grünen Donnerstag in der Aula Leopoldina, Grauns Tod Jesu am Charfreytage in der Elisabetkirche folgen einander. Gelungen im Ganzen - ich meyne, in Rücksicht des Orchesters und der Chöre - kann man alle diese Auffühgungen neunen: aber die Solo-Sanger lassen gar zu viel zu wünschen übrig. Ohne Uebertreibung kann man sagen, dass ihr Gesang manchmal kaum auszuhalten, und dadurch die Composition selbst kaum geniessbar ist. - Wie sehr vermissen wir jetzt den schönen Gesang einer Frau v. Rothkirch, \*) (in der Schöpfung) der Dem. Rellstab, (im Tod Jesu) der Herrn Häser und Klengel in beyden! Es ist wahr, dass vieles nicht anders seyn konnte: es ist aber auch wahr, dass dies von Manchem nicht behauptet werden kann. So war es z. B. sehr zu bedauern, dass wir Hrn. Schreinzer nicht als Raphael in der Schöpfung hörten, und uns mit dem heisern Gesang eines Hrn. Strauch begnügen mussten.

Am 15ten April gab mau im Theater zum ersteinnal eine neue Oper in einem Act von Umlauf, unter dem Titel. Der deutsche Geraadier-Das Stück ist geinüthlich, und die Musik recht angenehm, ob sie sich gleich eben nicht durch Originalität auszeichuet.

Hildburghausen. Unter den vielen herslichen Gaben, die zur Rettung Deutschlands und seiner Freyheit alleinbalben auf dem Altar des Vaterlandes dargebracht werden, darf der Künder billig die seinige nicht sehnlig bieben: dem nur wo Freyheit und ungestörter Genuss dessen, was dem Menschen lieb und theuer ist, wo Friede und Frohsinn ihren Wohnplatz aufgeschägen baben, da gedicht das die Gewicht der Kunst.

Auch unsere herzogl. Kapelle hatte daher zum Besten der vaterländischen Krieger, in Verbindung mit mehreren Dilettanten, am 6ten Marz die Schöpfung von Haydn aufgeführt, und in dem

<sup>&</sup>quot;) Vormalige Mad. Stock und Sängerin beym hiesigen Theater.

einstimmigen Bevfall eines eben so zahlreichen, als aufmerksamen Auditoriums für diesen wohlthätigen Zweck eine reiche Belohnung gefunden. - Wirklich war auch die Ausführung dieses unsterblichen Kunstwerkes vollkommen gelungen, und es sprach sich darin eben sowol das eifrige Streben jedes einzelnen Individuums unter den Mitspielenden, zur Einheit des Ganzen mit aller Kraft beyzutrageu, als die sichere Leitung und Umsicht des dirigirenden Musikdirectors, Hrn. Gleichmann - dieses durch seine Talente, wie durch sein bescheidenes und von allem fremden Tand freyes Wesen gleich achtbaren Mannes - würdig aus, und Ref., der dieses Kunstwerk einmal uuter des verewigten Hayda eigener, das zweytemal unter Salieri's Direction in Wien aufführen hörte, and hier, wiewol im verjungten Maasstabe, ganz dieselbe Wahrheit und Sicherheit in der Darstellung wieder, die ihm zu damaliger Zeit so sehr zum Herzen sprach. Nur in einigen Chören, namentlich in dem des ersten Theils: Stimmt an die Saiten etc. schien ihm das Tempo etwas zu langsam.

Einer ehrenvollen Erwähnung verdient noch der Gesang der Dem. Häsuer, einer würdigen Schülerin des genannten Musikdirectors, welcher die Partie des Gabriels übertragen war. Obwol noch im Beginnen ihrer künstlerischen Laufbahn, zeichnete sie sich doch eben so wol durch ihre helle, melodische Stimme, als durch ihre reine Intonation und ihren anspruchlosen, unschuldigen und dabey sicheren Vortrag, vortheilhaft aus - Tugenden, die, besonders in einem Werke, wie die Schöpfung, welches so rein von allen theatralischen Schnörkeieven gehalten ist, dem Ohr und Gefühl schr wohlchuend sind. Ihre schonen Tone in der Arie: Auf starkem l'ittig schwinget sieh der Adler stolz etc. tonen noch immer in meiner Seele wieder. Es ist zu wünschen, dass diese junge Künstlerin, die so viel versprechende Talente in sich vereinigt, auf dem einzigen Wege, der sicher zum Ziele führt. und welchen sie unter der Leitung ihres würdigen Lehrers eingeschlagen zu haben scheint, beharrlich fortwandere.

sich mir immer von neuem die Frage auf, wie es möglich war, dass ein Mann fast im Greisenalter, desem Körperkräfte zoch überdies durch mannigfaltige Leiden geschwacht waren, der Schöpfer eines solchen Werkes werden kounte, weiehes zwo an kraft der Harmonie, als an Ammuth und Lieblichkeit der Melodie, wol alles hinter sich lässt, was bisher ungleich jüngere, ja in voller Jugendkraft stellende Männer in dieser Gattung hervorgebracht haben. Athmen nicht manche Stellen - namentlich die: Und Liebe girrt das zarte Taubenpaar etc. Aus jedem Busch und Hain erschallt der Nachtigallen süsse Kehle - eine Wollust, von der man kaum wähnen sollte, dass sie im Reiche der Tone liegen könne? Gerade solche Stellen aber sind von Manchen getadelt worden, weil man es unter der Würde der musikalischen Composition hielt, einzelne Worte des Dichters, z. B. hier, das Girren der Taube und den Gesang der Nachtigall, nachzumalen. Aber ich sage, wer so malen kann, und wer durch die Macht seiner Tone das menschliche Herz so unwiderstehlich zu den sansten Gefühlen hin leitet, denen die Worte des Dichters nur zur Folie dienen, der steht, wo über allem Tadel erhaben, nicht doch über diesem. Haydn hat durch dieses Kunstwerk aufs Neue die Wahrheit bekraftiget, dass es einzelne, ganz von dem Göttlichen ihrer Kunst durchdrungene Menschen gebe, deren Geist nie altert und bis zum letzten Hauch ihres irdischen Lebens in ununterbrochener Progressivitat einem immer höheren Ziele entgegen strebt. Wer zweiselt noch, dass ein solcher Geist verklarter über den Sternen auferstauden sey, als er diese unvollkommene Erde verlassen, und dass der Chor der himmlischen Heerschaaren an ihn, den würdigen in ihren Kreisen des Schopfers Lob zu singen. sich freudig angeschlossen habe?

St. Petersburg, am Sten Marz. Ausser der Fasten werden hier keine Virtuosen - Concerte gegeben, und in diesem Jahre sind deren weniger, wie sonst. Die Kosten sind freylich sehr gross; auch ist die neue Verordnung, dass jeder Concertgebende sich den Sonntag drauf im Concerte der k. k. Theater-Direction hören lassen muss, selbst den ausgezeichnetsten Virtuosen, aus leicht begreißlichen Ursachen, nicht günstig, besonders da die Preise im Theater grosstentheils geringer sind. -18ten Februar trat Hr. Zeuner im Concert mit einem neuen Klavierconc, des Soprano-Sangers, Tarquinio, auf, und fand ausgezeichneten Beyfall. - Am 19ten gab die Witweugesellschaft Händels Messias, mit den mozartschen Abanderungen. Die Solopartien waren, den Bass des Hrn. Winter ausgenommen, gut - das Orchester aber, eben für

diese Musik, doch wol zu schwach besetzt.— Am 25sten gaben die Brüder Bohrer Goeret. Beyder 25sten gaben die Brüder Bohrer Locacet. Beyder gerügtig des 18sten besondere und gerechte Bewunderung find aber der Violonzellist. Ez waren weniger Zuhörer amwesend, als es diese Herren wol verdient hätten: allein, da sie beyde schuell abreien wollten, so hatten als schon den Tag vor ihrem Concert für die Direction gespielt! Sie gehen jetzt über Schweden mech England. — Am 25sten licher Schweden mech England. — Am 25sten Concert mit grossem Beyfall. Eine Sicherheit, wie die seinige, auch in den schwersten Passagen, jat allerdings selten. Noch erwarten wir einige gute Concerte,

Leipzig. Den 20sten April war für alle hiesige Freunde der Toukunst, ja für alle, die nur einige Empfanglichkeit für dieselbe besitzen, ein sehr erfreuliches Fest bereitet. Zur Unterstützung der Familien, die, in den Umgebungen Leipzigs, durch die Ereignisse des vorigen Jahres ganzlich verarmt sind, war durch die Herren S. T. Dörrien, Kunze, Limburger, Riem, Schulze, Seyfferth und Wendler, ein grosses Concert in der Nicolaikirche veranstaltet worden. Man hatte Haydus Schöpfung gewahlt, nicht nur als eins der herrlichsten und beliebtesten Werke überhaupt, sondern auch als ein solches, das, auf eine geistreiche und seelenvolle Weise, die altere mit der neuern Kunst, Grösse und Würde mit Anmuth und Reiz, Gründlichkeit mit Popularität, und den Ausdruck der Summe reinmenschlicher Gefühle von tiefer Anbetung Gottes bis zn unschuldiger Gattenliebe, ungemein glücklich vereinigt, und so auch die verschiedenartigsten Zuhörer lehhaft ansprechen muss. Gesange waren blos Liebhaberinnen und Liebhaber, selbst mit Ausschluss des Chors der Thomaner: zur Begleitung, ausser Liebhabern, das hiesige Coucertorchester vereinigt. Die Chöre bestauden aus mehr, als hundert gesunden, jugendlichen, ausgebildeten Stimmen, das Orchester war im besten Verhältnis besetzt, und in die Solopartien hatten sich die trefflichen Sängeringen und Sänger, Mad. Kunze, geb, Tischbein; Mad. Wendler, geb. Ernesti, Mad. Zürn, geb. Schreckenberger, und die Herren, Kluge, Schlesinger, (Tenor,) Limburger, Schmitt, Seyfferth, (Bass,) getheilt. Hr. Musikd. Schulze leitete das Ganze, Hr. Riem die Sanger. Das herrliche Werk ging, vom ersten bis zum letzten Accorde,

nicht nur mit vollkommener Genauigkeit. Präcision und Deutlichkeit hervor, sondern auch mit so viel Scele und Ausdruck, mit so hinreissender Kraft und Anmuth, und in einem, auch nicht durch das Geringste gestörten, innig verschmolzenen Wohllaut, wie dies, vereint, wol nur bey solch einer frohen Verbindung talentvoller und nicht blos für Musik wahrhaft gebildeter Theilnehmer möglich ist, Der Erfoig konnte darum auch kein anderer seyn, als der er war; das Auditorium, ungefähr 5000 Personen stark, bewies seine innige Theiluahme einmuthig, wahrend der Musik durch eine, nie im mindesten gestörte Todtenstille, nach derselben durch Aeusserungen des Entzückens und ungehouchelter Dankbarkeit. - Wir enthalten uns, in das Einzelne einzugehen, unserer Sitte getreu, das wahrhaft Vorzügliche, was wir besitzen, zwar unverholen anzuerkennen, aber auch jeden Schein von Schmeicheley oder Selbstgefalligkeit, so wie alles, was der Anspruchlosigkeit unsrer Dilettantinnen und Dilettanten entgegen wäre, sorgsam zu vermeiden. Vergessen werden, und vergessen können wir aber den Geunss dieses Abends nie. Jetzt sey wenigstens den beyden Directoren unser Dank gesagt für ihre wohl bedachte and wahrhaft bewundernswerthe Anstrengung, ohne welche, bey einer so zahlreichen Gesellschaft, die, wenn auch noch so geschickt, doch sonst nic vereinigt singt, und für welche das Locale nur zu Einer Haujtprobe hergegeben werden konnte, solch ein Erfolg gar nicht möglich war. Nanfeutlich sey ihnen noch verdankt, dass sie, der Sitte der Zeit und der Virtuosen entgegen. die Tempi so mässig bestimmten: nur dadurch konnte, eben in diesem Locale, eben mit diesem zahlreichen Personale, und eben in dieseu, meist, und in kurzen Noten fugirten Choren, solche Würde, Kraft, Deutlichkeit und Anmuth erreicht werden. - Das Werk selbst hielt aufs neue jene Probe. welche schon vor mehr als 2000 Jahren Aristoteles als die sicherste von der Vortrefflichkeit einer Musik aufstellt: sie müsse immer mehr wirken, je mehr man sie auswendig wisse. Selbst die Stücke der Schöpfung, von welchen das Letzte unter den hiesigen Musikfreunden ganz wörtlich zu nehmen ist, ja sogar Stellen dieser Satze, welche reclit eigentlich auf Ueberraschung berechnet sind, und nun doch bestimmt vorhererwartet wurden - wie das plotzliche Hervorhrechen des Lichts, die allgewaltige Gradation der Harmonie gegen das Ende des Schlusschore im ersten Act, u. dergl. m. -

rissen dennoch unwiderstehlich dahin. — Die Kirche, bekanmlich eine der sebusuten in Deutschland, war reich und sehr geschmackvoll erleuchtet, was ihre Architektur vortrefflich ins Auge treten liess, Der Eustritspreis war unz gering angesetzt, un auch dem Unbemittelten den Genus diesen Abenda, und zugleich die Preude des Wohlthuss, zu erleichtern. — Den 8ten May wurde, zu skinlichem wohlbatignen Zweck, dieselbe Aufführung anf gleiche Weise und mit gleicher Wirkung weiderholt.

## KURZE ANZEIGEN;

Sept Divertissements p. le Violon, compos. pour Pexercice des sept principales positions. par Campagnoli. Leipzig, chez Breitk. et Hartel. (Preis 1 Thir.)

Obgleich in der Rodeschen Violin-Schule und deren Supplement schon sehr zweckmassige Uebungsstücke für alle 7 Lagen der Applicatur vorhanden sitid, die als ausgezeichnete Muster oft empfohlen wurden; so dürften doch die vorliegenden Divertissements des so verdienstvollen und wackeren Veterans von allen Violinspielern, deren ernstes Bestreben dahin geht, sich immer mehr zu vervollkommnen, gewiss als ein sehr schätzbares Geschenk mit Danke angenommen werden. vielleicht Mancher einige veraltete, wenigstens aus der Mode gekommene Figuren daran tadeln wollen, (was aber bey Uehungsstücken, als solche betrachtet, kanm zu erwarten stelit,) so überwiegt doch die brave, durchaus lobenswerthe Ausarbeitung diesen Umstand bey weitem. Ref. kann daher dies Werk, aus eigner Ueberzeugung, jedem, dem es wahrer Ernst heym Studium der Violin ist, mit allem Rechte empfehlen; muss aber auch zugleich wohlmeynend rathen, nur dann erst zu demselben üherzugehen, wenn man die 7 Positionen der Rode then Schule zuvor fleissig goubt hat, und mit ihuen vertraut worden ist, da diese gleichsam den Weg zum Schwerern und Künstlichern (und dahin gehören allefdings die gegeuwertigen Divert.) bahnen müssen. Das erste, dritte und funfte sind unstreitig diejenigen, welche am meisten ausgehoben zu werden verdieuren.

Potpouri pour Violon princip., 2 Violons, Allo. Basse, 1 Fliste. 2 Clarin., 2 Bassons, 2 Cors, 1 Trompette et Timballes, par Durand. Offenbach, chez Audré. (Preis 5 Fl. 50 Xr.)

Ueber Hrn. D.s vortreffliches Violinspiel ist im Publico wol nur Eine Stimme. Was auf diesem. dem ersten aller Instrumente geleistet werden könne, hat derselbe überall, wo er sich hören liess, in seltener Vollkommenheit gezeigt; auch haben diese Blatter schon oft seiner rühmlichst erwähnt, und seinen Talenten volle Gerechtigkeit wiederfahren lassen. Bcy der Composition selbst sollte daher dieser ausgezeichnete Künstler wob auch strenger zu Werke gehen, und sich nicht hlos damit begnügen, seine Zahörer durch varinto Tanze zu kurzweilen. Dies ist der Fall bey dem vorliegenden Potpourri, worin drey polnische Nationaltanze, (Polonaise, Krakowiak und Masurek,) recht bunt durcheinander verwebt, in einem ganz besonden Gemische erscheinen. Hr. D. scheint das blos für seine Landsleute, die Pohlen, geschrieben zu haben Man kanu das Ganze ein wahres Quodlibet nennen: denn der erste Satz, alla Polacca, besteht sur lauter kleinen, abgebrochenen Stücken; die Tempi wechseln gleich im Anfange gar oft, ehe sie den Hauptgedanken berühren, und der Veranderungen für die bevden letzten Themata sind fast zu viele mit einem Worte: dieser Arbeit fehlt Zusammenhang und gehörige Rundung; vas aber auch un so weniger bewirkt werden konnte, da Hr. D. in B dur anfaugt, und in A dur schliesst. Die Variat selbst sind übrigens, was Behandlung des Instruments selbst anlangt, so ausgearbeitet, wie sich e von diesem Meister erwarten lässt, und fertiger Violinspiclern, welche gern schwere Sachen üben können sie leicht willkommen seyn. Der Stich is schön, der Preis für 11 Bogen aber ziemlich hoch

Downston Layo

(Hierbey das Intelligenzblatt No. III.)

## INTELLIGENZ-BLATT

## sur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

May.

## Nº III.

1814.

#### Neues Te Deum

Deutschlands siegreichen Heeren gewidmet

701

## Cottfried Weber.

Mannheim,

Gottfried Weber.

Neue Musikalien, welche im Verlage der Breittopf- und Hartelschon Musikhandlung in Leipzig erschienen sind,

Campagnoli, B. 7 Directissements p, le Violon, composés pour l'exercice des 7 principales po-

Beethovan, L. w., 4 me Sinfonie (Bdur), arrangie p. le Pianof. 4 4 mains...... 1 Thir. 12 Gr.

Behling, H. A. 3 Polonoises et 6 Walter p. le Pianof
Böhner, L. Concerto p. le Pisnoforte av. accomp.
de l'Orch. Op. 8. (D dur) 2 Thir. 12 G
Catel, Outerture de l'Op.: les Aubergistes de qua- Eté, p. le Pianforts 8 G
Crella, grande Sonate p. le Pianof. Op. 4 18 G
Dussek, J. L. Oeuvres p. la Pforte. Cah. 3. con- tenant 13 Airs variés, Subscriptionspreis ? Thir. 13 G
- Oentres, Cab. 4. conteu. 13 Sonates pour le
Pianof. sy. accomp. de Violon (dont six av.
accomp. de Violon ad libit.) et 5 Sonates
progressives à 4 mains. Subscriptionspr. 1 Thir. 12 G
Gärtner, J. A. Andente varié p. le Pienof 8 O
Kaerkewsky, J. Polonoise p. Pianoi. No 1 12 G
Kruft, Baron de, Songte p. le Pisnof, av. accomp.
Cor ou Violoneella obligé 1 Thi
Kuhlau, Fr. gr. Sonate p. le Pianof. Op. 8 1 Thi
Lindemann, D. 8 Walers, 8 Ecoussoises, 1 Qua-
drille, 2 Polonoise p. le Pforta. Liv. 5 12 G
Matthael, A. 3 Marches p. le Pforte 6 G
Meyer, A. E. G. 7 Variations p. le Pforte s. l'air:
Wer hörte wohl jemals 8 G
Mockwitz, A. 6 Walses p. le Pforte. No 2 6 G
Monart, W. A. (fils) Sonate p, le Pianof. av. acc.
de Violon obligé. Op. 15 16 G
Righlini, V. Ouverture de l'Op .: Atelante et Mé-
leagre, arr: à 4 mains
Rode, P. Variations. Op. 19. (Adur). arr. à 6 mains.

l		
l	Danzi, Fr. Balladen u. Romanzen mit Begleit. des	16 Gr.
	Kruft, Ber. v, 12 Lieder für eine Bassetimme mit Beglig des Pianof. Op. 25	
l	Op. 9	18 Gr.
ļ	Op. 11	18 Gr.
-	Gesänge am Klasjer, zur Bildung des Go-	ı Thir.

Moris, C. T. 9 Lieder mit Begleitung des Pfatte.

72 Werk. 18 Gr.

Mozart, W. A. Arie: Der Liebe himmlisches Gafühl. Eler, Ausz. No 15. . . . . . . . . . . . 8 Gr.

Liquid Dy Googl

11
*Mühling, A. Sammlung 2 und 3stimmiger Gesänge für weibliche Stimmen mit wilkührl. Beglig. das Klaviers. Op. 8. 2s Heft. 16 Gr.
Polyelli, A. 6 Lieder mit Begltg. des Pisnof 8 Cr.
Win ter, P. das unterbrochne Opferfest, Oper in 2 Auß. Neuer vallst. Klavier - Auszug v. Fr. Schneider
Marsahner, H. 12 Begatelles p. la Cnit. Op. 4.777, S.Gr.
Neus Musikalien von verschiedenen Verlegern welche bey Breitkopf u. Härtel zu haben sind.
-
Baidel, F. L. Zuruf an die deutschen Bruder am Rhein f. Klavier 4 Gr.
an den König noch am Tage des grossen Siegesfestes im Oct. 1813
Call, L. de, Gesänge für a Tenore und a Bässe ohne Beging. Op. 10. No 1. 2. 5 1 Thir.
· ×
Topfer, C. 5 Lieder von verschiedenen Dichtern mit Begitg. der Gnitarre. Op. 3 12 Gr.
Wabar, B. A. 5 deutsche Lieder mit Begitg. des Pianof, od. d. Guitarre. Op. 25 16 Gr.
- Gesänge a. d. Schausp, der arme Minnesinger f. d. Guitarre eingerichtet 4 Gr.
Müller, G. 7 Lieder mit Begltg. der Guitarre 12 Gr.
Bargar, L. 6 dautsche Lieder mit Begltg. d. Guit.
Op. 16 16 Gr.
Honkel, M. 6 Lieder v. Frlum, v. Steigentesch mit Pf. oder Guitarrebegitg
Durand, A. F. 6 Lieder mit Guitarrebegltg 20 Gr.
Westanhola, Fr. angenehme Unterhaltungan für d. Guitarre 6 Gr.
Call, L. v., Potpourri on choix d'aira arz. pour la Guitarre av. accomp. d'une Flûte ou Violon. Cah. 1. 2. 5. 4
- 6 Lieder mit einer leichten Guitarrabegleitg. Op. 153
- Serenade p. Flute, Vlolon et Guit. Op. 127, 16 Gr.
Sérénade p. Flute et Guitarre 128. 16 Gr.

Call,	L. v., Sérénade p. Violos	et Guitarre.	Oρ	129.	16	Ç
	Serenade p. Violon, Al	to, Guit. av.			:	
Capo d'Astro			=	131.	16	G
·-	Sérenade Do	D9	-	134.	16	G
Giuli	ani, M. le troubadour cueil de pièces choisie	p. le chan	t av	acc.		
	de Guit on Pforte				- 6	c.

Tausch, Fr. 15 Pièces en Onstnors pour 2 Clarinettes Basson et Cor de Chasse, Op. 22, L. 1. 1 Thir. 4 Cr. - 22. - 2. 1 Thir. 4 Gr. Spontini, G. Pièces favorites de Feroand Cortes arr. p. 2 Flutes concert, p. Henning, L. 1. 2, & 1 Thir. 4 Gz. Dansi, Fr. 5 Quatnors p. Basson, Violon, Alto et Violencelle, Op. 40. . . . . . . 2 Thir, 16 Gra - Concertante p. Flute et Clarinette av, accomp. de T'Orch. Op. 41. . . . . . . . 2 Thir. 16 Ga:

Küffner, Jos. Musique turque p. 2 Clarin. (in Es) 2 Clarin. (in B) pet. Flute, 2 Bass:, 2 Cors, a Tromp., Serpent, Trambonne, Tambour militaire, grand Tambour et Carillou ad libit. Göpfert, C. A. 5 Duos concert. p. a Clarinettes. Op. 22.... 1 Thir. 12 Gr. - 5 Do p, Clar, et Basson. Op. 22, 1 Thir, 12 Gr.

Moaget, W. A. er. Sérénade en Harmonia. . . . . . Fröhlich, J. Hornschule........ Serpentschule...... 16 Gr.

Witt, F. grande Sinfonie pour l'Orchestre. No 8 a Thir. 8 Cr. Femy, F. ainé, 3 Duos faciles et progressifs pour Durand, A. F. Potpourri p. Violon princ. av. acc. de l'Orchestre. Op. 11. . . . . . . . . . . 2 Thir.

Stumpf, J. 6 Entractes concertane à grd, Orchestre. Henning, C. W. x Thèmes favoris variés p. le Vlon, 8 Gr.

Haydn, J, les Saisona arr, en Quatuors pour a Violons, Viole et Violoncelle, L. 1.2. à 2 Thir. 12 Gr.

(Wird fortgesetzt.)

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 1Sten May.

Nº. 20.

1814.

Veber das Alte und das Veraltete in der Musik.

Le gieht gewisse Musikliebhaber, welche mauches in vielem Betracht ehrwürdige Weck der Tonkunst mit dem Urtheil absertigen: das ist alt. Dies soll aber mit andern Worten so viel heissen, als: das ist veraltet, von keinem Interesse, von keiner Bedeutung mehr für die jetzige Zeit. Und solche Urtheile treffen oft gerade die sogenaunten klassischen Werke, die, trotz ihres Alterthums, aus dem Standpunkte des Kenners, und nach seinem über Einseitigkeit erhabenen Geschmack, im Wesentlichen nie altern, nie veralten, sondern durch ihren innern Kunstgehalt, durch die in ihnen lebenden Ideen, durch die Kraft und Würde ihrer Harmonie und den einfach grossen und kiudlich schönen Geist ihrer Melodien, in ewiger Jugendblüthe dastehen, und hunderte, in ihrer Art auch nicht zu verachtende Producte des vorübergehenden Zeitgeschmacks immerfort überlehen werden. Je mehr der Componist einem flüchtigen Modegeschmack huldigt, je mehr er blos den Sinnen zu schmeicheln sucht, und seine Werke blos in Lieblingsformen kleidet, ohne ihnen durch den originellen Schwung seiner Phantasie und die Tiefe seiner Ideen innern Gehalt zu geben, desto schneller wird sein Beyfall verrauschen. Darum kehrt der innigere Freund und tiefere Kenner der Kunst so gern zu ilem Antiken zurück, in welchem sich Einfalt mit wahrer Grosse, Ernst mit jugendlicher Heiterkeit verhindet, Gieht es nicht Greise, von denen die Steifheit und die Kalte und der Murrsinn des Alters fern sind, in denen noch die Phantasie blüht, und das Herz von Empfindung überwallt? So wie ihr Umgang lehrreich und anziehend seyn kann, ob er gleich sich nicht in die Modeformen der Zeit schmiegt, so kann ein altes Meisterwerk der Tonkunst noch jetzt, nachdem sich der Geschmack so mannigfach geandert hat, eine unendliche Ergötzung gewähren, wenn wir es aus dem rechten Standpunkt beurtheilen, keine ungerechten, sich selbst widersprechenden Ausprüche an dasselbe machen, mit Unbefangenheit und Verstaud in die Natur, Einfalt und Wahrheit seines Ausdrucks, in seinen hohen Plan, in die Eigenthumlichkeit und den freven Gang seiner Ideen, und in die ernste, gründliche Ausführung derselben einzugehen wissen. Freylich können auch die Werke alter Meister manche Spuren des Modegeschmacks ihrer Zeit an sich tragen, in Rücksicht deren man sagen kann: sie sind veraltet. Aber je grösser das Genie war, das sie schuf, desto weniger wird dies der Fall seyn; denn verloren in ihr Ideal, buhlten sie nicht um den augenblicklichen Bevfall ihres Publicums, oder sie wollten doch nur einem solchen gefallen, das mit ihnen gleich ernst und edel von der Kunst dachte, und sich nicht durch den Flitterstaat der Mode bestechen liess.

Gerade das Reisende in der neuern Musik, was an sehr den Simme schweichelt, stumpft uns nach eher wieder für sie ah, und nothigt uns weisigsten zu einer grossern Abwechslung und zur Erkünstellung immer neuer und böherer Reisewodurch die Musik oft nur zu weit von ihrer erhabenen Simplicität, Würde und Kraft entfern wird. Daher auch gehilder Freunde der Tonkents oft gern zu den antiken Werken eines Kuhnau, Hammerschmidt, Joh. S. Bach, Häudel ') u. A. zurückgebehrt sind, oder, wenn sie zum ersten Male solche hörten, mit Vorliebe für sie erfüllt wurden.

<sup>\*)</sup> Anm. Hr. Musikdir. Schicht in Leipzig grwirbt sich das wahre Verdienst in der Kirchenmusik, susser den neueren und neuesten, auch oft die Alteren und Alterien Worke grosser Meister durch seine gebildeten Singehöre aufzuführen, und ab der Einseitäkeit der Geschanzeke aufzegen zu arbeiten.

digt werden. Die Kirchenmusik der alten Italiener und Deutschen stellt uns vorzäglich ehrwürdige Beyspiele des Autiken in der musikal. Welt auf. Die feyerlichen, kindlich einfachen und herzlichen Chorzle, die ernsten, grossen Chöre, machen das Wesentliche davon aus. Die Ideen der Religion tragen den-Charakter des Ewigen, und dies kann die Musik nicht besser erreichen, als durch die, nur mit Unrecht, aus Leichtsinn und Unverstand verspottete, wundervolle Kunst des Contrapuncts, der canonischen und fugirten Arbeit. Hier wird das freve Spiel der Melodie immer durch den festen Schritt der Harmonie im Zaume gehalten; die sogenannten Nachahmungen, die Wiederholung derselben oder ganz ähnlichen Tonfolgen, nur anf verschiedenen Tonstufen und in verschiedenen Zeitpunkten, aber doch im harmonischen Zusammentreffen mit dem Gange der übrigen Tonfolgen, welche bey den Canons und Fugen sich zeigen, die grosse Einheit, welche aus der Mannigfaltigkeit, und die geordnete Mannigfaltigkeit, welche aus dem Einfachen und Gleichen hervorzugehen scheint, giebt uns ein Bild des Unendlichen, spiegelt uns gleichsam das Universum ab, hemmt unsre Phantasie in ihrem zugellosen Laufe, uud versenkt sie dafür in eine Tiefe von Ideen, die unerschöpflich sind. Auf diese Art erreicht die Kunst der Alten das Erhabene. Alles Uebrige ist nur Schmuck, um es ins Licht zu stellen, und mn es schön vorzutragen.

Das Interesse des Autikeu liegt aber uicht in der blossen, langen Vergangeuheit, in dem hoben Alterthume an sich, so dass etwa unsre moderne Musik nach hundert Jahren auch für den wahren unfassendet Geschinack in diesem Sime antik seyn und heisseu könnte: sondern es liegt in dem ernstern, edlern und religiöseren Charakter jeuer Zeit, der sich, wenigstens bey den Componisten der Werke heiliger Tonkunst, so unverkennbar ausdrückte.

C. F. Michaelis.

NACHRICHTEN.

Berlin, den 29sten April. Den 5ten veranstaltete die königl. Kapelle ein Concert spirituel zum Vortheil des Hrn. Kapellm. Reichardt, vou dem zwev neue Compositionen mit der grössten Sorgfalt gegeben wurden. Sey es nun aber, dass das Concert nicht lange genug vorher angekündigt und angerühmt wurde, oder dass man die gewöhnlichen, oft kleinlichen Mittel verschmähte, um einen vollen Saal zu habeu, oder dass man hier abermals einen neuen, unangenehmen Beweis von Künstlers Erdenwallen erblickte: kurz, das Auditorium war so auffallend klein, dass vielleicht kaum 50 Zuhörer zngegen waren. Die beyden sehr achtungswürdigen Compositionen waren: Klopstocks Ode, das neue Jahrhundert, und Te Deum laudamus nach der Schlacht bev Leipzig. Bevde zeugten nicht nur, wie sich das von selbst versteht, von Hrn. R.s überall anerkannten Einsichten, sondern waren auch grossentheils geistreich behandelt, und einige Wendungen legten dem Kenner eine Genialitat dar, wie sie, wenigstens in so späten Lebensjahren, gewiss selten ist. Mad. Schulz und Lanz, und die Hrn. Eunike und Gern trugen die Solopartien vortrefflich vor. Im ersten Theil gefiel vorzüglich der Chor: Dank dir, unser Vater etc. und im ateu die Partie: Te ergo quaesumns etc. Es ware zu wünschen, dass eine abermalige Darstellung den Werth beyder Compositionen bekannter machte. - Den 7teu veranstaltete die königl. Direction eine Todtenfeyer des, in dem Gefecht bey Gadebusch gebliebenen Dichters, Theod. Körner aus Dresden, dessen heldenmütligen Tod für das Vaterland auch die musikal. Zeit, im vorigen Jahre mit lautem Ruhm und stiller Wehmuth anzeigte. In einer einfach ländlichen Gegend, die mit der, wo der Dichter fiel und sein einfaches Grab fend, viel Aehnlichkeit hat, erhebt sich ein Eichbaum, unter dem ein schmuckloser Cippus das Andenken Körners erhält. Unter diesem Baum sprach Mad. Bethmann eine treffliche Rede wahr und schon. Dann folgte ein militairischer Aufzug von Soldaten

mehrerer Regimenter, voran Körners nähere Waffenbrüder, Lützower, die seinen Tschako und sein Schwert trugen, unter dem Gesang des schönen Siegesliedes der Deutschen, nach des Kapellm.s Weber kraftiger Composition. (Diese ist in der hiesigen schlesingerschen Musikhandlung auch im Druck erschienen.) Daun kam die Muse der Dichtung und überreichte einen Lorbeerkranz, der, wie Tschako und Schwert, den einfachen Denkstein schmückte. Unter grossem Beyfall des üliervollen Hauses fiel der Vorhang. Hierauf wurde zum ersten Mal das vorzüglichste Werk des Verewigten. sein Trauerspiel Zriny, mit lautem Beyfall gegeben, und auch nachher öfters wiederholt, - Am Charfreytage gab Hr. Prof. Zelter zu seinem Vortheil im Opernsaal, unterstützt von der unter seiner Leitung blühenden Singakademie, den Tod Jesu von Graun. Wie immer, war auch diesmal der grosse Saal von Freunden dieses unsterblichen Meisterwerks deutscher religiöser Musik überfüllt, das ganz ihrer würdig ausgeführt wurde. - Am ersten Ostertage verkändete früh gegen 8 Uhr der Kanonendonner den siegreichen Einzug unserer Truppen in Paris, und der fröhlichste Jubel belebte nun an diesem wahrhaften Auferstehungstage die frohliche Menge, Ueberfullt war daher das Opernhaus, wo, ausser den schon früher angekündigten Bajaderen, zum ersten Mal ein Gelegenheitsstück gegeben wurde, dass in die freudigen Bestrebungen der lustigen Menge, ihren Gefühlen Luft zu machen, kraftig eingriff, Es war: das preussische Feldlager, ein militairisches Gemälde mit Gesaug in einem Act, nach Wallensteins Lager v. H. Schmidt. Die Musik ist von mehrern Componisten; vorzüglich gefiel das schöne Lied aus Egmont, von Reichardt componirt, und von Dem. Maass innig gesungen: Die Trommel gerührt etc., das die Gefühle vieler unsrer jugendlichen Schönen eben so wahr, as schön ausspricht. Das Ganze ist ein buutes Gewühl von Lagerscenen, das mit losem Zusammenhange der einzelnen Partien doch viele Gelegenheit zu ununterbrochenem Jobel und Vivatrufen darbot. Bemerkenswerth war noch der Eingang des Stücks, wo, nach einigen Fanfaren der Trompeten des Lagers, der Marsch des alten Dessauers mit unglaublichem Bevfall aufgenommen wurde; weniger war der österr. Greuadiermarsch bekannt. Auch das Kosakenlied, in russischer Sprache und in den weichen Molltönen gesungen, gefiel allgemein. Als spaterhin die Proclamation des Kaisers Alexander

vorgelesen wurde, dass weder nut Napoleon, noch mit einem audern seiner Dynastie Frieden geschlossen werden solle: so erreichte der Jubel den höchsten Grad. Die ganze Versammlung des überfüllten Hauses erhob sich, und sang unter kraftiger Einwirkung der Kapelle: Heil dir im Siegerkranz etc... bekanntlich die für Preussen verfertigte Uebersezzung des englischen Nationalliedes: God save the King. Da die Oper erst halb 9 Uhr beginnen konnte, so dauerte die Vorstellung bis halb 12 Uhr. uud unter der altgemeinen Erleuchtung der Stadt zog die fröhliche Menge nach Hause. - Den 15ten wurde zum Besten der hülfsbedürstigen Wittwe und der sieben Kinftler des verstorbenen königl. Sangers, Franz, dessen Tod nenlich in der mus. Zeit. angezeigt wurde, eine gut unterstützte nmsik. Akademie im Schauspielsaale gegeben, die den Zweck nicht verfehlte. Die schöne Ouverture zu Spontini's Vestalin eröffnete die Unterhaltung, die grösstentheils aus Instrumentalmusik bestand. Hr. Concertm, Möser spielte ein Adegio u. Rondo für die Violine von Kreuzer; die Hrn. Tausch, d. Sohn, und Schunke bliesen Variat. für Klarinette und Waldhorn, von Tausch, d. Vater, so wie die Hrn. Schulz und Gabrielsky ein Rondo für zwey Floten. Mad. Schulz sang eine Scene von Righini mit obligater, von Hrn. Westenholz geblasener Hoboe, Die Hrn. Stumer, Helwig, Gern und Weizmann sangen den Bardenchor aus Méhuls Uthal mit obl. Harfe, welche Mad. Moser vortrefflich spielte; und die Hrn. Eunike, Stümer, Blume u. Gern, Arndts Gesang, des Deutschen Faterland, recht brav von Meyer-Beer in Musik gesetzt. - Den 17ten veraustaltete die 11jährige Tochter des Kriegsraths Brandhorst ifn Opernsaal, unterstützt auf königl, Befehl von der Kapelle, ein Concert zum Besten der hinterbliebenen Wittwen und Waisen desienigen Bataillons, das, angeführt durch den Generalmajor v. Horn, bey Wartenburg den Uebergang über die Elbe bewirkte, und durch den General von York dadurch geehrt wurde, dass er beym Herunterreiten an der Fronte den Hut abnahm. Es war sehr inhaltreich, und hat seinen Zweck vollkommen erreicht. Des Kapellm.s Weber Ouverture zu Wilhelm Tell (der an diesem Tage des öffentlichen Dankfestes für den Einzug der verbündeten Heere in Paris auch im Schauspielhause gegeben wurde) eröffnete das Concert. Hr. Tombolini sang darauf Recitativ u, Arie mit Chor von Pavesi, gans vortrefflich. Die junge Friederike Brandhost spielte die bekannte Sonate von Himmel, von den Hrn. Hansmann und A. Schultze begleitet, mit vieler Fertigkeit; eben so, wie nachher Variationen von Gelinek. Bey fortgesetztem Fleiss wird sie künflig gewiss den ausgezeichnetern Dilettanten beyzuzählen seyn. Mad, Bethmann declamirte hierauf einige Gedichte von Moriz Arndt. die, obgleich bekannt, wegen des kräftigen Inhalts doch immer gern wiedergehört werden. An sie schloss sich das schon oben erwähnte Siegeslied der Deutschen nach der Schlacht bey Leipzig an. Hierauf folgte Gubitzens Engel auf dem Schlachtfelde, mit Begleitung des Orchesters, comp. vom Hrn. Assessor J. P. Schmidt, u. vou Mad. Schultz und den Hrn. Eunike, Stümer, Gern und Blume trefflich vorgetragen. Hr. Concertm. Möser spielte auf der Violine Adagio und Polonoise von seiner Composition mit grossem Beyfall. Den Beschluss machte das Siegs - und Einzugslied der Verbundeten in Paris, nach J. P. Schmidts Composition, die zu ein - und vierstimmigem Gesang mit Begleitung des Pianoforte im Verlag der Schlesingerschen Musikhandlung erschienen ist.

Dresden. Nach der Oper: Cost fan tutte wurde, La Locanda dei Vaghabondi, Musik von Par, gegeben, welche wol eine seiner ersten Compositionen seyn mag. Die Musik ist sehr leicht, aber im Styl noch unsicher; im Einzelnen enthält sie mehreres sehr Angenehme. Das Gedicht ist abgeschmackt. Die Sänger, welche die Oper ausführten, waren: Mad. Miksch, Mad. Toschi und Mad. Hunt ; die Hrn. Tibakli, Bonaveri, Perotti, Quillici und Decavanti. Mad. Miksch und Hr. Tibaldi zeichneten sich aus; auch Mad. Hunt schien sich in dieser Oper viele Mühe zu geben: sie gefiel daher ziemlich. Vielleicht wird sie, bey fortgehendem Fleiss, einst eine gute Seconda Donna. Ich schweige von den Andern, um nicht Wahrheiten sagen zu müssen, die Manchen zu missfallen pflegen. Nach dieser Oper wurden wiederholt: I Fuorusciti von Par, La famiglia Svizzera von Weigl, und Le Cantatrice villane v. Fioravanti. Ueber die Werke selbst und deren hiesige Aufführung ist gesprochen. Es folgte Pars Achille, welche ebenfalls, und zwar als eine seiner vorzüglichsten Arbeiten, bekannt genug ist. Ueber die Ausführung glaube ich aber etwas ausführlicher seyn zu müssen, da dies eine der bedeutendsten Productionen dieser ital. Operngesellschaft in der letzten Zeit war. Mad. Sandrini trat zum ersten Mal in der Rolle der Briseide auf. Sie bot alles Mögliche auf, um sich auszuseichuen. Im Gesaug gelang es ihr, besonders in so fern, dass alles, was sie unternahm, mit vieler Genauigkeit ausgeführt ward : aber vielleicht machte die Furcht, in einer Rolle anstreten zu müssen, in der sonst Mad. Par hier glanzte, und swar durch Gestalt, Spiel und Gesang, die bescheidene Frau etwas angstlich und ungewiss. Auch war ihre Stimme nicht so kraftig und glanzend, wie sonst wol. Doch wird sich dies bey Vorstellungen, welche wir später sohen werden, wahrscheinlich verlieren. Die Hoheit und den Adel der aussern Erscheinung. womit eben in dieser Rolle Mad. Par auftrat, kann sie sich jedoch freylich nicht geben, und so ware es unbillig, dies zu verlangen. - Hr. Benelli, als Achille, hat seinen bedeutenden Ruf im Gesang, in Declamation und im Spiel von neuem bewährt: vorzüglich in der letzten, grossen Scene und Arie, wo Patroclo gegen Ettore kampft, hat er die sehr verschiedene Theilmahme, die er gegen die dabey interessirten Personen empfinden muss, meisterhaft ausgedrückt. Ich hutte indessen gewünscht. dass gewisse Passagen der 1sten Arie: Languirò vicino a quelle - für ihn eingerichtet gewesen waren: so sind sie für seine Stimme unnatürlich und ohne Wirkung; man kami wol auch sagen, sie sind gegen Wahrheit und Geschmack. Er kann sich entschuldigen: sie können der Instrumental-Partie wegen nicht wol verändert werden: aber, wenn das wahr ist, weshalb lässt er sie nicht (in solchem Styl!) durchaus neu setzen für seine Stimme: oder lässt sie ganz und gar weg, um der Kritik der Musikverständigen, ja selbst des Publicums, zu begegneu? Wirkung und Gennss sind ja doch der Zweck aller solcher Virtuositäten: warum also dem Componisten, der in so frevem Styl schreibt, da genau folgen, wo er Unrecht hat, und wo mithin jener Zweck nicht erreicht werden kann? - Hr. Tibaldi, als Agamemnon, hatte sich mehr Mühe geben müssen, die Partie, die für den Bass geschrieben ist, seiner Tenorstimme anzupassen. So glaubte man eine dumpfe, rauhe Stimme ze horen, und im Ensemble ging die Uebereinstimmnag verloren. Dies, und seine Unsicherheit in der ganzen Rolle, wurden selbst dem gemischten Publicum bemerklich: man erklärte die an sich guter Rolle für verdorben. Hr. Perotti (Patroclo) hatte offenbar seine Rolle Hru. Benincasa, und Hr. Beinincasa

332



(Briseo) die seinige Hrn. Perotti abtreten müssen; durch diesen Tausch würde die ganze Oper gewonnen haben. Die Rolle dee Patz, verlangt eine gans andere Stimme und ganz andern Vortrag, als Hr. P. darzulegen vermochte. Uehrigens erkannte man bey mehrern Tempi, so wie beym Vortrag des Orchesters, allerdings, dass uns der Composieur, Hr. Par, fehlt. Wie kalt und wirkungslos gingen viele Stücke hin, die unter seiner Auführung feurig und effectvoll hervortsten!

Man macht sich Hoffnung, das berühmte Meisterwerk des unsterblichen Mozart: Il Don Giovanni, uschdem es die garke musikal, Welt entzückt hat, endlich auch auf unsrer Bühne zu hören. Dass sich alle Musikfreunde sehon im voraus darauf freuen, brauche ich wol nicht erst hizuzusetzen.

Seit langer Zeit habe ich mir vorgenommen, über die in unsern Tagen so vernachlässigte Intonation zu sprechen; es sey mir erlaubt, hier wenigstens Einiges darüber beyzubringen. Das Distoniren kann aus mancherley Ursachen entstehen; vornämlich aber aus physischer Schwäche der Brust. oder aus Mangel an Uebung der diatonischen Scala und der Uebungsstücke guter Singmeister, die ausdrücklich zum Behuf der Befestigung der Intonation verfasst sind. Die letzte Ursache findet gewiss bey den meisten der jetzigen Sangerinnen und Sanger. welche distoniren, statt. Es ist freylich schon oft, auch in diesen Blattern, gesagt worden; da man aber noch immer nicht darauf achtet, mag es nochmals wiederholt seyn: Alle gründliche Meister aller Zeiten und Nationen, so wie alle wahrhaft grosse Sanger, stimmen darin fiberein; wer ein guter Sanger werden oder bleiben will, muss es sich zum unverbrüchlichen Gesetz mschen, täglich, und, ist es irgend möglich, mehrmals des Tages, Scala zu singen, und zwar diatonische und chromatischer aber mit grösster Aufmerksamkeit und Genauigkeit auf jeden einzelnen Ton. Alle wahrhaft grosse Sängerinnen und Sänger alter und neuer Zeit haben das auch gethan, und sind ehen darum such meist bis in spate Jahre ihrer Vorzüge und ihres Beyfalls nicht verlustig worden. Ich führe statt vieler nur folgende an, von welchen jene Bemülningen und dieser Erfolg allgemein bekannt worden sind: Caffarello, Aprile, Crescentini, Raaff, Carlani, David; die Gabrieli, Mara, Banti, Billington, Catalani. Diese haben aber auch nie distonirt, und zugleich mit einem Portamento der Stimme gesungen, wie man es jetzt kaum noch kennt und fast für verloren erklären mochte. So machen es nuur-leider unzer Sanger, kann mit ein nigen Ausnahmen, gar nicht. Sie begnügen sich meist, ihre Rollen leidich zu memorireu und im Einzelnen Passagen zu üben. Daher ist denn, zu ihrer Schande, gekomnen, was wir zo oft hören missen; und es wird, es kaun damit nicht besser werden, bis man zu jeuer Methode zurücktehrt. Es giebt allervlings noch andere Uraschen des Distonirens: da sie aber wenigstens nicht so hatüg, als diese sind, und auch einer ausführlichern Untersnehung bedürfen, als ich mir hier versatten darf, wo die Soche nur heyluffig, doschon nicht ohne guten Grund; erwähnt wurde; so verspars ich mir dies für eine andere Gelegenlüs

Stuttgart. Mitten unter kriegerischen Ereignissen in der Nahe und Ferue, und deren nachtheiligem Einfluss auf die Bühne, wie auf Künste und Wissenschaften überhaupt, mitten unter nöthigen Aufopferungen, welche die gewohnten Vergnügungen des Theaters auf einige Zeit hier und da einstellten, ja selbst an manchen Orten die völlige Auflösung desselben herbeygeführt haben, erhielt sich das königl. Hoftheater nicht allein in seinem bisherigen blühenden Zustande; sondern die huldvolle Fürsorge seines Beschützers verbesserte immer noch gar Manches, füllte jede, wenn auch nicht eben auffallende Lücke beym Orchester und Theater aus, und erhöhete den Glanz des letztern immer mehr durch Vermehrung des Personals rühmlich bekannter Individuen; so dass ganz offenbar unsere Bühne jetzt unter die vorzüglichsten in Deutschland gezählt werden muss.

Vor einigen Mousten haben Se. kön. Majeust mit der Direction derselben eine Veräuderung vorgenommen. Hr. Baron von Wichter, seit mehreren Jahren als Director augsteht, wurde, ongeachtet der vielen Kenntuisse, die er sich durch Ucbung und Erfahrung von trüher Jugend an, im musikal, und theatral. Pache erworben, und welchem er sich mit wahren Euthusianmas hingab, suspendirt. Verschiedene Unanarchnlichkeiten, und Beachwernisse einiger Mitglieder des Theaters über angeschuldigte Parteylichkeiten, hatten ihm das allerhechste Missfallen, und dann jenes Schickast augecogen; so dass him jetzt, bis zu gelegentlicher anderer Austellting, blus die Direction über Hof-Concerte, Kirchennnisk, so wie die Außsteht über

das, seit anderthalb Jahren neuerrichtete Musikund Theater-Institut überlassen bleibt. einer kurzen, interimistischen Direction von Seiten des, schon längst als Mitglied bey derselhen angestellten Hrn, geh. Legationsraths von Matthisson, wurde dem Kammerherrn und Oberbaudirector, Hrn. v. Wechmar, mit einer Gehaltsvermehrung die Stelle eines Oberdirectors des königl. Theaters, neben Beybehaltnug seiner vorigen Stelle, übertragen. Die Censur u. Wahl der neu aufzuführenden Stücke bleibt aber Hrn. v. Matthisson, zur Zufriedenheit und Frende aller, wie zuvor überlassen; indem sowol seine ausgebreiteten Kenntnisse, als sein humaner, parteyloser Charakter ihm die Achtung und Liebe aller derer erwerben, welche auf irgend eine Art mit ihm in Berührung kommen.

An der Spitze des Orchesters steht, seit dem Abgang des rühmlichst bekannten und allgemein geschätzten vorigen Kapellmeisters, Hrn. Danzi, nach Carlsruhe, nun Hr. Kreuzer, ein Mann voll jugendlicher Kraft und Lebhaftigkeit. Seine Talente als feuriger Klavierspieler und vorzüglicher Compositeur haben seinen, im Auslande erworbeneu, ehrenvollen Ruf auch hier bestatigt. Seine früheru Opern werden von Kennern zwar geschätzt, jedoch wegen allzugrosser Ausdehnung mancher Stücke, (wie z. B. in seinem Conradin von Schwaben, u. dem Taucher, welche schon einige Mal mit vielen Abkürzungen aufgeführt worden,) seinen neueren, gefälligern Producten nachgesetzt. Die letztern sind auch mehr dem Geschmack des hiesigen Hofes angemessen : sie zeichnen sich mehr durch saufte, gefällige Melodie, und Simplicität der Instrumentirung, als durch kühne, überraschende Modulationen oder Erhabenheit des Styls aus. - Wahrend seines kurzen Aufenthalts in Stuttgart hat sein Fleiss schon mehrere Opern geliefert, worunter besonders günstig aufgenommen wurden: Feodore, die Insulanerin, und die kürzlich vollendete: Alimon u. Zobeide. Einige sind schon auf auswärtige Theater versandt, und zum Theil bis Petersburg verlangt worden. Moses Sendung, ein hier componirtes Oratorium, wurde am verflosseneu Neujahrstag, bey der glanzenden Feyer der angenommenen Königswürde, mit gerechtem Beyfall im weissen Saal des königl. Schlosses aufgeführt. - Unter dem Kapellmeister steht zunachst, als Instrumental-Director, Hr. von Hampeln, ehemal. Major und Intendant der Musik des benachbarten fürstl. Hechingischen Hofes, Sein Name ist unter der grossen Anzahl guter Violinisten Deutschlands längst bekannt. Auch hier wird er als ein besonders guter Quartett- und Solospieler geschätzt. Hr. Müller, zweyter Instrumental-Director, dirigirte chemals die Oper in Breslau, Frankfurt etc. Auch er ist ein guter Violinist und zugleich Componist. Seine Frau ist als erste Sangerin auf mehrern Theatern rübmlichst bekannt, und zeichnet sich hier durch ihr Talent vortheilhaft ans. -Nach diesen beyden Instrumental-Directoren (ein neuerschaffner Titel, welcher bis jetzt noch bey keiner auswärtigen Kapelle existirte, und den anch hier wahrscheinlich nur der Zufall veraulasst hat) kommt der, früher als jene bevden, unter dem Titel eines Orchester-Directors angestellt gewesene, erste Violiuist, Hr. Ries, dessen Name eliedem in den Rheingegenden nicht unbekannt war. Dann Hr. Sutor, als Concertmeister, und Hr. Leibnitz (2ter Tenorist) als Anführer der Chöre.

336

Zwar ist das Orchester nicht so stark, wie z. B. in Berlin oder München, jedoch in alleu Instrumenten gehörig besetzt, und jeder Abgang einzelner Individuen wird nicht nur sogleich mit neuen Subjecten ersetzt, sondern seit einigen Jahren wurden auch mehrere Personen angestellt, welche zufallig bey ihrer Durchreise um Engagement nachgesucht hatten. Unter diesen ist der erst kürzlich angestellte Hr. Keller, zuvor erster Flötist der aufgelösten Hofkapelle in Kassel. Eben so erwartet Hr. Rode, zuvor in Wisbaden, mit einiger Hoffnung Anstellung für das Violoncell, welches, zur Verstärkung der Bässe, nicht ohne wesentlichen Nutzen seyn dürfte, indem bey drey Contrabassen. nur eben so viele Violoncelle im ganzen Orchester zu schwach sind und nicht genug durchdringen.

Jüngst verflossenen Winter wurden, ausser dem Neujahrstag, wo gewöhulich grosse Gala bey Hof gehalten und die Annehmung der Königswürde gefeyert wird, keine Concerte, wie in sonstigen Jahren, bey Hof gegeben, dafür aber wöchentlich funf Theater - Vorstellungen angeordnet, und zwar jeden Sonntag und Donnerstag Opern, erstere immer mit aufgehobenem Abonnement. Montag, Dienstag und Freytag sind Schauspiele. Die contractmassigen, jährlichen Beneficen mehrerer Mitglieder wurden auf einen dieser Wochentage gelegt, dahey aber immer die Verfugung getroffen, dass dem Sanger nur eine Oper, dem Schauspieler nur Schauspicle und Comodien zn wahlen erlaubt werden. uud mancher, eutweder bev guter Auswahl seines Stücks, oder nach der für ihn günstigen Stimmung

des Publicums: zuweilen eine nicht nubedeutende Einnahme erhielt, welche Se, königl, Majestat jedesmal mit einem ansehnlichen Beytrag nuterstützten. Bey den vielen wöcheutlichen Vorstellungen ist es freylich nicht zu verwundern, wenn bey nicht eben bedeutenden Stücken oder nicht eben beliebten Opern das Haus öfters so leer blieb, dass weder die Beleuchtung noch die Heizung der vielen Oefen damit hätte bestritten werden können, wenn man auf Interesse hauptsächliche Rücksicht nahme, iudem die jährliche Einnahme der Abonnements n. Entrée-Gelder, gegen den bedeutenden Kostenanfwand vou so mancherley Bedürfnissen und Besoldungen, viel zu unbedeutend, in keinen Betracht gezogen werden kann. Nur die kurze Zeit, so lange die kriegerischen Durchmärsche durch nusre Stadt und umliegende Gegend dauerten, war das Theater ofters gefüllt, und zwar mit fremden Officiers. -Da aber bey so vielen Vorstellungen wenig Zeit zum Einstudiren neuer Stücke übrig bleiben kann, und das Theater im Sommer ohnehin überall weniger als im Winter besucht wird, so lässt sich billig erwarten, dass die Sommermonate über, wo ohnehin sich Se. königl. Maj. mit dem ganzen Hof gewöhnlich nach Ludwigsburg begeben, die alte Ordnung wieder eingeführt werde, wodurch dem Sänger und Schauspieler die gehörige Zeit zum Memoriren und Einstudiren seiner Rollen gelassen, und er dann im Stande seyn wird, das Seine desto besser zu leisten. - Unter deu Mitgliedern, deren Engagement sich seit Jahresfrist endigte, und welche nun ihren Stab weiter fortsetzten, sind die Hru, Schwarz, Schelble, Döbbelin und Gossler, wovon beyde erstere nach Wien gingen. Hr. Schwarz wurde Aufangs in einigen Rollen sehr vermisst; weniger Hr. Döbbelin, welcher als grotesker Buffo bekannt ist, aber als Sanger in keinen Betracht tommt, Hr. Schelble, zweyter Tenorist, wurde nicht allein wegen seiner Brauchbarkeit in der Oper, worin er sich als guter Sanger durch reine Intouation und Biegsamkeit 'der Kehle ausgezeichnet, sondern vorzüglich als Lehrer an dem musikal. Institut, bedauert und vermisst. Die besondere Neigung und Hingebung, der Fleiss, und der Eifer, womit er den ersten Elementar-Unterricht der Gesang - mid Harmonie - Lehre ertheilte, waren unverkennbar. Scine leichte und fassliche Lehrmethode zeigte sich an den schnellen Fortschriten seiner Schüler auf eine bewunderungswürdige Weise.

Die Zöglinge dieses Instituts, welche sich dem Theater widmen, werden schon zur Verstärkung der Chöre bey der Oper gebraucht; und unter den weiblichen Zöglingen zeichnet sich eine Dem. Schidinger durch angenehme Figur, und vorzügliches Talent für das Schauspiel, schon rühmlich aus. So bestätigt sich, schon nach so kurzem Bestehen der Anstalt, die gute Hoffnung, die man davon gefasst hatte, und es kann kanm fehlen, dass sie nicht in kurzer Zeit herrliche Früchte darbieten werde. Mancher erinnert sich hierbey mit wehmütliger Rührung der ehemaligen hohen Carlsschule in Stuttgart, aus welcher Gelehrte und Künstler aus allen Fachern hervorgingen, deren Namen, zu Würtembergs Ehre, nicht nur in ganz Deutschlaud, sondern unter allen gebildeten Nationen Europa's rühmlichst bekannt wurden, und unvergesslich bleiben werden. Auch in den Theater - Annalen Würtembergs werden die Namen eines Zumsteeg, Haller, Weberling, Gauss, Schweizer, alles Zöglinge jener Akademie, so wie auch aus dem ehempligen gleichzeitigen weiblichen Erziehungs - Institut eine Balletti. (welche vor ihrer Verheyrathung einige Jahre die Zierde des pariser Theaters war,) Sandmair, Schnbart, Huth, in werthem Andenken bleiben, Sonderbar und traurig, dass sie alle, und meistentheils in der Blüthe der Jahre, längst der Tod dahinraffle; das Andenken an sie erneuert sich hier um so mehr, wenn jetzt Stücke wiederholt werden, wo die Vergleichung, in Ansehung ehemaliger und jezziger Darstellung einzelner Rollen, keineswegs zum Vortheil der letztern ausfallt. - Unter den jungst angestellten Mitgliedern zeichnen sich einige wirklich aus. Vorzüglich wurde an Hrn, Haser eine schätzbare Acquisition gemacht. Er bestätigt seinen Ruf, als talentvoller, sehr geschickter, viel geübter Sanger, und als gesitteter, angenehmer, rechtschaffener Mann, hier vollkommen. Schade, dass auch er zuweilen, wie andere hiesige Sanger und Sangerinnen, der - in den für Musik am meisten gebildeten Städten Italiens und Deutschlands nun endlich veralteten Mode, übertriebener Verschnörkelungen und Colorafuren, frohnt. Da er so treffliche theoretische Kenntnisse neben seiner vielen Praxis besitzt, so muss man wol besorgen, dass bey ihm, wie bey mehrern andern Sangern, jener Luxus ein Zeichen der abnehmenden Stimme ist, und diese nur verdecken soll. Wir wünschen, dass nus Hr. H., durch edlere Simplicität, Portamento, charakteristischen Ausdruck, und - reine

Intonation überführe, wir haben uns in dieser Vermuthung geirret.

Einige Grundlinien zu einem Gemählde des Zustandes der Musik in Halle nach Türks Tode, von einem patriotischen Hallenser.

Unsre fertigen Pianofortespieler sind vollkommen fähig, Organisten- und Chordirektoral- Proben abzunehmen; wir machen von dieser Fähigkeit den besten Gebrauch und erfreuen uns der erspriesslichsten Folgen.

"Man kann sich nicht zu Türk's schulmeisterischem (d. h. hoher Würde vollen und stets seinem Zwecke huldigenden) Orgelspiele herablassen."

"Türt"s verf....te Malitery (d. h. Spiel von lebendiger, tiefer Bedeutung,) hat die Gemeinde verwöhnt. Dewegen mus man das Herrliche, was mus von Kittel sich errungen, verleugen." Nun wird sher auch Türk weit übertreffen. Denn nun weinen wir bey'm klopstock'schem: Nun weinen wir nicht mehr — wo Türk in seiner Kurseicht frohlockte; nun singen wir: Diesen Feyerlichen Tüg weit die ehrfurchtvollten Sille — die erste Zeile von der Fülle der Orgel hegleitet, die zweyte she ut der ehrfurchvollten Sille. Sapienti salt:

Man hast uns Harmonien hören, die kein halliches Oht noch gehort hat, und die dem guten Türk, trotz seines langen Arbeitens in die Tiefen der Harmonie, zu tief gebliehen sind; die dringen auch zu dem verstocktesten Sünderherzen und setzen in solch heiliges Erstaunen, dass häufig der zum Singen geoffnete Mund verstummen muss.

"Türks Choralbuch hat darin Werth, dass er grosen Theis die Grundlesse enthalt;" wir bedürfen aber keines Grundes, weder in unserm Wissen, noch in unsern Accorden. Am Charfrystage kann nan uns nicht den Genuss der Aufführung der grauuschen Passion gewähren, welche gewissermasen das Monopol der Aufführung an diesem Tage, und gewiss nicht mit Unrecht, besitzt; maß weis uns aber reichlich zu eutschadigen. Man beginn mit der sehr schön in die Feyer des Tages stimmenden Ouverture aum Don Jauns, last dieser eine Hynnae von Daberg, dieser ein Violinconert von

Durand, dieser eine Cantate von Kötschau für die Kirche, die sich aber auf dem Theater, von weichem wir sie genossen, wie zu Hause befand, dieser Varhationen für das Basselborn von Taubert, und diesen (zum Ucherlius doch noch Etwas au der graussechen Passion) die Arie: Ihr weichgeschaffens Seeleu – folgen. Varietas delesetat. Und dazu schliesest sich diese Stücke, trots ihrer ünem Verschiedenbeit, gut aneinander. Natüritich! Nachdem eins executit war, unham man mit Gleichmult das folgende vor, und alle zussenmengenommen brachten dem Musiker eben das ein, was ein einsiges grosses Stück gebracht haben würde.

Bedarf es noch mehrerer Züge, so sollen sie mit dem grossten Vergnügen nichstens dargebeien werden. Wer preiset um klallenser aber nicht schon ob des Augeführten glücklich? Erst hat man uns weit und breit über den Besitz des unvergeslichen Türk beneidet, und der war doch nur ein Schulmeister; was wird nun geschehen, da wir Solches haber,

Justus Mastis.

#### KURZE ANZEIGE.

Elegie bey dem Tode eines Kindes, mit Begleitung des Pianoforte, in Musik gesetst von J. Dillenberger. 5tes Werk. Worms, bey Kreithner. (Preis 45 Xr.)

Hr. D. hat bey dier Composition dieses Gedichts, (von Starke.) das manche sehotes, wahrbaft
rührende Wendung eutbelt, sich als einen Mann
gezeigt, der, ausser musikal. Talent überhaupt, auch
besonders die Philigkeit besitzt, einen natürlichen,
und hin und wieder recht einderingliehen Ausdurcht
in seine Compositionen zu legen. Aber in den,
was die Schule verlangt, ist er hier auch gar zu
sorglos gewesen. Man vergleiche z. B. die recitatrivische Stelle, S. 4., die, aus Ursachen, die vin
richt erst anmaßtren brauchen, nicht ohne Harmonie bleiben durfte; die Gange des Altes und
Tenors der Begleitung gegen den Bass. S. 4, Syst. 3,
des Altes gegen den Bass, S. 6, Syst. 1, T. 5.
u. dgl. m.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 25ten May.

# Nº. 21.

1814.

#### RECENSIONEN.

Lobgeaung an die Gottheit, aufgeführt in der protestant. Hofkapelle der königl. Residenztatet München, zur Feyer der glüchlichen Enlibindung Ihrer königl. Hoheit, der Kronprinzebin von Bayern; in Musit gesett on J. H. Stunz. Op. IV. München, b. Autor. (Preis 6 Thle.)

Je seltener jetzt Werke religiöser Musik, besonders, wie dies, in vollständiger Partitur, öffentlich erscheinen, und je bedeutender die Veranlassung war, zu welcher das hier genannte ursprünglich verfasst worden: mit desto mehr Erwartung nahm es Rec. zur Hand. Der ihm unbekannte Name eines Componisten, der in dem kunstliebenden und kunstkennenden München absiehtlich hervorgezogen schien, musste unter diesen Umstanden die Erwartung eher steigern, als mindern; und das, sehr schon, als Kreidezeichnung, in Steindruck ausgeführte Folio-Bildnis desselben, vor dem Titel, wo er als ein jugendlich augenehmer Mann, ganz mit den Augen des dichtendeu Tonkünstlers, erscheint, that denn auch das Seine, die Erwartung nicht nur zu erhalten, sondern auch, in Hinsicht auf den Verf., etwas näher zu hestimmen.

Tanscht uun dies Bild nicht, und ist Hr. St. wirklich noch ein so junger Künstler, so gesteht Rec, seine Erwartung, sey durch Bekanntechaft mit ben Werk's selbat noch übertroffen worden: doch ollte Hr. St. anch sehon in mannlichen Jahren vern, so kunn Rec, was er erwartete, nicht uuerstellt neuene. Er giebt um so sorgasmer Rechenshaft von dem, was dieses sein Urtheil begründet, dies wol das ertek Werk erps nuechte, wodurch werer Künstler in das grössere Publicum eingefahrt wird.

Das Gedicht enthält einen recht eigentlichen Dankpsalm, der zwar sehr gut für jene Veraulassung passte, aber auch für jede andere Erhebung des Herzens zu Gott in dankbarer Freude passet. Der Componist hat diesen Text im Ganzen vollkommen richtig und bestimmt aufgefasst: dem Einzelnen ist, in Absicht auf Sinn und Ausdruck, ebenfalls, in Absicht auf Declamation und Accentuation aber nicht überall vollkommen sein Recht wiederfahren. Der Styl der Musik ist feurig, glänzend, uud frey, ohne jedoch das Kuustreichere des strengen Satzes zu verlaugnen; so dass das Werk in der Kirche, wie im Concert, seine gehörige Wirkung thun kann. Der Gesaug ist natürlich und verstandig geführt: die Instrumentirung reich und mannigfaltig: sie thut aber den Singstimmen, wenn diese nur in den Chören nicht zu schwach besetzt sind, keinen Eintrag; auch sind alle Instrumente mit Einsicht und Erfahrung über ihre eigenthümlichen Effecte benutzt. (Die Besetzung verlangt nicht weniger, als Folgendes: die vier Singstimmen des Chors, Violinen, Violen, Violoncell - in besonderer Zeile oft abweichend vom Contrabass gesetzt - Contrabass, Trompeten, Pauken, Hörner, Floten, Hoboen, Klarinetten, Fagotte, zum ersteu Chore die Bassposaune, zum letzten drey Posaunen:) - Der Satz ist, bis auf folgende Stellen, durchaus rein: S. 8, T. 5, klingen die Octaven des Alts mit dem Instrumentalbass, S. 15. T. 5, die Ouinten des Alts und Tenors, S. 111, T. 1 und 2, die Quinten zwischen Alt und Bass, zu offen und zu grell hervor.

Das Ganze bestehet aus drey grossen Hauptszitzen. Der erste, Edur, Çuht, ist ein glunzendes Chor, mit kurzen Solus abwechselnd. Den mitstionsatze, Seite 7 folge, und Seite 18 folge, ist durchaus zu loben, und beweiset, dass der Verf. auch in dieser Gattung gewiss noch Treffliches leisten werde. Nicht so zu loben ist die Stielle, S. 21 bis 22, wo dem Rec, das Zurücknoduliren aus C dur — wohin der Componist durch enharmonische Verwechselung gekommen war — in Fin moll, nicht ungezwungen erscheiut. 21

Dagegen ist die bedeutende Modulation; S. 57 u. 58, wahrhaft kraftig und wirksam, dabey auch nicht verbraucht, und frappant, ohne greif zu seyn. So etwas, eben so angeordnet und benutzt, zeugt immer von wahrem Talent, und auch von einem siebern Blick in das Schickliche und Zweckmässige.

Das hierauf folgende, kurze Bassreeitativ, blos mit Quartetthegleitung, leitet zum zweyteu Hauptsatze ein. (So wie es begleitet und zusammengestellt ist, kann der Singer hier gapz frey declamiren: und das ist auch nothig, wenn der verfelilten Declamation einiger Worte, besonders des "Niedergangs" | aufgeholfen werden soll.) Dieser Satz bestehet aus einem Terzett mit Chon; Ddur, 2 Takt, Maestoso, dann Ctakt, Allegro. Er ist durchaus rühmenswürdig. Der Text ist, was seinen Sinn augeket, trefflich behandelt, und auch die musikal, Malerey, zu welcher seine Ausdrücke Aulass gegeben, verliert sich keineswegs in Kleinlichkeit oder Spielerey, sondern alles bleibt edel nud der Bestimmung des Ganzen angemessen; jene Malerey aber bringt nur mehr Manuigfaltigkeit mid manchen Nebenreiz in die Details des Stücks. Der Gesang der drey Solostimmen, besonders wo sie sich vereinigen, zeugt von Festigkeit und Gewandheit in schoner, frèyer Stimmenführung, wie diese, für solche Stücke, jetzt eben so nothwendig ist, als immer wirksam bleiben wird.

Der dritte Hamptsatz fängt mit einem Lento an, Gdur, & Takt, und zwar mit einem kurzen Ritoruell, das zwey Violoncelle und der Contrabass vortrageu, worauf ein melodiöser, vierstimmiger Sologesang eintritt, der, so einfach als edel, von Blasinstrumenten begleitet wird. Der Gesang des Chors, und auch die Saiteninstrumente, treteu mit Kraft ein, und modulireu, ju 14 Takten, in die Dominante von E dur, worauf nun das letzte Tempo, Chor, Allegro ma non troppo, Ctakt, in Edur, folgt. Nachdem Soli und Chor einigemal gewechselt, hört man das Thema und Gegenthema einer Fuge. Der Verf. führt beydes durch alle Stimmen durch, verlässt jedoch in der Folge diese Behandlungsweise, und ruft nur bisweilen ilas Hauptthema zurück. So wird zwar die erregte Erwartung, der Verf. werde nut einer guteu, durchgeführten Fuge beschliessen, getäuscht - und diese Erwartung musste durch das, was der Verf. bis dahin geleistet, nm so sicherer eintreten, auch lehret jenes, dass er eine solche Fuge gewiss zu schreiben vermochte: iudess bleibt dieses Chor dennoch dem angekündigten Charakter treu und effectvoll, beschliesst auch das Ganze wahrhaft würdig.

Aus dieser Auzeige selbst geht wol schou herver, dass man Hrn. St. zu dieser Arbeit Glück wünschen, dass jeder eruste Frenund der Tonkunt sich von ihm noch viel Treffliches versprechen kann, dass das Werk den Divectoren der Concert, wie der Kirchenmusik, mit Grund zu empfehlen ist, und dass es auch an beyden Orten gewiss die beshichtigte Wirkung erreichen wird.

Das Werk ist schön auf Stein gedruckt; der Preis, nach Verhältnis, zwar nicht wohlfeil, doch auch nicht übertrieben.

Grande Sonate pour le Pianoforte comp. —
p. J. G. Reichardt, Maitre de Chapelle de
S. M. le Roi de Prusse. à Leipsic, chez
Breitkopf et H2rtel. (Preis 16 Gr.)

Nicht wenig war Rec. verwundert, jetzt, in späten Jahreu, von dem berühmten Componisten des Brennus, der Geisterinsel, der Rosmonda u. a. m. eine Composition erscheinen zu sehen, die, wie wol nicht zu leugnen ist, ganz ausser dem Kreise dessen liegt, was sein Genius nach deu innigsten, aus ihm selhst hervorgehenden Tendenzeu zu leisten vermag. - Selten gab es einen Componisten, der so, wie R., mit reichen musikalischen Kenntnissen, mit einem tiefeu Gemüth, mit einem lebbaften, reizbaren Geiste, eine vollendete asthetische Ausbildung verband, so dass er nicht alleiu die Dichtung, welche er musikalisch auszuschmücken unternahm, ganz durchdrang, sondern zugleich als Herr und Meister darüber schwebte, und sie unumschrankt beherrschte. So kam es denn, dass er, von dem einfachsten Liede an bis zur, in hochster Pracht glanzenden, ernsten Oper, so manches herrliche Stück schuf, das durch innig ausgesprocheue Empfindung, durch in jedem, auch in höherm Sinn richtige Declamation, durch geniales Auffassen der wirkungsvollsten Mittel, sowol das ganze, eigenthümliche Wesen, als die einzelnen Momente der Dichtung auf das eindringendste darzustellen, in jedes Gemüth eingehen, mid es zur regsten Theilnahme entzünden musste. Misslang iu diesem Kreise der musikalischen Composition dem Meister hin und wieder etwas, so mochie es wol eben davon lierrühren,

dis die erworhenen asthetischen Ansichten der jussern Form dem Verstande zu sehr Vorschuh kisteten, der nur zu geneigt ist, die Phantasie zurelu zu wollen, die, jede Fessel zerreissend, sich m kühnen Fluge emporschwingt, uud, wie in bewusstloser Begeisterung, die Saiten anschlägt, velche, aus einem höhern, wunderbaren Reiche berabtonend, in unserm Innern widerklingen. Wer 10, wie R., in die Dichtung einzudringen vermochte, wer so von jeher darauf ausgegangen, beydes, Gedicht und Musik, auf das innigste zu verknüpfen. wird bald sich daran gewöhnen, beydes als integrirende Theile Eines Werks, ja Einer Kunst, anruselien. Dass er so bey der Gesungcomposition immer den rechten Fleck trifft, leuchtet ein: wird ihm indessen nicht auch die Musik, wenn sie von der Schwester verlassen, hülflos erscheinen, der Stutze, jeder Haltung beraubt, umherirrend im öden Raume, und sich nicht besinnend auf all das Herrliche, das sie sonst, wiewol in ihrer eignen, wunderbaren Weise, der Schwester nachgesprochen? Denn nur den erhabensten, machtigsten Geistern blieb es vergönnt, die Tonkunst in ihrem eigensten, wandervollsten Gebiete, in dem das Wort nntergeht in der Ahnung des Höchsten, die die Brust mit unnennbarer Sehnsucht erfüllt, als Königin zu schauen und ihre Zauber in göttlicher Begeisterung der heiligsten Weihe zu verkünden. Nur Heroen der Musik, wie Handel, Schastian Bach, Mozart, und einige Andere, konuten gleich gross seyn in der Instrumental - und Vocal-Musik, - Mit jenem hoheren Fluge des Geistes erlangt die Instrumental-Musik, wie sie jetzt neu geschaffen besteht, das tiefste Eindringen in das eigenthünnliche Wesen der Instrumente überhaupt, ja die Erkenntnis der eintelnen, feinsten Nuancen des Ausdrucks, deren dieses oder icnes Instrument, wenn cs allein vorwalten soll, fahig ist, welche sich nur der Virtuositat des Spiels erschliesst, und also eben diese Virtuosität bey dem Componisten voranssetzt. In dem kühnen Emporschwingen des Geistes der Musik überhaupt hat die immer höher und höher steigende praktische Fertigkeit der Spieler, nebst der, durch das Bedürfnis derselben erzeugten, Vervollkommining der lustrumeute, rückwirkend den kühnern Flng der Instrumentalmusik veranlasst. unerlässliche Bedingung jeder Instrumentalcomposition, nachdem sie der Genius herrlicher Meister, wie Haydn, Mozart, Beethoven, so hoch erhoben, ist setzt, dass, nebst dem künstlicheren, ja kunstlichsten, harmonischen Gefüge, wie es nur in der reinen Instrumentalmusik, die von keinem Zwange, den der Gesang wol erzeugt, gehemmt, möglich ist, sich auch die Instrumente in ihrer eigensten Eigenthümlichkeit, in dem vollsten Glanze ihres innern Reichthums, in der höchsten Kraft, die ihnen zu Gebote steht, zeigen sollen. Um daher für irgend ein Instrument, vorzüglich aber für das Pianoforte, welches in der neueu Zeit ein ganz neu erfundenes Instrument zu nennen, das die Verwandschaft mit dem alten, bekielten Flügel ganz verlengnet, genügend zu schreiben, möchte es wol nöthig sevn, mit den tiefsteu harmonischen Kenntnissen eine nicht geringe Virtuosität auf eben diesem Instrumente zu verbinden. - Es liesse sich denken, dass ein wackrer Klavierspieler und Componist aus der Zeit der Bache, Wolfe, etc. durch irgend einen Zufall auf eine Insel, (etwa im indischen Archipelagus, oder sonst.) verschlagen wurde, indessen seinen Flügel und den Sebastian Bach iu die Einsamkeit hinüberretteter Nun componirte er fleissig Sonaten und Toccaten, gans in der kunstvollen, aber, rücksichtlich des Glanzes, der nun die, aus der gestiegenen Virtuosität der Spieler und dem herrlichen Instrumente, das jene klappernden, klirrenden Flugel orsetzte, hervorgegangen, armlichen Manier, wie sie damals bestand, und brächte. als ein vorbeysegelndes Schiff ihn aufnahm, die Frucht seiner Arbeit herüber. Die Erscheinung seiner Werke wurde, wenn auch nicht gerade erfreulich, doch gewiss merkwürdig seyn, und das Anschauen der reinharmonischen Structur, die flitterlos vor Augen läge, dem gründlichen Harmoniker belehrend werden.

Hr. R. befand sich in der That auf einer Inzel, aber, wenn auch nicht ohne Flügied, obc gewiss ohne Schustian Bach. Nicht einmal historisch acheinen ühm namlich die ungeheuren Fortschritte hetaunt geworden zu seyn, die, nachdem Morart und Beetloven dem Pianofortespiel überhaupt einen gann einen, hohnen, machtigen Schwung gegeben hatten, in der Composition für dies Instranent gemacht wurden: dem sonst würde er die vorliegende Sonate nicht componiet, wenigstens nicht im grosse Publicum gebracht haben. Ohne Sch. Bach befand sich aber Hr. R. deshalb auf der Inzel, weil er sonst doch wenigtens zückschlich des haumonischen Gefüges seinem Werke einiges Interesse zu geben gewusth hätte. — Rec. muss es, so

sehr es ihm in vieler Hinsicht wehe thut, seiner l'flicht gemäss, nach der strengen Wahrheit, die keine Rücksichten verdankeln dürfen, aussprechen, dass die Sonate des sonst so würdigen Componisten auch von keiner Seite im Stande ist, nur im mindesten den Ausprüchen zu gonügen, die man jetzt an Compositionen dieser Art mit Recht macht. Kein billig Denkender wird Hrn. R. zumuthen, dass er, uachdem er die Bahn, welche ihm sein Genius vorzeichnete, mit so viel Ruhm und Beyfall gewandelt, nun noch in das schwierige Studium der heutigen Iustrumentalmusik eingehen solle, um darin Werke zu liefern, die den nothwendig gewordeneu Bedingnissen entsprächen: wenn er indessen, vielleicht im Vertrauen auf den ihm inwohnenden, das Unmögliche schaffenden Genius, es doch unternimmt, in einem ihm widerstrebenden, fremden Kreise wirken zu wollen, so muss dies (wie es hev Rec. in der That der Fall ist) den desto mehr verdriessen, der den sonst so wackern, herrlichen Meister in seinen, aus dem wahren, innern Geiste hervorgegangenen Werken so hoch schätzt und bewundert, und der nun sieht, wie dem jugendlichen Uebermuthe, der so gern an wohlerworbenen Kränzen zupft und rüttelt, durch einen Mis-griff von dem, durch so viele Jahre bewahrten Meister selbst eine Waffe in die Hand gegeben wird, die er schadenfroh gegen ihn zu brauchen kaum unterlässt. Diesem dadurch zu begegnen, dass, des alten Ruhms, der herrlichen Werke des Meisters erwähnend, die Composition der falsch sogerfannten grande Sonate geradezu als ein Missgriff, den vielleicht eine augenblickliche Anregung, die Erinnerung an eine Fortepiano spielende Dame, der man in künstlerischer Artigkeit huldigen wollte u. dgl. erzeugte, erklart wurde, den Componisten selbst auf die für ihn nun wol unerreichbaren, und auch, da er sich der wahren Grösse und Gediegenheit in andern Gattungen der Tonkunst erfreut, nicht eben zu beachtenden Bedingnisse der Fortepiano-Compositionen aufmerksam zu machen, und ilm zu bewegen, statt seine Kraft an das Niegelingende zu verschwenden, uns noch manches gemüthliche, herrliche Lied zu singen - das war der Zweck des Recensenten, und deshalb überwand er den unangenehmen Eindruck, den überhaupt die Composition auf ihn machen musste, so wie das drückende Gefühl, über das Werk eines sonst so herrlichen Meisters nur tadelnd sich auslassen zu können. - .

Rec. wünschte hier abbrechen zu dürsen, un nur die Besorguis, dass mancher, vorzüglich der Meister selbst, ihm dann vorwerfen werde, seit Urtheil nicht belegt zu haben, zwingt ihn, seine Widerstrebens ungeachtet, wenigstens einigermassen in das Innere dieser Sonate einzugehen. - Im Allgemeinen vermisst Rec. einen durehgehaltenen Styl und vorzüglich den Zusammenhang der vier verschiedenen Theile, woraus die Sonate besteht; dena nur der Znfall scheint sie an einander gereiht zu haben. Zuweifen wird man im ersten und letztes Satz an Emanuel Bachs schlechtere Sonaten erinnerti und sollte dies nicht von einer Jugendreminiscen des Meisters herrühren? Dann ist es aber der in Werke durchgehende Antiklimax, der ihm alle Wirkung benimmt, indem der erste Satz noch der beste ist, die folgenden aber immer mehr und mehr ermatten. Das Thema des ersten, und, wie gesagt, noch gelungensten Satzes, Moderato, F moll, ist keiueswegs bedeutungslos:



Es steht indessen ganz isolirt da, denn nicht des mindeste ist in dem weitern Gange des Stücks daraus gezogen, der, wie jeder sich bey dem Fortspielen überzengen wird, sich nur in an einander gereiheten Figuren fortbewegt, die weder durch innere harmonische Structur verbunden sind, noch glänzende Passagen für das Instrument enthalten, und eben deshab für beyde, den Harmoniker und den Virtnosen, gleich leer und unbefriedigend bleiben. Zugleich bekommt durch den, bevnahe immer gleich abgemessenen Wechsel der rechten und der linken Hand das Ganze eine ermüdende Einformig-Es ist als ob jemand immer dasselbe, nur mit veränderter Wortstellung sagte; z. B. hente ging ich spazieren, spazieren ging ich heute, ich ging heute spazieren u. s. w. - Man merkt, dass der Componist darnach strebte, den Satz, wie man sagt, gearbeitet, erscheinen zu lassen. Gange und Fortschreitungen, wie folgende, sind aber wol um zu sehr verbraucht, um noch die Aufmerksamkeil des Zuhörers zu fesseln:



Weder die angeführten Stellen, noch der einharmonische Ubergung im achter Täkt des weeyten Theils 'kermögen der Mattigkeit des Ganzen aufmelfen. — Nach diesen Moderanto folgt' ein Lorghetto. As dur, ½ Takt, 72 Takte lang, und an dasselbe achliests sieh eiu Andante, ebenfalls Ardur, ½ Takt, 67 Takte lang. Beyde Sätzchen sind gans unbedeutend, nicht einmal, wie man es obch von einem Gesungcompositisen wol erwarten sollte, sonderlich medodior, und vorzüglich das Andane erinnert au kleine Ubenugsstücke für Aufauger, wie man sie m Lohleins Khvierschule oder vonst findet.



Der letzte Satz, Grazioso e un poco vivace. Fdur, Latt, hat ein Thema, das zu altfrinkisch und verbraucht klingt:



Was aber den ührigen Gang des Schlusssatzes berifft, so muss Rec. dasselbe riigen, wie bey dem esten Satze; nur ist das Ringen nach Kraft und Glauz hier noch fruchtloser geblieben. Der Satz bleibt meistentheils zweystimmig, und die Passagen, (Terzenbuse mit beyden Handen, Arpeggios,) für gleich, auch 'nur im mindesten geübten Spieler der jetzigen Zeit unbefriedigend. — Uebrigens zeigen manche, gar nicht lobenwerche harromische Fotsschreitungen, ja offenbare Quinten, wie im dritten und vierten Tatt vor dem Schlass tels Andaute, dass der Meister, dem sonst gewiss die herrlichsten Kenutaisse der Harromali inklich fehlen, sich in diesen, ihm gans freuden Kreise nur unbehüflich bewegte.

Jetzt glaubt Rec, endlich schliessen, und so des wahrhalt peinlichen Gefühlt, das im der Tadel eines wackern Componisten, von dem ihn so manches gelungene Werk effentet und erhob, verursachte, sich entschlagen zu können; indem er um noch den insigen Wunsch wiederholt, dass der geachtete Meister uns aus der Tiefe des Gemüths noch manches achtou- Lied singen möge.

NEKROLOG:

Ich eile Ihnen die Trauernachricht mitzutheilen, dass Vogler am 6ten d. M. plötzlich an einem Schlagfinss gestorben ist. Am 4ten besuchte ich ihn noch bey meiner Durchreise durch Darmstadt, blieb den Tag über bey ihm, und eben so den ganzen Vormittag des 5ten. Auch diesmal wieder musste ich die jugendliche Geistes - und Körperkraft dieses genialen Greises und sein noch so warm glühendes Künstlerfeuer bewundern. Er durchging und zergliederte mit mir mehrere sciuer neuestcu Compositionen, sprach viel und warm über Aesthetik und Technik der Kunst überhaupt, und der Tonkunst insbesondre, mauches über merkwirdige Epochen seines Künstlerlebens und seiner Kunstbildung, theils in Maunheim, theils auf Reisen, über die Art, wie und wozu er sein noch übriges Leben zu verwenden gedenke, (ausschliessend zur praktischen Composition) - vom Jubilaum seiner Sofahrigen Priesterwürde, welches er fevern konue, wenn er noch einige Jahre leben sollte n. s. w. Vorgestern Mittags verliess ich ihn ganz wohl (ein unbedcutendes, fast gehobenes Uebel am Fuss abgerechnet,) und heute erhalte ich von einem seiner Hausfreunde die Nachricht von seinem plötzlichen

Tode, mit der Bitte, dies Ereignis seinen entfernten Freunden anzuzeigen.

Wol darf ich die ganze musikalische Welt unter die Freunde und Verehrer dieses hochachtungswerthen Tongelehrten rechnen, und die gegenwärtige Nachricht wird darum ein merkwürdiger Artikel lhres Blattes werden.

Vogler hatte fast 66 Jahre gelebt, ohne alt zu werden oder gar u verulen. Der Schatz von Compositionen, die er im Manuscript hinterlast, ist unglaublich grosst se war eine Eigenbeiten, whrend seines Lebens nur den unverhaltnismäsig gringsten Theil seiner Arbeiten offentlich hereauszugebeu. Moge nun bald das Bekanntwerden seiner Kunstechbfungen uns über den Verlust des Künstlers trosten jeder Tonkunst-Verein aber den Tod das grossen Künstlers intsüttlers in seinem Zürkel feyere.

Mannheim, am 7ten May 1814. Goufr. Weber.

#### NACHRICHTEN.

Wien, d. 6ten May. Uebersicht des Monats 'April.

Hofoperntheater. Sehr angenehm überraschte uns Hr. Friedr. Treitschke, Vice-Director dieses Theaters, am 11ten, als die Einuahme von Paris alle Herzen und Zungen in Bewegung und in lauten Jubel versetzte, mit einem Singspiel in einem Aufzug, betitelt: Gute Nachricht. Die Musik war von verschiedenen hiesigen Meistern; das Werkchen war für dieses frohe Ereignis schon früher einstudirt. Es ist unstreitig das gelungenste Gelegenheitsstück, das in dieser merkwürdigen Epoche auf unsrer Bühne erschien. Die Musikstücke entsprachen ganz dem vorgezeichneten Endzwecke, und verdienen alle der rühmlichsten Erwähnung: denn wer konnte jetzt, wo alles nur Freude athinet und den Vorgeschmack der kommenden besseren Zeiten theilet - wer könnte jetzt kalt und kleinlich untersuchen, welches dieser Musikstücke mehr, welches weniger Werth habe? Darum sey blos erwähnt, dass sie Mozart, Hummel, Gyrowetz, Weigl, Kanne und Beethoven zu Verfassern hatten. Hr. Treitschke wurde am Ende des Stückes einstimmig hervorgerufen. - Am 19ten gab. Mad. Milder-Hauptmann zu ihrem Benefice Medea von Cherubini. Das gedrangt volle Haus bewies, wie sehr das hiesige Publicum für auerkannte Meisterwerke empfanglich ist. Mochte uns doch dieser Genuss nicht so spärlich zu Theil werden, und diese, mit andern guten Opern im höheren Style, statt der langst zur Gnüge gesehenen Opern: Waisenhaus, Schweitzerfamilie, Augenarzt, Agnes Sorel etc., welche immer und immer wiederkehren, wieder aufgenommen werden, oder wenigstens mit diesen wechseln! Mad. Milder wurde zweymal hervorgerufen. Sie sang und spielte mit Wahrheit und Anstrengung. Auch die Hrn. Siboni (Jason) und Vogel (Kroon) genügten in ihren Rollen: doch keinesweges die weiblichen Chöre, deren unglaublich unreine Betonung laut gerügt zu werden verdient. Wohin soll es damit, wenn das bey einem Hofoperntheater geduldet wird! - Dem. Willmanu trat in diesem Monate noch als Marie im Augenarat, und als Emmeline in der Schweizerfamilie auf, und gefiel besser, als bey ihrem ersten Debüt in der Rolle der Vitellia. -

Theater an der Wien. Am 16ten wurde zur Einnahme der Mad. Treitschke das Ballet., der blode Ritter, mit vielem Beyfall gegeben, Sie trat in der Rolle des blöden Ritters auf, und übertraf, wie einstimmig behauptet wird, Hrn. Duport bey weitem. Hr. Rainoldi war wieder, als Fecht-, Tanz-, und Musikmeister, einzig. - Am 20sten wurde zum ersten Male, Judith, oder die Belagerung von Bethulien, eine Oper nach der biblischen Geschichte, in Jamben, und in zwey Aufzügen, von Georg Antou Meister, mit Musik von Joh, Fuss, Compositeur in Wien, aufgeführt, uud erlebte nur drey Vorstellungen. Das Gedicht ist grösstentheils treu nach der Geschichte bearbeitet: da aber das Ganze mehr Gebete und Declamationen als Handlung in sich enthielt, die Decorationen, auch nicht das Auge fesselten, die Tauze unbedeutend waren, und nicht das Geringste zur Belebung beytrugen, die Musik, wie verlautete, nicht für dieses, sondern für das Theater in der Leopoldstadt geschrieben, mithin - ausser der Ouverture, dem ersten Chor der Assyrer, der Arie der Judith, und der des Achior im zweyten Acte, nehst dem Gebete der Israeliten - durchaus leicht gehalten war, und so auf diesem grossen Theater wenig Wirkung machte: so musste freylich das Ganze am Ende Langweile verursachen. Oben erwähnte Musikstücke erhielten, vorzüglich die Ouverture, lebhafteu Beyfall, und verdienten ihn wahrlich. Dem. Buchwieser (Judith) saug und spielte vortrefflich. Eben so trugen die Hrn. Forti (Holofernes) und Wild (Achior) mach Kraften bey, das Stück zu erhalten: doch scheint das Publicum wenig Gefallen mehr an diesen biblisch-historischen Opern zu haben, und der Compositeur sollte sich nicht so geschwind verleiten lassen, seine Kunst, die hier gewiss nicht verkannt, sondern hochgeschätzt wird, in so undankbare Stoffe zu verschwenden.

353

Theater in der Leopoldstadt, Am 25sten wurde rum ersten Male: die deutschen Sohne in Hessen, ein militarisches Schauspiel mit Gesang, die Musik von verschiedenen hiesigen Meistern, gegeben, machte aber wenig Sensation. Mehr gefiel eine neue Pantomime, betitelt: Arlequin, als Minengraber, in twey Aufzügen, von Paul Rainoldi, mit Musik von verschiedenen Meistern aus München, welche an tiesem Tage ebenfalls zum ersten Mal gegeben und seitdem schon mehrmals wiederholt wurde. -Grossen Verlust erleidet diese Bühne dadurch, dass Dem. Josephine Hensler, Tochter des Directors, und seit zwey Jahren im vollesten Sinne der Liebling des Publicums, sich gänzlich von derselben mrückzieht. Möge sie wenigstens, nun in den Privatstaud zurückgetreten, jeue Zufriedenheit finden. de ihre bedeutenden Talente und treffliche Bildung verdienen. Lange wird sie dem Andenken des l'ublicums unvergesslich seyn.

Concerte. Am 3ten wurde im Theater an der Wien eine musikalisch - declamatorische Abendunterhaltung zum Vortheile des Theater-Armenfonds trgeben. Erste Abtheilung. 1) Grosse Symphonie in I'moll, von W. A. Mozart, für das ganze Orchester eingerichtet von Hrn. J. v. Seyfried, erdem Kapellmeister dieses Theaters. Hr. von S. ammelt sich immer neue Verdieuste im Gebiete der Tonkunst durch zweckmässige Einrichtung auselesener mozartscher Klavier-Compositionen für tunze Orchester. So unterzog sich derselbe be-Luntlich schon früher dem Geschäft, Mozarts Phantuie in C moll mit vieler Sachkenntnis, zu einer Symphonie, wie sie dann bey Breitkopf u. Hartel in Leipzig erschien, umzugestalten. Jene, heute zum ersten Mal ausgeführte, und in demselhen Verlag erschieneue, sogenannte Symphonie in F moll t zusammengesetzt aus dem ersten Satz des mourtschen Klavier - Quartetts in G moll, übertragen die Touart F molt: dann folmt das Andante in dur, wie im Quartett, und das Finale besteht Mozarts geistreicher Fantasia fugata in F mivor, welche in mehreren Musikhanillungen für das

Pianoforte zu vier Handen erschienen, und als ein wahres Meisterwerk bekannt ist. Die ganze Symphonie ist abermals mit vieler Einsicht verarbeitet. und die Instrumente sind mit Wirkung verwendet worden; doch wurde Ref. durch den Schluss der Phantasie in den F dur-'Ton mit einer laugen, ausgehaltenen Note nicht befriedigt; auch hätte der Hr. Uebersetzer durchaus nichts von seiner Composition vor dieser Schlussnote hinzufügen sollen: denn Mozarts Geist muss allein und rein in seinen Werken wehen, weun die Illusion und der geistige Genuss nicht gestört werden soll. 2) Die innere Welt, vou Christian Schreiber, declamirt v. Mad. Grünthal. 5) Concert für die Harfe von Dussek, gesp. von Hrn. Katschireck, Mitglied dieses Theaters, noch ziemlich unrein und in den Passagen undeutlich. 4) Tableau: Die Errettung Petri aus dem Kerker, unch Raphael, machte grossen Effect. 5) Ductt aus der Oper: i Fuorusciti v. Par, ges. von Hru, and Mad. Forti. Diese Composition ist keine der gelungensten dieses Meisters; sie wurde von dem braven Künstlerpaar mit Ausdruck vorgetragen. 6) Patriotischer Chor von Hrn. Hofkapellmeister Salieri, musste wiederholt werden. Zweyte Abtheilung. 7) Ouverture aus Joseph in Aegypten, von Mehul, wurde nicht zum besten ausgeführt. 8) Quartett aus Idomeneo v. Mozart. a) Potpourri für die Violine, comp. und gespielt von Hru. Pechatschek, Mitglied dieses Theaters, Sein Spiel ist gut und rein, auch besiegt er grosse Schwierigkeiten mit vieler Leichtigkeit. Besonders viel Beyfall erhiclt sein Staccato. - 10) Sieges-Marsch vom Hrn. Abt Vogler, war geeignet, das Gemüth zur Freude zu stimmen. 11) Die Pracht der St. Stephanskirche: vier Sonnete von Friedr. Treitschke, gut vorgetragen von d. Hrn. Demmer und Grüner. 12) Tableau, in ganzer Grösse der Bühne: die Ankunft des Monarchen vor dem Dome von St. Stephan, liess in der Perspective noch vieles zu wünschen übrig. 15) Zum Schluss: Han-

dels walirhaft grosses Hallelajah. Am 3ten und 4ten wurde im Theater nächst der Burg Haydns Schöpfung wie gewöhnlich von 200 Tonkünstlern aufgeführt. - Am 5ten wurden zwey Abendunterhaltungen angekändigt: die eine im Hosoperutheater zum Vortheit des Hrn. Anton Romberg, und die andere im Theater an der Wien. Ref. besuchte die erstere. Hr. R. spielte ein Concert auf dem Fagott, (B, Es, B,) welches eben nicht geeignet war, den braven Künstler

in seiner gauzen Stärke hervortreten zu lassen. Das letzte Stück machte noch die meiste Wirkung. Hr. Moschelles spielte mit seiner Schülerin, Dem. Frigo, auf zwey Piano ein Rondo Pastorale mit viclem Beyfall. Variationen für die Flote, von Hrn. Dresler, gesp. von Hrn. Bogner, einem Dilettanten, wurden ebenfalls gut aufgenommen. Hr. Kraft spielte auch Variationen auf dem Violoncell über ein russisches Thema von B. Romberg, und erhielt viele Beweise der Auszeichnung. Ebeuso ärndtete IIr. Maiseder durch Variationen von Rode, auf der Violin ausnehmeud schon gespielt, lebhaften, verdienten Bevfall, Ein Duett aus der Oper, Trajan, von Nicolini, wurde schön gesungen von Mad. Milder und Dem. Buchwieser. Den Schluss machten Variationen für den Fagott, componirt v. Hrn. Weiss. Wir bedauerten Hrn. Romberg, dass scine Walıl auf diese Veranderungen fiel, die durchaus nicht den geringsten musikalischen Werth haben, keinen Effect machten, und auch keinen Beyfall erhielten.

m 11ea April wurde um die Mittagsstudieim Sal zum römischen Kaiser eine musikalischdeclamatorische Akademie zu einem wohltbaltigen militärischen Zwecke von dem Hrn. Schupastudie und dem Administrator des Hörels veraustaltet. Ref. eine des Administrator des Hörels veraustaltet. Ref. doch, dass Hr. Lud, van Beethoven ein von ihr neue componities Trio für das Pinnoforte selbst ver getragen, und dass sein Spiel, so wie die Composition, den grössten Berkall erhalten habe.

Den Tag vorher war in dem Hofoperntheater eine musikalisch - declamatorische Abendunterhaltung zum Vortheile der öffentlichen Wohlthatigkeitsanstalten gegeben worden. Ich hebe nur die bedeutendsten Musikstücke aus. Mozarts Symphonie in Cmoll - jene Klavierphantasie, von Hrn. J. v. Seyfried fürs ganze Orchester eingerichtet - wurde sehr gut executirt. Eine Cavatina von Sim. Mayer sang Dem. Theresia Sessi mit zu vielen Verzierungen; besonders beym Schluss derselben wurden nichtssagende Luftsprünge in Meuge angebracht. Hr. Moschelles phantasirte allein auf dem Pianoforte und schloss mit cinem Potpourri, Hr. M. ist ein ungemein fertiger und zugleich praciser Spieler auf diesem Instrumente: doch vermag er beym freyen Phantasiren noch nicht tief einzugreifen. Hr. Pechatschek spielte Variationen über ein ungarisches Nationalthema, und wurde mit lautem Beyfall belohnt, Ein Duett aus der Oper Salem, von

Hrn. Mosel, wurde mit Fleiss und sehon gesungen von Mad. Milder und Dem. Laucher. Hr. Prof. Bayer spiele Variationen für die Flöte, und Dem. Theresia Sessi sang mit Hrn. Radichi ein Duen Laus der Oper Jephte. Den Schlass sollte der Rheinübergang, ein Rundgesang von Hrn. Kanne, machen. Sechs Stophen mit einstellneden Chor wurden abgesungen, ohne dass Jemand Gefallen daran fauf es beendigte denn eine Intrata diesen Rheinübergang, und "Gott echalte Franz den Kaiser" wurde unter lautem Jubel angestimmt, da heute die froße Nachricht von dem Einaug der verbündeten Mächte in Paris officiell bekomt gemacht wurde.

Mannheim. Uebersicht des Jam., Pebr., Märzes und Apriis. Das Hof- und National-Theater gab uns in diesem Jahre mech keine nieu Operje gath. unter den wiederholten Altern keine von Bedeutung, welche nicht schon entweder von mir in Ihren Blattern besprochen, oder doch zouts schon bekannt wäre, ausgenommen Solomons Urheist vom Kapellin. P. Ritter, worüber ich hier wiederholten will, was ich darüber schon im Jahre 1810 in einem audem öffentlichen Blatte gesogt habe. Geleich die Ohrertüre verülent mit Anserichnung genannt zu werden, vorzüglich das Allegro, dessen gehltliger Haupfgednike.



bald frey, bald wieder fugenartig, (in Verkleinerung,)



bald wieder in canonischen Nachalmungen, oder sonst unter den mannigfaltigsten Verbindungen mit anmuthigen Zwischen- und Gegensätzen wiederkehrend, sich dem Gemüth so gern und bleibend



einprägt. Nachatdem zeugen die beyden Scenen, w Sema ihr Kind zum ersten Mal wiedersieht, und die, wo sie es als das ihrige erkeunt, am lautesten ron dem dramatischen Talent des Componisten. Besonders genäl und von leidenschaftlichen Effect sind wieder die ersten Takte der ersten dieser beyein Scenen:



und das zügellos ausbrechende Entzücken der Mutter, mit dem die zweyte beginut Schude, das diese mit einer Polonaise achliest, welche denn freylichdem gewähzies Effect der ersten Hälte das Gleichgewähzie Effect der ersten Hälte das Gleichgewähzt zu halten nicht vernag. Deste eindringesoder ist hingegen wieder ein daruf folgendeslerejett ans Des dur, desto amprechender ein feugier Marsch aus C dur, und desto willkommen die der Situation wohl augennessne Contrapunktirung und Verliechtung des Letstern in ein, der Onverture vieder analoges und in sich selbst wieder canonisch lerGolchteus: Thems:

March.

March

M

Cortschreitungen finden mag, die aber doch dem

Ohr des, dem dramatischen Effect sich hingebenden Zuhörers nichts weniger als widrig auffallen, zunal sie durch mehrere, die Harmonie ausfülleude Blaseinstrumente gedeckt sind.

Die stehenden Winterconcerte hatten schon im vorigen Winter versprochen, sich einen neuen Schwing zu geben, dieses Versprechen schon damals zu erfeillen angefangen, und sind dieses Jahr der Erfiillung, selbst unter den Stürmen der Zeit, noch näher gekommen. Dies zeigt schon das folgende Verzeichuis der, in den (nur sechs) Abonnements - Concerten des eben verflossnen Winters aufgeführten Musikstücke, und zwar die grossere Zahl volistimmiger Instrumental-, und besonders Vocalstücke, welche der bessere, und man darf sagen, hier der zahlreichere Theil des Publicums doch immer vor andern verlangt: Oratorien, Hymnen etc. Die Schöpfung von Haydn, Salve regina von Haydn, Tuiskon ist erwacht, Declamatorium von Vogler, Te Deum von Gottfried Weber, (letzteres im Ostersonntags-Concort, bey Gelegenheit der eingetroffnen Nachricht vom Einzug in Paris.) Symphomicn: von Beethoven, Cdur, von Haydn, die militairische, vou Krommer, die aus D, v. Eberl, aus Es, von Mozārt etc. Onverturen: die von Cherubini aus Graf Armand, von Beethoven zu Egmont, von Boieldieu zu Jean de Paris, eine recht schöne ans Ignaz Walter's Oper, die Katakomben, eine von Par etc. Solostucke mit Gesang trugen mit verdientem Bevfall vor: Dem. Breier. eine treffliche Schülerin unsers Kapellmeisters Ritter, Dem. Gollmann, Schwester der Mad. Gley, die Herrn Klengel and Müller, \* und mehrere Dilettanteu; lustrumentalconcerte, unser ausgezeichneter Klarinettist, Ahl, \* der durch Kraft des Tons und Fertigkeit vorzügliche Fagottist Aruold, der verdieute Veteran Eichhorn, \* der verdienstvolle Director des Orchesters, Eisenmenger, und der ganz treffliche Geiger Frey, \* Hr. Janson, \* Virtuos auf der Flote, Karl Nicola \*, vielversprechender Schüler des obigen IIm. Frey, und der kleine Karl Ritter, Sohn unsers Kapellmeisters. Die mit \* bezeichneten Herrn trugen eigne Compositionen vor. - Weitläufigere Details aller einzelnen Productionen zu gehen, würde allzuweit fihren: lassen Sie mich, statt dessen, nur von dem Einen Werk ausführlicher sprechen, dessen Nennung ohne Zweifel schon oben Ihre Aufmerksamkeit angesprochen hat: von dem voglerschen Declamationsstück. Es ist dies ein Gedicht patriotischen

Jubalts von Frau Prof. Bürger, an sich zum declamatorischen Vortrag ganz geeignet, nur aber zu kurz, viel zu kurz, um daraus ein für sich allein bestehendes musikal. Declamationsstück zu bilden: ein Umstand, welcher Voglern nothigte, nicht blos oftere Wiederholungen des Textes anzubringen, soudern auch denselben in so vicle kleine Absätze zu zerspalten, als sich nur immer, und kaum, rechtfertigen liess, in jedem Fall aber ihn hinderte, seinem Genius weiten Flug zu gestatten, bey dem Gegenstand ausmalend und ergründend zu verweilen, kurz, seinen musikal. Stoff zu erschöpfeu; und so ist denn diese Composition nur als eine flüchtige Arbeit des grossen Tonsetzers merkwürdig, der aber doch auch hier unverkennbare Spuren seines krättigen Genie's sowol, als der Zartheit und Lieblichkeit seiner Leyer, niederlegte. Nie z. B. wird mir der Nachklang erlöschen von dem rührenden Effect des, nach stürmischen Tongruppen wunderlieblich eintretenden Adagio cantabile:





Mad. Bijrger sprach das Gedicht mit Ausdruck und Anstand.

Unter den musikal. Productionen in der Kirche sind anzufiliren: die siehen lettsten Worte des Erlösers v. Haydn am Charfreytagasbende, Te Deum von Gottfried Weber beym Siegesfest am 17ten April, Hymner Veni annete spiritus, vom Musikdirector Schicht in Leipzig, bey der feyerlichen Weihung eines Priesters, eine useu Messe von Gottfried Weber, und mehrere Wiederholungen

alterer von J. Haydn. Auch ans dieser Klasse musikal. Productionen habe ich nur über Eine, namlich die schichtsche Hymne, ctwas Ausführlicheres zu sagen, und das Urtheil gewissermassen zu bestätigen, welches ich eben darüber in der Zeitung für die eleg. Welt vom 3ten Marz 1812 gefällt habe. Diese Hymne, bestehend aus drey Satzen, ist ganz für Singstimmen allein, oluie Iustrumentalhegleitung geschrieben. Gleich der erste Satz: Veni - ist eine ungemein lieblich ausprechende Einladung, der, dürfte man sagen, der heil, Geist schwerlich widerstehen möchte, welcher auch schon von Ferne über dem Tonsetzer geschwebt haben mag, als er die Motette schrieb. Dem zweyten Satze: Qui per diversitatem linguarum cunctarum gentes in unitate fidei congregasti - hat etwas so anmuthig Feyerliches, dass ich mich nicht euthalten kann, eine Skizze davon zu geben, so viel sich, zusammengedrängt auf Einen Schlüssel, davon geben lässt i



hier faugt die Parallelstelle zu den ersten 18 Takten an, aber um eine keine Stufe hoher gesteigert, welches ganz besonders da, wo nach dem 6ten Takt der Wiederholung die Tonart Ges der eintritt, von der ergreifendsten Wirkung ist. Eine wohl abgerundete, und, bis auf einige inter Durchgange,

Qui per

wirkungsvolle Fuge, beschliesst das Ganze, welches in der Seele des Zuhörers das Gefühl froher Erhebung zurücklässt.

Ganz besondre Erwähnung, nicht blos in moralischer und patriotischer, sondern auch in artistischer Hinsicht verdient endlich noch eine musikalische und declamatorische Akademie am 27sten April zu Unterstützung der verunglückten Hamburger, in dem, mit Zuhörern angefüllten Schauspielhause gegeben. Sie war ausgezeichnet, sowol durch die Wahl, Reichhaltigkeit und Mauuigfaltigkeit, als durch das allseitige Ineinandergreifen beym Vortrag der darin anfgeführten Stücke.

Gottfried Weber.

Pest, in Ungarn. Wir haben im vorigen Monat von einem unterrichteten, achtungswürdigen Musikfreunde in Pest eine sehr ausführliche Schilderung und Beurtheilung einer grossen, neuen, auf dem dortigen Theater zuerst ins Publicum gebrachten Oper erhalten, die, nach dieser Auseinandersetzung, so wie nach dem ausgeseichneten Erfolg, allerdings verdient überall bekannt zu werden. Unser beschränkter Raum erlaubt uns aber die Einrückung jenes Aufsatzes nicht: doch wünschen und hoffen wir, dass auch schon die wenigen, hier ans demselben gezogeuen Notizen die Anfmerksamkeit der Leser und besonders der Theaterdirectoren auf dies Werk lenken werdeu. Es führt den Titel: Harald, grosse, heroische Oper in drey Acten, von Matth. Stegmayer, in Musik gesetzt von Franz Xav, Kleiuheinz, Der luhalt ist allerdings bedeutend, obgleich mehr zu einem historischen Schauspiel, als zu einer Oper zeeignet. Der Verwickelungen hat das Gedicht wol gar zu viele, manche Motive sind auch langst verbrancht, und die Sprache ist nicht edel genug, oft sogar matt und gemein: doch finden sich einige micht übel gezeichnete Charaktere, mehrere gelungene Situationen, und ein verständiger Zusammenhang des Ganzen. Weit mehr hebt dies aber die Musik hervor. Hr. Kleinheinz hat sich schon seit geraumer Zeit als einen schätzbaren Componisten in andern Fächern gezeigt: hier aber hat er bewieen, dass er, nuter günstigen Umstanden, in diesem

wol noch mehr leisten könne, als in jenen von ihm geleistet worden. Eine lebhafte Phantasie, Kraft and Energie des Styls, Plan and Ordnung durch das ganze Werk, und eine bestimmte Haltung der verschiedenen Charaktere, (einige zu nachgiebige Begünstigungen einzelner Singstimmen abgerechnet.) werden gerühmt, durch alle einzelne Satze nachgewiesen, und scheinen allerdings den Beruf des Meisters eben für die Oper vollkommen zu bestätigen. In der Auordnung mehrerer, nus ausführlich geschilderter Scenen und Situationen, so wie iu so manchem, was über Instrumentirung n. del. beygebracht ist, lässt sich eine originelle Ansicht, und durch Erfahrung geprüste Praxis, nicht verkennen. Unter den Ausführenden, die sich mit dem Orchester um eine möglichst vollkommene Darstellung rühmlich beeiferten, wird noch besonders eine Mad. Seidler hervorgehoben. Das ganze Publicum erkannte den Werth der Musik, so wie das Gelungene der Darstellung, mit lautem Enthusiasmus an; jede Nummer wurde mit Beyfall aufgenommen, Mad. Seidler und der Componist wurden hervorgerufen etc. Unter den Werken anderer Gattungen, wodurch sich Hr. Kleinheinz früher an Ort und Stelle allgemeinen Beyfall erworben, wird uns vorzüglich ein grosses, italienisches Passions-Oratorium genaunt, welches wahrend des letzten pressburger Landtages im Beyseyn des Hofs aufgeführt wurde.

Leipzig, den 18ten May. Gestern gewährte Hr. J. L. Böhner, bis vor kurzem Musikdirector in Nürnberg, allen Musikfrennden, die sein Concert besuchten, viel Freude, und zwar durch seine Compositionen, wie durch sein Spiel auf dem Pianoforte. Vou jenen gab er die Ouverture zu seiner Oper, der Dreyherrenstein, (noch nicht gedruckt,) das Klavierconcert aus D dur, das bey Breitkopf u. Hartel erschienen ist, und eine Phautasie für des Pianoforte, mit Begleitung des Orchesters. Wir erlauben nus, nach einmaligem Anhören dieser, uns vorher ganz unbekannten und in einem so sehr freyen Styl geschriebenen Compositionen, nur, den Eindruck, den sie im Allgemeinen auf nus gemacht, kurz zu bezeichnen. Wir kanuten manche kleine Arbeiten des Hrn. B., die gestochen sind, und erwarteten, diesen gemäss, etwas nicht eben Gewöhnliches: er steigerte aber gar bald unsre Erwartung, und übertraf sie dennoch, in mancher

Hinsicht. Jene Werke zeugeten sämmtlich von einer ungemein reichen, und auch noch frischen Phantasie, einem, eher überfülleten, als spärlichen Zufluss interessanter, und nicht selten wahrhaft bedeutender Ideen, und vieler Geschicklichkeit, diese, durch besondere Wendungen, ungewöhnliche Vertheilung an die Instrumente, und andere Hülfsmittel der Auordnung, immer anziehend und oftmals neu erscheinen zu lassen. Dabey ist Hrn. B.s Geschmack frey von der Einseitigkeit der meisten jetzigen deutschen Componisten noch so jugendlicher Jahre, fast immer nur pathetisch und düster, oder wild und tragisch erscheinen zu wollen: er zeigt, neben Ernst und Feyerlichkeit, viel Heiterkeit und Aumuth in der Erfindung und Darstellung. Das gar zu häufige, oft auch gar zu eilige Moduliren von A bis Z, und das zu weite Abschweisen in's Lange und Breite hinaus, wird sich gewiss verlieren, je mehr der Gedanke Gewalt über die Bilder der Phantasie erhält; und dann wird auch wahrscheinlich mehr Stetigkeit und klärerer Plan in die Ausarbeitung kommen. Erfüllen sich diese Erwartungen, so dürfen wir uns aber auch Meisterwerke von Hrn. B. versprechen. Unter jenen aufgeführten glauben wir vorzüglich rühmen zu müssen: den ersten Satz des Concerts, die Ouverture, und die treffliche Phantasie bis zum Tempo alla Polacca, welches uns gar zu sehr ins Weite und Breite auszulaufen schien. - Als Virtuos zeigte Hr. B. die Fertigkeit, Deutlichkeit und Sicherheit, (letztere, mit Ausnahme einiger weniger Stellen.) welche man jetzt, bev so überaus hoch getriebenem Spiel des Pianoforte, von dem mit Recht verlangt, der sich auf diesem Instrumente öffentlich hören lässt: er spielte aber auch sehr nett und sauber, mit vieler Delicatesse und einem bewährten Geschmack. Es giebt grössere Spieler: aber IIr. B. wird neben jedem mit Vergniigen gehört werden. Möge er auf seiner Kunstreise durch Deutsehland überall die Aufmerksamkeit und Unterstützung finden, die er verdient: für den Beyfall wird er dann schon selbst sorgen. Hier fand er denselben in reichem Maasse.

Hr. Matthai spielte mit gleichem Beyfull, und trefflich, das neue, kleine, wunderliche, aber angenehme krentzersche Violinconcert aus D dur; und Dem. Campagnoli d. alt. sang Naumanns schone Hauptscene und Arie der Galatea, (aus Aci e Galatea,) und mit ihrer Dem. Schwester eine Seene und Duett von Nicolini, beydes ebenfalts mit verdientem Beyfall.

#### KURZE ANZEIGE.

Drey Gesänge von Matthisson, Kämpfe und Lavater, mit Klavierbegleitung — compvon Johann Sörensen, Dr. medic. Op. 9. Leipzig, b. Kühnel. (Preis 8 Gr.)

Man verdaukt Hrn. Dr. S. mehrere schätzbare geistliche Gesange; sie zeigen ein frommes Gefühl und einen für jene Gattung befestigten Geschmack : aber für Gesänge anderer Gattung fehlt es ihm an Neuheit der Erfiudung und Gewandheit der Darstellung, und eben hier vermisst man beydes am ungernsten. Darum wird das erste dieser Lieder schwerlich Glück machen; (als Nebeusache sey erwähnt, dass Harmoniefolgen, wie S. 4, Syst. 2, T. 3, vermieden werden sollten; ) das zweyte möchte eher Frenndinnen, und das dritte, mehr in der sonst vom Verf. erwählten Weise geschrieben, kömite wol auch Freunde finden, wenn nicht seine Structur in Absicht auf Modulation um die Mitte sich etwas verschoben ausnähme, (Der Verf. gehet namlich vom 8ten Takt an einen Schritt zu weit, was ihn dann zu übereilter Rückkehr nöthigt - beydes namlich im Verhaltnis zu solcher Einfachheit gedacht.) Auch ist derselbe Ansatz, dreymal in einem Stücke von zwey Zeilen wiederholt, (T. 1, 5, 13,) nicht zu loben.

#### ANEKDOTE.

Ein artiges, naives Mannellchen kam in die Musikalteinhandlung ich möchte gernein har rechtschine Klaviersonaten kaufen, und von den allerneuesten "Recht wohl; wollen Sie uns vielleicht einen Meter angeben?"— "Ja, von Beethoven; die sollen besonders sehn seyn, hab 'ich geltort."— "Allerdings! das sind die neuesten beethovenschen Souaten,"— Sie bättert und bättert, und legt alle zurück. "Ja, sagt sie, "es müssen die Finger drüber stehen, wie in Pleys Kuisreschule. Die spiel' ich jetzt.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 1sten Juny.

Nº 22.

1814.

## Der Musikfeind.

Es ist wol etwas Herrliches, so durch und durch musikalisch zu seyn, dass man, wie mit besonderer Kraft ausgerüstet, die grössten musikalischen Massen, die die Meister mit einer unzähligen Menge Noten und Tonen der verschiedensten Instrumente aufgebauet, leicht und lustig handhabt, indem man sie, ohne sonderliche Gemüthsbewegung, ohne die schmerzhaften Stosse des leidenschaftlichen Entzükkens, der herzzerreissenden Wehmuth, zu spüren, in Siun und Gedanken aufnimmt, - Wie hoch kann man sich dann auch über die Virtuosität der Spieler im Innern erfreuen; ja, diese Freude, die von innen heransstrebt, recht laut werden lassen, ohne alle Gefahr. An die Glückseligkeit, selbst ein Virtuos zu seyn, will ich gar nicht denken; denn noch viel tiefer wird dann mein Schmers, dass mir aller Sinn für Musik so ganz und gar abgeht; woher denn auch meine unbeschreibliche Unbeholfenheit in der Ausübung dieser herrlichen Kunst, die ich leider von Kindheit auf gezeigt, rühren mag. - Mein Vater war gewiss ein tüchtiger Musicus; er spielte fleissig auf einem grossen Flügel, oft bis in die späte Nacht hinein, and wenn es einmal ein Concert in naserm Hause gab, dann spielte er sehr lange Stücke, wosu ihn die Andern auf Violinen. Bassen, auch wol Floten und Waldhörnern, ganz wenig begleiteten. Wenn solch ein langes Stück endlich heraus war, dann schrien alle sehr, und riefen: Bravo! bravo! welch' ein schönes Concert! wie fertig, wie rund gespielt! und nanuten mit Ehrfurcht den Namen, Emanuel Bach! - Der Vater hatte aber so viel hintereinander gehammert und gebrauset, dass es mir immer vorkam, als sey das wol kaum Musik, worunter ich mir so recht ans Hers gehende Meledien dachte : sondern er thue dies nur zum Spass, and die Andern hätten auch wieder ihren Spass deran. - Ich war bey solchen Gelegenheiten if. Jahra

immer in mein Sonntagsröckehen geknöpft, und musste auf einem hohen Stuhl neben der Mutter sitzen und zuhören, ohne mich viel zu regen und zu bewegen. Die Zeit wurde mir entsetzlich laug, und ich hätte wol gar nicht ausdauern können, wenn ich mich nicht an den besouderen Grimassen und komischen Bewegungen der Spieler ergötet hatte. Vorzüglich erinnere ich mich noch eines alten Advokaten, der immer dicht bey meinem Vater die Geige spielte, und von dem sie immer sagten, er ware ein ganz übertriebener Enthusiast, und die Musik mache ihn halb verrückt, so dass er in der wahnsinnigen Exaltation, zu der ihn Em. Bachs oder Wolfs oder Benda's Genius hinanfschraube, weder rein greife, noch Takt halte. -Mir steht der Mann noch ganz vor Augen. Er trug einen pflaumfarbnen Rock mit geldbesponnenen Knöpfen; einen kleinen, silbernen Degen, und eine rothliche, nur wenig gepuderte Perücke, en der hinten ein kleiner, runder Haarbeutel hing. Er hatte einen unbeschreiblich komischen Ernst in allem, was er begann. Ad Opus! pflegte er su rufen, wenn der Vater die Musikblätter auf die Pulte vertheilte. Dann ergriff er mit der rechten Hand die Geige, mit der linken aber die Periicke, die er abnahm, und an einen Nagel hing, Nun hob er an, sich immer mehr und mehr über's Blatt beugend, zu arbeiten, dass die rothen Augen glanzend heraustraten, und Schweisstropfen auf der Stirne standen. Es geschah ihm zuweilen, dass er früher fertig wurde, als die fibrigen, worüber er sich dem nicht wenig wunderte, und die andern ganz bose anschaute. Oft war es mir auch, als brächte er Tone heraus, denen shulich, die Nachbars Peter, mit naturhistorischem Sinn die verborgenen musikalischen Talente der Katzen erforschend, unserm Hauskater ablockte, durch schickliches Einklemmen des Sehwanzes, und sonst: weshalb er zuweilen von dem Vater etwas gepriigelt. wurde -- (nämlich der Peter.) -- Kurz, der pflaumfarbene Advekat - er hiese Musewins - hielt

368

mich ganz für die Pein des Stillsitzens schadlos, indem ich mich an seinen Grimassen, an seinen komischen Seitensprüngen, ja wol gar an seinem Quinkeliren höchlich ergötzte. - Einmal machte er doch eine vollkommene Störung in der Musik, so dass mein Vater vom Fliigel aufsprang, und alle auf ihn zustürzten, einen bösen Zufall, der thu ergriffen, befürchtend. Er fing nämlich an, erst, etwas weniges mit dem Kopfe zu schütteln, dann aber, in einem fortsteigenden crescendo, immer stärker und stärker den Kopf hin und her zu werfen, wozu er grässlich mit dem Bogen über die Seiten hin und berfuhr, mit der Zunge schnalzte, und mit dem Fuss stampfte. Es war aber nichts, als eine kleine, feindselige Fliege, die hatte ihn mit beharrlichem Eigensinn in demselben Kreise bleibend umsummt, und sich, tausendmal veriagt, immer wieder auf die Nase gesetzt. Das hatte ihn in wilde Verzweiflung gestürzt, - Manchmal geschalt' cs. dass die Schwester meiner Mutter eine Arie sang. Ach, wie freute ich mich immer darauf. Ich liebte sie sehr; sie gab sich viel mit mir ab, und sang mir oft mit ihrer schönen Stimme, die so recht in mein Innerstes drang, eine Menge herrlicher Lieder vor, die ich so in Sinn und Gedanken trage, dass ich sie noch für mich leise zu singen vermag. - Es war immer etwas Feyerliches, wenn meine Tante die Stimmen der Arien von Hasse, oder von Traetta, oder sonst einem Meister, auflegte; der Advokat durfte nicht mitspielen. Schon wenn sie die Einleitung spielten, und meine Taute noch nicht angefangen, zn singen, klopfte mir das Herz, und ein ganz wunderbares Gefühl von Lust und Wehmuth durchdrang mich, so dass ich mich kaum zu lassen wusste. Aber kaum hatte die Tante einen Setz gesungen, so fing ich an bitterlich zu weinen, und wurde unter hestigen Scheltworten meines Vaters zum Saal hinaus gebracht. Oft stritt sich mein Vater mit der Tante, weil letztere behauptete, mein Betragen rühre keiuesweges davon her, dass mich die Musik auf unangenehme, widrige Weise afficire, sondern vielmehr von der übergrossen Reizbarkeit meines Gemüths, dagegen mich der Vater geradezu einen dummen Jungen schalt, der bey der Musik aus Unlust heulen müsse, wie ein antimusikalischer Hund, - Einen vorzüglichen Grund, nicht allein mich zu vertheidigen, sondern auch sogar mir eineu tief verborgeneu musikalischen Sinn zuzuschreiben, nahm meine Tante aus dem Umstaude her, dass ich oft, wenn der Vater zufällig den Flügel nicht zugeschlossen , micht atundenlang damit ergötzen konnte, allerley wohlklingende Accorde aufzusuchen und anzuschlagen. Hatte ich nun mit beyden Handen, drey, vier, ja wol sechs Tangenten gefunden, die, auf einmal niedergedrückt, einen gar wunderbaren, lieblichen Zusammenklang hören liessen, dann wurde ich nicht müde, sie auzuschlagen und austönen zu lassen. Ich lecte den Kopf seitwarts auf den Deckel des Instruments z ich drückte die Augen zu; ich war in einer anderen Welt: aber zuletzt musste ich wieder bitterlich weinen. ohne zu wissen, ob vor Lust, ob vor Schmerz, Meine Tante hatte mich oft belauscht, und ihre Freude daran gehabt, wogegen mein Vater darin nur kindische Possen fand. Ucberhaupt schienen sie, so wie über mich, auch rücksichtlich anderer Gegenstände, vorzüglich der Musik, ganz uneins zu seyn, indem meine Tante oft an musikalischen Stücken, vorzüglich wenn sie von italienischen Meistern ganz einfach und prunklos componirt waren, ein grosses Wohlgefallen fand: mein Vater. der ein heftiger Mann war, dergleichen Musik aber. wie in aufwallendem Zoru, ein Dudeldunder naunte. das den Verstand nie beschäftigen könne. Mein Vater sprach immer vom Verstande, meine Tante immer vom Gefiihl, - Endlich setzte sie es doch durch, dass mein Vater mich durch einen alten Cantor, der in den Familienconcerten gewöhnlich die Viole strich, im Klavierspielen unterrichten liess. Aber, du lieber Himmel, da zeigte es sich denn bald, dass die Tante mir viel zu viel zugetraut, der Vater dagegen Recht hatte. Au Taktgefühl, so wie am Auffassen einer Melodie, fehlte es mir, wie der Cantor behauptete, keinesweges: aber meine granzenlose Unbeholfenheit verdarb alles. Sollte ich ein Uebungsstück für mich exerciren, und setzte mich mit dem festen Vorsatz, recht fleissig zu seyn, an das Klavier: so verfiel ich unwillkürlich bald in jene Spielerey des Accordsuchens, und so kam ich nicht weiter. Mit vieler, unsäglicher Mühe hatte ich mich durch mehrere Tonarten durchgearbeitet, bis zu der verzweifelten, die vier Kreuze vorgezeichnet hat, und, wie ich jetzt noch ganz bestimmt weiss. E dur genannt wird. Ueber dem Stück stand mit grossen Buchstaben: Scherzando Presto; und als der Cantor es mir vorspielte, hatte es so 'was Hupfendes, Springendes, das mir schr missfiel. Ach wie viel Thraneu, wie viel ermunternde Puffe des unseligen Cantors kostete mich das verdammte Presto! -Endlich kam der für mich schreckliche Tag heran, an dem ich dem Vater und den musikalischen Freunden meine erworbenen Kenntnisse produciren, alles, was ich gelernt, vorspielen sollte. Ich konnte alles gut, bis auf das abscheuliche E-dur-Presto: da setzte ich mich Ahends vorher in einer Art Verzweiflung ans Klavier, um, koste es, was es wolle, fehlerfrey jenes Stück einzuspielen. Ich wusste selbst nicht, wie es zuging, dass ich das Stück gerade aus den Tangenten, die denen, welche ich anschlagen sollte, rechts zunschst lagen, zu spielen versuchte; es gelang mir, das ganze Stück war leichter geworden, und ich verfehlte keine Note, nur auf andern Tangenten, und mir kam es vor, als klange das Stück sogar viel besser, als so, wie es mir der Cantor vorgespielt hatte. Nun war mir froh und leicht zu Muthe; ich setzte mich den andern Tag keck an den Flügel, und hammerte meine Strickehen frisch darauf fos, und mein Vater rief einmal über das andre: das hatte ich nicht gedacht! das hatte ich nicht gedacht! - Als das Scherzo zu Ende war, sagte der Canter ganz freundlich: Das war die schwere Tonart E dur! and mein Vater wandte sich zn einem Freunde, sprecheud: Sehn Sie, wie fertig der Junge das schwere E dur handhabt! Erlanben Sie, Verehrtester, erwiderte dieser, das war ja F dur. Mit nichten, mit nichten! sagte der Vater. Ey ja doch, versetzte der Freund; wir wollen es gleich sehen. Beyde traten an den Flügel. Sehn Sie, rief mein Vater triumphirend, indem er auf die vier Kreuzo Und doch hat der Kleine F dur gespielt, sagte der Freund. - Ich sollte das Stück wiederholen. Ich that es ganz unbefangen, indem es mir nicht einmal recht deutlich war, worüber sie so ernstlich stritten. Mein Vater sah in die Tasten: kaum hatte ich aber einige Tone gegriffen, als mir des Vaters Hand um die Ohren sanste. Vertracter, dummer Junge, schrie er im höchsten Zorn. Weinend und schreyend lief ich davon, und nun war es mit meinem musikalischen Unterricht auf immer aus. Die Taute meynte war, gerade dass es mir möglich geworden, das ganze Stück richtig, nur in einem andern Ton zu spielen, zeige von wahrem amusikalischen Talent: allein ich glaube jetzt selbst, class mein Vater Recht hatte, es aufzugeben, mich anf irgend einem Instrumente unterrichten zu lassen, la meine Unbeholfenheit, die Steifheit und Ungebenkigkeit meiner Finger, sieh jedem Streben ent-

gegengesetzt haben wurde. - Aber eben diese Ungelenkigkeit scheint sich, rücksichtlich der Musik, auch auf mein geistiges Vermögen zu erstrecken. So habe ich nur zu oft, bey dem Spiel auerkaunter Virtuosen, wenn alles in jauchzende Bewunderung ausbrach, Langeweile, Ekel und Ueberdruss empfunden, und mich noch dazn, da ich nicht unterlassen konnte, meine Meynung ehrlich heraus zu sagen, oder vielmehr mein inneres Gefühl deutlich aussprach, dem Gelächter der geschmackvollen, von der Musik begeisterten Menge Preis gegeben. Ging es mir nicht noch vor kurzer Zeit ganz so, als ein berühmter Klavierspieler durch die Stadt reiste, und sich bey einem meiner Freunde hören liess? Heute, Theuerster, sagte mir der Freund, werden Sie gewiss von Ihrer Musikfeindschaft geheilt: der herrliche Y. wird Sie erheben - entzücken. musste mich, wider meinen Willen, dicht an das Pianoforte stellen; da fing der Virtuos an, die Tone auf und nieder zu rollen, und erhob ein gewaltiges Gebrause, and als das immer fort dauerte, wurde mir ganz schwindlich und schlecht zu Muthe: aber bald riss etwas Anderes meine Aufmerksamkeit hin, und ich mag wol, als ich den Spieler gar nicht mehr hörte, ganz sonderbar in das Pianoforte hineingestarrt haben; denn als er endlich aufgehört hatte zu donuern nnd zu rasen, ergriff mich der Freund beym Arm und rief: Nun, Sie sind ja ganz verstemert? He, Freundchen, empfinden Sie nun endlich die tiefe, fortreissende Wirkung der himmlischen Musik? - Da gestaud ich ehrlich ein, wie ich eigentlich den Spieler wenig gehort, sondern mich vielmelu an dem schnellen Aufund Abspringen, und dem gliederweisen Lauffeuer der Hammer hochlich ergötzt habe; worüber denn alles in ein schallendes Gelächter ausbrach. --Wie oft werde ich empfindungs-, herz-, gemiithlos gescholten, wenn ich unaufhaltsam aus dem Zimmer renue, so bald das Fortepiano geoffnet wird, oder diese und jene Dame die Guitarre iu die Hand nimmt, und sich zum Singen räuspert: denn ich weiss schon, dass bey der Musik, die sie gewöhnlich in den Häusern verführen, mir übel und weh wird, und ich mir ordentlich physisch den Magen verderbe. - Das ist aber ein rechtes Unglück, und bringt mir Verachtung der feinen Welt zuwege. Ich weiss wol, dass eine solche Stimme, ein solcher Gesang, wie der meiner Taute, so recht in mein Innerstes dringt, und sich da Gefühle regen, für die ich gar keine Worte habe;

369

es ist mir, als sey das eben die Seligkeit, welche sich über das Irdische erhebt, und daher auch im Irdischen keinen Ausdruck zu finden vermag : aber eben deshalb ist es mir ganz unmöglich, höre ich eine solche Sängerin, in die laute Bewunderung ausznbrechen, wie die Andern; ich bleibe still und schaue in mein Inneres, weil da noch alle die anssen verklungenen Tone widerstrahlen: und da werde ich kalt, empfindungslos, ein Musikfeind gescholten. - Mir schräg über wohnt der Concertmeister, welcher jeden Donnerstag ein Quartett bev sich hat, wovon ich zur Sommerszeit den leisesten Ton hore, da sie Abends, wenn es still auf der Strasse geworden, bey geöffneten Fenstern spielen. Da setze ich mich aufs Sopha, und hore mit geschlossenen Augen zu, und bin ganz voller Wonne, -aber nur bey dem ersten; bey dem zweyten Quartett verwirren sich schon die Tone, denn nun ist es, als müssten sie im Innern mit den Melodien des ersteren, die noch darin wohnen, kampfen; und das dritte kann ich gar nicht mehr aushalten. Da muss ich fortrennen, und oft hat der Concertmeister mich schon ausgelacht, dass ich mich von der Musik so in die Flucht schlagen liesse. - Sie spielten wol, wie ich gehört habe, an sechs, acht solche Quartetts, und ich bewundere in der That die ausserordentliche Geistesstärke, die innere musikalische Kraft, welche dazn gehört, so viel Musik hintereinander anfzufassen, und durch das Abspielen alles so, wie im Innersten empfunden und gedacht, ins lebendige Leben ausgehen zu lassen. -Eben so geht es mir mit den Concerten, wo oft schon die erste Symphonie solch einen Tumult in mir erregt, dass ich für alles übrige todt bin. Ja, oft hat mich eben der erste Satz so aufgeregt, so gewaltsam erschüttert, dass ich mich heraussehne, um in der Einsamkeit nun all' die seltsamen Erscheinungen, von denen ich befangen, deutlicher zu schauen, ja mich in ihren wunderbaren Tanz zu verflechten, dass ich, unter ihnen, ihnen gleich bin. Es kommt mir dann vor, als sey die gehörte Musik ich selbst. - Ich frage daher niemals nach dem Meister; das scheint mir ganz gleichgültig. Es ist mir so, als werde auf dem höchsten Punkt nur eine psychische Masse bewegt, und als habe ich in diesem Sinn viel Herrliches componirt. - Indem ich dieses nur so für mich niederschreibe, wird mir angst und bange, dass es einmal in meiner angebornen, unbefangenen Aufrichtigkeit mir über die Lippen fliehen könnte. Wie würde ich ausge-

lacht werden! Sollten nicht manche wahrhaftige musikalische Bravos an der Gesundheit meines Gemüths zweifeln? - Wenn ich oft nach der ersten Symphonie aus dem Concertsaal eile, schreyen sie mir nach: da läuft er fort, der Musikseind! und bedauern mich, da jeder Gebildete jetzt mit Rocht verlangt, dass man, nächst der Kunst, sich anständig zu verbeugen, und eben so auch über das, was man nicht weiss, zu reden, anch die Musik liebo und treibe. Dass ich nnn eben von diesem Treiben so oft getrieben werde, hinaus in die Einsamkeit, wo die ewig waltende Macht in dem Rauschen der Eichenblätter über meinem Haupte, in dem Platschern der Quelle, wunderbare Tone anregt, die sich geheimnisvoll verschlingen mit den Lauten, die in meinem Innern ruhen und nun in herrlicher Musik hervorstrahlen - ia, das ist eben mein Ungliick. - Die entsetzliche, peinliche Schwerfalligkeit im Anffassen der Musik schadet mir auch recht in der Oper Manchmal freylich ist es mir, als würde mir dann und wann ein schickliches musikalisches Geräusch gemacht, und man verjage damit sehr zweckruzsig die Langeweile oder noch ärgere Ungethume, so wie vor den Caravanen Cymbeln und Pauken toll und wild durcheinander geschlagen werden, um die wilden Thiere abzuhalten: aber wenn es oft so ist, als konnten die Personen nicht anders reden, als in den gewaltigen Accenten der Musik, als ginge das Reich des Wunderbaren auf, wie ein flammender Stern - dann habe ich Mühe und Noth, mich fest zu halten in dem Orkan, der mich erfasst und in das Unendliche zu schleudern droht. - Aber in solch eine Oper gehe ich immer und immer wieder, und klarer und leuchtender wird es im Innern, und alle Gestalten treten heraus aus dem düstern Nebel und schreiten auf mich zu, und nun erkenne ich sie, wie sie so freundlich mir befreundet sind und mit mir dahinwallen im herrlichen Leben. - Ich glaube Glucks Iphigenia gewiss funfzigmal gehört zu haben. Darüber lachen aber mit Recht die echten Musiker und sagen: Beym ersten Mal hatten wir alles weg, und beym dritten satt. - Ein boser Damon verfolgt mich aber und zwingt mich unwillkürlich komisch zu seyn, und Komisches zu verbreiten, rücksichtlich meiner Musikfeindschaft So stehe ich neulich im Schauspielhause, wohirs ich aus Gefälligkeit für einen fremden Freund gegangen, und bin gang vertieft in Gedanken, als sie gerade (es wurde eine Oper gegeben) so einers nichtsasgenden, musikalischen Lärm machten. Da dasst mich der Nachbar an, apreclaend: Das ist eine ganz vorzügliche Stelle! Ich dachte, und tonte in dem Augenblick üchts anderes denken, als dass er von der Stelle im Parterre aprische, wo wir un gerache befanden, und antwortet ganz trenberzig: Ia, eine gute Stelle, aber ein Bischen Zug weht doch! — Da lachte er sellr, und als Anckotte von dem Musifiedin wurte es verbeitet in der ganzen Stadt, und überall neckte man mich mit mehre Zugalt in der Oper, und ich halte doch Recht.

Sollte man es wol glauben, dass es dessenungeachtet einen echten, wahren Musiker giebt, der noch jetzt rücksichtlich meines musikalischen Sinnes der Meynung meiner Tante ist? - Freylich wird Niemand viel darauf geben, wenn ich gerade heraussage, dass dies kein anderer ist, als der Kapellmeister, Johannes Kreisler, der seiner Phantasterey wegen überall verschrien genug ist: aber ich bilde mir nicht wenig darauf ein, dass er es nicht verschmäht, mir recht nach meinem innern Gefühl, so wie es mich erfreut und erhebt, vorzusingen und vorzuspielen. - Neulich sagte er, als ich ihm meine musikalische Unbeholfenheit klagte: ich sey mit jenem Lehrling in dem Tempel zu Sais zu vergleichen, der, ungeschickt scheinend, im Vergleich der andern Schüler, doch den wunderbaren Stein fand, den die andern mit allem Fleiss vergeblich suchten. Ich verstand ihn nicht, weil ich Novalis Schriften nicht gelesen, auf die er mich verwies. Ich habe heute in die Leihbibliothek geschickt, werde das Bnch aber wol nicht erhalten, da es herrlich sevn soll, und also stark gelesen wird. - Doch nein: eben erhalte ich wirklich Novalis Schriften, zwey Bandchen, und der Bibliothekar lässt mir sagen, mit dergleichen könne er immer aufwarten, da es stets zu Hause sey; nur habe er den Novalis nicht gleich finden können, da er ihn ganz und gar als ein Buch, nach dem niemals gefragt würde, surückgestellt. - Nun will ich doch gleich sehen, was es mit den Lehrlingen zu Sais für eine Bewandnis hat.

#### NACHRICHTEN.

Mannheim. Bey den erfreulichen Erscheinungen unserer Zeit regt sich das Gefühl natürlich zu Ergiessungen des Dankes gegen den Geber alles Guten. Die Musik leiht diesem Gefühle den wörfigsten Ausdruck, indem sie die Töne des Jubels von der instinctmissigen Gestältung zur schönen.

Form erhebt. In dem "Herr Gott, dich loben wir" sprechen viele Tausende von den Ufern der Seine bis zu den Ufern der Newa das Freudigste aus, was ihre Seele erfüllt; u. sie haben die Aussicht vor sich, diese Freude in noch grösserer Vollendung bey der Verkündigung des Friedens, bey der glorreichen Zurückkunst ihrer Herrscher und ihrer tapfern Vaterlandsvertheidiger auszusprechen. -In diesen Zeiten der Freude muss es willkommen seyn, den Worten des Jubels eine Musik untergelegt zu finden, die selbst voll freyen Schwunges ist, und ibn dem freudigen Gemüthe mittheilt. An Werken dieser Art leiden wir wahrhaft Mangel, und es ist nur zu fühlbar, dass das Vorhandene meist an veralteten Formen klebt, welche das Gemuth nicht mehr ansprechen, wie es seyn sollte.

Das von unserm Gottfried Weber geliefette Te Deum taudamus entspricht diesen Kunstforderungen in hohem Grade; und es seigte sich bey der, "am zyten April in der hiesigen Stadtkirche veranstalteten Siegesfeyer die treffliche Wirkung, die dieses Werk bey einer gut besetzten Aufführung nicht verfehlen kann. Die Andeutung der Hauptmomente wird dieses Urbeil rechtfertigen.

Feyerlich kündigt sich der Lobgesang an durch einen, im Maestose allein anfangenden Paukenwirbel, durch den hierauf folgeuden kräßigen Eintritt der Blechinstrumente, und nach ihnen des vollen Singchores:



Nun erst treten die Saiten-, und die übrigen Blase-Lastrumente im Allegro hinzn, in welchem, unter ginzender Begleitung, der Gesang des Chores in einfachen Noten einherschreitet. Der Hauptgedanke der Begleitung, der unter den mannigfaltigsten Nachaunungen vorkömmt, fängt im gten Takte an:



Eine besonders wohlgelungene Stelle ist es, wo sich der Uebergang zu dem ersten Thema bildet:



Die Wiederholung des Anfangsrufes in den Blechinstrumenten ist gleichsam der Nachklaug aus köheren Splären, der allen irdischen Jubel übertont, und unauffölich fortballt, wenn auch jener sehon zu Ende ist. Dieser Nachklang bildet wieder den Schluss dieses Satzes, nachdem der Gesang mit dem Unisono der Instrumente seine Vollendung erreicht hat:



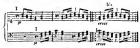
Auch in der Schlussfuge hallt dieser Aufengsruf als vierter Gegensatz wieder, wie die unten beygefügte Skitze zeigt, und macht den Schluss des Ganzen.

Nach inem, nur is Taktelangen, im Adagrio sich Teergo quaesumus — bereitet die Wiederholung der Einleitung vor zu der Ergiessung des neuen und höchsten Jabels in der Schlussüge auf die Worter Et laudamus nomen tuum in sacculum saeculi. Gleichsam schüchtern in ihrem Beginnen, das

Lob des Höchsten mit angemessener Kraft anzustimmen, deutet der Fagott, und nach ihm die Klarinette, ganz ohne Begleitung, das Thema an; im 8ten Takte tritt der Chor mit dem Orchester hinzus aber noch its es ein schwackes, im Orescendo verstärktes Beginnen; erst im 2asten Takte flagt der Fugensatz an, mit dem Einstitte der Stürmen und lustrumente wird die Ergiessung des Danke und der Freude zum gewaltigen Strome, der erst dann in seine Ufer zurücktritt, nachdem in dem, bis zur Erschütterung wirkenden Orgelpunkte seine Gewalt sich briefts. Ich flige hier die Skitze der Fuge bez,



Die Figur der Instrumentalbegleitung, wie sie in dem-Leinen Noten angedeutet ist, dient dem Ganzan als eine Folie, die in buntein Scheine nuter dem Vortrage der Singstnimmen durchseknimmett. Die ausnigsfatigen Verflechtungen des Thema und der Gegentheinen nahren den gannen Satz hindurch ein reges Leben, und nirgends leislet die Klarbeit, wur den will die Gestattung meinem Gefälde nicht zussgen, wo das Thema mehrere Takte lang in gerader und Gegentbewegung gehalten wird:



Es scheint mir, diese Stelle, zu sehr spielend, entspreche nicht der ernsten und kraftvollen Haltung des Ganzen.

Man möchte vielleicht auch die Anmerkung nachen, dass der oben erwähnte Paukenwirbel, der im ersten und mittlern Satze, zusammen fünfmal, wiederholt wird, in dieser Wiederholung ermüde, und die Wirkung nicht mache, die er machen soll; namlich, die Feyerlichkeit der Stimmung anzuknuligen.

Ein besonderes Verdienst dieses Werkes ist ein och, dass auser den lateinischen Grundlertst ein freye dentsche Urbersetzung untergelegt ist, welche zu Aufführungen ausser der Kirche dienlich seyn wird. — Wir müssen dem Verfasser Dank wissen, dass er zur Feyer unnerer Gefühle so herrlich gewirkt hat, und sehon harren wir des Augenblicks, wo die Feyer des Weltfriedens das "Herr Gott, sich loben wir" von neuem fordert.

v. Weiler.

Staakholm. Uebersicht des Monats Mirz. Den fein gab III. Christian Ficker Concert. Ouverture von B. Romberg, ging mittelmässig. Concert für die Hoboe von Krentzer, von Hru. Ficker siemlich gat geblasen. Arie (wir wissen nicht von wem) von Dern. Westella geuungen. Variationen für das Fagott, von Hrn. Conn. Preumayr gut geblasen. Con., für Saasetthorn, v. Hrn. Schultze, Musik-Director der hiesigen Garde-Regimenter, comp. md geblasen. Die Composition war mittelmässig, die Ausführung ohne Febler. Arie (nach Ankündigung von Schubert) von Mad. Sevelia zum Theil gut, aber immer sehr unsicher, gesungen. Polonaise für die Hoboe von Westenholz, ging, von Hrn. Ficker geblasen, sehr gut.

Mit grossem Verguügen haben wir diesen Monat folgende zwey, im Ganzen sehr schöne Concerte gehört. Den 19ten gah eines Hr. Crusell. Ouverture à la Chasse, vou Hrn. Crusell comp. Sie ging gut. Conc. für die Klarinette, von Hrn. Prof. du Puy comp., vortrefflich von Hrn. Crusell vorgetragen. Duo von Farinelli, von Mad. Casagli gut, und Hrn, Cralius mit bestem Willen gesungen. Adagio und Rondo für's Horn, von Hrn. Hirschfeldt gut geblasen. Arie von Crusell, mit obligat. Klarinette, von Mad. Casagli gesungen und von Hrn. Crusell begleitet, ging gut. Hr. Cr. spielte trefflich. Rondo für die Violin, von Hru. Berwald gespielt, ging ebenfalls gut. Variationen für's Violoncell, nach Ankündigung von B. Romberg comp., von Hrn. Schmalts gut vorgetragen. Beethovens Phantasie für's Pianoforte mit Orchesterbegleitung und Chören, ging leider nur mittelmässig. Die Pianofortestimme wurde von Hrn. Ackergren zwar nicht übel gespielt: aber Begleitung und Chore waren nicht so, dass das Ganze hatte Eindruck machen können. Das Spiel des Hrn. Crusell findet allgemeinen, einstimmigen Beyfall: aber seine Compositionen, namentlich die heute gegebene Ouverture und Arie, verdienen denselben nicht weniger.

Das zweyte jener Concerte gab am 26sten Hr. Hirschfeldt. Ouverture der Oper Brenno v. Reichardt, ging sehr gut. Conc. für's Horn von Crusell, von Hrn. Hirschfeldt vortrefflich und mit allgemeinem Beyfall vorgetragen. Arie von Paganini, von Mad. Casagli sehr gut gesungen, Trio für Klarinette, Horn und Fagott, von den Hrn. Crusell, Hirschieldt n. Franz Preumayr brav gegehen. Die Composition war vom Erstern. Die Traner-Musik, welche beym Begräbnis der verwittweten Königin aufgeführt wurde, und wovon wir schon (Septhr. 1813) gesprochen haben. Die Solostimmen besetzten: unser würdiger Veteran, Hr. Karsten, dessen schöne Stimme wir mit grossem Genuss hörten; Dem. Waselia, mit deren Vortrag wir heute nicht zufrieden waren, Mad. Lindström, und Hr. Carl Preumayr. Das Canze ging gut, auch die Chore, obgleich die Posaunen einigemal zurückblieben, welchen Fehler wir aber damit

entschuldigen, dass ihnen auch gar zn viel zugemuthet war. Wir wiederholen übrigens, dass die Comn. Hrn. Prof. du Puy viel Ehre macht.

Auf unserer Bühne ist nichts Neues gegeben worden. Wir haben mehrmals Glucks Armida geselen, worin Dem. Waselia, als Armida, ihre Rolle sehr schön erfüllt. Caravanen (La Caravane de Cairo) von Grétry, wurde auch gegeben.

Uniere musikal. Gesellschaft scheint zu Ende gu gehen. Diesen Monat ist keine Zusammenkunft gewesen. Der Fehler ist hauptsächlich in dem zu Oeffeutlichen der Zusammenkünfte seit ungefahr einem Jahr. Hierdurch werden alle die Dielttanten, die nicht gerade unter die ausgezeichnetsten gelören, verzeichichtert, sich hören zu lassen.

#### ANEKDOTEN.

In einem Concerte des Hrn. L. Spohr zu F. hörte Ref. selbst folgende Acusserungen seines Nuchbars, eines angeschenen Elegants. Der Herr hatte swey Damen herbeygeführt und unterhielt eine Merrangen von dem Vittoosen, welch ein grosser, wohlansehnlicher Mann er sey, dass sein grosser, wohlansehnlicher Mann er sey, dass sipplei in den Zeitungen sehr gelobt worden u. dg. ludem sahe er auf den Zeitelt; "Ouverture von Spohr", "Ah", führ er fort, "er spielt erst eine Ouverture! Das möchte etwas langweilig wenen sher war dern Sie nur, wenn erst sein Concert kömmt"... Indem war die Ouverture angegangen, "Nein", "augste er ", ser spielt sie micht zelbst das Orchester spielt siet das ist gut, da kaun man doch sprecchan!"—

Das gehet! weniger aber wol, wie einmal in B. ein beliebter Doctor der Philosophie, der vornämlich auch über die Kunst lieset und schreibt, einen seiner Lieblinge, Gretry, gegen Ref. verneidigte. Nachdem Ref. diseen verdiente Künstler
alles Recht wiederfahren lassen, wagte er hinzuzusetzen: Wir Deutsche werden aber immer bedauern, dass sein Satz meist nur drey-, oft sogar
blos zweystimmig ist. "Wie so? wie meynen Sie
das?" — Ref. erklärte, der Doctor lechelte. So
seyd ihr Herrn, beschloss er, noch forläuchelnd;
ihr les't und les't eure Musik, und urtheilt dansd
Zugegeben, es stehe so um Grefry's Schreibart:
bemülnet euch nur aber in die Vorstellung seiner
Openn; da treten die Singerianen und Singer dazu,
nicht übertäubt vom Orchester, und diese sind ja
offenbar die veiret Simme.

#### KURZE ANZEIGE.

Zuruf an die deutschen Brüder am Rhein — von Oswald, in Musik ges. von Seidel — Berlin, bey Schlesinger. (Pr. 4 Gr.)

Ein Gelegenheitalied nach der Schlacht bey Leipzig, das besonders in den zwey letzten Strophen, nicht gerade verfehlt genamt werden kam, gefülig — je wol allzugefülig — in Musik gesetzt. Sinn und Rhythmus hatten ehre eine marseh-, als eine waßgermässige Musik verlangt; auch sind melodische Phrasen, wie Syst. 2, T. 4, die ersten vier Noten, Syst. 2, T. 2, desgleichen, in einem so durchaus volkamäsigem Liede zu galant; und ungeübten Kehlen, in dem vorgeschriebenen Tempo, oagar zu schwer auszuführen. Desto beser ist die Musik zur letzten Zeile jeder Strophe, die dam recht wirksam vom Chow wiederholk wird.

Die musikalische Beylage No. III.

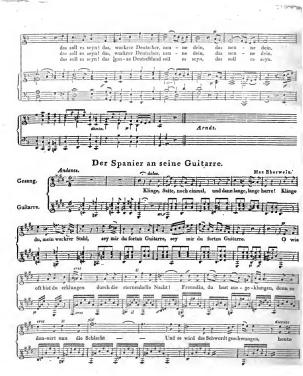
enthilt das Gedicht eines Ungenannten: Der Spanier an aeine Guitarre, vom Hrn. Kammermus. Max Eberwein, is Rudolatadt; und Moritz Arudts Lied: Des Deutschen Vaterland, von Hrn. geh. Seeretir Moritz in Berlin, in Musik gesetzt.

(Hierbey die musikalische Beylage No. IIL)

## Beylage zur allgemeinen musikalischen Zeitung.

N. 3.









## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den Sten Juny.

Nº. 23.

1814.

RECENSIONEN.

Neues historisch-biographisches Lexicon der Tonkinntter, welches Nachrichten v. d. Tohen
u. d. Werken musikal. Schriftsteller, berührer
Componisten, Meister auf Instrumenten,
kunstvoller Ditettanten, Musikverleger, auch
Orgel- und Instrumentenmacher, älterer u.
neuerer Zeit, aus allen Nationen enthällt von
Ernst Ludwig Gerber, furett. echampter
sondershaus, Hofsecretair, der Theil. S.—Z.
Nobst einem fünffischen dhange von Nachrichten über musikal. Bildnisse, Büsten, Abbildungen berühnter Orgeln und musikal.
Erfindungen. Leipzig, bey Kühnel. 1814.
(Preis » Rhl.), 2 G.)

Vorerst sey dem achtungswürdigen Verfasser zur Vollendung dieses Werks eines eisernen Fleisses und einer bewundernswerthen Beharrlichkeit von Herzen Glück gewünscht. Es muss ein ganz eigenes Gefühl gewähren, sein ganzes Leben, so weit man dessen Herr war - seine Zeit, seine Kraft, seine Preude, die etwanigen Begünstigungen des Geschicks an Habe und andern aussern Verhältnissen etc. - alles dies für Eine Unternehmung, von welcher Art sie auch sey, wenn sie nur unbezweifelt würdig und nützlich ist, verwendet, ohne alle Ansprüche und Hoffnungen auf Belohnung, ausser, die solches Arbeiten in sich selbst trägt, verwendet, unter vielfacher Beschwerde, selbst in Besorgnis, ob man sein Vorhaben je werde vollenden können, verwendet zu haben, und nun, in hohen Jahren, aber noch rüstig genug, um überhaupt lebhaft zu empfinden, diese Vollendung zu erleben, ihr Nützliches von der Mitwelt mit Achtung anerkannt zu sehen, und, was die Nachwelt anlangt, sich ohne Eitelkeit sagen zu dürfen: Man wird an deinem Unternehmen zwar Manches zu tadeln, Vieles nachzubessern finden: aber bestehen und wirken muss ee, und so anch deiner stets gedacht werden. Möge Hrn. G. dieses Gefühl beleben, so lange ihm noch unter uns zu bleiben vergönnet wird; moge es ihm sein Alter, und dereinst seinen Abschied erbeitarn!—

Wir haben es uns zur Pflicht gemacht, über die frühern Bande von jeder Seite, die solch eine Schrift bietet, ausführlich Rechenschaft zu geben: so können wir bey diesem, der das Werk ganz in derselben Weise beschliesst, alles Allgemeine ubergehen, ohne den Verdacht zu erregen, als sey er uns weniger willkommen, oder wir seven weniger aufmerksam auf ihn gewesen. Es werde denn aus diesem Bande nur einiges Einzelne ausgehoben, blos um von neuem zum Gebrauch dieses Lexicons neben dem altern Gerberschen (denn bekanntlich kann keines ohne das andere genügen) einzuladen, and besonders unter denen, die das Werk noch nicht naher kennen, das falsche Vorurtheil, so weit wir's vermögen, zu zerstören, als finden sich hier nur trockene, eigentlich lexikalische Notizen aufgehäuft.

Die Geschichte des Wettstreits des deutschen Orgelbauers, Schmidt, mit dem englischen, Harris, in London, (von denen jener auch die Orgel der grossen Paulskirche daselbst erbauet hat,) ist auf eigene Weise anziehend. Beyde treffliche Manner namlich waren Rivale, und, ohne dass sie selbst es darauf anlegten, kamen sie bey jedem grossen Orgelbau, den die Behörden beschlossen, in Collision. Sie mussten einander, als Künstler und Menschen, hochschätzen, wollten ihr gegenseitiges Verhältnis ins Klare haben, und beschlossen jenen Wettstreit, in welchem jeder den Andern nur durch Trefflichkeit der Arbeit so weit besiegen wollte, dass der Andere dann auf die grössten Baue Versicht leistete. Sie geben sich Proben, sie arbeiten: es kann keine Entscheidung ersolgen, indem die Arbeit des Einen der des Andern die Wage halt. Sie erkennen das beyde an, schärfen die gegenseitigen Aufgaben, erfüllen sie aber beyde so, dasa

384

dieselbe Unentschiedenlieit bleibt. Und so mehrmals; bis endlich doch der Deutsche den Preis erlangt. - Die Anekdote erweckt wol bey jedem Leser den Wunsch nach ahnlichen Wettkampfen geschickter und wahrhaft honneter Künstler, statt dass man sich jetzt auch in diesem Fache der Leistungen durch ganz andere Dinge zu übertrumpfen, oder auszustechen bemüht ist. - Wer einen Beweis sucht, wie unendlich weit wir in den populären, und besonders pädagogischen Schriften über Musik, im Vergleich mit unsern Vorfahren vor hundert Jahren . vor S. Bach und seiner Schule . vorwarts gekommen sind, der kann ihn 8.89, aus dem Lehrbuche des damal, Cantors zu Gotha ziehen; wo es unter andern heisst: Wenn ist der Gesang durus? Wenn vorn kein b steht. Wenn ist er mollis? Wenn vorn ein b steht. Was ist der Takt? Eine richtige Bewegung des Arms, so da im Niederschlagen und Aufheben bestehet. Welches ist der ungleiche Takt? Wenn im Niederschlagen mehr gesungen wird, als im Aufheben; wird auch genemiet Tripeltakt, als 4, 5, 4, - Was über die trefflichen Manner, C. F. D. Schubart u. J. A. P. Schulz, ansfuhrlich gesagt worden, wird Niemand, auch wenn es ihm keineswegs neu ist, ohne Antheil und Vergnügen lesen. Besonders dankt Rec. dem Verf. für das wahrhaft schone Denkmal, das er Schulz'n errichtet hat, und zwar dankt er ihm im Namen aller, die von diesem herrlichen Manne gelernet haben; und das heisst ja wol aller, die über Gesang-Musik denken, und, indem sie sich mit ihr beschäftigen, wissen, was sie eigentlich thun. - Die Bemerkung über das H in der Beneunung unsrer Scala (nnter J. F. Schwanenberg) ist vollkommen richtig und kann sich eines jeden consequenten Musikers Beyfall versprechen; dennoch wird's anch damit beym gewohnten Alten bleiben, his irgend ein Theoretiker in einem Werke, das Jedermann sich anschaffen und gebrauchen muss, den Vorschlag ohne alles Weitere geradezu annimmt. Das Fragen und Erweisen nützt, in diesem, wie vielleicht in jedem Falle, nicht der Menge, die es vielleicht lieset, Ja sagt, und Nein thut: ihr muss man es vormachen, und durch Umstände sie nöthigen, es nachzuthun. - Die saubern Probchen aus J. Schweigls "Verbesserter Grundlehre der Violin," welche in Wien, nicht etwa 1686, sondern 1786 gedruckt worden ist, verdienten, als literarische Merkwürdigkeit allerdings, wie von Hrn. G. S. 170 geschehen ist, ausgehoben zu

werden. - Die Behauptung des Hrn. Sievers, dass die Altesten deutschen Meister von Italienern gebildet gewesen waren, (gerade umgekehrt: die altesten Deutschen und Niederlander waren die Lehrer der Italiener -- ) wird mit offenbarer Ueberiegenheit, und zu jedes historisch Unterrichteten Beystimmung, S. 205 abgewiesen und augenfallig widerlegt. (Wahrscheinlich hatte Hr. S. die Opernmusik mit Musik überhaupt verwechselt.) - Ueber L. Spohr ist recht interessant gesprochen. So auch über Sterkel, Stich, genannt Punto, Stromeyer, Letzter, der grösste Coutrapunctist, ja man kann annehmen, der grösste musikal. Genius, den England hervorgebracht, nicht von andern Nationen auf- und angenommen, hat seine erstaunensworthe Combinationsgabe in einem Masse auf Vollstimmigkeit der Musik gewendet, wie sonst wol nie Einer. So hat man von ihm Song of 40 Parts, d. h. nicht etwa einen Chor, der unter 10 vierst., oder 5 achtstimmige Chore vertheilt ist: sondern recht eigentlich Einen Chor zu 40 Singstimmen, von denen jede, obligst, vom Anfang bis zu Ende (156 Takte) ihren Weg für sich, doch mit den andern vollkommen einverstanden, wandelt. Dafür fand er aber auch in dem reichen England Belohnung! Zwar wollte Niemaud seine Werke drucken - ein einziges ist bey seinen Lebzeiten erschienen; aber ein Amt gab man ihm, ein Amt, das ihm taglich sieben Pfennige eintrug, In diesem starb er. - Das Interesse, das Tomaschek durch seine Compositionen unter den Freunden der Tonkunst und besonders des Pianoforte erregt hat. wird durch die Geschichte seines Lebens, S, 565 folg., noch vermehrt werden, obgleich man die prager Hyperbel zum Schluss, S. 567, als eine solche anerkennen muss. - In alles, was unter den Art., Umbreit, über die Orgel, deren Behandlung von Spielern und Componisten, und auch über jenen achtungswürdigen Mann selbst gesagt ist, stimmt Rec. von Herzen ein, und empfiehlt es allen, die es angehen kann. - Interessant sind die Nachrichten über den, zu seiner Zeit vergötterten Loreto Vittory, den Zögling des grossen Cosmus in Florenz, und nachmaligen Liebling des Cardinals Ludovici in Rom. Dass er aber nur als Sanger so unwiderstehlich bezaubert habe, keineswegs als Componist, scheint Rec. aus den damals weltberühmten Klagen der heil. Magdalena selbst hervorzugehen. Roc. kennet sie, und mag sie betrachten, wie er will: er kann nichts daran finden.

als eine, zärtlich, aber auch weichlich und monoton entworfene Skitze. - Die Zusätze zu dem Art., Vogler, im altern Lexikon, lieset mau gern; die Darstellung des V. schen Simplificationssystems ist aber nicht vollständig - was den nicht befremden wird, der die meist verworrenen Aeusserungen Voglers selbst darüber gelesen hat, und Him. G.s Geständnis findet, er kenne diesen merkwürdigen Manu nur aus seinen Schriften und Compositionen. Man musste ihn persönlich kennen, um genau - nnd zwar gelegentlich, ohne dass V. es selbst darauf anlegte zu erfahren, was er in dieser Hinsicht, so wie überhaupt, wasste, wollte, u. geleistet hat. Den Vorfall zwischen ihm und Dr. Gall, den Hr. G. mit Bedenken erzählt, hat Rec. von letzterm selbst im Wesentlichen ganz so gehört. Ueberhaupt kann Rec., nach einem nicht ganz kurzen und sehr achtsameu Umgang mit Gall, von dessen Muthmassungen aus gewissen bekannten Eigenheiten des Baues der Schadel über ganz entschiedene Talente, (wenn diese namlich schon ausgebildet waren) versichern, dass, so lange Rec. ihn beobachten konnte, C. sich über drey derselben, auch bey absichtlich möglichst erschwerten Proben, nicht ein einziges Mal irrete; und das waren: Witz; das, was er recht gut Sammlergeist nannte; und das Talent zur Tonkunst. Uebrigens ist es aber allen, die G. kennen gelernt haben, nicht unbekannt, dass er oben aus dieser Anwendung seines Geistes und seiner Lehre bey weitem nicht so viel machte, als andere Leute, die das Wesentlichere nicht beurtheilen konnten. und doch gern etwas Anziehendes von dem berühmten Manne erzählen wollten. - Ueber IV alther, Luthers Gehilfen bey Aufzeichnung und Einführung deutscher Chorale, lieset man auch das Bekannte hier gern wieder. Das "new gesetzt" in der Vorrede zu seinem Gesangbuch (Ausg. v. 1544) ist wol offenbar von der Harmonie zu verstehen. -Ueber B. Ans. Weber in Berlin findet man hier zuerst etwas Vollständiges: über C. Mar. v. Weber zwar nur Weniges , doch von Interesse. So auch über J. Weigel. (Aus dem hier eingerückten Briefe Vater Haydus spricht wieder dessen ganze liebenswurdige Individualitat.) - G. J. Werner gab einen musikal. Kalender ganz eigener Art heraus. Er könnte den musikal, Malern noch heute als Fundgrube dieuen; denn W. malete durch seine Noten nicht weniger, als alles, was in einen Kalender gehört - gleich das Jahr, 1748, durch eine Fuge; deren Thema g f c c ist - d. h. die Intervalle 1. 7. 4. 8. enthalt. Aber das ist noch Kleinigkeit gegen Anderes, was folgt. Und doch muss man in der That oft die Summe von Scharfsinn und Combinationsgabe, die hier angewendet ist, bewundern; wenn man sich nämlich zuvor über eben diese Anwendung derselben satt gelacht oder satt geärgert hat. - Nicht ohne Theilnahme kann man lesen, was Hr. G. über den unglücklichen Wetzel, aus eigener genauer Bekanutschaft mit ihm, berichtet. - Willaert ist dem Kenner nicht unwichtig. Wölfl ist nach seiner glanzendsten Periode, die er leider selbst, und sich auch, zerstörte, geschildert; und Zelter mit besonderer Vorliebe, die wol aber viele Leser des Lexikons mit dem Vers. theilen, dargestellt. - Neu wird vielleicht selbst allen jetzigen Musikfreunden in Leipzig die Bemerkung (S. 643) soyn, dass ihr stcheudes öffentliches Concert, freylich durch die mannigfaltigsten, zeitgemässen Abauderungen, allmählig aus dem Collegio Gelliano entstanden ist, das chemals der Dr. der Rechte, und geistreiche Dichter und Musiker, Casp. Ziegler, für Freunde der Poesie und Tonkunst stiftete; dass sich folglich jenes Institut, wenn man blos das Wesentliche in Anschlag bringt, und einige kurze Unterbrechungen abrechnet, etwa bis zum Jahre 1650. zurückführen lässt. - Ueber Zumsteeg spricht Hr. G. genügend und mit Liebe. -Der erste Anhang setzt das Verzeichnis von

Bildnissen theoretischer oder praktischer Tonkunstler, so wie anderer um Musik verdienter Manner, (in Kupferstich oder Holzschnitt) das im altern Lexikon mitgetheilt war, fort, und giebt eine überaus reiche Nachlese. Der zweyte Anhang giebt die Bildnisse derselbeu an, die sich, gemalt oder gezeichnet, in öffentlichen oder Privat-Sammlungen besinden, so weit sie dem Verf. bekannt werden konnten; (und auch deren Zahl und Nachweisung ist sehr ansehnlich;) der dritte verzeichnet die Statuen, Büsten, Medaillen und andere Werke der Sculptur, welche Tonkünstler und andere um Musik verdiente Manner darstellen, oder ihnen zu Ehren verfertigt worden sind; der vierte weiset die offentlich durch den Stich bekannt gemachten grössern Orgeln nach; der fünfte enthalt ein Register über Erfindungen zur Vervollkommnung der Tonkunst und der Instrumente, welches auf die Namen derer, welchen man die Erfindungen verdankt, in das alto und neue Lexikon zurückweiset - ein mit grossem

Fleis augeführtet Gedanke, der gewiss vielen willkommen und bey, mancherley Studien erleichternd seyn wird; und endlich der eechste liefert noch eine betrichtliche Anzahl Berichtigungen und Zustste zum ganzen Werke, womit Hr. G. von neiem seine unabhasige Bermilung, das möglicht Vollstundige zu liefern, und jedem der Aufgeführten unparteyisch sein Recht anzuthun, unverkennbur beweiset. —

Es sey bey disser Gelegenheit wenigstens mit einigen Worten erwähnt, dass in London vor kurzem ebenfalls ein biographisches Tonkünstlerlezikon in zwey ziemlich starken Banden herausgekommen ist:

Musical Biography; or, Memoirs of the Lives and Writings of the most eminent musical composers and writers, who have flourished in the different Countries of Europe during the last three centuries. In two Volumes. London, printed for Henry Colburn. 1814.

Der deutsche Leser, wenn er nicht weiss, wie die so zahlreichen, historischen und biographischen Compilationen nach dem Alphabet, besonders seit ungefahr dreyssig Jahren, in England meistens von obscuren Geschwind - und Vielschreibern zusammengemacht werden, verwundert sich wol nicht wenig, bemerkt er hier, wie ununterrichtet oder nachlässig der Verf. zu Werke gegangen, besonders bey allem, was nicht englandisch ist - wo es aber, nach den trefflichen Vorarbeiten des Hawkins, Burney u. A., auch nur der Geschicklichkeit zu lesen und zu schreiben bedurfte, um etwes Leidliches hervorzubringen; er verwundert sich ferner. wie ein Verleger solch ein Machwerk so ungemein schön drucken und auf Absatz rechnen konnte, wenn er nicht weiss, dass eben Biographie, so wie vaterländische Geschichte, und vielleicht classische Literatur, die wissenschaftlichen Fächer sind, denen kein wohlhabender Englander, nimmt er nur einmal von Büchern überhaupt Notiz, einen Platz an seinen Wanden versagt, mag es auch allenfalls um die Werke selbst stehen, wie es will. Da deutsche Musikfreunde die Quellen der Geschichte englandischer Tonkunstler selbst kennen, wenigstens aus der Benutzung derselben durch unsern, Gerber und Andere: so können sie aus jenem Buche schwerlich Nutzen oder Freude schöpfen; und wir führten es nur an, damit nicht etwa ein ununterrichteter deutscher Verleger einem allzeitfertigen Uebersetzer die Bearbeitung desselben für d utsche Leser, auftruge, und für dentsche Mause druckte.

Zehn deutsche Lieder mit Begleitung des Pianoforte, in Musik ges. — von Fr. Kuhlau. 11tes Werk. Leipzig, bey Breitkopf und Hirtel. (Preis 18 Gr.)

Mit vielem Vergnügen zeigt Rec. diese Lieder an. Sie sind sammtlich nicht nur untadelhaft, sondern ruhmenswerth, und verschiedene gehören ganz offenbar unter das Schöuste, was in dieser Gattung seit mehrern Jahren geliefert worden, Zwar kaunte Rec. Hrn. K. allerdings als einen der wackersten, kunstreichsten, grundlichsten Klavier-Componisten unsrer Tage: aber dass er auch ein so ausgezeichneter Liedercomponist sey, war, ihm unbekannt, und, nach den gewöhnlichen Erfahrungen an Meistern in der Instrumentalmusik, auch unerwartet. Und dass dies Werk erst Hrn. K.s eilftes, für den Gesang wol aber das erste ist - unter den offentlich bekannt gemachten namlich: denn dass. wer so schreibt, schon viel geschrieben haben müsse, braucht nicht erst bemerkt zu werden darin fand Rec., nach seiner Weise, die Gegenwart mit der Zukunft hoffend zu verbinden, neuen Stoff zur Freude.

Diese kann er denn nun auch von der genannten Sammlung einem jeden versprechen, der es mit seiner Musik etwas ernstlich meynt, und der namentlich, was Lieder betrifft, seine Liebe nicht ausschliessend dem artigen französischen Romanzen -, oder dem einschmeichelnden italienischen Canzonetten-Ton zuwendet. Hrn. K.s Lieder sind recht eigentlich deutsche; deutsche an Sinn und Gefühl, deutsche an Kunst und Ausarbeitung, Dass das Letzte nicht etwa eine gewisse Trockenheit und Schwerfzligkeit mit einschliesse, darf wol nicht erst hinzugesetzt werden. Diese finden sich hier nirgends; wenn auch an einigen Stücken, besonders an dem, S. 6 folg., und an dem, S. 20 folg., in Ansehung der Fülle und recht eigentlichen Ausarbeitung des Accompagnements, des Guten etwas zu viel gethan seyn sollte: zu viel nämlich im Verhaltnis zum Gehalt und Effect des Gesanges, Sonst ist aber dies Verhaltnis, ungeachtet die Klavierstimme sehr selten blos begleitend geschrieben ist, überall gut, und bey mehrein Stücken musterhaft getroffen - wovon man sich bey wirklicher J89

Ausführung noch mehr überzeugen wird, als beym Durchlesen. Vielleicht bedürfte es nach diesen Aeusserun-

gen keines weitern Eingehens in das Einzelne: doch glaubt Rec. anch dies, wenigstens in der Kürze, dem ersten Werke dieser Gattung eines so ausgezeichneten Künstlers schuldig zu seyn.

Die Wahl der Texte ist zu billigen: enthalten diese nämlich auch nicht blosse Meisterstücke, so ist doch kein alltagliehes Lied darunter; alle sind auch, was Inhalt, Versbau and Dietion anlangt, gut zu singen; und eine gewisse Mannigfaltigkeit zeigt sieh auch im Ganzen, obschon eine entschiedene Vorliebe für das Ernsthafte und tiefer Eingehende bemerkbar wird, und einige muntere Stücke der Sammlung, als eines Ganzen, vortheilhaft seyn würden. Was die Grammatik der Tonkunst verlangt, ist überall vollkommen, und was die, der Redekunst fordert, (in Absicht auf Declaniation, Accentuation and dergl.) stets genigend geleistet. Wo die, von der ersten abweiehenden andern Strophen mancher Lieder auch Abanderungen der Melodie, was Declamation und Accentuation anlangt, nothig machten, sind diese mit aller Sorgfalt angemerkt. So ist nun auch der Sinn jedes Gedichts - das im Ganzen desselben herrschende Gefühl - nirgends verfehlt, und in den meisten Stücken zu ganzlieher Befriedigung in die Musik gelegt. Nur für die höchsteinfachen Bitten des frommen Claudius, S. 8 folg., möchte man, auch in dieser Hinsicht, einfachere Musik wünschen, so ungern man die hier gegebene übrigens entbehren mochte. Den Sinn, das Gefühl der Dichter moglichst auszudrücken, hat Hr. K., ausser allen gewohnlich gebrauchten, auch noch besonders zwey Mittel angewendet, welche von Andern wenigstens noch nicht oft genug, und gewiss selten so treffend angewendet worden: die genaue Beobachtung des Kreises der Tone, in welchem sich der Gesang eben in jedem Stücke, einzeln für sich, bewegt, und die Wahl besonders charakteristischer Tonarten. Seine sanst schwermüthigen Lieder steigen nie über deu Umfang des Mezzo-Soprano and halten sich vorzüglich an die Tone der eingestrichenen Octave; das düstere, treffliche Stück, S. 10 folg., ist dem tiefen Bass gegeben; der kraftige Schlachtgesang, S. 12 folg., dem hellen, hochausgreifenden Bass etc. Die Wahl der Tonarten, auch der seltensten, und deren durehgängig zweckmassige, auch für die Ausführung erleichternde Behandlung, zeigt den Meister.

Wir führen hier nur das Es moll, Seite 10 folg. und das Gis moll, Seite 18 folg., an; eben so für ihren Zweck vollkommen passend sind aber auch die gewöhnlichern, F moll, Seite 5 folgg., F dur, Seite 6 folg., D dur, Seite 12 folg., A dur, Seite 22 - ja alle Tonarten der Stücke, welche irgend ein Gefühl recht bestimmt aussprechen. Es ist freylich nicht schwer, wie das auch oft geschiehet, ein Stnick, das Einem z. B. für C dur noch etwas zu ernst scheint, einen halben Ton höher in Des dur hinzuschreiben n. dergl. m.; aber überall das Rechte so zu treffen, dass man offenbar siehet, das Stück hat sieh gleich bey der ersten Empfängnis nur in dieser Tonart gestaltet, und beym Versuch, es in eine verwandte zu verlegen, entschieden fühlt, es verliere so ganz wesentlich: das ist nicht Jedermanns Sache, und ist das um so weniger. da sich, was man die Charaktere der Tonarten nennet, ungeachtet der vielfaltigen Bemühungen. ausser bev einigen, nicht in Worte fassen lässt, sondern sich nur als feinere Nüance des unmittelbaren Gefuhls bewährt - weshalb denn auch jene Bemühungen stets von einander abgewiehen und zuweilen selbst etwas abgeschmackt ansgefallen sind. - Mit welcher Leichtigkeit, und wie vollkommen ohne Eintrag des Ausdrucks, Hr. K. auch sehr künstliche Aufgaben löset, mag noch das herrliche Lied, S. 18 folg., beweisen, das in drey Tonen (gis, a, h,) geschrieben, und eben so ausdrucksvoll, naturlich und fliessend gesetzt ist, wie das früheste Beyspiel und Mnster dieser Art - J. J. Rousseau's bekanntes Liedchen: nnr dass man bev diesem selbst die Begleitung missen kann, bey jenem aber night ohne wesentlichen Nachtbeil.

Das sey denn genug, Kenner und Liebhaber auf diese Sammlung aufmerksam zu machen. Konnte unsre Anzeige fast nur Lob enthalten, so ist das nicht unsre Sehuld, sondern Hrn. K.s Verdienst.

Die Lieder sind gut gedruckt und der Preis ist billig angesetzt.

· NACHRICHTER.

Müschen, d. 20sten May, Wahrend derersten Tage der sogenannten stillen Woche wurden auf dem Theater an dem Isarthore - über dessen Entstehung und Einrichtung wir, in sofern es in musikal. Hinsicht interessiren kann, ein andermal nähere Nachrichten geben werden - mimische Darstellungen aus der Erlösungsgeselrichte, nach Gemälden von grossen Meistern gruppirt, mit vielem Erfolg gegeben. Die damit verbundenen, kurzeren Oratorien waren theils aus Handels Messias, theils aus Haydus, Winters und Rosetti's Werken gewählt, und glücklich zusammengestellt. Manches hatte Hr. Liudpaintner nen componirt. Mad. Neumann, die Hrn. Bader und Staudacher, sangen die Solopartien. Das Orchester war sehr zahlreich besetzt und executirte sehr gut. Man hatte Ursache, mit den Chören zufrieden zu seyn. Das Ganze brachte seinem Erfinder und Unternehmer, Hrn. Intendanten La Motte, viele Ehre. Die Besuche waren so zahlreich, dass die Vorstellungen auch in der Osterwoche wiederholt werden mussten. -Hrn, Winters grosse Schlachtsymphonie wurde in einem Concert, welches den 18ten vorig. Monats im königl. Theater Statt fand, wiederholt. Als Fortsetzung derselbeu hatte der Componist auch einen grossen Siegsgefang, in welchen Chöre der verschiedenen kriegenden Nationen verwebt waren, folgen lassen. - Hr. Fries, vom nurnberger Theater, gab als Gastrolle den 8ten dies. Monats den Herzog in Camilla. Sein an sich gutes Spiel war zu wenig Ersatz für deu so mittelmässigen Gesang. seine Versuche nicht wiederholt. - In dem letzten Berichte aus hiesiger Stadt lese man S. 289 Fraulein v. Plank, nicht v. Hark: und der beliebte, sehr gebildete Künstler auf dem Waldhorn, von welchem ehen da Erwähnung geschieht, nennt sich Rauch. Der Einsender glaubt diese Fehler berichtigen zu müssen, da sie nur sein Manuscript veranlassen konnte. - Ein hiesiger Dichter hat Racine's Athalie für die Opernbühne bearbeitet. Hr. Bar. Poissl hat sie in Musik gesetzt. Man erwartet nachstens die Aufführung derselben.

Zuge pon dem Bilde eines Musikdirectors, wie er nicht seyn soll.

Es hat immer meinem Auge wohlgethan, wenn ich bey der Aufführung eines grösseren Tonstückes in dem Director einen ruhigen, mit Würde und Anstand bekleideten Mann sah, der gleichsam, im Bewusstseyn seiner eigeuen und der Kraft seiner Untergebenen, dastand, so wie ungefahr ein Feldherr an der Spitze seines Heeres vor der Schlacht stehen muss. Aber nie habe ich dagegen die fi seluden Gebärdeu eines Directors mit Geduld ertra gen können, wie ich sie jüngst in einem deutsche Theater zu sehen Gelegenheit hatte, und imme konute ich daraus mit Recht entweder auf die Um fahigkeit eines solchen Mannes zur Direction, oder auf die Mangel des ihm untergebenen Orchester schliessen.

Kaum war der Mann, von dem ich spreche unter seinen Waffenbrüdern erschienen, hatte Ha und Stock abgelegt, den ihm bestimmten Ehrenplatz vor dem Loche des Souffleurs erreicht, und die Geige aus dem Futteral genommen, so ging es an ein Treiben und Geschaftigthun, was die Augen aller Zuhörer auf ihn hinlenkte, und den welcher in seinem Leben zum ersten Male das Schauspielhaus betrat, hatte meynen mögen, das Lustspiel habe schon seinen Aufang genommen.

Während er seinem Instrumente die gehörige Stimmung gab, and den Bogen auf eine Art einseifte, woraus man schon vorläufig schliessen komite, welche herkulische Arbeit er jetzt beginnen werde, lief er mit eiligen Schritten, bald da, bald dorthin, rückte hier ein Notenpult zurecht, schob dort ein Licht auf die Seite, rief diesem zu, er stimme zu hoch, jeuem, er stimme zu tief, gebot einem dritten, mit missfälliger Gebarde, zu schweigen, ermahnte einen vierten zur richtigen Execution seiner Solopartie, pochte einem funften den Takt mit dem Finger auf die Schulter, u. s. f., und ware sicher noch lange nicht mit allen diesen Dingen gur Rulie gekommen, wenn nicht von der Bühne aus das Zeichen zum Anfang gegeben worden wäre. Indem er nun in der Eile, auf dem Wege, noch manche gute Ermahnung zur Rechten und zur Linken ausgetheilt, erreichte er wieder sein Pult. Aber hier begann wieder eine neue Scene-

Noch einmal wurden die Saiten seines Instruments angestrichen, der Bogen straffer gespannt, der Rockarmel zurückgeschlagen, der Rock selbst aufgeknöpft, durch einige Züge mit den Armen der gehörige Raum hergestellt, die Partitur zurechte gelegt, und durch einige Biegungen zur geduldigen Lage verwiesen, der Jange zam Umwenden der Blatter auf die gehörige Stelle gebracht, ein Blick zur Rechten und Linken auf das spielende Personale geworfen, und dann durch Klopfen mit dem Bogen auf des Souffleurs Kasten das crafe Zeichen zum Angriff gegeben. Abermals drehte iich der geleuksame Kopf uach allen Seiten, als werde er durch unsichtbare Fäden gezogen, die glüenden Augen drehten sich gleichzeitig in schnellen Rotationen in den Augenhöhlen umher, und er gab las zweyte Signal mit dem mächtigen Bogen. Darauf jetzte er die Geige unter das Kinn, hob sich mit sammt dem Instrumente, so dass dieses mit dem Kopfe nach dem Coulissenlinnmel empor sah, auf den Zehen der Füsse empor, legte den Bogen uahe un Frosch auf die Saiten, drehte noch einmal den Kopf, so weit es bey dem Beschwerlichen dieser Situation möglich war, nach beyden Seiten, und strich nun, als wenn er alle Saiten durchschneiden wollte, seinen ganzen Körper mit diesem Herunterstrich plotzlich so tief abwarts neigend, dass der Kopf unter das Pult zu stehen kam, herab, Dieser eine Bogenstrich, mit allem was dazu gehörte, war einem wahren Salto mortale abulich; es zitterte der Boden in der Nahe dessen, der ihn vollführte, der Staub flog aus allen Ritzen, und der Bogen zählte 5 - 4 Haare weniger, Ich sah es manchem Zuhörer an, dass es ihm leichter ums Herz geworden. als der grosse Strich vollendet war. · Aber schnell erhob sich unser Director wieder und strich nun in dieser Manier rastig drauf los, so dass seine Tone vor allen andern sich durch Rauhlieit und Starke anszeichneten. Dabey schlug er den Takt schr vernehmlich bald mit dem Bogen, hald mitdem Pusse, hald mit dem Kopfe, bald mit allen dreyen zugleich, gab rechts und links das Zeichen zum Anfang der einzelneu Stimmen, machte ein gar mürrisches Gesicht bey einem vorfallenden Fehler, oder ertheilte auch wol durch ein freundliches Kopfilicken seinen gnädigen Beyfall; mit einem Worte, er war, wie einer, den die Bienen mit ihrem Stachel verfolgen, in steter Bewegung. Noch hestiger wurden seine Muskelbewegungen, und die Cluth und die Anstrengung erreichte besonders in seinen Gesichtsmuskeln einen immer höheren Grad, als der Vorhang aufgezogen wurde, und er nun nach drey verschiedenen Himmelsgegenden hinznwirken hatte. Man sah ihm oft die Verlegenheit deutlich au, nicht nach allen diesen Seiten zugleich hinblicken zu konnen, welcher Verlegenheit er jedoch dadurch zum Theil zu begegnen suchte, dass er mit dem Kopfe nach der Bühne hin, mit dem Bogen und der Geige aber zu beyden Seiten manövrirte. Kein Wunder, dass der gute Mann bev solchen Anstrengungen am Ende der Oper da stand, wie einer, der so eben as dem Wasser gezogen worden.

393

Ein phlegmatischer Mann, der neben mir stand und alle diese Bocksprünge mit ansah, sagte mir, indem er auf den Director hinzeigte, halblaut ins Ohr: Quantum est in rebus inane!

### MISCELLES.

Nur auf solidem, tüchtigem Fundamente lässt sich ein Bau gründen, der dem Strome der Zeit trotzt. Wohl uns, dass das Gebaude deutscher Tonkunst auf solchem ruht. Unsre ehrenfesten Altvater hatten schon manchen machtigen Quader regelrecht behauen, den Seb. Bach seiner Grundlage fest und passend einzufugen verstand. Nun hatte er es aber dabey nieht etwa auf ein Kirchlein angelegt; nein, ein in die Wolken ragender Riesen-Dom sollte es werden. Und bald fanden sich riistige Gewerken, die mit ihm den Bau aus der Erdo förderten. Wie nun der grosse, alte Meister, ermudet, sich zum ewigen Feverabend niederlegte. waren indessen seine Söhne und andere wackere Gesellen schon Meister geworden und arbeiteten frisch und lustig fort. Ihnen folgten wieder gleichgesinnte, kunstreiche Geuossen, und so wölbten sich die Bogen immer kühner, stiegen die Saulen immer mächtiger binninelau, wurden die Ornamente immer schöner und edler gefertiget. - Und noch liegt das grosse Werk nicht: immer mehr naht es sich der Kuppel. Bauct fort, getrosten Muthes, so kühn und hoch ihr wollt! Wird nur die Grundlage nicht erschüttert, dann giebt es keinen Einsturs. Gott sey mit euch, ihr Meister und Gesellen!

Alle wahrhaft grosse Geister stehen über ihrer Zeit, und werden daher auch nicht von der Masse, sondern nur von Einzelnen ganz verstanden. Hieraus nur erklaren sich die schiefen, schwankenden Urtheile, welche so oft auch über treffliche Tonkünstler zum Vorschein gekommen sind, und hie und da noch kommen. Doch das eben ist das Eigene wirklich genialer Naturen, dass sie sich durch die Urtheile Anderer nicht bestimmen lassen; sondern ihre sichere Bahn zum Ziele, festes Schritts, ja zuweilen fast instinctartig, fortgehen. Und so

soll es seyn! — Nicht mitleidig herablassen sollen sie sich, zu der Schwiche eines künmerlichen Haufens; sondern erheben sollen sie, wenigstens die besseren, aus Sumpf und Nebel zu heitern, sonnigen Hohen. Schwindelt ihnen anfangs auch ein wenig — das thut nichts. Berglutt kräftiget.

3

Griginaliti ist, auch bey Künstlern, ein so seitener Vorzug, dass derselbe wol nur wenigen Auserwählten, Genien vom ersten Range, beyzulegen seyn dürfte. Welcher unter den jetztlebenden Tonkinstlern beastes nun aber wol diese Himmelsgabe in hoherem Grade, als Beethoven? Vielleicht ist die Originalität seiner vollendatetate Werken um it der Originalität Shakspeare's zu vergleichen. Der tiefste Humor und das zarteste, romanthe Gefüllt sind in denselben vollig eins geworden.

. 4.

Es ist allgemein bekannt, dass Vater Haydn, recht im eigeutlichsten Sinn, Schöpfer iener besondern Art von Mennetten ist. Durch ihn erst wurden dieselben zu kleinen, charaktervollen Tonstükken umgeschaffen, welche iu seinen schönen Symphonien und Quartetten jeden dafür Empfanglichen oft auf eine eben so pikante, als eigenthümliche Weise, überraschen und erfreuen. Indessen ahnete der grosse Meister selbst, dass diese Gattung noch einer weiteren Ausbildung fahig sey, und ausserte daher oft den Wunsch, dass doch einmal eine wirklich neue Menuet geschrieben werden möchte. - Durch Beethovens Genius ist dieser Wnnsch des Verewigten auf das Herrlichste in Erfüllung gegangen. Auf einzelne Beyspiele zu verweisen, mochte fast überflüssig seyn, da so viele seiner Werke hierzn die erfreulichsten Belege darbieten. Doch muss ich hier der wahrhaft hinreissenden Menuet dieses Künstlers aus seiner Symphonie in C moll gedenken; dieses wunderbar originellen Ergusses der höchsten Genialität. Ohne ein gelieimes Grauen hort wol "kein vom Weibe Geborner" diese herzzerschueidenden Tone! Die dunkle Pforte dea Geisterreiches gehet auf; seine Bewohner ziehen herauf und mischen sich unter nns; ihre nur rhythmischen Laute dissoniren kalt und grell gegen di tiefen, melodischen Klagen der menschlichen Natur Ein wahrhaft entsettliches Duukol verdüstert di farbige Reich des Liebts und seine Gestallungen da — Schlussasti, C dur — afreilt die Sonne freu dig herauf, und veranken sind die Larven un Klarheit kehrt wieder, und in allen Pulsen reg sich das freudigste Leben. — Dank Dir, grossen herrlicher Künstler, dass Du uns aus der Tief Deines reichen Gemüths dieses Werk dichtetes Die Muse der Tonkunst selbut schlang dabey des unsyerwelklichen Krans um den Haupt! —

K. B.

#### ANEKDOTEN.

Zu P. in Preusen fragt der Schulinspector der Elementarschullehrer: Nun, Sie unterrichten dod auch im dreystimmigen Geaunge, wie es unu seyteol? "As ich bemühe mich weuigstens." — "Abe die Kinder gehen auch bey Ihmen leider so frühzeitig fort: wie stehts da um den Tenör?" — "Nun doch "was! Lassen Sie lioren!" — Die Kinde singen einige Stücke. "Sehen Sie doch: recht gat reelt hav in Und nun der Bericht: N. N. betreib micht ohne guten Erfolg den Gesang, doch, weich den Abgehens der meisten Kinder, nur der dritbalbstümnigen.

Der Kapellmeister ... in ..., der "nach seiner die en Parisern abgehorchten Weise, nur immer die sehärfelen Contraste verlangt, und daher das Piannie schwech, das Forte nie statte genug bekomme kann, rief in der Probe den trefflichen Hornisten die sehon moglichtel leise blieben, immer nicht überlaut zu; Pianissimo, meine Herrn I Pianissimo, Noch 'einmal! — Sie setzten abs die Instrument an den Mund und bliesen gar nicht. Das Stäck war aus; Bravo, meine Herrn I gief der Kaplemeister. Nur bey der Vorstellung, wenn's moglich ist, noch ein Allein weinig leier !

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 15ten Juny.

# Nº 24.

1814.

Die beste Methode, Kindern die Kenntnis der Noten beysubringen.

Nach Hering's und eigenen Ideen bearbeitet von A. Walter.

Notenlernen ist eine an sich sehr leichte Sache: gleichwol beschäftigt sie viele angehende Klavierspieler Monate hindurch, und benimmt manchem wol gar die Lust zum Klavierspielen ganklich.

Dass Schüler so lange Zeit brauchen, bis ihnen eines Kenntnis eigen wird, daran ist offenbär die schlechte Methode, Noten kennen zu lehren, Schuld. Strenge genommen, dürfen wir uns des Ausdrucks, Methode, gar uicht bedienen; denn dass man im Anfange alls Noten des Violinn-, und spätter des Bassschlüssels hinschreibt, darüber die Namen derelben seichnet, und ein mun so lange herfeyern last, bis der Schüler selbst ihre Unterscheidungszeichen findet, und sie, ohne auf die Buchstuben zu schauen, hersagen kann, verdient diese Beuetraus der Schuler selbst die Beuetraus eine Ausgeband und der Schüler selbst die Beuetraus ein schauen, hersagen kann, verdient diese Beuetraus der Schuler selbst der Schüler selbst der Beuetraus der Schuler, hersagen kann, verdient diese Beuetraus der Schuler der

nung gewiss nicht.

Dieser Schleddrian war lange Zeit bey gewohnlichen Lehrern an der Tagssordnung, bis
endlich Hersig in seiner Kauserkendur – sich
nicht sagen, die ersten, aber doch gewiss die instructivesten Winke gab, wie dieser Gegensand
praktischer behandelt werden tönne. – Ich habe
mich der genannten Klavierschule mehrere Jahre
bedient, und muss gestehen, dass sie mit in dieser
Hinsicht vortreffliche Dienste geleiste hat. Da aber
Hersig im Grunde nur die Kenntnis der Noten
des Violinschlüssels auf den fünf Linien, und hochstens noch jener, die auf den Westenstraumen
stehen, erleichtert hat; so glaube ich manchem

Klavierlehrer einigen Dienst zu erzeigen, wenn ich ihm darfege, wie ich meinen Schilleru die Kenntnis der übrigen Noten des Violin- und Bassachlüssels beyzubringen auche. Ich wünsche uichts mehr, als dass meine Arbeit der hering schen an die Seite gesetzt werden dürfte.

Ich beginne mit der Behandlungsart der Noten des Violinschlüssels; aus dieser wird man leicht jene, für den Bassschlüssel, abstrabiren können.

Die Namen, der Noten auf den fünf Linien behalten Kinder am schnellsten, wenn man sie das Sätzeben; "Es geht hurtig durch Fleiss" — memoriren lästt"). Nimmt man von jedem dieser Wörter den Anfangsbuchstaben, so hat man die Namen der Noten auf den Linien gefunden. ")

Bey der Erlernung der Noten, welche auf Zwischenraume zu stehen kommen, kaun man sich zweyerley Methoden bedienen.

Man fragt den, mit dem musikalischen Alphabete genau bekannten Schüler: Welcher Buchstabe steht zwischen e und g? — Antw. f. — So., fahrt nun der Lehrer fort — heisst auch die Note auf dem ersten Zwischenraume. — Durch Nachdenken gelingt es dem Schüler nun leicht, die Na-

pieru der übrigen Zwischenraume zu finden. Die sweyte, einfachere und daher leichtere Methode ist, werin der Lehrer sagt: Die Note auf der ersten Linie heisst – wie du schon gehort hast — e; diese hier — auf das fdes ersten Zwischenraumes zeigend — steht eine Stufe holter, als das e; du sagat daher den, dem e folgenden Buchstehen, und du hast dann den Namen dieser Note gefunden. Auf die nämliche Art lernt der Zogling die Namen der übrigen Zwischenraume ikenmen.

<sup>\*)</sup> C. G. Hering's Klavierschute, B. I. S. 12.

Jeur Nute, walche gleich unter den fünf Linien das einmalgestrichene d; — ferner jene, welche gleich über den Jauien, — das zweymalgestrichene g — vorkommt, und jene, welche auf Nebenlinien über den Linien stellen, müssei dem Schiler vorgesagt, und durch tagliche Uebung gesorgt werden, dass er sie nicht mehr vergist.

Leichter aind jene Noten zu lehreu, welche hoher als die Nebenlinien stehen. Man sagt wes Schüler: Du weisst, dass eine Note mit einer Nebenlinie a heisst. Diese Note hier, — das wenzigestrichene h — steht eine Stufe-hoher, als die Nebenlinies du sagst daher den, dem a folgenden Buchstaben, welcher dam den Namen dieser Note bezeichnet. So bast unm das dreynsalgestrichene d und fentstehen.

Mit Noten, welche höhere Töne, als das dreymajestrichene i fat, bezeichnen, kann mas Schiler einige Jahre ohne Nichtheil verschonen. Die
wenigsam Tönstücke für Anfanger überschrieften das
genannte f, und gut geschriebene Musikalien entbalten keine Noten mit 5—6 Nebenhimen, sondern
diese sind durch die Ueberschrift: all ottava, entbehrifte kennetk.

Die Noten mit Nebenlinien unter den finit Linien müssen ehnfallt, den Schülers vorgenst werdest. Zur Erlerung jener, welche tiefer als die Nebenlinien atten, wendet man das, bey den Noten mit Nebenlinien über den Linien angegebende, Erleichterungsmittel am jut mit dem Uiterschule, dass man statt des folgenden, den vorhergehenden Bachstaben nemen Issat.

Sind auf diese Weise die Noten des Violinschlässels zelebrt, so geht man um Bassechlüssel büer, um behandelt die Noten desselben auf die namliche Art. — Das Sätzchen: Es geht hurtig durch Pleiss verwandelt man in die Worte: Geht's hurtig durch Fleiss' und asst dem Schildrench, dass die Note dere finiten Linio a heises. Dass man nicht zu schnell zum Baszeichen übergehe, uni jede Note dieses Zeichens mit dem sehon gelernten des Violinschlüssels vergleichen müsse, weiss man ohn eine Erinnern '5.

Eine kurze Katechese soll nun zeigen, soie Lehrer die Notenkenntnis behandeln müssen, ween diese Lehre nicht in Mechanismus ausarten soll, wo dann der gewöhnliche Kopf nicht geweckt, der gute zurückgehalten und abgeschreckt würde \*\*).

Lehrer: (hat eine Note unter die fünf Linien gezeichnet.) Was habe ich Iher auf dieses Blatt gezeichnet?

Schüler. Eine Note.

L. Was habe ich jetzt durch die Note gemacht?

S. Eine Nebenlinie.

L. Wie heisst nun diese Note?

S. a. (So rusen die meisten Kinder in der Uebereilung, indem sie das zweymalgestrichene a meyueu.)

L. Betrachte diese Note genauer, und auga mir danu, ob sie a heissen kann?

S. Nein.

L. Was hast du verneint?

S. Dass diese Note a heisse.

L. Warum heisst sie nicht so?

S. Weil sie nicht über den fünf Linien steht.

L. Wo steht sie denn?

S. Unter den fünt Linien.

L. Wie heisst sie nun?

L. Sie heisst c. - Sage mir nun, wie die-

ses c aussicht?
S. Es hat eine Nebenlinie, und steht unter den fünf Linjen.

L. Wir wollen nnn unser e mit andern Noten vergleichen. Mit welcher Note hat es die grüsste Achulichkeit?

S. Mit dem a.

L. Warum?

S. Es hat eine Nebenlinie, wie das a.

L. Welchen Unterschied findest du aber?
S. Das a hat eine Nebenlinie über, und das

c eine unter den funf Linien.

L. Auf diesem Blatte stehen mehrere c:

L. Auf diesem Blatte stehen mehrere suche sie auf.

S. Hier ist eines.

"') Lehrer, die Unterprodungen dieser Art in die Klasse der Pedantorien setzen, mögen sie ungehalten lassen. Haben sie Worth, so wird dieser, glaube ich, dadurch nicht verringert.

<sup>9)</sup> Jeh machte bey dem Notstalchen die Benerkung, dass Schiller gewöhnlich die Noten des Violnschläusels leichter und bener behalten, als die des Besachläusel. Diese Ementauls perkeit mich auf ein Berichterungsnicht, ich aget dem Schiller: Wenn de gliese Note im Violnschläusel kenner, so übersprieget de in Gedanken den dieser Note folgenden Berichtuben, und dann der nichte beseichigt dem Namen dieser Note im Besachläuse.

- Warum heisst diese Note c? I...
- Weil sie eine Nebenlinie etc. Wie viele c kennst du nun? Drey.
- LWo stehen sie?
- S. Eines steht auf dem dritten Zwischen-
- raume; eines hat zwey Nebenlinien über den Linien, und eines eine Nebenlinie uuter den Linien.
- L. Wir lesen nun die Noten auf diesem Blatte, und (indem er ein anderes mit Noten bezeichnetes Blatt vorlegt,) zur Uebung bezeichnest du ausser der Lehrstunde diese Noten mit ihren Namen.

Durch diese gegebenen Winke glaube ich nicht nur gezeigt zu haben, wie man die Lehre von der Notenkenntnis praktischer behandeln könne, sondern ich glaube sie auch vereinfacht, und dadurch erleichtert zu haben, da die Schüler, statt der gewöhnlichen Notensumme zu 45-50, hochsteus 14-18 zu erlernen haben \*).

Den Wink, welchen ich durch die letzten Worte des Lehrers zur Privatubung der Schüler gegebeu habe, werden aufmerksame Lehrer nicht übersehen. Uebungen dieser Art sind höchst nöthig, weil der Kreis von Noten, den die ersten Uehungsstücke durchlaufen, gewöhnlich so klein ist, dass die Noten mit Nebenhinien über und unter den Linien in beyden Schlüsseln selten vorkommen, und daher leicht vergessen werden. Dieses will ich durch sie verhüten.

Ueber Tonstücke für angehende Klavierspieler.

Nichts hiudert oder befordert - nach meiner Ueberzeugung - die Fortschritte eines angehenden Klavierspielers mehr, als eine gute oder schlechte Auswahl von Uehungsstücken.

Die meisten Klavierlehrer sind zu bequem. unter der Legion solcher Tonstücke die bessern auszuwählen; oder Kargheit erlaubt ihnen nicht, sie anzuschaffen. Sie behalten daher die einmal bekannten bey, und lassen sie jeden Schüler spielen, ohue zu bedenken, jeder fordere eine individuelle Behandlung, - welche ich vorzüglich auf die zu spielenden Tonstücke beziehe. Welche Marter muss es auch für einen Lehrer seyn, der mehrere Anfauger hat, wenn er sich dasselbe Tonstück in 5-4 Stunden vorklimpern lassen muss!

Andere Lehrer überlassen die Auswahl dem Zufalle, möchte ich sagen, d. h. sie nehmen Tonstücke, welche die Aeltern schon vorrathig haben, oder die schon ein Glied der Familie spielte, oder welche die Lieblingsklavierschule des Lehrers enthalt, so unzweckmässig diese auch seyn mögen.

Oft haben aber Lehrer und Aeltern den besten Willen, geeignete Tonstücke zu kaufen und kaufen zu lassen; allein da sie dahey blos auf Titel uud Ansehen der Musik, oder den Namen des Componisten achten, ja wol gar ihre eigene Fertigkeit zum Maasstabe nehmen, und glauben, was ihnen leicht sey, sey es auch dem Schüler: so wird dadurch dem Uebel nicht aligeholfen, sondern die Sache nicht selten noch verschlimmert. Unter allen misslichen Fallen ist es einer der haufigsten, dass der Schüler 8-10 Partien Toustücke besitzen und spielen kann, ohne einen Schritt weiter gekommen zu seyn, weil gewöhnlich solche Toustiicke den Anlanger da ergreifen, wo er sich an gauze Satze wagen darf. - Noch mehr wird man hetrogen, wenn man Tonstücke - grössere oder kleinere nach Titeln oder nach dem Namen des Componisten kauft. Wie oft tragen Compositionen die Ueberschrift, facile et agreable, an der Stirne, und sind am Ende weder das Eine noch das Andere, oder wenn sie auch das Erstere sind, wenigstens selten das Leiztere.

Ich will nun versuchen, einige Eigenschaften anzugeben, welche man an den Musikalien für Anslanger finden muss, wenn sie für diese wirklich geeignet seyn sollen. - Sie müssen

- 1. gans leicht seyn, weil Schwierigkeiten leicht ermüden und abschrecken.
- 2. kurz, eine Eigenschaft, welche die leicht zu ermüdende Geduld der Kinder fordert. -Nur für solche Schüler, die sich an das Spielen

<sup>\*)</sup> Ich habe oft gefunden, dass, wenn man im Notenlesen unerfahrnen Schülern ein Toustück, das sie sehon lange spielen, vorlegt, sie nicht die erate Note zu nequen vermögen. Sie wissen sich aber leicht zu hellen. Da sie zwar die Note, aber nicht die Taste, wolche bey der ersten Note angespielt wird, vergessen haben, so brauchen sie blos erstere zu suchen. Ist sie gofunden, so wissen sie auch Jen Namen der Note, und nun sind ihnen die übrigen Noten des Tonstücks entbehrlich. Wie das ehristliche Mühlwerk in mancher Schule bey dem Aussegen des Katechismus, so geht hier das musikalische seinen ungehinderten Gang. --

ohne Noten gewöhnen wellen, sollten Tonstücke geschrieben seyn, die grösser sind, und deren Sätze Achalichkeit haben. Die erste Eigenschaft würde das Auswendigternen verhindern, und die zweyte sie zwingen, auf die Noten zu schauen, um keinen Satz zu überspringen. — Auch müssten darin alle Öckvier zeigheiten vermieden seyn, weil durch aie vorsäglich das Auswendigspielen erzeugt wird.

5. Sie dürfen nicht auf die Finger allein berechnet seyn. Gewöhnlich habeu unsere Uebungstücke diesem Fehler. Von ihm kommt estass viele Lehrer sie mit Tansen, Arieu und Allerley vertauschen, was nicht für das Klarier geschrichen ist, und dies ist wieder der Grund, dass die meisten Klavierspieler eine sehlechte Applietur habeu.

Hering, z. B. hat seine instructiven Var. nur suf die Finger — auf das Mechanische des Klavierspiels — berechnet, und überdies noch, nach meinem Urtheile, zu viele Varistionen über Ein Thema geschrichen; daher sie auch, vorzüglich von Aeltern, nicht so geschätzt werden, sls sie es verdienen. — Doch dürfen die Uebungsstücke, der Nichtkenner wegeu, auch nicht auf das Ohr allein berechnet seyn.

- Sie dürfen keine grossen Spanmungen und Sprünge enthalten, weil sie auf kleine Hände berechnet seyn sollen. Dieser Fehler macht eine Menge unserer besten Tonstücke für Anfanger unbrauchbar.
- Tonarten mit mehrern Versetzungsseichen müssen Anfangs vermieden seyn. Der Schüler soll erst mit einer Tonart bekannt seyn, ehe er eine neue kennen lernt.
   Eben so dürfen sie
- 6. nicht mit Zeichen des Ausdrucks überhäuft, aber auch nicht gans davon entblösst seyn. Letzteres gewähret nebst andern auch noch den Vortheil, dass Schüler solche Tonstücke lieber spielen, und — wenn man sie zur Gedschtnisibung brauchen will — leichter merken. Duczeen müssen
- 7. die gewöhntlichen Bezeichnungen des Tempo, und die Manieren in ihren ersten Elementen vorkommen, damit sich der Schüler daran gewöhne. Dass man es im Anfange mit dem

Tempo nicht so genau nehmen därfe, versteht sich von selbst.

- 8. Sie müssen mit dem richtigen Fingerante bezeichet seyn. Nur sollte nicht jede Note, und nicht jedes Tonstück damit versehen seyn. Erzetres, weil somt die Aufmerksamkeit des Spielers zu sehr von den Noten abgelenkt wird, und Letzteres, weil es weit nützlicher ist, wein man den Schüler erst die richtige Applicatur finden lässt; und sie dann erst, autr Verhätung des Vergessens, darüber schreibt.
- Die linke Hand, und der 4te und 5te Finger jeder Hand dürfen darin nicht vernachlässiget seyn.
- 10. Sie dürfen das dreymalgestrichene f nicht überschreisen; theils weit klavirer mit 6 Octaven aeltser sind, und theils, weil in solchen Compositionen gewöhnlich Noten mit 4—5 Nebeulinien vorkomenen, und wenn auch diese vermieden sind es doch für einem Anfanger schwer ist, in eine böbere Octave zu gehen, wenn eine Passage die Ueberschrift all' Ottava tragt.

Meines Erachtens ware es für eine Musikalien-Handlung eine sehr vortheilhafte Speculation, wenn sie, unter Direction eines dieser Aufgabe ganz gewachsenen Mannes, eine Sammlung von Uebungsstücken, den angegebenen Forderungen entsprechend, herausgabe. Diese Sammlung müsste aber auf die mittelmässigsten Schüler berechnet seyn. So unmerklich wie deren Fortschritte sind, mussten sich die Schwierigkeiten steigern. Der Talentvollere würde freylich viele dieser Aufgaben überspringen, allein dies brachte keinen Schaden; denn die übersprungenen Tonstücke könnte er, da sie mit dem richtigen Fingersatze bezeichnet, und die Schwierigkeiten unbetrachtlich sind, ohne Beyhülfe des Lehrers einstudiren. Den Vortrag und die sonstigen Eigenheiten würde dann der Lehrer in der nächsten Lehrstunde zeigen.

Noch besser wire es, wenn diese Sammlung von Uebungsatticken von einem Blatte begleitet würde, worin Bemerkuugen über Vortrag, Methode bery dem Einstudiren, etc. und eine Anzeige solcher Tonstücke enthalten wire, welche zich an die in der Sammlung gelieferten anschlössen. Von diese Tonstücken müsste aber nicht nur der Name der

<sup>&</sup>quot;) Mehr hierüber habe ich genigt in meinem Aussatus: Ueber den Fahler angehender Klavierspieler, nicht zuf die Notes zu sehen; nebst einigen Mitteln degegen - der in dieser musikal. Zeitung Jahrg. 1812, No 46, zu finden ist.

Componisten, und des Oeuvre, sondern vorzüglich das Thema angegeben seyn, denn bey den vieleu Nachdrücken sind gewöhnlich auch die Nummern der Oeuvres veräudert \*).

Da dem Manne, der sich einem solchen Geschsfte untersichen will, ein zeiches Muishleinleger zu Gebote stehen muss, so wäre keine Handlung nehr zur Herausgebe einer solchen Uebungstückesummlung geeigenet, als die Breitkopf-Härtel'schejund sollte es dieser wol schwer werden, einen Mann in Leipsig zu finden, der die angegebenen Ideens nach den strengsten Forderungen realisiren konnte?

Bamberg.

A. Walter.

#### NACHRICHTEN.

Berlin, Ende May's. Den 29sten Apr. ward rum ersten Mal, und seitdem öfterer mit immer steigendem Beyfall gegeben: Almasinde, oder die Höhle Sesam, romantische Oper in drey Acten. nach der arabischen Erzählung, "die 40 Räuber." frey bearbeitet, mit Musik vom Hrn. Musikdir. Bierev in Breslau, Der Iuhalt ist aus dem oft bearbeiteten Mahrchen bekannt, und reizte daher weniger, als die, in mehrern Hauptstücken sehr brave, und durchaus angemessene Musik, und das treffliche Spiel, so wie der schöne, richtige Gesang von Mad. Schulz, welche die Almazinde, und von Hrn. Gern, welcher den reichen Kaufmann Cassim gab. Von den interessanten Partien der Musik zeichnete man vorzüglich aus: im 2ten Act . Almazindens Lied : Es jedem recht zu machen etc., und das Finale; und im 3ten Act, das Quartett von Ali Baba, (Hr. Wauer,) Parizade, (Mad. Lanz.) Almazinde und Saadi (Hr. Stümer); Die Nachtgefahr ist überstanden etc., und Saadis Romanze: Ach von des Wohlstands Glück umgeben etc.

Am Busstage, den 4ten May, gab Hr. Kapellm. Weber, statt des sonst zu seinem Vortheil veranstalteten Concerts, eine musikal. Akademie zum Besten der Wittwen und Waisen der tapfern Krieger, die vor dem glorreichen Einzug in Paris in der Schlacht bey Montmartre ihr Leben hingaben. Der Inhalt war ausgesucht: im ersten Theile, Te Deum auf den Sieg bey Leipzig, vom Hrn. Kapellm. Reichardt, und im aten, Alexanders Fest oder die Gewalt der Musik, von Handel. Die Mitglieder der königl. Schauspiele, der königl. Kapelle und der Singakademie verherrlichten diesen Abend durch ihre Talente, und entzückten das überaus zahlreiche Publicum. Auszeichnung verdiente, ausser den Chören, die Partie im letzten Stück: Tone sanft, du lydisch Brautlied etc. von Mad. Schulz gesungen, und von Hrn. Hansmann auf dem Violoncello begleitet; und die Partie: So stimmte vor als Balge noch nicht athmeten etc. von Hrn. Eunike gesungen, und von Hrn. Schröck auf der Flote accompagnirt.

Den 20sten ward, ausser dem Schauspiel. Chamarante, von Jul. v. Voss, zum ersten Mal gegeben, und seitdem noch einmal mit Beyfall wiederholt: Das Dorf im Gebirge, Schauspiel mit Gesang in zwey Acten, vom Hrn. v. Kotzebue, mit Musik vom Hrn. Kapellm. Weigel. Der bald riihrende, bald komische Inhalt des Stücks reizt den Zuschauer zu Thränen und zum Lachen, wie das nun Hr. v. K. liebt. Es gewaun vorzüglich durch das treffliche Spiel der Mad. Bethmann, welche die Amalie, des Hrn. Rebenstein, der den Maler Dolce, und des Hrn. Kaselitz, der den Dorfschulmeister Hautup gab. Unter den Musikpartien gefielen besonders das Finale des ersten Acts, und im aten Act die Scene, wo Dolce die Gemalde vorstellt: Wie sie tanzen und singen etc. und die Mädchen (Dem. Eunike, Düring, Leist, Schastiani u. Gern) ihre Empfindungen darlegen; die Scene von Dolce und zwey Madchen: Nun und was etc. und die mit vielen komischen Lazzi angefüllte Buchstabier - und Schulscene.

Am 55sten trat Hr. Fischer, als hier angesteller königl, Stauper und Schaupteler, zuerst in der Rolle des Graften Ubaldo in Pars Camillo auf. Mit grosser Freude erinnerte man sich steis der Genisse, die man diesem ausgezeichneten Künstler bey zeinen Gastrollen vor vier Jahren verdankte, und ein sehr außlurich verammiteler Publicum dankte der Direction für die Sorgfalt, die Lücke im Gesampgersonal, die vor kurzem entstand, so hald und

<sup>7)</sup> Auch eine Auweinung num schönen Gebrauche der Züge — Veränderungen — des Instrumentes sollte dieses Blatt enthälten. Bis fühlen an keinem der neuern justumente, und werden oft so sehr zur Unzeit angewendet. — Jeue Stellen aber, weische, mit einer Veränderumg vorgetzenge, gröbsure gleben hervorbringen, müstene genne bezeichnete seyn.

so gut wieder auszufüllen. Mit lautem Beyfall empfing man Hrn. F., and rief ihn nach geendigter Vorstellung auch wieder hervor. Besonders hipreissend waren seine Partien im ersten Act: Himmel, wie schlagt mein Herz etc. mit der schoneu Arie: Schöpferin sanfter Triebe etc., und das herrliche Duett mit Dem. Schmalz, welche die Camilla trefflich spielte und sang, im ateu Act: Nein, du hast mich nie geliebet etc. Auch die andern Scenen der Camilla - im 2ten Act: Dich soll ich sehen, geliebter Sohn etc. und im 3ten: Vorüber ist der Abeud etc. erwarben ihr den verdienten Beyfall, so wie Hrn. Eunike sein einnehmender Gesaug der Partie des Loredano, besonders in der schönen Arie: Du trägst, o sanste Seele etc. Auch am 26sten ist Hr. Fischer. als Kapellmeister Don Bucefalo in Fioravanti's Dorfsangerinnen, einem hier oft mit Beyfall gegebenen Singspiel, mit vielem Beyfall aufgetreten; und so sehen wir in den nächsten Tagen und Wochen noch vielen ausgezeichneten Genüssen entgegen.

In dem Abdruck eines der letzten Berichte ist, 5. 211, Z. 14, v. u., statt Cunciliani, zu lesen: Congialiui.

#### RECENSIONEN.

Zwanzig Orgelstücke verschiedener Art — von Ch. H. Rink. 81e Sammlung. 53stes Werk. Offenbach, b. André. (Pr. 1 Fl. 48 Xr.)

Hr. R. gehört unter die immer seltener werdenden Organisten, die die alte, würdige, gründliche, gelehrte, und dem Instrumente vollkommen angemessene Weise, Orgel zu spielen, in der Gewalt haben, und sich bemühen, sie, durch Beseitigung manches Steifen und Monotonen, das sie denn doch auch hatte, und durch Aufnahme mancher modernen Wendungen, voruamlich aber durch eine leichter fassliche, auch meludiösere Schreibart, dem Sinn und Geschmack unsrer Zeit näher zu bringen, Das Unternehmen ist, will man weder von der einen, noch von der andern Seite zu weit gehen, und auch wahre Einheit in den Sinn und in den Styl jedes einzelnen Stücks bringen, gewiss nicht leicht. Desto mehr gereicht es Hrn. R. zum Ruhme, dies Unternehmen, kaum mit einigen Ausnahmeu, so gut durchgeführt zu haben. Wir empfehlen daher diese Sammlung allen, noch nicht vorzüglich geübten und zugleich an eigenen Ideen nicht eben reichen Orgelspielern, so wie allen, die sich für das wahre Orgelspiel bilden wollen, recht angelegentlich, und zwar beyden nicht nur zum Vortrage, sondern die bedeutendern Sätze auch recht eigentlich zum Studium, und, wenigstens in diesen Satzen, zum Muster. Für diese beyden Klassen der Organisten scheint Hr. R. vorzüglich gearbeitet, und darum in seinen Orgelstücken, in den Ideen, der Ausarbeitung und im Styl, so sorgsam vom Kleinern zum Grössern, in der Ausführbarkeit vom Leichtern zum Schwerern fortgeschritten zu seyo, auch. was das Letzte betrifft, in den meisten der kleinern und leichtern Stricke das Pedal bis dahin aufgeopfert zu hahen, dass es nnr bey besonderer Veranlassung, und meist dann nur in einzelnen Noten, obligat wird; wogegen es in den grössern und schwerern Satzen tiichtig benutzt worden ist. (Aber auch dort wird man selbst die wenigen Noten stets von vorzüglicher Wirkung finden.)

Seine Empfehlung mehr zu unterstützen, setzt Rec. noch einige Bemerkungen über das Werkehen

Die Stücke sind in jeder Hinsicht "versehiedener Art," wie der Titel sagt. Sie sind es, was Empfinding and Bestimming, Inhalt and Form. Styl und Vortragsweise, und, wie schon erwahnt, Leichtigkeit oder Schwierigkeit der Ausführung anlangt. Man findet mehrere, wo ein Choral bestimmt eingeführt ist, und andere, die nur auf einen zu deuten scheinen. (Unter jenen ist No. 15 vorzüglich gelungen; namentlich auch der Gedanke, bey der Wiederholung die Melodie in den Tenor zu nehmen, um Monotonie zu vermeiden, gut, und, wie er nun hier ausgeführt ist, auszeichnungswertli. Auch No. 7 ist rillmenswürdig, obschon in gewöhnlicherer Weise geschrieben. No. 4 hat zu dem Liede: Mein Gott, das Herze bring' ich dir - eine Melodie, die Rec. ganz unbekennt ist, und der, in welcher das Lied in Sachsen, Brane denburg etc. gesungen wird, weit nachstehet.) Die meisten Stücke sind aber freye, in dem Sinne name lich, dass sie nicht besundere Beziehungen auf die sen oder jenen Choral haben; mid hier ist nur nuch mehr Verschiedenheit. Manche Stücke sint nur ein Paar Zeilen lang, andere ausführlich und ziemlich in die Breite geführt; in der Empfindung und in der Schreibart findet sich fast für alle Nüancen, vom ganz Popularen an, (das in einiger 109

Satzchen, z. B. No. 5; doch wol, um recht gefällig su seyn, der Orgel etwas von ihrer Würde und threm Charakter vergiebt,) bis zum streng Contrapunctischen und gründlich Fugirten; von dem Gebundensten und absiehtlich Beschränktesten bis sur freyen Phantasie. Besondere Bemerkung scheinen Rec. hier die wenigen Stücke aus einer Gattang zu verdienen, die von andern neuern Componisten für die Orgel aufgegeben scheint, aber gewiss mit grossem Unrecht, und nur aus zu vieler Nachgiebigkeit gegen die herrschende, aber grundlose Meynung der Menge; die namlich, welche (bis auf einen gewissen Grad) das, was im engern Sinne Melodie heisst, absichtlich mid geradesu bey Seite hsst, um auf dem Instrumente der gewaltigsten Harmonien eben diese, und sie allein, aber langsam, feyerlich, in kunstreicher und doch einfacher Führung, mithin auch verstandlich und wirksam, hören su lassen. Gleich das erste Stück gehört unter diese; und wir wünschten wol, Hr. R., der hierzu, wie sichs zeigt, wirklich der Mann ist, hatte eben in dieser Gattung noch mehr, und besouders auch Einiges im grossen Charakter und für das volle Werk geliefert. - Die Verschiedenheit der Stücke in Ansehung mehrerer oder minderer Schwierigkeit der Ausführung, erstreckt sich so weit, dass einige selbst augehenden Organisten ganz leicht werden müssen, die letzten und grössesten aber auch geübte Spieler gewiss hinlanglich beschäftigen; das ist aber chen recht, um Studirende, erst in geistiger, dann auch, wenn sie die rechten Leute sind, in mechanischer Hinsicht weiter zu bringen. -Zu loben ist auch, dass Hr. R., wie auch Andere in neuer Zeit gethan, das Registriren bey jedem Stück bestimmt hat, aber nicht so, wie öfters geschieht, dass die Stimmen im Einzelnen genannt werden, was den Unerfahrnen oft in Verlegenheit bringt, da er in einem kleinen Werke oft nicht alles Angegebene besitzt, oder in einem grossen zu vieles, was zum Zweck dienen könnte, und er nun unbenntzt lassen soll: sondern indem nur im Allgemeinen angegeben wird: Mit sansten Stimmeu -Für's volle Werk - Mit starken, aber nicht schrevenden Stimmen u. dergl. Auf eine Art zu registriren, deren sich Seb. Bach zuerst und mit grösstem Erfolg bedienet haben soll, und die Rec. nehrmals von dem trefflichen Friedr. Schneiler in Leipzig mit eben so viel Kunst, als Gechicklichkeit und Wirkung anwenden horte - hat Hr. R. nicht Rücksicht genommen; auf die nämlich,

das Pedal (besonders beym Choralvorspiel, oder anch wo überhaupt ein Canto fermo recht pathetisch durchklingen soll.) nur in seinen mittlern und höhern, aber doch imposanten Stimmen zu gebrauchen, um eben darauf, wahrend der Satz ührigens blos manualiter, etwa als Trio, durchgeführt wird. deu Choral oder Canto fermo mit diesem Pedal einzuweben. Mehrere der herrlichsteu Bach'schen Vorspiele, namentlich in der reichen Sammlung, die bey Breitkopf und Härtel erschienen, machen blos darum nicht viel Wirkung, weil man dies nicht weiss und nicht anwendet, sondern das Pedal nach gewöhnlicher Weise ziehet, wo denn der Canto fermo entweder nicht genug, oder doch nicht deutlich hervortritt, oder auch in einem, zu den andern Stimmen zu entfernten Verhaltnis stehet. Darum wollte auch Ree, diese Bemerkung nicht unterdrücken; und sollten Unerfahrne glauben, dann klinge ia das Pedal nur, wie ein zweytes Manual in der Tiefe; so will er nichts hinzusetzen, als: versucht es nur erst, und ihr werdet es ganz anders finden. -

Hr. R. aber wird sich, nach Rec. Ueberscung, ein wahres Verdinnet erweiben, weren er fordhirt, uus von Zeit zu Zeit mit der Fortserzung dieses Werks zu erfreuen, vorausgesetat, ermacht sich dieselbe immer so wichtig, als sie in der That ist, und zwar in Hinsicht and die Seich selbst, und alen in Hinsicht auf die meist armen Organisten, die sich nicht vieles kaufen können, um darunter einiges wahrhaft Gute zu heine. Der Letstorn wegen hatte anch der Verleger den Preis nicht so umblijk hoch ansetzen sollen.

Der Koaak und der Freywillige, Liederspiel in in einem Act, von Aug. v. Kotzebue, in Musik ges. von Bernh. Aus. Weber, königl. preuss. Kapellm. Klavierauszug. Berlin, b. Schlesinger. (Preis: 1 Thir.)

Was dies Stück auf dem Theater für Wirkung that, weiss Rec, nicht; auch läst sich die Fabel desselben aus den Gestingen nicht errathen, nud von den Charakteren treten auch um einige in den Leidern klar genug hervor. Ist beydes Letztere ein Tadel, jo trifft er nicht Hrn. W., sondern den Dielter, in Berlin wurde das Stück zuerst, wie hier auf dem Titel steht, den 27sten Novbr. 1835, nach der Wiederzoberung der Festung Stetin gegeben, und die öffentlichen Blätte erzählen danuls von einer günsigen Anfahmen Dies kames zum Theil jener vortheillusften Gelegenheit zu verdanken gehabt haben, hoffentlich aber audern Theils der augenhenne Musik, und wol nuch manchem glücklichen Einfall des Poeten, neben unschem unglücklichen. — Rec, der blos den Klavierauszug der Gesunge auszuzeigen hat, erwähnt jenes alles nur, damit er entschuldigt sey, wenn er von diesen nicht als von Theatermusik spricht, sondern als von mannigfaltigen kleisen Gesungen überhaupt, wie sie sich hier ihm und den Kanfern des Werkchens darbieten.

Statt einer Ouverture liess Hr. Kapellm. W., um den Freywilligen und den Kossken gleich bestimmt anzukündigen, seine schöne Melodie zu Göthe's: Im Felde schleich' ich still und wild von zwey Waldhörnern in F dur blasen, dann ein nationales Kosakenliedchen in D moll spielen, hernach jenes wiederholen, und damit war's aus: gewias ein eben so zweckmässiger, als angenehmer Gedanke. Von den Gesängen, die nun in nicht weniger, als 14 Nummern tolgen, und fast allein aus recht eigentlichen Liedern bestehen, wie sie auch beym Klavier befriedigen, führt Rec, nur die an , die ihm wahrhaft ausgezeichnet scheinen. No. 2. ist ein liebliches Liedchen, dessen Musik zu den Worten: Noch in der Ferne etc. schr innig ist. No. 5, gefällt durch muntere Leichtigkeit und anspruchlose Natürlichkeit. No. 5, ist dem, No. 3 ganz an die Seite zu setzen. No. 6 hebt sich hoher, denn es enthalt -- Rec., mit dem Schauspiel unbekannt, begreift freylich nicht, wie, und mit welchem Recht? - Schillers köstliches Lied der Thekla: Der Eichwald brauset etc. Es ist dies bekanntlich bis zum Aerger oft in Musik gesetzt worden: Ree., der wol einiger Dutzend Compositionen desselben sich erinnert, muss der Weber'schen, neben der Zelter'schen, den Vorzug vor alleu geben. Die letzte greift tiefer und ist mehr im Charakter der Thekla in jeuer Situation: die ersto rührt sanster, singt sich besser, und sagt wahrscheinlich denen mehr zu, die das Lied einzeln für sich, ohne des Zusammenhangs im Wallenstein zu gedenken, vortragen. Man möchte wol dies Stück, Text und Musik, beklagen, dass es in eiue Burleske mit eingenähet worden! - No. 7, eine komische Carikatur, wie sie eben passend

war. No. 8, we Hr. v. Kotzebue, nach dem feister Spasse des vorhergehenden Satzes, wieder "täglich knieu und zu Gott beten" lässt - ist, in der Musik, eine angenehme Kleinigkeit, die sich auch durch sehr gut geführte Mittelstimmen der Begleitung auszeichnet. Als No. 13 steht ein altes, aber echtes Victoria von weiland Kirnberger, in lanter Pfundnoten, ursprünglich zu einem gleimschen Liede des preussischen Grenadiers im 7 jahrigen Kriege geschrieben. Es mag an Ort und Stelle gute Wirkung gethan haben, wenn man es nämlich erkannt und so die glanzende Vergangenheit an die glanzendere Gegenwart geknüpft hat. Den Schluss No. 14, macht Müchler's Wehrmannslied, v. Hrn. W. körnig und trefflich in volksmässigem Chor. wie es eben seyn muss, gesetzt.

Wer auch an dem Werkehen als Theaterstück keinen Autheil nimmt, wird doel durch dasselbe, und wenigstens durch die hier ausgehohenen Stücke, Genuss und Freude finden können.

#### KURZE ANZEIGE.

Eingangsmusik und Gesänge zum Schauspiel; der arme Minnesänger — comp. und f. d. Pianof: arrangirt v. Bernh. A. Weber, königl. probs. Kapellm. Berlin, b. Schlesinger. (Pr. 8 Gr.)

Gesänge aus dem Schauspiel, der arme Minnesänger, von B. A. Weber, für die Guitarn eingerichtet von C. Klage. (Preis 4 Gr.)

### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 22sten Juny.

Nº 25.

1814.

Ueber den Zustand der Musik in Amsterdam,

Amsterdam. Ende d. Mays. Ein so vollstandiges Gemälde des hiesigen Musikwesens, wie Sie es vom Niederlander niederländisch bis in die Details ausgeführt wünschen, kann ich Ihnen nicht liefern. Was gehörte auch dazu, an einem so grossen Orte, bey so vielen und so vielgestaltigen Objecten, und überdies, bey dem Wandelbaren mehrerer derselben! An mancherley treu aufgefassten Umrissen jedoch, woraus sich der denkende Leser hernach vielleicht selbst ein zusammenhängendes Bild entwerfen kann, soll es Ihnen, und darf es Ihren Annalen, nicht fehlen. Dafür allein gebe ich das Folgende; und indem ich mich, nach dieser Erklärung, für losgesprochen halte von aller Strenge gegen die Form, halte ich mich eben darum nur für desto mehr verbunden zu aller Strenge gegen die Sache. -

Wer Amsterdam in Hinsicht auf Tonkunst vor etwa zwanzig Jahren gekannt, dann nicht gesehen, und nun erst wieder besucht hatte, dem würde sicher die seitdem so sehr vermehrte Musikliebhaberey überhaupt stark auffallen; nnd der verbesserte Geschmack - die Anhanglichkeit an gute Musik, will ich sagen - freylich nur unter dem gehildetern Theile des Publicums, vielleicht nicht minder. Jene denkt man sich, wie ich aus Erfahrung weiss, auswärtig bey weitem nicht se gross, als sie wirklich ist; diese, ist sie nicht so weit verbreitet, wie an manchen Hauptorten Deutschlands, und muss man freylich auch noch Reste vom Gegeutheil genug, selbst bey dem übrigens auszeichnenswerthen Theile des Pühlicums, bemerken: so ist sie doch in den letzten Decennien sehr bedeutend vorgerückt - so weit, dass, wer nur das Spatere kennet, kaum glauben wird, wie weit man vor jener angegebenen Zeit hier, in Absicht auf Musik, zurück war. Indem ich mieh au diesen Gedanken halte, und anführe, was zunächst die

angegebene, der Tonkunst, ihren Freunden; und selbst der Bildung überhaupt, vortheilhafte Versaderung bewirkt hat: so lehre ich Sie zugleich die vorzüglichsten hiesigen Musikinstitute, wie sie vor kurzem waren, und wie sie noch sind, einigermassen, und für unsern Zweck hoffentlich genügend, kennen.

Vielleicht den ersten, wesentlich eingreisenden Anstoss, wenigstens einen ungemein wirksamen, gab die deutsche Oper, die unter den Directoren, Hunnius und Schmidt, hier errichtet war, und wo die besten Werke deutscher Meister - die mozartschen, die winterschen Opern u. a. - gegeben wurden. Das Publicum, erst von dem Neuen angezogen, und von der Kraft der Werke frappirt. wande hald such von dem Eigenthümlichen und Schönen derselben eingenommen, lernte sich naher mit ihnen befreunden, fasste immer mehr Interesse für die Unternehmung, und unterstützte sie anstandig. Ging sie endlich doch zu Grunde, so lag das nicht an uns Amsterdamern, sondern an der nicht lobenswerthen Leitung des Ganzen durch die Unternehmer. Die Richtung aber, welche dem Sinn und Geschmack, wenigstens des, für Musik vorziiglich geeigneten Theils des Publicums durch diese Werke gegeben ward, konnte in der Folge nicht leicht, wenigstens nicht ganz und entscheidend verändert, und auch nicht ganz verdrängt werden; so dass sie selbst jetzt noch, zur Freude der Unterrichteten und Theilnehmenden, oft bemerkbar wird, und vielleicht nur Wieder günstigere, ruhigere Verhaltnisse dazu gehören, sie wieder schöne Blüthen und Früchte erzeugen zu schn.

Ein zweytes löbliches Institut, das zu jener Verbesserung des Geschmacks mitwickte, war das Concert, durch die Geselbschaft, Eruditio Musica, im Jahr 1756 errichtet. Es wurde im deutschen Theater gegeben und zwar des Sonntags. Hier lernte man zuerst den Werth der Symphonie, wie sie seit und durch Hayda und Mozard ausgebildet ist, kennen und sehtzen. Das vortreffliche Orchester von 70 Personen führte die Symphonie, unter der durchaus rühmenswürdigen Direction des Hrn. J. Schmidt, (jetzt in Frankfurt a. M., ) mit der grössten Pracision aus, und das Publicum nahm solche mit dem lebhastesten Beyfall auf. Hiedurch wurde der Geschmack in diesem Theile der Musik sehr verbessert: aber, wie eben bey dieser Hauptgattung der jetzigen Musik von selbst einleuchtet, in diesem nicht allein. - Der Gesang in dicsem Concert war zwar anfänglich ziemlich unbedeutend: er wurde aber nachher verbessert, seit Hr. Schmidt iene deutsche Oper errichtet hatte, deren Mitglieder im Concert sangen. Vornamlich erfreuete die, sonst so berühmte Mad. Lange, damals noch in voller Kraft, das Publicum öfters durch ihren schönen Gesang. - Dies Concert dauerte unter mehr oder weniger günstigen Umständen fort bis zum J. 1810. Nachdem Hr. Schmidt nach Frankfurt abgegangen war, kam Hr. Fodor an dessen Stelle, ersetzte aber seinen Vorganger nicht. Hr. Fodor ging auch nachher, wegeu Uneinigkeit unter den Mitgliedern, mit einigen seiner Collegen ab, und Hr. Hansens kam an seine Stelle. Das Concert hatte durch diese Revolution viel gelitten, und konnte sich zu seiner ersten Höhe nicht wieder erhebeu; es wurde auch vom Publicum nicht mehr mit so viel Theilnahme unterstützt. Endlich, als Hollaud dem französischen Reiche einverleibt wurde, durften einzig und allein das holländische und das französische Theater spielen; alles Uebrige, was unter die Rubrik theatralischer Verguügungen gebracht werden konnte, und mehr oder weniger mit dem Theater zusammenhing, musste jenen bestimmte Abgaben entrichten. Weil diese aber gar zu drückend waren, so musste das Concert aufhören. - Es wäre sehr zu wünschen, dass es den hiesigen ersten Tonkunstlern gefallen möchte, ein almliches Concert nun wieder zu errichten. An der Unterstützung des Publicums würde es, in der jetzigen Zeit, und noch mehr in der, welche wir endlich wieder mit Sicherheit erwarten dürfen, gewiss nicht fehlen. Die Concerte, welche eben jetzt bestehen, entsprechen den Bedürsnissen wahrer Musikliebhaber nicht ganz. Eine grosse, kräftige Symphonie hört man jetzt selten gut ausführen, und grosse Ensemble-Stücke gar nicht.

Nachdem das Concert, Eruditio Musica, aufhören gemusst, errichtete nämlich, im J. 1811, eine Gesellschaft Musikliebhaber ein Concert, welches in dem Saal, über der holländischen Manige, des

Sonntags gegeben wurde. Ich wiederhole aber: es ersetzt jenes, der Eruditio Musica, nicht. Orchester konnte, weil das hollandische und französische Theater an dem nämlichen Tage spielten, nicht gut besetzt werden; besonders war dies an den Blasiustrumenten bemerkbar. Im letztverflossenen Winter jedoch war dies besser, weil kein Theater mehr des Sonntags spielen darf. Hr. Baldenecker ist Musikdirector. Es ist Schade, dass er ofters die Tempos übertreibt. Der Gesang wurde von Liebhabern ausgeführt. Die vorzüglichsten derselben sind: die Dem. Abeleven und Grave, und die Hrn, Sündorf und Linsen. Erstere singt Sopran, die andere Alt. Beyde haben schöne, volle Stimmen, besonders Dem. Grave. Hatten sie etwas mehr Schule, so würde man sie wahrhaft ausgezeichnete Sangerinnen neumen müssen. Hr. Sündorf verbindet mit seiner angenehmen Tenorstimme eine gute Methode; besonders gelingt ihm das eigentliche Cantabile: geschwinde Satze und Passagen scheinen aber seine Sache nicht zu seyn. Hr. Linsen singt Bass, und trägt alles sehr gut vor; er versteht viel Musik. Die übrigen Sanger sind weniger bedeutend. In den ersten zwey Wintern wurden öfters Duette, Terzette, Quartette und grössere Stücke sehr gut gegeben: dies war aber, leider, im vorigen Winter nicht mehr so, denn die Sanger harmonirten nicht mehr zusammen, obschon das Motto der Gesellschaft Harmonia ist. Es ist dies sehr zu bedauern; denn vereinigt hatten sie grosse Ensemble-Stücke sehr gut geben können: so wurden aber nur Arien gesungen, höchstens ein Duett. - Die Instrumental-Solos wurden theils von Dilettanten, theils von hiesigen Künstlern ausgeführt. - Weil nun aber dies Concert durch eine geschlossene Gesellschaft gegeben wurde, so konnte es aufs grosse Publicum keinen Einfluss

haben.—
Die italienische Oper, welche zur Zeit des Königs hier bestand, hat zum Verbessern des Geschmacks viel bevgetragen. Die Gesellschaft war sehr gut; ja, so gut, als sie nur irgend zusammen zu bringen war. Unter den Stangerinnen glänzten die Bertinotit, die Strinisschi u. A. Es wurden die besten italienischen Opern, von Paissello, Cinarose, Par und A. gegeben: aber auch Mozarts Don Giovanni, Figaro u. a. m. Leider musste anch diese Oper durch die bekannten Glentlichen Verhaltnisse jeuer Zeit aufhören. — Haben die Neländische und die französische Oper zur Ver-

besserung des Geschmacks wirklich beygetragen, so ist dies wenigstens keineswegs viel gewesen; und von gewisser Seite haben sie dieselbe eher verhindert oder gestort.—

Das Concert der Gesellschaft, Felix Meritis, das ausser Landes Ruf hat, hat sich nun schon seit 25 Jahren erhalten, und wol eben dadurch zum Theil seinen Ruf erlangt. Der Saal ist länglich rund: die Musik hallet daher zu stark wieder, besonders wenn er nicht genug gefüllt ist. Dies mag auch wol die Ursache seyn, warum die Symphonien nie gut zusammen gehen, und man ein ofteres Schwanken bemerkt, Das Orchester ist aus Künstlern und Liebhabern zusammengesetzt; weil aber viele der letztern ihren Platz nicht gut ausfüllen, so mag dies auch eine Ursache jenes Schwankens seyn. Die Blasinstrumente sind dagegen alle sehr gut hesetzt. Das Ganze wird geleitet und die aufzuführenden Musikstücke werden bestimmt durch zwey Directeurs, wovon einer nur wenig, und der andere gar keine Musik versteht. Hr. Fodor ist Musikdirector. Beym Dirigiren zeigt er aber nicht genug Feuer und Lebhaftigkeit; was Hr. Baldenecker zu viel thut, thut er zu weuig. Der Gesang war im vorigen Winter mehrentheils durch Sanger vom hiesigen französischen Theater besetzt: fiel aber nicht vorzüglich aus. Dem. Dangeville wurde recht artig siugen, wenn sie weniger Schnörkeleyen machte und mehr Takt hielte. Hr. Coeuriot singt Tenor und hat eine gute Methode. Hr. Campenhaut, ebenfalls Tenor, übertreibt und schreyt zu-Hr. Chiodi, chemals Bass-Sanger vom weilen. italienischen Theater, hat eine starke, aber nicht tiefe Stimme. Er ist zu eintönig in seinem Gesange. - Man hört hier auch zuweilen Terzette und Quartette. Das Concert geht aber übrigens nach einem gewissen Schlendrian, und eins gleicht so ziemlich dem andern. Der Anschlagzettel verkündigt gewöhnlich: Erster Theil: Symphonie, Arie, Concert, Arie oder Duo, und Ouverture. Zweyter Theil: Symphonie, (wovon aber nur ein Stück gegeben wird,) oder Ouverture, Arie, Concert, Duo oder Trio und Finale. Ist das Concert brillant, so werden auch wol drey Concerte gegeben. -

Die übrigen stehenden Concerte bedeuten alle weiger. — In der vorigen Wintern wurden auch Privat - Concerte gegeben. Eins davon, welches auf Mittwochen gegeben wurde, zeichnete sich vorziglich aus. Man hörte darin viele Liebhaber, welche sonst nie öffentlich auftreten. Dies konnte

mm gewissermassen als eine Bildungsschule, besonders der Sänger, ansehen. In lettverflöseren Winter hatte dies, der uutruigen Zeiten wegen, und ist atat. — Die Eirn, Fostor, Anobesen Wilms, and der die Gestelle der Singer der Schreiber der Singer der General werden, der Gestelle der Mint gegeben wurde, und hatten dabey die Absieht, den Gesang durch Lieblaber aus den erholten der Mintern zu lassen. Dies glickte anch Aufangs und land Beyfalt : allein achon beym dritten Concerte wollten die Lieblaberinnen nicht mehr singen, und so scheitert dies Unternehmen, welches so achön und aweckmassig angefungen hatte. —
Durch die unrahigen Zeiten ist die Musik in

den letzten Jahren freylich, wie überall, eher rück-

wärts als vorwärts gegangen. Aufführungen grosser Werke fanden im verflossenen Winter fast gar nicht Statt, eine einzige ausgenommen. Hr. Hansens, Musikdirector vom hollandischen Theater, gab die Glocke von Schiller, mit Musik von Romberg, im deutschen Theater. Die Aufführung gelang aber eben nicht besonders. Die Sanger waren vom holländischen Theater, und sprachen das Deutsche nicht immer richtig aus; welches anstössig war. Im zweyten Theil des Concerts wurde die schöne Symphonie von Beethoven aus C dur gegeben, und durch das gut besetzte Orchester solir brav ausgeführt. Dann folgte die Phantasie von Beethoven für Piano mit Orchester und Chor. Hr. Wilms spielte die Pianopartie; das Ganze erhielt Beyfall. - Die Gesellschaft von Felix Meritis hatte ein Concert zu Ehren des Prinzen von Oranien veranstaltet, welcher auch mit seiner durchlauchtigen Familie zugegen war. Hr. Fodor hatte eine Cantate dazu componirt. Die Solopartien sowol, als die Chöre, wurden von Liebliabern, und von Eiuigen recht gut gesungen. Die Musik hatte das Verdienst, sehr populär zu seyn; zuweilen war sie dies nur gar zu sehr. Der Componist blieb auch nicht immer dem Dichter getreu; denn z. B. eine Stelle, welche mit viel Würde und Kraft hatte behandelt werden müssen, klang wie ein Walzer von Wenzel Hr. Fodor spielte auch eine Polonaise Müller. für's Piano von seiner Composition, mit vieler Pracision und Fertigkeit; überhaupt sehr brav. Vielen wollte aber im Accompagnement das Klopfen der Violinbögen auf die Saiten, col legno de l'arco, nicht behagen: man fand es sogar unanstandig, den fürstlichen Personen so etwas zu geben. Auch wurde eine neue Concertante von Wilms, für

Violin, Violoncell, Fléfe; Klarinette und Fagott, eggeben. Sie wurde durch die Hrm. Kleine, Rauppe, van Ollefen, Kleine (Vetter des Vorigen) u. Mann, sehr gut ausgeführt und erhielt Beyfall. Die Concettante ist kurz sie fängr mit Allegro an, (aber nur ein Solosstz.) geht dann in ein kurzes Andante über, und dies fällt in eine Polonsies.—

Von fremden Künstlern hörten wir diesen Winter nur drey. Madame Schönberger, geb. Marconi, vom wiener Hoftheater, gab, bey ihrer Durchreise nach London, ein Concert im deutschen Theater. Man hatte ihr abgerathen, Concert zu geben, weil sie wahrscheinlich, der schlechten Zeiten wegen, die Kosten nicht herausbringen würde: allein sie glaubte dies doch thun zu müssen, besonders weil sie eine Menge Empfehlungsbriefe an hiesige erste Hauser mitgebracht hatte. Allein viele der ersten Häuser benahmen sich eben nicht artig, und schickten der Mad. Sch. ihre Concert-Billets wieder zurück. Das Theater war also ziemlich leer. Hatte Mad. S. sich bekannter gemacht, z. B. in einem der stehenden Concerte gesungen, so würde sie wahrscheinlich ein volles Haus gehabt haben. Sie sang drey Arien, und zum Entzücken schön; besonders die zweyte. Jedermann war bezaubert, durch ihren schönen Vortrag, und ihre volle, runde, tiefe Altstimme. Sie seigte elnen Umrang der bumme vom kleinen Es bis zweygestr. g. Mad. S. wurde ersucht, noch ein Concert zu geben: allein durch das erste abgeschreckt, hatte sie dazu keine Lust, und eilte, ihre Reise nach London fortzusetzen, wo ihre schöne Kunst wahrscheinlich besser belohnt werden wird. Kein reisender Künstler, sey er noch so geschickt, wird, wenn er hier nicht bekannt ist, (und hier ist vom Auswärtigen weniger bekannt, als man glauben sollte,) ein vortheilbaftes Concert geben können, brächte er auch noch so viele Empfehlungsbriefe mit. Die Violinisten Rode und Franzl haben hier gute Geschäfte gemacht: beyde waren aber auch durch ihren Ruf sehr bekannt. - Hr. Thurner, sonst Hoboist in der konigl. Kapelle in Kassel, gab hier auch Concert. Vorher hatte er sich im Concert von Felix Meritis bekannt gemacht. Hr. T. blies ein Concert von seiner Composition sehr schön; am allerschönsten aber ein Rondo und Variationen auf ein Tyrolerlied. Hr. T. hat einen herrlichen Ton, viele Fertigkeit und einen sehr gehildeten Vortrag. Besonders ausgezeichnet ist sein Crescendo und Diminuendo. Hr. T. geht nach Wien, wo er angestellt ist. - Mad.

Becker von Hamburg machte sich im letzten Concert von Felix Meritis bekannt. Sie sang zwey Arien, und zeigte darin eine ausserordentliche Höhe der Stimme, (sie sang bis dreygestr. a.) und viele Gewandheit in Passagen. Ihr ganzer Gesang scheint mehr darauf berechnet, den Zuhörer in Verwunderung zu setzen, als zu rühren, oder auch nur eigentliches Wohlgefallen zu erregen. Sie erhielt aber lauten Beyfall; wahrscheinlich wegen der seltenen Höhe! Mad. B. gab auch Conc. im deutschen Theater, und sang auch hier verschiedene Arien, worin sie nicht unterliess, ihre erstaunliche Höhe zu zeigen. Zum Schluss gab sie eine Scene von Grétry aus Blaubart, deren Ende eigen und komisch genug war. Mad. B. thut einen heftigen Schrey, fallt in Ohnmacht, und das Publicum lacht. Ein wunderlicher Einfall, in einem Concerte so 'was zu geben! Das Haus war ziemlich voll. -(Der Beschluss folgt.)

-

NACHRICHTEN;

Wien, d. 5ten Juny. Uebersicht des Monats May.

Hofoperntheater. Am 23sten sahen wir (zum Vortheil der Hrn. Saal, Vogel und Weinmüller) zum ersten Mal auf diesem Theater Fidelio, eine Oper in zwey Aufz., nach dem Franz. neu bearbeitet, mit Musik von Hrn. L. v. Beethoven, mit grossem Beyfall aufführen. Als diese Oper vor einigen Jahren zweymal auf dem Theater an der Wien gegeben wurde, hatte sie sich keineswegs einer giinstigen Aufnahme zu erfreuen: um so mehr ist es jedem Kunstfreunde erfreulich, den Componisten für seine beharrliche Ausdauer und mühevolle Umarbeitung belohnt zu wissen. es auch noch Andere giebt, die nicht gänzlich mit dem allgemeinen Urtheil übereinstimmen, lässt sich denken. Einige sagen, das Süjet (wieder eine Rettungsgeschichte) sey veraltet, und miisse, nach so vielen ähnlichen, seit dem Wasserträger, fast zum Ueberdruss aufgetischt, eher abstossen, als anziehen; Andere, die Musik sey, in Hinsicht des Gesanges, gewiss nicht so originell, als man von diesem Meister habe erwarten mussen; z. B. der schone, vierstimmige Canon (G dur ) - welcher wiederholt werden musste - erinnere zu sehr an den Canon: "Sento che quelli sguardi" in der

Camilla; wieder viele andere Stellen erinnern an Mozart etc. Wir lassen diese Controversen auf sich beruhen, und erwähnen nur Folgendes. Das Sujet ist dasselbe, wie zu Pars Leonore. Hrn. v. B. s Musik ist eine sehr gelungene Arheit; Einzelnes mag die, durch seine Instrumentalwerke so hoch gespannte Erwartung nicht erfüllen: aber misslungen ist es darum doch nitht; und Anderes ist wahrhaft trefflich. Man wird jenen Antagonisten wol zugeben müssen, dass der Gesang nicht überall vorzüglich zu rühmen sey, dass einige Reminiscenzen sich eingeschlichen haben, u. dergl.: das Ganze bleibt aber interessant, und für einzelne Schwächen eutschadigen den Kenner mehrere wahre Meisterstücke, so dass jeder uneingenommene Zuhörer das Haus vergnügt verlässt. Ausser der Ouverture - die dazu neu componirte wurde erst bey der zweyten Vorstellung gegeben - hat man die meisten Musikstücke lebhaft, ja tumultuarisch beklatscht, mnd den Componisten nach dem ersten und zweyten Act einstimmig hervorgerufen. Auch unserer Mad. Milder-Hauptmann (Fidelio) wurde diese Ehre zu Theil. Uebrigens trugen zum Gelingen des Ganzen vorzüglich, Hr. Weiumüller (Kerkermeister) und Dem. Bondra d. j. (Marzelline) bey. Hrn. Vogels Spiel (Pizarro) war unverhesserlich: doch scheint diese Rolle mehr für einen eigentlichen Bass geschrieben zu seyn, und dem Bariton des Hrn. V. felilt Tiefe und Kraft, Statt Hrn. Radichi , (Florestan) würden wir lieber Hrn. Wild gesehen haben, wodurch auch der ganze zweyte Act an Interesse gewonnen hatte. Die Chöre gingen gut, und das Orchester bewährte seinen alten Ruhm. Wiederholt wurde diese Oper bis jetzt nur einmal, namlich am 26sten. Die neue Ouverture (E dur) wurde mit rauschendem Beyfall aufgenommen, und der Componist bey dieser Wiederholung wieder eweymal hervorgerufen.

Am 2'sten wurde, gleichfalls zum ersten Male, Der neue Gutherr, ein komisches Singspiel in einem Aufung, frey nach dem Französisches, von J. F. Castelli, mit einer gefälligen Musik v. Boieldies, aufgefahrt, und seitlem schon mehrmals wiederholt. Den. Bouden d. tilt, als Ibbette, Nichte der Verwalters, und Hr. Ehrer, als Johann, Bedienter des Barons, erhalten das Ganze durch ihr ungewungenes Spiel, und ihren angenchmen Gesang. Ein Duett, (E dur') von dieses Beyden gesungen, seichnete sich besonders aus. Da seit dem 1sten May beyde k. H. Hofthuster und das Thester an der Wien unter den Direction des Hrn. Graßen Ferd. v. Phily vereinigt sind ao swerden auf dem Hofoperubester wieder Divertissements gegeben, wom die Familie Kobler auf sechn Monate engagirt wordig ist. Bey einem orientalischen Divertissement, welches in diesem Monate auf die Blühne gebracht wurde, und das aus blossen Tanasträchen ohne Verbindung zu einem Gauzen bestehet, müssen die Grotesktause den Zuschader entschaligen.

Am gien trat Hr. Schelble, Tenorist des stutzgarter Holfbesters, als Lorendano in det Capitila suf. Seine Art zu singen sowol, als seine Ausprache, hat nichts Empfelhenders. Das Poliumbezeigte Anfangs — wie immer, bey jedem Gaste die grosste Nachnicht die Unbehülllichkeit aber, und da Distoniren, welche steis zunahmen, veranlassten dasselbe zur Urnhe, und der Sanger wurde — nicht unsgezischt, sondern ausgefacht. Hr Sch. soll übrigens ein Manker micht ohne Verdienst seyn, und wir wolled daran nicht sweifeln; auf diesem grossen Thester zeigte er sich aber, und erging es ihm, wie wir berichtet haber.

Theater in der Leopoldistall. Ausser einer grossen Zauberpantonium in new Aufürgen: Der Riese Molochon, oder der Madehen-Räuber, von Hrn. Paul Rainoldi auf die Bihme gebracht, und zum Benefiz des Erfinders und seiner Frau am stien zum erstem Mal, mit einer Musik von Hrn. Wenzel Müller, gegeben, erschien auf diesem Theater nichts Erheibliches.

Stockholm. Uebersicht des Aprils. Den 3ten wurde von Hrn. Askergren Concert gegeben. Ouverture der Oper Gustav Adolph vom Abt Vogler. (Ging ohne Fehler.) Pianoforte-Concert v. Steibelt, von Hrn. Askergren gut vorgetragen. Arie von Righini, von Dem. Waselia gesungen. Tripel-Concert von Crusell, von Hrn. Crusell (Klarinette), Hirschfeldt (Horn) und Franz Preumayer (Fagott) sehr gut gespielt. Variationen für Violin v. Maurer, von Hrn. Willman gespielt. Duo von Farinelli, von Mad. Casagli uud Hrn. Cralius gesungen. Adagio und Rondo für Pianoforte mit Janitscharen-Musik: comp, von Fodor, gespielt von Hrn. Askergren. - Den 8ten (stillen Freytag) wurde, wie seit vielen Jahren gebräuchlich, zum Besten des Freymaurer - Waysenhauses, Concert gegeben.

Man hörte zum ersten Male hier Jesus am Oelberge von v. Beethoven. Das Stück ging sehr gut und gefiel allgemein. Etwas Weiteres über dasselbe zu sagen, ist, nach der, in diesen Blättern gelieferten, ausführlichen Recension, und nach der Bestatigung derselben durch den Eindruck früherer Aufführungen des Oratoriums an mehrern andern Orten, nicht nöthig. Dass der Componist, besonders gegen das Ende, sich allzuweit vom Oratorienstyl, den er Anfangs so würdig erfasset, entfernet habe, empfand man übrigens auch hier, Dem. Waselia, und die Hrn. Karsten und Collin (Dilettant) sangen sehr brav. - Anf dieses Werk folgten die sieben Worte Jesu am Kreuz von J. Haydn; dies in der ganzen, für Musik gebildeten Welt bekannte, geehrte, geliebte Meisterwerk. Mad. Lindström und Mad. Sevelia, und die Hrn. Collin und Cralius sangen. Hr. Prof. du Puy dirigirte das Ganze und Hr. Concertm. Müller führte es an. - Den 16ten wurde von Hrn. Crälius Concert gegeben. Ouverture der Oper, la Chasse du jeune Henry, von Méhul, ging sehr gut, Scene mit Chor (wir wissen nicht von wem) von Hrn. Cralius mit bestem Willen gesungen. Variationen für die Klarinette v. Hrn. Crusell comp. und gut geblasen. Arie aus der Macht der Tone, von Winter, (Krieg ist nur ein Abbild der Hölle etc,) von Mad. Liedbeck (Dilettantin) vortrefflich gesungen. - Ouintett (wir wissen nicht von wem) v. Dem. Feldman (Dilettantin) auf dem Pianoforte, und den Hrn, Berwald (Violino), Megelin (Violoncello), Askergren (Viola), und Christian Ficker (Hoboe), ging gut, gefiel aher wenig. Aria von Cimarosa von Mad. Liedbeck sehr gut gesungen. Concert für Fagott von Berwald, von Hrn. Franz Preumayr gut vorgetragen. Trio von Righini aus Enea nel Lazio, von Mad. Liedbeck und Hrn. Collin (Dilettant), nebst Hrn. Cralius gesungen; giug gut. Erwahnte Mad. Liedbeck (eine geborne Fraulein Rosenskold) ist seit einiger Zeit aus ihrer Heimath, Schonen, hieher gekommen, um ihre ganz ausgezeichnete Anlage zum wahren Bravour-Gesaug auszubilden. Wir haben hier nie eine so schone und starke Stimme gehört, wie die ihrige, und wünschen blos, dass sie in Ausarbeitung derselben so glücklich sey, wie ihre Talente hoffen lassen. Hrn. Cralius brachte diese wunderschöne Stimme, die Jedermann hören wollte, zwar keinen Lorbeer, wol aber überreichen Vortheil. Er hatte mehr Billets verkauft, als Menschen unterzubringen waren. Die daraus entsteheude Unzufriedenheit und Uuruhe brachte mehrere fast um allen Genuss der Musik, - Den 19ten wurde von den Hrn. Brüdern Bohrer Concert gegebeu. Ouverture von Winter. (Wie selten wird es, leider, auch bey uns, den Triumph der jetzigen Tonkunst, grosse Symphonien, gauz und vollstandig zu hören!) Concert für Violin, von Anton Bohrer comp. und sehr gut gespielt. Arie von Righini, von Dem. Waselia gesungen. Concert für's Violoncell von B. Romberg, v. Max. Bohrer trefflich gespielt. Arie von Par, von Hrn. Cralius gesungen. Duo Concertante für Violin und Violoncell von d. Hrn, Bohrer comp. und gut gespielt. Finale. - Mit vielem Vergnügen haben wir diese beyden Virtuosen gehört. Sie verdienen das Lob, das ihnen früher von andern Orten her in Ihrer Zeit, ertheilt worden; und wer sie vor einigen Jahren gekannt hat, behauptet, sie waren in dieser Zeit noch um vieles weiter gekommen. Violoncellist trug übrigens auch hier den Preis davon. - Den 23sten wurde zum Vortheil der Kinder des verstorbenen Gelhaar (vormals Mitglied hiesiger konigl, Kapelle) Concert gegeben, wobey, ausser Adagio und Polonaise für Flote, Violin und Violoncell, von den drey Geschwistern gespielt, Alexanders Fest, oder die Macht der Tone, von Winter aufgeführt wurde. - Die Ausführung gelang vortrefflich. Die Composition ist bekannt. Die Solos sangen Mad. Liedbeck und Hr. Collin, (Dilettanten) nebst Dem. Waselia, Mad. Casagli und Hrn. Cralius. Man kounte mit allen sehr zufrieden seyn. - Den 5osten gab Hr. Willmann Con-Ouverture. Violin - Concert von Krentzer. von Hrn. Willman gut vorgetragen. Arie mit obligater Violin und Viola von Par, von Hrn. Cralius gesungen, und begleitet von d. Hrn. Westerdahl und Willman. Concert für das Fagott von Fischer, von Hrn. Franz Preumayr gut geblasen. Aria Polacca von Weigel, von Hrn. Cralius ziemlich gesungen. Violin-Conc. von Baillot, von Hrn. Willman sehr brav gespielt, -

Unsere Operngesellschaft hat uns diesen Monat mit Mozarts Zauberflöße ergötzt, worin wir mit Freude den Hrn. Lindskröm (Tamino) und Carl Preumayer (Sarastro) gehört haben. Mad Casagli, in der Rolle der Papagena, gefallt ausserordentlich. —

In einer Zusammenkunst unsrer musikalischen Gesellschaft haben wir gehort: Symphonie von Kraus; (sie ging ohne Fehler;) Andante u. Polacca für die Hoboe, von Hrn. Christ. Ficker ziemlich gut geblasen; Duo von Farinelli, von Mad. Casagli uud Hrn, Collin vortrefflich gesungen; Variationen für das Fagott von Hrn. Conrad Preumayr schr gut geblasen; Ouverture von Spohr, ziemlich gut ausgeführt.

425

### RECENSIONEN.

Balladen und Romanzen mit Begleit. des Pianoforte von Franz Danzi, 46stes Werk, Leinzig, b. Breitkopf u. Hartel. (Preis 16 Gr.)

Des Hrn. Kapellm.s, D., Instrumentalstücke, deren seit einiger Zeit nicht wenige erschienen sind, sollen ein ziemlich zahlreiches Publicum unter Dilettanten und noch mehr unter Dilettantinnen haben. Ohne im Geringsten dieses schmälern zu wollen. muss Rec. doch gestehen, er wünsche dies Danci's Gesängen noch viel mehr, weil er sie viel vorzüglicher findet. Hrn. D.s Genius, Schreibart, und alles, was man seine künstlerische Individualität nennen möchte, ist eben der Richtung, welche die deutsche Instrumentalmusik jetzt errungen hat, weit weniger zusagend, als dem Gesange. Auch glaubt Rec. zu bemerken, dass Hr. D. diesen stets mit Vorliebe und viel grösserer Sorgfalt bearbeitet habe-Hierzu kömmt, dass er, der selbst manches angenehme Lied (wie gleich hier das erste) gedichtet, nicht nur seine Dichter dem Sinn nach, sondern auch die Form ihrer Dichtungen, versteht, und der Singkunst Meister ist, wie nicht eben viele in Deutschland. In diesen Hinsichten, so wie aberhaupt concessis concedendis — möchte ihn Rec. mit Znmsteeg vergleichen; und glaubt, wiewol ihm dieses Meisters schwächere Seite recht wohl bekannt ist, damit nicht wenig Rühmliches gesagt zu haben. -Da übrigens frühere Sammlungen D. scher Lieder und Gesänge nicht nur in diesen Blättern gehörig bezeichnet und gewürdigt worden, sondern wol auch unter Freunden und Freundinnen dentschen Gesanges weit verbreitet sind: so wird man bey der Anzeige der hier genannten nur kurz zu seyn brauchen.

Das erste Liedchen, von Hrn. Danzi ungefähr in Hölty's Weise gedichtet, ist höchst einfach, fliessend, and überhaupt so in Musik gesetzt, dass man wol merkt, diese sey zugleich mit der Dichtung empfangen worden. Es macht keine Ansprüche, wird aber sogleich einem jeden lieb. -Das zweyte, von Gubitz, ist in der Behandlung dem ersten ähnlich: hat aber Rec, weniger angesprochen. - Schillers liebliches: An der Quelle sass der Knabe - ist schon oft, und mehrmals auch schön, componirt worden: Hrn. D.s Musik stellt sich den besten in jeder Hinsicht an die Seite; in senster Anmuth, Natürlichkeit und Lieblichkeit des Gesanges selbst übertrifft es sie vielleicht alle. Die kleinen, geschmackvollen Verzierungen der Melodie, die hier gleich in diese selbst mit aufgenommen sind, wird nur ein so geübter Sanger, als Hr. D., eben so schreiben. Rec. hält dies Lied für ein kleines Meisterstück. - Mit gleicher Offeuherzigkeit gesteht er aber auch, dass ihm die folgende Ballade (vom Grafen Stollberg) nicht hat gefallen wollen. Er siehet recht gut, warum Hr. D. sie ehen so musikalisch aufgefasst hat, und kann gegen die Ansicht selbst, und Ballade für Ballade genommen, nichts angen: gleichwol, so lange deutsche Dichter diese Gattung zur ausführlichen Erzahlung ansspinnen und mit so mannigfaltigen Gegenständen an - und überfüllen, wird auch der Musiker gezwungen seyn, von dem eigentlichen Begriff der Ballade mehr zu abstrahiren, und mehr zuzugeben, als dieser will, wenn nicht die Musik für mehrere Scenen ganz unbefriedigend, und im Ganzen monoton, wo nicht gar matt und langweilend, werden soll. Das Beste, nach Rec. Urtheil, was in dieser Gattung und Form der Musik existirt, ist Zelters Composition des schillerschen Tauchers: und gleichwol, wer kann sie ganz singen, ohne die Wahrheit jener Bemerkungen zuzugestehen? Bey dieser Ballade des Hrn. D. wird er dann noch mehr Grund hierzu bekommen. -Bedeutend, eindringlich und schön ist dagegen wieder Chr. Schreibers Romanze: Es stand der Sanger mit trübem Sinn - bis etwa auf den Schluss. (die letzte Zeile,) welcher aber, wie man's auch irgend mache, stets unbefriedigt lassen wird, weil er auch im Gedicht, das sonst so brav ist, unhefriedigt lässt, und zwar auf eine ganz unerklärlich wunderliche Weise, ja, weil eigentlich wol kein Mensch recht weiss und wissen kann, was der Dichter damit gewollt hat. So muss man sie denn geradehin aufgeben: danu aber wird man das Uebrige mit Hrn. D.s Musik von vieler, und diese Musik durchgängig eben von der rechten Wirkung finden. - Ein gar liebliches und wieder recht zu einem

Stück mit dem Text verschmolzenes Lied ist die Romanze (im französischen Sinn) von Lamprecht, womit die Sammlung sich schliesst. Die Musik hat dabey, ohne im Geringsten gekünstelt oder auch nur weniger fliessend zu seyn, einige wahr-haft eigenthümliche Wendungen. Sie ist, mit einem Worte, was und wie sie seyn soll. — Weiter das Werkehen zu empfehlen ware unnotlig; denn dass Hr. D. correct schreibt, gut declamit etec, das weiss Jedermann; und dass dies, so wie, was oben gerühnt worden, zur Empfehlung diene, ebenfalls. — Die Lieder sind gut gedruckt, und der Preis, nach Verhältigs der Bogenahl, sehr mässig.

Robert und Klürchen, Romanue von Tiedge, in Mus. ges. m. Begleit. von 2 Violinen, Viola und F. cell, oder im Klavierauszug von F. Spindler. Offenbach, b. André. (Preis 2 FL 45 Xr.)

Wer die bewegliche Historie, wie sie Roberten. ungeachtet "er weinet," und Klärchen von ihm behauptet, er konne wol lieben, aber nicht tödten, dennoch unter die Soldaten nehmen. Klarchen hingegen, da er nicht, versprochenermassen, bald wieder heim kommt, stirbt, ("der Kuss eines Engels enthaucht ihr das trauerude Leben,") und er, der Robert, nun doch kömmt, aber, da es zu spät ist, nicht minder stirbt; (über seine Todesart verlautet mehts Naheres; blos: er "erliegt dem Geschick;") wer diese Historie, etwas weitläufig erzählt, und mit vielen (zum Theil aber gewiss angenehmen) Bildern geschmückt, zu singen sich geneigt fühlt: dem ist in der That zu rathen, sich dieser Composition zu hedienen, mag er sich zur Begleitung nun die Geigen, oder das Pianoforte wählen, Was Er sucht, wird er finden; und was sonst noch darin vorhanden ist, das sucht und findet er nicht.

Das Stück ist utmilich, wie nun einmal der wunderliche Audruck kattet, durcheomponit; aber nicht nur in dem gewöhnlichen Sinne, sondern auch in dem ungewöhnlichen, dass fast alles, was mur irgend, sey es als Handlung, oder als Erzeheinung, oder auch mur als Bild und poetischer Vergleich vorkömnt, mag es zu sehen oder nur zu denken zeyn, möglichts in Töene gemalet wird. Man

könnte das vielleicht durch - und durcheomponire nannen. Das alle hebraten Objeten hier in Toper megiplebt dargestellt werden - das Zirpen de Grille, das Schlega der Nachtigall, das Eeche, uns alles dergleichten - versteht sich von selbat sieh anmerkenswerth dürfte doch seryn, dass der Componits selbat Roberts, sehon oben augesogness Weinen, das er Soldat werden soll, unter die hebrater Gegenatunde gezahlt zu haben scheint. Es stehe war nicht ausdricklich dabey, wie etwa beyn Eecho, dass diese und diese Noten das oder jene bedeuten, nud darum will auch Rec. nicht entschieden: man sehe und höre jedoch die Stelle, S. 9. selbat und urtheile.

Hierdurch musst sich nun eine gross Manighligheit erzugent den Componisten war abe das Grundgesetz sehoner Darstellung: Einheit in Mannighäigen — nicht unbekannt; und er suchte die Einheit dedurch hermatellen, dass bey weitem die meisten Meiodien und sonstigen Phrasen des Gesanges sich ganz beym Gewöhulichen halten und einsarder shnlich sind; dass er ungefähr zwey Drittleid des Ganzen in der Tonart G liefert; dass et der Werk vom ersten bis sum letzten Tone im Sechnelbelatk; in Einem Tempo, (nur freylich zuweilen ritard.) ganz egal, in nicht weniger, als über weirshalblundert Takten dahin laufen bast.

Zu dem, was die oben beseichneten Freunde Possie und Tonkunst unchen und hier fiuden gehört nun auch, dass die Finger allerley zu den haben, der Singstimme aehr wenig zogemuthet wird in dem aber, was Jene figuriren, nicht wenig Gefalliges und Artiges vorkommt: onter das, was sincht suchen, nicht finden würden, darf wos gerechnet werden die Sorglosigkeit des Comp. um Vers bau, um Deckamation u. dgl., und was an Verstössen gegen die musikalische Grammatik mit un terlauft.

Wenn nun Rec. noch hinzugsetzt hnt., das Werk auf schönes Papier in gutem Steindrud geliefert worden: so glaubt er dasselbe zur Za friedenheit aller dabey interessirten Personen, de Componisten, des Verlegers und jener Kunstfreunde so wie nach Pflicht und Gewissen, genugsam em pfobliers zu haben.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 29sten Juny.

Nº. 26.

1814.

Voretellungen.

An Meister, ihre Lehrlinge, und die sie verstehen.

Unter die verdienstlichsten Unternehmungen einiger wackern Musikverleger in den letzten Jahren gehören ohne allen Zweifel die neuen und möglichst torrecten Ausgaben verschiedener, der vortrefflichsten Werke unsrer ersten Meister. Sie sind um so verdienstlicher, diese Unternehmungen, da sie zugleich den Verfassern die würdigsten Denkmale setzen, die Werke selbst von neuem in Umlauf bringen, den Genuss daran, der sonst so oft durch Incorrectheiten geschmalert wird, erhöhen, den Studirenden viel nützen, und - indem die Werke schon früher in den Handen der meisten Liebhaber waren - für grossen Fleiss und beharrliche Sorgfalt schwerlich einen angemessenen, baaren Lohn verschaffen. Wenn wir auch der etwas frühern Unternehmungen dieser Art nicht weiter gedenken wollen - wie der bekannten Ausgabe aller mozartschen Klavierwerke bey Breitkopf und Härtel in Leipzig, die nicht nur Unzahlichen Freude, sondern anch der Kunst selbst und der höhern Ansbildung für dieselbe einen nicht zu berechnenden Vortheil gehracht hat; der Ansgabe der Partituren des Requiem, des Don Giovanni, der Clemenza di Tito, desselben Meisters, in demselben Verlag; des händelschen Messias, nach Mozarts Bearbeitung, der zweychörigen Motetten von Sebast. Bach, und so mancher anderer aus derselben Handlung; desgleichen der reichen Sammlung Klaviercompositioneg des Seb. Bach, und der trefflichen Ausgabe havdnscher und mozartscher Violinguartetten bey Kühnel (jetzt Peters) in Leipzig; der Partitur des mozartschen Idomeneo bev Simrock in Bonn: wenn wir auch dieser hier weiter nicht gedenken 16. Jahrg.

wollen: so finden wir doch, auch aus den letzten, so ungünstigen Jahren, schon in unserer Sammluug, die wir noch lange nicht für vollständig erklären möchten, mehreres hicher Gehörige, das in jeder, vornamlich aber in Hinsicht auf möglichste Correctheit, uud Sorgfalt überhanpt, nur zu rühmen und laut zu verdauken ist. Ramlers und Grauns grosse Cantate, der Tod Jesu, Partitur und Klavierauszug, bey Breitkopf und Hartel in Leipzig, und Drydens und Handels grosse Cantate, Alexanders Fest, nach Mozarts Bearbeitung, mit Ramlers deutschem Text, Partitur und Klavierauszug, bey Kühnel in Leipzig, müssen hier allerdings genanut werden. Ihnen folge die musterhafte Ausgabe der vorzüglichsten Symphonien von Jos. Haydn, in Stimmen gestochen, bey Simrock in Boun, von welcher Ref. nun schon achtzehn besitzt und die Fortsetzung ununterbrochen folgt. Von den Ausgaben jener Werke ist in diesen Blättern schon durch Andere gesprochen worden: es sev erlaubt, über die neue Ausgabe dieser hier wenigstens Folgendes auzumerken. Hr. Simrock liess die acht Symphonien Haydns. die dieser in London schrieb, von dem Meister selbst nochmals revidiren, und von den fast zahllosen, grössern und kleinern Fehlern säubern, mit denen sie früher ins Publicum gekommen waren, und mit denen sie noch ietzt in den meisten Orchestern eingeführt sind. (Eine dieser Symphonien, die wir ganz genau nach einer frühern und dieser spätern Ausgabe verglichen haben, gab, da wir es so streng nahmen, als es seyn soll, zu nicht weniger, als fast vollen zweyhundert Verbesserungen Anlass, unter welchen mehrere ganz wesentliche. und solche waren, die, anch aus der Partitur, sich nicht errathen, auch wol nnr daraus erklären laslen, dass dem guten Haydn heimlich, ohne sein Wissen und Wollen, in grösster Eilfertigkeit, Abschriften entwendet worden waren.) Mit gleicher Sorgfalt werden non, nach H.s Tode, die Partituren, und dann, diesen gemass, die Stimmen, jede von verschiedenen der gründlichsten, und eben mit

H. vollkommen vertranten Kenner revidirt und corrigirt, - Mit ahnlicher Sorgfalt hat Hr. Simrock Mozarts Entfuhrung aus dem Serail, in Partitur, mit deutschem und französischem Text, vor kurzem ; und desselben Meisters Zauberflote, ebenfalls in Partitur, mit deutschem und italienischem Texte, so eben herausgegebeu. Ref. darf behaupten, er kenne, aus genauem Studium, öfterm Ueben und Einstudiren mit Audern, auch vielfaltigen Auffuhrungen, diese Opern bis in die kleineu Details; seine Erfahrung hat ihm auch gezeigt, wie die meisten der auf den Theatern (auch mehrern der grössten) jetzt eingeführten Partituren von Fehlern. oder willkürlichen Verbesserungen derselben durch die Directoren, wimmeln: und er muss, nach sorgsamer Prinfung dieser Ausgabe beyder Werke, gestehen, dass er hier anch nicht eine einzige Unrichtigkeit oder Nachlassigkeit hat entdecken können, Auch ist die Auordining, der Stich, das Papier etc.

durchaus lobenswürdig. Da Ref. nun eben solche Bemühungen, aus oben angefulnten Grüudeu, für wahrhaft verdienstlich halt, da sie kaum die verdieute Theilnahme, und wol noch weniger die verdiente Belolmung finden : so hielt er sich für verpflichtet, jenen drey achtungswürdigen Verlegern wenigstens dafür den verdienten Dank, in seinem und aller Kenner Namen, hier darzubringen, und, so viel an ihm liegt, die Directionen und Kunstfreunde zur Benutzung des ihnen hier so wurdig Gebotenen einzuladen. Scheint es doch (was Gott verleihe und segne!) überhaupt zum Charakter der jetzigen Zeit zu werden, dass man zugleich das geistreiche, beste and nützlichste Neue fordert, and das Gediegenste. Bewährteste und Vollendetste der vorigen Zeit von neuem hervorzieht, bestätiget und in Wirksamkeit setzt: nun, so moge das auch auf die Tonkunst augewendet, und ihr eben dadurch eine feste und herrliche allgemeine, so wie für Deutsche eine schöne, nationale Grundlage auf alle Zeiten bereitet werden, an welcher es ihr hisher eigentlich doch noch gesehlt hat, und ohne welche auch die vorzügliehsten Talente nur allzuleicht auf Abwege gerathen, ohne welche selbst ihre, wenn auch noch so vorzüglichen Leistungen leicht und bald verflackern oder vom Strome des Alltaglichen verschwemmt werden.

An deutsche Componisten und ihre Verleger.

Sie geben uns, werthe Herren, vielleicht dre Viertheile ihrer Werke noch immer mit franzön schem Titel. Darf einer Ihrer deutschen Mithue ger wol einmal fragen: Warum? Zur Empfehlan der Werke als deutscher Waare? Das wol nicht Zur Emplehlung der Werke, als Musik? Ebe so wenig !- Die Gründe beyder Negationen sind z bekannt und zu handgreiflich, als dass sie erst on geführt zu werden brauchten. Oder sagen Sie Unsere allgemein aufgeuonimenen, sogleich un allein Jedermann verstäudlichen, musikal. Kunst wörter sind nun einmal ausländisch? Das sind si allerdings; aber italieuischen, einige gar griechi schen Ursprungs. Wollen Sie also bis zur Pedan terey consequent seyn, so mussten ja Ihre Tite in diesen Sprachen verfas t seyn, und die Kunst wörter dürften nicht nach der französischen Aban derung, die meist eine Verderbung ist, gedruck werden. So, wie sie gewöhnlich gegeben werden sind die Titel, puristisch gesprochen, eben so wenig franzosisch, als sie deutsch sind. - Oder soller die Werke durch französische Titel in Frankreid Abnehmer fiuden? Wir wissen alle, die Franzo sen kaufen keine deutsche Musik, ausser da um dort ein Verleger Ein Exemplar, um es für Frankreich nachzustechen. Dabey ist nichts für uns z gewinnen! Ja, fande sich anch wirklich der ein oder der andere Liebhaber in Frankreich, der dent sche Musik vom deutschen Verleger kommen liess so verstehet er - selbst wenn er ein so einge fleischter Franzos wäre, dass er soust nur sie verstände und nur von seiner Sprache Notiz nahm - doch als Musiker jene Kunstworter gans zuver lässig auch mit den deutschen Biegungen oder de deutschen Orthographie. Oder sollte wirklich irgen ein musikliehender Franzos zweifelhaft seyn konner ob auch unser Symphonie, Duett, Walzer, Leis zig, Wien etc. wirklich sein Sinfonie, Duo, Wals Leipsic, Vienne etc. sey? Das ist nicht zu der ken. Sonach kann ich wenigstens keinen Grun der französischen Titel finden, als das leidige Her kommen seit etwa zwanzig Jahren -

"Was beute gilt, weil's gestern hat gegolten" -Ich dachte also, Sie, wertheste Herren, wagte kühn, künstig, statt: Duo pour 2 Violons, arrang - drucken zu lassen: Duett für 2 Violinen, ein gerichtet - u. dergl. m. Und kamen dann auch Titel vor, die der französische Nachstecher oder Liebhaber nicht sogleich verstände — z. B. Uebangen oder Uchungsstücke statt Exercices, Violinischule statt Methode pour Violon u. dgl. — so itst es doch gewiss weder umblig, noch inhuman, deneu, die sich an deutscher Musik so offenbarerfraichiere und eristauriera, zuzumuthen, dass zie sich anch die paar Worte merken sollen, mit welchen ihre Gattungen bezeichnet werden. Sie werden dies auch, sind sie nur wirklich Liebhaber, ganz gewiss ball und gern: man erinnere sich nur, wie bald und wie gerut die wirklichen französischen Liebhaber unsers deutschen Geldes sich seine Gattungen und Benenungen merkten.

#### 5.

#### An die Verleger und Notenschreiber.

Es ist als ein grosser Vorzug nnsrer Zeit, und als eines der wirksamsten Mittel der höhern Bildung für Musik, allgemein anerkannt, dass ietzt weit mehr Partituren gedruckt, auch weit mehrere durch Abschriften verbreitet werden, als sonst. Aber zu loben ist dabey gar nicht, dass man seit einiger Zeit in diesen Abdrücken, und noch mehr in den Abschriften der Partituren, so sehr von der sonst überall angenommen, und offenbar der verständigsten und bequemsten Weise, die Stimmen unter einander zu ordnen, abweicht. Sonst ordnete man bekanntlich so: Trompeten, Pauken, Höruer, Flöterz, Hoboen, Klarinetten, Fagotte, erste, zweyte Violin, Viola, Singstimmen, Bass; oder man setzte allenfalls die Hörner herunter, nach den Fagotteu. und Einige stellten die Pauken ganz unten hin, als eine Art untergeordneten Basses. Dies, besonders die erste Art, ist am leichtesten im Ganzen zu übersehen, indem da, was gewöhnlich zunächst sich an einander schliesst, auch zunächst bey einander stehet; so ist es für den Accompagnirenden am bequemsten, aus derselben Ursache, auch, weil die Instrumente in derselben Entfer ung vor sein Auge gebracht sind, in welcher sie, in der Regel, mehr oder weniger über die Hauptsache entscheiden, besonders weil das Ouartett mit den Singstimmen zusammengehalten erscheint etc. Statt dessen drehen und wenden nun jetzt Mehrere diese Anordnong auf gar maucherley Weise, oline dass man recht weiss, weswegeh; ganz gewiss aber, ohue dass man so vollgultige Grunde dafur hat, als fur

die sonst, und freylich sum Theil auch noch jetzt gebrauchliche Art. Es ist rlicht nothig, die mancherley Abweichungen alle anzuführen: die, vieler italienischer Partiturenschreiber unsrer Tage, mag genügen. Sie setzen in die drev obersten Linien erste Violin, zweyte Violin, Viola, (Manche sogar diese unten zum Bass, wahrscheinlich, weil sie leider bey ihnen so oft mit diesem schlendert,) nun die Blasinstrumente, in ganz willkiirlicher Reihe, meist oben die Holz-, nuten die Messinginstrumente, dann Singstimmen, und nun Bass. Es leuchtet in die Augen, dass die weite Treumnig des Quartetts unter sich, und die, der Singstimmen von deu Geigen, den Blick zerstreut, die Uebersicht erschwert, die Hauptsache zerstückelt. Unddann: wer es weise, was denn doch dazu gehort, ans Partituren gut zu accompagniren, auch wenn man sie nicht kennt, oder aus Partituren, sicher, und dem Orchester wie den Sängern erleichternd, zu dirigiren, wenn man sie kaum ein wenig durchlaufen hat - in welche beyde Falle man doch so oft, und nicht selten unabwendbar kömmt -; wer dann erwägt, wie das Ange, wenn es sehr viel zugleich, und dies sehr genau übersehen soll, eine gewisse Gleichmässigkeit, etwas Bleibendes, Sichergestelltes, überall Voranszusetzendes in der Anordnung, schlechterdings verlangt: der wird wol schon darum die Bitte gerecht finden, dass die Herren Musikalieuverleger und Notenschreiber die altere Anordnung der Stimmen auch ferner beybehalten möchten, zumal da sie, wie schon gesagt, nicht blos die gewohnte ist, (was jedoch eben hier auch etwas Wescntliches seyn wurde,) sondern, wie ebenfalls schon gesagt, auch die natürlichste, die verständigste, die, der Sache selbst angemessenste.

#### ,

#### An die nord - und süddeutschen Tonkunstler und Kunstgenossen.

In den letstverflossenen Jahren hatten sich mehrer Mnimer, vielleicht weniger von Wort, als von Worten, zu einer Commission zelbst deputirt welche, eine höchst fattale Greuz- und Demurzeiiouslinie zwischen Nord- und Südebutchlaud, wenigdens was Wissenschaft und Kunst betraft, zu zichen bermitt war. Ausser der, zum Gluck nuch fast blos gedachten Trenunug, bewirkte dies Unterschauen, wie nafürlich, ein gegenstigte Lueterschauen, wie nafürlich, ein gegenstigte Lue-

auf einander, ein gegenseitiges Reiben an einander, and selbst sehon eine gegenseitige Fehde wider einander : und fand die letzte eben unter den Tonkunstlern noch nicht so offenbar statt, wie etwa unter den Theologen und Philosophen, so lag das vielleicht nur daran, dass die meisten Musiker jede andere Waffe besser führen, als die hier allein offentlich anwendbare - die Feder. Wahr ist es: der Nord- und der Süddeutsche sind auffallend verschieden, in Sprache, Sitten, Charakter, Lebensweise etc.; aber grösser ist diese Verschiedenheit keiueswegs, als zwischen dem Nord- und Südfranzosen: und welches sind die Folgen davon für dessen Vaterland? - Was Wissenschaft und Kunst betrifft, so, behauptet man, sey dem Norddeutschen, wo nicht mehr Geist, doch mehr geistige Bildung, mehr Ernst und Beharrlichkeit, mehr und eine treffendere, begründetere Kritik, als den meisten Gegenden des südlichen Deutschlands; dem Süddeutschen dagegeu, wo nicht mehr Sinn, doch mehr Fener, Kraft und Leben, als den meisten Norddeutschen, nicht abzusprechen. Wir dürfen dies, als Regel, welche aber vollgültige Ausnahmen zugesteht, m voraussetzt, vielleicht zugeben. (Solche Ausnahmen waren ja, was Musiker betrifft, selbst z. B. Handel - ein Norddeutscher, und Gluck - ein Süddeutscher -.. ) Verhielte sich nun also jeues wirklich so; und könnte man es nun auch wirklich nicht lassen, dies so weit auszuspinnen und so laut ins Gerede zu bringen, als man gethan, ehe die allgemeine Noth und Gefahr uns fühlen liess, wir seven doch Brüder: wozu kann, wozu soll es in unsrer Kunst führen? Zur Trennung, oder doch zu beimlicher Antinathie? zu gegenseitiger Opposition and gelegentlicher Fehde? Das sey ferne! Führen kann, und führen soll es zu gegenseitiger gerechter Würligung und Anerkennung der Vorzüge und Verdienste bevder Theile. ohne Erhebung der, des einen, über die, des andern; führen soll es dazu, dass der Norddeutsche dem Süddentschen, und dieser jenem, mit Achtung und Liebe die Hand bietet zur immer nahern Verbrüderung unter einauder, zu immer sorgsamerer Benutzung der Eigenheiten und Vorzüge des Andern neben den Eigenheiten und Vorzügen des Einen, wodurch eine immer innigere Verschmelzung dieser Eigenheiten und Vorzüge Bevder in ihren Werken von selbst allmählig entstellen wird, wie sie z. B. in den spätern Werken Mozarts wirklich entstanden ist; und wie und wodurch allein nicht nur etwas in seiner Art wirklich Vollkommenes überhaupt, sondern auch das erzeugt werden kann, was, ausser der Vortrefflichkeit im Allgemeinen, zugleich deu Vorzug einer wahren Nationalität, der wahren Deutschlieit, erhält wie das eben auch mit Mozarts spätern Werken der Fall geworden. Es ist schon in diesen Blattern. und gewiss mit Grund, bemerkt worden: Mozart würde den Don Giovanni und das Requiem, so wie manches kleinere Meisterwerk seiner letzten Zeit, nicht eben so, und das heisst ja doch, nicht so vollkommen, geliefert haben, ohne seinen langern Aufenthalt im nördlichen Deutschland vor dieser seiner letzten Zeit in Prag und Wien; so wie Haydn die Schöpfung und die Jahreszeiten in gar mancher Hinsicht anders und noch herrlicher geschrieben haben wurde nach einem solchen Aufenthalt: eben so, darf man wol behaupten, wiirde z. B. der treffliche . . . seinen Genius, zum Vortheil der Kunst und seiner Werke, in gar mancher Hinsicht anders leiten, gesiele es ihm, eine Zeit lang im nördlichen Deutschland zu leben ; und der brave... \*) würde von seiner wunderlichen Einseitigkeit lassen, lebte er eine Zeit laug in Wieu. - Und so, lieben deutschen Mitbürger der musikal, Welt, lasst uns nur recht eigentlich einauder liebende, deutsche Mitbriider in dieser Welt werden: eben dann und eben dadurch wird uns die sicherste Anwartschaft, nicht nur uus selbst, sondern auch unsere Kunst, immer höher gehohen, and in three Hohe immer wirdiger ausgebildet. immer reiner erhalten zu schen! --

Ueber den Zustand der Musik in Amsterdam.
(Beschluss aus der 25sten No.)

Nun noch ein Verzeichnis der vornehmsten hiesigen Künstler und Dilettanten! Für die Violine:

<sup>9.</sup> Der Verf. Orlandes, dass wir beyde worthe Namen austreichen. In dieser Breinbung genannt in werden, würde schnerzen, chape mit über, dem nich beyde Künster im Stundes, obiger Balt naumenhauers owerden in sich and nicher erkunnen und ihr zu brößigen so geneigter seyn, als bey, somenzilicher Auffürderung. Für Andere in es an der Siche, 'olne die Namen, zemen.'



Hr. Baldenecker, ein feuriger, fertiger Spieler, der such sehr gut lieset. Durch sein Feuer verleitet, spielt er aber nicht immer rein, auch zuweilen etwas rault. Diesen Fehler könnte er aber durch Ausmerksamkeit leicht ablegen. - Hr. Kleine tragt alles sehr solide, dabey vollkommen rein und angenehm vor. Er fühlt, was er spielt, und so andtet er immer vollen Beyfall. Er ist noch ein junger Mann, und kann es also durch Fleis und Beharrlichkeit noch weiter bringen. - Hr. Serrurier. Dilettant, trägt, was er spielt, wol richtig vor, aber nicht immer mit dem gehörigen Ausdruck. Seit einiger Zeit ist er nicht mehr öffentlich aufgetreten. - Hr. le Normant, ebenfalls Dilettant, würde weit besser spielen, wenn er nicht zuweilen Sachen wählte, welche offenbar über seine Krafte gehen. - Für's Violoncell: Hr. Rauppe, ein rühmlich bekannter und sehr solider Violoncellist. Was Fertigkeit, Richtigkeit und schönen Ton betrifft, so kann er wol unter die ersten Künstler auf diesem Instrumente gerechnet werden. In Ansehung des Ausdrucks bleibt aber öfters noch etwas zu wünschen übrig. - Hr. de Bruine, Dilettant, ein würdiger Schüler des Hrn. Rauppe, macht seinem Lehrer Ehre, indem er mit einer grøssen Fertigkeit einen feinen Ausdruck verbindet. Es ist zu bedauern, dass er seit einigen Jahren nicht melir Concert spielen kann, weil er an der Haud Schaden gelitten. - Hr. Durege, auch Dilettant, tragt die Concerte von Arnold gut vor: die von Romberg scheinen ihm aber noch zu schwer. Seit einigen Jahren hat er merklich zugenommen. Das Cantabile gelingt ihm besser, als geschwinde Passagent, welche öfters undeutlich herauskommen, -Fur's Fortepiano. Hr. Fodor; er verbindet mit einer grossen Fertigkeit eine ausgezeichnete Deutlichkeit, rührt aber den Zuhörer nicht, denn er scheint selber nicht zu fühlen, was er vortragt. Sein Lieblings - Compositeur scheint Steibelt zn seyn. - Hr. Wilms, ebenfalls ein sehr fertiger Klavierspieler, scheint mehr den Zuhörer ruhren, als in Erstnunen setzen zu wollen, was ihm auch oft trefflich gelingt. - Hr. Steup besitzt auch viele Fertigkeit und einen angenehmen Vortrag. -Mad. Baldenecker tragt slies mogliehat brillaut vor, schlägt aber öfters zu stark. Steibelts Concert aus Is scheint ihr Lieblingsstück zu seyn, denn sie at dies ofters, und gut, gegeben. - Dem. Schrianeck fiebt besouders Mozarts und Beethovens Ezzaik, trägt auch die Concerte dieser Meister sehr

got vor, so wie überhaupt alles, was wie unterninmt, Zuweilen konnte ihr Spiel, in beillenten Stellen, zu Erhöhung des Effects, wol etwas kraftiger seyn. - Mad. de Neufville, Dilettantiu, besitzt eine ausserordentliche Fertigkeit: ihr ist nichts zu schwer, und in dieser Rücksicht kann sie sich mit den grössten Klavierspielern messen. Man vermisst aber bey ihr den zarten Ausdruck, welcher den Virtuosen, am meisten aber den weiblichen, eigen seyn sollte, und doch - wunderbar genng - eben bev diesen so selten gefunden wird. Auch schlägt sie öfters so stark, dass sie damit selbst den Eindruck merklich schwächt, den ihr kunstvolles Spiel hervorbringt. - Die Dem, Bienman und Serrurier sind auch sehr talentvolle Klavierspieleringen, und leisten ungemein viel auf ihren lustrumenten, - Hr. Gülcher ist ebeufalle ein fertiger Klavierist. - Ausser diesen giebts noch eine Menge rühmenswerther Liehhaber für das Pianoforte. - Für die Flöte. Hr. Dahmen; besitzt einen angenchmen Ton, und verbindet damit viel Fertigkeit und Ausdruck: allein er intonirt nicht immer rein; bey brillanten Passagen ist er gewöhnlich etwas zu hoch und bev sansten Stellen zu tief. - Hr. van Oliesen hat einen vollen, runden Ton, dabey Fertigkeit, blast auch rein, hat aber nichts l'eines in seinem Spiel; zuweilen ist dies sogar etwas rauh. - Für die Klarinette. Hr. Kleine würde noch besser blasen, wenn er nicht ofters so sehr eilte. Sein Ton ist voll und dahey angenehm; er besitzt viel Fertigkeit: sein Geschmack aber lässt noch Manches zu wünschen übrig. - Für den Fagott. Hr. Mann besitzt cinen schönen, starken Ton, viel Fertigkeit und Geschmack; er intonirt aber nicht immer rein-Vielleicht liegt das aber an seinem Instrumente. dessen Tonverhaltnisse nicht richtig zu sevn scheinen; einige Tone sind zu hoch und andere zu tief. - Für's Horn. Die Hrn, Potdewin u. Hehrens haben einen schönen Ton und verbinden damit augenehmen Gesang; die Passagen gerathen weniger, doch diese gehören nuch mehr andern Instrumenteu au. - Für die Hoboe, Fhri Stolls Ton ist kein eigentlicher Hoboe-Ton: er 'unterscheidet sich ganz von dem, anderer Künstler auf diesem lustrumente. Uebrigens bläst Hr. St. gut. - Hr. Schriwaneck ist nach Nantes abgegangen, Man verliert an ihm einen vortrefflichen Orchesterspieler. - Dies waren 'dle vorzüglichsten SoloSpieler; ausser diesen giebt's aber noch mehrere, welche auch Concert spielen. ---

Woran es hier vorzäglich fehlt, ist eine gute Singschule, wie sie z. B. Berlin oder Leipzig besitzt. Leider fehlt es auch an einem geschickten Lehrer des Gesanges, Hr. Compostini, Singmeister, ist vor einiger Zeit gestorben. Er hat einige gute Schulerinnen gezogen, worunter die vorhin genannten Dem. Abeleven und Grave gehören. Singinstitut wurde gewiss unterstutzt werden; wenigsteus an Liebhabern würde es nicht fehlen uud gute Stimmen hat man hier auch. Die Hollander haben in der That ungemein viel Liebhaberey und auch Talent fur Gesang; mehr noch, als fur Iustrumental-Musik: ein gutes Singiustitut würde also von grossem, entscheidendem Einflusse auf die hiesige Tonkunst seyn. Will man jetzt ein grosses Musikstuck geben, so bat man immer die grösste Muhe, Sanger zu bekommen; ist das Ganze endlich zusammen gebracht, so ist es doch noch mangelhaft, schon darum, weil die Sanger nicht eingesungen, nicht sicher, des vollstimmigen Ge ange, and seiner Eigenheiten und Regeln, nicht machtig sind u. dgl. m. Vor der Hand mag eine gute Singschule hier wol nur ein frommer Wunsch bleiben: haben wir aber nur erst etwa ein Jahr Ruhe und Friede genossen, hat man sich nur in etwas wieder erholt, und ist Sinn und Theilnahme für die Künste des Friedens wieder lebendiger geworden: so könute solch eine uützliche Anstalt wol ausgeführt werden. -

Componisten gieht es in Hollaufd eine ziemliche Menge; wenigstens beträchtlich mehr, als man im Auslande zu wisseu scheint. Hier in Amsterdam sind Fodor, Freubel, (Musikdirector beym hollandischen Theater,) Wiluis, Steup und Bertelman, die vorzüglichsteu. Fodor hat bekanntlich einige Symphonien, Klavier-Concerte und andere Stücke fürs Klavier geschrieben. Seine Werke geben eben nicht tief, sind aber nicht ohne luteresse, Vielleicht will er jenes auch nicht, sondern nur für den Augenblick gut unterhalten. - Freubel hat einige Ballets geschrieben, auch einige grossere Singstucke fur's hollandische Theater, und noch eine Menge anderer Werke. Seine Sachen scheinen in Deutschland nicht bekannt zu seyn, --Wilms, dessen brave Arbeiten, wie auch Ihre Blatter bezeugen, in Deutschland den verdienten Bevfall finden, hat bekauntlich Symphonien, Concerte für allerley Instrumente, und Klaviersachen aller Art |

geschrieben. Für den Gesang scheint er noch wenig gethan zu baben; vielleicht weil es hier an Gelegenheit mangelt, bedeutende Gesangstücke gut aufzufuhren. - Steup hat Klavier - Concerte, (welche aber wester nicht bekaunt worden sind,) Sonaten, Variationen, und seit einiger Zeit eine Menge kleiuere Sachen geschrieben, welche er in eigenem Verlag heraus gegeben hat. - Bertelman hat einige Messen componirt, welche Werth haben. - Wenn man Noten zusammensetzen und aufschreiben compouireu nemeu will, so giebts noch eine Menge Componisten in Holland: allein ihre meisten Sachen aind sehr seicht, und doch, was das Schlimmste ist. finden sie vielen Eingang, besonders, weil was allerdings zu verwundern - viele biesige Musiklehrer und Lehrerinnen von solchen Werken Gebrauch machen. Vielleicht thun sie dies nur. weil alles sehr leicht ist, und sie also wenig Muhe damit haben. Sie sollten aber bedenken, dass ihre Schuler dadurch verdorben werden, einen sehlechten Ge-chmack bekommen, und eigentlich auch nichts dabey lernen. -

Vom hiesigen Geschmack für Musik, wie er im Werden ist, habe ich oben gesprochen; betrachtet man ihn als eben in diesem Moment besteheud: so ist er freylich hier, wie überall, verschieden; doch köunte man die jetzigen Freunde der Tonkun t fuglich in drey Abtheilungen bringen. In die erste gehören die Freunde der Werke Mozarts, Haydus, Beethovens u. dgl.; in die zweyte und zahlreichere Abtheilung die, welche nur im Moment angeuehni unterhalten seyn, aber beym Genuss uicht gern deuken wollen. Die Werke Steibelts. und ahnliche, finden bey ihnen noch vielen Beyfall. Ueberhaupt muss für sie eigentlich alles galant, etwas täudelud seyn, obgleich sie wol auch Geschmack an grössern, tiefer eingreifenden Werken zu haben affectiren. Die dritte Abtheilung nimmt mit allem vorlieb. und bekummert sich weuig darum, ob die Sachen Wertb haben oder nicht, wenn's nur klingt, neu ist, und dabey ja hubsch leicht. -

Für deu Sommer beatelt hier ein Concert ausser der Stadt. Dies hat sich ehnen einige Jahre mit Ehren erladten. Das Motto der Grestlichaft ist auch Harmonia. Es besteht aus einem grossen Theil der Gestlechstlat der Winter-Harmonia, und aus einigen anderu Mitgliedern. Des Sommaberuts ist Concert. Ausser der Musik unterlalt sich die Gesellschaft auf außer bestimmte Tage mit anden zu zugleich ausgenkennen und nutzlichen Gegenstanden: z. B. mit Declamation guter Gedichte, physikalischen Experimenten u. dgl., oder es werden Zeichnungen besichtigt u. s. w. Sollte in dem Concerte dieser Gesellschaft etwas Merkwürdiges vorfallen, so wird es in diesen Blatten angezeigt worden.—

#### NACHRICHTEN.

München, d. 12ten Juny. Wenn ich von der, ast unsere Bühne gebruchten, und in jeder Hinsicht so ausgezeichneten "Madla. (Oper in drey Aufzügen, nach Racine's Trauerspiel frey bearbeite von Wohlbrück, in Musik gesetzt vom Freyherru von Poisst.) nicht sogleich Bericht erstattet habe, oliget das einzig daran, dass ich sie erst mehrnals zu hören wünschle, um von ihr, die es so vorzüglich verdiente, ein detalliertere Urheil fallen zu können, Wiederholungen derselben aber bisher nicht meglich waren, wegen der Zurüstungen zur Aufführung des Numa Pompilius, welcher eine der Feyerichkeiten auszunselen bestimmt war, womit die Ankunß Sr. Maj., des Kaisers Franz, bezangen werden sollte.

Gleich Anfangs glaube ich hemerken zu müssen, dass, je seltener seit einiger Zeit auf unsrer Opernbühne Werke vaterländischer Künstler geworden, je mehr daukbare Auerkennung und gerechte Würdigung es verdiene, wenn Manner, die nicht eigentlich durch äussern Beruf gedrungen, sondern nur durch innern - durch Talent, Kuustsinn und Kunstliebe - begeistert, es unternehmen, deu Maugel zu decken, und die Lücke würdig auszufullen. Zu diesem Zwecke hatten sich hier Dichter und Componist vereinigt, und, ihn sicherer zu erreichen, sich, wie man sogleich bemerkt, ihre Gedanken, Empfindungen und Erfahrungen wechselseitig mitgetheilt, die vielbetretene Heerstrasse verlassen, und sich eigene Auswege gebahnt. Ersterer verdankt seinem grossen Vorgänger wol nicht viel mehr, als den ersten Entwurf; er verlasst ihn sogleich, wo die Art seines Gedichts einer verschielenen Behandlung bedarf. Der Uebergang von Declamation zum Gesange ist auf eigene Art durch melodramatische Satze, dann durch Recitative, bis zur Arie und dem Chor, sehr passend und einsichtsvoll geordnet, so dass Stellen, dem kälteren Nachdenken und der Exposition angehörig. für sich bestehen, und die gesteigerte Empfindung sodann

in ihrer eigenen Sprache sich verkündigt. Ueberdies haben wir durchaus eine rein gehaltene Diction, die uie sich in das Gemeine verliert, bemerkt --was uns um so mehr ausprach, als in Operngedichten die Nachlassigkeit in dieser Hinsicht nur zu gewöhnlich ist. In musikalischer Beziehung ist zuerst das Verdienst einer wahren Neuheit nicht zn verkennen. Können wir gleich nach einer ersten Darstellung nicht in eine weitere Erorterung einzelner Stucke eingehen, so zeigte sich doch selbst da sogleich auffallend, wie der verdienstvolle Künstler diesmal alle hergebrachte Modeformen von sich weiset, und, was in seiner Kunst so selten geschicht, Charaktere mit fester Hand entwirft, die er dus ganze Stück hin kraftvoll zu halten sich bestrebt. Rein dramatisch durfen wir deswegen seine Arbeit nennen, da sie innig mit Handlung, Characteren und Sprache gusammeuhängt, und an und für sich allein kaum bestehen würde. An mehrern Stellen, z. B. am Eude des ersten Acta. entwickelt sich eine harmonische Kraft, welche um so mehr grosse Effecte hervorbringt, da sie häufig mit innigen, sansten Melodien im Contrast erscheinet, und so die Form dramatischer Musik veredelt. Die Aufnahme der ersten Darstellung ist für den Dichter und Componisten gleich ehrend. Alle Darstellende haben mit sichtbarer Liebe an derselben Antheil genommen. Mad. Harlas, als Athalia, hat in jeder Hinsicht sich selbst übertroffen. Wir glauben nicht, sie je trefflicher gesehen zu haben, denn sie war gleich vorzüglich in Gesang, Declamation und Spiel. Ihre grosse Scene des zweyten Acts war wahrhaft him eissend. Hr. Mittermavr leistete alles, was von ihm, dem eifrigen, taleutvollen Kiinstler ohnehin zu erwarten war, und zu wünschen ware es nur gewesen, dass der Charakter seiner Rulle es möglich gemacht hatte, ihm so brillante Stellen zu geben, wie das Publicum nun einmal zu verlangen scheint, wenn es sich zur lauten Anerkennung des Talcutes soll beleben lassen. Sein gauzer Vortrag war würdevoll uud innig; und man muss es ihm Dank wissen, dass er die Wahrheit der Darstellung seines Charakters nicht einem ; häufig übelangebrachten Streben nach lautem Beyfall zum Opfer brachte. Die Rolle des jungen Joss wurde von Dem. Wohlbrück mit Innigkeit und Wahrheit des Ausdrucks gegeben. Alle übrigen Mitspielenden haben mit Einsicht, und Theilnahme an der Sache, das Ganze befordern helfen. - Es findet sich kein Tenor

42.3

in dieser Oper, ausgenommen in den Chören, welche gut ausgeführt wurden. Man verdaukt dieses Letztere insbesondere noch den lobenswerthen Bemühungen der spielenden Hauptpersonen, welche es nicht unter ihrer Würde hielten, in denselhen mitzusingen, wenn sie bey grossen Ensemblestücken auf der Bühne zugegen waren, und ihnen nicht eben ein selbstständiger Gesang gegeben war. -Uebrigens, um noch einmal einen Blick über das Ganze zu werfen, glauben wir bemerkt zu haben, dass dem Dichter und Componisten der Gedanke, die Granze einer deutschen Oper zu bezeichnen. nicht fremd gewesen. Denn da die grosse italienische Oper alles für den Gesang, wenig für richtige Declamatiou, noch weniger für dramatische Wahrheit leistet: das französische musik. Drama hingegen Declamation und richtige scenische Behandlung sich zur Hauptsache macht, den eigentlichen Gesang aber für sehr untergeordnet halt: so ist in diesem neuen Werke das Streben, zwischen bevden Extremen die Mittelstrasse auszufinden. sichtbar genug. Daher kam es denn wahrscheinlich. dass der Componist in dieser seiner Arbeit nichts der Schönlieit und Fasslichkeit der Melodie, nichts der Kraft der Harmonie oder der Richtigkeit der Declanistion, ausser, wenn eines davon für sich allein wesentlich hervortreten durfte, aufopferte, sondern jedes dieser Haupterfordernisse zu Einem grossen, harmonischen Ganzen ordnete. Es konnte ihm deswegen nicht genigen, blos einen Contrast herzustelleu zwischen dem irdischen Treiben und der beständigen Unruhe der Athalia, und der innig frommen Ergebung der Tempelbewohner in Jehova's Willen; zwischen dem Ausdruck der Frommigkeit des Kindes Joas, und den, von dem Hohenpriester der zitternden Josabet verkündeten Weissagungen. Er wollte den noch weit auffallenderen Charakter der Handlung selbst tief hezeiehnen. Nichts ist also begreiflicher, aber auch nichts wohlthunder, als die ganzliche Verbaunung alles Unheiligen aus der Musik dieser Oper, sobald die frommen, Gott ergebenen Menschen unter sich sind, und keine Störung von aussen mehr erfahren. Wenn demnach der Componist in mancher Stelle des dritten Acts sich weniger kraftvoll und feurig aussprach, als in den beyden ersten; so giebt dies nur einen Beweis mehr für die Richtigkeit seines Kunsteinnes, indem ihm das Gedicht nur Aulass

num innigaten, frommen Gesange, keineswegs aber ner brenneden – Freude u. dg.) gibt, um div missen ihm Dank wissen, dass er am Ende licher Rikrung, als stohenden Beydlich hevorenbringen gesucht hat. Dass er auch Eesteres bewirken könne, bet er bey audern Gelegenheiten oft bewissen. — Weitere Wiederholungen dieser Oper, die jedem kunstfreund erwinischt soyn müssen, errede ums mit den innern Vorzügen dieses Werks noch bekannter machen; so wie sie anch Vernalisen geben können, das, was einer weitern Bildung geben können, das, was einer weitern Bildung geben können, das, was einer weitern Bildung empfanglich ist, weiter zu fordern, so dass man das hohe Ziel ächter Kunst nicht mehr so leicht aus dem Gesicht verliert.

#### NEKROLOG:

Friedrich Heinrich Himmel, kön. preuss. Kspellm., starb d. 8ten Jun. d. J. in Berlin an der Wassersucht, 50 Jahre alt. An ihm verliert die musikal. Welt einen der talentvollsten, beliebtesten, in gewissen Fächern wahrhaft verdieuten Componisten, und einen vorzüglichen Virtuosen auf dem Pianoforte. Seine herrliche Gabe, besonders für zarte und schöne Melodie, legte er bekanntlich in einer bedeutenden Anzalıl seiner vielen Lieder und ähnlichen Gesange (z. B. in der Fanchon, der Urania,) aufs gefälligste an den Tag, und diese werden ihn bey denen, welche diese Stücke kennen und jenen Vorzug zu schätzen wissen, noch lange in werthem Andenken erhalten. Seine grössern Werke, besonders seine Opern, Vasco de Gama uud die Sylphen, doch auch einige Psalmen, Messen, Cantaten u. dergl., verdienen mehr Theilnahme, als sie gefunden zu haben scheinen, wenigstens um mancher ausgezeichneten Schönlieiten des Einzelnen willen, wenn man auch mit dem Ganzen (aus Mangel an durchdachtem, festgelialtenem Plan, an Styl, im höheren Sinne des Worts, und an Tiefe der Ausarheitung,) nirgends ganz zufrieden seyn könnte. 11ätte H. in frühern Jahren strenger gegen sich selbst seyn, mehr studiren, mehr Fleiss anwenden mögen: er wäre gewiss einer der grössten Meister unsrer Zeit geworden. So urtheilte schon vor ungelähr zwanzig Jahren sein trefflicher Lehrer, Naumann, über ihn; und die Folge seines Lebens und seiner künstlerischen Wirksamkeit hat dies Urtheil bestätigt.

Seine Schicksale und seine Arbeiten finden die Leser in Gerbers neuem Tonkünstlerlexikon; als Mensch, als Gesellschafter etc. ist er ihnen von seinen vielen Reisen und zahlreichen Verbindunges nannigfalliger Art wub bekannt.

#### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 6ten July.

Nº 27.

1814.

Veber die jetzt bevorstehende wirkliche Einführung des Taktmessers.

Der Augenblick ist nun gekommen, wo es scheint, als stehe die an sich so unendlich wünschenswerte wirkliche Einführung des Chronometers endlich bevor: denn bereits haben zwey für Tonkunst wichtige Musensitze, es haben die Gleder des pariser Instituts und die Tonkünstler Wiens, den Anfang damit gemacht.

Der treffliche Mechaniker Malzel in Wien hat, so berichtet uns No. 48. d. Allg. musik. Z. vom isten Decemb. vor. J., eine Maschine erfunden, welche, je nachdem man sie auf diese oder jene Nummer richtet, so oder so viele Hammerschlage innerhalb einer Minute, thut, z. B. 66 Schläge binnen einer Minute, wenn man sie auf die Ziffer 66 richtet, u. s. w. - Nun darf ein Tonsetzer, um aller Welt aufs bestimmteste verständlich zu machen, wie geschwind oder langsam er sein Tonstück susgeführt haben will, nur beym Anfang eines jeden Tonstücks anmerken; z. B. Viertel 66, oder 66 Viertel, das heisst: die Viertel, (Achtel, oder halben Noten, u. s. w.) sollen so genommen werden, dass deren netto 66 eine Minute dauern. Wer dann genau wissen will, wie geschwind der Tonsetzer sein Stück ausgeführt haben wollte, der darf nur eine solche Maschine besitzen, sie auf No. 66 richten, und die Schläge derselben werden ihm die Dauer der Viertel, (Achtel, oder halben Noten) angeben. Die Maschine ist von den Herren Salieri, Beethoven und Weigel approbirt; Hr. Salieri hat auch versprochen, die Partituren der mozartschen, gluck'schen, haydnschen und andern Compositionen nach dem mälzelschen Chronometer zu bezeichnen, und bereits mit Haydns Schöpfung und Jahreszeiten, und Glucks Iphigenia in Tauris, den Anfang gemacht. Hr: Mälzel wird seine Maschinen in Wien, Loudon, Petersburg, Berlin, Mayland, Parisetc, um den billigsten Preis feil bieten:

Das scheinen denn nun einmal ersatliche Schritte zur wirklichen Einführung des Chronometers; jn, durch sie, zo wie zugleich durch die in Frankreich erfolgte Adoptiung eines, mit den maizelschen zum Theil übereinstimmenden Taktmassers, scheint der wirkliche, eigentliche Gebrach konnen zu haben, und eben jetzt ins wirkliche Leben übergelen zu wollen.

Um desto wichtiger ist es, desto mehr thut es Noth, recht ernstlich zu prüfen, ob dieser wirkliche Anfang auch auf dem zweckmissigsten Wege geschehe, und auf eine Art, welche die unzahlichen und unschatzbaren Vortheile auch alle wirklich gewährt. welche das Chromometer zewährten kann.

Um diese Frage erschöpfend zu beantworten, ist es nöthig, von der Vorfrage auszugehen: Was soll das Chronometer eigentlich leisten? wozu soll es dienen? - Es sey mir erlaubt, die Antwort auf diese Vorfrage nach dem Sinn der Allgemeinen musikal, Zeit., No. 27. vom vor. Jahre, kurz zu wiederholen: Es soll nur dienen als Dollmetscher zwischen dem Componisten und dem, welcher dessen Composition aufführt. Nicht, dass beym Vortrag irgend einer Musik ein Chronometer thatig erscheine: nein, es sey blos der Maasstab, dessen der Componist sich bedient, um damit zu bezeichnen, in welchem Tempo er sein Werk aufgeführt wissen will; die Bezeichnung des gehörigen Grades chronometrischer Geschwindigkeit soll am Anfang eines Tonstücks an die Stelle der vagen Ueberschriften, Allegro, Adagio etc., oder wenigstens neben dieselben gesetzt werden, so dass man durch Befragung des Chronometers an jedem Ort und auf ewige Zeiten leicht wissen konne, wie geschwind oder langsam der Componist sein Tonstück ausgeführt haben wollte, was durch die an sich schwankenden und nach Ort und Zeit wandelbaren Ueberschriften, Allegro, Andante, Maestoso etc. nun einmal nur sehr unbestimmt und unzuverlässig geschehen kann.

'Aus Meser Entwickelung der eigenthumlichen

16. Jahrg.

Bestimmung des Chronometers entwickeln sich zupleich auch die weieutlichen Erforderniuse desselben: er muss 1) ein sichrer und bestimmter, zuvertlässiger, an jedem Ort und zu jeder Zeit sich gleichhleibender Maasstab seyn; aber auch 2) ein allgemein verständlicher, wo möglich, schon überall

Dass das mälzelsche Chronometer jene erste Eigenschaft besitze, ist bey der bekannten, ausgezeichneten Geschicklichkeit dieses Mechanikers nicht zu bezweiseln: ob es aber auch in der zweyten Hinsicht zweckmassig ist, ein Tonstück nach Graden des malzelschen Chronometers zu bezeichneu -? Offen bekannt: ich glaube, nein! aus dem einfachen, aber uuwidersprechlichen Grunde: weil die Bezeichnung nach Graden des mälzelsch Taktmessers nur da verstanden werden kann, wo ein malzelsches, das heisst: ein auf das Angeben der Quoten einer Miuute eingerichtetes Chronometer, schon bey der Hand ist; da im Gegentheil die in No. 27. d. A. mus. Zeit. von 1813 vorgeschlagene Beziehungs-Art nach Zollen einer Pendellange, z. B. Allegro 6" Rh, (d. h. Allegro, dessen Takttheile gleich sind den Schwingungen eines Pendels, der 6 rheinlandische Zoll lang ist) überall sogleich verstanden werden kann, wo man das rheinische, oder das demselben, bis auf ein gar Goringes. (was hier fast gar nichts ausmacht.) gleiche pariser Zollmaas kennt, oder doch wemgstens sich gewiss viel leichter verschaffen lässt, als ein malzelscher Zeitmesser, d. h. also wenigstens in ganz Enropa, am Cap, in Nordamerika etc.

Zum Beyspiel: In dem angeführten Artikel aus Wien heisst es: in Haydus Jahreszeiten sey die erste Tenor-Arie so zu nehmen, dass 120 Viertelnoten auf eine Minute gingen; vom Recitativ: Im vollen Glanze etc. aber nur 76. Das vermag nuu ich hier nicht zu verstehen, weil ich keine Maschine besitze, welche mir auf Commando so oder so viel Schlage binnen einer Minute thut; hiesse es aber z. B. 12"- 24" d. h. die Takttheile müssen gleich seyn den Schwingungen eines Pendels, der so und so yiel Zolle lang ist: jedes Stückchen Bley, zur Noth ein Steinchen, an einen Zwirnfaden gebunden, (an welchem ein- für allemal die Zolle durch Knoten bezeichnet seyn könnten) würde mir dann genau anzeigen, wie geschwind es der Correspondent in Wien meynt eben so genau, als war' ich dort, oder Er hier, und taktirte oder sange mir das Tempo bibst vor!

Denu ich darf nur den Zwirnfaden 12 oder 24 Zoll lang richmen, and das Bleyloth Haran hin and her penduliren lassen, so giebt jedes Hin- oder Herschwingen einen Takttheil von der vorgeschriebnen Geschwindigkeit oder Langsamkeit aufs genaueste an, Dieses allereinfachste, von der Natur selbst gegebne Werkzeug, das einfache Pendel, ist, eben als von der Natur selbst gegeben, schon überall verbreitet, der rheinische Zoll ist an allen civilisirten Orten schon bekannt, (un aussersten Fall auch leicht durch die blosse Briefpost mitzutheilen, oder etwa auf dem Titelblatt der Composition 'mit abzudrucken,) der Tonsetzer also, der seine Tempi nach Zollen der Pendelslänge anzeigt, kann gleich ietzt überall verstanden werden, indess der, welcher auf den malzelschen Fuss bezeichnen wollte, warten muss, bis jedermann sich ein mälzelsches Chronometer angeschafft haben wird; ja, jener wird sein eigues Tonstück nicht einmal nach Graden eines auf Quoten einer Zeit-Minute berechneten Chronometers zu bezeichnen vermögen, wenn er selbst sich nicht ebenfalls schon eine solche Maschine angeschafft hat : ein einfaches Pendel aber kann jeder sich selbst leicht aufertigen aus einem Stückehen Bley und Zwirnfaden, jeder Tonsetzer kann sein Tonstück leicht darnach bezeichnen, jeder Leser diese Universal-Sprache verstehen, und mittelst eines ähnlichen einfachen Pendels sich von der Absicht des Tonsetzers unterrichten. Noch genauer und haarschärfer aber konnen die Tonsetzer und die Leser beydes, wenn sie beyde eine, nach meinem Vorschlag die Pendelsprache sprechende malzelsche Maschine besitzen, auf welcher freylich die Grade noch mit feinerer Genauigkeit abgemessen werden können, als an dem blosen Pendel von Zwirn u. dergl. - Mälzels nach Peudellänge sich ausdrükkende Maschine wird also als eine noch haarscharfere Rectificirung jener Universal-Sprache zwar nicht unbedingt unentbehrlich, aber eben als scharfere Bestimmung der höchstwichtigen Universal-Sprache immer höchst wichtig, köchst nützlich und allgemein willkommen seyn: jedenfalls aber nur dann allgemeine Aufnahme finden, wenn sie sich in dieser allgemein verständlichen Sprache ausdrükken wird - denn sonst theilt sie das Unglück jeder Tempobezeichnung nach positiven Graden ciner Maschine - es sey nun die malzelsche, die des pariser Conservatoriums, oder irgend eine andre, altere oder kunftig neuere, - dass eine solche Bezeichnung nur dem verständlich ist, der just dieselbe Maschine besitzt, dass man, um sie benutzen zu können, eine correspondirende Maschine derselben Gattung sich anschaffen, aufbewähren, bev sich führen, conserviren, repariren etc. muss. Wie denn nun gar, wenn vollends mehrere, verschiedene Maschinen neben einander in wirklichen Gebrauch kamen? wie z. B. die malzelsche, die pariser und andre mehr? Welchen Apparat von all diesen Chronometer-Gattungen musste da jeder Musiker sich anschaffen, oder - als Surrogat wie viele Reductions-Tabellen jedesmal nachschlagen? Wird also ein Tonsetzer sein Tonstück nach mälzelschen Chronometer-Graden bezeichnen wollen, so lange noch nicht alle Musiker dieses Chronometer besitzen? oder werden alle Musiker sich letzteres einstweilen anschaffen, in Erwartung, dass die Tonsetzer künftig die Tempi ihrer Tonstücke nach Quoten einer Zeit-Minute, nach Graden des mälzelschen Taktmessers, anzeigen werden?-

449

(Der Beschluss folgt.)

NACHRICHTEN;

Mayland, den 16ten Juny. Uebersicht der Stagione teatrale della primavera \*). fevertage, gab man im Theater alla Scala die diesjahrige erste Frühlingsoper. Sie heisst: Agatina, o la virtù premiata, (mit andern Worten: Cendrillon,) und die Musik war neu hinzucomponirt von Hrn, Pavesi. Das Singpersonale war folgendes: Ramiro, Sovrano di Salerno, Sig. Mari. Alidoro, suo maestro, gran astrologo, Sig. Vasoli. Dandini. Cameriere del Principe, Sig. Galli. Clorinde e Tisbe, sue figli, Sigg. e Coréa, Festa. Agatina figliastra, Sig.a Rosa Pinotti.

Die Erscheinung der Cendrillon und dreyer Prime donne in Einer Oper, war wirklich neu; letztere wenigstens sehr selten .- Sowohl das Gedicht, als auch die Musik haben gefallen. Einige Stücke, wie z. B. das Terzett: Come Paride alle grazie, und das gleich darauffolgende erste Finale; sodann im aten Act das Duett: Voi Sovrano? und Manches im zweyten Finale, sind recht gut gelun-

gen. Pavesi's Gesundheit ist leider nicht die heste, stinst wurde er gewiss noch mehr geleistet haben. - Die Coréa und Pesta haben das Publicum vollkommen befriedigt. Und wie anders? Zwey vortreffliche Sangerinnen, in Einer Oper mit einander austretend: musste da nicht ein Wetteifer entstehen? Die Coréa sang diesmal, so wie wir sie seit langer Zeit nicht hörten: 'ihre Stimme war rein, hell, geläufig und ausdrucksvoll, und gesellte sich recht gut zur angenehmen, sehr geläufigen Stimme der Festa. Wenn die Pinotti nicht so häufig distonirte, so müsste man sie ebenfalts unter die schr guten Sangerinnen zahlen. - Hr. Mari, Tenorist, bessert sich immer. Hr. Galli ist Ihren Lesern ohnehin als trefflicher Bassist bekanut; beyde zeigten' sich diesmal sehr wacker. So wurde denn auch der Compositeur nebst den Sangern nach dem ersten und zweyten Act einstimmig hervorgerufen. - Die Chore waren wieder, wie gewöhnlich, schlecht.

Das neue, grosse Ballet: Gundeberga, vom Balletmeister Gioja, hat gar nichts Ausgezeichnetes, und daher auch wenig gefallen. Die Musik dazu besteht grösstentheils aus Stücken italienischer Operu, welche (selbst die Rossinischen nicht ausgenommen) ausserst matt klingen; sehr wenige Nummern sind jedoch aus beethovenschen Werken genommen, welche die Mimit und den Tanz sogleich ganz an-ders beleben. — Das zweyte Ballet, gli Omoggi alla Dea Flora, von Garzia, verdient keiner Er-

wahnung. Im Teatro Rè gab man den 12 April eine hier noch unbekannte, von Rossini vorigen Sommer in Venedig geschriebene Opera buffa, betitelt: L'Italiana in Algieri, mit vielem Beyfall. - Die Musik ist grösstentheils nach dem jetzt gewöhnlichen, italienischen Schlage; ein Duett zwischen Mustafa und Lindoro im ersten Act, und ein Terzett und Quintett im zweyten Act, verrathen jedoch des Compositeurs Genie. Rossini hat mich versichert, er habe diese Oper in weniger als '18 Tagen geschrieben. Ohne hierbey Vergleiche ausfellen zu wollen, schien es mir beynalie unmöglich, wie Mozart seine Clemenza di Tito ebenfalls in weniger als 18 Tagen habe schreiben können. -Gentili. Tenorist, der schon mehrmals in der Scala auftrat, hat eine gute Schule, und nahm sich auf

<sup>&</sup>quot;) Da die dermalige Direction der grossen Theater, etwas gegen die stalienische Sitte. die gange Fastenzeit bis zum Griffedonnerstage ausschliesslich Open gieht: op michten dieses Jahr die in verwichenem Mira gegebenen Piraches Open, il Fuoruscito und Sargino, den Beschlus der Stagione del Carnevale.

diesem Theater recht gut aus. Auch Hr. Bottari, als Mustafa, verdient Lob. Allein Dem. Bassi, von welcher man sich vergangenen Carneval, als sie diese Bühne in der Rolle des Tanoredi zum ersten Male betrat, für die Zukunst viel versprach, hat sehr viel von ihrer schönen Altstimme verloren, wozu ihre seither etwas geschwächte Gesundheit das Meiste beygetragen bat. - Sowol nach dem ersten, als nach dem zweyten Acte wurden die Sanger, nebst Hrn. Rossini, (welcher zufalliger Weise bey der ersten Auflührung augegen war,) hervorgerusen.

Den 21sten May gab man in der Scala eine etwas altere Opera seria von Farinelli, Attila betitelt. Die Musik ist sehr arm. Hr. David, als Attila, zeichnete sich nicht sonderlich aus. Mad. Coréa und Hr. Velluti haben ein Duett gegen das Ende des ersten Acts recht gut gesungen. Die Oper hat im Ganzen sehr wenig oder gar nicht gefallen. - Eigentlich sollte statt dieser Oper Mozarts Titus gegoben werden; allein es entstanden Sangerkabalen. Hrn. David waren die Gesangstücke des Titus zu unbedeutend: die bevden Prime donue, Coréa und Festa, fanden Manches zu hoch, Manches zu tief für ihre Stimmen, und hiermit wurden wir, wie auch das hiesige, sehr zahlreiche kaiserliche Militar, eines Vergnugens beraubt, das

tur seiten in Italien zu haben ist.

. Dagegen beschenkte man uns zehn Tage nachher, den 31sten May, in ebeu diesem Theater mit Monarts Madchentreue (Cost fan tutte) auf eine Weise, die in jedem Verehrer dieses unwergesslichen Meisters nur Aerger hervorbringen musste. La scuola degli Amanti, onsia Così fan tutte, bat vor mehrern Jahren in der Scala ungemein gefalless, und dieses Jahr wurden von dieser herrlichen Oper nur einige Stücke sehr schwach beklatscht. Die Urşache hier on ist selir einleuchtend: damals war das Ensemble der Sanger vortrefflich, diesmal abor programlich. Die Sig.a Rosa Pinotti distonirte vom Anfang bis zu Ende. Die sonst sehr brave Sangerin, Sig.a Festa, sang ausserst nachlässig und ehme Leben. Die beyden Liebhaber, Hr. Galli und Hr. Mari, gaben ihre Rollen nicht besser; auch artete diesmal die schone Bassstimme des Hrn. Galli zuweilen - ich kann es nicht anders nennen, als, ins Brüllende aus, und somit überschrie er alle. (In einem Duett mit dem Tenoristen, Mari, war dieser letztere kaum vernehmbar.) Hr. Verni, als Don Alfonso, zeichnete sich indessen hesser

ans. - Ein anderer Umstand ist folgender. Man hat den unglicklichen Gedanken gehabt, mehrere Stücke stus der Oper wegzulassen, und dafür andere, von der geringsten welschen Mache, hinein zn flicken; ja, die Unverschamtheit ging so weit, dass man e 10 mozartische Arie gauz umkehrete und verstellte. Der heutige Italiener, dem wahrhaft dramatische Musik, man darf wirklich sagen, ganz fremd ist, den ein bel motivo, gleich denen eines Rondo von Pleyel oder Gyrowetz, ganz anders einnimmt, und ihm viel schöner klingt, als was Anderen in einer haydnschen oder mozartschen Musik 'das innerste Herz bewegt und zum Himmel hebt: der heutige Italiener, sage ich, hat recht eigentlich keine Idee davon, dass eine mozartsche Oper ein musikalisches Ganze ist, so dass, wenn bald ein Theil weggeschnitten, bald dort ein ganz fremdartiger angesetzt wird, dieses Ganze nothweudig leiden muss, - Ich weiss übrigens nicht, ob das Orchester diesmal gethan hat, was es vermag. Viele der Zuhörer stutzten oft, und glaubten das Orchester schlafe; mir schien es iu der That eben

Den zien Juny gab man im Teatro Re die altere Farce: Quanti casi in un sol giorno, mu Musik von Hrp. Trento. Sie gefiel nicht.

In der Scala gab man den gten Juny ein neues Bance, and ist bekannt. Das Ballet besteht leider fast ganzlich in einer langweiligen Mimik. Anfangs wurde stark gepfiffen, zuletzt aber, wo Mad. Millier und Mad. Coralli, nebst Hrn. Titus, ein herrliches a tre tanzen, und eine ziemlich schoue Decoration angebracht ist, da wurde stark geklatscht; und nun saumte man nicht, sowol den Balletmeister, als auch die vorzüglichen Tanzer hervor zu rusen. Bey der zweyten Vorstellung hörte man (obiges a trè abgercchnei) kaum mehr applaudiren. Die aus italienischen Opern zusammengelesene Musik übergehe ich. -

Den joten dieses hielten die Zöglinge des hiesigen musikal. Conservatoriums ihre gewöhnliche Semestralprobe, Der Hr. Feldmarschall, Graf Bellegarde, Oberbefehlshaber der k. k. Armee in Italieu und k. k. Commissair der östreichischen Lombardey; der General der Cavallerie, Hr. Gra Klenan, dermaliger Commandant von Mayland, und eine grosse Anzahl andern k. k. hohen Militara nebst einer sohr zahlreichen Menge Zuhörer der hiesigen Bewohner, waren bey dieser Probe, welche

das weitere Fortschreiten der Zöglinge in dieser schönen Kunst erfreulich an den Tag legte, zugegen. Hr. Graf von Bellegarde und Hr. Graf von Klenau haben dem Director, Hrn. Asioli, und den gesammten Professoren, wie auch den Zögliugen dieses Instituts, ihren besondern Beyfall und ihr Wohlgefallen bezeugt. -

Musikalische Akademien sind in dieser Stagione wenige zu Stande gekommen. Den 24sten Marz gab die 16jahrige Virtuosin, Sig.a Calcagno, aus Genna, Schülerin des berühmten Paganini, in hiesigem Conservatorio ein Violinconcert. Ich war nicht zugegen; horte aber ihr Spiel ziemlich loben. - Hr. Vimercati gab den 15ten April im Theater Carcano bey fast leerem Hause eine Vocalund Instrumental-Akademie, worin er sich mit einem neuea Mandolinconcert vom Hrn. Kapellmeister S. Mayer hören liess. Es ist überflüssig, von diesem vortrefflichen Mandolinspieler noch etwas zu sagen, da er aus Ihren Blattern hinlanglich bekannt ist. Hr. Boile, Concertist aus Piacenza, spielte ein Pianoforteconcert von Steibelt. Er besitzt Geläufigkeit. - Auch Hr. Paganini giebt, seit Aufang Mays, beständig Akademien im Teatro Rè. Es ist zum Verwundern, dass dieser grosse Künstler (von dem ausführlich in No. 14. der musikal. Zeit, von d. J. gesprochen ist) immer an einem Orte bleibt, und nicht schon Reisen ins Ausland gemacht hat, wo er gewiss die grösste Bewunderung erregen und Gold finden muss. Vielleicht siehet er aber nur

seine Zeit ab. -Zum Schlusse auch etwas üher den musikal. Genuss, welchen uns die dermalige Besatzung der k. k. Armee gewährt. Schon beym ersten Eiumarsch der Division Neipperg in hiesiger Stadt befand sich bey derselben die bekannte, treffliche, musikal. Gesellschaft des Regiments Chasteler, welche uns in der wenigen Zeit, in der diese Division hier verweilte, fast täglich Abeuds auf dem hiesigen Domplatz mit herrlichen Harmoniestücken unterhielt. Seit mehr als einem Monate befindet sich das Hauptquartier des Hru, Feldmarschalls Grafen Bellegarde hier, welcher die vormals sogenannte Villa Buonaparte bewohut. In dem grossen Hofe dieser Villa hören wir taglich, wenn es die Witterung erlaubt, die herrlichste Harmoniemusik, die es nur geben kann. Jedermann ist der Eintritt Die berühmten Musiker des Regimenta Deutschmeister, und die sehr guten des Reg. Lindenau, unterhalten uns wechselsweise. Bey ersterer befindet sich ein sehr junger Wieuer, Namens Zeisl, der das Posthorn einzig bläst. Ueberhaupt besteht diese Gesellschaft, so wie beynahe das ganze Reg. Deutschmeister, aus lauter Wienern. Bey jeder Musik strömen die Leute von jedem Range, zu Fuss oder in Wagen, zu Tausenden herbey, und bewundern und beklatschen die deutsche Musik und die deutschen Künstler.

Dresden ') - Am ersten April hörten wir in der hiesigen königl. Hofkspelle ein, vom Hrn. Kapellm, Morlacchi neu componirtes Miserere. Die Composition sollte eine Nachahmung derjenigen seyn, welche in der sixtinischen Kapelle zu Rom in der Charwoche alljährlich aufgeführt wird. Wie verschieden war indess-diese uns gegebene Copie von dem gedachten Originalwerke eines Palestrina! \*\*) Wie konnte es auch anders seyn? Das Miserere von Palestrina ist vierstimmig gesetzt, und wird, selbst nach den grossen Beschränkungen der rom, Kirchenmusik, wenigstens noch, wo ich nicht irrevon 52 Saugern, mit vollkommener Reinheit in der Intonation, mit der genauesten Beobachtung des piano und des forte, des crescendo und des decrescendo, und überhaupt so vollendet gegeben, dass jeder Reisende, der es hörte, Künstler oder Dilettant, noch in den spätesten Jahren mit süsser Rückerinnerung von diesen wahrhaft himmlischen Harmonien enthusiastisch spricht. Das Morlacchische Werkehen ist nur für drey Solostimmen, Sopran, Alt und Tenor, componirt, und wurde ziemlich unvollkommen ausgeführt. Diese, einem Tadel ahnlichen Bemerkungen treffen jedoch eigentlich nur die Sänger, nicht den Componisten, obwohl derselbe, bey seiner Bekanntschaft mit den Wirkungen der Harmonie, und bey der nothwendigen Berücksichtigung der Grösse und sonstigen Eigenthümlichkeiten der hiesigen Kirche, alle vorgefalleue Unordnuugen gar leicht hatte vermeiden können, wenn er das Stück vierstimmig für den ganzen Chor der Sänger componirt hätte. Damit

<sup>\*)</sup> Anm. Ohne unsre Schuld verspätet.

d. Reduct. \*\*) Der Anfang des Miserere von Palestrina ist aus der musikal. Zeitung, Jahrgang 1810. No. 57. pag. 591., zu erschen.

man sich von dem Gerügten eine etwas deutlichere Vorstellung machen könne, theile ich den Aufang des Ganzen mis, wie ich mir ihn nach dem Gehör aufgezeichnet habe:



Der Sojemaist, Hr. Sausroli, mit seiner, bekantlicht schönen, statken, aber selten richtig intonierneden Stiame, trat gleich einen Virtetlaton zu tief ein; dadurch irre gleichet, verfiel der bewe Contralitat, Hr. Gecardii, in den gleichen Fehler und zog meh mehr herunter; nun wollte der Tenosist, Hr. Benelli; mit Gewalh hellen, den von der Orgel angegebenen Tom wieder in seine Rechte zu versetzen, und latonirte wiederum zu hoch I.— Ueber den Verrit dieses Missereite zelbst zu unteilen, erzeiten, der den der den Verrit dieses Missereite zelbst zu unteilen, erzeiten, und insterie wiederume in bei den Verrit diese Missereite zelbst zu unteilen, erzeiten, und insterie wiederumen. Einzelne der Partitur nicht habe gelangen können. Einzelne det, und überhaupft das Mass einer Schreibart, wie diese seyn sollte, ganz verfells au seyn. Nicht wie diese seyn sollte, ganz verfells au seyn. Nicht

immer gelingen Neuerungen. Bald nach dieser, in der Charwoche noch einmal wiederholten Musik, namlich am Vorabende des Osterfestes, erfreuete uns Hr. Morlacchi zum drittenmale mit seinem Oratorio: La passione di Giesu Christo. Ucber dieses Werk weitläufig sich heraus zu lassen, bedarf es nicht, da alles Wesentliche, was man von solchem sagen kann, bereits bald nach seiner ersten Aufführung in der mus. Zeit., Jahrg. 1812, No. 16, ausgesprochen worden Doch kann ich die Bemerkung nicht unterdrücken, dass Hr. Morlacchi diese seine Arbeit seit jener Zeit doch wol einer uochmaligen und strengern Feile hatte unterwerfen, und, von den hier und da auffallenden Fehlern - Folgen der Kürze der Zeit, binnen welcher er damals schrieb, hatte reinigen können, zumal da der Werth der Composition ohnedies durch die häufig vorkommeuden Reminiscenzen bedeutend herabsiukt. Wer fand nicht z. B. die vollkommenste Aehnlichkeit zwischen der Introduction und der Symphonie zu Spontini's Vestalin, zwischen der Arie des Petrus: Tu nel duol felice sei - und Ferrando's Arie in Così fan tutte: Ah la veggio quell' anima bella zwischen dem Duett der Magdalene und des Petrus; Vi sento, oh dio, vi sento etc. und dem bekannten Duetto agitato ans Catone in Utica von Paisiello, zwischen dem Schluss-Chor: Santa speme, und der naumannischen Composition dieses Stücks? Ueberhaupt, da der unvergessliche Naumann in der Composition des namlichen Textes so ganz die Fulle seines Talents für Kirchenmusik und seiner Kenntnisse ausgeschüttet hat, auch sein herrliches Werk hier sehr bekannt und nach Würden hochgeachtet ist, ware es für Hrn. Morlacchi gerathener gewesen, sich einen andern Gegenstand zur Bearbeitung zu wählen. So musste sich jedem Kenner und Dilettanten eine Vergleichung aufdrängen, von welcher sich Hr. M. selbst - wir sind das von seiner Einsicht und Bescheideuheit überzeugt unmöglich Vortheil versprechen konnte.

Darmstadt, d. 12ten Jun. Voglers Tod, den Thnen und Ihren Lesern sein ehemaliger Schüler und immerwährender Freund, der wackere Gottfr. Weber, mit so lebendiger Theilnahme berichtete, ward hier sehr betrauert, und wird es noch. Und wahrhaftig, V. verdiente es. Man mag über manche seiner Verirrungen, besonders iu frühern Jahren, über manche seiner Eigenheiten und Schwächeu, noch so streng urtheilen: V.'n gebührete Hochachtung, Dankbarkeit, und Theilnahme überhaupt, und zwar nicht nur, wie das wol niemals Jemand bezweifelt hat, wegen dessen, was er als gelehrter Theoretiker der Musik, als trefflicher Componist, als Virtuos und Mechaniker, sondern anch, ja ganz vorzüglich, wegen dessen, was er als mündlicher Lehrer seiner Kunst für schon Gehildete geleistet hat. Sein Verdienst in letzter Hinsicht ist im grossen Publicum wol hey weitem nicht genug bekanat, kann es auch, der Natur der Sache nach, nicht seyn: aber es wird schon zum Erweise desselben hinreichen, wenn man daran erinnert, dass Peter Winter, Bernh. Anschu und Gottfried Weber, Joh. Gänsbacher und Meyer-Beer seine Schüler waren. Vielleicht eben so wohlthatig wirkte er auf die weit zahlreichern jungen Tonkunstler, die, ohne eigentlich seino Schüler zu seyn, doch

gelegentlich seine grossen Kenntnisse benutzten, ihn bey ihren Arbeiten zu Rathe zogen, seine Urtheile über ihre Werke verlangten etc. Unter den vielen. die hier genannt werden könnten, will ich mich mit dem Einzigen, dem genialen Carl Maria von Weber, begnügen. In traulichen, aber ernsten und strengen Unterhaltungen dieser Art war Vogler unübertrefflich und vielleicht einzig. - So freuete es denn gewiss einen jeden, der V.'n naher kanute, dass er, der vielgewanderte Odysseus, für seine späten Jahre, durch das Wohlwollen unsers durchl. Grossherzogs und seiner Frau Gemalin kön, Hoh., ein Ithaka fand, wo er ruhig, aber keineswegs nnthatig, geachtet, von der Kunst, welcher er sein Leben gewidmet, erheitert und immer von neuem belebt, dnrch vielfaltige Beweise von der Gnade des musikliebenden Fürstenhauses emporgehalten, und endlich durch einen vollkommen gesunden, kräftigen, ausdauernden Körper erleichtert, sehr glückliche Tage verleben konnte, schr glückliche verlebte. Sechs und ein halb Jahr - von dem 58sten seines Lebens an - genoss er dieses Asyls, das er, der sonst sein Leben lang nirgends lang aushalten konnte, als ein solches dankbar erkannte und nie wieder verlassen haben würde, wären ihm auch noch so viele Jahre vergönnt gewesen.

Sein Begrabuis (d. 7ten May, Abeuds.) war still, aber würdig und erthebend durch mehrere Bewaise wahrer Theilanhme. Vor alleu verdien, such offentlich, gerühnt zu werden, wie unsere Frau Grossherzogin, seine geistreiche und dankbare Schülerin, den alten, treuen Lehrer noch am Grube drete. Durch sie ward sein Sarg mit einer Vergoldeten Lyra geziert, und diese mit einem Lorberkranze von ihrer eigenen Hand umwunden. Einige ihrer Aeusserungen bey V.- Tode wurden unterfasst und in folgenden Versen nachgesprochen:

Der Tonkunst grossem Meister gab Apoll

Die goldne Leyer selbat. Bewundrungsvoll Und hoch entzückt horcht alles auf die Lieder, Die sie ertönen liess. — Doch jetzt verstummt ihr Ton.

O, stinden wir vor Gottes Thron, Gewiss, wir hörten ihre Harmonien wieder! --

Sein musikal. Nachlass wird geordnet, und vielleicht Mehrers daraus auch offentlich bekannt gemacht werden. Sollte dieser Nachlass auch nicht to vieles euthalten, als Hr. Gottfr. Weber in jener, Anzeige zeines Todes meynt: so befinden sich loch gewiss V.s trefflichste Arbeiten darunter, Ln will hier wissen, er hobe auch ein Requisem

für sich selbst geschrieben, aber verheimlicht: mir ist nichts davou bekamit, Er klegte oft, dass Compositiouen unter seinem Namen im Maunscript und wol auch im Druck verbreitet wären, von denen er gar nichts wisse: unter seinen Papieren wird sich wahrscheinlich ein Verzeichnis aller der Werke finden, die er auerkannte; wenigstens hatte er es verfasst. - Unter den von ihm gelieferten Bildnissen ist Schüttmeyers Büste das würdigste und in jeder Hinsicht das beste; ein Portrait, von Backofen gezeichnet and in Steindruck (b. Lentner in München) herausgegeben, ist wenigstens abulich. - Ein öffentlich ungenannter Freund V.s hat versprochen, seine Biographie zu liefern. Gelingt es ihm, über die zum Theil wunderlichen Verhältnisse u. Schicksale desselben genau genug unterrichtet zu werden, seine Leistungen als Kunstlehrer und Künstler klar, bestimmt, uuparteyisch aufzufassen, sie eben so darzustellen, (was schon darum schwer ist, weil V. selbst es nur in mündlichen, nie in schriftlichen Mittheilungen war,) und auch die wunderbare, ganz originelle Mischung seines Charakters wahr, zusammenhängend und kenntlich ausznzeichnen: so muss das Werkchen sehr interessant werden. Desto mehr würde es zu bedauern seyn, wenn wir etwa blos einen ausgedehnten Panegyricus erhielten. -

#### NEKROLOG.

Halle, den 28 ien Jun. Ich komme so eben vou der Beatatung eines Mannes, von weichem wir, ob wol er schon im Herbste seines Lebens stand, doch uns noch so manchen herrlich dufteneln Kransversprachen, der die hehre Priedensfeyer, welche unser Königsstadt am Geburtatage des glorreichen Monarchon begehen wird, durch eine grosse Schlachtund Siegssymphonie von sciener Hand verherrlichen wollte, von dem die Manen uuseres, mit so vielem Schmerz vermissten Türk die schulbigen Opfer nnsersen Dankes an dem Jahrstage seines Todes empfangen sollten — unsers Reichardt.

Seit einiger Zeit schou im Schwinden der Krafte des Körpers und daher in einer Undüsterung des Geistes, erloselt er uns am 26sten dieses Monats auf seinem, im Schoosse einer herrüchen Natur gelegenen, Luadsitze zu Geishchenstein. In iefer, prunkloser Stille, der Stille tiefer Rührung, its oehen sein Sarg, mit einem einfachen, duffenden Kranze geschmickt, und nur von wenigen Würdigen seiner Trauten und Verehrer geleitet, dem Schooste der blumenbekriansten Gruft übergeben, an deren Rande einige seiner dunkbergeben, et al. Dinglinge und Juugfuuen, mit tiefer Bewrgung einige Strophen des unübertrellichien: Jesus, meine Zuwerzicht— abasungen, dem sie nachhier in der Kirche noch Türks, mit so gewäliger Kraft ergeriefende Grabhiel: Ruhg der Todes Schlummer — und ein kleines Trauer-Chor des Geschiedenen folgen liessen.

Wir werden es uns nicht zu Schulden kommen lassen, eine eigene Gedüchtnisfeyer seines berühmten Namens zu versämmen, von der ich zu seiner Zeit Bericht erstatten werde. —

Zusatz d. Redact. Wir halten uns für verpflichtet, von den so grossen Verdieusten Reichardts um einige Hanpttheile der Tonkunst, so wie um ihre Kritik, und Literatur überhaupt, in der Polge, nach bester Einsicht und treuer Theilnahme, ausführlich zu sprechen. Was R. in diesen Hinsichten geleistet, hat nicht nur für den Moment viel gewirkt, sondern ist auch in die Summe des Besten übergegangen, was von Musik der Deutsche überhaupt weiss und urtheilt; des Besten auch, was er besitzt, liebt, geniesst: und wie es nun, durch sich selbst, noch mehr aber durch seine Folgen, jeder Zeit nützt, so muss es auch jeder Zeit denk-· und dankwürdig verbleiben. — Indem wir aber jene unsre Verpflichtung offentlich anerkennen, wollen wir damit keinesweges Andere verhindern, über Reichardt, oder selbst über das, was wir hier namentlich angekündigt - gefällt es ihnen, auch in diesen Blattern, zu schreiben: wir fordern vielmehr hierzu auf, und werden, leisten es Andere besser, als wir es vermocht hatten, die Ersten seyn, die dies laut und dankbar bekennen.

— Joh. Friedr. Reichardt war 1751 zu Königsberg geboren, u. seit 1775 königl. preuss. Kapellmeister. Unsere Zeit. verdankt ihm nicht wenige sehr schätzbare Beyträge, welche, bis auf einige Recensionen, sämmtlich mit seinen Namen bezeichuret sind.

## Kurze Anzeigen.

Douze Bagatelles pour la Guitarre — par H. Marschner. Oeuvr. 4. à Leipzig, chez Breitkopf et Hartel. (Pr. 8 Gr.)

Zwolf kleine Uebungs - und Unterhaltungs-Stücke, die kein Liebhaber und keine Liebhaber in dieser Gattung ohne Vergnügen und Nutzen spielen, und wieder spielen wird. Sie sind meist ir der Form kleiner, heiterer Rondos, oder angenehmer, sanster Romanzen, gefasst. Der Verf besitzt das keineswegs gewöhnliche Talent, in der Erfindung der Melodien nie alltäglich und stetz interessant zu seyn. Die Harmonie ist vollstimmig, ohne überladen, gar zu künstlich, für dies Instrument unnatürlich, oder auch auf ihm zu schwer auszuführen zu werden; auch ist sie reim, bis auf einige Kleinigkeiten, die überdies mehr das Auge, als das Ohr tadeln wird. Ziemlich geübt muss jedoch der Spieler seyn, der diese Stücke gut vortragen soll: ihm wüssten wir aber nur sehr wenig Solostücke für dies Instrument zu nennem, die uns zugleich zur Unterhaltung und zur Fortbildung so empfehlungswürdig scheinen.

Sechs Märsche für die königl. preuss. Garde, comp. v. Franz Tausch, für d. Pianoforte arrangurt von C. Jäger. — Berliu, bey Schlesinger. (Pr. 14 Gr.)

Die preuss. Garde gefallt sich weit besser im raschen Vorwarts, als in langsamer Parade: das könnte Einem bey diesen Marschen einfallen, wenn man es nicht besser aus ihren Thaten abgenommen hatte. Die langsamern, pathetischern dieser Marsche sind Hrn. T. nicht sonderlich geglückt; sie enthalten nur das Gewöhnliche, selbst hin und wieder nicht in guter Form und Ordnung. Die schnellen aber, besonders No. 2, 3 u. 6, sind voll Leben und Munterkeit; und wären sie hin und wieder noch ein wenig in Ansehung der Form nachgebessert, so konnte man sic blos loben. Sie werden indess auch so gewiss viele Freunde finden. Alle diese Marsche zeugen übrigens von vorzüglichem Verstandnis der Blasinstrumente und ihrer wirksamsten Benutzung; und es wird, auch darum, Mchrern augenehm seyn, dass man die Marsche auch in Stimmen gestochen in derselben Verlagshandlung kaufen kann.

## INTELLIGENZ-BLATT

## zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

July.

Nº IV.

1814.

## Anzeige.

Breitkopf and Härtel.

Belanntmachung:

Te Deum laudamus

Gottfried Weber

Dentschlands siegreichen Heeren gewidmet,

Mannheim.

Gottfried Weber.

2.

Da ich die Organisation von acht Musikers får die Lendwirk des Guwerennenus littlebheir übernmannen habe, so mögen alle, welche sich Eibig fühlen als Kapelleneiter einer Reginenstunik vursutelsen, on wis die bey siner solchen als Instrumentiten sammtreten wünschen, sich ungzimt bey nir nelden, und können nach elgeglengen Beweise liber Fishkjetit auf gute Bedingungen und libersle Behandlung ziblen.

Mannheim.

Gottfried Weber. Litt. C. 4. N. 12.

Neuigkeiten des königl. privil. neuen Leseinstitute von C. F. Kunz in Bamberg.

Ostermesse 1814.

Fantesiestücke in Calints Menier. Blätter eus dem Tagehuche eines reisenden Enthusiasten. Mit einer Vorrede .von Jean Peul Pr. Richtet. 2 Bände. 8, 5 Rthir. oder 5 FL 24 Xr.

Warf der Sonnengott (wie nuser herrlicher Jesn Poul in der Vnrrede au diesem vnn Ibm mit Begeisterung ins Publicum eingeführten Werke sagt) die Dicht - und Tnugabe zugleich nur wenigen Sterbliehen an, so ist nuser Verfasser gewiss dieser Auserwählten Einer; ja es möchten sieh in seiner überreichen Natur noch mehrere Geniusgaben vereinigen, wie denn s. B. der "Mognetiseur," der das Buch beachliesst, auch von der höchsten Weihe der Naturwissenschaft. und "Jaques Callet" van tiefer Einsicht in die von ihm auch praktisch geübte Mahlerey sengt. - Im Ritter Gluck" - den "Kreislerianie," im Don Juan"und dem "Hunde Berganza" (eine Eralblung, die oft en Cervantea phantastische Ironie und an Shakeapearea geiaterhafte Sebauerlichkeit erinnert ) werden bald die Mysterien der Musik und Poesie mit der Salbung eines Tiefgeweihten gefeiert, bald mit dem kerksten vielfarbigsten Humor die moderne Unsucht mit der Knust und dem Hochsten, und die Mingel unsers Theaters gegeisselt. - Genug, um auf ein Buch aufmerksam au machen, das bald die Zierde jedes öffentlichen und Privothiblinthek seyn wird.

#### Musikanzeigen

Es sind in den letten Jahren bekannlich wiele Unterdie ins Gröuere, gehen, eingestellt oder verzügert wurden. Wegen Verzügerung auch dar meinigen überheben mich die Zeitmustünle jehre Entschuldigung. Nunnehr werei ich sie, wenn unsere Friedenahoffungen für das gezummte dauteh Vaterdand in Erfüllung gehen, bestimmt al 16 Gröstetzen.

Von der Gesangbildungslehre erzeheit sen Richsten Herbitmisse nicht nur die zweyte Hauptübleilung, einhaltend die Anleitung sum Chorgesang nebst einer Reihenfolge von Chören etc., sondern es werden noch drey besondere Gattungen von Chorgesängen erzeheinan:

a) Vierstimmige Männerchöre (au unterscheiden von Quartetten,)

b) Dreystimmige France oder Mädchenchöre (zu unterscheiden von Terzetten.)
c) Chöre für (ungebrocheue) Knaben oder Männerstimmen.

of there is righter only Abbash- of Abbash- of Abbash-, field dieser Gettingen ist bereits ein integriereller Theil des Sangtoffen mehrer Sing-Institut geworden, und wird e., sownell imm Behoff der Bilden geworden, und wird e., some die Sangt- of Sangt- bellev, als der der Sangt- of Sangt- of Sangt- of Sangt- of Sangtder Sangt- of Sangt- of Sangt-Managhrighteit in their Gettingen an ableten bemülkt in der für Reholte e. sind von 'den neutlich ableticht ernehlteren strettlindischen Geitchen von Arratt u. s. diejenigen gewählt worden, die sielt durch eitels labelt und würdigen Andruck auszellchenen,

Von der Teutoniz ist der XIIte Heft bereits vor ein Paar Monaten ausgegeben wörden; und die bisher awanglose Lieferung der Hefte wird seiner Zeit nach eingettetenem Frieden in eine periodische verwandels werden.

Von den Liedern mit oblig, Klavier werden im Lauf dieses Jahres noch mehrere Hefte erscheinen. Auch hievon soll künftig eine periodische Sammlung veranstaltet werden. Von den Gesängen deutscher Frauen erscheint.

die Fortsetzung spätestens zur Oztermesse 1815. Die Subscription auf alle diese Unternehmungen bleibt auf nnbestimmte Zeit offen-

Zürich, im Juny 1814.

Hans Georg Nägeli.

Lieder von J. J. Hess.
(Antistes der Kirche Zörich.)

Dre wirdevolle Man hat durch die neue ver mehrt er Ausphe seiner pehaltreiten Gelichen nicht allein die Freunde religiöser Dichtung allgemein erfreut, sondern zugleich den Tonkünzlier in den Stund gesetzt, darzus eine Samulung in häuftiglieber Aussalt und erwünschere Mannighigkeit saur muikalischen Berbeitung auszuwählen. Ich anerbieto mir nien solche Samulung dem mutvällichen Politeum. Die Lieder nied kinntlich mit Klarierhegleitung gesets, us eigen sich übserzuger für den klarichten Regis, us so seh, ab dieser von dem Dichter selbst, in vernichtedeues Verhaltnisen des Familiendeues, und die delitet Weise berindwied, — Der Subscription-Perki ist suf FL, — fengerett, die Subscription hebet his om Rities das Montecert, des Subscriptions hebet, des Rities des meigratocheurs Bilduis des Dichters gespert, erscheinen wird. Bild Manuel, der Spheinkeinen werder vergebrucht.

Zürich, dan 1. Juny 1814.

Hans Georg Nägeli.

Verzeichniss der selbstverlegten Compositionen und musikal. Schristen, von H. G. Nägeli. (In Subscriptions - oder Netto-Preisen.)

Tentonia, Rundgesloge u. Liederchöre, Doppel-Ausgabe in Klavierausaug und Stimmenblättern. Heft Darstellung der Gesangbildungslehre..... 10 Gr Gesanghildungslehre. Erste Hauptabtheil... 3 This - Boylage A. enthaltend XXX einstim, Singstücke, 4 Gr - Beyl. B. enth. XXX aweyst. Gestinge ..... 8 Gr. - Bevl. C. enth. XXX dreyst. Gerlinge. . . . . . . 16 Gr - Stimmenblätter der einstimmigen Ges...... 4 Gr. - zweyst. Ges. jede ..... 4 Gr. ---- dreyst. - - ..... 4 Gm arrangirter Tenor d. dreyst. Ges. 4 Gr. Klavieranarug der einst. Ges................................. 6 Gr. der zweyst, Gen, unter dem Titel: - der dreyst. Ges. unter d, Titel:

Wasen harg, vieraliumigs. 4 ft. 
— XV veryst, Singstuke in Simmenh, jeda 5 ft. 
— Stimmenhiter der Schullicker, jede 3 fo. 
— Stimmenhiter der Schullicker, jede 3 fo. 
— der Schullicker unter d. 
— der Schullicker unter d. 
Gefältigke Geränge Hus Heft. 5 fc. 
— das Vatermater. 5 fc. 
Gesänge dantecher Frauan. Heft II. 1, 6 fc. 
Gesänge dantecher Frauan. Heft II. 1, 6 fc. 
Geränge dantecher Frauan.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 13ten July.

Nº 28.

1814.

Ueber die jetzt bevorstehende wirkliche Einführung des Taktmessers.

(Beschluss aus der ansten No.)

Schon allein diese letztere, praktische Ansicht muss jeden überzeugen, dass das Malzelsche Chronometer nie in allgemeine Aufnahme kommen wird, wie schr es auch, etwa seiner schönen Mechanik wegen, perdienen möchte, in Aufnahme zu kommen; dass es nun einmal nie als allgemein angenommener Maasstab dienen wird, wie gut es auch allenfalls dazu dienen könnte, wenn es nur jedermann jeden Augenblick gleich zur Hand hätte. Jeder Versuch, die Tempobezeichnung blos nach Graden einer bestimmten Maschine einzuführen, wird nie allgemeine Verbreitung finden, und folglich nur hochstens dazu dienen, die Aufnahme der Bezeichunng nach Zollen der Pendellange zu erschweren, zu verzögern und am Ende vielleicht gar, wie beym babylonischen Thurmbau, durch Sprachverwirrung zu vereiteln.

Dies ist, was ich nicht sowol gegen die Malzelbe, sondern vielmehr gegen alle, auf ähnichte Grade eingerichtete Maschien (als unnöthig und rweckwidrig) zu sagen habe: nun sey mir auch nech erlaubt, von der Malzelachen Maschine insteuordre eine sehwache Seite bemerkicht zu machen.

Bre geschwindesten Schläge sind 116 in einer Minute, ihre langsamten 63. Diese letztern sind blau ut ungefähr dreymal so lang, als jene — inte Verschlechtenliet, weiche lange noch nicht hinnicht Verschlechtenliet, weiche lange noch nicht hintieicht, der Differen z. B. zwischen Preuto und Adalgio zu einsprechen, wodurch es dem (wie der
wisener Correspondent auch anführt) nofülg wind. Bie Schläge er Maschine bald als Achtel, bald als
Viertel – oder halbe Noten gelten zu laszen, welches
ham den weiteren Misstand berbeyführt, dass
B. bald ein Largo im Vier-Viertel-Takt mehr
der Mittel Noten, bald vielleicht zu ein geschwinder

Sechs-Achtel- oder Drey-Achtel-Takt nach Viertel-Noten gezählt werden muss - was wol manchem Musiker einige Beschwernis verursachen möchte. Wollte Hr. Malzel nun doch einmal sein mechanisches Genie auf den Ban eines Taktmessers verwenden: so ware eher zu wiinschen, er gabe mis eine solche Maschine, welche, je nachdem man sie auf diese oder jene Nummer richtet, ihre Schläge in der Geschwindigkeit gäbe, in welcher ein Pendel von der correspondirenden Anzahl rheinischer Zolle schwingt, (wahrscheinlich würde Er sogar seine er fundene Maschine leicht auf diesen Fuss einrichten können,) und so eingerichtet, würde sie denn allerdings Manchem, der sie besitzt, vielleicht noch bequemer, auch wol zum Ueberfluss noch genauer seyn, als das einfache Pendel; aber auch der sie nicht besitzt, würde die Tempobezeichnung verstehn und nachmachen können, und nur eine so eingerichtete Maschine, welche die naturgemasse und in allen Landen verstaudene Pendelsprache sprache - nur eine solche, dürfte sich allgemeine und schnelle Verbreitung und Aufnahme versprechen und die Mühe des kunstreichen Erfinders lohnen.

Möchten doch in dem jetzigen Zeitpunkt, der ja von der Vorsehung gleichsam dazu bestimmt scheint, Gutes an die Tagesordnung zu bringen mochten jetzt doch auch noch mehrere Andre die Feder ergreifen, und diesen, für die Knnst so hochwichtigen Gegenstand, sey es durch Beystimmung oder durch Widerspruch, aufs Reiue bringen helfen; möchten namentlich diejenigen, welche die Malzel'sche oder sonst eine Maschine für zweckmässiger und einführbarer halten, als das einfache Pendel, ihre Gründe dafür - (jedoch immer mit Berücksichtigung des Aufsatzes in No. 27 d. musik. Zeit., nm unnothige Wiederholungen zu ersparen — ) öffentlich vortragen! — Einstweilen will ich hier einige, gegen meinen Vorschlag vielleicht bevorstehende Einwürfe im voraus beant-

16. Jabrg.

Erstens: Dass das Pendel nicht überall ganz gleich, beym Aequator anders schwingt, als gegen die Erd-Pole zu, wird kaum in Anschlag zu bringeu seyn, da so äusserst kleine Abweichungen in der Tonkunst durchaus nicht fühlbar sind.

Zweytens: Dass ein Zwirn- oder Seidefaden, ja selbst ein Metalldraht, sich theils bygrometrisch, theils thermometrisch ausdehne und verkurze, ist eben so unbedentend; man verlängere, oder verkürze einmal, um sich hievon zu überzeugen, ein Pendel um ein ganzes Zehntheil oder gar Achttheil seiner Länge: der Unterschied der Geschwindigkeit seiner Schwingung wird noch kaum musikalisch empfindbar seyn; man wird noch kaum eiucu Unterschied in musikalischer Hinsicht empfin-Wem es jedoch nm so subtile Genauigkeit zu thun ist, nun, der erfinde ein auf Taktmessung angewandtes astronomisches Pendel, bediene sich der Mälzelschen, nach meinem obigen Vorschlag umgestalteten Maschine: aber, auch der sich mit einem einfachen Faden - oder Drahtpendel begnügt, wird durch dasselbe vor jedem rhythmischen Fehlgriff hinreichend gesichert seyn.

Drittens wird man vielleicht auch einweuden, dass die Verschiedenheit der, in verschiednen Ländern üblichen, Läugenmaase chen so gut eine Sprachverwirrung droht, als die Bezeichnungsart nach Graden der verschiedenen, theils schon erfundnen, theils noch kunftig zu erfindenden Taktmessungs-Maschinen. Allein Fur's Erste, trifft dieser Vorwurf wenigstens die Bezeichnungsart nach Graden einer Maschine eben so gut, als die von mir vorgeschlagne Bezeichuung: er begrindet folglich wenigstens keinen Vorzug jener vor dieser, da es wenigstens eben so leicht ist, rheinische Zolle auf Londuer zu reduciren, als Malzelsche Chronometer-Grade z. B. auf Stöckelsche u. a. m.; ja, eben die Malzelsche, wie oben erwähnt, umgeformte Maschine könnte blos dadurch, dass auf dem daran schon befindlichen Maasstocke mehrere europäische Längenmaasse neben einander aufgerissen wurden, die allerbestmöglichste Reductions-Maschine abgebeu; für's Andre aber wird wol gewiss der rheinische Zoll in Petersburg, London, Rom u. s. w. jederzeit leiehter zu haben seyn, als eine Malzelsche Maschine, ja, die Abbildung eines Zollstabes auf dem Titelblatt würde zugleich mit der Musik auch den Maasstab üherall mit hinbringen und alle Reduction und Reduction-Maschinen unnöthig machen. Eudlich aber: lasset uns Deutsche nur einmal eratlich des Aufting machen mit unserm theisehen Zollmaass; es ist zu wetten, das bei de Leichtigkeit, mit der es überall zu haben ist, alle Nationen zugleich mit unserm Tahtpendel sud unser Einthelung desselben nuch rheituschem Masse aufüch- en werden, eben so, wie alle Nationen von den Italienern zugleich mit ihrer Tonkunt auch die italiemischen Kunstaudrücke aufgenommen haben.

Gottfried Weber.

Nachschrift.

Der obige Aufsatz, schon im Januar dieser Jahrs für die Redaction dieser Blätter der Post übergeben, wurde durch damalige Verhältnisse des Postwesens verzögert. Ich kann runmehr folgende uähere Thatsachen nachtungen.

Hr. Malzel befindet sich in diesem Augenblicke entweder auf der Reise nach England, oder wol schon wirklich dort; er gedenkt daselbst seine Chronometer-Maschinen in Quantitaten fertigen zu lassen, und von da sie ins Publicum zu verseuden; noch zur Zeit existirt davon nur erst ein einziges Exemplar. Im Grossen hofft Hr. Malzel die Maschine, das Stück zu 2 Carolin ungefahr, ablassen zu konnen. Sie wird die Gestalt eines niedlichen Meuble von etwa 4 Schuh Höhe erhalten. Er lat mir bey seiner Durchreise die Ehre seines Besuchs geschenket, um sich über den vorliegenden Gegenstand mit mir zu besprechen, und dabev mir den iunern Mechanism seiner Maschine erklärt. Da dieser noch ein Geheimnis ist, so ist mir nicht erlaubt, mehr davon öffentlich zu sagen, als dass die so ganz ausserordentlich einfache, ganzlich neue, und höchst sinnreiche Art der innern Einrichtung wahrhaft bewundernswerth ist.

Eben um desto wichtiger und für die Konst wünschenswerher schien es mir von diesem Augenhicke an, diesen, für die Ausführung mechnischer Aufghen as genierollen Künstler für meios Idee zu gewinnen, und es ist mir in der That geglückt, ihn zu dem Eutschluss un bestimmen, auf dem gradirien Stobe einer Maschine, unch meinem Vorschlag, die Bezeichnung nach Zodlen der Pendellinge aufkurtzgen, die Bezeichnung nach Quoten einer Zeitminute aber entweder daueben beyaubhalten, oder vielleicht gar gaus auffuggeben, zo halten, oder vielleicht gar gaus auffuggeben, welchem letztern er sich jedoch binnen der wenigen Stunden unseres Beysammenseyns noch nicht ganz zu entschliessen vermochte,

465

Wir werden übrigens über diesen Gegenstand noch naher in Correspondenz treten, beyor Hr. Malzel die Aufertigung seiner Maschinen im Grossen wirklich anfangen lasst.

Gottfried Weber.

NACHRICHTEN.

Stuttgart. Wenn von den, für Musik wichtigsten, über sie von Zeit zu Zeit im Allgemeinen entscheidenden Städten fortlaufende Uebersichten für jeden wahren Kunstfreund, und wie viel mehr für den Künstler, wichtig und dankeswerth seyn müssen, so scheint es angemessener, von Orten, welche für diese Kunst, ihre Fortbildung und Geschichte im Allgemeinen, zwar Bedeutung, doch nicht eigen tliche Entscheidung haben, lieber von Zeit zu Zeit vermischte Bemerkungen mitzutheilen, welche nur die vorzüglichsten örtlichen Ereiguisse und Leistungen auslieben, dies Ganze, wie es an Ort und Stelle sich verhalt, kürzer berühren, und an das Eine oder das Andere etwanige Wünsche v. dgl, anknüpfen. Dergleichen Bemerkungen Ihnen von hier aus zu liefern, mache ich mich anheischig, und kann es um so mehr, da ich hiermit keinem Verständigen und Rechtlichen welle-, eher manchem wohlthun kann. Und damit mache ich hente den Anfang, indem ich zuerst um etwa zwey Monate zurückblicke.

Die hiesige Bühne besitzt wirklich mehrere Mitglieder, die, sowol in der Oper, als im Schauspiel, jedem Theater Dentschlands Ehre machen wurden ; auch werden keine Kosten gespart, um die Aufführung durch das, was sie schmücken und äusserlich verherrlichen kann - wie reiche Kleidungen, Maschinerien, Decorationen - wahrhaft glänzend zu Dessen ungeachtet wird das Haus nur selten voll; ja, es herrscht meistens eine solche Leere darin, dass man darüber sehr befremdet seyn muss. Oft ist dies selbst der Fall bey den vorzüglichsten Werken der jetzigen Zeit, sogar wenn sie hier neu sind. Ich führe z. B. aus den letzten Monaten nur Spoutini's grosse Oper, Cortez in Mexiko, an. Sie machte hier kein Glück, ungeachtet ihres Worths und ungeachtet sich die Hrn.

Krchs, Haser, und Mad. Lembert vortheilhaft dariu auszeichneten. Und zwar zeichnete sich diese, was Gesang betrifft, nicht etwa durch, eben an diesem, wie an ähnlichen Werken am übelsten augebrachten Flitterstaat, sondern recht eigentlich durch das aus, was diese Cattung verlangt, und sie erst charakteristisch und würdig hervortreten hisst. Dagegen fand ich von der entgegengesetzten Seite nichts auffallender, als die Chore der Frauen, wolche durch ihr Distoniren meinen Ohren das Intervall eines Vierteltons so bestimmt und einschneidend darstelleten, wie es noch nirgends geschehen war, und dass es nun wol mein Lebelang fest in mir sitzen wird. --

Bey Betrachtung des hiesigen Orchesters fallt einem jeden wol schnell ein, dass, wenn eine Quautität von Chefs solch einem Verein Ansehen geben kauu, das hiesige dessen vielleicht mehr, als irgend eines in der Welt geniessen muss. Wir könnten mit Anführern wirklich einigen Königreichen aushelfen. An andern Orten hat man bekanntlich Einen Chef, er mag nun Kapellmeister oder Musikdirector heissen: hier giebt es, ausser dem Kapellmeister, noch zwey Musikdirectoren, and einen Orchesterdirector, Alle diese finden sich bey der Oper ein. Der Kapellmeister sitzt vor dem Pianoforte mit der Partitur; der erste und zweyte Musikdirector wechseln wochenweise mit einander ab, und dirigiren mit der Violine; der Orchesterdirector, so viel zu bemerken, hat nichts zu dirigiren. -

So liebevoll nun das Theater in Rücksicht der Musik gepflegt wird, so wenig, scheint es, nimmt man in dieser Hinsicht auf die Hofkapelle Bedacht. Zwar hat man bev der innern Einrichtung der Kirche alles vermieden, wodurch die Andacht gestört werden könnte; man sieht da weder Ornamente, noch Orgel, noch andern musikal. Apparat, sondern statt alles dessen ein grosses Bild, woranf die Himmelfahrt Christi vorgestellt ist, und welches die zur Musik gehörigen Menschen und Dinge verbirgt. Anfangs steigt Einem wirklich der Gedanke von einem Allerheiligsten der alten Welt auf: er verschwindet aber gewiss wieder, sobald man an die Stelle kommt, wo die singenden und spielenden Personen sich befinden. Es beginnt der Gottesdienst, man hört Musik: man wäre aber wol zufriedener nach Hause gegangen, hatte man sie nicht gehört. Die Ursache liegt nahe. Es ist nämlich gewöhnlich, dass am Somntage Vormittags

Nach langer Zeit wurde endlich den 10ten Juny den vielen hiesigen Freundeu der Tonkunst der Wunsch gewährt, die Geisterinsel, nach des hier noch immer, und hoffentlich noch lange, so ungemein geliebten Zumsteegs Composition einmal wieder zu hören. Da mehrere Rollen ueu besetzt werden musslen, so wurde sie gewissermassen ganz neu einstudirt. Hr. Haser hatte den Prospero, und bewährte sein anerkanntes Talent durch Gesang und Spiel. Hrn. Hunnius misslang die Rolle des Caliban durch allzugroteske Buffonerie. Mad. Müller gab die Miranda mit edlem Anstand und mit Anmuth. Mad. Lembert, als Ariel, sang die ziemlich schwere Arie des ersten Acts mit Leichtigkeit und Pracision. Dem. Bek zeigte, als Page, Fahio, dass man sich, wenn sie ihre Schüchternheit nach und uach abgelegt haben wird, bey ihrer angenehmen Stimme, etwas Angenehmes, im Gesaug und Spiel, versprechen dürfe. Hr. Krebs hehielt den Fernando bey, konnte aber, ungeachtet aller Mühe und alles Fleisses, nicht bergen, dass seine Stimme keineswegs mehr die, seiner Jugendjahre sey, und

nicht wissen, nur hoffen, wenigstens wünschen. -

dass das alte Sprichwort: Tempora mutantur etc. sich nur gar zu sehr auch an den Kehlen der Sanger hewahre. - Was die Execution im Allgemeinen betrifft, so würde der strenge Richter, welcher die Leitung des Ganzen ehemals unter der Direction des Componisten selbst gehört hatte und mit der jetzigen vergleichen musste, freylich Manches zu tadeln finden; indem sowol an der Aufnahme manches Tempo, als in Absicht auf Pracision und Ausdruck einzelner Stücke im Orchester. hie und da Eiuiges auszusetzen gewesen ware: aber nicht nur ihm, sondern jedem Zuhörer machten besonders die Chöre der Geister, durch unrichtige Intonation und gefühllns derben Vortrag, sehr bemerklich, dass keine atherischen Wesen hinter den Coulissen sangen. - Da das Haus, gegen die sonstige Gewohnheit, hesonders der gegenwartigen Jahrszeit, ungewöhnlich voll war, so konnte man schon hieraus abnehmen, wie sehr das stuttgarter Publicum noch immer für diese Musik eingenommen ist, und dass keine der neueren, auch übrigens sehr beliebten Opern jenen enthusiastischen Eindruck, den sie bey ihrer ersten Erscheinung hervorgebracht, hatte verlöschen können. Es hat iu der That etwas ungemein Erfreuliches, einmal zu sehen, dass ein Publicum recht von Herzen und auch auf die Dauer sich einem Manne hingiebt, der zugleich ein edler, liebenswürdiger Kunstler. und ein edler, liehenswürdiger Mensch war; so wie auch, dass es sich so lebendig und anhaltend für irgend ein schönes und würdiges Werk in Liebe entscheidet. Was diese Geisterinsel betrifft, so findet man noch jetzt hier die beliebtern uud einfachern Stücke daraus - z. B. das Duett im Sten Act: Ja, Freund, mein Busen - die Romanze: Sauft und herrlich - den Anfang des letzten Finale: Allmachtig ist die Liebe zu dir, o Vaterland - häufig auf deu Klavieren, besonders der weiblichen Dilettanten, und gar mauches, auch nicht musikalische Madchon singt jene leichten und angenehmen Melodien so gut wie möglich nach, Auch in manchen Cirkeln geselliger Freude wird des beliebte: Mögen unsre Weiber doch - nicht vergessen. So wie übrigens der, uns zu früh entrissene Componist in der Geisterinsel sein damaliges Jugendfeuer, durch edle, grosse Gedanken, kühne, rasche Uebergange etc. im Finale des ersten und zweyten Acts entfaltete: eben so gelang es ihm einige Jahre spater, in der kleinen Operette, Elbondokani, die anmuthigste Simplicität durch

einen fliessenden Gesang und eine leichte Instrumentirung zu zeigen. ---

" Ueber die neue Oper des hiesigen Kapellmeisters, Hrn. Kreuzer, Alimon und Zaide, enthalt nusers Cotta Morgenblatt (1814, No. 57.) folgenden Artikel, den ich hersetze, da er in der Hauptsache mit meinem Urtheile übereinstimmt.

"Einen wahren Kunstgenuss gewährte den Kennern die am 24sten Februar zum ersten Mal aufgefuhrte Oper, Alimon und Zaide - Eine reiche, uud doch nicht überladene Instrumentirung. liebliche Melodien, die sieh dem Herzen unwiderstehlich einschmeicheln, Kraft, mit Anmuth gepaart, sind die unbestreitbaren Vorzüge dieser Musik, welche die seltenen Talente ihres Urhebers aufs neue glanzend beurkunden. Nur will man hier und da Wiederklänge ans früheren Arbeiten des schätzharen Componisten darin vernommen haben, welcher Ausstellung, bey seinem bekannten Reichthum an originellen und neuen Ideen, leicht hatte vorgebeugt werden können." - Seit jener Zeit wurde diese Oper schon einigemal, und immer mit neuem Vergungen gehört, indem der Freund und Kenner hey öfterer Wiederholung noch auf manches Schöne der Composition stösst, was ihm bev der ersten Aufführung entgangen war: aber auch das grössere Publicum Freude und Genuss daran findet, so dass man sie gewiss unter die, hier beliehtesten musikal. Producte der letzten Zeit zahlen darf." ---

Die ganze Art und Weise, wie bier die theatralischen Angelegenheiten von oben herab betrachtet und geleitet werden, lässt sich besser, wenigstens einganglicher, durch einzelne, ganz specielle Data, als durch aligemeine, meistens Zweifel, wo nicht Missdeutungen findende Schilderungen, hier wie überall darthun. Als ein solches Datum möge die Rede Platz finden, womit der geh. Legationsrath, Hr. v. Matthisson, den Hrn. v. Wechmar beym Personale der hiesigen Hofschauhühne einführte.

"Auf allerhöchsten Befehl habe ich die Ehre, Ihnen, meine Herren und Damen, den Herrn Baron v. Weehmar, als Ober-Director unsver Schaubüline, vorzustellen. Wir gaben einander feyexlich das Wort, Hand in Hand zu gehen, als Freunde, und niemals das doppelte Ziel unsrer Bestrehungen aus den Augen zu verlieren: die Zufriedenheit unsers er habenen und grossmuthigen Beschützers, und das Fortschreiten der Kunst, Unser Wahlspruch heisst: Parteylosigkeit, Humanitat, Harmonie und Gerechtigkeit. Ich bitte Sie, das wohlwollende Vertrauen. wodurch Sie mich während meiner kurzen Amtsführung heglückten, auf meinen würdigen Herrn Successor überzutragen. Ich kenne seinen strengen und ernsten Willen, das Gute zu fordern und jeder Unbill zu wehren. Der Beyfall seines Konigs ist ilım das Hochste. Auch ergreife ich diese mir hochwillkommene Gelegenheit, diejenigen Mitglieder unsers Kunstvereins, welche die schöne Verabredung trafen, nie etwas halb zu thun, soudern im Gegentheil stets mehr zu leisten, als das Gesetz der Pflicht ihnen vorsehreibt, und die bey dieser flüchtigen Andeutung sich mit edlem Selbstgefühl erkennen werden, mit dem ganzen Feuer des hesten Willens aufzufordern, einen so edlen Geist, zur Freude der Musen und zur Ehre Stuttgarts, kräftig fortwalten zu lassen. Erneut sey heute mit religiösem Ernste der Vorsatz in unserm innersten Gemuth, redlich zu leisten, was Talent und Naturkraft in der angewiesenen Sphäre jedem zu leisten gestatten. Zu dieses lobwürdigen Zweckes Erreichung müssen wir alle eintrachtig die Hande bieten. Mit Schmach gehrandmarkt entweiche der Kahalen-, Intriguen- und Unterdrückungsgeist zurück zum Orcus, von wannen er, wie ein giftiger Pestqualm, aufstieg. Mit deutschem Redlichkeitssinn wollen wir keinen Moment aus dem Gesichtspuncte verlieren, Wirtembergs grossem und guten Könige, nach seinen mehr als je zuvor vervielfältigten Herrschersorgen, durch richtig herechnetes Inciuandergreifen unsrer Gesammtkrafte, einen, so viel als möglich, ungemischten und lautern Kunstgennss dankbar zu bereiten. - Es lebe der König!"

Breslau, den 24sten Juny. Zur Feyer der Einnahme von Paris durch die hohen Alliirten wurde im Theater am 24sten April Kotzebne's Liederspiel, der Kosak und der Freywillige, mit Wehers Musik, und zwar mit Beyfall, gegeben. -Dem. Weihrauch vom gratzer Theater, ein neues Mitglied unsrer Buline, trat zum ersteumal als Fanchon am 28sten Apr. auf. Um ein richtiges Urtheil über sie im Allgemeinen zu fallen, wollen wir ihre weitern Debüts abwarten, und heute blos erinnern, dass sie die Erwartungen des Publicums nicht erfüllte. - Am' 4ten May, dem Busstage, gab Hr. Musikdirector Luge im Theater ein Concert. Unter dem Gegebeuen zeichnete er sich

selbst, als braver Violinspieler sehr vortheilhaft aus, und erhielt Beyfall. —

Wir haben Dein. Weihrauch seit der Farichon um anch als Marie im Blaubert, Hulda im Donnauseitochen tund Emmeline in der Schweizerfamitie geschen. Ab Sangerin würde sie, vermöge ihrer Methode und der Fertigkeit ihrer Kehle, nicht unbedeuttend seyn, wenn sie Stiumen hätte se fehlt ihr aber gauzlich das volle, sechne Metall, was uun einmal von einer Sängerin für diese Rollen gelordert wird. Als Schaupsielerin ist sie sehr brauchbar, besonders im unnstern Fach; für das Ernste ist so hier- und az zu geziert. Als Emmeline hat sie bis jetzt den meisten Beyfall erhalten.—

Nach einer langen Pause sehen wir am zosten May wieder eine alte Lieblings-Oper, Winters Opferfest, erscheinen. Lobenswerth war diese ganze Vorstellung. Das Personale im Einzelnen, die Ensembles, die Chöre und das Orchester wettelferten mit ehunder: so musste denn freylich eine vorzüglich gelungene Darstellung zu Stande kommen. Mochte uns doch bald wieder ein solcher Genuss erfreuen! —

Den Manen der hier in Schlesien im Lazareth-Dienste an austeckenden Fiebern im Jahre 1813 verstorbenen Aerzte, (63 an der Zahl) wurde von ihren hreslauer Collegen am 1sten Juny in der Aula Leopoldina oine Todtenfever gehalten. Den Anfang machte Rombergs Symphonie, anf den Tod der Konigin Louise componirt. Hierauf trug der Hr. Mediciual - Rath, Doctor Wendt, eine, dieser Feyer sehr angemessene, windige Rede vor. Dann folgte eine Cantate, gedichtet vom Hrn. Canzley-Director Bürde, in Musik gesetzt vom Hrn. Regierungs - Secretair Ebell. Bey Gelegenheitsarbeiten, welche, wegen Kürze der Zeit, ofters sehr geschwind zu Tage gefordert werden mussen, darf die Kritik wol nicht sehr streng seyn; jenes Umstandes ungeachtet, konnte dieselbe jedoch gar manches Schone, im Text und in der Musik dieser Cantate, nicht verkennen; und der Effect war in -der That dem würdigen Gegenstande gemäss. Besonders hervorzuheben scheint der Schluss-Choral, dessen erste Strophe ohne Begleitung gesungen wird: die zweyte Strophe aber begleiten die Blasinstrumente, indess die Saiteninstrumente eine einfache Figur ergreifen, und canonisch durchführen, so dass das Ganze sehr anständig und feyerlich endet. --

Am 17te: muf 19ten Juny horten wir ein Chor russieher Singer, welche das Publieum durch mehrere Nationaliteiter recht angenehm unterhielten. Unter ilmen zeichnete sich besonders ein Mulate mit der Guitarre, durch sein Gebehrdenspiel und seine lebendige Minnik, sehr aus. Oblgeich der Vortrag dieser Lieder fast einen Anstrich von itzleinischer Manier hatte; so war dennoch ihre Nationalitat, in der Fortschreitung der Harmonie und im Addrück, unwerkenhare.

Den 20sten Juny sahen wir nach langer Zeit wieder: Johann von Paris, von Boieldieu. Scitdem im vorigen Jahre der Kaiser Alexander und der König von Prenssen die Vorstellung dieser Oper mit ihrer Gegenwart beehrten, war sie nicht wieder erschienen. Die Hauptrollen waren neu besetzt, das Arrangement der Bühne besser und zweckmässiger, als früher, getroffen: dies trug daza bey, dass Jedermann Ursache fand, vollkommen zufrieden zu seyn. Das lobenswerthe Bestreben des Hrn. Röder, als Johann, war unverkenubar: er führte seine Rolle, sowol im Spiel, als im Gesang, ungleich besser, als sein Vorganger, Hr. Klengel, aus. Auch Hr. Schreinzer, als Seneschall, war durchaus besser, als früher Hr. Töpfer, der für diese Partie gar keine Stimme hatte. Dem. Weilirauch, als Prinzessin, wurde uns weder im Spiel noch im Gesauge etwas zu wunschen übrig gelassen haben, wenn nur ihre Stimme, besonders in der Höhe, mehr Metall hätte. Ihre Passagen gab sie sehr rund und deutlieh, und ihre Verzierungen - wozu die Arie im ersten Finale viel Gelegenheit giebt - mit viel Geschmack und Anmuth. Sehr angeuehm wirkte auch ihr Aeusseres in dieser Rolle. Das Orchester, welches sich heute durch Pracision im Accompagnement besonders auszeichuete, verdient allen Dank.

#### RECENSION.

Gesänge am Klavier zur Bildung des Gesanges, von F. L. A. Kunzen, königh dan, Professor und Kapellm. etc. Leipzig, bey Breitkopf und Hartel. (Preis "Rhlr.)

Rec. kann jedem Sänger und jeder Sängerin von dieser kleineu Samulung Vergnügen und Nutzen versprechen. Das scheint viel gesagt: es ist aber schledtterdings nur die Wahrheit. Es wird auch damit nicht behauptet, dass nun alles hier Gelic-

rte geradezu unter das Vortrefflichste gehört, sonern nur - was das Vergnügen anlangt: die vom omponisten hier gewählte Gattung ist sehr gut, ie Art, wie er sie im Ganzen behandelt hat, ist auch, und die Vorzüge des Gesanges sowol, als er Begleitung, gehören uuter jene allgemeinern, teine besondere Individualität zeigenden und forernden) die überall erkanut und geachtet werden, berall ansprechen und wohlgefallen. Und was den intzen betrifft, so kennen wir kaum einige neuere amulungen, die zu einfach anmuthigem Vortrag eutscher, und zum verziert einnehmenden italieischer Gesänge so trefflich anleiteteu. als diese. ben darin zeigt sich Hr. K. (wie ihn freylich der lebildete längst kennt) als einen Meister von klarer Ansicht, der immer weiss, was er will und soll, ind auch als einen vielerfahrnen Kenner und Leher der Singkunst, dies Wort in seinem vollguligen Sinne genommen. So gegrundet namlich die oft ausgesprochenen Klageu über das reiche Vertieren der Sanger sind und waren, so gegründet wurde die Klage auch seyn, wenn das Bemuhen mancher in unsern Tagen, den ganz unverzierten Gesang zur allgemein herrschenden Mode zu mathen, gelingen sollte - was aber wol nicht zu besorgen steht. Der Fehler liegt nämlich nicht am Verzieren oder Nichtverzieren überhaupt, sondern daran, dass so viele Sauger die Gattungen nicht unterscheiden; dass sie Schmuck und Willkur zeigen, auch wo es Einfalt und strenge Treue gilt, oder diese, wo es jene galte - dass sie, um es an recht auffallenden Beyspielen auschaulicher zu machen, entweder Glucksehe Opernarien (in dieser Hinsicht) singen wie Parsche, Mozartische wie Paisiellosche, Schulzische Lieder wie Righmische, Cherubinische Canzonetten wie Blanginische, oder alles das umgekehrt. An gründlicher Belehrung hierüber fehlt es zwar keineswegs, und vornamlich haben sich in den letzten Jahren einige Mitarbeiter an diesen Blattern solche Belehrung zur Pflicht gemacht, was auch theils die Aufmerksamkeit des Publicums an den für Musik vorzüglich gehildeten Orten Deutschlands hierauf gerichtet, theils mehrern Sangern gewiss viel genützt hat: aber im Ganzeu findet man doch, dass die Menge der Sanger, Dilettanten sowol als Sauger ex professo, von belehrenden Worten keine, oder doch weit weniger Notiz nimmt, als von Mustern - vom Vormachen. Nun denn - hier finden sie von einem wahren Kenner und Meister beydes, das Einfache

wie das reich Verzierte, musterhaft vorgemacht, indem beydes ganz bestimmt in Noten angegeben ist, und men (in dieser Hinsicht) hier weiter nichts braucht, als alles, wie es steht, nur recht sorgsam einzuüben; und will man nicht blos für den Augenblick interessirt seyn und interessiren, sondern zugleich überhaupt sich, was das Verzieren betrifft, im Geschmack hefestigen, so überlege man noch: warnm hat der Componist dies Stück so, warum jenes so geschrieben? welche Stücke deiner undern Sammlungen werden nun unter jene, welche unter diese Gattung gebören? welche mithin in jener, welche in dieser Weise vorzutragen seyn?

In diesen Betrachtungen liegt denn zugleich das Urtheil des Rec. über diese Gesange, und er hat über das Einzelne derselben kaum noch etwas hinzuzusetzen. Das erste Stück ist eine kleine, einfache, deutsche Ariette; das zweyte, eine langere italienische. Die Verzierungen sind hier mehr in kleiue Passageu, als in willkürlichen Schmuck gelegt. Uebrigens hat sie wol etwas zu viele Wiederholungen, doch wird man sie sehr artig und gefällig finden. Weit bedeutender im Ausdruck. und zwar der Melodie und Hermonie, ist die dritte Nummer, ebenfalls italienisch; auch wird hier der Putz, besonders beym Cadenziren, reicher, ohne eben schwierig in der Ausführung zu seyn. Es ist dies überhaupt ein treffliches Stück. No. 4. ist wieder ein deutscher Gesaug, der sich dem eigentlichen Liede nahert, und nur einfach und lieblich gesungen seyn will. Der Componist hat hier, das Stück etwas mehr zu heben, ganz passend eine etwas mehr helebte Begleitung hinzugesetzt. Die Melodie selbst ist gut, obschon nicht eben neu-No. 5. ist eine treffliche, ungemem einnehmende, italien. Cavatine, sehr reich, aber durchaus passend und geschmackvoll verziert. Diese verlangt von nicht schon sehr geübteu Sangern ein fleissiges Einstudiren; alles aber ist kehl- uud stimmgerecht wenn man sich so ausdrücken darf - und so zugleich erfreulich und bildend, auch nicht zu schwer. Die Begleitung ist hier, wie siehs gehörte, wieder einfach, aber die Harmonie keineswegs alltaglich, Den Beschluss, No. 6, macht eine angenehme Opern-Arie, in der Form eines modernen Rondo, mit nicht wenigen Verzierungen und einigen Passagen, wie sie hicher passten.

Vielleicht sollte Rec. noch etwas von der behelmten Vorrede des Hrn. K. sagen, die ganz offenbar eine innere Verstimmung - man kann nicht wissen, worüber, da, so viel wir wissen, Hrn. K.s Verdienste und Werke überall mit Achtung und Dank aufgenommen worden sind - eingegeben hat; eine Verstimmung, die ihn verleitet, Dinge, die jeder Verstandige weiss, vornehm von oben herab zu dociren, sich selbst bis zum Vermengen der Manier und des Manierirens in der Kunst mit den Manieren (Verzierungen) der Sanger zu ühereilen u. dgl. m.: es mag aber lieber diese Vorrede, wie eine versalzene Suppe vor einer ausgezeichneten Mahlzeit, unbesprochen vorübergehen.

Der Druck, und das Aeussere des Werks überhaupt, ist schön, der Preis sehr mässig.

## KURZE ANZEIGE.

Zehn russische Volkslieder, ins Deutsche übersetzt vom russ. kais. Collegienrath von Doppelmeyer, für die Guitarre arrangirt von C. Klage. Berlin, b. Schlesinger. (Pr. 10 Gr.)

Die reiche und schöne Sammlung russischer Volkslieder mit Begleitung des Pianoforte, die Hr. von Doppelmeyer vor mehrern Jahren herausgab, und die wol nur darum unter uns damals nicht häufig eingeführt wurde, weil sich die Russen selbst noch nicht so häufig eingeführt hatten-diese hat Ref. nicht bey der Hand, und kann daher nicht bestimmen, ob die hier angezeigten Lieder aus jener Sammlung, oder aus einem neuen Manuscript arrangirt sind. Es scheint das Erste. Dem sev. wie ihm wolle: die Lieder sind alle interessant, und zwar im Text und in der Musik; und wiewol sie sich, wie die Lieder aller Nationen, denen das Leben noch wenig Stoff und wenig Ideen zugeführt, oft wiederholen, in den Dichtungen wie in der Musik, so wird man sie doch sämmtlich gern singen um ihrer Einfalt, Herzlichkeit, Natürlichkeit und Eigenthümlichkeit willen. Indess mag Hr. v. D. wol, in den Dichtungen und in der Musik, hin und wieder nachgeholfen haben: wenigsteus haben No. 4 und 7 der hier angezeigten Sammlung manche angenehme Wendungen in dem Munde der russischen Sänger nicht, die Ref., und aus deren Munde er diese zwey Stücke jetzt kennen gelernt hat. Indess hat er sich für verpflichtet erachtet, hier auf jene, von vielen schon vergessene Sammlung zurückzuweisen; und setzt über die jetzt gebotene nur noch hinzu, dass die Guitarvenbegleitung verständig eingerichtet, und nicht zu lengue ist, eben für solche Gesänge sey dies Instrumen vortheilhafter, als das Pianoforte. Das kürzest und munterste dieser Liedchen, wie es nun hie stehet, möge noch Platz finden!



Wachee, lieber Hanf, Lang und sart und fein, Silberweiss dein Haar Müssest dn gedeihn: Du gedeihn! ;;

Seht den Sperling da. Seht den kleinen Dieb, Nascht von meiner Sant. Die schon Körner trieb! Körner trieb! :

Wart', ich fange dich Nächsten Tages ein, Kurze dir die zwey Grauen Flügelein! Flügelein! ::

Zu Mariechen schleicht Nachts des Nachbars Sohn: Naschen willst du da, Naschen, mir zum Hohn? Mir sum Hohn? ::

Halt, ich fange dich. Schlage dir entrwey Rippen, Arm und Bein Für die Näscherey! Nascherey! :::

## ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 20sten July.

Nº. 29.

1814.

Veber einen Ausspruch Sachini's, und über den sogenannten Effect in der Musik.

In Gerbers Tonkunstler - Lexikon wird von dem berühmten Sachini Folgendes erzählt. Als Sachini einst zu London bey Hrn. le Brun, dem berühmten Hoboisten, zu Mittag speiste, wiederholte mau in seiner Gegenwart die Beschuldigung, die manchmal die Deutschen und die Franzosen den italienischen Componisten machen, dass sie nicht genug moduliren. Wir moduliren in der Kirchenmusik, agte er; da kann die Aufmerksamkeit, weil sie nicht durch die Nebensachen des Schauspiels gestört wird, leichter den mit Kunst verbundenen Veränlerungen der Tone folgen; aber auf dem Theater nuss man deutlich und einfach seyn; man muss nehr das Herz rühren, als in Erstaunen setzen, man muss sich selbst minder geübten Ohren betreislich machen. Der, welcher ohne den Ton zu udern, abgeäuderte Gesänge darstellt, zeigt weit nchr Talent, als der, welcher ihn alle Augen-

olicke andert. -Dieser merkwürdige Ausspruch Sachinis legt lie ganze Tendenz der italienischen Operumusik lamaliger Zeit an den Tag; und im Wesentlichen st sie auch wol bis auf die jetzige Zeit dieselbe eblieben. Die Italiener erhoben sich nicht zu der Ansicht, dass die Oper in Wort, Handlung und dusik als ein Ganzes erscheinen, und dieses unremnbare Ganze im Totaleindruck auf den Zuhöer wirken müsse; die Musik war ihnen vielmehr . afallige Begleiterin des Schauspiels, und durste nur in und wieder als selbstständige Kunst, und dann ir sich allein wirkend, hervortreten. So kam es, ass im eigentlichen Fortschreiten der Handlung le Musik flach und unbedeutend gehalten wurde, nd nur die Prima donna und der Primo uomo ihren sogenamiten Scenen in bedeutender, oder iclmehr wahrer Musik hervortreten durften. Hier alt es aber dann wieder, ohne Rücksicht auf den 16. Jahre.

Moment der Handlung, nur den Gesang, ja oft auch die Kunstfertigkeit der Sanger, im höchsten Glanze zu zeigen.

Sachini verwirft in der Oper alles Starke, Erschütternde der Musik, welches er in die Kirche verweist; er hat es im Theater mur mit angenehmen, oder vielmehr nicht tief eingreifenden Empfindungen zu thun; er will nicht Erstaunen, mm saufte Rührung erregen: als wenn die Oper durch die Verhindung der individualisirten Sprache mit der allgemeinen Sprache der Musik nicht eben die höchste, das Innerste tief ergreifende Wirkung auf das Gemüth schon ihrer Natur nach beabsichtigen müsse! Endlich will er durch die grösste Eiufachheit, oder vielmehr Monotonie, auch dem ungeübten Ohr verständlich werden: allein das ist ja eben die höchste, oder vielmehr die wahre Kunst des Componisten, dass er durch die Wahrheit des Ausdrucks jeden rührt, jeden erschüttert, wie es der Moment der Handlung erfordert, ja diesen Moment der Handlung selbst schafft, wie der Dich-Alle Mittel, die der unerschöpfliche Reichthum der Tonkunst ihm darbietet, sind sein eigen, und er braucht sie, so wie sie zu jener Wahrheit als nothwendig erscheinen. So wird z. B. die künstlichste Modulation, ihr schneller Wechsel an rechter Stelle, dem ungenbtesten Ohr in höherer Rücksicht verständlich seyn; das heisst: nicht die technische Structur erkennet der Laye, worauf es auch gar nicht ankommt, sondern der Moment der Handlung ist es, der ihn gewaltig ergreift. Wenn im Don Juan die Statue des Commandanten im Grundton E ihr furchihares, Ja! ertönen lässt, nun aber der Componist dieses E als Terz von C. annimmt, und so in C dur modulirt, welche Touert Leporello ergreift: so wird kein Laye der Musik die technische Structur dieses Ueberganges verstehen, aber im Innersten mit dem Leporello erbeben, und eben so wenig wird der Musiker, der auf der höchsten Stufe der Bildung steht, in dem Augenblick der tiefsten Auregung an jene Structur

denken; denn ihm ist das Gerüste längst eingefallen und er trifft wieder mit dem Laven zusammeu.

Die wahre Kirchenmusik, nämlich diejenige, die den Cultus begleitet, oder vielmehr selbst Cultus ist, erscheint als überirdische - als Sprache des Himmels. Die Ahnungen des höchsten Wesens, welche die heiligen Tone in des Menschen Brust entzünden, sind das höchste Wesen selbst, welches in der Musik verständlich von dem überschwenglich herrlichen Reiche des Glanbens und der Liebe redet. Die Worte, die sich dem Gesange beygesellen, sind nur zufallig und enthalten auch meistens nur bildliche Andeutungen, wie z. B. in der Missa. In dem irdischen Leben, dem wir nus entschwungen, blieb der Gährungsstoff des Bösen zurück, der die Leidenschaften erzeugte, und selbst der Schmerz löste sich auf in die inbrünstige Selmsucht der ewigen Liebe. Folgt nicht aber hieraus von selbst, dass die einfachen Modulationen, die den Ausdruck eines zerrissenen, bezugsteten Gemüths in sich tragen, eben aus der Kirche zu verbannen sind, weil sie gerade dort zerstreuen und den Geist befangen mit weltlichem, irdischem Treiben? Sachini's Ausspruch ist daher gerade umzukehren, wiewol er, da er sich ausdrücklich auf die Meister seines Landes bezieht, und gewiss die altern im Sinn hatte, unter dem haufigeren Moduliren in der Kirchenmusik nur den grösseren Reichthum des harmouischen Stoffs meynte. Rücksichtlich der Operunusik anderte er auch wahrscheinlich seine Meyning, als er Glucks Werke in Paris gehört hatte: denn sonst würde er, dem von ihm selbst aufgestellten Princip zuwider, nicht die starke, heftig ergreifende Fluchscene im Oedine à Colonne gesetzt haben. -

Jene Wahrheit, dass die Oper in Wort, Handlung und Musik als ein Ganzee erscheimen und wirken müsse, sprach Gluck zuerst in seinen Westen recht deutlich aus; aber wetelen Wahrleit wird nicht missverstanden, und veranlasst so die sonderbarstee Missgriffe. Welche Meisterwerke erzeugen nicht in bluider Nachahmerey die Echerheidsten Product! Dem bloden Auge erschienen die Werke des hohen Genies's, die es ulektivermochte in einem Breunpunkt aufzalussen, wie ein deformittes Gemälde, und dieses Gemäldes zerstreite! Züge wurden getadelt und nachgeahmt. Gothes Werther veranlaste die weinerlichen Empfindeleyen jener Zeit; sein Göts von Bertichingen schut die ungestlichten, leeren Harnische, aus denen die hoblen

Stimmen der biederben Grobheit und des prosnisch tollen Unsiums erklangen. Gothe selbst sagt, ( Aus. meinem Leben, dritter Theil,) die Wirkung jener Werke sey meistens stoffartig gewesen; und so kann man auch behaupten, dass die Wirkung von Glucks und Mozarts Werken, abgesehen von dem Text, in rein musikalischer Hinsicht nur stoffartig Auf den Stoff des musikalischen Gebäudes wurde nämlich das Auge gerichtet, und der höhere Ceist, dem dieser Stoff dienen musste, nicht entdeckt. Man fand bey dieser Betrachtung, vorzüglich bey Mozart, dass, ansser der mannigfachen, frappanten Modulation, auch die häufige Anwendung der Blasinstrumente die erstaunliche Wirkung seiner Werke hervorbringen möge: und davon schreibt sich der Unfug der überladenen Instrumentirung und des bizarren, unmotivirten Modulirens her. Effect wurde das Losungswort der Compouisten, und Effect zu machen, koste es was es wolle, die einzige Tendenz ihrer Bemiihungen. Aber eben dieses Bemiihen nach dem Effect beweiset, dass er abwesend ist, und sich nicht willig finden lasst, da einzukehren, wo der Componist wünscht, dass er anzutreffen seyn möge. -Mit einem Wort: der Künstler muss, um uns zu rühren, um uns gewaltig zu ergreifen, selbst in eigner Brust tief durchdrungen seyn, und nur das, in der Extase bewusstlos im Innern Empfangene mit höherer Kraft festzubalten in den Hieroglyphen der Tone, (den Noten) ist die Kunst, wirkungsvoll zu componiren. Fragt daher ein junger Künstler, wie er es anfangea solle, eine Oper mit recht vielem Effect zu setzen, so kenn man ihm nur antworten: Lies das Gedicht, richte mit aller Kraft den Geist darauf, gehe ein mit aller Macht deiner Phantasie in die Momente der Handlung; du lebst in den Personen des Gedichts, du bist selbst der Tyrann, der Held, die Geliebte; du fühlst den Schmerz, das Entzücken der Liebe, die Schmach, die Furcht, das Eutsetzen, ja des Todes nameulose Quaal, die Wonne seliger Verklarung; du zürnst, du wüthest, du hoffst, du verzweiselst; dein Blot gliibt durch die Adern, hestiger schlagen deine Pulse; in dem Feuer der Begeisterung, das deine Brust entflammt, entzünden sich Tone, Melodien, Accorde, und in der wundervollen Sprache der Musik strömt das Gedicht aus deinem Inneru hervor. Die technische Uebung durch Studium der Harmonik, der Werke grosser Meister, durch Selbstschreiben, bewirkt, dass du immer deutlicher und deutlicher deine innere Musik vernimmst, keine Melodie, keine Modulation, kein Instrüment entgeht dir, und so empfingst dir mit der Wirkung auch zugleich die Mittel, die du mun, wie deiner Machtt unterworfene Geister, in das Zauberhuch der Partitur banant. — Freylich heisst das alles nur so viel, als: Sey so gut, Lieber, und sorge um dafür, ein reelt musikalischer Gemiss zu seyn: das Andere findet sich dann von selbst! aber es sit dem wirklich so um dieltt anders.

Dessen ungeachtet lässt sich denken, dass Mancher den wahren Funken, den er in sich trägt, überbaut, indem er, der eignen Kraft misstrauend, den aus dem Innern keimenden Gedanken verwerfend, angstlich alles, was er in den Werken grosser Meister als effectvoll anerkamt, zu bemitzen strebt, und so in Nachahmerey der Form gerath, die nie den Geist schafft, da nur der Geist sich die Form bildet. Das ewige Schreyen der Theaterdirectoren, die, nach dem auf den Bretern cursirenden Ausdruck, das Publicum gepackt haben wollen: "Nnr Effect! Effect!" und die Forderungen der sogenaunten ekeln Kenner, deuen der Pfesser nicht mehr gepfessert genug ist, reizen oft den Musiker an, in einer Art verzagter Verzweiflung, wo möglich, jene Melster noch im Effect zu überbieten. und so entstehen die wunderlichen Compositionen, in denen ohne Motiven - das heisst, ohne dass die Momente des Gedichts nur irgend den Anlass dazu in sich tragen sollten - grelle Ausweichungen, mächtige Accorde aller nur möglichen Blasinstrumente, aufeinander folgen, wie bunte Farben, die nie zum Bilde werden. Der Componist erscheint wie ein Schlaftrunkener, den jeden Augenblick gewaltige Hammerschläge wecken, und der immer wieder in den Schlaf zurückfallt. Tondichter dieser Art sind höchlich verwundert, wenn ihr Werk. trotz den Bemühungen, womit sie sich gequalt, durchaus nicht den Effect, wie sie sich ihn vorgestellt, machen will, und denken gewiss nicht daran, dass die Musik, wie sie ihr individueller Genius schuf, wie sie aus ihrem Innern strömte, und die ihnen zu einfach, zu leer schien, vielleicht unendlich mehr gewirkt haben würde. Ihre ängstliche Verzagtheit verblendete sie und raubte ihnen die wahre Erkenntnis jeuer Meisterwerke, die sie sich zum Muster nahmen, und nan an den Mitteln, als demjenigen hängen blichen, worin der Effect zu suchen sey. Aber, wie schon ohen gesagt, es ist ja nur der Geist, der, die Mittel in freyer Willkür beherrschend, in jenen Werken die nuwiderstehliche Gewalt ausübt: nur das Tongedicht, das wahr und kräftig aus dem Innern hervorging, dringt wieder ein in das Innere des Zuhörers. Der Geist versteht nur die Sprache des Geistes.

Regeln zu geben, wie man den Effect in der Misik hervorbringen solle, ist dalter wol ninnöglich: aber leitende Winke konnen den, mit sich selbst uneins gewordenen Tondichter, der sich, wie von Irrüchtern gebendet, abwärts verirete, wieder auf Weg und Steg zurück bringen.

Das Erste und Vorziiglichste in der Musik. welches mit wuuderbarer Zauberkraft das menschliche Gemüth ergreift, ist die Melodie. - Nicht genng zu sagen ist es, dass ohne ausdrucksvolle, singbare Melodie jeder Schmuck der Instrumente n. s. w. nur ein glänzender Putz ist, der, keinen lebenden Körper zierend, wie in Shakspeare's Sturm, an der Schnur hängt und nach dem der dumme Pöbel läuft. Singbar ist, im höhern Sinn genommen, ein herrliches Pradicat, nm die wahre Melodie zu bezeichnen. Diese soll Gesang seyn, frey und ungezwungen unmittelbar aus der Brust des Menschen strömen, der selbst das Instrument ist, welches in den wunderbarsten, geheimnisvollsten Lauten der Natur ertönt. Die Melodie, die auf diese Weise nicht singbar ist, kam nur eine Reihe einzelner Tone bleiben, die vergebens darnach streben, Musik zu werden. Es ist unglaublich, wie in nenerer Zeit, vorzüglich auf die Anregung eines missverstandenen Meisters, (Cherubini's) eben die Melodie vernachlassigt worden, und ans dem Abqualen, immer originell und frappant zu seyn, das ganzlich Unsingbare mehrerer Tongedichte entstanden ist. Wie kommt es denn, dass die einfachen Gesänge der alten Italiener, oft nur vom Bass begleitet, das Gemüth so miwiderstehlich rüliren und erheben? liegt es nicht lediglich in dem herrlichen, wahrhaft singenden Gesange? Ueberhaupt ist der Gesang ein wol unbestrittenes, einheimisches Eigenthum jenes, in Musik erglühten Volks, und der Deutsche mag, ist er auch zur höheren, oder vielmehr zur wahren Ansicht der Oper gelangt, doch auf jede ihm nur mögliche Weise sich mit ienen Geistern befreunden, damit sie es nicht verschmähen, wie mit geheimer, magischer Kraft einzugehen in sein Inneres und die Melodie zu entzünden. Ein herrliches Beyspiel dieser innigsten Befreundung giebt der hohe Meister der Kunst, Mozart, in dessen Brust der italienische Gesang erglühte. Welcher Componist schrieb

singbarer, als er? Auch ohne den Glanz des Orchesters dringt jede seiner Melodien tief ein in das Innere, und darin liegt ja schon die wunderbare

Wirkung seiner Compositionen. -Was nun die Modulationen betrifft, so sollen nur die Momente des Gedichts den Anlass dazu geben; sie gehen aus den verschiedenen Anregungen des bewegten Gemüths hervor, und so wie diese - sanft, stark, gewaltig, allmahlig emporkeimend, plötzlich ergreifend sind, wird auch der Componist, in dem die wunderbare Kunst der Harmonik wie eine herrliche Gabe der Natur liegt, so dass ihm das technische Studium nur das deutliche Bewusstseyn darüber verschafft, bald in verwandte, bald in entfernte Tonarten, bald allmählig übergehen, bald mit einem kühnen Ruck ausweichen. Der echte Genius sinnt nicht drauf, zu frappiren durch erkünstelte Künstlichkeit, die zur argen Unkunst wird; er schreibt es nur auf, wie sein innrer Geist die Momente der Handlung in Tönen aussprach, und mögen dann die musikal. Rechenmeister zu nützlicher Uebung aus seinen Werken ihre Exempel ziehen. Zu weit würde es führen, hier über die tiefe Kunst der Harmonik zu sprechen - wie sie in unserm Innern begrüudet ist, und wie sich dem schärfer Eindringenden geheimnisvolle Gesetze offenbaren, die kein Lehrbuch enthalt. Nur um eine einzelne Erscheinung anzudenten, sey es bemerkt, dass die grellen Ausweichungen nur dann von tiefer Wirkung sind, weun, unerachtet ihrer Heterogeneitat, die Tonarten doch in geheimer, dem Geist des Musikers klar gewordener Beziehung stehen. Mag die Anfaugs erwähnte Stelle des Ductts im Don Juan auch hier zum Beyspiel dienen. - Hieher gehören auch die wegen des Missbranchs oft bespöttelten, enharmonischen Ausweichungen, die eben jene geheime Beziehung in sich tragen, und deren oft gewaltige Wirkung sich nicht bezweifeln lasst. Es ist, als ob ein geheimes, sympathetisches Band oft manche entfernt liegende Tonarten verbände, und ob unter gewissen Umständen eine unbezwingbare Idiosynkrasie selbst die nächstverwamlten Tonarten trenne. Die gewöhnlichste, häufigste Modulation, nämlich aus der Tonika in die Dominante, und umgekehrt, erscheint zuweilen unerwartet und fremdartig, oft dagegen widrig und unausstehlich. -

In der Instrumentirung liegt freylich ebenfalls ein grosser Theil der erstaunlichen Wirkung verborgen, die oft die genialen Werke hoher Meister

hervorbringen. Hier möchte es aber wol kaum möglich seyn, auch nur eine einzige Regel zu wageu: denn ebeu dieser Theil der musikalischen Kunst ist in mystisches Dunkel gehüllt. Jedes Instrument tragt, rücksichtlich der Verschiedenheit seiner Wirkung in einzelnen Fallen, hundert audere in sich, und es ist z. B. ein thörichter Wahn, dass nur ihr Zusammenwirken unbedingt das Starke, das Mächtige, auszudrücken im Stande seyn sollte. Ein eiuzelner, von diesem oder jenem Instrumente ausgehaltener Ton bewirkt oft ein inneres Erbeben, Hiervon geben viele Stellen in Gluckschen Opera auffallende Beyspiele, und um jene Verschiedenheit der Wirkung, deren jedes Instrument fahig ist, recht einzusehen, denke man nur daran, mit welchem heterogenen Effect Mozart dasselbe Instrument braucht - wie z. B. die Hoboe. - Hier sind nur Andeutungen möglich, und es ist schon an einem andern Orte gesagt worden, (Phantasiestücke in Callots Manier, erster Band, S. 165,) dass man einen Cyclus dieser Andeutungen, Mystik der Instrumente, so wie die Kunst, gehörigen Orts bald mit vollem Orchester, bald mit einzelnen Instrumenten zu wirken, die musikalische Perspective neuneu könnte. - In dem Gemuth des Künstlers wird, um in dem Vergleich der Musik mit der Malercy zu bleiben, das Tongedicht wie ein vollendetes Gemalde erscheinen, und er im Auschauen iene richtige Perspective, ohne welche keine Wahrheit möglich ist, von selbst finden. -Zu der Instrumentirung gehören auch die verschiedeuen Figuren der begleitenden Instrumente; und wie oft erhebt eine solche richtig aus dem Innern aufgefasste Figur die Wahrheit des-Ausdrucks bis zur hochsten Kraft! Wie tiefergreifend ist nicht z. B. die in Octaven fortschreiteude Figur der zweyten Violin und der Viola in Mozarts Arie: Non mi dir bel idol mio etc. Auch rücksichtlich der Figuren lässt sich nichts künstlich ersinnen, nichts hinzumachen; die lebendigen Farben des Tongedichts heben das kleinste Detail glauzend hervor und jeder fremde Schmuck würde nur entstellen, statt zu zieren. Eheu so ist es mit der Wahl der Tonart. mit dem Forte und Piano, das ans dem tiefen Charakter des Stücks hervorgehen und nicht etwa der Abwechslung wegen da stehen soll, und mit allen übrigen untergeordneteren Ausdrucksmitteln, die sich dem Musiker darbieten.

Den zweifelhaften, nach Effect ringenden, missmutligen Tondichter, wohnt nur der Genins in

ihm, kann man unbedingt damit trösten, dass sein wahres, tiefes Eingehen in die Werke der Meister ihn bald mit dem Geiste dieser selbst in einen geheimnisvollen Rapport briugen, und dass dieser die ruhende Kraft eutzünden, ja die Extase herbeyfuhren werde, in der er wie aus dumpfen Schlafe sum neuen Leben erwacht und die wuuderbaren Laute seiner innern Musik vernimmt; dann giebt ihm sein Studium der Harmonik, seine technische Lebung, die Kraft, jene Musik, die sonst vorübermuschen würde, festzuhalten, und die Begeisterung, welche das Werk gebar, wird in wunderbarem Nachklange den Zuhörer machtig ergreifen, so dass er der Seligkeit theilhaftig wird, die den Musiker in jenen Stunden der Weihe umfing. Dies ist aber der wahrhaftige Effect des aus dem Innern hervorgegangenen Tongedichts. -

#### NACHRICHTEN.

Mirich. Sie werden sich erinnern, dass ich sie des ist Jahr und Tag verpflichtet hatte, Ihnen auch von Zürich historische Beyträge einzusenden, 10 hald sich bey uns den Einheimischen, den ich zu ande stehe, um mich zum unstandicken Berichterstatter darüber aufzuwerfen,) etwa alteressantes zutrage. Nui habe ich Ilnem wirkleh Verschiedenes zu erzählen, das mir zur allgemeinen Tagegeschichte unserer Kunst zu gehonen steint; und meint Erzählung umfasst das Wintehalbühr 18 15.5 – 1814.

Die Erscheinungen, welche in diesem Zeitpunkt über unserm musikalischen Horizonte aufgegangen, haben wir eigentlich den politischen Constellationen zu danken. Nicht blos Fürsten der bürgerlichen Welt, sondern auch fürstliche Personen im Gebiete der Kunst, (der ausübenden.) haben in den drey letzten Monaten des Jahres 1813 die Schweiz besucht. Vou den erstern sind die wirklichen (die verbiindeten Souverains) zu schnell, zu sieghaft durchgeeilt, als dass wir, ihnen zu Lieb' und zu Ehren, ihre Siege hatten besingen können. Von den ihnen voraugegangenen Exkonigen und Exfursten kann ich Ihnen nur im Vorbevgehn sagen, dass der von Holtand das Pestalozzi'sche fustitut in Iferten, der von Schweden das Pfeifersche Sing-Institut in Lenzhurg, und der Parst Primas das Zürchersche, ihrer Aufmerksamkeit und ihres Beyfalls gewürdiget haben. Und so komme ich denn auf unsere eigenflichen hohen Herrschaften zu sprechen, die ihre "ausübende Gewall" auf unsere Ohren und Herzen behauptet haben. Es siud folgende Individuen bey uns erschienen.

I. Hr. P. Rode. Er gab, sich noch als prémier Violon de sa majesté l'empereur français ankundend, Concert bey vollem Saale; gab uns ein Concert, ein Quartett und Variationen zu hören. alles von eigner Composition, alles noch ungedruckt. aber dem Gedruckten in allen drey Gattungen nach Styl uud Form so ahnlich, dass eine nahere Beschreibung überflüssig ware. Sein Ton an sich ist schön, wenn auch etwas von dieser Schönheit seiner schönen Violine an sich bevzumessen ist; sein Spiel mehr süss, als kraftig; sein Vortrag etwas einformig, Grossen Beyfall erhielt er, aber nicht so allgemeinen, wie sein vor wenigen Jahren hier gewesener Kunstverwaudter, Libon, dessen Passagen rollender, dessen Triller glanzender, dessen Vortrag überhaupt mannlicher und gediegener war. II. Hr. Almeyda aus Lissahon. Dieser merk-

würdige Mann war Stallmeister bey dem Könige von Spanieu, befand sich mit demselben einige Jahre lang in Frankreich, als eine eigene Art von Staatsgefangener, dem es verstattet ward, bald in Besangon, bald in Macon, hald in Genf, unter Polizeyanfsicht zu leben. Bey veränderten Umständen fand er für gut, und auch leicht, zu entkommen, und kam so hieher. Er versicherte, sich erst wahrend seiner Gefangenschaft, aller Berufsgeschäfte ermangelud, wescutlich mit dem Klavierspiel befasst zu haben. Aber man muss gestehen: dieser gefangene Edelmann hat sich in einen echtadelichen Künstler verwandelt. Sein Klavierspiel ist zunächst schön durch die Leichtigkeit seiner Hand; und diese Hand ist nicht etwa eine grosse, breite, knochenreiche, sondern vielmehr ein schmukkes, pettes, zugestutztes Handchen, eben recht für die Octavenspannung. Seine Execution ist schön durch die physische Selbstbeherrschung, Sein Vortrag hat die Haupteigenschaft, schon zu seyn in den Schranken der Regelmassigkeit. Von seinen tours de force siud mehrere merkwürdig. Ich setze Ihnen einen her, der uns nachahmenswürdig ist, weil er die Hand bildet:



Auch von seiner "freyen Phantasie" habe ich Ilmen etwas Besonderes zu sagen. Obschon sie eigentlich in nicht viel Anderm bestellet, als in zusammengereiheten Touren mit untermischten melodischen (homophonischen) Sätzen: so würde doch Vater Bach diesen Künstler schwerlich einen "Klavierhusaren" gescholten haben. Moduliren, Imitiren und Figuriren in allerley conterbunten Contrapunkten habe ich, hat unser Publicum, schon oft gehört, und oft mit grossem Behagen. aber hat die unvergleichtiehe Lebendigkeit des Spiels, als solche, gewirkt. Ja, ich bin geneigt zu glauben: um so zu wirken, muss man ein Siidländer seyn, dem die Virtuosität eigentlich im Blute sitzt, das den Künstler als ein Wesen durchströmt, auf welches man das Dichterwort anwenden möchte: "In Aether gehaucht, in Aether getaucht."

III. Madame Lange, die berühmte Schwägerin des berühmten Mozart. Eine herbstliebe Flora, die uns leider versimmlichet, dass der alles anpakkende Zahn der Zeit auch an dem Geistigsten nagt: an der Stimme - die aher doch, bey aller Herbstlichkeit, mit den Spatbliichen ihrer Knust noch ziendich prangt, und sich gar wol produciren darf. Sie hat es diesen Winter wiederholt gethan; meistens mit mehr Bewinderung, als Beyfall, Erstere erwarben ihr ihre seltenen Kehlkiinste, letztern schmalerte ihr das kaum noch in einigen Tönen schön zu nennende Material ihrer überreifen Stimme, and das mitunter Schwankende, oft Unreine, der nicht mehr festen Intonation. Dies ist besonders auffallend, wo sie, mit andern Solostimmen oder mit vollem Orchester singend, sich über Vermögen anstrengen muss. Dagegen fallt es bey ihrem Pianogesang am Klavier fast ganz weg, und die von ihr, vorzüglich in Singe-Variationen vorgetragenen, seltenern Kehlfiguren sind oft entziickend. Uebrigens erlangte sie mit Mozartischen Stücken minder Beyfall, als mit andern; mit deutschen minder, als mit italienischen. Denn ein guter Theil unsers Publicums hat bey italienischem Gesaug mehr Wohlgefalleu an zartverschlungen fliessenden Melodien der eigentlichsten italienischen Schule, wie es sie seit manchem Jahr von unserer beliebten Madame Thomann vortragen hörte, als an abrupten Tonstössen, die fast in allen "gross" seyn sollenden italienischen Arien von Mozart vorkommen; hey deutschem Gesang aber ist es an guto Behandlung des Textes von Seiten des Componisten immer mehr gewohnt, und da sind ihm

wieder viele Mozartsche Arien, namentlich die, der einst für Mad, Lange componirten Ent ührung aus dem Serail, für seinen Geschmack "Martern aller Arten:" auch begniigt es sich nicht mehr blos mit verständlicher Aussprache, sondern verlangt declamatorisch-schöne, wie es seit Jahren her au unserm musikalischen Declamationskünstler, Hru. Hardmeyer, gewohnt ist, auch von den Sauge-

rinnen. IV. Herr von Call, der als österreichischer Obrist éinige Tage in Zürich einquartiert war, überrasclite uns aufangs mit einem Räthsel: er sey weder Sanger, noch Spieler, und treibe doch Musik. Dieser seltene Gast, der, in einem musikalischen Hause glücklich einquartiert, die Einquartierungs-Last in Lust verwandelte, war wol ein pfiffiger Gast, denn er war ein Pfeifer. Pfeifen ist hier zu Lande, wie natürlich, nichts Seltenes; man hört es oft im Freyen, und hört es oft schön. Die Kunst des Herrn v. Call verhalt sich aber zu diesem Naturgepfiff gerade wie eine Bravour-Arie zum Kuhreihen. Wirklich ist er ein Bravour - Pfeifer, und pfeift, als solcher, ganz entzückend schöne Kettentriller durch ganze und halbe Tone, Er hat uns, zwar nur in Privateirkeln - denn im Concerte müsste der unmalerische Aublick des Pfeifens fast unvermeidlich ins Lächerliche fallen, wenn er auch nicht Gelichr laufen würde, ungerechter Weise ausgepfiffen zu werden - die alte Wahrheit ,; tous les genres sont bons" nen bestätiget.

V. Anch erwähnen mass ich der hübschen Feldtrompeterchöre von acht, anch zwolf Trompeten, die einige osterreichische Regimenter beym Durchzug mit sich führten. In miserer uralten urengen Zürichstadt, die so viele schmale Gassen. scharfe Ecken und vorstehende Dächer hat, nahm sich die Sache vorziiglich gut aus: denn, obschon nach oben unterm freyen Himmel, war der Ton von den Seiten her fast wie im Saal zusammengehalten.

Nun noch einige Worte als Anhang über unsere einheimische Musik. Wir singen und spielen fleissig und zahlreich: wir lieben immer die morceaux d'ensemble, Havdus Symphonien, Mozarts Klaviereoncerte, (auch ihrer Orchester-Sätze wegen.) Scenen mit Orchester, Motetten, Missen etc. Diese Vorliebe hewahrt sich fortdaurend dadnich, dass die Vocal-Concerte des Sing-Instituts, meistens zwar geleitet blos vom Flugel, ofters aber begleitet von einem Harfenchor, und die Aufführungen

ginzer Oratorien der "Allgemeinen Musikgesellschaft," merklich zahlreicher besneht werden, als die sogenannten Galanterie - Concerte. Doch fehlt es uns fur-diese keineswegs an interessanten Sangern und Spielern. Ich glaube Ihnen vorzüglich swey emporhluhende Individuen anführen zu müssen: eine Dem. Maria Hirzel, die gereisteste Singerin des Sing-Instituts, und eine Dem. Sara Hirze!, die erste Schillerin Liste's, der sich besonders anch in den zumachst für diese junge Künstlerin componirten Klavierwerken als ein heller Stern jenes gepriesenen Siebengestirns \*) der neuesten Kuusterfinder im Gebiete der Instrumentalmusik immer neu bewährt. - Unsere allerneueste Musik bestehet jetzt, nach Eudigung der Winter-Concerte, in deutschen Vaterlandsgesängen. So zählen wir uns, weun schon nicht siegend, doch singend zu den Deutschen; und singen wir anch nach unserer Weise ., der Sieg ist unser," so denken wir dabey nichts desto weniger, als anch ein Volk dentseher Zunge, es soll bey einer Sprache und bey einem Gesang auch ein Herz und eine Seele seyn und so möge der geneigte deutsche Leser diese deutsche Botschaft brüderlich aufnehmen.

Wien, d. 2ten July. Uebersicht des Mouats

Theater am Kärnthnerthore. Am 18ten wurde zur Feyer der glorreichen Zurückkunst unsers erhabenen Monarchen in diesem Theater: Die Il eine der Zukunft, eine allegorisch-dramatische Dichtung, verfasst von dem k. k. Hoftheater-Secretar, Hrn. Somleithner, in Musik gesetzt vom Operudirector, IIrn. Jos. Weigl, abgehalten. Ireue, die Friedensgöttin, wurde von Dem. Buchwieser, Victoria von Mad. Weissenthurn, die Gereehtigkeit von Mad. Milder-Hauptmann, die Freundschaft von Dem. Laucher, die Treue von Mad. Forti, die Geschichte von Mad. Grünthal, der Muth und der Ruhm von den Hrn. Vogel und Wild, die Austria aber von Dem. Adamberger personifiziet, dargestellt. Chore und Tanze halfen das Ganze ausschmücken. Die grösste- Aufmerksamkeit erweckte der Eintritt der österreichischen Völkerschaften, bestehend aus 51 Paaren, in den verschiedeuen Nationaltenstein, welche von Irene die Weihe der glücklichen Zakunfl empfligen. Unmöglich kann sich des Gefühl treuer Unterhanen gegen litten hechherzigen Fürsten deutlicher und sehöngt aussprechen, als heute hey diesem Peste. Alle Augen austreten und hingen nur au ihm, für ihm schliegen austreten und hingen nur au ihm, für ihm schliegen Aller Herzene voll von ümiger Liehe. Se. Ahl, sehienen diese Huldigung seiner guten Unterthanen sichten har mit grosser Rührung und mit gütigem Wohlgefallen aufzunehmen. Der ganze inmere Schunplatt war prachtig beleuchtet, und da der Eintritt nur gegen Erryhällette Statt fand, so war die Versamundung ausgewaldt und ungenein glauzen.

Theater an der Hien. Am 15ten, als am Vorabende des feverlichen Einzugs unsers Kaisers in seine Residenzstadt, wurde bey dieser Gelegenheit auf dieser Bühne aufgeführt: Die Rückfahrt des Kaisers, ein Singspiel in einem Aufz. von Dr. Em. Veith, mit Musik von Hrn. J. N. Hummel. Einige unnöthige Längen, die das Stück, vorziiglieh gegen die Mitte zu, bey der Scene des Martin und Niclas, dehnen und langweilig machen, abgerechnet, ist der Stoff passend aufgefasst und ziemlich gelaugen verarbeitet worden. Die Musik scheint flüchtig hingeworfen, doch des Componisten nicht miwirdig zu seyn; ein Terzett von Sopranstimmen olme Begleitung, und ein Lied, welches sich auf den edlen Heerführer, den Feldmarschall Fürsten von Schwarzenberg, bezog, und von Hrn. Porti schön gesungen wurde, musste wiederholt werden.

Am 20sten trat Ifr, Hölzel vom pester Natioualheater im Johann von Paris als Seueschall mit Beyfall auf. Spiel und Gesang waren gleich lobenswerth. Er wurde am Ende gerulen.

Hr. Scheble, Tenoriat des Nationaltheaters in State Land and Scheble Scheble, Tenoriat des Nationaltheaters in Debiti in dem Holoperulienter (las Loredano in der Camilla) Taga damut in mehrere hiesige Blatter ciuricken: dasse pellettiels vor der Vorstellung der Camilla von einer Heiserkeit befällen worden sey, und daler keineswegs Herre seiner Stümme war. Er hoffe aber in der l'olge Gelegenheit zu haben, bey einem wiederholten Versunche das Publicum zu überzeugen, dass dieser (erste) Versunch kar bluicum zu überzeugen, dass dieser (erste) Versunch kar bluicum zu überzeugen, dass dieser (erste) Versunch keineswegs als richitier (an eine Massatsh in der Beurtheitung über ihn als Singer

An merk. Die Autronomen sind gewohn, sich gegenzeitig ihre Besherbungen und Entdeckungen fleinig mitunkeilen. Int dien nicht überzeit Bestallt nechbungsweitung Ab einen neuen Stern möchte ich den lantumental-Compositunes kult fis ungerachen winen, und demit Sie mir diese Note ja nicht als sin munaufliches Al i enn m uustreichen, verfehle ich nicht) diesem Berrickt hinteriech bezugängen, dan unsens Knierpriejer in die Werke Kult hauf genose Werth stetten.

eelten konne. Am 28sten trat daher Hr. Sch. in diesem Theater als Baron Krouthal, iu der Oper: Der lustige Schuster, auf, und musste sich für überzeugt gehalten haben, dass er nun "Herr seiner Stimme" sey, denn sonst würde er wol nicht aufgetreten seyn. Wir fanden es anders, Hr. Sch, hatte abermals das Geschick - ob ihm gleich. das Publicum während des ersten Aktes die grösstmöglichste Nachsicht bezeigte - nach Beendigung der Polonaise im zweyten Akte ganzlich zu missfallen. Nicht durch unzählige Läufer (Rouladen) - besonders wenn diese überdies noch ungleich, unrein, und ohne alle Festigkeit verbunden, vorgetragen werden — lasst sich das hjesige Publicum bestechen. Hr. Sch. befleissige sich vorerst, eine Scala von 8 Tonen mit voller Sicherheit sich anzueiguen, Worte mit Gesang deutlich zu verbinden, und mit Ausdruck und Gefühl einen einfachen edlen Gesaug fest vorzutragen: dann, wenn sein Gesang die Herzen der Zuhörer berührt, wollen auch wir glauben, dass er "Herr seiner Stimme" sey.

Theater in der Leopoldstadt. Am 25sten znm ersten Mal: Die Abentheuer auf der Schlangenburg, eine komische Zauberoper in drey Akten, Text und Musik von Franz Volkert, Kapellmeister dieses Theaters, Wir wollen das Sujet einer nach gewöhnlichem Leisten geformten Zauberoper mit dem Mantel der christlichen Liebe bedecken, und nur der Musik Erwahnung thuu, welche einige artige und liebliche Stellen aufzuweisen hat. Vorzüglich schon ist im ersten Akt ein dreystimmiger Cauon, welcher gut vorgetragen wurde, und auch lebhaften Beyfall erhielt. Mad. Platzer, geb. Eigenwalil, vom pester Nationaltheater, nun wieder bey diesem Theater engagirt, hatte die Rolle der Azinda (Witwe des Königs Azor) übernommen, und würde, bey mehr Austrengung, sehr viel leisten können, wie wir den Beweis davon am 3osten in der Generalprobe erhielten, in welcher sie den Sopran-Sanger Falsetto mit Fleiss, und zur vollen Zufriedenheit des Publicums, gab.

Notisen. Iu dem Theater an der Wien wird die grosse Oper: Das befreyte Jerusalem von Persuis, einstudirt, und während der Anwesenheit Ihrer Majestaten des Kaisers von Russland, und des Königs von Preussen, aufsetührt werden.

#### KURZE ANZEIGEN.

Drey Siegesmärsche der schlesischen Armee nach dem Uebergang über den Rhein — von Fr. Ludw. Seidel — Klavierausz. Berlin, bey Schlesinger. (Pr. 12 Gr.)

Man muss Hrn. Musikdir, Seidel zugestehen, dass er so ziemlich bey jedem gliicklichen Ereignisse unsrer Tage seine Muse singen und seine Lever tonen lässt. Wodurch diese Märsche (dem Feldmarschall Blücher gewidmet) eben einen grossen Moment bezeichnen, ia auch, wodurch sie sich nur als Siegesmärsche überhaupt charakterisiren sollen, begreift Rec, nicht, Sie sind in der Weise der (den ehemaligen französischen nachgemodelten) Parademarsche geschrieben: lang, breit, mit etwas gewöhnlichen Figuren und vielen Einschnitten, auch gar manchen Gemeinplätzen versehen. lassen sie sich doch hören; und soll der Ankauf denen, die so 'was Unschuldiges zu besitzen wünschen, gar nicht widerrathen werden. Nähme man nur bey den Ueberschriften solcher Werklein nicht den Mund so voll, und spannete zu Erwartungen, die zu erfüllen - das muss man doch wol fühlen - man nicht geeignet oder nicht geneigt ist! Himmel, zu was für ganz audern Siegesmarschen hatte jener Uebergang begeistern müssen! -

Fränkisches Jägerlied von F. Rückert, in Musik ges. mit Begleit. d. Pianof. v. A. Neubert, herzogl. würzb. Kammermus. Würzburg, bey Bonitas. (Preis 2 Gr.)

Der Dichter hat den Ton der alten deutschen Iggerlieder in ihrer Keckheit und Frische, aber auch in ihrer Rohheit, sehr gut getroffen; und der Componist das Lied zu zwey Singstimmen, die Begleitung usch der Weise alter Jagdmelodien, leicht, munter, ganz im Volkston, mithin wie sieln gehörte, behandelt.

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 27ten July.

Nº. 30.

1814.

### RECENSION.

Theorie der Stimme, von Dr. K. F. S. Liskovius, ausübendem Arste in Leipzig. Mit einer Kupfertafel. Leipzig, bey Breitkopf u. Hartel. 1814. (Pr. 12 Gr.)

Mit Vergnügen, und mit Dank gegen den Verf. für manche Belehrung, machen wir die Leser dieser Zeit. auf die hier genannte kleine Schrift aufmerksam. Sie ist ihnen ganz vorzüglich bestimmt: denn der Verf. hat aus seiner, mit verdienter Achtung aufgenommenen lateinischen Schrift über diesen Gegenstand, (Dissertatio physiologica, sistens theoriam vocis, in dems. Verlag,) hier weggelassen, was nur den Gelehrten dieses Fachs angehet, hat hinzugefügt, was bey jenem vosauszusetzen war. hat, wo es ihm gut und nützlich schien, Beziehungen und Anwendungen auf Ausübung des Gesanges eingestreuet, und überhaupt, im Inhalt und in der Form, dafür gesorgt, dass jeder Gebildete. den der Gegenstand interessirt, 'das kleine Buch verstehen, es mit Nutzen und auch mit Vergnügen lesen, und davon für sich oder in seinem Wirkungskreise Gebrauch machen könne. Es stehet uns nicht zu, über dasselbe, in Hinsicht auf Anatomie, Physiologie etc. zu urtheilen: das aber bemerkt selbst der nicht ganz ununterrichtete Laye, der Verf. habe alle seine Vorganger gekannt, scharf genriist und sorgsam benutzt, aber eben so scharf selbst heobachtet, versucht, gedacht, habe nicht wenig Neues, wenigstens in diesem Zusammenhange noch nie Betruchtetes, gefunden, und es auf eine ehen so gründliche, als fassliche Weise dargestellt. Was nun aber den, für den Sanger und Freund der, Singkunst bestimmten Theil des Buchs ınlangt: so dürsen wir, jenes Fachs der Literatur and seiner grossen Lücken nicht unkundig, ohne ille Einschrankung behaupten: der Verf, liefert hier stwas Reichhaltigeres, Durchdachteres, Kläreres und 16. Jahre.

Auwendbareres, als bieher über seinen Gegenstand vorhanden war. Ebei darum halten wir uns für verpflichtet, hier den Hauptinhalt des Werkehens wenigstens anzudeuten, von den nicht wenigen, den Singmeister, Stager und Freund des Gesangs angelenden Benerkungen mehrere ausstheben, und, wo sich dazu nahe Gelegenheit bietet, Eniges aus marer Beobektung und Erfahrung beyzulügen.

Der Verf. beginnet mit einer Erdrerung und genauen Bestimmung der Begriffe, weiche von der Betrachtung seines Hauptgegenstandes gefässt werden missen. Physis der Tone – Ihre Ersegung, Fortyfinarung etc. im Allgemeinen. (Klang, Gerausch, Schall, Ton.) Perschiedenheit der Schwingungen, die sie erzeugen. Lultion — (z. Schwingungen, die sie erzeugen. Lultion — (z. Schwingungen, die sie erzeugen. Lultion — (z. Schwingungen, die sit un Betrachtung der Stimms selbst, überhaupt, in physiologischer Hinzicht, d. h. obeicht, der Tone, welche der Athem bey seinem Durchgange durch den Kehlkopf hervorbringtingen. — Stimme der Sugdhiere, der Vogel, der Juhnschlicht, der Bunghtiert, der Fulgkeit, diese massehliche Stimme.

Vor der ausführlichen Erklarung der menschlichen Stimme, eine kurze Beschreibung der hieher gehörigen Theile des menschlichen Körpers: Stimmorgane des Menschen. (Kehlkopf und seine Theile, Stimm- und Taschenbander, Stimmritze. Stimmritzendeckel. Von alle diesem nur das Nothwendigste, auf wenig Seiten zusammengedrangt: aber anschaulich, und zum Zweck des Verf.s genügend.) - Nun folgt die ausführlichere Erklärung der Stimme selbst. Es werden die früheren Meynungen mitgetheilt und geprüft. Zuerst Ferrein's. Bekanntlich wurde diese von Haller augenommen und durch dessen Autorität so sehr verbreitet. Sie muss aber schon darum unstatthaft befunden werden, weil der, selbst jedem angehenden Sänger bekannte Unterschied der Brust- und Falset-Stimme dabey gar nicht berücksichtiget und daraus nicht erklärbar ist, ia, nach dieser Hypothese.

gar nicht existiren könnte. Noch andere, vollkommen' einleuchtende Gründe dagegen sehe man beym Verf. (Gegen einige derselben, z. B. No. 7., liesse sich jedoch noch etwas einwenden, das aber die Behauptung selbst keineswegs, sondern höchstens nur einen oder den andern ihrer unbeträcktlichern Stützpnikte wankend machen könnte.) In der That ist es uns von jeher, aus jenem angeführten Momente, so unbegreiflich gewesen, wie F.'s Meynung sich so überall hat einführen und so lange behaupten können, dass, de wir in die Einsichten so vieler and zum Theil so grosser Physiologen und Anatomen, die sie ohne weiteres angenommen, kein Misstrauen zu setzen wagten, wir dies in uns selbst setzten, verläufig uns einbildend, es musse uns durch irgend ein ungünstiges Geschick ein Haupttheil jener Lehre unbekannt geblieben seyn, der sie mit der angeführten, so ganz bekannten Erfahrung in Harmonie bringe. Man siehet wol, es ist in diesem, wie in gar manchen verwandten Fällen gegangen: die Gelehrten waren keine Musiker, die Musiker keine Gelehrten; von beyden ging daher jeder Theil seinen Gang, und jeder falsch; und es ist ein wesentlicher Vorzug, so wie ein wesentlicher Vortheil nusrer Zeit, dass beyde einander naher gebracht sind und immer naher gebracht werden. - Es folgt beym Verf. Chladni's Meynung, aus dessen Akustik. Chl. weicht von Ferrein nur wenig ab, bemerkt aber auch dus Unbefriedigende und mehrere der grossen Schwierigkeiten der Erklärung F.s., obgleich er, der eben so treuherzige, als scharfsinnige Mann, seiner eigenen Erklärung nach, dafür anch nicht Rath weiss. - Cuvier's Meyning, (Anatomie comparée,) die Stimme der Saugthiere entstehe, wie die Töne der Blasinstrumente entstehen, scheint fast ihm, dem Erfinder, selbst nicht recht wahrscheinlich zn seyn. Er gestehet, es gebe bey seiner Erklarung noch de l'embarras etc. und macht sich einige allerdings bedeutende Einwürfe. Der Verf. setzt deren nun noch mebrere, und von moch bedeutenderm Gewicht, dazu; sie sind zum Theil von der eben so unlaugbaren, als unabanderlichen Praxis des Singens und Blaseus auf Instrumenten selbst hergenommen. -Burdache Meyning (Physiologie) beruhet auf einer Voraussetzung, welche die tagliche Erfahrung an Blasinstrumenten, Orgelpfeisen etc. witlerlegt.

So ware denn die Arena rein, aber auch leer; und der Verf, fiihrt seine Meynung auf die-

selbe, die sich denn auch daselbst wol behaupti

Kurz und vorläufig ausgesprochen, ist die seine Meynung: der Mensch singt, wie er pfeil (Die nahere Bestimmung und Erläuterung mu man beym Verf. selbst nachsehen.') Den Erwe führte er für sich selbst und unterrichtete Freund und jetzt, beriefitend, für den Leser, zuwächst dure zahlreiche, eben so wohl ersonnene, als sorgfalti ausgeführte, und scharfsinnig benützte Versuche Diese bey ihm kennen zu lernen, wird allen Le sern gewiss interessant seyn. Da er aber selbs nur das Nothige beybringt und auch ziemlich ge drangt schreibt, so lassen sich diese Versuche es sind deren vierzehn mitgetheilt - nicht aus zugsweise wiederholen: es mögen also nur einig der wichtigsten Resultate derselben hier angeführ werden.

Die untern Kehlbänder sind das eigentlich Organ, wodurch die Stimme, und ihre verschie dene Höhe und Tiefe, erzeugt wird. - Anspan nung und Erschleffung der Kehlbänder hatte au Höhe und Tiefe des Tons weiter keinen Einfluss als, in sofern dadurch die Stimmiritze erweitet oder verengert wurde. (Vermehrte Spannung de untern Kehlbander verticfte den Ton, weil sie di Stimmritze vergrössert; und umgekehrt die verminderte Spanning - mithin ganz den Gesetzer der Saitentone entgegen.) - Durch blosse Verkleinerung der Stimmritze, oder veranderte Spanunng der Stimmbinder, wurde der Ton höher durch blosse Erweiterung jener, ohne veränderb Spanning dieser, tiefer. - Die Hohe des Ton hing nicht von der Breite der Stimmritze alleit ab, sondern von der gesammten Weite derselben - Die verschiedene Starke, womit die Luft eingeblasen wurde, trug zur Hohe oder Tiefe der Tone nicht wenig bey. Durch blosse Verstärkung des Windes liess er sich sogar um eine Quinte himaustreiben, ward aber kreischend und unaugenehm. - Es liessen sich (und das ist allerdings eine Hauptsache) zweyerley, ganz verschiedene Aiten von Tonen herausbringen, in welchen die Brust- und die Falsetstimme deutlich unterschieden werden konnten. (Die genaue Erforschung und auschauliche Darlegung dieses Moments, und der damit zunschst verbundenen, verdieut besondere Aufmerksamkeit, und auch besondern Dauk: sie ist, nach allem, was wir von der Sache kennen, ganz neu, dem Verf. ganz eigenthümlich.

abey überfuhrend, und selhst dem sinnlichen Geahl, das wir, vom Verf. geleitet, beym Siugen n uns selbst gemacht und möglichst beobachtet jaben, vollkommen zusagend. Indem er beschreibt, as er geschen und gehört, beschreibt er zugleich, B. No. 11, S. 35, was wir an uns selbst zn mpfinden glauben.)

197

Ans jener einfachen, sehr patiirlich erscheipenden Hypothese nun, bestätigt durch diese treflenden, in den verschiedensten Verhaltnissen angestellten und stets übereinstimmenden Versuche, bildete sich des Verf. Theorie, die der, l'errein's, ganz entgegengesetzt ist. Sie wird von S. 35 au ausführlicher dargestellt und erörtert. Sie kömmt, wie man schon aus Ohigem schliessen kann, auf folgendes himaus: Die Stimmritzenbänder sind eigentlich und vorzugsweise als Stimmorgan zu betrachten; sie sind zunächst bestimmt, die Stimme selbst. und ihre verschiedene Höhe und Tiefe, zu bewirken. Und dies nicht nach Art der Saiten, sondern nur, so fern von ihnen die Stimmritze und deren verschiedene Weite gebildet wird. erzittern diese Bander bey Entstellung der Stimme. (wenigstens der Bruststimme,) ungefahr wie Saiten: allein dies Erzitteru ist nicht Ursach, sondern Wirkung der Stimme. Vielmehr: indem die geathmete Luft mit einiger Gewalt und Schnelligkeit durch die enge Oeffuung der Stimmritze driugt, wird sie, die Luft, dabey so zusammengedrückt und erschüttert, dass alle ihre kleinsten Theilchen hin und her bewegt werden. Diese Schwingungen der Luft machen nun den Ton aus. Etwas Aehnliches bemerken wir überall, wo die Luft durch irgeud eine enge und glatte Oeffnung getrieben wird. Je grösser die Oeffnung der Stimmitze, desto tiefer der Ton, weil dadurch grössere und folglich langsamere Luftwellen entstehen: je enger jene Oeffnung, desto hoher der Ton, weil sich hier kleinere und tolglich schnellere Luftwellen bilden. Fluers kömmt dahey auch noch auf die grössere oder geringere Starke des Athems an, (Hier, scheint es uus, liegt der Hauptgrund des Distonirens der Sanger, wo es nämlich nicht Folge von stumpfem Gehör oder blos üble Angewohnheit ist, ) Aus jenen Bemerkungen erklart sich, dass man bey sehr hohen Tönen der meisten Kraftanstreugung bedarf, bey sehr tieien den Athem nur gelinde ausbaucht etc. -

Das folgende Kapitel erörteit den Unterschied zwischen Brust - und Falsetstimme, Der Verf, ist hier, als über einen, von den Physiologen vor ihm

fast nie berührten Gegenstand, ganz ausführlich, sowol in Darlegung der Sache selbst, als auch in Nachweisung und (wie es uns scheint, vollkommen befriedigender) Erlauterung der mancherlev Erscheimungen dabey, und der Erfahrungen, welche Sänger täglich machen können, wenn sie nur darauf achten wollen. (Er gehet besonders anch durch den, von künstlicher Ausbildung, sehr verschiedenen Klang jener heyden Register, die Annaherung and Abstimmang derselben in Hinsicht auf ihren verschiedenen Klang, -) Es folgt hierauf die genanere Beschreibung des Mechanismus der Stimme. Beydes leidet keinen Auszug.

Der Abschnitt von verschiedener Anwendung der Stimme, (zur Sprache oder zum Gesang,) und von den Verschiedenheiten der Stimme selbst (in Hinsicht auf Umfang, Starke, Wohlklang, Gewandtheit, Reinheit etc.) ist für musikal. Leser von besonderm luteresse. Auch hier ist es nicht möglich, die Erläntermigen des Verf.s in wenige Zeilen zusammenzudrängen. Wir begnügen uns daher, auf ihn selbst zu verweisen, indem wir hier nur einige seiner Bemerkungen ausheben und die unsrigen beyfügen.

Die Stärke der Stimme hängt nicht sowel vom Kehlkopfe selbst, als von der Beschaffeuheit der Brust ab. Wer eine grosse und starke Brust besitzt, dem muss anch ein stäckerer Luftstoss zu Gebote stehen, als dem, dessen Brust eng und selwach ist. (Dalier trifft man gewöhnlich die stärksten Stimmen in breitschultrigen, gedrungenen, vierschrötigen Körpern.) Aber auch die Mundnud Nasenhöhle trägt vieles zur Stärke der Stimme bey. Je grösser und geräumiger diese, desto stärker die Stimme, des grössern Widerhalls wegen. (Die erfahrnen italienischen Singmeister dringen daher mit Recht auf möglichste Erweiterung, besonders der Mundhöhle. Wir wissen, dass manche dieser Lehrer, wenn sie bev Zöglingen die Gewohnheit, die Mundhöhle zu verengen, finden, dieselben mit kleinen Holzstäbehen im Munde, gleichsam Maassen der Oeffnung, singen lassen, bis jene Gewohnheit verschwunden ist. Die meisten deutschen Singlehrer und Sänger achten darauf viel zu wenig; was, ausser der Schwächung nud Verdumpfung des Tons, auch hauptsächlich die unter uns so gewöhnliche, in Italien so seltene, schlechte Aussprache der Worte des Gesanges erzeugt; and es ist nicht wahr, was man so oft horen und leser. muss, der Reichthum an Vocalen der italienischen.

und der Ueberflass an Consonanten der deutschen Sprache, sey an jenem Fehler Schuld. Die Eigenheit jener erleichtert, die Eigeuheit dieser erschwert zwar die deutliche Aussprache beyn Singen: aber unmöglich, oder auch nur allzuschwer, wird sie keinem und keiner Deutschen bey Aufmerksamkeit, gutern Willen und Fleiss — sie müsten denn mit bestimmten organischen Fehlern heimgenucht seyn: dann dürfen sie aber auch eben so weuig Sanger werten wollen, als Personen mit einem Klump-

fusse, Tanzer.) Die Höhe oder Tiefe der Stimme im Ganzen (Sopran, Alt etc.) gründet sich auf die verschiedene Weite des Kehlkopfs: je weiter dieser, desto tiefer die Stimme. (Daher auch jenes äussere Merkmal der Bassstimme, das in der gemeinen Rede der Bassknoten oder Adamsapfel genannt wird, und das entstehet, indem der Schildknorpel, wegen seiner grössern Ausbreitung, mehr als gewöhnlich hervortritt. - So bekannt es ist, dass jene Begranzung der Stimmen von der Natur selbst bestimmt ausgesprochen und auf die, nie beträchtlich abzuändernde Beschaffenheit der Organe selbst begründet worden: so wenig scheint man daran zu denken, wenn man, bey Unterricht und Uebung, eine, dieser Bestimmung der Natur, entgegengesetzte Sphare der Stimme mit Gewalt erzwingt - besonders bey Madchen, die geborne Altistinnen waren, hohe Suprantone. Es kann, schon wegen jener Beschaffenheit der Organe, nie etwas wahrhaft Gutes, am wenigsten etwas bleibend Gutes, erreicht werden; es muss auch die natürliche Stimme, und, setzt man den Zwang fort, die Gesundheit leiden. - Zu der allerdings richtigen Bemerkung, S. 50: "In den frühern Lebensperioden" etc. ist nur noch die Kleinigkeit hinzuzusetzen, dass Kinder etwa bis ins sechste, siebente, achte Jahr, im Verhältnis zu ihrer nachherigen Stimme, gewöhnlich tief singen. Der Grund ist leicht zu finden. Aus denen, die schon in jenen Jahren hoch und zart singen, werden in der Folge selten wirklich gute Sanger; und eher aus denen, deren Tone noch derb, rauh und tief sind, obgleich Aeltern und gewöhnliche Lehrer bey beyden das Gegentheil zu erwarten pflegen. Auch von dieser Erfahrung ist der Grund bald zu entdecken.) - Das Kapitel, über die Verschiedenneit der Stimmen in Absicht auf Geschlecht, und was damit zusammenhängt, scheint uns gans vorzüglich bearbeitet: dagegen darf man wol wünschen, dass, was über klimatische und nationelle Verschiedenheit derselben gesagt worden, weiter ausgeführt und specieller angewendet seyn möchte.

Von der zweytein, aber sehr untergeordustei Hauptabtheilung des Schriftchens hemerken wir nur die Rubriken, als unsern Lesern weniger nahe liegend. Sie landelte hämlich von der Stimme der übrigen Säughtere, der Vögel, (wo durch Cuvier trefflich vorgearbeitet war.) und der Amphilien.

Die dritte Hauptabtheilung behandelt das geistige Verhältnis der Stimme. Unterschied zwischen Sprache und Stimme - Stimme, als einzig dem Ausdruck der Gemüthsbewegungen dienend. -(Nicht nur wahr, sondern auch schön, sind hier die Bemerkungen über das innige Verhaltnis der Stimme zum Cemüth, S. 73.) - Vergleich zwischen Sprache und Stimme in Hinsicht auf Deutlichkeit und Bestimmtheit des Ausdrucks- (Ueber das Unterlegen verschiedener Texte unter dieselbe Musik hatte mit schärferer Unterscheidung gesprochen werden sollen.) - Gewalt des Ausdrucks der Stimme - Gesammte Momente und Erfordernisse des Gesanges - (Ueber alles dies wird zwar nur sehr kurz, aber durchaus mit Einsicht gesprochen.)

Der vierte Abschnitt lehrt die Gesundheitspflege der Stimme. - Schonung und Erhaltung der Stimme - vornämlich für Sänger und Sangerinneu. Es wird da zwar nichts Unerhörtes gesagt: aber was gesagt wird, ist vollkommen gegründet, einfach, klar und nützlich. Die Hauptregeln des Verf.s. die er dann erlautert und begründet, sind: Man singe nicht in einem kranklichen Zustande, zumal wenn dieser die Stimmwerkzeuge zunächst betrifft - (Ein Wink noch besonders für Sangeriunen in gewisser Zeit, mit Bemerkung, wie eben die Geschlechtsorgane mit den Stimmwerkzeugen in einer weit nähern Beziehung stehen, als es Ununterrichteten scheint, ware wol hier an seinem Platze gewesen.) Man singe nie unmittelbar nach starkem Laufen, Reiten, Tanzen, oder ahnlichen körperlichen Anstrengungen. Desgleichen nicht gleich vor und (noch weniger) gleich nach der Mahlzeit. Man singe und spreche nicht zu anhaltend. (Empfindet man ein gewisses Kitzeln, Sticheln, Brennen u. dgl. im Halse oder gar in der Brust, so hat man das Maas schon überschritten, und muss einhalten, würde auch die Stimme noch nicht heiser, der Athem noch nicht schwach und dgl, Was hier über das Abharten der Stimmwerkzeuge gesagt ist, verdient eine weit sorgsamere

Beherzigung, als es gewöhnlich findet.) Während des Gesanges stehe der Sanger frey; gewöhne sich, die Brust (immer, aber vorzüglich dann) frey herauszuheben; setze sich nicht; überschreye sich nicht; singe, wo möglich, nicht an einem sehr kalten, aber noch weniger an einem sehr heissen Orte, - Nahrungsmittel - Getränke - Tabak - Erhitzung und Erkaltung - Bekleidung - körperliche Bewegung - Blasen der Instrumeute -Genuss sinnlicher Liebe - Erhaltung der Zahne -Mutiren. (Ueber alles dies nur das Nöthigste: aber grundlich und hinlanglich.) - Verbesserung und Wiederherstellung der Stimme. (Nicht etwa eine ausführliche Kraukheits - und Heilungslehre, welche hier zwecklos ware und selbst schädlich werden könnte: sondern nur das Sicherste und Nöthigste, gleichsam für's Haus.) Heiserkeit -Rauhigkeit - (Thee ist als eines der gelinden Reizmittel, welche der Rauhigkeit wenigstens für den Augenblick abhelfen, empfohlen: wir haben an uns und Andern dies nicht bewährt gefunden. Es sey dabey bemerkt, dass wir überhaupt das jetzt modisch gewordene viele Theetrinken den Singstimmen direct nachtheilig befunden haben - wenigstens für den Moment. Oft wiederholte Wirkungen für den Moment aber geben auch einen Erfolg für das Dauernde.) Katarrh - Halswell - Engbrüstigkeit und kurzer Athem - Zittern der Stimme, und Unvermögen, die Töne lauge zu halten etc. .

Scheint es manchen Lesern, wir haben uns bey diesem kleinen Buche zu lange aufgehalten: so mag die Armuth an Schriften über musikalische Gegenstaude überhaupt uns vorhufig entschuldigen; die Wichtigkeit eben dieses Gegenstandes, und der Werth der Ausführung desselben, werden hernach unser Rechliertigung übernchmen.

Es sey noch für diejenigen, welche es interessirt, die dem Werkchen beygelügte, sorgfülige Abbildung der Stimmorgane auch hier beygelegt; und mit der erklarenden Angabe derseiben beschlossen.

## Erklärung der Kupfertafel.

- Fig. 1. Der Ringknorpel von vorm angesehee.
- a. Desselbe von hinten betrachtet.

- Fig. 3. Der Schildknorpel von vorn.
  - 4. Derselbe von hinlen gezeichnet.
    5. Der Giesbeckeukuorpel der rechten Seite, von vorn.
  - 5. Der Giesbeckenknorpel der rechten Seite, von vorn.
     6. Der Giesbeckenknorpel der rechten Seite, von hinten.
  - 7. Der Kehlkopf, von hinten und oben, folglich in halber Verkützung, enfgenommen.
    - e) Der Ringknorpel.
    - bb) Der Schildknorpel.
    - ce) Der Giesbeckenknorpel.
    - dd) Die Teschenbänder.
    - ce) Die Stimmritsenbender.
    - f) Die Stimmritze,
    - g) Der Stimmritzendeckel. hh) Des Zungenbein.
    - i) Die Luftrohre.
- Fig. 3. Der Kehlkopf, von oben, in völliger Verkürsung ebgebildet, und ewar eo, dass der Schildknorpel noch vorn gerichtet ist.
  - b) Der Ringknorpel.
     bb) Der Schildknorpel.
  - cc) Die Giesbeckenknorpel.
  - dd) Die Teschenbender.
  - ee) Die Stimmritsenbänder.
  - f) Die Stimmritte.
  - g) Der Stimmritzendeckel.
- Fig. 9. Welche den Kehlkopf in seinem Zusammenhange mit den benachharten Theilen, und zwer von oben betrachtet, olso in derselben Verkürzung, wie Fig. 8., nur kleiner, darstellt.
  - e) Der gense Kehlkopf mit dem Kehldeckel.
  - b) Die Speiseröhre.
  - d) Rückenwirbel.
  - d) Ruckenmerk.

    e) Das Schlüsselbein der rechten Seite.
  - f) Das Schlüsselbein der linken Seite.
  - g Die rechte Lunge.
  - h) Die linke Lunge, ji) Halamuskeln,
- Fig. 10. Welche den Kehlkopf in seinem Zusammenhange mit den benachbarten Theilen, von der Seite betrachtet, derstellt.
  - e) Der Ringknorpel.
  - b) Der SchildknorpeL
  - e) Der Giesbeckenknorpel.
     d) Der Stimmritsendeckel.
  - e) Das Zungenbein.
  - f) Die Wursel oder der hintere Theil der Zunge.
  - g) Das natere Kinnbockenbein, h) Asussere Bedeckungen des nateren Kinnbocken-
  - i) Asussere und vordere Bedeckungen des Halses, welche aus Hant und Muskeln besiehn,
    - b) Die Laftröhre, grösstentheils ens knorpeligen Ringen oder vielmehr Bogen gebildet.

1) Die Speiserohre, als häutiger und muskulöser

- Kanal. m) Die Halswirbelsäule.
- n) Das Rückenmark.
- e) Die Nackenmuskeln.

NACHRICHTEN.

Berlin, Anfang July. Die musikal. Welt hat im vorigen Monat keine neuen Erscheinungen dargeboten; nur Hr. Fischer zieht fortdauernd die Aufmerksamkeit aller Freunde des Gesangs an sich. Seit meinem letzten Briefe hat er besonders in Sacchini's Oedip zu Colonus allgemein gefallen, ward aber auch von Dem. Schmalz, und den Hrn. Eunike und Stümer, trefflich unterstützt, welche die Partien der Antigone, des Thescus und Polineik sehr bray ausführten. Mein diesmaliger Bericht beschränkt sich daher uur auf das traurige Geschaft des Nekrologs. Am 8ten vor. M. starb an der Wassersucht der königl. Kapellin., Friedr. Heinr, Himmel. Er war am 20sten Nov. 1765 zu Treuenbriezen geboren, wo auch der, als grosser Klavierspieler und gründlicher Componist bekannte Nichelmann, und der noch lebende köuigl. Musikdirector Seidel geboren sind, In Dresden unter Naumann und in Italien gebildet, ward er 1705 nach (des ebenfalls am 2"sten Jun, zu Giebichenstein bey Halle verstorbenen) Reichardts, Abgang Kapelimeister, und schrieb nunmehr seine, meistens gedruckten Opern, Sonaten und Liedercompositionen, unter denen die Opern Seniramis, Alessandro und Vasco di Gama: die Trauercantate bey seines Conners, Friedrich Wilhelm Il. Tode, das Te Deum bey der Thronbesteigung des jetzigen Königs, die Gesänge zur Fanchon und zu Tiedge's Urania die ausgezeichnetsten sind. Von scinem trefflichen Klavierspiel ist erst vor kurzem wieder, bey Gelegenheit einiger Concerte des letzten Winters, in dieser Zeit, geredet worden, Gerade an seinem Todestage ward seine beliebte Oper, Fanchon, gegeben, und dies veraulasste eine sehr passende Feyerlichkeit. Gegen das Ende des Rundgesaugs überreichte eine tief trauernde Muse der Fanchon (Dem. Eunike) eine, mit Trauerflor umwundene Lyra, und Fanchon sang dann folgende, von Hrn. Herklots gedichtete Strophe mit sehr langsamen Accompagnement derselben:

Ach nus fullt Fanchone Brusi Stail Frolsinn, tiefster Schmerzi Theilt, Freimde, den Verlutt, Er trifft unch euer Hers! Dies Saiten-priel Voll Zartgefühl, Sein Zauberton verklang Als Grabgesing Des Schopfers von Fauchons Leyer!

Den 19ten starb in Potsdam der pensionites Kammermusiass, Friedrich (Wilhelm Heinrich) Benda, Bruder des noch lebeuden Concretueisters, Carl Benda. Er war ein würdiger Schüler seines Vaters, Frans Benda, auf der Vielin, wurde aber besonders als Instrumentalcomponiat geschatzt, wie nehrere Trios, Concerte und Sonaten beweisen, die man zu ihrer Zeit mit vielem Beyfall aufnahm. Auch die Cautsten, Pygraggion und die Grazien, die Oper, Orpheus, und das Oratorium, die Jinger am Grabe des Algestandanenz, wurden geru gehört. Er war in Potsdam am 15ten July 1745 geboren.

## MISCELLEN.

Was C. Ph. Emanuel Bach, der grösste unter des grossen Vaters Söhnen, der Tonkunst war - welcher gebildete Tonkünstler, oder auch nur ernste Liebhaber der himmlischen Tonkunst. wijeste das nicht? Und doch hat Deutschland von den Werken dieses unübertroffenen Humoristen, der Joseph Haydns Liebling und Vorbild war, noch keine vollständige und correcte Ausgabe. Moehte doch der schon hin und wieder, auch in diesen Blattern, geausserte Wunsch, eine solche veranstaltet zu sehen, bald in Erfüllung gehen. So viele ephemere Geburten des Tages kommen zum Vorschein und finden Absatz; und des gediegenen, herrlichen Mannes gediegene, herrliche Werke sollten ihn nicht finden? - Deutschland bewahrt ja auch dadurch seine nationelle Sinnesweise recht entschieden, dass es alles Vortreffliche, was die Vorzeit von echt deutscher Art und Kunst hervorgebracht, mit gerechter Achtung auerkeunt und mit sorgsamer Liebe für die Gegenwart neu zu beleben trachtet. Daher weide

anch was doutsche Tonkünstler Grosses geleistet, nicht übersehen bey diesem heitigen Streben. \*)

2.

Ein Vorhang verhüllte das Allerheiligste in Jerusalems Tempel, welcher nur einmal im Jahre, und auch dann nur dem Hohenpriester sich hob. Auch im Tempel der Tonkunst hängt, vor dem Allerheiligsten, ein verhüllender Vorhang; allein nicht jedes Jahr hebt sieh derselbe, wie jener wenigstens doch Einmal gewiss. Tempeldiener schalten in Menge ihre ganze Lebenszeit in den Vorhofen. Wenige Priester nur betreten des Tempels innere Raume, und selbst diesen hebt sieh der Vorhang nicht. Tritt aber ein Gesalbter des Herrn, ein wahrhaftiger Hoherpriester der Tonkunst, über die geweihete Schwelle: dann rollt der Vorhang empor und nimmt ihn auf ins Allerheiligste. Ein solcher Hoherpriester nun war Händel, Sein Messias vor allem beurkundet dies unwidersprechlich. Nicht gewichen blos ist ihm der verhallende Vorhang : zerrissen ist er hier, und jedem stehet der Blick in das Allerheiligste offen, dessen Auge Himmelsglanz verträgt.

5.

In den Werken der grössten Diehter ist eine, oft nur leise über dem Ganzen schwebende, oft aher auch schneidend hervorbrechende konie, dem seinig Anfunctaanse leicht kenerrkar. Ich reinnute hier, stat aller Andern, nur an Shakpeare, Cervantes und Gehe. Bechborens Compositionen siad, auch von dieser Seite, noch lange nicht genug beschiet; und doch wird elsen nur hieraus manches sedezinher Herbe und Freuduritge bey ihm, ab statisch und nutwendig erkannt. Ueber wieben seiner vortrefflichsten Productionen siehwebt, bald leier, bald aber auch schusieden und fureblar, diese echt poetische Irvnie: ja oft spricht ein tiefer, dass das vergesse man nicht — es ist ein reiner, helliere Grünne zu uns aus seinen Tonen; aber — das vergesse man nicht — es ist ein reiner, helliere Grünne zu uns aus seinen Tonen; aber — des vergesse man nicht — es ist ein reiner, helliere Grünne zu uns aus einen Tonen; aber

4

Manche, und zwar eben nicht gaux verwerfliche Munikichhaber wundern sich nicht wenig bey vielen der Scherzo's von Beschoven. Das wolle ihnen denn doch gar nicht recht scherzhal bedünken; meynen sie. — Nun, sie haben auch Recht, nach ihrer Art! — Aber giebt's denn nicht einen Scherz, der seiner innersten Nunr nach, so wie schon in Laute, verwandt ist mit Schmerz?— Ilabi ihr diesen nie vernommen; dann freylich nüssen cuch diese Scherzo's ewig 'unverstindlich-Hieroglyphen beliebn! —

K. B.

1) Anm. Er ist leichter zu erkliren, als zu billigen, dass wir von jenes trefflichen, in gewisser Hinsicht einzigen Meisters Werken für das Klavier noch keine Ausgabe besitzen, wie sie der Verst einstimmig mit nicht wenigen Musikfreunden wünscht; musel da mehrere der vornüglichsten dieser Werke im Musikhandel Binget nicht mehr an haben sind, diejenigen, welche man noch bekommen kann, mehr kosten, als eine vollständige Sammlung, gedruckt wie die mozaris-lien oder gestochen wie die dussekschen Klaviercompositionen, Losten wurde, und überdies übre Anzihl nicht grou, ja nur fur eine kleine Folge von Heften, wie die genammten, geeignet ist. Sollten aber die Verleger dem jetzigen musital, Publicum durchaus nicht autrauen, dass es finig oder geneigt sey, hier einmal aus allem jets! Gewöhnlichen horaus, und in den daren freylich ganz ahwelchenden Geist und Sinn eines Künstlers einzugehen, deren Werke eine so entschiedeno Individualita, und besondere, weder vor - noch nachher dagewesene Physiagnomie selbatständig und unbefangen zu Tage legen; oder sofften sie, die Verleger, darunf zu viel Gewicht legen, dass diese Werke, um vollkommen, wie sie gemeynet sind, dargestellt au werden, auf dem fast abgekommenen Klavier, nicht auf dem übereil eingeführten Pionoforte gespielt werden mussen: so sollte man doch zum allerwenigsten die achinaten, eigenthümlichsten und unverweltlichsten Bluthen des Geistes Em. Bachs, seine Rondo's, wie sie jetst theils einzeln, theils in seine andern Werke artstreut, gesucht werden mussen, zecht aust ndig und correct zusammendrucken. Diese - dafur glauben wir stehen zu konnen - finden überall, nad finden zahlreiche Abnehmer; diese, selbst auf guten Pianoforte's, nur freylich in ihrer Weise vorgetragen, gewähren sogar allen Liebhabern, die noch nicht unter die ernsten obigen Verf.s geboren, Unterhaltung, Freude und Beichrung. - Sollte irgend ein Verleger den bier ausgesprochenen Wunsch erfüllen, und unr davon unterrichten walten: so wurden wir, aus Liebe zur gnten Sache, gern den Einflus, den Geneigte uns zugestehen, sur Forderung des Unternehmens anwenden - vorzusgesetzt, wir wurden überzeugt, dass dieser Wunsch auch wiinlig erfülk werde.

#### KURZE ANZEIGEN:

Sammlung zwey - und dreystimmiger Gesänge für weibliche Stimmen — von Aug. Mühling. Op. 8, 2tes Heft. Nordhausen, b. Nitzsche. (Preis 16 Gr.)

Alles, was über den Zweck, die Einrichtung und den Werth des ersten Hests dieser Gesange in dieser Zeitung v. J. 1812, No. 46 gesagt worden ist - und es musste fast nur Vortheithaftes seyn - gilt auch von diesem zweyten; ja, der Fluss aller Stimmen zeigt sich hier meistens noch leichter und natürlicher, und die Beschränkung des Umfangs der Tone in Melodie und enger Harmonie noch sorgfältiger beobachtet. Beydes aber ist bekauntlich ebeu in dieser Gattung so lobenswürdig. als schwierig. - Der Stücke sind zwanzig. Folgeude haben um vorzüglich gefallen: No. 2, 7, 10, 12, 13, 15, 16 u. 20. No. 7. u. 20, von mehrern weiblichen Stimmen gesungen, nehmen sich in der That trefflich aus. Auch der einfache Canon, von dreyen gehörig vorgetragen, den wir hersetzen, wird jedem wohlgefallen. Ueberhaupt kann der Verf. versichert seyn, mit diesem Werkchen etwas geliefert zu haben, das vielen Freude und Nutzen gewähren wird.



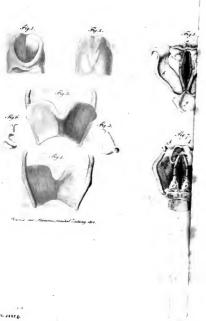
Trois Duos concertans pour deux Flâtes — par F. Kuhlau. Oeuv. 10. h Leipzig, chez
Breitkopf et Hartel. (Pr. 1 Thir. 8 Gr.)

Wenn zwey Flötisten von beträchtlicher Geschicklichkeit auf ihrem Instrumente, von gebildetem, und mehr auf das Ernste, Bedeutende und Kunstreiche, als auf das Galante, Schimmernde und Flüchtige gerichteten Geschmack, und von Neigung, auch manches von der gewöhnlichen Behandlung des Instruments Abweichende einzuüben und im Vortrag sich einander recht nahe anzuschliessen wenn zwey solche Flötisten sich durch Duette unterbalten wollen: so können wir ihnen von den Producten der letzten Jahre kein einziges so unbedingt empfehlen, als das hier genannte, und sind gewiss, sie werden mit uns zufrieden seyn, und zwar nach wiederholtem Durchspielen immer mehr, dass wir sie darauf aufmerksam gemacht haben. -Damit ist nun zugleich die Composition selbst so nahe bezeichnet, als cs der Zweck dieser kurzen Anzeige verlangte, und als die, denen das Werk bestimmt ist, bedürfen.

## ANEKDOTE.

Ein jüdischer Rauchwasenhändler ging in Riss Concert und fand sich sehlecht unterhalten. Er wurde unrahig mei immer urrahiger; endlich konster sich nicht mehr enthälten, vor sich hin zu murren: Was ist das nun? was hat man davon? war ich doch zu Hause geblieben! Da hatt ich mir doch konnen mein. Verguigen machen; oder die Hasenfelle vollends sortiren und 'was verdienen! Was hab' ich ao? dem Schaden, und kein Plaisit!— Aber, mein Gott. asgte ihm der gestörte Nachhartwarzun gehen Sic denn da nicht gleich nach Hause? — Was? erwiderte jener schnell; koster micht denn nicht mein Geld? gieht mir's dem Jenden wieder, wenn ich fortgehe? muss ich doch das Meine abbören dafür!

(Hierbey eine Kupfertafel, die menschlichen Stimmorgane, nach Liskovius, von Schröter, darstellend.)



5.

University Google



## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 3ten August.

Nº 31.

1814.

Ueber die Musik einiger wilden und halb cultivirten Völker.

Wie tief in der Naturanlage des Menschen die Fahigkeit und Neigung zur Unterbaltung mit Gesang, Tanz und Musik liege, ergiebt sich nicht nur aus der Geschichte des Alterthums, sondern auch aus den Nachrichten, die uns Reisende über wilde und halb rohe Völker gegeben haben, Denn so wie die ältesten Urkunden des Menschengeschlechts und die Geschichtbücher der Griechen und Römer schon des rohen Anfangs, der zunebmenden Fortschritte und des wachsenden Ansehens der musikalischen Künste erwähnen, so vergesseu die Reisebeschreiber unserer Zeit auch selten die Schilderungen musikalischer Unterhaltungen, die sie bey wilden und halb barbarischen Völkern getroffen haben. Nach dem Verhältnis der grössern oder geringern Ausbildung dieser Völker finden wir gewohnlich auch ihren Sinn für Harmonie und Melodie entwickelt, und ihre Musik mehr oder minder einfach, roh und wild. Manche gehen uns noch ein Bild von der armseligen und dürftigen Beschaffenheit, welche die Ausübung dieser Kunst in den ersten Zeiten nach ihrer Erfindung gehabt haben mag. Hier folgt eine Zusammenstellung der interessantesten Nachrichten, die ich hier und da zerstreut über diesen Gegenstand gefunden habe. Ich beginne mit den Bewohnern der afrika-

nischen Insel Madagaskar. Ihre Nationalmusik hat ine traurige und einformige Melodie, und steigt rur hochstens his zur Quinte, So eingeschränkt st auch ihre Harmonie, welche blos mit der Terz and Quinte wechselt. Thre Lieder bestehen aus einer Reihe bedeutungsloser Worte \*), und sie begleiten ihre Gesange mit einem Instrument, das von dem Bambusrohre den Namen fuhrt, und auf welchem fünf dicke Fäden als Saiten aufgespannt sind. Auf diesem Instrument spielt Jung und Alt. Ausserdem haben sie auch eine von Baumrinde gemachte und mit einer Stierhaut bezogene Trommel. Dieses Instrument oder Gesang begleitet ihre Tänze, welche weder unangenehm oder unanstandig sind. (S. Neue Literat. und Völkerk. 1790.) Die Trommel ist bey den Eingebornen der Sklavenküste das Hauptinstrument. Sie hahen dreyerlev Arten derselben von verschiedener Grösse und zu verschiedenem Gebrauch. Die eine ist von hartem ausgehöhlten Holz, das an bevden Enden sorgfaltig verstouft ist, an der Scite aber eine längliche Oeffnung behalt. Diese Trommel schlagen sie mit zwey Stocken, und ihr lauter durchdringender Schall ist Abends weit zu hören. Sie wird zum Larmschlagen gebraucht. Die andre Art ist von leichtem Holz, ganz ausgehöhlt und an beyden Euden mit getrocknetem Ziegen- oder Schaafleder bezogen, das mit Schnuren fest angespannt ist. Einige dieser Trommeln sind sehr gross, auf 6 bis 8 Fuss lang, und haben 2 bis 3 Fuss im Bey andern stehen die Boden nur Durchmesser. a bis 5 Zoll auseinander, und um den Rand hangen Hayzahne oder Stückchen Kupfer, um ein Geklapper und Geklirr damit zu machen. Die in England bekannten Trombones oder Tambourius scheinen von den Afrikanern entlehnt. Die Bewohner der Sklaveuküste haben auch zweyerley Saiteninstrumente. Das eine ist eine Art Zither, und gleicht dem Banguh in Westindien. Das andre ist wie eine Davidsharfe gestaltet, aber nicht iher

<sup>\*)</sup> Im scheinbaren Wisterspruch gegen diesen Gericht, kann men gerade nichts Lieblicheres, Naiveres und Gefühlsolleres lesen, als die madagaskischen Lieder, deren einige der Chevalier de Parni von der Insel Madagaskar mitbrachte, und franzbaisch herangab, und von denen drey in einer deutschen Urberzetzung J. G. Jacobi in seinem Taschenhuch von 1795 mitheilte. Moge denselben madegaskisches Original mehr oder weniger zum Grunde liegen, so müssen doch die Lieder dieses Volks auf den Chevalier einen schonern und tiefern Eindruck gemacht heben, als sich von sinnlosen Worten deuken lässt. 51

sewey Faus lang. Die Seiten sind uns den Fassereiter Pflanze und aus den Haaren von Elejhantenschwörzen gemacht. Weiber und Kinder haben überdies verzeinierleus Kluppern von ausgelöhlten Krübissen, in die sie kleine harte Bereen thun, und in Sherber hatte man Rohrflöten mit vie-Oeflungen, und ein Horn odec eine Trompete aus einen Elephantensalue. (S. Matthéw's Reise nach Sierra-Leuna).

Bey den Bewohnen der Peteo-Inseln (auch Paleu eder Paleu-Inseln) der Südee, einen sehr gutmithigen und in mildee Verfassung lebenden Volkehen, bemerkte man eben kein emurkalischen Instrumente, das Kinkhorn ausgenommen, das bey ihren Celechten mit den Nachbarn ertott. Bey theren Tanzen und andern Freudenbezeugungen liesen sie blos einen ranhen einförmigen Gesang hören. Doch waren sie nicht unemphaglich für europsische Musik, und ihr König fand so viel Geschmack an europsischen Liedern, dass er sich von dem Matcoren, dem gewöhnlichen Vorstanger seiner Gehrteu, oft einige seiner Schiffgesangen anstimmen liess. (S. Account of the Pelew-Islands — of Wilson by Keste.)

Die Akraer und Fidaer zeichnen sich dagegen unter den Wilden schon etwas aus mit ihrer Musik. Ausser den Instrumenten, welche die Akraer bev ihren Kciegen ertonen lassen, haben sie andre zur Unterhaltung und zu ihren Tänzen. Ein Orchester von Musikanten gehört zum Glanz eines Mannes vom Range. Dazu rechnet man vier bis sechs Floten, eine Kesselpanke, einige Glocken und einen Triangel. Die Floten, von gleichem Durchmesser, als die europäischen, sind über anderthalb Ellen lang, haben aber nur vier Tone. Sie werden, wie jeue, von oben hecein geblasen, und geben ahnliche Tone. Die Kesselpauken ahneln den unsrigen, und bestehen aus einer grossen Kurbisschaale, über welche ein Schaalfell gezogen ist. Jeder Paukenschlager hat eine Pauke um den Hals hängen, und schlagt sie mit den flachen Handen, welche mit kleinen eisernen Ringen und Stabchen verselien, dabey klicren'und klappern. Die Triangel sind von Eisen, und werden in der linken Hand an einem Bande gehalten, und mit einem eisernen Stabehen zur Begleitung der Pauken geschlagen. Eine solche Musik hat Aehulichkeit mit der Janitscharenmusik. Wenn sie vollständig ist, pflegeu selbst die Grossen in der Negerey vor den Hutten theer Bekannten darnach zu tenzen, besonders bey

hellen Nächten. Ausserdem haben sie noch einige kleinere Instrumente, die nur von Einzelnen gespielt werden. Das vorzüglichste davon ist eine Art Geige, die aus einem kleinen Kasten, ungefahr drev Zoll breit and sechs Zoll lang, besteht. Der obere Theil ist mit Schaafsfell überzogen; mitten durch den Kasten steckt der Lange nach ein daumdicker, anderthalb Fass langer Stab in schrager Lage, nach dessen Spitze hin acht Saiten so befestigt sind, dass sie ungefahr einen Zoll von einander abstehen, and über das Leder des Kastens, auf der andern Seite bin, an dem anssecsten Ende des Stabes aufgespannt stehen. In der Mitte des Leders steht ein Steg, der die Saiten straff halt, welche ans den Ranken eines Weidekrauts verfertigt sind. Der Spieler setzt den Kasten auf die Brust, und berührt die Saiten mit den Fingern, wie bey der Harfe geschieht. - Bey den Fidaern wird eine der beliebtesten Acten von Musik auf folgende Weise ausgeführt. Sie graben ein tiefes Loch, etwa funfzehn Fuss im Durchschnitt, in die Erde, legen darüber zwey Balken von sehr hartem Holz, und über diese wieder eine Anzahl dicker und dünner Stabe ohne die geringste Befestigung. Auf die letztern schlagen sie dann mit einer Art Paukenklöppeln nach einem gewissen Takt. Das Ganze wird mit einigen Trommeln begleitet. Hauptinstrument im Kriege ist die Tcommel, deren sie verschiedene Arten haben. Sie machen sie von ausgehöhlten Baumstämmen, die sie mit Schaafsfellen überspannen, doch so, dass die eine Seite offen bleibt. Die kleinern und gewohnlichen tragen sie an einem Bande am 'Halse. Die grosse Trommel aber wird von einem Neger auf dem Kopfe getragen, und der Trommelschläger geht hinterher, und rührt sie. Sie hat gegen vier Fuss Hohe und dritthalb Fuss Durchmesser. Ein andres kriegerisches Instrument, das Horn, wird aus den Zahnen junger Elephanten, an deren Spitze man ein Loch eingraht, verfertigt und wie unsre Querflote geblasen. (S. deutsch. Museum. Oct. 1788.)

Das der Sinn für Hlythmus und Takt nicht nochwendig mit vorzüglichem musikalischen Geschmack zusammeultunge, zeigt zich an den africamischen Negern. Sie mogen (asgt Hofr. Meisers in d. Abh. über die Natur der afik. Negen, im Gotting, histor. Mag. VI. 5. 1790) gehe; im Gotting, histor. Mag. VI. 5. 1790) geher anzuzeu, singen, spielen oder arbeiten, so. hun sit Alles nach dem Takt, den die dümmaten Neger ohne allen Unterrieht viel genauer boobsochten, sit

unsre Soldaten und Tonkunstler nach langer Belehrung und Uebung. Man sieht nicht selten siebenbis achthundert Neger nach einem Gesange oder Instrumente tanzen oder fortschreiten, ohne dass nur ein Einziger sich zu früh oder zu spat erhöbe. oder niederliesse. Dessen ungeachtet ist ihr Gehör beschrankt und stumpf. Ihr Gesaug besteht immer nur aus wenigen Noten, und ist so einformig, dass man die fröhlichen und traurigen Lieder nicht unterscheiden kann. Ihre Lieder enthalten meist uur wenige Sylben and Worte, die sie viele Stunden lang ohne Ueberdruss wiederholen können. Ihre Iustrumente sind so roh und mistonend, dass europaische Ohren dadurch zerrissen werden; und so wenig die Europäer an der hässlichen Musik der Neger Verguigen finden, so unempfindlich sind diese für die Schönheiten des europäischen Gesanges und Spiels. Nicht viel anders verhalt es sich mit den Chinesen und übrigen südlichen Asiaten. Ihr Geliör ist eben so grob, als ihr Gesicht, und ihre Musik gleicht ihrer Mahlerey und Baukunst, Die musikalischen Instrumente der ostindischen Völker sind eben so roh, und ihr Gesang ist eben so einformig, als die Instrumente und der Gesang der Neger und Amerikaner. Unter den europäischen Instrumenten machen allein die Trompete, die Trommel und die Orgel durch ihre Kraft Eindruck auf die Chinesen und ihre Nachbarn, In europaische Concerte aber können sie sich eben so wenig, als in europäische Gemalde finden, weil ihr Sinn die grosse Einheit des reichen Mannigfaltigen in denselben nicht entdecken, nicht fassen kann, uud über dem Einzelnen ihuen die Harmonie des Ganzen verloren geht. Mit ihrer Musik steht ihre Poesie und Redekunst in gleichem Verhaltnis. Doch veredlet die Poesie bev den Chinesen den National-Charakter und giebt ihm Kraft und Dauer. Aus der Instrumentalmusik aber scheinen sie sich wenug zu machen. Ihre Vocalmusik singt unaufhörlich die Vorschriften ihrer Weisen und alle Tugenden. Dichtkunst und Musik ermuntern sie zur Sittlichkeit, erhöhen aber auch ihre sinnlichen Freuden. Alles singt in Sina, und wenn die ersten Tone des Gesauges der Moral gehören, so sind die folgenden der Liebe und dem Genuss geweiht. (Vgl. Du Halde and Loubère, und v. Saint-Lamberts Gesellschaftskunst. 1800. L.) Ehe ich zu den Afrikauern zurückkehre, erwähne ich noch einige asiatische Völker. Die Bewohner von Java nuterhalten sich gern des Abends mit Gesängen aus der

Geschichte ihres Landes, worn sie eine Art Harfe spielen, welche hey ihnen Pitjaja heiset, Die Sanger sind gewohnlich einige der altesten Leute. Ihre Tauze (Ronging) werden von professionirten Tanzerinnen aufgeführt, mit denen Jedem zu tanzen frey steht. Auf einer Halbinsel, die mit Schuee und Eise bedeckt ist, an der aussersten Granze unsers festen Landes, in Kamtschatka findet sich mehr Cultur und Kunstsinn, als man bey diesem rauhen Klima erwarten sollte. Die Kamtschadalen zeichnen sich vor allen andern Einwolmern Sibiriens durch lebhaften Witz, warme Einbildungskraft und Frohsinn merklich aus. Sie lieben unzählige Linder, die sie taglich mit neuen vermeliren, weil ihre Phantasie ihnen stets Stoff darbietet, neue Gegenstände zu besingen. Die Liebe aber ist immer der letzte Punkt, auf den sich ihre Gesänge beziehen. Die Worte und die Musik dieser Lieder (sagt Steller in seiner Reisebeschreibung) sind vornamlich das Werk der Weiber, welche schr schöne Stimmen haben und mit vieler Anmuth singen. Ihre Musik ist nicht, wie bey rohen Völkern, eintönig, sondern voll Abwechslung und Manuigfaltigkeit. Man staunt, wenn man sie die ganze Reilie der Tone vom tiefsten bis zum hochsten durchlaufen, künstliche Läufe machen und die schönsten Triller schlagen hort. Sie kennen die Mittelstimmen, womit sie die Hauptstimme begleiten, und wissen auch das Gefällige, das Pathetische, das Lebhafte und das Lustige auszudrücken, wie es die Worte verlangen. Sie haben in ihrer Kehle eine so ausserordentliche Beweglichkeit, dass man oft zwey oder drey Stimmen zu hören glaubt, wiewol nur Eine Person singt. Auch liehen sie den Tanz leidenschaftlich. Schade, dass uns diese Nachricht nichts von ihren Instrumenten sagt,

Nachricht nicits von ihren Instrumenten sagt.
Ich lehre zu den Afrikauern zurück. Von
den musikalischen Fahigkeiten der Huttentatten bemerkt Vailtauft (in s. Reise in das Innere von
Afrika vom Vorgebirge der guten Holfunug aus,
in d. J. 1780 — 85. A. d. Franz.) heyknüß Folgendes. "Meine Hotteutotten (zu ueunt V. die,
welche err theils vom Cap, theils vom audern Gegeuden, zu seinern Bedeckung mitgenommen, und
die in seinem Dienste staulen) bewirdteten als hoftiehe und golaute Leute ihre wilden Landsleute mit
ihrer Musik. Die Virtuosen liessen die Goura,
Zaeumipnom und den Nabeuquin erschallent die
melodische Multrommel (Hr. Le Vaillant inter
eine Menge Maultrommel unt er seine Hottentottete
und kenne Maultrommel unt er seine Hottentottete

vertheilt, und sie im Gebrauch derselben unterrichtet) wurde auch nicht vergessen: diese verursichte den Fremden überaus grosse Freude."

(Der Beschluss folgt.)

#### Ueber russische Soldatenlieder.

In H. lagen auf einige Wochen gegen 200 Mann russiehes Soldaten. Sie hatten ein Sanger-Chor bey sich, welches fast taglich vor den Thuren der Offlicier-Quartiere seine Künste producirte. Einsender dieses machte über ihren Gesang folgende Benerkungen, die ihn, uebst drey möglichst genats suffgeschriebenen Melodien, der Mittheilung in diesen Blätten nicht unwesth sehienen.

Das Chor war 12 bis 15 Mann stark; zwey davon sangen Sopran, bis zweygestr. a, ja sogar bis dreygestr. c, zwar rauh, doch keine eigentlichen Falsetstimmen: die Uebrigen, Tenor und Bass. Einige, und vorzüglich zwey Tenoristen, waren Solosänger und schienen für Virtuosen zu gelten. - Die Zahl ihrer Lieder erstreckte sich nicht über acht, die sie immer und immer wiederholten. Die meisten begannen mit einem, gewöhnlich einstimmigen Solo, welches eine Variation der Melodio zu seyn schien: die Töne liefen aber so schnell und undeutlich durcheinander, dass es nicht wol möglich war, sie aufzuschreiben; dann fiel der Chor drey- oder vierstimmig ein, bisweilen von einer Trommel, nicht ganz zweckwidrig, und einem gellenden, durch die Zahne auf ganz eigene Weise hervorgebrachten Pfeifen begleitet. - Bewuuderuswerth war die Kraft dieser Stimmen, Eine achtmal grössere Zahl unsrer deutschen Sanger würde eine solche Stärke kaum hervorzubringen im Staude sevn : and vier, auch his sechs Stunden nach einander, mit kurzen Pausen, in freyer, oft rauher Luft, so furchtbar zu schreyen, war diesen herkulischen Sangern ein Spiel. Sie erquickten sich oft mit Schnaps und waren ausgelassen lustig bev ihrer Kunstühung. — Die guten Takttheile accentuirten sie ausserst scharf, so wie die abgestossnen Noten. Die Sopranisten sangen die Chöre meist unisono mit dem Tenor, traten auch bisweilen nur in · einzelnen Stellen ein , welches Letztere besonders von guter Wirkung war. Bey einigen Liedern wurde der Schluss äusserst kurz und präcis abgestossen, bey einigen wieder sehr lang und kräftig,

mit einem ganz eigenen Gargeltriller gehalten; manche hatten auch im Tutti einen oder einige solcher Halte, die oft auf einem unerwarteten Tone mit ungemeiner Wirkung, doch stets unisono, eintraten. So war das Halten auf H in der unter No. 2. hier mitgetheilten Melodie, wahrhaft erschütternd. - Obgleich diese Sanger kein Instrument zur Begleitung hatten, so trafen sie doch bey jedem Liede stets den Ton wieder, aus welchem ich sie es zum ersten Mal singen hörte, zogen auch nie unter, ob sie schon oft dasselbe Stuck eine Viertelstunde ununterbrochen fortsaugen. Die Texte zu diesen Liedern mochten alle sehr lustigen Inhalts seyn, und zu jedem ward das Tempo lebhaft, doch nicht allzu schnell genomuien. Ueberhaupt hatte jede Melodie ihr fest bestimmtes Zeitmaas, welches man bey jedesmaliger Wiederholung, wie gestern so heute, ausserst genau wiedertraf. Von den nachstehenden drey Melodien ward No. 2. massig geschwind, No. 1. ein wenig lebhafter, No. 5. am schnellesten (auch vor allen andern) vorgetragen. - Die sammtlichen Melodien, die ich von diesen Sangern horte, hatten, mehr oder weniger, den Charakter der alten, griechischen Tonarten, und eine derselben, die ich wegen mehrerer Solostellen, die darin vorkamen, nicht genau genug aufschreiben konute, wechselte, wie die alten Kirchengesange, authentisch und plagalisch. No. 1, und 2. der hier mitgetheilten, sind echt jonisch, und No. 5. mixolydisch. - No. 1. war ein, jedem der andern Soldaten bekanntes Lieblingsstück, und ward ohne Solo gesungen. Während dieses Gesauges ging es oft ausgelassen lustig zu; bisweilen griffen die Sanger, in einer Doppelreihe stehend, zwey und zwey mit den Händen zusammen, und schaukelten den darauf gelegten Officier mit einer ganz eignen Gewandtheit, No. 2. begann mit einem Solo, welches eine Variation der Mclodie war, aber mit unsern Tonzeichen schwerlich deutlich vorzustellen seyn mochte: die Tone waren, auf- und absteigend, so zusammengezogen, dass von einem Ton bis zu seiner grosen Secuude sechs his acht Stufen zu seyn schienen. Bey No. 5. setze ich das Solo bey; wenigstens war dies der Sinn desselben, ob es schon ans der russischen Kehle ganz anders klang, als von einer deutschen Stimme vorgetragen. - In den Solostelleu war auch das Zeitmass nicht immer bemerklich. Bey den Tuttisätzen hingegen ward, wie schon gesagt, der Takt streng beobachtet, und die Intervalle waren

gauz die unserni man hörte keine Zwischentübe, jader Ton war deutlich und bestimmt zu vernehmen. — Das solche Medolien, besonderz wie No. 11, echte Volkmedolien sind, darf woh nicht erst bewiesen werden, — Da sich dieses Chor so gewaltig anstrengte, und besonders die Solozanger sich aus allen Leibeskraften hervorbaten: 20 war es natürlich, dass sich im Gesang für und Ohr in der Ferne am besten ausnahm. In der Nahe klangen diese Stimmen zunh, wurden auch, nach 20 langer Ausdauer, heisers die Starke aber ward immter im gleichen Grade erschwungen, und oft (vielleicht durch den Schnaps) noch gesteigert.





Viertimmiges Choral-Melodien-Buch zu dem: Nach dem Sime der Kuhdlichen Kehe singenden Christen. Gesetzt von Michael Henkel, Cantoren und Organisten auf er Sindt-Pfarrkirche zu Fulda. Auf Kosten des Verfassers. Leipig; gedruckt bey Beitkopf und Hirtel. 104 Seiten in gr. 4. und 5 Seiten Vorrede.

Die Auzeige dieses Werkes ist um einige Jahre verspätet worden: indess ist spät doch besser, als gar nicht kommen; und Werke dieser Gattung sind ja anch weniger fast, als alle andere musikalische, an den Zeitmoment gebunden oder von ihm abhängig.

In der Vorrede gibt der Verf. Nachricht von der, im Publischten und den umliegenden Gestern, büherigen trausigen Beschaffenheit der Choralbegietung auf den Orgeln, wenn er augt; "In dem fuldsächen Gesangburbe wer, seit dessen Einfuhrung, jedem Liede seine Melodie, nebat beziffen Basse, vorgesetzt. In den Melodien findet man aber hanfige Folher in der Fortschreitung, übermassige lutervalle, (auch übermassige Sprünge,) desgleichen Manieren, Laufer und Schnotzkeleyen augebracht; die Basse hingeger unven grosstentlichs matt, monoton, und bildeten öfters olfenbare Quinten und Octwar mit der Oberstümme. Unter diesen Umständen war bey den, grösstentheils des Generalbasses unkundigen Organisten dieses Landes, an gute und fliessende Mittelstimmen gar nicht zu denken. Jeder griff ohne Auswahl, ohne Regel seine Accorde, wo Quinten und Octaven, Keil auf Keil, folgten." Da dies, wenigsteus nach seiner Versicherung, das erste, in Deutschland gedruckte, catholische Choralmelodienbuch ist, so war die Beatheitung desselben für den Verf. um so verdienstlicher, aber auch um so mühevoller, indem er diese 121 Melodien von allen, nicht dazu gehörigen Verzierungen und Schnorkeln gereinigt, sie in reine, vierstimmige Harmonie, mit leichten, ungesuchten, und bey Wiederholungen veränderten Bassen, auf zwey Liniensysteme ausgesetzt; die zu hohen oder zu tief gesetzten Melodien zum Singen für die Gemeinde bequemer transponirt, und die menuetartigen, im Dreyvierteltakt geschriebenen Melodien in geraden Takt gebracht hat; so dass sich diese Chorale schon im Aenssern ihrer Bestimmung würdig zeigen. Aber durch die mit Sorgfalt untergelegte, reine Harmonie haben sie nicht uur mehr an Interesse, sondern auch hier und da an Charakter gewonnen - soweit sich nämlich über Letzteres bey Ermangelung der Texte urtheilen lässt. - Dass Hr. Henkel sein Choralbuch nach der, seit drevssig Jahren allgemein anerkannten zweckmässigsten Art - das heisst: ausser dem bezifferten Basse, noch mit ausgesetzten vier Stimmen - herausgegeben hat, ist sehr zu lohen; denn dadurch wird das Werk nicht nur jedem unknndigen Orgelspieler, so wie dem Dilettanten an seinem Klaviere, brauchbar: sondern auch dem Sachverständigen ist es angenehm, hier die Lagen der Mittelstimmen meistens sorgfältig gewählt und vorgeschrieben zu finden. Und sollten sich unter den Noten Druckfehler befinden, so giebt der bezifferte Bass Auskunft darüber, so wie dieser, in Verbindung mit den ausgesetzten Stimmen, als Leitung für diejenigen dienen kanu, welche sich im Spiel der Ziffern üben und bilden wollen.

Uehrigens scheint es sonderbar — voraugesetzt, dass wir die allen, derp-, vier-, fünfbundertjährigen, lateinischen Hymnen, welche den Componiaten in cutholischen Läudern gar nicht fremd syn können, als eigentliche und wahre Musier zu echten, edlen und herzerhebenden Choralmeiodien ansehen können und müssen — dass gerade die Choralmeiodien der neuern catholischen Gesangblicher so wenig von dieses aehöuen Eigenshaften,

und so oft die entgegengesetzten nicht schönen, zeigen. Nicht einmal eine der würdevollen Melodien von Wolfgang Heintz nud Joh, Hoffmann, aus dem so berühmten ersten catholischen Gesanghuche, von Mich. Vehe, 1537, bemerkt man darunter; wovon uns doch die protestantischen Choralbücher wenigstens noch die kraftige Melodie: Christ unser Herr zum Jordan kim - bis auf diesen Tag aufbehalten haben. Und da es überdies in catholischen Ländern bis hieher noch nicht an Kunstmeistern gefehlt hat, welche das Wesen und die Eigenheiten des Chorals gar wohl kennen: so muss die Schuld des vernachlässigten musikalischen Theils dieser neuen Gesaugbücher wol einzig und allein an der Geschmacklosigkeit ihrer Redactoren, oder vielmehr an ihrer Unkuude in der Musik, liegen. Zufrieden, ein Gedicht zu ihrem Zwecke gefunden zu hahen, scheinen sie es dem ersten, dem besten Notenschreiber ihres Orts zu überlassen, eine Melodie dazu zu suchen oder zu setzen. Diese flicken dann, nach den so eben gangbaren, beliebten Klavierliedern, eine Melodie zusammen. Daher iene Maniereu und Schnörkel, iene monotone Gemeinheit in der Modulation, das Profane im Charakter, das Arionmässige, dem wahren Choral eben so sehr, als zum Gesange grosser Gemeinden Unpassende n. dgl. m. Freylich ist es eben so Folge der Unwissenheit und Geschmacklosigkeit in der Tonkunst, wenn in so manchen neuen protestantischen Gesaugbüchern eine nicht geringe Anzahl der trefflichsten alten Kernmelodien, von den Redactoren ganz unbeachtet, fehlen, Lieder ganz verschiedeuen Charakters auf dieselbe Melodie gesungen werden sollen, u. dgl. m. Weil man die Sprache der alten Lieder zu unbeholfen. manche ihrer Ausdriicke anstössig, und die Refme und Sprache fiberhaupt nicht fliessend genug fand, so verwarf man sie, ohne an ihre herrlichen Melodien zu denken, welche dadurch verloren gingen. Nur, so viel Rcc. sich erinnert, ein einziger würdiger Mann in Biberach machte bey der Redaction des dasigen neuen Gesangbuchs ein Verzeichnis der alten, guteu Melodien bekaunt, welche durch das Weglassen ihrer veralteten Texte verloren gehen würden, wenn sie nicht durch gute, neue Gedichte ersetzt würden; wozu er die Dichter im Reichs-Anzeiger aufforderte. Luther, in Wahrheit der Schöpfer und Vater aller Gesangbücher der gesammten Christenheit, wusste besser, dass, wie er sich ausdrückte, die Noten deu Text lebendig machen müssten; denn er war nicht nur Kenner und warmer Liebhaber der Musik, sondern auch seibst ein guter und geübter Sanger. Deswegen sche er bey der Wahl seiner Lieder mit eben der Sorgfalt auf schöne und ausdrucksvolle Melodien, als auf erbauliche Texte. Und da es ihm Anfangs vielleicht an Bekanntschaft mit grosseu Componisten fehlte, so wahlte er die ihm bekannten, vorzüglichsten Melodien der zwey-, dreyhundert- und mehrjahrigen lateinischen Hymnen; übersetzte diese entweder so, dass sie nach der Originalmelodie gesungen werden komiten, oder sehrieb neue Texte dazu. Nachdem er aber in der Folge mit den Kapellmeistern, Walther, Senft, und andern grossen Meistern damaliger Zeit, in freundschaftliche Verbindungen getreten war; ja, nachdem er mit dieser Kunstler Gutachten selbst mehrere glückliche Versuche in Verfertigung neuer Chovalmelodien gemacht hatte, fehlte es immer weniger an guten Melodien. Und wie nahe die braven Contrapunctisten des 17ten Jahrhunderts diesen Mustern in ihren Melodien gefolgt sind, bezeugen die Choralbücher der protestantischen Kirche. -

Bey des im Intlaischen Gesanghuche um einmal eingeführten Meddien, ist, bey deren Ausgahe,
Herrn Henkel freylich keine Wahl ihrig geblieben
aber gewisselt ist, dass ein alle durch seine barmonischen Bearbeitung ungemein gewonnen hahen. Dies Choralhuch verdiert dewegen von jeder entenlischen Gemeinde für ihre Kirche zum geltzedienstlichen Gebrauche, angeschafft zu werden. Der Orgelapieler braucht ja nur Noten leeen zu können,
um nach denselben seine Gemeinde reinharmonisch
zu begleten.

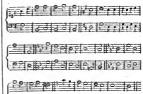
Indessen wollen wir, theils unsre Aufmerksamkeit und unsre Achtung gegen Hrn. H.s Arbeit zu heweisen, theils um derer willeu, welche diese seine Arheit unbedingt zum Muster nehmen könnten, folgende Bemerkungen nicht unterdrücken.

An Manchem in der Vorrele, wie er nun da anspedrucks tähet, liessen sich allerdinge Ausstellungen machen, selbst an der dort gegebenen Definition des Georales inders, da dies offenbar meistens mehr am Ausdruck, als am Sinn des Verf.s. liegt, und jeder Unterrichette bald abnimmt, wer er es eigentlich gemeynt hat, wollen wir darüber nicht streng rechten.

in den Metodien selbst finden sich — man bemerkt leicht, um Quinten und Octaven zu vermeiden, bey nicht genugsamer Gewandtheit in der Schreibart für

den Gesang — hin and wieder nicht gut fliessende, ja etwas holperige Gauge in den Mittelstimmen; und diese müssten um so fühlbarer werden, wenn die Chorale, wie Hr. H. wünscht, von vier Stimmen allein gesungen würden. So sind auch manche Basse wol gar zu popu-

lär ausgefallen, und gegen die Würde des Chorals; wie z. B.



Endlich kommen auch nicht selten Schlüsse auf dem Sextenaccord vor, zwar nicht am Ende der Strophen, doch aber so, dass sie, wenigstens Rec., wegen des hedeutenden Innehaltens beym Choralianena, zu jung und zu nichtern klingen.

Hr. H. hat zwar dafür, wie Rec. recht wohl weiss,

einige Autoritäten: es giebt aher hier, wie in gar

manchem Andern, Autoritäten ohne Autorität. Die besten Meister aller Zeiten haben jeue Schlüsse

verworfen, und, wie gesagt, mit Grund für den Effect, nicht aus Pedanterey oder übermässiger Strenge.

Dass durch diese Bemerkungen der Werh der Arbeit des Hrm. H., so wie der Credit des Bocks, nicht geschmalet werden solle, ist hoffent-

lich nicht nöthig, erst zu versichern. Der Druck ist so schön, wie man ihn aus der Breitkopf- und Hartelschen Officin gewohnt ist. Die wenigen Druckfehler lassen sich nach den

beygesetzten Ziffern leicht berichtigen.

#### KURZE ANZEIGEN.

Auswahl von Ouvertüren, Gesängen, Märschen und Tänzen aus den neuesten Opern, welche auf d. königh. Nationaltheater zu Berlin aufgeführt werden. Klavier-Auszog, 4tes Helt. Berlin, bey Schlesinger. (Pr. 1 Thir.)

Die Heste dieser Sammlung werden kleiner: wird es vielleicht die Zahl der Abnehmer auch? Das ware Schade: denn das Unternehmen war verständig angelegt und meisteus sehr gut ausgeführt. Dieser Heft enthalt wieder mehrere vorzügliche Stücke. Dahin gehört gleich das erste Duett von Nicolo Isouard, aus der Oper, Cimarosa. Es ist ganz im Styl und mit der Leichtigkeit der echtitalienischen komischen Oper geschrieben. Auch das zweyte Duett, S. 11 folgg., von Weigel (zu Ostade) ist leicht, gewandt und angenehm, sonst aber etwas gewöhnlich. Unter den folgenden Stücken zeichnet sich das in Italien gen Himmel erhobene Rondo: Ombra adorata - von Zingarelli, (mit vorhergehendem, schr mittelmässigen Recitativ.) und das daselbst kaum weniger berühmte Duett: Dunque mio bene tu mia sarai beyde aus Romeo und Julie - für alle, die so höchst einfachen, lieblichen, man darf wol sagen, süssen Gesang zu schätzen und vorzutragen wissen. sehr vortheilhaft aus. Solche Sangerinnen und Sanger wird es auch nicht befreunden, dass die Begleitung fast durchgehends nur recht eigentliche Begleitung ist, auch die Musik bevnahe ohne alle Modulation, ausser in die allernachsten Tonarten. Der Klavierauszug scheint bey diesem Hefte weniger sorgsam gemacht zu seyn, als bey frühern: es stehen sogar einige arge grammatische Fehler darin. die sehr leicht wegzuschaffen gewesen wären, und hatten weggeschafft werden müssen, wenn sie auch wirklich in der Partitur stünden. Auch mehrere Drucktehler finden sich.

Das unterbrochene Opferfest, Oper in zwey Aufzügen, von P. Winter. Vollstandiger Klavier-Auszug von F. Schneider. Leipzig, b. Breitkopf und Hartel. (Pr. 5 Thlr.)

Dies treffliche Werk, das seit seiner Entstehung sich nicht nur als das beliebteste dieses Meisters, sondern auch als eines der beliehtesten deutschen Nationalwerke überhaupt, auf allen Buhuen. uud aus dem Mehreres bey allen den Liebhabern sich eingeführt hat, die schönen, ausdrucksvollen Operngesang, mit stets angemessener, anziehender Begleitung am Piauoforte, zu schatzen wissen; dies Werk, das durch eine schon ziemlich betrachtliche Reihe von Jahren, und häufigen, öffeutlichen und privaten Gehrauch, nicht verloren, ja, in Hinsicht auf seinen Gesang, eher an Achtung und Werthhaltung gewonnen hat - verdiente allerdings, von einem in jeder Hinsicht hierzu so fahigen Künstler, wie Hr. F. Schneider, und, so viel Ref. bekannt, zum ersten Mal ganz vollständig, im Klavier-Auszuge herausgegehen zu werden. Dieser Auszug nun ist ganz so ausgefallen, wie man von Hru-S. erwarten konnte: er enthalt alles der Musik Wesentliche, fliessend und natürlich, dem Spieler und dem Instrumente angemessen, auch für die Ausführung nicht schwierig, zusammengestellt; und der Siugstimmen sind nicht, auf Kosten der Ausführbarkeit, mehrere in Eine Zeile zusammengedraugt, sondern es hat üherall, wo nur die geringste Schwierigkeit oder Bedenklichkeit für die Sanger entstehen könnte, jede ihre besondere Zeile. Die Vollständigkeit, mit welcher selbst diejenigen Stücke aufgenommeu worden, die fast auf allen Theatern weggelassen werden, verdient eben hier um so mehr Dank, da einige der letztern, wenn auch micht für den Effect von der Bühne, und an dem Orte, wo sie stehen, doch an sich und für den Gebrauch am Pianoforte, unter die vorzüglichern gehören.

Druck und Papier sind gut, und der Preis, nach Verhältnis der Stärke des Werks, nicht hoch.

## Das gerührte Orchester.

Er führt uns an,
Der grosse Mann,
So gut er kann.
Wir sind gerührt,
Wie sichs gebührt,
Und — angefuhrt.

J. W.

#### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 10ten August.

Nº. 32.

1814.

Veber die Musik einiger wilden und halb cultivirten Völker.

(Beschluss ous der 31sten No.)

Umständlicher verbreitet sich Hr. Prof. Lichtenitein (in seinen lehrreichen Reisen im südlichen Afrika, in den J. 1803 - 6. I. Th. Berlin 1811.) über hieher gehörige Gegenstände. Für die Musikfreunde, die das Werk vielleicht nicht zu lesen Gelegenheit haben, hebe ich Einiges aus. - Zum Theil unter dem Einflusse der hollandischen Cultur fand sich auf dem Cap manche Geschicklichkeit in der Musik. In der Klavervalley liess Hr. van Reenen Abends seine Sklaven musiciren. Sie bliesen auf Hörnern, Klarinetten und Fagotts erst einen Choral, nachher mehrere Marsche und Tanze. Man konnte mit der Stimmung und Pracision zufrieden seyn, wiewol noch viel zu einer guten Harmouiemusik fehlte. Sie holten nachher Violinen. Bass und Flöten, und zeigten nicht weniger Geschicklichkeit. Man findet diese Einrichtung in manchen capischen Familien, und es gieht in der Stadt Freygelassene, die sich ausschliesslich mit dem Musikunterricht für Sklaven beschaftigen. Aber weder

Lehrer noch Schüler kennen eine Note, sondern Alles wird nach dem Gehor geblasen. Die natürliche Neigung der Sklaven, besonders der Malayen, zur Musik, die Tanzlust der jungen Welt, und der Vortheil, den die Herren dabey finden, wenn die Feyerstunden auf diese Weise anscefullt werden, begunstigen diese Mode gar sehr. Es giebt grosse Haushaltungen, wo kein Sklave ist, der nicht irgend ein Instrument spielte, und wo das Orchester gleich beysammen ist, sobald es den Kindern des Hauses einfallt, etwa bey dem Nachmittagsbesuch einiger Bekannten, ein Paar Stunden durch Tanz auszufullen. Es bedarf nur eines Winks, und sogleich ergreift der Koch statt der Zange die Flöte, der Stalljunge vertauscht die Striegel mit der Violine, und der Gartner setzt seinen Spaden bey Seite, um das Violoncell zu streichen. - Bey ein Paar Hottentotten fand Flr. L. eine Art Zither, die sehr einfach aus vier, über eine halb ausgehöhlte Kürbisschale gezogenen. Saiten, und einem daran besestigten rohen Griffbret bestand. Die Frau des Kranken, bev dem er war, mussle ihm darauf vorspielen, und brachte, nachdem sie sich die Saiten in den eigenthümlichen hottentottischen Intervallen abgestimmt hatte, dieselben Accorde hervor, die Hr. L. nachher auf der 't Gorrah \*) und andern Instrumenten dieser

") Hr. Lichtenstein gieht im aweyten Bonde seiner Reise von diesem Instrumente folgende Nachricht. Es ist den Hottentotten gane eigenthümlich, wird oher jetst nicht häufig mehr bey ihnen engetroffen, und hauptsichlich nur noch you alten Hirton gut gespielt. Es besteht ous einem etwas gekrümmlen Stabe von hartem Holz, über welchen eine longe Darmaite gespannt ist. Diese aber ist en dem untern Ende durch Pferdebuer mit einer Federspule nud nur durch diese wieder mit dem Stabe in Verbindung gesetzt, also gewissermessen isolirt, so dass sie für sich tonen kann, wenn der Spieler die Feder in den Mund nimmt, und durch ein stärkeres oder schwächeres Anblasen derzelben die Saite in Schwingung seint. Das Ganze hat das Anschen eines Violinhogens, und ist nach der gegebenen Beschreibung halh Saiteninstrument, halb Elasiustrument. Es wird gewöhnlich liegend gespielt, und vorzüglich die nichtliche Ruhe scheint den Hottentotten unfrufodern, sich darzuf horen zu lassen. Er hullt sich recht behagbeh in seinen Pela, legt sich auf das eine Ohr, und halt bequem die 'tGörrah sofrecht vor den Mond. In den letzten Wochen der Reise pflegte unser Liebeptier gewohnlich die genze Nacht durch zu phantasiren, oh er gleich fast den ganzen Teg unser loses Vieh vor sich bertreiben mussle. Wir geschnten ins nach und nach so an die einförmigen Tone, dass sie uns nicht im Schlafe störten, sondern vielnicht recht sauft einfullten. Aus der Ferne gehört, hoben sie durchaus nichts Unangenehmes, sondern etwes sanft Klagendes, Schnauchtredles. Obgleich mur etwe sechs Tone auf dem Instrument hervorgebracht werden bonnen, die überdies nicht in userer diatonischen Leiter liegen, sondern gene fremde luterrolle bilden, so gieb doch der achalm vitige Laut, der ganz geltsame Rhythmus, und eben jenes Fremde, ich möchte sagen Wilde, de Harmonie daser Mont einen eigenen Reiz.

dieser Wilden wiederfand, und die sich nur mühsam auf einigen unsrer Saiteniustrumente würden wiedergeben lassen \*). - Bey der Brüdergemeinde zu Bavianskloof fand Hr. L. ein Chor von elwa hundert Hottentotteu, Mannern und Weibern, welche einen wirklich herzerhebenden und schönen Gesang austimmten. Zuerst sang der ganze Chor die einfache Melodie in langsamer Bewegung dreystimmig; dann wechselte bey den übrigeu Strophen der männliche Chor mit dem weiblichen ab, und die Melodie ward nur zweystimmig gesungen, bis zum letzten Verse, den wieder der ganze Chor Unter allen Mannerstimmen war nicht ein einziger Bariton, noch weniger ein Bass zu hören. Das Organ der Hottentotten hat freylich, nach des Verf. Bemerkung, etwas Rauhes, das ihre Stimme zum Singen weuig geschickt macht; indess beruhte eben auf dem gedampften Ton ihres nie überschrieenen Tenors die eigenthümliche, in der That überraschende Wirkung des ganzen Chors. den Weehselchören wurden die Männer von den Weiberstimmen in der Reinheit der Intonation und in der Fulle der Unterstimmen übertroffen; allein die volle Wirkung erfolgte doch erst durch den Beytritt der Mannerstimmen. Die Hottentotten haben überhaupt viel Sinn für Musik, und fühlen beld

den Wohlkläug uipsrer Intervalle. Doch hatte Hr. L. von dieseln düffnen, oft Schnedlenden Wehtermud, diesen heisprim Mainerstimmen bilder uite ein solches Ganze erwartet. — Hr. L. faul des einer "Zemilie auf Herbobsfontein, seine in dieser Gegand aus afrikan. Eschenholz verfertigte Zütler. Die sturtungst als überhaupt hier beliebt, und flude sich haufig in den Häusern wohlhabender Leute. U.S. die "K. Masse Zeich überen sehr von

Ueber die Kaffern, die sich übrigens sehr von den Hottentotten unterscheiden, bemerkt Hr. L. Folgendes. Ihren steifen und widerlichen Tanz begleiten sie mit dem Geheul einer seltsamen Melodie, die einem Europäer durchaus nicht gefallen kann, und die sich auf keinem unserer Instrumente wiedergeben lässt, weil ihre Intervalle ganz eigenthümlich sind. Doch ahmen sie eben diese lutervalle und die Melodie ihres Gesanges sehr getreu auf ihren unvollkommenen Instrumenten nach. Ihre Sprache aber ist weich und wohlklingend; ihre Ausrede laugsam, bedeutend, ruhend auf der vorletzten Sylbe. Sie haben jedoch gar keine Schrift. Ihre Lieder lernen sie von dem Stamme Machimba (Barrow's Tambuckis.) welche ihnen erzählen, dass sie selbst sie erst leruten von Vögeln mit Menschenköpfen, die sie in ihrem Lande hätten, und die sie bey Nacht belauschten. Der Sinn der Lieder

ungerm System ungefihr so ausdrücken "Nur darf man (setst

Ich füge nun noch Etwas über die Musik der Türken bey. Wiewol' der Fürst Kantemir bey ihnen die Noten eingeführt hatte, so sind sie doch bald zu ihrer alten Gewohnheit zurückgekehrt. Alles ohne Noten in Musik zu setzen, und zu spielen. Jedoch haben sie die Takte, die Tone und selbst die Intonation, wie wir; sind aber reicher an Halbtonen und an Melodie. Sie treiben die Musik übrigens nicht ohne Regeln und Grundsatze. Der Grosssultan, der Grossvessir und die Pascha's unterbalten zahlreiche Banden von Musikern, die sich bey feverlichen Gelegenheiten hören lassen. Die Hanpteigenheit der türkischen Musik ist der (schon der alten griechischen Musik von Manchen vorgeworfene) Mangel an eigentlicher Harmonie; denn Alle spieleu Unisono, Einige die hohen, Audre die niedern Octaven. Jeder Ton unserer Musik wird von den Türken in vier Tone getheilt, und dadurch wird ihre Musik so sehr bunt und melodienreich. Toderini bat die Tonleiter und ein Concert der Türken in unsern Noten ausgedrückt, und seiner Literatur der Türken (herausgegeben von Hausleutner, 1. Th. 1790) beygefügt. Es ist aber falsch, dass Türken von Stande es unter ihrer Würde fanden, Musik zu lernen und zu üben; nur öffeutlich lassen sie sich nicht horen. Ucbrigens haben die Türken ihre Musik von den Persern, Im Serail gab es eine Kammermusik, welche der damalige Sultan mehrere Male in der Woche vor sich spielen liess. Anch wurden bisweilen Virtuosen aus der Stadt, Griechen, Armenier, Jaden und Türken dazu gezogen. Baron von Tott in seinen Nachrichten (I. Th. 1787) erklart Musik für das Lieblingsvergnügen der Türken, und giebt von derselben folgende genauere Beschreibung. Ihre Kriegsmusik ist eine der allerwildesten. Ungeheuere Trommeln, die mit Kloppeln gerührt werden, vereinigen

ihren dampfen Schall mit dem hellen und klaren Ton kleiner Pauken, welche von Klarinetten und scharfen Trompeten hegleitet sind. Diese letztern werden überblasen, damit ja der Lärm so mistönend, als moglich, ausfalle. Die Kammermusik ist hingegen sehr sauft. Darf man gleich an ihr das Monotone der chromatischen Gange aussetzen, was aufangs widrig daucht, so kann man ihr doch einen gewissen melancholischen Ausdruck, der für die Turken sehr röhrend ist, nicht absprechen. Eine mit drey Saiten bezogene Geige, die in den Ton der Guimbarde gestimmt ist; die Viole d'amour, welche sie von den Fremden angenommen haben: die Derwischflöte, die noch sauster tont, als unare Querflöte; der Tambour; eine Art von Maudor (Laute) mit laugem Hals und mit Drathsaiten; die Schalmey oder Panflote, und die Trommel mit Schellen, die zu Markirung des Taktes gehräucht wird, das sind die Instrumente dieses Orchesters. Es nimmt seineo Platz an der Wand des Zimmers ein. Die Musikanten sitzen auf den Fersen, und spielen, ohne Noten, mit starkem Schall, und stets im Einklange, allerley Melodien, welchen die Gesellschaft mit tiefem Stillschweigen zuhört, indem sie bey dem Raoch der Tabakspfeisen und einigen Pillen Opium von einem hinschmachtenden Enthusiasmus berauscht wird.

C. F. Michaelis.

NACHRICHTEN.

Strasburg. I. Französisches Theater. Die Eröffnung der Verbindungen mit dem innern Frankreich seit dem 16ten April, war für die Direction des hiesigen Theaters um so erwünschter, als das Theater-Jahr, wie in ganz Frankreich, sich am 20sten desselben Monats endigt: folglich die alten Mitglieder sich an den Ort ihrer Bestimmung begeben konnten, und zugleich die neu engagirten kein Hindernis fanden, hier einzotreffen. Demnach machte die bisherige Direction des Hrn. Dumouchau den Beschluss ihrer Vorstellungen, und der neue Director, Hr. Ribié, aus Paris, traf ein. Er eroffnete die französische Buhne am 19ten May mit Gretry's Oper, Pierre le grand. Die damals noch unvollstandige Gesellschaft hat sich jetzo gesammelt, nud das in einem Prospectus augekundigte Personal ist nun vollständig.

Wenn wir uns je berechtigt glaubten, für ein Theater - Jahr - etwas Ansgezeichnetes zu erwarten, so war es diesmal; wir mochten mm an die pomphaften Ankündigungen und Versprechungen glauben, oder aus der mit Sachkenntnis verhundenen Bildung des Hrn. Ribié schliessen. Allein wir sehen uns getäuscht, und haben für die Oper wenig Gutes zu hoffen. Eine Dem. Landier, erste Sangerin, welche von Maynz hieher kam, debutirte in der Belle Arsene, und bewies durch ihren Gesang, dass sie weder Schule, noch guten Vortrag besitze. Ihre Stimme, welche einigemal in der bekannten Bravour-Arie distonirte, hat nichts Einladendes, und ihr Gesang nichts Beseeltes; auch ist ihre Roulade undeutlich, besonders in der Tiefe, Hr. Perriu, erster Tenorist, verbindet mit einem reinen, richtigen Vortrag, eine angenehme Tenorstimme von weitem Umfang. Sein ausdrucksvoller Gesang macht jede Rolle, die er übernimmt, interessant. Dieses bewies er besonders in der Rolle des Joseph, in Méhul's Joseph en Egypte, als Constantin in Helena von demselben Componisten, und in Montano et Siephanie, als Montano. Hr. Routon, erster Bassist, hat zwar angenehme Mitteltone, allein keine Tiefe. Er trägt das Allegro maestuso riebtig und kraftig vor, wie z. B. die lärmende Aric in Krentzers Lodoiska ans E dur, welche his in's Gis hinauf geht: allein im Andante Cantabile u. s. w. bleibt er gewöhnlich einen halben Viertelston nuter dem Orchester. Das ist nun freylieh für jedes musikalische Ohr sehr empfindlich, und macht zugleich andere (unmusikalische) Mitglieder in den Eusembles nicht wenig verlegen. Alle übrigen Mitglieder sind, als Sänger, für die Oper keiner Erwähnung werth. Eine neue Oper haben wir bis jetzt noch nicht gehört; angekündigt ist jedoch Joconde von Nicolo, worüber nächstens ausführlich.

II. Deutsches Theater. Für die Sommermonte, welte voriges Jahr von der millerischen Gesellschaft von Augsburg ausgefüllt wurden, hat der frauzotische Director. Hr. Ribié, mit den Freyherrn von Lichtenstein unterhandelt, welcher mit einer Gesellschaft von Bamberg, am 23sten zuge, die deutsche Bühne durch eine. von ihm selbst componite Oper in drey Acten: Der Kaiser als Zümnermann, oder Frausenwerth, eröffiste. Auch bier war unswe Erwartung, durch die lange angekindige königliche National-Gesellschaft (eben nicht erfüllet, da wir bis jetzo nur wenig ausgesichnte Tälente in der Oper erkennen konnten.

Die zum Debüt gewählte Oper ist ganzlich nach dem französischen Text des Pierre le grand be-Die Composition seugt von gründlichen Kenntnissen, sowol in musikalischer, als in theatralischer Hinsicht. Nach einigen Accorden, Largo, womit die Ouverture beginnt, folgt ein feuriges Allegro, welches jedoch in der Mitte durch ein erkaltendes Andante getrennt wird. Der erste Chor der Schiffsbauleute drückt ganz das Treiben und Weben dieses Volkes aus, und regt die Phantasie so bestimmt dafür an, dass man es seibst dem Auge vorgebalten glaubt. Ehen so malerisch schon, uud herrlich instrumentirt, ist der Chor der Landleute im 1sten Finale: Jugend, Tugend u. s. w. Hr. Strobe gab Peter den Grossen, und bewies, wie sehr es ihm, bey seiner sonst bellen, jedoch magern und nicht immer reinen Tenorstimme. au Biegsamkeit und kunstgerechtem Vortrag fehle. Man kann übrigens das fleissige Streben dieses jungen Sangers nicht verkennen: er berechtiget zu den besten Hoffingngen. Der Bassist, Hr. Gollmich welchen wir sehon früber hier sahen, gab den Meister Paul, den Zimmermann, bey welchem sich Peter der Grosse, und Lefort, sein Minister, unter den Namen, Peter und Iwan, aufhalten, um die Schiffbankunst zu lernen. Die sonst kraftige Bassstimme dieses Sängers hat noch immer nicht das Schwankende, Unsichere bey Haltung, besonders der höhern Tone verloren, welehes ehedem getadelt wurde; dazu kommt die ganzliche Unverständlichkeit seiner. Aussprache im Gesang, welche bey anhaltenden Musikstucken Langeweile verursacht. Kaum ist es moglich, mit dem Text in der Hand seinem Gesange zu folgen. Indessen ist in den Ensembles Hrn. Gollmicks Organ effectvoll. -Mad. Müller-Redwitz gab die Kathinka. Wir besitzen an ihr zwar nicht ein vollkommen ausgebildetes Talent, allein eine ansserst angenehme Sangerin. Thre Mitteltone and thre Hohe said bell und stark; ihr Gesang ist gefühl - und geschmackvoll. Werden diese Naturgaben mehr ausgebildet, damit die etwas verhüllten Töne in der Tiefe den übrigen gleich werden : so bleibt uns, in Hinsicht auf das Fach der ersten Sängerin, wenig zu wünschen ührig. Hr. Häser, welcher den Gerichtsbalter (Bass) gab, zeigte als Buffo viel Sicherheit in seinem Gesang. Schade aber, dass er aus dieser Gerichtsperson einen völligen Hanswurst machte. - Würde Hr. Baron von Lichtenstein die in dieser Oper sammtlich zu langen langsamen Satze abkurzen: so misste das Ganze ungemein gewinnen. Die Composition ist ubrigens ausserst gefalke und dem Gegenstande angemessen. Wir hedauern, dass die wackeren Chöre so schwach besetzt waren; wir zahlten nur einen einzigen Tenoristen. - - Am 25sten Jun. folgte eine Vorstellung der Wegelagerer von Par, welche wir vor zwey Jahren weit besser von der müllerischen Gesellschaft sahen. --Am 20sten Jun. Haspar a Spada odes das Faustrecht in Thuringen; Ritterschauspiel mit Gesang, Musik von Kauer. Der Gesang dieses Products besteht in den gewöhnlichen kauer'schen Liedern, worunter wir nur ein einziges hemerken-werth fanden : Wer nicht liebt M'ein , M'eib und Gesang von Hrn. Gollmick sehr schou vorgetragen. Ganze des Werks ist ein solches monstrum horrendum von Unsinn, dass wir, trotz aller Aufmerksamkeit, den Fäden des Gewebes über den Rauh und die Wiederbefreyung der Benigna nicht folgen konnten. - Am 3osten Jun. sahen wir zum erstenmal das Quodlibet, der Kapellmeister in Venedig, zusammengetragen von Breiteustein. Wenn je dieses Zusammenfügen fremdartiger Compositionen für ein Verdienst gelten kann, so glauben wir, dass der Verfasser hier dies Verdienst errungen hat. In der That ist hier alles geleistet, was man in dieser Hinsicht fordern kann: nur glanben wir. dass sich eine solche Compilation blos auf Producte einer und derselhen Nation beschränken misse, und man nicht nehen einer deutschen Originalmelodie, eine französische, wie: Non non. j'ai trop de fierté, aus der Belle Arsène, oder das Lied ans der Folie neben das Final der Molinara, oder in der Ouverture den Marsch aus Lodoiska von Kreutzer. in die Nahe der des Don Juan setzen sollte. Hr. Häser, als Kapellmeister, wandte allen möglichen Fleiss auf diese Rolle, und belebte die Scene durch seine komische Mimik; als Sänger war er aller hier nicht an seinem Platze, denn seine rauhe Stimme, ohne Haltung, machte die Ausführung der grossen komischen Scene, wo der Kapellmeister mit dem Orchester agirt, numöglich: sie blieb daher ganzlich weg. Mad. Müller-Redwitz gewährte den angenehmsten Gennss in den, von ihr allerliebst gesungenen Scenen. Dahin gehört das Recitativ mit der bekannten Polonaise aus Capricciosa corretta von Martin, an welche sich in der Mitte das Rondo aus der Scene der Camilla von Par fiigt: Bald geniess ich etc. Ferner legte sie im 2ten Act rine vorzüglich schöne Arie von Mozart mit obligater

Klarinette ein, und sang sie, unterstützt von dem braven Klarinettisten, Hrn. Bett, über alle Erwartung schön. — Das unstreitig schonste Stück in dieser Oper ist steber ein Quintett, mit Begleitung der Harmonie, 'und dann mit vollem Orchester. — Am éten July musste dies Quodilbet wiederholt werden. Hr. Haser sang nun die neulich weggebilchen Sene. Sie würde noch mehr Eindeutgenascht haben, wäre ihm sein Gedachtnis treuer gebilchen.

III. Theater - Orchester. Das sehr brave Orchester besteht für dieses Jahr gewöhnlich aus 27 Personen, und dient sowol für das französische, als das deutsche Theater. Die französische Oper wird von Hrn. Coste, einem sehr geißten Geiger und mit der Partitur vertrauten Mamie, dirigirt. Seine Sorgfalt für die spielenden Personen sowol, als für eine richtige Angabe der Tempos und fein mancirte Ausführung, ist unverkembar. Hieris wird er aber auch nachdrücklich von dem berühmten Durand, als erstem Geiger, dessen vorzügliches Talent so gross ist, als seine Bescheidenheit, unterstützt. Uebrigens besteht das Orchester aus 4 ersten und 4 zweyten Geigern, 2 Violen, 2 Violoncellen, 2 Contrabassen, 2 Flöten, 1 Hoboe, 2 Klarinetten, 2 Fagotten, 2 Hörnern, 2 Trompeten und Pauken, und nöthigenfalls einer Bassposaune. Die ileutsche Oper wird bis jetzo, mit dem Zusatz einer ersten Hoboe, vom Hrn. Baron v. Lichtenstein selbst dirigirt. So vorzuglich seine Kenntnisse der Composition auch seyn mogen, so ist doch die zweifelbalte Augabe der Tempos ein grosses Hindernis der richtigen Execution; daher bey Veranderung des Taktes das wahre Tempo oft in dem 5ten oder vierten Takte erst vernehmbar wird. Wir missen wünschen, dass Hr. v. L., durch Engagirung eines guten Musikdirectors dieser Unvollkommenheit ablielfen möge: alsdann wird die Auslichrung der deutschen Oper, bev den grösstentheils musikalischen Mitgliedern, der französischen an Pracision weit überlegen seyn. -

Nachstens über die hiesige Kirchen- und Concert-Musik.

Lemberg. Ende Juny. Es ist unsere Stadt im musikal. Hinsicht und in Ihren Blattern selten gedacht worden. Das mag seine tguten Ursschen haben: indess gehören wir doch auch sum Ganzen, und so mache ich mir's zur Pflicht, Einiges in janer Hinsicht hier beyrubringen. Da aber apecielle Nachweisungen die Sache anschaulicher machen, als allgemeine Betrachtungen, kruipfe ich das Nothigate an einige, seit kurzen, hier gegebene Austellungen: an die Aufführung der bekannten Opern, Aschenbrädel und Lodoiska, und an ein Concert der Mad. Pulnarz, einer hier gebornen Virtuosin.

Die erste Oper war also besetzt - woraus Sie zugleich die Hauptpersonen des Personale erfahren: Ramiro, Hr. Weiss; Alidor, Hr. Metzger; Dandini, Hr. Zwoneczek; Montefiascone, Hr. Nowah; Clorinde, Dem. Bianchi; Thisbe, Mad. Schopper: Aschenbrödel, Dem. Gorlitz, Sanger und Orchester stauden im passendsten Verhältnis zu einauder, und hatten einauder nichts vorzuwer-Hr. Weiss, erster Teuorist, zeichnet sich schon durch die Eigenthümlichkeit aus, dass er den Tremolo der Saiteninstrumente mit der Stimme nachmacht, und, so viel moglich, auf jedem Tone zittert und bebt. Der Effect ware, wie nicht auders moglich, schon widrig, wenn nicht auch noch durch diese empfiudsame Manier dem Gesange alle Pracision geraubt und mancher falsche Ton hervorgebracht würde. An Rouladen lässt es Hr. W. so wenig fehlen, als an andern Verzierungen jeder Art. Die erstern treibt er gar hoch - fistulirend selbst so hoch, wie ein Mezzo-Soprano, und zwar oftmals auf den Vocalen I und U. Jenes bewundern die Lente; gegen dieses haben sie nichts. Mochte doch Hr. W., statt solcher Verkehrtheiten, sich der Maskirung des Uehergangs der Brust- in die Kopfstimme, der Rundung der Passagen, (er stosst sie heraus,) und eines festen, gesund aushallenden Tones befleissigen! - Clorinde zeigte, bey wenig Stimme, einen gaizliehen Mangel an richtigem Vortrag. In ihren Rouladen sind die Tone nicht verbunden etc. Uebrigens hat sie die Eigenheit, dass sie singend den Mund gar sehr öffnet, dafür aber die Augen zudrückt. - Aschenbrodel schien mehr fur sich selbst, als fur das Publicum zu singen; man hörte sie wenig, und zuweilen gar nicht. Als Saugerin lasst sie mithin nicht wohl ein Urtheil zn. - Das Orchester stehet jetzt unter der Aufuhrung des Hru. Riel, vormaligen Magisters der Chirurgie. Gewiss war er von der Natur mehr zu seinem frühern, als zu seinem jetzigen Beruf bestimmt. Es wird genug seyn, zu bemerken, dass ils Finale des 21en Acts durch Schuld der Direction umgeworfen wurde. - Uebrigens war das Haus zum Erdrücken voll.

Cherubini's Lodoiska war kaum zu erkennen; nicht nur die Art der Ausführung eutstellte sie so, soudern auch die Abkurzungen, Zusätze, Veranderungen überhaupt, welche man damit - mit dieser so eigeuthumlichen, charaktervollen, und von allen Sachkundigen so hoch gehaltenen Musik-- vorgenommen hatte. Wie mehrere Tempos genommen wurden, hezeige z. B. dass das Chor des asten Acts: War achwören - ziemlich wie ein Landler angegeben ward, wobey man denn freylich keine Ahnung von seiner Erhabenheit bekaın. Im 3ten Acte sang Dem. Bianchi eine eingelegte Arie, ein unglaublich stümperhaftes Macherk, ziemlich nach der Weise eines ungarischen Werbungstanzes. Von vielen Stellen mag nur die folgende, die staccato vorgetragen ward, dies beweiseu:

ر... و المرادة الأروبية المرددة المردد

Das Haus war, wie gewöhnlich, nicht leer.

Ich komme auf das Concert der Mad, Pluharz. Sie hatte sich auf dem gedruckten Zettel uuter audern mit folgenden Worten empfohlen: "Als eine hierlandes Eingehohrne macht die Unterfertigte ihre unterthanigste Einladung, und empfiehlt sich Ihrer Huld und Guade." Folgende Stücke waren versprocheu: "Grosse Symphonie" von Witt. (Cdur.) Pianoforte-Couc. von Dussek, gesp. v. Mad. Pluh. "Grosse Arie" aus Pars Sargino: Una voce al cor mi parla - ges. vou Dein. Görlitz. "Romance Favoritte, partant pour la Syrie, mit Variation, gesp. auf d. Pianof. von Mad. P., und geblasen auf dem Clarinette von Hrn. Pluharz." (Alles buchstablich so gedruckt.) "Ein Duetto, Al mio dolce, ges. von Dem. Görlitz u. Mad. Pluharz, componirt von Fanarelli." (Farinelli.) Endlich: "cin mit ganzem Orchester hier noch nie gehörtes Rondo," v. Cartellieri. Von der Symphonie wurde nur das erste Allegro gegeben. Hr. Lipinski, ein trefflicher Violinist und Componist, führte diesmal das Orchester an, und es blieb in der gehörigen Bewegung, so schwer es Hrn. L. werden musste. diet zu bewirken, da man hier gar nicht daran gewöhnt, und es auch Sitte ist, dass das Orchester in offentlichen Akademien sitzend spielt, und kein Mitglied den Director im Auge hat. Statt des augekündigten Concerts von Dussck, spielte Mad. Pluh. ein nicht genug einstudirtes v. Hummel. (Cdur, Op. 34. Etliche nothige Blasiustrumeute fehlten. Im Adag waren, nach dem ersten Tutti, blos 85 Takte ausgestrichen. Dass der Satz dadurch allen Zusammenhang verliere, schien man nicht zu bemerken. Das Rondo, das freylich Fivare assai für den überschrieben ist, der es so ausführen kann, wurde allzuschnell, und darum undeutlich vorgetragen, obgleich Mad. P. sonst Fertigkeit und Leichtigkeit des Spiels besitzt. Dagegen fehlt es ihr an Kraft; and darum that sie Unrecht, statt eines Instruments von leichtem Anschlag, wie sie es gewohnt ist, das, des Hrn. Mozart zu wählen, das mänuliche Kraft verlangt. Das Orchester accompagnirte stets zu stark. - Die pärsche Arie wurde eleud gesungen, und von der obligaten Klarinette des Hrn. War'a noch elender begleitet. - Die Romanze (von Krentzer, Es dur,) mit den Variationen war gut einstudirt, nud wurde von Mad. P. mit Fertigkeit und Geschick gespielt, auch von Hrn. P. nicht übel begleitet; nur ist solch ein Stück nicht für eine offentliche Akademie geeignet. - Das Duett, eigeutlich für Sopran und Tenor gesetzt, wurde von Mad. P. mit kleiner Stimme und grosser Augst, von Dem, G. unglaublich schlecht vorgetragen. Gleich im 10ten Takte des Recitativs z. B., helest es:



dabey verlief sie sich so, dass sie sang:



Anstatt des hier noch nie gehörten Rondo's wurde die Ouverture aus Kunzens Oper, la Voix de la Nature, zum Beschluss gegeben. — Das Haus war ziemlich leer.

Dies mag genug seyn, um mit Thatsachen anzudeuten, wie es jetzt hier um die Tonkunst stehet. Vorschlag zu einer Vereinfachung und Bereicherung der Pauken.

Dieses effectreiche Instrument ist zugleich so unbehüllich und unvollkommen, dass man nicht weits, soll man sich mehr darüber wundern, dass es bez seiner akustischen, musikali-chen und mechanischen Unvolkommenheit doch noch so wirkungsvoll ist, oder darüber, dass mau ein so effectvollies Touwerkeung so lange ohne reeile Vervollkommunug in dem Zustand Isset, wie sehon Vater Adam im Paradies gepunkt haben mei

Auch die beste und moglichst rein gestimmte Pauke ist nie ganz rein und fiery vor ungehörigen Beytonen; ihr Ton ist nie unzweydeutig sie ist dabey gewöhnlich auf unr zwey Tone beschränkt, weshalb der Tonsetzer sie oft gerade da entbehren muss, wo er sie am besten brauchen konte, oder er muss ieden weitern Ton durch einen dritten oder vierten Paukenkessel erkaufen, welche nicht immer leicht herbeyzuschaffen sind, und überall hindern, das sehon zwey Kessel Raum genag versperren. Endlich ist das Geschaft des Stimmens seibst lansweitig und sehr unsicher.

Ware es also nicht wünschenswerth, diese Unvollkommenheiten beseitigen zu können? Es sey mir erlaubt, eine Idee der Prüfung des akustischen gelehrten Publicums zu unterwerfen.

Zuerst von der Reinheit des Tons! Man kann unser gewöhnliches Paukenfell, (eine nach allen Richtungen gleichformig gespannte, kreisrunde Membrane.) als aus unendlich vielen, im Mittelpunkt sich kreuzenden, gespannten Saiten bestehend denken, und die Schwingungen desselben so, als ob eben so viele Saiten schwängen, als Durchmesser des Kreises denkbar sind - das heisst, unendlich viele: mit audern Worten: man kann sie sich mit Recht so vorstellen, als schwänge jeder Durchmesser wie eine gespannte Saite \*). Soll also eine solche Pauke rein klingen, so ist nothig, dass, fürs Erste, das Fell an jeder Stelle jedes Durchmessers - also überall, ohne Ausnahme - gleich dick sev. Ein solches Fell zu erhalten, ist aber schon so gut, wie ganz unmöglich. - Fürs Andre, müssen alle Durchmesser durchaus gleich gespannt seyn, und

<sup>\*),</sup> Anm. Dass eine selche Membrane (nach Chiadmi, Akustik, S. 64) nicht aller Arten von Partial-Trausceral-Schwingungen filig ist, wie eine Saite, nimitich nicht derjenigen, wo die Saite sich in gerade Quoten theilt, kömnt hier nicht in Betracht, da die Pauls immer mur finnen einfette Tom anzugeben abr. von Quoten alse bier keine Rede zu seyn braucht.

eine, nach allen Richtungen gleich starke Elastisischen. Anch diese zweyte Bedingung wird jeder für unorreichbar gelten lassen. Und doch ist est ohne beyde unmöglich, dass alle Durchmesser, oben bet mit andern Worten, alle Saiten, aus welchen men sich das Paukenfell unaammengesett denken muss, ein das Paukenfell unsammengesett denken muss, einerley reinen Ton angeben. Daher kommt denn ohne allen Zweifel jenes Gewäses, was dem Kleis ohne alle Zweifel jenes Gewäses, was dem Kleis der Pauke immer aukleht. Sullte dies aber nielle Timbre, der majestatische, imponirende Charakter des Paukentons, beynubehalten symp?

Das Mittel, weit grössere Reinheit des Tons zu erhalten, und zugleich das Stimmen ungemein zu erleichtern, liegt ziemlich naho: man setze nur an die Stelle der kreisförmigen, nach allen Richtungen gespannten Membrane, eine rechtwinklich viereckige, wie eine Saite nur der Lange nach gespannt. Diese wird nicht nur 1) viel leichter uberall gieichförmig gespannt werden konnen, als eine runde, wo die Saiten sich sammtlich durchkrenzen, und das Anspannon des einen Durchmessers die ihu durchkreuzeuden sämmtlichen ührigen Saiten mit aus ihrer Richtung zerrt, und wieder verstimmt, und indem diese nachgestimmt werden, selbst wieder verstimmt wird; sondern 2) auch selbst das Geschaft des Stimmens wird dadurch mendlich vereinfacht, da es mittelst einer einzigen Walze geschehen kann. Auf diese Art ware denn auch der Zweck der neuerlichen munchner E findung, alle Saiten einer Kesselpauke mittelst einer kunstreichen Vorrichtung auf Einen Zug zu spannen, auf einem weit einfachern Wege erreicht; wohey alleufalls durch eine, am entgegengesetzten Ende angebrachte, einfache Schrauhen-Vorrichtung nachgeholfen werden köunte, wenn etwa die Membrane an der eineu Seito sich starker spannen, oder an sich dicker seyn sollte, als an der andern.

Freylich wird zugleich mit der Form des Paukenfeltes, auch wol der Bau des Paukenkessels zu kunfern seyn: allein was würe dabey verloren? wird durch beydes der Ton verlieren oder gewinnen? Noch sur Zeit ist, vorangesetzt, dass das Viereck duch möglichst breit gennecht werde, wenigstens as Eine so währscheinlich, als das Andre. Gewiss hingegen ist dieses, dass die lunglich viereckige Form möglich machen wirde, was bis jetzt unmöglich war: zwey, drey, vier, oder so viele Paukenielle mas will, auf Eineu gemeinschaftlichen, oben viereckiged, unten ruudgewölbten — allonfalls durch Zwischenwando in so viel Facher, als Felle sind, abgeheilten — Kessel anzuhringen, und so den Reichtlum von eben so viel Pauken in einem Raum beysammen zu besitzen, welcher jetat vielleicht kaum für zwey einzelne Kessel genigt.

So gewiss dieser Vorschlag nur eine hingeworfeno Idee ist, deren Branchbeckt etz die Networfeno Idee ist, deren Branchbeckt etz die Versuche ausgemittelt werden muss: so mochte sie einer solchen Prüfung doch immerthin werbt au wünschen soyn, dass Münner von ausgezeichtneten Keintnissen im Fach der Akusti, wie Öklauu. a., dieselben einer mähern, theoretischen und präktischen Prüfung würdigten.

Gottfried Weber.

#### KURZE ANZEIGE.

Der Engel auf dem Schlachtfelde, von F. W. Gubitz, in Musik gesetzt mit Begleit. des Pianof. von J. P. Schmidt. Berlin, bey Schlesinger. (Pr. 14 Gr.)

Eine, im Text und in der Musik nicht uninteressanto, kleine Contate für eine Singstimme und einen Chor zum Schlass. So ist das Werkehen doch wol am besten zu benennen. Es bestehet aus wechseludem Recitativ mit Begleitung, und kleinen Arioso's. Die Melodien zeugen von Talent, und besonders die, der Singstimme, auch von nicht wenig Geschicklichkeit, für den Gesang zu schreiben. Die Begleitung ist ebenfalls ansprechend und gefallig erfunden, halt sich aber bin und wieder zu schr an den Ausdruck des Einzelnen; sie wird dadurch etwas überladen, veranlasst einigemal, (wie S. 3, letztes Syst.) Trennungen der Worte durch Zwischenspiele, wo beydes nicht statthaben sollte. und lasst das Ganze etwas bunt zusammengesetzt erscheinen. Dannoch werden Liebhaber, and nicht mit Unrecht, das Werkehen gern singen und gern hören. Der Schlusssatz ist sehr leicht: die Solostimme verlangt aber schon Uebung und besonders guton Ausdruck. Der Stich ist schön und correct.

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 17ten August.

Nº. 33.

1814.

RECENSION.

Fantasiestücke in Callors Manier. Blätter aus dem Tagebuche eines reisenden Enthusiasten. Mit einer Vorrede von Jean Peul. 1ster, 2ter Band. Bamberg, bey Kunz. 1814.

Diese sehr interessante Schrift hat das Glück gehabt, gleich hey ihrem Erscheinen nach letzter Ostermesse, ja schon vor demselben, in mehrern offentlichen Blattern mit vieler Gunst und ausgezeichnetem Beyfall dem Publicum empfohlen zu werden. (Ein Glück nonnen wir dies, weil der Verf. den dadurch erlangten Credit zu behaupten im Stande seyn wird: sonst war' es ein Unglück.) Wir würden daher etwas Ueberflüssiges thun, und obendrein zu spät kommen, wenn wir diese Stücke des Breitern ruhmen, und vielleicht ausführlich darzuthun uns bemühen wollten, was wir hier nur mit einigen Worten andeuten. Der Verf. zeigt durch sein ganzes Werkchen, bey einer reichen Gabe der Erfindung, eine originelle, geistreiche Ansicht gar mancher Dinge in der Welt, die gewöhnlich nur mitgemacht und mitberedet, nicht eigentlich betrachtet und durchgesprochen, noch weniger als Stoff zu Dichtungen verwendet werden; er legt ferner, neben keineswegs gewöhnlicher Kenntnis mehrerer Facher der Wissenschaft und Kunst, besonders wie sie eben jetzt vorgezeigt zu werden pflegen, eine reine, edle Ansicht der Musik, and eine innige Vertrautheit mit ihrer Theorie. Praxis und Geschichte dar; seine Darstellung nimmt meistens durch Fulle, Kraft, Lehen, und nebenbey durch manches Pikante, für das, was er vortragt, ein, und zuweilen weiss er diese Vorzuge bis zum Hinreissenden zu steigern, so dass wol jeder Leser dann gern übersiehet, wenn er sich hin und Wieder noch ab pringender zeigt, noch mehr sich gleichsam überpoltert, als die Gattung verlangt, der in einigen andern Stucken dem Strom der

Rede nach allen Seiten hin weiter ausrinnen lasst, als sich gebühren möchte. In seinen Erzahlungen versteht er überdies, wie Wenige, (nach Gothe's scherzhaftem, und doch so bezeichnendem Ausdruck), "das Gemeine mit dem Umnöglichen amunuthig wechschu" zu lassen, und auch dadurch den Leser gar wunderlich anzurgen und fest zu halten.

Dies sey im Allgemeinen genug; denn ausserdem, dass uns Andere mit Empfehlung des Buchs zuvorgekommen eind, gehören auch Diehtungen, als solche, nicht vor das Forum dieser Blatter, deren Gränzen wir nie zu erweitern, und dadurch unsicherer zu machen gedenken, dass wir sie in andere Herren Länder sich verlaufen lassen.

Sie bieten aber, die meisten dieser Dichtungen und andern Aufsätze, noch eine Seite, welche eben besonders hier gefasset, hervorgekehrt und schärfer beleuchtet werden kann, als in andern Zeitschriften, Der Verf. ist nämlich Tonkünstler. (Da das Buch ibm Ehre macht, und der Vorredner ihn nennet, doch mit einer nicht mehr gültigen Bezeichnung, so tragen wir kein Bedenken herzusetzen; er ist Hr. Hoffmann, auf einige Zeit Musikdirector der Joseph-Seconda'schen Operngesellschaft, welche abwechselnd in Dresden und Leipzig spielt.) Wie nun der Mensch zwar aus dem Zimmer treten kann, in welchem er sitzt und sein Tagewerk treibt, nicht aber aus der Luft, in der er lebt und athmet : wie er wol seinen Rock, nicht aber seinen Körper ablegen kann, ohne sich in die gestaltlose Schattenwelt zu fördern: so beweiset auch der Verf., Musik sey das Element seines innersten Lehens, Musik auch das Organ, das ihn zunächst mit der übrigen Welt verbindet. - Indem wir uns aber in Bereitschaft setzen, diesen Punkt fester zu fassen und von ihm aus uns weiter zu verbreiten, so finden wir uns wieder in einem einengenden Widerstreit der Verhältnisse: wir müssten, thäten wir dies, wenn auch nicht eigentlich uns selbst, doch diese unsere Zeitung recensiren, indem der Verf. die meisten der auf Musik und Musiker bezüglichen

16. Jahra

1 27

Stücke schon früher in dieser Zeitung hat abdrucken lassen, Zwar wüssten wir eigentlich wenig Gründliches dagegen einzuwenden - verhält sich nur übrigens alles, wie es soll - wenu Jemand zuweilen scine Gefährten auf Einem Wege, ja sich selbst, recensirte, indem wol Niemand besser weiss, wo ibn der Schuh drückte und die Spur des davon hinkenden Fusses zu entdecken seyn möchte, als er selber, den er drückte, und allenfalls der Freund, der sein Seufzen darüber erlauschen konnte: doch denken bev weitem die Meisten darüber anders, weil sie eben wieder die Meisten kennen und von ihnen ihr Urtheil über Alle abziehen: wird aber einem solchen Urtheile entgegen gehandelt. so bringt das dem, über welchen gunstig gesprochen wird, allezeit Schaden - was uns hier sehr Leid thun müsste, wenn wir es uns auch nicht Leid thun liessen, dass es auch dem, der also spricht, Schaden zu bringen pflegt. So finden wir uns denn bev diesem Buche zurückgeführt fast auf eine blosse Anzeige seines Inhalts, auf Anshebung einiger Einzelnheiten, die sich eben ohne Schaden ausheben lassen, und auf einige Bemerkungen dabev, denen wir kein' grosseres Gewicht beymessen, als die Wage, die jeder auwenden will, von selbst ausweiset.

Aus der Vorrede Jean Pauls, die geistreich scherzend sich selbst neckt und noch gar Manches nebenbey, deren Scherz aber, wie jeder geistreiche, des Ernstes nicht wenig enthält, schreiben wir folgende Stelle ab, weniger zum Erweis des ersten, als des letzten: Ein Künstler kann leicht genug aus Kunstliebe in Menschenhass gerathen, und die Rosenkränze der Kunst als Dornenkronen und Stachelgürtel zum Züchtigen verbrauchen. (Der Gegensatz ist weniger pracis, aber wahrer, dünkt uns, wenn man statt Menschenhass, Menschenverachtung lieset.) Inzwischen bedenk' er doch sich und die Sache! Die durch Kunstliebe einbüssende Menschenliebe rächt sich stark durch Erkältung der Kunst selber; denn Liebe kann wol der Messkünstler, Denkkünstler, Wappenkünstler entbehren, aber nicht der Künstler selber, er sey einer in welchem Schönen er's wolle. Liebe und Kunst leben gegenseitig in einander, wie Gehirn und Herz, beyde einander zur Wechselstarkung eingeimpft, Manches jetzige Kunstpantheon ist deshalb ein durchsichtiger, reiner, blinkender Eispalast, mit allen erdeuklichen Geräthschaften aus Eis versehen, sogar mit einem Brautbett und Ofen, in welchem letzten gar ein Naphtaffummehen ohne Schaden der Eiskachein brount. —

Der Verf. beginnet mit einem kursen Aufsetz über Jaques Callot, oder vielnehr mit einer Apoststophe an ihn, den geistreichen, aber hochstbarocken Zeichner, nach welchem er seine Ausstellungen genannt hat, ohne sich eben in den seinigen so überreich am Masse, so granzenlen samnigfeltig in einzelnen Gestalten, und so ausgelassen und toll im Ausdruck, wie dieser, zu ab wewsien.

Es folgt: Ritter Gluck, eine Erinnerung aus dem Jahre 1809. Dies wunderbare, anziehende Bild ist unsern Lesern vor einigen Jahren in diesen Blattern mitgetheilt worden. Wir bemerken daher nur das Einzige, über eine Nebensache. Der keck und sicher gezeichnete Held dieser Geschichte empört sich, S. 55, dass man in Berlin (und fast durch ganz Dentschland) Glucks Iphigenien in Tauris die Ouverture zu seiner Iphigenie in Aulis "Zwanzig Jahre liegen dazwischen" etc. Hoffentlich theilt Niemand diese seine Empörung, am wenigsten un dieser chronologischen Bemerkung willen. Wie denn, wenn man verlangte. dass die Schauspielerin in der einen Oper um diese zwanzig Jahre alter erschiene, als in der zweyten? Das könnte man, aus Gründen, von dem Wesen der poetischen nud der musikalischen Kunst hergenommen, noch eher: und gleichwol, wer möchte es? Was aber die Hauptsache, und von diesem neuen Gluck übersehen ist: der alte, achte Meister wollte selbst nicht, dass die wenigen Takte seinfter Einleitung zur Iphigenia in Tauris ihr als Ouverture dienten, sondern, der ehemaligen Sitte auf dem pariscr Theater gemass, (welcher sich auch noch z. B. Salieri mit seinem Tarare oder Axur fugen musste,) ging dieser Oper ein allegorisches Vorspiel voraus, von welchem dann dieser Sats den kurzen Uebergang zur Oper selbst bildete. Wie nun Glucks Schüler, Salieri, als er seinen Axur auf andere Theater brachte, jenes wunderliche Vorspiel wegwarf und dem Stück selbst eine vollständige Ouverture vorsetzte: so würde es Gluck ohne allen Zweifel auch gethau haben, ware er in denselben Fall gekommen. Sollte aber dem Werke eine Ouverture vorgesetzt werden - und wer mochte eben bey einem so einfachen, hohen, wahrhaft heroischen Stück nicht wunschen, dass die Gemüther zuvor auf das Einfache, Hohe, Heroische überhaupt vorbereitet und dafür gestimmt würden? so konnte schwerlich eine zweckmässigere gefunden

werden, als jene, sur Iphigenia in Aulis, wenn nur die freylich unpasseude Folge der Tonarten, D dur auf C dur, gut vermittelt ward, wie dies wirklich bey den berliner, und andern, ihnen fol-

genden Aufführungen geschieht. -Unter dem Titel, Kreisleriana, giebt der Verf. sechs Nummern aus der Seele des fabelhaften, von ihm eben so glücklich erfundenen, als consequent und wacker durchgeführten Herren, Johannes Kreisler, abgesetzten hochfürstlichen Kapellmeisters. Diesem Charakter, mit allem, was aus ihm entwickelt und gleichsam in ihn hinejugedichtet ist. müssen wir den Vorzug fast vor allem geben, was diese beyden Bande enthalten. Nach einer kurzen Einleitung über einige Specialia des kunst - und schlagfertigen Meisters Johannes, folgen 1) seine musikalischen Leiden. Die Leser kennen diese echthumoristischen Scenen aus dieser Zeitung. 2) Ombra adorata. (Crescentini's bekannte, durch thre Melodie hinreissende Composition jener Arie, in Zingarelli's Romeo e Giulietta eingelegt.) Die Schilderung des Stücks, und mehr, des Eindrucks desselben auf ein, durch die Lest der Armseligteiten des Lebens tief gebeugtes, fast verworreues Gemüth, ist trefflich. 5) Gedanken über den hohen Werth der Musik - ebeufalls in diesen Blattern früher abgedruckt. Ueber das, hin und wieder wirklich Giftige der Ironie dieser Betrachtungen, weisen wir auf die von uns ausgehobene Stelle des Vorredners zurück. 4) Beethovens Instrumentalmusik. Dieser Aufsatz enthalt die Einleitungen und allgemeinern Sätze einiger Recensionen beethovenscher Instrumentalwerke, welche der Verf. früher in dieseu Blattern geliefert hat. Er hat dieselben möglichst zu verbinden gesucht, hätte aber an der Darstellung wol noch Einiges thun sollen, um sie der Weise des Herrn Johannes mehr anzupassen. Seinen Sinn haben sie. Dahin rechnen wir auch die Schnelligkeit, womit "das im Leben Empfuudene ans dem Leben hinaus in das Reich des Uneudlichen," in das "wunderbare Geisterreich, wo Schmerz und Lust, in Tonen gestaltet, Einen umfangen," getrieben wird, wo alles in "jene unneunbere. ahnungsvolle Sehnsucht" zerschmilzt, und die Sache freylich am Ende ist. Da min aber im Unendlichen alles ist, alles (mit Eins in Einem) nicht gesehen, noch besprochen werden kann, und nun doch gesprochen werden soll: so muss der wackere Kreisler, kreisend, doch wieder zurück in das arme Leben, mit seinen Gestalten, die leider nur durch Begranzung

Gestalten werden, und kann nicht umhin, wenigstens "nnabsehbare, grune Hayna, ein lustiges, buntes Gewühl glücklicher Menschen," und viel Schönes dergleichen, zu erblicken und zu verkündigen. Und so findet sichs dern dass unser wakkerer Kapellmeister über Kunst nicht als Kunstkeuner lehrt, sondern als Künstler phantssirt. Dagegen kann nun kein Mensch etwas haben; vielmehr stehet es ihm recht wohl an, und wer da will, kann sich selbst zu seiner Belehrung Mauches daraus abnehmen: nur, dächten wir, musste Herr Johannes sich darum eben nicht so schr über die Manner erbossen, die lehrend lehren, nicht phantasirend, (S. 116 folg.) Doch freylich ware er dann weniger eben der Herr Johannes, und mehr Hr. Hoffmann, der in jenen trefflichen Recensionen mit diesen Visionen und Ahnungen klare Gedanken, gründliche Zergliederungen und wissenschaftliche Beurtheilungen zu verbinden wusste. Wir liaben uns auch hier nur um jener Schwachen willen eingelassen, welche, wenn sie durch dergleichen Phantasien, oder durch das erste Anhören eines geistreichen Werks sich aufgeregt fühlen, nicht nur glauben, die Sache von Grund aus erfasset, durchschanet, wol auch beurtheilt zu haben, sondern zugleich, was der Kunstkenner und Kunstlehrer darüber sagt, als pedantische Schulfüchserey, kalte Rechnerey und nichtigen Schnikschnak beachselzucken - dieselben Schwachen, deuen der treffliche Vorredner dieses Buchs an einem andern Orte (in seiner Vorschule der Aesthetik) vor allem freundlichst zuzurufen für nöthig fiudet: Lieben Herren, wollet nicht toll seyn! - Vorzüglich gelungen scheinen uns Stellen, wie S. 115, und der Schluss, den wir zur Beherzigung aller Musik Ausführenden abschreiben. "Der echte (au-führende) Künstler lebt nur in dem Werke, das er in dem Sinne des Meisters aufgefasst hat und nun vorträgt, Er verschmaht es, auf irgend eine Weise seina Personlichkeit geltend zu machen, und all sein Dichten und Trachten geht nur dahin, die herrlichen, holdseeligen Bilder und Erscheinungen, die der Meister mit magischer Gewalt in sein Werk verschloss, tausendfurbig gläuzend ins rege Leben zu rufen, dess sie den Meuschen in lichten, funkelnden Kreisen umfangen, nnd, seine Phantasie, sein innerstes Gemüth entzündend, ihn raschen Fluges in das ferne Geisterreich der Tone tragen."-

In den höchstzerstreueten Gedanken, No. 5., sagt Ehrn Kreisler gar manches wahre, herrliche Wort auf eine treffende, anmuthige Weise. Wir führen einige dieser Gedanken an.

"Man stritt heute viel über unsern Sebastion Bach und über die alten Italiener; man kounte sich durchaus nicht vereinigen, wem der Vorzug gebilter. Da sagte mein gesirreicher Freuauf Schlach Bachs Munk verhalt sich zu der Munk der alten Italiener eben 20, wie der Minkerte in Straube und er Veterkirche in Rom." (Beyde treffende Bilder werden weiter ausgeführt: der Freuauf und der Commentator dachten doch aber nur an das Aeussere der Peterkirche?)

Was S. 142 folgg. über die Abfassung der Ouverture zum D. Giovanni angenommen wird, könnten wir, war' es nothig, aus des Meisfers eigenen Mittheilungen erweisen. Mozart hatte, wie sichs freylich von selbst versteht, die Ouverture langst im Geiste fertig gemacht, und bey dieser Ausarbeitung die Hauptmomente des Stücks - was ja auch der Augenschein lehrt - stets gegenwärtig gehabt. Wie er sich nun aber oftmals schwer zum Aufschreiben brachte: so verschob er dies auch hier bis zur letzten Nacht vor der angesetzten Probe; und wahr ist allerdings, dass er, seinem ungeheuern Talent vertrauend, die Bogen, einzeln, wie sie geschrieben wurden, den Kopisten übergab, so dass er von dem nie übertroffenen Werke keinen Abschnitt im Zusammenhange — auch nur zu überschen bekam, als hey der Ausführung des Orchesters in der Probe.

"Grosse Dichter und Künstler sind auch für den Tadel untergeordneter Naturen empfindlich. Sie lassen sich gar zu gern loben, auf Handen tragen, hatscheln. - Glanbt ihr denn, dass diejenige Eitelkeit, von der ihr so oft befangen, in hohen Gemüthern wohnen könne? Aber jedes freundliche Wort, jedes wohlwollende Bemühn beschwichtiget die innere Stimme, die dem wahren Künstler unaufhörlich zuruft: Wie ist doch dein Flug noch so niedrig, noch so von der Kraft des Irdischen gelahmt! rüttle frisch die Fittige, und schwinge dich auf zu den leuchtenden Sternen! - Und von der Stimme getrieben, irrt der Küustler oft umher und kann seine Heimath nicht wiederfinden, bis der Freunde Zuruf ihn wieder auf Weg und Steg leitet."

"Welcher Künstler hat sich sonst um die politischen Ereignisse des Tags bekümmert? Er lebte nur in seiner Kunst, und nur in ihr schritt er durchs Leben. Aber eine verhängnisvolle, schwere Zoit hat jetst den Menschen mit eiserner Faust ergriffen, und der Schmerz presst ihm Laute aus, die ihm sonst fremd waren,"

"Es wurde heute die bekannte Anekdote von dem alten Rameau erzählt, der zu dem Geistlichen, welcher ihn in der Todesstunde mit allerley harten, uufreundlichen Worten zur Busse ermahnte, und nicht aufhören konnte zu predigen und zu schreyen, ernstlich sagte: Aber wie mögen Ew. Hochwürden doch so falseb singen! - Ich habe nicht in das laute Gelachter der Gesellschaft einstimmen können, denn für mich hat die Geschichte etwas ungemein Rührendes. Wie hatte, da der alte Meister der Tonkunst beynahe schon alles Irdische abgestreift, sich sein Geist so ganz und gar der göttlichen Musik zugewendet, dass jeder sinnliche Eindruck von aussen her nur ein Missklang war, der, die reinen Harmonien, von denen sein Innerstes erfullt, unterbrechend, ihn qualte und seinen Flog zur Lichtwelt hemmte."

"Es ist elsen so sohwer einen guten letzlen Act zu mascher, als einen tichtigen Keruschlus. Beyde sind gewohnlich mit Figuren überbzuft, ander Vorwurf Er kann nieht zum Schlus koumen — ist nur zu oft gerecht. Für Dichter (?) nud Muster ist es kein übber Vorschlag, beyde, den letzlen Act und das Finale, zuerst zu machen. Die Ouvertüre, so wie der Prologus, muss unbedingt suletzt gemacht werden."

In No. 6, dem vollkommenen Maschinisten, spricht Herr Johannes über unser gewöhnliches Decorations - und Maschinenwesen auf der Buhne nach Art eines Krebsbüchleius, indem er lehret, wie man es damit aufs allerverkehrteste anfangen müsse. Der Mann keift sehr. Der beste seiner Einfalle scheint uns S. 184 folgg, zu stehen. Er findet es da sehr unrecht, die zarten, reizbaren Zuschauer durch einen plötzlichen Donner, durch einen Schuss oder anderes Getöse zu erschrecken: wobey er denn, nach manchem andern, diesen letzten Rath giebt: "Fallt ein Schuss oder entsteht ein Donner, so heisst es auf dem Theater gewöhnlich: Was hör ich? - welch Geräusch! welch Getöse! - Nnn muss der Maschinist allemal erst diese Worte abwarten, und hernach schiessen oder donnern lassen. Ausserdem, dass das Publicum dann durch jene Worte gehörig gewarnt worden, hat es auch die Bequemlichkeit, dass die Theaterarheiter ruhig zusehen können, und keines besondern Zeichens zur nöthigen Operation bedürsen, sondern ihnen der Ausruf des Schauspielers oder Singers zum Zeichen dient, und sie dann noch zu rechter Zeit mit den Fäusten das Kalbfell bearbeiten können" etc.

Die Erzählung, IV., Das Juan, eine fabelhafte Begebenheit ete, kennen die Leser schon früher aus dieser Zeitung, warden sie aber, wie wir,
hier mit neuem Verguügen lesen. Die Kunst, des
Fremdeste und Unerhotrotste en und natürlich mit
dem Nachsten und Bekanuterien zu verkrüpfen,
und damit den Leser so einzusprinnen, dass ern
das Eine so gut, als von dem Andern bewegt
werden muss — diese Kunst, die so leicht seheint
und so selwer ist, hat der Verft, hier und in
seinem Magnetiseur, mit seltenem Glück zu bedeutstendem Erfolg trefflich augewendet.

V. Die Nachricht von den neuesten Schicksalen des Hundes Berganza hat uns weit weniger zugesagt. Zwar muss man gestehen, das Vieh hat sich in gewissen Kreisen des schlechteu, ja schlechtesten Theils der verfeinten Welt gut genug umgesehen: seine ausführlichen Schilderungen des wich igen Treibens derselben, und selbst seine, wiewol nicht ungerecute Bissigkeit nach allen Seiten hin, thun aber. wenigstens uns, nicht eben wohl; nnd die, denen es bald nach den Waden, bald nach den Ohren fihrt, machen sich gar nichts draus, denn Waden haben sie nicht, und Ohren, so lang, dass sie feine Stücke missen konnen. Indessen kann alles so ganz Individuelle, seiner Natur nach, wieder nur gewisse Individuen recht ansprechen: und da wir nnter die hier gemeynten nicht gehören, so enthalten wir uns alles weitern Urtheileus. Nur das sey noch erwähnt: auf keinen Fall würde es dem Aufsatze geschadet haben, wenn, nach den ersten Scenen, der Huud nicht zuweilen etwas lange vergessen hatte, er sey einer, und kein Autor; und wenn er sich um ein Namhaftes kurzer, als 219 Seiten, hatte fassen wollen.

VI. Der sehen oben gerühnte Magnetissen macht den Beschlus. Da er den Gegenstand unser macht den Beschlus. Da er den Gegenstand unser Blatter nicht berührt, augen wir nur, dass der Vorreiher die gestierliche, Behenvolle Stüte, danz unsere Einzicht und Empfindung gemäss, als "eine mit kecker Romantik und Anorduung, und mit Kraftgostalten, fortreissende Erzühlung," charakterisist.

Mit Vergnügen schliessen wir unsere Anzeige durch die Nachricht, dass die Leser das 5te und 4te Bandchen dieser Phantasiestücke vielleicht noch in diesem Jahre erhalten werden.

NACHRICHTEN.

Wien, d. 6ten Aug. Uebersicht des Monats July.

Theater nächst dem Kärnthnerthore, Die Direction der k. k. Hoftheater bewilligte Hrn. v. Beethoven, als Compositeur der beliebten und meisterhaft gearbeiteten Oper, Fidelio, am 18ten eine freve Einnahme, wozu derselbe noch zwey Arier neu componirte und in den ersten Act einschaltete. Dic erste Arie ward Hrn. Weimmüller (Kerkermeister) zugetheilt, und machte keine grosse Wirkung, ob sie gleich von diesem braven Künstlor mit Fleiss vorgetragen wurde. Schön und von vielem Kunstwerthe ist die zweyte Arie, mit vier obligaten Waldhörnern, (E dur,) - welche Mad. Milder-Hauptmann (Fidelio) mit Kraft und Gefühl vortrug. Doch dünkt es Ref, als verlöre nun der erste Act am raschen Fortschreiten, und wirde, durch diese zwey Arien in der Handlung aufgehalten, unnöthig in die Länge gezogen, Wegen Unpasslichkeit des Hrn. Vogel, übernahm die Rolle des Gouverneurs Hr. Forti, and genügte in derselben vollkommen. Hrn. van B. wurde abermals die Ehre zu Theil, nach dem ersten und nach dem zweyten Aufzuge hervorgerufen zu werden. Theater an der Wien. Am 2ten wurde zum

ersten Mal: das Zauberschloss, oder: das aufgelöste Rathsel, ein komisches Ballet in zwey Acten, von der Erfindung des Hrn. Giulio Vigano, Balletmeisters der k. k. Hoftheater, mit Musik von verschiedenen Meistern, aufgeführt, Inhalt, Rolando und Ismene liebten sich; der Vater der Geliebten, Bonfale, war schon bereit, beyde zum Brautaltar zu führen, als Astorgan, ein boser Damon, von Liebe zu dem Mädchen entbrannt, den Brautvater und die Braut mit Gewalt in ein weit entlegencs, bezaubertes Schloss entführte. Der Vater ward verurtheilt, auf einem Berge, dem Schlosse gegenüber, das seine Tochter verwahrt, sein Leben unter Hirten zu vertrauern. Eine wohlthätige Fee erbarmte sich der Unglücklichen, und brachte es dahin, dass Astorgan bewilligte, der Zauber solle täglich eine Viertelstunde unwirksam seyn, und ihre Befreyung solle von der Lösung eines Räthsels

men wagen würde, da der misslungene Versuch die Strafe der Gefangenschaft nach sich ziehe. Unterdessen hatte Rolaudo, von einem treuen, aber zaghaften Freunde begleitet, seine Geliebte allenthalben aufgesucht; endlich entdeckt er ihren Aufenthalt, und beschliesst, sie, selbst mit Aufopferung seines Lebens, zu befreyen. Die Gefahren, die er dabey zu bestehen hat, sein Sieg über Astorgans Tücke und Zauber, und die Wiedervereinigung mit seiner Geliebten sind der Gegenstand dieses Ballets. - Der grösstmöglichste Aufwand an Decorationen, Maschinen und Kleidungen war nicht im Stande, dem unbedeutenden Sujet, welches überdies nicht klar und verständlich genug herausgehoben ist, lange Dauer zu verschaffen. Die Tanze, vorzüglich ein Quintett beym Schlusse des Gauzen, gefielen noch am meisten. Die Musik scheint aus einer Jahrmarktsbude zusammengestoppelt gu seyn, und ist keiner Erwähnung werth. Wiederholt wurde dies Ballet nur erst einige Male. - Am 13ten, die Zauberflöte. Hr. Döbbelin, k. preussischer Schauspiel-Director, der hier seit einiger Zeit in verschiedenen Theatern Gastrollen giebt, spielte den Papageno, und fiel, bey ganzlichem Maugel au Stimme und seinem durchgeheuds höchst übertriebenem Spiele . ganzlich durch : sogar die Feder, die er sich bedächtig ausrupfte, um sich darauf gemüthlich niederzulegen, wollte Niemand zum Lachen reizen. So etwas gehört doch wol nur in eine Kreutzerbude? - -

abhangen, welche aber kaum jemand zu unterneh-

Aus Paris ist eine Gesellschaft Ballet-Tinner unter Direction des Hrn. Aumer hier angekommen, welche nächstens in dem grossen Ballet, Antonius aum Gleopatra, ihre Kunstfertigketen zeigen wird. Unser Urtheil über das Auftreten einiger Mitglieder dieser Gesellschaft am 18ten d. im vieren Acte des kotsebuschen Zueberspiels, die kluge Frau im Wattle, wollen wir bis nach Erscheinung des grossen Ballets zurückhaft.

Theater in der Leopoldisadt. In diesem Fineste wurde die Pautoniume, dan nichtliche Rendesvous, von Hvn. Hampel, am zien zum ersten Mal gegeben, und entschadigte für die lange Weile, die uns das vorhergegungene Lustspiel; dem ganzen Kram, und das Middehen dazu; es-macht latte. — Am 25sten trat Dem. Schätzt, vormals Sängerin am Theater der Josephistadt, und bey diesem Theater engagiert, im Iusigen S. huster als Baronium auf, und erheitet, vielleicht zu siele

Beweise und au glanzende Auerkennung ihrer Talente, die doch wenigsteus noch keineswegs so ausgebildet sind, dass sie verdienet hatte, dreyoder viermal in Einem Stücke hervorgerufen zu werden. Ihre Stimme hat viele Stärke und beträchtlichen Umfang: doch ist alles noch lose und schwankend; selbst die Intonation ist nicht immer vollkommen rein. Lobenswerth ist ihre verständliche Aussprache im Gesange. Nur ihrer Jugend und ihrer angenehmen Gestalt mag die übergrosse Freygebigkeit des Publicums in Hinsicht des Bevfalls zuzuschreiben seyn. Uebrigens wurde die ganze Oper von diesem Theater-Personale durchaus übertrieben, und kann nicht mit einer der Darstellungen derselben in dem Theater an der Wien verglichen werden.

Notizen. Die grosse Wirkung, welche im J. 1812 die Auffinhrung der Handelschen Cantate. Timotheus oder die Gewalt der Musik, (Alexanders Fest) hervorbrachte, hatte schon damals den Wunsch erregt, dass sich in Wien ein dauernder Verein von Musik-Freunden bilden möchte. Die würdige Aufführung solcher musikalischer Meisterstücke, welche, sollen sie all ihre Wirkung thun, ein sehr zahlreiches Personale verlangen, und welche darum. der grossen, gewohnlich damit verbundenen Anslagen wegen, ihre Darstellung mir von Kunstfreunden erwarteu - war damals der vorzüglichste Zweck, auf den sich der allgemeine Wunsch beschraukte. Aber die Kunstfreunde gingen bald weiter: sie sahen in ihrem grossen Vereine das sichere Mittel, die Musik, welche, wie alle Künste, während der Jahre des Kricgs und des Unelücks nicht gedeihen konnte, mit neuer Kraft emporzuheben, eine musikalische Bildung-austalt zu gründen und zu erhalten, die theoretischen Kenntnisse der Musik zu erweitern, uud durch Aulegung einer in ganz Europa noch nicht vorhandenen, genz umfasseuden musikalischen Bibliothek, die Werke der Vorzeit und der Gegenwart vor dem Untergange zu retten. Se, Majestat, unser allverehrter Kaiser, gewohnt, jeder uutzlichen Anstalt seinen Schutz angedeihen zu lassen, bewilligte die Errichtung des Vereins, dessen Statuten der allerhöchsten Genehmigung unterzogen werden sollten, Kunstfreunde wahlten aus ihrem Mittel 50 Bevollmachtigte, welche wieder unter sich durch Wahl einen engern Ausschuss von 12 Mitgliedern bestimmen sollten, dem die Entwerfung der Statuten anvertraut wurde. So kamen diese zu Stande,

wurden Sr. Majestät vor kurzem vorgelegt, nnd Sie ertheilten unter dem 28sten Juny die Bestätigung. Dieser Verein ist nun unter der Benennung der Gesellschaft der Musikfreunde des österreichischen Kuiserstaates gegründet, und an der Spitze derselben steht Se, kaiserl. Hoheit, der Erzherzog Rudolph, welcher das ihm, durch eine Deputation der Gesellschaft angeboteue Protectorat angenommen hat, und dessen ausgezeichnete Liebe zur Kunst, so wie seine vorzüglichen Kenntnisse, der Gesellschaft in seiner hohen Person sowol eine Stütze, als auch eine wahre Zierde sichern. Schon sind die Statuten unter der Presse; unverzüglich wird sich die Gesellschaft organisiren, und bald werden wir eine Anstalt hervorgehen sehen, welche für die Folgezeit zu den schöusten Erwartungen be-

rechtigt. —
Se. Majestät haben ihrem wirklichen Kämmerer und geheimen Rathe, Hrn. Grafen Ferdünaud v. Pálfy, den Titel, k. k. Hofschauspiel-Director,

zu verleihen geruht.

NOTIZEN.

Der zeitherige Cantor und Musikhrector in Gorlitz, Hr. Döring, vormals ein Zoglug der Thomasfehule in Leipzig, dann in seinem Auste vornamlich als grindlicher, überaus fleisiger Lehrer und wackerer Director hochgeschätzt, ist alcantor und Musikhrector in Allenburg angestellt worden; jene Stelle in Gorlitz hat Hr. Blüder worzunals ein Zogling der dreadener Schule, und usern Leeen als glücklicher Liedervompouist bekannt, erhalten und angetreten.

Schon vorber war in Dreeden das Ant eines Cantors an der Kreuz-kule und Musikliresten an der Kreuz-kule und Musikliresten an der Kreuz-kule und mit die Weinlig (werwaltet worden, durch den, als Theoretiker, Componisten und Lehrer mit Recht bechgeschatzen, jüngern Hrn. Weinlig (eluen Neffan und vormals einen Schiller des verstorbenen, verdienstwollen Kirchencomponisten gleiches Namen) bestett worden. Die Freunde der Tonkunst in Dresden, and jenes alten, wirdigen fustituts allerwäts, erwarten von den Eissichten, dem Fleiss und dem ültmilichen Charakter des jungen, thätigen Mausten Bestet jund was er sebon is den wenigen

auß Bestet; und was er sebon is den wenigen

Wochen, seit er jenes Amt erhalten, geleistet hat, hestatiget ihre Erwartungen.

Iİr. Riem, allen bedeutenden Klavierspielera als Componist, und uns ibnevlies als Virtuos, und Lahrer des Graanger und Klavierspiels, rühmlich hekaunt, der auch seit mehrern Jahren ein sehr mittiliches Institut zur Bildung junger Sanger und Sangeriauen unter um gestiftet hatte — ist als Mauldirecton nech Überenne besteln, und ehen im Begriff, dies Amt anstuneltunen. Indem wir den Verlust dieses, in jeder Hinsteht tüchtigen und wackeren Mannes aufrichtig beklagen, wünsechen wir jener Studt, in weicher, bey so vielseitiger Bildung, doch eben für Mauk öffenbar verhältungstig un weigt geleistet wurde, zu dieser Acquisition eben so aufrichtig Glück. —

Sangers, des Hrn. Häser in Stuttgart, bestimmt einige Aeusseruugen unsers Correspondenten ther deuselben in No. 20. d. Z. naher und zu seinen Gunsten. Da wir Grund haben, dieser nähern Bestimmung Glanben bevzumessen, und Hr. H. es allerdings verdient, dass ihm, geschähe es auch durch Missdeutung unschuldiger, wohlgemeynter Aeusserungen, keiu Nachtheil erwachse: so machen wir von der Mittheilung seines Freundes öffentlichen Gebrauch. - Es war in jenem Aufsatze, nachdem Hrn. II.s Vorzüge gehörig gewürdiget, behauptet worden, er überlade ofters durch Verzierungen, und distonire zuweilen: es sev zu winschen, beydes möge nicht auf ein Abnehmen seiner Stimme deuten. Dagegeu wird erinnert: Hr. H. verziere allerdings gern und reich: dies würde aber schon dadurch meistens gerechtfertigt, dass man es in Stuttg. (besonders auch am Hofe, in dessen Dienste Hr. H. stehe) noch sehr liebe, und dass Hr. H. es mit Geschmack und grosser Kunstfertigkeit thue; noch mehr aber, und auch dem Kenner genügend, dadurch, dass er es (vornämlich seit jener missbilligenden Aeusserung) unterlasse, wo es, der Gattung und dem Styl der Werke nach, nicht stattlisben durfe - wie in den Rollen des Sarastro, des Wasserträgers, und ähnlichen; in der Basspartie des Todes Jesu etc. Diese sammtlich fuhre er mit grösster Einfalt und mit Würde aus, ohne darum im mindesten kalt und steif zu werden. Habe Hr. H. zuweilen distonirt, so sev das nur im Anfange seines Aufenthalts in Stuttg, gewesen, his er sich an das dortige Klima gewöhnt, und einige Unpasslichkeiten, die ihn damals befallen,

überwunden gehalt hätte; seitdem begegue ihm dies uie wieder. Aus lettern Ursselmen labe dannis auch seine Stimme zuweilen etwas matter und schwankender geschienen — was den Correspondeuten auf die Besorgnis geleit laheu konne, als sey sie vielleicht im Abuehmen. Spatere Durstellungen habee diese Besorgnis gazulich gehöben. — Wir kennen unsern achtungswürdigen Corresp. genag, um ohne Anfrage zu versichern; diese Berichtigung werde ihm, wie uns, augenehm seyn.

### NEKROLOG.

Amsterdam. Am 15ten Jun. d. J. starb hier an einem hestigen Scharlachsieber, nach einer Krankheit von nur wenigen Tagen, Herr J. G. Rauppe, Mitglied des holländischen Instituts der Wissenschaften und schönen Künste, und erster Violoncellist allhier. Er war in Stettin geboren den 7ten July im Jahr 1762. Schon sehr frühe zeigte er Anlage zur Musik, und seine Wahl fiel aufs Violoncell. Er hatte Gelegenheit, von dem grossen Duport, dem berühmten Violoncellisten des Königs von Preussen, Unterricht zu erhalten, Seine Fortschritte waren sehr gross. Er machte in seinen Jünglingsjahren musikalische Reisen; besuchte Schweden. Danemark und das nördliche Deutschland. Im Jahr 1782 oder 83 kam er hierher nach Amsterdam, und erndtete durch sein mannliches, kraftiges Spiel allgemeinen Bevfall, Er wurde ersucht, hier zu bleiben, blieb auch einige Jahre, ging dann aber noch einmal auf Reisen, und kam im Jahr 1786 wieder zurück. Seit der Zeit ist er beständig hier geblieben, und hat sich sowol durch sein grosses Talent, als wegen seines sittlichen Betragens, immer mehr und mehr die Achtung des Publicums erworben.

Rauppe war unstreitig einer der grössten unter den jetet lebenden Violoncelliens; dies bezeugen alle Kenner, welche ihn gehört haben. Er war auf seinem Instrumente so einstudlirt, dass ihm nichts zu sehwer war. Sein Vortrag war gross, brillant, deel und kräftig. Besonders zeichnete er sich aus durch Schönheit und Kraft des Tones, Der Ton war atzark, rund, voll, und dabey sehr

angenehm; er drang tief ins Innere jedes gefühlvollen Zuhörers. R. beherrschte das lustrument in seinem ganzen Umfange. Was dies nur leisten konnte, leistete er darauf. Die schwersten Compositionen brachte er immer sehr deutlich, mit voltem Ton heraus, auch in der Tiefe des Instruments. Seine Höhe war besonders angenehm; auch zeichnete sich sein Flageolet sehr vortheilhaft aus. Seine Arpeggios waren besonders kraftig. Wenn man ihu mit einem andern Virtuosen vergleichen wollte, so ware es wol Rode, mit dem er, was den Vortrag betrifft, vieles gemein hatte. So wie dessen Vortrag, eignete sich der seinige besonders für's Grosse und Kraftige. - Als Mensch zeigte R. ein gefühlvolles Herz und einen liebenswürdigen Charakter. Ueber den Tod seiner Gattin, welche im vorigen Jahre starb, konnte er sich gar richt trösten. Dies mag vielleicht auch eine Ursache seines Todes seyn: denn seit der Zeit befand er sich ölters unpasslich. Sein zu früher Tod wird hier von jedermann bedauert, sowol von Bekannten, als Unbekannten, von Musikliebhabern und Layen, Schwerlich wird sein Platz wieder besetzt werden können, und so ist sein Tod wahrhaft ein unersetzlicher Verlust für die amsterdamer Musikwelt, Sein Andenken wird hier unvergesslich bleiben. - Er hinterlasst zwey noch junge Kinder, ein Madchen und einen Knaben. Weil er sein Leben lang gegen seine Aeltern und einige Geschwister besonders wohlthatig war, indem er diese eine Reihe von Jahren unterhielt, so hat er für seine Kinder kein Vermögen nachlassen können, was doch sonst, bey seiner einfachen Lebensart, der Fall hatte seyn können. ---

## ANEKDOTE.

Ein Dilettant schrieb wörtlich an eine Musikalienhandlung: Ew. — ersuche ich, mir sehn bis wolft neue Werke für das Fortepiano zu senden, die nicht zu schwer sind; ich bitte aber um wiener Musik, da ich ein ächtes wiener Instrument von Brodmann besitze.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 24sten August.

Nº. 34.

1814.

Wundersame Calamitäten

eines Recensenten der allgem. musikal. Zeitung.

An die Redact. der allg. mus. Zeit.

B. d. 12ten Jul. 1815.

F.w. — ersuche ich hierdurch um schleunigste Zarücksendung meines lettene Briefehens, nebst der am beygelegen Recension. Und zwar senden sie brydes — jn, sollte die Recension schon abgedruckt seyn, auch den Druck — nicht an mich, sondern anmittelbar an die hiesige, höchste Polizey-behörde; wobey Sie aber ja nicht unterlassen werden, die Handschrift dieses Blatts mit der, jener Recension, prichellich vergleichen mut vollmiren zu lassen, sie konnen alles dies nicht streug genug fassen und mich selheunig genug fordern. Der ich etc.

An die höchste Polizeybehörde zu B.

L. d. 19ten Jul. 1813.

Einer — übersenden wir hierbey, auf Anveitung des Herrn ... in B., desen letztes und vorletztes Schreiben, nebst der, diesem bergelegten Recension, welche für unsere Zeitung bestum war. Abgedruckt ist ien noch nicht. Der Forderung, alles auß genaueste beglaubigen zu lassen, sind wir, wie die Unterzeichnungen beweisen, auf wir, wie die Unterzeichnungen beweisen, auf wahrt wie der der die Berner bei der die Berner wahrt die Berner Schein von Grund oder Absicht dabey einhealtliet. Die wir etc.

An die Redaction etc.

B. d. 24sten Nov. 1813.

Das Ungewitter und seino Schwüle sind vorüber, und der Sturm, der beydes verjagte, chenfalls. Istzt gilt es, Mulh und Hoffnung zu fassen,
und, um beyde zu erreichen, die site Heiter16. Jahrs.

keit, so weit das thunlich, zurückzurufen. Zu letzterm soll mir heute die Erzählung der Calamität dienen, in welche ich durch jene unglückselige Recension gerathen war.

Sie kennen unsre Verhaltnisse unter der, endlich ihrer Wege gewieseiten, fremden Regierung; sie wissen wol auch, dass dieser danzils, als jene
wunderliche Forderung an Sie erging, ungeschetz
die Preussen tott, die Oestreicher nicht nütze,
die Russen zerstreut seyn sollten, doch etwas
unheimlich und sehwül an Muthe war. Da bediente sie sich denn freylich aller Mittel, die ihr
zu Handen kamen, um sich Licht und Luft zu
verschaffen.

So kam der 10te Jul. 1815 heran. Ich liatte eben einige Probeu officiellen Zeitungswitzes über die Verfassung der allitieten Herer in der Handt da polterte es herauf in mein Stübchen, und vomir stand ein Fiscal, swischen zwer Mann Wache, "Sind Sie...?4 — "Ja.1" — "So folgen Sie uns." — Kein Wort, selbst kein Rock ward mir verstattet, als in den ich eben geknöpft war.

Noch kam mir der Vorgang fast nur wie ein abgeschmackter Spas vor; er erhielt aber ein verzweiselt ernsthaltes Ansehn, als mau mich vor die volle Sitzung des hohen Polizeygerichts stellete.

Man fragte mich erst nach dem, was man so gut wusste, als ich: ob ich so und so heisse, der nnd der sey u. dgl., dann rückte man der Sache

naher: "Correspondiren Sie ins Ansland?"

"Nicht im Geringsten; ich schreibe nicht einmal eine einzige Sprache, ausser der deutschen."

Verstecken Sie sich nicht hinter Worte! kei-

"Verstecken Sie sich nicht hinter Worte! keinen bösen Willen!"....

Bey diesem Ausdruck führ mir ein Stich, wie von Polagra, durch die Beimöhren dem ich wusste, was aus der überall vorausgesetzten mauvaise volonte, durch deren Voraussetzung man ausklärlichste darthat, man sey seibet von ihr besessen.

3.4

sich für Teufeleyen über gar manchen ehrlichen Mann zusammengezogen hatten. Man getzte hinzu: "Die Frage ist: correspondiren Sie über die

Granze dieses westphalischen Königreichs hinaus?"

"Wenig und selten."

ich namite meinen Schwager, den Salarevisor in E., meinen alten Freund, den Hammermeister in Mr. sonst konnte ich mich auf Niemand besinuen. Bey Letzterm schien mir jedoch das Gesicht meines Examinators etwas Bezügliches zu verzathen, und die Feder des Actuars schärfer zu kritzeln.—

Nach nochmaliger Verwarnung und einigen Zwischenfragen hiess es:

"Senden Sie zuweilen Beyträge in öffentliche Blätter?"

"Keineswegs."

"Schreiben Sie nicht wenigstens suweilen an Redactionen derselben?"

"Eben so wenig."

"Wenn nicht direct, wenigstens indirect? durch

weitere Besorgung Anderer?

Wie es nun langsumen Kopfen, dem neinigen gleich, zu gehen pflegt: was ein zich hale, liegt gleichsaus in abgesonderten Schulbfachern, und tid das eine Feha unfgezogen, so gelaugt man um so weniger zu dem, was im zweyten bewähret wird. Hier, wo das, für Politey, offen stand, fiel mir gar nicht bey, es gebe auch eins für Musik: so dachte ich denn zicht im Geringsten an Sin dir Institut, und meine Antwort war grundredlich gemeynt.

Die Miene des Inquisitors verdüsterte sich immer mehr; eine neue, furchtbarere Verwarnung; dieselbe Frage, dieselbe Antwort, jene immer naher bestimmt, diese immer fester wiederholt.

Jetat langte man aus wohlverwahrtem Portefeuille ein schnales, langes Blatt hervor, schlug den obern und untern Theil um, und hielt mir ein Stück aus der Mitte und ohne Zusammenhang mit der Frage vor:

"Ist das Ihre Hand?"

Die Bestürzung, in der ich war, und auch die genaue Aufmerksamkeit auf die Handschrift, machten, dass ich nichts las, sondern nur die Ueberseugung gewann, es sey das allerdings meine Hand, welches ich denn auch ehrlich, und, meines Thuns gewiss, ohne alle Besorgnis, aussegte.

"Lesen Sie!" sagte der Vorsitzende zum Inquidrenden. — Denken Sie, sich, ween Sie, Konnern, mein Entsetzeu, als dieser mir mit weitauballeuder Stimme Folgendes vorlas, was ich nun, das Original bey der Hand, mit diplomatischer Genauigkeit abschreibe.

## In die allgemeine Zeitung.

Anzeige.

Deutsche, hundert an der Zahl, ausgewählt und aufgestellt für Versammlungen wahrhaft deutsch Gesinneter.

Endlich, endlich ist die Zeit gekommen, wo deutsche Manner von Kopf und Herz zusammen zu treten, und mit Wort and That dem eifrig zu widerstreben wagen mussen, was eine matte, einseitig gehildete Zeit nach und nach entstellend eingeschwarzt - alte Freyheit, Kraft und Würde aufgelöset hat. Wir glauben daher allen, die dies lesen, etwas schr Willkommenes, etwas Eingreifendes, in dem hier genannten, würdigen Unternehmen anzukundigen; müssen dasselbe laut preisen, und zum Beytritt in die; leider jetzt noch unsichtbare Kirche alle diejenigen möglichst ermuntern, welche es noch gut meynen, den jetzigen Moment weislich erkennen, und ihn benutzen wollen, unmittelbar, ohne vieles Fragen, das ja nur missiges Klügeln, oder Aermlichkeiten, wie sie am Tage liegen, zu erzeugen pflegt. Etwas Weiteres über den Zweck des Unternehmens zu sagen, ist offenbar hier nicht der Ort; es scheint dies aber auch gar nicht nothig. Manner, die kraftig und wahrhaft deutsch fühlen, den neuen Sauerteig, der nun alt geworden, ausfegen, dem Alten, das sich erneuet, Bahn brechen wollen: solche wacken Männer werden auch dies Mittel zum Bessern ergreifen, und hoffentlich selbst Veranlassung geben dass noch manches, diesem ähnliche Hundert zusammengebracht, gleich brauchbar aufgestellt, und dann zur allgemeinen deutschen Revolution wesentlich und kraftig mitwirken werde. - Der Drud ist hart und übergross; das muss anders und besse werden! -

Ein gewisses Krieseln verrieth mir, mein Hax gehe empor; meine Gedanken konnte ich nur noch mit vieler Anstrengung in Ordnung halten. Meine Unschuld mir bewuss, versuchte ich, mich zu kek kem Trotz aufzuspaunen: aber die Ueberraschup, hatte meine Kraft gebrochen, der Versuch gelang nicht, und liess mich wahrscheinlich nur noch mehr als armen Sünder erscheinen.

Ihre Hand haben Sie anerkannt, fuhr der Sprecher des Gerichts fort; damit erkannten Sie auch den Aufsatz selbst und seinen Inhalt an.

"Da sey Gott vor! Meine Hand ist es: aber Hünde können nachgemacht werden. Das Verlesene hab' ich nicht geschrieben; kann ich nicht geschrieben haben."

Verschlümmern Sie Ihre ohnehin schlimme Schen nicht noch durch fruschluse Umachweife und fortgesetzten bösen Willen. (So unterbrach mich der Vorsitzende selbst.) Es liegt der allerbüchsten Behörde an einem schnellen, ganz vollstandigen Betenntin; und an Angabe aller Complicen: nur dadurch können Sie Ihr Schickasl erleichtern; und ich werspreche Ihnen diese Erleichterung, so weit die Gesetze sie irgend milassen, wenn Sie jene Forderungen gleich auf der Stelle erfüllen.

Ich erlasse Innen, was man mir keineswegs erliess — das kinatlich gewandte, verfügliche, endlich alle meige Krafte erschopfende Inquiriren. Es komte indess au nichts führen, und so führete man mich selbst, nachdem manche fürchhare Drohung und selbst ein Wort vom Füsiliren gefällen war, in die strengste Haft.

Hier schien alles darauf angelegt, mich durch Furcht bis nur Uebertündung meinen Bewussterpta zu erschütten. Es hatte jener Mittel nicht bedurft: die Absicht war schon erreicht; wenigstens war sie es da noch, als, nach einigen Stunden, ein Actuar des Gerichts bey mir eintent, um zu forschen, ob chi noch hey meinen vorigen Aussagen blich. Frey-

lich musste ich das: ich konnte ja nicht anders. Als der Mann weg war, kam mir endlich der getroste Muth wieder, der mir gar nicht hatte entfallen sollen. Es musste ja mit dem bösen Feinde zugehen, sagte ich, wenn sich das tolle Missverständnis nicht an irgend einem, jetzt noch versteckten Knoten zu deiner Ehre lösen sollte. Und ging' es denn wirklich mit jenem Unhold zu. und es lösete sich nicht: so war' es freylich mit dir aus, aber es würde ruchtbar genug werden. Wer dich nun kennt, der glaubt an deine Unschuld; er wird's bekennen; nach Art gewöhnlicher Menschen, sich für den Leidenden zu erklären, wenn's ilim nichts mehr hilft, glauben's und bekennen's nun die Andern mit: da darfst du dich a als einen der Rechtlichen betrachten, die vor der Erlösung eines jeden unterdrückten Volks, winiger als Sühnopfer für seine Schuld, denn als
Brandopfer zu seiner Ermunhigung, fallen missen,
— Wie nun der festgehaltene Gedanke an
ein elles Gefähl dies selbst schon in uns erzeugt, so
belebte und erhob mich auch dieser Martyrerstolis
gra herrlich. Ich entschlug mich alles Grübelns über
meine Geschichtet dies ware auch um so thorichter
gewesen, da, ich die Data nicht einmal begriff, wie
viel weniger also ihren Zusammenlang hätte aufspilren konnen.

Um mich immer mehr von allem Niederschlagenden abzuleiten und meinem Geiste in fremden Regionen Beschäftigung zu geben, componirte ich - freylich nur im Kopfe, da man mir alle Mittel zum Schreiben versagt hatte - ein Te Deum auf die, bald oder spät, zu verhoffende Befreyung Deutschlands. Dies arbeitete ich absichtlich so in's Breite und Künstliche, dass der Abend heran kam, ehe ich zur Fuge: In te, Domine, speravi gelangen konnte. Dabey fand ich, wie schon oft, bestätiget: die Kunst ist ein Madchen: wer bey ihr blos Genuss und Freude sucht, der muss Heiterkeit. oder wenigstens Unbefangenheit schon mitbringen; wem sie hingegen in Sorg' und Leiden aufhelfen soll, der muss sie sich autrauen lassen - wenigstens an die linke Hand. Dann, eine Gattin, macht sie zwar Mühe, auch zuweilen ein Bischen Noth: aber sie hält auch dafür erleichternd, stärkend, beglückend, aus, anf Leben und Sterben. So fühlte ich mich nun, und in Dankbarkeit dafür entschlief ich, bis zum Morgen mit leichten Traumen unterhalten. -

Früh Morgens war ich gesammlet genug, meine Angelegenheit ruhig durchzudenken. Die erste und gemeinste Erklärung, es habe ein boshafter Gegner meine Hand nachgemacht, um mich ins Verderben zu bringen, ward gar bald verworfen: ich habe keinen Gegner, am wenigsten einen, dem ich solche Bosheit zutrauen könnte. Eine zweyte, nicht viel bessere Auflösung, es habe ein unbesonnener Bekannter jenen Fleis aufgewendet, um einen, missgebornen, abgeschmackten Spas mit mir zu treiben. und dieser sey dann, ohne Wissen des Erfinders. so unglücklich abgelaufen - wollte nicht tiefer verfangen. Da drangte sich mir ein Drittes auf, welchem seinen tiefen, verwirrenden Eindruck zuzutrauen, man vielleicht von der Natur gleich in den ersten Aulagen mir ähnlich gemischt seyn muss. Mir wird nämlich zuweilen - je nachdem es fallt.

unbeschreiblich angenehmer Genuss oder unsaglich schmerzende Quaal durch eine gewisse Art der Traume, deren Scene keineswegs in die phantastische, sondern in meine eigenste innere, wol auch hansliehe Welt verlegt ist, und die sich dann nicht wie ein buntes, dramatisirtes Mahrchen, sondern wie ein regelmassiges Familienstück abspielen, mich selbst, als Hauptperson, gauz consequent und selbst den Verhaltnissen angemessen handeln lassen, und überhanpt sich an mein Denken, Empfinden uud Thun, wie dies alles eben in dem Moment stehet, so eng und passend anschliessen, dass ieh nicht selten fest überzeugt gewesen bin, etwas wirklich ausgeführt - einen wichtigen Brief geschrieben, ein liebes Geheimuis entdeckt, ein schweres Geschäft vollendet zu haben, was ich zwar im Sinne getragen, aber keineswegs zu Stande gebracht; ja, dass ich, wenn nun der Erfolg mir die Tauschung aufdeckte, schwer genng mich dazu verstanden habe, meinen eigenen Augen zu trauen. Wie denn mun, sagte ich, indem mir dies jetzt lebhaft beyfiel - wie denn nun, weun sich dies zuweilen so modificirte, dass du etwas, wovon du mochtest, es geschähe, im Traume wirklich thätest, aber dann wachend nichts davon wüsstest? Die Hauptsache und ihr Grund blieben ja dieselben: nur die Auwendung ware anders. Bist du denn nicht chedem oftmals, besonders in frühen Jünglingsjahren, als deine Phantasie und Empfindung hoch gespannt war, aber noch nieht Gegenstände zu suchen wagte, welehe sie befriedigen kommten -- bist du damals nicht ofters traumend aufgestanden, hast vielerley gesprochen und gethan, und zwar zusammenhangend und ordentlich, was du wachend gesagt und gethan haben würdest, hattest du gewagt, dein Innerstes laut werden zu lassen? Und kannst du nicht eben in der jetzigen uugeheuren Spanuung auf den Wendepunkt der neuesten Weltgeschichte einmal in denselben Zustand versetzt worden seyn und das unseelige Papier wirklich geschrieben haben. das dann durch deinen Diener oder sonst Jemaud, vielleicht unschuldiger Weise, in die Hande eines der Lauerer gebracht worden, von denen wir uns jetzt alle umschlichen wissen? Musst du dir nicht sogar gestehen, dass jener Aufsatz, ausserdem, dass er deine Hand zeigt, und ausspricht, was du von jedem gethan wünschest, auch in manchen Wendangen dir bekannt, nur über Gewolmheit ungeschiekt, steif und holperich ausgedrückt erschien - welches Letztere gar wohl dem träämenden Zustande beygemessen werden könnte? —

Diese Betrachtung konnte wenig Tröstliches ifr mich haben, indem ich voraussahe, man werde mich bald dem allzeitfertigen Militairgericht übergebeu, welches jeme Erklärung, für welche sich ja kein zwingender Beweis führen liese, kanm werth ablten könne, nur zu Protokoll genoumen zu werden.

Desto erwünschter kam mir die Störung durch den Entritt unsers würdigen Hofraths Z. Br war Assessor des Polizeygerichts, nud mir längst eben so nabe bekannt, als ich ihm.

Der Hofrath sprach mit der ihm eigenen, schönen Miselinng von Ernst und Wohlwollen zu mir, und gestand, er komme, wie gestern der Actuarius, auf Befehl des Prasidenten. Dann vertrauete er mir, mehrere Mitglieder des Gerichts, denen ich nicht unbekannt, waren, so wie er, überzeugt, was ich in jenem Blatt als geschehen verkündige, sey keineswegs geschehen, und am allerwenigsten von mir: man finde aber darin dock eine offenbare Aufforderung, dass es geschehen mochte; und dies allein, eben im jetzigen Moment, sev mehr als hinreichend, einen Mann, wenigstens bürgerlich, zu vernichten; man werde auch nicht einmal so säuberlich, wie bisher, mit mir verfahren seyn, wenn man nicht heimlich Verbündete von mehr Bedeutung voraussetze, und diese durch mich kennen zu lernen hoffe. - Meine Protestation hörte der werthe Mann mit iener Ruhe. und meine traumerische Anskunft mit jener Geduld an, welche mehr Vergünstigung, als Eingang verrathen; dann meynte er, es dürfe doch wol nöthig seyn, in näherer Erwägung der Umstände vielleicht eine überzeugendere Auskunft zu finden. Dazu erklärte ich mich denn für vollkommen bereit.

Nach mauchen Kreuz- und Queerfragen bat nich mein Freund, doch ganz genau aller Briefe mich zu eriunern, die ieh, etwa in leister Woch von hier habe abgehen lassen. Seyn Sie gegin nieh ganz aufrichtig, sagte er; ich weiss den Freund vom Richter zu unterscheiden, wie ich nich wo es seyn darf, zu vereinen weiss. Vielleicht war linen unbekannt, dass leider jetzt alle Briefe erüfnet werden?

Ich sehwöre Ihnen zu, war meine Antwort, dass ich ebeu in dieser Woche keinen einziger Brief abgesandt habe, als einen, blos in Familienangelegeuheiten, an den Hanmerqueister U. in M- und .... Ach, mein Gott, da fällt mir etwas ein, dus sich gesteue im Verhört wahrlich vergessen hatte! Zwar gehört es gar nicht ließerr; doch blite ein, es zur Vervollstundigum meiner Annasge nachzuturgen. Ich habe eine kleine, durchaus unbedeutende Recension eines musikalischen Werks, mit einigen, blos darauf besognen Zeilen, an die Redaction der musikalischen Zeitung mach Leipzig gesmidt.

565

Indem aber diese letzten Worte über meine Lippen flossen, stand die Auflösung der ganzen verwünschten Historie vor mir, wie Minerva nach jenem einzigen lucianischen Hiebe anf Inpiters Schadel vor diesem, durch Glanz und Herrlichkeit selbst den Vater erschreckend, der sie eben gebo-"Wann kann ich wieder Vorstand haben? wann mein revolutionaires Papier wiedersehen, uud die Herren auch, deren Gesichter, ich, bey meinem Leben! zu ungewohnter Länge ausdehnen will? Nur bald! nur bald!" So etwa rief ich überlaut; beschwor meinen Freund, nicht nachzufragen, um sich selbst den Spas nicht zu verderben; und zog, nachdem ich empfunden, dass zwey Stunden frohen Wartens langer dauern, als zweymal so viele banger Furcht, triumphirend dem Rathhause zu. Auf der Treppe besann ich mich aber, lieber, wie eiu erfahrner Schauspieler, um mehr zu effectuiren, erst ganz gelassen aufzutreten, und mich selbst zu sparen, bis ich endlich mit der entscheidenden Schlagscene überwältigend über das Auditorium herfallen könnte. - Und so geschah es auch, zu meiner vollkommenen Satisfaction. Die ganze Procedur aber kanu ich unmöglich wiederholen: die Sache selbst sey Ihnen genug! Leider muss ich jedoch diese mit einem Sündenbekenntnis anfangen.

Eiu gewisser Autor, den ich nicht gut nennen kann, da er sich unterzeichnet, wie ich, schreibt einmal: jeder Mensch, wie er über irgend etwas eitel sey, sey auch mit irgeud etwas geizig, und sollte jenes oder dies Etwas ein noch so wunderliches seyn. So gebe es z. B. freygchige Frauenzimmer, die blos mit Zwirnfaden oder Nähnadeln, verschwenderische Manner, die blos mit Siegellack oder geschnittenen Federn geizen. Mein Geiz haftet nun - selbst diese Blatter zeigen es - am Papier. Wer mich verwuuden will, der verlange nur einen Briefbogeu; und das weisse Papier hinten an Briesen oder audern Schristen, und war' es ein Streifchen zwey Finger breit, kann ich nimmermehr dulden: es muss abgeschnitten und gelegentlich weiter verbraucht werden.

Nun hatte ich neulich einen Bericht ans einem hiesigen Collegio erhalten, der, nachdem ich ihn gelesen, nichts mehr nützte, deshalb zerrissen, von ihm aber vorher wohlbedächtig der leere halbe Foliobogen am Ende abgelöset wurde. Da kam Ihre Mahnung, wegen der längst versprochenen Recensionen. Ich wollte wenigstens die eine sogleich senden, und machte mich an die leichteste: an die. der bewussten Gesänge. Die Recension, oder vielmehr die kurze Anzeige, wurde auf jenen balben Bogen, der eben zur Hand lag, geschrieben, und zwar, meiner Sitte gemäss, ohne Rücksicht auf den Bruch in der Mitte, queer über die ganze Breite des Papiers. Nun hatte ich aber über das Werk, indem es blos Sammlung langst bekannter Stücke ist, eigentlich nichts zu sagen, als, es sey da, und es verdiene da zu seyn: so ein Wort, in seiner Kürze, wird aber von gewöhnlichen Lesern kaum beachtet. Gleichwol musste ich wünschen, dass das Werk nicht übersehen würde. Um iedoch einen kleiuen Satz, der kaum etwas aussagt, so ausspinnen zu können, dass er wie etwas Bedeutendes, und doch auch leicht und gefällig sich ausnehme, hab' ich zu wenig unter vornehmen Leuten gelebt, Langer und breiter wurde mein Sprüchlein swar, aber auch schwerfallig, gestopft und strotzend. Das fühlte ich, als ich es einsiegeln wollte und nochmals durchlief. Verdrüsslich, reisse ich das Blatt mitten durch, und der Bruch des Canzellisten liess, natürlicher Weise, den Riss schnurgerade herabgehen. Ich versuche, dasselbe noch einmal zu sagen, aber leserlieher: jedoch, verdrüsslich und eilig, wie ich bin, gelingt es nun noch weniger, und, die Post nicht unbenutzt zu laslen, eutschliesse ich mich, jenes erste Manuscript doch noch zu senden, und schreibe es ab, wie Sie es dann erhalten, und hernach, auf mein Ersuchen, wieder hieher an die Polizeybehörde gesandt haben. Jene beyden schönen, langen Papierstreifen nun aber zu vernichten, (sie waren nur auf einer Seite beschrieben,) das ging über meine Krafte. wurden in den Schubkasten der Couverte geworfen; und als ich nach einigen Tagen jenem ehrlichen Hammermeister schrieh, ward der eine dieser Streifen als Umsching um das Blatt gebraucht.

Nun wird dieser Brief, wie damals jeder, auf dem Granzpostante eröffnet. Man findet in inn selbst nichts Verfangliches: aber der Umselning... Denken Sie sich den wunderlichsten aller Zufälle, der Ihnen unglaublich seheinen müsste, wenn Sie nicht das Corpus delicti gans in natura hier beygeschlossen, vor Augen bekamen: der Umschlag giebt einen Sinn für sich, ohne auch nur die Ahnung eines andern zu veranlassen! So wird das Blatt mehr als verfänglich; es ist, Sylbe für Sylbe, selbst Interpunction für Interpunction, dasselbe, was man mir im Verhör vorgelesen, dasselbe, was ich oben ahgeschrieben hatte.

Zu meiner Rechtfertigung liess ich nun die zweyte Hulfte des Blatts aus meinem Schreibtisch herbeyholen, setzte auf der Stelle jene Zeilen an Sie auf, um die Abschrift des Ganzen zurückzuer-

> In die allgemeine Zeitung. Anzeige. Deutsche hundert an der Zahl. ausgewählt und aufgestellt für Versammlungen wahrhaft deutsch Gesinneter

Endlich, endlich ist die Zeit gekommen, wo deutsche Manner von Kopf und Herz zusammeu zu treten, und mit Wort und That dem eifrig zu widerstreben wagen müssen, was eine matte, einseitig gebildete Zeit nach und nach entstellend eingeschwarzt alte Freyheit, Kraft und Würde aufgelöset hat. Wir glauben daher allen, die dies lesen, etwas Willkommenes, etwas Eingreifendes, in dem genannten, verdienstlichen Unternehmen anzukündigen, müssen dasselbe laut preisen, und zum Beytritt in die leider noch unsichtbare Kirche alle diejenigen möglichst ermuntern, welche es noch gutmeynen, den jetzigen Moment weislich erkennen, und ihn benutzen wollen, unmittelbar, ohne vieles Fragen, das ja nur müssiges Klügeln, oder Aermlichkeiten, wie sie Tage liegen, zu erzeugen Etwas Weiteres vom Zweck des Unternehmens zu sagen, ist offenbar hier nicht der Ort, es scheint dies aber auch gar nicht nöthig. Manner, die kraftig und wahrhaft deutsch fühlen, den neuen Sauerteig, der nun alt geworden, ausfegen, dem Alten, das sich erneuet, Bahn brechen wollen: solche wackere Manuer werden auch dies Mittel zum Bessern ergreifen, und hoffentlich selbst Veraniassung geben, dass halten, und ein auderes Schreiben an die Redaction der allgemeinen Zeitung, welche darauf bezengte. dass sie von mir nie einen Beytrag erhalten habe, ja von meiner Existenz gar nichts wisse. - Damit war's aus: denn was von einigen Uebelwollenden doch noch bedenklich gefunden ward, das wurde hernach mit dem Feinde selbst, zu Boden geschlagen. ---

(Wir lassen beyde Blätter, wie sie nun vor uns liegen, aufs genaueste, und so abdrucken, dass die gefahrvolle Spaltung durch einen kleinen Zwischenraum bemerklich werde.)

leipziger musikal., Kurse

Chorale und Lieder, vierstimmig mit Orgel, aus den ältesten Liederbüchern

in Kirchen und Schulen

, die Religion und Tonkunet lieben.

und wahrlich spät genug, dächten wir unmassgeblich, , wie sie der Herausgeber auf dem Titel bezeichnet, in dieser Zeitung, und danu jeder in seinem Beruf, (da selbst mehrere Behörden es jetzt beginstigen) in die Dichtung und Musik unserer Kirchenlieder was durch modernes Streben, dieser frommen Werke und ihren wahrhaft heiligen Charakter entstellet und die den edlern Kirchengesang der Väter lieben. (etwas Seltenes und wahrhaft Lehrreiches ohnehin.) eines unbekannten, aber echten Musikkenners . nach Prüfung, unsrer vollen Ueberzeugung gemäss, religiöser Kunstfreunde alten, gottgetreuen Sinnes mit Kirche, Schule und häuslicher Erbauung , wo die Aufmerksamkeit darauf gelenkt ist, sey das mittelbar durch ihre Behörden, oder in diesem, wie in gar manchem ähnlichen Felle, in mehrern neuen Gesang - und Choralbüchern (Man vergleiche hierüber des Herausg. Vorrede.) , ausser, in wiefern er schon von selbst einleuchtet. indem mehr für den Text, als für die Musik gethan; Guter, alter Wein bedarf nirgends eines Ausrufers. den Glauben, die Liebe der frommen Väter ehren, auch aus religiösen Dichtungen und Melodien auch in dieser gewiss nicht unbedeutenden Hinsicht, , besonders auch in den höhern geistlichen Stellen, dem fleissigen, sorgsamen Herausgeber Dank wissen, , wie derselbe, bev Unterstützung, verspricht, noch manches, diesem ahnliche Hundert susammengebracht, gleich brauchbar aufgestellt, aud dann zur allgemeinent deutschen Revolution wessentlich und kräßig mitwirken werde. Der Druck ist hart und übergross; dies muss anders und besset werden! uralter Lieder und Melodien unsrer Vorfahren (weil viele die alten Noten nicht mehr verstehen.) im Kirchenwesen, wie wir sie wol erwarten dürfen, — Das Acussero des Werks könnte besser seyn. das Papier grau, und auch nicht haltbar genug;

Rochlitz.

## NACERICHTEN.

Dresden. Endlich zierte Mozarts D. Giovanni such unser italienisches Hoftheater! Dank sey dafür der Direction und allen, die zu dieser Aufführung beygetragen haben. Ueber dieses Meisterstück kein Wort, da solches allen Kennern und Liebhabern der Musik, bis auf die Paukenstimme, bekannt ist, und seyn muss, wenn anders Mozarts Manen nicht mitleidig auf uns arme Erdensöhne herabblicken sollen. Also mur über die hiesige Darstellung dieser Oper mag mir ein kleines Plätschen vergönnet seyn. - Die erste der bis jetzt gegebenen fünf Vorstellungen konnte eigentlich nnr als eine General-Probe angesehen werden. Die Ungewissheit unserer Virtuosen, die bev dieser Vorstellung noch hier und da hervorblickte, bia ich weit entfernt zu rügen, und betrachte sie als einen Beweis mehr für die Grösse der Composition und für das gemeinschaftliche Bestreben, solche möglichst volleudet auszuführen. Dieses letztere gelang in allen Hauptsachen am vorzüglichsten am aten und 3ten Abende. Nicht um zu tadeln, sondern um der Kunst willen, über welche man doch wol noch einige freymuthige Aeusserungen fallen lassen darf, mögen jedoch einige Bemerkungen nicht unterdrückt werden. Weit mehr namlich würde Mad. Sandrini der Rolle der D. Anna Genüge geleistet haben, als solches bey Mad. Miecksch der Fall war, welche zwar recht leidlich sang, aber bey weitem nicht den Charakter ihrer Rolle aufgefasst hatte. Vielleicht war sie zu zerstreut und niedergebeugt, da sie vor kurzem erst ihren Gatten, den braven Waldhornisten der hiesigen Kapelle, verloren hatte. Dass sie aber die beyden Hanpt-Arien, und zwar die im ersten Act um einen ganzen Ton, und die im zweyten nm einen halben, tiefer transponiren lassen, als sie Mozart schrieb: das bleibt unverzeihlich, und war eigentlich der einzige Missgriff in der ganzen Vor-

stellung des Meisterwerks. Mad. Sandrini gab die

Rolle der D. Elvira vorzüglich, und das Rondo im 2ten Act: Mi tradi quell' alma ingrata zeugte von ihrer guten Schule. Anch verdient sie alles Lob, dass sie nus die prachtige Arie im 1sten Act: Ah fuggi il traditor - nicht, wie viele andere Sangerinnen aus Eitelkeit gethau, entzogen hat. Dem. Hunt hat die Erwartungen, die wir seit einiger Zeit von ihr haben, in der Rolle der Zerlina ganz gerechtfertigt. Dass Masetto (Hr. Quilici) sie nicht gehörig im Spiel unterstützte. verdarb die Zartheit ihrer Scenen in etwas: desto mehr aber hob sich das herrliche Duett: La ci darem la mano - herans, das einzige Stiick im ganzen Werke, was für Hrn. Benelli's Stimme eigentlich passend ist. Nur Mozarts oder Havdus Compositionen können diesen Künstler, wir sind es von ihm überzeugt, bewegen, eine Rolle zu übernehmen, welche, wie die des D. Giovanni. seiner Tenorstimme keineswegs angemessen ist. Desto mehr verdient er die Erkenutlichkeit des Publicums, welches ausserdem den Genuss dieser Oper hatte entbehren müssen. Einige kleine Abanderungen, welche Hr. Benelli aus obigen Gründen in seinen Gesangstücken machen müssen, waren, so ungern man solche als Mozartianer bemerken konnte, ein neuer Beweis seiner Kenntnisse und Talente. - Hr. Tibaldi, als D. Ottavio, erkaltete diese für den Schauspieler an sich schon undankbare Rolle durch sein kaltes Spiel noch mehr: sang aber trefflich, besonders die Arie im aten Act: Il mio tesoro intento. - Hr. Beneincasa spielte den Leporello sehr gut, und sang ihn ganz vollendet. Dem Spiel nämlich hatten wir nur hier und da noch etwas mehr Leichtigkeit, und bey der Arie: Madamina - mehr Feinheit gegen die Dame gewünscht.

Alle Ensembles wurden, sowol von Seiten der Sänger, als unsers braven Orchesters, trefflich gegeben. Am meisten aber zeichneten sich in Hinsicht auf Ausführung das Sestett im zten Act, und die bevden Finalen aus. Die Tauzmusk im ersten derselben ward von drey verschiedeten Chrom auf dem Theater gespielt, und das zweyte Finale schloss mit der Geister-Seene, in welcher Hr. Benelli und Hr. Beneineans sich als wahrte augezeichnete Schauspieler zeigten. In Hrn. Perotti aber war weder der Geist Mozarts, noch auch des alten Commendatore, gefahren. Er that so wenig für die Sache, dass er nicht einmal als Status, wahrend der übrigens so gunz gelungsuen Kirchhof-Seene, seinen Platz ausfüllte, und, ich weis nicht aus welchem Grunde, vorzeg, statt seiner, einen Statisten auf dem Pferde paraditera zu lassen, und statt von solchem herab, hinter solchem verborgen, gleichsam wie aus dem Grabe heraus, zu sprechen.

Noch muss ich Ihnen umsern Violoncellisten, Hrn. Eisert, neumen, dessen Spiel in der Arie der Zerlina: Batti, batti, o bet Maattto — wo so alles auf den gatten Ton ankommt, den der Künstler seinern Instrumente entlocken kann, sehwerlich von irgend einem andern Virtuosen übertroffen wird. Auch kann ich nicht mit Stillschweigen übergehen, dass der Unternehmer, Hr. Bertholdi, seiner Seits alles aufgeweudel hat, diese Oper würzig darzustellen. Dass er hierbey nicht viel gewonnen haben dürfte, liegt untereitig allein an dem, noch immer fühlbaren Druck der vorjahrigen Zeitumstande und ihrer Folgen.

Berlin, den 15ten Aug.. Den 29sten July gab Hr. Andreas Romberg, Doctor der Tonkunst, Concert im Schauspielsaale, das, ungenchtet der ungünstigen Jahreszeit, sehr besucht war, und den hohen Erwartungen, die man von dem trefflichen Componisten und Virtuoseu hatte, völlig entsprach. Man hörte nur Compositionen von ihm; da aber der Styl, in dem er schreibt, und dem er treu bleibt, bekannt genug ist, so genuge hier nur anzuzeigen, was er gab. Eine neue Ouverture machte die Einleitung zu dem, in Musik gesetzten Monolog aus der Jungfrau von Orleans: Die Waffen ruhn - welchen Dem. Eunike schön, wie immer, sang. Auch eiu audres Gesangstück erwarb sich Beyfall: Kosegartens Hymne, die Harmonie der Sphären, in der Dem. Schmalz und die Hru, Eunike und Stümer die Solopartien vortragen. Hr. Romberg selbst trug ein Violinconcert, und ein Capriccio. für die Violine mit Begleitung des Orchesters, vor. Hoffentlich hören wir bald wieder von seinen trefflichen Compositionen, besonders da auch sein Bruder, Bernh. R., jetzt hier ist. Uebenhaupt habeen wir in den nichten Wochen angenehme Genüssa zu erwarten, da Hr. Rode, Hr. Barmaun, der Klariuetlist, Mad. Harlas aus München, und de geistreiche Tonkünstler, Hr. Carl Maria v. Weber Director der Oper in Prag, hier sind.

Zur Feyer des Geburtsfestes des Königs, des an demselben Tage (d. 5ten dies.) in Potsdam garra unerwartet eintraf, ward im Operuliause gura ersteu Male gegeben: Asträa's Wiederkehr, ein Vorspiel in Versen mit Gesang in einem Act, von C. Herklots, mit Musik vom Kapellm. B. A. Weber. Beym Aufrollen des Vorhangs zeigt sich auf der dunkeln Bühne ein Obelisk mit der Inschrift: Weltherrschaft, uud Kriegsdamonen befestigen an ihm einen blutigen Lorbeerkranz. Plötzlich erscheint Preussens Genius, (Hr. Stümer,) das Gewölk zerstreut sich, die Damonen entfliehen. der Obelisk verschwindet, und an seiner Stelle erhebt sich ein Altar mit der Inschrift: Weltfriede; Friedrich Wilhelms III. Büste wird, mit Blumengewinden umgeben, von Genien der Tugeud, der Kunst und Wissenschaft, der Unschuld und Freude herbeygebracht, und unter einem Triumphbogen. der das eiserne Kreuz in der Mitte und oberhalb den Siegeswagen trägt, aufgestellt. Mars (Hr. Fischer) versucht, mit Preussens Genius zu rechten: aber Minerva (Mad. Bethmann) winkt der Irene (Dem. Maass,) und ihr folgt Astraa (Dem. Schmalz) auf einer Wolkenglorie, mit der Versicherung, dass Recht und Friede nun die Welt bewohnen sollen. Als die Glorie sich in die Wolken erhob, erschien Astraa's Tempel, durch die wiedereroberte Quadriga und Victoria geschmückt, mit dem eisernen Kreuze darunter. Effectvolle Musik und die schöne Schlussdecoration (von Hrn. Winkler aus Dresden) erwarben dem Vorspiel, auch bey der gestrigen Wiederholung, allgemeinen Beyfall des überzahlreich versammelten Publicums. Besondern Beyfalls erfreuten sich die Arien des Hrn. Stümer: Erhalt. o Gott der Götter etc. und der Dem. Schmalz: Triumph und Heil dem Throne der Brennen etc. Hierauf folgte: Die glückliche Rückkehr, ein militairisches Ballet in einem Act, vom Balletmeister Telle, mit Musik vom Musikdir, Gürrlich, Auf einem officen Platze erhebt sich im Hintergrunde der Tempel des Ruhms, und voru ein Triumphbogen, durch deu das Heer der Verbandeten ein-

zieht. Die Nationaltanze gaben Gelegenheit zu sehr

charakteristischer Musik; so folgten in huntem Wechstel eine Allenande, ein russisches Pas de trois, der Fandongo, ein englisches Pas de trois, der Fandongo, sie englisches Pas de trois, Tänze der Kosaken, Tyroler und Bergehotten. Zuletzt vereinigen sieh alle Corps in einen grossen, militairischen Tauz, dessen lettete Gruppe die Fahnen in der Mitte mit siemen einerune Wäffenbollwerk umgiebt.

Unter den vielen, bey Gelegenheit der Rückehr des Königs erschieneuen Gedichten verdieuen, in munkal. Hinsicht, Auszeichnung, zwey Compositionen von J. P. Schmidt zu K. Müchlers vaterhudischem Festlied am Sten Aug., und zu F. W. Gubitz Volkslied: Dem König Heil etc.

#### MISCELLEN.

ı. Oft hört man bey dem Streite, ob die Violin der das Fortepiano den Vorzug verdiene, den Violinisten die Gewalt des Tons und des Ausdrucks teltend machen, welche auf keinem andern Instrumente, und am allerwenigsten auf dem Fortepiano. n dieser Vollkommenheit und mit alle den zarten chattirungen erreichbar sey. Muss nun dieses der Vertheidiger des Pianoforte gleich unzweiselhaft inraumen: so stützt sich derselbe im Gegentheil vieder auf den Vorzug seines Instrumentes in Hinidit der Harmonie, als zu deren Hervorrufung ler Violinist erst mehrere Gehülfen nöthig habe, in derselben etwas wahrhaft Bedeutendes zu tisten. Sollte es aber nicht ein noch weit gröstrer und nicht genug beachteter Vorzug des Forthiano seyn, dass auf demselhen ein Tonstück von inern Individuo allein ausgeführt werden kann? lenn dass z. B. die Sonate, oder die freye Phantaie, von einem grossen Künstler auf dem Pianorte vorgetragen, mehr Einheit und Rundung hamuss, als das Trio oder Quartett, anch von rossen Meistern executirt, scheint mir wenigstens lett so unzweifelhaft, als dass die Soli auf der iolin, auch von den grossten Meistern ausgehat, sehr unvollkommen und beschränkt bleiben ussen.

2,

Woher wol mag es kommen, dass man seit gerammer Zeit die Molltonarten vorzugsweise so liebt? Sollte der Grund hiervon wirklich, wie ich von mehrera, schutungswirdigen Freunden der Tonkunst tussern hörte, in dem unverkennbaren Einstaus, der, seit lange her, so drückenden Zeitverhalteisse auf die Stimmung der Menschen zu suchen seyn? — Ich zweiße Mir scheint est siefer, und in dem, sich immer mehr zum Romattischen und in dem, sich immer mehr zum Romattischen hineigenden Clarakter der neuesten und vorziglichsten Productionen der Tonkunst zu liegen. Denn Schuucht nach Ärer Unerreichbarem, und deshalls Wehmuth und stille Trauer, machen ja eben das innezate Wesen der Romantik aus.

### 3.

Der Kritiker, welcher Kunstrichter im höchsten Sinne zu seyn trachtet, hat sich wol vor keinem Fehler mehr zu hüten, als vor dem, der Einseitigkeit. Es ist unglaublich, wie sehr der Mensch dazu geneigt ist. Fühlt er sich lebhaft von irgend einem Knnstwerke ergriffen: so geschieht es dann gar leicht, dass ihm solches als das Höchste, Unübertreffliche seiner Art erscheine; und nun schon schwebt er in Gefahr, andern, in ihrer Weise nicht minder trefflichen Werken, Unrecht zu thun; ja dieselben, ohne dass er sich dieser Absicht eben bewusst ware, wol gar ein wenig herabzusetzen. Dass es im Gebiete der Tonkunst Parteyen giebt, und dass, wie in der ersten Christengemeine zu Korinth, der eine paulisch, der audere apollisch, der dritte kephisch war, so auch hier. der eine Haydn, der audere Mozart, der dritte Beethoven ausschliesslich anerkenut und verehrt. leidet kaum einen Zweisel. Wozn aber im Gebiete der Kunst diese abgesteckte Rangordnung? Ist denn der zauberisch liebliche Coreggio nicht auch ein herrlicher Meister seiner Kunst, ob er gleich nicht malte, wie der göttliche Raphael? oder ist es der sauste, tiese Leonardo da Vinci, der hommelanstrebende Gigant Buonarotti nicht? - Findet sich doch auch in der Natur das mannigfach Schöne neben einander, und wir erfreuen uns eben so innig an der praugenden Blumenkonigin, der Rosc. als an der gewürzhaft duftenden Nelke; bewundern eben so wol die schlanke, zarte Pappel, wie die chrwirdige, Jahrhunderte zahlende Eiche! Warum

lassen wir also nicht auch jeden Künstler ungestört leisten, was er zu leisten vermag, ohne uus durch qualendes Vergleichen selbst so manchen Genuss zu verbittern?

. .

Das schönste Kenotaphium, das je einem Tonkinstler errichtet wurde, ist wol das von Chenbini anf Joseph Hayden. Billig sollte es jedesmal an des Künstlers Todestage von und vor einer erlesenen Gesellschaft seiner Freunde und Verenter würdig anßgefuhrt werden. Es führt uns an dein Grab, finommer Verewigter, und unser Threas fliesten; aber bald erhellt sein Durkel ein himmlischer Stral, der uns den Weg hinauf zeigt, hiiund zum Throne der Gottlieit, wo du, unfgenommen in die Chöre der Seligen, deiner Schöpfung unsterbücken Periegsang horat!

K. B.

#### KURZE ANZEIGEN.

Sechs Lieder mit Guitarre-Begleitung, comp. von A. F. Durand. Offenbach, bey André. (Pr. 1 Fl. 50 Xr.)

Von dem grossen Violinspieler und nicht eben grossen Componisten, dem die deutsche Sprache fremd ist, hätte wol Niemand deutsche Lieder erwartet. Er hat sie aber gegeben, und zwar so, dass diejenigen Sangerinnen, vielleicht auch Sanger, welche von den Worten, welche sie singen, weiter gar keine Notiz nehmen, ausser etwa, dass die Melodien dem Inhalt derselben im Ganzen nur nicht geradezu widersprechen - die also sie ansehen, wie die Vocale oder Sylben beym Solfeggiren - gewiss damit zufrieden seyn werden: denn diese Melodien sind zwar nicht neu oder auch nur ungewöhnlich, aber leicht, fliessend und gefällig, auch die Begleitung bequem und stets " ou Instrumente angemessen. Andere Leute werden freylich über manche Fehler der Harmonie, und nber Stellen, wie z. B. gleich im ersten Liede, (Schillers Mädchen aus der Fremde) gleich in der ersten Strophe - wo nach

deu Worten: In einem Thal bey armen Hirter Erschien mit jedem hungen Jahr — uicht nar ein vollkommeure Schluss in die Dominante gemacht, sondern sogar ein Zwischenspiel von vier Takk, sondern sogar ein Zwischenspiel von vier Takk, und dann gant von neuem in der Tonica angesetat wird. Sohald (hier: sohald) die retsten Lerchen schwirten. Ein Madchen etc. — gar sehr den Kopf schütteln: das that aber uicht, wenn man die Sache nur ans dem verlechten Gesichtspunkt anzieht, der deshalb auch hier augegeben worden ist. Dass aber Hr. D. zu sohhem Gesang sogar Schillers Ideale und Sehauacht vermelte hat, darüber werden vos lebst jene schmalen.

Patriotischer Rundgesang für fröhliche Zirkel, aus d. Schauspiel: Das Dorf an der Gränze, mit Begleitung des Pianof. oder der Guitarre. Musik von Berah. Ans. Weber. Berlin, bey Schlesinger. (Pr. 6 Gr.)

Es verdient Dank, dass Hr. Kapellm. Weber dieses sein frisches, in jeder Hinsicht wackeres Liedchen besonders abdrucken lassen. Es wird eigentlich von den Personen jenes nicht unbeliebten kleinen Stücks vorgetragen: doch singt's wol jeder freudig nach, der auch kein Schmidt, kein Invalide, kein Peter etc. ist. Hr. W. hat es, wie ganz recht, zusserst populär, dabey mit Leben, Kraft und frohem Muthe, auch so leicht in Musik gesetzt, dass, wer auch nur Ein Ohr und vier Tone hatte, doch unvorbereitet und unfeblerhaft Chorus mit-Dass auch der, Ref. unbekannte machen kann. Dichter den rechten Ton auzustimmen gewusst. beweise die Strophe des Invaliden:

. \_\_\_\_

## ALLGEMEINE

## M U S I K A L I S C H E Z E I T U N G.

Den 31ten August.

**№** 35. -

1814.

Alte und neue Kirchenmusik.

Die Klage der wahren Musikverständigen, dass die neuere Zeit arm an Werken für die Kirche blieb, ist nur zn gerecht. Viele haben als Ursache dieser Armnth angegeben, dass die jetzigen Componisten das tiefe Studium des Contrapunkts, welches durchaus nöthig ist, um im Kirchenstyl zu schreiben, ganzlich vernachlässigten; dass es ihnen nur darum zu thun sey, zu glänzen, der Menge zu imponiren, oder wol gar, des schnöden Geldgewinnstes wegen, dem augenblicklichen Zeitgeschmack zu frohnen, nnd, statt ein gründlicher, tiefer, nur ein beliebter Componist zu werden: alle diese untergeordneten, leichtsinnigen Zwecke konne aber nur das Theater, nicht die Kirche erfaillen; daher, statt eines einzigen Kirchenwerks, die hundert, meistentheils missglückten Versnche von Opern, die erschienen und verschwänden. Es ist anch in der That nicht zu läugnen, dass wol schon seit länger, als zwanzig Jahren ein Leichtsinu ohne Gleiehen in jedes Kunststudium einriss. Der wackre Fleiss der Alten, der die Gediegenheit ihrer Werke begründete, verschwand, und, statt der kräftigen, lebendigen Gestalten, die sonst der Zauber der Künstler hervorrief, wurde nur glanzender Staat gewebt, dessen Flimmer der todten Pappe den Schein des Lebens verleihen sollte. Die tiefere Ursache dieses Leichtsinus in der Kunst lag in der Teudenz der Zeit überhaupt. Als regierten damonische Principe, strebte alles dahin, den Menschen festzubannen in das befangene, armliche Lebeu, dessen Thun und Treiben er für den hochsten Zweck des Daseyns hielt: so wurde er abtrunnig allem Höheren, Walmhaften, Heiligen; der göttliche Funke, den nur Glaube und Liebe nährt, muste erlöschen, und niemals konnte der kalte Strahl der Truglichter, die in der hoffnungslosen Oede aufflammteu, die Glut im Innern, aus der das wahre Knnstwerk in unverganglichem Feuer

emporsteigt, entzünden. Freylich liess auch in dieser unglücklichen Zeit die unsichtbare Kirche. welche ewig waltet, ihreu treuen Dienern volle Gnade angedeihen, so dass sie es vermochten, das tief im Innersten Empfundeue auszusprechen: aber wie wenige widerstanden der Unbill der Gegenwart! Ihr irdischer Untergang war indessen die geistige Verklaruug, in der sie mit den Getreuen in beständiger Gemeinschaft bleiben. - Man denke nur an den noch jetzt nicht nach Verdienst allgemein anerkannten Mozart; an den, unerachtet er ein Deutscher war, in Deutschland gar nicht gekannten Vogel, (Johann Christoph Vogel, Componist der wahrhaft tragisch erhabenen Oper, Demophoon) an den herrlichen, frommen, jetzt beynahe vergestenen Fasch.

Dass dieser Leichtsinn, dieses ruchlose Verlaugnen der über uns waltenden Macht, die unr allein unserm Wirken, nnsern Werken, Gedeihen und Kraft giebt, die spöttelnde Verachtung der heilbringenden Frommigkeit, von jener Nation berrührte, die so lange Zeit auf unglaubliche Weise der verblendeten Welt in Kunst und Wissenschaft als Muster galt, liegt am Tage. Aus blinder Nachafferey ihrer Werke, die sie mit kecker Frechheit als ewige Muster aufstellte, kam jenes ekle Schönthun in die Wissenschaft; jene Spielerey, jene Verrenktheit und Verrücktheit, in der der Opiumrausch für Begeisterung gilt, in die Kunst. - Der namenlose Frevel dieser Nation führte endlich die gewaltigen Revolutionen herbey, die, wie ein verwüstender Stnrm, über die Erde binbrausten: aber dieser Sturm hat die finstern Wolken aus einander getrieben, und die Morgenröthe, die schon durch das nachtli 2 Dunkel manehen, ihre Nahe verkündenden Strahl sandte, der tröstend in die wunde Brust des gläubigen Menschen fiel, bricht herrlich hervor in unserer verhangmsvollen Zeit. Ja. diese Zeit, in der, wie mit tausendstimmigem, donnerndem Posaunenton, sich die Allgewalt der ewigen, über uns thronenden Macht verkündet, so

duss der in dumpfe sHinbruten versunkene Mensch, aus der Betaubung geweckt, den Ton vernehmend und das Wort verstehend, wieder an sich selbst glauht - diese Zeit, in der sich die Ohnmacht alles verkehrten Strebens, aller Befangenheit im irdischen Treiben um irdischen Zweck so deutlich offenbart, in der der Geist, wie durch einen Himmclsstrahl erleuchtet, seine Heimath erkennt, und in dieser Erkenntnis Muth und Kraft erwirbt, die Bedrangnisse des Irdischen zu ertragen, ja ihnen zu widerstehen - diese uns jetzt aufgegangene Zeit wird jeder leichtsinnigen Entartung in der Kunst Einhalt thun, und ihrer tiefsten, geheimuisvollsten Einwirkung durch die Musik des Menschen Brust sich willig öffnen. - Jetzt darf von der Musik, in der tiefsten Bedeutung ihres eigeuthumlichsten Wesens, nämlich wenn sie als religiöser Cultus in das Leben tritt - von der Kirchenmusik, geredet werden: denu nicht mehr verklingen die Worte unbeachtet, wie soust, wo selbst die besser und höher Gestimmten der bittre Un-

muth zur regungslosen Gleichgültigkeit abstumpfle. Keine Knnst geht so rein aus der innern Vergeistigung des Meuschen hervor, keine Kunst bedarf so nur einzig reingeistiger, atherischer Mittel, als die Musik. Die Ahnung des Höchsten und Heiligsten, der geistigenMacht, die den Lebensfinken in der ganzen Natur eutzündet, spricht sich horbar aus im Ton, and so wird Musik, Gesang, der Ausdruck der höchsten Fülle des Daseyns -Schöpferlob! - Ihrem innern, eigenthümlichen Wesen nach, ist daher die Musik, wie ehen erst gesagt wurde, religiöser Cultus, und ihr Ursprung einzig und alleiu in der Religion, in der Kirche, zu suchen und zu finden. Immer reicher und müchtiger ins Leben tretend schüttete sie ihre unerschöpflichen Schätze aus über die Menschen, und auch das Profane durfte sich dann, wie mit kindischer Lust, in den Glanz potzen, mit dem sie nun das Leben selbst, in all' seinen kleinen und kleinlichen, irdischen Beziehungen durchstrahlte; aber selbst dieses Profane erschien in dem Schmuck, wie sich sehnend nach dem höheren, göttlichen Reich, und strebend, einzutreten in seine Erscheinungeu. - Eben dieses ilures eigenthümlichen Wesens halher konnte die Musik nicht das Eigenthum der antiken Welt, wo alles auf simpliche Verleiblichung ausging, seyn, sondern musste dem modernen Zeitalter angehören. Die beyden einander entgegengesetzten Pole des Antiken und des Modernen, oder

des Heidenthums und des Christenthums, spid in der Kunst die Plastik und die Musik! Das Christenthum vernichtete jene und schuf diese, so wie die ihr zumichst stehende Malerey. In der Malerey kannten die Alten weder Perspective, noch Colorit: in der Musik weder Melouie (im höheren Sinn genommen, als Ausdruck des innern Affects, ohne Rucksicht auf Werte und ihren rhythmischen Verhait.) noch Harmonie. Aber es ist nicht diese Mangelhaftigkeit, die etwa nur die geringere Stufe, auf der damals Musik und Malerey standen, bezeichnet, sondern, wie in unfruchtbarem Boden ruhend, nicht entfalten konnte sich der Keim dieser Künste, der im Christenthum herrlich aufging und Blüthen und Früchte trug in üppiger Fülle. Bevde Künste, Musik und Malerey, behaupteten in der antiken Welt nur scheinbar ihren Plats: sie wurden von der Gewalt der Plastik erdrückt, oder vielmehr, in den gewaltigen Massen der Plastit konnten sie keine Gestalt gewinnen; beyde Kunste waren nicht im mindesten das, was wir jetzt Malerey und Musik nennen, so wie die Plastik durch die, jeder Verleiblichung entgegenstrebende Tendenz der christlichen, modernen Welt, gleichsam zum Geistigen verflüchtiget, aus dem körperlichen Leben entwich. Aber selbst der erste, rohe Keim der Musik, in dem das heilige, nur der christlichen Welt auflösbare Geheimnis verschlossen, konute schon der antiken Welt nur nach seiner eigenthumlichsten Bestimmung, d. h. zum religiösen Cultus, dieuen; denn nichts als dieser waren ja selbst in der frühsten Zeit ihre Dramen, welche Fest-Darstellungen der Leiden und Freuden eines Gottes, enthielten. Die Declamation wurde von Instrumentisten unterstutzt, und schon dieses beweiset, dass ihre Musik nur rein rhythmisch war. wenn sich nicht auch anderweitig darthun liesse, dass, wie schon erwahnt wurde, Melodie und Harmonie, die beyden Angeln, in denen sich unsere Musik bewegt, der antiken Weit unbekannt blieben. Mag es daher seyn, dass Ambrosius, und spater Gregor, (591) alte Hymnen den christlichen Hymnen zum Grunde legten, und dass wir die Spuren jenes blos rhythmischen Gesanges noch in dem sogenannten Canto fermo, in den Autiphonien, antreffen: so heisst das doch nichts anders, als dass sie den Keim, der ihnen überkommen, benutzten, und es bleibt gewiss, dass das tiefere Beachten jener antiken Musik nur für den forschenden Antiquar Interesse haben kann; den ausübenden,

praktischen Componisten geht aber die heiligste Tiefe seiner herrlichen, echtchristlichen Kuust erst da auf. 'als in Italien das Christenthum in seiner höchsten Glorie strahlte, und die hohen Meister in der Weihe göttlieher Begeisterung das heiligste Geheimnis der Religion in herrlichen, nie gehörten Tonen verkündeten,

Merkwürdig ist es, dass bald nachher, als Guido von Arezzo tiefer in die Geheimnisse der Tonkunst eingedrungen, diese den Unverständigen ein Gegenstand mathematischer Speculationen, und so ihr eigenthümliches, inneres Wesen, das kaum begonnen sich zu entfalten, verkannt wurde. Die wunderbaren Laute der Geistersprache waren erwacht und hallten hin über die Erde; schon war es gelungen, sie festzubannen, die Hieroglyphe des Tons in seiner melodischen und harmonischen Verkettung war gefunden (die Noten): aber nun galt die Bezeichnung für das Bezeichnete selbst; die Meister vertieften sich in harmonische Künsteleyen, und auf diese Weise hatte die Musik, zur speculativen Wissenschaft entstellt, anfhoren mussen, Musik zu seyn. Der Cultus wurde, als endlich iene Künsteleyen aufs Höchste gestiegen waren, durch das, was sie ihm als Musik aufdrang, entweiht, und doch war dem, von der heiligen Kunst durchdrungenen Gemuth nur die Musik wahrer Cultus. So konnte es also nnr ein kurzer Kampf seyn, der mit dem glorreichen Siege der ewigen Wahrheit über das Unwahre endete. Ansgesolmt mit der Kunst wurde nämlich der Papst, Marcellus der zweyte, der im Begriff stand, alle Musik aus den Kirchen zu verbannen, so aber dem Cultus den herrliehsten Glanz zu rauben, als der hohe Meister, Palestrina, ihm die heiligen Wunder der Tonkuust in ihrem eigenthümlichsten Wesen erschloss; auf immer wurde nun die Musik der eigentlichste Cultus der catholischen Kirche, und so war damals die tiefste Erkenntuis ienes innern Wesens der Tonkunst in dem frommen Gemüth der Meister aufgegangen, und in wahrhaftiger, heiliger Begeisterung strömten aus ihrem Innern ihre unsterblichen, unnschahmlichen Gesange. Die sechsstimmige Messe, die Palestrina damals (im J. 1555) componirie, um den erzürnten Papat wahre Musik hören zu lassen, ist dem Namen nach (Missos Papae Mar elli) sehr bekannt geworden. -Palestrina hub uustreitig die herrlichste Periode der Kirchenmusik (und also der Musik überhaupt) an, die sieh beynahe zweyhundert Jahre bey immer

sunehmendem Reichthum in ihrer frommen Würde mid Kraft erhielt, wiewol nicht zu läugnen ist. dass schon in dem ersten Jahrhundert nach Palestrina jene hohe, unnachahmliche Einfachheit nud Würde sich in eine gewisse Eleganz, um die sich

die Meister bemühten, verlor. -Es wird hier rechten Ortes, ja nothwendig seyn, tiefer in das Wcsen der Composition dieses Altvaters der Musik einzugehen. - Ohne allen Schmuck, ohne melodischen Schwung, folgen meistens vollkommene, consonirende Accorde auf einander, von deren Starke und Kühnlieit das Gemuth mit unnembarer Gewalt ergriffen und zum Höchsten erhoben wird. - Die Liebe, der Einklang alles Geistigen in der Natur, wie er dem Christen verheissen, spricht sich aus im Accord, der daher auch erst im Christeuthum zum Lebeu erwachte; und so wird der Aecord, die Harmouie, Bild und Ausdruck der Geistergemeinschaft, der Vereinigung mit dem Ewigen. dem Idealen, das über uns thront und doch uns einschliesst. Am reinsten, heiligsten, kirchlichsten muss daher die Musik sevn, welche nur als Ausdruck jeuer Liebe aus dem Innern aufgeht, alles Weltliche nicht beachteud und verschmähend. So sind aber Palestriua's einfache, wirdevolle Werke in der hochsten Kraft der Frommigkeit und Liebe empfangen, und verkunden das Gottliche mit Macht und Herrlichkeit. Auf seine Musik passt eigentlich das, womit die Italiener das Werk manches, gegen ihn seichten, armlichen Componisten bezeichneten; es ist wahrhafte Musik aus der andern Welt (musica dell' altro mondo.) Der Gang der einzelnen Stimmen crimert an den Canto fermo; selten überschreiten sie den Umfang einer Sexte, und niemals kommt ein Intervall vor, das schwer zu treffen seyn, oder, wie man zu sagen pflegt, nicht in der Kehle liegen sollte. Es versteht sich, dass Palestring, nach damaliger Sitte, blos für Singstimmen, ohne Begleitung irgend eines Instruments, schrieb; denn unmittelbar aus der Brust des Menschen, ohne alles Medium, ohne alle fremdartige Beymischung, sollte das Lob des Höchsten, Heiligsten strömen. - Die Folge consouirender, vollkommener Dreyklänge. vorzüglich in den Molltonen, ist uns jetzt, in unserer Verweichlichung, so fremd geworden, dass mancher, dessen Gemüth dem Heiligen ganz verschlossen, darin nur die Unbehülflichkeit der technischen Structur erblickt; indessen, auch selbst von jeder höheren Ansicht abgesehen, nur das beachtend.

was man im Kreise des Gemeinen Wirkung zu nennen pflegt, liegt es am Tage, dass in der Kirche, in dem grossen, weithallenden Gebäude, gerade alles Verschmelzen durch Uebergänge, durch kleine Zwischennoten, die Krast des Gesanges bricht, judem sie ihn undeutlich macht. In Palestrina's Musik trifft jeder Accord den Zuhörer mit der ganzen Gewalt, und die künstlichsten Modulationen werden nie so, wie eben jene kühnen, gewaltigen, wie blendende Strahlen hereinbrecheuden Accorde, auf das Gemuth zu wirken vermögen. - Palestrina ist einfach, wahrhaft, kindlich, fromm, stark uud machtig - echtchristlich in seinen Werken, wie in der Malerey Pietro von Cortona und unser alter Dürer: sein Componiren war Religionsübung, Reichardt hat im funften Stück seines Kunstmagazins ein herrliches, vierstimmiges Gloria aus einer Messe von Palestrina abdrucken lassen, das alles Gesagte bestätigt. Der Verfasser hat in diesem Augenblick Palestrina's Responsorien vor sich, die in den drey letzten Tagen der Charwoche vom Chor gesungen wurden. Die Responsorien des Chors unterbrechen nämlich den Canto fermo der Priester, und tragen so, mit diesem wechselnd, die Leidensgeschichte Jesu in bililischen Worten vor. Ehen diese Einrichtung findet auch, nur auf andere Worte, bey dem Miserere statt, und es sey dies nur beylaulig für die, mit dem catholischen Cultus Unbekannten hemerkt. Um den Canto fermo, dessen schon früher gedacht wurde, im Beyspiel dem Leser vor Angen zu bringen, möge hier der Theil eines uralten gregorianischen Gesanges stehen, so wie sich später die Gelegenheit zum Einrücken eines palestrina'schen Responsoriums darbieten wird,

# +H####+X<del>\*\*</del>+#\*\*##X######

Dix-it Rominus Domino meo: Se de a dexteris meia

lat nun der hohe, einseche Styl Palestina's der wahrhafte, würdige Ausdruck des, von der inbrünstigsten Andacht entstündeten Gemülits; ist die Kirche seine wahre, einzige Heimath: so ninmat es micht Wunder, dass er so lange sich erhalten musste, als die Kirche in dem vollen Glanz ihrer ursprünglichen Hoheit und Würde stralte. Das berühnte, zweychörige Miserere von Allegri ist noch ganz in dem Styl des Pelestrian geschrieben, wiewol es au Kühnheit und Kraft diesen Werken nachsteht, und, unerachtet seiner Berühntheit, die auch wol durch den wandervollen Vortrag der

Sanger in der sixtinischen Kapelle entstauden seyn mag, sogar Leo's späterem Miserere weicher

muss. -Die Meister der damaligen Zeit erhielten sich rein von allem Schmuck, und trachteten nur dalein, in frommer Einfalt wahrhaftig zu seyn, bis nach und nach der melodische Schwung, den die Compositionen nahmen, die erste Abweichung von jenem tiesen Erust bereitete. Aber wie würdig, wie einfach und kraftig dennoch der Kirchenstyl blieb, zeigen die Werke eines Caldara, Bernabei, A. Scarlatti, Marcello, Lotti, Porpora, Leonardo Leo, Valotti u. a. Noch war es in der Ordnung, blos für Singstimmen, ohne Begleitung anderer Instrumente, höchstens der Orgel, zu setzen, und schon dieses erhielt die Einfachheit des choralartigen, Gesauges, der durch keine bunten Figuren der Begleitung übertaubt wurde. Zu weit würde es für den Ranm die er Blatter führen, und die uur sum Verstandnis dessen, was über das Verhaltnis der alten zur ueuen Kirchenmusik gesagt werden soll, nothigen Andentungen wurden sich zur pragmatischen Geschichte der Kirchenmusik ausdehnen, wenn das stufenweise Uebergehen in den neueren und neuesten Styl durch die Folge der Meister und ihrer Werke gezeigt werden sollte: es sev daher vergönut, nur noch Einzelnes über jene alten Meister, die ewig umere Muster bleiben werden, und deren herrliche Periode wol bis zur Mitte des achtzehntes Jahrhunderts reicht, zu sagen. -

(Die Fortsetzung folgt.)

NACHRICHTEN.

München. Während der Anwesenheit des Kaisers wurde aufgeführt, Numa Pompilio.

Den z\u00e1stenJun. hatten wir Opers bulle, Ihr. Brüsüberranchte las Almavia via Brubiere di Seville. Alle \u00e4brigen Mitsingenden waren Mitglieder unserdeutschen Bihne. Die Oper war gut einsatdirt, und gewahrte viel Unterhaltung. Ihr. Brizzi in Meister des Recitativs. Frau von Fischer sange eingelegte Arien mit vielem Geschmack. Den z\u00e4ten Jul., zur Feyer des Geburtsfette-

umserer Königiu, gah man die neue, grosse Heldenoper, Trajano in Dazia. Hr. Blaugini hate dieses Gedicht wol uicht gewählet, um mit Nicolmi in die Schranken zu treten. Die Zeit drängte, und wahrscheinlich musste er nehmeu, was sich eben vorfand. Der Dichter Trajans hat sich nicht genamut. Nichts kömmt der Ungereimtheit seiner theatralischen Haudhung gleich, als der durchaus gemeine Styl, we sich anch nicht eine Zeile findet, welcho dem Componisten Anlass zu grossem, affectvollem Ausdruck hätte' geben können. Dessenuugeachtet wasste dieser sich mit vielem Glück über das Gedicht zu erheben. Die Musik vereinigte die Zuhörer zum allgemeinsten Beyfall. Die Manier des Tousetzers ist aus so vielen gestochenen Notturno's, Romanzen und andern Arbeiten bekannt; sein Künstlerverdienst erprobt. Das Anmuthige, das Gefalige scheint ihm eigen. Auch diese neue Composition hat durchaus einen so fasslichen, lieblichen, einnehmenden Gesang, dass er den Kenner befriediget, und den Liebhaber auf die angenehmste Weise anziehet. Nur seheint der Componist sich etwas zu gleichformig gehlieben zu seyn. Manchmal glaubt man Charakter und höhern dramatischen Schwung an ihm zu vermissen. Indess zeichnet sich seine Manier von der gewöhulichen italienischen vortheilhaft aus. Die Form der Arien und Duette hat nicht den hergebrachten Zuschnitt; viel Eigenes und Neues findet sich in jenen glanzenden Stellen, welche dem Sanger die Hauptsache seyn müssen; die Finalen sind mit Einsicht durchgeführt. doch vielleicht den Liebhaber deutscher Musik nicht genug ergreifend. In Hrn. Blangini's Nephtali trifft man, in so fern aus Partituren zu urtheilen, oft geung auf effectreiche Stellen anderer Der Künstler hesitzt mannigfache Vorzüge, die er wol cinst, bey mehr Musse, in ein Ganzes vercint. - Mit dieser Oper wurde Dem, Brizzi, eine Tochter des berühmten Sangers, auf eine glanzende Weise in die Kunstwelt eingeführt. Sie hatte vorher noch nie öffentlich gesungen. Ihre sonore Stimme und die von ihrem Vater auf sie übergegangene sehoue, gefällige Singmethode zeichneten sie vortheilhaft aus. Vieles verdankt sie dabey dem, in Deutschland seltenen, glücklichen Umstande, einen Componisten zu haben, der seine Kunst den Eigenheiten ihrer Stimme und ihres Ausdrucks unterordnete, und das, was an ihr Vorzügliches ist, in das schönste Licht zu setzen wusste. Sie hat deu grossen Erwartungen, die man sich von ihr machte, vollkommen entsprochen. Doch ist damit noch nicht alles zur Vollendung gebracht. Manehes bleibt zu thun übrig, und die Breter behaupten, wie immer, ihre Reclite. - Mad. Harlas sang die Rolle des

Dacierkönigs, Decebalus, mit vollendeter Kunst. II. Brizzi war Trajau. Die Oper wurde mit ungemeiner Pracht, dabey in sehr gaschmackvoller Anorduung gegeben. Bire- Anfülurung gehört zu den glanzendsten, die man seit langem hier gesehen. Die Batille der zten Seene beschäftigt das schaultustige Publicum auf sine anzeielende Weise, — Nach ciner langen Pause wieder das beliebte

Opfersest. Mad. Weischaum trat diesmal als Myrha auf: eine Erscheinung, die wenig Selbstkenutnis voraussetzt.

Mad. Gley von Hamburg sang auf dem kön. Larthor-Theater an zwey Abendeu Duodrame. Ihre Stimure, Geläufigkeit, Sieherheit im Vortrag, machte grosses Aufsehen. Haltung, Geschmack und Zusannuenhaug hat man übrigens vermisst, Ihre seltenen Auligen kounten, wahrscheinlich ungünstiger Umstande wegen, nicht zur vollsten Reife gedeilnen.

Friedens-Cantate, gedichtet und componirt von Fr. Christian Ruppe,

aufgeführt in Meiningen den 27sten Junius 1814.

Wis die ellen Fruchtgaben der Natur unter einem stillen, warnen Hinunel am reichlichsten und erfreutlenkten gespendet werden, so ist auch den Früchten des Geistes, und alleu jhene reizenden Büthen der Kunst, die den Ernst des Lebens erheitern und sehmücken, unz die milde Ruhe sturmlouer Zeiten, die belrüchtende Warme der Friedenssonne gedeinlich. Wer sich des Schlonen un erfrusen weiss, blicht auch in dieser Rücksicht mit grossen Hoffungen in die Zukunft, die dem befreyten Vaterlaufe bevorusstehen scheinet.

Die musikal. Zeitung hat, ihrer edlen Bestimmung getreu, auch in den wildesten Stürmen der Vergangenheit, manche kleinere und grössere Schoftung deutscher Kunstkrift aufzuuschen, und gleichsam zum Troate in einer fast trostlosen Zeit, aunzempfichlen getrachteit; um en veniger wird es nun au gutem Willen fehlen, die reichen Geschenke einer friedlichen, hustachtenden und befordernden Gegenwart, — und neben den erfreulichen Werken bekannter, berühnter Meister, auch die Leistungen noch nabekannter Kunstjünger zu wördgen, wylche jeenn nechzuscifern innern Beruf fählen.

Der Einsender dieser Anzeige rechnet daher wol nicht umsonst auf eine gütige Aufnahme, weim er sich an die musikal. Zeit. mit dem Winnsche wendet: eine von dem Herrn Registrator, Pr. Chr. Ruppe zu Meiningen, gedichtete und componirte Friedenscantate bekannter zu machen, welche den 27sten Junius d. J. von der dortigen, trefflich besetzten herzoglichen Kapelle mit ausgezeichneter Wirkung aufgeführt wurde.

Das Gedicht selbst - einfach und besonnen in der Darstellung - lässt fuhlen, dass es gewis-

sermassen zugleich mit der Musik desselben eutstand. · Die letzten Donnerschlage des sich entfernenden Kriegswetters (angedeutet in der kurzen Onverture, Andante aus D moll, und im sich anreihenden Bassrecitativ No. 1.) verhallen. Selbst das Gefühl der auflebenden Freyheit kanu den getrühten Blick noch nicht von den Blut- und Thränenströmen des leichenvollen Schlachtfeldes ablenken, und macht den Wunsch nach endlicher Ruhe nur um so heisser. Dies ist das Gebet des ersten Chors, No. 2.: "Herr der Thronen etc." Der flehenden Bitte weichen die dunkeln Schatten, welche das kurze Bassrecitativ. No. 3., in schauerlichen Accorden mit gedampsten Saiteninstrumenten, unter denen die in Octaven aufsteigenden Violen die Hauptrollen haben, dem Geiste aus der erlebten Wirklichkeit zurückzurusen sucht. In No. 4, D dur: "Es steigt mit schnellem Lauf in jugendlichem Tanze, mit niegesehnem Glanze ein neuer Stern herauf etc. " (einer durchaus gelungenen Bassarie, welche von Kennern den schönsten Producten der Tonkunst beygezahlt, und von Hrn. Köhler \*) sehr hrav vorgetragen wurde,) erhebt sich die Dammerung zum Morgenroth. Der vereinigte Schall einiger Blasinstrumente kündigt eine neue Erscheitung an, und die sansten Uebergange aus A dur durch P dur in B dur, von da in H und weiter in G dur, versuchen das Neue auszusprechen. No. 5. Larghetto, G dur: noch helleres Licht! Der Friedensengel schwebt hernieder: "Ich bringe Ruh dem Muden vom Himmel nun zurück etc." Die Arie heginnt nuter den leise hallenden Tonen der Violen, von den übrigen Geigeninstrumenten pizzicato begleitet, im wechselnden Einklang der Flöte mit dem Horn, der Hauthois mit dem Fagott. (Auch diese Sopran-Partie erwarb dem Componisten, so wie der schönen Stimme unt dem gehaltenen, geschmackreichen Vortrage eine hier sehr beliebten Kunstfreundin, der Fr. Rathir Werner, ungetheilten Beyfall.)

Der sansteren, himmlischen Freude schliess sich die regsamere, irdische in einem kurzen (vielleicht allzukurzeu) Quartett an: "Nun schallen wieder der Freude Lieder etc." Aufanglich gesell sich zu dem concertirenden Sopran eine ihm nacheiferude Bassstimme, in welche dann noch zwei andere Bassstimmen leise begleitend einstimmen. -Perner eine Hindeutung auf die Segnungen der Friedens im Recitativ für Sopran und Tenor. No. 6. Adagio, B dur, Sopranarie, in welcher alle, besonders die Blasinstrumente gleichsam mit der Singstimme concertiren, sie aber nur leise fliisterne begleiten durfeu, wenn sie vom Componisten der Vorwurf abwenden wollen, er habe die übrigen so schöne Melodie der Singstimme zu sehr gedeckt." Dieser Aufforderung zum frommen Dank au den Vater der Völker folget der Dank selbst im majestätischen, vom mächtigen Posaunenschall getragenen Schlusschor: "Jehova, dir im hohen Heiligthum sey Preis und Ehr' und Ruhm!" etc. Im aten Theil dieses Chors geht die Harmonie von G dur, worin der erste schliesst, durch F in E dur, und vier Solostimmen fassen den unterbrochenen Gesang mit den Worten: "Für diese Himmelsgabe.etc." von neuem auf, und das Tutti beginnt erst bey den Worten: "Bis zu dem fernsten Grabe", im leisen Unisono, und erhebt sich rückkehrend in den Hauptton, Cdur, mit den Worten: "Tont stets dir unser Lobgesang", zur vollen, eingreifenden Starke. Die fugirten Worte: "Ehre sey Gott in der Höhe. Friede auf Erden etc." schliessen und krönen das Werk, und sind für den Kenner gewiss im edelsten Styl der Kunst, klar, und doch mit gehöriger Durchführung, vorgetragen. Die Worte: "Ehre sey Gott in der Höhe", bilden da 1ste, "Friede auf Erden" das 2te, "und den Menscheu ein Wohlgefallen" das 3te Thema der Fuge Nach einem kurzen Orgelpunkt, womit die Fugt schliesst, werden die Worte: "Ehre sey Gott is der Hohe", in einem Andante von vier Solostimmen, mit vortrefflicher Wirkung wiederholt, bit das Chor in rascher Bewegung, gleichsam noch

<sup>\*)</sup> Das musikalische Publicum zu Kassel wird sich seiner als eines geschickten Contrabassisten eripnern. d. Verf. ') Diese kleine Arie ist der Redaction der musikal. Zeitung vollständig zur prisenden Lingicht mitgeiheift worden. d. Ver-(Wir finden sie nicht ohne Eigenthumlichkeit, konstreich verwebt, und ungemein anmuthig. d. Redact.)

einmal von der höchsten Empfindung des Dankes eigriffen, einfallt, und mit den Worten: "Und Preis und Ehr und Ruhm!" schliesst.

Jeder Zuhörer in der sehr zahlreichen Verummlung war zufrieden. Möge es auch der geschichte Componist (der im Verein seiner nausikal, kanstgenossen die betrachtliche Einnahme verarmte Landleuten, seines, durch Truppermärsche hartbefrangten Vaterlandes bestimmte) mit diesem unpretryisch, öffentlich ausgesprochenen Lobe sewn!

Den Lohn für so masche Stuude, die er seine ibrigen Geschiften mühnan abgewonnen, indem er in sener Arbeit Erhölusig auchte, hat er gewisschen in dem Gelingen des schonen Werka und der ellen Absicht rerchlich gefunden. — Durch weltere Verbreitung der Ruppischen Friedeuscante in wirder veilleicht auch das Urtheil des grössen und competenteren musikal. Publicans eingeleben, dass das hier gehälte gerecht sey.

Meiningen im Joline 1814.

Friedrich Mosengeil, Lehrer des Erbprinzen Bernhard.

Hr. Friedrich Ruppe, Kammerregistrator en Meiningen, der Sohn eines armen Handwerkers aus Salzungen, wendete sich als ein verwaister Knahe m den damals regierenden Herzog Georg v. Meiningen, aut eine ihn rührende Weise. Der edle Purst nahm ihn auf und liess ihn die Schule besuchen. Ein sich frühzeitig entwickelndes Musiktalent, welches er mit seinem, wahrscheinlich noch jetzt in Holland lebenden, älteren Bruder (den er jedoch memals geschu) gemein zu haben schien, bestimmte zwar den Herzog, ihn bey einem Klaviermeister Stunden nehmen zu lassen, auch, auf dringendes Bitten des Knaben, ihm in der Folge nothdürstigen Unterricht im Violinspielen zu bewilligen : indess war er doch, aus mir unbekannten Gründen, nicht geneigt, den Jüngling seiner, sich immer deutlicher aussprechenden Bestimmung gang zu schenken. Dieser musste sich vielmehr dem kameralistischen Fache widmen, und während seines Studiums in Jena ruhte die Musik fast ganz; doch erinnere ich mich, dass ich ihn dort auf einem elenden, gemietheten Klavier vortreffliche eigne Gedanken vortragen horte, die mich schon damals bewogen, ihm seinen Bernf als Tonkünstler anschaulich zu machen, Er konnte aber, aus unbegranzter Dankbarkeit gegen seinen fürstlichen Wohlthater, sich nicht entschliessen, dem erklarten Willen desselben einen ihm widerstrebenden Wunsch entgegenzustellen, und wurde bald nach seiner Rückkehr bey der Kammer angestellt, die ihn denn mit Arbeit wohl zu versorgen wusste. Gleichwol wendete er sich leidenschaftlicher als je zur Musik, und dieute manches Jahr hindurch, ohue anfanglich dafür besoldet zu seyn, hey der herzogl. Kapelle, wo er die erste Violin mitspielte. Zuweilen trat er auch mit einem Klavierconcert hervor, welches er zwar nicht mit ganz gereinigtem Geschmack, (denn man vermisste noch zu sehr die Schule,) doch mit unverkennharer Genialitat und grosser Fertigkeit vortrug. wagte er es, eine eigne Composition aufzulegen, die, bey vielen Schwierigkeiten, (vielleicht auch Missgriffen,) doch üherraschend schöne Stellen und Wendungen darbot. Man munterte ihn zwar auf, doch war der Tadel überwiegend, da es seine musikal, Kuustgenessen nicht beguem fandeu, sich mit den Werken eines, unter ihnen aufgewachsenen Anfangers so viele Mühe zu geben, als mit den Compositionen grosser Meister, weil am Ende doch freylich das gleiche Resultat nicht zum Vorschein kommen wollte. So hat Ruppe mit unermüdeter Beharrlichkeit, ausser einigen Symphonien. sehr viele Sachen, die, gehörig gesichtet, einen Schatz origineller Gedanken anfschliessen würden, ans innerem Drang hervorgebracht, ohne jemals die Regeln des Satzes anders, als aus dem eignen Studium einiger theoretischer Werke, kennen gelernt zu haben. Neuerlich erst componirte er zwey Phantasien für das grosse Orchester, die sich noch den meisten Beyfall erwarben, da er allmählig klarer zu werden, und, weuiger schrankenlos, das Rechte nicht blos zu suchen, sondern zu finden schien. Diese Phantasien bewogen die Kapelle, sein nenestes Werk einzulernen, das er der Friedensfever

<sup>&#</sup>x27;) Ich bin zu der Anzeige berechtigt, dess Hr. Ruppe die Abschrift der Partitur seiner Cantate gegen Einsendang eines Louisd'or mitratheilen bereitwillig ist. d. Vorf.

<sup>(</sup>Wir and von den Hra. Verf. des obigen Anfastes über jaren, hier merst ins gössere Trobbeum eingeführten talentrollen Mann alben unterschetet, und was weir von ihm erfahren, ochsielt und sienessans joung, um deven, mit Bevilligung des Hra. M., soch öffestlich Gebruich zu machen, wobey wir uns seiner eigenes Worte brilenne. A. Redect.)

gewidmet; und, da gerade jetzt seine Amtsgeschafte den ganzen Tag hinweguahmen, Abends und Nachts ausgenrheitet hatte. Schon die erste Probe erwarb ihm viel Lob und wenig Tadel; die zweyte unhedingtes Lob, und allen schien einzuleuchten, er habe nun endlich das rechte Genre für seinen Genius herausgefunden. Die Ausführung selbst gelang vollkommen. Ein sehr zahlreiches, nicht ungebildetes Auditorium schenkte dem Werk eine gespannte Aufmerksamkeit und einen noch jetzt nachhallenden Beyfall. Die edle Uneigennüzzigkeit, womit der brave, als Mensch und Geschäftsmann allgemein geachtete Componist, der mit seiner kleinen Familie von geringem Einkommen lebt, die sehr hetrachtliche Einnahme des Concerts verarmten Landleuten schenkte, kann zwar die Knnst nicht bestechen, muss aber gleichwol die Theilnahme erhöhen. -

NOTIZE N.

Aus einem Briefe des Hrn. Dr. Chladni,

- Endlich ist der Bau meines neuen Klavicylinders zu Stande gekommen. Die Vorzüge desselben vor dem vorigen sind hauptsächlich, dass der Klang beträchtlich voller, und duch zugleich sanster und einschmeichelnder ist, und dass man den Anschlag der Finger auf die Tasten nicht hört. Das Format ist ziemlich dasselbe geblieben, aber die innere Einrichtung ganz anders. Die Idee war mir gleich anfangs sehr einleuchtend, aber doch hat mich deren Ausführung einige Jahre hindurch vergeblich beschaftigt, weil der Erfolg immer durch kleine Hindernisse und Schwierigkeiten in Nebendingen vereitelt ward, zn deren Beseitigung erst viele Experimente nothig waren. Nun ist es aber doch gut, dass ich die Geduld nicht verloren habe. Das Schwerste ist, bey einer solchen Einrichtung, deren Naturgesetze man noch nicht gehörig kennt, jedes kleine Nebengerausch, jede unangenehme Articulation, jedes Mitklingen oder Nachklingen eines, meistens 1 & Octave höheren, oder kurze Nachschlagen eines tiefern Tones, jedes zu starke Hervorschreyen eines Tones auf Unkosten anderer u. s. w., ganz wegzuschaffen. Die vielen neuen Resultate, welche ich erhalten habe, nöthigen mich nun, meine Ahlandlung über den Bau des Klavicylinders und des Euphons, welche ich, nm nichts untergehn zu lassen, schon längst ausgearbeitet habe, noch einmal, nebst den dazu gehörigen Zeichnungen ganz umzuarbeiten.

Wahrscheinlich nehme ich mein nenes Instrument bald auf eine Reise mit, und komme damit auch nach Leipzig. - '-

#### KURZE ANZEIGE.

Trois Marches pour le Pianoforte par A. Matthäi. à Leipzig, chez Breitkopf et Hartel. (Pr. 6 Gr.)

Dass zu einer Zeit, wo des Marschirens so viel ist, auch der Marsche viel werden, ist ganz in der Ordnung: aber befremden konnte es, dass unter den vielen neuesten Marschen so weng wahrhaft vorzügliche sind. Auch diese Marsche kann man nicht unter diese wenigen zählen, wiewol (was vun diesem Virtuosen obnehin Jedermann erwartet) auch nicht unter das Geringe-Der Parademarsch Nu. 1. hat wol gar zu wenig eigentlich und wahrhaft Militairisches, auch in des einzelnen Ab- und Einschnitten seiner Theile nicht die besten Verhältnisse, Mehr Bevfall verdienen die beyden Geschwindmärsche - nach dem jetzt gewöhnlichen Ausdruck; wiewol der erste doch wol einem Tanze allzuahnlich ist. Ihre Munterkeit und das Angenehme ihrer Melodien werden ihnen Freundinneu, und wol auch Freunde verschaffen.

(Hierbey das Intelligenzhlatt No. V.)

## INTELLIGENZ-BLATT

# zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

August.

Nº V.

1814.

## Anzeige.

Dem mutileilischen Pallicum empfehle ich den sehne liegere Zeit richtlicht teltenmite und in seiner Knushegenüblichen butramentunscher. Hern, Ja co b. Angust. Ottan, einer Künstler, der sich bereit in den Jahren 1800 novool hier in Halle, als in der untlegenden Gegend bekunst mechte, in Jahr 1800 aber, st. die Masser von Halle orbeit revoordschaften verschendelt wurden, wender sich dieser seinen Wohnert alleiter wieder austendagen.

Mir und andern Musikera het Hr. Otto Violinen und dergl. Instrumenta, die von bekannten Künstlern weran reparirt worden, vermöge zeiner mehauntiche Austulichen Kenntnisse in einem dermassen verbesserten und angenehmen Ton gebracht, dass ich ihn jedan Kenner mit Racht empfehlen hann.

Seine Ahhandlung, über den Ban und Reparatur der Violinco, die im Johr 1809 im neuen Magazin aller neuan Erfindungen eingerückt ist, macht ihm viele Ehre wegen ihrer Gründlichkeit.

Denen Masik - Lichbebern wird demusch daran gelegen seyn au erfahren, dass dieser Hr. Otto wieder allibier in Hallo wahnhaft lat, au einer Zeit, wu bildeuda Kinste nach zu hoffenden bessern Zeiten allibier wieder ihran Sits aufschlagen werden. Geschrieben und empfahlan von

Heile, den austen Jul. 1814.

Ernst Riemann,
herzogl. weimarscher Kommarmusicus.

Anerbieten eines svohlfeilen Hülfsbuchs beym öffentlichen Unterrichte im Singen.

En muste wohl aber, der hisberigen drickenden Verköttnisse wegen, ein wichtigen, kinsemerhrüßtebes Werk ungedruckt hierben, so dass an den wesiger wichtigen, die astwilche auch einket enzelerien kontene, krim zo grosser Schalefür Literatur und Kunst enstend. Unzer deutsche Jagend
inden auchs einkoch keren and vollen, auch deutscher Sitte
und nach dem Baypiels ihrer Viter in nehreren Diegen
materricket seyn — und so cattend die vonst ynmelegane.

Fortdauer neuer pädogogischer Schriften und anderer Hülfamittel für die Jugend,

Ann ich eutschlass mich, nachdem der ente Carusmeirer Ausreimag zum Sieges achen litget vergriffen ver, entweder eine ores Auflage daven, oder einen zure Curusna liefern, ich wählte das lettere, um den stehen zure Curusdabey beser überschen um din späterhin deten relltemarensanteiten zu Nommen. Mein Prietermaßgen reitler aber nicht bin, den Schlatverlag den Gassen übernehmen zu fohnen, um die hier auf der bei des Bepreise in Berichtunde arbeiten, welche ein gewanders Leitere, einstwallen auch ohne Text, werten um derbensten kann.

Das Exemplar, hroschirt, mit einer kurseo Estlärung der Zeichen, kostet 8 Gr., ond ist in Leipzig in der Breitkopfo. Härtelschen Musikhandlung, in Görlitz heym Buchdrucker Herrn Heiosa und boym Verfasser zu bekommen.

Altenhurg.

Döring, Cantor.

Subscriptions - Anzeige.

# Elementarwerk der Harmonie,

Einleitung in die Begleitungs - und Tonsetzkunst, wie auch in die Tonwissenschaft.

Nach drey Lehrkurzen geordnet, für Anfänger und Gelübergvon Juatio Heinrich Knecht. In awer Abheilungmit 80 Notentiefen. Zwoyte, gann umgeszbeitete und vernehrte Ausgales. Nünchen, in der Musik- und Justrumenten-Handlung von Faller und Sohn. 1821. Wir baben die Ehre, dies, für angahende Organiaten und Tonsetzer, ja überhaupt für jeden Liebhaber der höhern musikalischen Wissenschaften so nöthige und nützliche Materien enthaltende Werk auf Subscription anzukündigen.

Das ganze Werk erscheint unschlöser bis Ansang August 1814, und enthält away Abtheilungen Erklärungen in 4. auf gross Median 34 genegen, 30 Natentasseln in away Abtheilungen auf weiss gross Regal abgedrackt 26 gene.

Wir bestimmen nun den äusserst wohlfeilen Subscriptions-Preis von 4 Rthlr. für ein Werk, welches 6: Bogen enthält. Mit Aufang December 1814 ist der Subscriptions-Termin zu Ende; der Ladenpreis ist alsdann 3 Rthlr.

Subscribentensammler erhalten das siebeute Exemplar frey. Münch en im Monat July 1814.

Falter und Sohn.

Neue Musikalien von verschiedenen Verlegern welche bey Breitkopf u. Härtel zu haben sind.

Cannabich, Ch, 6me Concertn p. 2 Violons av. ace. de l'Orch. redigé par Ferd. Franzl. . . . 3 Thir. 8 Gr. Boieldieu. A. Onverture de l'Op .: Jean de Paris à gid, Orchestre..... 1 Thir. 18 Gr. Nicolo, Ouv, de Cendrillon arr. p. 2 Violons par Hennig...... 10 Gr. Radicati, F. Thême varié p. le Violon av. accomp. d'un acd. Violon, A. et B. Op. 18, ..... to Gr. Jansen, J. F. A. Variations brillantes aur l'air: Nel cor pin non etc. p. le Violan princip. avec accomp, de 2 Violons, Alto et Basse, No. 5. des Variet..... 12 Gr. Haydn, J. Symphonie à grd. Orch. No 26.27.28, à 1 Thir. Stiastny, J. 12 Pièces faciles et progressives p. Violoncelle et Basse, Op. 4...... 18 Gr. - Il maestro e Scolare, Otto Imitazioni e 6 pezzi con fughe p. 2 Violoncelli...... 2 Thir. Pär, F. Sophonisbe, Op. arr. en Quatuors pour 2 Violone, Alto et Besso. Liv. 2, .. 2 Thir. 6 Gr. Fröhlich, F. Violoncellschule...... 1 Thir. 16 Gr. - Contrabassichule . . . . . . . . 1 Thir. 6 Gr.

André, A. Variations s. l'air: O du lieber Augustin N. 5. des Variat .... 8 Gr. Henkel, M. Marsch f. Pforte..... 5 Gr. - Divertissement p. Pienoforte avec Guitarre obligée, Op. 25...... 20 Gr. Fodor, A. Pseaume premier pour 3 voiz av. acc. - Coecertinos p. le Pianof, avec accomp. d'Orch. ad libit. Op. 21 . . . . . . . . 1 Thir. 8 Gr. Spiering, E. J. A. 12 Walzes p. Pforte ...... 12 Gr. Steinacker, Ch. 9 Eccsossises p. le Pianof. . . . . . 4 Gr. - gr. Sonate p. Pforte. Op. 10..... 20 Gr Wanhall, J. B. Ouverture p. le Pianof. av. accomp. d'un Violon ad libitum. La. Mm ...... 10 Gr. 6 Eccossaises p. le Pforte..... 6 Gr. - Fantaisie, Recitativ, Adagio, Rondo, et 6 Variations faciles p. le Pforte, No 8,.... 10 Gr. - 6 Variations p. le Piannf.: Was ist des Reichthums Schinmer. No g..... 10 Gr - Variations non difficiles, sur deux thêmes p. Sonates P. le Pfurte à 4 mains à l'usage des commençans. La. V. Nn 2...... 6 Gr. Fuss, J. 3 Sonates faciles, iestructives et agreables Marsch beym Einzug der verbundeten Truppen in Paris fürs Pianof...... 4 Gr. Westenholz, F. Russische Tänze für d. Pforte... 6 Gr. Schnabel, Ins. 2 Marsche der verbundeten Truppen beym Einmarsch in Paris f. Pf. No 1. 2, & 4Gr. Marsch der königl, preuss, Garden beym Einmersch in Paris, Klav. Ausz. No 1 ..... 4 Gr. Vanhall, J. 3 nouv. Sountes très faciles à executer p. Pforte à 4 maies. Nº 1...... S Gr. - petites pieces faciles p. le Pianof...... 30 Gr - Variations sur une Walse p. le Pforte, Nº 2, 6 Gr. - Dn (leichte) über das Tyrolerlied, Nn 5 . . . 4 Gr \_\_ 6 Dp p. le Pforte..... - 4.... 8 Gr Steibelt, D. 12 leichte Uebungsstücke f. d. Pianof. mit Fingersetzung...... 12 Gr Lieblingsmarsch des General Moreau f. Pforte . . . . . 4 6:-Weber, C. M. de, Rumance de Joseph: A peine

de sortir variée p. le Pfurte. Op. 28..... 10 Gr. (Wird fortgesetzt.)

### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 7ten September.

Nº. 36.

1814.

Alte und neue Kirchenmusik.

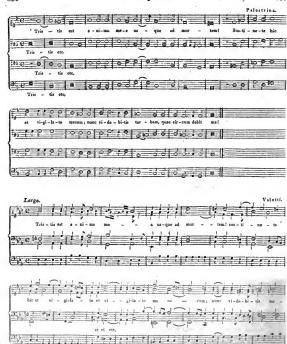
(Fortsetzung aus der 35sten No.)

Unter den älteren Meistern jener Periode leuchtet der grosse Alessandro Scarlatti machtig hervor. Bekanntlich schrieb er schon am Ende des siebzehnten Jahrhunderts mehrere Opern. Wie wenig Einfluss aber damals das Theater auf die Kirche hatte, oder vielmehr, wie es dem Meister gar nicht in den Sinn kommen konnte, weltlichen Prunk ins Heiligthum zu tragen, zeigen die Kirchenwerke dieses Componisten, die, unerachtet ihres melodischen Schwunges, doch, rücksichtlich der kühnen Accordenfolge und der innern Kraft, sich an Palestrina's Werke anschliessen. Der Verfasser hat eine fünf- und siebenstimmige, alla Capella, obne alle Instrumentalbegleitung gearbeitete Messe vor Augen, die zu Anfange des achtzehnten Jahrhunderts (1703) componirt, und ein Muster des wahren, machtigen Kirchenstyls ist. - Eben so herrlich sind Leo's Werke, und wer möchte nicht, ausser dem grossen Händel, noch unsern tiefsinnigen Sebastian Bach zu der heiligen Schaar jener Periode rechnen? Seine Messe für zwey Orchester, acht Haupt - und vier Ripieustimmen, gehört zu den wenigen klassischen Kirchencompositionen, die durch den Stich ins grössere Publicum gekommen siud. -Um noch einmal mit einem Worte den Geist der Compositionen aller der genannten grossen Meister auszusprechen, ist es nur zu sagen nöthig, dass die Kraft des Glaubeus und der Liebe ihr Inneres stärkte, und die Begeisterung schuf, in der sie mit dem Hoheren in Gemeinschaft traten, und entflammt wurden zu den Werken, die nicht welt-Echer Absicht dienen, sondern nur Lob und Preis der Religion, des höchsten Wesens, sevn sollten, Daher tragen jene Werke das Gepräge der Wahr-16. Jahrg.

haftigkeit und kein ängstliches Streben nach sogenannter Wirkung: keine gesuchte Spielerey und Nachaffung entweiht das rein vom Himmel Empfangene; daher kommt nichts vor von den sogenannten frappirenden Modulationen, von den bunten Figureu, von den weichlichen Melodien, von dem kraftlosen, verwirrenden Geräusch der Instrumente. das den Zuhörer betäuben soll, damit er die innere Leere nieht bemerke, und daher wird nur von Werken dieser Meister, und der wenigen, die noch in neuester Zeit treue Diener der, von der Erde verschwundenen Kirche blieben, das fromme Gemuth wahrhaft erhoben und erbaut. Mag hier noch einmal der Name des herrlichen Fasch stehen, der im ganzen Sinue des Worts ein Meister der alten, frommen Zeit war, und dessen tiefsinnige Werke nach seinem Tode von der leichtsinnigen Menge so wenig beachtet wurden, dass die Herausgabe seiner sechszehnstimmigen Messe aus Mangel der Unterstützung nicht einmal zu Stande kam! - Das Aergste in dieser Hinsicht ist indessen iu der neuesten Zeit geschehen, wiewol, wie oben schon bemerkt wurde, früher die Verweichlichung der Melodie nach und nach eintrat.

Ehe der Verfasser tiefer eingeht in die Ursehen des allmahligen Verhilt der Kirchemunsik, glaubt er, dass es dem Leser intetessant seyn misse, mit einem Blick den allmahligen Abfall von der alten Wahrhaftigkeit und Kraft zur modernen Gestrehteit und Wechlichkeit zu übersehen, und er giebt daher zwey Beyspiels verschiedener Perioden, die noch nicht einmal bis in die neueste Zeit reichen, und also das eigentlich Arge, was gescheheu, noch unberührt lassen.

Palestrina lebte und schrieb im sechszehnten Jahrhundert, (geb. 1529) Valotti im achtzehnten (geb. 1705): hier sind zwey Responsorien dieser Meister über dieselben Worte.



Wer fühlt nicht den Abstand, und wer bemerkt nicht in Valotti's Composition doch noch der Kirche angemessene Würde und Einfachheit?

Sarti im Jahr 1750, beyde haben ein Miserere componirt, und das sartische ist überdem noch berühmt worden. Hier ist die Composition über die Worte: Miserere mei, deus, secundum magnam misericordiam tuam.

Leonardo Leo,

Leonardo Leo ist geboren ums Jahr 1694, Grave.

Zwey Chöre unisono.

(Nach einem 12 Takte langen Ritornell treten die Singstimmen ein.) Due Viole.

Canto et

Sarti

Alto. Tenore o Basso. Bassi.



Wie kräftig, wie erhaben ertöut Leonardo's Chor, und wie weichlich nimmt sich die sartische Composition dagegen aus! —

Bisher war uur von der Kircheumusk in ihrem eigeutlichten Wesen, wenn sie nämlich selbst Cultus ist, die Rede: sehon in früher Zeit eutstaan dere das geäuliche Drama. nad so wurde mie Kirchenmanik gehildet, die, ohne Calkus zu seyn, als geistliche Oper das Gemütl mit den Gegenatunden der heiligen Gerchiehte erfüllen, und so Erbauung, religiose Erhebung des Geistes, bewirchen sollte; apsterhin aber wol den ersten Anlass zum Verfall des wahren Kirchenstyls gab. Aus der Kirche wunderte die Musik in das Theater, und kehrte aus diesem, mit all dem niehtigen Prunk, den sie dort erworben, dans in die Kirche surück.

Zu den altesten Werken dieser Art, die, rücksichtlich dur melodischen Ausbildung, auf einer hohen Stufe stelleu, gehören unstreitig die Oratorien von Caldara, der am Schlass des siehzehnten Jehrhanderts und im Aufange des achtzelmten lebte und componirte. Ein hohes, bewundrungswürdiges Oratorium Caldara's ist z. B. das geistliche Drama: Morte e sepoltora di Cristo. Die Einrichtung dieses Oratoriums, in dem Recitative mit Arien, Duetten, Choren wechselh, ist ganz dieselbe, wie sie damals in den Opern statt fand: nur mochten sich die geistlichen Dramen durch grösseren Reichthum der Chöre auszeichnen. Manches in diesem Oratorium ist ganz dramatisch gehalten. So z.B. kommt eine Turba di Popolo darin vor, die das Recitativ zweymal hinter einander unterbricht, und in folgender Art ausgedrückt ist



Ausser der herrlichen, wundervollen, harmonischen Jouansteitung der Chöre, aind die Melodien der Arien, die eine wahre, aus dem Innerten kommende Frümmigkeit ahtmen, nicht genug an bezehten. Selbst die uns jetst dürftig erscheinende Instrumentirung ist voll hoher Geises und Sinnes, und ann erkennt sehon den Keim des übersehwenglichen Beichthums, der sich is der Instrumentislmusik der nouern Zeit sofigeban hat. Gleich z. B. die erste Arie, über die Worter

deh sciorgiete o mesti lumi l'alma afflitta inoude amare or ch'estinto il mio signor etc.

wird nur von zwey Violen begleitet, die die Accorde anschlagen, während die Fagotts mit den Basen eine Figur imitiren, die erst in den letzten scht Takten von den Violinen aufgegriffen wird.

Das Mittel zwischen der Musik des eigentlichen Cultus und dem geistlichen Drama halten in gewisser Art die berühmten Psalmen des Marcello, die grösstentheils zwey - und dreystimmig, seltner vier- und fiinfstimmig, blos mit Begleitung des Basses gearbeitet sind. Dieses tiefsinnige Werk steht wol an der Spitze jener geistliehen Hymnen, die später so vielfaltig componirt wurden, wie z. B. die Litaneyen von Durante, das Stabat mater von Pergolese, das sogenannte Miserere von Jomelli (Pietà, Pietà, Signor) u. a. Zn weit würde es führen, tiefer in jenes grosse Werk des berühmten Marcello einzugehen: nur so viel sev bemerkt, dass ein Schatz von melodischer Wahrheit und Kraft dariu verborgen, der immer mehr in voller Gluth hervorleuchtet, je schärfer man das Ganze and das Einzelne ins Auge fasst. -

Nach diesen Meistern (Palestrina, Caldara, Marcello etc.) stig mit dem melolischen Reichdum auch der Prunk der Instrumente, und es ist 
von um zur gewins, dass die Theatermauk auversulassung gab, der das Orstorium den Eintritt 
an die Kirche geoffinet hatte. Schon sehr freist 
wurds den Snitemisstrumenten ein Blasinstrument 
inungefügt, dessen Ursprung sich in das tießte 
punkt des Altenhuns verlerte, und unerachtet es 
noch in der Form vorbanden, doch von bequemeren, wohlkingenderen verderangt, oder vielunder 
in eine gans außere Region verwiesen worden ist 

-amlich die Tromptet. Wie mau damals (am Ende

des 17ten Jahrhunderts) die Trompete brauchte, mag eine Stelle aus einem Te deum von Ziani beweisen.



Dass die Trompete, wie sie jetzt von den Componieten gebruncht wird, an kralliger, edler Wirkung unendlich gewonnen hät, ist nicht zu leugnen. Ausser der Trompete verstächte der Fagott meistendleils nur den Baus, so wie die Hoboen die Vloline, im unisono gehend, verstäkten; im dreysimmigen Satz verlrat die Vloie die zweyet viline, da diese mit der ersten im Einklaug gesetzt war.

Viel reicher in der Instrumentirung, als seine Vorgänger, war Händel: doch lehte in den Werken des hochherrlichen Meisters der Geist der Frommigkeit und Wahrhaftigkeit; und wer denkt nicht hier an seinen Messias, an das Oratorium aller Oratorien, rucksichtlich des rein biblischen Textes, des melodischen Ausdrucks, der harmonischen Arbeit, und der ergreifenden Würde und Kraft? Wer mochte da das kleinste Thema finden. das, unerachtet des melodischen Reichthums, ja mancher musikalischen Malerey, im höheren Sinn genommen, auch nur im mindesten an das Theatralische erinnern sollte? - Diesem hohen Meister schliesset sich der unsterhliche Hasse, wenn gleich auf verschiedenem Wege das Ziel erreichend, an. - Eines wenig bekannten Werks von Handel dar! hier Erwahnung geschehen, das zwar an Kraft und Würde dem Messias gar nicht gleich zu stellen ist, da schon die zu dramatische Einrichtung des Ganzen dem im Wege steht, aher doch so manches Herrliche, Unvergleichliche enthalt. Dies ist das Oratorium: der für die Sünde der Welt gemarterte und sterbende Jesus, das einzige, welches Handel ursprüuglich deutsch componirte, und das nur jetzt der Aenderung des hin und wieder zu niedrigen, gemeinen Textes bedürfte, um aufs neue

mit der grössten Wirkung aufgeführt en werden. <sup>1</sup>)

– Sehr gross und kräftig, vorziglich in seinen Choren, war auch der jetzt beynalte gauz vergestene Fuzz, und man begreift, dass unch seiner zu setzen, seine Opera seria, Viritè e cotanza, die von einem ungeheuren Orrchester im Freyen aufgeführt wurde, von grosser Wirkung seyn musste.

Sechs deutsche Gesänge mit Begleit. d. Pianoforte

von Friedr. Wilh. Berner. Oeuvr. 11.
No. 1. Breslau, bey Förster u. Hoffmann.
(Pr. 14 Gr.)

Rec. lernt durch dies Werkehen zuerst einen Mann kennen, dem er mit Verguügen seinen vollen Beyfall für diese sehr schätzbare Arbeit, mid das Verspreehen darbringt, es solle seiner Aufmerksamkeit künftig gewiss nicht leicht etwas entgehen, was derselbe herausgicht. Freundeu und Freundinnen eines edlen, tiefgreifenden Gesanges, nicht einer blos gefallig hinfliessenden Liedeley; einer bedeutenden, zuweilen wahrhaft originellen Begleitung, nicht einer Klavierstimme, die blos uebenher guitarrenmassig harft; Freunden und Freundinnen der wahrhaft vereinten, nicht blos mechanisch zusammengestellten Ton- und Dichtkunst: diesen kann Rec., in Uebereinstimmung seiner Einsicht und seines Gefühls, diese Gesange durchgehends, und einige recht schr empfehlen. Die Gaben, wahrhaft ausdrucksvolle, und das Beabsichtigte auch eigenthumlich aussprechende, dabey aber natürlich erscheinende Melodien zu erfinden; und sie durch Harmonien zu unterstätzen, zu heben, näher zu individualisiren, die, ausserdem, dass sie dies wirklich erreichen, auch selbst für sich bedeutend, und, wo

es gilt, wahrhaft ausgearbeitet sind, ohne darum trocken, gekünstelt und steif zu werden - diese beyden Gaben sind von jeher nicht oft bey denen, welche Lieder und andere kleine Gesange geschrieben haben, vereinigt gefunden worden; und noch seltener haben sie sich mit ausreichender Einsicht iu das, und Geschicklichkeit in dem, verbunden gezeigt, was man in den Ausdruck, rhetorisch gute Behandlung der Gedichte, zusammen zu fassen pflegt, Hr. B. beweiset durch alle diese Compositionen, nur freylich durch die eine mehr, die andere weniger, dass ihm die erste iener Gaben nicht ganz versagt, die zweyte in beträchtlichem Grade verliehen, und dass beyde von ihm ausgebildet worden sind; dass er auch Einsichten und Geschicklichkeit in Hinsicht auf jenes Rhetorische sich erworben habe, und zwar dieses Letztere in einem seltenen und ausgezeichneten Maasse, Sollte Rec. ihn für diejeuigen Leser. welche seine Arbeiten - wie er bisher ebenfalls noch nicht kennen, in Ansehung seiner Schreibund Behandlungsart im Allgemeinen mit einem allgemein bekannten Liedercomponisten vergleichen: so müsste er Hrn. Prof. Zelter nennen; nur dass Hr. Z. eiu noch besserer Sänger ist, in Führung der Harmonie die Sache mehr aus dem Ganzen zu nehmen, weniger am Einzeluen zu künsteln pflegt - wie Hr. B. doch zuweilen; wogegen dieser jenen in Festigkeit der Hand bey gelehrtern Wendungen übertreffen mag. Auch scheiut Hr. B. - so weit sich dies aus vorliegendem Werkehen beurtheilen lässt - Hrn. Z. an Mannigfaltigkeit und Vielseitigkeit bedeutend nachzustehen.

Ueber das Einzelne der hier gebotenen Stüdes ill Ree. nur Juzz seyn. Eben das, was gute Lieder ganz besonders für Geist und Herz auszeichnet, lasst sich ja doch im Einzelnen gar nicht, oder nur in grosser Weithufigkeit, und selbst da unvollkomen und kamn verstandlich, durch Worte darstellen im Alfgemeinen aber late er Rec. oben selben im Meigenienen aber late er Rec. oben zu bezeichnen gesucht; und was die Anwendung zu bezeichnen gesucht; und was die Anwendung zolches Allgemeinen aut die einzelnen Werke lei-

<sup>7)</sup> Aum. In Geckers Tonkünniser-Lexikon ist dieses Orstorium unter Uindels Werken nicht, ausgeführt, und einst dasselbe überhaupt in Deutschland ger nicht bekannt geworden. Heyde bekannt geseiner Ausweschleit in London die Originalpartitur von der Könnige von England zum Geschenk, und diese Partiur befindet sich währerkeitlich mit dem übergen Banntesterifilienen werkhals Hayden Berietz des Fürvere Eurerhapt. Von Hayde reinkt die Hinstellen Handfung in Leipzig eine Abschrift inner Original - Partiur, und de besind He. Härztel jenen settenen Schatt, denne Handfung in Leipzig eine Abschrift inner Original - Partiur, und de besind He. Härztel jenen settenen Schatt, denne in der Schatt, denne den der Schatt, denne der Schatten der S

trifft: so kann dies ja doch, in dieser, wie in jeder Kunst, bis zur Bekanntschaft des Beschauers mit dem Werke selbst, blos auf Treu' und Glauben vorläufig angenommen, oder ohne Tren' und Glauben vorlänfig verworfen werden. So sev denn der Leser, gehört er unter dicjenigen, welchen solche Lieder überhaupt bestimmt sind, nur zu dieser Bekanntschaft eingeladen; und für den Fall, dass er sieh dazu leichter versteht, wenn er den Iuhalt im voraus näher erfahren kann, so möge dieser hier noch augegeben, und mit einigen, allenfalls überflüssigen Bemerkungen begleitet werden.

605

No. 1, enthält ein sauftes, lieblich einfaches, man möchte sagen, unschuldiges Liedchen, das Gross und Klein sogleich auspricht, Gross und Klein bald auswendig lernt. - No. 2, wo das Gedicht mehr Reflexion, als Gefühlldarlegt, hat der Comp. durch nahere Nachbildung des Einzeluen (besonders durch den gewandten Wechsel des Dur und Moll) diesem naher zu bringen gesucht. Dies ist ihm gelungen, obgleich das Absichthche dabey bemerkbar wird. Das kurze Vorspiel möchte Rec. noch milder und einfacher wünschen: so scheint es ihm auf das, was daun gegeben wird, nicht nahe genug hinzuleiten. lu No. 3. hebt sich Hr. B. höher, greift auch sehr ernst und nicht ohne Eigenthümlichkeit in die Saiten, wie es der heilige Gegenstand - die Treue - verlangte, und die Ausführung desselhen vom Dichter es wenigsteus veranlasst, wenn auch nichtdringend nothig macht. (Sehr wohl bedacht ist gleich der Eintritt der Siugstimme, gleichsam in einer Inversion, gerade wie sie der Dichter hat, und dabey gauz ungezwungen und natürlich. Dasselbe ist von der durch Einschiebsel erschwerten Zeile: zitternd - drücken, zu rühmen; nur die Bindung auf Herz würde Rec. vermieden, und lieber das Dis der Singstimme in eiue Achtelpanse verwandelt haben; die Note dem Instrumente allein überlassend. Die Ursache braucht er einem Manne, wie Hr. B., nicht erst anzuführen. Tresslich ist das angekettete: Wohnt die Treue. Es überrascht, ungeachtet gar kein äusserer Apparat dazu verwendet wird, ungemein schön. Auch wo diese Worte in der Folge wiederkommen, sind sie eben so verständig, als herzlich ausgedrückt, Dass Hr. B. wie ein Meister zu modulireu verstehe, wird wol Niemand leugneu, der dies Stück darchgesungen und durchgespielt hat. - No. 4. ist wieder einfacher, und recht zart und lieblich: doch möchte es wol, fasst man deu Simi des ganzen, herrlichen Gedichts, worüber die letzte

Strophe entscheidet, zusammen, zu ruhig genommen seyn - zn wenig von dem haben. was sich am kürzesten mit dem Kunstausdruck, Agitato, andeuten lasst. Eben dies hat Reichardt in seiner frühen Composition dieses Gedichts (es ist von Herder, was hier nicht bemerkt ist,) glücklicher getroffen. - Sehr wahr und wahrhaft charakteristisch ist der Text der No. 5. ausgedrückt, ja, recht eigentlich nachgebildet, ohne dass dem Fluss des Gesanges damit viel Eintrag geschähe, oder am Einzehren zu sehr gekünstelt würde. Man vergleiche und priife vornämlich den Gesang der Worte: Für mich ist alles dahin -, die darauf folgende Steigerung, (sie ist dem Musiker besser gelungen, als dem Dichter,) nnn das: ich war der Glücklichste soust - und jetzt, in tiefem Herabfallen, wiederholeud: ich war etc. Die Ideen sind an sich hier (wie auch beym Dichter) weniger ausgezeichnet, als in einigen andern Nummern; aber die Ausführung ist, in jener Hinsicht, lobenswürdig. - No. 6. eudlich - ein Fragment aus Göthe's köstlicher Elegie, Alexis und Dora, das recht gut so einzeln für sich bestehen, verstanden und genossen werden kann - ist gleich in der Ansicht und im ersten Entwurf wahrhaft eigeuthümlich und ausgezeichnet. Die Gattung (auch das Metrum) verlangte eine mehr declamatorische, als eigentlich gesungene Weise; die blos declamirenden Stücke, und selbst die besten, wie die reichardtschen, behalten fast immer etwas Kühles und Nüchternes, wenn sie auch wirklich nicht trocken ausfallen; bevdes scheint Hr. B., wie Rec., gefuhlt und erwogen zu haben, und so versuchte er einen Mittelweg; er schrieb melodischen Gesang, fing aber in seine Noten - ist es erlaubt, so zu sagen - die Declamation und alles Rhetorische, ohne Nachtheil des eigentlich musikalischen Ausdrucks der Gefühle, ungemein glücklich ein: so dass wirklich der Sanger nur gut zu verstehen braucht, wie jedes gemeynt sey, und Geschicklichkeit und Sinn anzuwenden, was er verstanden, auch darzulegen, und er wird in gleichem Maasse als Sanger und Declamator, wird den Musiker und deu Dichter, so wie den Freuud beyder befriedigen; er wird dies aber um so sicherer, je mehr er die ausgesuchte, wahrhaft bezeichnende Begleitung versteht, und sie mit der, bey dieser ganzen Gattung nothigen Freyheit zu behandeln und seinem Vortrage recht nahe anzuschmiegen vermag. Wer es weiss, wie schwer es ist, diese so mannigfaltigen Interessen gut zu vereinigen --

besonders bey Stellen, wie: "ein Leben, unvermuthet in dir, wie von den" - (es weiss es aber schwerlich Einer, bis er Aehnliches versucht hat.) der wird Hrp. B. auch dafür seine Achtung nicht versagen, und, wie Rec., von ihm noch gar manches wahrhaft Vorzügliche in der Zukunst erwarteu. Worauf dieser wackere Künstler bey seinen Arbeiten dieses Fachs überhaupt am meisten eben seiner Individualität nach - zu sehen hat. möchte wol seyn, dass er dem Gesange an sich noch mehr Bedeutung, noch mehr inneres Leben, und auch, wo es gilt, noch mehr Fluss und Reiz gabe: im Ganzon, der Begleitung nicht zu viel vertrauete, (im Einzelnen, bey gewissen Gelegenheiten, muss das freylich geschehen,) und diese nirgends auf Unkosten jeues hervorhübe.

#### KURZE ANZEIGE.

Quattro Notturni a 4 voci cantanti. Vier Gesänge für 4 Singstimmen mit willkürlicher Klavierbegleitung, vom Hrn. Kapellmeister von Seyfried. 1stes Heft. Breslau, b. Förster u. Hoffmann. (Preis 20 Gr.)

Diese Gesange sind nngefahr in der Weise der bekannten Call'schen entworfen, Zwey Tenorund zwey Bassstimmen führen sie ans. Jede von diesen ist einzeln abgedruckt, und eine verstandig zusammengezogene, hin und wieder aber auch ein wenig obligate Klavierstimme beygelegt, welche wegbleiben, oder zur Erleichterung der Sauger benutzt werden kann. Den italienischen Gedichten ist eine deutsche Uebersetzung beygefügt, die aber steif gerathen ist, und sich - zum Theil auch aus Mangel an Reimen, die ja bey dieser Gattung zur Hauptsache gehören - nicht gut ausnimmt. Die Melodien siud durchgehends augenehm und natürlich; die Führung der Stimmen leicht u d fliessend, aber doch interessant; man erkennt überdies in Ausehung der Vertheilung, der Verhaltnisse der Theile gegen einander, und in gewissen noch andern Eigenheiten, die sich leichter bemerken, als in Worte fassen lassen, den erfahrnen, routinirten Componisten. (Am besten gefallen Ref. No. 1. und 2.) Demnach ist das Werkehen den Liebhabern kleiner vierstimmiger Gesange zu empfehlen: sie mögen sich aber erst die Stimmen corrigiren lassen, denn diese sind ziemlich fehlerhaft, wenn auch übrigens gut gestochen.

## Gedanken eines Kunstfreundes.

Die Augen des Urtheilenden haben einen weit grössern Pocus, als die des Handelnden. Dieser ist ein Polyphem mit Einem Auge, jener ein Argus mit hundert Augen.

Wenn wir uns nur an das Schöne so ansaugten, und auf seine Aeusserungen so liebend warteten, wie auf die, des geliebten Kindes! Wie oft lasst uns das Vortrefflichste aus jener Sphäre kalt, so lang uns hier das Lallen eutzückt!

Schönes erzeugen, das gelingt jedem zuweilen: aber im Schönen beharren, ist Sache des Meisters.

Arbeit ist alles, was ohne Phantasie gethan wird.

Nur die Seele ahnet und begreift die Seele in Leben und Kunst.

Bey Zerstreuungen soll man am wenigsten zerstreut seyn.

Unterhaltend ist, wovon wir fortgezogen werden: langweilig, wozu wir uns treiben mussen sey auch jenes die Algebra, dieses ein Concert oder Declamatorium.

Leidige Erholungen, nach welchen man sich erholen muss!

(Die Fortsetzung folgt.)

LEIPZIG, BEY BREITKOPF UND HÄRTEL.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 14ten September.

Nº. 37.

1814.

#### Daniel Gottlob Türk.

Mit tiller, gedankenvoller Feyer empfangt der Mensch, an dem die Erscheinungen des irdischen Lebens nicht bedeutungslos voruber geben, die widerkehrenden, ernsten Tage, wo geliebte und verberte Freunde hinüber schlummerten in das bessere Leben. So empfingen auch wir den 264ten Angust. Denn dies war der Tag, der voriges hir unsern Türk so unvermuthet aus unserer Milte rief.

Zwar hatte die Gesundheit des Vollendeten chon enige Zeit vorher geliten; er klagte fortwährend über Druck und Schmerzen im Magen. Met der glückliche Bau und die aumehmende Fedigheit seines Körpers, die noch keinem Angriffe dier Krankheij gewichten waren, liessen hoffen, alse er auch dieses Uehel überwinden würde. Selbst noch wenige Augenblicke vor seinem letzten Athemmige stand ich an seinem Krankenlager, besorgt war und bekümmert, doch nicht ohne Hoffungkomn aber war ich in meine Behausung zurückgekommen, als die Nachricht von seinem Hinsbeiden mich sehon erzillet.

Heilig wird sein Andenken mir seyn. Er war ein edler Mann, in dem vollen Sinne des Worts, und mir ein theurer, unvergesslicher Freund.

Gera hätte ich sehon längst einige Züge zu dem Gemalde entworfen, das ihn als Menschen, als Künstler, als Gelehrten würftig derstellen Künstle selgsleich mir von bewusst, dass die Vollendung dieses Gemäldes eine geschicktere Hand erwarten misse. Aber die unruhvolle Zeit, die auch mich, von mehrem Seiten, im ihre Stradel zog, vergomter mir nicht die Musse dazu, Jests sey es mir erlaubt, den lange gebegten Wunseln su erfällen, und merst einige Augenblicke bey der Feyer stehen zu bleiben, wemit dieses Jahr der Todestag des Vertwigten begann en wurde.

16. Jahrg.

Wir haben hier jetzt eine Singakademie, gestiftet von Herrn Friedrich Naue, einem jungen, talentvollen Toukünstler. Sie zählt gegen sechzig Mitglieder, über die Halfte junge Damen, hat bereits mehrere, auch schwere Sachen, mit grosser Vollkommenbeit ausgeführt, und wird zur Erhaltung und Verbreitung des guten Geschmacks in der Musik gewiss nicht unwirksam seyn. Diese Akademie feyerte den Abend des 26sten Augusts in ihrem Versammlungssaale im Hause des Unterzeichneten, mit einer Cantate, die Hr. Naue dazu geschrieben hatte, und die, dem Zwecke gemass, ausser den eingemischten Recitativen, blos Chöre enthielt, welche ohne Instrumentalbegleitung gegeben wurden. Die Worte des Textes, vom Unterseichneten, mögen hier Platz finden.

Chor,
Alles, was hienieden blühet,
Das verwelket und vergeht.
Unsres Lebens Frühling flichet,
Und nichts Irdisches besteht.

Rec.
Wen feyert diese Trauer?
Wen gilt der Klegeton?
Auf Aller Antlitz ruhet,
Aus jedem Auge spricht
Der tief empfundne Schmers.

Und stille Thränen fliessen. Chor.

In des Grebes heilger Stille Ruhet des Entechlassen Hülle. Ihm dem Veter, ihm dem Freunde gilt Diese Thräne, die dem Aug' entquillt,

Rec.
Er was der Tonkunst
Geweihter Liebling.
Sein tiefer Geist erforsechte
Des Wohlkutz reisendes Geheimnis
Gewaltig in des Klanges Resch
Hat er geherrecht.
Des Liedes stasse Micht
Gehorcht ihm gern.
5
7
7

Der schönste Wohllaut aber thronte Im eignen Herzen ihm, Das — nicht mehr schlägt!

Chor.

Wohl dem, der tren erfunden Bis su dem Grabe wird! Der in der Prüfung Stunden Vom rechten Pfad nicht irrt! Der Ueberwinder Krone Winkt ihm an Gottes Throne,

Rec.

So wandelte der Edle,
Der Frenad ms wur im Leben.
Und schoe unduffen Halm und Elmes
In Abendhau die Uras,
Die eries Asche birgt.
Warum tirgt desse Erde
Warum mass alles Schöne,
Mass alles Herrichie vergehn
Ach, sehnt die Tugend, die psprifte,
Sie eilt zuürk im beserv Setzentraut,
Wei manche heises Thrine hat
Anche, der Edle, hier geweint!

Chor.

Der über Stemen thronet,
Ia ewger Klarheit wohnet,
Er lenket das Geschick,
Er hört des Dulders Klage,
Und ruft om rechten Tage
Den müden Geist zurück.

Die Composition war ausdrucksvoll und rührend, und dem gemäss auch der Vortrag. — Die Hinterlassenen, so wie die nähern Freuude und Verehrer des Verewigten, waren zu der Feyer eingeladen.

(Die Fortsetrung folgt.)

Halle, den 27sten August 1816.

Maass.

Alte und neue Kirchenmusik,

(Beschluss aus der 36sten No.)

In der letzten Haifte des achtzehnten Jahr-

In der letzten Hilfte des achtsehnten Jahrhunderts brach nun endlich jene Verweichlichung, jene ekle Süsslichkeit in die Kunst ein, die, mit der sogenannten, allen tieteren religiösen Sinn todtenden Aufkliererey gleichen Schritt haltend, und immer steigend, zuletzt allen Ernst, alle Würde aus der Kirchenmusik verhannte. Selbst die Musik, die in den catholischen Kirchen den Cultus bildet, die Missen, Ve pern, Passionshymnen u. s. w. erhielten einen Charakter, der sonst selbst für die Opera seria zu seicht, zu würdelos gewesen seyn wurde. Mag es hier unverholen gesagt werden, dass selbst der, in seiner Art so grosse, unsterbliche J. Haydn, selbst der gewaltige Mozart, sich nicht rein erhielten von dieser ansteckenden Seuche des weltlichen, prunkenden Leichtsinns, Mozarts Messen, die er jedoch hekanntlich auf erhaltenen Auftrag nach der ihm vorgeschriebenen Norm componirte, sind beynahe seine schwächsten Werke. Er hat indessen in einem einsigen Kirchenwerke sein Inneres aufgeschlosten; und wer wird nicht von der glühendsten Andacht, von der heiligsten Verzückung ergriffen, die daraus hervorstrahlt? Sein Requiem ist wol das Höchste, was die neueste Zeit für den kirchlichen Cultus aufzuweisen hat. So kornig, so tief oft Haydn die Worte des Hochamts gesetzt hat, so vortrefflich die harmonische Ausarbeitung ist: so giebt es doch beynahe keins dieser Werke, das ganz frev von manchen Spielereven, ja von mancher, der Würde des Kirchen. styls ganz unangemessenen Melodie ware, und selbst. dass der Meister de menschliche Stimme zuweilen gar zu sehr als Instrument hehandelt, welches man ihm mit Recht vorwirft, fliesst aus dem gar zu Hüpfenden, Springenden des melodischen Ganges. Dass die Schöpfung durchaus kein, im reinen Kirchenstyl durchgehaltenes Oratorium ist, wurde von denen, die jenen Styl wahrhaft im Innern tragen, langst erkannt: indessen thut man dem Meister grosses Unrecht, wenn man seinen heyden Werken, der Schöpfung und vorzüglich deu Jahreszeiten, den Maasstab der reinen Kirchenmusik anlegt. Das pedantische Sichten und Classifieiren in der Kunst thut selten gut. Jene Musik des Meisters bezieht sich in keiner Art auf kirchlichen Cultus, und jene sogenaunten Oratorien sind nichts anders, als der herrliche Ausdruck, wie dem Meister das Leben - die Welt - in der Masik aufgegangen, Nur in beeugter Ansicht genommen, sind die Jahreszeiten Manchem in schiefem Lichte erschienen. Es giebt kein herrlicheres, farbenreicheres Bild des ganzen menschlichen Lebens, als wie es der Meister in den Jahreszeiten musikalisch aufgestellt hat; and selbst manche geniale Spielerev farbt nur glühender die buuten Gestalten der Welt.

die uns in fimmernden Kreisen umtannen. Derseelbe evige Verbied des Fraiteu, Gruuenlinten, Schrecklichen, Lustigen, Ausgelauseun, wie das ritdische Seyn ihn treibt, herrschi in jener, wundervollen Musik, die auf die Kirche sich bochstentungen in den Kreis des täglichen Lebens gesogentungen in den Kreis des täglichen Lebens gesogenwerden. Es ist nicht zu leuguen, dass die lawividualität des Meisters sich auch hier, wie vorzitglich in seiner Instrumental -Musik, in einer gewissen homoratärchen, nechhaften Lustigkeit ausspricht; aber selbst in seinen ernsteten Werken für die Kirche hört sich Manches so, wie jene sich unter dem Tisch des Herrn beissenden Hunde erscheinen.

Sind nnn, auf die reine Kirchenmusik zurückzukommen, auch die haydnschen Messen und kirchlichen Hymnen, vorzüglich im Vergleich jener alten, wahrhaft heiligen, von der Erde verschwundenen Musik, durchaus nicht Muster des Kirchenstyls zu nennen: so verstellt es sich doch von selbst, dass sie über die neuesten Productionen dieser Art hoch hervorleuchten, wiewol sie freylich dem Unverstande zu allem theatralischen Prunk Thur and Angel offneten. Wie oft wurde der grosse Haydn nachgeahmt, oder vielmehr nachgeafft; aber bloss an der Schaale nagten die sogenannten Kirchencomponisten, ohne den Kern zu erbeuten, und der tiefe Geist der Harmonik, der n aeinen Werken verschlossen, konnte ihnen nicht aufgehen. Daher entstanden die abgeschmackten, seichten, kraftlosen Kirchencompositionen, wie sie der Verfasser in neuester Zeit in den Kirchen des catholischen, südlichen Dentschlauds, und in Bohmen und Schlesien hörte. - Mancher sonst wackre Componist verleugnete sich, so wie er es nuternahm, ein Kirchenstück zu setzen, und es ist in dieser Hinsicht merkwürdig, dass selbst ein neuerer, tiefsinniger, in die Harmonik tief eingeweihter Meister nicht mehr im Kircheustyl leistete. Cherubini'a dreystimmige Messe, so viel Geist und Kunst übrigens daran verwendet, erfullt doch nicht im mindesten die Bedingungen wahrer Kirchenmusik. da mehrere Satze ganz theatralisch sind. -- Ein nicht nach Verdienst beachteter Kirchencomponist ist der wackre Michael Hayda, der in diesem Fache ganz an seinen berühmten Bruder reicht, ja ihn oft in ernster Haltung weit übertrifft. -

Diese Andeutungen — denn nur dafur wünscht der Verfasser, dass man alles bisher Grasgte ansehen möge — reichen hin, die Resultate desset,

was in der jetzt angebrochenen Zeit für die Kirchenmusik geschehen kann, aufzustellen. -- Rein ummöglich ist es wol, dass jetzt ein Componist so schreiben könne, wie Palestrina, Leo, und auch wie spater, Haudel n. A. - Jene Zeit, vorzüglich wie das Christenthum noch in der vollen Glorie strahlte, scheint auf immer von der Erde verschwunden, und mit ihr jene heilige Weihe der Künstler. Ein Miserere, wie das von Allegri oder Leo, componirt jetzt eben so wenig ein Musiker, als ein Maler eine Madonna wie Raphael, Dürer oder Holbein malt. Indessen bieten beyde Künste, Malerey and Musik, rücksichtlich ihres Fort- oder Weiterschreitens in der Zeit verschiedene Ansichten dar. Wer mag daran zweifeln, dass die grossen Maler jener alten Zeit, in Italien es bis zur höchsten Stufe der Knnst gebracht hatten? Die höchste Kraft und Anmuth lag in ihren Werken, und selbst in technischer Fertigkeit übertrafen sie die neuen Meister, die in jeder Hinsicht vergebens darnach streben, sie zu erreichen. In Zeichnung, Colorit - kurz, in jedem der Theile, die sich zum vollendeten Ganzen bequem zusammenfügen müssen, sind die alten Meister den Neuern überlegen, und der Vorurtheilfreye wird dies in jeder Galerie, die alte und neue Gemalde zusammenstellt, bestatigt finden. Mit der Musik ist es aber anders, Der Leichtsinn der Menschen konnte den waltenden Geist nicht aufhalten, der im Dunkeln fortschritt, und nur der tiefer Eindringende, der seinen Blick abwandte von dem sinnverwirrenden Bilde. in dem die von allem Heiligen und Wahrhaftigen losgerissenen Menschen sich bewegten, wurde die Strahlen gewahr, die, des Geistes Daseyn verkundend, durch das Dunkel brachen, and glaubte an ihn. Das wunderbare Streben, jeues Walten des belebenden Naturgeistes, ja unser Seyn in ihm, nnsere überirdische Heimath, an erkennen, das sich in der Wissenschaft offenbart, wurde durch die ahnungsvollen Tone der Musik angedeutet, die immer vielfältiger und vollkommner von den Wundern des fernen Reichs sprach. Es ist namlieh wol gewiss, dass die Instrumentalmusik sich in neuerer Zeit zu einer Höhe erhoben hat, die die alten Meister nicht ahneten, so wie an technischer Fertigkeit die neuern Musiker die alten offenbar weit übertreffen.

Haydn, Mozart, Beethoven, entfalteten eine neue Kunst, deren erster Keim sich wol ebeu erst in der Mitte des achtzehnten Jahrhunderts zeigte. Dass der Leichtsinn, der Unverstand, mit dem erworbenen Reichthum übel hausbaltete, dass endlich Falschmünzer ihrem Rauschgolde das Ansehen der Gediegenheit geben wollten, war nicht die Schuld iener Meister, in deuen sich der Geist so herrlich offenbarte. Wahr ist es, dass beynabe in eben dem Grade, als die Instrumentalmusik stieg, der Gesang vernachlässigt wurde, und dass mit dieser Vernachlässigung, die von den Componisten ausging, jenes völlige Ansgehen der guten Chöre, das von mancher kirchlichen Einrichtung (Aufhebung der Klöster u. s. w.) herrührte, gleichen Schritt hielt; dass es unmöglich ist, jetzt zn Palestrina's Einfachheit und Grösse zurückzukehren, wurde schon gesagt: in wiefern aber der neu erworbene Reichthum ohne unheilige Ostentation in die Kirche zu tragen scheint, das fragt sich noch. -

615

Dem jungen Componisten, der zu wissen begehrte, wie er es denn aufaugen solle, wahre, würdige Kirchenmusik zu setzen, könnte man nur antworten, dass er sein Inneres wohl erforschen möge, oh der Geist der Wahrheit und der Frommigkeit in ihm wohne, und ob dieser Geist ihn antreibe, Gott zu preisen, und von den Wundern des himmlischen Roichs in den wunderbaren Tonen der Musik zu reden; ja, ob sein Componiren nur das Aufschreiben der beiligen Gesange sey, die, wie in andachtiger Verzückung, aus seinem Innern strömten. Nur wenn dieses ist, werden seine Kirchengesänge fromm und wahrhaft seyn. Jede äussere Auregung, jedes kleinliche Bemühen um irdischen Zweck, jedes eitle Trachten nach Verwunderung und Beyfall, jedes leichtsinnige Prunken mit erworbener Kenntnis, führt zum Falschen, zum Unwürdigen. Nur in dem wahrhaft frommen, von der Religion entzündeten Gemüth wohnen die heiligen Gesange, die mit unwiderstehlicher Macht die Gemeinde zur Andacht entflammen. - Ist der junge Componist nicht durch den Leichtsinn der Welt verdorben, so werden ihn die Werke der alten Meister auf wunderbare Weise erheben; ja, er wird es fühlen, wie das, was im eignen Gemüthe nur wie verworrene Ahnung lag, sich sum klaren Auschauen verdeutlicht. Das Studinm des Contrapunkts ist nichts, als die, jedem, der ein Gebaude aufführen will, zu erwerben nöthige, genaueste Kenntnis der innern Structur: aber das tiefe, anhaltende Studium der Werke grosser Meister wol nur das, woraus der Künstler die Kraft des Bildens schöpfen, oder vielmehr in das lebendige Wirken rufen muss. Nicht genug kann daher der, mit kindlichem, frommen Gemüth begabte Künstler jene Werke der alten Meister sich so zu eigen machen, dass er sie selbst ganz in Sinn und Gedanken tragt: dann wird ihm bald jeder fremdartige, unheilige Prunk leer und schaal erscheinen. und er nie versucht werden, sein Werk damit zu putzen. - Die Erfindung der echtkirchlichen Melodien ist das, woran jeder nicht wahrhaftige Componist scheitert - der Probierstein des innern Alles harmonische Ausarbeiten, dem Kirchenstyl gemäss, verbirgt nicht das profane Thema; so kann eiue, im theoretischen Sinn, rein gearbeitete Fuge gar nicht kirchenmässig sevn; so können oft kunstreiche Imitationen den hüpfenden, dem Concertsaal oder dem Theater abgeborgten Satz nur noch mehr nach seinem ursprünglichen Charakter ins Licht stellen. Aber frevlich muss ja auch eben die Melodie rein aus dem frommen Gemüthe strömen; hier lasst sich nichts künstlich hervorrufen, hier gilt nur die wahre Begeisterung. - Nun ist es aber gewiss; dass dem heutigen Componisten kaum eine Musik anders im Innern aufgehen wird, als in dem Schmuck, den ihr die Fülle des jetzigen Reichthams giebt. Der Glanz der mannigfachen Instrumente, von denen mauche so herrlich im hohen Gewölbe tonen, schimmert überall hervor: und warum sollte man die Angen davor verschliessen, da es der forttreibende Weltgeist selbst ist, der diesen Glanz in die geheimnisvolle Kunst des neuesten, auf innere Vergeistigung hinarbeitenden Zeitalters geworfen hat? Es ist nur der falsche Gebrauch dieses Reichthums, der ihn schädlich macht: er selbst ist ein wohlerworbenes, herrliches Eigenthum, das der wahre, fromme Componist nur zu grösserer Verherrlichung des Hohen, Ueberirdischen, das seine Hymnen preisen, anweudet. Jene bunten, krausen Figuren, vorzäglich in den Saiteninstrumenten, die wie aufgeklebte, knisternde Goldflitter die Ruhe und Haltung des Ganzen stören, die den Gesang übertänben, und vorzüglich in dem hohen, gewölbten Dom nur ein verwirrendes Geräusch machen, sind aller Kirchenmusik fremd, und nur der Unverstand kann sich ihrer bedienen; so wie alle weichliche Concertmelodien der Blasinstrumente in der Kirche unkraftig und würdelos klingen. Allerdings ist es richtig. dass in starken Satzen für die Violinen die geschwinden Noten von vieler Wirkung sind: aber dann ist das blosse Brechen der langern Noten der Accorde



n geschwindere, z. B. der Viertel in Sechszehnheile, für die Kirche offenbar besser, als jede mdere, jede krause Figur. Z. B.

617



Dieselbe Stelle auf folgende Weise instrumentirt:



streift mit den durchlaufenden, dissonirenden Tönen schon an das Theatralische und klingt in der Kirche verworren. Ueberhaupt sind wol in der Kirche diejenigen Figuren die schicklichsten, die ohne dissonirende Noten blos den Grund-Accord durchlaufen. da sie der Kraft und Deutlichkeit des Gesanges am wenigsten Eintrag thun, vielmehr die Wirkung oft um vieles verstarken. - Dass die Blasinstrumente sich oft herrlich dem Gesange anschmiegen, und dass in ihrem Gebrauch die Meister der neuern Zeit manches entdeckten, das man in alter nicht shuete, mag niemand leugnen. Hier darf wol das Meisterwerk nochmals erwähnt werden, das die Kraft, die heilige Würde der alten Musik mit dem reichen Schmuck der neueren verbindet, und das in dieser Hinsicht, vorzüglich auch in der so weise angeordneten Instrumentirung, den neuen Kirchencomponisten als Muster gelten kann: das tiefe, überschwenglich herrliche Requiem von Mozart. Das Tuba mirum - mag vielleicht der einzige Satz seyn, der in das Oratorienartige fallt: sonst bleibt die Musik überall reiner Cultus, und nur als solcher ertönen die wunderbaren Accorde, die von dem Jenseits sprechen, ja, die das Jenseits selbst sind, in ihrer eigenthümlichen Würde und Kraft, - Das Requiem, im Concertsaal aufgeführt, ist nicht dieselbe Musik; die Erscheinung eines Heiligen auf dem Ball! - Freylich ist der grosse Verfall der Kirchenmusik im catholischen Deutschland, und selbst in Italien, daran Schuld, dass die Werke der alten; hohen Meister gar nicht mehr, oder nur auf unwürdige Weise gehört werden, und nur noch im Concert darf man hoffen, wenigstens einigermassen würdig, manches altere klassische Werk zu hören! Abgesehen davon aber, dass die für den Cultus bestimmte Musik ohne denselben bedeutungslos bleibt - denn diese Musik ist ja der Cultus selbst. und daher eine Missa im Concert, eine Predigt im Theater: so ist es auch unmöglich, dass bey Concert - Aufführungen, selbst guten, das Gemüth, durch tausend Dinge zerstreut, so in Andacht entzündet werden kann, als in der Kirche durch den feyerlichen Cultus. Das Hervorrufen der alten Werke im Concert ersetzt daher keinesweges ihr Verschwinden aus den Kirchen. - Dem ganzlichen Verfall des Gesanges scheint durch die lobenswerthe Einrichtung der Singakademien Einhalt zu geschehen; sollen indessen diese Akademien auf die Kirchenmusik von wahrem Einfluss sevn. so müssten sie nicht Privat-Unternehmungen bleiben, sondern in religiöser Form vom Staate gebildet und unterstützt werden. An catholischen Oertern würden dann diese Akademien den kirchlichen. musikalischen Cultus, an evangelischen Oertern aber oftmals Kirchenmusiken während des Cultus ausführen. Von Concerten in der Kirche, die man gegen einen Eintrittspreis besucht, ja wo es oft. wie im Theater, verschiedene, geringere und höhere Platze giebt , Parterre und Galerie, dürften dann, als etwas ganz Unwürdigem, aller christlichen Frömmigkeit Entgegenstrebenden nichts mehr Statt finden, und der heilige Ort nicht mehr zum Tummelplatz der Arroganz uud Ostentation entweiht werden. Selbst die Uebungen dieser Akademien könnten an heiligen, geweihten Oertern gehalten werden, und so aus ihnen sich Conservatorien bilden, wie sie sonst in Italien bestanden, und aus denen die grossen Meister der damaligen Zeit hervorgingen. Es ist richtig, dass der evangelische Cultus eigentlich dem wahrhaft Musikalischen entgegenstrebt: aber mit dem Wiederaufbluhen wahrer Kirchenmusik würde der Zeitgeist hier auch das Herrliche, Erfreuliche bilden, und die heilige Musik auch wieder eindringen in den Cultus der evangelischen Gemeinde.

Wie sehr nun auf jene Weise der Geist der wahren Musik auch weiter im Volk erweckt werden, so aber das Falsche, Unwürdige, was der Leichtsim in die Kunst gebracht hat, verstehwinden würde; das liegt am Tage. Für Tonkünstler und



Componisten, ja für jeden echten Verehrer der wahren Kirchenmusik, ware nichts erfreulicher, als wenn die Werke der alten Meister, die nur wie verborgene Schätze selten hin und wieder anzutreffen sind, durch Druck and Stich in das Publicum kamen; uud sollte es Aufaugs auch nur hruchstückweise, etwa in der Form des reichardtschen Kunstmagazins, geschehen. Denn selbst diese Anregung wurde nicht ohne die erspriesslichsten Folgen bleiben. Wie mancher junge Componist kennt einen Palestrina, Leonardo Leo, Scarlatti etc. nur dem Namen nach, und seine individuelle Lage verhindert ihn, sich die Abschrift ihrer selten gewordenen Werke zu verschaffen; und doch würden ihn erst jene Werke über die wahre Kirchenmusik aufklaren. - Die Leichtigkeit, sich jene Werke zu verschaffen, würde aber auch selbst manche Aufführung erzeugen, die sonst unterblieben wäre. -

Immer weiter fort und fort treibt der waltende Weltgeist; nie kehren die verschwundenen Gestalten, so wie sie sich in der Lust des Körperlebens bewegten, wieder: aber ewig, unverganglich ist das Wahrhaftige, und eine wunderbare Geistergemeinschaft schlingt ihr geheimnisvolles Band nm Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft. Noch leben geistig die alten, hohen Meister; nicht verklungen sind ihre Gesange: nur nicht vernommen wurden sie im brausenden, tobenden Gerausch des ausgelassenen, wilden Treibens, das über uns einbrach. Mag die Zeit der Erfüllung unseres Hoffens nicht mehr fern seyn, mag ein frommes Leben in Friede und Frendigkeit beginnen, und die Musik frey and kraftig ihre Scraphsschwingen regen, um aufs neue den Flug zu dem Jenseits zu beginnen, das ihre Heimath ist, und von dem Trost und Heil in die unruhvolle Brust des Menschen hinabstralt! -

Die gewaltigen Veranderungen der Verhaltnisse, und die Vermischungen solcher europaischer Volker, die einander sonst nur ganz von weitern kannten, haben schon jetzt keinen geringen Binfluss auf die Tonkunst gehabt, und, um hier mur Eines anzuführen, uns mit gar manchem auslandischen, bis dahin in Deutschland ganz unbekannten Kuustwerke and Künstler von wahrem, schr bedeutendem Werth. und vieler, fremdartiger Eigenthümlichkeit, in Bekauntschaft gehracht. Was Letzteres betrifft, so sey hier nur Spanien angeführt, das uns Deutschen in Hinsicht auf Tonkunst noch vor einem Decennio fast so fremd war, als wir ihm; von dem aber, und besonders in den letzten Jahren, nicht Weniges zn uns gekommen ist, das uns nicht nur historisch. sondern auch künstlerisch bereichert, und das gewiss nicht ohne vortheilhafte Wirkung bleiben wird, ja schon jetzt nicht ohne dieselbe ist. Unter den früher uns allen unbekannt gebliebenen spanischen Meistern, welche nun Zeitverhältnisse uns entweder in Person oder in ihren Compositionen naher gebracht haben, wurde neulich der ausgezeichnete Künstler, Almeida, ehemals Stallmeister des Körrigs von Spanien, durch Hrn. Nageli in Zürich in diesen Blattern genannt und 'treffend geschildert: wur menuen hier den geistreichen, originellen Componisten, Mariano de Ledesma, ehemals Kapellmeister des Königs in Madrit, indem wir zugleich einige Nachrichten von seinem Leben, und eines seiner vielen, mit Recht ungemein beliebten Lieder als musikal. Beylage mittheilen.

Mariano de Ledesma stammt von altadelicher, schr geachteter Familie aus Saragossa. der frühesten Jugend zeigte er einen schwarmerischen, wahrhaft leidenschaftlichen Hang zur Musik, widmete sich derselben mit ganzer Seele, und that dies mit solchem Erfolg, dass er, noch ein kleiner Knabe, schon als ausgezeichneter, liebenswürdiger Sänger bekannt war. Man liess ihn in der Kirche auftreten: aber er riss durch Stimme und Vortrag das Publicum so hin, dass die Geistlichen es nicht für rathsam hielten, ihn länger hier singen zu lassen. Es wurde daher - Ledesma stand damals im oten oder 10ten Jahre - sein Gesang in den Kirchen unter allerley Entschuldigungen abgelehnt. - Späterhin, obgleich noch in frühen Jünglingsjahren, dirigirte er die Opern und Kirchenmusiken in Saragossa, und im 17ten oder 18ten Jahre war er schon ein bekannter, geschätzter Componist und Kapellmeister. Etwas später ging er nach Madrit, wurde dem Hofe bekannt, und bald als einer der königl. Kapellmeister angestellt. Die Revolution v. J. 1808, beraubte auch Ledesma's Familie, die Ferdinaud VII. treu ergeben war, aller ihrer Goteri Mariano musste fluchten und kam Anfang 1811. nach London, nachdem er vorher so lange in Sevilla uud Cadix gelebt hatte, bis die Francosen ihn vertrieben. In London musste er sich vom Unter-



richten erhalten, wurde aber bald bekannt und sehr beliebt. So gelangte er zum Amte eines Lehrers der Pringessin Charlotte von Wallis, als welcher er noch jetzt angestellt, und von allen Kennern und Freunden der Musik, so wie von mehrern der ersten Häuser, hochgeschätzt und aufgesucht ist. Letzteres bekömmt um so mehr Gewicht, wenn man bedenkt, dass der verdienstvolle Asioli, (auch ein Kenner und Verehrer deutscher Tonkunst.) einer der trefflichsten Musiklehrer in der Welt, in London fast gar keine Schüler mehr findet: dass der erste Violinist in Madrit unter Carl IV., Varani, einer der grössten Virtuosen auf diesem Instrumente, von einigen Guitarre-Stunden, die er Damen giebt, leben muss, und nicht einmal Gelegenheit hat, Quartett zu spielen; dass der berühmte Composist und Pianofortespieler, Cramer, von dem Publicum so vernachlässigt wird, dass er gar nicht mehr offentlich, sondern nur höchstens von einigen Freunden spielt, und dass der nicht weniger berühmte Componist und Virtuos, der Stammvater fast aller der vorzüglichsten Violinisten unsrer Tage, Viotti, eine Weinhaudlung errichten musste, um leben zu können. - Ledesma kennet, ehrt und liebt auch deutsche Musik, vornämlich Haydn und Mozart. Das Requiem des Letztern entzückte ihn so, dass er - damals noch Kapellmeister in Madrit - nicht abliess, his er es, wie überaus schwer ihm auch das Einstudiren mit Sangern und Orchester ward, zum Gehör brachte. Er fuhrte es erst in Privatgesellschaften, dann aber in einigen Kirchen Madrits auf, und es riss da die Zuhörer fast zu gewaltsamen Aeusserungen der Begeisterung hin. - Ledesma hat nicht wenig, und von verschiedenen Gattungen geschriehen. Unter seinen spatern Arbeiten, so weit uns dieselhen bisher hekannt worden sind, zeichnen sich vornämlich Sonaten und andere Werke für das Pianoforte, und Lieder (Canzonetten, Romanzen n. dergl.) durch Eigenthumlichkeit der Erfindung, und noch mehr durch seelenvollen Ausdruck aus. Die nus gefällig übersandte Romanze, die wir hier beylegen, wird, so klein sie ist, unser Urtheil beweisen. Die strengste Beobachtung unsrer deutschen Harmonielehre wird man vom Südlander nicht verlangen, die Erhölung des Effects mancher Stelle durch solche und manthe andere Abweichungen nicht verkennen, und mit der deutschen Uebersetzung, die wir unterlegen, rorlieb nehmen.

621

Aus pariser Blattern eutlehnen wir Folgendes. "Der berühmte Compositeur, Cherubini, hat sich, gleich mehrern berühmten Männern und Gelehrten der Hauptstadt, unter die Nationalgarde einschreiben lassen, und nun auch das Kreuz der Ehrenlegion erhalten. Er fahrt dabey fort, dem königl. Conservatorium der Musik als Mitinspector vorzustehen. Unter der vorigen Regierung würde er diese Decoration nie erhalten haben, weil er es wagte, in einem Gespräch über musikalische Gegenstände anderer Mevnung zu sevn. als Bonaparte."

Es sey uns erlaubt, bey dieser Gelegenheit folgende Stelle ans einem, schon vor fast sechs Jahren erhaltenen Bricfe eines sehr angesehenen, gelehrten Freundes in Paris anzuführen. "Entschuldigen Sie, wenn ich Ihren Wunsch, aufrichtige Urtheile über die hiesige öffentliche Musik durch mich zu erhalten, unerfüllt lasse. Wie man will, dass auch darüber geurtheilt werde, das finden Sie in den hiesigen Blättern: wo mein Urtheil damit gusanimenstimmete, wurde ich mithin etwas Unnothiges schreiben; wo es abwiche, und ich es doch schriebe, mehr, als sich vielleicht der Deutsche denken kann, zu fürchten haben. Es soll selbst über die Musik, g. B. einer Oper, eher gar nicht geurtheilt werden, bis von oben herab ein Urtheil ausgesprochen ist, und dann soll alles urtheilen, wie es dort geschehen. Demnach ist es hier mit bedeutenden Kunstproducten, wie es mit bedeutenden Werken der Literatur ist. Was aber den Deutschen vielleicht mehr, als alles, befremdet: wir besitzen selbst einsichtvolle, wahrhaft humane Manner, von würdigem Sinn und wohlwollendem Charakter, welche fest überzengt sind, hier musse das so seyn" ---

#### KURZE ANZEIGEN.

Variations pour Clarinette et Pianoforte, comp. par Charles Marie de Weber. Oeuvr. 35. à Berlin, chez Schlesinger. (Preis 12 Gr.)

Ueber ein angenehmes, singbares Thema schrieb Hr. v. W. hier nur sieben Variationen: sie sind aber auch sammtlich wahre Variationen, und nicht etwa hlos Auflörungen der Accorde in diese und jene gebräuchlichen Figurchen. Wahre Eigenthumlichkeit,

der Ansicht und Behandlung zeigt sich in mehrere derselben und weise besonders der Klarinettiat alle Vortheile, die ihm hier geboten sind, zu erkennen and glücklich derzulegen, so ist die Virkung bedeutend und ungemein erfreulich. Seine Stimme it bey weiten die orbetrerscheule, aber auch bey weiten die sehwierigere. Enige Stellen wollen selbst von Virtusoen auf der Klarinette wohl angesehen seyn; doch ist alles dem Instrumente, wie hoch man es namlich jetzt getrieben hat, eagemessen, und nimmt sich sehon auf ihm aus. Die freyern Uebergange und Verbindungen verschiedener Variat, unter einnarder, sind ebenfalls von sehr guter Wirkung.

Polonoise p. le Pianoforte, comp. par J. Kaczkowski. à Leipzig, chez Breitkopf et Hartel. (Preis 12 Gr.)

Keine Polonoise zum Tanzen, sondern ein lang ausgeführtes Stück, wie etwa die Polonoise, die das Finale von Rode's Violinconcert ans D moll ausmacht. Mit dieser hat sie überhaupt viel Aehnlichkeit; ja, der ganze Zuschnitt, die Wiederholungen des Thema, mehrere der reichen, brillanten Figuren etc. scheinen zu verrathen, dass ursprünglich das Stück wirklich für concertirende Violin und Orchester geschrieben ist. Es zeichnet sich aus durch Feuer, durch gar manches Eigene in der Erfindung vielfaltiger Veranderungen, und durch jenen interessanten Wechsel heftiger und schwermüthiger Satze, womit die jetzigen Polen ihre Polonoisen überhanpt auszustatten pflegen - wenn sie können. Das Stück verlangt Spieler, die dies zu erkennen und nachdrücklich darzulegen wissen. auch eine nicht unbetrachtliche Fertigkeit, besonders der rechten Hand, besitzen.

Gedanken eines Kunstfreundes, (Fortsetzung ens der 36sten No.)

So wie man an Versen leichter einschläft, als an Prosa, so wird man auch durch erstere nicht so leicht aus dem Schlaf gebracht.

Deshalb ruft die Nächtwächter billig in Versen. Uid wenn als unsere Zeit, die auch an diesee Posien imme Verbesserungen vormimmt, endlich auf den Gedach ken kune, die Nachtwächter in Prosa rufen lassen, so würde jedermann erwachen und a rufen horen.

Morgen, Mittag, Abend, Nacht — sind wi die vier Saiten der Violin; sie müssen in reine Quinten zusammenstimmen, wenn wohlkautend Lebensmusik gedeiken soll.

Vor dreyssig Jahren waren die Dichter viel leicht nicht as poetisch, als die jetzigen: aber di Nation war poetischer, und fühlte bey mittelms sigen Liedern mehr, als wir bey guten.

-

Der Zeitfluss ist dem Schönen feind; er wil alles generalisiren, und reisst jedes Specielle baid möglichat wieder in das allgemeine Element ne rück. Die Kunstkraft muss gewaltig mit der Zei ringen, wenn sie ihren Individualisationen Plat gewinnen will;

So wie sich einige Dissonanz-Accorde hinsufwitz, andere in die Tiefe auflosen wollen, so sad die Accorde unseres Innern. Manche wollen de Aussenwelt, der fiezen Natur, dem geselligen, des Kunuldeben zu; andere streben auf Einsankeit, an Contemplation, zum stillen, hauslichen Genzus, mies meistens so bestimmt, dass, wenn wir un zum Cegentheil nötligen wollen, eins höchstumangenehme Disharmonie in unserm Gemüth entstell

(Die Fortsetzung folgt.)

(Hierbay die musikalische Beylage No. IV., eine Romane des Muriano de Le des ma embaltend.)

LEIPZIO, BEY BREITKOFF UND HÄRTEL.

# Beylage zur allgemeinen musikalischen Zeitung.







Quando algun incauto pez Entra en mis redes, le digo;

Tal quisiera hacer commigo El Amor alguna vez: Pero no espere el traidor Un vasallo en esta orilla; Que mi bien es mi barquilla, Mis redes solo mi amor.

3.

Yo vi de Nerina ingrata

El mannte pobrecillo!

Que no vi ningun barquillo

A quien mas la mar combata:

Y me ofrecerás, traidor,

Una ley que tanto humilla?

No: mi bien es mi barquilla,

Mis redes solo mi amo;

4. La bella Silvia que entanto

Por la ribera venia, Oyó, como repetia El marinero en su canto: "Nunca mandarás, traidor, En mi voluntad soncillo:

"En mi voluntad sencilla: "Que mi bien es mi barquilla, "Mis redes solo mi amor.

5.

Entonces Silvia le mira,
Y el corason le penetra:
El va a repetir su letra,
Y en vez de cantar auspira.
A Dios, pobre pescador
A Dios red, à Dios barquilla,
Que ya no hay en esta orilla
Sino vasallos de amor.

Schon fänge sich in meinen Nessen Das Fischehen, und ist vertoren: So würd auch Liebe mich fängen, Glich ich den sorglosen Thorent Darum entweiche von hier: Mich wirst da nimmer besiegen! Siehe, wie lieblich genügen Nachen und Nesse mir!

\_

Am Freunde hab' ichs erfahren, Wie mit was die Liebe geuikelt: Trillt une, wie dort meinen Nachen Spielande Welle 'rumechaukei. Darum entweiche von hier: Mich wirest du nimmer besiegen! Siehe, wie lieblich genügen Nachen und Nesse mir!

4.

Da dringe ihm des schwarzs Auge Der Fischerin tief zu Herzen; Und statt der fröhlichen Weise Singes der Fischer mit Schmerzen: Nachen, entweiche von mir; Ruht ungespannet; ihr Notes: Unter der Liebe Gesette Beugt sich sits Liebender hier!

Schluss ur letzten Strophe nach dem Zeichen \*

# ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 21sten September.

Nº. 38.

1814.

Schreiben des alten Abraham Blechschmids, an die Reduction der musikal. Zeitung von seinem Sterbebette gesandt.

So habe ich denn alle mein Irdisches besorgt, bis anf die Angelegenheit, in welcher ich mich hier au Ew. - wende. Meiner seligen Frauen Stiefschwester-Tochterkind, die gute Marie, bleibt aus der Armenschule zu Hause, um mich nicht allein zu lassen, und schreibt auf, was ich ihr sage. Und das ist eben an Sie gerichtet. Hernach bin ich fertig, und bitte blos noch den lieben Gott, dass er kommt. Sie aber bitte ich, dass Sie hernach etwas aus meinem Schreiben nehmen, und es in die musikalische Zeitung rücken, die ich pun seit sechzelm Jahren alle Wochen bey den Herren vom Orchester herumgetragen habe, und damit wol das Meine auch für Sie gethan. Sein Platzchen in der Zeitung verdient aber der alte Blechschmidt, dacht' ich wirklich: hat er doch bald volle dreyundvierzig Jahre blos in der lieben Musik gearbeitet!

Ja, damals war ich ein tüchtiger, flinker Bursche! Vier und ein Vierteljahr war ich auf der Wanderschaft gewesen, und hatte fast ganz Thüringen geschn. Da war mir's, als müsst' ich wieder heim, und als wär' es da doch am allerschöusten, ob ich gleich Niemanden dort hatte; denn Vater und Mutter und alle waren lange todt. So wanderte ich denn zurück, und je weiter ich kam, je mehr lachte mir das Herz im Leibe, und hatte nicht Ruhe, nicht Rast. Wie ich nun aber vollends gar die Thurmspitzen blinkern sah, da musst' ich laut jauchzen: dass mich auch ein Herr aus der Stadt, der spazieren ging, anredete: Was fehlt Ihm denn? Nichts, sagt' ich, Herr: ich komme nur heim! Da lachte er mich aus, und ging weiter. Er verstand's eben nicht.

Nun waren meine Gedanken so! Zum Meister mocht' ich nicht wieder: ich wollte mein eigner Herr werden. Ein Thaterchen Geld hatt' ich mir 6. Jahrs. erspars, mein blauer Oberrock war noch nicht gewandt. und ein Paar Stiefeln hatt' ich mir erst gemacht : da braucht ich denn nur das Bisschen Brot, und das wollt' ich mit Flicken verdienen, bis ichs dahin gebrucht hatte, mich zum Meisterstück angeben zu konnen. - Ja, der Mensch denkt: Gott lenkt! Es ging mir eine Weile nur gar zu gut. Ich kriegte Kunden genug aus der Nachbarschaft, nud lebte seelenvergnugt. Des Sonntags trank ich schon meinen Krug Bier, und trug, wetin ich zur Kirche ging, ein braun und gelb gewürfeltes Halstuch von Seide, auch schwarze Manschesterhosen. Aber eben darum war' ich wol libermuthig geworden, und hatte, wie es dort heisst, gefragt: wer ist der Herr? Da dachte der liebe Gott: Nein , links um, Abraham! du musst den Stab Webe kosten! --

Schief über wohnten zwey Herren Studenten: die liessen auch bev mir arbeiten. Nun trugen alle junge Herren damals grosse Kurierstiefeln von gebranntem Rindsleder, und musste unser Einer machtig zustechen, wenn er sie zu repariren hatte und die Sache sich doch auch hübsch ausnehmeu sollte. Nun hatte Herr Flautsch, so hiess der Eine, seinem linken Stiefel einmal mit dem grossen Sporenrade einen bösen Schlitz bevgebracht. Indem ich nun die Pfrieme derb ansetze, fahrt sie mir ab, und, weil ich eben mit der Rechten halte und mit der Linken zustosse, in meine rechte Hand, und wahrlich durch und durch. Mit aller Kraft konnt' ich sie kaum wieder herausziehen, und nun schoss das Blut stromweis nach, und zusehends schwoll die Hand auf, fast wie ein Groschenbrot. Ich lief zum alten Compagnicfeldscheer, Herrn Mehlhorn. Der schlug die Hande über'm Kopfe zusammen, nahm mich aber doch in die Cur, und um ein Billiges. Ja, was half das alles? Aus den graulichen Schmerzen, weun er dran 'rum schnitt oder mit Höllenstein beitzte, will ich gar nichts machen; aber drey Vierteljahre in der Cur, ohne arbeiten zu können - das that noch ganz anders wehel Da ging ein Stückchen nach dem andern zum Trodeliuden; ich

aber lernte wieder hilbsch unterducken, und beten, ger manche lijehe Nacht hindurch. So wie ich, das erst wieder recht konnte, wurde es auch mit meiner Hand besser, wenn gleich Herr Mehlhorn die Geduld verloren hatte und mir uichts mehr gab, Aber freylich war und blieb aie lahm an allen fünf Fingern, so dass ich keite Gabel damit fassen konnte, wie viel weniger eine Pfrieme. Was hun hun, wenn ich nicht stehlen und mit Breue durch die Welt wollte? Ich wusst! es nicht, und ware in meinem Herzeleid bald vergangen.

So kam der letzte August heran - mein grosser Tag, an dem ich nun gewiss hoffe, (er ist übermorgen,) der liebe Gott soll mich auch mein letztes Grosses vollführen lassen. - Es war ein Sonntag. Ich nahm früh meiueu letzten Bissen. Brot zu mir, und da ich eben heute gar zu traurig war, auch wol voraussahe, dass der Magen um Mit ag laut bellen würde, so wollte ich mich zerstrenen, und ging ins Freye. - Wie ich an's zweyte Dorf komme, lauten sie ehen zur Kirche. Ich gehe denn mit hinein, und bleibe mit meinen Sorgen ganz hinten in der Ecke stehn. Aber wie wurde mir erst, als sie nach dem: "Allein" -das schöne Lied: Ich singe dir mit Herz und Mund - anstimmten, und ich daraus abnahm. ich feyere da hungernd das reiche Aerndtefest mit. Ich hatte das nicht gewusst, wie es denn uns in grossen Städten mit dem Aerndtefeste geht. Herz wollte mir zerspringen; und da nun die Kirchkinder noch heller sangen, als sie an den Vers kamen:

> Du nährest uns von Jehr zu Jehr, Bleibet immer fromm und treu...

da konnt ich nicht mit, und der Peind blies mit einen schrecklichen Gedanken ein, gegen den ich nich aber mit allen Kriffen stemmte. Wie ich nun noch so mit mit kunpfe, tritt der Herr Perrer auf — ein alter, wohlanschulicher Herr: Gott gebe ihm noch heute einen guen Tag, im Himmel, wo er mun sehen lange ist. Der legte das von "den Raben, die Ihm anrufen," so herrhich aus, das ich nich recht att weiute, aber ganz gestarkt ward. — Die Gemeinde ging deun endlich fort, und nun auch der Herr Pfarrer, nabe bey mit vorbey. Ich blückte mich tiet, wie siehs gehört; auch hatte ich den frommen Herrn recht lich gewonnen. Da blieb er stehen, sahe mich scharf an, und sagte denn freumflich; Wer bist du, mich Soln; Ich sagt's ihm denn: 'und wie er weiter fragte. erzählt' ich ihm alles. Als ich zu Ende war, sahe er mich wieder scharf an, und sagte: Gieb mir deine Hand, dass du die Wahrheit gesagt hast! Da reicht' ich sie ihm, und nun glaubte er mir, und hiess mich mit ihm gehn. - Wir kameu ins Haus, und er liess mir ein Tischehen bereiten in der Unterstube, und hiess mich getrost seyn und mich laben. Jetzt, sagte er, kann ich nicht weiter mit dir sprechen: mich erwarten oben meine Gäste aus der Stadt und Nachbarschaft. Sind diese aber vergniigt bey Tisch, so bewege ich sie leicht zu einer Sammlung für dich; und dann sollst du gerufen werden, und wir wollen weiter sehn. - Da war ich denn erst ganz ausser mir vor Freuden: hernach aber, als ich mich gestarkt hatte, und in der Eiusamkeit weiter uachdachte, anch die Gaste oben gar zu laut lachen hörte, da wollt' es mir gar nicht gefallen, dass ich mit meinem Kummer vor sie treten sollte. Auch schien mir's, wie Betteln: betteln aber konnt' und wollt' ich nicht. Ich schrieb also meinen Dank auf den Tisch, versprach wiederzukommen, wenn Gott mir nicht eine andere Thur aufthat, und wanderte so nach der Stadt, getrost und voll Zuversicht, der heute so wunderbar geholfen, werde es schon auch weiter, ohne dass ich Andern zur Last fiele.

Und so ward's auch, fast auf der Stelle! Als ich nämlich ins Thor kam - es war etwa funf Uhr Nachmittags - da sahe ich einen alten Mann, der, ganz krumm zusammengebückt, eine grosse Bassgeige auf dem Rücken trug. Indem er ein wenig verschnauste, sagt' ich - vergungt, wie ich nun wieder war, seit ich gute Gedanken und gutes Essen gehabt hatte - Vater, sagt' ich, der alte Brummbär reitet euch zu scharf in die Hitze: lasst mich ihm unterkriechen; ich bin ihm mehr gewachsen. - Ernst oder Spass? rief er, und schauete an mich hinauf. Da sehet's selbst! sagt' ich, und lud das Ding mit dem Riemen mir auf die Schulter. Wohiu soll's? fragt' ich nun. "In's Theater!" - "Das weiss ich nicht." - "Ich gelie mit !" --

So gingen wir denn, und dann noch zwermal zurück in den Concertsaal und wieder in 'I heater mit neuen Ladungen. Mir machte das Glück as arbeiten, das ich so lange entbehrt hatte, und des fremuldiche Reden des Alten viel Vergnügen; jaich hatte sogar meine Lust an mir zelbat, als ich so tragend mitrennuen stand zwischen Geigen- und andern Kasten. (Ich verstand's nämlich damals noch nicht, und eine Geigen-Schachtel war mir

nicht viel mehr, als eine andere.)

Hort, begann hernach mein Alter; eine Lieb' ist der andern werth! kommt mit zu mir: ibr sollt einmal trinken. Enre Art hat ohnehin mancherley Gedanken in mir geweckt, über die ich vielleicht weiter reden werde. - Und wir gingen. Aber was für Augen macht' ich, als wir in die grosse, schone Stube traten! Saftgrune Wande, hinaufgebindene Vorhänge, schönes blankes Zinn auf dem Gesimse, Polsterstühle, eine braune Nussbaum-Commode auf schwarzen Kugeln, und eine alte Mutter in schneeweissem Häubehen mit einer Spitze: das alles fiel mir auf einmal in's Gesicht. Die Mutter hatte in der Bibel gelesen, nahm aber die Brille ab, als wir eintraten, und ging dem Manne freundlich entgegen. Dieser hiess mich setzen, stellte einen blanken, vollen Krug vor mich hin, und nahm nun seine Frau mit in die Kammer, wo sie eine feine Weile zusammen sprachen. Als sie zurückkamen, sahe die gute Frau mich immer mehr and immer freundlicher an. Ich musste meine Geschichte erzählen: dann nahm der Alte das Wort. wie er seit langen Jahren der Mann sey, ohne den hiesigen Orts nichts von Musik klinge, in der Kirche, im Concert und in der Oper. Von allen dreven, sagt' er, hab' ich meinen ordentlichen Jahrgehalt, so gut wie der Herr Kapellmeister; und zu Weihnacht giebt mir obendrein jeder der Herren vom Orchester ein Christgeschenk, die fremden Virtuosen noch unerwähnt. Da lässt sichs denn freylich warm sitzen und des Lebens froh werden. Nur leider werden mir nach gerade der Geschäfte zu viele, besonders seit einigen Jahren, wo, sagt' er, alle Augenblicke der böse Feind einen Virtuosen herführt.

So kamen wir denn immer tiefer in den Text, bis der gute Mann endlich mit der Frage herausrückte, ob ich mich ihm substituiren wolle - unter gewissen Bedingungen nämlich. glücklicher, als ich! und die gute Mutter, die hier das Wort nahm, nm die Bedingungen festzusetzen, hatte sie weit schwieriger angeben konnen, ich hatte sie doch mit Dank und Freude augenommen. So aber verlangte sie weiter nichts, als dass ich alle Arbeit verrichten und sie alle Einnahme behalten sollte, bis auf die Weihnachtspräsente und die fremden Virtuosen, die mir ganz zufielen; übrigens aber, und das war die Hauptsache, sollte ich alle

Mittage mit ihnen essen. Wir gaben einander die Hande darauf und die Sache war richtig. Mit welcher Freude ich nun aber den Abend nach Hause ging und meinem Gott dankte für eine so schöne Versorgung: davon will ich gar nichts sagen. -Den andern Tag führte mich mein Gönner und Wohlthäter zu alle den Herren, mit denen ich ins Künstigo zu thun hatte: und wahrhastig, in Menschenliebe waren alle mit mir armen Schlucker zufrieden, wenn ich ihnen nur ihre Instrumente recht in Acht nähme und ohne Entschädigung ihr Schnliwerk rein hielt.

Und so blieb es denn in's dreyundvierzigste Jahr, his anch ich mir, nun vor zwey Mouaten. in dem ehrlichen Hans Schnupphaase ebenfalls einen Substituten ausgesucht habe, und am Ziel meiner irdischen Wallfahrt stehe. Aus dieser ganzen Reihe von Jahren weiss ich nur dreyerley von wahrer Wichtigkeit zu berichten.

Nach sieben Jahren starb nämlich meine Principalin, und drey Wochen hernach mein guter Principal auch. Eine alte Muhme von ihnen erbte alles, wie es stand and lag. Die Muhme hatte eine Tochter: und dio kam mir gar zu gut nud gar zu hühsch vor, als sie eintrat im schwarzen Kreppmützchen, nnd um den lieben Herrn Vetter klaglich that. Ich sann hin und sann her; endlich dacht' ich: der beilge Ehestand ist doch einmal im Paradiese eingesetzt: warum solltest du denn ietzt nicht daran denken? du hast ja dazu! - Nach den vier Wochen - es ist mir noch, als wenn's heute geschähe! da wollte Lieschen gerade eine schwere Zinnschüssel vom Gesimse nehmen, um sie, wie alles, zur Mutter zu schaffen; da fasste ich mir ein Herz und sagte: Das wird ihr zu schwer werden, Jungfer! Besser war's wol, sie liess alles in der schönen Ordnung, wie's ist! -Wie denn so? sagte sie, und sahe gar lieb und freundlich zu mir herunter. Sie stand nämlich auf dem Stuhle, um das Zinn erreichen zu können. Ich meyne, versetzte ich, weil ich doch nun das genze Amt habe, so nehm' ich auch das grosse Logis hier, und habe schon mit dem Wirthe geredet. Und da war' es denn gar zu hübsch, wenn alles hier bliebe, und das liebe Lieschen alldazu! - Und wie ich das heraus hatte, wurde sie blutroth im Gesicht und sahe aufs Busentuch: mir aber ging's durchs ganze Leben, und ich hob sie herunter vom Stuhle; und wie wir nun so nahe an einander standen, ganz mauschenstell; da schlug

sie endlicht die Augen zuf, nach meinen; die standen mir und reylich voll Wasser; und da sagte
sie: Ja, wenn Er mit der Mutter reden wollte! —
Das war ein Wortt Jeh gab ihr den ersten Kuss,
und lief nun, als wenn mir der Kopf brennte,
zur Mutter. Die — nun, die sagte, Jas nur müssten wir erst die Trauer abwarten, dass wir nicht
in der Leute Mauler künen. — Das waren wir
denn zufrieden, und da eben der Sommer anging,
warteten wir auch noch bis zu dem Sonntage, wo
sich nein Glück nach der Aerndepregigt augefangen hatte, und liessen uns an diesem Tage
trauen, und von dem zamlichen Herre Parter, der
mir damals Leib und Seele so hertlich gestarkt
hatte. —

Das Zweyte, was ich zu erzählen habe, trug sich fünf Jahre später zu. Es war nämlich unser hochseliger Landesherr gestorben, und der neue liess sich huldigen. Das war nun wol für Jedermann ein schöner, glorreicher Tag: aber für mich auch ein gar saurer. Denn von früh bis spät in die Nacht gab's Musik von allen Thürmen, und in allen Kirchen, und in allen Salen; wo ich denn gräulich zu schleppen hatte, und kaum herum kommen konnte. Ich hatt' es aber doch durchgesetzt, und ohne Schaden, wenn nicht die Herru Studenten gewesen waren. Die brachten aber deus neuen Landesvater in der späten Nacht noch ein Vivat mit Fackeln und Musik, und ich hatte die Ehre, dabey in ordentlicher Uniform, die sie mir liehen, uud im Zuge, als wenn ioh dazu gehörte, die grossen Kesselpauken auf dem Rücken zu tragen. Das war nun wol recht schon: aber als wir auszogen, war ich schon wie gekocht, und nun die schweren Pauken, und die dünne Uniform, die mir so eng war, dass ich sie nicht zuknöpfen konnte, wie arg auch der Nachtwind schuitt -: da mocht' ich mich wel erkältet haben, und wurde sehr krank. - Nun, was in dieser Krankheit mein Lieschen bey Tag und Nacht an mir gethan hat, das kann ich gar nicht ausreden; aber eben darum iammerte es mich um so mehr, dass ich sie wahrscheinlich bald allein auf der weiten Welt lassen müsste. Und wie ich nun in einer schlaflosen Nacht mich darüber recht brünstiglich zum lieben Gott wendete: so fiel mir die Geschichte vom frommen König David ein, wie der auch in tiefer Noth sass, und dem Herrn ein Gelübde that, wehn er ihn erlösen wollte - worauf sichs bey ihm bald zum Bessern wandte. Da that ich denn auch ein

Gelübde; minlich, wenn mir geholfen würde, so wollte ich lebenslang an keinem Sountage mehr Instrumente tragen, ausser zur Kirche.

Ach Gott, ich hatte mir freylich nicht überlegt, was alles daraus entstehen konute! Es besserte sich mit mir, wie mit dem Konig David. zusehends, so dass ich schon iu zwey Wochen wieder ausging. Mein erster Gang war frevlich zu den Herrn Musikern. Ich theilte ihnen mein Gelübde mit, und bat sie, an den Sountagen sich einen jungen Menschen, den Sohn meines Wandnachbars, gefallen zu lassen. Die meisten waren zwar darüber unzufrieden, Einige schalten mich einen Simpel, Andere lachten mich gar aus; doch trug ich das alles gern, um des Gewissens willen. und endlich liessen sie mir's doch alleufalls hingehen. - Aber der junge Mensch war ein Leichtfusy: schon am gweyten Sonntage schmeisst er mit dem Kastcu des ersten Herrn Violoncellisten dermassen auf die Steine nieder, dass, als der Herr aufschliesst, er das Instrument fast ganz in Stücken findet. Alle waren schon beysammen, alle sahen das Unglück: war es denn ein Wunder, dass sie den Faselhaus mit Püffen fortjagten auf ewig, und mich absudanken droheten, wenn ich nicht, nach wie vor, auch des Sonntags trüge? Ich bat, ich schlug einen andern Substituten vor, und noch eiuen andern: umsonst! - Was nun anfangen? Ich saun Tag und Nacht, ass nicht, schlief nicht, fiel sichtlich ab; Lieschen weinte; sie ging sogar heimlich zu unserm Herrn Beichtvater, und fragte, ob ich denn nicht loskommen kenne, ohne mich am lieben Gott zu versündigen? (Die guten Weiber lemeu freylich nimmermehr, wie ein Mann Wort halten muss, werde auch daraus, was da will!) Sie kam aber ohne Trost zurück, und nun wuss-

So blich es, bis der nichste Sonnabend anbrach. Ich kam mir mehr tods, als lebendig vor. Lieschen ging still zu Markte mit verweinten Augens, ich komt' ihr nichts asgan: aber nach einer Stunde kam sie hastig surück, putzte sich, wie ein Dockchen, eilte davon, und wies mich zurück, Dockchen, eilte davon, und wies mich zurück, ich mochte frageu, wie ich wollte. Drey Stunden lang war ich wie im Traume, und kounte mir gar uichts denken. Endlich, es war bald swolf Uhr Mittags, kömmt Lieschen wieder, roth, wie ein Röcschen, mit funkelnden Augeu, und so vergrügt, wie ich sie kaum jennals geselten hatte. Manuchen, komm! ruft sie, und deckt den Tisich. Da setze

ten wir gar nicht Rath.

dich, iss, triuk, sey guten Muths: deine Sache ist in Ordning! - Was? schrey' ich; und ohne dass mich mein Gewissen beissen kann? - Preylich! sagt sie, und erzählt ... Ja ja, die Kinder dieser Welt sind klüger, wie die Kinder des Lichts. nach dem Evangelio! Wir hatten nämlich bev der Oper eine Sangerin, Mamsell Nippe, ein gutes, aber leichtfertiges Weibsstückehen. Die begegnet meiner Frau und fragt sie, was ihr fehle. Lieschen erzählt denn. - Nichts weiter? sagt die, So ein flinkes Weibehen sollte nicht einmal ein Orchester herumkriegen können? Geh' sie nach Hause, Frau Blechschmidt; mache sie sich hübsch; sehe sie freundlich und getrost aus; und so gehe sie von Einem! der Herren zum Andern, und briuge sie ihre Worte an. Es schlägt's ihr keiner ab: ich steh' ihr dafür. - Gesagt, gethan! Lieschen ging, brachte ihre Wörtchen an, und keiner schlug's ab, nur unter der kleinen Bedingung, dass kein Fremder, sondern sie selbst an den Sonntagen die Instrumente bey einem jeden übernahme. Und das will ieh herzlich gern, sagte sie; ist es doch für dich, du guter, frommer Abraham! - Auch hat sie es redlich erfüllet, und ist es dabev für immer verblieben, nur dass die Herren, wie's zum Treffen kam, die grossen Instrumente ihr nicht einmal gaben, sondern sie durch Mousieur Quanch, den Stiefelwichser, sandten; Lieschen musste jedoch jederzeit dabey seyn.

Ueber das Dritte will ich wenig Worte machen. Nachdem ich mit meiner Frau nun fünf und drevssig Jahre - wie ieh wol vor Manchem sagen kanu, alles getragen hatte, da rief sie der liebe Gott, am 25sten May dieses Jahres, in sein himmlisches Freudenreich. - Seit diesem Tage gefällt mir nichts mehr auf der Erde; ieh schne mich hinauf, und habe mit zufriedner Seele mich täglich schwächer werden sehen. Mein Testament hab' ich gemacht: Sehreiberin dieses, die gute Marie, kriegt alles, wenn sie mir die Augen zugedrückt hat; mein Substitut trägt die Instrumente mit Behutsamkeit und zur Zufriedenheit der Herren: gestern hab' ich meine letzte Communion gehalten; so hab' ich denn nichts mehr zu wünschen, als dass die nun auswärtigen Herren, die ich ehemals zu bédienen die Ehre gehabt, meinen Hinschied erfahren, und dass dieser übermorgen, als den letzten August, statt habe, weil das nun einmal mein Gluckstag ist.

(Dieser Wunsch des guten Vetters ist erfüllt worden. Als die Sonne an diesem Tage sufging, musste ich seine Hände in einander falten und einen Dankpsalm lesen. Unter diesem verschied er. Marie-)

Rochlitz.

NACHRICHTEN.

Mayland, d. 24sten August. Stagione teatrale della State. Diese Stagione teatrale, welche bekanntlich kaum mehr, als den Monat July umfasst, ist in Italien gewohnlich in musikal, Hinsicht die am wenigsten interessante. In Mayland gab man vergangenen July etwas altere Opern, and zwar mit wenigem Glück. Im grossen Theater, alla Scala, war es die Agnese von Par, in welcher Oper man freylich mehrere gute und schöne Musikstücke nicht verkennen, deren Gedicht aber unmöglich befriedigen konnte. - Im Teatro Rè gab man Anfangs die Opera buffa: I furbi alle nozze, von Orlandi. Die Sänger waren so erharmlich, dass die Oper bald durchfiel. Man gab gleich darauf: La Principessa per ripiego, v. Morlacchi. Man fand die Musik ziemlich arm; und das schlechte Orchester, so wie jene Sanger, verjagten viele Zuhorer, und brachten auch dieses Stuck schnell zu Grabe. Endlich folgte die Farsa: Teresa e Claudio. von Farinelli. Sie hatte kein besseres Schicksal. als die vorigen.

Die musikal. Banda des Regiments Deutschmeister, von welcher i li Ihnen in meiuem letzten Briefe so viel Vortheilhaftes zu berichten hatte, eab verwiehenen Monat acht musikal. Akademien, wovon vier in dem grossen Theater alla Scala, und vier im Teatro Rè, fast immer bey sehr vollem Hause und mit allgemeinem Beyfall. Ueber das vortreffliche, pracise und lebendige Spiel dieser Gesellschaft ist nur Eine Stimme, Im Teatro Rè bestand sie ans 40, und in der Scala aus mehr als 60 Individuen. Unter mehrern musik, Stücken zeichnete sich ganz besonders aus, die von Heidenreich aus Wien in Musik gesetzte Schlacht von Aspern, worin der Angriff, das Musketen - und Kanonenfener, nebst der Cavallerie-Attaque, trefflich ausgedrückt sind. Will man einmal so etwas in Musik setzen, so kann man's kaum besser. Warum aber Hr. Scholl, Kapellmeister dieser Banda, dieser Schlacht zur Einleitung eine sehr schöne, aber doch auch sehr lange Serenate von Kreutzer, welche

die Stille der Nacht im Lager ausdrücken sollte, vorausschickte, begreift man nicht wol. - Der Einzug der Alliirten in Paris, von Hrn. Haslinger in Wien in Musik gesetzt, und von Hrn, Heidenreich für diese Gesellschaft eingerichtet, hat im Ganzen nicht das Glück, wie jene Schlacht, gemacht; vielleicht darum, weil sie beyde an Einem Abend gegeben wurden. Man muss indessen gestehen, dass mehrere Stellen auch in der Musik des Einzugs sehr gut gelungen, ja von noch besserer Wirkung sind, als andere, in jener Schlacht. Kapellmeister S. Mayer war bey Auffuhrung dieser beyden Stücke angegen, und klatschte oft recht herzlich seinen Landsleuten zu. Die persönliche Bekanntschaft dieses berühmten Mannes wird mir immer theuer bleiben: denn an ihm, der doch bey weitem die grösste Zeit seines Lebens in Italien zugebracht hat, bemerkt man noch immer unverkennbar den geraden, biedern und sehr bescheidenen Deutschen. Aber eben um diese Bescheidenheit nicht weiter zu beleidigen, komme ich auf unsre deutschmeistersche Banda zurück, und nenne noch aus derselben inshesondere Hrn. Zeissl, einen Wiener, welcher sich in mehrern Stücken mit dem Posthörnchen hören liess. Er machte in jeder Akademie furore, denn sein Spiel auf diesem Instrumente ist einzig. Einen Fehler kann ich jedoch nicht verschweigen. Man wünscht nämlich, dass sich diese berühmte Banda, die doch jetzt schon einige gute Einnahmen gemacht hat, auch einige bessere Instrumente, namentlich bessere Klarinetten, anschaffe, damit man nicht oft in den schönsten Stellen ein böses Distoniren höre.

Auch die recht brave, aber an Anzahl der Individuen schwächere Banda des Regiments Würtemberg gab zwey Akademien im Teatro Re mit Beyfall.

Mr. Kapellmeister Mayer hatte vergangenen Juny eine neue Oper in Genus — Atar, o il serza-glio d'Ormus — geschrieben, und damit ungemeinen Beyfall erhalten. Der Compositeur wasste unch den Zeitpualt gut zu bemutzen, indem er das eng-lische Nationallied: God sawe the King; in der Oper schichlich auhrechte, welches die dazelbat amweendem Englander besonders dankbar erkannten. — Ein sonderbarer Unstandt trug sich indess bey dieser Oper zu. Wie gesagt, hatte sie einen ausgezeichenen Beyfall erhalten; doch horte man; zum grössten Erstaunen aller Zubörenden, bey der ersten Vorstellung im Finale, mitten unter dem starken

Handeklatschen, ein fürchterliches Pfeifen. Man suchte heimlich diese intriguanten Herren auf, und, siebe da. is waren englische Matrosen, welche in der oberaten Galerie des Theaters mit Pfeilchen im Munde die Musik des Hrn. Mayer überlaut begrüssten. Allein die euglischen Öffniere gaben bald Auskunft hierüber: das Pfeifen deutet nämlich bey engl. Matrouen Beyfall an, und je mehr ihnen ein Stinck gefällt, desto kreischender pfeifen sie. Das ist dem Ireylich für andere Zuhörer ein Hartes; und verleihe nur der Himmel, dass es nicht etwa se nicht etwa se nicht etwa des englische Mode sich auch weiter verbreite.

Stagione teatrale dell' autunno. Vergangenen Sonntag, den 14ten dieses, gab man in der Scala die erste Herbstoper dieses Jahrs, und zwar eine Opera buffa: Il turco in Italia, mit neuer Musik von Hrn. Rossini. Bekanntlich hat die letzte rossinische Oper, Aureliano in Palmira, die er hier für die Scala verwichenen Carneval schrieb, keine gute Aufnahme gefunden: der Bericht hierüber findet sich in Ihrer musikal. Zeitung, No. 15. d. J., S. 255, wo auch überhaupt (S. 253 u. folgg, ebendaselbst) etwas mehr über Rossini gesprochen wird. Mit gegenwärtiger Oper war man sehr wenig zufrieden, und in der ersten Vorstellung gingen viele vom Publicum nach dem ersten Act fort. Aufgewärmte Ideen aus seinen ältern Opern, mitunter auch manche, anderer berühmter Autoren, ein immerwahrendes, schon langweiliges Crescendo il forte, ausserst sparsame und immer dieselben Modulationen, öftere Vernachlassigung der Worte. wenig Kunst im Ganzen, manche Stücke zu lang das fand man an gegenwärtiger neuen Musik zu tadeln. Es scheint leider, als habe Rossini sich selbst vernachlässigt. Die Ouverture z. B. ist ein Wirrwarr, der, jenen Namen nicht verdient und aus dem man nicht klug wird. Doch nenne ich Ihnen auch Stücke dieser Oper, die besser sind und ausgehoben zu werden verdienen. Ein Terzett im ersten Act: Un marito ... scimunito! wo folgendes, freylich etwas altes Thema doch ziemlich gut durchgefuhrt wird:



sodann im Sextett im ersten Finale: Ah che il cor m'ingannava — und cin à 5 im zweyten Act: Deh seconda amor pietoso — diese beurkundeten den lebhaften, talentvollen Compositeur. Eben im augeführten Terzett hat aber Hr. Rossini, was die Worte betrifft, einen Fehler begangen. Der Text heisst:

Poeta. Un merito - - scimunito!
Una sposa - - capricciosa!
No: di meglio non si di,

Don Ceronio. Mio Signor, che burla è questa? (adirato.) Mi rispetti; o che la testa Qualchedun le romperà.

Ein Poet also, dem es schon bange wird, einen Gegenstand zu einer Op. buffa ausfindig zu mathen, findet ihn auf einmal in der eigensinnigen Gemalin des schwachen und feigen Don Ceronio, and freut sich darüber. Don Ceronio hingegen, ganz aufgebracht, (was, zum Ueberfluss, sogar lazu gesetzt ist,) sagt zum Poeten: Mio Signor, the burla è questa? etc. Hr. R. lässt aber den Don Ceronio dieselbe Cantilena des Poeten, die jewiss keinen heltigen Affect ausdrückte, wiederwien! Ueberhaupt hat R. in dieser Oper den Fext oft ganz hintaugesetzt .- In ganz Mayland verinigen sich die Freunde der Tonkunst in dem Nunsche, dass dieser junge Compositeur sein Taent und das Studium der Musik doch ja nicht verachlassige. Manche besorgen, seine musikalische aufbahn sey schon am Ende: zu diesen wollen ir uns aber keineswegs gesellen. -

Das neue Ballet, Ifigenia in Tauride, vom kiletmeister Garzia, wurde beym Herabfallen des orhaugs eben so stark beklatscht, als ausgepfiffen. m Gauzen ist dieses Ballet ein armseliges Prouct. - Nächstens wird zur Abwechslung mit der ossinischen Oper die Leonore von Par gegeben erden. - Kapellm, Mayer befindet sich hier, nd fangt eben an, eine neue Opéra semiseria für ie Scala zu schreiben, welche in den orsten Tagen Octobers gegeben werden soll. - Der behuste Violinspieler, Paganini, (S. musikal. Zeit. 1814. No. 14.) ist noch immer in Mayland; arum er keine Reise unternimmt, das weiss Nieand. - Im Teatro Rè erwartet man in kurzem e ruhmlichst bekannte mombellische Gesellschaft, eiche daselbst mehrere Opern geben soll.

Hr. Baron Erdinaun, Oberst des hier einsteilen garnisonirenden Regiments Deutschmeister, kürzlich aus Wien, in Gesellschaft seiner Geslin, einer Schulerin Beethovens, zurückgekomna. Da die Frau Baronin blos Stücke ihres grosna. Da die Frau Baronin blos Stücke ihres grossen Meisters, die in Italien kaum bekannt sind, und schwerlich einen Spieler finden, hören Isast; so bewundern wir sie nicht allein als vortreffliche Klavierspielerin, sondern auch ganz besonders um liese herdiben Vortress eben dieser Stiele willen

ihres herrlichen Vortrags eben dieser Stücke willen. Da gegenwärtig in der österreichischen Lombardey alle Auslander von den öffentlichen Aemtern ausgeschlossen bleiben, so wurde auch Hr. Asioli, als Modeneser, mittelst eines sehr schmeichelhaften Schreibens, seines Amts, als Censor des hiesigen musikal. Conservatoriums, entlassen, und an dessen Stelle der bekannte Compositeur, Hr. Minoja, von der hiesigen provisorischen Regierung ernannt. Was von Hrn. Minoja zu erwarten steht, wird die Zeit lehren: wenigstens soll er, wie allgemein behauptet wird, der deutschen Musik nicht sehr günstig seyn. Hr. Asioli hat sich nach seinem Geburtsort, nach Coreggio im Modenesischen, begeben, woselbst er privatisirt. - Die hiesige, vormals königl. Kapelle, existirt gegenwartig nicht melur. -

Wien, den 5ten September. Uebersicht des Monats August.

Da mein heutiger Bericht über das Neueste in Hinsicht des hiesigen Theaterwesens sich blos auf zwey neue Ballete, und zwać, obgleich auf zwey verschiedenen Bühnen, doch von denselben Künstlern dargestellt, beschranken muss ab sey es mir vergönnt, Wiederholungen zu vermeiden, meine Bemerkungen hierüber zusammen zu fassen.

Am-2ten sahen wir nämlich im Theater an der Wien das schon seit einigen Wochen angekündigte, grosse, historische Ballet, Antonius und Kleopatra, in drey Aufzügen, von der Erfindung des Hrn. Aumer, Peusionars der königl. Akademie der Musik zu Paris, mit Musik von Hrn. Kreutzer, erstem Violinspieler des Königs von Frankreich und der königl. Akademie der Musik zu Paris. Der historische Inhalt ist bekannt. Das Ballet ist, rücksichtlich der Erfindung, der Gruppirungen, und des pantomimischen Theils der Ausführung, eines der besten und schönsten, die wir je saheu. Die Direction zeigte sich dabey wieder so liberal in Hinsicht des Aufwands an Kleidung und Decorationen, dass es nahe an Verschwendung granzet. Die Musik ist überaus charakteristisch, originell und ausdrucksvoll, und verdient, als ein Ganzes, der besten Musik in diesem Genre an die Seite gestellt zu

werden. Und doch machte dieses Ballet kein fu-Die Ursache davon ist nicht weit zu suchen. Der grösste Theil der Liebhaber von Balleten ist in neuerer Zeit durch Hrn. Duport mehr an Tanze, als au Pantomime verwöhnt: jene sind aber in diesem Ballete unbedeutend, und kommen nur gleichsam als Lückenbüsser vor. Dabey ist Hr. Aumer zwar ein geschickter Balletmeister, aber kein Tauzer, und für die Rolle des Autonius zu alt. Hr. Autonin hatte keinen Antheil an dem Historischen, sondern figurirte nur als Sylphe und als Faun in den Tanzen, welche, wie wir schon bemerkten, Nebeusache waren. Deni. Chevigny, als Octavia, stiess durch thre Figur, und durch ihr ausdruckloses, obgleich öfters übertriebenes Spiel, mehr zurück, als dass sie vermögend geweseu ware, anzuziehu. Die einzige Dem. Bigottini war ganz Cleopatra, liebenswürdig in Bewegung und Formen, und wahr im Ausdruck und Spiel, Sie ist eine vollendete Mime. Wiederholt wurde dieses Ballet erst viermal, doch waren die Preise der Plätze jederzeit ansehnlich erhöht. - Am 16ten wurde im Theater nächst dem Kärnthnerthore, Zephyr und Flora, ein episodisches Divertissement von der Erfindung des Hrn, Aumer, gegeben, welches vorzüglich für Tauze berechnet war, und auch im Einzelnen sehr gefiel: im Ganzen aber bleibt es hinter Duports Zephyr eben so zurück, wie Hr. Antonin in der Rolle des Zephyr 'hinter dem vorerwähnten Meistertanzer, obgleich iener sich in mehreren Situationen, die ihm trefflich gelaugen, auszeiehnete. Dem. Bigottini, als Flora, zeigte heute, dass ihr die Grazien auch im Tanze hold siud; vorzüglich gesielen ein Pas de deux zwischen Flora und Zephyr beym Haschen eines Binmenstrausses, und eiu anderes Pas de deux. von ihr und Dem, Francesco Decano gelanzt. Nach diesem wurden beyde hervorgerufen. Auch Dem. Aimée-Petit zeigte sich nicht unvortheilhaft: doch siud die beyden Dem.s Aumer noch fast ganz Aufängerinnen. Hr. Kobler, als Grotesktänzer. zeichnete sich in beyden Stücken jederzeit besonders aus; lautes Bravo-Geschrey erscholl von allen Seiten, und lohnte seiner Kunst und seiner seltenen Geschicklichkeit. Auch dieses Divertissement ward erst einige Male wiederholt.

Theater in der Leopoldstadt. Ausser einem

Lustspiel mit Gesong in einem Aufunge, der Nar renthurm, nach Schildbach von Perinett, mit Musi von verschiedenen Meistern, und einer Pantomime Nina und Robert, in einem Att, von Paul Rai noldi, mit Musik vom Hrn. Kapellmeister Volkert welche beyde Stücke so ziemlich gefelen, ereignet sich auf diesem Theater nichts Neues.

#### KURZE ANZEIGEN.

5 Polonaises et 6 Walses pour le Pianofort — par H. A. Behling. à Leipzig, che Breitkopf et Hartel. (Preis 12 Gr.)

Ref. hat den Namen-dieses Componisten noch in gehört und weiss von demseben nichts zu asgen als dass er hier sehr artige 'Tame geliefert habe, dit sowol durch leicht ansprechende, dem Charakte beyder Gattungen angenassens, auch hin und wie der wirktich eigenthümliche Medoleim, als durch Fülle und Nachdruck der Begleitung, so wie durch Fülle und Nachdruck der Begleitung, so wie durch gewinser freicher, munterest Wesen überhaupt eine augenehme Unterhaltung gewähren könner Das ist aber auch gerade genug. — Für gem ungefübet Spieler simd diese 'Panse nicht! eier verlagen wenigsten einige Pertigkeit, Sicherheit, un die Uebung, das Charakteristische des Vortrags beyder Gattungen vom Ransen, wie es hirr wirklicht in der Munik liegt, auch in der Ausführung darzulegen

Lieder von Aug. Kuhn, mit Begleit. d. Pianoj in Musik ges. — v. A. Harder. 21es Hef Op. 58. Leipzig u. Berlin, im Kunst- un Industrie-Comptoir. (Pr. 18 Gr.)

Auch dies Opus posthumum lisst den früher Tod des Componisten bedauern. In allen sech Nummern, vorsumlich aber in 1, 5 und 4, zeig sich sein angenehmer Talent dir ansprechende, de Texten immer angemessene Melodie, und sein ge bildeter Geschmack, wie beydes den Freunden die ser Munkgaltung zu bekannt ist, als dass es eine weitern Schilderung, oder das Werkchen seibe einer besoudern Empfehlung bedurfte.

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 28sten September.

Nº. 39.

1814.

Ueber die Aufführung der Oper, die Vestalin, mit Musik vom Kapellmeister, Hrn. Guhr, auf dem kurfürstl. Hoftheater zu Kassel.

Mit wahrem Vergnügen mache ich Sie mit dem Kunstproducte eines jungen Mannes bekannt, das die Aufmerksauskeit jedes Kenners verdieut und hier grosse Sensation gemacht hat. Hr. Guhr, Director des kurfürstlichen Hoftheaters, vormals herzoglich - nassau - usingischer Kapellmeister, unternahm es, die Vestalin, welche, wie bekannt, schon von Spontini in Musik gesetzt ist, ebenfalls zu componiren. Bey dem grossen Rufe, welchen diese Oper, hier, unter der Regierung des Königs von Westphalen, und an mehrern Orten, wo sie tereits gegeben worden, erlangt hatte, war es ein gewagtes Unternehmen, welches aber durch den elücklichsten Erfolg belohnt wurde. Sie wurde den Sten Juny, zur Feyer des Geburtsfestes unsers durchl. Kurfürsten bey gedrängt vollem Hause zum erstemmalo vortrefflich gegeben. Decorationen und Costumes waren geschmeckvoll und prachtig, so wie die Anordnung des Ganzen nichts zu wünschen übrig liess. Sanger und Orchester wetteiferien, diese ausserst schwierige Musik zur Zufriedenheit des Componisten darzustellen.

Elie ich in das nähere Detail dieser Oper eingehe, will ich einige Bemerkungen über Hrn. G. vorausschieken, um so mehr, da ich mich nicht prinnere, dass in diesen Blättern schon von ihm ausführlich gesprochen worden sey.

Hr. G., ungefahr 26 oder 27 Jahr alt, ist einstehrte, geläliger und bescheidner Mann, voll Peuer und glübendem Eifer für seine Kunst. Bey tiefer, gründlicher Kenutnis der Harmonie und des Conspunkts. besitzt er eine lebbafle Phantasie, und in sehr feines, sahreitsches Gefüld, von weichem th weiter unten Beweise liefern will. Ausser sein 16. Jahre.

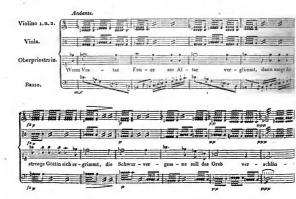
nem Talent zur Composition, ist er ein vorzüglicher Violin - und Klavierspieler, Auf beyden Instrumenten liess er sich diesen Winter in dem Concert des Hrn, Uber mit dem grössten Beyfall hören. Sein Ton auf der Violin ist stark und voll, seine Bogenführung nahert sich der Rodeschen; dabey behandelt er dieses Instrument äusserst zart, und spielt das Adagio vorzüglich. Sein einfacher und doppelter Triller ist volkkommen rund und deutlich. Auf dem Klavier besitzt er ausserordentliche Fertigkeit, und verbindet damit einen gefühlvollen Vortrag. Scin Ueberblick im Prima-vista-Spielen ist bewundernswürdig. Ans der schweresten, ihm ganz unbekannten Partitur, zieht er augenblicklich das gediegenste Klavieraccompagnement. Mit diesen Fahigkeiten ist er ein vortrefflicher Musikdirector, worüber auch bey nus aur Eine Stimme herrscht. - Nun zurück zu seinem Werke!

Richtige Zeichnung und feste Ilaltung der Chranetere, imiges Gefühl, ausdruckvolle und richtig declamirte Recitative, schone Melodie, unterstützt durch tiefer Ilarmonie, effectvolle, originelle Instrumentirung, verbunden mit grösser Reinbeit im State, das sind die wesentlichen Vorzüge, welche diesem Werke einen chrenvollen Platz neben den besten Opern neuerer Zeit anweisen. Um dieses Urtheil zu bestatigen, gebe ich eine Uebersicht der einzelnen Musikatiöcke, wobey ich andnicht unterlassen werde, zu bemerken, was dem Werke nicht als Vorzug annuerehen ist.

Die Ouverture (Ddar) fingt mit einem etwalangen Adagio am, dem ein feuriges, gut gearbeiletes Allegro agitato folgt. Der Bass ergreift ein Thema von vier Takten, welches blos aus den Tonen des Dreyklangs beteht, wom die Violiuen mit einem Contratheno eintreten. Aus diesen vier Takten besteht beynche die ganze Ouverture. Bey dem ersten Mittelaste ergeefen die Violiuen das Thema vom Bans päunisinne, woau die Blaseinatumente eine andere Meiodie erhalten, welche ich in canonischen Nachshumogen zo lange frotbewegen, bis der Bass mit dem Thema fortissimo in der Dominante einfällt, wo sich alsdam die Modalation nach der Tonart der kleinen Ters von A wentlet, bis, nach mancherley Wendungen der Harmonie, das erste Thema wieder in der Tonica eintritt. Der 2te Theil ist, bey anderer Instrumenturung, wie der erste gearbeitet; zum Schulswandet sich die Modukation in die entfernte Tonart der kleinen Septime, und durch 3 vermittelnde Accorde, ohne alle Härte, wieder zurück in die Tonica. Alsaver der reichhaltigen Ausführung des Hauptgedankens, ist die Ouwarture sehr effectvoll instrumentitri.

ausser einer sehr lieblichen Cavatine, (Es dur) ein wahrhaft leidenschaftliches Recitativ, worau sich ein Duett (A dur) schliesst, welches viele harmonische und melodische Schönheiten hat. Besonders effectvoll sind die Blaseinstrumente bey dieser Stelle angebracht: Es wird dem treuen Freund das Rettungswerk gelingen, etc.

Seus a. Morgen-Hymne der Vestalinne. (C dur.) Das Chor ist im Charakter reiner Unschuld, stiller Ergebung in den Willen der Gotter gehalten, übrigens, wie alle Priester- und V eistenen-Chöre dieser Oper, andachtig, fromm, ohne gerade an die Kirche zu erinnern. Sehr treffend und von ergreisender Wirkung sind die Drohangen der Überpriesterin gegen eine schwurvergesen Urstalin ausgedrückt. Hier wendet sich die Modilation nach Ar dur. Die syncoprite Figur des Basse its vortrefflich; besonders schon ist diese Stelle der Öberpriesterin: Die Schwurvergessne soll das Gröwerklingen etc. Julia, die diese Drohungen auf sich anwendet, singt mit zitternder Simmer: Johne Großenbeim etc. Doch man sehe dieses Stelle.





Sonne, 5, (Oberpriesterin, Julia,) it eines der vorzüglichsten Recitative dieser Oper. An dieses schliests sich die Arie der Oberpriesterin. Der hellige Chrarkter, welcher sich besonders in dem Adagio ausspricht; die zusserst gewählte Harmonie, mud die bitteude, einschmeichelus Melodie, zu den Worten: Löse doch des Wahnes Bande etc., wo ber dem Eintritt der Sipstimme der Fegoti eine

klagende Gegenmelodie in halben Noter anhebr, machen diese Avie zu einem Meisterstück. Von erschütternder Wirkung ist die (von dem Dielster nicht vorgeschriebene) Wiederbluong der Worter. Zütre, bebel Die Arie hat sehou ganzlich geschlossen, nur die Instrumente haben noch ein Takte Ritornell; unvermuthet tritt nochmals die Singstimme ein



Wie trefflich unterstützt hier die Harmonie die Declamation! Die Wahrheit dieser Stelle erschütterte im Innersten, besonders wenn man sie zum erstenmale hörte.

Seen. 4. Julia, vormals die Geliebte des Licinits, jetzt die jüngate Vestaffin, soll Licinius als Triumphator bekranzen. Sie bittet die Oberpriesteriu, sie hreute ihres Dienstes zu überheben. Da dies nicht geschieht: so klagt sie sich an, dass sie nuwürdig ware, eine Priesterin der Vesta zu seyn; und doch hebt Freude ihre Brust, dass sie Licinius wiederschen soll. Diesen sekwankenden Gefühlen, die in einem Recitativ sehr richtig dargestellt sind, stast der Diehter eine Arie folgen, die also anfangt. Licinius! dich soll ich wiederschen? Man zehe, wie der Componist diese Worte behandelt hat;



Wie richtig und fein hat hier der Componist Julien

nachempfunden: zuerst die Freude, ihn wieder zu sehen, dann die Wehmuth, dass sie für Licinius verloren ist. Der Leser von Einsicht und Kunstsinn wird nicht lächeln, dass ich von so wenig Takten so viel Gntes sage. Eben solche Zuge erweisen, ob der Künstler die Weihe empfangen, oder nicht; vornamlich wenn er auch, wie hier, mit so wenig Mitteln seinen Zweck erreicht. Alle Schönheiten dieser Arie auseinander zu setzen, würde mich zu weit führen: nur der Stelle sey noch gedacht, wo Julia singt: An dieses Tempels furchtbarer Halle verzehret mich der Götter Wuth! Die Modulation ist in D moll; nach einem kurzen Unisono von zwey Takten treten 4 Horner fortissimo mit dem harten Dreyklange von Es auf das Wort: Wuth, ein, mit 3 Accorden wird nach der Dominante von D modulirt, wo alsdann das ganze Orchester wieder einfallt, Die Stelle ist von erschütternder Wirkung.

Scene 5. Finale. Es fingt mit dem Triumpharsch an, der beym hiesigen Publicum ein Lieblingsstück geworden ist. Nach diesem überreicht die Oberpriesterin Julien den goldenten Lorberrauz, Lieinius damit zu schmicken. Hier hat der Componist ein kurzes Hoboe-Solo angebracht, da en Gemüthazustand der Julia vortrefflich darstellt:



Man kann sich nicht vorstellen, sieht man die einfache Melodie nur an, wie dieses Cantabile nach

dem kriegerischen Marsch zum Herzen spricht. Ich übergehe noch manche glanzende Schönheit dieses Finale, und besonders des kräftigen Schlusschors, welches würdig diesen Act beschliesst. —

Act. 2. Scene 1. Chor der Priesteriunen. Mein Urtheil habe ich schon Act 1., Scene 2. ausgesprochen. Sc. 2. Recit, und Arie der Julia. Diese leidenschaftliche Seene hildet ein vortreffliches Ganze. Recit. und Arie bestehen beynalie aus weiter nichts, als folgendem Thema:



welches sich bald ganz, hald zergliedert, bald in canonischen Nachahmungen boren lässt. Schr treffend wird in dem Recitativ, die sehon oben angefuhrte Melodie aus der Arie der Oberpriesterin; L Zöse doch den Wahnes Bandte etc. gleichsum als warnende Stimme, jhrem Gelibde treu zu bleiben, angebracht; welche das erstennal die Klarinette Asdur, das zweytemal die Hoboo in Bmoll vorträgt. Selve originell und passend ist der Eintrick Trompeten in C dur pianissimo, bey den Worten: Zur Freude wird der Schmerz etc.

Sc. 5. Recit, und Duett: Julia und Licinius. Dieses Duett (welches vielleicht in mancher andern Oper einen ehreuvollen Platz einnehune winde) entspricht am weitgsten meinen Forderungen. Mag es seyn, dass man durch die vorhergehenden Stücke verwohnt ist, doer vielleicht, dass es sehon mehr dem italienischen Geschmack sich nähert; kurz, mich liese seb yd er sten und 2ten Vorstellung kalt. Desto vorzüglicher ist aber wieder das Terzett mit Chor, D moll: Seen, A. Sehr seho hat der Componist die Worte behandelt: Julia. Hab der Liche Seeligkeit genosen; Ich wünsche mir uichts mehr. — Von nauscrordentlicher Wirkung ist am Ende der plagslische Schluss wie zu der Worten: Auf, auf zur Rache!

Sc. 5. Bey Julia's Geständnis, dass sie liebe, bezeichnet der rasche Eintritt des Chors sehr wahr, die Begierde der Priester und des Volks, durch ihren Tod Vesta zu versöhnen.

Nachdem der Obespriester sie verurtheilt, singt Julia:



Wie passend und überraschend ist hier die Harmonie in den 5 letzten Takten, und doch dabey so fliessend!

Das 2te Finale, E moll, ist sehr wild. Das Unisono der Singstimmen hey den Worten: Von der Stirne, welche Blut belastet, reisst herab den Schleyer und das Band etc., wo die Geigeninstrumente mit einem Contrulhema dagegen arheiten; ist von grosser Kraft. Ganz vorzüglich schön ist die Stelle, wo E dur, eintritt:





welche noch dreymal, immer nnerwartet eintritt. Dieses echt dramatische Finale ist überbaupt ein Beweis, wie sehr Hr. Guhr die Harmonie in seiner Gewalt hat, und wie er der Natur die melodischen Accente abzubergen weiss, die das Herz rühren, und jeden gefühlvollen Menschen ansprechen müssen.

(Der Beschlass folgt.)

NACHRICHTEN.

Berlin, d. 17ten Sept. Den 26sten August gab Hr. C. M. v. Weber, Director der Oper und Kapellm, des kön, böhm, ständ, Theaters zu Prag, Concert. Er leitete die köstlichen Genüsse dieses Abends ein durch das erste Allegro einer neuen Symphonie; darauf spielte er auf einem kistingischen Pianoforte ein von ihm componirtes Concert aus Es dur, von dem besonders das herrliche Adagio (H dur) ungemein gefiel; so wie, im 2ten Theile, eine freye Phantasie, zum Theil nach Himmels Thema: An Alexis. Die Versammlung war zahlreich und in ihrem Beyfall dorchaus einstimmig. Hr. v. W. zeigte in der That auch diesmal eben so viel Geist und Erfindung, als Ausdruck, Geschmack, Gründlichkeit und Knnstfertigkeit. Was die letzte aulangt, so verdient aus seiner Phantasie noch besonders eine eigene und ausserst wirksame Art, das Crescendo auszuführen, bemerkt zu werden. Mad. Schulz sang eine Scene und Arie aus Webers Athalia, so wie Hr. Fischer eine Scene und Arie mit Chor von Trento. Sehr, und mit allem Recht, gefiel auch Hrn. v. Webers Musik zu der Hymne: In seiner Ordnung schafft der Herr von Rochlitz, die zuerst in Leipzig, den Neujahrstag 1813 aufgeführt und damals in Ihren Blättern

naher beurtheilt wurde. Vorzügliche Wirkung machte der schöne Choral: Drum lerne still dich fassen etc. und die feurige und fleissige Fuge: Iru Wettersturm etc. Die Dem. Eunike und Gern, und die Hrn. Eunike und Gern hatten die Solopartien übernommen, und führten sie vortrefflich aus.

Den 51sten ward zum erstenmal gegeben: Die Fleicher bey Colberg, ein vesterhandsches Schauspiel mit Gesung in zwey Acten, vom Prof. Levezow, mit Mank von C. F. Ruugenbagen (einem hiesigen Privatlehrer der Musik.) Der Inhalt des Stücks ist sehr unbedeutend, und nur die patriolischen Tendenzen retteten es vom Fall. Die Musik entrhalt manche liebliche Melodien, aber durchaus nichts Charkterisühens. Es wurde gestern vor einem leeren Hause wiederholt, und verselwindet nachstens vom Repertoire.

Den 1sten dies, gab Hr. Dr. Andr. Romberg sein zweytes Concert, in dem er, mit der von ihm bekannten Kunst und Geschicklichkeit, ein von ihm gesetztes Violinconcert aus D moll spielte. überzahlreiche Versammlung, die noch in Nebensalen Platz suchen musste, war aber angelockt durch den herrlichen Bernhard Romberg, der, nach 6jahriger Abwesenheit, mit unendlichem Beyfall empfangen und entlassen wurde. Er spielte sein neuestes Concert (er nemt es das Schweizerconcert) auf dem Violoncell, mit grosser Ruhe, Sicherheit und Vollendung. Es bestand aus einem Allegro (C dur), einem Adagio (As dur) und einem Pastorale, in dem die freundlichen Tone des Kuhreigens anklangen. Den 2ten Tbeil füllte Hrn. A. Rombergs Composition zu Schillers Liede von der Glocke, in der Mad. Schulz und Dem. Gern, und die Hrn. Eunike, Stümer, Gern und Blume, die Solopartien schön vortrugen.

kalisches Kunstwerk verdankt, hat vor kurzene ein neues Werk vollendet, das, durch seinen Umfang von fast y Octaven, und durch Vollstimmigkeit naß Randung des Tons, alles bisher in der Art hier Geleistete übertrifft. Es hat die Form eines Alters, 11 einen Fagottbass Klarinet- und Hoborergister; 2) einen Flotenbass (3) ein Gifene Pinno (4) Flüte travers, 5) Piccolflöten; 6) secla Trompeten und 2) mit dem Fagottbass verbundene Flötenstimmigene ausammen 222 Töne, so dass die vielstimmigstes Sachen von Hayda, Righini, 5, Weber ete, durch

Der königl. Hofuhrmacher, Hr. Möllinger, dem

das charlottenburger Schloss ein treffliches musi-

Walsen mit grosser Tonfülle oxeculirt werden. Vermittelst der Tastatur klunen auch ander Danstücke mid freye Phantasien mit einzelnen oder allen Registern zugleich vorgetzegen werden, woch der Spieleade selbst oder durch einen andern die Blasebalge mittelst eines Hebels trijt. Eine benondern, eigentlämlichen Vorzug hat das Werkdadurch, dass ed als biher überall (?) vermels Crossende precis herworbringt, und die Tüse durch kin Nebengerunde des Melanismas gestort werden.

Unter den neu erschienenen kleinern Compositionen verdienen Auszeichnung: das russische Soldatenlied, russisch und deutsch, das bey der öffentlichen Speisung der russischen und preussischen Garden am 15ten August vor dem König gesungen wurde. Es ist von Theodor Glinka, Adjutanten des Generals, Grafen v. Miloradowitsch, und von Romberg comp. Feruer: des Fürsten Blücher von Wahlstadt Rückkehr ins Vaterland; gedichtet von A. Hartung, comp. vou J. P. Schmidt. Die vier ersten Strophen jedes der fünf Verse sind vom Componisten feyerlich (Cdur, alla Marcia) für eine Stimme geschriebeu: die Antistrophe, in lebhaft freudiger Bewegung ( Esdur ) behandelt, kann auch mehrstimmig gesungen werden. - Der Kapellmeister Beczwarzowsky giebt des verewigten Theod. Korners Gedichte, die unter dem Titel: Lever und Schwert - vor einigen Monaten erschieuen, und von ihm componirt wurden, heftweise heraus; im künstigen Monat soll das erste Hest erscheinen. Ebeu diese Gedichte werden auch, vom Kapellm. Maria v. Weber componirt, in der hiesigen schlesingerschen Musikhandlung in Kurzem erscheinen.

Warschau, den 10ten Sephe. Aus der beirchtlich laugen Zeit eines Jahres finde ich nur l'olgendes zu berichten. Das Unglück, welches durch das Austreten der Weichsel im October 1813. Im Warschau und Praga verureacht wurde, veraulaute mehrere Musilfrieunde zu denn Entschluss, in der hiesigen P. Patren Kirche auf unterstützung der vom Wasser veruuglückten Familien ein offleutliches Connect zu geben, welches den 14ten Sept. unter der Direction des Hru. Musikdir. Elsner aufgeführt wurde. Mad. von Kaminska, geb. von Kochanowska, eine der warschuser Damen, die ein durch musikal. Tälente und Keuntniss besonders auszeichnen, stand, au der Spitze dieser wohl-thatigen Unternehmung. Das Connert bezonn mit

dem ersten Allegro der bekannten, schönen, mozartschen Symphonie aus D dur, worauf das Dies Irae des berühmten Requiem desselben Meisters folgte. Von mehrstimmigen Stücken wurden noch zwey Chore aus Paisiello's Passion, (Santa Speme - und, Quanto costa -) und das, aus der musikal. Zeitung genommene Salve Regina von Danzi, und zwar oline Instrumental-Begleitung, aufgeführt. Den Beschluss machte der Chor aus Haydns Schöpfung: Die Himmel erzählen die Ehre Gottes. Zwischen diesen grössern Stücken sangen Mad. v. Kaminska, Dem. Stamm, Dem. Naiemska, Hr. de Santis und Hr. Szczurowski verschiedeue kleinere Satze - Arien, ein Duo und ein Trio - von verschiedenen Componisten, blos mit Begleitung des Fortepiano, welches Mad. von Kaminska selbst spielte, indem sie trefflich accompagnirt. Mit Orchesterbegleitung gab man noch ein Quartett. Die Einnahme betrug über 2100 Rthlr., und das Concert erhielt so vielen Beyfall, dass es wiederholt werden musste, wo die grösseren Stücke dieselben blieben, und nur die anderen mit blosser Klavier-Begleitung verändert wurden. Auch die zweyte Einnahme betrug gegen 1000 Rthlr.

Den 26sten Jan. 1814 gab der bekannte durchreiende Singer, Hr. Julius Miller, nachdem er sich schon in mehrern Privat-Gesellschaften hören lassen, im Theater sin Vocal- und Inatrumental-Concert. Er, sang die bekannte Tenor-Arie aus Pras Achiller, und eine Scene von Beethoven, und erhielt vielen Beyfall. So wurde auch eine Ouverture von ihm (C moll) mit Beyfall betohnt. Die Ouverture aus dem Schanspiele mit Gesang, der Pilger von Sierra morena, von Elancr, womit das Concert begann, und eine Partie für Blainsterumente von Krommer, erhielten gleichfalls lauten Beyfall. Zom Beschluss ausg Hr. Miller noch einige kleinere italienische Stücke, wozu er sich selbat mit der Guitarra seconspagnirte.

Den 1sten May veranstallete die Grafin Zamoiska, geb. Fürün Cazurdoyaka, vereint amit der Grafin Alex. Potoeka, ein offentliches Concert, um die hiesigen Spitaler zu untersützen. Ez wurde im Thetser gegeben. Den Anfang machte die Ouwerture der neuesten Oper Einers, der Kabalitt — einer polnischen Original-Oper in Versen, nach einer Anakdote aus der Jugend des Fürsten Adam Caztroyski bearbeitet. Hierauf folgte ein Duo von Par, gesungen von Dem. Stamm und Deim. Karsónowaka. Die beyden Brüder Kaczynski - der Eine auf der Violin mit einem Concert von Rode, der Andere auf dem Violoncell mit dem Potpourri von Romberg - zeichneten sich aus. Dem. Stamm sang eine Sopran-Arie von Portogallo und Hr. Szymanowski eine Tenor-Arie aus Achilles von Par, Mad. Szymanowska, geb. Wolowska, spielte das schöne und schwere Klavier-Concert von Dussek, aus Es dur, mit einer vollkommenen Pracision und schöustem Ausdruck, Sie ist nicht nur eine der ersten Klavierspielerinnen iu Warschau, sondern man kann sie überhaupt unter die wahren Virtuosen auf diesem Instrumente zählen. Den Beschluss machte ein Quartett aus Nina von Paisiello, - Alle Stücke wurden mit ausserordentlichem Beyfall aufgenommen. Auf das Concert folgte ein von oben genamten Damen erfundenes Tableau, welches ans verschiedenen Gruppen von grössern und kleinern Kindern, verschiedeutlich angezogen und geschmückt, bestand. Im Hintergrunde der Bühne sahe man Priesterinnen auf dem Altare der Wohlthatigkeit opfern. Während des Opfers wurde der Chor der Priesterinnen aus der Vestalin von Spontini, blos mit der Begleitung von 5 Fortepianos, welche aber nicht zu schen waren, gesungen. Das Ganze machte den beabsichtigten Eindruck; besonders bezauberte die geschmackvolle Gruppirung der Kinder die Herzen aller Mütter und Vater, und somit aller Anwesenden, so ungemein, dass den 17ten May dies Tableau wieder vorgestellt werden musste, wo es mit eben so vielem Beyfall aufgenommen wurde. Die Einnahme dieser beyden Vorstellungen betrug gegen 3000 Rthlr.

Den 5.5sten August wurde von der Thester-Unternehmung zum Vorheil der jüngst von Peuer verunglickten Familien eine Vorstellung gegeben, welche mit einem Concerte verschouert wurd, das die Gräfn Chodkiewicz, eine für Musik sehr gebildete Dame und tenfliche Klavierspielerin, veranstaltete. Vom Thester-Personale wurden die Unglicklichen aufgeführt: hierauf begann das Concert mit der Ouverture aus der Oper Leszeh bisdyvon Elsser. Den, Stamm und Dem. Naiemaka saugen Arien, und der Fürst Ludwig Radzivül erfreute durch sein Talent die Zuhörer, indem er ein komisches Duo und Tersett mit ausg. Sein Vorreng ist so echt italienisch, dass mun sich nach Italien versetzt glauht, wenn er singt. Der junge Graf Soltyk spielte ein Violin-Concert von Lafont, und erhielt ausserordentlichen Berfall, so wie er ihn auch wirklich durch seine Virtuosität verüfent. Das gauer Concert gelang nach Wunsch, und wurde besonders durch die echtkomische Laune, mit der der First die beyden Stücke vortrug, erheitert. Deu Beachluss machte das oben genaunte Terzett von Portogallo.

### Gedanken eines Kunstfreundes.

(Fortselzung aus der 3 7sten No.)

Wir füllen uus in unserm Berufi - und hauslichen Leben namigfeltig gebunden; wir glauben fün also bey unsern Genüssen loalassen zu dürfen. 
Kein Wunder, dass sie uns so oft zerstreuen; zersplittern. Wenn die Stunde der Freuden schätgtdann macht jeder, der sich noch so oben der het,
tetsten Zwang hat gefällen lassen, die unmoglich 
sten Forderungen. Wir sollten bedenken, das das 
gemeine, das Werktag - Leben sich selbst beschränk,
das siber das schöue Leben durch eime gewissen
Geschnack und Kunst-Sinn seine Beschränkung
erhalten mass.

Ein vollendet schlechter Mensch kann swakein vollendet guter Musiker, Maler, Professor der Moral etc., Heerführer, Regeut etc. seyn, aber die Mittelstufen sind möglich, und häufig anzutreffen. Die Tugenden und Laster weichen sich gleichsam seitwarts aus.

Wer gross werden will, muss vieles auf Eines beziehen.

(Die Fortsetzung folgt.)

### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den Sten October.

Nº. 40.

1814.

Ueber Verbesserung des Orgelspielens beym öffentlichen Gottesdienste.

Es giebt Gegenstände, die, wenn anch noch so oft den Leseru vorgeführt, doch immer von neuem zur Sprache gehracht werden müssen. Das sind solche, die nicht nur an sich und in ihrem Einflusse auf das Leben von Bedeutung, sondern wo auch die Meynungen getheilt sind, wenn nicht über sie selbst,-doch über die Art, sie zu realisiren; solche, zu deren Ausführung viele Individuen vereinigt werden müssen, und namentlich auch Individuen, die (in der Regel) nicht eben ein lebhaftes Interesse daran nehmen, oder durch Schwierigkeiten sich leicht abwendig machen lassen; solche endlich, welche weniger im Ganzen und theoretisch, als im Einzelnen und unmittelbar praktisch betrachtet seyn wollen, we mithin fast jeder Erfahrene wenigstens einen kleinen Beytrag an Rath, an Nachweisung, an Nachhülfe beybringen kann.

Dass der in der Ueberschrift angegebene Gegenstand unter diejenigen gehört, sat welche dies alles ansuwenden ist, und welche daher, wenn auch achton oft in diesen Blattern besprochen, doch inmfer von neuen zur Spruche gehrscht uterehen müssen ist as wird Niemand leugnen. Und zu sy denn auch mir, der ich mich wenigstess unter dejenigen zählen darf, denes en nicht an Erfahrung hierüber fehlt, vergönnt, einige Bemerkungen und Vorschlüge mitzutheilen, denen ich Eingung winschen muss, und wovon ich mir, fuiden sie diesen, Vortleif für die zute Sache versprechen darf.

Das die Einfahrung der Orget zur Begleitung der Kirchengeange ein grosses Verdient der Verzeit um den öffentlichen Cultur; dass dies Instruent sehr gesignet sey, das Gemült zur Andacht zu stummen, und den gottesdientlichen Gesang wahrinft herzerhebend zu machen; dass überhaupt viel damit geleitet werden könne; dass dieses uns 5eb. Bach und einige seiner würdigen Nachfolger hinlunglich gezeigt haben; dass es aber noch allzu16. Jahre.

häufig nicht seinem Zweck entsprechend gebraucht, und die echten Orgelspieler immer seltener werden; dass ihre Zahl sich besonders in unsern Tagen eher vermindert, als vermehrt habe; das alles bedarf keines Beweises. - Was die letzte Klage betrifft: welche sinn- und geschmacklose, alle Andacht störende Dudeleyen hört man nicht in so vielen unserer Dorf-, und wol auch in den Stadtkirchen! Viele Subjecte, denen das so hedentende Geschäft des Orgelspielens beym Gottesdienste übertragen ist, sind kaum geüht genug, um einen Choral nach Noten richtig vorzutragen; andre missbrauchen die Geleukigkeit ihrer Hande und Füsse ganz erbärmlich, und um die so nöthige Kenntnis der Harmome, (die nicht blos darin besteht, einen bezifferten Bass richtig zu spielen,) kummert man sich gar wenig. Wir haben in Sachsen neue Gosangbücher, neue Agenden, und mancherley treffliche liturgische Verbesserungen erhalten: sehr zu wünschen were es aber, dass nun auch das Orgelspielen die nöthige Reform bekommen könnte. Ein grosser Theil der Schuldienste auf dem Lande (womit das Organistenant gewöhnlich verbunden ist) wird ietzt aus den Seminarien zu Dresden und Weissenfels besetzt. Wenn durch diese wohlthatigen Institute für die Schulen allerdings viel gewonnen ward und werden wird: so könnte durch sie auch nach und nach eine Verbesserung des Orgelsnielens am besten und sichersten bewirkt werden: dean die bey ihrem Schlendrian alt gewordenen Organisten sind nicht zu heilen. Es wird zwar schon etwas auch für diese Sache gethan, denn die Seminarien liefern gerade keine ganz schlechten und völlig geschmacklosen - verhältnismässig aber doch zu wenig gute Orgelspieler. Unter guten Orgelspielern verstehe ich luer keine Virtuosen. sondern nur solche, die einen Choral rein vierstimmig (mit getheilter Harmonie und obligatem Pedal) und ein mässig schweres Orgelstück nach Noten spielen, einen ordentlichen Uebergang aneinem Tone in den andern machen, eine, den

Inhalte des Liedes angemossnes und regelrechtes Vorspiel, und besonders zweckmässige, harmonischrichtige Zwischenspiele selbst erfinden, einen Choral nöthigen Falls transponiren, und die Orgelregister gehörig brauchen können. Dies, weum auch nicht in hohem Grade, sollte man doch wol von dem, der das Amt eines Organisten übernehmen will, zumal wenn er darauf vorbereitet lieisst, fordern können. Wollte man aber nach diesen Ansprüchen die auf den Seminarien gebildeten Orgelspieler prüfen, so dürfte wol die Mehrzahl (es gjebt einige rühmliche Ausnahmen) schleeht bestehen, und auch mancher, der, einiger Fingersertigkeit wegen, unter die guten Spieler gerechnet wird, oder sich selbst darunter zählt, würde aus dieser Klasse ausgestrichen werden müssen, Die Musik, und namentlich das Orgelspielen, ist zwar ein Gogenstand des Unterrichts ju den Seminarien, den man auch hierzu hinlanglich geschickten Männern anvertraut hat: aber diese können nicht leisten, was sie wollten und sollten. Der Schüler sind für Einen, noch mit vielen andern Geschalten beladenen Lehrer zu viele. Man nehme an, dass in dem Seminario zu Dresden 36 Zöglinge sind. Wird nun auch ieden Tag eine Stunde Unterricht im Orgelspielen ertbeilt: so müssen 12 Scholaren zusammengenommen werden, wenn auf jeden wochentlich zwey Stunden treffen sollen. Der theoretische Unterricht kann allenfalls so vieleu zugleich gegeben werden; der angehende Orgelspieler bedarf ja aber besonders der praktischen Uebung im Spielen, und Zurechtweisung dabey: muss auch da eine solche Anzahl zugleich unterwiesen werden, so können die Schüler durchaus keine schnellen Fortschritte machen, und möchten wol kaum in drey bis vier Jahren dahin zu bringen 'seyn, dass sie, bey fortgesetztem, eignem Fleis, sich selbst gehörig forthelfen könnten. Wollen die Seminaristen durch Privatsleiss ersetzen, was ihnen beym Unterrichte abgehen muss: so finden sich auch da (abgesehen davon, dass eigne Uebung dem, der noch zu sehr Anfanger in der Musik ist, oft gar nichts nützt,) mancherley Hindernisse. Das dresdner Seminarium hat sein eignes Orgelwerk : wenn aber 56 Zöglinge in den wenigen Freystunden, die sie haben, sich darauf üben wollen, so muss ja auf Einen zu wenig Zeit kommen. Sie müssen ja auch alle in den Nebenstunden sich auf ihre übrigen Lectionen vorbereiten, Ausarbeitungen fertigeu u. dgl., und viele sind überdies genöthigt, mit Unterrichtgeben

in der Stadt sich etwas zu verdienen: da müssen denn die musikal. Uebungen, die so vicle Zeit erfordern hintangesetzt bleiben. Liessen die langern Abende nuu auch bisweilen ein Stündelten hierzu übrig. oder wollte man sich dieses sogar am Schlafe abbrechen: so fehlt den jungen Leuten hierzu das Klavier in ihren Zellen; und wenn sie dieses haben, dürfen sie doch kein Licht brennen. Unter solchen Umständen ist es denn freylich sehr schwer, dass auf den Seminarien gute Orgelspieler gebildet werden können. Wol nur diejenigen, die schon gute Vorkenntuisse und einige mechanische Fertigkeit, verbunden mit musikal. Talent, mitbrachten, um den theoretischen Unterricht und die guten Muster, die sie zu hören Gelegenheit haben, benutzen zu konnen, dürsten als brauchbare Subjecte aus einer solchen Anstalt kommen.

Wie diese grossen Hindernisse der musikal. Bildung auf den Seminarien zu beseitigen sind, wage ich nicht zu bestimmen. Dass man keinen jungen Menschen, der nicht schon die nöthigen Vorkenntnisse in der Musik besitzt, ins Seminarium aufnahme, und dass bisweilen offentliche Prufimgen der Zöglinge über die gemachten Fortschritte im Orgelspielen angestellt werden könnten, um dadurch den Privatfleis möglichst zu spornen - das waren jedoch leicht auszuführende und wenigstens Etwas bewirkende Vorschläge. Da die vorzüglichste dieser Austalten in Dresden besteht, wo die Musik in ausgezeichnetem Flor ist: so konnte dies von grossem Nutzen für sie werden, so wenig vortheilhaft es übrigens in maucher andern Hinsicht seyn dürfte, küuftige Landschullehrer iu grossen Städten zu erziehen.

Wenn bey Besetzung der Schullehrerstellen auf dem Lande vorzüglich auf tüchtige Schulmanner gescheu wird, so ist das höchst lobenswerth: das Orgelspielen könnte aber, und sollte, doch anch höher in Auschlag gebracht werden. Wäre es durchaus gewöhnlich, dass bey der öffentlichen Probe, die eiu Schullehrer ablegen muss, zugleich durch einen dazu tüchtigen Mann ein Examen über seine musikal. Fähigkeiten augestellt würde; (man lasst zwar auch im Singen und Orgelspielen eine Probe mit ablegen: aber selten ist Jemand dabey, der darüber gehörig urtheilen kann, weshalb es, um in dieser Probe zu besteben, nur der nothdürftigsten mechanischen Fertigkeit bedarf.) so konnte dies für die, welche ein solches Amt suchen, cin starker Antrieb werden, sich auch in diesem

Stücke besser vorzubereiten. Durch Aufmunterung und Belobung, durch Unterstützung beym Anschaffen guter Musikalien für die Orgel u. s. w., ware vielleicht auch mancher fahige junge Mann im Amte. von Seiten seiner Vorgesetzten, zu fernerm Fleis und Fortschreiten in dieser herrlichen Kunst anzutreiben, da er hingegen, weil er sieht, dass seine Mühe nicht erkannt wird, auch sein geringes Einkommen keine Ausgaben für diesen Zweck gestattet. sich vernachlässiget, oder auch wol absiehtlich das Schlechtere wählt, um wenigstens dem Pobel zu gefallen. Leicht ausführbar müsste es sevn. dass in jeder Inspection aus irgend einer offeutlichen Kasse jährlich einige gute Musikalien, und einfür allemal zur Schulbibliothek die nöthigsten und besten theoretischen Werke, angeschafft würden. Jene liesse man nun unter den Orgelspielern cir-Nach und nach könnte man für diesen gemeinnützigen Behuf zu einer hübschen Sammlung gelangen. - Mancher Organist würde auch mehr leisten und sich zu vervollkommnen suchen, wenn sein Orgelwerk in besserem Zustande ware. Wie wenig in unsern Zeiten auf den Bau guter Orgeln und auf Reparatur der alten Werke verwendet wird, das ist bekannt und wirklich zu beklagen. -In denjenigen Städten, wo man besondre Organisten hat, ohne dass diese Stelle mit noch einem andern Amte verbunden ist; da sind sie meistens so schlecht besoldet, dass ein guter Musiker sich nicht um einen solchen Dienst bewirbt, und man ein s chléchtes Subject, in Ermangelung eines besseren, anstellen muss. Dieser Fall mag wol auch bey vielen Schulstellen auf dem Lande eintreten. Hier kann der Privatmann freylich nichts thun, so sehr er 'es beklagen muss. Er kanu sich nur durch die Hoffmung ermuntern: wenn es mit dem, jetzt oftmals gerühmten, durch Unglück und Noth neuerweckten Sinn für Religiosität, und auch für den offentlichen Cultus, als Zeichen und Beforderungsmittel derselben - wenn es damit wahrhaftig Ernst ist: so werden ja wol die, welche hier zu wirken vermögen, auch auf diesen Gegenstand noch mehr achten, und endlich dafür thun, was möglich, rath-

lich, wohlthätig, und wozu vielleicht eben jetzt vornämlich die Zeit ist.

Ueber die Aufführung der Oper, die Vestalin, von Guhr. Beschluss a. d. Systen No.

Act III. Scene 1. Recit. und Arie des Licinius, ist sehr dankbar für den Sänger geschrieben, nud macht guten Effect. Sie erfordert aber einen sehr hohen Tenor.

sehr hohen Tenor. Sc. 2. Recit. des Lic. u. Cinna, blos erzählend; an dieses schliesst sich das vortreffliche Recitativ und Duett des Licinius mit dem Pontifex-Maximus. welches ich für eine der gelungensten Scenen der ganzen Oper halte. Wie vortrefflich sind hier die beyden Charaktere des P. Max. und des Lic. dargestellt! Wie wahr ist die Declamation des Recitativs! Z. B. die Frage des Licinius: Steigt lebend Julia hinab ins offne Grab? und die Antwort des Pontifex Maximus: So ist der Götter Wille! furner: Hin wende deinen Blick - Wie erschütternd ist im Duett die Figur: O von Posaunen und Trompeten, bey dem Eintreten des Pontifex Max .: Zittre du! wo wieder der plagalische Sebluss ganz an seiner Stelle ist! wie herrlich der Uebergang nach D dur auf die Worte: Wird in den Staub dich werfen. Ganz originell ist die Behandlung der Flote und Klarinette bey den Worten: Noch hab ich Freunde etc. Treffend sind die Worte behandelt: Euch treffe ew'ge Schmach, wo sich die Modulation nach Fis dur wendet, und durch die obenerwähnte Figur wieder nach D dur zurückgeleitet wird. Da diese Scene eine der kurzesten dieser Oper ist, so glaubt sich Recensent den Lesern dieser Zeitung zu verpflichten, wenn er sie, fürs Klavier arrangirt, hier mit beylegt. \*)

Der darauf folgeude Trauermarsch, F. moll, ist sehr charakteristisch; besonders originell und zu vieler Wirkung sind die Worte behandelt: Das Grab nur reinigt ihre Seele, es tilget ihre Schmach, welche vom ganzen Chor Unisono vorgetragen werden. Das Orbester lat dagegen biugetragen werden.

<sup>\*)</sup> Ann. Sie int demach zu hong, am hier gant abgedreckt, und an org und achön in hiren Thelien verbanden, mit achtekwise, dohn Nuchkield ach Gannen, eingreichte zu werden. Ande wird woh jeller, Lessen, auch der ower Vert. verher gegebesen Beisgen, geweigt gezyn, ihm hier eufs Wort zu glauben. Zom Urberfluss sey zoch erreibart, dats wither jenes mitigebeite Shilk fart durchginglig mit linn im Urbeit übervinzinsenen, und au dieser, wie ass ausderen, una kürzlich bejannt gewerdenen Arbeiten des Brite. Gelt, dessent ausgeschäntets Talent und trefflichs Kemmel Anbeiten auf Freide ausrichgene, sollte er und in der Arrentafürg beyfer necht nerellen der Ert. det at. 1.

dende Harmonien. Der Schluss ist dorisch. — Das darauf folgende kurze Duett der Oberpriesterin

und Jolia, ist sehr sart und rührend.
Sc. 6. Choe der Vestalinnen und Priester ohne alle Instrumente. Sc. 7. Recit. des Licin, mit untermischtem Chore des Volkes, Von grosser Wirkung und imponirender Kraft ist der Chor in Demolt! Ha. wetché ais Starm — In diesen Chor entzündet der Blits den Schleyer der Vestalin und 
verzehret ihn, als Zeichen, dass Vesta Julian ihnd 
verzehret ihn, als Zeichen, das Vesta kepten 
Liebeude. Die Priester und das Volk begeben sich 
nun in den Tempel, wohin die Vestalinnen auch 
das heilige, neu entzündete Feuer bringen. Dazu 
setzte der Componist einen Marsch, der kurz und 
vortreflich ist. Hier ist er im Auszage.

Andante.

Den Schluss macht ein sehr artiges Ballet.

ren ocuiuse macia cia senr artiges Ballet.

Hr. Guhr, der sich durch diese echt dramatische Musik einen ehrenvollen Platz neben den bessern Componisten für die Bühne schon erworben bat, verspricht ausserordentlich viel noch für die Zukunft. Er wandle auf diesem Wege fort: er ist der wahre, und wird ihn zum Ziele führen. Wenn wir aber über einzelne, kleine Unvollkommenheiten hinweggegaugen sind, als: unrichtige Accentuirung einzelner Sylben, etwas zu freyer Gebrauch der durchgehenden und Wechselnoten, (die freylich das Auge, im Augenblick aber nicht das Ohr beleidigen.) Unvolkommenheiten, welche ihm vielleicht nur bev der grossen Eil, womit er die Oper verfertigte, entschlüpft sind, (er schrieb die zwey letzten, bedeutendsten Acte in vier Wochen:) so geschah dies nur, weil wir überzeugt sind, dass er dies, bey näherer Durchsicht der Partitur, von selbst finden und ändern wird. Es ist aber des su Tadelnden sehr wenig. Desto mehr treffende und feine Bemerkungen liessen sich aus diesem Werke ziehen, über das, was man jotzt die Mystik der Instrumente und die musikalische Perspective zu neunen versucht hat; über die Art, wie man die Künste des Contrapunkts und der Fuge in der freyen Schreibart mit Geschmack und Anmath verbinden, und sie zu ihrem eigentlichen Zweck, zur Sprache der Empfindung, benutzen könne u. dgl. m. Wir schliessen jedoch, und mit dem Wunsche. dass Hr. Guhr uns bald mit einem ähnlichen Kunstwerk erfreuen möge. Dem Vert. dieses Aufsatzes soll es zum grössten Vergnügen gereichen, wenn er dann so viel Gutes davon sagen kann, als von

diesem. Noch sey es aber erlaubt, einige unparteyische Bemerkaungen über das Personale au machen, besonders da die Leser hierdurch zugleich in nahrer Kenntnis des jetzigeu, allerdings sehr veränderten Zustandes unsrer Theatermusik gesetzt werden; alleadere, seit dieser Veränderung in öffentlichen alleatern erschienene Berichte vom jetzigen Zustande der Assetschen Billine aber. Auf

Mad. Gultr, erste Sangeria, hat ein volles, starktönendes, sturk Bewundern gelsangee Organ, von vielem Metall und grossem Umfang. Sie singt von a bis dreygestr. d. Ihre Tone sind stussert rund, die Verzeirungen net und sanber, ohne Ubebrahdung und stets der Harmonie angepasst. Die Passagen giebt sie sehr deutlich, besonders von der

1) Wir übergehen die Worte des Verdammunguertheils des Verf.s., der übrigens jedes, so streng es lantet, zu beweiers erbötig, und gene der Mann desu ist. Es wid-retreitet unseen Maximen, andere öffentliche Blätter in den unseigen an665

Hohe zur Tiefe; etwas weniger die entgegengesetzten. Ihr Triller, besonders in den Mitteltonen, ist vortrefflich, ihr Portamento schön, die Aussprache der Recitative, auf welche sie besonders viel Studium zu verwenden scheint, ist deutlich, Dabev ist sie eine brave Schauspielerin; nur ware zu- wünschen, dass ihre Bewegungen der Arme und Hände manchmal mehr Motive listten. In Rollen, wie, Diana, Sargines, Griselda, Emmeline, entzückt sie; weniger, in naiven, wie Myrrha, zu welchen ihre Figur auch zu gross ist. Möchte uns doch Hr. Dir. Guhr durch das Talent seiner Frau öfterer erfreuch, als bis jetzt geschehen ist; die Oper würde um vieles gewinnen. -

Zweyte Sangerin ist Mad. Köhler. Ihre Stimme

hat Metall, von d bis a, die übrigen Tone, sowol unten als oben, fallen etwas ab. Ihr hörbarer

Umfang der Stimme ist von d bis d. Das Portamento ist in den obenbenannten Tonen gut : die Verzierungen sind nicht gewählt und nett genug. Sonderbar ist es, dass dieser Sangerin der Triller znanchmal sehr gut gelingt, und dann wieder gar micht; besonders schwer fällt er ihr in den Mitteltonen. Auf deutliche Anssprache hat sie noch vielen Fleis zu verwenden; so verwandelt sie Sylben,

wie Jungfraun in Juugfran, freuen in freuan. Ucbrigens ist sie eine schr angenehme Erscheinung auf dem Theater. Als Schauspielerin wird sie durch das ewige Winden der Arme und des Körpers tadelnswerth, und erregt dadurch (giebt man darauf Acht.) sogar ein peinliches Gefühl, weil man immer schon im voraus weiss : jetzt gehen die Hande zusammen, jetzt wieder von einander, und nun an dieBrust; sind diese drey Linien durchlaufen, so fangt die Reihe von neucm an. Möge dieser Tadel sie nicht schmerzen, denn das soll er gewiss nicht, sondern nur sie aufmerksam auf etwas machen, was sie, bey gehöriger Achtsamkeit auf sich selbst, sehr leicht verbessern kann. - Mad. Kiel singt ebenfalls zweyte Partien. Thre Stimme ist angenchm und von bedeutendem Umfang, aber sehr schwach. Ihr Vortrag verdiente wol mauche Verliesserungen, besonders was die wenigen, von ihr angebrachten

Verzierungen betrifft, Ihr Triller ist schlecht, Als Schauspielerin ist sie weit bedeutender, und würde wahrhaft ausgezeichnet seyn, besässe sie ein stärkeres Organ. Mochte es ihr doch gefallen, ihre Arme weniger steif zu halten! - Dem. Lindner singt dritte Partien in der Oper. Ihre Stimme ist heiser. Im Naiven ist sie sehr bray. war ihr Spiel als Amor im Baum der Diana, wozu auch ihre sehr kleine Figur passte. - Dem. Gerlach singt ebenfalls dritte Partien. Ihre Stimme ist recht gut, nur detonirt sie, und zuweilen etwas stark. Ihr Spiel hat zu wenig Leben. - Hr. Kiel: erste Tenorpartien. Sein Organ ist stark. aber heiser, ohne jedoch unangenehm zu sevn. Jenen Naturfehler weiss er durch eine gründliche Methode so geschickt zu verbessern, dass der wahre-Kenner ihn stets mit Verguigen hören wird. Das meiste Lob verdienen seine höchsten Tone: in der Tiefe sind sie schwach. Sein Portamento ist gut, der Triller rund, ohne jedoch brillant zu seyn; auch detonirt er nur sehr selten. Seinen Passagen wünschte ich zuweilen mehr Deutlichkeit. Seine Aussprache ist gut. Als Schauspieler gelingen ibm die Rollen am besten, welche einige Steifheit vertragen. - Hr. Wilhelmi: sweyte Tenorpartien. Seine Stimme ist schön, und verdiente wol, dass er mehr Fleis darauf verwendete. Als Sanger ist er wenig. Bey seinem Gesange vermisset man reine Intonation und richtiges Portamento: auch hat er die unglückliche Methode, von jedes Anfangswort die Sylben enne zu setzen. Ein auffallendes Beyspiel war in der Vestalin: "dem der Gallier flieht, Enne dessen Schrecken du bist." Der Vortrag des Recitativs liegt gauzlich aus seiner Sphäre. Möchte Hr. W. diese angezeigten Mangel durch wahres Gesangstudium verbesseru! Als Schauspieler ist er nicht nur sehr brauchbar, sondern auch in vielen Rollen vorzüglich. - Hr. Zschischka, erster Bassist. Gute Stimme, und, in manchen Rollen, gutes Spiel möchte wol das Einzige seyn. was man an ihm loben kann. Wahre Schule scheint er nicht gemacht zu haben: der Kenner vermisst Alles, was diese charakterisirt. So sind, um nur Einiges anzuführen, seine selten angebrachten Verzierungen rücksichtlich der Harmonie zuweilen fürchterlich. Z. B.

greifen zu lassen. Unfug, wie ihn der Verf. auführt, kann nur durch selbst, oder durch Veraustaltungen fallen, bey denen auch manches Gute und Nützliche zu Grunde gebt, und die man darum nie und nirgends wünschen sollte. d. Redact.

üh gen Tonen stehn; so machen sie einen unanchmen Contrast, der nicht gut auf ein gebildetes wirkt. - Mad. Sehring trat nach ihr als atanze in der Entführung auf. Eine herrliche, aguswurdige Gestalt, überaus süsstönende, umgsvolle Stimme, gebildeter Vortrag und bescheies, angenehmes Spiel erwarben ihr jauchzenden yfall. Gleich bey ihrem ersten Auftreten empfing die reizende, 19jahrige Grazie rauschenden Beyfall. ls Myrrha wurde der Beyfall noch lebhafter. Zu ser Rolle besitzt Mad. Sehring alles, und giebt auch ues. Ihre Arie: Ich war, wenn ich erwachte etc. velche Mad. Becker vor ihr, in einem Zwischenact, sehr übertrieben ausgeschmückt gesungen hatte, riss les zum Entzücken hin. Der Beyfall wollte nicht den. Eben so in dem herrlichen Quartett: Kind, willst du ruhig schlafen - u. s. w. Hr. Sehring on Carlsruhe - schon rühmlichst bekannt at als Herzog in Camilla auf. Seine schöne Stimme, sein edles, verständiges Spiel, Musikfestigkeit und schönes Aeussere, erwarben ihm auch hier den Beyfall, den er allenthalben finden wird. Als Osmin spielte und sang er unverbesserlich, eben so als Mafferu, obgleich er - wie es allgemein benterkt wurde - in der letzten Rolle anfangs in seiner grossen Arie nicht gut gestimmt schien. Was mag die Ursache gewesen seyn?

Mit Vergnügen hören wir, daas dies brave Künstlerpaar zu ihrem Vorheil Don Juan — die Meisterrolle des Hrn. Schring — geben werde. Gewiss wird eine reiche Einnahme ihnen den Autheil des Publicums beurkunden. Möchte Herr Bibjé seine enormen Prätensionen nachlassen!

#### Recension:

Der neue Gutsherr, (le nouveau Seigneur de Village,) Singspiel, im Klavierauszug, mit französischen und deutschem Texte. Musik von Adrien Boieldieu. Bonn, bey N. Simrock. (Preis 9 Franks.)

Recht aus dem Breunpunkt des Charakters der Pramzosen, aus ihrem Leben und Treiben in der Conversation, hat sich ihr Lusspiel gebildet. Durch möglichste Abglattung bringen sie es dahin, dass in der conventionellen Gesellschaft sich alles bequem fügt: aber freylich verschwindet darüber das charakteristische Gepräge des Einzelnen; und so ist es auch im Lustspiel, wo der Dichter nur nach dem leichten. in einauder greifenden Gefüge, keineswegs, aber nach Tiefe und Bedeutsamkeit der Idee, aus der sich das Ganze eutwickelt, und nach der Charakteristik des Einzelnen trachtet. Der eigentliche Scherz ist den Franzosen fremd, der Spass tritt an seine Stelle; so wie listige Streiche, die dieser, jeuer ausübt, (Suiten,) die Intrigue im höhern Sinn ersetzen müssen. Eben so fremd, wie der wahre Scherz, der aus der innersten Tiefe hervorschende Humor, ist ihnen auch das Romantischphantastische, das in der Opera buffa der Italiener herrscht, und zum Theil aus dem abenteuerlichen Schwunge einzelner Charakterc, zum Theil aus dem spukhaften Spiel des Zufalls entsteht; und hiernach ist es erklärlich, dass die Franzosen wol eigentlich keine Opera buffa, sondern uur Lustspiele liaben, in deneu der Gesang als zufällige Beymischung eintritt, und die daher mit Unrecht komische Opern heissen. Die Musik, welche hiernach nicht als nothweudiges Bedingnis, sondern nur als ein zufalliger Schmuck des Gedichts erscheint, befolgt dieselbe Tendenz. Man kann sie conversationell nennen; deun auch hier ist es nur darauf abgesehen, dass sich alles leicht und bequem fiige, dass nirgends etwas als unschicklich auffalle, und dass das Gauze gehörig amiisire - das heisst, ohne alle Anstrengung, ja ohne sonderliche Aufmerksamkeit. verstanden und genossen werden köune. Diese Haupttendeuz des französischen komischen Singspiels geht zu sehr aus dem Charakter des Volks hervor, als dass sie jemals verschwinden sollte: indessen ist nicht zu leugnen, dass die französische Musik in den einmal bestehenden Schranken seit mehreren Jahren einen andern Schwung genommen hat, und dass der grosse Einfluss der deutschen Musik auf dieselbe unverkennbar ist, Lully's und Rameau's Psalmodien, ihre weinerlichen Romanzen, die, der glackschen Revolution unerachtet, doch noch oft aus späteren Werken heraustönten, sind verschwunden und singbarere Melodien an ihre Stelle getreten; so wie auch die harmonische Ausarbeitung nach deutscher Art reicher und mannigfaltiger geworden ist. Die Nachahmung der deutschen Musik erzeugte freylich manches Bizarre welches daher kam, dass mauche französisches der ponisten, ohne in die Tiefe einzudkörmenan die ihuen fremde Form hieltenspruch, dass man

artige mit noch Fremdartigererd, dass es seine

allein dass verständigere unter ihnen wahrhaft Gutes daratus geschöpft, und, so viel thunlich und ihnen möglich, in die frantösische Musik übergetragen haben, ist gewiss. Zu diesem verständigeren rechnet Rec. den Componisten des vorliegenden Singspiels, welches ihn veranlasste, über die frantösische komische Oner überhunt Eiulges ausündeuten.

sche komische Oper überhaupt Biuiges anzudeuten. Boieldien nämlich ist zwar ein echt französischer Componist; besondere Tiefe und Bedeutsamkeit ist ihm nicht verliehen: allein, ausserdem, dass er den Satz in der Gewalt hat, zeichnet seine Compositionen eine gewisse Anmuth und Leichtigkeit aus, die ihnen überall willigen Eingang verschafft, In vielen grösseren Singspielen hat er jene Eigenschaften schon an den Tag gelegt, und auch der neue Gutsherr, ein Singspiel von geringem Umfange, (nur 10 Nummeru,) enthalt viel Angenehmes und Ergötzliches. Sehr zu rühmen ist es, dass dem unbedeutenden Sujet nicht, wie manthen andern, musikalischer Flitterstaat aufgehangt ist, in dem die Armuth nur noch armseliger sich offenbart. Dem Ganzen liegt, so viel Rec. aus dem Text des Klavierauszugs ersehen kann, nach französischer Art und Weise, der Spass zum Grunde, dass Monsieur Frontin, der Diener des neuen Gutsherrn, der eben auf dem Dorfe erwartet wird, sich für den Herrn selbst ausgiebt, und dadurch allerlev Missverständnisse erzengt werden; welcher Spass denn nun nicht geeignet ist, den Componisten sonderlich zu begeistern. Dem unbedeutenden Sujet ganz angemessen ist die Ouverture. (A dur, Allegro con moto) munter, und nicht ohne Kraft. Dass z. B. der Componist boy dem Uebergang in die Dominante den Satz durch das, in den Bass gelegte, verlangerte Hauptthema weiter führt, ist von gar guter Wirkung. Sollte Rec. etwas tadeln, so ware es das zu öftere Abbrechen des Satzes durch . Schon im neunten Takt bricht der Satz auf diese Weise ab, und im achtzehnten abermals. -In No. 1., der Introduction, (D dur.) studirt der Bailli (der Gerichtsschreiber) die Rede, womit er den neuen Gutsherrn empfangen will, während Collin (Lukas) und Blaise (Michel) sich um Babet (Barbehen) bewerben, von denen der erste der beglückte Liebhaber ist. Beyde wenden sich an den Vater Gerichtsschreiber, und bitten um Entschei-Schwac- ver die Tochter bekommen soll: der liat liegt es doch ... Alexander den Grossen im Sam, nicht aller Kunst. in Babylon er den Eintritt des spicler, eben in jenf zu vergleichen gesonnen ist. Diese Situation hat der Componist mit vieler Gewandheit und Keuntnis der Wirkung aufgoffast. Der Suts bewegt sich mit geringen, gleich wiederkehrenden Ausweichungen nur in der Tonica und Dominante, mul recht gut ist dies durch das Beharren des Gerichtsehreibers bey seinem:

# Ainsi qu'Alexandre le grand

motivirt. Dass in diesem Quartett kein eigentlicher Bass der Singstimmen an vernehmen ist, und der Grundton D beynahe immer nur in der eingestrichnen Octave angegeben wird, welches deutschen Ohren gar zu nukraftig klingt, gehört nun einmal zur französischen Art und Weise. - In No. 2., dem kleinen Duett zwischen Frontin u. Bleise, trinkt Frontin als Gutsherr viel Wein, unter dem Vorwande, Sorte und Alter genau herauszukosten. Der Componist hat keine Lazzi unbeachtet gelassen, und das ist wol bey dergleichen Sachen beynahe genug. - No. 5., eine Arie Frontins, klang dem Rec. beynabe wie ein Gegenstück zu der bekannten Arie des Dieners in Meliuls Folie. -No. 4., eine Ariette Barbchens, die sich im dritten Couplet zum Ductt gestaltet, wird den recht ansprechen, der die echtfranzösischen, süsslichen Lieder leiden mag. So etwas muss von einer Dame durchaus französisch gesungen, und dabev, wena Rec. sich so ausdrücken darf, eine musikalische Minauderie verstattet werden; so kann es bey Manchen auch eine ergötzliche, ironische Wirkung hervorbringen. Dass dem Ganzen eine allerliebste Equivoque (Rec. mag den deutschen, derben Ausdruck dafür nicht hersetzen,) zum Grunde liegt, ist wieder französische Sitte und Weise, - No. 5., ist ein kurzer, muntrer Chor der Landleute, und No.6. ein sehr hübscher, harmonisch reicher, dreystimmiger Canon. (Sopran und zwey Tenore: Babet, Colin und der Marquis.) Dieser Canon könnte wol für den besten Satz im ganzen Singspiel erklät werden. No. 7., ein spashaftes Duett zwischen dem Marquis und dem Gerichtsschreiber, der den wirklichen Gutsherrn, den er vor sich hat, nicht kennt und ihm die Rede vordeclamirt, die er zu halten gesonnen - ist, wie es seyn musste, lebhaft, gewandt uud mit Beachtung des gehorig zu treibeuden Spasses geschrieben. - In No. 8., einem Duett, macht Frontin, der, wie es ganz in der Ordnung ist, als luderlicher Bursche trinkt, und den

Day x 115 Google

l'idchen nachstellt, der Babet den Hof. Was kann chter französisch seyn, als das Thema dieses atzes:



peur, sin-si vons n'surez pas du peur.

vo. 9., eine Art von Vandeville, enthält, nach erolgter Entwicklung, die Lehre für den eitlen Frontin, ler endlich in dem kurzen Schlussatz dem geneigten <sup>2</sup>ablicum versichert:

> Je perds les honneurs, l'opulence, et le rang, où l'étais monté: mais si je trouve l'indulgence, je n'ai pas perdu ma gaité!

lo etwas setzt immer die Hande in Bewegung. Die delodie des Schlusssatzes ist übrigens auch echtranztisisch.

Rec. sett noch hinnu, dass der Klavieruaszug recht get gerathen ist, indem er weder
in leer, noch au voll, gerade den Bedinguissen
olcher Auszige vollkommen genigt; und schliest
in dem herzlichen Wunsche, dass das keinliche
perettenwesen, mit seiner Sisslichkeit, mit seiner
den Spasmacherey, wie es von der framzösischen
Jahne und die unsrige herüberkam, als setwas, unerer Ausicht der Musik, unserner Geiste überhaupt,
sieht Zusagendes, zu gleicher Zeit mit der blinden,
beir freylich mit dem Schwerte in der Faust erwungenen Verehrung alles dessen, was von dortter kam, recht badl verschwinden moge.

Gedanken eines Kunstfreundes.

(Fortsetsung aus der 59sten No.)

Wenn man an jemand eine Fertigkeit bemerkt, t. B. eine musikalische, so beredet man sich oft, derselbe würde unter günstigern Umstanden wol ein Virtuos werden. Man bedauert gutmithig, dass er für die Kumst verlores geht. Aber man bedenke, v

dasz zu jeder echten Virtuositat zicht liko ein Organi; sondern ein gewisser Reichthum des gausen innern Lebens gehöre. Gewiss sind mehr Menchen, als man gewöhnlich meryt, alles gewone, was sie, ohne für jeden ein besonderes Treiblaus anzunehmen, werden konnten. Andere Umstände hitten sie wol anders, aber nicht vortrefflicher zuschlen können. — Der reinen und reichas Orgune sind sehr wenige. Für die hirigen sind beschränkte Uzustände eben recht, um ihre Uzustänglichkeit zu rerbüllen. So weiss marcher Sanger seine Gesellschaft vortrefflich zu ergötzen, der jedoch nie ein guter Operanäunger geworden wäre.

Jedes Privat-Leben und Bemühen strebt zu dem ihm entsprechenden öffentlichen Leben hin. Darin findet es sein Vorbild, seine Norm, seine Ausgleichung, Milderung, Erholang. Sich selbst überlassen, verfällt es in Extravaganzen.

Es ist traurig, dass man überall so vieler Privat-Uebung der Musik begenet, die sich auf keine offentliche Musik bezieht. Alle wissenschnälichen und kinsterischen Bestrebungen wollen aus der verjüngten Welt des Begriffs, der Theorie, der Schule hervor in das lebendige, offentliche Dasyrn, und dem Einzelnen soll fühlbar werden, wie er zu einem grossen Ganzen mitwirkt und in ihm lebb.

Der Einsame eilt zum Club, die Pamilie freiste auch auf ihre Familienfeste; der Religiöse verlangt usch dem Gotteeffeust, nach Kirchenfesten; der Kunstfrennd nach Schauppiel und Kunstaustellung; das Publicum nach öffentlichen Austellung der Publicum nach öffentlichen selbst ist gewissermassen nichts auderes, als das öffentliche Leben, das auf alle Privattwelten wartet.

Was der Mensch nicht in den Kreislauf seines Lebens verslechten, und zu einer cyklischen Wiederlehr beinigen kann, das darft er, und wenn se das Vortressichten wure, nicht hoch für sich in Anschlag bringen. Es hiebt ihm, noch so mah liegend, dennoch fern. Daher darben wir oft bey der sich taglich mehr aufhäusfenden Masse der Knnsterseugnissen; ja gerade die schnelle Folge der Gebarten macht, dass wir uns keines Kindes der Schonheit recht herstämig erfreuen kömen.

Es ist ein bekannter Gemeinspruch, dass man des Vortrefflichen nie satt wird, dass es seine

40 \*

sammelnde Kraft immer neu an uns ausübt. ia dass es seine Tiefen nur bey wiederheltem Genuss enthüllt. Der durch Religion oder Volkseitte seiner Darstellung gewidmete Tag erhebt sich glansend über die gewöhnlichen Tage, und wirkt weithin erheiternd, und erhebend. So wird ans das Grosse und Schöne, indem wir es mit jedem wiederholten Male tiefer geniessen und mit vollständigerom Sinne begreifen, ein stehender Maasstab unsers Fortrückens in der Sphare der Kunst, und was wol eben so viel ist, in der Tiefe der Weltanschauung.

Wenn im gewöhnlichen Leben alles geht, wie es gehen kann, und das Gute und Zweckmassige oft nur nach langen Kampfen, und auf grossen Umwegen sich realisirt: so muss man dagegen bey jedem kiinstlerischen Unternehmen die unerlässliche Foderung aufstellen, dass wohl unterschieden werde, was unter den gegenwärtigen Umständen möglich sey, und was nicht; welche edeln Krafte zur Verwirklichung der Kunsterscheinung sich gerade in der Nahe befinden', und zu ihrem Vortheil versammelt werden können; für was die Zeitgenossen, die Umgebungen, gerade reif seven etc. Insbesondere ist bey der Musik-Ausübung nothig, dass die zu Gebote stehenden Kunstkrafte wohl erwogen werden. und dass Mass, Ordnung, Gewaudheit, Reinlichkeit, Accuratesse, und vollstandiges, harmouisches Einverständnis sich vom Anfang bis zum Ende in jedem Moment wechselseitig durchdringen. Denn hier gilt kein approximatiges Verfahren, weil gerade das Nachstliegende in Ton und Rhythmus die grössten Disharmonicii verursaclit.

Leider trifft sichs aber hanlig, dass die Kunstler sich hier betragen, wie man im übrigen Leben gewohnt ist, wo es auf deu Augenblick nicht so sehr ankommt, und wo man froh ist, wenn nur am Ende das gewünschte Gute nothdürftig zu Staude kömmt.

#### Gegenwart in der Kunst.

Der gesunde Sinn dringt in Leben und Kunst stets auf lebendig erfullte Gegenwart. Wie oft begegnet uns aber statt dieser eine abgelebte Vergangenheit!

Wenn Jemand ohne Gefühl singt, ohne Gemuth declamirt, ohne Salbung und Weihe predigt, ohne Interesse lehrt, ohne Ernst arbeitet: was : dies anders, als das schleppende Herübertrage einer verholzten Vergangenheit auf die Gegenwart Es sind mühsam eingeübte, formelle Fertigkeiter todte Worte und Bilder, naturlose Manieren, en Jehnte Gedanken etc., lauter ausgeleerte Hülse ehemaligen Lebens, statt frischer Blüthen der Ge

genwart. Wenn der zur Kunst nicht Berufene, Wei helose, auch das lebendigste Kunst-Erzeugnis durc den, aus den Sandsteppen seines Innern wehende Samum austrocknet, so ist es dagegen die Gabe de wahren Künstlers, auch das Unbedeutende, ja de Geistlose, mit einem gewissen Lebenshauch z durchdringen, wud, wenn auch in das Ganze kein Fortschreitung and Emanation zu bringen ist, doc das Einzelne durch kleine ansprechende Züge vo reinmenschlicher Entfaltung zu beleben, und un nahe an die Seele zu rücken.

So hat schon oft gin genuithvoller Acteur is einer Oper, bey der wir wechselsweise den Com positeur segneten, und dem Dichter fluchten, diese Pluch dadurch abgewendet, dass er seine serschol lene und todtgeglaubte Rolle durch die menschlich Wahrheit seines Spiels, und - so laug die ander wie Grillen und Heuschreeken nur mit den Flijgel schrillten, durch semen aus tiefer Seele gehende Brustton in die lehendige Gegenwart hervorgezogen So blich schon oft ein gefühlvoll vorgetragenes Lied in das wir uns ganz verloren, das Einzige, was wi aus einem Concert, voll Musikgewirre und Schnorkelwesen, heimtrugen, und lang nachtonend bewahrten.

In dem Künstler muss ein gewisses Etwas liegen, wodurch er Uebung and Fertigkeit in der geerbten Kunstformen, die eigentlich, so wie da darzustellende Werk, einer Vergangenheit angehoren mit der Gegenwart, dem neuesten Lebensmoment in welchen die Darstellung fallt, zu vermählen weiss wodurch Tauschung und Wahrheit. Schein und Wirklichkeit, das Bewusste und das Unhewnsste, die Absicht und der Instiuct sich wechselseitig durchdringen - ein naturwahrer Accent, slurch welchen der Darsteller als Handelnder sich selbst zugleich zum Daugestellten und leidend zu machen weiss.

(Die Formtsung foigt.)

Felia . City LEIPSIG, BET BREITKOPF UND HARTEL.

the state of the state of

resolute en ha e voi . . . Cipture six series

### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 12ten October.

Nº 41.

1814.

RECENSIONE

Te Deum laudamus, Deutschlands siegreichen Heeren gewidmet, von Gotifried Weber. Partitur und Stimmen. Offenbach, bey André. (Pr. 6 Fl. 50 Xr.)

Indem Rec. sein Urtheil über das genannte Werk niederschreiben wollte, erinnerte er sieh, schon früher eine Benrtheilung desselben in diesen Blattern gelesen zu haben; und indem er nachschlägt, findet er sie in No. 22. dies. Zeit. vom jetzigen Jahre, unterzeichnet: Mannheim; v. Weiler. er nie gern etwas Unnützes und Ueberflüssiges thut, so wird er jetzt nur weuig über das Werk aufsetzen: denn iene Kritik ist ziemlich ausführlich, ist offenbar nach Studium und Anhörung desselben verfasst, mit Belegen aus der Partitur versehen, and trifft meistens mit dem zusammen, was etder Rec., darüber zu sagen im Sinne hatte. Sonach beziehet er sich auf jenen Aufsatz, giebt mar mit einigen Worten an, wo er mit dem Verfasser gleicher Meynung ist, und setzt blos etwas ausführlicher hinzu, was dort übergangen, und doch ihm noch nöthig scheint, oder auch, wo sein Urtheil von jenem abweicht.

Will man dem Werke im Gannen sein Recht weiderführen lassen, und Manches, was gegen Einzelnes in der Anordung, Haltung, Instamentitung etc. her und da vielleicht eingewendet werden mochte, entfernen so darf man den Zusatz uf dem Titel nicht überschen. Hr. W. liefert ein Te Deum zur Peyer eines Sieges, jo eben dieses Stega, nicht einiger Heereshanden über veinige andere, sondern ganner, zu ihrer Befreyung von fermler Tyranner verbündeter Volker. Darum man kann das bey einem Manne, der zieh, wie wir wild ihit aus dieser Zeitung kennen, von jedein was eir macht, strunge Recheuschaft abfordert, woll vormseisten – darum glunbete ire sehr kurz, "mög-vormseisten – darum glunbete ire sehr kurz, "mög-

lichst imponirend, glänzend, stark, rauschend, durch Massen auf Massen wirksam schreiben, hierzu alle taugliche Mittel, besonders auch lante, schallende Instrumente, in Bewegung setzen, scharfe Contraste anbringen, die Worte, welche in einer näheren Beziehung auf eben eine solche Feyer gedacht werden konnen, mithin vor allem die, des Preises und Jubels, scharf hervorheben, die, sanster und bittend zu behandelnden Stellen zwar herzlich auszudrücken, aber möglichst kurz absertigen zu müssen - und was noch weiteres aus jener Ansicht hervorgeht und im Werke selbst sich vorfindet. Bemerkt dabev der strengere Kunstrichter: Auf diesem Wege wird ein mehr zwockmassiges, als ein eigentlich künstlerisches Werk entstehen! so lässt sich das vorerst wol zugeben, wenn man nur von anderer Seite auch zugiebt, es sev auch dies etwas wahrhaft Rühmliches; dieser Kunstrichter wird aber, hat er nun das Werk selbst kennen gelernt, auch hinzusetzen müssen: der Verf. hat von dem, was eigentlich Kunst heisst und ist, ehenfalls wenigstens so vielen und so guten Gebrauch gemacht, als jener sein Zweck ihm zu verstatten schien, und als ein - für allemal jede Kirchenmusik. von welcher Art sie auch fibrigens sev. schlechterdings verlangt, wenn sie meht aufhören soll, eine Kirchemmsik zu seyn. Ob man nicht, in diese Ansicht eingegangen, Einzelnes doch noch zu weit getrieben finden - z. B. den Lärmen von vier Trompeten, drev in Es und eine in B, gar zu laut : Manrhes, wie das Sanctus, gar zu schuelt forteilend, und, im Laufe des Satzes, zu wenig unterschieden: das Te ergo quaesumus gar zu kurz finden, und das bedentende Stück des Textes, das ganz weggelassen worden, nur ungern vermissen werde: darüber lässt sielt wol im Allgemeinen nicht entscheiden, weil diese Entscheidung von den besondern Verhaltnissen, wie sie uun ehen da oder dor't statt haben, abhangen wird. Nur so viel kann Ree.; nach eigener Aufführung des Werks, hierüber sagen: da es ihm möglich war, die Sing-

stimmen und Saitenimtrumento sehr stark zu besetzen, auch eine gute-Orgel verhaltnismussig, and an gehörigen Stellen, besonders auch mit dem Pedal, eingreisen zu lassen: so fand er jenes Schmettern der Trompeten nicht allzulaut; das Ganze, bis zur Fuge, rauschte aber ihm und den verständigsten Zuhörern, die er gesprochen, doch allzuschnell vorüber, und nur diese, wenn auch nicht lange; aber wackere Fuge, gab dem Werke erst festern Halt und tiefern Eingang; unter den übergangenen Worten vermisste er vor allen die: aalvum fac populam tuum etc., als eben zu solcher Feyer so wesentlich und beziehungsreich, sehr ungern; endlich - was auch jener Rec. schon bemerkt hat die öftere Wiederholung des Wirbelns der Pauken allein, verfehlte ihre Absicht, in sie wurde zuletzt fast widrig.

Der Inhalt des Werks, und die Absicht, so wie die Einzichtung der einzehen Statze, sind von jenem Rec. schon Ininanglich angegeben worden. Zum Ueberfluss sey daber nur mit wenigen Worten Folgendes wiederholt. Auf eine kurze Einleitung, Maestose, folgt ein ausgeflührteres Allegro, mit dem wiederholten Aofred? Te Deum Inadamus z hierauf das kurze Te ergo quaesumus. Adagio in und daun die; schon oben gewinhmle, und von jenem Rec. weiter und gründlich sergliederte Schlussefinger. Laudamus nomen tudim in soeculein seinel. Die Vorbereitung und Leitung zu dersehen findet Rec. originell, terflich bedackt, und sehr wirksam. Auch dies hat jener Rec. seinen erwähnt und durch Anführung der Stelle anschauftle genacht.

Beseitt ist das Werk mit vier Trompeten, Bassoaune, Pauken, B.-Klarinetten, Fagotten, Violinen, Violen, Bass, und vierstimmigen Chor. Dass Horner, Floten und Hoboen übergangen sind, geschahe gewäs nicht blos ser Erleichterung nicht achr vollzähliger Orchester, obgleich auch diese Rücksicht, gerade bey solch einem Werke, mit Dank auszunehmen ist: sondern, weil dern hier jene Instrumente, besonders aber Floten und Hoben, ohne Wirkung gewesen wiren.

Der Stich der Partitur: und der Stimmen ist deutlich und gut. Die Signetimmen findet man doppelt: einmal mit dem bekaunten leteinischen, und dann mit einem sehr wohl gerufbenen deutschen Texte, durch welchem das Werk auch für diejenigen Directoren brauchbar wird, welche nichte Leteinisches aufführen direct. Noch ist zu bemorken, das der Verft. his Temps haht der einsfasten, sjedem verstufdlichen, von ihm, in No. 27. dies Zeitung von lahre 1813 vorgeschlagenen Weise, chrouometrisch angegeben hat. Es ist dies, so viel Rec. weiss, das erste Werk, wo von jener übenzus schribsbaren-Mehn, des Gebrund; gemacht ist, und esher zu winnechen, das anderer-Meistere-dem Hrn. W. darin mechfolgte, Rec, hat hier durch eigene Erfahrung bewahter funden, wie leicht und wie sicher die Anwendung derselben ist.

Zwolf Lieder alter und neuerer Dichter, mit Begleitung des Fianoforte in Musik gesetzt von W. F. Riem. 27stes Weck. Leipzig, boy Breitkopf und Hartel. (Pr. 1 Thhr. 8 Gr.)

Rec. mus getelsen, dass er von den fülleren Werken des Hun, R. sich nur einiger altern klavicusonaten erinnert, die ihn eben zicht tief arregten: deste mehr freut es ihn, dass er nun durch dieses neue Werk eine unbree Bekumstehalt maeht, die ilm, so wie es bey jedem Fræunde der Toukuut der Fell seyn wird, recht sehr interessirt.

Hrn. R. fehlt es keinesweges an Erfindungskraft, Originalität und tiefem Gefühl, wozu eine wackre Kenntnis des musikalischen Satzes kommt, die ihn über so viele, welche ohne das alles sich unterfangen, Lieder und Gesänge zu componiren, weit erhebt. Unter dem Schwall von Compositionen dieser Art leuchten Hrn, R. s Gesange hoch hervor. Eben deshalb darf Rec, das Werk nicht nach seinem änssern Umfange, sondern nach seinem innern Gehalt würdigen, und tiefer in diese, geistreich gedachten Gesange eingehen, als sonst der Raum dieser Blatter Werken der Art gugesteht, Mag Hr. R. daraus die Aufmerksamkeit und Liebe, womit wir seine Compositionen inniger, herzlicher Lieder spielten und saugen, erkennen, und mit willigem Gemuth, als wechselten Freunde im traulichen Gesprach ihre Meynungen, deren Verschiedenheit vielleicht nur die veründerte Ansicht erseugte, menche Bemerkung aufnehmen, die uns unsere innigste Ueberseugung abnothigt. Bemerkungen und nicht Tadel wollen wir nämlich das genannt wissen, was wir über so manches in Hrn. R.s Compositionen zu sagen im Sinn haben.

Rec. nannte Hrn. R. a Compositionen schon vorhin Gesänge, uperachtet sie der Titel ausdrücklich

als Lieder bezeichnet. No. 2, 4, 5 allenfalls ansgenommen, dürfte sich nämlich wol keine Composition in der Sammlung befinden, die auf den Namen des eigentlichen Liedes Anspruch machen konnte, indem sich die ibrigen mehr oder weniger der ausgeführten Arie nahern, oder wie eine freve Phantasie erscheinen, die der Moment bey aufgeschlagenem Gedicht dem Musiker in Pinger und Kehle gab, Bs wird schieklichen Ortes seyn, hier, so viel es ohne zu sehr ins Breite anszuschweifen. nur möglich ist, manches über den Unterschied der Arie und des Liedes zu sagen, wodurch sich der eigentliche musikalische Charakter bevder mit seinen Bedingnissen von selbst feststellt. - Die Arie bedarf nur weniger Worte, in denen der Dichter die innere, das Ganze erzeugende und beherrschende Stimmung des Gemüths bestimmt ausspricht: jene Tonleiter, in der der Affect auf- und abwogt, und oft in einzelnen Momenten auf die verschiedenste Weise in das Leben tritt, aber mur andeutet. Der Hauptcharakter, den die Worte angeben, bestimmt dem Componisten die Grundfarbe, den Ton, (im Sinn der Maler genommen) in dem er arbeiten und dem er treu bleiben muss, wenn das Ganze nicht in Verworrenheit zerfliessen, sondern in gehoriger Haltung sich ordnen soll. Die einzelnen, durch die Worte nur angedeuteten Momente fasst nun aber der Componist besonders auf, und benutzt die Mittel des Ausdrucks, wie sie ihm der unerschöpfliche Reichthum der Kunst darbietet, um jenen Affect in allen seinen Regungen, so wie sie aus der Handlung, Situation etc. hervorgehen, ins Leben zu rufen. Die ganze Tonleiter der Leitlenschaft lässt er erklingen, damit hell, farbig und kraftig alles aufgehe, was im Innern erschienen, und es werden so in der Arie die Worte nur symbolische Bezeichnung der Gefühle, die sich in dem rastlosen Wechsel ihrer leisesten Nuaucen nur durch die Musik verkündigen können. Hieraus entstehen die musikalischen Ausführungen - die Wiederholungen einzelner Strophen, ja einzelner Worte, wie sie in dem Wesen der Arie liegen. - Anders ist es mit dem Liede, in dem der Dichter recht eigentlich darauf ausgeht, das innen Empfundene ganz in Worten aufzufassen und zu verkünden, so dass es oft vieler Strophen bedarf, um jeden Moment des Affetts deutlich hervorzurufen. Dichter hat das gethan, was in der Arie dem Componisten zu thun zugewiesen war, und dieser befindet sieh daher dier im dem entgegengesetzten Palle.

als bey der Arie, So wie viele Worte, die jeden Moment, des Affects bestimmt aussprechen sollten. sich der musikalischen Ausführung, wie ihn die Arie verlangt, wie bleverne Gewichte anhangen, und den Schwung des Componisten hemmen würden; so geht im Liede in jeder breiteren Ausführung die Intention des Dichters unter, den Zauber der Worte vernichtet der fremde Geist, der unberufen in den Kreis tritt. Von dem tiefen Sinn des Liedes angeregt, muss der Componist alle Momente des Affects, wie in einem Brennpunkt auffassen, aus dem die Melodie hervorstrahlt, deren Tone dann, so wie in der Arie die Worte symbolische Bezeichnung des innern Affects wurden, hier das Symbol aller der verschiedenen Momente des innern Affects sind, the des Dichters Lied in sich tragt. Um daher ein Lied zu componiren, das der Intention des Dichters ganz zusagt, ist es wol nothig, dass der Componist nicht sowol den Sinn des Liedes tief auffasse, als vielmehr selbst Dichter des Liedes werde. Der Funke, der im Inuern des Dichters das Lied entzündete, muss, wie mit erneueter Kraft, im Junern des Componisten aufglühen, und mit dem Worte zugleich den Ton wecken, der in der Seele des Musikers, wie ein wunderbares, alles in sich schliessendes, alles beheirschendes Geheimnis ruht. Das Lied ist gerade die Art Composition, in der sich durchaus nichts ergrübeln, nichts kunstlich banen lasst; die beste Kenntnis des Contrapuncts hilft hier nichts; im Momente der Begeisterung springt gianzend und berrlich der Gedanke, der das Gauze ist, hervor, wie die gerüstete Minerva aus Jupiters Haupt. - Der innere Poet (so nennt Schubert in der Symbolik des Traumes die wunderhare Traumgabe: aber ist micht jedes Emplangen eines Kunstwerks wie ein herrlicher Traum, von dem umeru Gente bewnsstlos geschaffen?) spricht auf seine eigne, wunderbare Weise das wirklich aus, was sonst unaussprechich geschienen, und so liegt oft in wenigen, einfachen Touen chen die tiefste Bedeutung des Godichts. Die Lieder der alteren Meister waren höchst einfach, ohne allen Prunk und Schmuck, ohne alle gesuchte Modulation, oft sogar in der Tonica beharrend pracis im Unifange, meistena ohne alles Ritornell , and mur eine Steophe; umfassend; augbar, d. h. ohne Sprunges und anr ein geringes Intervall durchschreitend ; wie aber alle diese Eigenschaften, die, recht aus somem Woson hervorgehenden Bedingnisse des Liedes sindy leuchtet aus

dem bisher Gesagten wol ein. Mit der einfachsten Melodie . mit der einfachsten Medulation . ohne alles Kimsteln, ohne alles Hasehen nach Effect und Originalitat, das Gemüth im Innersten anzuregen das ist eben die wunderbare, geheimnisvolle Kraft les wahren Genius, die jene alten, herrlichen Meister, und unter den Neuern Reichardt und Zeiter, gar oft übten. Man denke nur z. B. an die so hochst eintachen und doch so tief ergreifenden Lieder Reichardts: Im Walde schluich ich still und wild - und: Freudvoll und leidvoll - Dass nur der wahre Genius so etwas macht, darin liegt wol die Armuth an wahren Liedern; und die Mode des Durchcomponirens, dem Rec., falls der Text nicht ius Dramatische fallt, und also aufhört Lied su seyn, schr abhold ist, war wol nur der Behelf der Imbecillitat, die sich, das Ganze zu erfassen ausser Stande, an das Einzelne halt.

Muss nun, um endlich auf Hrn. R.s Compositionen zurückzukommen, anch Rec. wiederholeutlich behaupten, dass, ausser den schon Aufangs erwähnten Ausnahmen, auch in dieser Sammlung kein wahres Lieft enthalten ist, vielmehr die Gosinge, selbst als Arietten genommen, viel zu gekünstelt, zu wenig singbar, und im Ganzen nicht fest zusammengehalten sind : so ist er doch der Meynung, dass Hr. R. wel auch das Höhere leisten konne, so wie es ihm hier und da wirklich gelungen ist. Bey manchem Liede ist es den Rec. gewesen, als habe sich die wahre Melodie, wie sie im Innern des Componisten entstand, im Außehreiben verloren, und so mag es seyn, dass Hr. R. dem innern Poeten, der das Gedicht richtig in Tonen aussprach, nicht traute, sondern durch die Kunst verbessern wollte, die nun eben in dieser Hinsicht gar keine Kunst ist. Vorzüglich scheint es dem Rec., als wenn Hr. R. oft nur zu sehr an den Einzelnheiten des Gedichts hing, und durch das Streben, alle diese Einzelnheiten recht lebhaft herauszuheben, wurde das Ganze verworren, wie ein ungeregeltes Spiel bunter Parben. Hierin liegt auch der Grund einer gewissen Unbehalflichkeit in Behandlung der Worte, die sich oft, wie ein spröder Stoff, nicht fügen wollen, woraus oft Verstösse wider die richtige Declamation, die nicht alleie von der rhythmischen Richtigkeit, sondern auch von der Stellung der Melodie abhangt, entstehen. Wie vieles in Hrn, R. s Compositionen dennoch recht lobenswerth ist, und wie sich oft sein nicht geringes Talent offenbart . wird aus der Beurtheitung der einzelnen

Gestinger, auf welcher Real mach dissemaligemeinen Bemerkungen eilt, sieh ergeben.

No. 1. der kurze Frühling, eine Polemoise, ist beynnhe eine ausgeführte Arie mit Ritornell und Zwischenstizen. Nach des Rec. Gefühl angt die Melodie nicht den Worten zur; unerachtet des Strebens, ihr einen leichten Schwung zu geben, wird sie oft starr und steif, so wie die vielen kleinen, immer abbrechenden Sanchen das Ganse gerbrükkein, und den Zusammenhang stören. - No. s. Liedchen der Schnaucht, ist ein herrliches, innises, wahres Lied, and batte Hr. R. nichts componint, als dieses, so wurde sein Talent zur Liedercomposition bewahrt seyn, - No. S. hat alterthumliche, heraliche Worte; die Melodie ist artig erfunden, und dem Liede fehlt keinesweges das Gemuthliche, wol aber das Einfache und in sich Abgeschlossene, wedurch auch in den Tonen jene Alterthumlichkeit der Worte behauptet werden sollte. Hr. R. hat dieses Lied ganz durchcomponirt, und mit Takt und Tonart gar bunt gewechselt, um das Einzelne zu melen, statt die tiefe Bedeutung des Ganzen einfach und kraftig zu ergreifen und darzustellen. Hier sind die Worte mit der musikalischen Einrichtung:

das ich ein feines brunn Migdlein bekomm, die fein tüchtig war und fromm. Züchtig und fromm, fein frumdlich datu, hat sie Tugend, so hat sie genng, Giebt um Gott seinen Seegen darn. Sie hieher ist die recht trentbarwine in 2--

Bis hicher ist die recht treuherzige, in der That an das Alterthimliche streifende Melodie gehalten.

Giebt uns Gott seinen reichen Seegen, wollen wir beyd in Freuden leben, seinem Wiften nicht widerstreben.

Silber und Gold gib ich derumb

Diese Worte wollte Hr. R. recht fromm und einfaltig, in veräuderter Melodie herausheben: der Gesaug fallt aber zu sehr in das Taudelude und Gemeine:



Ich weiss mir einen, der ist mein Freund, wiewof er ist mein Irgerer Feind: Einen guten Abend wüsseht ich ihm beine Nach dem Seblass in der Tonica, C dur, wandte sich der Satz nach E moll, in welcher Tonart diese Worte mit neuer Melodie eintreten, welche durch G-moll in D dur sehlieset.

Bin'n guten Abend und fröhliche Zeis, dass er mir bald sein Töchtorchon geit, die mir mein junges Hers erfreut, Giebt er mir's nicht, so erfreut er mich nit, hat sie einen andern viel lieber als mich, giebt er mir's nicht, so stürh' röh givinis.

Mit diesen Worten tritt in D dur wieder eine neue, und auf den Hauptsatz anspielende Melodie ein, und es wird durch G dur, E moll, nach H moll modulirt, in welcher Tonart zu den letsten Worten (so stürb' ich etc.) ein ritardando schliesst.

Stürb ich dann, so bin ich todt, Gräbt men mich in die Röslein roth: dafür behüt mich der liebe Gott.

Diese Worte fangen mit einer Art a piacere in H moll an, durch A moll geht der Satz nach E moll, in welcher Tonart die Worte: dafür belüt etc. in der ersten Bewegung, und zwar "entschlossen," Zeutneen werden.

In die Röslein und in den Klee; Scheiden von Liebe, das thut weh; stürb ich dann, so sich ich's nicht weh.

Der Satz hat sich zurück nach G dur gewendet, und die erste Melodie tritt wieder ein, weicht aber

bey dem Wort in 30 aus, damit das "weh!" ja

erklinge, und in einzelnen, abgebrochenen Tönen wird das "stürb ich dann," gemalt. Vor dem völligen Schluss weicht noch der Satz in folgender Art aus:



Das sehr Rauhe dieser Ausweichung liegt für der Quintenfolge, sie das Gehör in der Folge der berpelen hartes Tonarten mur zu deutlich wahreimmel. — Welch ein Aufwand vom Mitteln zum für diszinfache, natwe Lied, dessen Veterchingungen javon selbst auf eine wiederschende Melodie führen? Rec. hat die Altruna, wornas es genommen sie, nicht ber, des Hand; so wied er eine hate erinnist, nicht ber, des Hand; so wied er eine hate erinnist, ist das Lied in einer echtaltdeutschen Erzehlung einem jungen Goldschmidt, der um die Tochter eines reichen, stolzen Kaufherren bubit, in den Mund gelegt. Das Gauze spricht in alterthümlicher Naivetat die innige Schusticht, die bangen Zweifel des wahrhaft und treu lichenden Hersens ausz es ist ein herrlicher, kraftiger Jüngling des Mittelalters, dessen Gesang, wie aus dem fernen Purpurschein der untergegangenen goldnen Zeit, den wir nur noch als ein ginzendes Abendroth zu erblicken vermögen, zu uns herübertönen soll. In dieser tiefen Bedeutung musste das Lied aufgefasst werden, und eingreifender, als iene breite Malorey der Einzeluheiten, hatte in der That eine einfache, kräftige Melodie jene innige Schusnoht, jene bange Ahnung dargestellt, von der der Jüngling, dem jede krankelnde Empfindeley fromd blieb. befangen erscheint. - No. 4., ebenfalls aus der Alruna entnommen, ist ein kurzes, muntres. naives Liedchen. Die Octaven des Basses und der Singstimme im ersten Takte hat Hr. R. wie ein Unisono genommen, um den kraftigen Schwung au bewirken. Dass der Gesang in den vier ersten

Strophen mit schliesst, hat dem Rec., unerachtet er wohl weise, dass Hr. R. dass unaufhalesame Fortvollen die Strophen dadurch benweckte,
nicht behagen wolleu; es klang ihm stets so, als
griffe ein Generalbassspieler in einer gegebenas
Hoeldie einen Elaichen Accord. Noch erlaubt sich
Rec. bey diesem kleineu Liede zu bemerken, dass
der Gang des Satzes im vierten, finifen und sechsten
Takt die Einfachheit der Melodie, wie sie angelegt
ist, durchaus stort.

Frau Nachtigal mach dich bereit, der Tag bricht an, so

ist hoch Zeit, du sollst mein treuer Bothe seyn, woh

su der Al-ler-liebsten mein.

— Von No. 5, ebenfalls aus der Airuna, darf Rec, behaupten, dass, es zu den gelungensten der ganzen Sammlung gehört. Hr. R. hat hier alles unterlassen, wodurch das Lied No. 5. so sehr aus Einheit, Haltung und wahrer Bedeutung verlor. Die Melodie ist so treuhersig, so ausdrucksvoll, so echt alterthirmlich, dass sie jeden, dessen Sinn der wahrhaft rührenden Einfalt, die doch sich mit wunderbarer Kraft äussert, nicht verschlossen ist, tief aurogen muss. Nachdem das ganze Lied hindurch nur geringe Ausweichungen immer wieder in die Haupttonart, A dur, surückführten, schliesst der Gesang in Fis moll, und es hangt sich ihm nur noch ein kleines Ritornell von zwey Takten in A dur an. Rec. gehört gewiss nicht zu den Rigoristen, die strenge befehlen, man solle durchaus nur auf dem breiten, gebahuten Wege bleiben, und sich nicht einfallen lassen, irgend eine unerhorte Erscheinung auch seitwarts auf wilden, dichtverwachsnen Pfaden zu verfolgen; Rec. glaubt vielmehr, dass in den Granzen, die der recht aus der Tiefe ins Leben dringende Geist von selbst stellt, der Componist anch ungewöhnliche, unerhörte Mittel auf bieten dürfe, um das Unerhörte darzustellen: ausserdem, dass aber wol allein der Opern-Componist in diesen Fall kommen kann, da nur die dramatische Handlung jenes Unerhörte herbeyführen wird, lag - will man auch den Worten eines Liedes jenes Recht zugestehen, den Componisten zum Gebrauch ganz ungewöhnlicher Mittel anzuregen - in den Worten dieses Liedes auf keine Weise ein hinlängliches Motiv, so nahe bey dem Schluss das Lied so ganz ins Blaue hinauszurücken. und die herrliche Einsachheit, in der es sich erhielt, zu gerstören.



Der ganze Schluss in der fremden Tonart klingt

hart und anbehüllfich; der hleine Nachsatz von swey Takten hingt sich nun eben an, um der füst aus dem Wesen der Monik, wie sie im Innern des Menschen lekt? gesechspfen Weise, in dernelben Tonart, wie men angelangen, zu schliessen, ihr Rocht anzuhun. Hr. R. wied aber wol sugsetzben, dass das Lied mit dem letzten Wort, und nicht mit dem leiterin Ton schliesst. Der Vorhalt auf dem Worte "Anget" längt in der That sehr tagste licht; sellten dann um aber einmad die Worte "Anget auf Schmert" in ihrer einzelone Bedeutung herungschoen werden; so war daru ein Selbstein im meho plogodi, nach der Weise alter Moister, vollkommen hinseleich. Z. B.



— In No. 6, dem herrlichen götheschen Liede: Durch Feld und Flnr su schweißen — hat Hr. R. sich vorzäglich durch dio Worte: "mein Liedchen durchaupfeißen" — angeregt gefühlt, denn es wird im Accompaguement wirklich gans munier gepfüßen, welches aber dem Gesange keinesweges

Schaden thut. Ueber das und und pfeifen schweifen

mag Rec. nichts segen, da ihn aus alter Zeit Pergloeit", «"Cujus aninum gementen" und das Geschwätze darüber mahnt, und über das Lied nur
im Allgemeinen bemerken, dass es, giebt es auch
nicht mit eindringender Kraft die ide Bedeutung,
doch der Intention des Dichters nicht widerarteh,
doch der Intention des Dichters nicht widerarteh,
tum die Frage, "Or rub" ich ür am Basen wol
endlich einmal aus" — hervorzuheben, sichliese
Hr. R. sonderbarter Weise mit dem Septimensched
der Dominaute, und, unserschtet dieses ungewöhn
sichen Mittels, wird dem Gehild ett eifen Sehnsucht, dessen Ansdruck jeue-Frage ist, schon im
fölgenden Täste des Ritörrulles, der zu einem gast
beruhigenden Schlass in modo authentico führt,
durchaus verlossekt;



Sollte nun einmal in dieser Weise geschlossen werden, und das Ritornell, wie es seyn muss, der Nachhall jener Worte seyn: so würde der Schluss, in der Tonica geschrieben, an Bedeutung gewonnen haben.



— No. 7, Gölhe's bekuntes Lied: Singet nicht in Trauertiene – ist in den ersten Takten recht gut ungelegt, nachher wird es aber immer bauter und banter; der Componist wog in allen Einzeinheiten fes Gedichts unher. So sollen z. B. in sechszehn Takten die leichten Spiele des feurig und wid denführ Knaben, das Liedehen der Nachtigall, und das Ach und Weh der Gefangenen und Bertüßten gernalt werden, und über diesem Streben, das Einzelner an malen, geht die tiefere Bedeutung des Ganzen verloren. Stellen, wie folgende, sind dem guten Gesange und der richtigen Declamation ganz entigegen:

wild and feu-rig cilt oft bei ciner kleinen Gabo

wild and feu-rig eilt oft bei einer kleinen Gabe

No. 8. Süsser Tod, ist dagegen wieder ein

herriches, tief aus der Seele gesungenes Lied, das aufs Neue beweist, was der Componist vermag, venn er nicht an den Worten kingt, sondern den tiefern Sinn des Ganten im Gemittle auffasst. In No. 9, Schlachtgesang, poltert der Gesang in einem fortwährenden Parlando, und da dies Lied. eben so wie No. 10', welches darnach strebt, recht kräftig und männlich einherzuschreiten, dem Rec. zwar nicht geradezu versehlt, aber auch eben nicht bedeutend geschienen, so eilt er über beyde weg, um desto eher zu No. 11. zu kommen, dem bekannten, so oft componirten: Kennst du das Land etc. Auch dieses Lied hat Hr. R. beynahe scenisch genommen, und mit eingestreuten recitativischen Strophen, Fermaten u. s. w. durchcomponirt. Die Anfangsworte jeder Strophe, so wie die Worte: Kennst du es wohl? Dahin, dahin etc. bleiben sich aber in der Melodie gleich, und schon dadurch bekommt das Ganze eine Pracision und Rundung. welche Rec. bey den meisten übrigen vermisste. Tritt nun noch hinzu, dass der Gesang wirklich ein tiefes, inniges Gefühl athmet, dass die Worte: Kennst du es wohl etc. recht aus der, in wehmüthiger Sehnsncht erglühten Brust hervorströmen :. so darf man wol eben dieses Lied, wenigstens nach der Art, wie Hr. R. nun einmal solche Gesange setst, eine gelungene Composition nennen, und kleine Spielereyen, wie z. B. das Stürzen des Felsens, die nun, wie Rec. wohl weiss, Manthem gerade ganz ungemein gefallen, übergehen. No. 12; Gothe's bedeutungsvolles Lied: So lasst mich scheinen bis ich werde - halt Rec. für durchaus verfehlt und der Intention des Gedichts zuwider. Der, durch anderthalb Octaven springende.

Und iene himm - li-schen Ge - stalten, sie

fragen nicht nach Mann und Weih

zuweilen ganz unaingbrer Gezang bewegt zich unbehüllich in dem § Taka, und die mansfrörichen Modulationen (Cdur, G gör, C moll, As dur, As moll, As dur, E dur, E moll, G dur, C dur zeigen deutlich, dass Hr. R. am Einsteinen grübelte, ohne die die Bedeutung des Ganzen, wie sie aus dem Inuern hervorgeheu musste, aufrufassen und rein wiederungeben. Kurz, der inner Poet zehwieg hier gans, oder Hr. R. vertraute nicht zeiner Stümme.

Hat Rec. nun an Hrn. R.s Compositionen, wenigstens nach seiner Ansicht, so manches ausrustellen gefunden, se wiederholt er doch, dass Hr. R. sich eben durch diese Gesänge als einen beachtenswerthen Componisten geseigt hat, der die Freunde der Tonkunst gewiss noch mit manchem

interessanten Werk erfreuen wird, wie er schos jetzt gethan. Dass er aber dies auch hier gethan habe, beweise dem, der nur sich selbst vertraues will, das kürzeste dieser zwölf Lieder.

#### Liedchen der Sehnsucht (Aus Herders Liedersammlung)



#### NACHRICHTEN.

Frankfurt a. Mayn. Ende Septembers. Einflüsse der Zeit haben die lange Pause in meinen Berichten verursacht, so dass ich nun bis den März dieses Jahres zurückzugehen. habe.

Am 18ten Mars gab Dem. Doroth Cullmann u. Hr. B. Redeck Concert. Das erste Allegro einer sehr sehonen Symph, von Haydn leitete ein; Dem Schnitt ausgi eine Arte von Ginarosa; Dem Collmann spielte ein Conc. für das Fortepiano (B du) von Mozart. Es war dieses eins von den älteren, köstlichen Werken dieses unsterblichen Meisters und Dem. C. spielte es so gut, als dies von einer 15jährigen Künstlerin erwartet werden darf, d. h. sie trug alles sehr richtig und untdeflaßt vors abset

### ALLGEMEINE

### MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 19ten October.

Nº. 42.

1814.

Daniel Gottlob Türk.

(Fortsetzung aus der 37sten No.)

Die ist auch der Fall mit unsern Türk, Die Begehenheiten und Schickane neines Ledems sind bechst einfach. Weder Auszervelentliches im Einstenen, nech ungewöhnliche Verwickelung, uneh auch ein besouders mannigfaltiger Wechtel zeichnet sie aus. Wenig gestignet sind sie daher nete sie aus. Wenig gestignet ind sie daher sie Ausschlich und der sie aus. Wenig gestignet wird sie darch lebhafte Spiele der Einfaldungskarft unterhalten seyn und nich destonstellt werde sie nur kurz berühren, und mich destonstellt werde sie nur kurz berühren, und mich destonstellt werde sie nur kurz berühren, und mich destonstellt werde sie nur kurz berühren, das in seinen Werken sieh offenbarer Leben des treftsichen Mannes zur Auschauung zu bringen, das in seinen Werken sieh offenbarer.

Daniel Gottlob Türk wurde zu Clausnitz, unweit Chemnitz, den 10ten August 1756 geboren. Sein Viater, Daniel Türcke, wie er eigentlich sein schrich, war grüßch- schouburgischer Musicus und Gegenschreiber zu Claussnitz, eine Geborne Müller. Die Striumpfwirkerer, welche sein Vater zugleich besaus gab Veranlssung, dass uner Türk diese Kunst wir frith erlernte. Er pflegte sich in den spaten weiter der deutsche der dadurch erlangtet Gelenkigkeit der Pflisse einen Theil der Fertigkeit zu, womit er das Pedal der Orgel behaudelte, und wodurch er sich vo ganz susserordeutlich auszeichnete.

Den ersten Unterzicht in der Munik erhielt er one einem Vater selbst, der ihn die Geige spielen lehrte. Von andern, zu Clausmitz wohnenden Munikern lernte er die Behandlung sämmflicher Blasiustrumente kennen, und einige mit Fertigkeit spielen; was ihm in der Folge, bey seinen Compositionen, den wesentlichen Nuttern gewährte, dass er keinem Instrumente Etwas numuthete, was für dasselbe nicht vollkommen gegient war.

Diese Verwalasungen waren hinreichend, die Anlagen, besonders für die Tonkunst, womit die Natur ihn ausgerüstet hatte, zu wecken. Naturgaben sind wie eine eingehällte Hunner, die auch kleiser Funke zum Auflodern briogt. Er fühlte das Bedürfnis, sieh weiter zu bilden, als es in dem waterlieben. Wohnstize moglich war.

Auf sein beharrliches Audringen wurde er uach Dresden auf die Kreuzschule gebracht, wo er, nach kurzer Zeit, unter die sogenannten Choralisten aufgenommen wurde. Er zeichnete sich bald so vortheilhaft aus, dass er die Aufmerksamkeit eines Mannes auf sich zog, dessen Andenken er Zeitlebens dankbar geehrt hat: des verdienstvollen Homilius, der damals Cantor dort war. Dieser zog ihn hervor, nahm sich seiner väterlich an, und suchte durch Rath und That nicht allein seine aussere Lage zu verbessern, sondern auch. was noch mehr werth war, seine Geschicklichkeit und seine Kenntuisse zu erweitern. Ihm verdankt er iusbesondre die erste Liebe zu der erschöpfenden Gründlichkeit in allen Theilen der Tonkunst, die in der Folge alle seine Werke auszeichnete,

Im Jahr 1772 ging er auf die Universität zu Leipzig, wo er den 10ten November eingeschrieben wurde.

Bey allem Eifer für tiefe, wissenschaftliche Kenntnisse, der ihn hieher geführt hatte, und dem er hier genügen kouate, blieb doch die Liebe zur Tonkunst vorherrschend in seiner Seele. Er fand Gelegenheit, dieselbe zu befriedigeu. Homilius hatte ihn drungend an Hiller empfohlen, und dieser

42

16. Jahrg.

District, Librigh

wackere Künstler tsuschte die auf ihn gebautet Hoffnung nicht. Denn durch deuselben wurde Türk sowol bey dem sogenamien grossen Concerte, als auch bey dem Schaupiele, eingefuhrt, wo er, ao wie in jenem, die erste Geige spielte. Dar hatte besonders den Nutzen für ihn, dass sein Geschmack sich bildete; vielsetüger, eiten, reifer wurde. Denn, er hörte beständig eine Menge der besten Sachen, oft auch ausgezeichnete Künstler, und wurde in den Proben auf den guten Vortrag aufmerksam ermacht.

Eben so wohldhuig, von einer andern Seite, wurden ihm die echarfen, aber gründlichen Urtheile, dio Hiller nicht allein über seine Kunsfertigkeit und seinen Vortrag, sondern auch besonders über seine Verauche in der Composition ganz unverheien ihm ausserte. Denn bey dee grossen Achtung, die er für Hiller hatte, feuerte ihn das an, die gerügten Fehler zu vermeiden, nach dem Vortreflischen zu streben, und so den Beyfäll dieses Mannes zu erringen.

In diese Zeit gehören die altesten Versuche in der Setzkunst, die sich in seinem Nachlasse vorcefunden haben: zwev Symphonien und eine Cantate. Er hat mit eigner Hand darauf geschrieben: "Der Schlechtheit wegen anfgehobeu." Freylich ein Urtheil der spätern Jahre, und eines Mannes, der gegen sich selbst immer am strengsten war. Denn als erste Versuche sind sie nicht sehlecht. Reiche Erfindung zwar ist es nicht, was sie auszeichnet, wol aber Reinheit des Satzes, und ein ordnender Verstand, der den Stoff, welchen die Erinnerung darbietet, zu benutzen weiss, und den augehenden gründlichen Tonsetzer verspricht. Der auffallendste Fehler dieser Arbeiten möchte ihre übertriebene Lange und Ausführlichkeit seyn; ein Fehler, den junge Tonsetzer um so leichter begehen, je reicher der Vorrath von Gedanken ist, der ihnen zu-Sie haben noch nicht Besonnenheit oder Selbstverleugnung genug, das Ueberflüssige höhern Rücksichten aufzuopfern.

Im Jahr 176 wurde er unt Hillere Empfellung, und auf Weranlasung seines nachmaßen, vieljährigen Freundes, des Hrn. Secretairs Weismarze in Hale, an der Ulrichstürche daselba. Cantor angestellt und zugleich, was damit verbunden war, als Lehrer auf dem lutherischen Cymnasium.

Hier schrieb er, zuerst vier Symphonien, ein einzelnes grosses Chor und vier Cantaten, und

nachdem er sich theils durch diese Arbeiten, dinieht ihs Publicum gekommen sind, theils durch das fortgesette Stindium der, besten Werke grosser Maister, theils durch praktische Utungen immer mehr-vervolliommet hatte, bearbeitete er seine ersten Klaviersonaten, welche ihm, rint Recht, den augsbreitetten, Beyfull erwarben; such mit Veranlassung wurden, dass er, im Jahre 1779, durch die Universität den Titel, Musikircetor, erhielt.

Sein Amt verwaltete er mit der grössten Treue, bis zum Jahr 1787, wo er die erledigte Organistenstelle an der L. Frauenkirche annahm. Dadurch wurde er frey von den bisherigen Schularbeiten, und konnte nun seinem Lieblingsfache, der Tonkunst, noch mehr Zeit und Musse widmen. Er benutzte diese, mit grosser Gewissenhaftigkeit, zu mehrern Arbeiten, die in der Folge erwähnt werden sollen; für sich selbst aber zunächst dazu, sich im Orgelspielen zu vervollkommnen. Hierbey sah er nicht allein auf Fertigkeit in der Ausübnng, so hoch er diese auch achtete, sondern vornamlich auf Verbesserung der zu befolgenden Grundsatze. Ueber diese hat er seine Ueberzeugungen in der Schrift: Von den wichtigsten Pflichten eines Organisten, niedergelegt, die er freylich noch mit reichen Zusätzen ausgestattet haben würde, wenn ihn der Tod nicht gehindert hatte, eine neue Ausgabe davon zu veranstalten, die aber doch deutlich zeigte, wie richtig und wie gründlich er über die Bestimmnng der Orgel dachte. Die als richtig erkannten Grundsätze aber befolgte er stets mit streuger Aufmerksamkeit. Daher war auch die Art, wie er den Kirchengesang begleitete, besonders in den spätern Jahren, vollkommen musterhaft. Bey jedem Liede war sein Spiel ein lebendiger Ausdruck des dahey zum Grunde liegenden Gefühles, oder überhaupt, des darin herrschenden Gemüthszustandes; und bey jeder Strophe, die er während des Vortrages immer vor Augen hatte, änderte der Ausdruck sich ab, so wie der Gemüthszustand selbst sich modificirte. Dabey vergass er nicht, dass jedes Gefühl, nach Verschiedenheit der Umstände und seiner subjectiven oder objectiven Grifnde, verschiedene Grade hat, und dass dieses daher auch von dem Ausdrucke, worin dasselbe sich ansspricht, gelten muss; so wie reine Freude z. B., je nachdem sie einen geringern oder höhern Grad ha". sowol durch zarten, sanft ausgehanchten Wohllaus als auch durch ein himmelan strebendes Aufjauel zen sich verkiiuden kann. Einsicht und Gefül October.

den Geist und Sinn des Dichters, und die Bedeutung der gegebnen Umstände richtig aufzufassen, vollkommeno Herrschaft über alle Künste der Harmonie, eben so grosse Gewandtheit in Behandlung des Melodischen und Rhythmischen, in treffender Wahl der jedesmal passendsten Stimmen der Orgel, und die Fertigkeit, Alles, was Verstand und Gefühl ihm eingaben, auch auszusihren, machten es ihm möglich, jedesmal das Rechte und Schöne zu treffen, und der Eifer in Erfullung seiner Berufspflichten, so wie die rege Liebe zu seiner Kunst, bewirkten, dass dies auch wirklich gesehahe.

Bey allem Bestreben aber, jede Strophe der vorkommenden Kirchenlieder ausdrucksvoll zu begleiten, und bey aller Verführung, welche viele dieser Lieder, durch ihre Gehaltlosigkeit, hierzu geben konnen, und weniger denkenden Organisten auch wirklich geben, hütete er sich sehr sorgfaltig vor dem Fehler, den man schlechtweg Malerey zu nennen pflegt: obgleich nicht jede Malerey, sondern nur diejenige verworfen werden kann, die nicht zugleich auch subjectiver Ausdruck ist; was freylich von manchen Halbkennern, die gern Knnstrichter sevn wollen, wol übersehen wird, und danu unreife Urtheile veranlasst. Er befolgte in dieser Hinsicht die Grundsatze, die er selbst (von den wichtigsten Pflichten eines Organisten S. 20 etc.) sehr richtig und bestummt darüber angegeben hatte.

Nicht minder vortrefflich, als die Begleitung des Gesanges selbst, waren auch seine Vorspiele. Denn sie waren jedesmal darauf berechnet, das Gemüth in diejenige Stimmung zu versetzen, welche dem darauf folgenden Liede zugehörte; d. h. sie waren ihrem wesentlichen Zwecke gemäss.

Und die Fuge! - Auch in dieser Kunst war er volleudeter Meister. Denn in seinen l'ugen offenbarten sich alle Geheimnisse des doppelten Contrapuncts, und aller derjenigen Künste, die in solchen Werken sich verherrlichen können - in einem vorzäglichen Grade freylich, wenn er sich darauf vorbereitet hatte; aber auch dann, wenn dies nicht der Fall war. Wie oft habe ich selbst einen Satz, und absichtlich mit ansgesuchten Schwierigkeiten, ihm vorgelegt, den er auf der Stelle meisterhaft ausführte!

So war die Orgel sein eigentliches Element. Unzählige Mal habe ich, hat Jeder, dem Sinn dafür zu Theil ward, mit stillem Entzücken und mit Bewunderung ihn gehört, und freudig empfunden, wie seine Harmonien auf die ganze Versammlung wirkten, und die Gemüther auf den Flügeln der Andacht empor hoben.

Lim selbst gewährte es ein belohnendes Bewusstseyn, auf diese Art nützlich zu werden. Dies war auch ein Grund, der ihn mit bestimmte, die Organistenstelle bis an seinen Tod zu behalten, ob er gleich, in der Folge, auch in andern Wirkungskreisen nützlich wurde. Denn im Jahre 1808. wo die, von dem Kaiser Napoleon bev seiner Auwesenheit in Halle (1806) zerstörte Universität wieder eröffnet wurde, ernannte die philosophische-Facultat ihn, nebst einigen andern verdienstvollen Mannern, zum Doctor, und in eben dem Jahre wurde er anch als Professor der Musik mit Besoldung angestellt. Er eröffnete nun Vorlesungen fiber den Generalbass, über die mathematische Theorie der Musik, und über die Akustik, welche mit eben so viel Nutzen, als Beyfall gehört wurden. Denn er verband mit erschöpfender Gründlichkeit eine grosse Klarheit des Vortrags und unermüdeten Fleiss.

Zugleich übernahm er im October 1808 die Aufsicht über das hallische Singechor. Sein Einfluss auf dasselbe offenbarte sich sehr bald. Denn nach kurzer Zeit hatte er es dahin gebracht, dass das Chor allgemeine Aufmerksamkeit erregte, und mit Vergnügen gehört wurde. Dazu trugen freylich anch die ausgesuchten Sachen mit bey, die er demselben immer verschaffte, und grossentheils selber zu diesem Zwecke schrieb. Von den letztern, die zu dem Vorzüglichsten gehören, was wir in dieser Art besitzen, wird eine Auswahl noch öffentlich erscheinen. Die Einkunste des Chors strebte er unablässig zu verbessern, um die Anzahl der Theilnehmer vermehren, und die geschicktesten und würdigsten angemessen belohnen zu können. Er hatte die Genugthuung, dass ihm dies gelang, und denjenigen, die ganz vorzügliche Anlagen für die Musik überhaupt verriethen, verschaffte er sogav ausserordentliche Unterstützungen von der Regierung, um dieselben in Allem, was zu ihrer vollkommnen Ausbildung gehörte, unterweisen zu lassen.

In der Ausübung der Musik gab er in den spätern Jahren, was er sonst sehr häufig gethan hatte, mit Ausnahme der Chorschüler, nnr Weuigen Unterricht. Wo es aber geschahe, da bewahrte er sich auch in Ansehung der Lehrart als Meister. Was aus den Anlagen seiner Schüler zu machen war, das machte er daraus in der kürzesten Zeit. Das hervorstechendste Beyspiel war seine eigene Tochter, die sehon in ihrem eilhen Jahre, ungeachtet sie keineweges von der frühesten Jugeud 
an Unterricht gehabt hatte, die mozartschen Klavierconcerte, und noch schwerere Sachen, mit 
grösster Bestimmtheit und Leichtigkeit vortrug. 
Aber freylich kannen hier anch ansserordentliche 
Talente zu Hüße.

(Die Fortsetzung folgt.)

#### NACHRICHTEN.

Carlsruhe. Ende Septembers. Auf meiner Reise nach der glanzerfüllten deutschen Kaiserstadt traf es sich zufällig, dass ich in der Residenz des Grossherzogs von Baden nicht nur eines der schonsten deutschen Theater fand, sondern auch eine Oper sah, welche in jeder Hinsicht zu den würdigen Producten der neuern Zeit gehörte - nämlich , Nanthild , das Mädchen aus Valbella , vom Freyhra. v. Birkenfeld, componirt von dem rühmlich bekannten Director, Hrn. Brandl. Ueber das Sujet selbst kein Wort, da es den Lesern, als eine der niedlichsten Blumen Lafontaine's (Tubinger Almanach 1810) bekannt ist, und sich so von selbst empfiehlt durch Anmuth, edle Sprache, lebenvolle Charaktere und interessante Situationen. Die Musik ist eine der wenigen neuern, welche, dem Texte sich schwesterlich anschliessend, mit wahrer Kunst und Regelmässigkeit durch alle Wendungen und Uebergunge immer neuen Genuss verschafft, und mit dem wachsenden Interesse des Stücks immer lebendiger und seelenvoller wird.

Treffend its schon die Introduction, worin Nanthid ihre Gefühle der Schuucht und Liebe darlegt. Die Musik ist ein reiner Spiegel ihres einfachen, schuldosen Herzens. Wie rulig spricht sich ihre gemüthliche Resignation in dem Doett mit Sax aus; wie warm und innig ihre Liebe, das Idol ihres Lebens, die Treue — in dem Duett mit dem Grafen! — Süss und truulich, einfach und rührend, wie im Weigle Meisterstück, geht bis hierher die Musik mit dem Sujet zugleich. Die Verwicklung beginnt: rohe, wilde Charakter treten auf, die hassliche Liebe des Sax Sussert sich in Schnudhaten, anders brennt- die Planme seines Herzens. Das Quartett und das herrliche Sextet teben nas sehone Nachhalle zu Mogaste kühn vergeben uns 
schlungenen Zauberharmonien. - Eine niedliche Romanze, ein allerliebstes Lied der Fröhlichkeit ein Trinkchor, der in Frankreich zum Volkslied würde - führen endlich zu dem glanz - und würtdevollen 1sten Finale, welches selbst durch die Erinnerung an Trajan nur mehr gefällt und erhebt. - Der zweyte Act beginnt mit den Scenen, wo Nanthild mit ihrem Vater geraubt ist, auf der Burg des Ritters Sax ihrem weitern Schicksal entgegensieht, und durch dessen Knappen eben vom Vater getrennt werden soll, als Talto wie ein Engel von Himmel erscheint, und sie rettet. Was der Dichter hier wol gedacht haben mag, dass er das schöne Terzett gerade schliessen lässt, wo Talto erkannt wird, und wo, meines Erachtens, gerade für einen interessanten Uebergang von der Verzweiflung zur überraschendsten Freude die schönste Gelegenheit war? Mir scheint dies ein Fehler zu seyn, in so fern Musik alle Gefüble steigern und heben soll, und vom musikalischen Ausdruck zu dem, des Dialogs, keine Anseuerung und Steigerung möglich Hier ist dieser unerwartete Uebergang ein Salto mortale, eine wirklich unangenehme Ueberraschung, und der einzige, bedeutende, poetische Missgriff. - Nun folgt der Theil der Oper, welcher jedem Publicum wenigstens der imponirendste seyn wird; und, was so selten der Fall ist, auch den Gebildetern hier vollkommen befriedigte. Immer raschere, lebendigere Handlung; eine Aufklarung, welche die Intrigue zeigt, ohne sie zu enthüllen, und immer edler und glanzender der wsltende Genius des Stücks, Lafontaine's trefflicher Waldemar. Auch die Musik gewinnt an Regsamkeit und Feuer. Wie aus den bunten Massen eines Feuerwerks die Raketen und romanischen Lichter. so erheben sich nun, zuerst mit männlicher Chorbegleitung Talto's Arie, welche nach einem herzerschütternden Adagio, durch die freundlichsten. rundesten Coloraturen die Herzen wieder freundlich hewegt. - Was diese ganze Oper so interessant macht, das Festhalten der Charaktere auch in der Musik, das spricht sich besonders in Nanthilds Arie aus. Ihr Vater ist voli Verzweiflung, und befiehlt ihr, zu fliehen; sie selbst traut dem Schicksal nicht mehr: doch keine Macht der Erde kann ihre Liebe - kann ihren Glauben, ihre Trens an Talto erschüttern. Macht das Adagio für ihr Schicksal zittern, so stimmt das lebendige Allegro alle Saiten der Liebe und Hoffnung in ihrem und der Zuschauer Herzen von neuem an, und feyerlich wird diese Stimmung erhoben durch Waldemars erustes, frommes, sanftes Gebet, dessen Eindruck ich nie vergessen kann. Dieser ernste Kirchengesang, dieses sinnige Accompagnement der Basse mit obligatem Cello, schien mir die Zierde der Oper zu seyn, nud verfehlte selbst bey dem grössern Theil des Publicums des Eindrucks nicht. In das Verhallen dieser majestätischen Arie klingt ein ausserst jovialer Marsch ein - Contraste, wie sie das Leben taglich bietet; und der Zug hebt an. Waldemar begennt die warmen, herrlichen Reden, in welchen er den Rittern Nanthilds Geschichte erzählt, und welche, zur Ehre des Verfassers, ganz jene schönen Worte Lafontaine's geblieben sind. Die Ritter sind versöhnt, die Treue siegt, der Triumphgesang der Tugend beginnt, und einige Tone der Gatten - und Aelternliebe berühren zart uusre Herzen aus dem jubelnden, vollstimmigen Chor. ---

Was die Darstellung dieses schönen Products betrifft, so konnte man, in musikalischer Hinsicht, bevnahe vollkommen zufrieden sevn. Mad. Schüler sang die Nauthild mit einer Innigkeit, Einfalt und Bravour, welche mich an die tempi passati in Breslau erinnerte, und überzeugte, dass diese herrliche Stimme mit den Jahren an Rundung und Fülle eben so gewonnen habe, als die bescheidene Künstlerin an Ausdruck und Declamation im Gesang. Als Schauspielerin besitzt sie keine Kunst, allein sie fühlt dies selbst, und folgt so nur dem gesunden Verstand, welcher sie ohne Künsteley und Verzerrung wenigstens sehr richtig sprechen lehrt. So ausgezeichnet brav Hr. Klostermeier den Grafen Talto sang, so wenig scheint er sich von dem gewöhnlichen Opernstyl zu jeder edlern Sprache erheben zu können; oder hatte er die Rolle nicht gelernt? Er ist übrigens einer von den seltenen Tenoristen, welche Silberhelle im Ton, eine leichte, runde Colorator, and (Recitative abgerechnet) wirklich Geschmack beweisen. Mit weniger Zartheit und Süssigkeit, aber mit mehr Euergie und hallendem Laute zeigt sich eine zweyte, schöne Tenorstimme, als Ritter Sax, bey Hrn. Miller, welcher als Schauspieler jetzt schon Hrn. Klost, überwiegt, und wenn er dem Ruf der Natur folgt, d. h., seine Stimme nicht zu Coloraturen zwingt, sondern mehr das Portaujento studirt, etwas Ausgezeichnetes zu werden hoffen last. - Hr. Meierhofer zeigte gleich beym ersten Auftreten den besonnenen, denkenden Mann, und führte die schone Rolle des Waldemar

so warm und innig bis ans Ende durch, dass ich glaube behaupten zu dürfen, es können nicht viel deutsche Sänger - wenn auch mit schönern Bassstimmen - diese schwierige Aufgabe ehen so befriedigend auflösen. Die Nebenpartien waren hinlänglich besetzt, um den Eindruck des Gauzen befordern zu helfen. Mehr Reinheit im Orchester und Chor ware indess keineswegs überflüssig gewesen; so wenig, als eine warmere Theilnahme des Publicums, da misslungene Theaterverwandlungen den Eindruck eines ao guten Gedichts und einer so ausgezeichneten Musik an iedem andern Orte unmöglich tilgen könnten. Der Prophet im Vaterlande fiel mir ein, und an der Table d'hôte wurde ich in meinen Ideen bestärkt, da ein namhafter Theil der schönen Welt nur ins Theater gegangen zu seyn schien, um einen alten, braven Mann aufs Pferd steigen zu sehen, und sich über ihn lustig zu machen.

v. Kleist.

Wien, den 4ten October. Uebersicht des Monats September.

Theater nichtst dem Kärntharethor. Obgleichie unerer Stadt in dem gegenwartigen Augenblied durch die Anwesenheit der allerbochsten Monaten und den Zusammenfluss der vielete Freuden überaus lebhaft ist, und ein ausserordentlich glünzende Schaupjel darbeitett is ow urden doch bij jetzt noch keine, der, zu diesen Feyerlichkeiten bestimmten musikal. Untershaltungen gegeben; daher übersende ich Ilnen blos die gewolmliche Uebersicht der musikal. Vontegkeiten.

Spontini's Oper, die Vestalin, wurde wieder, in Verbindung mit dem Ballet, neu auf die Bühne gebracht. Eben so waren einige der Hauptrollen andern Personen übertragen: Licinius und Cinna nămlich, an die Hrn. Radichi und Forti, und Julia an Dem. Bondra. Hr. R. that, was in seinen Kraften stand, blieb aber in jeder Hinsicht hinter seinem Vorganger, Hrn. Siboni, zurück. (Doch gebührt Hrn. R. Dank, dass er diese Rolle übernommen, und dadurch beygetragen hat, diese herrliche Musik wieder zu Gehör zu bringen: denn nie war wol unser Hofoperutheater armer an braven, wirklich tauglichen Tenor-Sangern, als gerade jetzt, Hr. Siboni ist nämlich gänzlich vom Theater abgegangen, und nach England gereist; Hr. Vogel (Bariton) singt schon seit langerer Zeit nicht: man

sagt, er sey krank; Hr. Wild, die Krone vielleicht aller jetzt lebenden Tenoristen, darf, wie wir hören, wegen Unpässlichkeit, Jahr und Tag die Bühne nicht wieder betreten. Somit ist es eiuleuchtend, dass wir öfters Monate lang die bessern und grössern Opern gar nicht zu hören bekommen. Eben so wenig werden und können ganz neue Werke gut auf die Bühne gebracht werden: man componirte denn eigends Opern ohne Tenorpartie.) Hr. Forti, als Cinna, genügte vollkommen, sowol im Spiel, als Gesang; im Letztern übertraf er seinen Vorgänger, Hrn. Vogel, durch seine schone, volle, runde, biegsame Stimme, bey weitem. Die Perle des neuen Vereins zur Besetzung der Rollen, war unstreitig Dem. Bondra, als Julia. Diese juuge Künstlerin übertraf nicht allein alle Erwartung, sondern Ref. ist der Meynung, sie übertraf sogar alle ihre Vorgangerinnen, selbst die vormals gepriesene Dem. Therese Fischer, und die, mit Recht, vorzüglich in dieser Rolle, als Singerin geschätzte Mad. Grunbaum. Dem, B. entfaltete eine reine, sonore, mit Krast verbundene Stimme von dritthalb Octaven. So lang und erschöpfend auch im zweyten Acte die grosse Sceue im Tempel ist: nie bemerkte der Zuhörer ein Kreischen oder Distoniren; wie hestig und mannigfaltig auch die Ausrufungen sind, die darin vorkommen: sie wurden mit Sinn und Maass gegeben - his etwa auf die Stelle: "Er ist frey!" welche vielleicht mit zu vielem Affect gegeben wurde, und eben darum keinen Effect machte. Uebrigens war das Spiel der Dem. B. eben so wahr, als ergreifend, besonders im Finale des zweyten Acts. Sie wurde nach diesem Aufzuge einstimmig, wie auch am Ende der Oper mit Hrn. Radichi hervorgerufen.

Die pariser Tanzergesellschaft fahrt fort, uns ihre zu Hause veralteten Ballete, mit einer noch alteren, zusammengestoppelten Musik, vorzufuhren, und wündert sich dann, wenn wir Deutsche diesem ewig wiederkehrenden Einerley unsere Bewunderung versagen. So wurden am 28sten in diesem Theater zum Vortheile des Hrn. Aumer und seiner zwey Töchter zum ersten und letzten Male wieder auf die Bühne gebracht: Der Sclavenhändler, ein asiatisches Divertissement, und zum Beschluss: Louise und Alexis, oder, der Deserteur, ein pantomimisches Ballet in drey Acten, von Hrn. Aumer, mit neuen Scenen und Tänzen vermehrt. Die Tanze im Divertissement wurden gut aufgenommen: doch missfiel ganzlich das grosse Ballet,

und hatte das Unglück, formlich ausgezischt zu werden. - Besser gefiel das schon früher, am 5ten im Theater an der Wieu gegebene grosse Ballet: Telemach, wobey H1. Deshays, erster Tanzer des k. Theaters zu London, und zuvor Künstler, der Oper zu Paris, in der Rolle des Telemach auftrat, aber wenig Beyfall erhielt. Wer Hrn. Duport als Telemach sahe, der kann Hrn. Deshays in dieser Rolle keinen Geschmack abgewinneu.

Theater in der Leopoldstadt. Nachdem das Singspiel: Die Sängerinnen auf dem Lande, mit Musik von Fioravanti, am 10ten zum ersten Male gegeben, wegen seines schalen Inhaltes nicht gefiel und nur einmal wiederholt wurde, obgleich die Musik gewiss nicht ohne Werth ist: so erschien am 24sten zum ersten Male: Hans Max Giesbrecht von der Humpenburg, oder, die neue Ritterzeit, eine komische Operette in einem Act von Hrn. von Kotzebue, (ans dessen Opern-Almanach für das Jahr 1815) mit Musik von Hrn. Wenzel Müller. Der Gedanke, die Ritterzeit ans dem 14ten Jahrhundert auf unsere jetzige Zeiten überzutragen, ist nicht gerade ohne Interesse, dabey in der Ausführung mit Witz und Laune, wenn auch nicht der feinsten Art, aus des Verf.s Vorrathskammer reichlich ausgestattet; und da nun Hr. Ignatz Schuster den Ritter Hans unverbesserlich gab: so kounte das Stück seinen Zweck, Lachen zu erregen, nicht verfehlen. Es gefiel, und würde noch mehr gefallen haben, hätte es Hrn. von K. beliebt, das Turnier zwischen Hans Max und dem Ritter Panurgus von Donnerschwert (sonst Rittmeister von Dornsee), statt das es im Stück blos erzählt wird, selbst auf das Theater zu versetzen, wodurch auch das Ende nicht so matt geworden ware, und das Ganze an rascher Entwickling sehr gewonnen hatte. Die Musik hat mehrere angenehme Stellen, doch sind es immer dieselben, stets wiederkehrenden Ideen des bekannten Componisten. Mit Anerkennung verdieuen genannt zu werden, Hr. Blacho, (Dornsce,) Mad. Platzer, (Elise) und Dem. Schätzl, (Haunchen,) welche durch fleissiges Spiel und genügenden Gesang das Ihrige zum Gelingen beytrugen. Wiederholt wurde das Singspiel erst einige Male. -

Concerte. Am Sten Sept. wurde im Theater an der Wien zum Vortheile des Theater-Armenfonds eine musikalisch-declamatorische Abendunterhaltung gegeben, wobey sich Hr. Mayseder mil einer Polonaise für die Violin, von ihm componirt und überaus schöu gespielt, vorzüglich auszeichnete. Gleichfalls verdieut eine Hyume: Saleum fac, Domine, Imperatorem nostrum, Franciscum, von Hrn. v. Seyfried im Kirchenstyle componirt, einer ehreuvollen Erwähnung.

### Gedanken eines Kunstfreundes.

(Boschluss aus der 4osten No.)

Sollte es denn wirklich wahr seyn, dass das Pablicum den Kinsteler, Prediger, Autor etc. berabzieler; dass es das Schlechte verlange, und meistens dem Gitten vorziehe? Ich kann es nicht glauben; es widerspricht meiner Ueberzeugung von der Genundleit des Menscheminnes. Ich mochte lieber die Behauptung aufstellen, dass Künstler, Prediger, Autoren etc. selbst es seyen, die zuerst von dem alten Ernst, der Würde und Kraft, berabsinken. Dem ich taue einer Gesammtehte Urgenden zu, und den Einzelnen alle Fehler und Schwächen.

Der gemeinste Sinn ist für das Höchste offen, wenu es ihm im rechten Mass, auf die rechte Art, gegeben wird.

Gesett also auch, es fille sich das Schaupichaus bey den Schwesten on Prag viel mei, als bey der Iphigenia in Auliz, so beweist dies keinerwegs, was man damit beweisen will, sondern mecht uns darauf aufmerkann, dass mit der vorrückeuden Zeit die zur Nationalbelusjüng erseutget. Werke in zwey Extreme auseinandergeben, und nicht mehr, wie in Zeiten einfachen Lebens, alles für alle zugnaßich ung geniebar ist.

Der Menach, der gehildete und nindergebildete, will sich von dem Kleinhandel des Leinhandel an der Kunst erholen i grosse, einfache Gestalten und reinmenschliche Verhältnisse sollen ihm begegnen, seinen Siun, der im haustichen und Berufsleben durch ein Detail von engen Beziehungen sich abmatteu musste, wohlthatig erweitern, und ihm sein Daseyn, das ihn im Einzelnen durgh alburgrosse Nabe waustighet verwirrte, durch ein Gegeuhld in ein vurstandliches Ganzes zusammeufessen. So tritt der Tapetenweber, wenn er in seinen Arbeitsatunden miter Schweiss und Mühe aein Pensum von dem Carton saf sein Gewebe übergetragen, und sich an 'den Versehlingungen der einzeluen Faden abgemüht last, nun gern etwas fern, um sich an dem Gesammt-Amblick der Gestaltenweit zu erholen, die der geniale Maler auf dem Carton hingezusbert last.

Die Erweiterung des Gemüths, der Anblick des Lebens im Gansen, ist also das erste Fodern des unverdobetene Sinnes. Sohald ihm nun ein Kunstwerk dargeboten wird, das, wenn auch übrigens vortrefliche, doch ganz ausser und über seiner Bildungsstufe liegt, das zu seinem Verständnis besondere philosophische oder ashtelische, zeitliche oder örtliche Interessen verlaugt: so flugt für ihn wieder die nündliche Arbeit an, der er eben eutflichen wöllte. Er möchte empfinden, und soll sich antreiben; er möchte sich erganen, und füllt sich zerpflittett. So wird ihm vol das Kunstwerk zu einem noch beschwerlichern Pensum, als sein Tagewerk.

Man möchte sagen, an schlechten Sachen gefülle eigentlich dem Publicum doch nur, was noch gut daran ist, und es denke sich meistens etwas Besseres dabey, als der schlechte Urheber selbat. Es luft mit seiner gesunden Natur meistens solchen Darstellungen zu, die ihre innere Genneinheit wenigstens mit grossen, fasslichen Formen, mit anprechenden komischen, oder pathetischen Verhältnissen, mit einem raschen, lebendigen Fortschreiten un verlecken wissen, wongegen es Kunstwerke gleichgütiger behandelt, denen, bey ihrer nubestrittenen Vortrefflichteit, doch das erste Kunsterfordernis, namlich ungehinderte Geuiesbarkeit, shepch.

Es ist nicht absuselum, warum ein Kunstuwer, nicht für alle Stunde zugleich gemecht seyn soll. Die groaten und wethbekanntenen Kunstwerke sind darin der Blied hinlich, dass der gemeintst mit sich aber an strakt, und doch der tiefste Geist sien sich daram strakt, und doch der tiefste Geist sien iew oblatungle begreift und eutstrabelt. Wedere Künstler diese beyden Enden zu umspannen weiss mit seitzer blieblenden Hand, (die grössten kommensen) der darf dem Publicum alles zummblen; ger kann nicht zu würdig von ihm deukep; und wie ihm die Mikwelt freudig dankt, so wird ihn die Nachwelt verüferen.

Ich weiss nicht, ob sebon jernand die Fruge aufgeworfen hat, warum gerade die Saiten-lustramente die erste, natürlichte und bleibendute Begleitung der Menschenstimme seyen, worgen die Blas-Instrumente mit Auswahl und Mas angewendet werden missen. Ein richtiger Instinct wällte jene, und instinctunssig genieset mas sie auch, ohne sich von der Zwechmässigkeit und Nothwendigkeit ihres Gebrauchs Recheschaft zu geben, und mancher Musikverstandige wundert sich vielleicht, warum ihm die Antwort nicht sogleich einfallen will. Nach einigem Nachdeuken sollte ie jedoch teim grossen Schwierigkeiten haben. Ich gebe indessen die folgende weder für die einzige, noch für die richtigste aus

Die Saiten-Instrumente scheinen mir ihrer Natur nach dageinge Eltement zu bilden, auf welchem die Menschenstimme am sehünsten getragen wird. Man kann sich jedes Blas-Iustrument als Repräsentanten von einer besondern Seite der Menschenstimme denken, nur diese ins Grelle gezogen, und gleichaum eine Carikatur von ihr darstellend.

Wie nun jedes noch so schüne Zerrbild den Eindruck der ihm correspondirenden natürlichen Gestalt schwächt, weil dieses nicht so eaustisch suf den Sinn wirkt, so verdunkeln auch die Baisstrumente den Eindruck der schönen Menschenstimme. Die Saiteninstrumente sind-dagegen die erhebende Polie derselben.

Man komte auch die Blasinstrumente als Thiere ansehen, die den Menschen in einzelnen Virtuositaten übertreffen, gleichwol aber nur Zerrhülder von ihm vorstellen, die er im Ganzen allesammt überbietet. Man sieht sie als Attribute zuweilen bey ihm, nicht aber als beständige Gezellschafter.

Saiten-Instrumente und Menschenstimme bilden einen natürikhen Gegenaste, und schliessen zugleich den Kreis: kommen aber Blas-Instrumente hinzu, so entsteht ein Verhalmis der Nebenorduung. Die Menschenstimme wird eine kleinere Quote, die Ansprüche mehren sich, und das Interesse muss sich theilen.

Daher sind gute Tonsetzer freygebig mit den erstern, und karg mit den letztern.

Es mit dem Gemeinen nicht verderben wollen, ist das nächste Mittel, gemein zu werden.

#### KURZE ANZEIGEN.

Lieder mit Begleitung der Guitarre, comp. —

von Carl Klage. Berlin, bey Schlesinger.

(Pr. 16 Gr.)

Die Texte sind gut gewählt, die Melodien dem, was sie im Gannen ausdrücken, ziemleilt angenast, dürigens gefüllig, leicht und singbar, (ungefür in Himmels Manier), die Begleitung ist dem Gesang und dem Instrumente selbst angemessen. Neuheit der Efindung, Tiefe des Gefühls, Einsicht in dehbaren Forderungen der Behandlung der Dichter, oder, besitzt man diese, Sorgfalt dafür, finden sich nicht; in Himmicht auf letztere Forderungen sogar beleutende Verstösse, wie in dem Liede, an Sie, S. 6 folg. Wer zu seiner Unterhaltung nur jene zuerst Angedünten belarf, ohne an dies Verzinist und Getadelte zu denken, wird mit dem Componisten zufrieden seyn.

Ouverture pour le Pianoforte de l'Opéra les Aubergistes de qualité, par Catel. à Leipzig, chez Breitkopf et Härtel. (Pr. 8 Gr.)

Die Oper ist Ref. nicht bekannt, die Ouverne aber so, wie sie für konnieche Süngspiele unsere Zeit gewünscht wirdt frohlich, nicht verbrauch, und mannightligt in den Beeen jrache, glausche dews karmend, und nicht gans oberflichlich in der Ausführung; reich und effectuirend in der Instrumentirung — wetche letstere sich ihrer ferylich nur errathen laset, aber von dern Geübten mit Sichricht. Manche der ideen könnten ferylich eigenthümlicher, die Ausführung, ohne Schwerfülligkeit seitiger seyn: doch hat alles so viel Leben, das man erst linterher daran denkt. Und su viel Wiederhölungen ist man den französischen Geoponisten nursgestehen anch gewohnt.— Der Auszuj sit nieder Hinnicht sehr gut gemacht.

### INTELLIGENZ-BLATT

### zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

October.

Nº V

1814.

Ankündigung

einer neuen "Gesangschule.

Wir machen die Leter dieser Zeitung auf ein Work zofmerksam, welches in italienischer und deutscher Sprache, zeter dem Titel:

## Regole per il canto figurato

Precetti ragionati per apprendere i principi di Musica, con Esercisi, Lesioni ed in fine Solfoggi, per imparare e centare.

# Regeln für den figurirten Gesang,

oder

gründlicher Unterricht in den Lehrsitzen der Musik mit erkiuternden Uchungs-Beyspielen, Lectionen und Solfeggien sur Erlernung des Gesangs.

berorzstehende Michaelis-Messe erscheinen wird. Der Verfasser desselben ist der els theoretischer und praktischer Musiker rübmlichst bekannte königl. sächs. Kammersänger und erste Tenorist, Herr Anton Benetli.

Jeder, der den Gesang gründlich studiren will, kann dies Werk als ein willkommenes Geschenk aus der Feder eines so erfahrnen Künstlers anschen, und selbst der bereit; gebildete Sänger, wird manchen Nutsen daruus schöpfen können.

Due Gune beteht in very Abbahlungen. In der erens werden die Anfangspründe der Bulkin mit besondere Hinnich sur dem Gassen verhandelt; die werzte hingspen aushbil die Scalen, sells wendenlasig geschieder Unbengen und 13 Solleggien, welche dem Beyfall aller Kenner erhalten werden Da Areaserte das Werche wird unschriege syn. Der Prei Da Areaserte das Werche wird unschriege syn. Der Prei welchen ein der Armoliteitun Berkhandlung und in allen Marithandlungen in behen erge wird.

Im August 1814.

(Die Solfeggien werden von Zeit zu Zeit fortgesetzt.)

Anseige.

Die grosse Idee der denkwürdigen Zeit, worin wir leben, mind deren frühlichere Eutfeltung wir alle hoffen, muss noth-

wendig die Geister vielseitig berühren und anregen, so dass alle auf eigenthümliche Weise zu ihrer Verherrliehung beytragen. Wie sollten nicht auch die Kunste, deren Lebensüther die Idee ist, sich ihr gern vermählen, wo sie sich bietet? Wie sollte nicht auch die Tonkunst, deren Darstellungs - pud Ausführungsmittel gerade die geistigsten sind, von den Anklängen der Idee im Leben ergriffen werden, und sie ergreifen, mithin der Geist das Schone und Heilige der Idee, gleich einer Memnonssänle, wiederhallen und wiedertonen? Es meg freylich, bey der geistartigen Wirkung der Musik. bey der so scheinbar unbestimmten Weise fhrer Darstellung, die vom Begriff so fern liegt, als von der Gestalt, misslich schelnen, einzelne Begriffe, welches schon herabgekommene Ideen sind, durch sie susdrücken, und, wie es selbst grossen Tonkunstlern ergangen, in einem gleichsem fertigen Gegenständlichen verkehren zu wollen; aber die innere geistige Seite der idee ist bewegtes und bewegendes Leben, und die Stimmung, oder Spannung, aus der es hervorgeht, und zu deren Bilde kann die Musik allerdings ein Gegenbild aufstellen: So ist nementlich durch Carpani's noch nicht genug gewürdigte Biographie Haydus bekannt, dass dieser letztere Kunstler su jeden seinen Instrussentalproductionen eine Art von Programm, oder Roman entwarf, welche Grund und Leiter seiner Phantasie wurden. Es ist mithin an der Zulässickeit der Darstellung einer grossen Zeitbewegung durch die Musik, wofern sie nur ihre wesentlichen Grinzen anerkennt, allerdings nicht au sweiseln. Da ferner auch die Musik ursprünglich religiös ist, so kann die Darstellung, oder das künstlerische Gegenbild einer Zeit, deren genommener Ausschwung mindestons religios ist, ihr chenfells nicht fremd sevn.

Auf diese Weise entstand in mir die

### Fantasia militare

zur Feyer des unvergesslichen Sieges und Friedens im Jahre 1814,

welche ich dem Publicum außreitige. Die Elemente diere derwäufungen Seit der grosse Aufende und Kumpf der Munienbenkund gegen die salgeschete Unterpiedungs des Gefühl der 
Heiligkeit dieses Kumpfect als Vertrauen und den Beystend 
deusen, der Alles num Betten werdett; der Dank, den Geetzette Ihm freudig sollen; nied die Stümmungen, welche ich 
hier im Reiche der Time wieder zu geben metter. Gleichnam 
ertreitigten Krimsengeningen; "Wer wer den lieben Gefüt Liter 
welten, nud: Nun danket alle Gott," deren Intetter ich auf 
kaldkilden Weite ern fügeringen zuwentunken. Ob die deutsche 
kaldkilden Weite ern fügeringen zuwentunken. Ob die deutsche

Tiefe und Kraft in der Harmonie euch hier aich bewähre, bleibe der Enkscheidung der Keiner überlassen. Das Ganze wird, in einem anständigen Aeussern, bey Hrn. Friedrich Hofmeister in Leipzig erscheinen.

> C. A. Goepfert, fürstl, Meiningischer Kammermusicus.

Ich seines Bestellungen wit dieses, lebfü in Stimmen gestochene Werk, welches gegen 4 Thir, hosten wird, an. Das Portwit des Componisten wird den Titel sieren, und das Canze den hohen Verbünderen gewichnet werden. Der nächste Monat ist der Erscheinungsteprains.

Leipnig, im September 1819.

Priedrich Hofmeister.

> A. Schunke, Waldhernist bey der kön. preuss, Kapelle in Berlin.

Ein Italienisches und ein Hofmannsches Violoncell sind an verkaufen. Auswärtige Liebhaber haben sich durch postfreye Briefe son den Kammermusicus Doteauar in Dreaden zu wenden.

Bey Breitkopf und Härtel sind nachstehende neue Musikalien zu haben:

Healingar, die Schlacht bey Paris, gekrönt durch die Rinnbine der Hauptsteidt Frankspieles. Eine grouse mucklalische Schlacht - Durstellang für das Pianoforte, Sr. Fürst! Durchlancht dem Herrn Karl Fürst von Schwarzenberg, in tiefter Brgebenheit gewidmet. Mit einem steht sehönen TielDeutschlass Triumph, oder Eineog der verbündeten Michte zu Paris. Ein grosses charakteristisches Tongemilde für das Pianoforts. Mit einem
passenden Triellupfer, den Einaug der verbündeten
Michte en Paris vorstellend, geziert. . . 1 Tahr. 8 G.

Mit illum, Tietkupfer. . . . 1 Thir, 16 Gr.

Dier Kurier, oder Wiens Jubel bey dem Eintreffen
der Siegenschriebt: "Perei ist genommen." Ein
charakt. Tongemilde fint des Pissoforte. Mit einem
passenden Tietkupfer, den Kurier-Binzog in Wien
vorstelleud, erziert. . 1 Thi-

--- musikalischer Jugendfreund für das Pianoforte.

Hierron sind bereits nachstehende & Hefte erschienen. Erstes Hoft, Sonstines fac, et agreab, p. Pf. Ocuv, 11

Zweytes \_\_\_\_\_ p. Pf. av. Violon.
Oeuv. 12.
Brittes \_\_\_\_ Somet fac. et agrenb, p. Pf. a 4 m. Oeuv. 15.

Viertee — Differentes Pieces feciler p. Pf. Ocur. 16.
Fünftes — Variations fac, p. Pf. sur les them.: Gott
erhalte Franz den Keiser — et — Got
ave the Klog.

Die Fortsetzung erscheint von Monat zu Monat, und jeder Heft kostet einzeln ohne Verbindlichkeit zuf die andern zu Gr.

LEIPZIG, REV BREITEOFF UND HARTEL

in den Geist solch eines Werks einzudringen und den Vortrag diesem gemäss, so dass wirklich ein Ganzes entstehe, einzurichten, das war ihr noch nicht verliehen, und bedarf ja dies auch der gereiften Erfahrung eines geübten Meisters. Es wure darum wol besser und schicklicher gewesen, wenn der sehr achtbare Vater und Lehrer der inngen Künstlerin ein Concert, wie die von Kozeluch, Steibelt u. dgl. gewählt hätte, um das junge Talent damit zn produciren: dies würde sie zu voller Genüge vorgetragen haben. Die Brn. Prestel. Wack und Redeck trngen eine Sonate vor, für Harfe n. zwey flörner. In der zweyten Abtheil, sang Hr. Müller, cin fremder Tenorist, eine Arie von Mozart, und zeigte, dass er eine wirklich schöne, aber noch ungebildete Stimme besitze. Wird er diese mit Vorsicht hehandelu und ausbilden, so kann er einen der, in Deutschland immer seltener werdenden, wahrhaft guten Tenoristen abgeben. Hr. Kurka, auch ein fremder, junger Künstler, blies ein Hohoe-Concert von Mozart, in welchem er Pracision und Sicherheit zeigte: aber zum Virtuosen bedarf es mehr; dieser muss z. B. einen schönen, angenehmen, nicht einen harten, rauhen Ton besitzen; sein Vortrag muss zweckmässig sprechen, nicht daranf sich einschränken, die Passagen, wie Automate, abzublasen etc. Zum Beschluss spielte Dem. Cullmann Variationen für das Fortepiano über das englische Volkslied, God save the King, vom Abt Vogler, Die Var. waren allerdings gut geschrieben, enthielten aber zu viele veraltete Figuren u. Pasmgen, die sich nicht eignen, ein innges Talent an empfehlen. Dem, Cullmann spicite sie recht brav and gewissenhaft. - Am 28sten Marz hatte der königl. preuss. Kammersänger, Hr. Fischer, ein Concert im Schauspielhause veranstaltet. Dieser geschickte Künstler war zwischen 1804 und 5. bev der hiesigeu Oper; er hat seitdem grosse Reisen gemacht, nud sich auch eine Zeit lang in Italien aufgehalten, und dabey sich in aller Hiusicht ungemein verbessert, so dass er uns heute einen sehr genussreichen Abend verschaffte. Mozarts Ouvert. zu Figaro, welche von einem ganz vollständigen Orchester ungemein schön vorgetragen wurde, leitete ein, und das gauze, sehr zahlreiche Auditorium fuhlte sich davon ergriffen. Hr. F. sang Scene mit Chor von Trento, and bewies sich damit als guten Sanger in echt italienischer Munier, so wie überhaupt als sehr ausgebildeten Künstler., Hr. Concertm. Hoffmann spielte ein Violinconc. (E dur)

von eigener Contp., mit den schon oft gerühmten Vorzügen, welche auch hente erkannt wurden. Hr. Fischer sang: In diesen heilgen Hallen etc. von Mozart, wo er besonders den grossen Umfang seiner Stimme, und die vollkommene Ausbildung dersetben in diesem ganzen Umfang zu bewundern gab. Die 2te Abtheil, enthielt: Theatralische Darstellung eines italien. Intermezzo: Il Geloso, mit Musik von verschiedenen italien. Compositeurs. Ausser Hrn. Fischer, als Sandrino, hatte auch Mad. Graff, als Nice, eine Arie, and am Schluss ein Duett mit Hrn. F. zu singen. Dieser zeigte sich hier der italien. Sprache ganz kundig, verband damit schr lebendiges, zweckmässiges Spiel, und sang vortrefflich, auch ganz in der Weise, wie ausgebildete Italiener so etwas vorzutragen pflegen. Allgemeiner Beyfall belohnte ihn.

Am 1sten April gab IIr. Jos. Baumgartner, Klarinettist beynn hies, Theater-Orchester, Concert. Eine Ouverture von Mozart wurde sehr wacker vorgetragen; Dem. Janitsch, welche ich schon voriges Jahr rühmlich erwähnen musste, sang eine Arie von Mozart, zu grossem Vergnügen aller Anwesenden. Sie besitzt nicht nur eine ausgezeichnet schöne Stimme, soudern auch so viel Bildung, dass sie diese auf die angenehmste Weise benutzen kann; Portamento und Colloraturen waren sehr gut, nicht weniger alle Arten von Manieren, welche sie anzubringen Gelegenheit hatte; auch trägt sie alles mit Sicherheit und schöuem Austand vor. Ifr. Baningartuer und Hr. Schecker, ein mir noch ganz unbekannter junger Künstler, bliessen ein Concert für zwey Klarinetten, von Tausch, wenigsteus sehr richtig; ich meyne: alle Passagen kameu sehr dentlich und mit dem Gauzen genau zusammentreffend heraus. Mchr zu leisten hiudern wol gegenwärtig Hrn. B. viele andere Geschäfte. Die 2te Abtheil. eröffnete die Ouvert, ans dem Calif von Bagdad: Dem. Schmitt sang eine Arie mit den schon oft gerühmten Vorzügeu, und eben so spielte Hr. Hoffmann aus Moskau, ein Violiuconcert von seinem Lehrer; Krentzer. Den Beschluss machte: Lobgesang auf die höchsten altirten Mächte, gesungen von den Him. Höfler, Leisring, Krönner, Berthold and Chor. Das Gedicht wurde am Eingang zum Saal den Zuhörern gereicht, Dichter und Componist sind mir nnbekannt. Die Verse waren in den Gedanken gut und sweckmissig, in der Form besonders dem Componisten günstig. Dieser hatte sie auch rühmenswürdig behandelt, und zwar als

Rundgesang mit Begleitung des ganzen Orchesters, in welcher besonders Trompeten und Panken sehr wirksam hervortraten; so wie das Ganze überhaupt einen verständigen und erfahrnen Orchestercompomisten verrieth. Es fand tumultuarischen Beyfall bey dem sehr zahlreichen Audit., welches bey der letsten Strophe in das: Lebe hoch! mit einstimmte. \*) - Zu grossem Vergnügen vieler Musikliebhaber führte Hr. Musikdir, und Kapellmeister Schmitt am Charfreytage im Schauspielhause Haydns Schöpfung mit 200 Personen auf. Die Solostimmen waren vertheilt an Dem. Schönemann, Hru. Illenberger, Hrn. Fischer, Mad. Graff, Demois. Schmitt, Hrn. von . . . (Mors), Hrn. Höfler, Hrn. Krönner, Mad. Urspruch. Von diesen geschickten Künstlern wurde alles gut und manches vortrefflich gesnugen. Ganz besonders zeichnete sich Hr. Fischer als Raphael ans; seine herrliche, imponirende Bassstimme, und seine ungemeine Geschicklichkeit und Kunstfertigkeit fanden ganz ausgezeichneten Beyfall. Auch die Chöre wurden sehr exact und prompt ausgeführt; so wie das vortreffliche Orchester seinen Ruhm von nenem bewährte. - Am 21sten September hatten wir uns eines Concerts zu erfreuen, welches Hr. Eugen Thurner, Lehrer der Hoboe beym k. k. Conservatorium der Musik zu Wien, veranstaltete. Wir hörten: einen Theil einer Syniphonie von Krommer; eine Arie von Barilli, von Dem. Schmitt gesungen; ein Hoboeconcert, von Hrn. Thurner meisterhaft vorgetragen; eine Serenate für die Harfe und Flöte, gespielt von den Hrn. Prestel und Herbold; (eine sehr mittelmässige Composit., welche auch von den, übrigens geschickten Künstlern ohne Theilnahme vorgetragen und dem angemessen aufgenommen wurde;) ein Terzett aus Sargino von Par, gesungen von Dem. Amberg d. alt.', Dem. Amberg d. j. und Hrn. Krönner; und zum Beschluss eine Scene für die Hoboe, und Variat, auf ein tyroler Lied, componirt und vorgetragen von Hrn. Thurner. 1812 gab dieser wackere Künstler als köuigl. westphäl. Kammer-

musicus hier Concert, und wir haben unser Urtheil damals in diesen Blättern über ihn ausgesprochen: so rühmlich nun dieses ausfallen musste, so bekamen wir doch jetzt mit Vergnügen zu bemerken, dass er sich, besonders in Hinsicht des Vortrags und des Tons, noch viel mehr vervollkommnet habe. Sein Ton war jetzt durchaus dem Instrument angemessen, in der Tiefe nicht allzustark und allzuvoll, zum Nachtheil des Eigenthümlichen dieses anmuthigen Instruments; vielmehr lieblich und singend, in der Tiefe, wie in der Höhe, ohne darum schwächlich und süsslich zu werden. Eben so vollkommen befriedigend war sein Vortrag und Ausdruck. Er ist sonach ein Meister dieses Instruments, das Wort in seinem grössten Umfang genommen. - Der seit vielen Jahren mit Beyfall als erster Bassist bey der hiesigen Oper angestellt gewesene Hr. Berthold hat Frankfurt verlasseu. An seine Stelle ist ein junger Bassist, Hr. Hildebrand, gekommen. Dieser besitzt eine schone Stimme; wie er sich als Künstler entwickeln werde, müssen wir noch erwarten. Auch der brave Violoncellist, Hr. Mangold, hat uns verlassen und ist in Dienste des Grossherzogs von Darmstadt unter vortheilhaften Bedingungen getreten, die ihm um so angenehmer seyn müssen, da er ein geborner Darmstädter, und sein Bruder daselbst, wenn ich nicht irre, Concertmeister ist.

### KURZE ANZEIGE.

Andante varié p. le Pianof. comp. — par J. A. Gärtner. à Leipzig, chez Breitkopf et Hartel. (Pr. 8 Gr.)

Ein sehr leicht zu behaltendes Thema, eilfinsl, auf eine Weise variirt, wie es der Klavierlehrer zum Gebrauch für noch nicht weit vorgeschrittene Schüler, vornämlich zur Uebung derselben in mancherley klaviermässigen Figuren, billigen wird.

(Hierbey das Intelligensblatt No. VI.)

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Ann. In dieser Herbatmese hat der Musikrerleger, Hr. Sinrock von Bonn, dies Lied in Partitur, mit einzelnes Stimmen, so wie nuch im Ausunge mit Klastrechgleitung, in sohdnem Stich mut zur Messe gebracht, wo wir angleich erfahren, dau Hr. Concertmeister Hoffmann der Componist ist.

## ALLGEMEINE

# AUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 26sten October.

Nº. 43.

77.17

1814.

Daniel Gottlob Türk.

(Fortsetsung aus der 42sten No.)

Der Abend seines arbeitvollen Lebens war nichts weniger, als heiter. Im Jahr 1808 verlor er seine Gattin, eine geborne Schimmelpfennig aus Weimar. Der Gram darüber bemäehtigte sich seines ganzen Wesens, und verliess ihn nicht wieder. Er betrauerte diesen Verlust mit so innigem und tiefen Gefühle, dass er bey Veranlassungen, die ihn lebhaft an die Verewigte erinnerten, besonders jedes Mal bey dem Jahrstage ihres Todes, seinen Schmerz nicht zu beherrschen vermochte. Dazu kam der fortwährende Kummer, den er über das unglückliche Schicksal empfand, was über das deutsche Vaterland überhaupt, und über Halle und seine Universität insbesondere, seit 1806 erging: denn er gehörte zu denen, welche die Schmach, die Fremdlinge über uns brachten, und hauptsächlich auch das Unglück von Halle, am schärfsten fühlten, und bev der Niedergeschlagenheit, die sein Gemüth so schon beherrsehte, konnte die Hoffinnig besserer Zeiten, die seine Freunde zuweilen begeisterte, bey ihm niemals lebendig werden. O dass er noch die glorreichen Tage von Leipzig erlebt hatte!

Hauptsichlich dieser Gemültsusstand, dann auch wol manche Entbehrungen, die er sich wie der allgemeinen Zerrittung des Wohlstandes zur Pflicht mache, griffen seine Kriffe an, und untergruben allmahlich eine, von Natur so feste Gesundheit. Schon im Winder 1812 bis 1813 klagte er über Mattigkeit und schliduse Nachte, und besonders über einem fortwahrenden Bruck im Magen über Mangel an Esalust und Verdaumg. Diese Uzebet nahmen zu, bis der Innge Schlaf seine Leiden endete. Er starb den 26sten Aug. 1813, au den Folgen einer Leberverbärtung, worn zuletzt eine 16. 1847g.

Darmentzündung kam, welche alle Hoffnungen schnell und unvermnthet vernichtete.

Um ihn weinten zwey Kinderr eine Tochter, und ein Solm, welcher letzter schon als Procurator bey den hiesigen Tribunale, durch Geschicklichkeit und Rechtschaffenheit sich allgemeinen Achtung erworben hatte, und jetzt anch Policeydirector in Halle sit. Noch eine Tochter, die er gehabt hatte, war schon lange (1795) ihm yoran gegangen.

Strenge Rechtschaffenheit und tiefes Gefühl waren die Grundlage seines Charakters. Die erstere offenbarte sich in allen Handlungen seines Lebens, unter denen Niemand auch nur eine kennen wird, die in dieser Hinsicht eine Schattenseite hitte; namentlich auch in der gewissenhaften Pünktlichkeit, womit er seine Berufsgeschäfte erfüllte, die er nie und unter keiner Bedingung vernachlässigte. Tiefe seines Gefühls zeigte sich in dem innigen Antheile, den er nicht blos an den Seinigen, sondern auch an Andern nahm, in Freud' und in Leid; sie zeigte sich in allen seinen musikalischen Arbeiten, die Empfindungen darstellen, und, wie schon erwähnt ist, in dem fortwahrenden Gram um seine Gattin, der gar keinen Trost kannte. Auch um die Tochter, die er verlor, und die, im dritten Lebensjahre erst, seinem Herzen doch so viel noch nicht seyn konnte, hatte er lange und innig getrauert. Unter seinen Papieren haben sich folgende Zeilen, die ohne Zweifel zn einer Grabschrift für dieselbe bestimmt waren, gefunden:

Holde, aanste Blume — auch verwelkt noch achön —
Wie herrlich wirst in Gottes Carten
Du wieder ausgehn — ewig blühn!
Dich aegnen

Deino

Höchst betrübten Aeltern.

Buhe sanft! sanft! sanft! ewig sanft!

Unvergessliches Kind!

Zu den obgedachten beyden Grundzügen gesellte sich zunächst eine gewisse Aengstlichkeit, eine gewisse, fast furchstame Rücksicht auf das Urtheil Anderer. Der Grund, wodurch dieselbe entstanden, oder wenigsteus erhöbet worden war, lag in seinen frühern, sehr beschränkten, aussern Verhaltnissen. Denn diese hatten ihn langere Zeit von Freunden abhängig gemecht, auf deren Winke zu achten ihn genöbligt, nud ihn daran gewöhnt, mit besogter Vorriett an sieh und die Zukunft zu deuken.

Die Verbindung dieser Aengstlichkeit mit der vorgedachten Grundlage seines Charakters hatte mehrere Folgen. Zuvörderst vermehrte sie die Pünktlichkeit in der Erfüllung aller seiner Pflichten, and namentlich auch seiner Berufsgeschafte. Dies ging so weit, dass er dabey niemals, ich will nicht sagen eine Abweichung, nein, nur Abauderung, die auch völlig gleichgültig war, sich erlaubte. Er hatte z. B. ofters junge Leute, die er zu tüchtigen Orgelspielern gebildet hatte, und auf die er sich sicher verlassen konnte. Aber dessen ungeachtet gestattete er ihnen nie, auch nur bey einer Wochenpredigt, die Orgel zu spielen, ohne dass er selbst dabey war. Bey aller Gewissheit, die er vom Gegentheil haben konnte, behielt die zweiselnde Bosorgnis, ob nicht dennoch vielleicht eine Unordnung vorfallen konnte, die Oberhand in seiner Soele.

Aus eben der Quelle entsprang auf der einen Seite eine unerschütterliche Festigkeit, und auf der andern eine gewisse Unentschlossenheit; so dass er bey denen, die ihn nicht naher kauuten, zuweilen wol das Anselien hatte, als wenn er sich nicht gleich bliebe. Er war nämlich nnerschütterlich fest in allem, wo er scin Wort gegeben hatte; aber schwankend und unentschlossen, eh' er es gab. Deun er wollte es nicht geben, ohne deu aufrichtigen und wahren Vorsatz, es zu halten, und, ob dies möglich oder recht seyn würde, darüber machte ihn seine Aengstlichkeit alle Mal erst bedenklich. Es war daher in der Regel, dass er jede Bitte, die an ihn gethan wurde, erst abschlug (um Zeit zu haben, sie von allen Seiten zu überlegen); hinterher aber, wenn es irgend möglich war, sie dennoch erfüllte.

Von den eigentlichen Zusagen aber ging die bedenkliche Unentschlossenheit auch auf andere Willensäusserungen über, in welchen kein Versprechen lag, wodurch ein Anderer ein Recht erwarb. In dem offentlichen Concerte z. B., was unter seiner Leitung sonst in Halle bestand, wurden grösstentheils Open, von den berühunteste Meistern, gegeben. Natürlieher Weise gebötte Zeit dars, dieselhen einstellen ier mauset also jedes Mal mehrere Tage vorher wissen, welches Sieck zur Auflührung bestimmt war. Wenn man ihn aber fragte, welche Oper er geben wolle, so erthelle er uie eine benitment Antiwort zus Besorgnis, das etwa in der Zwischensteit noch ein Hindernis eintzeten, und ihn nobtligen komte, ein auderes Stück zu wallien, und also im dieser Bedeutung sein Wort nicht zu halten. Er sabe daher ohige Frage, selbet von seinen nahren Freuulen, auch siecht

Ehen dieselbe Eigenheit war es, die sieb, in Betterff des annichen Gegenstandes, noch auf eine andere Art äusserte. Er sprach wol mit seinen Freuuden darriber, welche Sitoke für das Concert der nichten Woche auf die Wahl kommen konten. Diebey pflegte er deun nehrere in Vorschlag zu bringen, und gegen alle Einwendungen zu machen, die meisten aber gegen disjenige; dessen Auführung er sehon beschlossen hatte. Das that er, um sich diese Einwendungen widerlegen zu lassen, und dedurch desto gewisser zu seyn, dass er die beste Wahl getroffen hatte.

Einen, dem vorher erwähnten ganz ähnlichen, scheinbaren Mangel an Uebereinstimmung mit sich seibst brachteu die nämlichen Gründe, die jenon erzeugten, auch in die Art, wie er seine hauslichen, und namentlich seine wirthschaftlichen Angelegenheiten betrieb. Bedenkliches Genauuehmen auf der einen, Sorglosigkeit auf der andern Seite. Das erstere, wo es darauf ankam, Etwas erst zu beschliessen; die andre, wo dies nicht der Fall war. Er konnte bey kleinen Ausgaben weitläuflige Schwierigkeiten machen, wenn sie nicht in der Regel waren, und er sich erst dazu bestimmen sollte, und war dagegen völlig gleichgültig bey grossen, wenn sie in Folge schou entschiedener, oder von ihm nicht abhängender Verhaltnisse, wie z. B. bey den zahllosen Einquartierungen, geschehen mussten. Das erstere zog ihm bey Unkundigen zuweilen den Verdacht übertriebener Sparsanskeit zu. Das andere musste ihn lningegen rechtfertigen, so wie auch der Umstand, dass er baares Geld, und Schuldverschreibungen über bedeutende Summen, in offnen Schränken, auch wol auf dem Schreibtische unter allerlev Papieren, bey oft unverschlossenem Zimmer, zuweilen Monat lang liegen liess; vor allen Dingen aber, dass er ansehnliche Summen mit der grössten

Uneigennützigkeit anwendete, seinen Freunden dazuit zu dienen. Die erstere Eigenheit aber hatte natürlich andn- zur Folge, dass es ihm zuwider war, sich um haudiche Angelegenheiten viel zu bekümmeru, auf dass er, so lange er das Glück hatte, sie zu besitzen, seiner Gattin so viel als zuöglich alles dahin Gebörige gern überliess.

Auch bey seinen schriftstellerischen Arbeiten

endlich war der Einfluss nicht zu verkennen, den seine augstliche Gewissenhaftigkeit auf sein Thun und Lassen überhaupt hatte. Ans ihr entspraug, zum Theil wenigstens, die grosse Deutlichkeit und Bestimmtheit seines Vortrages, zuweilen auch wol eine Ausführlichkeit, die ohne Nachtheil der Klarheit einige Einschränkung zugelassen hätte. Denn er erwog jedes Wort und jeden Satz und jede Verbindung derselben, ob sie genau den Sinn ausdrückten, den sie bezeichnen sollten, und wo der mindeste Zweisel darüber obzuwalten schien, da setzte er neue Bestimmungen hinzu, diesen Zweifel unmöglich zu machen. Ueberdem pflegte er, was er geschrieben hatte, seinen gelehrten Freunden vorzulesen, um deren Urtheile zu hören, und zu benutzen. Ich bin Zeuge, dass er die Mithe nicht scheute, ganze Abhandlungen zwey, drey Mal umzuformen, wenn er sie dadurch zu verbessern, iusonderheit den Vortrag deutlicher zu machen glaubte. Dies ist namentlich der Fall gewesen bey den Anleitungen zum Generalbassspielen und zu den Temperaturberechnungen, wo er manche Abschnitte, selbst wegen unbedeutender Bernerkungen, die ich ihm machte, gauzlich umarbeitete.

Das Bestreben nach der grösstmöglichen Klarheit und Bestimmtheit im Vortrage hatte zur Folge, dass er sich beeiferte, in den Geist der deutschen Sprache immer tiefer einzudringen, und nicht allein mit den grammatischen Gesetzen derselben, sondern auch mit den ursprünglichen und abgeleiteten Bedeutungen ihrer Ausdrücke, und mit den Verschiedenheiten ihrer sinnverwandten Wörter immer vortrauter bekannt zu werden. Die Früchte dieses Eifers sind in seinen Schriften, in den neuesten am meisten, unverkennbar, und tragen nicht wenig dazu bey, ihren Werth zu erhöhen; zumal da in dem Gebiete der Tonkunst nur wenig deutsche Werke in dieser Hinsicht sieh auszeichnen. Wenn aber dieser Eiler die Reinheit und Bestimmtheit seines Vortrags echohete, und zur Folge hatte, dass er bey dem Gebrauche der Wörter, insonderlieit anch der sogenammen Partikeln, auf welche gewöhnlich am wenigsten geachtet wird, alles genan ahm: so versulanste derselbe auch wol, dass er zuweilen bey Klienigkeiten länger verweilte, als gerade auumganglich nothwendig war; wie z. B. bey der Prage, über die vichtige Art, in einer deutschen Schrift die Biegungen des Wortes Comma zu bilden (S. Temperaturberechnungen S. 67). Henn beurkundete sich wieder die, ihm eigene Amgylichkeit, die auch im Kleinigkeiten auzustossen fürchtete, und auch mit diesen es gennu zu nehmen ihn gewöhnte.

nehmen ihn gewönnte.
Die vornehmste Quelle der Deutlichkeit und Bestimmtbeit in seinen Schriften lag freyfich darin, dass er nicht deher Etwas sehrieb, bis er selbst es vollkommen deutlich und bestimmt sich gedacht hatte. Aber auch diese Quelle hing wieder mit der Grundlage seines Charakters zusammen, von welcher sie reiche Nalrung sog. Deun seine augstliche Gewissenhaftigkeit gab nicht zu, mit unreften Gedanken die weniger Geübten zu täuschen, und bey den tiefer Sehenden sich selbst, in ein nachheiliges Liedt zu stellen; sondern trieb ihn an, jeden Gegaustand, ehe er darüber sehrieb, erst von allen Seiten zu betrachten, vollständig und grändlich zu erforschen, und mit sich selbst darüber vollig ins Reine zu kommen.

Daher erzsugte der wanliche Grand auch eine höchst lebendige Wisbegierde und erhielt sie in bestaudiger Spannung bey ihm: eine Wissbegierde, die sieh nieht nur auf die Dinge, welche die Tonkmust uumistelbar betraden; ellein beschränkte, sondern auch auf alle, an ihr Gebiet granzende und damit in Verbindung stehende Gegenstände, ja auf alles Wissenswirdige überhaupt, was er erreicheu konnte, sieh ausdehnte.

Deshalb war er mit seiner Zeit im höchsten Grade hauslikerisch, um ao viel als möglich den Wissenschaften zu widmen; und, was er davon an undern Zwecken verwenden musste, das brach er immer da ab, wo der Verhut für die Wissenschaften, seiner Meynung nuch, um geringsten war. So ging er regelmässig — wie er in allem war alle Tage spazieren; aber gleich nach dem Essen, um ein Ultr, auch in den beisesten Sommerben, Deun diese Stunde war ihm zum Studiere aln wenigsten tauglich und deher die enthehrlichste.

Dieselbe Wissbegierde offenbarte sich auch in seinen gesellschaftlichen Unterhaltungen. Denn geen brachte er das Gespräch auf wissenschuitliche Gegenstände, um auch diese Zeit nicht unbenutst zu lassen. Er wollte dabey von Andern leirnen, wur aber auch freygebig mit seinen eiguen, reichen Kenntaissen. Dankbar bekenne ich, dass die under haltungen mit ihm, deren ich mich oft erfreute, der und die, weut wir allein waren, fast immet Tonkunst betraden, meine Konntnisse hierven ieles Mal bereichter haben.

Bey seinem Studiren bewirkte die eifrige Wissbegierde, dass er sich oft vertiefte. Dies, und die Scheu, den Wissenschaften Zeit zu entziehen. hatte zur Folge, dass er sein Aeusseres, namentlich seine Kleidung, vernachlassigte, nud auf dergleichen Dinge nicht eher achtete, bis er von Andern darauf aufmerksam gemacht wurde. Selbst alsdann war er gleichgültig dagegen, wenn sie ihm selbst beschwerlich seyn mussten. Hatte er z. B. an einem kühlen Morgen, wo er früh in die Kirche gehen musste, zwey Röcke angezogen; so behielt er sie an, wenn es auch am Tage noch so heiss wurde. Ja, bevm Auskleiden blieben sie in einander stecken, und so trug er sie oft Wochen lang hinter einander fort, selbst in der drückendsten Hitze des Sommers.

Jede Stimmung der Seele, die zur herrschenden Neigung geworden ist, weckt oder begünstigt gern verwandte Nelgungen, sobald diese noch durch irgend einen besondern Grund veranlasst, oder befordert werden, und verbreitet sich von ihrem eigentlichen Gegenstande leicht auch auf andre Dinge, die mit demselben nur in einiger Berührung stellen. So ging die Wissbegierde unseres Türk, in ihrer regen Lebendigkeit, zuweilen auch auf solehe Sachen über, die ihr vielleicht in fremden Augen zuweilen den Schein einer gewissen Neugierigkeit zuzogen; indem er, aus dem schon oben erwähnten Grunde, auch bey Kleinigkeiten verweilen konnte. Wo irgend etwas in der Stadt vorfiel, was gerade nicht alltäglich war, da war er gern dabey und sahe es mit an,

Durch den Reichtinum mannightiger Kenntnass, die 'er bey seiner Wissbegierde und bey den glücklichen Anlagen seines Kopfa sich erworben hatte, und durch die Lebhnütigkeit, womit er zu sprechen wusste, war er auch, für Denkende wenigsteus, ein höchst unterhaltender Gesellschafter, und, was alle seine Vorzüge krotute, war die anspruchlose Beacheidenbeit, die ihn so vorzüglich aussteibunde, und den odlen Mapu beben geliebenswürdig machte, als er durch seinen innern Wertli, und durch seine Verdienste, achtungswürdig war. (Die Fortsetung folgt.)

Mague.

Der Opern-Almanach des Hrn. A. u. Kotzebue. (Leipzig, bey P. G. Kummer. 1815.)

Wahrhafte Freude empfand ich, als ich, unter den neuesten Novitäten, den Opern-Almanach des Hrn. von Kotzehne erblickte: denn ich dachte gleich an meinen Freund, den Musikdirector und berühmten Componisten Y., der unlangst über den ganzlichen Mangel guter Operntexte, und über den Eigensinn der Dichter, die sich nicht im mindesten den Forderungen der Musiker bequemen wollten, bitter geklagt hatte. Der Entschluss des Dichters der überall beliebten und tansendmal durchgespielten und durchgesungenen Fanchon, Operatexte, gleich, zu allgemeinem Nutz und Frommen, Bendweise, und noch dazu im bequemsten Taschenformat zu liefern, schien mir ein wahrhafter, heitrer Sonnenblick zu seyn, der leuchtend in die Seele bedrängter, um Gedichte verlegener Componisten fallen müsse. Augenblicklich sehickte ich den Almanach, ohne ihn vorher selbst zu lesen, meinem Freunde. Dass aber Musiker zuweilen ganz sonderbare Leute sind, und dass mit ihnen durchaus nichts Vernünstiges anznfangen ist, geht recht deutlich aus folgendem Briefe meines Freundes Y. hervor, dem er den Almanach wieder bevgelegt hatte, unerachtet ich ihm damit ein angenehmes Geschenk zu machen gesonnen. Ich theile den Brief der musikalischen Welt mit, damit sie sich davon überzeuge, wie blos die sonderbaren, phantastischen Ideen der Componisten, die nur nicht allemal se deutlich in Worte gefasst werden, wie es von meinem Freunde gesehehen, daran Schuld aind, wenn vortreffliche Dichter, wie Hr. v. K., endlich im gerechten Zorn gans ihre Hand von ihnen abziehen. Sehr schlimm ist es, dass gerade die wahrhaft grossen Meister der Tonkunst von jenen Ideen am baufigsten heimgesucht werden, und dass sie daher gewisse, gana allerliebste Operntexte gar nicht componiren mögen, unerachtet ihr Ruhm sich erst dadurch recht begründen würde; weshalb denn manches liebe, niedliche Gedicht rettungslos untergeht, indem die Arme, die hier und da mitleidige Seelen nach ihnen ausstrecken, nicht Kraftig genug sind, es emporsuhalten

## Schreiben des Musikdirectors und Componisten Y.

In der Anlage erhalten Sie, thenerster Freund, Jen Kotzebueschen Opern-Almanach zurück -mit vielem Dank, würde ich hinzusetzen, wenn dies mir nicht meine angeborne Freymüthigkeit verbote! - Ach, theuerster Freund, werden Sie ia nicht ungehalten, dass ich nun vielleicht wieder einmal mit Ihnen gar nicht einig seyn und mie den Vorwurf zusiehen werde, gewissen Ideen, die in meinem Innern fortlebeu, ja sich wie mein Inneres selbst gestalten, durchaus nicht entsagen zu Lounen, und dadurch mir selbst zu schaden! --Doch weiss ich ja wol, dass Sie gar oft nicht ungern meine muere Herzensmeynung vernahmen: ja, dass Sie mir selbst, wie man zu sagen pflegt, auf die Springe halfen, alles, was ich in mir dachte und empfand, recht deutlich in. Worte zu fassen, so dass es mir oft war, als widersprachen Sie mir eben nur desbalb. Und so will ich denn auch jetzt getrost das thun, was ich nicht lassen kann, namlich recht umständlich alles sagen, was ich über die sogenannten Opera des Hrn. v. K. denke. --Aufrichtig gestanden, hatte ich schon ein kleines Vorurtheil gegen die Operndichtungen des Hrn. von K., noch ehe ich das Büchelchen aufschlug. Dass das nun gar nicht recht ist, gestehe ich selbst ein; indessen waren zwey Dinge Schuld daran, die mir unwillkürlich einfielen, als ich von Opera des Hrn. v. K. hörte. Fürs erste dachte ich an Fanchon - Sie kennen meine Meynung über dieses Stück: ich mag den alten Streit nicht erneuern, und nur bemerken, dass es mir noch immer recht einleuchtet, wie nachst der, in der That lieblichen Musik, wol nur die besondere Periode, in der das Stück auf die Bühne kam, den Beyfall herbeyführte, den jetzt, da eine bessere, kraftigere Zeit aufgegaugen, eine solche Composition von stisslicher Empfindeley, französischer Sittenlosigkeit, (sonst guter Ton genannt,) und faden Spässen, nimmermehr erhalten haben würde. Dann erinuerte ich mich an die Vorrede zu einem Singspiel, das Gespenst, spitter Deodata genannt, die mir noch mehr missfiel, als das ganze Stück, dessen Musik ich übrigens nie gehört und gesehen habe, welches mir leid thut, da sie sich hoch über deu. aus verschiedenen

Schauspielen und Tragedien zusammengeflickten Text erheben soll. In dieser Vorrede sagt namlich Hr. von K., dass er sich bemüht habe, das-Unnatürliche des Singens auf dem Theater zu verbannon, und den Gesang allemal auf diese oder jene Weise gehörig zu motiviren: wodurch es denn nun wol gans klar wird, dass Hr. von K. von dem eigeutlichen Wesen der Oper gar keine Ahnung hat. - Unter dem Natürlichen oder Unnaturlichen auf dem Theater kanu doch wol keiner, und auch nicht Hr. von K., etwas anderes verstehen, als (unter Ersterm) jene innere, poetische Wahrheit, die den Zuschauer unwiderstehlich ergreift - kurz, recht eigentlich jene Illusion bewirkt, nach der die Dichter streben: Die poetisehe Wahrheit wird ja aber nicht von der äussern, zufällig hinzutretenden Form erzeugt; sie strömt vielmehr aus dem innersten Wesen der Dichtung. und dieses Wesen bildet sich selbst die Form, wie es in das Leben tritt, und in seiner eigensten Eigenthümlichkeit die Menschen, wie Bekanntes anspricht, so dass sie an das Wunderbarste glauben. So kommt. es ja auch, dass ein wunderbares, romantisches Schauspiel, über dessen Rede die Metrik ihren Zauber verbreitet, ja selbst die Oper, in der die Sprache eines hoheren Reichs, Musik, waltet. oft. in jenem richtigen Sinne des Worts, viel natürlicher ist, als ein Stück, worin von gemeinen Dingen auf gemeine Weise gehandelt wird. -Mir fallt hierbey noch allerley ein; ich möchte z. B. behaupten, dass gerade der Gesang die recht natürliche Sprache sey: indessen merke ich wol, dass Sie, mein theuerster Freund, manchen schönen Grund dafür, als ein leeres Phantasma, verwerfen würden. Ich lenke daher zu rechter Zeit ein und versichere, dass ich jenes Vorurtheil gegen den Hrn. von K. glücklich überwand. Ich dachte, es sev doch wol möglich, dass dem Hrn. v. K. das Wesen der Musik hell aufgegangen sey und in seinem Innern die Begeisterung erzeugt habe, die ihn zum Dichten der Opern entzündet. Bey seiner besonderen Gewandtheit, das Dramatische zu fügen, bey der Leichtigkeit seiner Diction, kurz, bey dem theatralischen Talent, das ihm oft ein gewisses Uebergewicht gegeben, hoffte ich auf wahrhaft Gutes, und fing getrost an, die Prinzessin von Caeambo, eine komische Oper in zwey Acten, zu lesen. Aber je weiter ich las, desto mehr bemachtigte sich meiner eine so ganz besondere Stimmung, die ich Ihnen kaum deutlich beschreiben

kann. Es war eine gewisse Abgespanntheit, ja, ich mochte sagen, eine gewisse innere Traurigkeit, die sich aus dem vielen Spass, der in der Oper enthalten, erzeugte; vorzüglich war es mir aber merkwürdig, dass alle musikalische Idcen mich ordentlich flohen - statt ich sonst, bey dem Lesen manches Gedichts, das Sic, theuerster Freund, noch dazu herzlich schlecht fanden, von Musik überströmt wurde. Freylich merkte ich nnn wieder bald, dass der Ekel, den ich, wie nach dem Genuss einer salt - und kraftlosen Speise, empfaud, wol nichts weniger, als dem Gedicht, sondern blos dem Conflict, in den es mit meiner Subjectivität gerathen musste, zuzuschreiben sey. Bey der Prinzessin Dudel, die so übermenschlich schön ist, dass jeder, der sie sieht, zwar nicht in phantastischen Wahnsinn, aber in gemeine Narrheit verfallt, musste ich namlich an meine herrliche Turandot denken: und da war es mir freylich, als hatte ein Affe sich mit dem Putz der Geliebten geschmückt. Jene wahrhafte Oper (die Prinzessin Turandot) habe ich. wie Sie vielleicht schon wissen, langst componirt, wiewol noch keine Note geschrieben ist, und die Verse auch noch nicht einmal zugeschnitten sind.

Auf diese Weise glaube ich nun meinen, ganz eignen Widerwillen gegeu die erste im Almanach enthaltene Oper hinlanglich erklärt; und nachdem ich auf allerley Weise mein Inneres, so zu sagen, wieder rein ausgestimmt hatte, dass keine Dissonanz mehr sonderlich fühlbar, schritt ich zu der zweyten Oper, Pervonte oder die Wünsche, Aber kaum war ich . . . Doch was soll ich Sie . theuerster Frennd, mit dem umstäudlichen Erzählen jedes Moments meiner, beym Lesen immer mehr und mehr zunehmenden Verstimmung ermüden? Kurz gesagt: ich hoffte immer und immer, es solle nun mit der nächsten Oper besser gehen, aber statt dessen stieg jene Abgespanntheit, jene psychische Tragheit, und, als treibe ein innen verschlossener, antimusikalischer Damon seinen neckhaften Spuk, floh alle Musik von mir; ich kann behanpten, dass mein Imres niemals so musikleer war, als bey dem Lesen der Opern des Hrn. v. K. Die recht deutlich aufgefasste Idee, dass der autimusikalische Damon in der That aus den Dichtuugen herausspuken müsse, überzeugte mich, dass, riicksichtlich jener Verstimmung, wol meine Subjectivität nicht in Anschlag kommen könne, und ich glaube num beynahe ganz genau sagen zu können, woran es liegen mag, dass die sogenannten Opern in dem Almanach nicht sowol keine Opern sind, als vielmehr jedem Bedingnis der wahren Oper ordentlich widerstreben.

(Der Beschluss folgt.)

NACHRICHTEN.

Leipzig. Nachdem der hiesige Concertsaal schon seit mehrern Monaten nicht mehr als Lazareth gedienet hatte, und nun vollkommen wieder in den Stand gesetzt war, wurden, zur Frende aller Musikfreunde in Leipzig, die wöchentlichen, stehenden Concerte am Michaelistage wieder angefangen. Wir werden, wie wir auch sonst gethau, am Ende iedes Viertelighrs eine Uebersicht der aufgeführten Werke geben, uud crwahnen nur hier im voraus: sie sind auch für diesen Herbst und Winter so gewählt, dass, historisch, ästhetisch und technisch angesehen, gewissermassen ein Ganzes, ein Cyklus herauskomme, was denn, ausserdem, dass es vor Einseitigkeit des Geschmacks verwahret, und den Genuss ungemein vermannigfaltiget, zugleich diejenigen erfrenet nud fordert, welche an der Kunst auch ein wissenschaftliches Interesse nehmen wollen. Das Orchester, wiewol es durch den Krieg und andere unerwünschte Verhaltnisse allerdings gelitten, ist doch in den meisten und entscheidendsten Theilen erhalten, die entstandenen Lücken aber sind sehr gut ersetzt worden, so dass wir das vormalige, treffliche Ensemble desselben bald vollkommen wieder hergestellt zu sehn erwarten dürfen.

Diesmal werde nur des ausserordentlichen Concerts gedacht, das einen Theil der so herrlichen und durchans zweckmässigen Feyerlichkeiten zur Erinnerung an den 18ten und 19ten October vorigen Jahres ausmachte. Der 18te war dabev als Tag der Hauptschlacht, der 19te (wie es auch in der Anzeige hiess) als Tag der wundervollen Rettung der Stadt, unsrer selbst, und alles dessen, was wir noch unser nennen, betrachtet; und diesem gehörte das Concert an, obgleich es, später eingetretener Verhältnisse wegen, Abends den 18ten gehalten wurde. Ein eigenes, umfassendes Werk dazu zu dichten und iu Musik zu setzen, oder ein zusammenhängend grosses, bezügliches aufzuführen, (man hatte zunächst au Händels Judas Maccabaus gedacht,) verhinderten Zeit und Umstande, So stellete man denn , in jeuem Sinne den Tag auf-

gefasst, und zugleich so, dass ehenfalls etwas Umfassendes, Folgerechtes und möglichst Wirksames entstünde, sehr mannigfaltige Stücke aus den vorzüglichsten musikal. Productionen der letzten drey Jahrhunderte zusammen; vermied alles personliche Hervortreten und Geltenwollen, (Virtuosen etc.) auch in dieser Hinsicht dem Gefühl eines Gemeinamen bev fallen Anwesenden möglichst entgegenkommend; und berücksichtigte auch wesentlich die horrliche Wirkung einer grossen Anzahl jugendlich gesunder, schöner, ausgebildeter Singstimmen. Es hatten sich nämlich zur Ausführung des Gesanges beyde hiesige Singakaılemien vereinigt, und beym Einstudiren der zum Theil schwierigen Stücke keinen Fleis gespart, um etwas in seiner Art Vollendetes zu leisten. Ob und in wie weit die angegebenen Absichten durch Wahl und Zusammenstellung der Stücke erreicht worden, bleibt Andern zur Beurtheilung überlassen, da diese Wahl und Zusammeristellung auf den Vorschlag des Referenten beliebt worden war: von der Ausführung hingegen muss hier erwähnt werden, dass sie, zur Ehre der Direction , ja , jedes Mitgliedes dieses werthen musikelischem Vereins, ganz vortrefflich gelang, auch wahrend cles ganzen Concerts, die feyerlirhe Stille und Würde, welche selbst in den Pansen alle Anwesende von der gewöhnlichen Unterhaltung abhielt, offenbar für eine grosse und tiefe Wirkung zu sprechen schien. - Die Anführung der Musik hatte unser wackerer Schicht übernommen. Die beträchtliche Einnahme empfingen die hiesigen Armen. Folgende Stücke wurden gegeben; über sie selbst brauchen wir nichts zu sagen, da sie - bis auf die erhabene, wahrhaft heilige Reliquie des Palestrina - bekannt sind,

Erste Abtheil. Symphonie von Mozart. (Ddur, Patit. No. 1., ohne Menuet.) Zaflucht zu Gott, meh dl. Latein., in Musik ges. von Mozart: Obimcheelich tobend sich Stürme erheben — (D moll und D dur; die sogenante Motette, deren Partiur ley Breitkopf mol Hatel mit iener Ueberzeitung und dem Originalext: Nos pulvis et cinis — heraugekommen ist.) Zaveyte Abtheil. Zar Erinnerung an die Entsehlefenerz grosser Trausrmarsch von L. van Beethoven. (C molt; sus der Stifpoint article). Zaveytehoriger, romieher Kirchengesang von Palestrins, vom Jahr 1538, ohne Instrumentei Salvum fac popplant tuum, Domine, et benefet bereditati une. (Fdur, mit dem Ausgang in A moll.) Triussphehor von Handels, noch dem Worten der

Schrift: Halleluja: denn Gott der Herr regiert allmachtig etc. (D dur, aus dem Messias.) Dritte
Ablivil. Choral von Dr. Martin Luther; ohne
lustrumente: Erhalt' una Frieden gnadiglich etc.
(G moll.) Ode, nach Klopstoch: Dem Erhalter
unarer Geliebten. (Es war die, auf die Genesung
des Konigs, mit wenigen Abnaderungen diesem
Tage nod seiner Absicht angepasst.) Schlüsschöre
von Handel, nach der Worten der Schrift: Würdig
ist das Lamm, das erwürget ist — Alle Gewalt,
und Preis und Macht — Amen! Amen! (D dur,
aus dem Messias.)

Rochlitz.



- Il Maestro ed il Scolare. Otto Imitasioni, sei peszi con fughe, per due Violoncelli, composte dal Sig. B. Stiastry. Bonn, presse N. Simrock. (Pr. 4 Fr.)
- XII Pièces faciles et progressives pour Violoncelle et Basse, composées par J. Stiastny. Oeuv. 4. à Bonn, chez N. Simrock. (Pr. 4 Fr.)

In No. 1. wird das treulich gehalten, was der Titel verspricht: die acht Imitationen, welche, ohne weitere Vorzeichnung, in den Tonarten G dur. C dur, F dur, D dur, G dur, C dur, G dur die Intervalle der Octave (nell' unisono, nella Seconda, nella Terza etc.) durchlaufen, siud wahrhafte Imitationen im zweystimmigen, strengen Satz, dem man freylich hin und wieder nicht den Albrechtsbergerschen Maasstab anlegen darf, welches indessen dem gehaltvollen Werke auch nicht im mindesten Uebrigens sind vorzüglich die ersten Satze so einfach, dass der Lehrling das Werk sehr bald benutzen kann, welches ihm nicht allein einen Blick in die ernste Tiefe der Tonkunst vergönnen. sondern noch den grossen Nutzen der reinen, festen Intonation und des körnigen Strichs gewähren wird. Ohne beydes wird der Vortrag dieser Imitationen unmöglich, und wie unentbehrlich beydes dem Violoucellspieler ist, ja wie es so ganz in dem Wesen des Violoncellspielens liegt, weiss der am besten, der an der Spitze eines Orchesters stand, und die Erfahrung machte, dass nur durch das feste, energische Eingreifen der Violoncelle der Bass erst sich deutlich hervorhebt, welches nun wieder

darin liegt, dass man in der heutigen Musik den Bassen Gange und Figuren zumuthet, die der grösste Virtuose auf dem Contrabass nur undeutlich herausbringt. - In dem zweyten Theile dieses Werks, namlich in den sei pezzi con fughe, bekommt der Lehrling Gelegenheit, auch das zu üben, was man "auf dem Instrumente singen" neunt. So ist z. B. der erste Satz ein sehr melodiöses Andante sostenuto aus C dur, das aber, mit seinen mannigfachen Imitationen, dem ernsten Styl treu bleibt, wie dies auch bey den übrigen, den Fngen vorangehenden Satzen der Fall ist. Vorzüglich haben dem Rec. die Variationen des Andantino No. 2., E moll, gefallen, die in den geistreich gedachten Imitationen au Seb. Bachs Manier zu variiren erinnern. Es wird nämlich nicht ein Thema immer mehr und mehr und auf audere Weise verschnörkelt, sondern die dem Ganzen zum Grunde liegende Accordenfolge giebt Gelegenheit zu mannigfachen, wahrhaften Gedanken, die sich ihr willig fügen müssen. - In den Fugen zeigt der Componist, dass er den Satz vollkommen beherrscht: denn das einfachste Thema gieht ihm hinreichenden Stoff, die Fuge in den verschiedensten, sinnreichsten Nachahmungen, Rükkungen, Engführungen und andern harmonischen Verschlingungen, durch hundert und mehr Takte darchznarbeiten. Da nun Rec. überzeugt ist. dass jedem Lehrlings vorziiglich aber dem Bassspieler, die Uebung im strengen Satz höchst nothwendig und wohlthuend seyn muss: so darf er wol behaupten, dass dies Werk von jedem, der das Violoncell spielen zu lernen gesonnen, mit der grössten Aufnerksamkeit, mit dem grössten Fleiss nicht allein durchgespielt, sondern auch studirt zu werden verdient. Ausser der herrlichen Uehung der Intonation und des Strichs, wird, wie schon erwahnt wurde, mancher Stral aus der Tiefe der Tonkuust in des Schülers Inneres fallen, dessen Leuchten er erst in späterer Zeit deutlich wahr-

nimmt.

Den Componiateu von No. 2. unterscheidet der Bnchatabe des Vornaugens von dem vorigen. In welchem verwandschaftlichen Verhaltnis beyde stehen, ist dem Rec, unbekanut: dass aber wenigstenseine euge Geistesverwandtschaft unter ihnen Statt findet, zeigen beyde Werke. Uuerneltet nämilch im fryen Styl geschriebeneu kleinen-Stücke

dieses Werts sich mehr den Uebungsstücken gewehnlicher Art nahern; so ist doch its Erant; hir Würde, welche dem Melodissen keinen Eintry Hut, um so rühmenswerther, als die meisten Couponiaten solcher Anfingsstücke den Wahn hegepsches in die Jlande gebeu dürfe. Anch in diesen Werke gicht es maniche sehr gut gearbeitete Veriationen. Uebrigens schreiten diese Uebungsstück so weit vor, dass den, der die letzten rein, werke gicht werden die State die State die State bunter und kruuer sich darstellende Solo nicht in Verlegenheit setzen wird. Auch dieses Werk is recht sehr zu empfehleu.

#### KURZE ANZEIGE.

Lobgesang auf die Retter Deutschlands, die allehöchsten verbündeten Monarchen, in Mus. ges von H. A. Hoffmann, Concerneister —— is Frankfurt am Mayn. Bonn, bey Simrock.

Ein kurzer Rundgesang, von einem Ungenannten zweckmassig gedichtet, und vom Componisten kraftig und glanzend, nicht als eigentliches Volkslied, sondern als schon mehr musikal. ansgeführter Chorgesang, doch auch so in Musik gesetzt, dass eine Versammlung nicht ganz Unmnsikalischer bevu Refrain ohne weitere Vorbereitung fröhlich einstimmen kann. Da die Begleitung des Gesanges sehr glanzend und nicht ohne Eigenthümlichkeit instrumentirt ist, nimmt sich das Ganze allerdings ber weitem am vorzüglichsten vollstimmig besetzt aus Besonders ist die Stelle: Kaiser Franz u. Alexander. Friedrich Wilhelm, lebe hoch - S. g. folg. der Partitur, wo die Blasinstrumente einen schimmernden Gegensatz gegen den Sangerchor bilden, sehr zu rühmen; und zwar eben sowol von Seiten der Geistes, als von Seiten des Effects. - Das Weilchen ist in allen Formen, wie es zu gebrauchen gestochen: in Partitur, (Preis, 1 Fr., 50 C.s.) in Stimmen, (Pr. 5 Pr. 50 C.s.,) und im Klavierauszuge, (Pr. 1 Fr.)

## ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 2ten November.

Nº. 44.

1814.

Daniel Gottlob Türk,

5-11

Das erste Werk, wodurch er als Schriftsteller wich bekannt machte, war das schon oben singetichtet en, Fon den wichtigsten Pflichten eines Organisten. Ein Beytrag zur Ferbesserung en manikalischen Liturgie. Halle, auf Kosten der 
Werfassers und in Commission bey Schwickertes welches und in der Hemmerdeschen Buchhandhung zu Halle; 1787, "

Der Zweck dieser Schrift ging zunächst dahin. angehenden Organisten und Landschulmeistern Unterricht zu geben; dann aber auch, Prediger und Andere darauf aufmerksam zu machen, wie durch den musikalischen Theil des Gottesdienstes die Andicht mehr befördert werden könne. Von einem guten Organisten wird gefordert: 1) dass er den Choral gut spiele und deshalb den Generalbass gründlich verstehe; 2) dass er zweckmässige Vorspiele mache; 5) dass er in der Begleitung einer Musik geübt sey, und zu dem Ende auch aus den ungewöhnlichsten Tonen spielen konne; und 4, dass er vom Orgelbau Kenntnis habe, und sein Werk im guten Stande zu erhalten suche. Die Ausführung erörtert, warum diese Forderungen tothwendig sind, was dazu gehöre, ihnen Genüge zu eisten, welche Mittel hierzu der Organist in seiner Sewalt habe, und wie er dieselben in Ausübung ringen solle. Am kürzesten ist natürlicher Weise ler letzte, am ausführlichsten der erste Punkt beundelt. Als Beweis der Gründlichkeit, die in liesen Untersuchungen herrscht, möge nur Ein Abschnitt dieffen.

Der Hauptzweck beym Choralspielen ist, zur leförderung der Andacht und Erbauung mitzuwiren. Dazu dient vornämlich, dass das Spiel ausruckwold sey. Es frägt sich aber: 1) was soll 16. Jahr g. der Organist ausdrücken? und 2, wodurch erreicht er den Ausdruck?

Vor allen Dingen soll der Organist jedes Mal die Empfindung ausdrücken, welche in dem vorzutragenden Liede herrscht; oder, wenn dasselbe, wie öfters, kein Erguss einer Empfindung ist, wenigstens deu Gemüthszustand überhaupt, der demselben zum Grunde liegt. Dabey soll er sich vor der Malerey hüten, welche einzelne, durch vorkommende Worte bezeichnete Gegenstände nachahmt, ohne zugleich ein Ausdruck des zum Grunde liegenden Gemüthszustandes zu seyn; wie etwa, wie bey den Worten: "Stürme rasen nicht mehr" das Rasen der Stürme nachgeahmt würde, - Da aber nicht in jedem Liede durchgängig die nämliche Empfindung herrscht; so muss der Organist, wahrend des Gesanges, auf deu Inhalt desselben bestandig aufmerksam seyn, und den Ausdruck abändern, wie es dem Inhalte angemessen ist.

Zum Behufe des gehörigen Ansdruckes soll der Organist 1) zu jedem Liede, so weit es von ihm abhaugt, diejenige Melodie wählen, die dem dariu herrschenden Gemüthszustande am angemessensteu ist. Freylich ist es schlimm, dass vicle Lieder von sehr verschiedenem Inhalt nur Eine Melodie haben, und es würde eine Verbesserung in dieser Hinsicht sehr wünschenswerth seyn. 2) Die Begleitung des Kircheugesanges soll in der Regel sehr einfach seyn, Warum die Natur desselben dies erfordere? 5) Die Harmonie, welche dabey angebracht wird, soll gut, reichhaltig und zweckmassig seyn, Was dazu erfordert werde. Durch Beyspiele erläutert. Gehörige Wahl des Basses. Ganze und halbe Tonschlüsse am Ende der Zeilen. 4) Die Modulation soll so beschaffen seyn, dass sie den Ausdruck verstärkt. Wie dies geschehe. Ueber den Schluss mit dem harten Drevklange bev Liedern, die aus der weichen, oder einer ihr ahnlichen alten Tonart gehen, 5) Der Organist soll die alten Tonarten kennen und zu behandeln wissen. Was dazu gehöre, und wie dies zur Beforderung des angemessenen Ausdruckes diene. Durch Beyspiele erlautert. (Ein Abschnitt, welcher vorzüglich, bey einer neuen Ausgabe, reiche Zusätze erhalten haben würde. Denn über das Wesen der alten Tonarten, über die auszeichneuden Eigenthumlichkeiten einer jeden, und über diejenigen Gemüthszustände, zu deren Ausdrucke, dem gemass, eine jede geeignet ist, lässt sich noch viel sagen, was sehr anziehend seyn wurde. Ueber den letzten Punkt insonderheit haben wir noch gar nichts Grüudliches. Auch das Geschichtliche bedarf noch mancher Aufklärung. Denn selbst die Benennungen der alten Tonarten sind gewiss nicht alle richtig. Wie hätte man z. B. sagen können: "ihr lydisch weichen Tone!" wenn man diejenige Touart im Sinne gehabt hätte, die wir jetzt die lydische nennen. Deun diese ist, wegen des Mangels der reinen Quarte, gerade die härteste unter allen.) 6) Die Bewegung, worin ein Lied gespielt wird, soll zwar, im Ganzen genommen, laugsam und feyerlieh seyn; aber doch in verschiedenen Graden, je nachdem der auszudrückende Gemüthszustand verschieden ist. Rücksichtlich auf die Taktart. Takthalten. 7) Die angezognen Stimmen der Orgel sollen zu dem benbsichteten Ausdrucke, aber auch zu einauder selbst, passen, Gedakte z. B. schicken sich zu einem sanst klagenden Ausdrucke besser, als Schnarrwerke. Ueber den Ausdruck: Fusston, über wiederholende und halbirte Register, und gemischte Stimmen. 8) Ein Lied kann dadurch mehr oder weniger munter und heiter werden, dass es aus einem höhern oder tiefern Tone gesungen und gespielt wird. Auch hierauf soll der Organist sehen. Er soll immer denienigen Ton erwahlen, der gerade so hoch oder tief ist, als es zn dem erforderlichen Ausdrucke am besten passt. 9) Wenn in einem Liede auch durchgängig die namliche Empfindung herrscht; so soll der Organist dennoch darauf deuken, die Begleitung bey den verschiedenen Strophen abzuändern, zumal wenn das Lied viele Strophen hat; damit er nicht durch ein immerwährendes Einerley die Aufmerksamkeit einschläsere, und so der Erweckung der Andacht entgegenarbeite. Nur muss die Veränderung blos den Bass und die Mittelstimmen, niemals aber und auf keine Weise die Melodie betreffen, auch niemals von der Art seyn, dass sie dem erforderlichen Ausdrucke nicht mehr angemessen wäre. Endlich soll der Organist 10) auch die Zwischenspiele so einrichten, dass er dadurch den Ausdruck des, dem

Liede zum Grunde liegenden Gemithszustandes erhöhet. Was dazu gehöre. Fehler, die dabey zu vermeiden sind. —

Dies mag hiureichen, um im Allgemeinen anzudeuten, wie sorgfaltig unser Türk, schon damal, bey der Bearbeitung eines Gegenstandes, Alles aufsuchte, was zu einer erschöpfenden Untersuchung desselben gehörte.

Noch mehr bowhirte sich dies in dem nichtligenden Weise. Känierehalte, oder Auswissligenden Weise. Känierehalte, oder Auswisszum Klowierspielen für Lehrer und Lernedulle. Mit Kosten des Verfessers: in Commission von Schwierer in Leipzig und by Hemmerde in Halle. 1789. Eine neue, vermehrte und verbesserte Augabe, ebendaselbst., 1802.

"Der vielen Anweisungen zum Klavierspielen ungeachtet, heisst es in der Vorrede, fehlte es doch bis jetzt noch an einem etwas vollständigern Lehrbniche mit kritischen uud hinlänglich erkuternden Anmerkungen."

Diesem Mangel nach Möglichkeit abzuhelfen, war der Zweck dieses Werkes, und es ist langst anerkannt, dass es deuselben erreicht hat. Es unterrichtet den Klavierspieler über Alles, was ihm zu wissen nothig ist, und giebt nicht blos Vorschriften, sondern entwickelt anch die Gründe, warum das, was vorgeschrieben wird, gerade so und nicht anders seyn muss. Dabey ist folgende Einrichtung getroffen. Der (grösser gedruckte) Text enthalt das, was jeder Klavierspieler wissen sollte. Die Aumerkungen sind hauptsächlich für den Lehrer bestimmt, und in den noch kleiner gedruckten Zusatzen kommen historische und solche Bemerkuuger vor, die auf den weiter forschenden Musiker berechnet sind, und ihm Stoff zum Nachdenker geben.

Voranf eine Einleitung: Kurze Beechreibung der verschiedeun Klavierinstrumente, Vorzüge um Mangel des eigentlich sogenannteu Klaviers, Worzu es bey dem ersteu Lernent des Klavierspitelns abnomne; was bey dem Schüler voraus zu setzen und von dem Lehrer zu beobachten sey. Anweisung, sein hatrument im guten Stande zu erhalten entstandte Pehler und Maugel wieder zu verbessern.

Die Titel, unter welchen, in dem Werk selbst, alle für den Klavierspieler wissenswürfele Gegenstände, nach einer leichten und lichtvolle Ordnung, abgehandelt werden, sind folgende

Klaviatur und Abtheilung in Octaven. Benennung der Noten. Schlüssel. Versetzungszeichen. Geltung der Noten, der Punkte und der Pausen. Takt. Bewegung. Charakter der Tonstücke, nebst Erklärung der in dieser Beziehung üblichen Kunstausdrücke und Zeichen, Intervalle, Tonleitern und Tonarten. Vorzeichnung. Tonarten der Alten. Nebenzeichen und darauf Besug habeude Kuustworter. Fingersetzung überhaupt. Fingersetzung bev einstimmigen, stufenweise fortschreitenden Gangen; bey zweystimmigen Satzen; bey drey - und vierstimmigen. Abwechseln, Ueberschlagen und Eindringen der Hande, Vor- und Nachschläge. Manieren überhaupt; Anschlag; Schleifer; Schueller; Triller mit seinen Abarten; Mordeut; Zusammenschlag; Doppelschlag mit seinen Abarten; Bebung; Brechuug (arpeggio); Zurückschlag; Verauderungen und Zusätze in einem Tonstücke; Verzierungen der Fermaten; Uebergange nach deuselben; verzierte Kadenzen; zwey-nnd mehrstimmige Kadenzen. Vortrag überhaupt; Erfordernisse desselben; Deutlichkeit; Ausdruck des herrschenden Charakters: schwerer und leichter Vortrag: Schleifen, Binden und Tragen der Tone; zweckmässige Anwendung der Manieren und auderer Mittel; richtiges Gefühl für Alles, was in den gegebenen Tonstücken ausgedrückt wird; angemessenes Eilen und Zogern; tempo rubato. Anhang: Harfenbässe; Murkybasse; Trommelbasse; Abkürzung (in der Bezeichnung der Tone); Temperatur; Stimmungsart, nach der gleichschwebenden und nach einer ungleich schwebenden Temperatur; Fusston; Figuren, überhaupt, (Cirkel, Halbcirkel, Walzer, Schwärmer, Läufer, Passagen) Coloraturen; vorzüglichste Instrumentalstücke, (Souaten, Symphonien etc.); Tanze und andro kleine Tanzstucke; Schreibart; Manier; Contrapunkt and Umkehrung. - In der Ausführung aller dieser Abhandlungen herrschen ungemeine Klarheit, Gründlichkeit und Bestimmtheit; Eigenschaften, welche der Verfasser selbst, in der Vorrede, von dem Lehrvortrage fordert, und welche seine eigne vertraute Bekanntschaft mit seinem Gegenstande vollkommen beurkundena

Ein Auszug aus der Klavierschule erschien im Jahre 1792.

Auf die Klavierschule folgte die Kurze Anweisung zum Generalbassspielen. Halle und Leipzig. Auf Kosten des Verfassers und in Commission bey Schwickert in Leipzig und bey Hemmerde in Halle. 1791. - Eine verbesserte und vermehrte Ausgabe, 1800.

Nach Erklarung der nöthigen Vorbegriffe, Kunstwörter, Züffern und ausdern Zeichen, grüvrderst die allgemeinen Regeln des reiuen Satzes, die allgemeinen Regeln für den Generalbassspieler, die Uebersicht und Bezeichnung der Accorde. Hierauf alle gebrauchlichen Accorde, mit ihren Regeln, einzeln, in lichtvollen Ordnung. Zuletzt von der Begleitung überhaupt mit Rücksicht auf vorkommende Nebemunstande; von der Begleitung des Recitativs y vom Choralspielen, und von der Begleitung unbestifferte Basse.

Der Geist dieses Lehrbuchs; wie auch sein Titel zu erkennen giebt, ist auf die ausübende Kunst gerichtet. Es werden daher die, vollständig, deutlich und bestimmt vorgetragnen, und allenthalben mit den angemessensten Beyspielen erläuterten Regeln zwar allerdings mit grosser Klarheit aus ihren Gründen abgeleitet; aber doch nur in so weit, als diese Gründe dem Generalbassapjeler zu wissen nöthig sind. Die Zurückführung derselben auf die ersten Grundsätze bleibt mit Recht dem Forscher überlassen, dem es um Erkemtnis, aber nicht zunächst um Ausübung zu thun ist. Auch in dieser Hinsicht zeigt sich die gereifte Urtheilskraft. Die Grenzen des zu bearbeitenden Feldes sind scharf and genau gezogen, und werden nie übersprungen; wie es sonst denen wol begegnet, die, wie im vorliegenden Falle, viel mehr wissen, als zu dem eben vorgesetzten Zwecke gehort. So wird z. B. (S. 78.) die bekannte Regel über die verbotene Octaven- und Quintenfolge ganz richtig aus dem Grunde abgeleitet, weil der, durch eine solche Folge entstehende Harmoniensprung widrig sey. Aber der fernere, in der Seele. zum Theil auch mit im Körper liegende Grund, wodurch nun ein solcher Sprung widrig gemacht wird, ist nicht weiter untersucht. Denn so lehrreich und anziehend diese Untersuchung an sich auch ist; so gehörte sie doch nicht hieher. Dagegen wird, als wichtig für die Ausübung, die nahero Bestimmung hinzugesetzt, dass eine Quintenfolge um so unleidlicher ist, je grosser der dadurch entstelleude Sprung, d. i. je entfernter die Verwandschaft der Tone ist, deren Quinten aufeinander folgen.

Zum Behnie dieser Bestimmung (obgleich auch zu andern Zwecken.) ist vorher (S. 35 etc.) auseinander gesetzt, wie die Verwandschaft der Tone 735

beurtheilt werden muss; namlich nach der grössern oder geringern Uebereinstimmung ihrer Tonleitern. so dass diejenigen im ersten Grade verwandt siud. deren Tonleitern nicht mehr als in Einer Stufe, folglich auch nicht mehr, als durch Ein Versetzungszeichen, sich unterscheiden; wie z. B. das harte c und g, oder f, oder das harte e und weiche a; im sweyten Grade diejenigen, deren Tonleitern höchstens auf zwey Stufen von einander abweichen, u. s. f. Die fernern Gründe aber, aus welchen diese Folge der Verwandschaftgrade hervorgeht, sind, als hierher nicht gehörig, nicht weiter in Betrachtung gezogen. Sie würden zuletzt vornamlich in der Ordnung zu suchen seyn, nach welcher die Natur die Intervalle durch die aliquoten Theile der tönenden Körper hervorbringt, und würden, gehorig entwickelt, die verschiednen Meynungen, welche über die Folge der Verwandschaftgrade und ihrer Abstufungen noch bestehen, leicht vereinigen, und z. B. klar machen, dass in dem ersten Grade die Quinte des gegebenen Tones der Ouarte, (Unterquinte), und diese wieder dem Paralleltone vorgeht.

Die reife Beurtheilungskraft in Absonderung alles dessen, was innerhalb der abgesteckten Grengen nicht liegt, bewährt sich selbst auch in den einzelnen Fällen, wo Regeln, ohne weitere Ableitung aus Gründen, aufgestellt werden; wenn gleich diese Gründe von Manchen, die auf jenen Umstaud nicht achten, vielleicht vermisst werden dürf-Für die Auflösung der Dissonanzen z. B. gilt im Allgemeinen (§. 70. zweyte Ansg.) die Regel, "dass diejenigen Dissonanzen, die keine übermässigen Intervalle sind, eine Stufe abwärts, diejenigen hingegen, die ühermässige Intervalle sind, eine Stufe aufwärts gelien; jedoch mit Ausnahme der Falle, wenn Dissonanzen als blosse Vorhalte gebraucht werden, wo ihre Fortschreitung von den Intervallen, denen sie vorgehalten werden, abhängt." Ein weiterer Grund wird nicht angegeben. Nun beruhen zwar Regel und Ausnahme auf einem und eben demselben Grunde; aber dieser Grund gehort nicht für den blossen Generalbassspieler. Denn er liegt in den Tiefen der Seele; zuletzt in dem Gesetze des zureichenden Grundes, und ist am Ende der nämliche, der die verbotnen Quinten und Octaven, den eigentlichen Querstand und die auf dem Triton bernhende, unmittelbare Folge grosser Terzen unzulässig macht.

Gegen den ausgebreiteten Beyfall, den diese Auweisung zum Generalbasspielen mit Recht zehielt, erhob sich eine einzelten Stimmer die, der ehlet, erhob sich eine einzelten Stimmer die, der Bernellen der Allgem deutschen Bibliothek (B. 163) Aber diese Stimme ist verhallt, ohne Endrucke zu machen. Türk schrieb eine, besonderis gedruckte, Beleuchaung Jener Recension, worin er die gegen ihn gemiechten Einnerungen mit sieg-reichen Gründen widerlegte, und ein andere Recensent in eben der Zeitschrift, det diese Beleuchtung amseigte (N. a. d. Bibl. 2 B.), trat völlig auf seine Seite.

(Die Fortsetming folgt.)

Der Opern-Almanach des Hrn. von Kotzebue.

(Beschluss aus der 45sten No.)

Vor einiger Zeit war in der musikalischen Zeitung nuter der Aufschrift: Der Dichter und der Componist, ein Gespräch zwischen zwey Freunden abgedruckt, worin der, dem die Rolle des Componisten sugetheilt war, das Wesen der Oper so ins Licht stellte, wie es wol von jedem wahrhaften Musiker erkannt worden ist. Ich bitte Sie, theuerster Freund, diesen Aufsatz zu lesen. aus dem ich, um hier ganz im Geleise bleiben zu können, als Resultat alles darin über jede Gattung der Oper Gesagten, anführe, dass nur aus wahrhaft poetischem Stoff sich die wahre Oper erzeugt, dass aber ferner, kann dieser sich auch auf verschiedene Weise formen und ins Leben treten, doch die Romantik das eigentlichste Gebiet der Oper ist. In der romantischen Oper kommt es nun freylich darauf an, die wunderbaren Erscheinungen des Geisterreichs so mit der Kraft der poetischen Wahrheit ins Leben zu führen, dass wir willig daran glauben, und sich, indem die Einwirkung höherer Naturen sichtbarlich geschieht. vor unsern Augen ein romantisches Seyn erschliesst, in dem anch die Sprache höher potenzirt, oder vielmehr ienem fernen Reiche entnommen, d. h. Musik, Gesang ist, ja wo selbst Handlung und Situation, in machtigen Klangen und Tonen schwebend, une gewaltiger ergreift und hinreisst. Auf diese Art entspringt nnn, wie es eben das unerlassliche Bedingnis der wahren Oper ist, die Musik unmittelbar und nothwendig aus der Dichtung

selbst, - Fasse ich nun diese, gewiss richtige Ansicht der romantischen Oper, so wie das, was späterhin über die komische Oper, insbesondere wo das Abentenerliche; Phantastische in das gewöhnliche Leben schreitet, und aus dem Widerspruch sich der wahre Scherz erzeugt, gesagt wird, recht im Gemüthe auf: so wird es mir ganz deutlieh, was die Opern des Hrn. v. K. gleich von Grund aus verdirbt. Ich bemerke nämlich in dem urspränglichen Stoff, theils die ganzliche Abwesenheit aller Poesie, theils, wie z. B. im Pervonte. ein sichtliches, oder vielmehr fühlbares Bemülien, jede Anregung irgend einer poetischen Idee zu vernichten. Was kann z. B. aller Poesie mehr entgegenstrehen, als die ganze Idee der ersten Oper, deren Stoff ich Ihnen, theuerster Freund, schon oben andentete, und die noch dazu mit dem nüchternen Scherz schliesst, dass der Prinz sogleich seine Vernunft wieder erhält, als er, auf den Rath des weisen Hurlihuk, mit der Prinzessin Dudel am Altar ehelich verbunden worden, wohev der Chor die sinnreichen Worte singt:

Triumph! der Wahnsinn ist verschwunden, Die ruhige Liebe hat Plats gefunden!

Nochmals denke ich an die Turandot: unwillkürlich dringt sich mir der Vergleich beyder Stücke auf, der den grellen Abstich der herrlichsten Poesie und der mattesten Prosa angenscheinlich zeigt. Deuken Sie nur an den, im Wahnsinn der Liebe erglühten Kalaf - an die erschütternden Situationen, die sich daraus von selbst erzeugen n. s. w. - Im Pervonte hat Hr. von K., wunderlicher Weise, in dem Helden des Stricks einen solehen widerlichen Bauerbengel (Pervonte, ein Bauerbengel, so steht es im Personenregister,) aufgestellt, dass der Reiz des Ganzen mit seinen Ankläugen aus der Feenwelt dadurch vernichtet wird. Aus diesem Stoffe war wol eine romantische Oper zu bilden, aber freylich nicht auf die Weise, wie es Hr. von K. anfing. - Die Alpenhitte, eine Oper in einem Act, ist in der sentimentalen Manier gehalten, und der Spas wird nur von einem groben Eseltreiber hineingetragen. Das Geschaft der Lebeusrettung ist hier formlich in ein System gebracht, mid wird vererbt, so wie auch gegen den armen Marchese, Villanova, der von Altieri, seinem Schwiegersohn, aus dem Schnee gezogen, ordentliches, sentimentales Belagerungsgeschütz anfgefahren wird. Nachdem er namlich in die Hutte gebracht worden, wo sein Schwiegersohn, vormals Hauptmann, jetzt Menschenretter von Profession. mit der Tochter, die er aus dem Hause des Vaters entführte, wolmt, bestürmt ihn diese, um ihn zu versöhnen, erst mit einem Bilde, dann mit einem Trank, den sie nach sonst im väterlichen Hause üblicher Weise bereitet, dann mit einem Liede. und zuletzt mit einem Fussfall, den sie mit ihrem Mann gemeinschaftlich ausführt, wobey der junge Maler, Federico, der Altieri's Tochter heyrathen, und im Dienst als Menschenretter dem Schwiegervater folgen will, wünscht, vor der Staffeley zu sitzen, unerachtet ihm der Pinsel aus der Hand fallen würde, - In der komischen Oper, Hans Max Giesbrecht von der Humpenburg, oder die neue Ritterzeit, hat ein ehrlicher Landjunker der jetzigen Zeit die narrische Idee, wenigstens auf seinem Schlosse die alte Ritterzeit wieder herzustellen, weshalb er denn auch seine Tochter einem modernen Rittmeister durchaus nicht zur Frau geben will; dieser verkleidet sieh aber in einen Ritter der alten deutschen Zeit, sauft ungemein, ist dabey entsetzlich grob, und vertreibt dem Alten die Narrheit dadurch, dass er ihn beym Lanzenstechen so in den Sand rennt, dass alle Ribben knacken, worauf er denn ohne weiteres dem Ritterwesen eutsagt, und in die Verbindung seiner Tochter mit dem mannhaften Rittmeister willigt, - Dem Käfig, einer komischen Oper in einem Aet, liegt die sinnreiche Idee zum Grunde, dass der Hr. von Wehrwolf einen ungeheueren Käfig machen lässt, um den Liehhaber seiner Mündel, die er selbst heyrathen will, hineiuzusperreu, von

wird, worauf er denn in die Ehe willigt. Hier haben Sie, theuerster Freuud, eine kurze Uebersicht des verschiedenen Stoffes sämmtlicher Opern, dessen Behandlung nun auch wol nicht dazu geeignet ist, die innere Mattigkeit zu verbergen. Nur aus der Tiefe wahrhaft poetischer Ideen geht der wahre Sehers hervor; auf seichtem Grunde schwimmt nur der leere, possenhafte Spas. In der That kommt in den Opern des Hrn. von K. so überviel von diesem Spasse vor, dass ich ihm auch einen grossen Theil des innern Widerwillens Schuld gebe, der sich meiner beym Lesen immer mehr und mehr bemächtigte. Sie erlassen mir wol, Proben von der Sorte des Spasses zu geben, wie sie Hr. v. K. zu wahlen beliebt hat; Sie lesen ja doch wol das Büchelchen wenigsteus flüchtig durch,

diesem aber selbst hineingelockt und eingesperrt

und da finden Sie auf jeder Seite den Beweis, dase Hr. v. K., wie der Nestor im Prinzen Zerbino, wirklich von ganz besonderer Munterkeit gewesen ist. Aufmerksam will ich Sie nur machen auf die Scene des Mufti in der ersten. Oper, auf den robusten Wahnsinn der Priuzessin Vastola, die um sich schlägt, Perücken von den Köpfen reisst u. s. w., auf den Eseltreiber Birbante, auf die Scenen des, als Ritter verkleideten Dornsee, auf den Magister, der zum Narren creirt wird, und auf den Schluss des Käfigs. - Sonderbar nimmt es sich aus, dass im Pervonte die Fee von wernerschen Sonnetten, eine Hofdame aber von Naturphilosophen spricht. - Was nun endlich die scenische Einrichtung betrifft, so ist es mir ganz klar, dass sammtliche sogenannte Opern eigentlich Lustspiele waren, die Hr. von K. dadurch zu Opern umznformen glaubte, dass er in die langen, plauderhaften Austritte hier und da ein Gesangstück einschob. Die Oper wird ja doch nur ebeu durch die Musik zur Oper, und hieraus folgt wol vou selbst, dass die ganze, scenische Anlage und Einrichtung, die effectuirende Entwicklung des musikalischen Stoffs, aus dem die Oper sich erzeugt, beabsichtigen und befördern muss. Arien, Chore, Duetten etc. ohne Rücksicht auf die in einander greifende Folge des Ganzen, blos nach der Art, wie sie sich nun eben aus dem Austritte ergeben, durcheinanderwerfen, heisst geradezu, es dem Componisten unmöglich machen, musikalisch zu wirken, sollte auch alles Einzelne, was er componirt hat, vortrefflich seyn. In dieser Hinsicht können nun Singspiele für den Componisten nicht so leicht undankbarer und ungefügiger seyu, als eben die, des Hrn. v. K. Ausserdem, dass die lange, geschwätzige Prosa, die allemal den Effect der Gesangstücke tödtet, sich überall, wie Bley, anhängt, und, sollte irgendwo doch der Musiker die Fittige regen, den Aufflug hemmt, ist auch die innere Structur der Gosangstücke, bey allem anssern Anschein von Leichtigkeit und Gefügigkeit, doch hölzern, und, mit wenigen Ausnahmen, wenigstens für den Componisten, der nicht einzelue Worte, sondern Ganzes, in sich Zusammenhaltendes componirt, unbrauchbar. Kurz, bester Freund, Alles, Idee des Gauzen, Plan, mechanische Structur - alles, alles zeigt ganz deutlich, dass Hr. v. K. auch nicht die entfernteste Ahnung von dem eigentlichen Wesen der wahrhaften Oper hat, und daher wol besser thate, uus bedürftige Componisten nicht so bitter zu täuschen, wie es mit mir geschehen. Ich dachte Wunder - und dann! - Niemals ist mir noch Achnliches wiederfahren, dass mir beym Lesen irgend für die Musik bestimmter Dichtungen so elend zu Muthe geworden, dass so alle Musik, wie von einem bösen Geiste verscheucht, von mir gewichen. Rechnen Sie es dieser üblen Wirkung des Almanachs zu, dass ich so ehrlich und gerade heraus meine Meynung gesagt. Mir, als Componisten, stand wol ein competentes Urtheil über Lust - und Schanspiele zu, die als Opern sich ankundigten. Hochachtungsvoll etc.

N. S. Ach mein theuerster Freund! Alles, was ich gegen die Opern des Hrn. von K. eingewandt, nehme ich hiermit feyerlichst zurück, weil ich die eigentliche, tiefere Tendenz des Ganzen schändlich übersehen habe! Meine Unart, die Vorreden entweder gar nicht, oder zuletzt zu lesen, ist Schuld daran. Schon wollte ich den Almanach zum Absenden an Sie einpacken, als ich noch erst die Vorrede durchsah. - Da steht es nun, dass Hr. von K. jahrlich so viele Briefe von bekannten und unbekannten Tonkunstlern erhalte, die ihn ersuchten. Opern zum Behuf der Composition zu liefern, dass es ihm nnmöglich sey, alle ihre Wünsche zu erfüllen. Deshalb habe er nun gleich ein Bandchen Opern drucken lassen, damit ein jeder nach seinem Belieben wählen möge. - Wie sprang mir gleich, als ich diese Worte las, die eigentliche, tiefere Absicht des Almanachs ins Auge! Non omnia possumus omnes! Hr. von K. fühlt recht gut, dass, so gewandt er sonst im Lustspielund Schauspielschreiben seyn mag, es ihm doch rein unmöglich ist, eine Oper zu dichten: wie unaugenehm müssen ihm daher die Aufforderungen jener Tonkunstler, die von dem falschen Princip, dass das Talent des Schauspieldichters auch die Oper umfasse, gewesen seyn! Um nnn eudlich das ewige Qualen los zu werden, griff Hr. v. K. in seinen Vorrath von Lustspielen, suchte vier, und zwar die schlechtesten, damit das Opfer nicht zu theuer würde, aus, machte in der Geschwindigkeit kleine Gesangstückehen dazu, and schickte sie unter dem Titel Opern, in die Welt, - "Seht, so dichte ich Opern!" - sagte er damit sammtlichen Componisten durch die entschlossene That. Diese wissen unn recht eigentlich, woran sie sind, und Hr. von K. wird wol mit keinen Briefen bekannter und unbekaunter Ton-Lünstler weiter belästigt werden. - Von dieser

Ansicht ausgegangen, ist der Almanach nicht genug

zu rühmen, und wenn Hr. v. K. serner sagt, das man die Forderungen an das Büchlein nicht so boch spannen möges so heist das die Bescheidenheit zu weit treihen, da er seinen Zweck mit Feinheit und Energie verfolgt, kein Mittel, hin zu erlangen, geschent. und so, nach der einnal deutlich aufgestellten Tendeuz, die and Hochste gepannten Forderungen vollkommen befriedigt hat.

#### NACHRICHTEN.

München, d. 12ten Oct. Während der Anwesenheit der Kaiserin von Russland wurden auf dem kon, Hoftheater aufgeführt: Trajan in Dazien, der Barbier von Sevilien, und Hrn. Kapellmeister Winters grosse Siegescantate, der Einzug in Paris. Hofconcerte und ein Maskenball fulleten die ührigen Abende aus. Hru, Blangini's liebliche Composition gewinnt durch öfteres Anhören; (er ist nach Paris gegangen;) und Dem. Caroline Brizzi vereinigt durch ihren schönen Gesang, und ihre übrigen glücklichen, sehr ausgebildeten Anlagen die günstigsten Urtheile der Musikfreunde. Wir übergeheu das Weitere, da schon in diesen Blättern von obigen Darstellungen gesprochen worden, und erwähnen nur noch, dass Hr. Mittermayer als Figaro, im Barb, von Sevil., seinen herrlichen Gesaug mit echtkomischer Lanne zu wiirzen verstand. - Mit grösster, glänzendster Pracht wurde Palmira, den Tag vor der Abreise der Kaiserin, auf dem Isarthortheater aufgeführt. Dennoch konnte diese, überall mit Beyfall gesehene Oper den ungetheilten Beyfall des hiesigen Publicums nicht sogleich gewinnen. Unmöglich war es wol auch, anderer ungunstiger Conjuncturen noch unerwähnt, die aufgeregten, allzugrossen Erwartungen zu befriedigen, Nicht zu leugnen ist, dass ein zu gehaltloses Gedicht, eine, für solche Prachtvorstellung zu einfache Musik, ein, bis Nachts nach 11 Uhr, bey üborfülletem Hause, danerndes Aushalten, auf die Gegenwärtigen nicht wohlthuend wirken konnte. Bey der zweyten Vorstellung, die früher aufing, und rascher fortschritt, fand man sich mehr erheitert, und es ware ehen nicht seltsam, wenn bey andern, wieder in ihr voriges Geleise zurückgebrachten Verhältnissen, die Oper sich auf dem Repertoire erhielte. Die an sich wenig bedeutende Rolle, die dem Stück den Namen giebt, hatte Dem. Schlett übernommen. Sie hat, seit wir sie zum letztenmal gesehen, in ihrer Kunst bedeutende Fortschritte gemacht. Die beyden, wahrzechenitch eingelegten Arien, woron uns die letzte sehr sehwierig vorkam, amg sie mit Fertigkeit und richtigem Ausdruck in ihrem Spiel zeigte sie vielen Geschnack und matürichen Anstand, wenn gleich auch noch viele Schichternheit und nicht geuügende Bekanntschaft mit den Erfordermissen der selben zuszuschreiben ist. Die Herren Bader und Standecher befreidigten durchsus mit ihrem Gesang und ihrem Spiel. Die übrigen Rolleu waren nach Umstanden besetzt.

Halle, den 15ten Oct. Wir erfreuen uns, uehen unserer Singakademie, die in so grossem Interesse steht und besonders unter unsern jungen Damen so viel Autheil gefunden hat, auch einer Instrumentalakademie, gehildet und geleitet von nnserm Chordirector und Organisteu an der Hauptkirche, Hrn. Kötschau. Er ist, das wagen selbst die, die ihm nicht wohl wollen, uicht zu leugnen, ein sehr ehrenfester Musikdirector. Neben seiner schönen Taktfestigkeit und seinem treffenden Ueberblicke, zeichnet Hrn. Kötschau eine Virtuosität auf der Violin und dem Violoncell aus, worin ihm der erste Rang in unsrer Stadt zuerkannt werden muss und wird, und welcher seiner Akademie nnleughar sehr gut zu statten kommt. Dabev hat er eine glückliche Bekanntschaft mit der eigenthümlichen Art jedes Instruments, so wie ihm auch eine Menge der braven Instrumentalcompositionen zu Gebote steht. Darf sich seine Akademie auch nicht mit der Singakademie an Frequenz und Glanz messen. so sind doch ihre Theilnehmer nicht minder, als die Theilnehmer jeuer, von Lust und Eifer für den Zweck derselben erfüllt, welches, verbinden mit dem gerechten Gefühl der völligen Tuchtigkeit des Leitenden, und der, aus seiner, gegen sie Alle beohachteten, freundschaftlichen Weise entsprungenen, herzlichen Zuneigung derselben zu ihm, wie auch mit dem Geiste der Vertraulichkeit, der unter ihnen waltet, gewiss unsern lebhaften Wünschen für das Aufblüben unserer Musik eine schöne Erfullung verheisst. Bis jetzt hat wöchentlich nur ein Concert Statt gehabt. Die Gesellschaft ist zwar nur erst an So Personen stark, indess, da der innere Werth des Instituts riber das Widerstreben in der öffentlichen Meynung obzusiegen begonnen, und uusere Universität einen bedeutenden Zuwachs in der Zahl ihrer Schuler bekommen hat, und gewiss noch bekommen wird: so steht wol zu erwarten, dass sie aus dem Missverhäldnisse zu dem Personal des Singakadenie herausgehoben werden wird. Und welche offectvolle Musik könnte dann aus dem schwesterlichen und doch lehhaft wetteiferunder Zusammentritt beyder Akademien zur Ausführung grosser Vocal- und Instrumentalcompositionen heravergehen! W. O. Seh.

Auf Veranlassung der musikal. Beylage, No. V.

Die Familie Häser, ehemals in Leipzig, hat seit geraumer Zeit mehrere so ausgezeichnete Mitglieder, gleich achtbar durch musikal, Talente, nugemeiue Ausbildung derseiben, auch dnrch Kenutnisse auderer, mannigfacher Art, so wie durch bescheidenes, sittiges Wesen - in Dentschland und Italien verbreitet, dass wir nicht zu irren glauben, wenn wir bey einer betrachtlichen Zahl unsrer Leser einige fortwahrende Theilnahme für dieselbe voraussetzen. Diese unsere Leser werden wol auch gern einmal wieder einige Worte über mehrere der Geschwister Häser vernehmen. Die berühmte Sangerin, Charlotte Häser, lebt in Rom, freywillig zurückgezogen von allem Oeffentlichen, geachtet, und glücklich als Gattin und Versorgerin eines Hauswesens, ihre herrlichen Talente nur den Ihrigen, und den Musikfreunden widmend, welche sich naher an sie schliessen, und sie nicht wieder in die grosse, glanzende Gesellschaft verlocken wollen. Auf ihren Reisen durch Deutschland und dann bey ihrer ehrenvollen, sechsjährigen künstlerischen Wirksamkeit in fast allen Hauptstadten Italiens, begleitete sie ihr altester Bruder, Hr. August Ferdinand Häser, zuvor Musikdir. in Lemgo, welches Amt er aufgab, um seine höhere Ausbildung als Tonkünstler zu fordern, und die geliebte Schwester zu erleichtern. Was das Erste aulangt, wovon allein zum Publicum zu sprechen ist, so sey nur angeführt, dass er sich, durch unermüdliches Studinm, tägliche Kunstübung, die Verbindung mit fast allen bedeutenden Meistern Italiens, und durch gar manche Gelegenheit und Aufforderung, welche in jenen

Verhältnissen sich ihm darboten - zu einem wackern Director, nach besonderer Neigung aber vor allem zu einem trefflichen Lehrer des Gesanges, und zwar des elementarischen sowol, als des höhern, künstlerischen, ausgebildet habe, dass er sein bedeutendes Talent und seine trefflichen Einsichten als Componist, vornämlich der Kirchenmusik widme, und nun nach Deutschland zurückgekehrt sey, um mit diesen Vorzügen, und zugleich denen, eines achtungswürdigen, auch durch Welt und Erfahrung gebildeten Mannes, in irgend einem anstaudigen Amte nützlich zu werden. Als Lehrer des Gesanges empfehlen ihn mehr, als musre Worte es könnten, die Mittheilungen über Gesang und Gesangmethode, die er vor zwey Jahren in diesen unsern Blättern, doch ohue seinen Namen, bekannt machte; als Componisten werden ihn vielleicht im kurzen treffliche Arbeiten, die uns bekannt sind, empfehlen, und indess mag das kleine Blatt, das er, ohne einen bedeutenden Werth darauf zu legen, für eine Singanstalt schrieb -- das Vater - Unser der Beylage - auf ihn, in jeuer Beziehung, aufmerksam macheu. Auch werde noch erwähnt, dass er ein tüchtiger Mathematiker ist. - Ein anderer Bruder. Hr. Wilhelm Häser, ist, als ein sehr gebildeter und beliehter Theatersänger (jetzt in Stuttgardt) unter uns bekanuter; aber zugleich ein, an Einsichten in das innere Wesen seiner Kunst ausgezeichneter Mann und ein angenehmer Componist. Von diesem erhalten die Leser das zweyte Stück der Beylage: das Wiegenlied. Wir wählen es aus einer betrachtlichen Anzahl von Gestingen fast aller neuern Gattungen, und versichern, dass mehrere diesem gefälligen Liede nicht nachstehen. - Uns aber entschuldigen andere Leser, wenn wir hier, ohne irgend eine Veranlassung von anssen, uns, wie im zutraulichen Gespräch, über diese werthen Geschwister geaussert haben, zumal da ja unter denen, die dies Baltt empfangen, auch solche sind, welche den ersten dieser Brüder in Verhaltnisse bringen können, wo er zur Bildung und Freude Vieler ganz gewiss sehr wohlthätig wirken, und auch selbst ein zufriedenes Daseyn finden würde.

(Hierbey die musikalische Beylage No. V.)

Beylage zur allgemeinen musikalischen Zeitung. Chor. Va - ter unser der du bist im Him - mel, geheiligt werde dein Na ame dein Reich, dein Wille ge-sche-he wie im Him tig - lich Brot gieb uns heut, gieb uns, gieb uns, gieb uns Schulden, als wir ver-geben un - sern Schul - di - geru, und führe uns Un puco più mosso. Reich und die Kraft und die Herr - liehkeit von Ewig-keit zu E - wig - keit. A



- 2) Still mein eisses Kind! Hul wie weht der Wind! Häschen, Häschen apitat das Ohr, Sieht aus langem Gras hervor, Jäger kommt im grünen Kleide, Jagt das Häschen von der Weide, Häschen läuft gesehwind — geschwind! Schlaf men sisses Kind! Eisyal popeya!
- 3) Bettchen schön und nett: Schlaf im schönen Bett! Hilmchen aucht in Scheun' und Stall, Sucht im Info und überall, Babl muss Hund und Katz' sich regen, Kenn das wurme Ei niebt legen, Wenn's doch so ein Lager hüt!, Kind, ein weiches Bett! Eiyal popeya!
- 4) Schlaf die W\u00e4nglein roth, Hast noch keine Noth; T\u00e4nbehen fliegt durch Feld und Flnr, Fliegt, und asent ein K\u00f6rnehen \u00ccur\u00e4n; Ach! die Kleinen still und bange Sprechen: "Mutter bleibt so lauge! Mutter bleibt bis Abendruth — Schlaf, bast keine Noth! Eiyal popeya!
- 5) Kannat nun rubig seyn:
  Bettler kehrt sehon ein;
  Häschen schläft im Stecheldorn,
  Hähnchen legt das Ei ins Korn,
  Täubehen schnäbelt seine Jungen,
  Vöglein hat nun ausgesungen, —
  Still ist alles, Gross und Niein,
  Schläf nun rubig ein! Eival poperal:

# ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 9ten November.

Nº. 45.

1814.

Daniel Gottlob Türk.

(Fortsetzung aus der 44sten No.)

Die letzte, im Druck erschienene Schrift unzere Türk ist seiner Antichtung zu Temperaturberechanngen, für diejenigen, welche in dem arithmetischen Theite der Musik leines minattleich Urservicht haben konnen, insbewende dehe die Kunst der Schrift und der

Diese Schrift ist in Anschung aller Vorzüge, welche die frühern auszeichnen, die vollendetste; und das ist um so erfreulicher, da die Musiker heutiges Tages gerade in diesem Felde am wenig-

sten bewandert zu seyn pflegen.

Die eine Hauptaufgebe, welche die mathematiche Klaughetre, ouler die sognammte Kanonif, zu lösen hat, ist, dass sie die Verhaltnisse der Töue berrehune licht, und zwar vonsmilich zum Behufe der Temperaturen. Die vollstandige Bearbeitung dieser Aufgabe sit der Zweck dieser Schrift, die deshalb auch eine Anleitung zu Temperaturberechnungen genamt wurde.

Nach Entwickelung der nöthigen Vorbegriffe werden zusent alle gebrauchlichen, einfachen (eine Octave nicht überzehreitenden) Intervalle aufgesucht und in Zahlen ausgedrückt. Dann wird gehandelt von der Addition der Touverhältnisse, von der Sabtraction, von der Vergiechung (Comparation), von der Verbindung (Coputation), und oder Verbindung derselben, der arithmetischen

16. Jahrg.

sowol, als auch der harmonischen und geometrischen. Zum Behufe der letztern, so wie auch der nachfolgenden Untersuchungen, wird die Lehre von den Decimalbrüchen, von den Potenzen und Wurzeln, und von den Logarithmen eingeschaltet, und daun die Lehre von den Temperaturen mit ungemeiner Klarheit und Gründlichkeit aus einander gesetzt. Was Temperatur überhaupt heisse. Nothwendigkeit derselben. Welche Intervalle Temperatur zulassen, und wie viel diese höchstens betragen dürfe. Die gewohnlichsten temperirten Intervalle, mit den sie ausdrückenden Zahlen, Gleichschwebende Temperatur. Ihre Berechnung und Prüfung. Fast gleichschwebende Temperaturen. Ungleich schwebende. Die Kirnbergersche. Die von Neidhardt. Von Werkmeister. Eine altere, deren Urheber unbekannt ist. Die von Silbermann. Von Kepler. Von Euler. Von Wiese u. audern. Berechnung enharmonischer Touleitern. Vom Auftragen einer Temperatur auf das Monochord. Zusätze zu Kirnbergers Kunst des reinen Satzes.

Sebon aus dieser kursen Iohaltsanzeige Ibast sich die Reichhaltigkeit dieses trefflichen Werkes im Allgemeinen überschen. Es ist aber reichhaltig, nicht blos durch die Menge der darin behandelt en Gegenstände, sondern hauptstehlich durch die Art, wie die Untersuclumgen ausgefährt werden. Denn in jedem Abschuitte fündet man neue Bemerkungen, oder bekannte Sachen in ein neues Licht gestellt, Irrichimer berichtigt, Begriffe oder Lehrsätze außgeklärt, erweitert, naher bestimmt, mit neuen Gründen unterstützt.

Manche dabey vorkommende Betrachtungen lassen freylieb eben darum, weil man am liebsten von dem Verfasser darüber belehrt seyn mochte, den Wunsch übreg, dass der Plan dieses Weekes erlaubt hatte, dabey noch weiter zu gehen.

Ich rechne dahin vornämlich die Lehre von der harmonischen Theilung der Intervalle. Es ist nur gezeigt, wie ein Intervall in zwey Theile harmonisch getheilt werde, und die Gründe des Verfahrens sind nicht eutwiekelt. Zu dem Zwecko dieses Werkes war es allerdings auch nicht nöchig, tiefer in die Sadie einzugehen. Aber eines Thelis giebt es doch Fille, wo die harmouische Theltung gegober lutervalle, auch in mehr als zwey Theile, auf reine und in der Ausübung brauchbare lutervalle führt; so wie z. B. die harmouische Theilung der Octave in drey Theile:

#### die Intervalle

hervor bringt.

Andera Theis sind deuen, welche die Wissenschuß der Tone um ihrer sehlte willen lieben, auch solche, dahin eiuschlagende Betraehtungen auzieheud, welche gerade nicht unmittelbar füh-Aussibung gehören. Desen wird es daher nicht unangeneihm seyn, wenn ich mir erlanhe, hier beylufig eine allgemeine Methode mitzeutheilen, wonach gegebne Verhaltnisse in jede beliebige Anzahl von Theilen larmonische geheilt, und überhaupt alle, die harmonischen Reihen betreffenden Aufgaben zusgleöcht werden konnen; eine Methode, die auf einer ganz andern lidee beruhet und leichter itt, als diejeuige, die ich, bey der Anzeige des vorliegenden Werkes, in der allgem. Lit. Zeitung (1809, Jan. No. 11.) ausgegeben habe.

Das Wesen einer harmonischen Proportion bestehet darin: dass der Unterschied der Glieder in dem einen Verhaltnisse zu dem in dem andera sich verhalt, wie das erste Glied zu dem letzten. Also a, b, c, d sind in harmonischer Proportion, wenu

(a—b): (b—c) = a: c.
Eine Reihe von mehr als drey Gliedern, worin jede drey, zunächst auf einander folgenden eine (stätige) harmonische Proportion ausmachen, heisst eine harmonische Reihe (Progression).

#### I. Der Ausdruck

$$\frac{m}{m}a$$
,  $\frac{m}{m+1}a$ ,  $\frac{m}{m+2}a$ ,  $\frac{m}{m+3}a$ ....

ist eine allgemeine Formel für die harmonische Reihe. Denn a und m mögen bezeichnen, welche Zahlen man will; so bilden jede drey zuuzehst auf einauder folgenden Glieder, eine harmonische Proportion. Denn man nehme von denselben drey beliebige;

$$\frac{m}{m+(n-1)^a}$$
,  $\frac{m}{m+n}$ ,  $\frac{m}{m+(n+1)}$ , and mache sie gleichnamig; so wird der Zähler

des ersten = ma (m + 1) (m + 1), des zweyten = ma (m + 1) (m + 1), des dritten = ma (m + 1) (m + 1).

Also ist, wie die Subtraction zeigt, der Un-

des ersten und zweyten = ma (m + n + 1), des zweyten und dritten = ma (m + n + 1),

Diese Unterschiede aber verhalten sich, wie das erste und letzte Glied. Denu es ist ma(m+1): mie, erhellet, wenu man beyde Glieder des letztern

Verhaltuisses durch  $m \mp n$  verkleinert. Z. B.  $\frac{5}{3}$  60,  $\frac{5}{3+1}$  60,  $\frac{5}{5+2}$  60,  $\frac{5}{5+3}$  60, giebt die, oben erwähnte, harmonische Reihe

60, 45, 36, 50.

II. Die Zahl m heisse der Name der harmo-

nischen Reihe; in dem angeführten Beyspiele (I) die Zahl 5. Die Reihe ist fallend oder steigend, je nach-

dem der Name positiv oder negativ genommen; oder, welches hier gleich gilt, je nachdem in dem Nenner des Coefficienten mannen die Zahlen 1, 2,

5... addirt oder subtrahirt werden. Z. B.  $\frac{6}{6} \frac{5}{50}, \frac{6}{6-1} \frac{5}{50}, \frac{6}{6-2} \frac{5}{50}, \frac{6}{6-3} \frac{5}{30},$ 

III. Das erste Glied, a, und der Name, m, einer harmonischen Reihe sind gegeben; man soll jedes audere finden.

Das verlangte Glied sey das  $n^{te}$ ; so ist dasselbe  $= \frac{m}{m + (n-1)^n}; \text{ wie aus I unmittelbar erhellet.}$ 

Wenn 60 das erste Glied, und 5 der Name einer fallenden Reihe ist; so ist z. B. das vierte

Lessing by Expendic

Glied  $=\frac{3}{5+(4-1)}$  60=50; wie in dem Beyspiele unter I.

Oder, wenn 50 das erste Glied und 6 der Name einer fallenden Reihe ist; so ist das vierte Glied  $=\frac{6}{6-(4-1)}$ 50=60; wie in dem Bey-

spiele unter II.

IV. Das erste Glied, a, und irgend ein auders, d, einer harmonischen Reihe sind gegeben;
man soll den Namen, m, finden.

Es sey d das n<sup>te</sup> Glied einer fallenden harmonischen Reihe; so ist (III) d =  $\frac{m}{m+(n-1)}$  s.

folglich md+ud-d=ma, folglich nd-d =ma-md, folglich (n-1)d =(a-d)mfolglich m =(n-1)d

Wenn 60 das erste und 30 das vierte Glied si; so ist der Name  $=\frac{(4-1)30}{60-30}=5$ , wie in

dem Beyspiele unter L

Dasselbe Gesetz gilt auch für die steigende Reihe. Denn obgleich, wenn  $d = \frac{m}{m-(n-1)}$  at (III); eigentlich  $m = \frac{(-n+1)d}{n-1}$ ,

der  $= \frac{(n-1)d}{d-a}$  seyn würde; so sind doch diese unsdrücke, von der Qualität der Zahlen, worauf ier nichts aukömmt, abgesehen, mit dem vorigeteingülig, und es kann daher auch für des eicheiglüße, und es kann daher auch für des eicheiglüße, und es kann daher auch für des eicheiglüße, und es kann daher auch für des eiche mit eine des eine des eines eine des eines ei

Es sey 30 das erste, und 60 das vierte died einer steigenden Reihe; so ist der Name  $\frac{(4-1)}{50} = 6$ ; wie in dem obigen Beynick (II).

V. Ist d das zweyte Glied; so ist  $m = \frac{d}{a - d}$ .

Ware das erste Glied, 60, und das zweyte, i, gegeben; so fande man  $m = \frac{45}{60 - 45} = 5$ .

Ware das erste Glied 50, und das zweyte 36; so faude man  $m = \frac{56}{30 - 36} = 6$ ; (namlich, wie vorher, ohne Rücksicht auf die Qualität).

VI. Das erste und zweyte Clied, a und b, einer harmonischen Reihe sind gegeben; man soll jedes andre Glied finden.

Suche (IV) den Namen; so kann jedes andere Glied gefunden werden (III).

VII. In dem besondern Falle, wenn zu zwey Gliedern das dritte verlangt wird, ist es nicht nothig, den Namen erst zu suchen. Denn das Product des ersten und zweyten Gliedes, divikilf durch den Uuterschied des doppeleu ersten Gliedes vom zweyten, giebt das dritte Glied. Denn  $\left(\frac{ma}{m+1}\right)$ ,  $\left(\frac{2ma}{m} - \frac{ma}{m+1}\right) = \frac{ma}{m+2}$ , welches das dritte Glied ist (1). Ist also a das erste, b das zweyte und  $\chi$  sa dritte Glied; se

$$ist x = \frac{ab}{2a - b}$$

Sey 60 das erste, und 45 das zweyte Glied; so ist das dritte  $=\frac{60.45}{2.60-45}=36$  (I); oder 50 das erste, und 56 das zweyte, so ist das

dritte = 
$$\frac{50.56}{2.50-56}$$
 = 45 (11).

VIII. Das erste und letzte Glied, a und d, einer harmonischen Reihe sind gegeben; man soll die Mittelglieder finden.

Suche (IV) den Namen; so kann jedes andere Glied gefunden werden (III).

Sey 60 das erste, und 50 das letzte Glied einer viergliedrigen Reihe; so ist (IV) der Name = 5; folglich (III)

das zweyte Glied 
$$=\frac{5}{5+1}$$
 60  $=$  45

das dritte Glied = 
$$\frac{5}{5+2}$$
 60 = 56.

Steigt die Reihe, und ist 30 das erste, 60 das letzte (vierte) Glied; so ist (IV) der Name = 6; folglich (III)

das zweyte Glied 
$$=\frac{6}{6-1}$$
 30  $=$  36

das dritte Glied 
$$=\frac{6}{6-2}$$
 50  $=$  45.

IX. Ein gegebnes Verhaltuis, a: d, in jede verlangte Anzahl Theile harmonisch zu theilen.

Suche (VIII) zu a und d so viel Minelglieder, dass eine harmonische Reihe entsteht, die ein Glied mehr hat, als Theile verlangt werden.

Soll z. B. 60:50 in drey Theile harmonisch getheilt werden; so suche zwey Mittelglieder, damit eine Reithe von vier Gliedem herauskommt. Das giebt (VIII) die Reihe: 60 — 45 — 56 — 30; wodurch das Verhältnis 60:50 in die drey Theile 60:45, 45:36, 56:50 harmonisch getheft ist.

X. Eine leichte Rechnung zeigt, dass  $\left(\frac{ma}{m}, \frac{ma}{m+2}\right)$ :  $\frac{1}{2}\left(\frac{ma}{m} + \frac{ma}{m+2}\right) = \frac{ma}{m+1}$ .

Hileranf berühet das gewöhnliche Verfahren, som ein gegebnes Intervall nur in zwey Theile harmonisch getheilt, also nur ein Mittelglied geaucht werden soll. Nur nimmt man, um im Divisub Brücle zu vermeiden, das Product der gegebnen Glieder doppelt; aud dividirt dafür mit der ganzen Samme dezselben (Temperaturber. § 164).

XI. Wenn b das harmonische Mittelglied

swischen a und c ist; so ist (X) b = 
$$\frac{ac}{\frac{1}{2}(a+c)}$$
  
folglich b. $\frac{r}{2}(a+c)$ =ac;

folglich \(\frac{1}{4}(a+c) \):=c:b\,
d. i. das harmonische Mittel zwischen zwey Zahlen
ist allemal die vierte Proportionale zu dem arithmetischen Mittel eben dieser Zahlen und ihnen selbst.
Denn \(\frac{1}{2}(a+c)\) ist bekanutlich das arithmetische
Mittel zwischen a und c.

XII. Sind a, b, c, d in harmonischer Proportion, folglich

so ist auch
n (a - b): n(c - d) = na: nd; oder
(na - nb): (nc - nd) = na: nd;

folglich machen na, nb, nc, nd auch eine harmonische Proportion aus.

In jeder harmonischen Proportion, folglich auch Reille, kann man also die Glieder mit eines

auch Reilie, kann man also die Glieder mit einer beliebigen Zahl multiplieiren; folglich auch dividiren.

Für die Reihe erhellet das nämliche aus der allgemeinen Formel (I). Denn weil a jede Zahl

seyn kann (I); so kann dafür auch na oder agesetzt werden.

XIII. Es ist a, ac 4(n+c), c alle Mal eine harmonische Proportion (X); folglich (XII) auch

\$\frac{1}{4}(a+c)a, ac, \frac{1}{4}(a+c)c.\$

Hierard berulte eine andre Art, ein gegebne Intervall, a:c, in zwey Theile harmonisch zu theilen. Man sucht erst das arithmetische Mitte zwischen a und c, d. i. \frac{1}{4}(a+c); multiplicirt dami sowohl a els c, und stellt dann in: Product, ac als harmonischen Theiler in die Mitte (Tempera unber. \$\frac{1}{6}\) \$\text{c}\$.

XIV. Zu drey Gliedern a, b, c, die viert

harmouische Proportionale, x, zu finden. Es muss seyn

$$(a-b):(c-x)=a:x;$$
 folglich auch

(a-b): a = (c-x): x;

folglich (die Hinterglieder zu den Vorderglieder gesetzt)

roigne

$$x = \frac{ae}{2a - b}$$

Z. B. zu 5, 4, 8 ist das vierte Glies  $=\frac{3.8}{2.5-4}=12$ .

XV. Wenn c=b ist, (in der stätigen Pro portion); so ist

$$x = \frac{ab}{2a - b}$$

das dritte Glied zu a und b; wie oben (VII). XVI. In einer harmonischen Reihe sind Pro

duct und Unterschied jeder zwey unmittelber at einander folgenden Glieder in dem nämlichen Ver haltnisse.

Das Product der beyden ersten Gliede  $\frac{ma}{m}$  und  $\frac{ma}{m+1}$ , einer fallenden Reihe ist  $=\frac{m^2 s^2}{m^2+m}$ 

ihr Unterschied 
$$=\frac{ma}{m^2+m}$$
 und

$$\frac{m^2 a^2}{m^2 + m} : \frac{ma}{m^2 + m} = ma.$$

Nimmt man nnn irgond ein andres Gliedas  $(n-1)^{tr}$ , und das zunächst darauf folgend  $n^{te}$ , d. i. (III)

$$\frac{ma}{m+(u-2)}$$
 and  $\frac{ma}{m+(u-1)}$ 

$$\begin{array}{c} \frac{ma}{m+(u-2)} \text{ und } \frac{mn}{m+(u-1)^2} \\ \text{so ist ihr Product} &= \frac{m^2a^n}{(m+n-2)(m+n-1)^2} \\ \text{ihr Unterschied} &= \frac{ma}{(m+n-2)(m+n-1)^2} \\ \text{und} \end{array}$$

 $\frac{m^2a^2}{(m+n-2)(m+n-1)}: \frac{ma}{(m+n-2)(m+n-1)} = ma.$ 

Für die steigende Reihe gilt das nämliche; was auch in diesem Ausdrücke durch doppelte Zeichen gleich angedeutet werden könnte.

XVII. Das arithmetische, das geometrische, und das harmonische Mittel zwischen zwey Zahlen, a und c, bilden eine (statige, geometrische) Proportion, Namlich

$$\frac{1}{2}(a+c): \sqrt{ac}: \frac{ac}{\frac{1}{2}(a+c)}$$

Denn es ist der Exponent des zweyten Verhaltnisses

$$\frac{\sqrt{ac}}{ac} = \frac{\sqrt{ac} \cdot \frac{1}{2}(a+c)}{ac} = \frac{\frac{1}{2}(a+c)}{\sqrt{ac}};$$

1 (a+c)

welches offenbar auch der Exponent des ersten Verhaltnisses ist.

Also kann, nach bekannten Regeln, 1) aus dem arithmetischen und geometrischen

Mittel das harmonische gefunden werden. Es ist

$$\frac{\sqrt{ac} \cdot \sqrt{ac}}{\frac{1}{2}(a+c)} = \frac{ac}{\frac{1}{2}(a+c)}$$

2) aus dem harmonischen und geometrischen das arithmetische, Es ist

$$\frac{\sqrt{ac.\sqrt{ac}}}{ac} = \frac{ac}{ac} = \frac{1}{2}(a+c);$$

$$\frac{1}{2}(a+c) = \frac{1}{2}(a+c)$$

5) aus dem arithmetischen und harmonischen das geometrische. Es ist

$$\gamma_{\frac{1}{4}(a+c)\times\frac{ac}{1(a+c)}} = \sqrt{ac},$$

weil offenbar  $\frac{\pi}{2}(a+c) \times \frac{ac}{\frac{1}{2}(a+c)} \Rightarrow ac$  ist. Z. B. zwischen 18 und 2 sind

das arithmetische, das geometrische und das harmonische Mittel, und es ist offenbar

1) 
$$\frac{6.6}{10} = 5.\frac{6}{10}$$
;  
2)  $\frac{6.6}{5.6} = 10$ ; und  
3)  $\sqrt{(10.5\frac{6}{10})} = 6$ .

Maass.

Berlin, den 28sten October. Dass die königl. Schauspiele am 22sten Sept. ihren Generaldirector. Aug. Wilh. Iffland, 55 & Jahr alt, verloren haben, wissen Ihre Leser langst aus offentlichen Blättern. Er war 18 Jahre die Zierde unserer Bühne, und obeleich er wenig Kenntnis der Musik besass, so überliess er doch, und das verdient allerdings Anerkennung, die Führung der musikalischen Angelegenheiten geprüften Mannern, wie die Musikdirectoren Weber, Seidel und Gürrlich bekanntlich sind. Bey seiner Todtenfeyer am 25sten, dem Tage seines Begrabnisses, sprach Hr. Beschort mit tiefem Gefühl, eine von Hrn. Herklots gedichtete Rede, und dann führte man das vollendetste Stück des Verstorbenen, die Jäger, nach der neuen Bearbeitung, meisterhaft auf.

Den 27sten gab Hr. Pncci, im Dienste des Kaisers von Russland, ganz allein ein Schauspiel im Theater, und zwar, zum ersten und letzten Mal: Il Calzolajo deriso, ò sia il convito dei Spiriti, Opera buffa in 2 Acten, mit Musik vom kais, russ, Kapellm, Kayos, Ausser Hrn, Pucci spielten jedoch noch Kobolde und Gespenster, die dem armen Schuhmacher sein Haus verleiden wollten, aber ihn endlich mit vielen Schatzen beglück-Hr. Pucci hat leider keine Stimme mehr: sonst würde das Stück, das eine sehr angenehme Musik hat, wol gefallen hahen. Am ertraglichsten fand man die Polonaisc, die in den deutschen Gesangen die Direction halte die italienischen Gesange nur ziemlich schlecht deutsch übersetzt abdrucken lassen) anfangt: Wenn ich in meiner Nahe etc. - Den agsten gab der Musikd. Basset mit seinen Sohnen Concert im Saale der Stadt Paris. Hr. F. Baset trug ein Violoncelleouc. von B. Romberg, Hr. C. Basset ein Violincone. von Spohr, und die Gebrüder Basset Variationen für Violin und Violoncell, die sieh mit dem Thema des Schweizer - Kultreigens endigten, nicht ohne Beyfall des wenig zalhreichen Publicums vor.

Den 15ten d. ward zum ersten Mal die, seit Monaten erwartete Oper, Ferdinand Cortez, oder die Eroberung vou Mexico, in 5 Acten, mit Tanzen, aus dem Franzòs, übersetz# von J. O. H. Schaum, mit Musik von Spontini, zur Geburtsfever des Kronpriuzen gegeben. Sie ist Ihren Lesern längst aus Berichten von Paris, Wien etc. bekannt, und deswegen begnüge ich mich, Ihnen nur die Besetzung der Hauptrollen und diejenigen Stiicke anzugeben, die in dieser, mit allem Pomp der Decorationen, Tanze, Anzüge etc. gegebenen Oper am meisten gefielen. Hr. Ennike gab den Cortez, Hr. Blumo den Telasko, Hr. Stümer den Alvarez, Hr. Gosler (vom Theater zu Aschaffenburg, der schon am 29sten Septbr. den Dorist in Martins Baum der Diana mit Beyfall gegeben hatte, und von der Direction für die nachsten Wochen engagirt worden ist,) den Oberpriester, Mad. Schulz die Amazily. Im ersten Acte gefielen der Chor: Hinweg von diesem Ort etc.; die 2te Scene mit Chor: Ihr Gefährten, seit wenn fühlt bey Cortez Erscheinen etc.; Amazilys Arie: Weli mir, sie ist nicht mehr etc.; das Duett von Amazily und Cortez: Welch neuer Ton erschallet hier etc.; und der Schlusschor der Spanier; Wir folgen willig dir etc.; im 2ten Acte die erste Scene von Spaniern und Telasko: Dass unser Muth sich von neuem entflamme etc.; das Duett zwischen Telasko und Amazily: Mexico's Gott etc.: Amazilys Arie: Ja dir, der du mein Schicksal leitest etc.; das Duett von Cortez und Amazily: Lass, o gütiger Himmel etc., und Amazily's Scene: Ich flieh ihre zärtliche Frenndschaft etc.; im 5ten Acte die Hymne von Alvarez und zwey Spaniern (Hr. Gern und Weizmann): Gott, du Schöpfer auch dieses Welttheils etc. - Zur Nachfeyer dieses Geburtsfestes ward am 16ten ein Cnncert zum Besten der Waisen im Friedrichsstift, deren Vater für das Vaterland gefallen sind, im Theatersaal gegeben. Ausgezeichnet waren: eine Ouverture von Winter, ein Violinconc. von Möser, eine Scene von Cimarosa, gesungen von Dem. Schmalz, Scene und Arie von Par, ges. von Hrn. Fischer, und ein vierstimmiger Gesang, (Im Arm der Liebe

ruht sichs wohl etc.) vorgetragen von den Hrn. Eunike, Stümer, Blume und Gern, mit Begleitung der Harmonika, die Hr. Polil sehr zart spielte. Die reine Einnahme betrug 428 Rthlr. - Am Jahresfeste der leipziger Schlacht, den 19ten, wurde im Operuhause, ausser Kotzebue's Rückkehr der Freysvilligen oder dem patriotischen Gelubde, und dem schon vor einigen Mouaten aufgeführten Ballet : Die glückliche Rückkehr, mit Musik von Gürrlich, zum ersten Mal mit vielem Beyfall des überzahlreichen Publicums gegeben: Die 100iahrigen Eichen oder das Jahr 1914, Vorspiel mit Gesängen und Tanzen in einem Act, vom Hrn. v. Kotzebue, das auch schon in Wien mit Beyfall aufgenommen wurde, und die heiligen Empfindungen des gesaumten Deutschlands au diesem festlichen Tage laut anspricht, Hr. Kapellni, Weber hatte die dazu gehörigen Chöre der Handwerker, der Ackerleute und Winzer, der Schiffer, der Gelehrten und Künstler, trefflich componirt, und sie machten viele Wirkung.

Bey der neuen Ausstellung von Kunstwerken von der Konijel. Atademie der Künste siud nur weuige musikal. Instrumente vorhanden. Mangel an Arbeitern im vorigen Jahre ist die Ursache dieser Ersteliunge. Von Hrn. Thielennam, aktademischen Künstler, findet man 5 Guistreru, mit verbesserter Mensur, von Sandelholz gearbeitet, und von Hrn. K. Maudel eine Guitarre von elsenem Maser.

Seit einiger Zeit geben die Gebrüder Bliesener, königl. Kannerruniker, Jes Mittwoelie musikal. Uebungsdivertissements, wo jedes Mitglied seine eigem Musikalien zum beliebigen Durchspielen mitbringen kann; des Sonntags werden Quartette eingeübt. Ihre Abonnementsconcerte im Saale der Studt Paris nehmen den 27sten ihren Aufang.

Unter den neuen Musikalien zeichnen sich aus die 4te Sammlung von B. A. Weber's Gesangen mit, Begleitung des Fortepiano (mit Texten von Gothe, Herder, Klopstock, Claudius, von Voss) und das erste Heft von Beczwarzowsky's Lieden (oder Theod., Körner's Leyer und Schwerzo

Der Prediger und Schulinspector Richter an Techow, bey Pritzwalk, hat ein sehr brauchbares musikal. Schulgesaugbuch angekündigt, das sich genau an die, vom Oberconsistorialrath Natorp in Potodam im vorigen Jahre herausgegeben Anteitung zum Unterweisen im Singen auschliessen, und Intonationen und Antiphonien zum Kirchlichen 757

So Lieder euthalten wird. Statt der sonst üblichen Noten sind zur Darstellung der Tone Ziffern gewahlt. Den Subscribenten wird der gedruckte Bogen für 4 Pfennige abgelassen, so dass das gauze, aus 20 bis 25 Bogen in Quer-Quart bestehende Buch bochstens 8 bis 9 Gr. Cour. kosten wird.

Leipzig. Am 24sten Octhr. gaben Hr. und Msd. Werner, vom grossherzogl. Theater in Manuheim, ein Concert, das, durch Einfluss ungunstiger Verhaltnisse, nicht sehr besucht war, aber bey den Anwesenden vielen und selu verdieuten Boyfall fand, Mad. W., von Weimar gebutig, war uns schon früher vortheilhaft bekannt. indem sie auf einige Zeit im hiesigen stellenden Conc. mit Beyfall sang: seitdem hat sie aber nicht nur ihre Methode und Kunstfertigkeit, sondern auch ihren Geschmack, und, wie es scheiut, ihr inneres Wesen überbaupt, viel mehr ausgebildet, so dass sie jetzt in mehr als Einer Hinsicht eine wahrhaft vorzügliche Saugerin zu nennen ist - sollte anch ihre Stimme selbst, besonders in den mittlern Tonen, (wie es scheint, durch öfteres Uebernehmeu in Absicht auf Stärke,) an jugendlich annuthigem Wohllaut einigermassen verloren baben. Hr. W. ist von Seiten des Organs weit weniger von der Natur beginstiget, zeigt aber überall, dass er seine Kunst verstehet, auch vielen Fleiss angewendet hat, das ihm Verlieheue möglichst vortheilhaft darzulegen. Mad. W. sang die Hauptscene und Arie ier Briseide aus Pars Achille, eine ernsthafte, sehr chwierige Scene und Arie von Portogallo, (In quale orrendo io caddi abisso - Per queste mare lacrime -) und mit ihrem Manne, das Recitativ und heliebte Duett Sim. Mayers: Che al nia bene - aus Adelasia, so wie znm Schluss inige (m ihrer Art vortreffliche) komische Duette on Guglielmi und Cimarosa, blos mit Begleitung les Pianoforte. Auf die Vorzüge, welche sie in len ernsthaften Stucken zeigte, haben wir schon ben gedeutet; möchte es aber wol der schöne Ausbuck in den zarteren Stellen, so wie überall die olikommene Sicherheit des Vortrags und Reinheit er Intonation, vorzuglich noch zu ruhmen seyn. n den komischen Duetten überraschte uns Mad. V. noch auß Angenehmste durch Sinn für die innehmenden, pikanten, fast unwiderstehlich erheianden Eigenthümlichkeiten des echten, feiner ko-

mischen, italienischen Cesanges, und durch ein Talent und eine Geschicklichkeit, diese Eigenthümlichkeiten so allerliebst darzulegen, wie wir es von Italienerinnen wol öfters, von Deutschen aber sehr selten gehört haben. Hierin unterstützte sie Hr. W. ebenfalls vorzüglich; dazu reichte auch seine Stimme aus, und hier kounte er unbehindert seine Bildung geltend machen. Auch seine Begleitung auf dem Pianoforte war ganz, wie sie zu so etwas seyn soll. - Mad. W. trat sodann mehrmals auf dem Theater auf, und zwar in der Rolle der Prinzessin im Johann von Paris, der Donna Anna im Don Juan, der Camilla, der Grafin Armand etc. Sie fand jedesmal Beyfall, nur einmal lebhaftern, als das andere: und fand ihn um so mehr, da sie zugleich eine verstäudige und wirklich gebildete Schauspielerin ist. Mehr über diese ihre Darstellungen zu sagen, sind wir ausser Stande, da wir meist verhuidert waren, ihuen selbst beyzuwohnen. - An jenem ersten Abende trat auch Hr. Greuser aus Dresden, nun Mitglied unsers Orchesters, zum ersten Mal mit einem Flötenconc, von Ebers (D dur. D moll, D dur,) auf. Die Composition war, wenn auch kein ausgezeichnetes Kunstwerk, doch interessant geschrieben, effectuirend instrumentirt, und für das Hauptiustrument vortheilhaft eingerichtet, ohne mit Schwierigkeiten überhauft zu seyn. Das Spiel des juugen, taleutvollen Mannes wurde vom Auditorio ganz richtig gewürdigt, indem es sein erstes Allegro nicht, wol aber sein Adagiu und Finale applaudirte. Sein schöner, möglichst modificiter, nud echter Floten-Ton nämlich ist lür starke Bravoursalze nicht kraftig und hervorstechend genug; desto einnehmemler aber für zierlich gewandte. oder für sauft melodiöse Sätze. Diesem angemessen ist anch sein Ausdruck; und übrigens sein Spiel präcis, raud, und vollkonnnen rein in der Intonation. Wir wünschen sehr, dass Hr. G. im Fortgange seiner Aushildung die hier gerühmten Vorzüge nicht etwa dem scharfern, schneidendern Tone und dem auffallendern Bravourspiel aufopfere, sollten ihn auch die Beyspiele mancher jetziger Flotenvirtuosen und die Forderuugen verschiedener Componisten furedies Instrument, dazu anlocken. Ware die eine oder die andere Unvollkommenheit nnn einmal unvermeidlich: so wiirden, eben bey der Flöte, sich gewiss alle Stimmen der Vorurtheilfreven gegen diejenige jener Unvollkom enheiten erklaren, von welcher er sich bisher frev erhalten hat. Aber so ist es nicht: Ilr. G..

wie jeder, der mit Talent, Einsicht und Geachmack ich für dies Instrument hoher aushildet, wird finden, man könne auch hier das Eine thun, ohne das Andere zu lassen, obgleich es — wie alles wahrhaft Vorzügliche in der Ausübung der Künste rerylich nicht leicht ist. Schon früher hatten wir übrigens mit Vergnügen bemerkt, wie versatudig, sorgsam und geschnackvoll Hir. G. seine Flote auch da behandelte, wo sie blos begleitend oder mit kleinen obligaten Staten sich zu zeigen hatte; und da von ihm hier zuna ersten Male Glienlich gesprochen wird, mögen es uns auswärtige Leser zu gute halten, wenn wir zu lange bey ihm verweitel seyn sollten.

#### RECENSIONEN.

Die Zerstörung von Moskwa, eine grosse Phantasie für das Pianoforte, — von D. Steibelt, kaiserl. russ. Kspellm. Leipzig, bey Peters. (Preis 1 Rthlr.)

Wir wollen das alte Facultat - Urthell über alle Werke dieser Gattung nicht wiederholen, da es zwar gegründet, aber auch bekannt genug ist, und es ihm gehet, wie manchem andern Facultat-Urtheil: die Leute lassen es in Friede auf sich selbst beruhen, und thun übrigens, was ihmen gefült. Lieber nehmen wir unbefangen hin, was nus hier geboten wird, und bemerken nur, wie wir es, ebem in seiner Art, gefunden haben.

So viel ist wol, als von allen zugestanden, voranszusetzen: haben dergleichen malerisch-musikalische Stücke gar keinen Gehalt und Werth, ausser im Nachmalen gewisser Erscheinungen gar keinen, wenn man sie blos als Musikstücke überhaupt betrachtet: so verdienen sie den Tod, dem sie auch schnell genng entgegeneilen; eben wie Portraits eigentlich unmalerischer Gesichter, die zwar mehr oder weniger getroffen, aber als Gemalde überhaupt ganz ohne Gehalt und Werth sind. Das kamı man nun der hier genannten Composition gewiss nicht nachsagen: vielmehr wird jeder dieselbe, wenn er sie anch nur als freye Phantasie überhaupt, ohne alle weitere Deutung, betrachtet, für brav, und ilurchaus für eine der vorzüglichsten von allen, die Hr. St. jemals gelie-

fert hat, erklären müssen. Und was nun dann die besondern, malerischen Bestrebungen aulangt. so ist nicht nur zu gestellen, dass Mehreres so gut getroffen sey, als es sich mit Klaviertönen treffen lasse, soudern auch, dass der Componist der kleinlichen, lächerlichen Einzelnheiten und alles Abgeschmackten sich enthalten, die Sache möglichst ins Ganze getrieben, und mehrere Scenen zu wirklich schönem Effect (auch in dieser Hinsicht) herauszubringen vermocht habe. Wir gehen die Phantasie, ihrem Entwurfe und ihrer Absicht nach durch, indem wir glauben, denen, die sie noch nicht kennen, und wol auch Manchen, die sie kennen, die rechte Ansicht derselben zu erleichtern: und fiigen, nach jenem allgemeinen, nun auch im Besondern, unser Urtheil kurz bey.

Ein sehr ernster und dabey effectvoller Sats dienet zweckmassig zur Linleitung auf das heroische Schauspiel. Im Charakter und in musikal. Haltung bleibt sich Hr. St. hier löblich getreu. Unter Napoleons Triumphmarsch beym Einzug in Moskwa gehet nun gleichsam der Vorhang selbst auf. Nicht ohne sarkastische Laune ist dieser Marsch über da Thema des leidigen Marlbrough s'en va-t-en guerre - geschrieben, und zwischenein laufen doch schon hiu and wieder verzweifelt herbe Dissonauzen, durch welche man jedoch den Triumplizug im Ganzen nicht gestort erblickt. Die historische Beziehung auch nnerwähnt, ist dieser Satz mit viel Gewandheit und guter Einsicht geschrieben. Nur fangt, in einem durchgreifenden, wilden, aber sehr gut zusammengehaltenen Allegro, der Brand selbs an. Erst schildert der Componist eine feine Weile nur immer wachsende Unrube, Tumult, ohne vereinzelte Scenen; dann auch diese, aber sparsam und eben so mit Maas, als mit Wahl, zu man nigfaltigem und sehr günstigem musikal, Effect. E soll minlich von dieser Scene nichts weiter deu Auge der Phantasie vorgeführt werden, als da Geschrey and Verzweifeln vieler Unglücklichen dann das Flehen zum Himmel um Rettung, (S. 8 Syst. 6 fg. Moderato,) und da diese verschwinde die Empfehlung des geliebten Kaisers in den Schut des Himmels, S. q., Syst. 2 flgg. Dieser letza Abschnitt ist eines der bekannten steiheltschen Tre molo's, and zwar fiber das Theren: God save the King - Gewiss ist Letzteres ein ehen so gluck licher Gedanke, als die Ausführung, besouders de beyden letzten, naher specialisirten Sceneu glücklich zu nennen ist. Jenes Allegro, das an den Brand überhaupt erinnern soll, bricht nun von neuem, und mit verstärkter Gewalt hervor; sein Schluss soll das Sprengen des Kremlins und dessen Wirkung auf die Gemüther darstellen. Das ist nun zwar ein wenig stark: aber wie es nnn dasteht, und wenn es auf einem tüchtigen Pianoforte gehorig ausgeführt wird, kann man der Erfindung und Anordnung seinen Beyfall nicht versagen. -Mit einem hellen Trompetenmarsch, der dann weiter ansgefuhrt wird, kommen jetzt die Kosaken herbey, und wir finden es eben so treffend, als ergötzlich, dass dieser Marschmelodie, ganz ungekunstelt, ein Bass gegeben ist, der in der Figur und in der Art, wie diese vorgetragen werden soll, das eigene, kurze u. gleichmässige Getrappel der Kosaken-Pferde, wenn sie angeflogen kommen, bezeichnet: und so gut bezeichnet, dass jeder, der den Gegenstand kennet, ihn in der Nachahmung wiederfindet, ohne dass er eines leitenden Worts bedürfte - welches denn auch nicht dabev stehet. In der nun allmahlig sich bildenden Schlacht sind ebenfalls Malereven kleiner Einzelnheiten vermieden. Sie ist kurz, und nur das Tempo, B dur, Zweyviertel-Takt, scheint uns, als eigenthümlich und charakteristisch, auszuheben. Das sich anschliessende Adagio ist ein Gegenbild des ersten Triumphmarsches, und mit eben so treffendem Humor erfuuden. Es enthalt nämlich eine Jammerklage über das Lied: Allons, enfans de la patrie, le jour de gloire est arrivé - Dass Hr. St. aber die Feinde, selbst diese ihre Klagen mit einer gewissen Galanterie und Zierlichkeit anstimmen lässt, kounte ihm wol nur - woran man auch dabey denken mag, an Aeusseres oder Inneres - in dem glanzenden, juhilirenden St. Petersburg hinter seinem gesicherten Pianoforte beykommen. - Eine kurze, sehr eilfertige Flucht erfolgt hieranf, and nun tauzen die Sieger einen freudigen Nationalreigen, mit sieben raschen Variationen, deren letzte in einen ausgeführten Schluss auslauft. Das Thema ist hübsch; die Variat, sind es wol auch, besonders einige brillant figurirt: doch gerade ausgezeichnet kann sie Rec. nicht fiuden, und tadeln muss er, dass hier alles Nationale und Bezeichnende auf hort. zumal da dies eben hier in der Sitte der Russen. ihre Nationalmelodien selbst und auf so eigne Weise zu variiren, nahe genug lag. --

Das Stuck verlangt einen geühten, raschen, kraftigen und sichern Spieler: einem solchen ist es aber nicht schwer anszuführen. Der Stich und alles Aeussere ist schon.

Sechs Lieder vom Freyherra A. F. von Steigentesch, mit Pianoforte- oder Guit.-Begleitung in Musik gesetzt — von M. Henkel. 21 stes Werk. Offenbach, bey André. (Preis 1 Fl. 20 Xr.)

Zn artigen Texten findet man hier eine Musik, die, ohne eben sehr tief zu dringen, (wozu auch hier keine Gelegenheit war,) den Sanger und Spieler gewiss unterhalten, und in den bessern Stücken recht gut unterhalten wird. Unter das Eigenthümliche derselben gehört, dass der Verf. (französisch) in Stricken aus Dur doch mit Vorliebe in Moll sich bewegt, und dass er (meist mit Glück) durch die Schlüsse der Lieder zu überraschen sucht. Jenes wird eben jetzt Vielen, und dies, wo es nämlich geglückt ist, Allen gefallen, In No 2, ist es nicht gelungen: denn nach der Wendung nach G dur verlangt das Ohr - und mit Grund, nicht blos aus Gewöhnung - den Schlass in C dar, nicht in A moll. Anders ist die Sache in No. 5, wo der Schluss sich plötzlich nach C dur, statt des erwarteten A moll, wendet: denn hier war nicht die Stufe höher modulirt worden. Fällt der Chor ein, wie er hier stehet, so ist die Wirkung wahrhaft erfreulich. Ueberhaupt ist dies Lied wohl gelungen. In No. 4. siehet man gar keine Veranlassung zu dem langen Verweilen in Moll: der Text verlangte das Gegentheil. No. 5, ist ein scherzhaftes, in Text und Musik anmuthiges Stück. Hier ware jener Tadel grundlos: denn eben hier, in offenbarem Scherz, nimmt sich das Tandeln in Moll gut aus. No. 6, ist ernsthaft und ebenfalls gelungen. Hier fallt wieder der Chor sehr eigenthümlich, brav und wirksam ein. - Das Werkchen ist mit Grund, wenn auch zugleich mit einiger Einschrankung, an empfehlen; und es thut Einem wohl, auf dieser jetzt so ausgefahrnen Heerstrasse, wo Hunderte schlendern, ohne dass man sie geradezu tadeln, aber noch weniger so, dass man sie loben kann, doch zu bemerken, dass Hr. H. einen eigenthümlichen Seitenweg versucht hat, der, führt er anch nicht tiefer ins Holz, doch sein Anziehendes hat, und sich nicht halbschlafend zurücklegen lässt.

#### KURZE ANZEIGEN.

Trois Nocturnes pour le Pianoforte par John Field. Leipzig, chez Peters. (Preis 12 Gr.)

Hr. F., ein Schüler Clementi's und einer der grössten Klavierspieler unsrer Tage, gehet in seinen Compositionen meist einen eigenen Weg. Sie sprechen daher beym ersten Anhören schwerlich an; wird man aber nach und nach mit ihnen bekannter, und - was hier eine Hauptsache ist - wird man der besondern Weise ganz mächtig, in welcher der Verf. sie vorgetragen haben will, und nach welcher oft Klang und Ton des Instruments selber (freylich nur des ausgezeichnetsten) fast allein den Effect hervorbringen muss: so gewinuen sie ein bedeutendes Interesse, und nicht etwa blos das, jedes Ungewöhnlichen, sondern auch eines, für Phantasie und ein ausserst verfeintes Ohr. Das Letzte wird nun eben durch die Benutzung des Instruments, als sange es recht eigentlich und accompagnirte sich dann in ganz anderer Weise selbst, so wie durch die viele Würze seltsam durchgehender oder vorhaltender Noten und dgl., stets gereizt und oft auch befriedigt; die Erste durch das Höchstanbestitumte der Ideen für sich. und alles Einzelnen, bey ganz bestimmter, ja zuweilen bis zur Monotonie beschränkter Richtung des Ganzen stets auf einen einzigen Punkt, gespannet und geleitet. Wer sich das nicht klar muchen kann und dies doch möchte, der spiele von den hier genannten drey Stücken zuerst das zweyte, aber so lange, bis ihm der beabsichtigte Ausdruck ganz zu Gebote stehet. - Dass dieser Weg nicht im Allgemeinen als Muster zu empfehlen sey, ist wol eben so eiuleuclitend, als dass er an dem Componisten, dem er wahrhaft eigen und natürlich ist, nicht getadelt werden könne. - Aus jenen Eigenheiten fliesst auch von selbst, dass Hrn. F.s Compositionen, wiewol sie - wie besonders die hier genannte - ausserst leicht aussehen, doch wirklich schwer auszuführen sind. - Mehrere Harten in der Harmonie u. dgl. muss man wol auch für absichtlich und zu der seltsamen Individualität gehorig anseheu. - Wer sieh aber, nach dem hier Erwähnten, doch nicht in Hrn. F.s Compositionen finden kann, der lasse sie runig auf sich selbst beruben, und denke mit Faust:

Es muss auch solche Kuttze geben! — Was hier über die Nortumes gesagt worden , möge auch auf folgendes Werk, das so eben in demselben Verlag herausgekommen, angewendet werden: Sonate pour le Planoforte — — par John

Field. (Preis 12 Gr.)

Sonate pour le Pianoforte, avec accomp. d'un Violon obligé, comp. — par W. A. Mozart, fils. Oeuvr. 15. à Leipzig, chez Breitkopf et Hartel. (Preis 16 Gr.)

Gefülige Melodien, vorzugsweise, und mit Recht, der Volön zugetheilt, eine nätüliche Anordung derselben, eine ziemkich nuntere Haltung, und die sehr leidte Ausführharkeit, ermpfeltlen die Sonate vornamlich zum Gebrauch für Schülerinnen von noch nicht viel Urbung, welche wom Lehrer mit der Violit begleitet werden, damit zie mehr an Takt und Gensuigkeit des Spielsberhaupt gewohnt werden. Dazu sind auch die meistens kurzen Rhythmen aller, ebenfalls hursen Statze gut geeignet. Die Sonate bestehet aus einem Moderato, einem Andante, (wo die mit arceterande bezeichnete Figur, als zu verbraucht, hatte vermieden werden sollen.) einer Polonaise mit zwey Trios, und einem Rondo.

Sechs deutsche Lieder mit Begleit. der Guitarre, comp. — — von L. Berger. 15tes Werk. Offenbach, b. André. (Preis 1 Fl.)

Fraunde und Freundinnen gefälliger, anspruchloer, guns leicht ausstäthrender Lieder in der
Weise kleiner italienische Gunnetten und Arietten,
kennen Hrn. B. a frühr Liederesammlungen und
haben sie gern zie werdt diese sehn Stücke
gern haben, wenn sie sie kaust diese sehn Stücke
gern haben, wenn sie sie kaust die den die
nicht binzunzunstern, als dass him No. 5. un wenigsten
ichts hinzunsstern, als dass him No. 5. un wenigsten
genagen abeinen, und es vom Verleger wol unbillig
genannt werden darft, wenn er für drey Bogen
Steindruck einen Gulden verlanden.

### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 16ten November.

Nº. 46.

1814.

### Geschichte der Musik in Siebenbürgen.

m 15ten Jahrgang der allgem, musikal. Zeitung ersprach ich, die Geschichte der Musik in Siebenburgen zu liefern. Verhaltnisse, und der Krieg n Deutschland, bestimmteu mich, erst jetzt die 'eder dazu in die Hand zu nehmen, und indem ch sie ergreife, selie ich ein, dass ich zu viel versprochen hatte. Meine Zusage jedoch nicht ganz widerrufen zu müssen, oder die Leser der musik, Zeit. gar zn täuschen, liefere ich hiermit einige Bruchstücke; so viel nämlich, als ich über einen Gegenstand, der bisher in den Annalen Siebenbürgens noch gar keine Würdigung gefunden hat, zu liefern im Stande bin. Ich rechne dabey um so mehr auf gütige Nachsicht, als auch der verstorbene gelehrte Siebenbürger, Hr. Abbe Eder, in seinem Werke: Observationes ad historiam Transylvaniae - worin er alles, was sich über Cultur dieses Landes, wahrend der Epoche von 1000 bis 1500, in Büchern und Mauuscripten auffinden liess, sorgfaltig gesammlet hat, von der Musik keine Erwähnung thut, Zugleich aber entschuldige ich mich über alles, was Einige, unerachtet meines möglichsten Bestrebens, noch nicht schonend genng gesagt in diesem Aufsatz finden möchten, mit Luthers Worten aus der musikal. Zeit, vom Jahr 1815, Seite 72: "Aergeruis hin, Aergernis her" u. s. W. -

Siebenhürgen ist, wie hekannt, ein Theil des alten Daciens. Die dermaligen litesten, loch unenltwirtesten Bewohner sind die Wallachen, die enchrere Geschichsterhiebe für Ahlkomminge römischer Colonisten aus Trajans Zeiten halten, die sich selbst Rumani nennen; samichle römisch kleiden, und eine, der lateinischen und titalienischen wiel verwaude, singbare Sprache reden.

Ob, und in wie weit sich ihre Musik von der römischen und griechischen herleiten liesse, will Einsender dieses, der auf antiquarische Gelehrsam-16. Jahr g. keit keinen Anspruch macht, nicht untersuchen. Er schätzt sich glücklich, wenn er wissbegierigen Lessern einen allgemeinen Begriff von dem Zunden der siebenhürgischen Musik, verschaften, die regelmussige Musik in Siehenbürgen mehr befordern, und auslandischen Componisten, in etwa vorkommenden Fallen, su charakteristischer Behandlung ihrer Werke einigen neuen Stoff geben kann.

Musik und Poesie scheinen unter den Wallachen eben so unzertrennlich zu seyn, wie man von den Griechen und Römern glaubt; denn keiner singt ohne Text, and keinen hört man Verse ohne Musik herspgen. Selbst bey dem Tanz kaun sich der Wallach nicht enthalten, in gleichem Rhythmus mit der Musik, von Zeit zu Zeit, wie es ihm der Raptus eingiebt, und die, durch den ermüdenden Tanz erschöpfte Lunge zulässt, eine Art Dithyramben zu declamiren, die anch l'rendenmadchen anderer Nationen - wenigstens die Ohren zu verstopfen nöthigen möchten, die dem wallachischen Frauenzimmer aber durchgangig nicht anstössig sind. Dem Singen und Dichten ist besonders das weibliche Geschleeht, in Freud' und Leid, bey der Arbeit und heym Müssiggaug, ausserordentlich ergeben. Sie besingen ihre Liebe, ihren Kummer, und auch periodisch auf den Grabeshügeln ihre Todten.

Die Wallachen kenuen weder Noten, noch andere Zeichen für Then und Zeitmans; und wenn man in Versuchung kirne, von ihren Harmonien und die, der Rümer und slem Grieben zu send die, der Rümer und slem Grieben zu sendlenen, das die Alten den Contrapunet gar nicht gedannt lanben; dem es ist, bey mehrern Stimmen, auch dem ausgezeichmetten wallachischen Genie nie eingefallen, anders, als im Einklang oder in der Octave unsigen, und den Gesang anders mit dem Instrument zu begleiten, obgleich die Wallachen die 
barnonischen Lieder und Tauze der übrigen Ländesluwohner taglich zu hören bekommen. Zum Beweis, dass der wallachische Gesang, sobald er

harmonisch begleiset würde, nicht national ist, dient der Umstand, dass anch die Zigniner, die os-fast-für einen Fehler zu halten scheinen, auch nur eine Stelle in einem Marsch, einem Ausuch oder, einem andern Tanz alf Unisono zu spielen, ibr ganzes harmonisches Talent aufgeben, sohold sie den Wallachen zu ihren Gesungen accompagniren.

Die wallachischen Lieder haben alle ein schweralliges, schteppendes Tempo, und die meisten lassen sich, mach Art der Schweizer-Kuhreilten, nicht füglich in Takte abtheilen; der Tauz hingegen hat ein missig geschwindes Tempo und lests sich immer in § Takt außehreihen. Die Lieder haben immer die weiche, die Tauze meist die harte Tonart. \*)

Bey deun Gottesdienst ist durchgehends kein Unterschied von dem, ihrer Religiousverwahren, der neuen Griechen; den Gesang, der dabey immer durch die Nase gedämpft, wird, verzehen nur der Geistliche, der Cantor, und höchstens einige Kasben, ohne Orgel und Instrumente, ebenfalls im Einklang und Octave. Sie haben hierüber keine andere Regel, als die, der Tradition.

Ilire musikalischen Instrumente sind: eine twa 12 Zoll lange Flöte, eine desgleichen, noch einmal so lang nud dick, (beyde sind nicht Querflöte, und ausschliessend nur in den Handen der Wallachen austreffende Instrumente,) die Geige, deren vier Suiten gewöhnlich Quart, Quint, Quart

gestimmt sind, und hier und da, an der

Granze von Ungarn, auch der Dudelsack. Die kurze Piote findet man unter ihmen am häufigsten ; sie wird sehn von dem kleinen Hirreknahsen geläsen. Der langen Piote bedienen sich meist die Bettler, wenn sie einzeln sind, Reprisen ihres Gesanges machen; wennzie aber parweis erscheinen, einer dem andern damit accompagniren. Der Wallach bläts sowid die kurze, als die lange Fiote nicht, ohne wan über wenn die Aufrecht eine der sie mit der mit der sie einer mit der sie mit der mit der sie einer sie einer mit der sie einer sie einer mit der sie einer sie einer ein Elegien selbst all Unisono und am Ende des Strophen mit langen Ausbaltungen im Grundtor und Dominante. —

In der Reihe der jetzigen Bewohner Siebenbürgens sind, nach den Wallachen, die Uugart nach Seekler, die man für in diplomatischer Hinsieht unterscheiden kann, die ältesten.

Folgende, in der wiener allgem. Lit. Ze tung (Januar 1813, Seite 94) enthaltene Behauptung: "Und in der That, (die Deutschen, die sie nicht kennen, mögen sagen, was sie wollen,) die magyarische Sprache ist sonor und suss, wie die italienische und spanische, stark und voll Krast, wie die deutsche und englische, feyerlich, wie die römische, anmuthig und leicht, wie die französische und griechische" - wird wol jeder unbefangene Ungar zu parteyisch finden. Ref., dessen Sachte es hier nicht seyn kann, sich in obige Behauptung im Ganzen einzulassen, kann das Ha en tegedet megköpenyégesitelenithetnélek, und das jobb egy Ludnyak egy Tyuknyaknál gut aussprechen, auch halt er den ungarischen Wein aus Méues für süsser, als alle Sprachen: kann aber doch dem oknak. aknak, eknek und tetett nichts Sonores abgewinmen, und muss in dieser Rücksicht die ungarische Sprache nur mit der französischen vergleichen; denn die meist nicht accentuirten Vocale, a und e. \*\*) besonders vor den Consonanten ng. und die häufig, nach norddeutschem Dialekt, vorkommenden Diphthongen, ü und ö, die der Italiener, Spanier und auch der Wallach gar nicht hat, klingen gauz französisch durch die Nase.

Dass auch die rehen Naturmenschen unter jedem Himmelsstrich ihre Götterfeste mit Gesang begehen, ist eine bekannte Sache; darum wird Hrn. v. Kasinsy, "") Niemand widersprechen, dass dieses auch bey den alten Ungarn in den Wüsten Asiens der Fall war; es wäre aber zu wiinschen, dass ein migdallen hatte, die Quellen bekannt zu nuzien, woraus er die Gewissheit oder auch nur die Muthmassung geschopft lint, dass Attils und die paptern ungarischen Fürsten ihre Barden (") gehalt haben, welche die Thaten des Volks an festliches Tagen besangen; denn die Aufushure Frender

"") Wiener Lit. Zeitung, Jahr 1814. No. 45. S. 682.

Limiting Dengle

Anm. Die hicher und zu mehrern der folgenden Schilderungen gehörigen Belege des Hrn. Verf.a geben wir zum Schildus seiner Darstellung in einer manikal, Beylage.
 Anm. Olien decent wird im Ungerischem mit kaum geöffnetem Munde, awischen a und o lautend, e ohne Accent, wit

in den deutschen Endigungeseiben ausgesprochen; das Z wie das deutsche S, das S wie ach, das y aber hinter einem Consonanten wie das deutsche j, oder das g im Italienischen vor ni gelesen.

4. Verf.

Worte in die ungarische Sprache lässt uns eben so wenig darauf, als auf die Begierde zur allgemeinen Cultur, sondern nur auf die Armuth der noch nicht wortreichen ungarischen Sprache schlies-

Dass hingegen auch in Europa die Ungarn lange Zeit nur mit ihren Pferden und Waffen umzugehen wussten, lehren nicht ohne Grund alle Geschichtschreiber; denn obgleich schon der lieilige Stephan und audere nachgefolgte Nationalkönige bemülit waren, zu ihrer eignen Sicherheit Cultur, und besonders deutsche Cultur, durch Ansiedlung deutscher Völker in ihr Reich zu verpflanzen: so waren doch dem Gedeihen dieser Pflanzen die innerlichen Kriege, die erst zu Anfang des 18ten Jahrhunderts, als Ungaru und Siebenbürgen unter fortdauernde österreichische Regierung kam, immer im Wege. Der Musik war auch nachlier, mehr die Verachtung einer Kunst, die damals im Lande, die Deutschen und Ausländer abgerechnet, nur das Eigenthum der Zigainer war, als die Vorliebe zur Zigainermusik, nicht günstig. Und wenn gleich die cultivirte Musik, als ein wesentlieher Theil des christlichen Gottesdienstes, in die ungarischen Kirchen, besonders durch die Jesuiten eingeführt wurde: so ist doch in Siebenbürgen die Stiftung der Besoldungen für die Capitelmusiker an der karlsburger Domkirche, noch mehr aber die Urkunde vom Jahr 1570, vermöge welcher der Stifter dieser Besoldungen, Sigmund Zápolya, dem Vorstelier seiner musikalischen Kapelle, Valentin Bakfark, von welchem an seinem Orte das Weitere vorkommen wird, adeliche Besitzungen verliehen hatte, sehr auffallend, und höchst wahrscheinlich, dass dieses Phanomeu nur Zapolyas Mutter Einflusse, der Königin Isabella, von mütterlicher Seite einer maylandischen Prinzessin, auch vielleicht uach andern Italieneru, die sich zugleich mit dem, durch den Socinianismus in Siebenbürgen berüchtigten Arzt, Blandratta, an dem Hofe jenes Fürsten befanden, zuzuschreiben sey.

Diese Wahrscheinlichkeit bestätigt auch der gegenwärtige Stand der Musik in allen ungarischen Kirchen Siebenbürgens, wo fast überall Organisten und Canteren, die keine Noten kennen, ihr Wesen treiben, obgleich in den reformirten und unitarischen Gesaugbüchern, die Melodien über den Psalmen und Kircheuliedern gewohnlich in Noteu, und zwar in den ehmals gebrauchlichen Quadraten, gedruckt sind. Selbst bey der karlsburger Domkirche scheint, der zápolyáschen Stiftung ungenehtet, bald der Fall cintreteu zu wolleu, dass, so wie in Klausenburg, die Zigainer mit unanstäudigen Gassenhanern der Würde der Religion und ihrer Diener anstössig werden.

Bey den Leichenbegängnissen der vornehmern Reformirten und Unitarier singen zwar ihre Studeuten auch mehrstimmige Chorale, die sie Ha monia neunen; diese Harmonie ist aber durchgangig nicht nur Nota contra Notam, sondern die Stimmen alle in motu recto miteinander, und der Bass gewöhnlich durchaus in Octaven mit der Oberstimme, auf die Art, wie man sie auch von den Zigainern zu hören bekömmt.

Uebrigens kann aus ältern Zeiten von der ungarisch - siebenbürgischen Musik ausser der Kirche augeführt werden, dass sich besonders die Seckler bey Kriegsaufgeboten einer Art Schalmey (Török-Sip, türkische Pfeife, auch Taragato-Sip, Heerpfeife, genannt) bedient haben sollen. Sie war auch zu den rakotzischen Unruhen gegen Ende des 17ten Jahrhunderts das Signal, und erhielt darum auch die Beuennung Rakotzi-Sip; und es wird noch jetzt von Manchen behauptet, dass man dieses Instrument sammt nachfolgender, von dem rakozzischen Anhänger, Beresényi, herrührender Melodie und Dichtung, von der Regierung verboten habe.



fonyadz mint a

(Wortliche Uebersetzung: Weh dir, armes Ungarvolk: denn der Feind reisst und rauft! Wo ist dein Zustand hingekommen, zerbrechlicher Scherben? Armes Ungarvolk! wenn wirst du einmal vollkommen seyn? Du bist zertrümmert, wie der Scherben, denn in den Klauen des Adlers schwindest du, wie die Milz.) Jeder, der die Soldatenrbungen in Ungarn und Siebenburgen kennt, wird sogleich wahrnehmen, dass diese Melodie nichts anders, als ein langsamer, ungarischer Tanz nach dem alten Schnitt sev., so wie es jedem Sachverständigen auch einleuchten muss, dass das Charakteristische aller ungarischen Tanze und Lieder meist in dem Accent, der gewöhnlich nicht auf die erste Note der guten Taktzeit fallt, liege. Ucber die Wirkung der vorstehenden Melodien liesse sich eben so, wie über die Frage, ob in Schlachten oline Rücksicht auf Natione, immer die lustige Musik der traurigen vorzuziehen sey - Manches sagen; dass aber das angegebene Verbot, wenn es auch gegründet wäre, weder in dem Instrumente, noch in der Melodie, sondern unr im Text zu suchen sey, bedarf wol keiner Erwahnung.

Die zur Cultur der Ungarn ergriffenen, weisen Maassregeln der Kaiserin, Maria Theresia, hatten auch in Siebenbürgen, so wie in Ungarn, ihren wohlthätigen Erfolg, und so fand auch die regelmässige Musik nicht nur bey dem höhern Adel Anhänger und Unterstützer, sondern auch in offentlichen Orten, als z. B. auf den klausenburger Ballen, war die Zigainermusik bereits verschwunden, bis die spätern, in gleicher Absicht erlassenen, raschern Verfügungen Josephs des aten, ihre rückgangige Wirkung auch hierin zeigten, und man auch noch jetzt patriotisch zu handeln glaubt, wenn man, unter einem Vorwand, der eben so gut für die regelmässigen Tonkünstler spricht, die Pachter der klausenburger Balle contractmässig an die Zigainer binden will.

In den Nachrichten über die klausenburger Mis ist wur bereits ge-agt worden, das noch dermalen mehrere angeschene Hauer eigne Klaviermeister halten, dass die regelmissige Musik grossmidifig Unterstützung findet, und dass es unter dem gebildeten Thell mehrere geschickte Dieltstaten giebt — worunter der daselbst uicht genannte Graf, Emenil Wass, auf der Flote excellirt; auch hat der fürstl, kurskinische Kapellmeister, Hr. Philipp Caudela, dessen Vertleuste im Wien bewahrt, und auch; in den Bättern der musikal.

Zeitung vor einigen Jahren auerkaunt worden sind, durch seinen dermaligen Anfenhalts bed em Frey-herm, Wolfigang Wesseleinyi, die Zahl der hiesigen Klariermeister vermehrt; allein fast alle diese Privatanstallen erstrecken sich sehr selten auf das männliche Geschlecht; inden von diesem der grösste Theil, wegen auderer wichtiger Beschäfigungen, keinen wesentlichen Autheil an der Kunst nimmt. der andere sonstige Unterhaltungen liebt, noch ein auderer mehr Geschmack au der uncultivirten Musik oder es vielleicht zu muham fludet, das durch die Zigainer verdorbene Gehör und Gefühl durch Regeln auf die Natur snuieksrüfihren.

Dieses verdorbene musik. Gehör und Gefühl, welches für de, in der cultivitren Musik-angenommenn Regeln über verbotene Portschreitungen, in del, nielt vielen Beweis liefern würde, muss, allen Anschein nach, noch lange den Lehren der regelmässigen Musik, so wie den Lernenden, unsagliche Mühe nuchen, und auch den Aufkommelder ungarischen Oper so lange linderkich seyn, bis die Zigäner, so wie bey den siebenbürger Sachsen, auf den Pobel und die gemeinen Schenken besehrnät sind.

Indessen müssen alle Freunde und Lieblube der gebildeten Musikierun grossmütigen Beschitzern. um so mehr die Gefülle des wärmsten Dauker zu erkennen geben, als jede Kunst die Unterstützung der Reichen im Lande so sehr bedarf. Und wenn die Behauptung, dass Bildung den Menschen gliebe in macht, noch wahr bleibet so wird selbst die ungarische Nation in Siebenhürgen durch den Einse, den Musik auf die allgemeite Bildung der Menschen, nach der Behauptung griechister, römischer und ennerer Schriftsteller, nacht, die Wohlthat dieser edlen Unterstützung einst mit Dank verehren müssen.

(Der Beschluss folgt.)

Auffoderung zur Festsetzung und gemeinschaftlichen Annahme eines gleichen Grundtones der Stimmung der Orchester.

Das erste Erfodernis zur musikalischen Auführung ist eine richtige Intonation und Stimmung. Für das Orchester und insbesondere für den Sanger und die Erhaltung seiner Stimme würde nichts nützlicher seyn, als einen bestümmten, weder zu hohen, noch zu tiefen Ton (den sogenannten Kammerton) fest zu setzen, der an allen Orten angenommen wäre, und nach welchem sich alle Sänger und Virtuosen zum Vortheil ihrer Stimme und ihres Vortrages und des ganzen Effects der Musik richten konnten. Unsere alten Meister waren sehr sorgfaltig, eine Stimmung auf einem gewissen Punkte festzusetzen, bey welcher die Singstimme in ihren Extremitaten keiner gewaltsamen Anstrengung und keinem. Misslingen ausgesetzt wäre. Allein, gewisse Verhältnisse der Instrumentisten, besonders der Bläser; und dann, als einmal der begränzende Damm durchbrochen war, voreilige Neuerungssucht, und die Vorliebe für scharfe, schneidende, gewaltsame Effecte, haben auch hierin machtheilige Veranderungen hervorgebracht, ungeachtet die Natur der menschlichen Stimme sich immer gleich bleibt.

Es ist bekannt, dass uusere musikalische Stimmung im Ganzen viel höher geworden ist, als sie bey den Alten war. Ueberdies hat man die Erfahrung gemacht, dass nicht nur an verschiedenen Orten, sondern wol gar in einer und derselben Stadt, ofters drey - bis viererley Stimmung anzutreffen ist. In Wien stimmt man sehr beträchtlich höher, als in Berlin; in München, in Prag, in Paris wieder anders. Die Verschiedenheit betragt mehr, als einen halben, sie steigt wol bis zu Dreyviertel-Ton. Des Morgens singt und spielt man in der Kirche in diesem Tone, des Abends im Concert oder Theater wieder in einem andern, Die zu hohe Stimmung hat aber besonders für den Sänger eine sehr nachtheilige Wirkung. Wenn er von den Tönen der Brust ins Falsett übergehen soll. so bringt der Unterschied von einem halben, oder wol Dreyviertel-Ton höher oder tiefer das Register seiger Stimme in Unordnung, und er geräth in Gefahr, den rechten Ton sinken zu fassen, oder sonst zu verlieren. Und wenn er sich mit Anstrengung nach den verschiedenen Stimmungen der Orchester zu richten fortfahrt, wird am Ende seine Stimme und seine Gesundheit darunter leiden müssen. Auf diese Weise verfehlt das Orchester. ohne eine allgemein angenommene, der Natur der Menschenstimme und dem besten musikalischen Effect entsprechende Stimmung, seinen Zweck, die Singstimmen zu unterstützen. Wenn der Unterschied der Stimmung bis Dreyviertel-Ton beträgt, und die Blasinstrumente durch die Warme noch einen Viertelston höher werden, so macht der

Unterschied schon einen ganzen Ton aus! Wie ist es möglich, dass eine Stimme in ihren äussersten Granzen sich wieder auf den rechten Punkt zurückfinden sollte, wenn sie statt d genöthigt wird, e zu singen? Die Compositionen von Graun und Hasse fallen unsern Sangern meistens schwer, weil sie zu einer Zeit geschrieben waren, da man die Orchester 1 und sogar 1 Ton tiefer stimmte, als gegenwartig sowol zu Berlin, als zu Dresden. Die zu Hassens Zeit erbaute Orgel der königl, Kapelle zu Dresden. die niemals verandert worden ist, könnte man als Muster zum allgemeinen Kammertone annehmen. welchen auch die Orgel der Nicolaikirche zu Leipzig darbietet. Dieselbe Stimmung hatte man auch damals zn Berlin, Neapel, Rom und Paris angenommen.

Die Blasinstrumente der Virtuosen geben noch jetzt hauptsachlich Anlass zu dieser Veränderung der Stimmung des Orchesters, so wie sie früher angefangen haben, diese Veränderung zu bewirken. Die Bläser verlangen, dass sich dieses nach ihrem Lieblingsinstrument richte, das schon einen zu hohen Ton angiebt, und durch die Wärme immer höher wird, Dagegen wird die Kunst, diese Instrumente dem Orchester augemessen zu temperiren, sehr vernachlässigt. So müssen nun Säuger und Spieler nachgeben, und oft zum Nachtheil des Gesauges und der Stimme, und selbst des beabsichtigten Effects sich zu der höhern Stimmung bequeinen. Zum Theil haben auch die Verfertiger der Blasjustrumente der Mode folgen müssen, und Instrumente geliefert, die nur für diesen hohen Ton eingerichtet sind. Besonders zeigt sich die Inconvenienz dieser Willkür und Ungleichheit in der Stimmung, wenn ein Virtuose z. B. auf dem Horn, der Klarinette oder dem Fagott, in einem Concert sich hören lässt; das Orchester ist genöthigt, seine gewohnte Stimmung zu verändern, und die Zuhörer werden verdrusslich gemacht, ehe sein Concert beginnt, Ausserdem leuchtet es auch ein, dass die verschiedenen Charaktere, welche die verschiedenen Tone ursprünglich haben, durch die hinaufgetriebene Stimmung ganz verschwinden müssen. Wie verschieden ist z. B. der Charakter von Es dur, welches etwas Feyerliches und Ernstes ausdrückt, gegen den von Edur, worin sich Heiterkeit und Fröhliehkeit ankimdigen? Aber durch die höhere Intonation geht dieser ganze Unterschied in der Vocalund Instrumentalmusik verloren.

In Rücksicht der Saiteninstrumente ist über diesen Gegenstand noch Einiges zu bemerken. Manche Virtuosen haben ihre Violinen deshalb so nbertrieben hoch gestimmt, weil der Klang ihnen dadurch an Helligkeit und Stärke zu gewinnen schien. Allein es giebt auch hier eine Granze. Der Ton zu hoch gestimmter Geigeninstrumente wird leicht schneidend oder schrevend ausfallen, weil die zu straffen Saiten zu weuig Schwingung und Resonanz verstatten. Auch werden die Saiten, wenn sie stark sind, hänfig springen, und dadurch die unangenehmste Störung erregen, oder wenn sie schwach sind, und stark augegriffen werden, oft noch vor dem Schluss der ersten Symphonie vom Bogen durchschnitten seyn. Wiewol nun eine zu tiefe Stimmung einen dunkeln und schwachen Ton giebt, weil die Saiten schlaff sind, und dem Druck des Bogens zu sehr nachgeben, um das Instrument leicht in die gehörige Schwingung zu setzen: so kaun doch eine mittlere Stimmung der Geigeninstrumente recht wohl mit einem angenehmen, hellen und kraftigen Tone vereinigt werden, wenn nur die Saiten des Bezuges gehörig stark sind, welche unter diesen Umständen auch länger halten.

Man könnte in Absicht auf die Stimmung das A der zweyten Violiussite, die Sexte von C, als den Mittelpunkt der natürlichen Discantstimme annehmen, welcher zugleich dem Ton zur Simmung der Instrumente augiebt. A his F würde die andre Sexte 'zeyn, welche mit der Bruststimme jedes Soprans gesaugen werden kann. Das zunsichst felgende G aber ist die Note, wo die Stimme in Falestt übergehl. Statt des A, welches man gegen werde zu der Stimmung der Saliemistrumente zum Grunde zu legen pflegt, gab man in älteren Zeiten das itefere Dan, und uicht ohne Grund, weil diese Note dem Grundton des diatonischen Systems am machsten liegt. Agricola hat über die Ungleichheit und die übertriebene Hohe der Slimmung und die Nachtheile derselben sehon wahre Bemerkungen ge-

übertriebene Höhe der Shimmung und die Nateheile derzelben schon wahre Bemerkungen gemacht, die noch jetzt zu beherzigen wiren; da sie aber mit dem Gesagten in der Hauptsache fübereinstimmen, sollen sie hier nicht wiederholt werden. Die ganze Absicht dieses Aufsatzes ist, die Kunstverständigen zur Mitheliung ihrer Heen und

Die ganze Absicht dieses Aufastzes ist, die Kunstverstaufige zur Mitheltung ihrer Ideen und Vorsehlage über diese Materie aufzufodern, wodurch eis sich, wenn dem Uebel abgehollen werden könnte, um das Beste der Musik und des mit ihr beschaftigten Personals sehr verdient machen würden. Ich habe hier gern die Wünsche mit der Kunst vertrauter Männer zur Sprache bringen wollen. \*) C. P. Michaelis.

### RECENSION.

Leitsaden bey der Gesanglehre, nach der Elementarmethode. Mit besondere Rücksicht auf Landschulen bearbeitet von Carl Schulz, Lehrer am Seminario zu Züllichau etc. Leipzig und Züllichau, bey Darnmann. (Preis 6 Gr.)

Der Verf. giebt hier nichts, ausser was sich ihm, wie er versichert, durch eigene Erfahrungen bewähret hat. Dies bietet er nan, nicht unmusikalischen Schullehrern, darunch zu unterrichten, sondern — wie sich das freylich von selbst verstehen sollte — solchten, die erst selbst gelernet haben, was sie Andere lehren wollen. Diese empfangen num hier, was für ihren Zweck vollkommen hinreichte — hin und wieder ehre retwas mehry

<sup>9)</sup> A. nu. Varisheuds, dem zo gerechte, sli wichige Bechwerds hele ich schon vor depysig Jahren gefährt. In jenen Zeiter war mas der duch zo dürzert, und verlengte nicht, dass mat die Stientstruttunette in jehem Concert depysis bi vierzoil unnämmte. — Dieser Inconvenieus, die Singer, Orchester und Zuhörer belätzigt, und deren Nichteiler au stiffittend sind, in dan ich einer auffaltend sind, in dan ich seiner stelleren sind. In dan ich seiner stelleren sind, wie einer Allgemeiner Stömmung für Krichen, Concerts und Theater ausgemannen und dersach (hämmigheten verfertigt wirder, Nicht diesen Concorde erf Simmung mitste zum uns alle Blanistrutennens einstehlten lassen, folken, Marierten, Pagelte, Hörner, Flöten und Trompeten wirze die Instrumente, die genu unch jenen Verhölten abentutimens würen. Bej Concerten, von der zumehnen der State, und die Blan-Instrumentennenalten siehet, in wieles unr Erbehauf der Statemung betragen, wirde statestauten, dam au sieh mit geforern Mitheltiekten, Bangere Reihern u. n. v. versehen min. in jeleiche Simmung an erhalten. Man in wheirke ungereicht geson die Singer, warn ann webags, das, wenn die z. E. Schminner ihrer kunst derecht stessiges Herwiersiehen oder Verneglicken der hohen Töse, und nur geröter Nichtshich her Lengen, zieh begreben und der Gründlichen Kills auszeten sollen.

und zwe empfaagen sie es in Ordaung, sie selbtund die Schuler moglichst erichterud, und auch sonst in anstandiger, nicht ungefäliger Gestalt. In Arschung der Aulage, und des stafenweisen Fortgangs, der Entwickelung des Einen aus dem Andern, wird man gewiss mit dem Verf. bey weiten zum grösten Theile zufrieden seyn; was jedoch nicht ausschliesst. dass man nicht gegen manches Einzetne etwas einzuwenden haben könnte. Verständige und nieht ungenibte Lehrer, wie sie der Verf. überall voraussetzt, weeden durch das Letzte wenig gestott, durch das Uebrige, vorumlich aber durch dee Entwarf im Allgemeinen und durch die wohlgewählten Beyspiele und Uebungen, bereichert und sehr erleichtert werden.

Das Büchlein hat viel Gutes; es ist auch in mehren Schulen eingefuhrt und wird es wahrscheinlich in noch mehrern: das wird den Rerechtfertigen, wenn er, nach dieser allgemeinen Empfehlung, vornämlich bey den Einzelnheiten deseiner Umarbeitung hey einer siehent, entweder imer Umarbeitung hey einer neuen Auflage vom Verf., oder einer besondern Bentätigung, um anders Gesimeter willen, vom Rec, vornämlich beders Gesimeter willen, vom Rec, vornämlich be-

dürfen. S. 6 ware wol die Meledie praciser zu beschreiben. Was dagegen über den Gebrauch eines Instruments auf derselben Seite erinnert wird, hat, unerachtet es dem Hergebrachten in Lehrbuchern and Uebungen widersprieht, vollkommen des Rec. Beystimmung, - Den Gebrauch der Ziffern zur ersten Bezeichnung der Tone, in Hin icht auf Hohe und Tiefe derselbeu, kaun zwar Rec. weder so nothig, noch so wichtig und vielfach erspriesslich finden, als die meisten deutschen Singlebrer nach Pestalozzi und den Seiuen; wie sich derselbe aber beym Verf. (in der ersten Abtheilung) zeigt, kann er ihn auch nicht widerrathen; nur musste wol der Uebergang von der Ziffer zur Note mehr motivirt und klarer aufgestellt seyn, als S 8 geschiehet. - Dio Noteureihe, S. 9, ist zum Behuf dieses Unterrichts offenbar zu gross, und, oben und unten, um so mehr abzukurzen, da die Noten über und unter den finf Linien, von denen der Sauger der Landschule so wenige braucht, ihm am schweresten zu erleinen und fest zu fassen sind. - Die Uebungen, S. 10, und folgg., werden den Zöglingen erleichtert, auch finden diese weit mehr Gefallen an ihnen, und ihr Ohr bildet sich überdics unvermerkt für Melodie, wenn sie, diese Uebungen, eigentliche Schlüsse hekommen; weun mithin z. B. nicht blos vorgeschrieben wird, wie S. 10.



Wo, hey weiten Intervallen, der Schluss nicht so bequem sich von selbst macht, ist es ja kein Uebelstand, die schon früher eingeübten zu Hülfe zu nehmen; z. B. bey den Sexten:



Uebrigens sind dieso Exempel des Verf. meistens gut erfunden, gewiss aber gegen das Ende, besonders in No. 18, zu weit getrieben. Was sollen Zoglingen, wie sie hier gemeynet sind, z. B. Sprünge, wie:



Rec. weiss recht wohl, dass es dem Verf. dabey nicht blos um das Treffen zu thun sevn wird. sondern noch mehr um die Ausweitung, Befestigung, Bildung der Organe; er weiss, was man, bey Fleiss und langsamen Fortschreiten, auch in dieser Hüssicht erreichen kann: doch können bey diesen Uebungen gewiss nur die wenigen ganz vorzüglich günstig Organisirten mit. und die Andern bleiben zurück oder fishren Uebelstände herbey, die eine ernsthafte Sache zu lacherlich darstellen kouuten. wenn sie hier geschildert würden. Die Meynungen. wo die Granzen abzustecken sind, werden freylich auch hier immer getheilt bleiben: da aber bey Lehrbüehern für Volksschulen doch nur auf mässig hegabte, nicht ununterrichtete, und nicht ungeschickte Lehrer, so wie auf nicht eben einfaltige und nicht unaufmerksame Schüler, gerechnet werden kaun,

so glaubt Rec, Leinen Widerspruch zu erfahren, wenn er jene Angefuhrte, so wie, was in den vorhergeheuden Nummern demselbeu nahe kömnt, für ein Niminen erklart; was aber von solehem sachon das Sprichwort aussagt, ist bekannt genug.

— Die Leitung zur Ausbung der Erhobungsund Erniedrigungszeichen, S. 15, könnte wol auch mehr und klarer motivirt, und dann Manehes in

den dazu gehörigen Beyspielen, wogegen zwar der Verstand keine, aber die Kehle allerdings Einwendungen haben wird, ohne allen Nachtheil der Sache, leichter und bequemer eingerichtet werden. - Die Bestimmung der Scala der weichen Tonarten, wie sie der Verf., manchen Einwendungen aus alter und neuer Zeit ungeachtet, angegeben hat, ist gewiss die beste, so wie sie für die Ausführung die leichteste ist. Die Gründe dafür würden nur hier zu weit führen. - Das Auffinden der Vorzeichnungen der verschiedenen Tonarten durch den Quinten - und Quartencirkel hatte erwahnt werden konnen, da es die Sache selbst erleichtert, sie bequemer merken hilft, und die Aufsuchung dieses Verhältnisses der Tonarten nach iener Weise den Schillern sogar Vergnigen, neben dem Nutzen, gewährt. - Das Verfahren beym Einüben und Absingen eines Textes, S. 21 folg., ist durchaus zu empfehlen. - Die zweyte Abtheilung hatte, zu dem hier beabsichtigten Zweck, vielleicht kürzer gefasst werden konnen: indess sind eben diese Uebungen (Takt) von der Art, dass sie auch ausser der Masik Nutzen bringen, und den Schülern weder schwer, noch trocken vorkommen: da kann denn wol ein Uebriges statt finden. - In der dritten Abtheilung (Qualitat des Tons) würde es §. 2. mit den ersten beyden Satzen genug seyn. (Oben, S. 32 . das "Lachelu" wird der Verf. bey einer neuen Auflage gewiss ohne unser Erinnern wegstreichen.) Den Uebungen, des - S. 33. sollten erst die, des - und des - vorhergehen. Uebrigens findet man in dieser Abtheilung viel Gutes.

Es folgt nun noch eine Sammlang von zwansig drey- und vierstimmigen Gesangen, die
wenige Gauge der Harmonie abgerechtet — in
jeder Hinsicht so ausgefallen sind, wie sie hier
verlangt werden können, und wie sie in allen
Volksschulen ganz gewiss vielen Gewinn und nicht
weig Freule schaffen werden. Auch hier wird
vom Leichtesten bis dahin geleitet, wohin die Jogead
des Volks geleitet werden soll; und jeder Lehrer,
dern vom dienen Gesangen Gebrauch macht, wird
dem Verf. für deren Mittheilung danken. Die
Einrichtung ist übrigens folgendet erret kurze, choeEinrichtung ist übrigens folgendet erst kurze, choe-

ralmäsige Sätze für zwey (äuserte leicht gesetzte!)
Soprane, und den Baus, den -hier, wie überall —
der Lehrer vorträgt. Dann mehrers söcher Sätzechen zu befreidigundern kleinen Stücken verbunder,
mit allmählig sich erweiteruden, doch immer nochtseh leichten lattervällen; dann ein kleiner Wechsselgesang einzelner Stümmen und des Chors; danzuein vierstimmiger Choral; derby Soprane und derBass des Lehrers) nun einige choralmäsige, aberodoch in bestimmtem Tatz us niegende Leidervierstimmig, wie der Choral; und endlich munteredreystimmige Zenons.

Moge das Büchlein allen den Nutsen bringer, den es, in der Haud eines verstundigen, Heissigen Lehrers, allerdings bringen kann; der Verf. aber unsere Bemeckungen in Erwägung zielen, und seiner Arbeit alle, ihm mögliche Vollendung geben. Er wird dann etwas geleistet haben, dessen er sich sein Lebelang erfreaen, und in allen Verhaltnisen getröten kann, weun er die, nicht nur möglichen, sondern selbst wahrscheinlichen Folgen desselben erwije.

### KURZE ANZEIGE.

Sei Canzoni con accomp. del Pianoforte, composti — da Fed. Kuhlau. Op. 8. In Lipsia, presso Breitkopf e Hartel. (Preis 18 Gr.) Nicht Canzonetten, sondern Canzonen liefert

Hr. K., und zwar in einer-Weise, die der, Righin'is, wol am nachen kömmt, nur dass dieser ein geschneidigerer Sunger ist, jeuer noch niehr (und naweilen, wie No. 3 und 5, wool allawiel) die Begleitung hervorbeht und ausarbeitet. Gebildete Sunger werden mit diesen Canzonen sich und ebenfalls gebildete Kunstfreunde gut unterhalten Können: am besten wol aber durch die Stücke, welche der Verf., der Gatung gemäse, etwas leichter gehalten hat, als jene augsführten. Die beyden ersten Nummern gehören unter diese leichter ansprechenden, und die erste ist Ref. (auch in anderer Hinsich) die liebete von allen.

(Hierbey das Intelligenzblatt No. VII.)

# INTELLIGENZ-BLATT

# zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

November.

Nº VII.

1814.

#### Nachricht

De seit einiger Zeit mehrere Briefe, Austräge und Znmuthungen in mich eingelaufen sind, die vermöge ihrer Beschaffenheit und ibres Inhalts , nicht an mich gerichtet seyn konnten, so mache ich den resp. Theater-Directionen, so wie dem Publico, um allen Irrungen und Verwechslungen ferner amszuweichen, hierdurch bekannt: dass ein älterer Bruder von mir gleichfalls Basssänger und Schauspieler ist, nach einander bey den Bühuen zu Würzburg, Wishaden, Bamberg und Strasburg angestellt war , und die von den meinigen ganz verschiedenen Vorgamen : "Karl Georg," führt.

Stuttgart, d. 3ten Nov. 18t 4.

Christian Wilhelm Häser, erster Bassist des königl, würtemh. Hofthesters.

Wir bitten die Leser, auf diese Nachricht auch in Beziehung auf unsern Aufsatz, in No. 44, zum Schluss, au achten. d. Redact.

### Kunst-Anzeige.

Die hevorstehende Feyer des allgemeinen Friedens ist ein no wichtiges Ereigniss, dass gewiss ein jeder sein Möglichstes zur Verhertlichung derselben heytragen wird. Die unterzeichnete Handlung zeigt zu diesem Zwecke die Herausgabe einer grossen Cantate unter folgendem Titel an:

Psalm zur Feyer des allgemeinen Friedens. Die Poesie ist von S. G. Bürde, die Composition von Fr. Willa. Berner. Wer die würdevolle Manier kennt, in welcher Herr Berner die Orgel zu heliandeln pflegt, der wird gewiss tiner religiösen Musik von ihm um so zuversichtlicher und freuelevoller entgegen sehen. Um dieses Werk gemeinnütziger au machen, kundigen wir eine Subscription darauf an. Die Nahmen der respect, Subscribenten werden dem Werke vorzedruckt; deshalb bitten wir um bestimmte Anzeige des Nahmens, Characters, Wohnorts etc. Der Preis wird ührigens eo billig als nur möglich gestellt werden.

> Carl Gustav Förster, Mnaik - Kunst - und Instrumenten - Händler

in Breslau. Subscriptions - Anzeige.

Lieder von J. H. v. Wessenberg.

(Generalviear des Bisthums Constanz.)

Die in der Vorrede au den Liedern des Hrn. Ant, ens schon vorläufig angekundigte Sammlung des verehrleu

Dichters wird nun aufs Neujahr 18:5. erscheinen. Ich halte es für überflüssig, den Freunden des moralisch-religiösen Gesenges dieselhe hesonders au empfehlen; ich darf nur wünschen, dass diese einstimmigen Lieder mit Klavierhogleitung dieses Dichters eben so oft und gern gesungen und gehört werden, als die durch die "Gesangbildungslehre"

und "Tentonia" hekannt gewordenen mehrstimmigen. Bey der Aussicht auf eine so beträchtliche Subscribenten-Zahl, wie die der Hessische'n Semmlung, kenn ich nun dem Puhlieum ein am Umfange grösseres Werk versprochen, ohne den Preis zu erhöhen, der also auf Fl. 1. - Zurcher Val. (16 Groschen sächs, currt.) festgesetzt ist. Das von Lips gestochene Bildnis des würdevollen Mannes wird die Sammlung zieren. Die Suhscription bleibt hie zum zosten Decemher offen. Wegen hequemerer Bestimmung der Auflage wiinsche ich, dass, wer gesonnen ist zu aubscribiren, aich hald melde. Die Namen der Subscribenten werden vorgedruckt. Zürich, im October 1814.

Hans Georg Nägeli.

Neue Verlags - Musikalien, welche im Bureau de Musique von C. F. Peters (vormals A. Kühnel) in Leipzig erschienen und in allen guten Musikhandlungen zu haben sind.

Gerher, E. I., neues historisch-biographisches Lexieon der Toukunstler, welches Nachrichten von dem Leben und den Werken musikal. Schriftsteller, herühmter Componisten, Sänger, Meister auf Instrumenten, knnstvoller Dilettanten, Musikverleger, auch Orgel- und Iustrumentenmacher alterer und neuerer Zeit aus

allen Nationen enthält. 4r Bd. gr. 8. 2 Thir. 12 Gr. . Mit diesem Bande ist dieses Werk vor jetzt geschlossen, um aber die durch die zeitherigen Ereignisse vielen Musikfreunden vielleicht erachwerte Anschaffung desselben zu erleichtern, werde ich den Pranumerationspreis von 8 Rible. für alie 4 Bände noch his Oatern 1815. offen stellen; nach Verlauf dieser Zeit ist der Preis des ganzen Werke 10 Rthlr.

Theoretische Werke.

Cramer, J. B., Anweisung das Pianof, an spielen, mit 41 Lectionen and Vorspielen . . . . . 2 Thir-

Giuliani, M. Gniterreschule, mit deutschen, italien. Guitarreschule, vollständige und fassliche An-

leitung, die Guitarre zu erlernen. Nebst 76 Beyspielen und Handstücken. 4te Auft, 1 Talr. 8 Gr.

Pellegrini - Celoni, A. M., Gesangmethode, mit 

vatidaler, to Variat, über d. alte preuss, Lied :

Böhner, L., 6 Wales en Ceprices p. Piane
d. de Dansen.

Boieldien, 3 Ouvert, p. le Pianof, de
Jean de Paris.

Cibulka, Allemndes faciles à 4 maiss...

Dusseck, Sonste postume à 4 maiss...

Elsser, 3 Rondenua à la Massurek p. le Pir-Pield, I. Rondenu conosio p. 1. Pianof...

Oeuv.	Freystadtler, to Variat, uber d. alte preuss. Lied:
1 Thir. 16 Gr.	Schwerin bist wirklich todt? SGr.
au. io or,	_ g Var. aur la Cavatina de la Molinara 6 Gr.
	Kuozen, Ouverture fur das Pf. aus dem Feste der
ny, Acc.	Wiozer 5 Gr.
1 Thir. 8 Gr.	Lanaka, F., Polonoise facile à 4 mains 4 Gr.
ette av.	Meyer, A. C. G., 6 Polonoises p. l. P. Liv. 1, 2, 16 Gr.
1 Thir.	
Accomp.	- 10 Veriat, p. le Pf. sur Pair: der Tabulett-
1 Thir. 16 Gr.	krimer 6 Gr
	— 12 Variat, für das Pianof. über: Schöne Minks
los.	
t Vcelle.	- C. H., Walzer und Ecossoisen für d. Pianof. 10 Gr.
à 2 Thir. 4 Gr.	Moritz, C. T., grande Sunste concertante pour le
Vcelle.	Pianof, et la Flute. Oeuv. 8
1 Thir. 12 Gr.	Mosart, W. A., Sonatines faciles à 4 m. p. l. P.
ra: dia	arrangées d'apres le manuscrit original d. par-
20 Gr.	ties d'harmouie. Let. C
nn Vio-	Müller, A. E., grande Sunate p. le P. Oeuv. 36, 20 Gr.
20 Gr.	- Variations p. le Pianof, sur une romance de
p. Flåte,	Mehul. Oeuv. 37 12 Gr.
. 1 Thir. 4 Gr.	Noudeck, C., 10 Variationen auf: die Milch ist
ch neuer	gesünder etc 8 Gt.
12 Gr.	Reichel, C. A., 6 Polonoises p. le Pianof, Ocuvr. 3. 10 Gc.
	- 16 Walses favorites p. le Pisnof. Ocuv. 4 10 Gr.
	Rics, F., Romance: Que veut-il dire? et la re-
a ohligé.	ponse ou rondeau. Ocuve. 43
1 Thir.	- 8 Variet, sur un thême de l'Op. Joseph de
e ratour snof 8 Gr.	Mehnl. Oeuv. 46
	Romberg, B, Trancrsimphonie, dem Andenken der
g für d.	Königin Louise von Prenssen gewidmet, für
g tur d. 4 Gr.	das Pisnof. zu 4 Händen eingerichtet 1 Thir. 6 Gr
aur un	Russische Märsche der Armee des Fursten Kutusow
, sur un	Smolenskoy 5 Gr
	Schneider, Fr. gr. Sonate à 4 M. Oenv. 29. 1 Thir. 12 Gr
	- Fr., grande Sonate pour Pianoforta et Flûte.
anof ded.	Oenvr. 33 a This
	- Quatuor pour le Pianof., Violon, Alto et
of. Oenv.	Violoncelle, Oeur, S7, 1 Thir. 12 G
	Siegel, D. S., Variations faciles our deux dif. thê-
l'Opéra:	mea p, le Pianof. Oeuv. 7 8 Gr
	Springinsfeld, komische Variat, über: Ey du lie-
14 Gr.	ber Augustin. 2003 Werk 10 G
12 Gr.	Steibelt, D., die Zerstörung von Muskau. Eine
anof 10 Gr.	grosse Fantasie für das Pianoforte, Mit einem
6 Gr.	allegorischen Titelkopfer 1 Th
	A Company of the Comp

S wilbelt, D., Variations are un thine rance p. lo Planof, ar. Violen of lib,	Hellwig, L., 6 Lieder win Friend. 5 Work.  3 Hoffer
Wilms, J. W., Sonate à 4 mains pour le Pianof. Oeuv, 41	Kunzan, das Fest der Winzer oder die Weinlese. Eine Oper für das Klavier eingerichtet vom Autor
Hannidal, G. F., Alexandra Fest ofer die Gewilt der Munik. Eine grosse Centies aus d. Engl. des Dryden überscitt von Runfer. Neu best- beiter. W. A. Moast, Partiur u. Kluvier- klausen, 1v Thell	ches Begleitung. 7 Werk
Biarey, 6 vierstimmige Geslags für 2 Tenor- und 2 Basstimmen. 1r Heft	für i Singstimme, mit Pinnof
Klovier-Auszug. 4 Thir. Bornherd t, Arion, eine Liedersammlung m. Pismo- forte oder Guitarre oder beyden lustrumenten	Guitarre - Musik. Bornhardt, Arion, eine Liedersammlung für Gui-
mgleich, 2 Herle	ture. 2 Thic. 12 Thic. 6 Charles in Cluiture. Nich. 6 Charder, A., stimming Lieber mit Guiture. Nich. 5 Charger, 1 H. C., 6 Gesinge mit Begleinung et Guiture. 1 Werk. 10 Charles, Nic. 5 Deutten für Sügstimmen und 2 Guiteren. 1 Thi — das Nideben und der Jungling, für 3 Singstimmen und 2 Guituren. 10 Charles, V., 1 Charle
Lamoue Foque, mit Pianof 16 Gr.	- Variations pour Guit. et Flûte. Oeur. 16 12 G

Gr.

Schneider, G. A., Sonatine pour Gail, et Flâte. Lit. 1 8 Gr.  Musik für die Orgel. Albrechtsberger, I. G., 13 neue leichte Präliaden für die Orgel (nur mit 3 oder 4 Registers zu spielen).  Schneider für Gregel (nur mit 3 oder 4 Registers zu spielen).  Prischmuth, 13 leiche Orgeleiüle. 32 Werk. 13 Gr. Reahal, 34 leichte reminisch Orgeleiüle. 52 Werk.	Gerke, A. 10 Piece differentes et faciles p. le
Neue Musikalien, swelche im Verlage der Breit- kopf- und Härtelschen Musikhandlung in Leipzig erschienen sind.  Böhnez, L. Ourettwe i grd. Orch. de POp. der Dryherrenstein	2 can ner, C. Funtainie, et Roméram à la Polomoise p, le Pforte. Op. 5
Subscriptionspreis 1 Thir. 12 Gr	

#### ALLGEMEINE

### MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 23sten November.

Nº. 47.

1814.

Geschichte der Musik in Siebenbürgen.

(Beschluss aus der 46sten No.)

Die sichenbürger Sachsen bilden eine besondere, landesständliche Nation. Nach Herders Ausdruck sind in jeder Sprache die Schalle dem Ungewohnten oft widrig derum finden Manche die, dem Holländlichen Amliche Sprache der Sachsen in Sibenbürgen lächerlicht da sie aber weder geschrieben, noch geausgen wird, umd die Sachsen die rein deutsche Sprache für ihre Mutter-prache halten, so ist hier nicht der Ort, mehr davon an sagen,

Sie hrachten auch den Keim zur cultivirten Musik aus Deutschland mit nach Siebenbürgen, und ob sie gleich in den ersten, unruhigen Zeiten den Drangsalen der Kriege immer mit unterliegen mussten: so suchten sie doeh in allen Fächern, folglich auch in der Musik, mit ihrem deutschen Vaterlande, so viel möglich, immer gleichen Schritt zu halten. Zu diesem Ende war es unter ihnen von jeher gebräuchlich, dass nicht nur die Handwerksburschen auf ihren zunftn ässig vorgesehriebenen Wanderschaften die deutschen Reichsstädte besuchten, sondern auch die Künstler, die der Medizin, dem Civil - und geistlichen Stande sich widmenden Studenten, mussten ihre letzten Kunst- und wissenschaftlichen Ausbildungen, bis neuere, politische Maasregeln diese Gebräuche beschränkten, auf den Universitäten Deutschlands vollenden.

Die Sachsen haben in den Stüdten, ausser den, in ganz Deutschland augenommenen Tanzen, und dem Schwerttaun, der nuch der Melodie eines gewöhnlichen Militair-Marsches, nugefähr so, wie er beym Tacitus, de moribus Germanor., esp. 24, beschrieben ist, bey Nationalfeyerlichkeiten, gewöhnlich bey der Einfahrung ihre serten Beamen, des Comes Nationie, gestanat wird, keinen eigentlichen Takionaliant, noch Gesmg. Anf den Dorfern

· 6. Jahrg.

hingegen, wo besonders das weihliche Geschlecht in Kleidung den ältern niederländischen Kupferstehen mehr getreu gehlieben ist, und wo die Mode die Menschen nicht so beherrscht, wie in den Stüden, hanzt das Volk ein Mitleiding zwischen Mennet und poluischem Tanz, oder eine sogenannte Schneidermenuet, so wie man vermuhlich auch in Deutschland, bevor framzüsische Tauzmeister dort hre Kunst verbreiteten, gelanzt haben mag. An einigen Orten, besonders in den kleinen Stüdlen und Markiflecken, ist auch noch eine Art englischen Tauze, dessen erster Theil Andante, der zweyte aber Allegro gespielt, und der Grossvatertaus genannt wird, bekannt

In Siebenbürgen errichteten zuerst die Sachsen, die, bis auf einige wenige, sämmtlich die augsburgisehe Confession bekennen, Orgeln in ihren Kirchen. Die grössere Pedal-Orgel in der berrmannstadter Pfarrkirche ist im Jahre 1673 fertig geworden, nachdem der Orgelbauer, Johann Vest, nebst sechs Gehülfen, dritthalb Jahr daran gearbeitet hatte. Sie hat zwey Manuale, und, nebst dem Hauptwerk, auch Brust- und Rück-Positiv, enthalt 40 Register und 2700 Pfeifen. Das ganze Werk kostet nicht mehr, als 5495 Gulden, und die Malerey 200 Gulden. Sie ist im Jahr 1797 auf Kosten des verstorbenen Landes-Gouverneurs, Samuel, Freyherrn v. Brukenthal, durch den noch lebenden geschickten Orgelbauer, Samuel Maetz, ohne Simplification, aus dem Chor- in den Kammerton herab, dadurch aber die, an hohen Festlagen vorhin gebrauchlichen Doppelehöre mit der, in dieser Kirche befindlichen zweyten Orgel, die im Chorton geblieben ist, ausser Gebrauch gesetzt worden.

In den sachsischen Kirchen sind überall besoldete Organisch angestellt, die, wenn sie detrmalen auch, bis auf einige wenige, keine geübten Genernlbassisten sind, doch durchgehends in Stüdten und Dörfern die Noteu ordeutlich leseu und spielen konnen. Nebst-diesen befinden sich in jeder sichsischen Städt Städtmusie), oder sogenannet Turner. welche, 40 wie in den meisten Städten Deutschlands, ein prdentliches Mittel bilden. Sie haben, ansser der Obliegenheit, bey der Kirchenmusik die Instrumente zu besetzen, und der Pflicht des Turnermeisters, den, ihrem Mittel sich widmenden Lehrknahen den Unterricht zu geben, auch die Verbindlichkeit, zu bestimmten Zeiten mit Zinken und Posaunen Kirchen-Chorale, oder mit Trompeten und Pauken Aufzüge in den Fenstern des Kirchthurms zu blasen. Nur wird leider der schon langst vorhergesehenen und zum Theil schon eiusetroffenen Auflösung dieser Tramer und ihrer Obliegenheiten, durch eine, den dermaligen Zeiten angemessene Erhöhung ihrer, seit mehr als hundert Jahren nicht nur nicht vermehrten, sondern durch mehrere Nebenumstande verkürzten Besoldung, nicht

abgeholfen. In den evangelischen Gymnasien jeder Stadt sind you Alters her Singschulen gewisser Art errich-Der Hauptzweck derselben ist Kirchenmusik und Bildmig künstiger Dorf-Rectoren und Cantoren. Dieser Zweck, und der Umstaud, dass der Stadt-Cautor, besonders der Hermanustädter, als Vorsteher der Singschule, vorhin auch akademische Reisen machto, verursachten, dass die Zöglinge dieser Schule nicht immer den, in den österreichischen Staaten herrschenden Geschmack in der Musik befolgten; und so kam es, dass die durch dieses besoudre Chor von Sängern und Instrumentisten in öffentlichen und Privat - Akademien gelegenheitlich zu Herrmannstadt aufgeführten Bachschen, Graunscheu, Rolleschen, Schmalzschen u. andere ähnliche Composit., von dem grössten Theil des Publicums gewöhnlich kalt aufgenommen, und ungarisch, mit den Worten Szűsstemetés (süchsische Leiche) heurtheilt wurden. Bey diesen Singschulen liesse sich vieles verbessern, wenn besonders daranf gesehen würde, dass der Stadtcautor seinem Amte, nicht nur als Sanger, sondern vielmehr als Lehrer und Vorsteher, gewachsten sey, darum hinlänglich bezahlt, und einem akademischen, so wie den andern Lehrern des Gymnasiums, auch auf bessere Pfarreyen die Aussicht nicht benommen würde.

Auf den sächsischen Dörfern versehen, nebst dem Organisten, Rector und Cantor, die zugleich die Dorfjugend im Lesen und Schreiben unterrichten, an violen Orten auch mehrere, zum Schulpersonale gehörige Individuen den musikalischen Dienst bey Kirchen und Leichen. Zu diesen gesellen sich noch die musikal, Bauern, unter dem Namen Adjuvanten, deren in den sächsischen Dorfern anch immer einige auzutreffen sind. sächsischen Dorf-Rectoren geniessen, seitdem die Früchte auch hierlandes so hoch im Preise stehen. den besten Gehalt unter allen im Lande offen lich angestellten Musikern: nur Schade, dass ihre Anstellung, und die Dauer derselben, von nieman len, als den Dorfaltesten, die ihre Fähigkeiten nicht beurtheilen können, und von dem Ortspfarrer, der oft auf Nebeneigenschaften sieht, abhängt,

Geschiekte Sanger, Instrumentisten und Componisten hat es in der sächsischen Nation von Zeit zu Zeit mehrere gegebeu. Unter den, dem Ref. bekannten, verdienen ausgezeichnet zu werden: Valentin Graw, sonst Bakfark genannt; der namliche, welchem, wie oben bemerkt worden, Sigmund Zápolya adeliche Güter verlieh, der sich auf Reisen durch Frankreich, Italien und Dentschland bildete, und vortheilhafte Einladungen des Kaisers Maximilian nach Wien (vermuthlich aus Dankbarkeit gegen seinen Fürsteu) ausgeschlagen haben soll. Von diesem ist in Laurentii Topeltini Orig. Transylv. cap. III. folgendes zu lesen: Patavii ad S. Laurentium sequens Inscriptio legitur, quam sere exetinctam ego legere non potui: Valentino Graewio, alias Bacfort, e Transylvania Saxonum Germaniae colonia oriundo, quem fidibus novo plane et inusitato artificio canentem, audiens aetas nostra ut alterum Orpheum admirata obstupuit. Obiit Anno MDLXXVI. idib. Aug. Vixit A. LXI. Natio germanica unanimis et test. exec. P. - Johann Sartoris, Stadt-Canter zu Herrmannstadt, componirte 1706 einen ganzen Jahrgang musikal. Andachten für die Kirche der augsburg. Confessions - Verwandten im Lande, die freylich als verjalut schon längst mit etwas Anderm hatten ersetzt werden sollen. - Michael Stollmann, Stadtcantor zu Herrmannstadt um das Jahr 1754. - Johann Sartorius, ebenfalls Stadtcantor daselbst. um 1759, dessen Compositionen auch noch ihren Werth behaupten. - Johann Knall, auch Stadt-Cantor zu Herrmannstadt, von 1765 bis 1785. verfertigte viele Leichen-Motetten und Gelegenheit-Cantaten. - Peter Schimert, von dem wir zwar nicht viele Compositionen aufzuweisen haben, war Organist au der evangelischen Pfarrkirche und Oritor des aussern Raths zu Herrmannstedt, um de Jahre 1750 bis 1780, ein nicht unwürdiger Schule des um die deutsche Musik so hochverdienten Joh Seb. Bach. - Samuel Roth, Schüler des vor-



herbenden Peter Schimert, verfertigte mehrere Gelegenheit - Compositionen und besonders viele Tanze für Herrmannstadt, starb als Landesbuchhalterey-Rath zn Klausenburg 1607. - Noch muss Ref. in Erwägung der Verdienste der Sachsen um die siebenbürgische Musik des verstorbenen Freyherrn, Sam. v. Brukenthal, gedenken, der mit den, durch seine lehrreichen Sammlungen und Stiftungen bekannten Verdiensten um die Künste und Wissenschaften, besonders in seinen jüngern Jahren noch den rühmliehen Zug verband, durch sein Beyspiel auch Geschmack für Concert- nnd Kammermusikin seinem Vaterlande, ob er gleich selbst nicht musikalisch war, zu verbreiten. Während seiner Leitung der siebenbürgischen Staatsgeschäfte. vom Jahr 1777 bis 1787, waren in jeder Woche besondere Tage dieser Kunst bey ihm gewidmet. Ihm hat Herrmannstadt nicht nur die Einführung mehrerer geschickter musikalischer Subjecte, sondern auch eine gute Sammlung von Musikalien und Instrumenten zu verdanken.

785

Seit der Zeit beginnt Dilettantismus und Naturalismus, von denen die in Herrmannstadt angefangene, aber nicht emporgekommene Notendrukkerey einige Beyspiele geliefert hat, die Oberhand zu gewinnen, und es hatte sich sogar ein schreiblustiger Laye in der Musik gefunden, der dergleichen Sachen, unter seinem und des Componisten Namen herausgegeben, und als eine im Lande neu aufgegangene Sonne verkündigt bat. Dergleichen Unfug, so wie mehreren andern Gebrechen und dem ganzlichen Verfall der musikalischen Cultur unter den Sachsen vorzubeugen, dürfte doch den Vorstehern der Nation mancher Weg offen geblieben seyn, wodurch sie das oft gerübmte Verdienst ihrer Vorfahren um Cultur und Industrie, auch in diesem Fache, ferner empor halten könnten; wenn besonders diejenigen, denen die Frommigkeit der ungarischen Kouige ein ruhiges Alter gesichert hat, sich nicht mit dem: "seyen wir froh, dass es nicht schlechter ist" - begnügen, oder gar selbst Opern-Arien, und Melodien, wie: Ein freyes Leben führen wir u. s. w. in die Kirche bringen möchten: denn dass die Stelle, Matth. XXI. V. 13. auf solche Missgriffe ganz passe, dürften mit Ref. auch mehrere Andere sich vollkommen überzeugt fühlen.

Ansser den bereits angeführten Bewohuern Siebenbürgens, gieht es noch hier Armenier, Griechen, Juden und Zigainer. Wenn vom Handeln und Schachern die Rede ist, so nehmen die drey erstern, an dem Artikel Musik aber nur die letztern wesentlichen Antheil im Lande.

Diese Halbungarn sind, im Ganzen genommen, der Auswurf der Landesbewohner und müssen zum Theil auch noch nur mit Gewalt an bestimmte Wohnplätze gewöhnt werden. Die Vornehmern unter ihnen sind und waren von jeher die Musikanten, dann folgen die Pfuscher in allerley Handwerken, und zuletzt diejenigen, die sich mit allerley Geschäften, die andere Menschen für unehrlich halten. befassen.

Die Musikanten und Handwerkpfuscher haben fast durchgehends die Meynung erregt, als wären alle Zigainer Universal-Genie's. So viel ist auch gewiss, dass man bey den Banden der Musikanten, sie mogen aus 2, 5, 4 bis 12 Instrumentisten bestehen, (denn auf das Singen verlegen sie sich nicht,) nie eine bemerkbare Unrichtigkeit im Zusammenstimmen ihrer Instrumente, oder von eiuzelnen Zigainern falsche Griffe bort. Da sie aber von Kindheit sich nur auf einerley Art beschäftigen. ihre Banden an einander gewohnt sind, und, bey ihrem natürlichen Abscheu vor aller Austrengung, auf die Erlernung der Noten und den übrigen Theil der Musik, ja selbst auf das Lesen und Schreiben der Buchstaben, keine Zeit verwenden; so haben sie Musse genug, ihr Gehör, das ausserdem in der Harmonie von den gröbsten Fehlern nicht beleidigt wird, an der richtigen Behandlung und Zusammenstimmung ihrer Instrumente zu nbeu. Indessen giebt es sogar praktische Musiker auderer Nationen. welche glauben, dass nur der Zigeiner den ungarischen Tauz mit seinen eignen Nuancen auf der Geige vortragen könne: wenn man aber geschickte Violinspieler haydnsche und krommersche Quartetten, in dereu erstern der geschwinde, in letztern auch der langsame ungarische Tanz charakteristisch genug aufgesetzt ist, oder die von Krommer herausgegebene Magyar Verbunk, richtig hat vortragen hören, und dabey die falschen Accorde und Risse der Zigainer abrechnet: so sieht man gar hald ein, dass nnr das Vorurtheil, für den Zigainer, sey er auch selbst der Pester Bihari, entscheiden kann.

Bey ihren Bauden waren ehedem höchstens Violinen, ein Violonoell, eiu Cymbal, und manchmal auch eine, in der Mythologie den Waldgöttern zugetheilte Papagenopfeife auzutreffen: seit geraumer Zeit aber verlegen sie sich auf mehrere Blasinstrumente, besonders auf die Klarinette, welche den Cymbal und die Waldpfeife von ihren Banden verdrängt haben. —

Munikalien-Handlungen waren in Siebenbürgen,
die zette, in Herrunmustalt, un das Jahr viege,
unter der Firmat Gänasfmayer et Comp. De aber
der Abastz zu gering und die Preise auf den Tüstekunfern nicht, wie jetzt in Klausenburg, ausradiret
und vergrossert waren: so musste sie bildt zu
Grunde gehen. In der Folge hatten Hrn. Hochmeister's Buchhandlungen zu Herrmannstadt und
Klausenburg Musikalien in Commission; unch der
Schenkung der hochmeisterischen Buchbundlung und
Druckerve in Klausenburg an das danige Lyceum,
kann man in Hrn. Johann Tilsch Galanterier,
plutz-, und Buchhandlung, auch mit Musikalien,
Guitarren und Saiten, so wie ver wingen Jahren
mit Haarschuelden, befelen werden. \*)

### NACHRICHTEN.

Stockholm, Anf. Novembers. Es scheint in der That, als wünsche man den Geschmack des Publicums in Absicht auf die Oper wieder zu heben. indem man bey der Auswahl der Vorstellungen sorgsamer verfahrt: bisher aber ist dies Bemuhn von der Menge noch keineswegs erkannt worden, vielmehr hat man die bessern Werke sehr kalt aufgenommen. So war es auch der Fall vor kurzem mit Mozarts Entführung aus dem Serail. Dass das Unbedeutende des Gedichts, worüber man klagt, wirklich so wirksam sey, als man augiebt, glaube ich kaunı; eher rechne ich auf den Mangel aller wahren Bassstimmen bev der Gesellschaft - ein Mangel, der eben hier, wo Osmin so Vieles und Entscheidendes zu singen hat, das mit durchgreifendem, vielumfassendem Bass vorgetragen seyn will, um so widriger auffallt. Hr. Broman gab diese Rolle. er nicht mehr zu thun vermochte, um reiu zu singen, ist schwer zu eutscheiden: dass er aber (besonders bey der ersten Vorstellung) nicht mehr zu thun vermochte, um zu schreyen, das lässt sich behaupten. Mad. Casagli, als Blondchen, war allein lobenswürdig. Dem. Waselia war Constanze, Hr. Lindström Bellmont. Hr. Deland, als Pedrillo, sang sehr schlecht: nur mehr Takt zeigte er, als Hr. Bromau. Das Orchester spielte gut.

Bey der isten Zesammenkünft carrer muzik. Geselschaft, hötnen wir eine beethovensche Symphonie, ein Pot-pourri für d. Violin, (von Hra. Wilmann, gut agen.), ein Coor, für Segott, on, für Segott, Arie, von Mad. Sevelin nur leidlich geungaher dennoch — wanderlich geung — von den mehten Zahörern sehr beginntigt.

Das ist alles, was ich diesunal zu berichten habe. Seit dem Monat April ist namlich nichts Bemerkenswerbes in hiesiger Musik vorgefallen; Neues ist auf der Bühne nicht gegeben worden, die alten Stücke aber gehen, ungefahr wie sonst und wie fruher berichtet worden; Concerte huben nicht stattgefunden.

Wien, den 4ten November. Uebersicht des Monats October.

Theater am Kärnthnerthore. Vermuthlich aus Mangel an tauglichen Tenoristen überhaupt, und wegen anhaltender Krankheit unsers braven Kunstlers, des Hrn. Wild, insbesondere, konnte keine neue, grosse Oper bey den Feyerlichkeiten dieser Woehen einstudirt und auf die Bühne gebracht werden; es mussten daher einige der bessern altern Stucke aushelfen. Auf allerhöchsten Befehl wurde denmach in diesem Theater vor den erhabenen Gasten, bey überaus glauzender Beleuchtung des innern Opernsnales, die Vestalin; in dem Theater an der Wien, Moses, ein dramatisches Gedicht in fünf Aufzügen von Aug. Klingemann, (die Musik der Marsche und Chöre von Hrn, Kapellm. v. Seyfried,) und in dem kais. Schlosstheater in Schonbrunn, Johann von Paris, nebst einem Divertissement, aufgeführt. Von der Ausfuhrung des grossen Oratorinms, Samson, von Handel, welches am 16ten in der kaiserl. Winterreitschule gegeben wurde, werde ich weiter unten Gelegenheit haben, zu sprechen. - Sonst wurde in diesem Theater aufgeführt, am 5ten die hundertjährigen Eichen, oder das Jahr 1914, ein Vorspiel von Aug. v. Kotzebue, die Gesange von Treitschke, die Musik von Hrn. Kapellm. v. Seyfried. Dieses Gelegenheitstück - in welchem uns der Verfasser Deutschland nach hundert Jahren vorfuluen wollte - hat Aehnlichkeit mit der Irene von Sonuleithner, erhielt aber weniger Beyfall, als

<sup>1)</sup> Aum. Zu diesem Aufratze gehort die musikal. Beylage; No. VI.

diese, und wurde nur einmal, am Vorabend des Namensfestes unsers Kaisers Franz, gegeben. Die Musik hatte viel Anziehendes; die Decorationen und die dabey angebrachten Tanze waren befriedigend. - Am sosten wurde zum ersten und letzten Male gegeben: Die beyden Kalifen, eine komische Oper in zwey Aufzägen von Wohlbrück, mit Musik von Hrn. Meyer-Beer. Obgleich unsere besten Künstler an der Aufführung dieser Oper theilnahmen, und die Direction, rücksirhtlich der Decorationen und des Costume's, sich ausserst liberal zeigte: so war doch nichts vermögend, das aus Tausend und einer Nacht bekannte Marchen, von dem Verfasser gemein und ohne Interesse bearbeitet und auf die Dauer einiger Stunden zusammengedrängt, vor dem Falle zu schützen, und das um so weniger, da die Musik gleichfalls keineswegs dazu geeignet war, das triviale und matte Gedicht zu erlieben. Hr. Meyer-Beer hat hier in Privatcirkeln (öffentlich spielte er nie) seinen Ruhm. als einen der grössteu, jetzt lebenden Klavierspieler gegründet, und ist als solcher allgemein geschätzt und werth geachtet: als Componist, vorzüglich für grössere Werke , scheint er seinem Genius noch keine bestimmte Richtung angewiesen zu haben. Um originell zu seyn, fallt er nicht selten ins Bizarre und Gesuchte, um seinen Gesangstücken einen Anstrich von Cherakteristik zu geben, wird er oft gemein, lappisch, wie dies der Fall bey dem Chor der Imans im 2ten Acte war. Dabey ist sein Gesang hart, voll greller Uebergange, and schwer von dem Sanger vorzutragen, noch viel schwerer aber von dem Zuhörer aufzufassen, da Melodie keineswegs die Sache dieses Componisten zn seyn soheint. Ausser einem Pas de Deux, welches Mad. Treitschke de Caro mit ihrer Schüler n. Demois. Critti, im zweyten Acte tanzte, und das tumultuarisch beklatscht wurde, missfiel diese Oper ganzlich. Wie wir hörten, erhielt sie auch in Stuttgardt, wo sie unter dem Titel, der Wirth und sein Gast, gegeben wurde, keinen Beyfall. -

789

Theater un der Wiest. Zur grossen Freude des überfüllten Hauses trat Hr. Wild am 8ten als Octavio im Don Juan, und am 26sten als Johann von Paris, in der Oper gleiches Namens, wieder auf. - Hr. Hoffmann, Regisseur des grossherz. Hessen-Darmstädtischen Theaters, trat am 13ten als Don Juan, und am 14teu als Papageuo auf, und erhielt, seines übertriebenen Spieles und unbedeutenden Gesanges wegen, keinen Beyfall.

Theater in der Leopoldstadt. Bine grosse Pantomime in zwey Anfzügen, betitelt, der siegende Amor, von Hampel, mit einer passenden Musik von Hrn. Volkert, gefällt überaus, und wird ofters wiederholt; weniger gefiel, Antonius und Cleopatra, ein Quodlibet, (eine komische Tragödie möchte ich es nennen) von A. v. Kotzebue, mit Musik aus verschiedenen Opern, welches nur Bine Vorstellung erlebte. -

Concerte. Am 16te wurde das grosse Oratorium. Samson, aus dem Englischen des Milton, zu Handels Musik frey übersetzt, und in dieser die Instrumentalbegleitung vermehrt von J. F. Mosel. in drey Abtheilungen vor dem allerhöchsten Hofe und zahlreich anwesenden hohen Fremden, Abende im Saale der kaiserl. Reitschule, in welcher die Beleuchtung der schönsten Tageshelle glich, mit glücklichem Erfolge von 700 Personen, grösstentheils Mitgliedern des, min von Sr. Maj. genehmigten "Musik-Vereins des österreichischen Kaiserstaates," ausgeführt. Mit Timotheus (Alexanders Fest) verglichen, ist Samson im Ganzen nicht so ergreifend, und machte keinen so allgemeinen Eindruck auf die Zuhörer, obgleich unstreitig mehr einzelne Schönheiten in diesem, als in jenem, enthalten sind. Die Hauptursache jenes nicht somachtigen Effects mag in dem tragischen Stoffe. liegen, welcher dem grossen Componisten veranlasste, die meisten Tonstücke in Molltonen zu setzen, wodurch die Nichtkenner (und deren sind doch eine grosse Anzahl,) in keine heitere Stimmung versetzt wurden, wie sie das doch eben bev diesen Festlichkeiten voraussetzten, oder vielmehr wünschten. Der wahre Kenner findet reichlichseine Rechnung, und staunet, wie immer bey dem Riesen Handel, die gewaltige Kraft der Chöre, und die noch unübertroffene, kunstreiche Behandlung derselben an. Wir wollen nnr noch erwähnen, dass sich Hr. Mosel, sowol durch die Uebersetzung und vermehrte Instrumentirung der Musik, als auch durch geschickte Leitung des Ganzen, neuen Dank bey allen Kunstverständigen erworben hat; hierdurch wurden wir erst in den Stand gesetzt. bey so praciser Ausführung, in den Geist dieses Meisterwerks eindringen, und somit es auch würdig geniessen zu können.

Am 17ten gaben die Herren Maiseder und A. Rotaberg, am 26sten Hr. C. Barmonn, königl. preuss. Kammermus, und erster Fagottist, und am 20sten Hr. Ferdinand Frankl, konigl. bayerischer. Hof-Musikdirector, Concert in dem Theater nächst dem Kärnthnerthore. Da von den ersten bevden Künstlern schon mehrmals in diesen Blättern mitgerechter Anerkennung ihrer Talente und Kunstfertigkeiten gesprochen worden, und Beyde zugleich in dem Conc. des Hrn. Barmann gefälligst mitwirkten: so sey hier nur überhaupt erwähnt, dass sie auch diesmal ihren erworbenen Ruhm, als echte Künstler, bewährten. Hr. B. spielte ein Fagott-Concert von seiner Composition, (C, F, C,) und am Schlusse ein Duett-Concert für zwey Fagotte, von ihm u. Hrn. A. Romberg vorgetragen: er erhielt im Erstern, seines angenehmen, gefälligen und geschmackvollen Vortrages wegen, abermals allgemeinen Beyfall; doch musste man unserm Romberg bey dem Doppel-Concert (C moll, C dur) den gerechten Vorsug einräumen, dass sein Ton durchaus voller, deutlicher und klangvoller ist, als der seines, Anfangs Alles schnell dahin reissenden Mitkünstlers. Wir bedauren nur, dass die Bemühungen des Künstlers nicht im gerechten Ebenmasse belohnt wurden, denn das Haus war diesen Abend fast ganz leer. - Hrn. Franzl's Concert wurde eröffnet mit einer Ouverture aus der Oper, Carlo Fioras, von seiner Composition; (E dur;) sie wurde lebhaft applaudirt. Obgleich seinem Spiel auf der Violine Beyfall ward, so kamen doch alle Kenner darin überein, dass seine Passagen und sein Vertrag etwas veraltet, und sein Spiel (um streng gerecht zu seyn) nicht immer ganz sicher, vorzüglich aber seine Bogenführung schwerfallig sey. Doch wusste man sein Stoccato, und seinen schönen, immer gleichen Triller vollkommen zu würdigen, wie er diesen Vorzug besonders schön im Adagio seines Concerts in einer Trillerkette bewies. Hr. Forti sang mit geschmackvolfem Vortrage eine Arie von Maurer, Hr. Kraft spielte ein Divertimento von B. Romberg auf dem Violoncell schon und befriedigend, Mad. Milder und Dem. Buchwieser sangen gum Entzücken schön ein Duett von Simon Mayer, und eine Fraulein Sprinz, Schülerin der Therese Paradis, spielte ein Concert von Dussek auf dem Pianoforte, und berechtigt zu vielen Erwartungeh. Den Schluss dieses Concerts machte: Das Reich der Tone, Concertino für die Violin, mit Begleitung mehrerer Singstimmen, Chöre, und dem vollst. Orchester, comp. u. gespielt von Hrn. Franzi. Composition und Ausführung des Ganzen wurden gut aufgenommen. Hr. F. hatte sich einer besseren Einnahme zu erfreuen, als sein Vorganger.

Auch Hr. Michael Kuns mit seinen Stieftöchtern, Dem.s Gulias, gaben in diesem Jahre abermals zwey Productionen; mit ihren Schülern und Schülerinnen, auf awanzig Pianoforte, in dem Saale der N. österr. Herren Landstände; und zwar. am 5osten October und am 1sten Novbr. wohnte der sweyten Production bey, und hatte Gelegenheit, die Ouverture aus Johann von Paris. und das erste Stück der vierten Symphonie des Hrn. L. van Beethoven, mit vieler Pracision ausführen zu hören. Ueberaus schön, ja entzückend und des allgemeinen Beyfalls vollkommen würdig, wurde ein Quartett für vier Singstimmen und Klavierbegleitung, betitelt: Herzliche Empfindung bev dem so lang ersehnten und nun endlich hergestellten Frieden, componirt von unserm würdigen Veteran, Hrn. Anton Salieri, befunden. Allgemein wurde die Wiederholung verlangt. Die Ausführung durch Mad. Treml, Dem. Bendra, und die Herren Zelltner und Lotti, war trefflich und ergreifend, -

#### RECRNSION.

Zwölf Polonoisen für das Pianoforte vom Grafen Oginsky (i), gesammlet vom Herrn Staatsrath Koslovsky (i). Berlin, bey Conche et Comp. (Preis 20 Gr.)

Der Charakter des Volks spricht sieh lebendig aus in seinen Gesangen und Tansen, und so geben auch die beyden National-Tanze der Polen, der Masureck und die Polonoise, die beyden Haupttendenzen der Nation richtig und deutlich an. So wie der wilde Masureck mit seinen, Starke und Muskelkraft erfordernden Bewegungen, mit seinen wunderbaren, kühnen Verschlingungen, den stürmischen Rausch eines in steter Unruhe hin und her wogenden Volks zeigt; so liegt in der Polonoise wieder ganz der Ausdruck jener Ritterhaltigkeit, deren integrirender Theil die romantische Verehrung der Damen ist, welche in Polen mehr, als sonst irgendwo, noch statt findet. Um diesen Charakter der Polonoise wie aus einem Bretinpunkte hervorstrahlen gu sehen, darf man nur in Warschau das. eine Polonoise aufführende Paar beobachten. Nichts ist einfacher, als die Gänge, der rhythmische Schrift dieses Tanzest (kein eigentlicher Pas, im Sirier



der Tanzkunst:) aber in der ceremoniosen Art. die Dame zu führen, in Blick und Stellung, nimmt man deutlich jene innere, romantische Stimmung wahr, die noch jetzt, wie aus dem Purpurschein einer goldnen, langst vergangenen Zeit, herübertout. Rec., der sich mehrere Jahre in Warschau befand, and auf Ballen und Redouten, ohne Autheil au dem Tanze selbst zu nehmen, nur beobachtete, dachte sich oft bey einer Polonoise, von einem achonen, jungen, kraftigen Manne mit einem reizenden Frauenzimmer aufgeführt, (wie es denn nun oft der Fall war,) einen vollständigen Ritterroman aus der Zeit des Konigs Arthus, und fand in den sonderbaren Wendungen, in die sich der Tanz öfters verschlingt, ohne im Schritt jener Einfachheit zu entsagen, alle Nothen des liebenden Paars, aus denou sie endlich in voller Majestat der Schönheit hell und herrlich hervorgehen. - Die Musik des Tanzes muss aus dessen Charakter selbst eutspringen, und so kommt es denn, dass die eigentliche, echt polnische Polonoise eben jene romantische Stimmung ansspricht, und dadurch so hochst anziehend wird. Den Grundton (Grundfarbe) macht eine gewisse Grandezza, die eben dem Ritterthum eigen: aber is ihm spielen, in allerley dunklen und hollen Farben, heisse, gluheude Sehnsucht - hoffnungslose Klagen - das Eutzücken, der Jubel der Liebe. - Rücksichtlich der Theile, die den musikalischen Umfang bilden, ist die Polonoise eben so wenig beschränkt, wie der Deutsche, (Rec. crimert sich manche mit swey Trios, Introduzzione und Coda gehört zu habeu,) und so erhebt sich dieser Tanz in der That zu den bedeutungsvollsten, die es giebt: aber ehm diese tiefere Bedeutung kann nnr dann erkannt werden. wenn man von Tanz and Musik zugleich angeregt, recht vom innern Geiste erfasst wird, den das Ganze athmet. Daher kommt es, dass deutschen Componisten, die nicht wenigstens sich in Polen hinlanglich pationalisirten, um mit jenem geheimern Geiste des polnischen Haupttanzes gauz vertraut zu werden, die Composition der Polonoise durchaus nicht gelingen will. Mit der rhythmischen Richtigkeit ist es namlich gar nicht gethan, und aus der Nachalimung des Rhythmus, ohne das Auffassen der tiefern Bedeutung, ist jenes Zwitter-Geschlecht entstanden, das nur noch vor weniger Zeit nuter dem Namen alla Polacca unter uns so überhand nahm. In diesen alla Polacca's, mogen es nun blosse Tonstücke oder Gesinge sevu.

wird gewöhnlich allerley neckender Spass getrieben, was nach dem, was hisher gesagt worden, dem Charakter der eigentlichen Polouoise ganz zuwider ist. - Tragen aber nun irgend echte Polonoisen jene tiefere Bedeutung wahrhaft in sich, so sind es die vorliegenden, vom Grafen Oginski componirten. und so kommt es, dass man in dieser Art nicht laicht etwas Anziehenderes horen wird; wober indessen Rec. ausdrücklich bemerkt, dass er sich beym Durchspielen an die mehrsten erinnerte, wie er sie in Warschau von gut besetztem Orchester aufführen hörte, und er vielleicht dieser Reminiscenz einen grossen Theil seiner wahren, innern Lust verdankte. So herrlich namlich alle diese Polonoisen rücksichtlich der musik, Gedanken sind, so dürftig sind sie hin und wieder in der Ausarbeitung für das Pianoforte gerathen; ja, nur zu hanfig stösst man auf Spuren einer Flüchtigkeit und Uebereilung, die, chen des bedeutenden, charakteristischen Grundstoffs wegen, um so übler auffallen, Zu häufig verweilt der Bass in der eingestrichenen Octave, wodurch er, nach dem Kunstausdruck. zn jung wird, wie z. B. gleich bey der, übrigens herrlichen Polonoise No. 1.; zuweilen giebt es falsche Bässe, zuweilen fehlt der Bass ganz, wie z. B. bey dem Schluss des ersten Theils der Polonoise. No. 4. Manche Stellen klingen gar zu loer, weil sie nur zweystimmig gearbeitet sind, wie z. B. im Trio der Polonoise, No. 5, der Pol., No. 6, und bey dem Schluss der Polonoise, No. 7. Ueberall ist aber die Melodie, die Anlage des Ganzen, kurz der Grundstoff, wie gesagt, herrlich, und spricht die tiefste Bedeutung der echten, nationellen Polonoise auf das lebendigste ans; jeder geübte, im Satz nur irgend erfahrne Klavierspieler wird die gerügten Fehler im Spielen verbessern können, und so bleibt das Werkeben, dem übrigens wol ein etwas eleganteres Aenssere zu wünschen ware, eine recht interessante Erscheinung.

MISCELLEN.

1.

Wie sich an der Veste des Himmels um Sonnen Planeten; und nm diese wieder ihre Trabauten drehen: so geschiehet es auch den wenigen, erwärmenden und erhelleuden Sonnen der Kunst überhaupt, und namentlich der Tonkunst. Das ist nun an sich geme recht so, ja nothwendig, und vollkommen den Nautrgesteten gemäss. Was sicht selbst leuchtet, aber doch Empfanglichkeit hat, Stralen zu sammeln, und Kraft, diese auf eigenthämliche Weise zu reflectiren, wie am Firmsment die freundliche Nachterhellerin, Lanz: das folge nur diesem ewigen Naturgesetz; es ist immer auch erfreulich und dankenswerth. Doch selbst der alte Saturn begnügt sich mit nur fünf Trabanten und seinem leuchtenden Ring: wer aber zahlt wol die Trabanten, die um die Sonnen der Toukunst einen, ohr recht verdreibsilchen Ring bülden?

\_\_

Die alte Welt, so reich an Grossem und Schonem, kaunte sieben Wunderwerke. Unzer neue Weit der Tonkunst — mit Fug und Recht eine neue und unser Welt — kennt auch dereine neue und unser Welt — kennt auch der gleichen. Die sieben geraufe? Mir scheint es! doch will ich nur das Eine nennen, in welchem wir Alle zustimmen und desgleichen alte und neue Zeit kaum Eins gehabt; es ist! Mozarts Don Giovann't. Own ersten schauerlichen Accorde der Ouverture bis zum letzten des fügirten Schluss-Chors, schwech der Geist Gottes über diesem Wunderwerke der Kunst, das in glülenden, dunkelrothen Flammen nach Unten brennt.

5.

Beethovens gross Instrumental-Compositionen gleichen, aus Binem Gesichupunkte angeschen, gewissermassen Vulkamen, die ihre Feierstrüben unch allen Seiten hin ungigsen. Zerstrend, wie jene; doch — hier der Unterschied — mur Unhaltbures, Gemeines, Conwentionelles y befruchtend wie sie — nur schneller, reicher nech, und berrskiber.

(Der Beschlass folgt.)

KURZE ANZEIGE.

Abendlied an Minna von August Mahlmann, mit Begleitung des Pianoforte comp. --- won Friedrich Noack. Leipzig, bey Breitkopi und Hartel. (Preis 12 Gr.)

Das Gedicht: Wie hangt die Nacht voll Welten - ist cantatenmassig fur Eine Singstimme ausgeführt. Der, Ref. ganz unbekamste Componist scheint ein Mann zu seyn, der durch Bekanntschaft mit vielen Werken abnlieher Art eine beträchtliche Anzahl melodischer Figuren und harmonischer Wendungen, wie sie jetzt vornamlich üblich, und durch Uebung eine Geschicklichker gewonnen hat, dieselben in einer gewissen Ordnung, meist am schicklichen Platze, zu gebrau-Dadurch entstehen denn Arbeiten, die zwar nicht eigentlich Kunstwerke genaunt werden. und auch über das Gewöhnliche sich kanın hin und wieder erheben können: die aber doch Mehrem Unterhaltung und Genuss gewahren. - Von vorn herein lasst sich Gesang und Begleitung sehr gut an; S. 5; wie dann ofters, moduliri der Verf, gegen den Sinn und Zweck des Ganzen und ohne hinlängliche Veranlassung im Einzelnen, viel zu scharf, verfallt auch dabey, wie sonst jedoch nicht oft, in unstatthaste Harmoniesolgen, (Vergl. Seite 5, Syst, 1, T. 6 zu 7,) Von S. 12 Syst. 3 an, und dann besonders S. 15, heht sich die Musik zu einem herzlichen Ausdruck, so dass Anfang und Ende wol für das Gelungenste zu erklären sind. Das Ausdehnen, oder unverhaltnismässige Trennen, oder auch das dem Ganzen der Textes nachtheilige Hervorheben mancher einzelnen Worte - wie sich dies in den meisten Compositionen dieser Art findet, so fehlet es auch in dieser nicht: gegen die Declamation der einzelnen Worte aber lasst sich wenig einwenden, (z. B. in der sonst gelungenen Stelle, S. 13, sollte beydemil nicht accentuirt seyn: "wo sich verwandte" im Gegentheil bemerkt man in dieser Hinsich manches Bezeichnende, das Sorgfalt verrath und

(Hierbey die musikalische Beylage No. VI.).

zu loben ist.

Beylage sur allgemeinen musikalischen Zeitung. Wallachische Lieder. Langsam und schleppend. Langsam. Langsam. Etwas munter Wallachischer Mässig geschwind Ungarische Tänze. Nicht zu geschwind.

4) Dieses pizzicero pliegen die Zigainer mit beyden Duumen sehr geschicht zu trommeln; zie machen sich aber nichts derzw, solches auch auf dem leeren a m machen, wann gieich der Taux aus B gebt,







NB. Von diesem Tsnz wird der dritte Theil ohne Da Capo mehr als zweymal, und 40 oft wiederholt.

als der Solo-Spieler Variationen, wie etwa nachstehende, dazu in Vorrath hat:



Sowohl zu dem langsamen, als zu dem geschwinden Tanz machen die Zigainer, wenn sie zu spielen aufliören, statt des letzten Taktes atets einen Schluss, z. B.



# Sächsische Tänze.

di Manuella. the of the little of the littl State State of the 

#### ALLGEMEINE

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 30sten November.

Nº. 48.

1814.

Daniel Gottlob Türk.

(Beschluss aus der 45sten No.)

Noch vor der Anleitung zu den Temperaturberechaungen, im Jahre 1805, war erschienen: Kleines Lehrbuch für Anfänger im Klauierspielen, nebst zwölf sehr leichten Handslücken, und die

zweyte Auflage davon im Jahre 1806, mit sechzehn Handstücken.

"Mehrmals wurde ich aufgefordert," heisst es in der Vorrede, "füt diejenigen Lereneden, denen auch mein Aussing ans der Klavierschule noch zu neben der der der der der der der der sächlichste, was ühnen der Lehrer ausführlicher erklatte, für sich wiederholen komsten. Biso dazu sind die gegenwärtigen Bogen bestimmt. Vorzüglich bestrebt ein mich bey dieser kleinen Arbeit, das Wissenswürdigste in gedrangter Kürze und dabey mit nöglichster Deutlichkeit vorzutragen."

Dieser Zweck ist auch erreicht worden; und obgleich diese kleine Schrift nuter Türks Werken die unbedeutendste ist: so zeugt es doch für den ansgebreiteten Beyfall, den sie fand, dass die erste Ausgabe in so kurzer Zeit vergriffen, und eine

zweyte nöthig wurde.

Gründlich, wie n seinen eignen Schriften, war unser Türk auch als Beurtheiler freunder Werke. Aber streuge Unparteylichkeit, seiner Gewissenhaftigkeit natürliche Folge, war dabey ehen so miverkeunhar, als sein seharfer, sicherer Blick. Er hat Beytrage geliefert zur allg musik, zur allg. Eiteratur-Zeitung, und noch mehrere zur allg, deutschen Bibliothek. Die letztern betragen, wie er selbt in einer Handelrift bemerkt hat, über ein Alphabet.

er es nicht minder als Tonsetzer. Von seinen Comp. sind folgende (auf eigue Kosten, nud in Commission, die frühern bey Breitkopf und die 16. Jahre.

einer Handschrift bemerkt hat, über ein Alphabet. So fleissig Türk als Schriftsteller war, so war spatern bey Schwickert in Leipzig und Hemmerde in Halle) öffentlich erschienen:

Sechs Sonaten für das Klavier. Erste Sammlung. Die neueste (3te) Auflage 1798.

Sechs dergleichen. Zweyte Sammlung. Die neueste (2te) Auflage 1789.

Sechs dergleichen. Dritte Sammlung. Grösstentheils für Kenner. 1789.

Lieder und Gedichte aus dem Siegwart. 1780.

Die Hirten bey der Krippe zu Bethlehem;
(eine Weihuschtscautate; (im Klavierauszuge. Neue

Auslage 1798.

Sechs leichte Klaviersonaten. Erster Theil.

Die neueste (2te) Auflage 1794.

Sechs dergleichen. Zweyter Theil. 1783.

Sechs kleine Klaviersonaten. Erster Theil. Die neueste (3te) Auflage 1793.

Sechs dergleichen. Zweyter Theil. Die neueste (2te) Auflage 1795.

Sechs dergleichen. Dritter Theil. 1793. Sechzig Handstücke für angehende Klavierspieler. Erster Theil. Die neueste (3te) Auslage

1806.
Sechzig dergleichen. Zweyter Theil. Die

neueste (2te) Auflage 1798.

Dreyssig Tonstücke für vier Hände. Erster
Theil. 1807.

Dreyssig dergleichen. Zweyter Theil. 1807. Dreyssig dergleichen. Dritter Theil. 1808. Ausser diesen, durch den Druck bekannt ge-

machten Sachen, schrieb Türk, während seines Lebens und Wirkens in Halle, noch viele andre;

Secha Motetten, Zwanzig Cantaten, unter welchen die Trunercantate auf Dr. Sender und die Cantate bey der Szcularfeyer der Universität zu seinen gelaugensten Arbeiten gehörten; einige einzelne Chore und Arien, fünf Symphousien, mehrere figuritte Chorale, unter welchon ienige von hovorstechender Schonheit sind, z. B., "Wenn

48

Christus seine Kirche schützt", mehrere Kirchemstücke, ein vollstädiges Choralbuch, dessen Werth nach dem. was oben über Türks Orgelspiel geasgt ist, nicht zweifelhaft seya kann; einige Souaten und Handstücke, und viele vierstimmige Sachen für das Singechor.

Was alle diese Arbeiten auszeichnet, ist, wie schon ohen angedeutet wurde, nicht sowol schöpferische Phantasie, als ordnender Verstand, und, wo es hingehört, tiefes, inniges Gefuhl, strenge Reinheit des Satzes überall, durchgangig Klarheit der Gedanken, fliessender Zusammenhang, gefällige Melodie, Manuigfaltigkeit der Harmonie, tadellose Behandlung des Rhythmischen, und, an seinem Orte, richtiger, treffender Ausdruck des Innern. Wer das, was wir iiber Türk oben im Allgemeinen gesagt haben, seiner Aufmerksamkeit gewurdigt hat, der wird von selbst sehen, wie diese Eigenschaften seiner musikalischen Werke aus deu Eigenschaften seiner Person ganz natürlich folgen. Wie vollkommen er insonderheit den Ausdruck des Innern zu beherrschen wusste, sieht man, unter anderm, auch daraus, dass er denselben nicht blos in grössern, ausgeführten Arbeiten, sonderu auch in kurzen Satzen zu erreichen verstand. Man darf, um sich hiervon zu überzeugen, nur sein neuestes Werk, - die Tonstücke für vier Hande, flüchtig durchlaufen. Wio treffend ist z. B. milder Ernst ausgedrückt. in No. 12. des. 1sten Theils, stille Schwermuth, in No. 14. Würde und Zartlichkeit, in No. 19 u. 20. klagender Kummer, in dem höchst eigenthümlichen Larghetto, No. 17. des 2ten Theiles, frohliche Laune, in No. 18, und, wie die Ueberschrift es ausdrückt, süsses Weh und lieblich banges Sehnen, in dem ganz vorzüglichen, originellen Largo, No. 28!

Ein Umstand, wo'auf in mehustimpigen Sachen, besonders bey der Begleitung des Gesnages, sehr viel ankömmt — ob er pleich nur das Materielle betrifft, und die sigeutliche Schonheit in dem Reiche der Formen wohnt — anf den aber bey weitem nicht alle Tonsetzer die gehörige Rücksicht nehmen, oder zu nehmen verstehen, ist die richtigse Vertheilung der Instruments. Auch hierin die Stelle immer diejenigten Instrumente eintveten zu lasern, welche nicht allein, vermöge ihrer besondern Natur, gegignet waren, die vorgeschreibe Sätze gat hernus an bringen, sondern auch zu dem Sätze gat hernus an bringen, sondern auch zu dem Ausdrucke des Innern, worauf er einem auch zu dem Ausdrucke des Innern, worauf er einem auch zu dem

besten sich schiekten, und so zur Epichung, eine Ausfurcks zur wirksanische begundtegen vernnechten. Dies gelang ihm dedurch, dass er nicht allein das Mechauische aller gebrauchlichen Instrumente vollkommen kannte, sondern auch in das Bigenthimiehe der Witkungseit eines jeden, jn zabetische Hinsicht, immer tiefer einzudringen strebte; und wie überhaupt in Allem, so auch jn der Wahl und Vertheilung der Instrumente, mit bedenklichte Sorgfalt verdürt, und Alles dabey zissersel genannahm ide natürliche Folge wiederum seiner mehr erwahnten Personlichkeit.

Evaluntes Personlectuet. —
Es ist eine gemeine Bemerkung, dass der Charakter des Menschen auch auf seine Geistenwerke Einfülses hat; nielt minder auch die, dass die Natur in Allem, was sie schafft und wirkt, folgerecht ist, und dass daher das Thu und Treiben des Menschen, wie sehr es auch durch Einwirkung von Aussen verunlasst werden mag, doch immer durch die Grundzüge seines Koptes und Herzene eine eigenhümliche Gestaltung und Richtung erhält. Aber dennoch ist es auziehend. die Waltrheit dieser Bemerkungen in einem Beyppiele anzuschauen, wo sie sich so einleuchtend und zugleich so erfreulich offenbart, wie bey dem ellem Manne, von welchem bäher die Rede war.

Sanft ruhe seine Asche, und seinen Geist erfreue der Wohllaut des Lebens in der schönern Weit, die ihn aufnahm!

Maas.

#### NACHRICHTEN.

Drealen. Anfang Novembers. Die zu unserm Hoftheater gehörige italiemisch Oper blieb zwar in den verflosseuren Sommermonten nicht, wie ehedem, gauz ausgesetzt: allein die Aussicht zu einem fortwährenden Genuss dieser Art ward uns erst mit dem Eintritt des letztverflossenen Monats volfent. Die neue Theatercommission gebt die grechte Hoffnung, dass dieses Winterhalbjahr üden Kenner und den Liebaber der Musik schr interessant werden dürfte. Mozarts Cost fan tuttund la serda elde spore von Cuglielmi, waren die Einleitungen, wornuf Spoutini's Practitueck, so wie über dessen hierige Ausfuhrung, einige Bennerkungen hier Plats finden mogen.

Bekanntlich ist die Musik äusserst charakteristisch und dem Sujet ganz angemessen, auf den grössten Effect berechnet, und voller schnell und ohne Ruliepunkte auf einander folgender Modulationen und Dissonanzen, welche das gehörige Auffassen des Kunstwerks dergestalt erschweren, dass selbst der Eingeweihte nur erst nach mehrmaligem Anhören das Volleudete desselben würdigen kann, Aber dann wird er es auch für eines der ersten Meisterwerke unserer Zeit ansehen. Die Vestalin von demselben Compositeur hatte auch anfanglich das Schicksal, verkannt zu werden, und wird jetzt allgemein verehrt. Ein solches allgemeines Auerkenntuis durite nun zwar der Cortez nicht zu erwarten haben, da das Geschichtliche in der Vestalin, und folglich auch die Composition dieses Textes, weit anziehender und gemüthlicher ist. Eine Vergleichung bevder Werke gegen einander kann daher gar nicht statt finden, und würde allemal zu dem Resultate führen, dass Spontini zwey ganz verschiedene Gegenstände, eben so verschieden, und zugleich, jeden in seiner Art, eben so gelungen bearbeitet habe. - Die vorzüglichsten Musikstücke im Cortez scheinen uns folgende zu seyn;

801

Ister Act. Die Symphonie, die Introduction, (Chor der Spanier) die grosse Arie des Cortez mit Chor, (If dur) das Duett zwischen Anzailly und ortez, (Cdur) mit welchem der unmittelbar sich suschliessende Aufrug der Mexikaner ein herrliches Gauze bildet, und die Schlusseene dieses Acts, von dem Augenblick an, wo Cortez-den Befehl zur Verbrenung seiner Flotze giebt.

Hier Aet. Der Eingaug, welcher mit dem Aschhalle des vorhergeheufen Schlusseheres anhebt, und wo die Charaktere der beyden Hemisphären to treflend geseichnet mit einaunder ahwechselns die herrliche Arie des Telasco, das Duett zwischen lim und Amasilly, ingleichen das Duett zwischen leitatere und Cortea (E dur). Beyde nurgedachte Sticke sind unübertrefflich, und das erstere einzig un nennen. Endlich das Terzett zwischen Amaülly, Cortea und dessen Freund, Moralez.

Hiter Act. Das einleitende Chor der famatischen Mexikaner, dessen Hamptgedanhe bis zum Schlusse des Stücks-verweht ist, und in mannigfaltiger Zusammenstellung wiederkömmt. Das Gebet der drey gefangenen spanischen Anführer, (Lomob, ohne Begleitung.) und endlich das Schlussehor. Als Beleg unserer Ansicht von dem ganzen knatwerke konnte sehen allein der fügite Seitz im Anfangecher des Sten Actes — ja., für den Kenner selbst schon das Thema desselben in einer Anordnung, welches dann eben so genialisch, als kunstgerecht durchgeführt wird, dienen, wenn wir nicht gendügit wären, den Raum zu schonen, und uns begnügen zusisten, die Aufmerksamen ohne Ausheben des Stücks selbst dexam binauweisen.

Mad. Sandrini, als Amazilly, war ausserst liebenswürdig. Sie gab auch in diesem Stücke wiederum mehrere Beweise ihres ausdrucksvollen Spiels und ihres anmuthigen Gesaugs, Wenn ihre Stimme in manchen Stellen zu schwach befunden ward, so lag die Ursache in der fast überladenen Instrumentirung. - Hr. Benelli, als Cortez, war. vorzüglich im 1sten Acte, ganz an seinem Platze, und die Scene, in welcher Cortez die verirrten Gemüther seiner Soldaten zu ihrer Schuldigkeit zurückführt, kann unmöglich besser executirt werden, als es Hru, B, gelang. Diese Scene verlangt nicht blos einen vollendeten Schauspieler, sondern auch einen braven Sanger, dessén Stimme durch die Massen des Orchesters und des Chors hervorleuchtet. Hr. B. bewirkte dieses vollkommen, wiewol mit bemerkbarer Austrengung, und nicht ohne Nachtheil für die Ausführung seiner ührigen Gesangstücke. - Hr. Tibaldi hat die Rolle des Telasco uniibertrefflich gegeben. Spiel, Mimik und Gesang vereinigte er, und, wir dürfen es nicht verhehlen, yielleicht in dieser Oper zum ersten Male, zu einem schönen Ganzen. Der ate Act, und namentlich die Hauptarie und das schöne Duett mit Amazilly, machten seinen Triumph, -Hr. Beneincasa fulute, als Moralez, den spanischen Charakter sehr gut durch, und sang seine schwierige Rolle, deren bedeutungsvolle Recitative gerade eine so starke, unverdorbene Stimme erheischen. (mit Ausnahme einiger Stellen, wo er sehr detonirte,) recht brav. - Die drey Gespielinnen der Amazilly, (Mad. Miecksch, Dem., Hunt und Mad. Schubert, geb. Babbi,) übergeheu wir mit Stillschweigen, und so auch die drey gefangenen spunischen Auführer, (Hr. Miecksch, Hr. Decavauti und Hr. Lobl.) Dass letztere das Gehet gegen das Ende des 3ten Acts nicht allemal rein intonirten, kann weuigstens nicht dem schulgerechten Hrn. Miccksch beygemessen werden. Hr. Quilici endlich hat die Rolle des mexikanischen Oberpriesters gauz verfehlt. Sein, lediclich auf die Opera buffa beschränktes Talent, und seine rauhe, in den höhern Tönen, sobald solche stark vorgetragen werden müssen, beynahe unleidliche Stimme, machten keinen günstigen Eindruck auf das Publicum. -Die mehrmaligen Vorstellungen dieser Oper gelangen überhaupt nicht allemal durchaus, besonders detonirten die Choristen zuweilen auf die grässlichste Weise. Dahingegen leistete das Orchester, mit Liebe und Eifer für die Kunst beseelt, alles, was man nur von einem so ausgewählten Personale erwarten kann. Wenn auch ja hier und da, besonders in dem punktlichen Zusammentreffen mit den Chören, kleine Fehler vorfielen, so möchten diese wol einzig und allein dem Dirigenten zuzuschreiben seyn, der, bey seinem rühmlichen Anerkenntnisse für fremdes Verdienst, vielleicht von dem Herrlichen des Werks zu sehr hingerissen ward.

Der ursprüngliche französische, Text dieser Oper ist fecht leidlich; allein die hier fabricirte italienische Uebersetzung sehr flach gerathen.

In allem, was zur äussern Pracht des Sütckdienen komtet, besonders bey den Decorationen und dem Coatume, waren keine Kotsen gespart worden. Ob das letztere allem Zichten gewählet gewesen, und namentlich der lange Mautel des Kaziken zu eutschuldigen seyn dirfte, überschuldigen sewi wir Kunstrichtern, die in diesem Fache mehr Comnetens haben.

Die Aufführungen des Cortez wurden durch einmalige Vorstellung des Achilles von Par unterbrochen. Mad. Werner, vom mannheimer Theater, welche mit ihrem Gatten, dem bekannten Tenoristen, auf ihrer Kunstreise sich einige Tage in Dresden verweilte, gab nämlich in dieser Oper die Briseis zur Gastrolle. Es war eine liebliche Erscheinung, diese deutsche Künstlerin in ihrer vollen Anmuth zu sehen und zu hören. Bey jedem Gesangstücke ward ihr der ungetheilte, laute Beyfall des Publicums, auf welchen jedoch, streng genommen, der Aublick der überaus lieblichen Gestalt seinen namhaften Einfluss haben mochte. Denn die Kritik dürste doch Einiges zu erinnern finden, was Mad. W. zu verbessern hat, und, bey fortgesetztem Studium, gewiss auch verbessern wird. Die mittlern Tone ihrer sonst so schonen Stimme, bedürfen nämlich, wie bey den meisten Sängerinnen, noch vieler Ausbildung, und die höhern sind im Porte nicht allemal sonor genng. Rücksichtlich der Action ware auch etwas mehr Abwechslung der, an ich sehr tehbeischen Bewegungen zu wünschen gewesen. Diese Benorkungen sodlen keinenwegs eine Rüge seyn, sondern mur der Künstlerin beweisen, wie sehr wir sie schitzen, und wünschen, dass in kurzer Zeit sie die Stude des Vortefflichen erreichen möge, der sie schon so nahe ist, und die sie um so sicherer zu erreichen verspricht, da sie, bey so unverkenubaren Vorzügen, sieh eine seltene Bescheidenheit und Auspruchlosigkeit zu hewahren gewust hat.

Wir wenden nns, znm Schlusse unsers Berichts, von diesem wahrhaft schonen Bilde, des Contrastes halber, zu einem Hrn. Pucci. Dieser hatte namlich auf seiner Reise von St. Petersburg, angeblich nach London, die Zudringlichkeit, seine Talente auch hier auskramen zu wollen. Er gab als sogenanuter Buffo caricato ein kleines Stück in zwey Acten, la casa dei spiriti betitelt, mit Musik von einem gewissen Cavos. Wenn gleich einzelne Stellen dieses Stücks, welches im Grunde eine langweilige, lahme Nachahmung des bekannten Intermezzo von Bianchi heissen sollte, leidlich genannt werden könuen, so war doch das Ganze ein wahres Chaos. Hrn. Pucci's Stimme kann weder Bass, noch Tenor, nuch Bariton seyn, und seine Methode ausserte auf die Zuhörer die Wirkungen des Magnetismus: wer nicht einschlief, fühlte sich widrig afficirt und entfernte sich aus dem Schauspielhanse, weil selbst die Lazzi, auf die es eigentlich berechnet zu seyn schien, die Menge keineswegs fesselten. Ein Glück ist's, dass Hr. P. seine Stücke ganz alleiu darstellt: sonach hindert ihn nichts, seine Talente an jedemauch noch so kleinem Orte auf seiner weiten Reise zur Schau zu bringen. Vielleicht dass er hier und da mehr Theilnahme, als bey uns, findet. Wir rufen ihm nach: Lebe wohl! --

Straaburg, d. 10ten Nov. Unner lettere Becitcht schilderte das frauz, und das dentsche Theneter, wie wir heyde ebeu jetzd hier besitzen, und verspracht Bemerkungen über hiesige Kirchen- und Concertmusik. Diese, so viel oder so wenig Stoff dazu vorhaufden, sollen hier gegeben werden; zuvor aber möge noch Einiges über die Thester. wora uns diese indess Veraulassung gegeben, Plats finden.

1. Französ. Theater. Hrn. Ribié's Direction brachte uits endlich die erste neue Oper; und zwar Journde, in drey Acten, mit Musik von Nicolo de Malte. Das Gedicht ist von Etienne bearbeitet nach Lafontaine's Novelle gleiches Namens, der diese wieder aus dem Ariost schöpfte. Es ist ein Intrignenstück, gut entworfen, und noch besser durchgeführt, das sich noch besonders durch mehrere eigenthümliche Charaktere und durch einige ausserst gelungene Situationen auszeichnet. Ganze ist anmuthig und heiter gehalten, mehrere Situationen sind sehr komisch und belustigend. Die Musik ist eine der gelungensteu Arbeiten N.s. Auf die effectvolle Ouverture aus D dur, welche sehr gut auf die Handlung vorbereitet, folgt ein schönes Duett. Mit ganz besonderer Auszeichnung verdienen die Finalen genannt zu werden, welche von den sämmtlichen, obgleich grösstentheils unmusikal. Mitgliedern, besouders der Choristen, mit vieler Pracision ausgeführt wurden. Das unstreitig schönste Ensemble-Stück ist indess ein Quatuor Notturno im 2ten Act aus E moll, welches mit dem, in der Ouverture gegebenen Thema beginnt. Hr. Perrin (Graf Robert) zeigte schönen Anstand; sein Spiel ist unverbesserlich: als Sänger leistete er alles, was Empfindung, bey einem unmusikalischen Künstler, mit einem übrigens angenehmen Organ, zu leisten vermag. Hr. Routon (Joconde) distonirte überall, wo Haltung der Stimme erforderlich Mad. Landier, sogeuannte erste Sängerin, (Mathilde) und Dem. Desvoine (Edile) singen rein: das ist aber auch alles. Noch verdient Hr. Laforgue, (Amtmann) obschon frevlich nicht als Sanger, bemerkt zu werden: er ist ein braver, einsichtvoller Schauspieler, der durch sein natürliches, und doch feines Spiel das Interesse der Oper ungemein erhöhte. An der Einstudirung und ganzen Ausführung der Oper kann man das Bestreben des braven Musikdirectors, Hru. Coste, nicht verkennen, unter dessen Leitung Sänger und Orchester in beständigem Einklang erscheinen. Wir können bey dieser Gelegenheit deu Wunsch nicht hergen, diese treffliche Oper auch auf die deutschen Buhnen versetzt zu sehen, wo sie, besonders in Hinsicht der Ausführung der Chöre, merklich gewinnen würde. Wir empfehlen sie jeder deutschen Direction: gieht sie sie gut, so wird sie sicher Nutzen und das Publicum viel Vergnigen davon haben.

Am 6ten August machte IIr. Derivis, erster (?) Bassist der grossen Oper in Paris, sein Debut auf dem hiesigen Theater, als Oedip, in der Öper, Oedipe à Colonne, von Sacchini. Seine Darsteluugen, deren anfauglich nur wenige angekündigt wurden, dauerten niehts destoweniger bis zum 1sten Sept. fort, und wir bekamen ihn in folgenden Rollen zu sehen: als Dandinière in deu Pretendus; als Frontin in den Visitandines von Devienne, wo er zwev Arien von Mozart (man denke die Verbrüderung zwischen Mozart und Devieune!) einlegte. Und zwar waren diese Arien: In diesen heil'gen Hallen - und: Dort wo Lanzen etc. ans Figaro's Hochzeit. Ferner sahen wir Hrn. Derivis als Panurge in der Oper gleiches Namens von Grétry; als Descrieur in der Oper dieses Namens: als Musiknarr in der Mélomanie: als Bassa in der Caravane; als Ruoul im Blaubart; als Schmied in dem Maréchal ferrant; als Capitaine Sabord im kleinen Matrosen; als Agamemnon in Iphigenia in Aulis, und endlich als Silvain in Grétrys Oper dieses Namens. Die Caravane und Oedipe mussten wiederholt werden. Sammtliche altere franz. Opern sind auch in Deutschland zu bekannt, als dass es nöthig ware, etwas darüher zu sagen. Als Bassist betrachtet, mangeln Hrn. Derivis die Haupterfordernisse: nöthige Hohe und besonders Tiefe. Ein französischer Bassist kömmt ohne das obere F und G, nicht ans; so wie er wenigstens das untere G muss angeben können: Hr. D. nimmt schon in dem eingestr. D seine Zuflicht zum Falset, uud in der Tiefe ist das A schon schwach und ohne Kraft. Dagegen sind seine Mitteltöne hell und stark, ja, durch das stärkste Forte des Orchesters hörbar: dabev angenehm und biegsam; sein Gesang übrigens eiufach. Besondere Vorziige besitzt Hr. D.s im Recitativ. Wenig jetzt lebende französische Sänger tragen dies mit dem Ausdrucke, und auch mit der sorgfaltigen Auseinandersetzung dessen, was musik. gesprochen, declamirt, und was als Cantabile gesungen werden muss, vor. Hieraus lasst sich von selbst abnehmen, in welchen der oben genannten Rollen Hr. D. sich besonders auszeichnen konnte, und in welchen andern er, besonders wegen Beschränktheit der Stimme, von manchem Sänger der Provinz kann übertroffen werden. Man urtheile z. B. wie sich Mozarts würdevoller Gesang: In diesen heiligen Hallen ... ohne Tiefe und bey jeuer franz, Helle des Tons ausnehmen mag!

Uebrigens lieferte die französ. Oper seit unserm letzten Bericht nichts, als Wiederholungen schon gegebener und grösstentheils bekannter Opern, worunter wir blos die Operette in einem Act, les deux jaloux, Musik von Mad. Sophie G \*\*\*,

welche im Monat Marz 1815 in Paris zum ersten Mal aufgeführt wurde, auszeichnen. Die dem Gegenstand angemessene, liebliche Composition enthalt mehrere ausgezeichnete und gut instrumentirte Gesangstücke. Noch bemerken wir, dass die Oper, Joconde, zweymal auf Begehren der Prinzessin von Wallis wiederholt wurde. - Von den Darstellungen des ersten pariser Tragikers, des Hrn. Talma, ist hier der Ort nicht zu reden. - Erwähnt sey endlich noch folgende musikalisch-theatralische Erscheinung, welche Aufmerksamkeit ver-Von dem ehemaligen königl. Theater zu Kassel kommend, sahen wir hier drey Kinder, welche kleine franzos. Operetten, wie, la jambe de bois, l'opéra comique u, dergl, ganz alterliebst nachafften. Unter diesen zeichnete sich ein Madchen, welches die Tenor-Rollen sang, gauz besonders aus. Ihre schöne, hellklingende Stimme, und ihre reine Höhe zogen die Aufmerksamkeit der Direction sowol, als des Publicums auf sich. Bey näherer Untersuchung fand sich, dass dieses Madchen, von etwa 15 bis 14 Jahren, Namens Adèle Allan, von Strasburg gebürtig, und die Tochter des zu derselben Zeit bey der französ. Bühne engagirten Bassisten, Allan, sey. Die Direction lasst sie nun in Musik uud Declamation unterrichten, und wir haben schon mit wahrem Vergnügen einige Rollen von dieser werdenden Künstlerin in der Oper besetzt gesehen. Z. B. die ersten Singpartien in den Prétendus von Lemoine: Armeutine in Méhuls une Folie, Célimene in l'amant statue von D'allayrac, u. s. w. Die metallreiche, herrliche Stimme der Dem, Allan berechtigt mit der Zeit zu grossen Erwartungen; nur ist zu wünschen, dass die noch garte Brust nicht durch zu öftere Anstrengung vor ihrer vollkommenen Ausbildung verdorben werde, da die nöthigen Singübungen, um der Stimme die ihr mangelnde Biegsamkeit zu verschaffen, schon hinlanglich anstrengen.

(Die Fortsetzung folg1.)

RECENSION.

Sieben englische Lieder, denen auch eine deutsche Uebersetzung untergelegt ist, mit Begleitung des Pianoforte, in Musik gesetzt von A. von Léhmann. Herausg, in Berlin, zunn Besten der, im Peldzuge von 18:5 und 14 invalide gewordenen, vaterländischen Krieger. (Preis 16 Gr.)

Ausser J. Haydn hat wol noch kein deutscher Componist englische Lieder in Musik gesetzt, als hier Hr. von L.; aber das Eigenthümliche guter englischer Dichtungen dieser Gattung - ihr tief trauerndes und gleichsam schwer lastendes, den natürlichen Tießinn oder die tießinnige Natürlichkeit, wenn sie ernst; ihre lichte, losgebundene Lustigkeit, wenn sie froh sind; und ihre Beschränkung auf das Wesentlichste des Inhalts, mag dies nun in halbdunkeln Auklangen oder in hetleu, wol auch derben Worten ausgesprochen werden dies hat Haydn in seiner Musik nicht nachbilden wollen, (weshalb sich auch mehrere seiner englischen Lieder mit gutem deutschen Texte noch besser ausnehmen.) wol aber Hr. v. L. Ob er in dieser seiner Weise glücklicher gewesen, als Haydn in der seinigen, ware unbescheiden, bestimmen zu wollen; auch thut dergleichen Parallelisiren verschiedenartiger Dinge jederzeit dem Einen oder dem Andern unrecht: genug, Haydn hat etwas Dankwerthes geliefert, und Hr. von L. auch; und sprechen H.s englische Lieder, als allgemeiner und in deutscher Weise, unter uns Mehrere an, su werden die, des Hrn. v. L., als specieller und individueller, diejenigen, bey welchen sie ansprechen, mehr - weuigstens ihre Denkkraft mehr

- beschäftigen. Hr. v. L. hat, ohne Ausnahme, sehr gute, und auch, wie man sich auszudrücken pflegt, wahrhaft musikalische Gedichte gewählt. (Bekanntlich sind unter den englischen lyrischen Gedichten noch mehrere, welche eigentlich aller Musik widerstreben, als unter den deutschen.) Einige, wie No. 1., Melancholy Air, No. 5, Mary's dream, sind den Freunden englischer Literatur in Deutschland schon bekannt: andere, aus älterer und neuerer Zeit, durften das schwerlich seyn. Sie sind zwar zur grossern Halfte schwermutlig; aber die einmal heiter sind, sind es auch recht - wie vornamlich Mereur's love. Die Art, wie sie Hr. v. L. in Musik gesetzt hat, ist im Allgemeinen schon oben angegeben worden: im Einzelnen mag Folgendes au ihrer nahern Bezeichnung dieuen,

Der Gesang ist überall einfach und selten sehr hervorstechend; er ist jenes in dem Grade, des er, an sich, zuweilen wol gar zu wenig aussagund erst von der durchgehends ausgearbeiteten Begleitung seine Bedeutung und seinen Gehalt bekommen muss. Wer dieses sonst auch billiget und derer sind jetzt viele - der wird es doch schwerlich bey den Gedichten billigen, die romanzenoder balladenartig sind, wie das schou angeführte, Maria's Traum. Rec. gehört unter diejenigen, welche diese Behandlungsweise, vornämlich bev solchen Gedichten, nicht billigen: dies hindert ihn aber nicht, zu gestchen, dass eben diese angefuhrte Composition, iu der nun einmal gewählten Art, trefflich, ja eines der vorzüglichsten Stücke der gauzeu Sammlung sev. - Die Begleitung hingegen, wenn man die so ausgearbeitete Stimme des Pianoforte noch so neunen will, verdient in jeder Hinsicht gerühmt, und wird in mehrern Stücken sognr bewundert werden. Hier scheint Hr. v. L. ganz in seinem Fache zu seyn: hier fehlt ca ihm nicht an eigenthümlichen, ausdruckvolleu, uud oft recht speciell bezeichnenden Gedauken; nicht an selteuen, kunstreichen Weudungen der Modulation oder Fortschreitung; und dabev bleiht er doch stets den Gesetzen der Harmonie, so wie den Wünschen des gebildeten Kunstgeschmacks, getreu. ()b nicht manche, wenn auch stets musikalisch gehörig motivirte Stelle, für die Gattung und den Umfang der Stücke, doch zu künstlich and exotisch laute: das will Rec, dem Componisten selbst zur Prüfung überlassen, wenn ihm nach einiger Zeit die Stücke fremder geworden sind, und ihm zu dieser Prüfung vornämlich gleich die erste No. empfehlen - deren Tiefe und Gehalt übrigens Rec. gawiss einleuchtet. Ihm gefallen am besten und zwar in dieser Rangordnung: No. 5, Dear Colin - von Lady Montague, mit sehr liehlicher Musik; No. 5, so viel Rec. weiss, nach einer altschottischen Ballade, in ihren dumpfen, schweren Touen; und No. 6, von Dryden, leichtfertig und pikant genug, in der Musik, wie in den Worten.

Dass die Schreibart durchaus rein sey und uch sonst den ehematigen Zogling trefflicher Schule verrathe, ist schon erwähnt: dass auch in Absicht auf Declamation, Accentuation, und Behaudlung der Sprache überhaupt, so weit der Auslander durüber entscheiden darf, sich nichts einwenden lasse, sey hier noch bemerkt.

Die deutsche Uebersetzung scheint nicht von Einem Verf, herzurühren: ale ist nirgende, oder doch nur hochstens in einigen Ausdrücken und Sprachwendungen, misslungen zu nennen; aber ein Stück ist besser gerathen, als das andere. Wer indeas auch nicht Englisch versteht und die Lieder blos im Deutschen singt, wird mit den Texten im im Ganzen zufrieden seyn.

Dass die Lieder nicht für Liedler und deren flichtige Unterhaltung geeignet sind, das gehet schon aus dieser Schilderung derselben hervor. Sie verlangen einen Sauger und Spieler, dem es Ernst sit auch mit seinem Genuss, der in die Gatung eingehen und Manches reillich überlegen mag, der auch Seele, Bildung und Geübtheit mitbringt.

Dem allen nach wäre diesem Werkcheu ein beträchtlicher Absatz zu wünschen, wenn auch der Ertrag uicht, zu so löblichem, wohlthatigem Zweck bestimmt wäre, als er es ist.

#### MISCELLEN.

Beachluss aus der 67sten No.

4

Man hat hin und wieder geaussert, die Melodie sey bey Beethoven der Gewalt der Harmonie oft untergeordnet. Oft - kaum: zuweilen, allerdings. Doch dies dürfte wol leicht der Fall bev jedem Meister von überreicher Phantasie sevn. -Aber welcher Andere der jetzt lebenden Tonsetzer vermag wol im Gegentheil, so wie er, selbst aus Harmonie die tiefste, innigste Empfindung widerhallen zu lassen? Seine Seele gleicht dem Meere : ist es ruhig, dann spiegelt sich der Rimmel, sammt allen Gestirnen in seinen Fluthen; aber baucht der allmächtige Odem der Natur über dasselbe, dann wogt es auch, und bricht sich schaumend und brandend an dem Gestade. So auch bev ihm, Ist seine Seele ruhig und still: dann brechen freundlich leuchtende Stralen nach allen Richtungen in unendlicher Fülle daraus hervor, und eine Wunderwelt wird uns erschlossen bev ihrem magischen Schimmer. Doch ist der innerste Kern seines Weseus von feindlichen Kraften bewegt: dann freylich stürzen nur Wogen der Harmonie, donnernd und brandend, neben und über einander, dahin; aber selbst in diesen Orkan tönt oft ein leiser Himmelsklang hinein, der auf Frieden deutet, auf Beschwichtigung des Sturms. Es offnet sich dem Auge des Geistes ein Ausblick, wie in unabsehliche

Fernen über eine weite, spiegelnde Flache, welche kein Sturm mehr trüben wird.

Das Grob ist tief und stille

Und schauervoll sein Rand! etc. Wer hätte die Wahrheit dieser Worte des Dichters nicht schon im Leben empfunden? Hat nun das Scheiden jedes Bürgers dieser Erde von der "freundlichen Gewohnheit des Dasevns und Wirkens" an sich schon etwas tief Ergreifendes für den ernsten Beobachter: um wie viel erschütternder ist es erst dann, wenn ein hoher, herrlicher Geist auf immer aus maserm Kreise scheidet? In einer solchen Situation nun höre man den Trauermarsch aus Beethovens Sinfonia eroica, und ahue dessen Wirkung! - Ja, ein Herrlicher wird hier zu Grabe geleitet: das sagen uns diese Tone auf das bestimmteste. Alle Schmerzen und alle Wonnen seines Erdenlebens hallen noch einmal wieder in unsrer Brust, tief uud süss; doch nur wie der Echo leise Stimme: denn schon sind sie ja vorübergegangen, sind nun nuwiderbringlich entslohen! Zwar der Geschiedene wandelt nun wol im Reiche des Lichts und der Klarheit - das sagen uns erquicklich beruhigende Melodien in himmlischer Sprache vernehmbar genug, doch wir stehen verlassen an dem Grab und blicken hinab in dessen nachtlichen Schooss. Das Leben hat seine Bedeutung für uns verloren, wir fühlen uns einsam, jede Empfindung erstirbt nach und nach in dem Gefühl einer uneudlichen Sehnsucht, und mit schrecklicher Resignation nur reissen wir uns zuletzt los von dieser Statte, um uns in des Lebens brausenden Strom zu stürzen, und aus diesem Lethe weuigstens Vergessenheit zu trinken! K. B.

#### KURZE ANZEIGEN.

1. Als ich auf meiner Bleiche; für Pianoforte mit Veränderungen der Singstimme'von Ambrosch. Berlin, bey Concha et Comp. (Preis 6 Gr.)

2. Abschiedsempfindung: Mich heute noch von dir zu treunen; für Pianoforte von Righini, mit Veränderungen für die Singstimme von Ambrosch. Berlin, bey Concha et Comp. (Preis 6 Gr.)

Rec. hat die schon vor mehrern Jahren erschienene Sammlung von des Hrn. A. variirten Gesangen nicht bev der Hand: er kann daher nicht beurtheilen, ob No. 1. ganz so, wie sie in jener Sammlung enthalten war, wieder abgedruckt ist; auch kommt es ihm vor, als wenn No. 2. ebenfalls schon früher dem Publicum bekannt worden ware. Dem sey nun, wie ihm wolle: die Variationen von No. 1. sind mit vollem Recht so heliebt worden, dass es jedem Freunde des Gesanges. der sie noch nicht besitzt, lieb seyn muss, sie ietzt einzeln um hilligen Preis kaufen zu können; und eben so möchte wol Niemand wider das nochmalige Erscheinen von No. 2. etwas einzuwenden haben. Unerachtet Manches in den Variationen von No. 2. ziemlich schwer ist, so liegt doch alles (nach dem Kunstausdruck) recht in der Kehle, und man nimmt bald wahr, dass ein Sanger, im ganzen, bedeutenden Umfang des Worts, diese Veranderungen schrieb: denn nur ein Sänger vermag das. Rec. darf kanm hiuzusetzen, dass der Sängerin, die durch fleissiges Solfeggiren reine und feste Intonation erlangt hat, diese Variationen zur Uebung der Fertigkeit, geschwinde Noten recht deutlich und pracis mit der Brust zu stossen, auf das dienlichste seyn werden; tiefer eindringend wird sie aber auch ansangen, mit der Kunst, wahrhaft geschmackvoll und nach gründlicher Gesangmethode zu verzieren, bekannt zu werden.

Polonoise facile à 4 mains p. le Pianoforte. comp. par F. Lauska. à Leipzig, chez Peters. (Pr. 4 Gr.)

Kurz, munter, gefallig, sehr leicht, an zweifelhaften Stellen mit angegebener Applicatur, wie man für, noch nicht weit vorgeschrittene Zoglinge schreiben soll. Die schlerhaste Octave im letztes System wird der geschickte Lehrer leicht verbessern. -

H - G09

#### ALLGEMEINE

## MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 7ten December.

Nº. 49.

1814.

Ueber die Belebung und Bef\(\text{orderung}\) des Volksgesangs, nebet einer Aufforderung an Freunde desselben.

Unter allen Künsten steht keine in so unmittelbarer Beziehung zu dem gesellschaftlichen Leben, als die Tonkunst. Sie verbindet den Menschen mit dem Menschen, und erst in der Vereinigung mehrerer Individuen zur Darstellung eines Kunstwerks geht ihr wahres Leben selbst hervor. Zwar ist sie auch in der Einsamkeit zu iiben und zu pflegen, gleich anderen Künsten: aber auch hier ist sie ilun mur Ersatz für den geselligen Umgang, gleichsam ein Gefahrte und treuer Freund, dem er sein Innerates vertraut und von dem wieder seine Gelühle angeregt werden. Warum pfeift oder singt der Furchtsame, wenn er einsam iu der Nacht auf nicht geheueren Wegen wandelt, als, weil er sich nun nicht ganz einsam wähnt und einen Theil seines Ichs ausser sich, sich zur Begleitung gesellt hat? warum ist die Pfeise und Schalmey ein Lieblingsinstrument des Hirten auf einsamen Triften geworden, als, weil er darin einen Ersatz für den geselligen Umgang mit Menschen gefunden hat?

Aber tiefer noch greift ihre Macht in die menschliche Seele, wenn sich mehrere zu ihrem Dienste verhinden; ja sie selbst wird hier ein neues Bindungsmittel, welches den Meuschen an den Menschen kettet nud sie gegenseitig zu edleren Gefühlen erhebt. Es ist dem Verf. dieses immer eine wohlthatige Erscheinung gewesen, wie sich verwandte Scelen oft durch dieses Medium einander nahe kamen, erkannten, und an einander schlossen. gleichwie sich Glieder einer Ordensverhindung durch geheime Zeichen erkennen und verbinden. Schon in den niedern Regionen der bürgerlichen Stände bemerken wir dieses Zusammentreten auf Veranlassung der Kunst. Ein armer Geiger trifft zufallig auf seinem Lebenswege zu einer armen Harfenspielerin, sie stimmen ihre armseligen Instru-16. Johre.

mente zusammen und durchstreifen nun die weite Welt, und welche mit ihnen durch das Medium der Kunst, wenn auch nur eutfernt verwandte Seele reichte ihnen nicht lieber einen Groschen, wenn sie vor der Thire erscheinen, als dem simplem Bettler, der in trockner Prosa darum bittet?

So wie es aber in unseren Zeiten mit allem, was ein freyes und lebensfrohes Gemüth aus sich hervortreiht, kein rechtes Gedeihen mehr ist, und so wie die politische Zwangsweste, die dem Menschen bisher angelegt worden, überhaupt jede freudige Regung in ihm zurück gehalten hat, so scheint es auch mit dem musikalischen Zusammenleben, im Vergleich mit der Vorzeit, kein wahrer Ernst mehr zu seyn. Viele Menschen sind ganz mempfindlich gegen die Reize der Tonkunst geworden; andere treiben sie, wie sie etwa das Studium der Geschichte oder der Mathematik treiben, recht verständig, aber ohne davon erwärmt und erquickt zu werden. Mit einem Worte: die Zeiten, wo die Tonkunst in jeder Brust ein Plätzchen zum Wohnsitz hatte; wo sich gern auf jeder Lippe ein Liedchen niederliess, dem es wieder eine andere abnahm: wo jeder Ton, aus freudigem Herzen entsprossen, einen andern begleitenden in einer andern Brust fand, sind, leider! nicht mehr. Vielleicht kommen sie wieder, nun, nachdem die Fesseln der Tyranney dem Menschen abgenommen, ein gemeinschaftliches Streben sie einauder wieder naher geführt hat. Wenn dann unter dem Palmzweige des Friedens, Freude und Frohsinn in der Brust des Menschen wiederkehren, wird ja wol auch die Lust, sich in Tonen und Liedern zu üben und zu gefallen, wieder erwachen, und dann bedarf es kaum eines Beforderungsmittels, diese Lust unter den Menschen anzufachen und zu erwecken.

Aber die Wunden, die unserem Volke die Vergaugenheit schlug, sind sobald noch nicht verheilt; sie bloten noch in manchem Herzen, und noch liegen die Spuren der Zerstörung zu naho vor unsereu Blicken, als dass wir unsere Herzen dem wohlthungsten Gefühlen jüer Freude und Laufwieder öffnei fonnten. Es beidar-Jaher bey mischen Menschen eines Impulses, um diese Gefühler wieder in ihm zu wecken. Und was konnte meuschlicher, verdienstlicher seyn, als dazu beyantrage. dem Menschen zum Frobinn um stimmen, sieden, durch trüncige Erinnerungen getrübten Blick eines Strahl der Freude zunzwendern; umd.was. Lautuwold dieses beichter bewirken, als diejeuige Kunst, welche dem menschlichen. Herzen so nahe liegt, welche in so unmittelbarce Beziehung zu seinen Leiden und Fruuden steht, weiche eine so gewaltige Wirkung auf sein ganzes Wesen ausübt die Tonkunst?

Wirke daher mit, wer zu wirken vermag, dass sie, die sich vor den Gernäuch der Waffen verborgen, wiederkehre und muzertremtliches Eigentum jedes fühlenden Menschen werde! Da tute si denn vor zilem Noth, sie nicht blos in den einem Rüsme eines Concert- oder Opermasiles zu baumen, sondern sie in die niederen Kreise des geseiltgen Lebens wieder berab zu führen.

So wie dem Vogel jeder grünende Zweig, jede Stelle im blauen Aehne ein Odeum ist, von zich die Gefühle seiner Brust zu Tönen gestalten, as soll es anch mit dem Menstelnen seynt; und da er, gleich diesem, das vollkennuenste Werkzeug zur Hervorbringung der Töne mit sich heruntragt, gleichsam als belende Taugente, mit denen Saiten seines Herzeus verwachsen sind, so soll er auch dieses vor allen auszuhlien suchen.

Man hat in neueren Zeiten Vieles zur Aufhülfe und Ausbildung des Gesauges gethan, aber mir scheint, noch lange nicht genug. In bürgerlichen Schulen, mit denen zugleich die Anleitung zum Gesaug verbuuden ist, wird meist nur ein Theil desselben, der religiose cultivirt; der andere, weltliche, dem menschlichen Wesen ebeu so nahe liegende, ganz vernachlässigt, oder doch nur auf eine subordinirte und dem Bedürfnisse des Kindes wenig angemessene Weise getrieben. Das, was mit dem Menschen unzertrennlich verwachsen und in seiner einfachsten Gestalt jedem eingeboren ist, ich meyne das Melodische, Harmonische und Rhythmische, wie es in dem Meuselien ohne alle Ausbildung liegt, gleichwie in dem Rauschen der Quelle und dem Geräusche des Windes, tritt hier ouch schon als Regel, in der gesetzlichen Lebrform auf, wo es den freyen Geist, der jetzt ohnehin in allen Dingen auf diese Form zurnekgewie-

sen mid daran geschmiedet wied, muckechreckt und widerstelit. I Iche wunschte , man gaber lieber dem Anlanger in der Tonkunst nur Winke, nur Hindeutungen auf das, was man späterhin zur Regel macht; man stellte ihm einzelue Formen hip, an denen er selbst seine Erfindungsgabe üben könnte. Diese Formen, wie sie dem kindlichen Sing out prechen, zu erfinden, ware freylich eine schwere Aufgabe. Aber wir haben sie auch schon, in dem Volksliede; doch weniger für Kinder, als für Erwachsene passend. Wie sehr aber gerade diese Form anch der kindlichen Secle zusagt, Babe ich oft zu bemerken Gelegenheit gehabt. Mit unverwandtem Ohre hangen Kinder an dem Gesange dieser Lieder, und oft schien es mir, als könnten sie kaum die Zeit erwarten, wo sie, dem Schulzwange entlaufen, sich unter die Chöre der altereu Jünglinge und Madehen mischen und an ihren Gesangen Theil nehmen dürften. Aber ich wiisste nicht, warum nicht auch Kinder ihre Volkslieder, nach Art derer für Erwachsene, lustig und frey, haben sollten. Freylich fehlt noch der Componist, der sie machen soll. Die von Nägeli in seiner Gesanglehre, sind mir zu ernst, zu sehr nach der Studirstube riechend, so vielen Werth sie auch in mancher andern Hinsicht haben mögen.

So einseitig es aber ist, in den Schulen nur den religiösen Gesang einer Ausbildung bev dem Kinde zu würdigen, so einseitig ist es auch. die Bildung zum Gesang überhaupt mit dem Verlaufe der Kinderjahre zu beschliessen. Als ob das Bedürfuis, zu singen, mit dem dreyzehnten oder vierzehnten Jahre geschlossen ware, und als ob die Toukunst nicht eine stete Begleiterin des Menschen durchs gauze Leben seyn und bleiben müsste, hort bey der niederu Volksklasse mit dem Ablauf jeuer Jahre alle weitere Bildung und Unterstützung von Seiten des Lehrers auf, nud es hleibt nun dem erwachseuen Menschen überlassen, was, wie, und ob er weiter singen will, oder nicht. Zwar bedart, was die Wahl der Lieder aulangt, der erwachsene Mensch wol selten einer Nachhulfe und Leitung, indem er sieh schon selbst das Beste, was seinem Gefühle am meisten zusugt, aussucht, und es ist, meiner Ueberzeugung nach, immer besser, de-Volk darüber schalten und walten zu lassen, wie es will, als ihm Lieder, wie z. B. die im Mildheimschen Liederbuche, aufdringen zu wollen, die seinen Bedürfnissen so wenig zusagen; eine Bemerkung, die schon ein auderer in dieser Zeitung (Jahrg. 1804. No. 5.) gemacht und mit hinreichenden Gründen unterstützt hat. Allein die Art und Weise des Gesangs überhaupt bedarf doch gewiss einer fernern Leitung. Rein singen . nnd besonders rein begleiten, kann der Mensch immer vollkommener erlernen, je mehr er dazu angehalten wird. Es sollten sich daher besonders Schullehrer and andere Volksfreunde, die dazu die nothige Pahigkeit und den wahren Sinn besitzen, dazu bequemen, nicht uur in müssigen Stunden den Unterricht zum Gesang bey Erwachsenen fortzusetzen, sondern sich auch unter die Versammlungen des Volks mischen, bev Volksfesten zum Gesang ermnntern, am Abeud uuter der Linde oder in den Spinnstuben ihn leiten und zu befordern suchen. Freylich müssten sie dann wol alle Pedanterey zu Hause lassen, um die muntere Laune und das freye Leben und Walten aus jenen geselligen Zusammenkunften nicht zu verschenchen. Es sollten Sonntagssingschalen errichtet werden, au denen Theil nehmen könute, wer dazu Lust und Verlaugen truge u. s. w.

Volksfeste müssten immer durch Gesange verherrlichet werden. Wir haben deren nur wenige in unscrem deutschen Vaterlande, und es scheiut. als habe man es bisher recht darauf angelegt, dem Volke anch sogar die Mittel zu rauben, seine Schmach und seine Noth zu vergessen, indem man ihm diese Feste immer mehr beschnitt, ja an manchen Orten sogar die sonntagliehen Tanzversammlungen verbot, oder doch mit Abgaben belegte. Die jungste Zeit gabe wieder Stoff, dergleichen Feste in ihre alten Rechte einzusetzen. sollte z. B. die Tage der grossen leipziger Völkerschlacht festlich begehen, Dazu müssten besondere Gesänge verfertiget werden, von denen die besten dann alljährlich wieder an diesen Tagen gesungen würden. Ein edler Stoff zum Wetteifer für Dichter und Componisten!

Auch Nationalgesinge sollten wir haben, wie der Engländer in seinem God sove the King and Rnie Britannia hat; Gesänge, die dastehen wie alte Burgen, und aus einem Jahrhundert in das andere himber reichen, ohne ddurch unkraftig zu werden, Stützen des Nationalruhms und der Nationalarke.

So wünsehte ich auch, dass man den Gesang unter Soldaten, Handwerksburschen, Bauern, ja sogar den Gesang der Bettler vor den Thüren, lieber beforderte, als hinderte. Aber die hartherzige

Polizey weiss wenig davon, wie tröstlich es oft'dem gepressten Herzen ist, sich durch Tone seine Last zu erleichtern, wie es gern allen Gram und alle Sorge vergisst im frohen Zusammenklingen mit andern, verwandten Herzen, und wie oft Trost und Erquikkung für eine, ja wenn auch nur hier und da für eine menschliche Seele darin liegt, eine bekannte Stimme vor seiner Thüre zu hören. So gedenke ich noch mit wahrem Vergnügen aus meinen Kinderjahren eines alten Webers aus Moiningen, bev uns unter dem Namen, des meininger Cantors bekannt, der mit seinen Gesellen und Lehrjungen, zur heiligen Weihnachtszeit, vor den Thüren singend umherzog, und dessen geistliche Motetten und Arien einen wirklich magischen Eindruck auf mich machten. So hat oft die erbärmliche Drehorgel, in Begleitung einer Menschenstimme, zu nachtlicher Zeit, am gimstigen Orte und zu gelegener Stunde, auf mich ihre Wirkung nicht verfehlt,

Wie wohlthaitg aber der Eindruck sey, welehen der Chor Froher Winner oder Schmitter, oder der jungen Barsche und Madchen des Abends vor der Hausthire, oder einer Gesellschaft ziehender Handwerksgeellen, oder der Krieger auf dem Marsche zurücklasst, vermag nur der gehörig ab würdigen, der überhaupt für dergleichen Ergüsse der Freude und der Lebenslust Sim und Gefühlt

Schon seit meinen Kinderjahren habe ich für dergleichen Gesange eine besondere Vorliebe in mir gehegt, und ich habe seit jener Zeit keine Gelegenheit vorbeygehen lassen, sie sorgfaltig zu sammeln. Sehr erwünscht war es mir daher, als ich in dem letzten Jahrzehend bemerkte, wie sich Mehrere für die Sache interessirten, diese Lieder sorgfaltig sammelten und eine allgemeinere Verbreitung derselben beabsichtigten. Besonders haben von Arnims and Brentano's Sammlungeu vieles dazu beygetragen, die Aufmerksamkeit des gebildeten Theils des Publicums darauf zu leiten. Schade nur, dass die geringere Volksklasse, der diese Lieder eigentlich angehören . davon keinen Vortheil ziehen kounte, und dass die eine und eben so nothwendige Halfte derselben, die musikalische, dabey ganz unbeachtet geblieben ist. Büschinge und van der Hagens Sammlang hat diesem Mangel abhelfen sollen: alfein, abgesehen davon, dass nicht alle darin aufgenommenen Volksmelodien, wirkliche Volksmelodien sind, mid dass der Mangel an aller harmonischen Begleitung sie für einen grossen Theil des Publicums

ungeniessbar macht, so ist auch das Werk zu theuer, um in die Hände des Landvolks zu kommen.

Es bleibt daher noch immer der Besits einer werekmesigne und zugleich wohlfelen Sammen dieser Lieder, so dass sie such der Unbemittelte sich auschaffen kann, ein wahres Bedurfnis. Eine nicht unbedeunde Zahl derseiben ist in meinen Handen, aber sie reicht noch lange nicht him, das damit su wirken, was ich zu wirken beabischige; daher die Herausgabe derselben noch vor jestz verseloben bleiben muss.

Ich möchte gern allen Bewohnern von Deutschland, dem Sachsen wie dem Franken, dem Bayer wie dem Rheinländer u. s. w., ferner allen Volksklassen, dem Winzer wie dem Bauer, dem Bergmann wie dem Schiffer, dem Soldaten wie dem Handwerksburschen u. s. w. ein Buch in die Hande geben, worin jeder etwas, seinem Bedürfnisse und seiner Lust Zusagendes fande. Dazu gehört aber, dass man alle Winkel des heiligen romischen Reiches durchspähe, und diese verlorenen und scheu gemachten Kinder der Phantasie zusammentreibe und ans Licht ziehe. Das habe ich denn auch gethan, so lange mir noch vergönnt war, im freyen, lieben Studentenstande zu leben, und mit einigen Hemden auf dem Rücken, und einigen leeren Notenblättern in der Tasche, die Welt zu durchfusswandern, Aber mm ist jene goldne Zeit für mich vorüber, das bürgerliche Leben hat mich ergriffen und an eine Stelle der Erde festgebannt, an welcher ich vielleicht für immer kleben bleiben werde. Jenes oben erwähnte Project würde daher niemals ausgeführt werden können, wenn mir nicht Andere, denou dazu Lust und Gelegeuheit zu Theil geworden, hülfreiche Hand bieten. Ich will es versuchen, sie hier dazu aufzufordern und eiuzuladen.

Vor allem bitte ich reisende Musiker, Geiselich und Schullehert, die daru die nöhtigen Kenniniase besitzen, diejenigen Volkslieder, die sie in ihrem Kreise bören, tren aufmazeichnen, d. h. janz so, wie sie über die Läppe des Singenden fliesen, mit allen ihnen zukommenden Verzierungen und Eigenbeiten, ohne aber etwas zur Verbesserung oder Verzehonerung hizuszuthun, und etwa nicht zu der oft in einem und demselben Liede versieheidenztig ist, oder in der Melodie, irgende eine Veränderung anzuhringen. Dasselbe ist auch nöhig in Beung auf den Text zu ernimern, und auf ihm darf eben so wenig willkürlich geindert werden, als zu der Melodie; irgendert werden, als zu der Melodie; jeden wen auch wirklich als ein der Melodie; dem wenn auch wirklich

Unrichtigkeiten, die sieh hier und da eingeschlichen, mit unterlaufen, so müssen diese mit moglichster Schonung und durch Vergleichung und Zusammerstellung mehrerer Exemplare verbessert werden.

Dankhar werde ich jeden, wenn auch kleinen Beytrag empfangen und zu seiner Zeit benutzen, und erbiete mich, dem daran gelegen, aus meinem schon gesammelten Vorrath dagegen mitzutheilen, was man von mir verlangen mag.

Acchden nich rechtlichte der diese Auffordablichte nicht erheit der Auffordablichte der die der die der die der Gerafte der der der der der der der der damit es melgicht ware, diesen Schatz (ein Bienenschwaren, der weglingen will, wie v. Arnis sert passend sagt), noch zu bewahren und nichhalten, und dafurch zugleich zur Erweckung der Vollagseange and zur Belebung der Preude unter den Meuschen beystutragen. Wer weise, ob wir him dadurch auch von moralischer Seite nicht eben so viel und noch mehr ultzen, als durch ein neues Gebet - doer Cesangbuch?

Hildburghausen.

Dr. C. Hohnbaum.

NACHRICHTEN.

Strasburg. (Fortsetzung aus der 48sten No.) Deutsches Theater. Das deutsche Theater, welches taglich aus Mangel an einsichtvoller Leitung und Unvollständigkeit der Gesellschaft für Schauspiel und Oper, unter des Hrn. Barons v. Lichteustein Direction sich seinem Untergange naht. entfernt immer mehr die hier sonst zahlreichen Freunde deutscher Vorstellungen. Die Darstellung und Auswahl der Stücke sind oft gleich schlecht. Blos durch Mitwirkung einiger durchreisender Künstler war die Aufführung einiger vorzüglichen deutschen Opern möglich. Seit unserm letzten Bericht bekamen wir am 6ten July die Schweizerfamilie von Weigl zu sehen. Die Aufführung dieser hier eft, und mit Beyfall gegebenen Oper, misslang durchaus. Die einzige Mad. Müller-Rednitz als Emmeliae machte das Ganze erträglich, doch nur in Absicht auf Gesang; denn das weit feinere, durchdachte Spiel der Mad, Vespermann, welche ehedem diese Rolle gab, schwebte uns noch immer vor Augen. Warum die Direction übrigens das herrliche Melodram im 2ten Acte weg-, aud blos die Prose sprechen liess, wissen wir-nicht. Hr. Gollmick, welcher soust den Richard Boll gab, war mun als Graf Waltstein seiner Sache nicht gewiss, und verwechselte oft in den Finalen beyde Sing-Partien. Hr. Haser d. alt., als Verwalter, and Hr. Frey, els Richardt Boll, sind als Sänger nicht zu erwähnen, Hr. Strobe, als Jacob Frieburg, gab diesmal den einfachen Gesang seiner Rolle mit möglichster Reinheit. Hr. Gleissner, als Paul, leistete, was nur immer ein Bariton in einer Tenor-Partie leisten kann. Wir bekamen hier zum ersten Mal ein Duett zwischen ihm und Emmelinen, im aten Act zu hören, welches allerdings nie hätte wegbleiben sollen : dafür aber liess Hr. Gl. die ganze Scene weg, wo er als Paul in dem angekundigten Hochzeit-Ornate erscheinen soll; wodurch die Handlung matt schloss - Am oten July, der eiserne Mann, Zauber-Oper von W. Müller. Obgleich diese Oper, laut dem Anschlagzettel, in Wien mit Beyfall 42mal unansgesetzt aufgeführt worden, so konnte man ihr doch, trotz aller angewandten Mühe der Fee Amandine, (Mad. Müller-Reduitz.) keinen Geschmack abgewinnen. Die grossentheils aus Tanz-Melodien zusammengesetzte Musik enthalt nichts Ausgezeichnetes. - Am 13ten July, Rochus Pumpernickel von Stegmeyer. Das in diesem Quodlibet so beliebte Tyrolerlied, mit Quartett und Chor, wurde ganzlich verunstaltet, indem die Singpartie des ersten Tyrolers durch ein Frauenzimmer vorgetragen wurde. Uebrigens lässt sich über dieses hinlanglich bekannte Werk eben so wenig sagen, als über den bald darauf gegebenen dritten Theil des Rochus, nämlich Pumpernickels Hochzeittag, vou demselhen Componisten. -Adrian von Ostade, Singspiel in einem Act von Weigl, erhiek keinen Beyfall; die Musik ist unbedeutend.

Die Direction des dentschen Theaters, welche beç nieur solvien Auswah im de schlechen Beseiner solvien Auswah im de schlechen Bezeiner der Operu, word der Abgang des Regissens, Hrid. Steinau, kam, 'ihrer Aufbaung unde zu seyn sehnen, liess uns nun etwas beseres hoffen, judern sie am 3xien Jul. offentlich erklarte: sie werde nun vorzuglich darmach trachteri, den Beyfall und das Zutrusien eines geshrten Publicums durch die Auswahl der aufkufteneden Oper und Schanspiele zu gewinnen, amt beydes durch die schnelle Vermehrung der Gesellschaft mit elentvollen Künstlern, und das Auftreten mehrer ausgezeichneter Subjecte. Jul Gaute, zu wordienen wissen. Dabey setzte sie

für Familien die Eintrittpreise herah. In wiesern diesem Versprechen Genüge geleistet wurde, lehrt die Folge.

Am 25sten July bekamen wir den Wasserträger von Cherabini. Die Vorzüge diéser vortrefflichen Oper sind allgemein anerkannt: allein der unglückliche Gedanke der Direction, gerade eine Oper zu geben, welche die hiesige französische Bühne öfters aufführt, in einer Stadt, wo. wenigstens das Theater-Publicum, durchgängig beyde Sprachen spricht, ist unerklärbar. Trotz aller angewandten Mühe des Theater-Personals hatte sich diese Darstellung keines Besnehs und keines Beyfalls zn erfreuen. - Am Sosten July: Deodata, oder der Burggeist, Ritterschauspiel mit Chören von Hrn, Kapellm, Weber, Die Musik, wovon hier blos die Rede seyn kann, ist durchaus effectvoll geschrieben, und wurde im Ganzen gut gegeben. Das Werk criehte noch eine zweyte Darstellung. - Am 10ten Angust: Die schöne Müllerin von Paisiello, zum Besten der deutschen Gesellschaft. Mad. Müller-Rednitz sang die Rolle der Müllerin ansgezeichnet schön; Mad, Vogel (Fran des eliemaligen Schauspiel - Directors in Carlsruhe) gab die Baronesse als Gast, und blos um die Aufführung dieser Oper zu befordern, wie es scheint, da die Singpartie dieser Rolle zu unbedeutend ist. Da zu dieser Oper noch ein Lustspiel gegeben wurde, so blieben einige Gesangstiicke weg, wodurch das Ganze gewann, - Am 5ten August die Wiederholung der Oper des Fr. von Lichtenstein: Frauenwerth, worüber wir in uuserm ersten Bericht gesprochen liaben. - Am 18ten August hörten wir in den Zwischenacten zwever Schauspiele, Mad, Becker, ersto Sangerin des hamburger National-Theaters, in einer Scene, und Rondo mit Recitativ von Sterkel, und dann in der Arie aus der Müllerin: Mich fliehen alle Freuden, mit Variationen, Mad. Becker zeigte in der sehr schönen Scene von Sterkel alles das, was von einer Rouladen-Sangerin kann gefordert werden. Aber auch der Vortrag ihres Recitativs zeugt von gnter Schule; dabey ist ihr Cantabile einfach, ihr Allegro kraftig; vornämlich aber ihre Ronladen und Triller sind deutlich und nnancirt; der Umfang ihrer hellen Stimme ist jedoch besonders merkwürdig: sie hielt nämlich auf dem obern, dreygestrichenen A einige Takte hindurch vollkommen sicher ans. Da fand sie denn allgemeinen Bevfall. Obgleich das bekannte Lied aus der Müllerin schon oft und vielfältig variirt wurde, so müssen wir doch besonders einer ausserst sehwierigen Variation erwähnen, worin Mad. B. in der Höhe abstufend durch Gange in halben Touen den ursprünglichen Gesang vortragt. Wir bemerken blos im Vorbeygehen, dass wir das Thema selbst einfach, und picht als erste Variation zu hören gewiinscht batten. Die von Mad. Becker gegebenen Gastrollen waren folgende: die schöne Müllerin in der Open dieses Namens; die Königin der Nacht in der Zauberflöte; die Konstanze in der Entführung aus dem Serail, und der Sargin in Pars Sargino. Obgleich schlecht von dem Theater-Personal, besonders in Sargino, unterstützt, gewahrte uns Mad, B. doch einen erfreulichen Genuss. Am Abend der letzten Vorstellung (Wiederholung der Zauberflöte) wurde ein Billet auf das Theater geworfen, welchem, der Auzeige nach, ein schmeichelhastes Gedicht beygefügt war, dessen Inhalt aber, den Polizeyverordnungen gemäss, nicht gelesen werden durfte. - Am 10ten Sept. Camilla von Par. Hr. Sehring, erster Bassist des grossherzogl, badenschen Hoftheaters, gab den Herzog als Gast. Er besitzt eine helle, metallreiche, starke Bassstimme; wenn wir nicht irren, geht seine Höhe mit Brust-Stimme bis F und G: dagegen ist aber seine Tiefe desto unbedeutender und im G und F kaum vernehmbar, auch bey massiger Orchester-Begleitung. Unverbesserlich trug Hr. S. das schöne Recitativ mit der Scene im 1sten Act vor: Himmel, wic schlägt mein Herz; eben so die Scene, welche dem herrlichen Duett mit Camilla im aten Act vorausgeht. In dem Duett hatte er vorzüglich Gelegenheit, die ausgezeichnete Biegsamkeit seiner Stimme zu zeigen. Mad, Müller-Rednitz, als Camilla, unterstützte ihn vollkommen in Spiel und Gesang. Auch die bedeutende kleine Rolle des Adolph wurde durch Albert Lortzing, einen 10jährigen, Knaben, allerliehst vorgetragen. Hr. Strobe, als Loredan, distonirte, wie gewöhnlich, in der vortrefflichen Tenorpartie dieser Rolle; kaum konnte man sich des Lachens euthalten bey den Rouladen in der Arie mit obligatem Bassethorn des ersten Acts; 24 diesen Vorzugen kömmt noch der fatalste Dialekt. So gern wir das herrliche Duett im 2ten Act mit Kola: Nun mach, geh vorwarts etc. gehört hätten, so gerne entbelirten wir diesen Genuss, um des guten Geschmacks und unsrer Ohren willen, besouders da diese Vorstellung mit der Gegenwart der Prinzessin von Wallis heelirt war, - Am

12ten Sept. wurde die Entführung wiederholt. Mad. Seliring, vom carlsruher Hoftheater, war Konstanze, Hr. Sering Osmin, u. Mad. Vogel Belmonte, als Gaste. Mad. Sehring besitzt eine dunne, wenig ausgebende, jedoch sehr reine Stimme; sie sang die schwierige Arie: Ach ich liebte etc. geschmackvoll, und zeigte eine besondere Biegsamkeit der Kehle; Schade, dass die unvermeidbaren Triller ihr abgingen, welche Mad. Becker so vollkommen gab. Hr. Sehring konnte als Osmin bey weitem nicht leisten, was er als Herzog in der Camilla leistete, da diese Rolle für eine brillante, kraftige Tiefe geschrieben ist, welche Hr. S. nicht hat. Mad. Vogel sang die Tenor-Partie des Belmont in der Lage des Tenors, ohue Transposition. Dieses armselige Nachaffen der Mad. Schönberger und Ellmenreich lässt sich bey ihr durchaus nicht rechtfertigen, da ihre Tiefe ohue Kraft ist, und sie daher oft schuell in die obere Octave übergehen muss, besonders bey dem Schlussfall der Perioden. Demnach kann man sich denkeu, von welcher Wirkung das Terzett: Marsch - trollt euch fort etc, seyn konnte, worin Belmont die erste Singpartie, bey dem unaufhörlichen Forte des Orchesters und der beyden übrigen Manuerstimmen, ausfüllen soll! Dasselbe gilt von dem herrlichen Quartett, welches den Schluss des zweyten Acts macht; man bemerkte hier auch nicht eine Spur einer wahren Tonorpartie. Die Arie: Wenn der Freude Thränen fliessen, machte, jenes häufigen Transpositions wegen, keinen Effect, Die weit schönere Arie des Belmont: Ich baue ganz u. s. w. blieb ganzlich weg. - Am 14ten Sept., das unterbrochne Opferfest. So wenig die Rolle der Konstanze der Mad. Sehring, der Kraft ilirer Stimme und Figur nach, angemessen war, so sehr erfreute sie uns als Myrrha, wo sie durch ihr naives Spiel sowol, als durch ihren reinen Gesang lanten Beyfall ärndete. Besonders schön sang sie die Arie: Ich war, wenu ich erwachte. Hr. Schring sang den Mafferu, und entfaltete hier die völlige Kraft seiner herrlichen Bruststimme. Mad, Vogel sang, abermals ohne Transposition, den Muruey. Wir köunen nicht ohne Wehmuth der vortrefflichen . vielstimmigen Gesaugstücke dieser Oper gedenken, worin die besonders wichtige Tenor-Partie verluren ging, and das Ganze-kraftlos erscheinen liess. Die Hauptscene Murney's im Gefangnis blieb ganzlich weg. Der laka wurde von Hrn, Knauer, 2ten Tenoristen, gegeben, dessen unverkennbares Bestreben Lob verdient; obgleich

diese Rolle für einen Bassisten geschrieben ist, so gehen wir dennoch hier einen Tenoristen, welcher einige Kruft in mittelmässiger Tiefe hat. vor. da die Höhe für einen Bassisten öfters unerreichhar ist, und somit distonirt wird. Noch müssen wir der Mad. Muller-Rednitz erwahnen, welche die Elvira unverhesserlich sang. - Am 17ten Sept., zum Besteu der Mad. Vogel, ausser einem Schauspiel, der verliebte Schauspiel - Director, ein neues (sic) komisches Opern-Quodlihet, mit Musik von Himmel, l'aisiello, Müller, Gyrowetz und Par. Hr. Vogel, als Schauspiel-Director Flausser, sang uns einige Couplets aus Himmels Fanchon. sich Hr. V. in einem Diolog mit dem Musik-Director, nicht als Säuger ausgiebt, so wollen wir ihm auch, der abgelegten Probe nach, völligen Glauben beynressen, Mad, Müller-Rednitz im Charakter einer Engagement suchenden Sangeriu sang das Lied: Mich fliehen alle Freuden, variirt, mit vielem Geschmack und verdientem Bevfall; ferner init Mad, Vogel das vortreffliche Duett a. Sargino. - Am 19ten Sept. die unruhige Nachbarschaft, you IV. Miller. Die heitere Musik dieser Oper ist bekannt; sie warde von dem gewöhnlichen Personal, oline Beyhulfe eines Gastes, gegeben, Wir konnen daher blos Mad, Müller-Rednitz, als Elisa Zarini, mit verdientem Lob anszeichnen. - Am risten Septhr. Don Juan, zum Vortheil für Hrn. und Mad. Schring. Die Rolle des Juan, welche uns Hr. Sehring gah, war die vollkommenste seiner Gastdarstellungen. Nie haben wir hier diese Partie von einem Kinistler in jeder Rücksicht befriedigender vortragen gesehen; auch bemerkten wir zum ersten Mal bey dieser Aufführung, wemigstens in allen Hauptpartien, die Anwendung des braven dentschen Textes nach der leipziger Partitur, bev Breitkopf, Mad, Schring; welcher die Rolle der Donna Anua nicht angemessen war, bot dennoch alles auf, sie befriedigend darzustellen; als Sangerin zeigte sie sich vorzüglich in dem Recitativ, worih sie ihrem Geliebten den Mörder ihres Vaters zu erkennen giebt; eben so gelang ihr die daranf folsende Arie. Mad. Vogel gab aus Gefalligkeit die Donna Elvira, und Befriedigte völlig in Spiel und Gesang die Erwartung jedes Kenners. Der Abgang des Hrn. Strobe nötligte Hrn. Knauer, 2ten Tenoristen, die Rolle des Don Ottavio zu übernehmen, Wir müssen dem Fleiss dieses Schauspielers völlige Gerechtigkeit wiederfahren lassen; seine Intonation war wenigstens rein. Hr. Pfeil, als Leporello, befriedigte am wenigsten, schon seines rauhen, nicht zum Gesung geeigneten Orgaus wegen, ob er gleich als Schauspieler sehr brauchbar seyn mag. Wir erwahnen noch des Hrn. Goldmick, als Don Pedros seine Unverständlichkeit abgerechte, aus er die sehr schwierige Partie im zweyten Finale durchaus richtig und rein.

Diese Darieflung maehte den Schluss der deutschen Opean. Allerblüge haben wir der Beylicht schen Opean. Allerblüge haben wir der Beylicht tallentvoller Gaste die Aufführung mehrerer Meisterwerke zu revtankeu: allein die versprochen Vermelrung der Gesellschaft durch ausgezeichnete Vermelrung der Gesellschaft durch ausgezeichnete Subjecte steht noch zu erwarten. Wir wünserhen. Wir wünserhen die französische Direction mege für die künftige Thateitzeit für eine beserve deutsche Gesellschaft Sorge tragen, da der Sinn für deutsche Kunst hier unwerkennabr ist,

(Der Beschluss folgt.)

Wien, den 20sten Nov. Das Einzelne, was au einem Orte vorgehet, lernet der am besten kennen und schildern, der immitten desselben lebt: das Allgemeine aber, was, nach Verlauf einiger Zeit, aus diesem Einzelnen nud durch dasselbe geworden, die Verandernugen im Geist, Sinn, Urtheil, Lieben und Uchen, Reiben und Treiben: das fasset der besser auf, der das Vormals kaunte. und das Jetzt kenuet, was aher zwischeninnen gelegen, nicht gesehen oder mitgemacht hat. Ihr wiener Correspondent ist gewiss einer der wackersten grundlich, verständig, ruhig, uupartevisch; aber (ich kenne ihn nicht, und brauche ihn nicht zu kennen,) er lebt mitten in dem fluthenden wiener Musikwesen, wo alles, mehr oder weniger Bedentende, wie von einem Wasserstrudel, erst angezogen und einige Momente festgebanut, dann hinabgerissen, und nach einer Weile wieder in den Strom entlassen wird, wo es nun unbeachtet mitforttreibt; und so stellt dieser Ihr Kunstfreund zwar das Einzelne, wann und wie es nun eben auftaucht, dar, wie man soll; aber eineu allgemeinen Ueberblick dessen, was etwa seit zwanzig Jahren in Ahsicht auf Musik hier geworden - welche Veränderungen des Geschmacks etc. sich im Gauzen zeigen, das bemerkt der leichter und bestimmter. (stellt es wol auch unhefangener und rücksichtloser dar,) der ehemals hier heimisch, dann lange abwescud war, und nun wieder eingebürgert ist. In diesem Fall hin ich nun, wie Sie wissen; und so

327

will ich denn nach und nach meine Bemerkungen mitheilen, wie sie sich mir därbieten, die Diuge gleicham aus der Ferne augesehen, in welche sie durch eine Afwesenbeit von mehr, als einem Decemio zusammeugerückt, und so erst eine Composition werden. Dass man sich hier, chen iber Musik, nur gern schmeichen lisat, und von Fremden eben so viel Verbindliches hören will, als man einheimisch, an Ort und Stelle, Mann zu Mann, darüber schmält und klagt, wol auch anschuldigt, selbst bis zur Uebetreibung; das kann mich nicht stören, darauf habe ich auch keine Billichte und weben.

Rücksicht zu nehmen. -Es giebt für jede Kunst eigentlich nur zwey Perioden wahrhaft reicher und schöner Blüthe; die eine ist, wo das Publicum noch in gewisser Entfernung von der Kunst selbst, unschuldig und unbefangen sie achtet, für ihre Erzeugnisse eine naturgemässe, ungetrübte, durch Ueberfüllung nicht abgestumpfle, sondern frische Empfänglichkeit besitzt, und zum Genuss dieser Erzeugnisse, ausser dieser Empfänglichkeit, nichts mitbringt, als Achtsamkeit, guten Willen und Lust: die Künstler aber, sind sie genialisch, in gleicher Unschuld und Unbelangenheit ihrem Genius folgen, und seine Eingebungen mit Liebe und Freude, ohne beatimmte, fremdartige Nebenabsichten aufstellen, wio sie eben geworden sind; sind sie mehr Manner der Schule, einen unermüdeten Fleis auf die Vollendung ihrer Werke verwenden, und mit ihnen nicht Aufsehen machen, sondern still wirken wollen; die zweyte dieser Perioden ist, wo der lichte Gedanke seine Macht beweiset, wo man bis zur klaren, bestimmten An - und Einsicht gekommen, welche nun für die früher erworbene Uebung und Geschicklichkeit die Zwecke hell aufstellt, die Wege sorgsam wählt, das Gefühl leitet und schärft, ein wahres Urtheil erzeugt. Für die Malerey z. B. war die erste dieser Perioden in Italien die, von Giotto bis auf Raphael, die zweyte die, von den Carracci bis zum Aussterben ihrer Schule. So ist es nun auch mit der Tonkunst, und kann ja nicht anders seyn; und was nun die Tonkuust in Wien anlangt, so wurde jene erste Periode durch Haydn und Mozart beschlossen: die zweyte ist aber noch nicht angebrochen, denn - mit so wenigen Ausnahmen, dass sie für das Ganze kaum iu Betracht kommen können - noch mag man bier nicht über Musik klar denken, bestimmte Ausichten fassen, ernsthaft untersuchen, lesen, sprechen etc. (man Um aus den Abstractionen heraus zu kommen, und zugleich wenigstens vorerst einige der nöthigen Belege für sie zu geben, führe ich heute nur Folgendes an.

Der Musik-Verein ist wirklich ein grosses, herrliches Institut, das mir in der Aufführung des handelschen Oratoriums, Samson, in jeder Hinsicht vollkommen Genüge geleistet hat - einer Aufführung, mit welcher sich die angestaunten, der Loudoner, wie ich als Ohrenzeuge behaupten kann, ganz und gar nicht messen dürfen; er ist ein Institut, das ohne Zweifel viel Herrliches wirken, ja, unter gewissen Umständen, die aber freylich nur zum kleinern Theil von den Directoren des Instituts abhangen, vielleicht in jene zweyte Periode der Blüthe der wiener Tonkunst mit der Zeit leiten kann. Diese einzelne Aufführung also, und sie allein ausgenommen, habe ich im gangen Verlauf der letztern Zeit nur Beweise erhalten, dass das ganze Musikwesen hier seit zwölf bis funfzehn, vielleicht zwanzig Jahren wirklich sehr gesunken, im Vergleich mit ehedem, recht tief gesunken ist. Haydus und Mozarts schone Zeit ist, wie schon gesagt, mit diesen grossen Mannern zu Grabe gegangen. Selbst den durch alles, was man dazu thun konnte, so sehr gehobenen und möglichst verherrlichten Samson Handels, hat' man fast durchgangig hochst langweilig gefunden. Auch kann, auf dem Punkte, wo wir eben jetzt stehen, solch eine Musik auch wirklich nicht gefallen. Wir siud gar zu weit davon abgerückt, seit wir das Geheimnis ausgefuuden haben, nur immer unerhörte Harmonien aufeinander zu thürmen, und unare Partituren mit, nur immer frappirenden Instrumental-Wirkungen anzufullen. Freylich weiss der Zuhörer selten, wie er sich aus dem Labyrinthe von Tonfolgen herau-wickeln soll, um so weniger, da es dem Tonsetzer oft selbst nicht besser geht; aber das schadet nicht, wenn man in der Kunst pur gewaltsam aufgeregt, unr gewultenn fortgerissen sevn will, and sich dies durch jeue Mittel allerdings crreichen lasst, Mit diesen Mittelu und auf

diesem Wege treibt sich nun nicht blos der gemeine Empirismus ab., sondern auch mehrere der trefflichsten Geister verfahren in dieser Hinsicht (nur mit Geist) gerade auf dieselbe Weise, und hre Freunde haben dafür, wie die Freunde gewisser Dichter für ihre, jenen verwandte Erzengnisse, die vornehmen Worte: tiefe Mystik oder hohe Romantik - erfunden, womit nun zwar nichts gegeben wird, als eben Worte; aber, da diese so dunkel und vieldentig sind, als die Sache selbst, und man sich weiler Zeit, noch Mühe nimmt, nach ihrem eigentlichen Sinn zu forschen, so vollenden sie nur die Umnebelung, welche die Erzengnisse selbst hervorbringen, und - was wol das Schlimmste ist - geben ihr einen Schein von Realität, lassen sie als begründet und antorisirt auftreten. Wenn ja hier und da sich noch ein reiner, sangbarer Satz in eine Partitur einschleicht, so pfeift da eine Klarinette, dort eine Hoboe, oder ein Fagott, oder wol gar alles auf einmal darein, bis endlich die liebliche, aus dem Schoosse des wohlgearteten Talents, der mütterlichen Natur kommende Figur mit all den bunten Lappen wie zu einem Schalks-Narren umgewandelt dastelit. Dann ruft die zersheuete, fluchtige, blode Menge ihr A-h! und das ist mm der Lohn, der ein ige, für den oft wahrlich ungeheuern Kunstaufwand, worauf die Sache im Strudel wieder fortgerissen wird, und untergeht oder doch nicht weiter beachtet wird.

In einem Zeitpunkte, wo man sagen kann, ganz Europa sey in Wien versammelt, war man doch wol zu erwarten berechtigt, dass Wiens Tonkünstler wenigsteus mit ihrem ererbten Grossvater-Schmick sich zeigen würden; man hatte gehofft, man würde die anwesenden Fremden zu dem Glauben führen, dass man Mozart und Haydn, den Stolz der deutschen Musik durch die ganze gebildete Welt, eliemals das Eigenthum dieser Kaiserstadt, wodurch dieselbe erst ihre grosse Celebrität in Absieht auf Musik erreicht hat - in ihren hinterlassenen Werken zu schatzen wisse: aber die leidige türkirche Trommel, und der allbetänbende Schellenkranz sind die Würze all unsrer öffentlichen Feyerlichkeiten. Die wenigen Concerte, die fremde und einheimische Künstler auf ihre Rechnung veraustalten, werden grösstentheils bey fast leerem Hause gegeben, so dass der arme Künstler, der noch überdies von einer loblichen Theater-Direction um die Hälfte seiner Einnahme verkürzt wird, nicht selten sogar die Kosten aus seiner Tasche bezahlen muss. Mozarts Figaro wurde einmal nur, und ganz gut aufgeführt; sein Don Juan aber, und vor allem seine Zamberflöte werden gewöhnlich so schlecht gegeben, dass man sie was namich das Wesentliche, und nicht Decorationen, Garderobe und dgl. betrifft - aul gar manchen Theatern kleiner Städte wahrlich besser selien kann, - Von unserin Haydn aber ist auch nicht eine einzige Note öffentlich aufgeführt worilen. Sein Andenken ist im grossen Publicum so verloschen, dass der herrliche Mann, diese Zierde seiner Nation, bereits über fünf und ein halb Jahr auf einem Kirchhofe schlummert, ohne dass auch mir das imbedentendste Denkinal dem vergeblich forschenden Fremden seine Grabstätte anzeigt, Erst seit einigen Tagen hat sein ehmaliger Schüler, Hr. Neukomm, (der sich gegenwartig im diplomatischen Gefolge des französischen Staatsministers, Fürsten von Talleyrand, am wiener Congress befindet, nachdem er, so viel ich weiss, geramue Zeit in Paris gelebt hat,) über Haydus Grabstatte anf eigne Kosten einen Leichenstein setzen lassen, dessen Juschrift ich Ihnen bier buchstablich mittheile.

### HAYDI

Natus MDCCXXXII

Obiit MDCCCIX.

Can, senigm, quinque voc.

D. D. D.

#### Discipulus ejus Neukomm Vindob. Redux MDCCCXIV.

Diese Inschrift ist in Antiqua-Schrift mit godderen Buchsteben sehr geschmackvoll ausgeführt; das Monument selbst im echten Lapidar-Sylt; Raydus Nome ist zugleich seine gauze Grabschrift; seine Biographie, zwischen den beyden Jahreszallelen seiner Sechrift und seines Totlete, ist (so sollte man werfigtens glauben) in jedernaums Hausten und Herzen, und wer diese Spruche nicht versteht. der wird auch für alle Inschriften der Welt taub bleihen. Ob der Hathel-Kanon von Haydo oder von Neukomm sey, überlasse ich der Entscheidung des Kuntsgelchten, der sich die Müle nehmen will, ihn zu entziffern. Die drey Worte dieses Kanons aber sind reich an Inhalt; sie passen vollkommen auf Haydn, als Christen, als grossen Kinatler, voll edles Selabtewustseyra, und als Freund. Duch das dat, donat, desliest, diesenpulus sijus etc. scheint Neukomm den wiener Keinstfreunden seine Dankbarkeit öffentlich beseigen au wellen, dass sie ihm Jahre lang die Ehre vorbehalten haben, gegen seinen Lehrer und väserlichen Freund die lette Kindespflicht zu erfüllen.

Nil interest, quomodo fiat, quod dignum et

Künftig ein Mehreres! -

X. Y. Z.

#### KURZE ANZEIGEN.

Kriegslieder, in Musik gesetzt, und zum Besten verwundeter Krieger herausgegeben, von J. O. H. Schaum. Breslau, bey Gress und Berth.

Der guten Absicht des Componisten die schuldige Anerkennung zuvor: über die Lieder selbst aber Folgendes! Der Componist hat mehrentheils gute Gedichte der altern Zeit, vornamlich v. Gleim, gewählt; und dies, wie es scheint, mit klarer Ansicht seines Talents und seiner Individualität, als Musiker. Wenigstens sind seine Gedanken, sein Ausdruck, und auch seine technische Manier den alteren angemessener, als den neuern, und in der Regel alles bey jenen besser gelungen, als bey diesen. Dort könnte man die Musik des Hrn, S. vielleicht am passendsten mit der, Schulzens in seinen Volksliedern, vergleichen: wenn er aber den Ausdruck höher steigern und fenriger sich zeigen will, so gelingt ihm das weniger. Auch wählt er dann Mittel, die, wenn anch an sich nicht zu tadeln, doch auch eben an diesem Orte schwerlich zu billigen seyn möchten. Dahin gehört z. B. in

No. 15. die, an sich freylich gaten, aber in einem Chor des anstürmenden Volks nicht zweckmässigen, harmonischen Answeichungen; das Steigen der Melodie des H'ehrmanns bis a, und deren unangemessener Schluss u. dergl. Zuweilen verletzt der Componist anch die Forderung, die an eben solche Lieder mit doppeltem Rechte gemacht wird nämlich, die rhythmischen Verhaltnisse recht bestimmt auszudrücken und doch zugleich recht leicht anzuordnen; und sich, wie bey allem volksmässigen Chorgesang, möglichst vor kursen Noten zu hüten. Man vergleiche über beydes gleich das erste Lied. - Es werden 15 Nummern mitgetheilt. Am besten gefallen Ref. No. 5, die vorhin angeführte Stelle abgerechnet, No. 5, das etwas sehr Charakteristisches und auch Originelles hat, No. 6, der alte Preusse, der in der Musik auch an seinen alten dessauer Marsch erinnert, sonst aber eben hier nicht genug ins Feuer gebracht wird, No. 7., welches kleine, lustige Ding ganz ist, was es seyn will: und No. 11. Scheint in dieser Anzeige übrigens mehr getadelt, als gelobt, so ist das gegen der Ref. Wunsch: er glaubt schon in der Zusammenstellung dieser Lieder mit den schulzeschen kein geringes Lob ausgesprochen zu haben.

Sonate pour le Pianof. av. acc. d'un Violon obligi comp. — par W. A. Mozart, fils. Oeuvr. 15. à Leipzig, chez Breitkopf et Härtel. (Pr. 16 Gr.)

Gefälige Melodien, vorzugsweise, und mit Rede der Vollet sagestheit, ein neätrliche Anordmang derselben, eine siemlich mustere Haltung, und die eht eleithe Anaschharbertei, empfelheit die Sonate vornamlich sum Gebranch für Schilterinnen von noch nicht viel Uebung, welche vom Lehrer mit der Vinde und der Vinder von der Vinder von der nuigkeit des Spiels überhaupt gewohnt werden. Aus sind anch die meisteus knrsen Rhythmen aller, eberfalle kurzen Statze gut gesignet. Die Sonate bestät aus einem Mollerato, einem Andante, (wo die mit aus einem Mollerato, einem Andante, (wo die mit aus einem Mollerato, einem Andante, wo die wich katte vermieden werden sollen,) siner Polonaise zul swey Trios, und einem Ronde

(Hierbey das Intelligenzblatt No. VIII.)

### INTELLIGENZ-BLATT

# zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

December.	Nº	VIII.
m Verlage der Schlesingerschen Buch- Musik - Handlung in Berlin ist seit Os 1814 erschienen.	und lern	Spont
		-
aczwarzowsky, A. Polouoise f. Pianoforte	. 4 Gr.	-
- Ein leichtes Präludium und 5 Variationen für Pforte		-
Leyer und Schwerdt von Theodor Körner mit Klav. Begleitung. 1a Heft		Tante
Händen, für das Pianof, arrangirt von Karl Klage		
immel, F. H. La retraite da Moscau, arrangé aux l'air de Marlborough p. Pf	. 4 Gr.	Weber
- der Wächterruf von Fouqué für a Stimmen		Wener
mit Begleitung des Pforte	4 Gr.	-
Königin von Preussen, für 3 Singstimmen u. Pforte.	6-	-
3 deutsche Lieder mit Begleitung des Pinnof., Letztes Werk des Componisten,		
Eccosoise composée por M <sup>lle</sup> de Stackelberg en Livonie pour la 2 <sup>me</sup> fois arrangée pour deux	10 Gr.	
Pianof. con Variations. Ocurre posthume	16 Gr.	Nicole
auska, F. petites Variations sur Pair: Vive Henry IV. pour le Pianof. Op. 56	10 Gr.	Pär, P
- gr. Sonate pour le Pianof. Op. 34 1 This		B
- Sonate pour le Pianuforte. Op. 55	Thir.	Righi
iel, J. F. H. Favorit-Polonoise über ein Thema aus der Oper: Dar Kusaken-Officier, von J. Miller, f. d. Pianof. arrangirt	4.6-	Tausel
Variationa p. le Pianof, aur une Ecossoise	• Gr.	Weate

Moritz, C. T. 5 vaterfindische Gesinge von Arndt,

Righini, V. nachgelassene Gegang-Compositionen

Heinsius und August, mit Begleit. d. Pianof,

allen Vaterlandsfreunden gewidmet......

mit Pianofortebeglig 3 Hefte, 18 Heft enthält b dentacho Gesänge. 16 Gr. '2'es Heft q francosische Lieder 1 Thir, 4 Gr. 31 Heft 

	Spontini, G. Ouverture de l'opera Ferdinand Cor- tes, arrangée en Quatuor p. 2 Violons, Alto at Basse par C. W. Henning
	- dieselbe arr, p. Flûte, Viol., Alto et Basse par le même
	- dieselbe au 4 Händen für das Pianof, arrang. von Schmidt
	- Airs de Ballets et Marches de Ferdinand Cor- tez, arrangées pour le Pianof, par N. Car- bonel
	Tanach, Fr. 6 Mirsche für die königl. preuss. Garde, in Harmonie für 1 Octavößte, 1 F Clar., 2 G-Clarinetten, 2 Fag., 2 F-Höner, 1 F-Trompete, und 1 Bass-Posaune 1 Thir. 16 Gr.
	dieselbe für Pisnof, arrangirt von C. Jäger. 14 Gr. Weber, C. M. vou, 6 deutsche Lieder mit Begitg. des Pianoforte. Op. 51
	- 5 Duetti per due voci di Soprano coli ace, di Pianof. Op. 50
	— grand Concerto pour le Pianof, con accomp. d'Orchestre, Op 52 2 Thir. 16 Gr.
	Nächstens erscheint:
	Nicolo Isouard, Joconde, Operette von Etlenne, vollst, Kiav. Auszag,
	Pär, F. 6 Ariette italiane coll' accomp, di Pianof. Neneatea Werk diesea Componisten
	Righini, V. Messe, Partitur,
	- Pieces choisies de l'opera Germalomme deliberate,
i	arrangées p. Clarinette par Tauseh,
į	Tauseh, 5 Märsche und : Choral für die kaiserl. russ.
i	Garde in Harmonia

Westenhols, Concertante p. Hauthois et Basson avec

Weber, C. M. de, Leyer und Schweidt v. Korner, 2 bie

Variat. p. Pf. sur l'air: Schöne Minks

la même arrangé pour Clar. et Basson per Tausch.

Orchestre, Op. 7.

gr. Sonate p. Pforte.

3 Hefte.

1814

Neue Musikalien von verschiedenen Verlegern, welche bey Breitkopf u. Härtel zu haben sind.

	Creating at the management of the control of the co
Oginsky, 12 Poloneises f. d. Pinnoforte 20 Gr. Müller, W. Ouvert. 2. d. Oper: das noue Sonn- tsgakind. Klar. Ann	André, A. Lied eines Preussen nach der Schlacht bey Leipzig, Poesie von Weidemaun, mit Klav m. Guitarrenbegltg.
Kauer, Oeretture a. d. Nymphe der Domas, Klare, Ann. 4 Gr. Ann. 5 Gr. Ann. 5 Gr. Ann. 5 Gr. Ann. 6 Gr. Ann. 7	De Hollestede Nag. Gestlicksplief.  Starke, Schlegeprich ione Raumführen auch est Starke ber Leiping, von Catelli, mit Begleiten d. Pland. od. C. Guitare.  Himmel, F. H. Ma und Rose, die ist dem Alexis sendet, r. Triege Liefermom f. 3 Stimmen mit Begleit, des Franc.  - das Rüben unserr Zeit, mit Begleitung eine Mehren Schleitung von S
- 6 Variations p. le Pforts: Was in des Reichthums Schimmer. N°p 9	mio bene).  Wechtelgenig: Gieb mir die Illmeen, mit Verzä- derungsn d. Singstimme u. Piscof.  Martin, Duett. Lills, Lause Frieden uns str. Kla- Anna.  (Wird fortgenetat.)
proc Violon obligé 16 Gr.	4-

l	Fröhlich, J. Concerto p. le Pianof. à 4 mains avec les parties d'Orchestre 2 Thir, 12 Gr.
	Cramer, J. B. Anweisung f. d. Pianoforte 2 Thir.
	André, A. Lied eines Preussen nach der Schlacht bey Leipzig, Poesie von Weidemaun, mit Klav n. Guitzerenbegtig 4 Gr.
	De Hollandsche Nag, Gesellschaplied 4 Gr.
	Starke, Selbstgespräch eines Bauermädchen nach der Schlacht bey Leipzig, von Castelli, mit Be- gleitung d. Pianof. od. d. Guitarre
	Himmel, F. H. Ida an die Rose, die sie dem Alexis aendet, a. Tiedges Liederroman f. 3 Stimmen mit Bagleitg, des Pianof 6 Gr.
	- das Räthsel uosrer Zeit, mit Begleitung des Pianof 8 Gr.
	Webar, B. A. Siegeslied der Deutschen nach der Schlacht bey Leipzig, mit Klavierbegleitg 4 Gr.

Trostes, f. Pf...... 5 Gr. Righini, V. Romanee a. d. Oper: die 3 Pumpernickel f. Gesong u. Pianof. mit Variationen . . . 4 Gr. - 2 Duetten für Gasang mit Begltg das Pianof. 6 Cr. Fiachar, C. Hymous auf die im heilgen Kriege für deutsche Freyheit gebliebenen Praussen, von Grünis f. 4 Männerstimmen..... 4 Gr.

trioke, mit Begltg, d. Pf. od. Guit..... 4 Gt. - Gesellschaftelied : Triumph ! er buast mit seinem Blut, mit Beglig, des Pianof, od. Guitarie . . . 4 Gr. Seidel, F. L. die Wabrheit: Gieb blanker Bruder, mit Begltg, d. Pf. od, Guit, ..... Zumsteeg, Ritter Toggenburg, Ballade von Schiller mit Begltg, d. Pforte..... 8 G: Volkslied: Heil dir im Siegeskraus (God save the King) mit Pforte od. Guitarre..... 4 Gr.

Zingarelli, N. Duett im Klav. Ausz. a. d. Op. Romeo und Juliette: O selge Wonne (Dunque Wechselgesang: Gieb mir die Blumen, mit Veränderungen d. Singstimme u, Pianof. . . . . . . . 4 Cc

Martin, Duett. Lilla, Lasse Frieden une atc. Klav. 

# M USIKALISCHE ZEITUNG.

Den 14ten December.

Nº. 50.

1814

Chr. Fr. D. Schubarts vermischte Schriften, herausgegehen von Ludwig Schubart, Sohn, (zwey Theile, Zürich, bey Gessner, 1812.)

enthalten mancherley, was für Muziker and Freunde der Tonkunst anzeguad underfreilich, sum Theil wol anch lehrreich seyn kann, und was doch, wie es scheint — jetzt, in dieser Zuanmeuntellung, noch so wenig Eingang gefunden hat, dass einer der Leser dieses Buchs bey denen, der masikal Zeitung, Beyfall und Dank, wenn auch nicht für sich, doch für den wackeren Schubart zu erreichen hofft, wenn er hier näher daruuf hinweisel.

Es ist hier nicht der Ort, Schubarten, diesen kräftigen, deutschen Mann, der als Dichter, patriotischer Schriftsteller und Tonkunstler in seinem uahern Kreise viel wirkte, und dafür nicht weuig litt, erst noch zu charakterisiren: keinem Freunde der Tonkunst, der nicht blos geigt oder Noten schreibt, ist er ganz fremd. Eben so kann auch hier von seinen Dichtungen, und von seinen politischen, historischen, kritischen, und andern, so mannigfaltigen Außatzen, nicht die Rede seyn; und mag, was diese betrifft, hier nur versichert werden, dass nicht leicht irgend ein Leser dieser Zeitung, wer und wie und was er auch sonst sevn möge. mehrere derselben ohne Theilnahme (wol anch nicht ohne Gewinn) durchlesen, und dann abgeneigt seyn könne, das Flüchtige, Vorlaute, Ungeschlachte, wo es Schubart zu Tage legt, ihm nachzusehen. Jetzt kann und mag nur erwähnt werden, was Sch. über Musik für Freunde derselben schrieb, und was in angezeigter Sammluug - mit Ausschluss der, bekanntlich ebenfalls nach Sch.s Tode herausgekommenen Aesthetik der Tonkunst - zuerst zusammengestellt wird. Es soll keine Recension dieser Aufsätze geliefert werden: ihre erste Erscheinung fallt über die Entstehung dieser Blatter hinans, auch bedarf der Leser eine Rec. nicht, und Sch. noch weniger, da er, der Licht und Wahrheit liebende Mann, im Reiche des Lichts 16. Jahrs.

nnd der Wahrheit sich selbst schon besser recensirt; es soll uur Einiges begebracht werden, was, wie gesaft, die Leser auf jene Sammlung selbst näher hinweiset. Dies dürfte aber, scheint es, am bessten geschehen, wenn wir die hieher gehörigen Aufsatze benennen, und aus einigen Bruchstücke mit Sch. seigenen Worten anführen.

Da wird deun zunachst der musikalischen Ahnpodien (S. 61 folg.) au gedeusten seyn. Nach einem Preis der Tonkunst und einiger ihrer grössten Meister der Vorselt, wird der Norwurf, diese knust ey de veranderlichste von allen und eine im Sniken, uschdem er gebörig bestimmt worden, verstandig wiederigt. Dam folgt ein Brief an Vogler über Orgelopiel und Orgelopieler. Das Bild eines Orgelopielers, wie er seyn sollte, werde auch hier aufgestellt, da es, wenn gleich nicht meue, dech truffende däge entalkt, und neben dem Gegenstande zugleich den Maler charakterisirt. (Seite 75 folgs.)

"Der Orgelspieler muss den Satz aus dem Grunde verstehen, muss die harmonischen Verhältnisse so ganz als möglich, das Sistole und Diastole - das Zurnekstossen und Anziehen der Tone jene so geheimnisvolle, harmonische Ebb' und Fluth; die Bünde, (Bindangen,) die Umkehrungen, des Tasto-solo, diese kunstvolle Erschöpfung des Hypate . Hypaton oder tiefsten Grundtons; das augenblickliche Uebersetzen und Untersetzen des Generalbasses oder Kirchengesanges - völlig im Kopf und in der Faust haben; muss ein gegebenes Fugenthema, mit Satz und Gegensatz, mit scharfer Beobachtung des Risposta, Einstreuung melodischer Nebengedauken, durch die weise Benutzung des Dux und Comes, ohne pedantischen Frost, auf der Stelle durchführen können; muss das Pedal nicht dorfschulmeisterlich mit der linken Hand gleich spielen, sondern durch die Hülfe dieses machtigen Piedestals sein Spiel so vielstimmig, als möglich, machen. Seine Phantasien müsseu gross, neu, zweckgemäss seyu: nicht bey Festgesängen klagen

and beym Requiem jubeln. Durch die Gaben der unstudirten Phantasie muss sich der Orgelspieler über alle andern Tonkunstler erheben, Seine Vorspiele, Nachspiele und Zwischenspiele müssen dem Geiste der Orgel immer angemessen seyn; müssen im Hörer fromme Empfindungen wecken, erhalten, befestigen. Er muss daher alles von seinem Spiel ab-ondern, was ganz ins Gebiet des Clavichords, bekielten Flügels, Fortepianos, Pantalons, der Melodika und Harmonika, gehört, und nur dasjenige diesen Instrumenten entwenden, was sich mit der hohen Natur der Orgel verträgt. Welche Gelegenheit hat ein Orgelspieler unter der heiligen Communion, bey Busstagen, und andern festlichen Aulässen, ins Herz zu spielen, wenn er aus dem Herzen zu spielen vermag! und welchen Stoff, die erhabensten und religiösesten Empfindungen zu dollmetscheu, bietet ihm nicht der Choral dar! Vom Hirtenlied an der Krippe Jesus, bis zur Jammerklage am Schädelberge, von da bis zum Triumphton der Auferstehung und Himmelfahrt, und von da bis zum Donnerhall der Weltgerichtsposanne! --Jede sansle, fromme, in Liebe oder Schmerz zerfliessende, jede grosse, erschütternde, himmelerhebende Empfindung, liegt iu deinem Gebiete, du Herrscher der hohen Orgel, du Pilot, der das harmonische Schiff im Sturme des Gesanges lenkt! Hast 'du Herrschergeist, so nimm den goldenen Zepter und gebiete! Sieh, meine Seele bengt sich vor dir, und küsst voll Ehrfurcht deiues Herrscherstabes Spitze!" -

Nach einem Gedicht an Beeke, giebt Schsieben Klausereepte, worin Einiges noch wunderlicher, als der Titel, ist, aber auch mancher wahrhaft gedachte Gedanke. So z. B. gleich anfangich die Stufeufolge, unch welcher man sich um Virtuosen auf Klavieriustrumenten bilden sollesie fallt zwar auf. durfte aber ihren goten Grund haben, und das Lob dee Clavichords wird sich von allen unterseichnet werden, die seine milden Reise kennen und zu geniessen wissen. —

Jonelli'n, als er starb, halt Sch. eimen euthmatischen Panegyricus. Ueber die Rosalien wirft er einige Bemerkungen hin, die zwar zu keinem Resultate führen, als zu dem, woran ohnelin Niemand zweifelt; ntmilich auch das im Allgemeinen Ungefällige, beg Uebermans und am unrechten Orte Widrige, kuun, in der Hand des Genie's und un rechten Orte, ungemein wirksam und loblich un rechten Orte, ungemein wirksam und loblich

werden: dennoch aber verdienen diese Bemerkungen eben auf diesen Gegenstand so gut angewendet und so anschaulich gemacht, Beyfall und Dank. Was Sch. sagt, ist folgeuden wesentlichen Inhalts. Die Weise der Alten, meist mit Septimengangen zu moduliren, musste die Rosalien erzeugen. Damals war das Ohr noch unverwöhnt genug, eben den Satz in einem audern Tone auhören zu können, den es bereits im Grundtone gehort hatte. Man hort's unsern Volksliedern an, dass Rosslieu sogar für Schönheiten gehalten wurden; und wirklich singt das Volk eben sie noch jetzt mit besondrer Liebe und Freude - wie z, B, im leidigen Vetter Michel. Ihren Namen (zum Spott) haben sie von einem alten italienischen Volksliede: Rosalia, mia cara, worin sie auf die grobste Weise auftreten. (Es ist dies alberne Lied, dessen weiterer Text uns nicht beyfällt':)



Unser Ohr ist jetzt überdelicat geworden: immer will es Neues hören, nichts ist ihm widriger, als simple Wiederholung des Alten. Das war sonst, und bev weitem nicht nur in Ausehung ieuer Figur. sondern im Geschmack überhaupt, ganz anders. (S. 210.) "Rosalien sind uns unertraglich: aber die Monotonie des neuen welschen Geschmacks entzückt uns gen Himmel. Mir ware nichts leichter, als der Beweis, dass sich der neue welsche Geschmack um sehr wenige melodiselie Gange herumdrehe, und dass selbst ihre Verzierungen sich auf wenige Satze einschränken lasseu" etc. - "Wahr ist's: Rosalien zengen von Armuth des Geistes. In der Musik muss der Hörer niemals errathen können, was folgen wird. Doch gieht es Falle, wo Rosalien erlaubt sind, ja wo sie wirklich zu Schonheiten werden" etc. "Auf dem Klavier sind sie unausstehlich, auf der Orgel aber erträglicher, denn Septimengange sind da immer von guter Wirkung. Im Kircheustyl beleidigen sie weniger, als im dramatischen. (Sch. führt für jenes folgendes Beyspiel des Caldara an, wo in der That die einfachste Rosalie, allmahlig erhebend, von guter Wirkung ist:)



(Sch. batte einige, im Wesentlichen shuliche, aber onch viel wirksamere Stellen selbst Moaarts, im Requiem, anführen komen, ware dies achou damals geschrieben gewesen). "Es versteht sich aber, dass man auch im Kirchenstyl die Rosalien vermeiden mass, so viel sichs thun last." (Bestimmter wärew man nicht einen besondern Zweck damit erreicht.) "Doch selbst im dramstlichen Styl giebt es Veranlassungen, wo Rosalien mit Recht und zur Erhöhung der Wirkung angebracht werden daru Erhöhung der Wirkung angebracht werden dirfen." (Sch. führt auch hier ein treffendes Beypiel des Jomelli an. Ein Jüngling nimmt von" Vater, Freund und Beatt Abschied!



Unter der allgemeinen Aufschrift, Tonkunst, fängt Sch., S. 247, eine nur gar zu kurze und nicht eben tief gehende, Charakteristik der grössten Klavierspieler seiner Tage au: kommt aber blos auf die Bache - Phil. Emanuel in Hamburg, Joh. Christian in Londou, und Friedemann allerwarts; (nicht Erdmann, wie hier stehet, und nicht den dritten, sondern den ersten Sohn des Sebastian;) dann auf Wagenseil, Schubert, (bekannter unter dem, von den Franzosen verstümmelten Namen, Schober,) und Müthel. S. 281 wird der Aufsatz mit einem kleinen Allerley, vom Treffen, (Singen oder Spielen vom Blatte,) S. 387 mit einer interessanten Notiz über Deller und Noverre, und dann noch mit mancher anziehenden Kleinigkeit, die wenigstens auf Toukunst zugleich bezogen werden kaun, fortgesetzt. Wir führen noch eine der letziein an.

Italiener. Der Italiener kann alles seyn, was er will, sagte neulich ein grosser Mann, der eben aus Italien kam. Reizte ihn nicht der seelige Himmelsstrich, unter dem er lebt, mehr zum Gennss, als zur Mittheilung, so ware er noch jetzt das erste Volk der Welt. Ein schöner Sommertag ermuntert zum Spazierengehn, und die lange, melancholische Winternacht sucht man durch Geistesgeburten zu verkürzen. So ists in Italien, und überall. Der Pfalzer ist bey weitem nicht so arbeitsam, nicht so geschäftig, wie der nordliche Deutsche, denn jener geniesst und dieser schafft. In Rom, Venedig, sonderlich in Turin, trifft man Menschen an, über die man staunen muss. Warum schreiben Sie nichts? fragte einer unsrer ersten Gelehrten den Abt Dulzi in Florenz, einen Mann von ausnehmendem Genie. Ich bin zufrieden, dass ichs kann, antwortete dieser. Und dies ist die Stimme des grössten Theils der Nation, Ihre Virtuosen sammlen Schätze unter unsern Eichen, um sie unter ihren Pomeranzenbaumen geniessen zu können. --

Im zweyten Theile finden wir nichts anzuführen, als. S. 235 ein Fragment, Menachensong: dagegen enthält er mehrere sehr schätzbare Stücke, die nicht den Musiker angehen — oder vielmehr, auch den Musiker, nur nicht, in wieserh er dies ist.

### NACHRICHTEN.

Strasburg. (Beschluss aus der 4gsten No.) Kirchen-Musik. Die hiesige Kirchen-Musik beschränkt sich blos auf die bevden Hauptkirchen; namlich auf das Münster für den catholischen, und auf die Neue - Kirche für den protestantischen Theil. Leider ist der für die Musik bestimmte Fonds für beyde Kirchen durch die Revolution ganzlich vernichtet worden; jedoch werden, besonders in dem Münster, an jedem gesetzlichen Feyertage vollstäudige Messen u. dgl. anfgeführt. Bekanntlich wurde die am Dom, durch den Tod unsers hochverdienten Richter erledigte Kapellmeister-Stelle, von Hru. Pleyel bis in die ersten Revolutionsjahre bekleidet. Seit der Wiederherstellung eines regelmässigen Gottesdienstes ist in letztern Zeiten Hr.

Spindler \*) zu dieser Stelle ernannt worden, unter desseu einsichtvoller Leitung wir nicht allein Richters herrliche Kirchen - Compositionen, sondern auch selbstverfertigte Motetten u. s. w. zu hören bekommen. Auch in dieser Gattung Composition macht Hr. Sp. Glück. Seiu Styl, ohne weder allzusehr in das Moderne einzugreifen, noch der veralteten Manier zu nahe zu kommen, zeigt einen Geist, der mit der Zeit auch in der Gattung religiöser Musik fortgeschritten ist. Sonach nahert sie sich besonders J. Haydus Manier. Schon öfters hörten wir ein von ihm componirtes Te Deum laudamus, welches er mit Haydns Chor aus der Schopfung: Die Himmel erzahlen - beschliesst; es sind dem Chor die Worte untergelegt: Aeterna fac cum Sanctis tuis etc. Das Gauze ist in der Kirche von herrlicher Wirkung; und hat doch Haydn selbst aus seiner Schöpfung die Stelle: Der thauende Morgen, o wie ermuntert er, seiner Messe No. IV. (der leipziger Ausgabe) mit dem lateinischen Texte: Qui tollis peccata mundi, einverleibt! - Das Singpersonale besteht theils aus Dilettanten und Dilettantinnen, theils aus Lehrern der Singkunst, und Chorknuben: freylich eine öfters unsichere und für die grosse Kirche zu schwache Besetzung. Das Orchester ist vollständig und besteht ans den besten Musikern der Stadt. -- Zur Todtesfeyer Ludwigs des XVI. wurde ein - wo wir nicht irren, von Jomelli componirtes - Requiem aufgeführt. Mit nächstem sehen wir einem, von Hrn. Kapellm. Spindler neu componirten Te Deum entgegen, welches, wie wir vernehmen, schon in der Probe mit vielem Beyfall aufgenommen worden seyn soll. Wir behalten uns vor, nach dessen Aufführung mehr darüber zu sprechen,

In der ueuen, als der protestantischen Hauptiche wiederfichtt uns seltener das Glück, eine vollstandige Kirchenmunk zu hören; auch ist die Kapellmeister-Stelle, seit Hrn. Pfelfingers Abgaug nach Paris, unbesetzt geblieben. Freylich ist, dem Urernhemen nech, der für die Munk bestimmte Fonds eingegangen: jedoch sollte man denken, dass, nach dem Beyspiel der eatholischen Hauptkirele. wo derselbe Mangel herrschl, hier gleichfalls wieder, bey einer so sahlveichen Gemeinde, wenigstens an den Haupt-Kirchenfesten, eine vollstandige

Musik zu organisiren seyn wurde, und es lasst sich diese vorsätzliche Abneigung, einen alten, das Herz erhebenden Gebrauch wieder herzustellen, schwerlich gunstig auslegen, da es an freywilligen Bevtrageu nicht fehlen wurde. - Am 12ten Juny wurde auch bey dieser Gemeinde eine Trauer-Contate zur Todesfeyer Ludwigs des XVI., mit vollem Orchester, unter der Leitung eines hiesigen Dilettanten aufgeführt. Man hatte dazu die von Bierey auf den Tod des Dichters Weisse geschriebene Cantate (welche auch als Ostercantate gedruckt und bekannt i t) gewählt. Nie hörten wir eine, in jeder Hinsicht so vollkommene Aufführung dieser braven, ausdruckvollen Composition, obgleich das hier zahlreichere Singpersonal fast durchgängig aus Dilettanten bestand. Diese Kirche ist übrigens sehr vortheilhaft für die Musik gebaut.

Courete. Ausser den hiesigen Liebhaberverein, dessen Concerte gewohnlich vom November bis Ende Aprila dauern und wöchentlich statrhaben, besitzen wir keine stehenden, offentlichen Winter-Concerte, theils aus Maugel an Einigkeit der Künstler, theils aber und wegen der lastigen Abgabe des fünften Theils der Einsahme an die Armen. Gelegsuheits-Concerte, oder die, darchreisender Virtusen, sind die einsigen, wovom wir, ausser den Liebhaber-Concerten, Rechenschaft geben können.

Am 5ten October gab die Stadt Strasburg, unter andern Feyerlichkeiten, ein grosses Concert zu Ehren des Duc de Berry. Das glanzende, aus den besten Musikern und Dilettauten zusammengesetzte Orchester, gab zuerst die herrliche Ouverture aus Winters Tamerlan; dann folgten einige Couplets, gesungen von einem 12jährigen Madcheu. eigends für die Gelegenheit gedichtet und componirt. Die Musik ist von keiner Erheblichkeit, der Autor soll ein angehender Künstler seyn. Hr. Durand spielte hierauf ein neues Potpourri, bestehend aus einem einleitenden Adagio und den beyden bekannten Airs de Henri IV., variirt, Er andtete den Isutesten Beyfall, den die Composition sowol, als sein vollendetes Spiel verdiente. Diesem folgten abermals einige Couplets nach der Melodie des Liedes aus Henri IV, gesungen von Dem.

<sup>\*)</sup> Anm. Er ist der Verfasser mehrerer beliebter vielstimmiger Gesinge, der Orakel-Glocke, u. s. w. welche bey Andn in Offenbach erschienen nind, so wie mehrerer Opera, z. B. der alte Ueberall, das Loch in der Munn, da-Weisenbaur, zu welchem letztern Weite Hr. Weigel späterbin nies neue Musik componiere. d. Vert.

Adèle Allan: (von welcher wir ohen gesprochen hahen.) Hr. Musikdir, Coste hatte dazu ein mit Pauken und Trompeten versehenes Ritornell componirt: wir hätten vorgezogen, diesen Lärm, nicht als Ritornell, soudern als blossen Refrain der zuletzt gesungenen Strophe, mit vollem Orchester, statt eines Chors zu hören. Das Lied wurde übrigens schülermässig gesungen. Die Execution, unter der einsichtsvollen Leitung des Hrn. Coste, war im Ganzen ohne Tadel, und ausserst brillant, Schade, dass bey der Vereinigung eines so auserlesenen Orchesters, keine vorzüglichern Gesaug - und Instrumental - Stücke aufgeführt wurden, und dass das Ohr unaufhörlich von der platten Melodie des Liedes aus Henri IV, bis zum Ekel verfolgt wurde. - Am 14ten October, lies sich Hr. Celli, erster (?) Sänger beym königl. Theater in Venedig, in einem Concert im Schauspielhause hören. Man gab: das Lied des Henri IV aus der bataille d' Yori, mit vollem Orchester; Scene aus der italienischen Oper il ciero perspicace (l'aveugle clairvoyant) von Generali: eine Polonaise mit vollem Orchester: eine Cavatine, gesungen von Hrn, Celli mit Guitarre - Begleitung. Hr. C.'s Stimme ist ein Bariton: er besitzt viel Biegsamkeit und Geläufigkeit in Rouladen; sein Vortrag ist geschmackvoll und ange-Beyde Gesangstücke erbielten Beyfall. -Am 18ten Oct. gaben die Hrn. Gebrüder Schunke. Horpisten bey der ehemaligen westphalischen Kapelle in Kassel', Concert im Schauspielhause, Nach einer Ouverture aus der Oper Flora, bliesen die Hrn. Sch. eine Concertante für zwey Waldhörner von eigener Composition. Dem. Adèle Allau sang die bekannte grosse Scene aus der Oper les Prétendus mit Beyfall, Ein 11jahriger Knabe des jüngern Hrn. Schunke spielte mit vieler Fertigkeit Variationen auf dem Klavier. Die zweyte Abtheilung begann mit der Jagd-Ouverture des jeune Henri, worin die Hrn. Sch. mit unsern braven Waldhornisten, den Hrn. Abeltshausser und Laucher, die vier Hornpartien meisterhaft bliesen. Der 1 1 jahrige Schunke spielte noch ein Rondo auf dem Klavier mit voller Orchester - Begleitung, und das Concert beschloss mit Variationen für zwey Hörner auf das Lied: A Schüsserl und a Reinerl, geblasen von den Hrn. Gebr. Sch. Der Ruf dieser Virtuosen ist zu vortheilhaft begründet, als dass wir zu ihrem Lohe noch etwas beysetzen könnten. Die bedeutende Höhe, welche nns der Aeltere, besonders auf dem F-Horn, hören liess, setzte alle Zaldere in Erstamen; eben so kräftig, augmehm, ohne schmettend zu seyn, ist die Tiefe dez zweyten Hornisten. Einen vorzüglichen Genus gewahrt der Enfalkung dieser Vittonsen, welcher im Forte, Piano und Crescendo vollkommen ist. Ihre Fertigkeit in der Articulation der Tone, unit besonderer Rücksicht auf Gleichförmigkeit dersaben, und Vermeidung des grellen Abstandes zwischen den antürlichen und gestopflen Tömen: endlich die, auf dem Horn so schwierigen Triller, welche diese Knäster mit vieler Präscisun ovtragen, sind, verbunden mit einem gesaugreichen Vortrag, die Hauptvorzüge, welche wir bey Aufführung der genannten Stücke an den Hrn. Sch. erkennet konnten.

Wir sehen nun begierig den wöchendlichen Liebhabervereinen entgegen, worüber wir nächsteis Auskunft geben werden.

Leipzig. Am 28sten Novhr. gab der jetzige Musikdirector der hier spielenden Operngesellschaft, Hr. Heinr. Prager, sonst, so viel wir wissen, in Würzburg, und vordem in Amsterdam, ein Extra-Concert, worin er sich zugleich als Director, Componist und Virtuos auf der Violin zeigte. In ieder dieser Hinsichten fand er nicht wenigen, nud in letzter, enthusiastischen Beyfall. Den Kenner musste dies nm so mehr erfreuen, da Hr. Pr., obsehon noch ein sehr junger Mann, dieses Beyfalls sich gewiss nicht unwürdig bewies. Als Director verbindet er mit den, zu diesem Geschäft eigens erforderlichen Naturgaben . Einsicht . vollkommene Sicherheit. Routine, und unermüdlichen Fleis, Als Componist lernten wir ihn diesmal fast in allen Gattungen, welche für das Concert passen, kennen. Er gab nur eigene Compositionen; ja, deren eher zu viele, als zu wenige, so dass die Unterhaltung betrachtlich die gewöhnliche Dauer der Concerte überschritt, ohne darum zu ermüden. Folgende waren die aufgeführten Stücke: Symphonie; Scene und Arie, (in Weigels Waisenhaus für die Rolle der Therese eingelegt, von Dem. Herz, vom hiesigen Theater, gesungen;) Violinconcert, (von Hrn. Prager gespielt;) Kyrie und Gloria einer grossen Missa: Ouverture: Variationen (oder viclmehr Potponrri) für die Violin, (gesp. von Hrn. Pr.) mit Orchesterbegleitung; Credo, Sanctus, Benedictus und Agnus Dei jener Missa. Jede dieser Compositionen im Einzelnen durchzugehen - wäre es auch nach einmaligem Hören thunlich, müsste zu weit führen: darum möge genügen, dass wir in allen Beweiso von einer achtbaren Gabe der Erfindung, und noch mehrere von Feuer und Kraft, von nicht gewöhnlichen Einsichten, vieler Geschicklichkeit und Erfahrung in Absicht auf Führung der Stimmen, Instrumentirung, und entscheidende Effecte, und nur in einigen zu viel Lärmen, und ein Zerflackern der Ideen - wenn wir nns so ansdrücken dürfen in der Scene und Arie aber theils ein Uebermaass an Musik, theils einen, für diese Gattung, nicht gleichgehaltenen Styl, zu bemerken bekamen. Am gehaltvollesten zeigte sich der Componist in einigen Stücken der Missa, und in jeder Hinsicht am vortheilhaftesten in den gemässigten, und doch effectvollen drey Sätzen des Credo, und im Agnus Dei, bis dahin, wo die Worte: Dona nobis pacem - eintreten. Von den Instrumentalstücken schieuen uns am ausgezeichnetsten: der zweyte Theil des ersten Allegro der Symphonie, bis dahin, wo der Anfang zurückkehrt, (sonst eben der schwierigste Abschnitt solcher Compositionen.) und das Finale; im Concerte der erste Satz, obgleich er allerdings zu viele Wiederholungen hat; uud endlich die leichte . heitere Ouverture. Als Virtuos zeigte Hr. Pr. eine wirklich bewundernswirdige Fertigkeit und Sicherheit in Besiegung von Schwierigkeiten verschiedener Art. Die allergeschwindesten Passagen und audern Figuren waren stets präcis und deutlich; in den oft sehr künstlichen, mehrstimmigen Sätzen bemerkte man nur selten einigen Zwang oder in der Intonation einen wankenden Ton; in der Führung des Bogens viel Mannigfaltigkeit und auch manches Eigenthümliche. auch einen wahrhaft vorzüglichen Ton zu erzeugen, fehlte es Hru. Pr. vielleicht weniger an Ausarbeitung desselben, als an einem ausgezeichneten Instrumente. Zu Sätzen in grossen, kräftig und fest gehaltenen, nud also gesangmässig gebundenen Noten - diesem Vorzug und gerechtem Stolz Viotti's und der Virtuosen seiner Schule - fand sich in den Compositionen des Hrn. Pr. wenig Gelegenheit. — Die Missa wurde sehr gut gesungen, die Solopartien von Dem. Herz, dem Thomaner Reis iger, den Herreu Gerstäcker und Pillwitz vom Theater, und dem Chor der Thomasschule. Das Orchester spielte durchgehends mit unverkennbarem Fleis und Eifer. -

Seit einigen Wochen halt sich Madame Fischer-Vernier, Tochter des berliner Bassisten, und vor-

dem in Berlin, dann in Italien, Wien etc. hier ouf. Sie trat mit einer Scene und Arie von Nicolini und in einem Lieblingsterzett von Cimarosa im wöchentl. Concert, und als Sophia im Sargin, als Emmeline iu der Schweizerfamilie etc. im Theater auf. wird auch noch mehrere Gastrollen geben. Sie ist als eine Sangerin von kraftiger, sehr ausgebildeter Stimme, von ungemeiner Geschicklichkeit, von Leben und Feuer, schon bekannt genug, auch ans diesen Blattern. Sollte ihre Stimme in den letzten Jahren etwas gelitten haben, so hat dagegen ihr Spiel offenbar gewounen. Besonderes Lob verdient noch die bestimmte, durchaus verständliche Aussprache dieser Sangerin. Sie fand den verdienten Beyfall.

Im wöchentlichen Concert spielte am 1sten Dec. Hr. Probst, ein Schüler Spohre, eines der schönsten Potpourris für die Violin, mit Orchesterbegleitung, von seines Lehrers Composition, Hr. Pr. zeigte Fertigkeit, nicht wenig Mannigfaltigkeit des Ausdrucks, und auch Mehreres von dem, was man Spohrs Manier nennen könnte: aber bey weitem nicht dieses Meisters Ton, Kraft und Zartheit, noch den trefflichen Fluss und innern Zusammenhaug seines Spiels, noch weniger aber das vollkommen Reine, Gesicherte, Vollendete alles dessen. was Hr. Spohr vorträgt. Wie viel oder wie wenig von dem Getadelten jedoch dem Unfall zuzuschreiben ist, dass Hrn. P., nachdem er kaum begonnen, die Quinte sprang und er auf fremdem Instrumente fortfahren musste: das können wir nicht bestimmen, da, ihn sonst noch zu hören, sich keine Gelegenheit fand. Das Auditorium bezeigte ihm Beyfall.

Breslau, Anf. Dec. Der Einsicht und Thätigkeit unsers, auch durch seine schatzbare Singakademie, um die hiesige musikal. Bildung viel verdienten Musikdirectors, Hrn, Bierey, haben wir jetzt die Wiederherstellung unsrer Oper zu danken, die früherhin bekanntlich eine der vorzüglichern Deutschlands, aber durch den Abgang so vieler bedeuteuder Mitglieder, wie des Hrn. Häser, der Mad. Schuler, Mad. Becker, Mad. Schulz u. s. w., eine geraume Zeit fast ganz aufgelost war. Wir müssen es fur ein Glück erklaren, dass die hiesige Theaterregie keinen Einfluss auf die Oper hat. sondern Hr. B. sein Recht, als Musikdirector, zu behaupten weiss. So hebt sich denn unsre Oper wieder ungefahr in eben dem Maasse, in welchem das Schauspiel verfallt. Was ihr hauptsächlich fehlte, war eine erste Sangerin, und diese haben wir nuu' durch Hen. B.s Sorgfalt in der Dem. Willmann von Wien, der Schwester der berühmten, verstorbenca Galvani - Willmann, zur grossen Zufriedenheit aller biesigen Freunde und Kenner des Gesauges erhalten. Da diese erst achtzehnjahrige Sangerin ausserhalb Wien noch wenig hekaunt geworden ist, so verdient sie um so mehr eine offentliche Anerkennung ibres Talents. Eine sehr schöne Sopranstimme ist hier mit trefflicher und geschmackvoller Ausbildung der Singkunst, und zugleich ein überaus anmuthiges Spiel mit lieblicher Persönlichkeit verbunden. In mehrern, in meist sehr verschiedenen Hauptrollen hat sie alles zu ihrem Ruhme vereiniget und wahrhaft entzückt. \*) Nach ihr haben wir Hrn. B. eine zweyte, treffliche Acquisition an dem, schon seit mchrern Jahreu in Deutschland rühmlich bekannten Operisten, Hrn. Ehlers, von Wien, der früherhin ein Mitglied der weimarschen Bühne war, zu verdauken. Dieser Sanger zeichnet sich vorzüglich durch einen angenehmen Bariton, einen sehr ausgebildeten Vortrag und eine lebendige Darstellung aus. In Rücksicht des declamatorischen Gesanges dürsten ihm jetzt nur wenige seiner Kunstgenossen gleich kommen; wie er denn auch besonders als Liedersanger, durch die ausdruckvolle Weise, womit er namentlich die zelterschen und reichardtschen Compositionen zu Gothe's Gedichten vorträgt, vielleicht unübertrefflich ist. Neben ihm steht uuser schatzbarer Tenorist, Hr. Räder, mit einer augenehmen, nur etwas schwachen Stimme, einer sehr gründlichen Musikkenntniss, und gefälligen Darstellungsgabe. Hrn. Schreinzer besitzen wir einen braven, seriosen Bassisteu, von seltner Stimme und kraftigem Vor-Hr. Sch. würde den Kenner noch mehr ansprechen, wenn er einfacher, edler, grösser seyn wollte-da, wo dies hingehort; zumal da er hierzu vorzüglich geeignet ist. Die zweyten weiblichen Singpartien sind durch Mad. Anschütz, eine achtbare, festmusikalische Sängerin von wohllautendem Mezzo-Sopran, nur einer etwas veralteten Methode, und durch Mad. Ringelhardt, die leider blos durch eine, von ihrem Manne angenomme, widerliche Affectation, minder gefällt, besetzt. Sehr zu rühmen

siud auch Hr. Bierey's Verdienste um die Chore. Was sonach unsre Oper jetzt noch an Mitgliedern bedarf, ist ein Buffo und eine Sangerin für komische Mütter u. dergl. Rollen: aber auch diesem Mangel hoffen wir vou der Thatigkeit des Hrn. B. bald abgeholfen zu sehen. - Eben so rühmenswerth ist jetzt auch das hiesige Opernrepertoire. wodurch das, des Schauspiels, gar sehr beschämt wird. In kurzer Zeit haben wir das Opferfest, Titus, die Schweizerfamilie, Sargino, Belmonte und Constanze, die Zauberflöte, Lodoiska, Blaubart, Johann von Paris, Agnes Sorel, und die niedliche Operette, der neue Gutsherr, mit ausgezeichnetem Beyfall, und daher auch mehrfachen Wiederholungen, gehört; und nachstens wird uus auch, nach langer Pause, Mozarts Triumph, Don Juan, wieder erfreuen.

S - dt

RECENSION:

Neun Lieder mit Begleitung des Pianoforte, in Musik gesetzt - - von C. T. Moritz. 7tes Werk. Leipzig, b. Breitkopf u. Härtel. (Preis 18 Gr.)

Hr. M. ist als ein Componist von Geist und Geschmack, besonders für das Fach, zu welchem das hier genaunte Werk gehört, schon vortheilhaft bekannt und nicht wenig beliebt. Diese Lieder werden die Gunst der Liebhaber gegen ihn gewiss nicht vermindern: und einige Stücke sie eher vermchren. Sind die Ideen dieses Componisten auch nicht immer ganz eigeuthümlich, so sind sie doch immer gut, und von ihm doch stets auch so benntzt, dass sie wahrhaft sein eigen geworden sind. Der Ausdruck ist in keinem einzigen der so verschiedenartigen Stücke verfehlt, und in manchen aufs glücklichste getroffen. Der Gesang ist ein wirklicher; die Begleitung nicht selten bedeutend. Die Gedichte siud gut gewählt, und richtig, ja zuweilen schön bezeichnend declamirt; die Schreibart ist, bis auf einige Stellen, (z. B. S. 13. Syst. 2, 1ster Takt, das Verhaltnis der Singstimme zum Tenor der Begleitung.) nicht gerade tehlerhaft zu uenuen,

<sup>\*)</sup> Anmerk. Mehrere, über diese junge Singerin erhaltene Briefe, ebenfalts von Minnern, denen allerdings ein Urtbeil zustehet, bestätigen dieses Lob vollkommen; eben darum, und nach dieser Anmerkung, ist es nicht nöthig, sie abzudruckend. Redact.

es sollten aber nicht wenige Unebenheiten und Uebereilungen vor dem Druck verbesset worden syn, (s. B. selbst in dem sonst, ja in allen Hupptsachen, wahrhaft trefflichen Stück, S. 10. Syst. 2, T. 5 u. 5.) Am vorsüglichsten möchlen sich wol die Stücke, S. 5, S. 10, S. 12, S. 16, u. S. 18, jedes in seiner Art, allen Freunden und Freundinnen des Gesanges beym Fianoforte empfehlen. Das erste erinnert jedoch an Mar. von Webers Mayarhälimchen. Die breite, gewissermasen soniche und malerische Weise, worin das Stück, micke und malerische Weise, worin das Stück, 8.4 — 9.5 geschrieben ist, seheint Hrn. M. wenige sunvagen. Es euthalt dies Stuck sehr gute Momente einiget sich aber nicht recht zu einem Ganaen, verzäth die Bemätung, bedeutend zu seynsienlich mettlich, und treibt den Text hin und wieder zu sehr auseinander. — Von den meisen Stücken der Sammlung aber, und von den angeführten vornämlich, konnen sich, wir wiedenholen es, alle Freunde und Freundinnen des Liedergesangs beym Pianoforte einen sehr angenehmen Grnuss versprechen.

### Lateinische Uebersetzung des alten Liedes: Nun danket alle Gott.

#### V. 1.

Non danket alle Gott
Mit Hersen, Mond und Händen,
Der grosse Dinge thot
An uns und allen Enden;
Der uns von Mutterleib
Und Kindesbeinen an
Ussählig viel so gut
Usd und jetund geban.

Jam Deo sint grates
Per os, manus et poctus,
Agenti maguna rea
Per omnes terras tractus,
Qui nos a teneria
Jam incunabulis
Innumeria allit
Et aluit bonis.

### V. 2.

Der ewig reiche Gott

Wilson bey unserm Lebes

Ein immer fröhlich Herz

Und steten Frieden geben,

Und uns in seiner Gnad\*

Erhalten fort und fort

Und uns aus siler Noth

Erlösen hier und dort.

Ubertas Domini Nobis det hac in vita Vigorem animi, Sic floret pax munita! O Dei gratia Nobis permannat, Nos omnibus malis Hic, illic eximat!

### V. 5.

Lob, Ehr und Preis sey Gott, Dem Vater und dem Sohne Und dem, der beyden gleich Im hohen Himmelsthrone! Lob dem dreyein'gen Gott, Der ewig, ewig war, Der ist und bleiben wird Jetundu und immerdar. Laus, honos, gloria fit Patri, Filioque, Qui tenet paria Regna Paracletoque. Sit Trinitati laus (Quse in perpetuum Est, erat et erit) In omne seculum!

Kaupisch

Mit dem Jahre 1814 schliesst eich der zechzehnte Jahrgang dieser Zeitung, und der ziebzihnte folgt unsuterbrechen, unter derzeiben Leitung, und ohne irgend sine Veränderung. Nöger
die Leser ihm gleiche Ausmerkzumkeit und Gunst schenken! —

Die Redaction.

Die Verlagshandlung.

# MUSIKALISCHE ZEITUNG.

Den 21sten December.

Nº. 51.

1814.

Rückblicke beym Schluss des Jahres, von E. L. Gerber.

Wer sagte, dass sich alte Leute im Traume am lichsten mit Todten unterhielten, hat die Wahrheit gesagt: er hätte aber eben so wahr hinzusetzen konnen: auch wachend. Ich mache immerfort die Erfahrung, dass, da ich mich in meinen Erholangsstunden am angenehmsten mit Werken der Kuust und ihrer Literatur unterhalte, ich aus meinen Musik - und Bücherschränken gewöhnlich eher zehn Werke von verstorbenen, als eines von noch lebenden Meistern in Händen habe. Fast scheint es auch, man befinde sich bey der Unterhaltung mit den Todten um so besser, da das ganze Volumen ihrer Talente und Leistungen uns gleichsam vor Augen liegt, statt dass man von Lebenden nur erst einen Theil ihrer Verdienste kennt. Ja, sie selbst können nicht wissen, welche Taleute sich noch in Zukunft, durch besondere Zeiten, Umstände und Veranlassungen, bey ihnen entwickeln, welche Erzeugnisse dadurch entstehen werden. Vielleicht aber dient uus Alten diese beständige Unterhaltung mit Todten überhaupt zur Erleichterung des Uebergangs aus diesem Leben in ein anderes. -

 fürstlichen Kapellen meist nur noch auf Befahl ihre Instrumente mechanisch hören liesast, wo man Concerte gab, um nicht zu darben, und wod deusche Künstler sogur grosse, soleune Musikfeste zur Verherrlichung des Palls ihres Vaterlandes und zum Preis seines Tynamen feyeren mussten, wie dies in Erfurt einigemal, und wer weiss wo noch, der Pall gewenen ihre.

Was kounte unter diesen Umständen den Enthusiasmus des jungen Künstlers, der noch nicht als Conscribirter verwildern oder bluten musste, erwecken, um den abgeschiedenen, grossen Meistern ahnlich zu werden und ihren Verlust, wo möglich, zu ersetzen? Wem blieb jetzt noch Gefühl, ja mur Musse übrig, selbst an den Verlust der wohlthätigen Talente grosser Künstler und Knnstlehrer zu denkeu und ihren Manen den schuldigen Dank zu zollen? Höchsteus vermehrte bey uns Alten die Erinnerung an ihren Tod unsern Schmerz: die Jüngern, mit sehr wenigen Ausnahmen, tricben sich, selbst in ihren Kunstleistungen, nur, nach französischer Weise, in unruhigem Streben nach allen Seiten hin, in gewaltsamem Aufiegen, ab, lebten nur für den Augenblick, handelten nur für den Augenblick - beydes blos im Bewusstseyn ihrer selbst, nur in Hinsicht auf sich selbst, wie gesagt, nach französischer Weise.

51

welche sich jeder besonders von den übrigen unterschieden hat um so mehr, da acht die Anzall aboder mit bekannten, seit 1790 Euseshlafenen auf nicht weniger, als ein hundert zwery und sechzig behüht, und der Wisskegierige jede nothige Nachricht von ihrem Leben, ihren Werken, im umen Tonlümsterkesicon finden kann. Zur leichtens Unbersicht werde ich sie aber in drey Khasen vertheilen; in Literatoren und Sheijkueller; in Componisten, und in Feltussen und Sönger.

Von den tiefen, ja uuheilbaren Wunden, welche der Tonkunst in diesen, für Deutschland so unglücklichen Jahren, durch die Auflosung der Kneellen und Künstlervereine zu Mainz, Trier, Colln, Hannover, Brauuschweig, Zweybricken, Faiba, Wallerstein, Speyer u. a. w., auch durch die Auffebung so vieler Kloster und' slimicher Stiftungen, geschingen worden sind — von allen den zeratorten Instituten, wo so viele junge Talente Bildung, so viele gebildete Unterstützung funden — setweige ich.

Wir haben also verloren:

### Literatoren und Schriftsteller, dabey auch grösstentheils grosse Componisten.

J. G. Albrechtsberger, Schriftsteller über den Contrapunct und Componist, dabey gründlicher und fleissiger Kunstlebrer in Wieu. Er scheint

daselbst noch nicht wieder ersetzt zu seyu.

J. Chr. Büchner, ein verdienter Cantor, Kunstlehrer und Kirchencomponist zu Gotha.

Chabanon, ein braver Aesthetiker und Schriftsteller zu Paris; ist daselbst nicht wieder ersetzt.

Carl Fr. Cramer, einer der ersten Gelehrten, welche sich in neueru Zeiten der musikalischen Literatur angenommen haben. Sein, zu seiner Zeit, für die Kunst sehr wohlthatiges Magazin der Musik, ersetzt die musikal. Zeitung gegenwarig vollkommen, und thut weit mehr, als dies.

Franc. Devienne, Virtuos auf der Flote und Veleschreiber für sein Instrument. Unter seinen Werken findet sich manche frauzösische Dutzendwaare. Er hat auch eine Flotenschule geschriebeu, die man für würdig gefunden hat, ins Deutsehe zu ühersetzen.

Carl von Dittersdorf. Wer unter uns hat sich nicht au seiner muntern Laune, seinem Witze, seiner Popularitat, ja selbst an seinen Karikaturen ergötat? Schwerlich möchte hey den trüben neuern Verhaltnissen, sein Verlust so bald wieder erzetzt werden: der gute Humor ist kein Kind des Mangels, der Trauer oder Schmacht, der Unruhe. Er hat sein Leben und sein trauriges Ende, sehr unterhaltend, seinem Sohne auf dem Todte bette noch selbst in die Feder dieftrt.

J. Jac. Engel, geistreicher und geschmackvoller Musik-Dilettant. Sein nicht geringer Verlatis ist durch nehrere Kunstkeuner und Aesthetiker unter den Gelehrten reichlich ersetzt.

von Eschtruth. Schade, dass er so jung starb!
Seine warme Liebe zur Kunst, sein Fleiss nud
seine Punktlichkeit bey Bearbeitung historischer Gegenstände, wären der Kunstliteratur gewiss noch
vortheilhaft gewesen!

Fürst. Alt Gerbert. Seine Liebe zur Knut und Wissenschatt, und ein Anzehn als geistlicher Fürst, liesen es ihm nicht an Hülfemitteln und Gehülfen bey seinen kunsthistorischen Bemiltungen fehlen. Aber gerade diese Unterstutzung und Beyhulfe, auf die man sich verliess, machten seine Geschichte der Kriechemusk. hochst unzuwerlasig — die vieles, dem Künstler gleichgütige Möucherey ungerechnet. Hüngegen der Gewinn seiner so selchn gedruckten Sammlung von musikal. Schriftstellern aus dem Mittelätter, ist für die Kunstgeselichte gar nicht zu berechnen. Und da nur er, vernoge seiner Würde, diese Schatze, aus dem Klosterhüblitheken hervorrufen konnte: so gebührt auch ihm allein dafür die Ehre und der Dank der Knustweh.

Andr. Emil. Grétry vereinigte in sich den guten hathetischen Schriftsteller, mit dem beliehten und fleissigen dramatischen Componisten; besonders fur die Franzosen.

Wilh. Heinse, voller Esdusiasmus für die Kunst, und unterhaltender Schriftsteller. Schale, dass es ihm an gründlichen Kunstkenntnissen zu fehlen schien! Reichardt nahm grosses Aergenia an seinen Urtheilen, und, wenigstens zum Theil, meht mit Unrecht. Er ist reichlich ersetzt sein Verdienst grösser im Auregen, als im Erfullen.

J. Adam Hiller. Wenige baben sieht um dir Tonkunst so viel Verlienet revrolten, a la Vater Hiller. Wenige wurden auch so allgemein gelich und gechrt, als er. Wir sehrer vor guntzig Jahren, als Schopfer des dentschen Léedes und der deutschen Operette, zur Verbreitung des Geschmidte, au Musik, umd durch die Menge seiner grünzlich, augenehm und einfach geschriebenen Werke über fast alle Theile der Kunst, zur Berichäugung der Urtheile über Musikween bergetragen, umd wie sehr er sich endlich um die Thomasschle zu Leipzig durch seinen gründlichen Unterricht und seine vaterliche, liebevolle Behaudiung des dasigen Singehors, verschiett gemacht hat, liegt am Tage. So viel Gutes und so viel Verdienst um die Kunst, und doch so gar keine Amussuug! — Er sey uusern Küustlern Vorbild zur Nachshmung und sein Andenken bleibe uns in Ehren.

Christ. Kalkbrenner, ein thätiger Künstler uud fleissiger Componist, der zuletzt durch sein widriges Schicksal nach Paris verzehlagen wurde; nahm die Achtung der dasigen Kunstwelt mit ins Grab. Er hat auch versucht, für die Kunstlüeratur zu arbeiten, doch nur mit mässigen Erfolg.

J. Chr. Kittel. Sehon durch die Bildung der grossen Organisten, Riuk, Hassler; Umbreit, Fischer u. a. in. hat er einen Namen verewigt. Sein praktischer Organist (in derey Helten, mit Beyspielen.) macht uns mit der Art seines Unterrichts bekannt. Als letzter Schüler Seb. Bachs, ist er nie zu ersetzen.

er mie zu ersetzen,
Fr. Arn. Klockenbring. Von diesem gelehrten Dilettauten und brauchbaren Staatsdiener latte
die Kunst gewiss uoch manches Gute zu hoffen
gehabt, hatte ihn der Tod nieht in der Blüthe

seiner Jahre hinweggerafft.

Jos. Kraus. Recht sehr Sehade war es um diesen jungen Mann, der mit den Wissenschaften so vertraut war, als mit der Toukunst.

J. Benj. de Luborde, Dilettant, Beförderer und Unterstützer der Kunst und der Künstler zu Paris;

ist daselbst noch nicht wieder ersetzt.

H. F. Langlé, ein Schiller des Leon. Leo, gründlicher Heoretischer Schriftsteller in Fache der Harmonie und des Contrapunkts, auch im Fache des Gesanges; augleich braver Componist, sowoil für die Kirche, als für's Theater. Er war zuletst am Nationalinistitute zu Paris als Professor der Singknuts angestellt.

J. Bapt. Lasset, ein braver Sanger und Schriftsteller für den Gesaug, auch beliehter Operetten-

Componist,

Giov. Batt. Mancini, Hoßingmeister zu Wieu, der wir einen geschätzten, italieuischen, auch ins Pranzösische übersetzten Tractat von der Singkunst zu dauken haben.

Fr. With. Marburg. Ob er die Kunstliteratur nicht mehr bereichert habe, als Mattheson, mit alleu seinen achtzig gedruckten Büchern, ist noch

zweifelhaft. Als Componist gehörte er eigentlich zu den sogenannten rechnenden; da es ihm aber keineswegs an Wissenschaften, Sprachen und Witz fehlte, so widmete er sich glücklicher der Kunstliteratur, und wurde dadurch den wildwachsendon Componisten ein furchtbarer Kritiker, wie seine Beyträge nud kritischen Briefe beweisen, und wo, nach der vor funfzig Jahren noch üblichen, derben Sprache, sogar von Eseln die Rede ist - zwar nur von lateinischen: es blieben aber duch Esel. --Der siebenjahrige Krieg hemmte, leider, seine nützliche und rühmliche, schriftstellerische Thätigkeit: dennoch sammelte er noch zuletzt mit vielem Eifer Materialien zu einer Geschichte der Orgel; und schon war er dariu ziemlich weit fortgerückt, als ihn der Tod abforderte. Sein Andenken bleibe uns ehrenwerth; in seinem eigentlichen Fache dürfte er, bey der Wendung, welche die Toukunst genommen, schwerlich ersetzt werden,

Joh. Lohel Oelschlägel. Das Werk diesen Geistlicheu über den Bau seiner Orgel ist interessant und macht seinen Fleisse und seinen mechanischen Kenutnissen Ehre.

J. Gottl, Portmann, binterliess den Ruhm eines sehr seharsbinuigen, gründlichen Harmonikers und aufnerksamen Kritikers musikal. Werke; was erhesonders in der berliuer allg. d. Bibliothek bewiesen hat.

J. Fr. Reichardt war ein thatiger Mann und fertiger Compunist. So rasch er indessen beym Compouiren zu Werke ging, so hat er uns doch mehrere Meisterstücke, sowol nuter seinen grossen Werken, als insbesondere und vornämlich unter der Menge seiner Lieder, hinterlassen. Zugleich zeichnete er sich unter den Künstlern durch die Leichtigkeit ans, womit er seine Feder zu gebrauchen wusste: dies bezeugen, ausser seinen musik. Schriften, die zuhlreichen Bande, welche seine pulitischen Versuche, seine Briefe über Paris und Wien etc. enthalten. Als die Franzosen Danzig helagerten, lich er diese seine Feder der dasigen preussischen Administration. In dem, damals französischen Kassel konnte er nicht ausdeuern; auch war er 1813 einer der ersten politischen Schriftsteller. welche die Deutschen durch Bruehüren zur Gogenwehr aufmunterten. Bey diesen Gesinnungen war ihm das Gluck zu gönnen, dass er vor seinem Tode eben noch Nachricht vom Einzug der alliirten Machte in Paris erhielt, lu alle dem, wo Geist uberhaupt und allgemeine Bildung in der Tonkunst

entscheiden kann, möchte er schwerlich zu ersetzen seyn.

J. Carl Fr. Rellatab hat auf zwiefache, aber aber ungleiche Art für die Kunst gewirkt; einmal lobensrerth, als Harmoniker, Kunstrichter, Schriftsteller und zulett noch, bit an einen Tod, diffenliche musikal. Vorleungen über Theorie und Praxisi dann, etwas sehnolo, als Musikrerleger und Notendrucker. Seine Verlagartikeb bestanden grösstenliels ans leichter und kurzer Warre, nur für kauflustig Liebhaber berechnet. Ueber die durch ihn in Klavierususügen gedruckten Opern, hatten her Componitien Thränen vergiessen mögen. Nur seine Notentypen waren ohne Tadel. Noch hatte er an seinen beyden Tochtern zwey braxe Sangerinnen erzogen, davon aber die eine ihm im Tude vorausgegangen ist.

Carl Leop. Röllig, war ein denkender und wissenschaftlieh gebildeter Kuustler, was er auch durch verschiedene kleine Schriften über mancherley Geguistande unserer Kunst, bewiesen hat.

Gius. Sarti. So durchsichtig seine Opera unzufallen, so fehlt es doch nicht an Beweisen seiner gründlichen harmonischen Kenntnisse, welche, mit Geschmack angewandt, nur um so angenehnere Wirkungen hervorkringen umasten. Auch durch gründliche Unterauchungen und Schriften über die Akunkt und Harmonie hat er sich als gelehrten Künster bekannt gemacht.

Chr. Fr. Dan. Schubart. Dieser Feuerkopfer von Dichter, hat zwar auch verschiedenes für von Dichter, hat zwar auch verschiedenes für er musikal. Literatur gethan: altein, so viel Unterhaltung und Verguegen seine Schriften dem Lauer Verwechselungen und Gelächmisfehler, hochst unsichere Quellen. Und wie ware es anders zu erwarten, da es ihm auf dem Asperge durchaus an Bichern fehlte, und er, nach seiner Befreynag, wol eben so wenig Last, als Zeit, zum Nachschäpen und Beirchügen ührig hate.

J. Fr. Schubert, ein vom Glücke weuig begünstigster, braver Künstler und geschickter Anfüllrer; hat auch eine Anleitung zum Gesange, nicht ohne Werth, hernusgegeben.

J. Abr. P. Schulz, war ein ehen so vortreffieh moralisch ausgebildeter Meusch, als er ein wissenschaltlich gebildeter Künstler war. Als Schriftsteller war er klassisch, und als Componist ein Muster im reinen Satze, bestimmten Ausdrucke der Empfindungen, in der Declamation, und im

swecklienlichen und masigen Gebrauche der Instrumente. Seine herzerhebenden geistlichen Lieder bleiben Muster, so wie seine so achwer nachzuabmenden Volksieder. Schale, dass seine letzten, grössern Werke uur auf danische Texte gerichtet sind? An ihm verlor die Kunst zu viel, als dan sein Verlaut so bald wieder ersetzt werden mödlich besonders in Rücksicht des mancherley Nothendigen und Nützlichen, was er für die Kunst noch auszurarbeiten sich vorgenommen hatte.—

Doct. Barth. von Siebold, Wundart des un Denstchland so verdieteur Erddunschells Wrede, ein warmer Musikfreuud, der, ein Opfer seines Berufs, als Obernart der würzburginchen Lazareite, hingerafft wurde. Er hat vielen: Fleis angeweudet, die Geschichte der Künstler Frankens zu ammien und ans Liefat zu bringen; er würde hierin noch weiter gegaugen seyn, hatte er wieder ruhigere und glicklichere Zeiten erlebt.

Doct. J. C. Gottl. Spazier. Auch ihm ist de Toukunst Dank schuldig, de er ihrer Literatur seine nicht geringen Talente als Schriftstelher und erfahrner Mauis-Dilettant eine Zeit laug lich. Nachdem er aber Schriftsteller für die etgegnie H\*eil geworden war, konnte er nur noch seiten von seinen musikal. Kennta sonen Gebrauch machen; ja, er wurde dabey in der Bhithe seiner Jahre ni Opfer seines Pleisses.

Doct. Dan. Gottl. Türk. Seine gedrucktur Werke sind grossentheis für Anfanger und Diletantent aber so ganz und gar nicht gemeine Warr, dass nur der Neid behaupten konnte, er arkeit blor aus Erwerbdeisse. Dies widerlegen der ater zwecknässige Inhalt, nud der gar nicht zu retremende, darauf verwandte Fleiss, Ausserdem hier auch mehrere sehrlichare Musiken für die Kirche als Klavire ette, geschrieben, und war auch selbs ein trefflicher Organist. Halle wird seinen Verhauch hange fühlen; in der übrigen musikal. Weld dürfte eine Strenge und Gründlichkeit, Klarled und mundlichem Unterzicht, stets eine grosse Seltenkt ibleiben

J. Geo. Tromlitz, der Flötist, hat sich viel Mühe gegeben, seinem Instrumente die höchste Vollkommonheit zu verschaffen, wie auch seine Schriften bezeugen.

J. Gottfr. Vierling, ein braver Organist und schnigerechter Componist, hat auch als Schriftsteller Verschiedenes zum Besten des Orgelspiels bekann gemacht. Eben da, wo er starb, wird sein Ver-

857

Abt. Geo. Jos. Vogler. Das zu Darmstadt vor kurzem im Druck erschienene Versteigerungs-Verzeichnis seiner handschriftlich hinterlasseuen, zahlreichen, grossen Kirchenstücke in Partitur, setzt mich in Stand, sie hier wenigstens summarisch, als Nachtrage zum Lexicon der Tonkunstler, noch mittheilen zu können. Die Anzahl der grossen Kirchenstücke belauft sich aber auf mehr als 128. Hierunter befinden sich etwa 9 Missen, 42 Kyrie, Gloria, Credo und Sanctus, 10 Agnus Dei, 9 Motetten, 7 Miserere und 7 Te Deum. Das Uebrige besteht in mehrern Psalmen, Hymnen, Graduale, Maguificat, Requiem u. s. w. Als merkwürdig unter diesen verdient ausgezeichnet zu werden: Emanuel Bachs Heilig, umgearbeitet von Vogler. (Was mag wol Vogler an einem Werke verandert haben, das mir , bev wiederholtem Anhören, allemal Freudeuthranen, so wie den Kennern aller Nationen nur ausgezeichneten Beyfall entlockt hat! Wahrscheinlich sollte aber diese Umarbeitung mit seinem Willen nicht offentlich bekannt werden.) Die übrigen Handschriften, bis No. 207, euthalten noch manche morkwürdige Werke für das Theater und die Kammer, zum Theil auch Coucerte und andere Instrumentalstücke. Vogler starb zu Darmstadt, unverhofft am Nervenschlage, am 6ten May, 1314. Mit ihm ist wol auch sein Simplificationssystem soll man sagen, hoffentlich, oder leider? - be-

graben worden.

Ernst W. Wolf.

Nicht zufrieden mit dem
wohlverdienten Ruhme, den er sich als braver.
Componiat für's Theater, die Kirche und das Kuvier erworben hatte, wollte er zuletzt auch als
Schriftsteller glunzen. Hierin scheint er aber weniger glücklich geween zu seyn.

Geo. Pr. Wolf war wol nichts weiter, als ein fleissiger Sammler desjenigen, was er in dem kleinen Umkreise seiner Erfahrungen finden konnte; dennoch laben sich such für sein Werk Leser gefunden, weil es leicht verständlich und wohlfell war-

(Der Beschluss folgt.)

NACHRICHTEN.

Mayland, den 16ten Nov. Fortsetzung der Uebersicht der Stagione teatrale dell' Autunno e dell' Autunnino 1).

Den 1sten Sept. gab man in der Scala eine ven swey Jahren vom Hun. Generalt in Ron geschriebene Opera bulls: La wedows delirante. Die Maide dieser Oper hat, das Quartett und die Aria des Bernadino im zweyten Act abgerechnet, nichts Ausgezeichnetes, und daher auch wenig gefallen. In Rom, agt man, wurde diese Oper zo schlecht aufgenommen, dass man sie nicht einund endigen liess. Ich verbürge keinewege diese Nachricht, glaube aber, dass als ein ab graussames Schicksal zewiss nicht verdiene.

Man fing in diesem Monat wieder an, Paers Agness ahwecheld mit obiger Op buffa so gehen, und jene gestel jetat weit besser, als im July. Par reisete chest in der zweyten Ilassiko essptennbers durch Mayland, als man tilm diese seine Oper an einem Somtsteg (den Tag vor seiner Ahreise von hier) gab. Der ruhmlichte bekannte Compositeur besind sich in einer Loge, und wurde sowd nach dem ersten, als uach dem zweyten Act, von dem vollen Hause einstimmig mit dem grössten Euthusiamma auf die Secue servisen.

Den 1sten Oct, gab man ein neues Bullet von Angiolini il Nosovo di Hermanntadt, med hem bekannten Schauspiel der Mad. Weisseulhurm. Die bekannten Schauspiel der Mad. Weisseulhurm. Die berrichen Decorationen, und eine ganz nichtet darin vorkommende, vortrefflich ausgeführte Cavalle Leire Attaque, retteten dieses, auch in seiner Musiksehr langweißige Ballet. Die hier in Garnison liegenden österrechischen Hassen (welches brave Regiment jetzt den Namen, Konig von Preussen, tüttt; fjähren diesen sechonen Angriff aus, und erhalten noch immer' den grösten Beyfull. Mehrerer Tage hintereinander hörte man beym Harbafallen des Vorhanges schreyen: Fuori i covallii finori covaliti — (Pferde Taus) [

Den 17ten Octor, gab man im Theater alla

Y Zu den italienischen Stagion i teatrali (S. leips, muilal. Zeit. I. 1815, No. 16, S. 264) gehört noch der, in der welchen Thesradpysche übliche Ausdruck: l'autanniao, Die Herhotopen hören geröhnlich in den ersten Tagen et. Norenders zur. Wenn und die sänliche, oder auch eins geder Geellschaft his in die erste Ellie den Derenhen Opern zu geben fortifiert zu erant man das: Far t'autannino, oder schlechtung: l'autannino, Man syst dennach in questo anna al fa'tuntunino d. de man gelet Opern his im Derenher; ow wie behabupt der Niguer sich ausantifieren pflegt: Farò it caracteral, la primavera etc. a Firenze, a Venezia etc., d. b. er in far den Caractel, für den Reikling, ander Bernan, mehr Wendig n. w. enggirt.

Scala zum ersten Male die, hierorts noch nie gegebene mozartische Oper: Il dissoluto punito, ossia, Don Giovanni Tenorio. Seit langer Zeit war das Theater nicht so vol), als hente; es waren zwischen drey- und viertausend Zuhorer gegenwärtig, worunter auch Marschall Bellegarde nebst der Prinzessin von Wallis.

Ich habe Ihnen bereits zu Anfang dieses Jahre abs Singpersonale dieses Theters, welches, auf eine in Italien etwas nagewohnliche Weise, für das ganze Jahr engagirt wurde, angezeigt. Bey dieser Oper halte ich es für desto nothwendiger, die Verheilung der Singpartien herzusetzen, weil sie end den Erfolg des Stücks wesentlichen Einflaus hatte und weil zwey neue Individuen mitapsielten. Don Giovanni war Hr. Gallit der Comendatore, Hr. Bingshij Donna Anua, Mad. Pesta Donna Elvira, Mod. Marchesini; Leporello, Hr. Pacini; Zerlina, Mad. Correa, und Masetto, Hr. Vasoli.

Der Erfolg der Oper am ersten Abend der Vorstellung war dieser. Im ersten Act hatte das Duett: La ci darem la mano, wie auch das Terzett im Finale: Protegga il giusto ciel, vielen Beyfall; die Ouverture, die ganze Introduction, nebst dem Quartett, gar keinen; alles Uebrige wurde mehr oder weniger schwach beklatscht. Beym Herabfallen des Vorhangs hörte man hier und da wiederholten Beyfall geben: aber zugleich mehrmals pfeifen : doch ersehienen die Sanger auf der Seene. - Im zweyten Act hatte das Terzett, (das erste Duett wurde ausgelassen,) nebst der Aria mit der Mandoline, gar keinen, alles Uebrige schwachen Beyfall, Beym Herabfallen des Vorhangs hörte man sehr schwaches Händeklatschen und einiges Pfeifen, welches Letztere aber von dem hier anwesenden österreichischen Militair herrührte, wie ich mit meinen Augen sah. (Wie es mit dieser Oper in der Folge ging, werden Sie sogleich ersehen.)

Jone unerhörte Aufnahme des mozartischen Don Juan in Mayland, nach 27, höchst glorreichen Jahren, ist sehr leicht zu erklären, wenn man nur bestimmt ins Ange fasst: 1) das Publicum, 2) die Execution, 5) den Bau des Theaters.

1) Das Publicum: Ich habe schom langes bemerkt, dass die Maylander zwar die Maik sehr cultiviren, aber in Beurtheilang derselben andern grossen Statten faultens, besonders Neapel, narhäten; auch öfters aber launig verfahren, und mit sich selbat in Widerspruch steben. Die Agrees gefeit Auflangs weung, doch gab man sie mehr, als

50mal bey vollem Hause. Nach der zweifelhaften, ersten Aufuahme des Don Juan, sollte man glauben, diese himmlische Oper hatte sich kaum einige Tage halten könuen: aber, einen Freytag ausgenommen, gab man sie durch 20 Tage unausgesetzt, meistens bey sehr vollem Hause; ja, einen Sonntag fanden 300 Personen in dem sehr grossen Theater keinen Platz mehr, und mussten zurückgehen. Ueberhaupt muss ich bemerken, dass der grösste Theil des hiesigen Publicums nach und nach anfangt das Grosse und das Herrliche der Musik des D. Juan zu fühlen. Man hört immet mehr sagen: che bella musica! che musica divina! und der Signore Maestro B..., dessen Kirchenmusiken weltberühmt sind, durfte seine Damen, welche am ersten Abend der Aufführung neben ihm sassen, noch einmal zu überzeugen haben, dass bald dieses, bald jenes Stück dieser Oper ohne Effect seyn müsse. Verstande man Mozarts Opern in Italien eben so, wie in Deutschland, so würde es mit den heutigen italien. Maestri frevlich sehr schlecht stehen; das fühlte denn doch wol Maneher in der Stille, ja sogar, dass diese Zeit nicht melir allzufern seyn möchte; da hat man denn frevlich entgegen zu arbeiten, wo und wie es sich will thun lassen! - Angemerkt verdient auch zu werden, dass das zweyte Fiuale dieser Oper, besonders die Seene des Geistes, am meisten und ohne Ausnahme auf jeden Zuhörer wirkte. Alles ist bey dieser schauderhaften Musik ganz Ohr, und selbst Meusehen von den niedrigsten Klassen hört man sagen: mi sento agghiacciar il sangue nelle vene! - Einige Italiener, die diese Oper zum ersten Male hörten, sind in der That wie durch einen Zauberschlag für deren Musik ganz fanatisch geworden, und spielen, so zu sagen, die Missionare, und ereifern sich bochlich im Bekehrungsgeschaft mancher Starrsinnigen zum wahren Glaubeu.

manner startsmingen aum wanten Gautseu.

2) Die Zeweithon. Zu Neapel (wo mm Moarts Don Juan neum Monate gab.) mechte man vor swey Jahren 55 Orchsetproben! Hier in Mayland übereilte man die Sache dergestalt, das man kum 10 Proben machte. Man muss dir, von den guten deutseben ganz verschiedeuen inl. Orchester kennen, um beydee ganz zu ermessen!
Das hiesige Orchester fehlt größstenlicht in der Tempos, welches auch Par in seiner Oper benickte. Zwar fehlt es hier keinewege an kunstvarstandigen Deutschen, welche man befragen, med deren Ruthe sams sich ichten konnte; er geselhicht

dies aber nicht. Auch darf man behaupten, dass es in Italien schwerlich ein Orchester gebe, das eine grosse dentsche Musik, wie z. B. eine mozartische Oper, im gehörigen Sinne vorzutragen im Stande sey \*). Was das Singpersonale betrifft, so ist Hr. Galli zwar ein trefflicher Bassist, aber als D. Juan ganz und gar nicht au seinem Orte. Seine Stimme ist für diese Rolle zu wenig geschmeidig. zu werrig anziehend, oft schrevend und zurückstossend; seine Action ist etwas kalt, selten eiuschmeichelnd, manchmal sehr steif und ernsthaft, wenig Bewegning im ganzen Körper, kein Fener, nichts Brillantes - kurz, bey aller Schönheit der Person des Hru. Galli, doch durchaus kein Don Juan. Leporello, Hr. Pacini, ist gegenwärtig ein sehr kummerlicher Sanger; viele Stellen transponirt cr, weil es ihm seine Stimme nicht anders erlaubt, und sehr vieles, ja man kann sagen, das Meiste, singt er gar nicht, und spricht es blos recitativmassig, wie dies z. B. leider bey dem schönen Duett im 2ten Actr O statua gentilissima, der Fall ist. Bey alle dem ist doch Hr. P. eher ein Leporello, als Hr. Galli ein Dou Juan, Signora Marchesini, als D. Elvira, könnte besser seyn. lhre Stimme ist oft nicht die angenehmste, besouders in der Fortschreitung von einem niedern zu einem hohern Tone, wie z. B. von g zu e; hier singt sie nicht G E, sondern G a h c d E, und rutscht, so zu sagen, diese Sexte, welches mit dem leidigen Miauen mancher Violinisten etwas Aehnliches hat. Sig.a Festa, welche in Hinsicht ihrer augenehmen Stimme und reinen Iutonation ohnehin als selly brave Sangerin hekannt ist, verdient auch als D. Anna gerühmt zu werden. Die Aria des ersten Acts liess sie zwar weg, doch declamirte sie das Recitativ derselben unverbesserlich, und arndtete immer Beyfall damit ein. Hr. David ist Jobenswerth, als D. Ottavio, und singt seine Arie im sweyten Act recht angenehm, findet auch jeden Abend Beyfall damit. Sig.a Correa, als Zerlina, ist ebenfalls rühmenswürdig: nur bleibt zu wünschen,

dass sie ihre Rolle etwas edler nud nicht zu bänrisch spielte. Im Duett: Là ci darem la mano. zeichnet sie sich am meisten aus. Das Batti, batti, in three Arie mit obligatem Violoncell, singt sie zu staccato, macht auch in dieser ganzen Aria sonderbare Gebehrden. Die Arie: Vedrai Carino, wird im Tempo eines Allegretto gesungen. - Hr. Vasoli, als Masetto, geht mit, und vom Hrn. Binaghi, als Commendatore, kann ich gar nichts sagen, deun leider hört man ihn gar nicht. -Kleidung und Decorationen sind ziemlich gut, der Tanzsaal im ersten Finale prächtig, und die Hölle im zweyten Finale gewährt einen frappanten Anblick. - Hier sehen wir nuu, dass die allerwichtigste Person der Oper, D. Juan selbst, seine Rolle armlich, Leporello und die D. Elvira die ihrigen eben nicht zum Besten dargestellt haben, und der Commendatore, besonders in seiner letzten Scene, eben so gut, als wenn er gar nicht da war: und doch sind dies vier der entscheideudsten Personen dieser Oper! -

 Das Theater — welches so sehr gross und in akustischer Hinsicht nicht vortheiltaft ist. Die Miniatur-Musik des mozartischen Don Juan (wie sich die Italiener auszudrücken pflegen) nimmt sich in dergleichen sehr grossen Theatern nicht geuug aus, und die allermeisten Schönheiten gingen in diesem Gebände, besonders bevoder enormen Fible des ersten Abends, verloren, wodurch gewisse Leeren entstehen.

Wenn ich dies unn zusammenfasse und sage, dass man in Italien, besonders in Mayland, eine mozartische Oper keineswegs vom ersten Male ühersehen kann; dass sowol Deutsche, als auch Italiener, welche den D. Juan in Deutschland gesehen, laut und öffentlich bekannt haben, dass er hier in Mayland kaum zu erkennen ist; dass auch das Theater alla Scala für dergleichen Opern zu gross ist: so liegt der Grund ienes Erfolgs der Oper am ersten Abend der Vorstellung ganz klar vor Angen. Jene Italiener, welche nach dem ersten Act einiges Pfeifen

<sup>&#</sup>x27;) Dieses behaupten selbst sachtundige Italiener, die sich langere Zeit in Deutschlond ausgehalten haben. Sehr merkwürdig ist in dieser Himicht ein Brief des Hrn. Co-b-ou, eines der reichsten Partikuliers und trefflichsten Musik-Difettanten Maylands, welcher vom 71en Sept. d. J. aus Wien datirt, und an Hrn, Moller, Director der hiesigen grussen musikal. Academien, gerichtet ist. Nachdem er die munchner Oper rühmlichst beschrichen, fährt er ungefähr atso fort. "Hier habe ieh den Don Juan, die Zauberflote, und den Fidelio gehort. Beyde ersten Operu haben eine gottli be Musik, doch gefällt mir der D. Juan beiner, als die Zauberflote. Fidetio hat recht berrliche Stücke. Ich muss gestehen, dass, bey allen unsern bessern Sängern in Italien, wir schwerlich diese Opern so gut geben konnen, als hier, in Wien. Auch helenne ich, dass ich bey Anhorung der Onverture des D. Juan, wie eine ganz andere Musik, als bey uns, (in besagter Academie) gehort habe." (Anm. d, Einsenders.)

hören liesem, waren von der niedrigsten Kinsey und das einige Weiner und dem zweyten Art zu pfeifen aufingen, dazu glandten sie allerdings Recht zu haben denn wer, besonders in früherer Zeit, in Wien den Don Jaan sah, und ihn nun in Mayland sieht, der kam freylich seinen Aerger sehwer verbergen.—

Uebrigens, wie gesagt, gefällt D. Juan nun immer mehr, und man applandirt Stücke, die man den ersten Ahend kaum auhörte, wie z. B. das köstliche Duett in der Introduction: Fuggi, crudele, fuggi! Am meisten gefallen: das Duett: Là ci darem la mano; Don Juan's Aria: Fin ch'ha del vino: das Terzett im ersten Finale: Protegga il giusto ciel; Don Ottavio's Arie im 2ten Act, und das Duett zwischen Don Juan und Leporello: O statua gentilissima, sammt der letzten Scene des Geistes. Ich biu überzeugt, dass mau in der Länge, oder wenn man diese Oper ein andres Mal besser geben wird, sie mit grösstem Enthusiasmus hören muss. Zeit wäre es wahrhaftig, dass die Theater - Directionen in Italien lanter Opern vou sehr guten Meistern gaben, um auch die alleuthalben an das Gemeine und Schlechte gewohnte Menge wieder auf bessere Wege zu leiten. In Neapel ist dies wirklich schon der l'all; dort will jetzt Alles Musik von Mozart, Weigl, Par, Mayer etc.

Ich schliesse meinen, vielleicht um alzulangen Bericht über diese Oper mit dem ößentliche ecstundnis der hiesigen Theaterdirection, dass ihr keine Oper so viel Geld in die Kasse brachte. Mozarta D. Juan, welches in dieser regnerischen Jahrzeich, im welcher meh dazu hier zu Landi überischen auf dem Lande sind, allerdings merkwürdig ist.—

Den 21en Nov. gab man in der Seala arm erstenmale die, etwas patter ferrig geworden neue mayersche Opera semiseria, von der ich Ihnen in meinem letteren Briefe Erwähnung that. Sie ist mach einer englischen Erzahnung that. Sie ist Ducheser, ossia La caccia dei Iupi-Dices neue Oper hat allgemein gefallen. Die Sanger, wovon Hr. David, der diesen Abend vortrefflich sang, nebst der Signora Correa u. Festa, vorzüglichen Beyfall erhielten, wurden nach deur serten Ack Repellm. Mayer aber sowol nach dem ersten, als zweyten, hervorgerufen. Die Hrn. Galij, Mari und Verri haben zwar keine Hupptrollen, Mari und Verri haben zwar keine Hupptrollen.

doch zeichnet sich Estar in seinen Seren recht gut nur, mud alle drey in den concertanten Sticken. Indess zeige auch hier das mnylander Publicum seine gewöhnliche Originalität. Bey der zweyten und dritten Vorstellung dieser Oper war der Beyfall ausserst sparsam, und nach den beyden Acten worde Niemand hervorgerufen.

Im Ganzen genommen hat Hr. Mayer hier eine schöne Oper geliefert. Die heyden Duette im ersten Act zwischen Laura und Berto, sodann zwischen Malvina und Enrico, (welches letztere Duett jedoch etwas zu lang ist;) die Scene der Laura, wo sie als Herzogin gekleidet ist; die Scene des Königs Edgar; Manches im ersten Finale; feruer, ein Sextett im zweyten Act, sind recht herrliche Stücke. Ueberhaupt herrscht in dieser Operviel Luxus, und man sieht as ihr an, dass sich der Meister grosse Mühe gab: denn er hatte mit der Agnese und mit dem D. Juan, die ihr vorausgingen, zu kampfen. Dass es aber in dieser neuen Musik vieles zu Lange, manches Abgebrochene, hier und da zusammengehäuste Ideen gebe; dass Hr. Mayer zuweilen schön und gross aufange, und nicht eben so fortfahre and endige, wic dieses seine Feinde predigen - leidet wol, den ersten Punkt abgerechnet, manche Beschränkung. Dass die grosse Arie des Königs Edgar, die in wahrem Style der Opera seria geschrieben ist, mit einem österreichischen Landler endigt, tadeln Mehrere. Der Text heisst freylich:

Amico, corraggio! Contento, Allegria! E' lecito al saggio Far qualche pazzia.

Der Abstand von der Aria seria zum Ländler ist jedoch allzugrell, als dass er die pazzia glücklich nachahmen sollte; in der That macht das Gauze auch wenig Wirkung, und dieser musikal. Witz wurde auch nie beklatscht.

 mein 1' sie hat recht herrliche Sachen, aber Don Juan etc. Wer hätte das bey der ersten Vorstellung geglaubt? Wer Mozart kennet! —

Die mombellische Compagnia giebt morgen im Teatro Rè die rossinische Oper, Demetrio e Palibio, in welcher sie vor zwey Jahren im hiesigen Teatro Carcano so viclen Beyfall emarndtete. -Dem Vernehmen nach geht Kapeilm. Mayer hente nach Neapel, um daselbst für das Theater St. Carlo eine Opera seria zu schreiben. - Generali hat dieses Jahr drey Opern in Turin geschrieben: Il Bajazzet, Op. seria, fiir das exkaiserl. Theater; (hat nicht besonders gefallen;) La contessa di colle Erbose, Op. huffa, für das Teatro di Angennes, (hat alige mein gefallen;) Il servo Padrone, Op. buffa, für das Teatro Carignano, (soll furore gemacht haben.) Hr. Generali ist, wie man sagt, zum Kapellmeister nach Alessandria in der dasigen Kathedralkirche ernannt worden.

Gegenwärig befüden sich hier zu Lande Mälter am Spanien. Portugal. Eagland, welche är ure respectiven Lander Thuzer, Sanger, Theatermalter, Compositeure enggeiren; sie kanfen and: vie Opern-Partlairen auf. Die hiesigen Musikalienhaufter, Artaria umd Riborali, findem nicht Sander ander, varian umd Riborali, findem nicht Sander, der und ergleichen Partituren schneil mehrmale copiere zu ässeen.

Wien, d. 10ten Dec. Uebersicht des Monats November.

Theater am Kärnthnerthore. Immer noch scheinen wir, in Hinsicht neuaufzufnhreuder Opern, in die magern Zeiten Pharaonis versetzt; denn ausser zwey neuen Balleten, sahen wir weder auf diesem, noch auf dem Theater an der Wien, etwas Bedeutendes, das Erwähnung verdiente.

Am 6ten wurde zum Vortheil der Demois, Bigethti zum erdemint gegebeits? Nind. "deht die Hansining aus Liebs, ein Ballet in swey Anfaigers, das sich des vollesten und ungeheitlesten Befülls zu erfreien latie. Dem. B. war Nim. Alles, wolurch solch ein Charakter minisch nim gefückt werden kinnt, hatte diese Kunstlehn in die feinsteh Numren- erschiepft; die Gebein deur prache kann wol nicht wahrer, und verstandlicher, die Bewegungen können wol nicht nahricher, anmubiger und mahrieche kölnere sygn, als bey jär,

So musste sie rühren und erfreuen. Noch hat kein Ballet, von diesen-Künstlern in die Scene gesetzt. so viel Sensation gemacht, als dieses. Die Musik von Persuis gefiel, und seugte von Kraft und Charakter, Wiederholt wurde dasselbe in diesem Monate schon mehr als zwölfmal. Wie man sagt, betrug die Einnahme über 15000 Guld, W. W. Wann durfte ein deutscher Künstler sich einer solchen Eismahme zu erfreuen haben? - Weniger gefiel ein am 3osten, gum Vortheil der Demois, Aimée Petit gegebenes anakreontisches Ballet in 1 Aufz., betitelt: Myrsile und Anteros, oder Amora Macht, von der Erfindung des Hrn. Aumer, mit Musik von Kreutzer. Es langweilte, und erlebte nur zwey Vorstellungen. - Am 25sten betrat ein Hr. Deville diese Bühne als Licinius in der Vestalin. Alles mangelt ihm, was man von einem Sanger mit Recht fodert. Er missfiel gauzlich.

Theater in der Loopoldstadt. Am 19ten wurde zum erstemmal aufgelührt: Die Prinzesin von Carambo, eine komische Oper in zwey Aufz, aus dem Opern-Almanech des Ilrn, von Kotzehue vom Jahr 1613, für dieses Theure bearbeilet von Josehim Perinet, (\*) und in Musik gesetzt von Wernet Müller: Statt diese Posse in einen Act zussumen zu sehmelzen, gefül es Hrn, Perinet, den obnehölt sbum zussumenalstenden Stoff mit nuch mehr Jappehen, die er Arien und Duette naunte, zu beweichern. Die Musik zeichnete sich ehen so wenig vortheilbaft aus. Wiederholt wurde dieses Sück, nur noch zweyzust.

Concerte. Am riten gab Hr. Luigi Tomasini, berzogl, meeklenhurg - strelitzischer Concert-Meister . in dem Theater nachst dem Karnthuerthor, eine grosse deelamatorische Vocal- und Instrumental - Akademie zu seinem Vortheile. spielte ein Violin-Concert, und am Schlusse ein Polpoutvi mit Janitscharen-Musik, von seiner Composition, und wurde nicht gut aufgenommen. Wir fishen der Violinisten vom ersten Range schon zu viele in Wien gehört, and Gelegenheit gehabt, ihre manuigfaltigen Eigenheiten zu hewundern, als ifass es jetzt noch dem so mässigen Talente gelingen konnte, besonderes Aufsehen zu erregen, fir. T. fuhrt so ziemlich einen guten Bogen, ist aber meistens, vorziiglich in der Hölie, und da oftmals fast um einen ganzen Viertelston, zu hoch, was in der Lange nicht auszuhalten ist. Hr. Wild sang "auf Verlangen" Beethovens Adelaide wieder sehr schön

and mit vielem Ausdruck, und Hr. Leidesdorf spielte von seiner Composition mit Dem. Frigo ein Rondo für zwey Pianoforte mit vieler Fertigkeit: doch hatte die Composition wenig innern Gehalt, und war mehr für den Augenblick berechnet. -Einer andern declamatorisch - musikalischen Abeud-Unterhaltung, welche am 15ten Abends in dem k. k. Hofoperntheater zum Vortheile der öffentlichen Wohlthatigkeits-Anstalten gegeben wurde, and die sich durch nichts, was wir nicht schon langst und olt gehört hatten, auszeichnete, konnte Ref. nicht beywohnen. - Am 20sten hatten wir eudlich auch hier Gelegenheit, das Spiel auf der Klarinette des Hru, Hermstedt, fürstl. schwarzburgsondershausischen Musikdirectors, in einem Concerte, welches er im Saale zum römischen Kaiser um die Mittagsstunde gab, zu bewundern. spielte ein Concert (C moll, As, C moll) und ein Potpourri, von der Composition des Hrn, Spohr, mit aller möglichen Reinheit und Delicatesse, Sein Vortrag ist wahr und schön: das Anwachsen und Abnehmeu seines Tones einzig uud entzückend; die Passagen werden vou ihm ohne Anstrengung, leicht und verständlich vorgetragen, befriedigen vollkomn:en, so wie seine Hohe selten ist, und sein Forte mit dem schmelzendsten Piauo iu angenehmer Abwechslung. Alles das bezeichnet den wahren Künst-Wir fanden vollkommen bestätigt, was in diesen Blättern bey verschiedenen Gelegenheiten, besonders von Leipzig aus, zum Lobe dieses noch jungen Künstlers gesagt wurde. - Auf wiederholtes Verlangen gab Hr. Louis van Beethoven am 29steu in dem grossen Redoutenşaale zu seinem Vortheil Concert. Es bestand aus folgenden Musikstücken: neue, grosse Symphonie; (aus Adur;) neue Cantate: Der glorreiche Augenblick, von Dr. Aloys Weissenbach gedichtet, und zum Beschluss: Wellingtons Sieg in der Schlacht bey Vittoria. Da wir beym ersten Erscheinen der beyden grossen Instrumental-Compositionen des genialen Tonsetzers über dieselben schon ausführlich gesprochen, und unser Urtheil durch diese Wiederholung nur bestätigt gefunden haben: so wollen wir nur der Cautate, als des neuesten Productes des Hrn. van B., erwahnen. Das Gedicht hat viele gelungeue Momente, und verdiente, von einem ausgezeichnetes Componisten in Musik gesetzt zu werden, Gross und ergreifend war der Chor: Wer muss die Hehre seyn - und bald darauf wieder der Chor: Heil, Vienna, dir und Glück - mit abwechseludem Solo-Gesang der Vienna. Noch zeichnete sich aus ein Quartett, und vorzüglich beym Schlusse des Ganzen der Chor der Weiber, der Chor der Kinder, und der Chor der Manner, jeder einzeln, und dann alle drey Chore zusammen fugirt, mit den Worten: Vindobona, dir, and Gluck! Welt! dein grosser Augenblick - war von grosser, imposanter Wirkung. Weniger scheinen dem Componisten die Recitative zu gelingen, deren Declamation nicht immer die richtige ist, und die auch den Zuhörer weniger ansprechen. Allgemein und lebhaft war der Beyfall, den der Componist im reichen Maasse einärndtete. Ausser dem allerhöchsten Hof, und sammtlichen anwesenden Monarchen. welche das Concert mit ihrer Gegenwart beehrten. war der Saal zum Erdrücken voll. Die Solo-Partien wurden vorgetragen durch Mad. Milder-Hauptmann, Dem. Bondra, und die Herren Wild und Forti, - Am 2ten Doc. fand die Wiederholung dieses Concerts statt: doch wurde die Captate, wegen Mangel an Stimme der Mad. Milder-Hauptmann, nicht mit jener Pracision ausgeführt. wie das erstemal; auch war der Saal kaum zur Halfte gefüllt,

Mit dem Jahre 1814 schliesst sich der sechschate Jahrgang dieser Zeitung, und der siebsehnte felgt ununterbrochen, unter derselben Leitung, und ohne irgend eine Feränderung, Migen die Leur ihm gleiche Aufmerksankeit und Gunts schenken.

LEIPZIG, BEY BREITKOFF UND HÄRTEL.

Die Redaction. Die Verlagshandlung.

and to Google

## ALLGEMEINE

# M USIKALISCHE ZEITUNG.

Den 28sten December.

Nº. 52.

1814.

Rückblicke beym Schluss des Jahres etc.

(Beschluss aus der Sisten No.)

II. Componisten, von denen die meisten zu unsern grossen Virtuosen gehörten.

Carl Fr. Abel, bleibt als Gambist unersetzlich. Joh André, war in Berlin das für die Operette, was Hiller für sie in Leipzig war. Ueberdies war er einer der Ersten, welche durch ihre Bemühungen den Notenstich in Deutschland in Aufnahme brachten,

J. Gottfr. Arnold, gefalliger Componist, braver Violoncellist und guter Mensch.

Christoph Bach, als Componist und Klavierist seines grossen Vaters nicht unwürdig.

J. Fr. Beckmann, ein braver Organist und beliebter Klaviercomponist zu seiner Zeit.

Ign. von Becke, ein geschickter Dilettant, beliebter Componist für's Theater, wie für Instrumente; zugleich ein ausgezeichneter Klavierspieler. Georg Benula, Originalkopf und classischer Componist für Kirche, Theater und Kammer. Wenn der Mittelweg zwischen zu viel und zu wenig, der beste ist; so war gerade sein Weg der beste. Ueberhaupt scheint das Jahrschend von 1770 bis o die untadelhafteste, vernünftigste und anmuthigste Periode des musikal. Geschmacks gewesen zu seyn; wogegen man die jetzige, die stürmische, phantastische und revolutionaire nennen möchte. Wie edel waren Benda's Melodien, wie keusch und rein seine Harmonien, wie natürlich und passend seine Modulationen, wie zweckmässig sein Gebrauch der begleitenden Instrumente beym Gesange, und endlich, wie horrlich wahr und angepasst war seine Declamation, und wie unübertroffen und natürlich wusste er sie doch in seinen ausdrucksvollen, charakteristischen Melodien aufzufangen! Eben dies Letz-16. Jahre.

tere, wovon gewöhnliche Musiker und Alltagscomponisten nicht einmal einen Begriff fassen können, war Benda's eigenthümliche Kunst: eben darin wird er stets ein Muster bleiben; eben das scheint fast mit ihm verloren, und jetzigen Meistern nur in einzelnen glücklichen Momenten, mehr instinctartig, als mit Wahl, zu gelingen.

Fr. Ludsv. Benda, dessen Sohn; ein braver Violinist und zugleich nicht unbeliebter Operncom-

ponist; starb für seine Bildung zu früh.

Luigi Boccherini. Der sanft-melancholische Charakter seiner Werke, verbunden mit siemlicher Lebhaftigkeit, eine nicht arme Erfindungskraft, vereinigt mit dem, was gründliche harmonische Kenntnisse hinzuzuthan vermochten, lässt seinen Verlust sehr beklagen, und macht ihn gewissermassen unersetzlich. - Bekanutlich war er auch Virtuos auf dem Violoncell.

Christ. Cannabich der Vater, and

Carl Cannabich, der Sohn; beydes Virtuosen auf der Violin, vortreffliche Anführer und beliebte Componisten,

Fr. Aug. Baumbach , hat sich durch kleine, gefällige Klavierstücke um gewisse Liebhaber verdient gemacht.

Domenic. Cimarosa, einer der grössten Opern-Componisten Italiens, in der ganzen musik. Welt berühmt und beliebt. An Reichthum der Erfindung im Anmuthigen und Heitern, an Laune und Gewandtheit - kurz, an allem, was den italienischen, komischen Operncomponisten macht, war er vielleicht einzig; und sonach unersetzlich.

Wilh. Cramer, einer der grössten Virtuosen und Anführer auf der Violin zu London. Auch

war er Componist für sein Instrument.

Nic. Dalayrac, ein in Paris sehr beliebter Operettencomponist, der anch in Deutschland Beyfall gefunden hat. Sein eigenthümliches Verdienst ist, dass er dem französ. Gesange so v. alicnische Lieblichkeit gab, als er auf- und aunehmen

Desaides; die navo und muntere Laune, welche in seinen Operetten herrscht, haber ihn den Deutschen, so wie deu Franzosen, schatzbar gemacht.

gemacin.

Joh. Doles, der Vater. Was seinen Compositionen an Feuer und Tiefe abging, suchte er durch gefällige und leicht fassliche Melodie und Harmonie zu ersetzen. Er arbeitete blos für die Kirche, und war ubrigens ein treuer Lehrer, der treffliche Schüler zezogen hat.

Franz Duschek, als Componist und Klavierist ist er in Prag, mit Recht, sehr vorgezogen worden.

J. Ludov. Dussik, (Dussek) Klavierist u. Componist für sein Instrument, war ein Liebling der Deutschen, noch mehr der Franzosen. Seine Werke werden noch lange das Publicum vergnügen und achte Klavierspieler bilden helfen.

Ant. Everl, ein Maun von Genie, voller Feuer und Erfindungskraft, von dem die Knust noch manches Schöne, ja Vortreflliche, zu hoffen hatte. Er war zugleich ein grosser Klavierspieler. Der Tod entriss uns ihn in seiner schönsten Blüthe.

J. Gottfr. Eckart war ein eben so geschickter Maler, als er Klavierist und Componist für dies Instrument war.

J. Fr. Edelmann. Schale um seine schouen Talente, als Klavierist und Componist, da er sich

als Verbrecher brandmarkte!

Christ. Gottl. Eidenbenz starb sehr frühe, hatte aber doch schon so Angenehmes geliefert, dass man etwas Vorzügliches von ihm erwarten durste.

C. Fr. Chr. Fasch. Alle Kenntnisse, die ein G. Fr. Chr. Fasch. Alle Kenntnisse, die ein Gromponit, und alle Herzensgüte, die ein Mesuch healten mag, vewinigte er in sieh; auch wurde er in Berlin, wie ein Vater, allgemein geließt und verehrt. Schwerlich müschte der Kunst sein Vertust jemals ganz wieder zu erretten seyn; vor nilem, im hohen, strengen, vielstimmigen Geange. Zum Glücke behen seine Grundstre und pretieschen Bestrebungen in seinem berühmten. Schüler, Zelter, fort.

Ludio, Ferdinada, Prinx von Preussen. Zu welcher Holte würde es dieser Feuerkopf nicht noch auf dem Fortepiauo und in der Composition gebracht haben, hatte er seinen Reichthum ordnen, und damit hauslaten lernen! Er wirde dies aber, wäre er nicht so früh als Held für's Vaterland gefällen!

Joh. Christ: Fischer. Auch dieser empfindangsvolle Hoboebläser und gefällige Componist sank in der Blüthe dahin. Ein grosser Verlust für die Kunst, welche zu gleicher Zeit einen Barth und Lebruin verlor.

Fr. Gottl. Fleischer gehörte ums Jahr 1760 mit Recht zu den vorzuglichen Kiaviercomponisten. Auch wurde sein Orgelspiel gerühnt.

Fr. Fleischmann, ein durch Kunst und Wissenschaften reichlich gemährtes und gebildetes Genie, welches, als es so eben aufing, die schonsten Früchte zu tragen, uns vom Tode entrissen wurde.

P. Gavinies war, nach der Aussage der Pariser, einer ihrer grössten Violinisten, und zugleich Componist, zowol von Operetteu, als für sein Instrument.

de Saint-George. Auch dies war ein grouer Volinits und zugleich Componist für sein Instrument und fürs Theater. Seine Concerte ware auch in Dentschland beliebt. Sonderbar, dass er in Paris zogleich auch zus. u ersten Fechtmeisten geborte, welche Kunst sich doch wol schwerlich mit einer zarten und leichten Bogenfuhrung vertrest.

Giov. Man. Giornovichi, ein wahrhaft grosser Geiger, und, zu seiner Zeit, sehr beliebter Componist für sein Instrument.

Ant. Gresnick, ein braver und fleissiger Singcomponist, in England, Italieu und Frankreich geachtet; hatte dennoch, bis an seinen Tod, unablässig mit seinem widrigen Schicksale zu kampfen. Nat. Gottfr. Gruner, ein telentvoller und mit

Recht beliehter Kirchen- und Kammercomponist. Gnecco. Dieser dramatische Componist hatte sich in Italien, noch jung, schon Beyfall und Ruhm

sich in Italien, noch jung, schon Beyfall und Ruhm erworben, als sein Tod die Hoffnungen der dortigen Kunstwelt vereitelte.

Piet. Guglielmi. Wer kennt diesen alten Operncomponisten nicht, wenigstens durch seinen Robert und Kaliste. Er hat nach Kräften das Seinige gethan.

Aug. Harder. Diesen beliebten Liedercomponisten tödtete der Schrecken beym Sturme von

ponisten todlete der Schrecken beym Sturme von Leipzig; er hat viclen Freude genacht!

J. Hartmann, ein genic- und kenntnisreicht

Componist, würde mehr Grosses und Ruhmliches für die Kunst gethan haben, hatte ihn nicht sein widriges Schicksal daran verhindert.

J. Micl. Hayda, war ein eben so vortrefflicher Lehrer vieler, nun schon berühmter Künstler. als er vortrefflicher Kirchencomponist war. Schwerlich möchte sein Verlust ersetzt werden, vornamlich, wo er seinem Genius und seiner Iudividualität treu blieb, nicht aber seinem Bruder in Leichtigkeit und Gefälligkeit nacheifern wollte.

873

Jos. Hayda. Sein Verlust bleibt nnersetzlich. Möglich, dass sich in der Folge ein Genie finde, das ilim an Reichthum in Erfindung, an Herrschaft und Gewandheit im Reiche der Harmonie und des Contrapuncts, an Erfaltrung und Routine im zweckmässigen Gebrauche der Instrumente, nahe kömmt, ja ihn erreicht: an Naivetät, unversiegbarer, immer neuer Laune, Witz und Humor, in Verbindung mit ieneu Vorzügen, wird ihn keiner erreichen. Am wenigsten sind unsere Zeiten geeignet, dergleichen liebenswürdige, heiter cutzückende Eigenschaften hervorzubringen oder zu nähren; weshalb auch Melancholie und schmerzhafte Gefühle, oder heftiges Aufbrausen und kühne Leidenschaftlichkeit herrschender Charakter der meisten grössern Erzengnisse fast aller unserer jetzigen Meister geworden ist,

Fr. Hiller machte sich als Compouist seines

verehrten Vaters nicht unwürdig.

Fr. Heinr. Himmel. Und wenn wir diesem gefälligen Liedercomponisten und braven Klavierspieler auch nur seine Urania und Fanchon zu danken hatten, so müsste uns sein Andenken schon werth seyn. Er hat aber auch wichtige Werke für's Theater und für die Kammer geschrieben. ihm verlor Berlin, binnen wenigen Jahren, den vierten Kapellmeister, wenn wir pflichtmassig den würdigen Fasch dazu rechnen. An Anmuth des Lieder - und liedermässigen Gesanges ist er, wenigstens bis jetzt, noch nicht ersetzt.

Franz Ant. Hoffmeister, ein sehr fruchtbarer und mit Recht beliebter Componist für Theater und Kammer, besonders aber für Justrumente jeder Art. Er nützte der Kunst vornämlich durch zweckmässige Beschäftigung der Dilettanteu, und Erweiterung des Spielraums für Flöte und andere Blasin-

strumeute.

J. Chr. Kellner, ein fleissiger Organist, der mit Ehren für seine Kunst, theils durch Unterricht und theils durch Compositionen für die Orgel, gewirkt hat.

J. Ant. Kotzeluch, ein braver Künstler und würdiger Kirchencomponist, dessen Verlust in Prag tief gefühlt wurde, und daselbst keineswegs ersetzt

J. Fr. Krane, gerühmt als guter Orchester-Anführer, hat auch mehrere Versuche in der Composition für's Theater gemacht. Bened. Krauss, ein braver Singcomponist, der

aber, vom Schicksal verfolgt, bey seinem Leben nicht einmal den verdienten Ruhm von seiner echten Arbeit einarndete, und im Alter mit Man-

gel und Dürftigkeit kampfen musste. J. Gottfr. Krebs. Der Verlust dieses braven Organisten und Componisten scheint in Altenburg

vollkommen wieder ersetzt zu seyn. J. Chr. Kühnau, war ein fleissiger u. gründlicher Componist, der sich besonders durch sein

Choralbuch verdient gemacht hat.

Jac. Fr. Kleinknecht, ein würdiger und zu seiner Zeit sehr geschätzter Componist. Seine Talente möchten wol für Anspach auf immer verloren seyn.

Della Maria, eiu hoffnungsvolles Talent, dessen sehr frühen Verlust die pariser Operntheater tief empfunden haben. Sein Hauptverdienst war, dass er dem französischen Gesange italienische Aumuth und Natürlichkeit zu geben suchte.

Bern, Mengozzi war Mitarbeiter an der bekanuten Gesanglehre für das pariser Conservatorium,

und ein grosser Sänger.

Monsigny, ein trefflicher, simmreicher und gründlicher Componist für die pariser Theater, Sein Deserteur allein wird ihm schon die Hochachtung einsichtsvoller Künstler erworben haben, ungeachtet er darin ganz Franzos geblieben ist.

Wolfg. Amad. Mozart. Sein erstaunenswürdiges Geuie, seine Tiefe bey hinreissendem Feuer, seine Anmuth bey überwältigender Kraft - kurz, sein ganzes Verdienst, ist der Kunstwelt unter allen Nationen eben so bekannt, als sein Verlust unersetzlich.

· Pietro Nardini. Dieser grosse Violinist zeichnete sich in seinem Vortrage sowol, als in den Compositionen für sein Instrument, durch seinen sansten und gefühlvollen Charakter aus.

Joh. Gottl. Naumann. Der Verlust dieses vortrefflichen Componisten für Kirche und Theater möchte für Dresden, wenigsten vor der Hand. gewiss unersetzt bleiben; in Ansehung des schönen Gesangs seiner Mittelstimmen hingegen, vielleicht für ganz Enropa,

J. Pet. Theod. Nehrlich; ein braver Kla-vierist und Componist für sein Instrument, dessen

Verlust, besonders in Moskau, gewiss wird gefühlt worden seyn. Franz Christ. Neubauer; von diesem frucht-

Franz Christ. Neubauer; von diesem fruchtbaren und fenrigen Genie würde die Kunstwelt noch manches Schöne haben erwarten können, wenn ihm der Tod Zeit gelassen hatte, seine Jugendlichkeit abzukühlen und — den Contrapunct

zu studiren.

Joh. Gottl. Nicolai war der Lieblingscomponist der Hollander. Aber auch in Deutschland
waren seine Werke, wegen der Heiterkeit und
Munterkeit, die sie beseelte, zu seiner Zeit geschätzt,

A. Dan. Philidor. Statt dass die mehresten Componiaten heutiges Tags die Kirchenmusik zur Theatermusik herabziehen, schrieb dieser Künstler seine Operetten im Kircheustyle; seine fügirten Finalen muss man wenigstens in Ehren halten.

Nic. Piccini, ein grosser und erfindungsreicher, dramatischer Componist, welcher, als einer der ersten Künstler Italiens, daselbst noch nicht wieder

ersetzt zu seyn scheint.

Wens. Picht war nicht nur ein sehr geschätzter Componist in allen Stylen, für Kirche, Theater und Kammer, sondern auch, besonders in frühern Jahren, als Virtuos auf der Violin allgemein beliebt.

Ign. Wenz. Raphael, ein Dilettant; aber ein treffliches Genie, welches er durch Compositionen verschiedenen Styls bewiesen hat; starb in seiner Blüthe und wurde in Wien sehr betrauert.

Chr. With. Podbielsky. Der Tod dieses braven Organisten und Componisten war für Königsberg ein grosser Verlust. Der erste Theil seiner Sonaten zeichnet sich noch immer als Original aus, Jos. Reicha war ein braver Violoncellist und

Componist, besonders für sein Iustrument.

Jo. Matt. Rempt. An ihm verlor Sachien einen gründlichen Kirchencomponisten.

Vinc. Rightini. Sein Tod war grosser Vertub für die Kunst. In Erfndung und Führung eines schönen, fliesenden Gestuges stellen wir ihn billig au unserra Naumann, wenn er diesem auch in gelehrter Ansarbeitung desselben nicht gleich kam. Besonders sind seine sanltern Melodien so vollkommen, was ale sepa wollen, dass sie der reine Erguss eines sanlten Charakters seyn missen:

Ant. Rodolphe, wie ihn die Franzosen nannten, war ein vortrefflicher Hornist und beliebter, geehrter Componist; zuletzt Musiklehrer zu Paris. Jos. Rösler; auch diesen Componisten verlor die Kunst viel zu frült, bey seiner trefflichen

Anlage.

Frz. Ant. Rosetti war ein höchstbeliebter Componist; zur Zeit, als unsere Opern noch gelinder
und zarter, unsre Gemüther noch saufter und hei-

terer Eindrücke fahig waren. Fr. With. Rust war ein eben so gründlicher, als gefalliger Componist und braver Klavierist seiner Zeit.

Piet. Pompeo Sales; auch er war ein sehr geschätzter Componist für Kirche und Theater an seinem Hofe. Auch wusste er mit besonderer Kunst junge Singer zu bilden.

Jos. Aloys. Schmittbauer. Seine Compositionen waren in Süddeutschland sehr beliebt; auch hat er sich um die Vervollkommnung der Harmonika verdient gemacht.

With. Schneider; dies vielversprechende Talent für Gesang - und Klaviermusik wurde in der ersten Blüthe vom Tode abgemaht.

Fr. Ludw. Schrödel, ein braver Violoncellist,

anch Componist für sein Instrument, wurde der Kunst auch nur zu früh durch den Tod geraubt. Jos. Schuster war wegen seiner Compositionen

für Kirche und Theater, nicht nur in Dreden, sondern unch in Italien sehr geschatzt; debey besas er gründlichere Kenntnisse, aber, aus übergrosse Gefälligkeit, in den meisten seiner Compositione zeigen mochtes; wol aber bey fällung junger Conponisten zeigte — worin vielleicht sein Hauptverdient bestand.

Joh. Schwanberg. Dieser eben so glänzende Componiat, als glänzende Klavierspieler, verdient ein dankbares Andenken, wenn er gleich später, in beyden Beziehungen, weit übertroffen worden ist.

Frz. Seidelmann war in Dresden in seiner Jugend als Sänger, und weiter hin, als Kirchenuud Theatercomponist, mit Recht geschätzt. Gabr. Seyfarth, reichtest eich wurden 77.

Gabr. Seyfarth, zeichnete sich zu seiner Zeil als Componist durch seinen Hang zur musikal.

Malerey aus.

J. Ad. Späth, gehörte zu den würdigen Componisten und Musiklehrern; ein echter Cantor.

Joh. Sperger war Instrumentslcomponist und Virtuos, oder vielmehr Concertspieler, auf dem Contraviolon: eine allenfalls entbehrliche Seitenbeit. Carl Stamitz, ein, wegen seiner angenehmen Melodien, zu seiner Zeit sehr beliebter Componist für's Theater, aber mehr noch für Instrumente; dabey war er auch — Alchymist.

Starzer, ein trefflicher und erfindungsreicher Componist für das Ballet; in welcher Gattung er sich durch viele Werke für das wiener Theater ausgezeichnet hat. Auch war er Virtuos auf der Violine.

Steff. Storace, ein fleissiger Operucomponist, der nicht ohne Beyfall geschrieben hat.

Frz. Xav. Süssmayer, ein sehr beliebter Componist vieler Operetten und anderer Singstücke für Wien.

Angiolo Tarchi, zuletat allgemein geschatter Gesanglehrer zu Paris, geb. zu Nenpel 1760, war einer der ausgezeichnetten Zoglinge eines dasigen Conservatoriums, dessen Lehrer er bernach war. Er sehrieb von 1785 bis 93 mehr als 25 tragische und komische, italien. Opern mit Glück und Beyfall. Als der Franzosen auch film um sein Anst brachten, wendete er aich nach Paris und schrieb für die dortigen Theater; seine schlonen und fliesenden Melodien fanden aber dort nur mössigen Seyfall. Er wührtete sich abs gans dem Unterrichte im Gesange, worin es ihm in Paris ancher zu glücken sehien, so dass er die Achtung der dasigen Kunstwelt mit ins Grab nahm, als er im Sommer 1814 starb.

Jos. Touchemolin, ein beliebter Instrumentalcomponist und Virtuos auf der Violine.

Geo. Pet. Weimar, ein sleissiger und für das Beste seines Singchors thatiger Cantor und guter Kirchencomponist.

Joh. Wessely, war Virtuos auf der Violine, guter Anfuhrer und gefälliger Instrumentalcomponist. J. Ludw. Willing, war unermüdet, die seines Ortu ganz vernachlässigte Musik wieder in Auf-

nes Orts ganz vernachkässigte Musik wieder in Aufnahme zu bringen. Auch gehörte er zu den gefälligen Sing- und Instrumentaleomponisten. Zugleich spielte er, nebst der Orgel, alle Saiteninstrumente.

Jos. Wölft, bekannt genug als Klavierist und Componist für sein Instrument und für's Theater, Hätte er sich und sein Talent nicht vernachlässigt, wäre er ein grosser Meister geworden.

Paul Wranitzky hat viel Brauchbares für's Theater, besonders aber für Instrumente geschrieben, und war ein braver Anführer,

J. R. Zumsteeg. Der Verlust dieses gefühl-

vollen Singcomponisten war für die Kunstwelt, und besonders für Stuttgard, sehr fültbar. Er hat sehr Vielen Freude gemacht und darin die seinige gefunden, denu er war ein guter Mensch.

Giovacchin. Albertini, starb zu Warschau, als talentvoller Singcomponist.

### III. Virtuosen und Sänger.

Chr. Sam. Barth; seine Hoboctone athmeten Liebe und Zartlichkeit,

L. Aug. Le Brün. Der Verlust auch dieses ersten Meisters auf der Hoboe, wird der Kunst

um so fühlbarer; denn noch hört man von keinem zweyten Fischer, Barth oder Le Brün. — Calmus war ein sehr geschickter und boliebter

Calmus war ein sehr geschickter und beliebter Violoncellist.

Eligio Celestino, ein braver Violinist und Anführer,

Gio. Carl Concialini. Dieser Sopranist wusste sich in Berlin bis an seinen Tod in Achtung zu

erhalten.

Graf zu Erbach, ein ausserordentliches Genie
und thätiger Kunstfreund.

Frz. Ant. Ernst, ein braver Geiger und Anführer, der sich auch mit Glücke dem Baue und der Verbesserung der Geigen unterzogen.

Carl Göpfert, ein vortresslicher Geiger von grossem Tone, und braver Ansührer,

J. Geo. Häser, ein guter Geiger, und, ehe ihn das Alter schwächte, ein wackerer Anfuhrer.

J. Wilh. Hess, gehörte zu den ausgezeichnetsten Fagottisten.
Dem. St. Huberti, war die angebetete Theater-

Göttin der Pariser, nicht ohne Verdienst, und eine Deutsche. Sie scheint in Paris nicht ersetzt.

Fr. Franz Hurka. Berlin wird so leicht keineu so vortrefflichen Tenoristen wieder besitzen. Auch hat man mehrere angenehme Liedermelodien von ihm. Conr. Jacobi, ein guter Violinist und tüch-

tiger Orchester-Director.

Auton Janitsch, ebeufalls in beyden Talenten

Anton Janitsch, ebeufalls in beyden Talente des Vorhergehenden ausgezeichnet.

Ambr. Kühnel, ein achtungswürdiger Buchund Masikverleger, der bey seinen Unternehmungen nicht blos auf Vortheil, sondern auch auf das Beste und die Beförderung der Kunst sahe, Möge es seinen Hinterlassenen wohl gehen!

Ant. Lolli, ein wahrer Virtuos, unumschränkter Herr über sein Griffbret und seinen Bogen, und doch kein Küntler, weil er nur im Stande war, seinen Launen zu folgen, und nur diese in seiner Kunst derzulegen. Auch verstieg er sich als Componist nicht weiter, als auf die Erfindung der Hauptstimme; die Verfertigung der übrigen Orchesteratimmen überliess er guten Freunden. Zu einen Violinodo's setzte er zwar die Bass esbut sie wären aber auch daranch. Indess, wer ihn einmal gehoft hat, wird ihn nie vergessen.

emma genort nat, wird in im evergessen.

F. A. Maurer. Nach allen Nachrichten ist dieser vortreffliche Bassanger, sowol in Rücksicht seiger seltenen, schönen Stimme, als auch seiner Kanstkenntnisse und seines Geschmacks, in Dentschlaud noch nicht wieder egsetzt. Er hat auch meh-

reres für's Theater mit Beyfall gesetzt.

J. Palsa. Wie meisterhaft und wie schön
wusste dieser Künstler auf seinem Horne zu singen!

C. A. Pesch, ein braver Violinist aus der alten Schule, der auch Verschiedenes für sein Instrument geschrieben hat.

Ant. Raff. Europa hat ihn, in seiner blühenden Zeit, für den ersten und grössten Tenoristen der Welt erkannt.

risten der vveit erkannt

Marg. Louise Schick. Ob es gleich Berlin nicht an vorzüglichen Sängerinnen fehlt, so bleibt ihr Verlust doch uncrsetzlich, in mauchen Fachern.—

J. Dav. Schiedmayer. Seine Fortepiano's, so, sie aus seinen Händen kamen, hatten alle Schönheiten und Vorzüge, die nur irgend von einem solchen Instrumente gefodert werden können.

J. Chr. Schramm, ein braver Klavierist, denkender Künstler, und vortrefflicher Lehrer.

Joh. Andr. Stein, gleichsam der Schöpfer des jetzigen Fortepiano in seiner Vollkommenheit, und der Vater und Lehrer unserer braven Instrumentmacher; auch des vorhergehenden.

J. Wens. Stich, genannt Punto, ein vortrefilicher, vielleicht einer der grössten Hornisten urserer Zeit. Von seinen Compositionen Issat sich indessen micht viel sagen, da viele davon blos seinen Namen auf dem Titel tragen, im Grunde aber Vogela Arbeit sind.

Mad. Todi. Ehre genug für sie, dass sie in Berlin nach der Mara mit vollem Beyfall auftreten konnte und zn Paris sogar mit ihr wetteiferte.

Christoph Transchel, ein bräver Klavierist, denkender und wissenschaftlich gebildeler Künstler, vorzüglicher Lehrer und — guter Mensch; dessen Verlust Dresden gewiss gefühlt haben wird. Carl Türrschmiedt, ein grosser und vortresslicher Secundhornist, desgleichen die Kunst nur Wenige hervorbringen mag; er war auch ein guter, gehlliger Mann.

J. Christoph Westphal, der Vater. Er war eisel lang in Hamburg der Einzige, welcher den Geschmack an Musik daselbst zu befordern suchte. Auch war er der Anstifter und Verleger des für die Kunstliteratur vor dreyssig Jahren so wohlthatigen Cramerschen Magagaim der Musik.

Juliane Zelter; sang sie, so sang ein Engel; und sahe man sie im Kreise ihrer zahlreichen Familie, als Gattin, Mutter, Versorgerin, Hansfrau, so glaubte man, sie sey blos dies!

### NACHRICHTEN.

Berlin, den 6ten Dec. Die letzten Wochen sind weniger fruchtbar an musikal. Productionen gewesen, als man vermuthete. Das Interessantesie will ich kurz anzeigen.

Den 25sten Oct. gab Hr. Bernh. Rombers noch ein Concert im Saale des Schauspielhauses, vor einer zahlreichen Versammlung, die den trefflichen Componisten und grossen Virtnosen heute ganz vorzüglich genoss. Wie er seine Compositionen auf dem Violoncell spielte, braucht bey diesem Meister nicht erst geschildert zu werden. Er gab aber ein Militairconcert, ein Rondolette, und ein Capriccio über schwedische Volkslieder, das sich mit dem täuschend nachgeahmten Dudelsack eudigte. Auch eine von ihm geschriebene Symplionie erwarb sich allgemeinen Beyfall, -Den Sten Nov. war in demselben Local ein 21es Conc. zum Besten des Pensionsfonds für die Witwen der Mitglieder der königl. Kapelle. Nach einer neuen Symphonie von Andr. Romberg, sang Hr. Tombolini eine Scene mit Chor von Pavesi, so wie nachher die Hrn. Fischer und Stnmer ein Durg von Sim. Mayer. Von Instrumentalpartien geficlen besonders ein vom Hrn. Concertm. Möser gesetztes und gespieltes Violinconc., ein Klarinettconc. von dem jungern Hrn. Tausch, und ein Duett für zwer Horner mit Orchesterbegleitung, von den Hru. Lenss and Marquardt geblasen. Neuen Beyfall erwarb sich endlich der lauge nicht gehörte Tranergesang zu Moreau's Andenken von Müchler, comp.

yon B. A. Weber, mit Orchesterbegleitung und Chor. Hr. Tombolini trug das Solo meisterhaft vor mit Begleitung der Harmonika, die Hr. Pohl schön spielte. - Den 6ten gab Hr. Eunike, erster Tenorist am Theater, mit seiner talentvollen Tochter. Johanna, Concert. Er ang eiue Scene mit Doppelchor von Maria v. Weber, und mit seiner Tochter eine Duettscene von Paer, Hr. Concertm. Moser spielte Adagio und Polonoise aus D dur von seiner Composition; auch Hr. B. Romberg trug von seinen trefflichen Compositionen ein Andaute und Polonoise mit Orchesterbegleitung, und ein Capriccio über wallachische und moldauische Lieder mit Quintettbegleitung, auf dem Violoncell vor; bevile spielten meisterhaft. - Hr. Carl Mühlenfeldt hat zwey Concerte gegeben, die sein Bestreben, sich einen höhern Rang unter den Componisten und Virtuosen zu erringen, bezeugten. Im ersten, am 17ten, trug er auf dem Fortepiano ein Couc. und eine Phautasie, mit Variationen über ein russisches Lied, und auf der Violin, ein Conc. voes in dem zweyten, am 28sten, auf dem Fortepiano ein Couc., ein Quartett und ein Capriccio nebst Variationen, und auf der Violin, ein Cone. von Baillot. - Ausgezeichneter war das Concert des Hrn. Ludw. Berger am 20sten. Er ist aus Berlin, und begleitete vor einigen Jahren, aus inniger Liehe zur Musik, den herrlichen Clementi nach St. Petersburg und Loudon. Jetzt kehrte er aus dieser Stadt nach Berlin zurück, und erfreute alle, die sehon vorher in ihm den geschmackvollen Dilettanten geachtet hatten, durch die errungene Meisterschaft isu Satz und Spiel. Er trug seine Compositionen auf einem londner Flügelfortepiano vor, das ohne Begleitung des Orchesters schöner und starker tönte, als mit demselben; und zwar zuerst ein Concert, und dann Variationen über das Thema: Ah vous dirai-je - Leichtes Spiel, treffliche Application, volikom rene Pracision und Fertigkeit, besonders der linken Hand, erwarben seinem Spiel eben so vielen Beyfall, als der solide Styl, mit der clementischen Annuth gepaart, seinen Compositionen. - Zu den schon im vorigen Briefe angeführten Abonnementsconcerten der Herren Gebrüder Bliesener, die sich durch augenehme Productionen ihrem Kreise empfehlen, kommen nun auch wieder, seit dem 2ten Nov., die Abonnements-Quartette des Flrn. Concertm Möser, die den Kenner mehr befriedigen. Mit seltener Genauickeit werden in denselben Quartette u. Quintette v. Haydu,

381

Mozart, Beethoven, A, und B. Romberg etc. executirt. Sie verdienen die lebhafteste Theilnahme.

Das Theater hat eine einzige Neuigkeit geliefert: am 23sten Nov. den Sanger und den Schneider: ein komisches Singspiel in einem Act, mit Musik von F. v. Drieberg. Der Inhalt dieser Posse. in der Hr. Wurm, als Meister Stracks, das, auch bey allen Wiederholungen d's Stücks stets zahlreiche Publicum ergötzt, und sich dadnrch auch die zweydeutige Belohnung, hervorgerufen zu werden, erwirbt, ist nach einer französischen Operette bearbeitet; die Composition, von dem geist- und kenntuisreichen Maune, dem wir auch die Musik zu Don Tocagno und dem Hechelkrämer verdanken. ganz dem Geiste des Stücks augemessen, und dem Charakter der Personen entsprechend, Ausser Hrn, Wurm spielten darin: Hr. Stümer, den italien, Sänger Cavatini, Hr. Fischer dessen Kammerdiener Sacchini, und Dem. Eunike die allertiebste Schneidertochter Cölestina. Alle einzelne Gesangstücke erwarben sich lauten Beyfall; den lautesten die Handwerkslieder des Meister Stracks: Nachtigall, ich hör' dich singen etc., Iu meines Vaters Garten etc., Der, der, der und der, der Abschied fallt mir schwer etc., Müsst mir's nit in übel aufnehma etc. Der mehrmals erwähnte Hr. Gosler hat noch

zweymal debutirt, und mit gleichem Erfolg, als Artenio in Salieri's Axur, und als Kapellmeister Bassattino in Breitensteins Quodlibet, der Kapellmeister aus Venedie. - Hr. Gottfried Weber. sonst zu Manheim, jetzt zu Mainz, hat für sein "Te Deum, Deutschlands siegreichen Heeren gewidmet," vom König ein huldvolles Schreiben und eine Medaille, mit dem königl. Bildnis geschmückt, erhalten.

Dresden, Mitte Decembers, Auf Ferdinand Cortez folgte Cimarosa's Matrimonio segreto, wozu, das Debüt der Mad, Schubert, geb. Babbi, als Fidalma, die Veranlassung gab. - In fruhern Zeiten glauzte iu dieser Rolle Mad. Manarelli, was freylich bey Mad, Schubert leider nicht der Fall war; denn es fehlte dieser nichts weiter, als Stimme, Gesang, Methode, Action and Minik, folglich Alles, Vor etwa funfzelm Jahren erinneru wir mis, diese Sangeriu als Myrha in Winters Opferfeste zuerst gohört zu haben, zu welcher Zeit die Erwartung, sie noch einst als eine der vorzüglichsten Kninstleriunen zu sehen, gar nicht ungegründet war. Sie

verlies jedoch sehr bald wieder diese Bahn, trat in das Privatleben zurück, und hätte, unserm Dafürhalten nach, aus diesem Wirkungskreise nie wieder gerissen werden können, wenn man bey der Wahl eines neuen Subjects für die ialleinische Oper das kunstliebende Publicum nur einigermassen hätte berückschären wollen.

Wir geben zu einer andern neuen Acquisition über, welche die Theater-Commission in der Person der, zuletzt bey der Joseph-Secondaischen deutschen Operngesellschaft engagirt gewesenen Dein. Beck, gemacht hat. Sie trat in der Oper, die Uniform, von Weigl, als Giannina anf: eine Rolle, die an sich, sowol im Gesang, als im Spiel, sehr schwer zu executiren ist, dadurch aber, dass wir in solcher chemals die allgemein verchrte Haser sahen. jeder nachfolgenden Künstlerin eine weit schwierigere Aufgabe wird. Man kann nun einmal das Vergleichen nicht lassen, wobey ein Theil allemal verliert; Dem. Beck hatte als eine Aufangerin dies wohl bedenken, und auf eine solche Rolle nicht schon jetzt Ansprüche machen sollen, welche das Publicum zu gleich grossen Forderungen an sie berechtigten. Ihre Stimme nämlich ist, vorzüglich in den tiefern und mittlern Tonen, noch ungebildet. ihr Gesang ohne alle Schule und Vortrag, und ihre Intonation zuweilen abscheulich. Stellen, wie z. B. folgende im 1sten Duett zwischen Giannina und Bastiano:

Andante.

anour ei troppo teme-ro sei troppo dolee ancor.
ingleichen:
mio ca ro vinci - tor.
ingleichen die Cadens in ihrer Cavatine des
jaten Acts
Andante.

verbreiteten die grösste Beängstigung über die Zuhörer. Auch verrieth die 2te Cadenz in letztgedachter Cavatine:



nicht eben einen geläuterten Geschmack. Action ist noch gans jugendlich und unbeholfen: dahingegen hat sie in der Aussprache des Italienischen in sehr kurzer Zeit alles Mögliche geleistet. Wir wissen nicht, ob ihr das Glück oder der Zufall einen guten Lehrer des Gesangs bereits zugeführet hat, wünschen ihr aber, dass es beld geschehen möge, weil wir hoffen, dass sie dann, durch fleissiges und zweckmässiges Studium, Bescheidenheit und Anspruchlosigkeit vorausgesetzt, nachholen wird, was ihr zur Zeit abgehet. - Die schöusten mehrstimmigen Stücke dieser Oper watden hiernächst durch den braven, allgemein geschätzten Hrn. Buonaveri, welcher den Dorfrichler, Vater der Giannina, gab, verdorben. Fast zu alt für das Theater, scheint ihn, der bekanntlich schon langst keine Stimme mehr hat, nun auch das Gedächtnis verlassen zu wollen, und diesen doppelten Mangel kann nun freylich sein vortreffliches Spiel nicht ersetzen. - Hr. Benelli, als Bastiano, und Hr. Beneincasa, als Dorfschulmeister, fanden verdienten Bevfall, und Ersterer besonders in der Gefängnisscene des aten Acts, obgleich diese, an sich ganz vortreffliche Arie mit etwas veralteten Verzierungen ausgeschmückt ist, und nur in deu höhern Regionen des Tenors schwebt, folglich mit mancherley Schwierigkeiten für den Sänger verbunden ist .- Dem. Hunt, als Marketenderin, u. Hr. Tihaldi. als General, leisteten das Ihrige zur Genüge; eben so auch Hr. Quillici, als Dragoner-Sergeant, der sich in dieser Rolle selbst übertraf. - Die militairischen Evolutionen in dieser Oper waren rechi gut geordnet und einstudirt. Von den Choren. und den einzelnen Partien einiger Choristen, konnte dies Letztere weniger gerühmt werden.

Der Vollstandigkeit halber haben wir zu etwinen, dass nach vorgedachter Oper, It mortovivo von Par gegeben ward. Die Musik ist für das, was sie seyn soll, nicht ohne Werth. Einzelne Stücke, wie z. B. der Schluss der 1sten Attdie Engembles und die Tenor-Arie im zten Actvon Hrn. Tibaldi recht brav vorgetragen, dürften sogar als treflich anzurühmen seyn. Ob nurer-wähnte Arie dieser Oper eigenthümlich zugehöret, möchte beynahe zu bezweifeln seyn, wenn nicht etwa dieselbige bey irgend einer Gelegenheit

885

etwa dieseinge bey irgend einer Getegenneit ihr Hrm. Brizzi dazu geschrieben worden ist. Dem sey jedoch wie ihm wolle: Ibr. Kapellin. Paer hat unch in diesem Lichen Stücke sein vielumfassendes Talent für Theater-Composition bewährt, und bewiesen, dass selhst dem eltendesten Texte, wie der zu dieser Oper ist, etwas Geuisehares abgewonnen werden kann. Mochten wir aber doch einmal etwas Grossea und Neues von diesem Meister hören!—Bey der zweyten Vorstellung dieser Oper erfreuten uns im Zwischenacie einige Mitglieder der Kapelle mit dem varirten Satze aus Betehovens Septett. Das Vollendete der Ausführung ward vom Publicum dankbar aufgenommen, liess aber auch zugleich den Wuuschzurück, ein Mehreres von diesem herzlichen Musiktücke bören zu können.

Eine nicht unbedenteude Kraukheit, welche Dem Beck betroffen hat, verhinderte die Aufführung der mayerschen Oper: Adelsais ad Alterano. Statt deren horten wir daher Mozarts D. Giovanni, und haben natürlicher Weise bey diesem Tausche nichts verloren. Unbegreiflich bleibt es aber doch, wie kalt diesmal dieses Meisterwert aufgenommen ward, ungeschtet Sanger und Orchester wettelferud sich bestrebten, dasselbe würfig auszuführen. Den Commendatore gab, an des abgegungenen Hrn. Perottis Stelle, Hr. Quillie wirklich recht gut.

Noch müssen wir der Hrn. Fürstenau. Vater und Sohn, zweyer vortrefflicher Flötenspieler, kürzlich hier gedenken. Beyde in der herzogl, oldenburgischen Kapelle angestellt, gaben auf ihrer dermaligen Reise usch Wien am 10ten Decbr. ein Concert im hiesigen Hoftheater, von der königl. Kapelle unterstützt. Es war in jeder Hinsicht ein herrlicher Genuss. Hr. Fürstenau der altere, ist ein sehr wackerer Künstler und seinem Instrumente vollkommen gewachsen, dem er einen sehr schönen Ton abangewinnen weiss. Auch sind seine Compositionen, nach dem, was wir hier hörten, recht angenehm, and rein im Satze. Aber weit wird er von seinem, etwa 20fahrigen Sohne übertroffen, der, wenn er in seiner Bildung fortfahrt, und unter andern das, fur die Flote so sehr geeignete Adagio gehorig behandeln lernt, wol einer der hesten Flotenspieler unserer Zeit werden durfte. Sein schöner Fon und sem brillantes Spiel giebt ihm hierzu die

vollkommenste Anwarschaft. Her-tich gelmger him die schwierigsten Stellen, und besonders die Laufer durch beyande drey Octaven in Indies Touen, auf und abwärte staccate vorgetragen. Der Jüngere Fürstenne apielte nur Compositioner von seinem Vater, beylez unammart aber den 1sten Theil eines Doppeleonecris von Viotit, dem deben falls von des Erstern Composition einer Polonozie als Rondo zugegeben war. Der ungetheilte Beyfall, den sie von dem zwar kleinen Publicum er hielten, hat sie veranlasst, noch ein zweytes Concert hier zu geben, welches, wie wir den bavon Kinstlern herzlich winnschen, auf jeden Fall zühlreicher benotht werden dürfen.

Usser Fagottist, Hr. Kummer, apielte in jenerersten Akademie Variationen von eigener Compoation, und zeichnete sich rubmilich ans. Bekanntlich ist sein Ton sehon nad seine Fertigkeit ganz ansgezeichnet. Jedec Zwischenspiel des Orchesters ward durch lautes Beklatschen der vorhergegangenen Variation ganz gedeckt.

Leipzig. Am 12ten Dec. gab Hr. Andreas Romberg, Doctor der Tonkunst, vor einem zahlreichen Auditorio ein Extraconcert, und in diesem - wie das auch jeder Zuhörer wüuschen musste blos eigene, offentlich noch nicht bekannt gemachte Compositionen sehr verschiedener Gattungen. Die Ouverture zu der Oper, die Ruinen von Paluzzi, eröffuete es. Der zweyte Monolog der Johanna von Orleans aus Schillers Tragodie, gesuugen von Dem. Campagnoli, folgte. Dann spielte IIr, R. ein Violinconcert. Im zweyten Theile hörten wir, nach der Ouverture zu der Oper, Don Mendoze, Kosegarteus Harmonie der Sphären, als grosse Captate mit Chören behandelt, und zum Beschlass ein Capriccio fiir die Violin, mit Orchesterbegleitung. - Es ist über diesen geistvollen, grundlichen, trefflichen Mann, als Virtuosen, oft, und, den Hauptsachen nach, übereinstimmend, in diesen Blatteru gesprochen worden; auch hat wol jeder Leser ans seinen bekannten, allgemein hochreschteteu Compositionen - unter welchen wir seine Ouartette obenan stellen - ein bestimmtes, nicht unahuliches Bild von ihm, als Componisten: so können wir uns, ohne lässig zu scheinen, in Hinsicht auf beydes kurz fassen. Wir erwähnen von den augeführten Werken nnr diejenigen, welche uns vorzuglieh angesprochen haben. Darunter war

die erste Ouverture, höchst einsach und edel, von strenger Haltung und herrlicher Ausarbeitung. In ihr sprach sich auch Hrn. R.s Eigenthümlichkeit noch mehr aus, als in der zweyten, brillantern. Jenen Monolog - wir wollen nicht bedeuklich untersuchen, ob er als grosse Scene einer heroischen Oper mit vollem Recht behandelt werden durste: aber, dies vorlänfig zugestauden, glauben wir ihn für ein Meisterstück dieser Gattung erklaren zu müssen, das nm so kunstreicher erscheint, je langer das Gedicht ist, je naher die darin ausgedrückten Gefühle einander verwandt sind, je enger der Componist sich an den Dichter geschlossen, je mehr er sich alles musikalischen Luxus, ja alles desseu, was man gewohnlich musikal. Effecte zu nennen pflegt, enthalten, und je Schöneres er doch auf diesem seinem Wege erreicht hat, Mehrere Stellen haben uns tief ergriffen und innig bewegt: das Ganze aber haben wir - ungeachtet mancher Abschweifungen vom Lyrischen ins Historischeso gut verbunden, und, im Ausdruck, wie in der technischen Bearbeitung, so festgehalten befunden, dass der achtsame Zuhörer, will er sich nur unbefangen hingeben, der Johanna, in jener ihrer Situation, recht eigentlich nachempfinden kann, und sich aus ihrem schönen Kreise nicht einen Augenblick verrückt fühlt, - Vom Violinconcert sprachen uns vornämlich das köstliche Adagio und das originelle Finale an; auch gelangen diese Satze dem Virtuosen ganz vorzüglich. Ist es überhaupt schon ein erwünschter, und eben jetzt seltener Genuss, einen Virtuosen zu hören, der nur durch das Wesentliche, Gediegene und Würdige seiner Kunst interessiren will: so wird dieser Genuss um so mehr erhöhet, wenn demselben, wie Hrn. R. in

jenen beyden Satzen, alles, was er giebt, auch so vollkommen gelingt, und er zugleich den bestimmtesten Charakter und klaresten Ausdruck dessen, was er eigentlich sagen will, in sein Spiel zu legen vermag. Es übertreffen Hrn. R. eben ictzt mehrere Violinisten an Behendigkeit, an Besiegung gewisser Schwierigkeiten u. dergl., einige auch an Reichthum der Phantasie, an Feuer und Glanz des Vortrags: aber eben in dem, was wir von seinem Spiel in jenen Sätzen rühmten, und hernach, bey anderer Gelegenheit, durch sein herrliches Quartettspiel vollkommen bestatigt fanden - eben in diesem durfte er schwerlich übertroffen, und nur von den Ausgezeichnetsten erreicht werden. Diese Vorzüge blenden nun aber nicht, reissen nicht gewaltsam mit fort, und setzen auch bey den Zuhörern mehr voraus, als Ohren: darum wird vielleicht Hrn. R. bey gemischten Versammlungen nirgends der rauschendste, gewiss aber überall ein ehrender Beyfall und herzlicher Dank. So war es auch in Leipzig. -

### KURZE ANZEIGE.

Rondeau erossois p. le Pianof., comp. par J. Field.

Eine artige Kleinigkeit, wo aus einem gefalligen Ecosorienthemas ovi el gemacht it, als sich ebelt Besorienthemas ovi el gemacht it, als sich eben fen, und wo manches Eigenthimilche das Genze würzt. Der Vortrag verlangt sehon ziemliche Geisbeit, auch un der Tonart (H dur) und der diest heit, auch und er Tonart (H dur) und der donz zum Theil abhängigen, nicht eben gewöhnlichen Applicatur wille.

Mit den Jahre 384 schliest sich der sech sehnte Jahrgang dieser Zeitung, und der siebzehnte folgt ununterbrochen, unter derselben Leitung, und ohne irgend eine Veränderung. Mögen die Leer ihm gleiche Aufmerksamkeit und Gunst schenken! —

> Die Redaction Die Verlagshandlung.

(Hierbey das Titelblatt mit Reichardts Bildnis, das Intelligensblatt No. IX., und die Inhaltsanzeige.)

LEIPZIG, BEY BREFTKOPF UND HÄRTEL.

## INTELLIGENZ-BLAT?

## zur Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

December.

Nº IX.

1814.

### Anerbieten.

Es wünscht Jemand, in oder ausser Deutschland sins anatadige Organisten - oder Musikdirector - Stelle zu erhalten, Er wird einen solchen Posten vulfkommen und mit Vergnügen voratehen, sich den nüthigen Prufungen unterziehen, und auf gefällige Zuschriften seine Fähigkeiten im thenretischen und praktischen Fache der Tonkunst inshesondere schriftlich angeben. Frankirte Briefe an ihn besorgt die Expetition des allgemeinen Auzeigers der Dentschen in Gntha,

> Der in vorstehender Anzeige sich empfehlende Kunstler ist mir nicht nur als trefflicher Klavierspieler, sondern auch als ausgazeichneter Gesang - und Instrumental - Componist bekannt,

Weimar, d. 14ten Oct. 1814.

A. F. Müller. herzogl. weimar, Kapellmeister-

Aus nüherer Bekanntschaft mit dem Suchenden kann ich des Urtheil eines so hefugten Richters im Fache der Tonkunst, wie Herr Kapellmesster Müller ist, vollkommen bestätigen.

Gotha, d. raten Oct, 1814.

R. Z. Becker.

## Pränumerations - Anzeige.

De die Ansahl der Interessenten auf die, seit Dec. v. J. von mir angekundigten Kirchen - Cantate (für einen wohlthätigen Zweck und mit einem Original- ciedicht von Falk) nicht hinreichend ist, alle Kosten au decken, an erlaube ich mir, den Eracheinungs-Termin derelben bis Ostern 1815 zu verlangern, und man bann bis dahin sufs neue Bestellungen einseuden,

Zu derselben Zeit erscheinen aneh mit der Cantate:

Variationen für das Klavier und

6 Lieder mit Klavierbegleitung einem anständigen Aeussern, und die Namen der verehrt.

numeranten ebenfalls vorgedruckt.

Man prinumerirt:
auf die Cantate mit 1 Thir. 16 Gr. Sächsisch oder 5 Fl. Rhein.
suf die Variatinnen mit 12 Gr. und auf die Lieder mit 12 Gr. oder 55 Xr.
nnd sendet Namen und Gelder an mich, oder an die Cam- pische Buchhandlung in Nürnberg.
Guths, im Novembr. 1814.
Johann Ludwig Böhner.
Neue Musikalien von verschiedenen Verlegern
welche bey Breitkopf u. Härtel zu haben sind.
Eckaraherg der Trinker im Winter mit Pianni
Begleitung 3 Gr.
Gretry, Duett s. Richard Löwenhers. Mich brennt ein heisses Fieber, f. Pianof. od. Guit 4 Gr.
Rundgesong s. derselben Oper: Und tick und tack für Guit
- Trinklied: Mag der Sultan Saladin f. Pisunf. od. Guit 4 Gr.
Righini, V. Sehnsucht: Ale du segtest etc. für die Guit
Wister, P. Duett s. d. Opferfest: Mich machen Furcht
und Hoffnung. Klay. Auss 8 Gr.
Monaigni, Aric a. d. Oper, der Deserteur: Mein Schäferstab war fort, Kl. Aust 4 Gr.
- Arie a. Deserteur: Ein solches Hers 4 Gr.
Ambrosch, Lied: dis Stunde seines Scheidens, f. Pianof, mit Veränderungen f. t Singstimme, 8 Gr.
- Als ich auf meiner Bleiche für Pforte, mit
Veranderungen d. Singstimme 6 Gr.
- Mancherley Frenden: Mit tausendfacher Schöne f. Pforte, v. Himmel n. Veränderungen 4 Gr.
Lied: Süsse, beilige Natur, van André mit Veränderungen der Singstimme
- Abendlied eines Mödchens: Mit der Sonne leta-
tem Funken f. Pforte, mit Veränderungen der Singstimme

Ambroach, Abschiedsempfindung: Mich heute, ooch von dir au trenneo, f. Righini mit Verända- rungen f. d. Singstimme	Mrs. chach w. A. Variations aur. un thème de l'Op.  Iphigeoie p. à Guifarren
Der Graf und die Tyroterin, ein komsecher Wech- aelgesang mit Harmonie f. d. Pianoforte uder Harfe	Bortolazzi, B. 12 Variationa concert. p. Guitarre et Pianoforte
Tuch, H. G. Geilbete, Eliz Valtdijed, für Tatacha, mit Planofortekoplisiung 6 Gr. das politere Zeitalter, Gedicht von Müchler, 6 Gr. das politere Zeitalter, Gedicht von Müchler, 6 Thi. Martin, J. Unz Conn renz (Tsjend und Schächeis) . 6 Thir. Hettezadorf, E. v., 6 Lieder mit Buglig, d. Pieter, 13 Gr. Giultani, M. 6 Cassinie con scomp, d. Pinsof, o Chiarra. Op. 59 18 Gr. Zingarelli, Overture ed Aire dell' Op.; Gulepia & Romes Guide per il Cembelo Thir. 6 Gr. Mozart, W. A. il Pinsto magice (die Zucherhötz) go. Oper in 2 Anfaigen, Partiture 12 Thir. Boieldies, Adv. der seue Gutsberr (In souvenst meigreur der Villege) Singeloji, Kier, Anna. mit francie, u. dentchem Texte Thir. 6 Gr.	Neueste Lajzsiger Favorit. Tions f. d. Pisnof. Nº 1-7. i 4 Gr.  Jiaydn, Jos. Sinfenier (Eadur) arr, p. le Fiacoforte i 4 mains Nº 1
Henkel, M. Sanste p. Filte et Gelture. Op. 34. 16 Gr. Krom mar. F. Concerto p. 3 Claricettes as accomp. de 10rds, Op. yr. C scall	grosse Fastasie f, d. Pfr
	0



